

This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + Refrain from automated querying Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

#### **About Google Book Search**

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at http://books.google.com/



#### Über dieses Buch

Dies ist ein digitales Exemplar eines Buches, das seit Generationen in den Regalen der Bibliotheken aufbewahrt wurde, bevor es von Google im Rahmen eines Projekts, mit dem die Bücher dieser Welt online verfügbar gemacht werden sollen, sorgfältig gescannt wurde.

Das Buch hat das Urheberrecht überdauert und kann nun öffentlich zugänglich gemacht werden. Ein öffentlich zugängliches Buch ist ein Buch, das niemals Urheberrechten unterlag oder bei dem die Schutzfrist des Urheberrechts abgelaufen ist. Ob ein Buch öffentlich zugänglich ist, kann von Land zu Land unterschiedlich sein. Öffentlich zugängliche Bücher sind unser Tor zur Vergangenheit und stellen ein geschichtliches, kulturelles und wissenschaftliches Vermögen dar, das häufig nur schwierig zu entdecken ist.

Gebrauchsspuren, Anmerkungen und andere Randbemerkungen, die im Originalband enthalten sind, finden sich auch in dieser Datei – eine Erinnerung an die lange Reise, die das Buch vom Verleger zu einer Bibliothek und weiter zu Ihnen hinter sich gebracht hat.

### Nutzungsrichtlinien

Google ist stolz, mit Bibliotheken in partnerschaftlicher Zusammenarbeit öffentlich zugängliches Material zu digitalisieren und einer breiten Masse zugänglich zu machen. Öffentlich zugängliche Bücher gehören der Öffentlichkeit, und wir sind nur ihre Hüter. Nichtsdestotrotz ist diese Arbeit kostspielig. Um diese Ressource weiterhin zur Verfügung stellen zu können, haben wir Schritte unternommen, um den Missbrauch durch kommerzielle Parteien zu verhindern. Dazu gehören technische Einschränkungen für automatisierte Abfragen.

Wir bitten Sie um Einhaltung folgender Richtlinien:

- + *Nutzung der Dateien zu nichtkommerziellen Zwecken* Wir haben Google Buchsuche für Endanwender konzipiert und möchten, dass Sie diese Dateien nur für persönliche, nichtkommerzielle Zwecke verwenden.
- + *Keine automatisierten Abfragen* Senden Sie keine automatisierten Abfragen irgendwelcher Art an das Google-System. Wenn Sie Recherchen über maschinelle Übersetzung, optische Zeichenerkennung oder andere Bereiche durchführen, in denen der Zugang zu Text in großen Mengen nützlich ist, wenden Sie sich bitte an uns. Wir fördern die Nutzung des öffentlich zugänglichen Materials für diese Zwecke und können Ihnen unter Umständen helfen.
- + Beibehaltung von Google-Markenelementen Das "Wasserzeichen" von Google, das Sie in jeder Datei finden, ist wichtig zur Information über dieses Projekt und hilft den Anwendern weiteres Material über Google Buchsuche zu finden. Bitte entfernen Sie das Wasserzeichen nicht.
- + Bewegen Sie sich innerhalb der Legalität Unabhängig von Ihrem Verwendungszweck müssen Sie sich Ihrer Verantwortung bewusst sein, sicherzustellen, dass Ihre Nutzung legal ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass ein Buch, das nach unserem Dafürhalten für Nutzer in den USA öffentlich zugänglich ist, auch für Nutzer in anderen Ländern öffentlich zugänglich ist. Ob ein Buch noch dem Urheberrecht unterliegt, ist von Land zu Land verschieden. Wir können keine Beratung leisten, ob eine bestimmte Nutzung eines bestimmten Buches gesetzlich zulässig ist. Gehen Sie nicht davon aus, dass das Erscheinen eines Buchs in Google Buchsuche bedeutet, dass es in jeder Form und überall auf der Welt verwendet werden kann. Eine Urheberrechtsverletzung kann schwerwiegende Folgen haben.

### Über Google Buchsuche

Das Ziel von Google besteht darin, die weltweiten Informationen zu organisieren und allgemein nutzbar und zugänglich zu machen. Google Buchsuche hilft Lesern dabei, die Bücher dieser Welt zu entdecken, und unterstützt Autoren und Verleger dabei, neue Zielgruppen zu erreichen. Den gesamten Buchtext können Sie im Internet unter <a href="http://books.google.com">http://books.google.com</a> durchsuchen.

# Zeitschrift

0

Des

# Vereins für Lübekische Geschichte

und

Alterthumskunde.

Band 7.

Mit 21 Tafeln.



Lübeck.

Ebmund Schmerfahl Rachf. 1898.

Yer 38,1 (CXII,139)

Harvard College Library
DEC 28 1907
Hohenzollern Collection
Gift of A. C. Coolidge

(VII-VIII)

# Zeitschrift

ክሶጸ

# Vereins für Lübekische Geschichte

und

Alterthumskunde.

Band 7.

Beft 1.



Lübeck.

Ebmund Schmerfahl.

1894.

# Inhalt.

n i	Ωi	B. I	r (6	feffo	Pro	Bon	by.	Wis	von	linie	lathø	ie M	T	I.
						•				lm	ođho	ı St	ir	
re	Zah	Jo	im	ıb	Bu	ſфе	talb	mal	: ©d	d der	unt	übe <b>đ</b>	$\mathfrak{L}$	II.
						nar	Wei	in !	irđ	H. L	Dr.	don I	Ą	
. 5	: 8	Dr.	n I	<b>B</b> o	eđ.	Lüb	B Zi	Dom	bes s	teine	trabsi	ie &	T	II.
										r.	i8ma	ı Wi	ir	
Ι	on	Bon	ą	e.	nün	rabe	2	zu	nstalt	abea	Seeb	ie (	T	١٧.
										n n	maı	Behr	X	
ob	Jak	. J	St.	er	in	rgel	en s	groß	ber	ichte	Besch	3ur C	٤	v.
B1	m S	him	30 <b>c</b> h	n 🤇	bo	iums	tapi	Epi	bes	und	ibec	u Lü	ð	
					•	ğ a ch	rb	bua	)r.	on L	B	elbst.	ſ	

### I.

## Die Rathelinie von Wieby.

Bon Brof. G. Linbftrom in Stodholm.

"In deme rade zollen wesen sesse wide dertich man van beiden tunghen unde nicht meer. — — Unde der vöghede scollen tue sin, en gotensch unde en dydesch." So lautet der Eingang des Stadtrechts von Wisch. Mit Schlyter i) müssen wir annehmen, daß dieses Stadtrecht bald nach dem Jahre 1332 abgefaßt worden ist, daß aber in ihm die Gesetze und Rechtsgewohnheiten der nächst vorhergehenden Jahrhunderte Aufnahme gefunden haben.

Rathsherren der Stadt Wisdy werden zuerst in einer Urkunde aus dem Jahre 1232 erwähnt<sup>2</sup>). Die Bezeichnung Vogt, lateinisch Advocatus, kommt schon um 1163 vor, als Herzog Heinrich der Löwe, den "Odelrice" zum Advocatus für die Deutschen auf Gotland ernannte.<sup>3</sup>) Noch im Ansange des fünfzehnten Jahrhunderts sindet sich ein Advocatus in Wisdh; damals aber war seine Stellung eine andere, denn er war ein Advocatus castri oder Vogt des Schlosses Wisdorg.

In Wisdy erscheint der Name Proconsul statt Advocatus zum ersten Wale im Jahre 1337,4) also recht bald nach der Codifizirung des Stadtrechts, worin nur von Vögten oder Advocati die Rede ist. Es ist möglich, daß die Proconsules den Platz der

<sup>&</sup>lt;sup>1</sup>) Corpus iuris Sueo-Gotorum antiqui, Vol. VIII. Wisby Stadslag och Sjörätt, pag. VI.

<sup>2)</sup> Livl. U.B. I. 163.

<sup>5)</sup> Sanfisches Urt. Buch I, 16.

<sup>4)</sup> Diplomatarium Suecanum, Bb. 4, 572.

Advocati einnahmen, benn zuerst heißt es in Wisbyer Urkunden "Advocati et Consules", und erst später "Proconsules et Consules". Advocati werden in Urkunden von 1288, 1293, 1300 und zulest 1318 erwähnt. Briefe der Stadt Wisby werden zu jener Zeit meistens vom gesammten Rathe (Consules) allein ausgestellt.

Wann man in Wisby zuerst angefangen bat, gleichzeitig vier Bürgermeifter zu erwählen, ift nicht bekannt. Mit Sicherheit läßt fich eine jolche Bahl erft um 1412 bei Belegenheit der feierlichen Einweihung der neu erbauten, den Francistanern gehörenden Catharinenkirche nachweisen. Bei jener festlichen Sandlung fungirten brei Bürgermeifter mit einigen Rathsberren und beren Frauen als Bathen, wie folches ausführlich in dem Diarium der genannten Rlofterbrüder erzählt wird.5) Sonderbarer Beise gönnte sich die zu Ende des sechszehnten Jahrhunderts tief herunter gekommene Stadt damals noch den Lurus von vier Burgermeiftern; doch ift mit aller Wahrscheinlichkeit zu vermuthen, daß es nur Ehrenämter maren und ein Behalt nicht gezahlt wurde, da aus vielen Anzeichen hervorgeht, daß die Rathoherren als Raufleute Sandelsgeschäfte betrieben haben. Schon um 1342 läßt sich nicht mehr erkennen, daß die Proconsules verschiedener Nationalität angehörten, denn die beiden damals enthaupteten Bürgermeister waren, ihrem Ramen nach zu schließen, Deutsche. Doch mag es sein, daß die Gotlander in Wisby auch dann und wann einen Deutschen als ihren Proconful erwählt haben.

Wehrsach ist behauptet worden, daß von den Rathsberren 18 Gotländer und 18 Deutsche sein sollten. Woher diese Angabe entnommen ist, läßt sich nicht nachweisen. Aus den oben erwähnten Rathsbestimmungen kann solches nicht geschlossen werden, da in ihnen nur in Bezug ans die beiden Bögte ein nationaler Unterschied angeordnet ist. Auch steht nicht fest, daß der Rath allezeit wirklich aus 36 Personen bestanden hat.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup>) Scriptores Rerum Suecicarum, I, 37.

Aeußerst selten findet sich unter den Rathsherren der Name eines ausgemacht eingeborenen Gotländers. In dem nachfolgenden Verzeichnisse, welches 160 Namen aufführt, sind nur etwa 12 Personen schwedischen oder gotländischen Ursprungs enthalten.

In ihm sind einige Männer als Rathsherren nanhaft gemacht, von denen es in Zweifel gezogen werden kann, ob sie wirklich dieses Amt bekleidet haben. Ihre Namen sind entnommen der vierten Abtheilung des Recrologiums der Franziskaner zu Wisdh, welche die Ueberschrift trägt:

Hec sunt nomina militum et burgensium, uirorum et mulierum nec non et hospitum sepultorum in hoc loco.

Bei einigen von ihnen ift ausdrücklich die Bezeichnung Proconsul oder Consul beigefügt, so daß über ihre Stellung kein Zweisel
odwaltet, bei anderen findet sich nur die Bezeichnung dominus.
Bekannt ist, daß während des Mittelalters den Zugehörigen dreier
verschiedener Klassen der Ehrentitel Dominus oder Herr beigelegt
ward. Zuerst geschah solches bei allen Beltgeistlichen, die gewöhnlich ohne Familiennamen, aber mit Zusaß ihrer hierarchischen Rangstufe aufgesührt wurden. Für die diesem Stande angehörenden
Personen ist in dem Necrologium eine eigene Abtheilung vorhanden.
Auf jene ehrende Auszeichnung hatten ferner Anspruch die Ritter,
und, als dritte Klasse, die Rathsherren. Da bei den ersteren stets
ihr Stand als Ritter (miles) hervorgehoben wird, so habe ich angenommen, daß alle Personen, die als domini und nicht zugleich
auch als Ritter bezeichnet sind, dem Rathe angehört haben.

An Quellen für die nachfolgende Rathklinic sind benutt an Druckwerken: das Diplomatarium Suecanum, die Hansereesse, die Urkundenbücher von Est und Livland, Mecklenburg, Lübeck 2c., verschiedene Aufsätze in Zeitschriften namentlich der baltischen Provinzen und Lübeck, so wie Schriften von W. Brehmer, Dittmer, Deecke u. a. m.; an Handschriften das Necrologium und Liber chaticus der Wisdeper Franciscaner, das Rechnungsbuch von Ivar Axelsson Thott (1485—87), sowie einzelne unedirte Urkunden.

Eine Mehrzahl von Angaben beruht auf Grabinschriften aus dem dreizehnten, vierzehnten und fünfzehnten Jahrhundert in den alten Rirchen zu Wisbn.

12 . . oder vielleicht aus dem Ende des zwölften Jahrhunderts: 1. Dns. Gerhardus Westvelinc.

Sein Name fand sich auf dem Fragmente einer Grabinschrift in der Marienkirche, die von dem Bischofe G. Wallin verzeichnet ift. Der Stein ift jest verschwunden. Die Buchstaben waren alterthumlich z. B. E für A.

2. Regenbode 1228.

- 3. Dethard
- 4. Adam

"Burger auf bem gothischen Ufer", wie es in ber mit Smolenst abgeschlossenen Vertragsurfunde beißt 6) Da gewöhnlich Rathemitglieder als Boten an auswärtige Fürsten gefandt wurden, so ift zu vermuthen, daß jene Berfonen dem Rathe angehörten.

5. Gerhardus Ade 1232.

- 6. Ludolphus
- 7. Lodewicus.

Sie verhandelten, mahrscheinlich als Mitglieder des Rathes, mit dem in jenem Jahre fich in Wisby aufhaltenden Bischof Nicolaus von Riga. 7)

8. Ludolve Dobriciken®) 1269.

9. Jacobe Curinge.

Beide nahmen Theil an der Confirmation der Privilegien für die ausländischen Seefahrer durch Großfürst Jaroslaw. 9) Jacob Curing war wahrscheinlich ein geborener Gotlander, da der von ihm geführte Rame später bei solchen Bersonen vorkommt, die unzweifelhaft Gotlander maren.

<sup>6)</sup> Dortmunder U.B. I, 20. 7) Livl. U.B. I, 163.

<sup>8)</sup> Diefer mar möglicherweise ein Gesandter aus Lübect.

<sup>9)</sup> Lipl. U.B. I. 517-518.

- 10. 1283—1300. Johannes de Gotlandia. Er war in diesen beiden Jahren in Reval als Rathssendebote anwesend. 10)
  - 1287. 11. Mathias dictus Puke und
- 12. Anne, Rathssendeboten nach Reval, von wo sie in einem Briefe<sup>11</sup>) an den Lübecker Rath über den Berlauf ihrer Reise berichten. Mathias Puke wird noch 1295 in einem Briefe des Königs Birger von Schweden erwähnt. <sup>12</sup>) Wegen seines Familiennamens wird er von deutschen Schriftstellern als Gotländer oder Schwede angesehen.
- 13. 1292. Dns. Hinricus (de Plescowe?) Wallin hat jolgende jetzt verlorene Grabschrift. aus der Marienkirche ausgezeichnet: Anno dni. M: CC: LXXXXII: obiit Dominus Hinricus — civitatis cuius anima etc. Ich ergänze: "Hinricus Plescowe advocatus." Aus dem Jahre 1289 hat sich nämlich eine Grabschrift erhalten "Domina margareta uxor dni henrici dicti de Plescowe"; möglicherweise ist sie Fran des oben genannten
- 14. 1293. Dns. Rutcherus Rex (Koningh). Grabstein in der Marienfirche mit seinem Todesjahre 1293.
- 15. 1295. Ludolphus dictus de Velyn, Rathesenbebote nach Riga. Erwähnt in einem Briefe von Riga nach Lübect. 13)
- 16. 1314. Dns. Johannes de Gruten starb in diesem Jahre nach einer Grabschrift in der Marienkirche.
- 17. 1316. Dns. Gerhardus Poppo Grabstein in der Marienkirche mit diesem Todesjahre.
- 18. 1321. Dns. Nicolaus Wise, nur bekannt durch den Grabstein seiner Frau in der Johanniskirche: Hie iacet domina Hildegud uxor dni Nicolai Wise que obiit ao dni M:CCC:XXI.
- -- pentecoste . . . cui -- -19. 1321. Dns. Arnoldus de Gruten, qui obiit

<sup>10)</sup> Livi. U.B. I, 771.

<sup>11)</sup> Livl. U.B. I, 643.

<sup>19)</sup> Dipl. Suec. Bb. 2, 184, doch als Martinus Budae.

<sup>18)</sup> Hang. U.B. I, M 1171.

A. dni. M: CCC: XXI. in festo omnium sanctorum". Grabstein in der Marienkirche.

- 20. 1322. Dns. Ecbertus de Rode wird zusammen mit seinem Sohne Gotscalcus in einer Urfunde erwähnt. 14)
  - 21. Dns. Henricus de Rennelen. 15)
- 22. 1326. Dns. Volmar Colner. Grabstein in der Marienkirche.
- 23. 1335. Dins. Hermannus de Kamen. Sein Grabftein und der seiner Frau Margaretha († 1340) lagen früher in der Kirche von St. Johannes.
- 24. 1337. Hinricus Borcardi wird als Proconsul Wisbycensis angeführt, als sein Bruder Albertus mit dem Erzbischofe von Upsala einen Kauf abschloß. 16)
- 25. 1338. Hinricus Kruse, "consul Wisbycensis", verhörte mit dem Pfarrer der Trinitatistirche die Frau eines Revaler Arztes, der sich in Wisdy als Flüchtling aufhielt.<sup>17</sup>)
- 26. 1338. Wennemar de Essende, Rathsjendebote nach Dorpat in Angelegenheiten des deutschen Kaufmanns zu Novgorod. 18) Wird 1344 in einem Schuldbrief als Consul Wisdycensis erwähnt. 19) Er ist nach einer Inscription in dem Niederstadtbuch von Lübect 20) vor 1357 gestorben.
- 27. 1341 (?) Dns. Hinricus dictus de Strand; so die kurze Aufzeichnung in der Todtenliste der Fratr. Minor. Am 21. März 1341<sup>21</sup>) empsiehlt der Rath seinen Mitbürger Heinrich Rekelinchusen, der nach Lübeck sahren will, um für seine Frau eine Erbschaft von "domina Walburgis vamme Strande" zu heben. War diese

<sup>14)</sup> Dortm. U.B. I. 284.

<sup>&</sup>lt;sup>15</sup>) Dipl. Suec. &b. 3, 692.

<sup>&</sup>lt;sup>16</sup>) Dipl. Succ. 3b. 4, 572.

<sup>&</sup>lt;sup>17</sup>) Dipl. Suec. 80. 4, 619.

<sup>18)</sup> Livî. U.B. II, 311. — Lüb. U.B. Rb. 2, 624

<sup>19)</sup> Livi. II.B II, 374.

<sup>20)</sup> Die Angaben über Eintragungen in das Lübeder Niedersstadtbuch verdanke ich Herrn Senator Brehmer in Lübed.

<sup>&</sup>lt;sup>21</sup>) Lüb. U.B.

eine Wittwe des Dns. Hinricus, so ning er vor jenem Jahre verftorben fein.

28. 1341. Johannes Plescowe, nach W. Brehmer in seiner Schrift über Jacob Plescow wahrscheinlich Rathsherr zu Wisby, wo er vor 1341 gestorben ist, da seine Wittwe Margareta in diesem Jahre nach Lübeck übersiedelte.

29. 1342. Herman Swertingh. Er wird schon um 1319 als "borgher von Gotlande" in den Streitigkeiten wegen der Warienkirche erwähnt." Im Jahre 1342 ward er zugleich mit seinem nachstehenden Withruder, beide damals Proconsules, enthauptet, wie die nachsolgende Anfzeichnung in dem Diario Fratr. Minor. berichtet: "docollati suerunt duo Proconsules Dominus Hermannus Swertingh et Dns. Johannes Moop et multi alii." Der Ausdruck: duo Proconsules, zwei Bürgermeister, läßt vermuthen, daß damals schon mehrere, vielleicht vier, vorhanden waren, denn sonst hätte es wohl geheißen: "ambo Proc.", beide Bürgermeister.

Die Beranlassung zu dieser mehrsachen Hinrichtung ist unbetannt; möglicherweise ist sie, wie Strelow in seiner Guthilandischen Cronika behanptet, verfügt, weil der Rath gegen den Willen der Gemeinde "Ledungslama" oder Kriegsgeld an den schwedischen König Magnus Smet für seine Unternehmungen gegen Schonen auszahlte. Strelow besaß zweiselsohne Kenntniß von mehreren setzt verschwundenen Urkunden, aus denen er seine Angaben entnommen haben wird. Er nennt den Bürgermeister nicht Swerting, sondern Switthing. Diese Wortsorm wird, wie viele andere Ungenanigkeiten, die sich in seinem Buche sinden, darauf beruhen, daß er, in Gotland lebend, eine Correktur seines in Kopenhagen gedruckten Werkes nicht gelesen hat. Swertinghs beide Söhne Simon, Bürgermeister in Lübeck, und Gregorius, Bürgermeister in Stralsund, sind in der Geschichte der Hansa hochberühmte Männer.<sup>23</sup>

<sup>&</sup>lt;sup>22</sup>) Dipl. Suec., Bb. 3, 422.

<sup>23)</sup> Siehe auch über sie meine "Anteckninger öfver Gotlands Medeltid" I, 92.

- 30. 1342. Johannes Moop, Proconful.
- 31. 1342. Jordan Koninghe (auch Konyngh.) Er war im Jahre 1342<sup>24</sup>) mit den beiden nächstfolgenden Rathsherren Gesandter in Novgorod, wo er mit anderen hansischen Bevollmächtigten einen Vertrag mit den Russen abschloß. 1352 schickte ihn der Rath zu Wisdy nach Reval,<sup>25</sup>) um sich an den Verhandlungen über die Gerechtigkeiten des gemeinen deutschen Kausmanns in Flandern zu betheiligen. Von dort begab er sich nach Riga und anderen livsändischen Städten, sowie nach der Insel Desel.
  - 32. 1342. Vrederike Buchorn.
  - 33. 1342. Harteken Wyse.
- 34. 1344. Dns. Albertus de Doorul. Sein Grabstein in der Johanniskirche zu Wisdy. Er stammte wahrscheinlich aus Doerholt, jest eine kleine Stadt bei Münster in Westkalen.
- 35. 1344. Thidemannus de Rode. Er ist nach ber Aufzeichnung im Calend. Fr. Min. 1384 verstorben und in ber Katharinenkirche begraben.
- 36. 1344. Olricus de Essendia "nostri consulatus quondam socium" heißt es in einem Briefe des Wisbyer Rathes an Reval. 26)
- 37. 1350 (?) Dns. Goswinus Stalbiter. Sein Grabstein auf dem Kirchhofe St. Göran außerhalb Wischy's trägt folgende Inschrift: "Hic requiescit Dns. Goswinus Stalbiter et obiit in die beati Ambrosii cuius anima sit in Christo." Sein Bruder Godescalcus war Bürger in Reval. Nach einem Briefe des dortigen Rathes an Wisch, wahrscheinlich aus dem Jahre 1350,27) drohte er, alle Wischer Bürger, die sich damals in Reval befanden, ins Gefängniß werfen zu lassen, bis er die Erbschaft seines Bruders ausgezahlt erhalten habe. Wisch antwortete, daß die Schwester

<sup>24)</sup> Hans. U.B. Bb. 3, 366.

<sup>25)</sup> Livi. U.B. VI, 940.

<sup>26)</sup> Hans. U.B. Bb. 2, 461.

<sup>&</sup>lt;sup>27</sup>) Livi. U.B. II, 469—470.

beiber Stalbiter "domicella margarete" in Wisby wohne, und daß ihr Vormünder bestellt seien. Da Godescalcus kein Wisbyer Bürger war, so konnte er nicht zu ihrem Vormund ernannt werden.

- 38. 1350. Dns. Hermannus Swertslipere. Er starb in diesem Jahre zu Köln, als er von einer Romfahrt zurücksehrte. Die Franciskaner zu Wisby berichten in ihrem Calendarium über die vielen Wohlthaten, die er ihnen erwiesen hat.
- 39. 1350. Dns. Thidemannus von Lenepe. Grabstein in der Marientirche.
- 40. 1350. Dns. Segebodo Stolte. Er wurde in diesem Jahre zum "Albermannus" der Dortmunder in Bisch erwählt.28)
- 41. 1350. Dns. Olla (= Olaus), nach dem Namen zu urtheilen wohl ein Gotländer. Er ist nur bekannt durch Juscription in dem Calendarium der Fratr. Min: "Anno dni M: CCC: Lobiit greta ancilla domini Olla proconsulis etc.
  - 42. 1352. Hermannus Swedinchusen. 29)
- 43. 1353. Dns. Johannes de Stene. Grabstein bei der Kirche von St. Göran.
- 44. 1353. Dns. Tidemannus Loos Consularis Wisb. Sein Rame kommt in Urkunden aus den Jahren 1353 und 1354 häufig vor, da ihm gehörende Güter von Schiffern aus Campen geraubt waren. 30)
- 45. 1356. Johann von Brunswick, Gesandter von Bisby bei bem Hansetage in Brügge. 31)
- 46. 1358. Johannes Kosfeldt, Proconful. Er ichenkte 1364 ein Pferd ben Franziskanern zu Wisby.
- 47. 1360. Dns. Winnis (? Winandus) Vendeck. Sein Name befand sich nach den ungenauen Aufzeichnungen des Pfarrers Etdahl auf einem jetzt verschwundenen Grabstein in der Marienkirche.

<sup>28)</sup> Hans. U.B. Bb. 3, 92.

<sup>29)</sup> Banf. Rec. Abth. I, Bb. 1, 100 ff.

<sup>30)</sup> Lüb. U.B. Bb. 3, 183.

<sup>31)</sup> Hans. Rec. Abth. I, Bb. 1, 127.

- 48. 1361. Dns. Bode Bolte. Proconsul, Olbermann in Brügge in jenem Jahre.
- 49. 1363. Hermannus Yborch. Bertreter Wisbys beim Haustage in Lübeck. Wohl Bater des gleichnamigen Lübeckischen Rathsherrn.
- 50. 1363. Lambertus Münstere. Rathsfendebote in Lübeck. Er ist nach einer Eintragung in dem Lübecker Riederstadtbuch vor 1374 gestorben.
- 51. 1365. Dns. Nicolaus . . . . Dieser Name findet sich auf einem verstümmelten Grabstein bei der Marienkirche.
- 52. 1365. Dns. Wynandus Swarte. Grabstein in der Marienkirche.
- 53. 1366. Hinricus de Flandria (ober van Vlanderen). Er war 1366 beim Hansetage in Lübeck anwesend. Aus dem Jahre 1388 enthält das Lübeckische Niederstadtbuch eine ihn betreffende Inscription. Wit anderen Abgeordneten der Hansa hat er 1392 den wichtigen Vertrag (den Nyeburschen) mit den russischen Fürsten abgeschlossen. 32)
- 54. 1368. Dns. Hermannus van Elten. Er starb in diesem Jahre nach Calend. Fratr. Minor., deren Kloster er viele Gaben zugewandt hat.
- 55. 137 . . Henricus Gildehusen. Er wird 1393 im Lübeckischen Niederstadtbuch als quondam consul Wisbycensis erwähnt.
- 56. 1370. Dns. Owinus v(an?) h cerch (?) Undeutsiche Grabschrift in der Marienkirche nach Wallin.
- 57. 1371. Daniel van der Heyde, Gesandter Wisbys zu Dorpat in Angelegenheiten ber Hansa.
- 58. 1371. Frederik van der Smede. In einem Briefe aus Lübeck als Consul Gotlandensis bezeichnet. 33) Er war mit dem folgenden Vertreter Wisdys auf dem Hansetage in Lübeck 1373.

<sup>32)</sup> Haus. Rec. Abth. I, Bd. 4, 52.

<sup>33)</sup> Banf. Rec. Abth. I, Bb. 2, 21.

- 59. 1373. Arnoldus Haverstro.
- 60. 1374. Hinricus Vutes. Nach einer Eintragung in das Lübeckische Niederstadtbuch war er 1374 bereits verstorben.
- 61. 1375. Herman Münter, Proconsul. Er starb in diesem Jahre nach dem Calend. der Fratr. Minor.
- 62. 1375. Johannes Swarte, Oldermann in Brügge. Rathssendebote auf dem Hansetage in Lübeck 1381.
- 63. 1376. Dns. Johannes Hyna. Auf seinem 1891 neuentdeckten Grabsteine in der Marienkirche ist verzeichnet: Anno Dni. M: CCC: LXX: VI die Johannis Apostoli et Evangeliste obiit Dns. Johannes Hyna Consul Wisbycensis orate pro eo.
- 64. 1376. Das Diarium der Franziskaner für dieses Jahr erzählt<sup>34</sup>) von Ons. Arnoldus Stoltevoct junior, Proconsul der Stadt, daß das Kloster von ihm eine Badestube mit Grundstück gekaust hat, um das Chor der Kirche zu erweitern.
- 65. 1377. Gerhardus Wedderden, Olbermann in Brügge, 1381 Rathsfendebote in Lübeck.
- 66. 1377. Coord ober Conradus van dem Berghe latinisit de Monte. Er war in jenem Jahre als (Vesandter Bischs in Stralsund auwesend. Als Zenge ist sein Name 1387 in einem Kausbriese des Klosters Solberga bei Wisch verzeichnet 35) Rathssendebote in Lübeck 1389. Er wird 1402 als "Burghermestere to Wisdhy" genannt, 36) 1412 Rathssendebote in Lüneburg und 1417 in Rostock. Er fungirte 1412 mit seiner Ehefran Mechtilda Bootes als Pathe bei der Einweihung der Neubauten der Catharinenkirche. 37) Bor 1435 ist er gestorben, da in diesem

<sup>34)</sup> Script. Rer. Succ. I, 34 wo ce heißt: . . . "balnea, que vendidit dicto conventui Dominus Arnoldus Stoltevoet iunior Proconsul Wisbycensis . . . . licet patre inuito et nesciente." Der Bater lebte noch in diesem Jahre; ob auch er Rathemitglied war, muß dahingestellt sein.

<sup>35)</sup> Wallin, Gotländiska Samlingar II, 137.

<sup>&</sup>lt;sup>36</sup>) Svenskt Diplomatarium I, 143.

<sup>37)</sup> Script. Rer. Suec. I, 37.

Jahre die Erben "bes seligen Her Coerdes v. d. Berge" erwähnt werden. 38)

- 67. 1378. Everhardus Duseborch (Doseberch od. Dozeburg). 1379 sowie auch 1388 Rathösendebote in Lübeck.
- 68. 1378. Ein verstümmelter, jett verschwundener Grabstein trug die Inschrift: Anno Dni. M: CCC: LXX: VIII die XII. Febr.
   — neltus consul requiescat in pace.
- 69. 1379. Dns. Henricus Tyderman quondam Proconsul in Wisby. Erwähnt in einem Briefe aus Lübect. 39)
- 70. 1379. Johannes de Lenepe, Rathssendebote in Lübect. 40) Er ist 1410 gestorben. (Calend. Fratr. Minor.)
- 71. 1379. Marquard Visbeken. Er wird in diesem Jahre zugleich mit den beiden vorigen erwähnt. Eine auf ihn bezügliche Eintragung findet sich im Lübeckischen Niederstadtbuch aus dem Jahre 1385.
- 72. 1381. Johannes Thidermann. Er ist in diesem Gahre gestorben. (Calend. Fratr. Min.)
- 73. 1383. Michael Dummermut, Rathsfendebote in Lübecf.
  - 74. 1386. Martinus Rubenowe, Rathejendebote in Lübeck.
- 75. 1388. Wernerus Grodervelt, Rathsfendebote in Lübeck. Er wurde 1391 als Proconsul auf dem Markte enthauptet und in der Marienkirche begraben. (41) Er soll in Wismar geboren sein. Bei Strelow ist sein Name in Werner Progderick verunstaltet.
- 76. 1389. Johannes Vlemyngh. Auf ihn bezügliche Eintragungen befinden sich in den Lübeckischen Niederstadtbüchern aus den Jahren 1389, 90, 95, 96.
  - 77. 1390. Herman Mundtepenningh, 1390-91

<sup>&</sup>lt;sup>38</sup>) Lüb. U.B. Bb. 1, 608.

<sup>&</sup>lt;sup>59</sup>) Lüb. 11.-B. Bd. 4, 387.

<sup>40)</sup> Lüb. U.B. Bd. 4, 387.

<sup>&</sup>lt;sup>41</sup>) Diar. Fratr. Minorum in Script. Rer. Suecicarum I, 34.

Oldermann in Brügge. Er wird 141242) als Consul bezeichnet und lebte noch 1426.43) Berheirathet war er mit Gezeke Munter.

- 78. 1392. Godeke Kure, Rathssendebote in Novgorod mit Heinrich von Flandern.
- 79. 1396. Johannes Lippe ober Lippus In dem Testament von Andreas Morokarls von 1396 wird er "Rathsherr Lippus" genannt. (44) Er war 1412 Pathe bei der Einweihung der Reubauten der Catharinenkirche und später Bürgermeister.
- 80. 139.. Engelbertus de Lennepe. Die verstümmelte Inschrift auf seinem neu entdeckten Grabsteine in der Marienkirche lautet: Anno — Bartolomei — Dominus Engelbertus de Lennepe Consul Wis. Die Form der Majuskeln deutet auf das Ende des 14. Jahrhunderts.

Dem vierzehnten Jahrhunderte gehören noch folgende in dem Necrologium der Franziskaner als Domini bezeichnete und daher als Rathsherren anzusehende Männer an. Näheres war über sie bisher nicht zu ermitteln.

- 81. Dns. Johannes van Warendorpe.
- 82. Arnoldus Plescekouwe.
- 83. · Ricwinus.
- 84. Johannes Hardenacke.
- 85. Heymannus Stoltenberch.
- 86. Indericus Unrowe.
- 87. Johannes Paschedagh.
- 88. Sigfridus de Swerce.
- 89. Johannes Curingh.
- 90. Gerhardus Kranch.
- 91. Ditmarus Niger (Swarte).
- 92. Winoldus Wlph, wahrscheinlich schwedischen Uriprungs, sowie sein Bruder

<sup>&</sup>lt;sup>42</sup>) Script. Rer. Suecic. I, 37.

<sup>43)</sup> Donationsbrief an bie Marientirche zu Wisby.

<sup>&</sup>lt;sup>44</sup>) Kullberg, Svenska Riksarkivets Pergamentsbref, 99b. 2, 298.

- 93. Dns. Gerardus Wlph.
- 94. Petrus dictus Koningh.
- 95. . Amandus de Stenhal, Proconsul.
- 96. Johannes Hafnia.
- 97. Indemannus de Monte (v. d. Berge).
- 98. 1402. Her Johan Kreyenschok. Er war, wie sich aus einem Briefe ergiebt, in diesem Jahre Bürgermeister. 45) Gestrorben ist er 1427. Diarium Fratr. Minorum. Berheirathet war er mit Margareta Swedinchusen.
- 99. 1403. Her Olef Ustrat. Leichenstein in der Marienkirche.
- 100. 1406. Johan Wolteken "euwers rotes compan" sagt ber Hochmeister bes beutschen Ordens in einem Schreiben an den Rath zu Wisby. 46)
- 101. 1410. Herman Münter junior, als Zeuge mit den zwei nächstfolgenden in einer Quittung von Heinrich Zomerman. 47) Er vidimirt 1425 ein Schreiben König Erichs von Pommern 48) und wird zuletzt in einem Donationsbriefe von 1427 erwähnt. 49)
- 102. 1410. Hinrik Katte (od. Katten), Rathessendebote nach Reval 1415.
- 103. Herman Vrydach, 1418 Bertreter Wisbys beim Hansetage in Lübed.
  - 104. 1410. Gottschalk de Lenepe. Diar. Frtr. Min.
  - 105. 1412. Nicolaus Osenbrügge, Broconful.
  - 106. 1412. Heyno van Aken.
- 107. 1412. Gotschalk Crowel, Proconful. Dieser, sowie die zwei nächstvorhergehenden sind als Pathen bei der Weihe der Catharinenkirche verzeichnet. 1415 Gesandter nach Reval. 1428 stellte er dem Lübecker Bürgermeister Hinrik Raposulwor einen

<sup>&</sup>lt;sup>45</sup>) Svenskt Diplom. I, 143, 144.

<sup>46)</sup> Svenskt Diplom. I, 560.

<sup>&</sup>lt;sup>47</sup>) Svenskt Diplom. I, 287.

<sup>&</sup>lt;sup>48</sup>) Svenskt Diplom. II, 422.

<sup>49)</sup> Original, unedirt, im Archiv ber Marienfirche zu Wisby.

Schuldbrief über 19 Rh. Gulden und 20 Mk. Lüb. aus. 50) Er erscheint zum letzen mal als Zeuge in einer Urkunde von 1432. In dem Necrologium der Franziskaner wird er als Mitglied "Ordinis Cruciferorum" bezeichnet ohne Angabe des Todesjahres.

- 108. 1412. Johannes Duseborch, Proconsul, 1417 Gesandter in Rostock, 1427 Zeuge in einer Urkunde. <sup>51</sup>) In den Jahren 1437 und 1438 war er in Zwistigkeiten mit dem Münsterschen Kausmanne Hans Kolcke verwickelt. <sup>52</sup>) 1443 wird er nur als Rathsherr bezeichnet, <sup>53</sup>) es scheint daher, daß die Bürgermeister damals nur auf gewisse Jahre erwählt wurden.
- 109. 1412. Conradus Ekemann. 54) Möglicherweise einer ber wenigen als Gotländer anzusehenden Rathsherren. Er war als Rathsfendebote in Lüneburg und 1418 in Lübeck anwesend.
- 110. 14 . . Lybbertus (Lydde) Bolte, Proconsul. Necrol. Fratr. Min. ohne Todesjahr.
- 111. 1417. Tidericus Wippervorde. Erwähnt in einer Eintragung des Lübecker Niederstadtbuchs.
- 112. 1418. . . . . . toff Wedderen. Zeuge in einer fast unleserlichen Urkunde. Sein Borname ist nicht zu entziffern. 55)
- 113. 1418.55) Johan Nusse (od. Nussen), Bürgermeister. Er wird noch in Urkunden aus den Jahren 1425.56) und 1432.57) erwähnt.
- 114. 1425. Thidemannus Kamen. Seine Erben übergaben in diefem Jahre einen zu seinem Nachlasse gehörenden Stall bem Franziskanerklofter.

<sup>&</sup>lt;sup>50</sup>) Lüb. U.B. Bb. 7, 229.

<sup>51)</sup> Unedirt im Archiv der Marienkirche.

<sup>52)</sup> Hanf. Rec. Abth. II, Bd. 2, 133, 136.

<sup>53)</sup> Banf. Rec. Abth. II, Bd. 3, 10.

<sup>&</sup>lt;sup>54</sup>) Script. Rer. Suec. I, 37.

<sup>55)</sup> Schuldbrief Olaus van Hessens an Hermen Lepelar, Driginal im Archiv der Marienkirche.

<sup>56)</sup> Livl. U.B. VII, 571.

<sup>57)</sup> In einem Briefe Bertoldh Westerholts, der dem Bischose von Linköping "en hus dat gheheten is en hemelycheht" verkauft. Driginal im Schwedischen Reichsarchive.

- 115. 1425.58) Herman Vund (oder Funth), Rathssein großer, prachtvoller Grabstein liegt noch wohl erhalten in der Catharinenkapelle der Marienkirche. Er wird darauf Bürgermeister genannt.
  - 116. 1427.60) Andreas ton Keller.59)
- 117. 1427.60) Johan van Elton, Bürgermeister. Anßerdem erwähnt in einer Urkunde von 1443.61) Rathsfendebote in Lübeck 1447.
- 118. 119. 1429. Werner und Tobias Gildehusen werben von Senator Brehmer in seiner Schrift über die Zirkel-Compagnie als gewesen Wisbyer Rathsherren angeführt.

Diesem Zeitpunkte gehören wohl auch die folgenden in dem Necrologium der Franziskaner aufgezählten Personen als Rathsberren an. Eine andere Handschrift, sowie die Reihenfolge ergeben, daß sie einer viel späteren Zeit, als die unter N 81 bis 97 aufgeführten, angehören.

- 120. Dns. Andreas Limborgh.
- 121. Laurencius Krydener.
- 122. Johannes de Bodhirni.
- 123. Lambert Vizen.
- 124. Winandus Rote.
- 125. 1431. Johan Bredenscheden "unses rades medestolbroder und vrouwe Hefete syne erbare husfrouwe" heißt es in einem Briefe von Wisby an Brügge. 62) Er hatte einen Haustheil in Brügge geerbt.
- 126. 1435. Johan Prutze. Ein Hand Prutze segelte 1428 nach Reval und wurde von dem Rathe in Wisby dem Re-

<sup>59</sup>) Hans. Rec. Abth. II, Bd. 2, 133.

61) Sanf. Rec. Abth. II, Bb. 3, 8.

<sup>&</sup>lt;sup>58</sup>) Livl. U.B. VII, 571.

<sup>00)</sup> Als Zeuge in einem Donationsbriefe Herman Manters. Arch. d. Marienkirche.

<sup>62)</sup> Driginal im Stadtarchiv von Brügge, von Prof. R. Sohl. baum mitgetheilt.

valer empfohlen,63) möglicherweise ist dies der spätere Rathsherr. Er begab sich 1435 zur Erledigung einer Erbangelegenheit nach Lübect.64) Der Name kommt noch 1452 in einer Grabschrift vor, aber nur als "Hans Pruso" und ohne Beifügung der Bezeichnung dominus. Vielleicht gehörte er damals dem Rathe nicht mehr an.

127. 1441. Hermen Bretholt bezeugt mit dem folgenden eine Urfunde. 65)

128. 1441. Hermen Kruningher.

129. 1441. Laurencius Kreyenschot. Sein Rame findet sich 1428 in einem Briefe des Wisbner Rathes 66), 1434 wird er "borghere to Wisbn" genannt 67), 1441 Borgermeister 68), er fiarb 1442.

130. 1442. Johann Stoltevoet, den der Wisbyer Rath in diejem Jahre nach Livland jandte. Der Herausgeber der Hanferecesse, Abth 11, Bd. 3, 522 hält ihn für einen Rathsherrn in Wisby. Dieje Annahme ist aber keine ganz sichere.

131. 1443. Jacob Halekow, von Erich von Pommern nach Lübeck gesandt, um dort für ihn eine Anleihe zu Stande zu bringen. 69) Er wird noch 1445 erwähnt.

132. 1444. Henricus van der Lippe. "Dominus, Proconsul Wisbycensis, notabilis vir et promotor Conventus" ichrieben die Franziskaner in ihr Diarium, als sie seinen Tobestag 1444 verzeichneten.

133. 1447. Herman den Keller (oder Hermen Kelre), als Rathssendebote 1447 in Lübeck beim Hausetage anwesend. 1465 wird er genannt "unses raedes medeborgermester."<sup>70</sup>)

<sup>63)</sup> Lüb. U.B. Bd. 7, 510.

<sup>&</sup>lt;sup>64</sup>) Lüb. U.B. Bd. 7, 608.

<sup>65)</sup> Pfandbrief von Salue Joen an die Marienfirche, unedirt.

<sup>66)</sup> Lüb. U.B. Bb. 7, 538. 67) Livi. U.B. VIII, 491.

<sup>68)</sup> Styffe, Bidrag till Skandinaviens Historia, II, 286.

<sup>69)</sup> Sanj. Rec., Abth. II, Bd. 3, 10.

<sup>&</sup>lt;sup>70</sup>) Styffe, Bidrag III, 163.

134. 1447. Clawess Dechere. Erwähnt im Lübecischen Niederstadtbuch.

135. 1447. Wilhelm Waterhusen. Auch seiner geichieht bort Erwähnung.

136. 1455. Conradus (vd. Coerd) Skaap (auch Schaep) fommt als Conf. Wisb. 1455-59 vor. 71)

137. 1457. Gerwen Bredenscheden. Er wird ichon 1435 als Burger erwähnt. 72) Sein verstummelter Grabitein in der Clemenstirche bezeichnet als Todesjahr 1463. Auf ihm finden sich noch Spuren eines Bappenichildes, das von zwei nacten wilden Männern getragen wird.

138. 1457. Johan Scutte. Mur durch seinen Grabstein in der Marienkirche und fein Siegel in der Sammlung zu Wisby als Rathsberr befaunt.

Ambrosius Krevenschot, Bürger, 139. 1469.<sup>73</sup>) meifter. In einer Quittung von 1441 wird er als Beuge aufgeführt. 74) Er lebte noch 1483 nach Ausweis einer Urfunde aus diesem Jahre. 75)

1469. Werner Vroried (od. Froreff). Er war 140. damals und im folgenden Jahre in Streitigkeiten mit dem Rathe Bu Dorpat verwickelt, den er beschuldigte, seinen Bruder Marquard im Gefängniß getödtet zu haben. 76) Ivar Arclejon taufte 1486 von ihm Banefalz, Afchefalz und Hopfen. Im Jahre 1454 nennt ihn Olof Arelfon Thott in einem an Danzig gerichteten Brief Werner vro Rippe, feinen Diener und Raufmann 77).

1476. Jacob Ryddere (ob. Ridder) Gotlander. 141. In unedirten Urfunden von 1476 und 1477 erwähnt.

<sup>&</sup>lt;sup>71</sup>) Lüb. Ú.B. Bb. 9, 270. <sup>72</sup>) Liví. U.B., VIII, 206.

 <sup>&</sup>lt;sup>78</sup>) Beuge in einem Kaufbriefe. Archiv d. Marientirche.
 <sup>74</sup>) Styffe, Bidrag II, 285.

<sup>75)</sup> Donationsbrief an die Marienkirche. Archiv daselbst.

<sup>76)</sup> Hans. Rec. Abth. II, Bd. 6, 115.

<sup>77)</sup> Styffe, Bidrag III, 66.

- 142. 1476. Gerwen Hobreke. Der Name findet sich auch in Urkunden von 1477 und 1483.
- 143. 1476. Johann von Horlom. Erwähnt in einer Urkunde aus diesem Jahre.
- 144. 1479. Johan Smeding, Bürgermeifter. Nach einem Donationsbriefe seiner Wittwe und seiner Söhne ist er vor dem Jahre 1479 gestorben.
- 145. 1482. Matthias Münter, Bürgermeister, gestorben vor diesem Jahre. 78)
- 146. 1482. Michael Münter, Bürgermeister, Sohn des vorigen.
- 147. 1483. Kuntze Trutfelder, Bürgermeister. Zeuge in einer Urfunde. 79)
- 148. 1485. Assmus Beffer. Er stammte aus Brakel in Westfalen, wie aus seinem 1515 errichteten Testament hervorgeht. In ihm bestimmt er unter andern: "Item so ghewe ick to brackel in de kerken, der ick gedofft bin, zuen rinschen gulden unde deme kerken Hern dar sulnest enen gulden, oppe dat he ghot den Heren vor mi bidde." Er lebte noch 1520, da er in einer Rechnung dieses Jahres vorkommt. Ivar Axelsson kauste von ihm 1485 "unze gold, braun Damast, Wolmersdug, Rothlast," ein Schloß zu einer Kiste, auch Erbsen und Zwiedeln.
- 149. 1485. Hans Heketh. Er war auch ein Kaufmann, denn Fvar Axelsson kaufte bei ihm: schwarzen "Marbensth," Zwiebeln, Kohl und Rüsse. Er besiegelt als Zeuge Urkunden in den Jahren 1492 und 1509.80)
- 150. 1487. Herman Ueltzen (auch Hulsse, Hwilse ob. Hilse). Fran Arelsson kaufte von ihm 1487 Del. Er war 1507 Bürgermeister und wird auch noch 1509<sup>81</sup>) und 1515<sup>82</sup>) erwähnt.

79) A. Kreyenschocks Donationsbrief.

81) Schinkels Inventarium.

<sup>78)</sup> Donationsbrief seines Sohnes von biesem Jahre.

<sup>80)</sup> Schinkels Inventarium, gebrudt in Dansk Magasin.

<sup>82)</sup> Beffers Testament.

- 151. 1492. Kort Lindow, Bürgermeister. 83)
- 152. 1500. Laurentz Brülock, Bürgermeifter. 83)
- 153. 1500. Laurens Bredenscheden. 1500 in einem Kaufbriefe<sup>84</sup>), 1503 als Bürgermeister erwähnt.<sup>85</sup>)
  - 154. 1503. Jacob Gronenberghe.
  - 155. 1509. Hans Qwige, Bürgermeifter.
  - 156. Hans Fisk.
- 157. Esbjörn Persson, diese drei, unzweiselhafte Gotländer, werden in dem Inventarium des Lehnsherrn Laurig Schinkels namhaft gemacht.
  - 158. 1515. Kort Sloet, Bürgermeifter,
  - 159. Ertmann Loerber, Bürgermeifter,
- 160. Nicklawiss Holssten, Bürgermeister, sind in dem obengenannten Testament des Assuns Bessers als Bollstrecker seines Willens und als Zeugen aufgeführt.

### ) Wang. Sec. 2019. 111, 20. 4, 500.

## Alphabetisches Namenverzeichniß.

Adam 4.	Bredenscheden, Gerwen		137.
Ade, Gerhardus 5.	— Johan .		125.
Aken, Heyno van 106.	— Laurens		153.
Anne 12.	Brethold, Hermen		127.
Beffer, Assmus 148.	Brülock, Laurentz		152.
Berghe, Conradus van dem . 66.	Brunswick, Johann von		<b>4</b> 5.
- Thidemannus van dem 97.	Buchorn, Vrederike		32.
Bodhirni, Johannes de 122.	Colner, Volmar		22.
Bolte, Bode 48.	Crowel, Gotschalk		107.
— Lydde 110.	Curinge, Jacobe		9.
Borcardi, Hinricus 24.	- Johannes		89.

<sup>83)</sup> Zeuge im Pfandbrief von Michel Vrese an die Marienfirche.

<sup>84)</sup> Botolf Wesste kaufte ein Hans von ihm, Brülock als Zeuge. 85) Hans. Rec. Abth. III, Bb. 4, 558.

Dechere, Clawess 13	34.	Kreyenschot, Ambrosius	139.
Dethard		- Laurencius .	129.
Dobriciken, Ludolve	8.	— Johann	98.
Doerul, Albertus de 3	34.	Kruningher, Hermen	128.
Dummermut, Michael 7	73.	Kruse, Hinricus	25.
Duseborch, Everhardus (	57.	Krydener, Laurencius	121.
- Johannes 10	08.	Kure, Godeke	
Ekemann, Conradus 10	9.	Lenepe, Engelbertus de	80.
Elten, Hermann van 5	54.	- Gottschalk	104.
- Johann van 11		- Johannes	70.
Essende, Wennemar de 2	26.	- Thidemannus	39.
Essendia, Olricus de 3	36.	Limborgh, Andreas	120.
Fisk, Hans		Lindow, Kort	151.
Flandria, Hinricus de 5	53.	Lippe, Henricus van der	132.
Gildehusen, Henricus 5		— Johannes	
		Lodewicus	
— Tobias 11 — Werner 11	18.	Loerber, Ertmann	159.
Gotlandia, Johannes de 1		Loos, Tidemannus	44.
Grodervelt, Wernerus 7	75.	Ludolphus	6.
Gronenberghe, Jacob 15		Monte de, siehe Berghe.	
Gruten, Arnoldus de 1		Monte de, siehe Berghe. Moop, Johannes	<b>3</b> 0.
- Johannes de 1	6.	Münstere, Lambertus	<b>5</b> 0.
Hafnia, Johannes 9		Münter, Herman	
Halekow, Jacob 18	31.	<ul> <li>Herman, junior</li> </ul>	101.
Hardenacke, Johannes 8		— Matthias	145.
Haverstro, Arnoldus 5		— Michael	
Heketh, Hans 14		Mundtepenningh, Herman .	
Herlem, Johan von 14		Nicolaus	51.
Heyde, Daniel van der 5	57. T	Nigor Saha Smarta	
Hilse fiehe Ueltzen. Hobreke, Gerwen 14		Nusse, Johan	113.
Hobreke, Gerwen 14	12.	Olla	41.
Holssten, Nicklawiss 16	<b>30</b> .	Osenbrügge, Nicolaus	105.
Hulse jiehe Ueltzen.		Owinus	
Hyna, Johannes 6	33.	Paschedagh, Johannes	
Kamen, Hermannns de 2	23.	Persson, Esbjörn	157.
- Thidemannus 11		Pleskow, Arnoldus	
Katte, Hinrik 10	2.	- Hinricus	13.
Keller, Andreas ton 11	6.	<ul><li>— Hinricus</li><li>— Johannes</li></ul>	28.
- Herman den 13		Poppo, Gerhardus	
Koningh, Jordan 3		Prutze, Johan	
- Petrus 9	14.	Puke, Mathias	
- Rutcherus 1	4.	Qwige, Hans	
Kosfeldt, Johannes 4	l6.	Regenbode	2.
Kranch, Gerhardus 9	90.	Regenbode	21.
	•		

Rex fiehe Koningh. Ricwinus 83.	Trutfelder, Kuntze 147.
Ricwinus 83.	Tyderman, Henricus 69.
Rode, Ecbertus de 20.	— Johannes 72.
— Thidemannus de 35.	Ueltzen, Herman 150.
Rote, Winandus 124.	Unrowe, Thidericus 86.
Rubenowe, Martinus 74.	Ustrat, Olef 99
Ryddere, Jacob 141.	Velyn, Ludolphus de 15.
Scutte, Johan 138.	Vendeck, Winnis 47
Skaap, Conradus 136.	Visbeken, Marquard 71
Sloet, Kort 158.	Vizen, Lambert 123
Smede, Frederik van der 58.	Vlemingh, Johannes 76
Smeding, Johan 144.	Vroriep, Werner 140
Stalbiter, Goswinus 37.	Vrydach, Herman 103
Stene, Johannes de 43.	Vund, Herman 115
Stenhal, Amandus de 95.	Vutes, Hinricus 60
Stolte, Segebodo 40.	Warendorpe, Johannes van . 81
Stoltenberch, Heymannus 85.	Waterhusen, Wilhelm 135
Stoltevoet, Arnoldus 64.	Wedderden, Gerhardus 65
- Johann 130.	Wedderen 112
Strand, Hinricus de 27.	Westvelinc, Gerhardus 1
Swarte, Ditmarus 91.	Wippervorde, Tidericus 111
— Johannes 62.	Wlph, Gerhardus 93
— Wynandus 52.	— Winoldus 92
Swedinchusen, Hermannus . 42.	Wolteken, Johan 100
Swerce, Sigfridus de 88.	Wyse, Harteken 33
Swertingh, Hermann 29.	— Nicolaus 18
Swertslipere, Hermannus 38.	Yborch, Hermannus 49

### II.

## Lübed und der Schmalkaldische Bund im Jahre 1536.

Bon Dr. S. Bird in Beimar.

Bekanntlich ist Lübeck hauptsächlich beswegen dem Schmalkaldischen Bunde beigetreten, weil es hoffte, von ihm in seinen dänischen Händeln unterstützt zu werden. 1) Als diese Hoffnung nicht in Erfüllung ging, erlosch das Interesse der Stadt an dem Bunde. Sie ist zwar nicht sofort aus ihm ausgeschieden, hat sich aber allen Bemühungen der Verbündeten zum Trotz hartnäckig geweigert, den auf sie fallenden Beitrag in die Vundeskasse zu entrichten. Als die Verbündeten schließlich auch hierüber hinwegsahen und nur genügende Sicherheit verlangten, daß die Stadt im Falle der Noth ihren Ver-

<sup>1)</sup> Siehe außer Wait, Wullenweber I S. 112: Politische. Correspondeng ber Stadt Strafburg II S. 30 und 31. Es moge geftattet fein, hier barauf hinguweisen, bag die von Bait geauferte Unficht, Lubed's Gefandte hatten icon auf bem Schmalfalbener Tage vom Mars 1531 in den Bund gewilligt, nicht mehr aufrecht erhalten werden tann. Wir miffen jest aus bem Bericht ber Strafburger Gefandten, daß fie von Schmaltalben abgereift find, ohne bas Bunbnig Sie versprachen nur, daß bie Stadt ihren Entschluß bis zum 30. April an ben Bergog Ernft von Luneburg und die Stadt Bremen fund thun folle. Die Berhandlungen bierüber im Rath haben jebenfalls erft ftattgefunden, nachdem Bromfe und Blonnies bie Stadt am 8. April verlaffen hatten. Denn vor biefem Beitpunkt find die Gesandten schwerlich wieder in Lübed gemesen, ba die Tagsatung erft am 3. April ihr Ende erreichte. (Bol. Cor. II S. 32. Bgl. auch bas Schreiben ber Burgermeifter an ben Rath vom 4. Mai bei Baig I, Beil. 26). Wenn ber Rame ber Stabt icon in ber Bunbes, urfunde bom 27. Febr. erscheint, so beweist dies nur, wie sicher der Aurfürst von Sachsen auf ihren Beitritt rechnete. (Bgl. B. C. II 3. 17 und bie Unmertung Windelmanns hierzu, fowie bes letteren Bert: Der Schmaltalbijche Bund 1530 bis 1532. S. 92 und S. 105.)

pflichtungen nachkommen werde, scheint sie sich auch dem entzogen zu Seit dem Sommer 1533 wurden fogar die Bundeshaben. versammlungen nicht mehr von ihr beschickt. Bei diefer Sachlage wurde man es begreifen, wenn die Berbundeten nun auch ihrerfeits fich nicht mehr um Lübeck gekümmert hatten. Das war aber nicht ber Kall. Die Bebeutung der Stadt für den Norden Deutschlands. ja Europas war damals noch immer fo groß, daß es ihnen nicht gleichgültig fein durfte, wenn ein fo mächtiges Glied fich gang von ihnen trennte, mochte auch der unmittelbare Nugen, den fie dem Bunde gewährte, so gering als möglich sein. Dazu kam die Erwägung, daß, wenn Lübed fich vom Bunde ausschloß, dies für den Beftand des Evangeliums in der Stadt felbst von den übelften Folgen fein konnte. Die Bundeggenoffen hatten deshalb bigher alles forg. fältig vermieden, mas die Stadt zu diesem Schritt hatte veranlaffen Ebenso waren fie auch, als es fich um die Berlangerung bes im Februar 1537 ablaufenden Bundes handelte, eifrig darauf bedacht, Lübed dafür zu gewinnen. Auf dem Bundestag zu Schmal. falden (Dec. 1535), wo man zum ersten Mal über diese Angelegenbeit verhandelte, war Lübeck wie gewöhnlich nicht vertreten. auch auf der nächsten Tagfatung, die Ende April und Anfana Dai in Frankfurt ftattfand, teine Befandten aus Lübed erschienen, fo murben Bergog Ernft von Lüneburg und die Städte Bremen und Samburg beauftragt, alles aufzubicten, um die Stadt zum Gintritt in die verlängerte Einigung zu bewegen.2) Daß dies nicht leicht fein werde, konnte man sich nicht verhehlen. Wenn Lübed ichon vorher sich geweigert hatte, seinen in der Bundesverfassung fest. gesetten Beitrag zu gablen, so war nicht anzunehmen, daß es jett nach dem unglücklichen Verlauf des danischen Rrieges geneigter hierzu fein werde, zumal man in Schmalkalden in Aussicht genommen hatte, die Beiträge, wenn nöthig, auf das Doppelte zu erhöhen. Dazu tam, daß einzelne protestantische Fürsten, die dem Bunde angehörten, in dem Kriege zwischen Christian III und Lübeck ersteren

<sup>2)</sup> Wait III S. 312. Pol. Cor. II S. 359.

unterstütt, die Werbungen Lübeds und feiner Berbundeten aber nach Möglichkeit erschwert hatten.3) Endlich war in der Stadt selbst eine große Beränderung eingetreten. Die beiden Ausschüffe der 64 und 100, die im Gegensatz zu dem Rath der Reformation in Lübed zum Siege verholfen hatten, verloren in Folge bes unglücklichen Ganges der äußeren Politif ihre Macht und mußten fich auflöjen, und der Rath, in den nunmehr die früher ausgeschlossenen Rathsberren wieder eintraten, gewann fein altes Unsehen gurudt. Ja noch mehr: an feine Spite trat Ende August ber größte Begner der bisherigen Entwidelung, der altgläubige Burgermeifter Nicolaus Bromfe, der im Jahre 1531 die Stadt verlaffen und fich bis dahin am taiferlichen Sofe in Bruffel aufgehalten hatte. Es liek fich erwarten, daß diefer alles aufbieten werde, den Anschluß Lübecks an den Bund zu hintertreiben. Wohl unter Berücksichtigung diefer Umfrande wollten die Berbifindeten, wenn die Ginwilligung Lübeds anders nicht zu erlangen war, außersten Falls barauf verzichten, daß die Stadt, wie die übrigen Bundesglieder, den Beitrag auf 2 Monate jojort bezahle, wenn fie nur verspreche, dies im Falle der Noth gu thun, und fich damit einverftanden erkläre, daß dem in Schmalkalben gefanten Beichluft gemäß die Rriegerathe bas Recht haben follten, die doppelte Angahl der in Aussicht genommenen Rriegsleute anzuwerben, so daß die unter gewöhnlichen Umftanden für 2 Monate hinterlegten Gelder ichon in einem Monat ausgegeben werden dürften. 4)

Am 21. Juni 1536 erschienen die Gesandten bes Herzogs Ernst und der Städte Bremen und Hamburg unter der Führung des Lüneburger Kanzlers Johann Forster vor dem Rath in Lübeck, um sich ihres Auftrages zu entledigen. Der Rath schlug die Bitte der Verbündeten nicht geradezu ab; er erklärte, bei Gottes Wort und der Wahrheit bleiben zu wollen; indes sei die Sache so wichtig und die Stadt durch die vorige Regierung in so große Bedrängniß

3) Wait II S. 218 u. 398.

<sup>4)</sup> Wait III S. 313, Pol. Cor. II S. 359 u. 321.

gekommen, daß er ohne weitere Ueberlegung und Beredung mit ben Bürgern jest feine endgültige Untwort ertheilen konne. deswegen um Bedenkzeit bis Michaelis. Tropdem die Gesandten fich alle Dlühe gaben, um vom Rath einen gunftigeren Bescheid zu erlangen, mußten fie fich doch mit diefer Untwort zufrieden geben. Rur foviel erreichten fie schließlich, daß der Rath in eine Berfürzung des Termins willigte und versprach, den Unterhändlern seinen Entschluß nunmehr bis Jakobi (25 Juli) kundzuthun. 5) So wenig erfreulich diese Antwort war, so nahm fie den Verbundeten boch nicht jede Aussicht, daß die Stadt ichlieflich noch dem Bunde beitreten werbe. Sehr verduftern aber mußte fich diefe Aussicht, wenn man jene Antwort zusammenhielt mit dem, mas die Gefandten von evangelisch gefinnten Burgern über die Absichten bes Rathes in Erfahrung gebracht hatten. Siernach war ber Rath in ber Mehrheit der neuen Lehre durchaus abhold und dachte geradezu an eine Wiederherstellung des Katholicismus. Deswegen such er auch die Erneuerung des Bundes gegen den Willen des größeren Theiles der Bürgerschaft zu hintertreiben. Hierzu mußten ihm die von Bullenweber auf der Folter gemachten Aussagen dienen, durch die gerade diejenigen Burger compromittirt feien, die fich um Reformation in Lübeck besonders verdient gemacht hatten. Rath habe hierdurch eine Sandhabe gewonnen, fie gefangen nehmen ju laffen, und halte fie jest in ihren Baufern fest. Auf diefe Weise feien die Burger ihrer Führer beraubt und jo in Schrecken gefest, daß niemand mehr zu Bunften des Bundes den Minnd zu öffnen wage. Und es war nicht bei diesen Mittheilungen geblieben. Die internirten Bürger felbst hatten den Lüneburger Rangler durch ihre Freunde bitten laffen, er moge dahin wirken, daß die evangelischen Stände fich für fie ins Mittel ichlugen, damit ihnen das Recht nicht

<sup>5)</sup> Herzog Ernst von Lüneburg an den Kurfürst von Sachsen: Zelle, dinstags nach Johannis baptiste [27. Juni] a. 36. Ernestinisches Gesammtarchiv zu Weimar Reg. H p. 112 N 50 Orig. Die im Folgenden notirten Aktenstücke sind, sosern nichts anderes bemerkt ist, alle demselben Fascikel entnommen.

verfümmert werde, und der Rath ihnen weniastens gestatte, fich zu Auf diese Intervention glaubten jene Burger ichon vertheidigen. wegen ihrer früheren Berdienste um den Anschluß Lübecks an den Bund Anspruch zu haben. Außerdem aber konnten fie die Bemühungen ber Evangelischen um Erneuerung bes Bundes nach ihrer Befreiung wesentlich fördern. 6) Das war in der That so einleuchtend, daß der Rurfürft von Sachsen nicht zögerte, fich ihrer anzunehmen, nachdem Bugenhagen fich gunftig über fie geaußert hatte. 7) In Gemeinschaft mit Landgraf Philipp und Bergog Ernst von Luneburg ersuchte er am 14. Juli ben Rath, er moge jene Burger zu billiger Verantwortung tommen laffen, ba fie, wie er von Bugenhagen gehört habe, allezeit "zu chriftlicher und rechtschaffener Lehre" geneigt gewesen feien und diese auch treu und fleifig gefordert Daran fnüpften die Fürsten zugleich die Ermahnung, der Rath möge in die Erneuerung des Bundes willigen. Das werde nicht nur zur Erhaltung bes Evangeliums forderlich fein, fondern auch der Stadt jelbst zum besten gereichen, da eine Ablehnung des Bundniffes die Stadt mit Aufruhr und anderen Widerwartigkeiten bedrohe. Budem moge er bedenken, wie groß der Jubel der Gegner über die Absonderung Lübects vom Bunde fein, und wie fehr infolge hiervon ihr Muth machsen werde.") Bleichzeitig mit diesem Brief fandten die Fürsten auf den Borichlag des Bergogs von Lüneburg an den Rath von Samburg die Aufforderung, alles zu thun, damit Lübed sich nicht vom Evangelium abwende. Um dies zu verhindern, jollten die hamburger befonders die Ginwilligung Lübecks in die Berlangerung des Bundes betreiben; denn es ftehe zu befürchten, daß einige Rathsmitglieder das Bundnig hauptsächlich beswegen betämpften, damit nachher das Bapftthum in der Stadt um fo

7) Bugenhagens Brief vom 6. Juli in ber Beitschrift für

Rirchengeschichte XII 3 4 G. 573.

<sup>6)</sup> Johann Forster an den Kurf.: Zell dingstags nach Johannis baptist. [27. Juni] a 36. Orig.

<sup>8)</sup> Der Kurf. an ben Rath von Lübeck 14. Juli Conc. Der Kurf. an ben Landgrafen: Torgaw dornstags Margarethe [13. Juli] Conc.

leichter wieder aufgerichtet werden könne. Das wurde aber noch mehr Unglud über die Stadt bringen, als es der ungludliche danische Rrieg gethan habe. Der Brief ichloß mit der Aufforderung, Samburg moge die Unterhandlung ohne Aufschub beginnen, bevor noch der Rath von Lübed auf das frühere Ansuchen der Berbundeten antworte. Denn wenn letterer fich erft einmal geweigert habe, bas Bündniß anzunehmen, fei es nachber schwer, ihn zur Burudnahme feines Beschlusses zu bewegen.9) Dieser Aufforderung hatte hamburg bei der Rurge ber Zeit taum nachzukommen vermocht, wenn nicht unmittelbar darauf der Lübecker Rath die Fürsten gebeten hatte, man moge ihm gestatten, seine Antwort bis Michaelis zu verschieben, ba er "aus vielfältigen Geschäften" bis dahin nicht in der Lage gewesen sei, über die Erneuerung des Bundes in Berathung zu treten. 10) Satte die Entwickelung der Dinge in Lübed die Fürsten schon vorher mit Beforgniß erfüllt, fo mußte diefe durch das Schreiben des Rathes noch vermehrt werden. Man erfannte unschwer, daß der Rath die Entscheidung absichtlich hinauszog, um sich auf die eine oder andere Beise der Erneuerung des Bundes zu entziehen. Um fo mehr fanden fich die Fürsten aufgefordert, diefen Blan zu durchkreugen. Mittel hierzu murde ihnen von den evangelischen Burgern Lubeds Diese forderten sie nämlich durch ben an die Hand gegeben. Lüneburger Rangler auf, fernere Gesuche gum Gintritt in den Bund nicht nur an den Lübecker Rath, fondern zu gleicher Zeit an die vier großen Aemter und die gange Gemeinde zu richten, die, wie fie nicht zweifelten, in ihrer großen Mehrzahl fich für die Berlängerung des Bundes erklären wurden. Der Druck der öffentlichen Meinung follte bann den Rath zwingen, jeden ferneren Widerftand aufzugeben. Um die Fürsten in den Stand zu setzen, die Sache des Evangeliums gegenüber deffen Begnern in Lübeck um fo nachdrucklicher zu ver-

<sup>9)</sup> Der Kurf., Landgraf u. Hzg. Ernst an den Rath von Hamburg 13. Juli. Conc.

<sup>10)</sup> Der Rath von Lübed an Hzg. Ernst: sonbages na Magdalene [23. Juli] Drig. Hzg. Ernst an den Kurf.: Zell freitags nach Jakobi [28. Juli] Drig.

treten, ließen die internirten Burger ihnen zugleich eine Abschrift des Artifels aus dem Bertrage vom 26. Aug. 1535 übermitteln, den Rath und Bürgerschaft bei der Wiederherstellung des Rathes beschworen hatten, und durch den die Aufrechterhaltung der evangelischen Lehre gemährleistet werden follte. 11) Der Rurfürst trug doch Bedenten. völlig auf diefen Borichlag einzugeben. Er meinte, ein derartiges Borgeben werde Unfrieden zwischen Rath und Gemeinde ftiften, ja vielleicht zum Aufstand führen. Sierdurch schädige man die gute Sache, ohne daß man bes Erfolges ficher fei. Er anderte baber jenen Borfchlag dabin ab, daß er und der Landgraf eine neue Aufforderung an den Rath richten follten, die dann unter ber Sand in Lübed zu verbreiten fei. 12) Das Schreiben, bas er und ber Landgraf bemgemäß unter bem 26. August an Burgermeister und Rathmänner der drei Rathe in Lübeck absandten, schlug einen febr ernsten Ton an. Nach einer Rekapitulation der bisberigen Berbandlungen drücken die Rürften ihr Erstaunen darüber aus, daß der Rath abermals um Aufschub für feine Entschließung gebeten habe. Dem Anichluft Lübecks an den Bund verdante es die Stadt hauptfächlich. daß die Reformation daselbst durchgeführt sei. Obwohl sie nun hofften, daß die Stadt auch ferner bem evangelischen Glauben treu bleiben werde, so verursache ihnen doch der Umstand, daß der Rath die Antwort von einer Beit auf die andere ichiebe, allerlei Bedenken. Den Grund hiervon fonne man nur darin erkennen, daß einige ber gegenwärtigen bem Evangelium feindlichen Leiter ber Stadt bamit

<sup>11)</sup> Johann Forster an den Kurf.: Zeell freitags nach Jacobi [28. Juli] Drig. Der betreffende Artifel liegt in Abschrift an, vgl. Baip III S. 440.

<sup>12)</sup> Der Kurf. an den Landgraf: dat. zur Lochan nach Oswaldi [8. Aug.] Conc. "und wiewol wir uns genants unsers vedtern canzlers bedenken nit ubel heten gefallen lassen, so besinden wir doch, das es allerlei sorgseldigkeit und vhar uf sich tragen will. Dan durch ain solche schriefte mochte zwischen rat und gemein ein unlust erregt werden. solt man dan sagen, dieselbe schrieft were von e. l. und uns ausgangen, wie es auch an ime selbst war, und der unlust zwischen rat und gemein erwedt und angericht, das wolt uns etwas verweislich und nachteilig sein und geacht werden."

umgingen, diese nicht nur von den übrigen Evangelischen zu trennen, fondern sie auch wieder zum Katholicismus zurückzuführen. 13) Burften warnen die Rathe, diefen Leuten Gebor zu ichenken; fie wurden in diefem Fall nicht nur Schaden an ihrer Seele, fondern auch zeitlichen Nachtheil erleiden. Gin berartiges Borgeben wideripreche auch dem zwischen Rath und Burgerichaft aufgerichteten und beschworenen Bertrag. Denn dieser besage mit klaren Worten, daß die Stadt bei bem Evangelium und "driftlichen Berftandniß" bleiben wolle. Demgemäß ersuchen die Fürsten den Rath nochmals, er moge fich nicht vom Evangelium abdrängen laffen, und ihnen feinen Entichluß in Beziehung auf den Bund ichleunigst kundthun. nur Lübecks wegen fei die Urfunde noch nicht vollzogen. könne aber wegen der hiermit verbnudenen Befahren nicht länger mit der Ausfertigung warten. Um diefer Aufforderung noch mehr Nachdruck zu verleihen, war dem Schreiben auf Borfchlag des Land. grafen noch die Drohung hinzugefügt, die Fürsten wurden, falls der Rath nicht auf ihre Ermahnungen höre, schließlich genöthigt fein, fich an die Gemeinde zu wenden, um zu erfahren, ob es wirklich die Meinung der gangen Burgerschaft fei, sich von Gottes Wort abzuwenden und fich von den Evangelischen zu trennen. Der Brief ichloß mit der Aufforderung: der Rath folle den Fürsten umgehend durch den Heberbringer des Bricfes Antwort geben. 14) Bevor noch Dieser Brief abging, waren nun auch die Hamburger der Aufforderung ber Fürsten vom 13. Juli nachgekommen. Sie hatten ihren Secretär Bermann Rover nach Lübed geschickt, der im Sinne der Fürsten

<sup>13) &</sup>quot;das villeicht etzliche leut sein mugen, welche dem gotlichen wort nit gewogen und wider in Lubeck geschoben, die euch bishere davon abgehalten und nachmals abhalten, und nit allein von der christlichen verstentnus sondern auch dem gotlichen wort gerne genzlich abstricken wolten."

<sup>14)</sup> Kurf. und Landgraf an Bürgermeister und Rathmänner der drei Räthe in Lübeck: sonnabent nach Bartholmei [26. Aug.] Abschrift mit Correkturen und der Ausschrift: "diese schrieft ist an Lubeck dermaßen vorsertiget." Der Landgraf an den Kurf.: Rotenburg am 20. Aug. Drig. Kurf. an den Landgrasen: Torgan sonnabend nach Bartholomei [26. Aug.] Conc.

bei dem Rathe vorftellig werden follte. In dem Bortrag, den diefer por dem Rathe hielt, begegnen uns in der hauptfache dieselben Bedanten, die wir ichon aus dem eben angeführten Briefe ber Fürsten tennen gelernt haben. Der Befandte wies auf die beforgnißerregenden Berüchte bin, die über die Absicht des Rathes bei den Evangelischen verbreitet seien. Er hob die Verdienste hervor, welche dieje der Stadt noch fürzlich bei der Berftellung des inneren und äußeren Friedens geleistet batten; er stellte ihm die Gefahren por Augen, die eine Trennung der Stadt vom Bunde nach fich gieben tonne und ermahnte ibn schließlich, an diefem Bunde festzuhalten, der die Stadt gegen alle, auch gegen die etwa vom Rammergericht drohenden Gefahren ichugen werde. Aber Rover hatte nicht mehr Erfolg mit feiner Berbung, als früher die Befandten des Schmal. falbischen Bundes. Der Rath bestritt in der Antwort, die er den Befandten am 12. August ertheilte, daß er, wie man ihm Schuld gebe, darauf ausgehe, das Evangelium in Lübeck zu unterdrücken. Dem widerspreche ichon ber zwischen ihm und der Bemeinde aufgerichtete Bertrag, burch den festgesett sei, daß bis zu einem Concil feine Aenderung in religiösen Dingen vorgenommen werden durfe. In Bezug auf die Berlängerung des Schmalkalbischen Bundes aber jei er außer Stande, ohne Wiffen der Burgerschaft gu handeln, die er "etlicher Urfachen und Gelegenheit" halber nicht jo ichnell berufen tonne, wie man wohl wünsche. Er wolle aber "mitten erften barto gedenken."15) Trot diefer durchaus ablehnenden Antwort meinte Samburg doch, man brauche noch nicht die Soffnung aufzugeben, daß Lübed an der evangelischen Lehre und dem Bunde festhalten werde Bu diefer Ansicht mochte es infolge des Umstandes gekommen fein, daß der Rath unmittelbar nach jener Verhandlung mit Rover der Bürgerichaft am 14. August vorgeschlagen hatte, den internirten Bürgern die freie Bewegung zurückzugeben, und dieser Borschlag

<sup>15)</sup> Der Rath v. Hamburg an den Kurf, Landgrafen und Hig. Ernst: frigdags negest nha Bartholomei [25. Aug.] Orig. Der Kurf. an Hamburg: Torgan montags nach nativitatis Marie [11. Sept.] Conc. Das Rathsprotocoll bei Waih III S. 555.

auch am 20. August zur Ausführung gekommen war. 16) Sehr schlecht ließ es fich aber mit jener Anschauung in Uebereinstimmung bringen. daß der Rath von Lübeck fast vier Wochen verftreichen ließ, bevor er fich bewogen fühlte, auf bas Schreiben der Fürften vom 26. Aug. au antworten. In der Antwort felbst zeigte er fich dann allerdings wefentlich entgegenkommender als bisher. Bunächst bestritt er auch hier, daß er damit umgehe, das Evangelium in Lübeck zu unter-Bielmehr fei er, wie ehrliebenden Leuten gebühre, bereit, bem, was er in jenem Bertrag mit der Bürgerschaft beschworen habe, "beth to ennem fumpftigen concilio volge und genoch tho doende." Er habe auch nicht die Abficht gehabt, fich von dem Bunde gu trennen. Aber die Rurften wüßten, daß die Stadt durch innere Unruhen fo geschädigt worden fei, daß fie ohne Gottes und der Rürften Silfe von dem Reich ware gedrungen worden. Ihre Lage fei aber noch fortgefett eine fo gedrudte, daß fie den vorgesehenen Beitrag nicht zu leiften vermöge. Der Rath trage baber Bedenken, fich zu etwas zu verpflichten, was er nicht halten fonne. hierdurch wurde er fich nur die Ungnade der Fürsten zuziehen und ben Bundesgenoffen triftigen Grund gur Beschwerde geben. Deswegen muffe er der Erneuerung des Bundes entgegen fein, fo lange man nicht Mittel und Wege febe, die jene Bedenken binfällig machten. In diesem Fall wolle er fich gerne mit göttlicher Silfe bermaßen schicken und halten, daß man sich über ihn nicht folle zu beklagen haben. 17) Das klang doch gang anders als früher. Um bemerkenswerthesten in dieser Antwort ift mohl, daß der Rath ber Behauptung ber Fürsten, ber zwijchen ihm und ber Burgerschaft aufgerichtete Bertrag enthalte mit klaren Worten die Berpflichtung. daß Lübed im Bund bleiben muffe, nicht ausdrücklich widersprach. obwohl jene Behauptung mit ben Thatsachen feineswegs im Ginklang

<sup>&</sup>lt;sup>16</sup>) Wait III S. 512.

<sup>17)</sup> Bürgermeister u. Rath v. Lübeck an ben Kurf. und Land-grafen: am mandage na Mathei apli. [25. Sept.] Orig. angeführt bei Bait III S. 555.

stand. Höchstens tounte jene Verpflichtung aus den Worten bes Bertrages gefolgert werden. Aber der Rath wußte wohl, warum er das nicht that. Er wollte alles vermeiden, was das Wiftrauen der evangelischen Fürsten gegen ihn verstärten tonnte. Denn bierdurch erschwerte er sich nur die Ausführung feiner Absicht, fich ber Erneuerung des Bundes zu entziehen. An diefer Abficht aber bielt er, wie wir feben werden, nach wie vor fest. Durch fein scheinbares Entgegenkommen erreichte er benn auch junachft feinen Bred. Der Aufürst mar sichtlich von der Untwort des Rathes befriedigt, und glaubte daraus entnehmen zu dürfen, daß diefer das Bundnig bewilligen wurde, wenn die Bundesgenoffen die finanzielle Bedrangniß der Stadt berucksichtigten. 18) In Diefer Erwartung bestärkte ibn, mas jein Agent der Ritter Bernhard v Mila über die Lage in Lübeck Diefer hatte einem vom Rurfürsten ertheilten Auftrag gemäß den Brief ber Fürften unter ber Sand in ber Stadt verbreitet. Das mar nicht ohne Gindruck auf den Rath geblieben und hatte den Muth der evangelisch gesinnten Rathsherren wesentlich gestärkt. Antonius von Stiten und Gerdt von Ryde gaben Mila die Bernicherung, fie murden, wenn der Rath nicht in die Erneuerung des Bundniffes willige, ihr Amt niederlegen. Go weit aber, meinte Mila, werde es der Rath nicht kommen lassen, da hierdurch neue Unruhen in der Stadt berbeigeführt werden fonnten. ichlechten finanziellen Lage, in der fich die Stadt gegenwärtig befinde, werde man baber ichlieflich ber Erneuerung des Bundes gustimmen. Das Widerstreben Ginzelner könne daran nichts ändern; benn er sehe täglich "das sie an iren eignen Werten verzweiflen." 19) Auf Grund der durch diese Briefe gewonnenen Anschauung schlug daher der Rurfürst dem Landgrafen vor, den Beitrag der Stadt um

19) Bernhard v. Mila an den Kurfürsten: Lubed, dingstags nach Mathei [26. Cept.] Drig.

<sup>18)</sup> Der Aurfürst an den Rath v. Lübed: Torgau, donnerstags nach Francisci [5. Oct.] Conc. Derselbe am gleichen Tage an Berntard v. Wila. Conc. Derselbe an den Landgrafen: Torgau, freitag nach Michaelis [6. Ott.] Reg. H p. 112 Ar. 52 Conc.

Btidr. d. B. f. L. G. VII, 1.

Die Balfte zu ermäßigen. Bugleich beauftragte er Mila, Die ihm befreundeten Rathsherren auszuholen, ob der Rath hierfur werde zu gewinnen sein.20) Der Landgraf war sofort mit diesem Borfchlag einverstanden und meinte nur, es werde gut fein, mit dem Rath "furderlich uf ein ende" zu handeln "darmit man febe, obs ir ernft fei."21) Auch der Rurfürst fand dann bei genauerer Brufung der Untwort des Lübecter Rathes, daß er fie doch wohl allzu gunftig beurtheilt habe. Besonders mißtrauisch machte ihn jett der Baffus. worin der Rath verficherte, er wolle dem mit der Burgerschaft auf. gerichteten Bertrage bis zu einem Concil treu bleiben. wenn der Rath hierunter das foeben vom Bapft angefündigte Concil verftunde, und bemgemäß auch nur bis zu diefem bem Bunde angehören wollte? Dann brachte ja der Unschluß Lübecks den Evangelischen kaum einen Bortheil, ja ce mar nicht einmal ficher, ob er den Bundesgenoffen nicht geradezu zum Schaden gereichen Denn er feste fie ja der Befahr aus, daß der Lübeder Rath die unter den Verbundeten verhandelten Sachen alsbald ben Begnern verrieth. Infolge diefer Ermägungen hielt er es für nöthig, daß der Rath eine bundige Erklarung über feine Stellung gum Concil abgebe, bevor die Stadt in das Bundnig aufgenommen werde. 22)

Nach der ursprünglichen Absicht des Aurfürsten und Landgrafen sollten die neuen Verhandlungen mit Lübeck wie früher durch den Herzog von Lünedurg und die Städte Hamburg und Bremen geführt werden, und der Rurfürst forderte den Herzog unter dem 28. October auf, sich dieser Aufgabe von Neuem zu unterziehen. Indes der Herzog hatte feine Lust hierzu. Er meinte, daß er dem Rath als Unterhändler nicht besonders angenehm sein werde, da

<sup>21</sup>) Der Landgraf an den Kurf.: Cassel am donnerstag nach Dionisii [12. Ost.] Reg. H. p. 112 Nr. 52 Or.

<sup>20)</sup> Bgl. die beiden vorher angeführten Briefe des Kurf. an den Landgrafen vom 6., und an Mila vom 5. October.

<sup>22)</sup> Der Kurf. an Hzg. Ernst: Torgaw sonnabent Simonis et Jude [28. Oct.] Conc.

bie Evangelischen hauptfächlich auf seine Veranlaffung die Verhandlungen so nachdrücklich betrieben hätten. Er war nämlich überzeugt, daß der Rath die Angelegenheit hinguszuziehen suche, um sich bei gunftiger Belegenheit gang von den Evangelischen loszusagen. Um dem zu begegnen, schlug er vor, daß der Kurfürst und Landgraf jelbst in Berbindung mit ihm und den Städten ihre Gesandten nach Lübeck schicken und ihnen die Instruction ertheilen sollten, ben Rath "zu endlicher und beschließlicher handelunge zu dringen."23) Der Rurfürft und ber Landgraf gingen um fo bereitwilliger hierauf ein, als ihnen inzwischen zu Ohren gekommen war, daß die Gegner der evangelischen Sache in Lübeck mit Bergog Beinrich von Braunichweig in Berbindung standen und mit diesem Blane schmiedeten, das Goangelium in Lübeck zu unterdrücken. 24) Auf eine Anregung tes herzogs bestimmten fie dann auch die Städte Magdeburg und Braunichweig, an diefer Gefandtschaft theilzunehmen. 25) wollte offenbar durch die Broge und den Blang der Befandtichaft auf Burgerichaft und Rath Gindruck machen, um auf biefe Beife den Widerstand des letteren um fo leichter zu brechen. nich die Kürsten hierüber ohne Schwierigkeit geeinigt, so stimmten der Kurfürst und der Landgraf über die den Gesandten zu ertheilende

<sup>&</sup>lt;sup>23</sup>) Der Landgraf an den Kurf.: Spangenberg sontags nach Galli [22. Oct.] Zettel. Reg. H. p. 123 Kr. 54. Or. Der Kurf. an den Landgrafen: Torgan, sontags nach omnium sanetorum [5. Nov.] Zettel, Conc. ebenda. Derselbe an denselben: Torgan donerstags nach Ursule [26. Oft.] Reg. H. p. 112 Kr. 52. Conc. Der Kurfürst an Hzg. Ernst, 28. Oct. vgl. oben. Hzg. Ernst an den Kurf.: Zell am abend Martini [10. November] Orig.

<sup>&</sup>lt;sup>24</sup>) Ter Landgraf an den Kurf.: Zapfenburg dienstags nach Martini [14. November]: In Betreff der von Lübeck wisse er wohl, daß bei ihnen "zu vertruckung gotlichs worts geschwinde practiken vorhanden, und das sie mit herzog Heinrichen von Braunschweig handelung haben" Reg. H. p. 112. Nr. 52. Or.

<sup>25)</sup> Der Kurf. on H3g. Ernst: suntags Elizabeth [19. Nov.] Conc. An die Städte Braunschweig und Magdeburg vom gleichen Tage ebenda. Conc.

Instruction in einem Punkte anfangs nicht ganz überein. Der Landgraf wünschte, daß die Gesandten, wenn der Rath ihnen keine genügende Antwort ertheilte, ihre Werbung alsbald an die Gemeinde bringen sollten. Denn er glaubte, daß diese das Bündniß ohne weiteres annehmen würde. 26) Der Kurfürst aber wollte einen solchen Schritt aus den schon früher angeführten Gründen auch jetzt noch am liebsten ganz vermeiden. Wan einigte sich schließlich dahin, daß die Gesandten jenen Schritt jedenfalls erst dann thun sollten, wenn eine Drohung mit dieser Wastregel bei dem Rath ohne Erfolg geblieben sei. 27)

Der Kurfürst bestellte zu seinen Gesandten Johst von Hain und den noch in Lübeck anwesenden Bernhard v. Mila. In Celle traf Hain am 7. Dezember mit den Räthen des Landgrasen und der Städte Magdeburg und Braunschweig zusammen. Der Gesandte des Landgrasen war Richard Ring, Magdeburg wurde durch Antonius Maint und Johann Stapsf vertreten. Braunschweig hatte seinen Secretär Dietrich Preus gesandt. 28) Nachdem Herzog Ernst seine Zustimmung zu der zwischen dem Kurfürsten und Landgrasen vereindarten Instruction 29) gegeben hatte, machten sich die Gesandten

Der Landgraf an den Kurf.: dat. zur Haida montags nach Andree [4. Dec.]. Orig.: "dan wir lassen uns sagen, wan es an die gemein gelangen, wurde es keinen mangel haben. weil es nun gottes eher betrieft, so achten wir, das di hartuckfigkeit des rats nit so hoch anzusehen sei, das darumb die gutwillig gemein solt des evangelii vertrungen und beraubet sein. derhalben so sehen wir vor gut an, das solches an die gemein gelange." Bgl. den oben angeführten Brief des Laudgrf. v. 14. November.

<sup>27)</sup> Der Kurf. an den Landgr.: dat. zur Lochau sontag nach Catharine [26. Nov.]. Reg. H. p. 112 Nr. 52. Conc. Derselbe an benselben: Torgan suntag nach Nicolai [10. Dec.] Conc. Derselbe an Hzg. Ernst 30. November. Conc. Der Eredenzbrief für Hain an den Rath von Lübeck vom gleichen Tage, besgl. an Mila ebenda. Conc.

Die Namen nach einer bei ben Aften liegenden Aufzeichnung hains. Ihr find auch die im folgenden vorkommenden Namen entnommen. Das Uebrige nach der Relation hains über diese Gesandtschaft ebenda.

<sup>29)</sup> Eine eigentliche Instruction war ben Gesandten nicht mitge-

zusammen mit dem Lüneburger Abgeordneten, dem Amtmann Johann Saffelhorst zu Winfen, nach Lübeck auf den Weg. Als fie bort am 13. December abend380) eintrafen, waren auch ichon die-Befandten von Samburg und Bremen angekommen. Erfteres batte Bobann Robenberg und Dethmar Rorl, letteres feinen Sondicus Bobit Dan geschickt. Nachdem Sain den Ritter Bernhard von Mila aufgesucht hatte, luden beide die andern Gefandten am 14. morgens zu einer Besprechung ein. In Dieser erklärten fich die Städteboten mit dem Borichlag der Fürsten, den Lübedern die Sälfte ihres Beitrages zu erlaffen, durchaus einverftanden. Doch hielten fie es für undiplomatifch, den Rath gleich anfangs hiermit bekannt zu machen. Er wurde badurch nur auf ben Bedanten tommen, bie Gefandten hatten Befehl, ihm noch weitere Augeständniffe au maden, und fich um jo mehr weigern, jene Forderung zu bewilligen. Denn man wiffe ja "was die von Luebeck vor halsftarrige und hinterliftige leut weren." Deswegen folle man den Rath unter hinweis auf feinen Brief vom 25. September vielmehr aufforbern, selbst zu erklären, unter welchen Bedingungen er bereit sei, sich in das Bündniß einzulassen. Ginge er barauf ein, fo könne man dann weiter mit ihm verhandeln; wurde er fich aber deffen weigern, jo sei es dann immer noch Zeit, ihm den Beschluß der Bundes.

30) In ber Relation Hains heißt es fälschlich "mitwoch nach Lucie" statt "mitwoch Lucie."

geben worden, da ja die übrigen Stände noch nicht ihre Zustimmung gegeben hatten, sondern nur "ein Bedenken" zu einer Instruction. Ties Bedenken liegt in Concept und Reinschrift bei den Akten. Außerdem aber hatte der Aursürst seinen Gesandten eine besondere Instruction gegeben: dat. Wittenberg freitags nach Andres [1. Dec.] Drig. Sie war durch die Forderung des Landgrasen veranlaßt, die Berdung nach Weigerung des Rathes unmittelbar an die Gemeinde zu bringen. Der Kursürst besahl seinen Gesandten, hierin erst dann zu willigen, wenn alle Gesandten sich damit einverstanden erklärt hätten; denn er wünsche, diesen Schritt, wenn irgend möglich, zu vermeiden. Nachdem der Landgraf in seinen Brief vom 4. Dec. seinen Borschlag im Sinne des Kurs. modificirt hatte, war diese Instruction gegenstandslos geworden.

genoffen fund zu thun. Diefer Borichlag fand die allgemeine Billigung. 31) Noch an demfelben Tage suchten barauf die Gesandten bei ben Bürgermeistern Joachim Gerde und Claus Bromfe um eine Audienz vor dem gangen Rathe nach. Diefe murde ihnen auf den folgenden Tag, Freitag den 15. December, Morgens 8 Uhr, zugesagt. Das Wort führte der sächsische Gefandte Jobst von Sain. Er hielt fich in feinem Bortrag genau an die von den Fürsten entworfene und von den Städteboten verbefferte Inftruction. Er recapitulirte bemgemäß den gangen bisherigen Bang ber Berhandlungen und verweilte besonders bei dem Schreiben der Fürsten vom 26. August und der Antwort des Rathes vom 25. September. Mus der letteren hatten fie erseben, daß der von den Fürsten erhobene Borwurf: der Rath habe nur beswegen bisber feine Er--flärung abgegeben, weil "etliche leut widerumb unter fie eingeschoben, die do einen rat nicht allein von der vorsteutuns, sondern auch von gottes wort gerne abstricken wolten," von dem Rathe abgelebnt werde, daß er vielmehr im Bunde bleiben wolle und fich nur weigere, wegen des im Rriege erlittenen Schadens den ganzen Beitrag zu leiften. Demgemäß seien fie von den Fürsten abgefandt, um zu hören, welche Unerbietungen der Rath in diefen Beziehungen au machen gedenke. 32) Der Rath fand trog langer Ueberlegung

31) Demgemäß wurde der betreffende Passus der Instruction durch einen neuen nach dem Borschlag der Gesandten ersetzt, wie aus dem Exemplar der Instruction im Weim. Archiv zu ersehen ist.

Borten ber Relation Hains: "und ist dieselb werbung, inmassen sie in der instruction begriffen geweit, ausgenommen, das wir erstlich, wie gehort, was unser gnedigst und gnedige herre und öbern inen von wegen ires angezogen vorrats [d. h. des im voraus in die Kasse du bezahlenden Beitrages] vor gnedige und freuntliche nachlassung gethan, nit ausgedruckt, sondern zuvor darin ir gemüt derhalben hören wollen, durch mein ungeschicksichteit mündlich in gegenwart des gemeinen rats an sie geredt und getragen word [cn]." Einen Auszug aus der von den Fürsten vorgeschlagenen Instruction giebt Wait III S. 556; statt "geschonen" ist daselbst natürlich "geschoven" zu lesen. Die im Text solgende Darstellung ist nach der Relation Hains und den von Wait am angesührten Ort abgedrucken Protocollen gegeben.

nicht sogleich eine angemessene Erwiderung hierauf. Er ließ ben Bejandten ichlieflich durch Mathias Batebuich fagen: Die Sache jei "wichtig und groß" und bedürfe reiflicher und ernstlicher Erwägung: man werde ihnen morgen antworten. Als fie am andern Morgen 8 Uhr wieder auf dem Rathhaus erschienen, wurde ihnen durch Batebusch eine Antwort zu theil, die sich durch nichts von dem Briefe des Rathes vom 25. September unterschied. Wie damals leugnete der Rath, daß er fich von dem Evangelium und dem Bunde abwenden wolle, und wies zur Erhartung feiner Behauptung von neuem auf den der Bürgerschaft geleisteten Gid bin. aber ichon früher feiner "hülf und tax halben" fein "unvormügen angezeigt, bas fie fich bermagen mit nichte einlaffen konnten." Eine andere Antwort vermöge er auch jest nicht zu ertheilen. jei aber bereit, der Gemeinde die Werbung der Besandten vorzutragen; deren Beschluß wolle man den Verbündeten dann schriftlich mittheilen. Bogen die Gesandten es indes vor, die Untwort der Bemeinde abzuwarten, fo fei ihm auch das recht. Die Gefandten waren von diefer Antwort natürlich wenig erbaut und verfehlten nicht, dies dem Rathe fund zu thun. Namentlich fprachen fie ihr Befremden darüber aus, daß der Rath fich wieder hinter der Gemeinde verschanze, zu deren Berufung er doch mahrlich Zeit genug gehabt habe. Doch erklärten fie, deren Antwort erwarten ju wollen, und verlangten nur, daß die Berfammlung ichon am nächsten Montag angesett werde, und daß es unparteiisch dabei zugehe. Bugleich machten fie dem Rath nunmehr von der Erleichterung welche die Bundesgenoffen der Stadt zugestehen wollten, Mittheilung, da ein längeres Verschweigen die Annahme des Bündniffes durch die Bemeinde nur in Frage ftellen konnte. Wenn die Befandten

Einige Schwierigkeit bereitet, daß die Relation in der Datirung nicht genau ist und die Verhandlungen mit dem Rath am Sonnabend und Dienstag nicht scheidet. Indeß mit hilse der Protocolle und des von den Gesandten schon in Lübeck niedergeschriebenen kurzen Verichtes, der für einen Theil der Relation die Grundlage bietet, lassen sich die Ereignisse fast mit absoluter Sicherheit sixiren. Einen Auszug aus dem Vericht giebt Waig a. a. D. S. 558.

vielleicht gehofft hatten, den Rath hierdurch dem Bündniß geneigter zu machen, so sahen sie sich getäuscht. Der Rath erklärte, eine Herabsehung des Beitrages nüte der Stadt nichts, da sie überhaupt kein Geld habe. Nur im Nothfall könne sie den Berbündeten mit Proviant und anderen Dingen beistehen. Die Gesandten protestirten zwar hiergegen und erklärten, daß einige Bürger wohl im Stande wären, der Stadt das Geld vorzustrecken. Der Rath aber blieb bei seiner Behauptung. Schließlich mußten die Gesandten sich auch damit zufrieden geben, daß die Versammlung der Bürger erst auf Dienstag den 19. December angesetzt wurde

Schon der bisherige Bang der Berhandlungen konnte den Gefandten teine großen Soffnungen auf ein gunftiges Ergebniß erwecken. Noch mehr aber mußten fie in ihren Erwartungen berab. geftimmt werden, als fie in den nächsten Tagen die Umtricbe mahrnahmen, welche die Gegner ins Werk festen, um den Anschluß Lübecks an den Schmalkaldischen Bund zu hintertreiben. verbreitete in der Stadt, es fei den Schmalkaldenern weniger um den Anschluß Lübecks und Gottes Chre als vielmehr um das Geld ber Burger zu thun. Die Stadt muffe ihren Beitrag fur bic gange Dauer bes Bundniffes jeden Monat baar bezahlen, mabrend dies in Wirklichkeit mit Ausnahme bes erften Monate nur für den Rriegsfall zutraf. Da nun der Beitrag Lübecks auf 2000 Gld. ben Monat angesett war, fo entstand durch Addiren der einzelnen Monateraten eine fehr beträchtliche Summe, die gang geeignet war, Die Burger von diefem Bunde abzufchrecken. Die Gefandten fuchten diesem Treiben badurch entgegenzuwirken, daß sie ihre Instruction abschreiben und in mehreren Eremplaren in der Stadt verbreiten Aber damit erreichten sie nicht viel; denn alsbald erfuhren fie von den dem Bunde gunftigen Burgern, die heimlich und in der Nacht zu ihnen kamen,83) es werde nicht die gange Bürgerschaft, sondern nur etwa der dritte Theil von ihnen und zwar meistens

<sup>38) &</sup>quot;seint auch zum teil zu unser islichen, wie Nicobenus in ber nacht zum herrn kam, kommen und nus das bose vorhaben irer regenten angezeigt," Worte aus der Relation Hains.

folde Leute, die dem alten Glauben anhingen, zu der Bersammlung der Gemeinde enthoten.

Bergebens bemühten fich bie Befandten, jene Burger gu überreden, daß fie ihrerseits unaufgefordert in die Bersammlung geben follten. Sie meinten, es ware alles bereits fo "unterbawet," daß ihr Reden in der Berfammlung wenig ober gar feinen Ruten bringen werbe. Unter Diefen Umftanden beschloffen die Befandten, um nichts unversucht zu laffen, fich noch einmal an den Rath felbst zu wenden. Um Dienstag Morgen, bevor noch die Burger erschienen maren, verlangten fie von dem schon verjammelten Rath Gehör. Mit bitteren Worten beschwerten fie fich über jene Umtriebe, deren Urheber, wie sie andeuteten, ihnen nicht unbefannt fei. Gott werde folche Braktiken an dem "Leib, Seele, But und Blut" des Betreffenden "fcheinbarlich rachen." Dan warnte den Rath eindringlich, fich zum Mitfchuldigen derfelben zu machen, deren lettes Biel fei, "gottes wort und einmal erkante warheit widerumb aus und den grewel des babstumbs widerumb in Luebect einzuschieben." Gegen die Berwirtlichung derartiger Blane feien die Bundesgenoffen durch den vom Rath der Burger-Schaft geleisteten Gid keineswegs gesichert, es fei benn, bas unter dem Concil "ein gemein, frei, driftlich generalconcilium" verftanden merbe, das die Bundesgenoffen felbft dafür ansehen würden. Die Befandten verlangten, daß der Rath diefe Auffaffung der Bundes. genofien der Gemeinde fund thun folle. Bugleich überreichten fie ihm eine Abichrift 34) ihrer Inftruction in niederfächsischer Uebersetung

Na Die Abschrift zeigte in formeller Hinsicht einige Abweichungen von der Instruction, mit der sie aber in Bezug auf den Inhalt ganz übereinstimmte. Das Concept in hochdeutscher Sprache liegt bei den Atten. Es trägt die Ueberschrift: "Was wir des chursursten zu Sachien 2c. herzog Ernsten zu Luneburg, Landgraf Philipsen zu bessen ze. und der siette Magdeburg, Bremen, Hamburg und Braunschweig rete und geschickten an einen erbaren rat der stat Lubeck von wegen hochgemelter unserer genedigsten und genedigen hern und eldesten und derselben christlichen einungsverwanten haben getragen und gelangen lassen Auf dem Rücken siehen die Worte: "lauts diser copei ist dem rat abschrift unserer instruction ubergeben, welche surder an die gemein hat sollen vorgetragen werden 2c."

und baten, fie der Gemeinde vorzulesen, damit fo jeder Unklarbeit über die Forderung der Bundesgenoffen vorgebeugt würde. haupt aber sprachen sie die Erwartung aus, der Rath werde der Gemeinde gegenüber durchaus offen und ehrlich handeln, seinerseits dahin wirken, daß fie den Antrag der Bundengenoffen annehme. Go wie die Dinge lagen, konnten diese Ermahnungen taum noch etwas nüten. Batebuich fuchte ben Rath wegen ber von den Befandten beklagten Umtriebe fo gut als möglich zu entschuldigen. Daß nur der dritte Theil der Burger geladen mar, vertheibigte er bamit, daß es die wohlhabenden feien, die im Falle des Beitritts Lübecte gum Bunde der Stadt das Beld vorftreden mußten. In Bezug auf bas Concil gab er die Erklärung ab, man verstehe darunter ein Concil, das der Raifer und die Stände des Reiche einträchtiglich beschließen wurden. Im übrigen versprach er, daß man alles getreu an die Gemeinde werde gelangen laffen. Dann trat die Bürgerichaft zur Berathung gusammen. Batebuich sette ihr ben Stand ber Dinge auseinander, indem er dabei dem Begehr der Gefandten gemäß deren Inftruction verlas, und bob besonders die finanzielle Seite der Angelegenheit hervor. Hoffnung der Gesandten, daß die Instruction auf die Burger einen tiefen Eindruck machen und fie davon überzeugen werde, daß die in der Stadt verbreiteten Beruchte über die Bobe des Beitrages unbegründet feien, erfüllte fich nicht. In der Bersammlung felbft trat ein zu dem Burgermeifter Bromfe in naber Begiehung ftebender Mann, der Ratheichenk Krobe, auf und fette auseinander, daß man, um die Forderungen der Bundesgenoffen richtig zu beurtheilen, den monatlichen Beitrag mit der Bahl der Monate in den 10 Jahren multipliciren muffe, 35) für die das Bundnig gelten folle. Borfchlag eines von der Bemeinde gewählten Ausschuffes, in dem auch Krobs mar, ließen dann die Bürger durch Lammert von Dahlen erklären: Sie dankten dem Rath, daß er bei Gottes Wort

<sup>35) &</sup>quot;bas es mit den joviel tausend gulden auf ihlichen monat burch die zehen jar aus die meinung habe, das man solche große summe, wie oben angezeigt, bei inen suche." Worte der Relation Hains.

und den bestehenden Ceremonien bis zu einer driftlichen Gintracht bleiben wolle. Die Entscheidung darüber, ob in die Berlangerung des Bundniffes zu willigen fei, überließen fie dem Rath; doch fonnten fie in einen Bund, der die Stadt finangiell belafte, megen der Roth, in der sich die Stadt befinde, nicht willigen. 36) Am Mittwoch Morgen eröffnete ber Rath ben Gefandten, daß die Gemeinde den Antrag der Bundesgenoffen abgelehnt habe. Er bat ne, diefen Beschluß gütig auzufnehmen. Merkwürdigerweife aber ichloß sich unmittelbar an diesen Bescheid die Mittheilung: damit es nicht scheine, als wolle "sich ein rat vorseslich und so gar on alle erbieten von ihnen ichließen," fo fei er gewillt, den Bundesgenoffen im Falle der Noth 4000 Gulden zu Silfe zu geben. Bollte der Rath hierdurch nur dem Bormurf begegnen, daß er die Bundesgenoffen in fo unverantwortlicher Beife getäuscht hatte, oder die evangelische Bevölkerung beruhigen, indem er fo die Soffnung bestehen ließ, daß das Bundnig infolge und auf Grundlage biefes Angebotes doch noch zu ftande kommen werde? Dochte dem fein, wie ibm wollte, die Gefandten konnte man natürlich hierdurch nicht zufrieden ftellen. Sie erklärten: fie hatten fich einer folchen Anwort keineswegs verseben. Das Resultat sei nur daburch zu stande gekommen, daß sich trop ihrer Beschwerde die früheren Braktiken in der Bersammlung der Gemeinde wiederholt hatten, und nur ein Theil ber Burgerschaft zur Bersammlung geladen fei. Im Uebrigen versprachen sie, das Anerbieten des Rathes ihren Auftraggebern mitzutheilen. Der Rath fuchte fich nun zwar gegen

<sup>36)</sup> Nach dem Protocoll bei Wait III S. 557 heißt est: "Der vorstreckinge [d. i. der Erstreckung des Bundes] halven, stellen de burger by den radt und aldar so intosehen als eth nutte is vor disse gude stadt. averst bunthnisse buthen landes tho maken dath gelth betreffen wer, dath konen desse burger nicht lyden." In der Relation berichtet der Rath über den Beschluß der Bürgerschaft solgendermaßen: "wiewol sie gemeint und bedacht, bei dem wort gottes dis auf ein generalconcilium zu bleiben, aber sie könten noch möchten sich von wegen ires unrats, domit gemeine stadt beschwert were, auch auf diesen vorschlag der helfte irer anlage nit einlassen" 2c.

ben Borwurf zu verwahren, als habe er bie Sache ber Bemeinde falich vorgetragen; aber die Befandten ichnitten jede weitere Erörterung mit den Worten ab: "das Werk werde feinen Weifter wohl anzeigen." Damit nahmen sie ihren Abschied. Rachher aber kamen ihnen Zweifel, ob das vom Rath gemachte Anerbieten überhaupt aufrichtig gemeint, und nicht vielmehr auf eine neue Täuschung ber Bundesgenoffen berechnet fei. Gie fürchteten nämlich, bag, wenn die Bundeggenoffen jenes Anerbieten, wie vorauszusehen, ablehnten, der Rath die Miene annehmen werde, als sei seine Absicht gewesen, nach Unnahme jenes Anerbietens in die Berlangerung bes Bündniffes einzuwilligen. Um dem vorzubeugen, ersuchten fie die drei Bürgermeifter Bakebuich, Gerken und Bromfe durch Bernhard v. Mila, ihnen hierüber Ausfunft zu geben. Diefe erflärten, barüber fei im Rath nicht geredet worden, fie mußten bie Sache vor den gangen Rath bringen. Nachdem dies geschehen war, erfolgte durch zwei Secretare der Bescheid: die Stadt mache fur die 4000 Bulden auf die ganze Bilfe der Bundesgenoffen Anfpruch. Auf die Berlängerung des Bundniffes aber und Annahme der Bundesverfaffung konne der Rath nicht eingehen, da die Gemeinde fich dagegen erklärt habe. Mila machte die Secretare fofort darauf aufmertfant, daß dieje Antwort mit dem früheren Berhalten des Rathes im Widerspruch stehe. Denn bis dahin habe er als Grund feiner Beigerung, dem Bundniß beizutreten, immer das Unvermögen ber Stadt angeführt, jest aber erflare er, bag er es überhaupt Er ließ deswegen den Rath durch die Secretare ernicht wolle. fuchen, er moge eine andere Antwort ertheilen. Dieje aber fehrten fogleich wieder gurud und meldeten, der Rath fei ichon aus. einandergegangen, und fie hatten nur noch einen Burgermeifter an-Diefer habe geantwortet: Wenn die Bundesgenoffen bas Anerbieten des Rathes annähmen, "würde fich der rat wol der billickeit zu halten wiffen." Als Mila die Gesandten von diefer Antwort in Kenntniß gesetzt hatte, zogerten fie nicht länger mit der Abreife. Es war flar, daß an eine Erneuerung des Bundes mit Lübeck unter den gegenwärtigen Berhältniffen nicht zu denken fei.

Tropdem nun aber die Berhandlungen mit einem durchaus negativen Rejultat geendigt hatten, mochte ein Theil der Evangelischen in Lübed, darunter auch einige Mitglieder des Rathes, noch immer die hoffnung nicht aufgeben, daß die Stadt dem Bunde auch ferner angehören werde. Gie baten den in Lübeck zurückgebliebenen Mila, dabin zu wirken, daß die Berhandlungen noch einmal wieder auf. genommen wurden. Die Fürften follten die von dem Rath gulet angebotene Summe für genügend erklarer, wenn er unter biefen Umftanden in die Berlangerung bes Bundes willige. Sie meinten, wenn die Bundesgenoffen ein Schreiben mit diefem Borfchlag an die gange Gemeinde und die vier hoben Memter richteten, fo wurde er zur Annahme gelangen. In der That ließ die Haltung des Rathes in diefer Sache eine gewiffe Unficherheit erkennen. Go befahl er während des Weihnachtsfestes den Predigern, fie follten der Gemeinde anzeigen, man nioge den Gerüchten, daß der Rath aus dem Bunde austreten wolle, keinen Blauben ichenken. Er habe den Befandten der Bundesgenoffen nur die Roth, in der fich die Stadt befinde, angezeigt und ihnen einen Bermittelungsvorschlag gemacht; er hoffe hierauf eine "gnädige" Antwort zu erhalten!37) Der Rurfürst freute nd von Bergen über die gute Gefinnung der Evangelischen, von der ihm Mila berichtete, indes er meinte doch, daß nach den voraus. gegangenen Berhandlungen nichts mehr von den Lübedern zu hoffen jei, jelbst wenn ihnen die Bundesgenoffen noch mehr entgegenkämen. Tropdem versprach er zu versuchen, ob noch weiter etwas in der

<sup>37)</sup> Mila an den Kursürsten: Lubeck 10. Januar 37. Reg. II p. 124 No 56. Orig.: "dan sie haben ihnut gegen diese seit alle predicanten bei ein gehapt und sie gebeten, auch ernstlich besolen, das ein jeder vor sich wolde der gemeine anzeigen, ob irgent einer wer, der sagen wurde, das sie sich aus der christlichen vorstentnuß begeben wolten, das sie dem kein stadt noch glauben geben solten; dan es wer ir meinung und gemute nicht, sondern sie hetten sich vor der chursursten und stedten räten und geschickten beklaget, das sie ein zeit her große vede gesurt und schaden erlitten, derwegen sie estliche mittel vorgeschlagen und verhossten, von e. cf. g. und den andern ein gnedige antwort zu bekommen."

Sache geschehen könne.38) Bahricheinlich bachte er baran, Die Berhandlungen darüber im Februar auf dem nach Schmalkalden ausgeschriebenen Tage wieder aufzunehmen, zu dem Lübeck und die übrigen Berbundeten neben einer Reihe anderer nicht im Bunde befindlichen Stände eingeladen wurde, um an ben Berathungen wegen des vom Bapft ausgeschriebenen Conciles theilzunehmen. 39) Aber der Rath mochte fürchten, daß es bei jenen Befprechungen über das Concil nichte fein Bewenden haben, fondern man dort weiter in seine Gesandten bringen werde, das Bundniß zu bewilligen. Er jog es besmegen vor, ftatt ber Bejandten ein Schreiben gu ichicken, in dem er mittheilte: er konne ohne Wiffen und Willen der Burgerschaft sich nicht weiter in ein Berftandniß oder eine Berlängerung beffelben einlaffen. Die Bundesftande beschloffen bierauf, mit Lübed über das Bundniß für jest nicht weiter zu verhandeln, da es doch zu nichts führe. In der Antwort, die fie an den Rath abgeben ließen, erklärten fie, man habe ibn nicht beswegen nach Schmaltalben eingelaben, um ibn gegen feinen Willen gu zwingen, in die Berlängerung des Bundniffes zu willigen, sondern damit er fich an den Berathungen über das Concil betheilige. Man ermahnte ihn, die in diefer Sache von den Fürsten aufgestellten und an ihn überfandten Artitel geheim zu halten, und beim Evangelium zu bleiben. Endlich aber murbe er aufgefordert, den auf den 15. April nach Braunschweig ausgeschriebenen Tag zu beschiden, wo ihm die Befandten von Samburg und Bremen im Ramen des Bundes weitere Eröffnungen wegen ber Berlangerung der Ginung machen follten. Diefe beiden Städte erhielten den Auftrag, nichts unversucht zu laffen, um Lübeck wieder in den Bund gu bringen, damit ben Widerfachern nicht Urfache gegeben werbe, fich zu freuen, daß die Qubeder vom Bunde abgefallen und nun "ires teils" geworden seien. 40) Natürlich wurde der Braunschweiger Tag von dem Rath

<sup>38)</sup> Der Kurfürst an Mila: Torgan sontag nach Fabiani und Sebastiani. [21. Jan.] 1537. Reg. H p. 124 N 56. Conc.

<sup>39)</sup> Die Einladungsschreiben Reg. H p. 123 No 54. Conc. 40) Siehe den Beiabschieb von Schmalfalden Reg. H p. 178

jo wenig wie der zu Schmalkalden beschickt. Er erklärte in einem Brief an die Bundesstände vom 25. März: Er habe seinen und der Gemeinde Beschluß über den Bund schon den Gesandten der Stände in Lübeck angezeigt. Deswegen könne er sich hierüber nicht in weitere Unterhandlungen einlassen. Er bitte deshalb freundlich, die Stände möchten ihn künftig mit derartigen Anliegen verschonen. Was aber das göttliche Wort angehe, so wolle er sich darin seines Bermögens gebührlich halten. Diese Antwort ließ an Deutlichkeit nichts zu wünschen übrig. Der Kurfürst gab es denn nunmehr auch auf, Lübeck noch für den Bund zu gewinnen, den und auch von anderer Seite sind derartige Versuche seit dieser Zeit, wie es scheint, nicht mehr gemacht worden.

### Beilagen:

1) Der Lüneburger Kangler Johann Forster an den Kurstürsten Johann Friedrich von Sachsen. 27. Juni 1536. Ernestinisches Gesammtarchiv zu Weimar, Reg. H. p. 112, 50. Drig. von Schreiberhand mit eigenhändiger Unterschrift Forsters.

Der Kurfürst werde aus dem Schreiben des Herzogs Ernst vernehmen, welche Antwort die Lübecker auf das Ansuchen der evangelischen Bundesverwandten "die erstreckunge der evangelischen verstendtnusse belangen" gegeben hätten. Da er nun neben den

84,3. Die Bundesstände an den Rath "dinstags nach oeuli" [6. März] Reg. H p. 129, 57. Conc.

41) Der Rath von Lübeck an die evangelischen Bundesstände: am tage annuntiationis Marie a. XXXVI Reg. H p. 129,57. Orig.: "darumb uns heruber in weiter tage und handlung zu begeben bei unserer gemeinheit nit sueglich zu erhalten sein will. derwegen dienstlichs und freuntliches vleis bitende, e. chur. u. f. g. und g. wollen in betrachtung unser gelegenheit uns mit angezeigtem und dergleichen tagen gnediglich und freuntlich ubersehen und versichonen. was aber das gotlich wort belanget, wollen wir uns als christen unsers vermogens darin geburlich wissen zu halten."

42) Siehe die Instruction zum Braunschweiger Tag a. a. D. "und ob daruber noch weiter bedacht wolt werden, daß bei inen, den von Lubed, anzuhalten solte sein, so bedeuten wir doch, daß nichts fruchtbars ausgericht, sondern sie auf iren abschlag bleiben und beruhen werden. darumb sol auch solchs unser rat, damit das verbleibt, abwenden."

Gefandten von Bremen und Samburg die Verhandlungen zu Lübed geführt und "allerlei zu Lubeck vermerkt, auch von denen, fo gots wort mit ernfte zugethan sein follen, verstendigt wurden," so wolle er dem Kurfürsten nicht verhalten, "das der vornemeste teil, dere so itt innen Quebeck die regirunge in verwaltunge haben, gotlichem wort, evangelischer lere und craft berfelbigen geordenten ceremonien fast zugegen und wedder sein, und hirumb darmit umbgeben follen, das fie das wort, evangelische lehre und cerimonien dempfen, und das alte, wie im bapbeftumb gehalten, gerne und mit allen vleis wider ufrichten multen. das fie auch von derwegen, unangesehen das epliche des rats und der mehrer teil der burger zu gotlicher warheit und die evangelische verstentnusse auf die erftregete jar anzunemen geneigt, mit hochstem ernste alle practicen vorwenden und ursachen suchen werden, das so ist bei inen gefurdert, abezussacen und sich aus ber verftentnusse zu ziehen, wo nit durch e. churf. g. und andere stende mit sonderlichem getrewen vleiß und mit dem erften ferner darin gehandelt und folche vorkomen folte werden. dan wiewol, als obgemelt etliche des rats und der meher teil der burger zu gotlicher warheit und erstreckung der verstentnusse geneigt und gewilligt, fo haben doch die vornemesten der itigen regirunge mit dem das fie etliche der treffelichsten burger und die in fonderbeit gotlichem wort und evangelischer lere follen zugethan und furderlich gewesen sein, auf die bekantnusse Wullewebers erftlich in gefengnusse und ist in ire heuser auf vorgonde und gethane versicherung gefenglich ingelegt und enthalten werden [jo!], einen folchen furcht und schregken erwegkt, bas nimants von den anderen burgern in fachen bas evangelium und die verstentnusse belangen, bas fo darzu notig und furderlich zu erachten, reden und furdern darf. und fein diet die namen exlicher als in iren heufern gefenglich enthalten werden, namlich Ludwig Thaschenmacher, Johann von Uchelln, Bang von Elpe, Berman Beraell, Berman Siegkman, Berman Stuffe und Borchard Frede, welche e. chur. g. ich darumb namhaftig will angezeigt haben, ob sich e. churf. g., so es raetsam oder notig eracht wurde, erkunden wulten, wie dieselbigen sich zu furdernusse

des wangelions auch zum teil zu wirkunge des friedes erzeigt und gehalten, als dan meins erachtens bei dem herren boctori Bomerano Bittenberg, bem folche one zweifel bekant fein, wol geschehen mag. und demnach denen, fo dermaffen gefenglich ingelegt und enthalten, abgefnieden, bas fie zu irem raet, befenfion und verantwurtung teine gelerte oder außerhalb Luebeck nimants fuchen oder gepranchen jollen und allein ire mitburger vor fich follen reden und handelen laffen, wullen egliche fagen, das inen gewalt geschebe und Bollenweber in der pein fonderlich uf fie zu bekennen folle angehalten murden jein. dan die igige regirung umb furdernuffe ber warheit und evangelions willen inen mehr ungunftig und heffig fein jolle als andern burgern, die folder geschiglicheit und bas evangelion gu furdern dreiftigkeit nit fein follen." Dbwohl er nun nicht miffen könne, ob dies alles der Wahrheit entspreche, fo fei er doch zu feinem Brief badurch veranlagt worden, daß die Gefangenen ihn durch ihre Freunde hatten bitten laffen, er moge bei dem Rurfürsten und den andern Ständen barum anhalten und "furbern, bas fie in unichult bermaffen wie vorgenommen nit ferner beschwert, fondern zu gepurlicher verhoer und irer entschuldigung mochten gestaedt [gestattet?] und inen darane notturft bes rechten nit abgeinieden, auch das über gotlichem wort und der erstreckung der evangelischen verftendnuß die zehen jahr mochte festiglichen gehalten und jolchs mit quetem vleis gefurdert werden. dan irem angeben nach laeffen fie fich bedunten, demnach die ftadt Quebed diefer zeit noch in der evangelischer verstentnusse und sie zum teil die verstentnusse angunemen zu der zeit verfurbert und deshalb ist verfulgt 2c., bas e. churf. a. und andere ftende ungezweifelt best in betrachtunge in Luebed uber dem gotlichen wort halten und inen zu gepurlicher und rechtlicher irer befension in gnaden und gueten furderlich fein Wenn er diefer Bitte hiermit nachkomme, fo geschehe es aus feiner andern Urlache, "ban das ich gots ehre und wort und folgend die evangelische verstendnusse gerne wulte dieses fale und junft auch gefurdert feben, uud fo die gefangen unschuldig und umb des willen, das fie ehrmals gots wort und die driftliche verftent-Stfdr. b. B. f. L. G. VII, 1.

nusse vortgesetzt und gefurdert haben, solten versulgt werden, das solchs beswerlich zu erachten, und das sie umb christlicher liebe willen, so vil recht und erlich, mochten gehandhabt werden." Es werde "zu erhaltung gotlicher warheit und dieses orts der evangelischen verstendnusse und zu abwendung mehern unrats und ufruers, so aus diesem allem in Lubeck erwassen kan," gut sein, daß der Kurfürst und die andern Stände "in sonderheit mit sampt den steden, die ist nehest den izigen ract zu Lubeck wider ingesetzt und gefurt haben, so vil dere dem evangelio anhengit" hierüber alsbald eine neue Botschaft an Lübeck sendeten und mit dem Rath in Berhandlung träten. — dat. Zell dingstags nach Johannis dapt. a. etc. XXXVI.

2) Bürgermeister und Rath der Stadt Lübed an den Kurfürsten Johann Friedrich von Sachsen und den Landgrafen Philipp von Hessen. 25. September 1536. Ebenda.

Orig. Angeführt bei Baig, Bullenweber III, S. 555 mit bem Dat. 24. September.

Danten für bas Schreiben ber Fürften vom 26. August. "Dat averst wi edder iemand von uns des gemotes edder meninge fin icholben, uns von gots worde aftowenden, edder bemfulvigen finen gang, bat et albir bi und nicht rechtschapen geprediget murbe, to hinderen, wo iwen dur. und f. g. vellichte mach angebracht fin, soliche ichail (ift got will) nummer mit gubem grunde bargebaen werben, und fin ime chur, und f. g. daran to milde borichtet worbann wes hirbevorn tuschen und unber burgerichap in und to underholdinge gotlifes wordes und ceremonien der ferfen beredet und bespraken, demfulvigen fin mi als erlevenden luden temet und gebort bet to einem fumpftigen concilio volge und genoch to boende, of ganges vormogens daraver to holden millens und geneget, alfo bat men des mit gots hulpe billiten ichole ein gefallen und benogen hebben. Et is of unger gemote und meninge nicht geweft uns van der driftlichen vorstentenisse aftogunderen, averst iwe dur, und f. g. dragen ein gnedigs wethen, welcher geftalt wi vorschener tid durch upror und quaden anfall, so in beffen umme-

liggenden steden (got betert) erregen, in unvorwintlichen und alsollich einen nachdeil und schaden gefort, dat wi dardurch, so den fachen vormiddelit gotlicher anaden of imen chur. und f. g. fampt mer anderen ungern gnedigen herren und frunden nicht gehulpen, van dem hilligen rite weren gedrungen worden; in welcherm [fo!] schaden und unheil mi ot noch sitten, alfo dat uns de borde, go to behof der driftlichen vorstentenisse up uns erlecht, vel to gwar und to bragen unmogelick ift. icholden wi uns denne bawen folliche unge unvormogen tegen ime chur und f. g. worinne vorfeggen, bat uns boch to holden nicht mogelich, wurde nicht allene uns bi imen chur. und f. g to grothen ungnaden und fust bi idermennichliken to merklicher vorklenige, gundern of denfulven imen chur, und f. g. jampt andern enigesvorwanten to boswernisse rechen. welchs van und upt hogeste is bewagen, und noch vornemlich bi uns betrachtet werdt, dat nicht in ungerm vormogen (wo berort) folliche angeblagen tare edder summa, et wer dann in tiden der noet edder anders bartoleggen, worut bann ime dur. und f. g. nach hogen verstande gnedichlit bebben to ermeten, wo und in be erstreckeben tid to bewilligen gelegen ift. dann wolden uns ungerne in dem vorjeggen, bat wi nicht wuften to holden. fo gverft ienige middele und wege to erfinden weren, de itiger unfer und unger stadt gelegenicheit brechlick und liberlick fin mochten, wolben wi uns gerne mit gotliter hulpe bermaten schicken und holden, bat men fid unger mit reden nicht icholde to beclagen hebben, gar inftendiges und denstliches flites biddende, ime chur. n. f. g. willen etfulvige, wes vorschreven, of itigen ftand, vormogen und gelegenbeit beger fradt mit gundergen gnaden behartigen und dege unge nottroftige beinftliche antworde gnediglit upnemen, und of ber vorwilinge, de (kennet got) keiner anderen orfake gebort, dann allene dat uns sollich unfe hoge anligent und not an dach to geven gar beswertich, nicht anders dann mit gnaden bodenken und ungere gnedigefte und gnedige heren fin und bliven."

— schreven under ungern secret, mandages na Mathei apli. anno XXXVI.

### III.

# Die Grabsteine des Doms zu Lübed.

Bon Dr. F. Techen in Wismar.

Wenn das Recht und die Nothwendigkeit die Ortsgeschichte zur Ergänzung von Reichs. und Landesgeschichte sowohl, wie für sich allein zu pflegen, unbestreitbar sind, so wird man auch ihren eigenthümlichen Quellen, so unscheinbar sie sein mögen, volle Beachtung zuwenden müssen. Zu den dürftigsten und trockensten Erkenntnißmitteln gehören die Inschriften der (Vrabsteine, und doch sind auch sie unverächtlich, da sie für manche Fälle sichere Haltepunkte geben, die hin und wieder vielleicht durch Schlüsse gewonnen werden können, öfter aber sonst überall nicht, und selten in der Bestimmtheit zu erreichen sind. Weist freilich werden vollständige Sammlungen wenig Goldförner und viel taubes Gestein bringen.

Auch in der vorliegenden möchte die Mehrzahl der Inschriften selbst für den Specialforscher gleichgültig sein, aber troßdem wird sich behaupten lassen, daß wenige Kirchen in unserm Norden so viel wichtige Steine bergen, wie der Lübecker Dom. Aeltere und neuere Zeiten sind allerdings sehr ungleich vertreten denn so viel Gutes die älteren Inschriften enthalten, so wenig bieten die jüngeren, selbst für den Genealogen. Demnach lag es nahe, durch Streichen das Werthlose zu entsernen, nur stand mir, der ich in den lübischen Dingen zu wenig heimisch din, nicht die endgültige Entscheidung darüber zu, ob nicht diese oder jene Notiz unter Umständen dennoch von Werth sein könnte, und deshalb habe ich mich zuständigem Rathe gefügt, der Vollständigkeit forderte. Nur ein eingewurzelter Widerwille gegen die geschmack- und sinnlose Gelegenheitsdichtung

des siebzehnten und achtzehnten Jahrhunderts hat sich nicht rechtzeitig ganz überwinden lassen, und ebenso ist versäumt, Bibelsprüche abzuschreiben, die auf einigen Steinen jener Zeiten zu lesen sind.

Die Epitaphien find von diefer Sammlung ausgeschlossen.

Die Inschriften erstrecken sich über einen Zeitraum von mehr als jechshundert Jahren und sind demzufolge in mancher Beziehung von einander verschieden.

Die Platten zu beschaffen wird namentlich in älteren Zeiten im allgemeinen Sache der Angehörigen 1) gewesen sein. Wie man jedoch öfter letztwillige Verfügungen 2) über Begrähniß und Grabstein traf, so haben einzelne auch schon bei Lebzeiten sich den ihrigen bereiten lassen. 3) Andererseits finden sich Beispiele dafür, daß erst nach Verlauf längerer Zeit für einen Stein gesorgt ward. 4)

Das Material ist in der Regel Kalkstein. Selten sind Metallplatten, wie im Dome die der Bischöfe Heinrich von Bokbolt (189), Burchard von Serken und Johann von Mul (191), Johann Tideman (221) und die zerstörte Warendorpsche (259). Deiter sind hervorragende Theile, der Plat für Inschrift, Wappen,

<sup>1)</sup> Auch bei Bischösen. Der Bater bes Schweriner Bischofs Gottsried Lange, Heinrich Lange, Bürgermeister in Lüneburg, an den Bühower Domherrn Peter Brand: item. alse ik gik do sulues dad vmme enen liksten minem zeleghen sone ouer to leggende etc. didde ik dat gi des nicht vorgheten unde lated eme einen legghen mit sinem bilde wapene unde themelker ummeschrift. wil ik gerne betalen wat dat kosted. Bgl. Jahrd. für Meks. Gesch. 24 S. 41. N.

<sup>2)</sup> Milbe, Bürgerfiegel S. 8; Brehmer, Hans. Geschbl. 12 S. 38.

<sup>3)</sup> B. B. N. 100. a. Es ist seit bem 17. Jahrhunderte Regel. Manchmal scheinen sich mehrere zum Erwerbe eines Steins vereinigt zu haben: Nr. 247. 100. 142. 184. 27.

<sup>4)</sup> Nur so wird sich die Gleichmäßigkeit der Schriftzüge auf den Hilbemarschen Steinen erklären. Noch beweiskräftiger ist die Platte für die Bischofe Burchard von Serken und Johann von Mul. Für Helemburg von Warendorp ward ein Stein gleich nach ihrem Tode beschäfft (258), der späleren Anforderungen nicht genügte, daher die Doppelinschrift 259.

Kelch oder einzelne Stücke der Kleidung mit entsprechend gravirtem Metalle ausgelegt gewesen, dies aber ist meist der Habgier Späterer zum Opfer gefallen. 5) So ist der Stein des Bischofs Bertram von Kramon (206) behandelt.

Die Form der Steine ist durchgängig das Rechteck, und nur aus dem vierzehnten Jahrhunderte sind trapezförmige 6), breiter am Kopfende, schmaler zu Füßen, erhalten. Im siedzehnten und achtzehnten Jahrhunderte erwarb man jedoch neben größeren Steinen kleine quadratische Flisen, 7) die aber höchstens mit einzelnen Buchstaben oder Zahlen gezeichnet wurden.

Die Juschrift hat man im Mittelalter und vereinzelt auch in spätern Jahrhunderten<sup>8</sup>) an dem Rande des Steins, zuweilen in doppelten Reihen,<sup>9</sup>) herumgelegt, und erst spät begann man sie auf der Mitte des Steins<sup>10</sup>) etwa unter Wappen anzubringen. Auf der Fläche des Steins stellte man oft den Verstorbenen, meist in Umrißlinien, dar<sup>11</sup>) oder brachte ein Wappen<sup>12</sup>) dort au, oder füllte sie mit Lob- oder Dankversen.<sup>13</sup>)

Die Buchftabenform hat in den Jahrhunderten gewechselt,

<sup>5)</sup> Bgl. 49 und einen Stein in der süblichen Abseite neben dem Chore, ferner 195. 196. 198. 202. 205; Jahrduch für Mekl. Gesch. 55 S. 238 N. 7. — Wegen der Kunstart und Hertunft berartiger Platten vgl. Lisch in den Mekl. Jahrd. 16, 303 ff., und besonders Brehmer in den Hans. Geschhl. 12 S. 13 ff.

<sup>6) 82. 201. 204. 223.</sup> Bgl. Jahrb. für Metl. Gefc. 54 S. 113.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup>) 97. 92. 26. 44. 67. 104. 89. 4. 129. 153.

<sup>8) 8.</sup> B. 49. 87. 127. 145. 147. 185. Um je eine Halfte ift die Inschrift gezogen bei 100 und 191.

<sup>9) 3.</sup> B. 49. 142. 189. 195—197.

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup>) 3. B. 7. 32. 33. 98. 104. 109. 115. Zum Theile in ber Mitte, zum Theil am Rande 45. 59. 193. 194.

<sup>11) 2. 10. 34. 38. 40—43. 46. 48. 50. 54. 58. 64. 65. 71—73. 102 (2). 105—107. 122. 141. 145. 147. 156. 165. 175. 189. 191. 198. 206—210. 212. 215. 217. 218. 220—222. 228—230. 233. 238 243. 244. 247 (2). 249 (2). 253 (2). 255. 256. 258—265.</sup> Nur Bruftbilder auf 142.

 $<sup>^{12}</sup>$ ) 3. 33. 30. 61. 63. 195 - 198. 202.

<sup>13) 3.</sup> B. 49 und 140.

und es begegnen, ohne sich reinlich nach den Zeiten scheiden zu lassen, gothische Majustel<sup>14</sup>) und Minustel<sup>15</sup>), die aus dieser hervorgegangene Fraktur<sup>18</sup>) (sog. deutsche Buchstaben), und seit der Renaissance auch die römische Majustel<sup>17</sup>), selten die lateinische Cursive.<sup>18</sup>) Die ersten beiden Schriftarten treten, zumal die andere, meist in erhabenen, ausgesparten Zügen auf und haben sich sodann am widerstandsfähigsten erwiesen.

<sup>14)</sup> Eingetieft 66. 91. 92. 130. 201. 204. Ausgespart 5. 56. 61. 63. 82. 189. 191. 195—198. Sie erftrecken fich über die Jahre 1314—1376. Während in Wismar (wo allerdings nur menig Steine diefer Art zu Gebote standen) die eingetieften die älteren zu sein scheidung der Zeit nach keine Rede sein.

<sup>15) 2. 10. 21. 22. 30. 34. 37—43</sup> a. 46. 47. 54. 57 (zum Theile). 58. 64. 65. 68. 69. 71. 72. 81. 89. 100. 102. 105. 107. 108. 115. 120. 122. 132. 134. 142 a. 152. 156. 159. 161. 165. 169. 175. 177. 179. 180. 187. 189. 190. 199. 202. 203. 205. 206. 208. 211. 212. 215. 217. 218. 220. 222. Eingetieft: 33 a. 57 (zum Theile). 73. 79. 113. 142 b. 162. 180 b. 207. Die Juschriften sallen in die Zeit von 1340—1597.

<sup>16)</sup> In ben Anfängen nicht sicher von ber Minustel zu unterscheiden: 4. 5 b 6. 8. 9 11. 12. 14. 16-20. 22. 24-26. 28. 29. 36. 44. 60. 67. 70. 74. 76—78. 80. 81 b. 84. 86—88. 89 b. 92 b. 94. 95. 97. 100 b. 101. 103 b. 104. 107 b. 109 b. 110—112. 114. 117. 119. 120 b. 125. 127—129. 131. 132 b. 133. 134 b (zum Theile). 135 (zum Theile). 136. 137. 139. 141. 143—145. 147-151. 152 b. 153. 154. 156 b. 157. 158. 160. 163. 164. 166— 168. 171—173. 175 b. 176. 178 b. 180 c. 182. 183. 188. Sie umfaffen bie Beit von ben neunziger 193. 194. 200. 213. Jahren bes fechzehnten Jahrhunderts bis 1817. Die Buchstaben find anenahmelos eingetieft.

<sup>17)</sup> Erhaben: 140, eingetieft: 1. 3. 7. 13. 15. 23. 30—32. 33 b. 35. 43 b. 45. 48. 49. 50. 53. 55. 59. 62. 71. 75. 90. 93. 96. 98. 99. 103. 109. 116. 118. 121. 126. 134 b. 135. 142 c. 146. 170. 174. 178. 179 b. 181. 184—186. 192. 210. 213. 216. 219. 221. Aus den Jahren 1527—1829.

<sup>18) 27. 39</sup> b. 47 b. 51. 52. 85. 108 b. 138. Aus ben Jahren 1708—1822. Deutsche Curfive: 106.

Die Sprache ift auf den mittelalterlichen Steinen ausschließe lich, und später auch noch häufig bis 1829 bin (62) lateinisch, im jechzehnten und siebzehnten Jahrhunderte zuweilen niederdeutich (1527-1673: 140. 100 c.), von der Beit des dreißigjährigen Rrieges an (zuerft 1631: 14.), und feit dem achtzehnten Jahrhunderte überwiegend, hochdeutsch.

Bas den Inhalt betrifft, jo beichränken fich die älteren Steine barauf, Namen, Stand und Sterbetag des Berftorbenen anzugeben und meift zu einer Fürbitte aufzufordern. Mur jelten - außer, wenn es fich um Mann und Frau handelt — finden fich Angaben über verwandtichaftliche Bezichungen oder über Stiftungen (5 a. 189. 191. 260. 263.), über die Länge der Regierung eines Bischofs (206. 224. 226.), über eine hervorragende That (223).

Die Formel hic iacet begegnet nur einmal (37 b.), und 152 a., der für sich allein steht, ift leider unvollständig.

In der zweiten Sälfte des jechzehnten Jahrhunderts beginnt man durch die Inschrift jein Unrecht an den Stein oder die Grabftelle geltend zu machen,19) wogegen vom siebzehnten Jahrhunderte an der Bericht über das Todesdatum gang gurudtritt und, wenn gegeben, wohl von Angaben über das erreichte Alter (49 a.), oder die Zeit der Geburt 20) begleitet ift. Von Begraben reden nur die

20) Zuerst 1612 (240), überhaupt sonst in 7. 45. 51. 52. **53**. **55**. 90. 192. 193. 194. 214. 240. 246. Die Tobesstunde ift genannt in 49 a. (1622), in Wismar einmal im Jahre 1544

(Jahrb. für Mekl. Gesch. 54 S. 123 Rr. 45).

<sup>&</sup>lt;sup>19</sup>) hoc monumentum pro se vendicat: 59 (1588), sibi fecit hereditarium: 96. (240), Erwerb durch Rauf: 103 a. 109 a. 192. 240. 246., mit Ungabe ber Folien im Rirchen- vder Grab-Buche: 103 a. 135. 192., laut Nachweisung: 22 b. Erbrecht wird zuerst geltend gemacht auf 228. Um meisten im Gebrauch war bie Formel: gehört . . . und feinen erben erblich (gehöret biefes beid erb und eigenthumlich gn 172) ober gefürgt nur mit bem Ramen "und feinen erben erblich" ober "und feinen erben." Einmal erscheinen "vermachte" Erben, und Berend Smit nimmt eine Stelle für fich und die Seinen "allene" in Anspruch. 213 Erbaner ihrer Grabftellen machen fich Ludwig Bincier und Kurt von Bulow namhaft.

Steine 45 und 109 a. 1561 und 1599 heißt es sub hoc tumulo pie in domino quiescit oder in hoc monumento placide quiescit (221. 240.), dem achtzehnten Jahrhundert erst gehört das "hier ruhet" au (53. 55. 214.). Die Bitte um Gebet<sup>21</sup>) kommt noch bis zur Mitte des Jahrhunderts der Resormation häusig vor, zulett 1559 (211). Der Domherr Knutzen begründete sie den Anhängern der neuen Lehre gegenüber, indem er auf seinen Stein setzen ließ: oremus pro invicem ut salvemur, multum enim valet deprecatio justi assidua. Der Bunsch für friedliche Ruhe<sup>22</sup>) ward hie und da schon im vierzehnten und funszehnten Jahrhunderte geäußert, häusiger namentlich in der andern Hälfte des sechzehnten Jahrhunderts, num im siedzehnten Jahrhundert zuerst, und später oft auf die törperlichen Ueberreste angewendet zu werden und ein erworbenes Recht zum Ausdrucke zu bringen.

Der göttlichen Gnabe ward die Seele vor allem im sechzehnten Jahrhunderte, vereinzelt früher und später empfohlen. 23) —

<sup>&</sup>lt;sup>21</sup>) Gewöhnlich orate pro eo ober orate deum pro eo, orate pro ea dominum nostrum Jhesum Christum in 56 und orate pro eo dominum Jhesum Christum in 189, orate (deum) pro anima ejus mehrsach, namentlich im vierzehnten Jahrhunderte (261. 46. 229. 43. 248.).

<sup>&</sup>lt;sup>22</sup>) Gewöhnlich cuius anima requiescat in pace: 191. 42. 255. 34. 222. 68. 239. 230. 79. 89. 48. 90. 91., in felice pace: 206 (1377), in sancta pace: 49 (1622), cum omnium fidelium animabus: 59 (1588), pie in domino: 32. 50. 236. (1585, 1562, 1556), pie requiescens: 244 (1545). — Ruhe sollten die Gebeine haben auf 40 Jahre: 186, auf 50: 164 (1747), auf 60: 22 b. 114. 151. 111. (17 . . , 1741, 1786, 1813), auf 70: 62 (1829), auf 80 Jahre: 245. 90. 219 (1673, 1730, 1751), die Angabe der Jahre ist verloschen: 145, für immer: 35. 138 (1753, 1809).

<sup>&</sup>lt;sup>23</sup>) Deus misereatur nostri 1407 (253.), dem god gnedich sy 1546 (180 a.), dem got gnedich sy unde allen cristen selen: 207., cuius misereatur omnipotens: 1555 (33 b.), cuius anime deus sit propitius: 1568 und 1572 (208. 251.), cuius anima sit in eterna benedictione: 1591 (234.), cuius animae misereatur in aeternum deus: 1612 (185.) — Aussäälig ist qui deum habuit propitium in 220.

Die Grabstelle, die man von der Kirche kaufte — ursprünglich gewiß auf unbeschränkte, später auf beschränkte Zeit<sup>24</sup>) — geht unter den Namen: stede (186), grab (6 d. 114. 145), erbliches grab (181), grab mit zubehor (109 a), erstes grab (118), begräbnis (200), erbbegräbnis (103), sepulcrum (51. 121), dormitorium (13. 52. 174 a. 219. 240), tumulus (62. 96. 221), monumentum (59. 240), stein und grab (133. 139), stein und begräbnis (6 a. 14. 76. 95. 112. 129. 153. 178 a) begräbnis stein und stätte (154) und am häusigsten stein und stätte — zuerst zu Ende des sechzehnten Jahrhunderts (1526), zulest 1747 (164). Aus weitläustigeren Anlagen erklären sich die Inschristen ostium sepulchri, deren die Kirche mehr enthält, als hier angegeben sind.

Die Grabsteine in gutem Zustande zu erhalten, hat man sich früher wenig gesorgt, vielmehr haben die späteren Besitzer mit Fleiß die Inschriften ihrer Vorgänger tilgen und unkenntlich machen lassen; schon zu Ansang des achtzehnten Jahrhunderts lag ein Stein (261) auf dem Kuhsood: da kann man sich denn über die gänzliche, größere oder geringere Zerstörung nicht verwundern und muß sich damit trösten, daß es anderswo auch nicht besser ist. Erst in neuester Zeit sind die schönsten Steine durch Ausrichtung an den Wänden gegen weitere Abnutung und andere Fährlichkeiten gesichert worden.

Um die Entzifferung der Inschriften hat sich vor bald zweihundert Jahren der verdiente Senior M. Jacob von Melle bemüht und seine Lesung in der Ausführlichen Beschreibung der . . . Stadt Lübeck (3. L. G. 1. S. 14 f.) niedergelegt. Bei ihm finden wir manche Inschrift erhalten, die mittlerweile im Originale untergegangen oder unkenntlich geworden ist, andere sind nur mit seiner Hülfe

<sup>24)</sup> Grabstelle und Stein sind natürlich nicht eins, doch verfiel nach dem Aussterben der Erben auch der die Stelle deckende Stein an die Kirche und ward dann im Dome — einer Kirche des heiligen Nicolaus — mit einem Bischofsstabe gezeichnet (2. 49. 56. 79). Bgl. Jahrb. für Wekl. Gesch. 54 S. 115 Anm. 1. Der Verfall an die Kirche sollte bei 186 in vierzig Jahren erfolgen. Bgl. die Daten der Unm. 22. Als Altarplatte hat früher 99 gebient.

ganz lesbar, noch andere bedürfen der Ergänzung aus ihm. Einige nur stellenweis lesbare Steine habe ich zu spät bestimmt und daher ieme Lesung nicht nachprüfen können. Es ist in jedem Falle angemerkt. Glücklicherweise hat von Welle ziemlich zuverlässig gelesen. Auf sehr wenigen Steinen ist es mir gelungen, mehr zu lesen, als er bietet. Frethümer von ihm habe ich nur aus besonderen Gründen angezeigt.

Rach Welle hat sich angeblich Deecke mit diesen Juschriften beschäftigt und einige in den Jahrbüchern für Weklend. Geschichte 10 S. 194—196 veröffentlicht. Gemeinsame Fehler erweisen aber, daß er sich begnügt hat, aus Welle abzuschreiben, 25) und es sind wahrscheinlich schon zu seiner Zeit Nr. 228. 242. 253 verschwunden gewesen. Einige Inschriften hat Wilde in seinen Bürgersiegeln mitgetheilt, aber das Unglück gehabt, daß sich im Drucke die Buchstaben verschiedentlich verschoben haben. Ich din zu spät auf diese Stellen ausmerksam geworden, als daß ich sie für die Hildemarschen und Hattorpichen Steine hätte recht nuzen können. Vereinzelte Lesungen anderer, die namentlich die hervorragend schönen und durch kunstreiche Arbeit werthvollen Platten betreffen, habe ich angemerkt, so weit ich sie kennen gelernt habe; gesucht habe ich nicht.

3ch selbst bin zur Lejung und Beröffentlichung ber Juschriften

<sup>25)</sup> Die Brufung tann, ba von ben vier gur Frage ftebenben Steinen brei abhanden gekommen sind, nur an einem vorgenommen Es stimmen aber Delles Sandichrift und ber werden: Nr. 54. Drud Deedes genau überein, außer daß dieser Januarii und obiit für January und obyt giebt, bas Melle regelmäßig hat und Decce ober Lifch auf eigne Sand werden geandert haben. Dann lieft Deede gerade fo weit, feinen Buchftaben mehr ober weniger, als Melle, während boch alles zwischen Hamb und orate stehende zweiselhaft Gerner losen beibe hild' in Hildesiensis statt Hildensemensis auf und endlich überfeben beibe binter bem letten c ber Jahredzahl bie ix. Die kleinen Abweichungen in 228 werden bagegen nicht ins Gewicht fallen. Bohl aber wurde für meine Unficht noch ber Umftand fprechen, daß die Rungeniche Inschrift in Untiqua wiedergegeben ift, mabrend fich faft für gewiß wird behaupten laffen, daß fie fo gut wie die anderen gothische Minustel wird aufgewiesen haben. Bielleicht bat jedoch Lifch ben Schriftippus felbst angeordnet.

veranlaßt durch eine Aufforderung des herrn Staatsarchivars Dr. Wehrmann, der ich mich ungern versagt hätte. Und dankbar bekenne ich, daß er sowohl wie Berr Senator Dr. Klug als Borftand ber Kirche, soweit es möglich war, mir die Arbeit erleichtert haben. Wenn ich nicht alles gelesen habe, mas bei anderm Lichte oder wiederholter Betrachtung und Ueberlegung oder vollkommener Ausnutung der Bulfe Melles und Mildes (f. S. 58 f.), vielleicht noch bes weiteren würde lesbar geworden fein, so wird das, hoffe ich, durch die Umftande, die mir nur eine furze und vorübergehende Beschäftigung mit dem Gegenstande erlaubten, entschuldigt. werden auch nicht so vollständig, wie ich es wünschte, vermieden fein, hoffentlich fich aber nicht in größerer Bahl ober in bedenklicher Art eingefunden haben. Bern würde ich ben Befund zur Erleichterung eines sichern Urtheils wie etwa in den Jahrbüchern für Metlenburgische Geschichte 54-56 ohne Auflösung der Abfürzungen vorgelegt haben, mußte aber der Erwägung weichen, daß der Druck badurch unnöthig schwierig und die Benutung für manchen unbequem geworden fein wurde. Deshalb habe ich mich, zumal ungewöhnliche Abkurzungen nicht begegnen, auf Angaben in zweifelhaften Fällen beschränkt. Große Anfangebuchstaben find nur im Beginne und in den Namen gedruckt, u und v wiedergegeben, wie fie sich vorfanden. Bei den Inschriften, die nur in Melles Abschrift erhalten find, gebe ich feine Schreibung aber ohne Rücksicht auf seine großen und kleinen Buchstaben und die von ihm beliebte Scheidung von & und f, auch nie obyt, das er mit wenig Ausnahmen überall hat. Wo ich Melle zur Erganzung benuten mußte, fete ich u und v, denen gegenüber er willfürlich verfahren ift, nach der Regel, die die erhaltenen Theile an die Sand geben. [] wird eingeschlossen, was nicht mehr lesbar war, aber auch was der Steinmet fürzend unterdrückt hat (fo fteht in Nr. 2 nur vigi, Ju, r auf dem Steine). Punkte bezeichnen Unlesbares, - - Stellen, die nicht ausgefüllt find. Melle p. 00 weift die Stelle nach, wo von Melle die betreffende Inschrift in feiner Ausführlichen Beschreibung bietet, die andern Rummern am Ende ftehn auf den Steinen - wohl

in Beziehung auf das Grabbuch — und mögen die Auffindung erleichtern, weswegen auch das Register so umsangreich angelegt ist. Die Bappen habe ich beschrieben, so gut ich es ohne Heraldiker zu sein vermochte. Borgefundene Werke gebe ich an. Von Werken ipreche ich aber, weil es sich nachweislich — man vergleiche das Werk Gevert Kolmans mit dem seines Backhauses, das in der Zeitschr. f. Lüb. Gesch. Bd. 1 Tasel 3 unten abgebildet ist — um persönliche Zeichen und nicht um Hausmarken handelte. Unter Bäckerabzeichen verstehe ich nicht die Bachausmarken, sondern Kringel, Dreitimpen und Wecken, die auf einigen Steinen eingehauen sind. — Die Barendorpsche Kapelle war Ausbauens halber unzugänglich.

### l. Im Kreuzschiffe von Norden nach Süden hin.

- 1. [Joh]annes Andreas Keller und seinen erben erblich. Anno 1736.
- 2. Anno domini m cece lx | xxix in vigi[lia] Symonis et Ju[de] obiit r[euerendus] in Cristo pat[er] et dominus dominus | Albert[us] Krumediik, dei | gracia epifcopus Lubicenfis, de Holzacia ex militarium gene[re] nat[us]. 1489 Oct. 27. N. 4, Melle p. 107.
- 3. H[err] Gotschalk von Kirchring, des hisigen hohen stiftes canonicus und dessen erben erblich. m d ccxviii.

Wappen: im Schilde ein aufrechter Löwe, auf dem Helme derselbe wachsend. N. 172.

4. Diefer stein und stehte nebst 5 fliefen, gehoret Mattheus Johan Le Feyer und seinen erben erblich. Anno 1729.

Wappen: Schild durch einen Querbalken getheilt, der oben von 2 Sternen, unten von einem liegenden Halbmonde begleitet ist. Auf dem Helme ein Storch. N. 43.

5. a. Anno domini m ccc xxxii in | die sancti Galli obiit magister Johannes dictus B[vl]e | . . . . . | ecclesie et fundator [isti]vs cappelle. Orate pro eo. 1332 Oct. 16. [] nach Melle. Melle p. 417. — b. Juren (?) Prael undt seinen erben erblich. Anno 1693.

- 6. a. Dieser stein vnd begrebnusz gehoret Matthiasz Rotterdam vnd seinen erben erblich. b. Hinrich Rotterdam vnd feinen erben erblich. c. Hinrich Siuers dem jüngern und seinen erben erblich. Ao. 1681. d. Dieses grab gehöret Regina Catharina Pagendarmen, seeligen cantoris Sivers wittwe und ihren erben erblich. Anno 1750. N. 120.
- 7. Joachimus a Brombsen, eques Romanus. Natus anno md exi, obyt anno m d e lxxiv xxi febr.
- 8. Johann Hinrich Bock und feinen erben erblich. Anno 1786. N. 168.
- 9. Gotthard Friedrich Burmester und seine frau Dorathea Elisabet Juliana Burmester und ihren erben erblich. 1785. N. 166.
- 10. Anno domini m cccc l xxxi | die veneris ix mensis marcii obiit dominus Volkmarus | de And[erten] in decretis | . . . . . s, canonicus ecclesie Lubicensis. Orate pro eo. N. 77. Melle p. 408. Melle hat in der vierten Reihe licenciatus gelesen, was nach Bd. 5 Nr. 18 Anm. des Lüb. Urk. Buchs als richtig anzusehen ist. 1481 März 9.
- 11. Helmicht! Jacob Gaedike und feinen erben erblich. Anno 1757. N. 137.
- Chriftian Ludwig Kröger und feinen erben erblich.
   Anno 1786. N. 136.
- 13. Dormitorium Augusti Joachimi Wendt, archidiaconi cathedralis, et haeredum. 1742. N. 129.
- 14. Diefer stein vndt begrebnisz gehöret h[errn] m[ag.] Alberto Reimers vnd seinen erben erblich. Symbolum: A. R. M. Nobile vivendi genus est mihi mors pia. Vivit, qui moritur pie. Aves vivere, disce mori. Anno Christi 1631 xvi decembris, veneris die. N. 39.
- 15. Hieronymus Adolph Brox und feinen erben erblich. Anno 1718. N. 97.
- 16. Dieser stein und stete gehöret Gevert Kolman und seinen erben erblich. 1679. Bäckerabzeichen. Merk. N. 25.

- 17. Otto Samkau und feinen erben erblich. Anno 1758. N. 30.
- 18. Jacob Hirsch und seinen erben erblich. Anno 1755. N. 126.
- 19. Diefer ften vnd ftede gehöret Johan Schakman vnd finen eruen. Anno 1639. N. 42.
  - 20. Baltzer Bletzel und seinen erben erblich. Anno 1764.
- 21. Anno domini [m ccccc | xxv] die xii menfis julii obiit honorabilis | dominus Hinricus Hake, | vicarius [in hac ecclesia]. Orate deum pro eo. [] nach Melle. Melle p. 408. N. 74.
- 22. a. Anno domini | m v<sup>c</sup> xxiii quinta augusti obiit honorabilis dominus | Johannes | [P]archen, huius ecclesie vicarius. Orate deum pro eo.

Schild: über und neben einer Büste 3 Sterne.

- b. Christoph Heins. Nach einbringung der letzten leiche in 60 jahr nicht zu eröffnen laut nachweisung. Anno 17. N. 47.
  - 23. Hans Rubin und seinen erben erblich. 1697. N. 30.

# II. Umgang um den Chor von demselben Portale aus.

#### a. Nordseite.

- 24. Chriftian Richter und feinen erben erblich. Anno 1751. N. 36.
- 25. Dieser stein und stete gehöret Nicolaus Schmidt, seine fr[au] Catrina Margreta Schmidtsch und seinen erben erblich. Anno 1717. N. 141.
- 26. Diese stein vnd stede mit 2 flisen gehöret Klas Rönbeck vnd seinen erben erblich. 1660. Merk. N. 133.
- 27. N. H. Krufe und J. C. Kibbel und ihren erben erblich. Anno 1805. N. 15.
- 28. Johan Hinrich Bock und feinen erben erblich.

- 29. Dieser stein vnd städte gehöret Hans Seelke und seinen erben erblich. Anno ... 1 den 8. febr. Merk. N. 98.
- 30. a. Anno xv° lvii den | 29. octob. ftarf de erentveste Bencke van Tinen. Anno xv° liii im xii novemb. ftarf de erbar frowe Lucia van Tinen. b. Dieser stein und städt gehöret den wohlgebohren herrn herrn Otto von Hagen und seinen erben erblich. Anno 1718.

Inschr. a. nach Melle, dessen Lesung ich nicht mit dem Steine verglichen habe: ich habe nur das erste Datum gelesen. Dazu zwei Schilde. 1) gespalten, vorn 3 Rauten übereinander, hinten 6 mal quergestreift = v. Tinen. 2) gekrönter Bärenkopf = v. Hagen. Melle p. 402. N. 31.

- 31. Johan Detert und seinen erben erblich. 1683.
- 32. Anno domini m d l xxxv die v novembris obyt venerabilis dominvs Johannes Eymers, hvivs ecclesiae canonicvs ac scholasticvs, cvivs anima in domino pie requiescat. 1585 Nov. 5.

Wappen: Schild getheilt, oben ein einköpfiger Adler mit ausgespannten Flügeln, unten eine Rose. Auf dem Helme der Adler. Melle p. 402.

- 33. a. Dominus Johannes Blucher canonicus. b. Anno 1555 qvinta septembris obyt venerabilis vir m[ag.] Joannes Caldorp, hvivs ecclesiae canonicus, cvivs misereatur omnipotens. Melle p. 403. Vgl. zu a. das Memorialbuch fol. 210, Jahrb. für Mekl. Gesch. 21 S. 186.
- 34. Anno domini xv<sup>c</sup> v die fexta junij obiit venerabilis dominus et magister Gher | hardus [Sc]hae[r], huius ecclesie | canonicus ac Vthinensis prepositus, cuius anima requiescat in pace.

Im Schilde ein gestümmelter Zweig mit 3 Blättern.
[] nach Melle, ecclefie über der Linie. Melle p. 402. N. 29.
Vgl. den Memorienkalender der Marienkirche Z. L. G. 6 S. 129.

35. a. Herr Friederich Heinrich von Hatten canonicus. Anno 1692. — b. Dieses begraebnis gehöret herrn Carl Christian von Hatten und soll nach dessen erfolgten seeligen absterben nicht wieder geöffnet, viel weniger alieniret werden, sondern vielmehr bis am jüngsten tage zugemauret und uneröffnet verbleiben. Anno 1753.

Zwei Wappen: a. im Schilde ein oben von 2, unten von 1 Stern begleiteter Querbalken: auf dem Helme 2 Sterne an Stielen. b. im getheilten Schilde oben ein halber einköpfiger Adler, unten ein Sparren. Auf dem Helme zwei nahe an einander gerückte "Elephantenzähne" = v. Wickede.

- 36. Johann Friederich Leuenroth und seinen erben erblich. 1803.
- 37. a. . . . | ccc xc in die Mathie apostoli obiit dominus Johannes [B]alke | . . . . . [13]70 Febr. 24. b. hic iacet . . . . orate pro eo, obiit | anno . . . . N. 7.
- 38. [Anno domini] m cccc x | xxv prima die menfis octobris obiit dominus | Marquardus Schipher, | Lubicenfis et Vthinenfis ecclefiarum canonicus. Ohne Melle nicht wohl lesbar. Melle p. 402. N. 22.
- 39. a. . . . | . . . . | cenfis ac Swerinenfis ecclefiarum canonicus. Orate deum pro eo. b. Johann Nicolaus Uffhausen und erben. N. 22!
- 40. Anno domini m v° | liiij xxv j[uni]i obijt venerabilis vir dominus Victor | Meineke, huius | ecclefie canonicus. Orate deum pro eo.

Im Schilde eine Ranke an einem gestümmelten Zweige. Melle giebt xxvi January, doch möchte ich meine Lesung für sicher halten. Das t und r des Vornamens ist unkenntlich. Melle p. 401. N. 34.

41. [Anno] domini [m cccc . .] . . . ante festum beate Ma[rie M]agdal[ene obiit dominus] | Johannes Swanse, | . . . . . [canonicus].

Unkenntlicher Schild. Nur der Name war ohne Hülfe Melles lesbar, [] nicht mehr. Melle p. 402. N. 32. Ist er 846r. b. 8. f. 2. 6. VII, 1.

Pfarrer von St. Marien gewesen? Vgl. den Memorienkalender jener Kirche. Z. L. G. 6. S. 126.

- 42. Anno domini m ccc lxx | xvi in vigilia circumcifionis domini obiit magister | Paulus Buschel, | doctor in medifinis, cuius anima requiescat in pace. 1385 Dec. 31. Melle p. 402. N. 33.
- 43. a. Anno domini m ccc | xcvii dominica die aute festum assumpcionis beate | Marie virginis | obijt Arnoldus Starke. Orate pro anima eius. 1397 Aug. 12. b. H[err] Gabriel v. Wietersheim, scholasticus et structurarius. 1642.

Wappen: im Schilde 2 Lilien auf einem Querbalken, auf dem Helme 1 Lilie. Melle p. 401. N. 37.

- 44. Diese stein vnd stede mit 2 flisen horet Asmus Simen vnd seine erben erblich. 1662. N. 79.
- 45. Die hochedle viel ehr vnd tvgendreich[e] jvngf. Anna Magdalena von Diehnstedt, [fvrs]tl. niedersach. fräwlein cammer [jv]ngfer, ward gebohren avf dem havfe [B]ollwerck ao. 1628 den 2 octob., starb alhier den 29 jvly vnd begraben den 26 avgvfti ao. 1658.

Wappen: im Schilde 5 Rosen, Helmschmuck unkenntlich. Die gleichzeitige um den Rand des Steines geführte Inschrift ist sammt den eingeschlossenen Wappen verloschen. Melle p. 401. N. 45.

- 46. [Anno domini m ccc] lxi decima die menfis ianuarij obiit dominus Wer | nerus [Witt, vicarius perp]etuus huius ecclefie. Orate pro anima eius. [] nach Melle. Melle p. 401. N. 43.
- 47. a. .... [p]rima | die menfis feptembris obiit dominus Godfcalcus |de| | Warendorp, thefaurarius | [et | canonicus.

An den vier Ecken Schilde, und zwar oben rechts und unten links der Warendorpsche, die andern beiden unkenntlich; de scheint über der Linie zu stehn. Melle p. 401. N. 39.

- b. Daniel Eschenburg und seinen erben. 1817.
- 48. Anno 15[87 o]cta | [va febr]varij obyt venerabilis

et eximivs dominvs Lvdovicvs | Gilsheim, hvivs | [ecclesiae canonicvs et senior, cvivs anima reqviescat in pace]. [] nach Melle, der allein die Lesung des übrigen ermöglichte.

Im Schilde ein Anker zwischen 2 Rosen. Melle p. 401. N. 44.

49. a. [Revere]ndvs et cla | rissimvs dominvs Lavrentivs Neibvr, ecclesiae | [hvivs cathe]dralis | canonicvs senior, obyt anno salvtis | nostrae mvc xxii | xxvii aprilis inter horam matvtinam tertiam et | [qvarta]m, aetatis vero | svae septvagesimo primo, cvivs anima reqviescat in sancta pace.

Hic sitvs est Neibyr, cyi cym pervenerat annym Lystragyc dena gyater, stamina Parca scidit.

Coelum animam dederat, parva hanc ne qvaere svb vrna;

Fygit, vt agnovit, qvam breve vita bonvm.

Scilicet ille artes vanasque sacrasque tenebat,

Coelitvym mores Romvlidymqve fidem.

Tranqvillvs sobrivs castvs comis atqve benignvs

Ingenio mitis, pacis amator erat.

Qvin dicam verbo: fvit incvlpatvs. Amici

Hostesqve havd vervm dissimvlare qvevnt. —

Chronodistichon: bIs Deno aprILIs septemqVe ore CaLebat, haC CeCIDIt CorpVs, spIrItVs astra tenet. — 1622 Apr. 27.

— b. Ad[m.] r. d. | Jodocus Delbr[ugge, ecclesiae huius cathedralis] canonic[us, obiit ao. 1]660 4 decemb[er].

Die Inschrift a. ist mehrfach um den Stein geführt, b. um den äusseren Rand nachgetragen. [] nach Melle, der die auf Bronce gravirt gewesenen Verse auf uns gebracht hat. Melle p. 400.

#### b. Hinter dem Hochaltare.

50. Anno domini millesimo qvingentesimo sexagesimo | secvndo martii vigesima prima obiit eximivs et venerabilis dominys Nicolavs Syre, ivrivm doctor, hvivs ecclesiae cano-

nicvs ac structurarius, cuivs anima pie in deo requiescat. Melle p. 404. N. 47.

#### c. Südseite.

- 51. Sepulcrum Antonio Diterico Wilcken, consuli reipublicae Lubecensis, nato ao mdccxv, denato ao mdccxcii, et ipsius haeredibus sacrum. N. 54.
- 52. Dormitorium viro plur. reverendo generofo ac confultisf. domino d. Joach. Christ. de Pincier, hujus cathedral. atque Vtinenf. ecclef. canonico ac resp. thesaurar., serenisf. duc. Holf. ac Lub. episcop. a confiliis aulicis, Ludovici, qui in monum. vicino, pronepoti, nato 1671 1 sept., denato 1708 5 apr., ipsiusque cum vidua heredibus sacrum.

Wappen: im Schilde ein Storch im Röhricht mit Schlange im Schnabel, auf dem Helme ein fliegender Storch.

53. Hier ruhet der im her: seel: entschlaffen weiland hochwürdiger und hochwohlgebohrner herr Wilhelm Friderich von Bülow, natus 1704 d. 4 may, de: 1743 d. 20 jan. —

Er hat getragen Christi joch,

Er ist gestorben und lebet noch.

Bülowsches Wappen: im Schilde vierzehn Pfenninge, auf dem Helme zwischen 2 Flügeln ein Vogel mit einem Ringe im Schnabel. N. 57.

- 54. Anno domini m ccc | cxcix die veneris vndecima ianuarii obiit venerabilis et | egregius vir dominus | Hartwicus de Bulow, decretorum doctor, huius Lubicenfis Hildenfemenfis et Swerinenfis Hamb[urgenfis ecclefiarum] canonicus . . . . . . Orate pro eo.
- [] nach Melle, mit dessen Lesung ich die Buchstabenreste allerdings nicht vereinigen kann. Zu Füssen der eingehauenen Figur der Bülowsche Schild. Melle p. 411. Gedruckt Mekl. Jahrb. 10 S. 195. Vgl. das Memorialbuch fol. 8, Jahrb. 21. S. 182. S. S. 59 Anm.
- 55. Hier ruhet die im her: seel: entschlaffene weiland hochwürdige und hochwohlgebohrne frau Christina Juliana

von Bülow gebohrne von Rohtschütz, natus 1703 d. 12 jan. de: 1735 d. 20 jan.

- 56. Anno domini m ccc | xxiiii in die cathedre sancti Petri obiit | domina Lvcia de | P[ar]chym. Orate pro ea dominum nostrum Jhesum Cristum. 1324 Febr. 22. Milde, Lübecker Bürgersiegel S. 30. Die letzten vier Worte in der üblichen Abkürzung. Melle p. 405. N. 23.
- 57. . . . . | . . . . | Stralendorp Raceburg (?) . . . . . Dominus Albertus Stralendorp, canonicus. Vgl. das Memorialbuch fol. 171 und 188, Mekl. Jahrbuch 21 S 187
- 58. Anno domini . . . . | . . . . . . Bartholomeus Torghelow, | huius ecclefie canonicus, magister | in artibus et professor facre theologie . . . . . | ordinarius . . . . . . . . Melle p. 404. N. 51.
- 59. Dominvs Bartholomaevs Ke[kerman], hv[ivs et Race]borgen[sis ecclesiae canonicv]s, hoc monv[mentvm pro se svisqve i]vre sibi vend[icat]. || Obiit anno 1588 | vigesima secvnda novembris, cvivs | anima cvm omnivm | fidelivm animabvs reqviescat in pace. Amen.

Von obiit an um den Stein. [] nach Melle. Wappen: im Schilde ein rechtes mit 3 Sternen belegtes Schrägband, unten und oben von einer Rose begleitet; auf dem Helme 3 Hahnenfedern. Melle p. 407.

- 60. ... vnd stede mit 2 [fliesen hö]rt Heinrich Lüders.
- 61. Anno domini m ccc xvii | feria iii post Jacobi apostoli obiit Hinricvs Parchem. Orate pro eo. | Anno domini [m ccc xxvii] in die | Godehardi obiit domina Ghertrudis, relicta Hinrici Campsoris. 1317 Juli 26, 1327 Mai 5.

Mit dem Wullepuntschen Schilde: Milde, Bürgersiegel Taf. 3 Nr. 22. Melle p. 411. Milde, Bürgersiegel S. 18, beide unvollständig. [] nach Melle.

62. Tumulus J. H. Carstens s. s. th. dr. past. e. m. 26) senioris ad lxx annos clausus, denati a mdcccxxix d. xxi ian.

Ich scheue nicht die schrecken Der freudenleeren gruft. Der wird mich auferwecken, Der mich zum grabe ruft.

63. Anno domini m ccc xiiii in | die xi milivm virginum obiit Gherardus Wllepunt, | consvl Lubicensis. Orate pro eo. 1314 Oct. 21.

Mit dem Wullepuntschen Schilde: Milde, Bürgersiegel Taf. 3 N. 22. Melle p. 411. Milde, Bürgersiegel S. 18.

- 64. Anno domini | m cccc xxiiii menfis aprilis die xxviii obiit [dominus Johannes de Pulchrafago, huius] et Bardewicenfis ecclefie canonicus. Orate [pro eo].
- [] nach Melle, der nachher ecclesiarum giebt. Ich habe seine Lesung mit dem Steine nicht verglichen. Melle p. 406. N. 58.
- 65. Anno [mv<sup>e</sup>] | 24 ffebruarii obiit venerabilis dominus et ma[gifter Pe]trus | Riedick, | ecclefiarum Lubicenfis et Raceborgenfis canonicus. Orate pro eo.
  - [] nach Melle. Melle p. 403. N. 21.
- 66. . . . . feria quarta post festum pasche obiit domina Ava.
- 67. Dieser stein mit 5 fliesen gehört Hinrick Plaen und seinen erben erblich. Anno 1680.
- 68. Anno domini m d[31] 27 decembris | obiit venerabilis vir dominus et magifter Johannes [Alerdes, in facra pagina licenciatus, ca]nonicus ecclefie Hilde[n] | femenfis huiufque ecclefie vicarius et lector fecundarius ac predicator, cuius | anima requiefcat in pace, amen.

<sup>&</sup>lt;sup>26</sup>) richtiger em. (emeriti): Carstens ward 1828 auf seinen Wunsch von dem Amte als Pastor entlassen, blieb aber Senior.

Wappen: Verschlungene Blumen (?) auf dem Schildesboden. Ueber dem Schilde ein Kelch. [] nach Melle, ausser dem einen ergänzten n. Melle p. 408. N. 78.

69. Anno domini | m . . . . . . . feftum omnium fanctorum | obiit dominus Laurentius . . . . .

Ein (alter) Schild gespalten Vorn an die Theilungslinie angeschlossen eine halbe Lilie, hinten 2 damascirte Querbalken. Solchen Schild führte der Rathmann Joh. Lange. Milde, Taf. 3. 26. N. 51.

- 70. Georg Friedrich Buchholtz, doctor und syndicus e. hochw. thumcapituls, und seinen erben erblich. N. 82.
- 71. Anno domini m | cccc xxvi vi die octobris obiit dominus Hinricus | Ofenbru | [gghe, canonicus].

Im Schilde eine Rose. [] nach Melle. Melle p. 407.

- 72. [Anno domini mv<sup>c</sup>] | xxx die x menfis marcii obiit dominus et magifter Engel[bertus Caftorp, huius ecclefie fenior] canonicus. Orate pro eo.
- [] nach Melle, dessen Lesung ich mit dem Steine nicht verglichen habe; für canonicus giebt er canonicorum. Schild gespalten. Vorn ein halber an die Theilungslinie geschlossener Adler, hinten 2 Querbalken. Melle p. 408. N. 79.
- 73. Anno domini m $v^cx$  | tercia feptembris obiit dominus Johannes | Berman, huius | ecclefie canonicus. Orate deum pro eo

Im Schilde anscheinend 2 gekreuzte Schlüssel. Melle p. 408. N. 73.

## III. In der nördlichen Abseite der Kirche vom nördlichen Portale aus nach Westen zu.

- 74. Andreas Andersen und seinen erben erblich. Anno 1728. N. 123.
- 75. Herr Eberhard Jacob Kipp, rahtsverwandten dieser stadt und seinen erben erblich. Den 8. febr. anno 1769. N. 127.

- 76. Dieser stein und begrebnisz gehoret Valentien Kogel und seinen erben erblich. Ao. 1716.
- 77. Peter Wilcken senior und seinen erben erblich. Anno 1743 den 19 november. N. 108.
  - 78. Hans Weffel vnd sinen eruen. Merk.
- 79. A. 1573 | 19 aprilis obiit dominus et magister Jacobus Voragi | ne, huius et sancti | Petri ecclesiarum vicarius, cuius anima requiescat [in pace].

Im Namen ist das v und a nicht vollkommen sicher, sie könnten auch als b und n gelesen werden, zum Schlusse des Namens ist eine Abkürzung angedeutet. N. 90.

- 80. Theodorius Schmidt und seinen erben erblich. Anno 1730 d. 9 october. N. 64.
- 81. a. [Anno domini] m cccc | lxx (?) xv(?) die feptembris obiit venerabilis dominus Ludolphus Robring | . . . b. Diefer stein und stede gehoret Lafrens Mouw vnd Margareta Mouwen vnd ihrer beider erben. 1643. Merk. N. 93.
- 82. [Anno] domini m | ccc xvi iiii kalendas novembris obiit [Gherhar] | dus Ceghewange, sacerdos. Orate [pro eo]. 1316 Oct. 29.
  - [] nach Melle. Melle p. 420.
- 83. Johann Christ? Schön und feinen erben erblich. Ao. 1806. N. 40.
- 84. Dieser stein vnd stede geho[ret] Dauid K(?)rengebiel . . . . Bäckerabzeichen.
- 85. Bernhard Drewcke erben erblich d. 30. august 1822. N. 149.
- 86. Dieses grab gehoret Johann Georg Stober und seinen vermachten erben. Anno 1725 d. 13 decembris. N. 153.
- 87. A? 16— | is Marten Loman gottfelich entflapen. | Ao. 16— | is Anne Lomans gottfelich entflapen. Marten Loman vnd finen eruen 1662. Bäckerabzeichen. Merk. N. 80.
- 88. Baltzer Doring vnd seinen erben erblich. 1638. Merk.

- 89. a. Ao. domini 1581 d[ie] | 25 februarij obiit venerabilis dominus Tomas Toma, | canonicus et . . . . . Gustrowensis ac huius ecclesie vicarius, cuius [anima requiescat in pace.] Die letzten nicht gelesenen Worte sind über der Linie zu vermuthen. 1581 Febr. 25. b. Dieser stein nebst beyliegenden 4 flieszen gehoret Friedrich Schmiedt und seinen erben erblich. Anno 1728. N. 162.
- 90. D. Caspar Andreas ab Elmendorf, ex Füchtel pervetusta ordinis equestris stirpe in dioecesi Monasteriensi Westphal. natus die ix aprilis ao Christi 1658, huius cathedralis ecclesiae canonicus presbyter jet sacerdos, sacrae Caesariae majestatis consiliarius, obiit ao. Christi 1730, cuius anima requiescat in pace. Ossa maneant immota ad 80 annos.

Wappen auf ovalen Schilden. In der Mitte das Elmendorfsche sechs Mal quergestreift. Oben rechts dasselbe mit dem Manehlschen (5 Pfenninge) gepaart. Oben links Fuchs (Fuchs) mit dem Calenbergschen (Schild gespalten, vorn 2 sich kreuzende Kolben mit einer Kugel zwischen den oberen Enden, hinten auf einem r. Schrägbalken ein Drache). Unten rechts Ovete (5 Querbalken) mit Raesfelt (1 Querbalken). Unten links Swencke (getheilt: oben ein Löwe, unten Schuppen) mit Langen (Schere). N. 42.

- 91. . . . . | . . . . die beate Ag[athe virginis obiit Hermannvs] Hoppe | . . . . e, cuius anima requiescat in [pace].
- Melle giebt für beate (= bte) ante (= ate), für Hoppe nur Hopp, womit er abbricht. Die erste [] nach Melle. Melle p. 411.
- 92. a. Anno domini m ccc xiiii die | Thome obiit Be . . . . † Anno domini m ccc | xxviii iiii die post Mat | hie obiit Ma . . . . . . frater (?) ei[usdem] presbiteri. 1328 März 2. Der Name kann nicht lang gewesen sein. Von dem abgekürzten frater ist nur das letzte r sicher. b. Diese sten vnd stede mit 2 flisen gehort Hansz Famse (= fam Se?) vnd sinen eruen 1644. N. 10.

- 93. Peter Neibyr vnd sinen erven.
- 94. Dieser stein und stäte gehöret seel. Berend Heynahtz frau wittwe und ihre erben erblich. Anno 1733. N. 152.
- 95. Diefer ftein vnd begrebnis gehoret Hinrich Stalbuck mulemeifter und seinen erben erblich 1664. N. 166.
- 96. Hvnc tvmulum dn. m. Johannes Culenius sibi suis fecit haereditar[ium] anno 164. Hinter suis folgt kein que.
- 97. Dieser stein vnd stete mit 4 flisen gehoret Hinrich Timmerman vnd seinen erben 164(?)3. Merk. N. 196.
- 98. Frauen Magdalenae tifseel. hr. geheimen rath Grundgreiffer nachgelassenen frau wittiben, gebohrnen Giesen, und ihren erben erblich. Anno 1691.

Im Schilde und auf dem Helme drei verschlungene Blumen. N. 174.

- 99. Ostium sepulchri Georg Federau.
- 100. a. Anno m cccc lxx objit dominus Herdingus Hake, vicarius ecclefie beate Marie virginis. b. Anno 1473 die xxvii iulii objit magister Johannes Spreit de Ditmersia, ecclesie Lubicensis canonicus. c. Dise sten vnd stede hort Jochim Hagen vnd seinen erben 1673.
- 101. Dirick Wolffratt, bürger in Lübeck | . . . . . ftarff im iare | Magdalena Wulffrats de filtug. huf | frauw . . . . N. 141.
- IV. Nach Süden hin bis an die Taufe, dann nach Westen hin abschwenkend um die Taufe herum bis an die südliche Abseite und die östliche Reihe zurück bis an die Taufe.
- 102. Anno domini m ccc xl feria | v post Seruacii episcopi obiit Johannes de Puteo, canonicus... | Anno domini m ccc lx.... | assumpcionis Marie obiit Meynard[us] d .... 1340 Mai 18. N. 155.
  - 103. a. Erbbegraebnis doct. David Gloxini<sup>27</sup>) dieser stadt

<sup>&</sup>lt;sup>27</sup>) gestorben als Bürgermeister den 26. Febr. 1671.

p. t. eltisten syndici, welches derselbe gleich dehm zu negst anbilegem gemavretem grabe einhalt kirchenbyches fol. 52 et 5. von dieser kirchen erblich er[kav]fet. — b. Georg Federau 1748. N. 53.

104. a. Dieser stein vnd stede mit 3 flisen gehort Hansz Lampen vnd sinen erben erblich. Anno 1644 den 8. novembris. — b. Detleff Lampe und seinen erben erblich nebst 3 flisen. Anno 1698 d. august. N. 27.

105. Anno 15[4]8 | 27 augusti obiit magister Bernhardus Cloenewinkel, | thesaura[rius et] | canonicus huius ecclesie. Orate deum pro eo. [] nach Melle. Melle p. 402. N. 24.

106. J. F. Bagge senatore und feinen erben erblich. Ao. 1775. N. 186.

107. a. [Anno domini m] | d xiiii menfis septembris die xxiii obiit magifter Joha[nnes] . . . . | . . . . es, huius et fancti Nicolai Magdeburgenfis ecclefiarum canonicus. Orate deum pro eo. Im Schilde eine Rose. — b. Diefer stein vnd stete gehört Hubert Franck und feinen erben erblich. Anno 1689 d. 4 november. N. 41.

108. a. Anno 1540 februarii 23 | obiit venerabilis . . . . magifter Joannes Crue, huius ecclefie [vic]arius | . . . . . | . . . . . . canonicatus. Orate deum pro eo. Im Schilde drei Lilien. — b. Joh. Christo. Schon und feinen erben erblich. Ao. 1806.

Der Zuname in der Inschrift a ist unsicher, und zweifelhaft, ob die letzten beiden Ziffern in der Jahreszahl ursprünglich sind. N. 40.

109. a. Anno 1636 den 22 july hat der e . . . hochgelarter David Gloxinus beid[er rechte] doctor vnd fvrstl. Holst. raht [dieses] grab mit seiner zubehohr von dieser [kirchen] erblich erkauft, auch daruf ao. 38 den 27 . . . . [seine el]tiste tochter Annam Sophiam, im gleichen 1641 den . . . [sein] virtes tochterlein, selben namens in selbes [begraben] lasen.

- 2 Wappen: rechts ein Pelikan im Schilde und auf dem Helme, links eine mit Plankenzaun umzogene Warte im Schilde und dieselbe auf dem Helme zwischen 2 Hörnern (Schabbel).
  b. Georg Federau und feinen erben erblich. 1748.
- N. 52. Vgl. 103.
  110. Gottfried Kusell und seiner ehefrauen Catharinae
  Elifabeth Kusellf und feinen erben erblich. Anno 1723. N. 96.
- 111. Johann Hermann Anckerhaldt und seinen erben erblich. 1799. Dieses grab soll in 60 jahren nicht geöfnet werden. Anno 1813 den 16. Märtz. N. 4.
- 112. Dieser stein vnd begrebnis gehöret Wilhelm Scheelen vnd seinen erben erblich. 1675. Merk. N. 70.
- 113. Wilhelm Ofterman vnd finen eruen. 72. Merk. Dabei eine Pistole. 1572.
- 114. Dieses grab gehöret Jochim Hirsch und Anna Hirschen zu. Anno 1741. Nach des letzten tode in 60 iahre nicht zu eroffnen. N. 185.
- 115. Anno 157(?)0(?) is Frans Brakelman de olde in got . . . . Frantz Brakelman vnde finen arven.
- 116. Johann Jochim Havemann und seinen erben erblich. Anno 1745.

# V. Südliche Abseite der Kirche vom Thurme aus nach Osten zu.

- 117. Dieser stein und städe nebst 3 flieszen gehöret Johann Jacob [W]erner und seinen erben erblich. Anno 1709. N. 142.
- 118. . . . h Gryse . . . [Ele]onora Sophia [ge]bohrne Wolffen [er]ftes grab. Ao. 1749. N. 10.
- 119. Otto Chriftian Neumeyer und feinen erben erblich. Ao. 1734. N. 68.
- 120. a. Anno domini m cecee xx | iij jn profesto diui Anthonij obijt venerabilis vir dominus | Arnoldus Morinek, | canonicus Lubicensis. Orate deum pro eo. 1523 Jan. 16.

- b. Jochim Gercken und feinen erben erblich. Ao. 1690. N. 90.
- 121. Sepulchrum d. Caspari Mecklenburg, senioris vicarii in summo, und seinen erben erblich. 1710. N. 45.
- 122. Anno domini m | cccc xc ix die xxvi marcii obiit ve | nerabilis dominus Johannes Houe | man, huius e[cclefie] canonicus. Orate deum pro eo.

Im Schilde 3 Bäume. Melle p. 403. N. 78.

- 123. Dieser stein vnd stete gehoret Peter Riese vnd seinen erben.
  - 124. Cafper Kohn . . . . 1739.
- 125. Daniel Hinrich Franck und seinen erben erblich. Ao. 1754 d. 18. May. N. 44.
  - 126. Georg Oloffsohn vnd seinen erben erblich. Ao. 17..
- 127. Dieser stein und | stete gehoret Johan | Schmidt vnd | seinen erben erblich. 1659. N. 99.
- 128. Hans Hinrich Ladewig und seinen erben erblich. Anno 17.
- 129. Dieser stein und begräbniss nebst 4 fliesen gehöret Hinrich Koop und seinen erben erblich. Anno 1739. N. 30.
- 130. [Ann]o domini m ccc xx | vi sabbato ante dominicam misericordia domini obiit Albertvs de | Rotstok, sa[cer dos] . . . . . 1326 Apr. 5.
  - 131. Hans Beitner vnd seinen erben erblich. 1660. N. 8.
- 132. a. . . . . . in decretis licenciatus, Lubicenfis et Bardewicenfis ecclefiarum canonicus . . . . b. Lorentz Z(?)egeling und feinen erben erblich. Ao. 1782.
- 133. Dieser stein und grab gehöret Ludewich Franck und seinen erben erblich. Ao. 1758.
- 134. a. [Anno] domini m cccc xliiii . . . | die decima quarta mensis decembris obiit magister Marquardus de Stiten | Lubicen[sis] . . . b. Franz Hinrich Lesznau und seinen erben erblich. Ao. 1782. N. 113.

- 135. Lit. f. fol. 192. Hans Hinrich Flohr und feinen erben erblich. Anno 1753. N. 58.
- 136. Chriftopher Jürgen Wolterfen und feinen erben erblich. Anno 1786. N. 24.
- 137. Matthias Kroeger und seinen erben erblich. Anno 1698. N. 47.
- 138. Christian Friederich Köppen. Nach seinem und seiner frauen absterben nimmer zu offnen noch zu veräussern laut dessen wittwe Anna Maria geb. Schultz testament. Ao. 1809.
- 139. Dieser stein und das grab gehöret Johann Daniel Bruder und seinen erben erblich. Anno 1741 d. 18 decb. N.41.
- 140. Anno m cccccxlii | starf doctor Hinrick Bromse, ritter. | Anno m ccccc xxv | ii starf Geske Bromse sin hvs-[fr]owe.

Wappen: Rechts: im Schilde der Doppeladler; auf dem Helme ein Flug = Brömse. Links: im Schilde ein halber Bock; auf dem Helme ein wachsender Bock = Lenthe.

Unter den Wappen folgende jetzt nicht mehr lesbare Verse nach Melle.

Stemmate preclaro doctore proconsvle natvm Doctorem ivris atra sepvlchra tenent. Perfidia vvlgi patriis dvm sedibvs exvl, Imperii consvl Caesaris et fit eqves.

Sic mvndi cvris tandem senioqve [gravat]vs
Jvngitvr invictvs mortis agone deo.

Melle p. 414 las xliii, in der zweiten Inschrift Bromsen, was beides der Stein nicht zu bestätigen scheint. Die Ergänzung im Verse ist von mir.

- Joachim Adolph Sager und feinen erben erblich.
   Anno 1762 d. 20 octob.
- 142. a. Anno domini m v<sup>c</sup> vi | ii die Jouis tercia februari obiit honorabilis dominus Conradus Cleiborn, [pref]biter. | Anno xv<sup>c</sup> xxxviii die xiiii novembris obiit honorabilis | do-

minus Hinricus Cleiborn, huius | ecclefie vicarius et vltra xl annos facrifta. | Orate pro eis Zwischen zwei Brustbildern von Priestern in der Mitte des Steines das Wort: fratres. — b. Hans Techan vnde finen eruen. Merk. — c. Hans Bruninck. Merk.

143. Dieser stein und stäte gehöret lieut. J. H. Albien und seinen erben erblich. 1724.

Der Name könnte nach Tilgung eines andern eingesetzt sein.

144. Warner Calander und feinen erben erblich. Ao. 1720. N. 92.

#### VI. Mitte der Kirche.

- a. Unter dem Triumphkreuze und davor bis zum Beginne der Bänke.
- 145. Lorentz Schlor | und seiner frau Catrina Gerdrut ge[hore]t dieses grab | zu und nach des letzteren | todt . . . jahr nicht zu eröffenen. Auno 1755.

Auf dem Steine ist ein älteres Relief eines Gewaffneten mit 2 Wappen. Vom rechten erkenne ich nur den Helmschmuck: zwei an den Seiten des Helms befestigte aufrechte oben mehr auseinander gehende Stangen von zwei wagerechten gekreuzt (Volrat v. Pentz zum Redefin). Links: im Schilde eine mit 3 Blättern besteckte Rose. Auf dem Helme ein Köcher (?) (Margareta Sestede).

146. Herman Christoph Schumacher und seinen erben erblich. Ao. 1733.

Wappen: im Schilde 3 Lilien, auf dem Helme eine.

- 147. Dieser stein | vnd stete gehöret Johan Friedrich ... | Freuden | vnd seinen erben erblich. 1659. N. 97.
- 148. Christoffer von der Lühe vnd seinen erben erblich. 1655. N. 6.
- 149. Dieser stein vnd stede gehöret Peter Hagen vnd seinen erben erblich.

- 150. Dieser stein undt stedte gehöret Alexander Weber und seinen erben erblich. Anno 1711.
- 151. Nunmehro Johann Conrad Wendt. Nach seinem und seiner frauen letzteren absterben in 60 iahr nicht zu eröffnen laut verschreibnis. Anno 1786.
- 152. a. Anno domini mcc | ..... | .... | larum anno fanctum Jacobum interfectus in eifdem. fanctum in Abkürzung fcm. b. Duffe ften vnd ftede hort He....ck Golcke vnd finen eruen. 159. Merk. Nicht Heinrich. N. 100.
- 153. Dieser stein und begräbnisz nebst 6 fliesen gehöret Georg Federau und seinen erben erblich. Anno 1739. N. 72.
- 154. Diese begrebnis stein und stätte gehöret Johann Elsters und seinen erben erblich. Anno 1696. Bäckerabzeichen. N. 98.
  - 155. J. H. Bock. N. 176.
- 156. a. Anno domini m cc | cc | xxvi die Jouis xiiii mensis marci obiit dominus La | . . . . | . . . . canonicus. Orate pro eo. b. Herman Eckhorst vnd seinen erben erblich. N. 103.
- 157. Herman Warenburg und seinen erben erblich.1689. N. 115.
  - b. Die nördliche Reihe nach West zu.
- 158. Duffe ften hort Cafper Möller vnd finen eruen. N. 157.
- 159. Anno domini m ccc | c lxxx die fabbati xxiii septembris obiit | dominus Wolmarus | Wolmers, huius ecclefie cantor et canonicus. N. 96.
- 160. Johann Hinrich Falbrugg und seinen erben erblich 1773.
- 161. [Anno domini m cccc] | lxxxi ultima junii obiit dominus et magister Vin[centius?] Kol | man, iuris ciui[lis] baccalarius et in decretis licenciatus, huius ecclesie canonicus.

- 162. Duffe ften vn ftede hort Berend Smit vn fine frowe Elfebe vnd ere eruen allene.
- 163. . . . gehöret Nicolaus Wilhelm Schmidt und Elifabet Schmidten und ihren erben erblich zu verbleiben. Den 21 juny anno 1721.
- 164. Dieser stein und stätte gehoret Johan Grunwald und seiner frauen Sophia Eleonora Grunwaldten. Nach ihren tode soll dieses grab in 50 iahr nicht geöffnet werden. Anno 1747. N. 110.

#### c. Südliche Reihe von West her.

165. Anno domini m cccc lxxxix(?) | . . . . . . . | [borc]h prepofitus Zwerinenfis ac . . . | . . . Lubicenfis necnon Butzowenfis ecclefiarum canonicus. Orate pro eo.

Im Schilde eine Burg. Der Propst hiess Nicol. Wittenborch. Siegel an einer Urk. Jahrb. f. Mekl. Gesch. 3 S. 250. Er starb nach dem Lübischen Memorialbuch fol. 20 a octaua sancte Agnetis, Jahrbuch f. Mekl. Gesch. 21, S. 181.

- 166. Valentin Heitman und feinen erben erblich. Anno 170 .
- 167. Johann Jacob Kelling und feinen erben erblich. Ao. 1769. N. 128.
- 168. Johann Leysew[itz] und feinen erben erblich. Anno 1727.
- 169. Anno domini m cccc lxviiii iiii die | inevntis octobris obiit dominus Laurencius | . . . . N. 45.
  - 170. Hinrich Köhrner vnd seinen erben erblich. 1711.
- 171. Hans Casper Schmidt vnd feine fr. Anna Marie Elifabeth Schmidten vor fich und ihren erben erblich. Ao. 1724 den 10 octob. N. 74.
- 172. Hans Schultze und feinen erben gehoret diefes beid erb und eigenthümlich zu. Ao. 1725. No. 304.
- 173. Johann Dunckhorst und seinen erben erblich. Ao. 1692. Merk.

Sticht. b. 88. f. 2. 68. VII, 1.

174. a. M. Bernhardus Blume . . . hac aede cathedral. . . . dormitorio . . . . — b. Sel. past. Michael Leopold und seinen erben erblich. Anno 1721. N. 92.

Michael Leopold finde ich in Melles Gründlicher Nachricht nicht, er wird also ausserhalb Lübecks irgendwo Pastor gewesen sein.

- 175. a. Anno domini mdix die . . | . . . . . . | . . . . . . et decretorum | licenciatus, Lubicenfis et Bardewicenfis ecclefiarum canonicus. Orate deum pro eo. b. Samuel Wolter und seinen erben.
  - 176. Peter Petersen und seinen erben erblich. Anno 1660.
- 177. [Anno domini] m cccc lxviii . . . | [m]ay obiit dominus Joh. Hoye[ri] . . . . . . Orate pro eis.
- 178. a. Dieser stein und begräbnis gehöret herrn etatsraht Gotschalk von Wickede erbherrn [zum] Ackerhoff und seinen erben erblich. Anno 1720 d. 2 juny. b. Nunmehro Johan Ernst Rode und seinen erben erblich. Ao. 1752. N. 121.

### d. Mitte von Ost her.

- 179. a. Anno domini 1531 | die fexta decembris obyt ma . . . . | fancte Rigenfis | ecclefie canonicus ac huius vicarius. Orate deum pro eo. b. Herman Weldige vndt sinen erben gehoret disser stein vndt s[t]ede. Merk. N. 27.
- 180. a. Anno xv° xlvi den vi may | ftarf Albert Greve, dem god gnedich sy. | Anno 1562 den 18 januarij | is Angnete Greve in got entflapen. | b. Ao 1585 d. 8 augusti is Catharina . . . . in godt entflapen | Ao. 1597 d. 21 nouembr is Albert . . . . gottfelich entflapen. c. Margreta Rogentiens und ihren erben erblich. Ao. 1653. N. 13.
- 181. Christophori Wendt r. m. sen. und past. am dom und seinen erben erblich[es] grab. 1715.
- 182. Diffe iten vnd stede [hort] Cla[wes] Fenimar vnd sinen eruen.

- 183. Gotthard Nieclaw[es] Stein und feinen erben erblich. Anno 1772. N. 81.
- 184 Wilbert Wiebe, Cornelius Wiebe und ihren erben erblich. Ao. 1732 d. 16 juny. N. 135.
- 185. Anno 1612 die 9 decemb. obiit venerabilis dominus Henricvs [Bl]anken | heim, hvivs ecclesiae | vicarivs senior, cvivs animae misereatvr in aeternvm de[v]s. [] nach Melle. Melle p. 403.
- 186. Diese stede gehoeret m. Philip Vnrein vnd seiner frawen Cristinen; vnd selbige nach des letzten absterben in 40 iahren nicht zv ofnen vnd alsdan an die kirche zv vervallen. N. 54.
  - 187. dominus Wilkinus decan . . . N. 158.
- 188. a. Peter Bryggeman vnde fin . . . eruen b. Harmen Stower vnd finen erven 1625. N. 28.

## VII. In abgeschlossenen Räumen.

#### a. Im inneren Chore.

189. Anno domini | mccc xli ka || lendis marcii obiit || dominus Hinricus cog | nominatus de Boc || holte, hvius | ecclesie e || piscopus duodeci | mus. Orate pro eo | dominum Jhesum Cristum. || — Ifte fuit magister in arti | bus et in medicina, de || inde huius ecclesie decanus, postea pre || positus, ad ultimum episcopus, qui fecit | construi hunc chorum et instaurauit tres || prebendas et sex vicari | as in ista ecclesia multis || que redditibus et bonis ditauit eandem, || quam eciam in episcopatu rexit || fere viginti quatuor annis. —

Die Inschrift läuft in zwei Reihen um die Bronzeplatte, die erste Hälfte (die innere Reihe) in gothischen Majuskeln, die zweite in Minuskeln. Schilde mit dem Bokholtschen Wappenzeichen (einem Strahl) und dem Helme wechselnd theilen die Reihen in kürzere Abschnitte. Melle p. 97.

Abbildungen: Der Dom zu Lübeck Taf. 20 P. Gilde de St. Thomas et de St. Luc, Bulletin 22, Pl. 10. Abdruck

des Textes das. S. 154, Hans. Geschbl. 12 S. 14 f., Deecke, die freie und Hanse-Stadt Lübeck S. 31 f.

- 190. Anno domini m cccc lx | vi vlt . . . . | . . . . . Arnoldus. In der Mitte des Steines auf einem um den Schild geschlungenen Bande: Arnoldvs Westval episcopvs 1466. Schildzeichen, wie sie Milde, Bürgersiegel S. 70 angiebt. Melle p. 105.
- b. In der v. Mulschen, später Brömseschen, dann v. Eybenschen Kapelle.
- 191. Anno domini millesimo tricen || tesimo decimo septimo tercia decima die mensis martii obiit | venerabilis pater dominvs Byrchardys de Serken, hvivs ecclesie episcopys, || evivs anima reqviescat in pace. Amen. || Anno domini millesimo tricen || tesimo qvinqvagesimo, jvbileo, decimo kalendas septembris obiit venerabilis pater dominvs | Johannes de Myl, hvivs ecclesie Lubicensis episcopys et fyndator || hvivs capelle. Orate pro anima [e]ivs.

Die erste Umschrift läuft um die rechte, die andere um die linke Hälfte der Doppelplatte. Die Langseiten sind von Medaillons mit Engeln durchbrochen. Im letzten Worte ein c statt eines e; über dem v des Namens Mvl ein o. kalendas abgek.: kl. Melle p. 92 und 98. Abbildung: Milde, Denkm. bild. Kunst 1 Taf. 1—4 (H. Gbl. 12 S. 15), Der Dom zu Lübeck Taf. 18, Gilde Pl. 11. Abdruck des Textes das. S. 155, H. Gbl. 12 S. 17, Deecke, die fr. und Hanse-Stadt Lübeck S. 30.

192. Hier ruhet in gott sr. excellence der hochwürdige herr herr Hans von Brömbsen, des hiesigen hochstiffts senior und hochfürstl. bischoffl. officialis, ihro kayserl. hoheit des groszfürsten aller Reussen und regierenden hertzogs zu Schleswig Holstein bestallter conference und landrath, des St. Annen orden ritter. Dieses grab nebst den darauf liegenden stein und plate für sich und seine eheliche leibeserben von dieser dohmkirche erb und eigenthümblich erkaufft,

wovon die nachweifung zu finden in dem begräbnischuche sub litt. f. fol. 190. — Sr. excellence waren auf dem stammguthe Gereby gebohren ao. 1716 d. 25 august, alhie seelig im herrn entschlaffen ao. 1764 d. 9 july.

## c. In der Oldenburgschen Kapelle hinter dem Hochaltare.

- 193. Von gottes gnaden August Friederich erwehlter bischoff zu Lübeck, erbe zu Norwegen, hertzog zu Schleszwig Holstein Stormarn und der Ditmarsen, graffe zu Oldenburg und Dellmenhorst. Anno 1706. Der hochsel bischoff ist gebohren anno 1646 den 6 may . . . gestorben den 2 oktob. (?) . . . . Wappen.
- 194. Von gottes gnaden Christina, vermählte hertzogin zu Schleszwig Holstein Stormarn und der Dithmarsen, geborne hertzogin zu Sachszen Jülich Cleve und Berg, landgraffin in Thüringen, morgeraffin zu Meiszen auch Ober und Nieder Lausznitz, gefürstete graffin zu Henneberg, gräffin zu Oldenborg Dellmenhorst der Marck Ravensberg.... Barby fraw zu Ravenstin Ist gebohren anno 1656 den 25 august und gestorben den 27 april 1698 ihres alter 41 jahr 8 monat und 2 tage. Wappen.
- d. In der Hildemarschen, später Witzendorpschen, jetzt Königsteinschen Kapelle.
- 195. a. Anno domini m ccc nona .... resis obiit .....

   b. Anno domini m cccxxx | vi xv die januarii obiit domina Windelburgis, relicta domini Marqvardi Hildemari proconsulis. Orate pro ea.

In zwei Reihen um den Stein. Nach Milde, Bürgersiegel S. 13. Ich habe nur den Anfang und Schluss von blesen können, übrigens Mildes Lesung nicht an dem Steine geprüft. Der Schild war auf Metall gravirt.

196. a. Anno domini m ccc | iii in die . . . . m obiit fil . . . . damahri † 8 † orate pro eo. — b. Anno domini

m ccc | xxxiii feria secunda ante epyp[hania domini obiit] Johannes | Hildemari, hvivs ecclesie decanus. Orate pro eo. 1333 Jan. 4.

In zwei Reihen um den Stein. a. und [] in b. nach Milde a. a. O. Statt damahri ist wohl [Hil]d[e]mari zu lesen. Der Schild war auf Metall gravirt.

197. a. Anno domini m cccxviii | iiii die ante Gregorii obiit Hildemarus filius [Marqua]rdi Hildemari. | Anno domini m ccc xi in die | Agnetis obiit Mechtildis vxor eius. O[rate pro ei]s. — b. Anno domini m ccc | xxxii in die Cosme et Damiani [obiit Windel burgis] vxor Sifri | di de Ponte et filia Hildema[ri].

In zwei Reihen. [] nach Milde a. a. O., der in a. statt iiii in und statt ante (an) ad gelesen hat. Wappen: Milde, Taf. 3 N. 15. 1318 März 8, 1311 Jan. 21.

## e. In der Kapelle der Schoneke, später der von Wickede.

198. Anno domini m | ccc xxxix feria iii pasce obiit dominvs Her | manvs . . o . . . .

Auch bei Milde a. a. O. S. 12, (auf dem Steine: dns Hermanys, bei Milde im Drucke confundirt) — 1339 März 30. Der Schild war auf Metall gravirt.

199. Anno domini m ccc lxii in vigilia Andree obiit dominus Nicolaus Schoneke, proconful Lubicenfis.

Nach Milde a. a. O. S. 12. 1362 Nov. 29. Vgl. den Memorienkalender der Marienkirche. Z. L. G. 6 S. 136.

200. Diese begrebnis gehort des .... herrn Gottschalk Anth[on] ... Wickede auff Castorp .... erbherr, numehro sehl. ver[storben] erben eigenthümlich zu ....

# f. In der Hattorpschen, jetzt Weitendorpschen (Cantor)kapelle.

201. a. Anno domini m ccc lxxvi [ii] die nona[s] ianvarii obiit Herbord[us] de Hattorpe. Orate pro eo. — b. Anno

domini m ccc liii | Dyonisii obiit domina Hesa, et anno proximo Walburgis obiit Jacobus de Hatto[rpe].

a nach Milde a. a. O. S. 5, der anstatt ii d und anstatt nonas nonae giebt. b. Um einen Schild — mit einem rechten Schrägbalken — in Mitte des Steines. Das l in der Jahreszahl unsicher, Milde las es als c, proximo ist abgekürzt, die letzten Buchstaben des Namens vermuthe ich über der Linie. 1353 Oct. 9, 1354 Mai 1.

202. Anno domini m ccc . . . | . . . . obiit Hinricus Hatdorp . . . . Der Schild war auf Metall gravirt.

203. . . . . Alheydis vxor Nicolai . . . .

### VIII. Auf dem Kirchhofe.

204. . . . tinum obiit Conradus de | sche | pere. Orate pro eo.

205. Anno domini m cccc x | cii xiiii aprilis obiit Hinricus Gremolt ciuis. Darf der Memorienkalender der Marienkirche Z. L. G. 6 S. 133 verglichen werden?

### 1X. Aufgerichtete Platten

vom Hauptportale an der Nordseite her zunächst in dessen Umgebung, dann in der nördlichen Abseite neben dem Chore hinter dem Altare herum u. s. w. durch die Kirche.

206. Anno domini m ccc lxxvii in vigilia epyphanie domini | obiit felicis memorie et reuerendus in Crifto pater dominus Be[rtrammus Cremon, huius ecclefie epifcopus, qui antea . . . ] | fapienter et pie regens eandem xxvii annis | cum plurimorum bonorum incrementis, cuius anima in felice pace requiefcat. Amen. 1377 Jan. 5.

j nach Melle. Melle p. 99. H. Gbl. 12 S. 22. Gilde de St. Thomas et de St. Luc, Bull. 22, S. 157. 2 Schilde sind in Knichöhe neben der die Mitte des Steins einnehmenden Figur des Bischofs angebracht, rechts durch Sägeschnitte drei Mal schräge getheilt, links mit dem Schildzeichen der v. Kramon: Crull, Wappen der Mannschaft n. 138. — N. 2.

207. a. Anno domini m | . . . . . . | . . . dem | got gnedich fy unde allen criften felen. — b. A. Jochim Han vnd finen eruen.

b. mit Schuhmacherabzeichen und Merk. N. 81.

208. Anno 1568 | 26 martij obiit venerabilis dominus Herman Quaften | borch, huius | ecclefie canonicus, cuius anime deus fit propitius.

Unter dem Bildnisse des Domherrn: Mevm meritvm est miseratio domini. Der von Löwe und Drache gehaltene Schild ist getheilt: oben 2 Sterne, unten ein Blatt (?). Melle p. 406. N. 61.

209. Anno 1542 die 9 | octobris obiit venerabilis dominus Johannes Wulf, prepositus Hadersleuensis, cantor | Roschildensis, decanus | Vtinensis ac thesaurarius et canonicus Lubicensis. Orate pro eo.

Schild von einem wilden (?) Manne gehalten: ein halber aus einem Walde herausspringender Wolf. Melle p. 408.

- 210. Herr Richardvs Blanckenheim, decanus collegiatae ecclesiae Eutinensis, obiit ao. 1633. Credo videre bona domini in terra viventium. Melle p. 402.
- 211. Anno 1559 | 1 die novembris obiit venerabilis vir et dominus magister | Simon | Elers, huius ecclesie canonicus et scholasticus. Orate pro eo.

Schild getheilt. Oben ein Löwe, unten sieben Mal längs gestreift. Auf dem Helme der Löwe wachsend. Melle p. 401. N. 33.

212. Anno domini m cece lx | iiii iiii julij obiit dominus Nicolaus van der Molen, in decretis | licentiatus, decanus et ca | nonicus huius ecclefie. Eodem anno xxi junii obiit Johan frater eius.

Schilde: In den Ecken oben rechts und unten links auf einem Schrägbalken (die Schilde sind gegen einander geneigt, der Balken liegt in beiden horizontal) 3 Mühlräder. In den Ecken oben links und unten rechts eine Burg mit 3 Thürmen, in der Thornische ein Widderkopf.

213. Herr Augustus Meier, jurisconsultus und dohmherr dieses hohen stiffts, und seinen erben erblich. 1676 den 14. juny. — Mors servat legem, tollit cum paupere regem. — Natus disce mori, mors certa est, tecta sed hora Mortis est, tu Christo nitere, tuus eris.

Wappen: im Schilde unter und neben einem Sparren 3 aufgerichtete Blätter. Auf dem Helme ein Blatt zwischen 2 Hörnern. N. 36.

- 214. Hier ruhet der hochwürdige hochwohlgebohrne herr herr Reimar Peter von Rheder, ihro königliche maiestaet zu Dennemarck [und] Norwegen hochbetrauter estats justitz und cancelleyraht, amptman zu Segeberg, wie auch canonicus und grosvoigt des hohen stifts Lübeck. Ist gebohren anno 1660 den 29 augusti und sehlig im herren entschlaffen anno 1711 den 24 februarii.
- 2 Wappen. Rechts: im Schilde ein beflügeltes Einhorn, dasselbe auf dem Helme wachsend. Links: Schild quadrirt, im ersten und vierten Felde ein Arm, der ein Licht (?) hält; im zweiten und dritten Felde ein Vogel auf einem Berge. Auf dem Helme ein Flug. N. 40.
- 215. Anno domini m | ccccc xxi quinta octobris obiit venerabilis dominus et magister | Hinricus Lunt, huius | ecclesie canonicus et thesaurarius. Orate deum pro eo.

Schild: Milde, Bürgersiegel Taf. 12, 93. Melle p. 403.

216. Herr Jochim Ranzow, domdechand dieses hohen stifftes Lübec und dechand der collegiatkirchen zu Uthin und seinen erben erblich. Anno 1681. N. 68.

Zwei Wappen. Rechts Rantzau, auf dem Helme zwei Hörner. Links v. Ahlefeld, auf dem Helme ein Hund sitzend.

217. Anno domini m v° | xxxvii die v aprilis obiit venerabilis dominus Mauricius | Ebelingk, legum doctor, | huius ecclefie canonicus. Orate pro eo.

Schild mit Querbalken. Derselbe Schild oben rechts (Milde, Bürgersiegel Taf. 11, 74). Oben links ein Hiefhorn. Unten rechts ein springender Bock (?). Unten links eine Garbe (?) auf einem Querbalken. Melle p. 407. N. 72.

218. Anno domini m ccccc | xxxii die xxviii octobris obijt venerabilis magister | Johannes Rode, | huius ecclesie decanus et canonicus. Orate pro eo. — Nuper Wesseli cineres lapis iste tegebat, Frigida qui Rodij nunc occulit ossa decani.

Oben rechts und unten links ein Schild mit einem Querbalken, der mit zwei Lilien belegt ist. Melle p. 407. N. 65.

219. Dormitorium m. Balthas. Gerhardi Hannekenii, ecclesiae huius cathedralis pastoris, qui in domino pie obiit ao. C. 1751, cuius ossa maneant immota ad lxxx annos.

Wappen: im Schilde eine unter Wolken hervortretende Sonne; auf dem Helme eine Sonne zwischen zwei Hörnern. N. 69. In der südlichen Abseite neben dem Chore liegt ein Stein: Ostium sepulchri pastoris Hannekenii.

220. Anno domini 1523 die vero 27 mensis | maij obiit foelicis memoriae reuerendus in Cristo | pater et dominus dominus Johannes Grimmolth, | huius ecclesiae episcopus, qui deum habuit propitium.

Schild gespalten: vorn eine Frauenbüste, hinten zwei halbe an die Theilung geschlossene Rosen. Derselbe Schild kehrt oben rechts und unten links wieder (an letzter Stelle mit Wechsel der Schildzeichen). Oben links und unten rechts zwei kämpfende Hähne im Schilde — Dives? Milde, Bürgersiegel S. 51. Melle p. 110. N. 6.

221. Reverendvs in Christo pater et dominvs | dominvs Johannes Tydeman, felicis recordationis hvivs ecclesiae Lybecensis electvs et confirmatvs episcopys syb hoc | tymylo pie in domino qviescit. Obiit anno domini m d lxi xvii aprilis.

Bronzeplatte. Auf einem Querbalken zwei Lilien, über

und unter dem Querbalken ein Mauerhaken. Melle p. 113. Sein Epitaph findet sich hinter dem Hochaltare.

- 222. Anno domini m ccccc [ix] | vltima decembris obyt felicis memorie reuerendus in Chrifto pater | et dominus dominus Wilhelmus | Westual, huius ecclefie epifcopus, cuius anima in pace requiefcat.
- [] Nach Melle. Oben links ein Schild mit drei Sternen, unten rechts vier Windmühlenflügel. Im Chore. Melle p. 110.

# X. Steine, die seit Melles Zeit verloren oder unlesbar geworden sind.

- 223. Anno domini . . . avgvsti obiit Geroldvs, qvi transtvlit sedem episcopalem de Oldenborch ad civitatem Lybicensem et fvit primvs episcopys ecclesie Lybicensis. Orate pro eo. Melle p. 74. Deecke, die freie und Hanse-Stadt Lübeck S. 32.
- 224. Anno domini m ce xxx xiiii kl. maij obiit Bertoldvs episcopvs hvivs ecclesie, qvi rexit ecclesiam annis xx. 1230 Apr. 18. Melle p. 79.
- 225. Vom Grabsteine des Bischofs Eberhard v. Attendorn las Melle noch: Anno domini m ccc xcix. Melle p. 103.
- 226. Anno domini m cccc xx feria v ante epyphaniam domini obiit felicis memorie reverendvs in Christo pater dominvs Johannes de Dvlmen, hvivs ecclesie episcopvs, decretorvm doctor ac sacri palatii apostolici cavsarvm avditor. Sedit annis xxii. Orate pro eo. 1420 Jan. 4. Melle p. 103.
- 227. Anno domini m dvi altera die assympcionis Marie obiit reverendvs in Christo pater et dominvs d. Theodericvs Arndes episcopys Lyb[icensis] et decanys Hilde[n]s[emensis]. Orate pro eo. 1506 Aug. 16. Melle p. 109
- 228. a. Anno domini m cccc lix die tercia mensis septemb. obiit felicis recordacionis reverendus in Christo pater dominus Nicolaus Bodeker, quondam episcopus Suerinensis et preterea hujus ecclesie canonicus. b. Biscop Nicolaus

Bodeker was Johan Creuet fyner frowen grotmoder broder vnde heft gearuet Johan Creuet. Melle p. 399. Gedruckt Mekl. Jahrbuch 10 S. 195. Melle: tertia. Deecke: geeruet. Vgl. Jahrbuch 16 S. 175. Memorialbuch fol. 208, Jahrbuch 21 S. 178. Wegen eines zweiten Steines im Schweriner Dome Jahrb. 24. S. 41 Anm.

- 229. Anno domini m ccc lxxv in profesto beati Dyonisij obiit Meinardus de Gravestede, alias dictus Br... Orate pro anima eius. 1375 Oct. 8. Melle p. 401.
- 230. Anno m d lxvii menf[is] novemb. iii obiit venerabilis dominus m. Johannes Haffe, canonicus et fcholasticus hujus ecclefiae cathedralis, cuius anima requiescat [in pace].
- 231. Anno domini m cccc lxxi die xxii menfis octob. obiit dominus Johannes Swyn, hujus ecclefie canonicus. Orate pro eo. Melle p. 401.
  - 232. Dominus Joannes Scroder canonicus. Melle p. 401.
- 233. Anno domini m v<sup>c</sup> l die xi decembris obiit venerabilis dominus magister Mauritius Witte, Lubicensis et Bardewicensis canonicus. Orate pro eo. Melle p. 402.
- 234. Anno 1591 die 19. novemb. obiit reverendus dominus Mattheus Becker, hujus ecclesie canonicus et senior, cujus anima sit in eterna benedictione. Melle p. 402.
- 235. Dominus Johannes Rickersen canonicus. Melle p. 402.
- 236. Anno 1556 tertia octobris obiit venerabilis dominus Andreas Gifeke, huius ecclefiae canonicus, cujus anima in domino pie requiescat. Melle p. 403.
- 237. Anno domini [m]  $v^c$  67 21 junii obiit Paulus Ffrowman, hujus ecclefiae vicarius. Melle p. 403.
- 238. Anno domini m cecce xxii die xxviii Martii obiit venerabilis dominus et magister Hinricus Meyg de Riga, hujus ecclesie canonicus. Orate deum pro eo. Melle p. 403.
- 239. Ao. d. 1561 vi octob. obiit venerabilis circumfpectus dominus m. Christophorus Tideman, cathedralis Lube-

cenfis et Raceburgenfis ecclefiarum canonicus, cujus anima .... Melle p. 404. Das Epitaph hinter dem Hochaltare.

- 240. Dormitorium Pincierorum, quod pl. reverendus magnificus et consultissimus vir dn. Ludovicus Pincier, ecclesiae hujus cathedralis decanus, serenissimorum Slesvici Holsatiae etc. ducum consiliarius intimus sibi anno 1599 emerat suisque heredibus hereditarium fecerat et exstruendum curaverat. Natus est anno 1561 7 januarii, mortuus vero anno 1612 26 decemb. aetatis [annorum] 51, mensium xi dierum 19, et in hoc monumento placide quiescit. Melle p. 405.
  - 241. Dominus Ludovicus Thater canonicus. Melle p. 405.
- 242. Anno 1546 tertia junii obiit dominus Johannes Knutzen, decretorum doctor eximius, ecclefiarum Lubicenfis Suerinenfis et Slefvicenfis canonicus ac prepofitus Luneborgenfis. Oremus pro invicem ut salvemur, multum enim valet deprecatio jufti affidua. Melle p. 405. Gedruckt Mekl. Jahrb. 10 S. 196. Vgl. das Memorialbuch fol. 123, Jahrb. 21 S. 183.
- 243. Anno domini m cccc . . . . obiit dominus Hermannus Ofenbrugge, hujus ecclefie canonicus. Orate deum pro eo. Melle p. 406.
- 244. Anno domini 1545 decimo aprilis obiit venerabilis dominus magister Petrus Gerken, hujus ecclesie canonicus, pie requiescens. Melle p. 406.
- 245. Admodum reverend. ac praenobil. dominus Caspar a Kobrinck, cognominatus Heidene, canonicus senior hujus ecclesie, eques Westphal. Monast. ab Oldenoyta, obiit ao. 1673 d[ie] 7 april. cujus ossa maneant immota ad 80 annos. "auf einem Stein voller Wapen." Melle p. 406.
- 246. Anno 1660 hat der hochedelgebohrne etc. herr Curth von Bülau, fürstl. Mechl. pfandt-hauptman zu Gadebusch, auff Stintburch Dronnewitz und Ofsfeld erbgesessen, diese begräbnis erblich und zu ewigen zeiten erkaufft und

bewölben lassen. Der hochedelgebohrne etc. herr Curth von Bülow ist auf diese welt gebohren anno 1601 den 24 martii, ano 1622 im decemb. mit seiner hertzlieben frauen der hochedelgebohrnen etc. fr. Hedewich von Dalwitz verehlicht und anno 1660 den 21 decembris im herrn selig entschlaffen. — Victor von Bülow Curths sohn obiit an. 1624 die 3 januarii. Melle p. 406.

- 247. Anno domini m ccc l in die Marthe obiit dominus Johannes de Plesse, Lubicensis et Hamburgensis ecclesiarum canonicus. Anno domini m ccc lxvii sequenti die Tiburcii obiit dominus Antonius de Plesse, canonicus hujus ecclesie. Orate pro eis. "umb 2 bilder" Melle p. 406. 1350 Juli 29, 1367 Aug. 12. Vgl. Memorialbuch fol. 174 und 187, Jahrb. für Mekl. Gesch. 21 S. 186.
- 248. Anno domini m ecce ly die quinto menfis marcii obiit dominus Bertoldus Lodder, in ecclefia Lubicenfi vicarius. Orate deum pro anima ejus. Melle p. 406.
- 249. Anno domini m cccc xxxiii in die Marcelli pape obiit dominus Thidericus Creye, hujus ecclesie canonicus. 2 Bilder in Lebensgrösse. 1433 Jan. 16. Melle p. 407.
- 250. Anno domini m d xiv ix maji obiit dominus Johannes Jürgens, canonicus Lubecenfis. Melle p. 407.
- 251. Anno domini 1572 20 martii obiit venerabilis et eximius vir dominus et magister Thomas Gabler, ecclesie Osiliensis in Livonia decanus, comes Palatinus ac hujus ecclesie canonicus, cujus anime deus sit propitius. Amen. Omne solum forti patria est. Coecus eras hyemem ventos perpessus et imbres, Plena sed in Christum mens tua luce fuit. Melle p. 407.
- 252. Anno 1557 vp funte Steffen dach starf de erentveste Bendickes Rantzow....cke son. Anno 1556 den achten dach paschen starf de erbare frouwe Anna Rantzow. 1556 Dec. 26, 1556 Apr. 12. Melle p. 407.
  - 253. Anno domini mecce vii die x novembris obiit

dominus magister Johannes Schutte, in decretis licentiatus, sacri palatii apostolici casusarum auditor]? . . . notarius, prepositus Stettinensis ac Lubicensis et Zwerinensis thesaurarius. Anno domini . . . . obiit venerabilis dominus Bruno Warendorp canonicus. Deus misereatur nostri. "umb 2 bilder". Melle p. 408. Gedruckt Mekl. Jahrb. 10 S. 195. Melle: 1407.

- 254. Mag. Georgius Sluter lector fecundarius. Melle p. 408.
- \* 255. Anno domini m cccc lxxiiii die veneris xxviii januarii obiit dominus Gotfridus Sto . . er, canonicus hujus ecclefie, cujus anima requiescat in pace. Melle: 1471 in die v., was weder dem Sprachgebrauche entspricht noch dem Kalender gerecht wird. Melle p. 408.
- 256. Anno domini xv<sup>c</sup> xxxv . . . . dominus Menfo Depholt, hujus ecclefie canonicus. Melle p. 408.
- 257. Dominus Hermannus Stoterogge canonicus. Melle p. 408.
- 258. Anno domini m ccc xvi in die beati Bartholomei apostoli obiit domina Helenburgis, uxor domini Brunonis de Warendorpe. Orate pro ea. 1316 Aug. 24. Melle p. 414. Vgl. Hans. Gbl. 12 S. 36.
- 259. Anno domini m ccc xli in die sancti Petri et Pauli obiit dominus Bruno de Warendorpe proconsul Lubicenfis. Orate pro eo. Anno domini m ccc xvi in die sancti Bartholomei obiit domina Hellenburgis, uxor domini Brunonis de Warendorpe. Orate pro ea. 1341 Juni 29, 1316 Aug. 24. Melle p. 415. Eine messingene Platte: H. Gbl. 12. S. 25.
- 260. Anno domini m ccc . . . sabbato ante festum nativitatis beate Marie virginis obiit Johannes de Morum, sacerdos et canonicus hujus ecclesie ac fundator istius cappelle . . . . Melle p. 416.
  - 261. Anno domini m ece xvii in vigilia Thyburcii et

Valeriani obiit Windelburgis uxor Marquardi Morum. Orate deum pro anima ejus. 1317 Apr. 13. Melle p. 416.

262. Anno domini m ce lxii in die Vincentii obiit Hermannus de Moris. Anno domini m ce xei in vigilia Matt. obiit Gotfridus de Moris filius eius. Anno domini mece xlv in vigilia Simonis et Jude obiit Marquardus de Moris. 1262 Jan. 22. 1345 Oct. 27. Melle p. 416 f.

263. Anno domini m cc lxxv xiiii kl. junii obiit Gherardus Crek, diaconus et canonicus et hujus altaris fundator. Anno domini m ccc xxiiii . . idus aprilis obiit Johannes Crek sacerdos, canonicus hujus ecclesie et fundator istius capelle. 1285 Mai 19. Melle p. 417.

264. Anno m ccc xxv in vigilia Gregorii obiit domina Alheydis, relicta domini Alexandri Krec consulis, mater domini Johannis Krec canonici. 1325 März 11. Melle p. 417 f.

265. Anno m cccc xxxix in die Gregorii obiit Hinricus Holthusen presbiter ac hujus capelle vicarius. Anno m cccc xxviii . . virg[inis] obiit Johannes Holthusen civis Lub[icensis]. Orate pro [eis]. 1439 März 12. Melle p. 418. Vgl. den Memorienkalender der Marienkirche, Z. L. G. 6 S. 130.

266. Anno domini m v<sup>c</sup> xl die prima feptembris obiit venerabilis dominus et magister Johannes Parper, hujus ecclesie decanus et canonicus. Orate pro eo. Melle p. 419.

## Register.

a. Nach Familiennamen.	Anderhalbt, Joh. Herm 111
Ahlefeld. Wappen 216.	Arnbes, Dietrich, Bifchof, Defan
Albien, J. H 143.	von Silbesheim 227
Alerdes, Joh., Mag. theol. lic.,	v. Attendorn, Gberhard, Bifchof 225
Domherr von Silbesheim, Bi-	Bagge, J. F., Rm 106
car, lector, predic. Wappen 68.	Balte, Joh., Briefter 37 a
Andersen, Andreas 74.	Beder, Matthäus, Senior 234
v. Unberton, Bolfmar, in decr.	Beitner, Hans 131
, Domh 10.	Berman, Joh., Domh. Bappen 73

Blandenheim, Heinrich, Senior	C. J. R.
der Bicarc, 185.	Campfor f. Wester.
- Richard, Dekan von	Ceghewange, Gerh., Priester . 82.
<b>Eutin</b> 210.	Culenius, Joh., Mag 96.
Blegel, Balger 20.	v. Dalwit, Hedwig f. v. Bulow.
Blücher, Joh., Domh 33 a.	Delbrügge, Jodocus, Domh 49 b.
Blume, Bernh., Mag., Baftor 174 a.	Depholt, Menjo, Domh 256.
Bod, Joh. Heinr., 8. 28.	Detert, Joh 31.
- 3 \$ 155.	v. Diehnstedt , Anna Magb.,
Bobeter, Nic., Bischof von Schwe-	<b>Wappen</b> 45.
rin, Domherr 228.	Dives, Wappen 220.
v Botholt, Heinrich, Bischof,	Döring, Balter, Merk 88.
<b>Bappen</b> 189.	Drewde, Bernh 85.
Br , Meinhard v. Grave-	v. Dülmen, Joh., decr. Dr.,
stede s. bort.	Bijchof 226.
Bratelman, Franz d. ä 115.	Dundhorst, Joh., Mert 173.
— Franz 115.	Ebeling, Moriz, leg. Dr., Domh.
Bromje, Geste, Wappen 140.	Bappen 217.
— Heinr., Ritter. Wappen 140.	Eimers, Joh., Scholasticus,
v. Bromje, Hans, Official 192.	<b>Wappen 32.</b>
— Joachim, Ritter 7.	Edhorst, Herm 156 b.
Brog, hieronymus Abolf 15.	Elers, Simon, Scholafticus,
Bruder, Joh. Daniel 139.	Wappen 211.
v. Brügge (de Ponte), Siegfrieb 197 b.	v. Elmendorf, Raspar Andr., ex
- Bindelburg 197 b.	Füchtel stirpe, Domh., Wappen 90.
Bruggeman, Peter 188 a.	Elsters, Joh 154.
Brunind, Sans. Merk 142 c.	Eichenburg, Daniel 47 b.
Buchholt, Georg Friedr., Dr.,	Falbrugg, Joh. Heinr 160.
Enndicus 70.	Famje (= vam Se?) Hans . 92 b.
Bule, Joh., Mag., Briefter 5 a.	Feberau, Georg 99. 103 b. 109 b.
v. Būlow, Christina Juliana, geb.	153.
v. Rothschütz 55.	Fensmar, Nic 182
— Şartwig , decr. Dr.,	Flohr, Hans Heinr 135.
Domh. von Lübeck,	Franck Daniel Heinr 125.
hildesheim, Schwerin,	— Lubert 107 b.
Hamburg. Wappen . 54.	— Ludwig 133
— Hedwig, geb. v. Dalwiß 246.	Freude, Joh. Friedr 147
- Kurt, Pfandhanptmann	Frommann, Paul, Vicar 237
zu Gadebujch 246.	Fuchs, Wappen 90
— Bictor 246.	Füchtel f. v. Elmendorf.
- Bilh. Friedr., Bapven 53.	Gabler, Thomas, Mag., Defan
Burmejter, Doroth. Elij. Juliana 9.	von Dejel, Domh. von Lubed 251
- Gotth. Friedr 9.	
Buichel, Paul, Mag., med. Dr. 42.	Gerken, Joachim 120 b
Sticht. b. 18. f. L. 65. VII, 1.	7

Gerken, Peter, Mag., Domh 244.	Silbemar, Hilbemar, Wappen 197 a.
Giese f. Grundgreiffer.	— 3oh., Defan 196 b.
Gilsheim, Ludwig, Senior,	— Wartwart, Bgm 195 b
<b>Wappen 48</b> .	— Markwart 197 a
Gifete, Andreas, Domh 236.	— Mechthilb 197 a
Glogin, Anna Sophia 109 a.	— Winbelburg 195 b
— David, Dr., Syndicus	Hirsch, Anna 114
103 a. Wappen . 109 a.	- Jakob 18
Golde, Se d, Mert . 152 b.	— Jvachim 114
v. Gravestede, Meinhard, al.	Hogeri, Joh., Priefter 177
<b>B</b> r ,	Solthusen, Beinr., Bicar 265
Gremolt, Beinrich, vgl. Grimmolt 205.	— Joh 265
Greve. Agnete 180 a.	Hoppe , Herm , 91
— Albert 180 a.	hoveman, Joh., Domh., Wappen 122
Grimmolth, Joh., Bischof,	Jürgens, Joh., Domh 250
Bappen, vgl. Gremolt 220.	Calander, Werner 144
Bappen, vgl. Gremolt 220. Grije, ? ,	Kalborp, Joh., Mag., Domh. 33 b
— Eleon. Soph., geb. Wolf. 118.	Kalenberg, Wappen 90
Grundgreiffer, Magbalena, geb.	Carstens, J. H., theol. Dr., Pastor 62
Giese, Wappen 98.	Castorp, Engelbert, Senior,
Grünwald, Joh 164.	<b>Wappen .</b> 72
— Soph. Eleon 164.	Kekerman, Barthol., Domh. von
Hagen, Jochim 100 c	Lübeck und Rateburg, Wappen 59
— Peter 149.	Reller, Joh. Andreas 1
v. Hagen, Otto 30 b.	Relling, Joh. Jakob 167
— Wappen 30 a.	Ribbel, J. C 27
Han, A. Jochim, Mert 207 b.	Ripp, Eberh. Jakob, Rm 75
hate, heinr., Bicar 21.	v. Kirchring, Gottschalt, Domh.,
— Herbing, Bicar an St.	Wappen 3
Marien 100 a.	Cleiborn, Heinr., Bicar und
hanneten , Balth. Gerh.,	Sacrist 142 s
Pastor, Wappen 219.	— Ronrad, Priester . 142 я
hasse, Joh., Scholasticus 230.	Cloenewinkel, Bernh., Thefaurar 105
v. Hatten, Friedr. Heinr., Domh. 35 a.	Knupen, Joh., decr. Dr., Dom-
— Karl Christian, Wappen 35 b.	herr von Lübeck, Schwerin,
v. Hattorp, Heinrich 202.	Schleswig, Propst von Lüne-
— Herbord 201 a.	burg 242
— Беја 201 b.	v. Robrind, Kaspar, al. Heidene,
— Jakob, Wappen . 201 b.	Senior 245
haveman, Joh. Joachim 116.	Rogel, Balentin 70
heidene f. v. Robrind.	Rohn, Kaspar 124
hennaht, Berend, Bittme 94.	Rolman, Gevert, Merk 16
Heins, Christoph 22 b.	- Bincenz, iur. civ. bacc.,
Beitman, Balentin, 166.	in decr. lic., Domh 161

Roop, Heinr 129.	Medlenburg, Rafp., Senior ber
Roppen, Christian Friedr 138.	
- Wittwe, Anna Marie,	Meincke, Biktor, Domherr,
geb. Schult 138.	Wappen 40.
Adhrner, Heinr 170.	Wappen 40. v. d. Mölen, Joh 212.
v Rramon, Bertram, Bijchof,	- Nicol., in decr. lic.
<b>Bappen</b> 206.	Defan, Bappen . 212.
Crepe, Dietr , Domh 249.	Möller, Raspar 158.
Cret, Alheid 264.	Morind, Arnold, Domh 120 a.
— Alexander, Rm 264.	(v.) Morum (Moris), Gottfried 262.
— Gerh., Domh 263.	— Herman 262.
- 30h., Domh 263. 264.	- Joh., Domh 260.
Cremon j. v. Kramon.	— Markwart . 261. 262.
Arengebiel, David 84.	— Windelburg 261.
Crevet, Joh 228 b.	Mouw, Lorenz, Mert 81 b.
Kroger, Christian Ludwig 12.	— Margar 81 b.
— <b>Mathies</b> 137.	v. Mul, Joh., Bischof 191.
Crue, Joh., Mag., Bicar.	Reibur, Loreng, Senior 49 a.
Crue, Joh., Mag., Bicar, Bappen 108 a.	— Beter 93.
Krumediit, Albr., Bifchof 2.	Reumeier, Otto Chriftian 119.
Rrufe, R. S 27.	Diofffon, Georg 126.
Kufel, Go:tfried 110.	Dienbrügge, Beinr., Domherr,
— Kathar Elijab 110.	Wappen 71.
Labewig, Sans Beinr 128.	- herm., Domh 243.
Lampe, Detlev 104 b.	Diterman, Bilhelm, Mert 113.
— Hans 104 a.	Ovete, Wappen 90.
Lange, Johann, Am., Wappen 69.	Pagendarm, Regina Kath., Wittwe
Langen, Bappen 90.	des Kantors Sivers 6 d.
Le Fever, Matth. Joh., Wappen 4.	Barchim, Heinr 61.
Leisewiy, Johann 168.	Joh., Bicar, Wappen 22 a.
Lenthe, Bappen 140.	— Lucia
Leopold, Michael, Baftor 174 b.	Barper, Joh., Mag., Defan 266.
Legnau, Franz Heinr 134 b.	v. Beng, Bolrat, Wappen 145.
Leuenroth, Joh. Friedr 36.	Beterfen, Beter 176.
Lobber, Berth., Bicar 248.	v. Pincier, Joach. Christ., Cantor,
Loman, Anna 87.	Thesaurar v. Eutin,
<b>M</b> artin, Merk 87.	Wappen 52.
Lübers, Heinr 60.	— Ludwig, Dekan 240. 52.
v. d. Lühe, Christoph 148.	Plaen, Heinr 67.
Lunt, heinr., Mag., Thefaurar,	v. Bleffen, Anton, Domh 247.
<b>W</b> appen 215.	— Joh., Domh. von Lit-
Manehl, Bappen 90.	bed und Hamburg . 247.
Meier, Aug., Domh , Bappen . 213.	be Ponte f. v. Brügge.
Rengo Riga, Heinr., Mag., Donth. 238.	Prael, Juren 5 b.

de Bulchra fago, f. Schönböten.	Schmidt, Friedr 89 b
be Puteo, Joh., Domh 102.	— Hans Rasp 171
Quaftenborch, Herm., Domherr,	— Joh 127
<b>Wappen</b> 208.	— Kath. Marg 25
Ranhau, Anna 252.	— Nic 25
— Benbickes 252.	— Nic. Wilh 163
— Joach., Dekan von Lu-	— Theodorius 80
bed und Eutin, Wappen 216.	Schön, Joh. Christo 83. 108 b
Raesfeld, Wappen 90.	v. Schönboten (be Bulchra fago),
v. Rheber, Reimar Beter, Domb.	Domh. von Lübed und Barbe-
Großvogt, Wappen 214.	wif 64
Reimers, Albert, Mag 14.	Schöneke, Nic., Bgm 199
Richter, Chriftian 24.	Schröber, Joh., Domh 232
Ridersen, Joh., Domb 235.	Schult, Anna Maria f. Röppen.
Riedick, Beter, Mag., Domh. von	Schulze, Hans 172
Lübed und Rateburg 65.	Schumacher, Herm. Christoph,
Riefe, Beter 123	<b>Wappen 146</b>
Robring, Ludolf, Priester 81 a.	Schütte, Joh., Mag., in decr.
Robe, Joh., Mag., Detan,	lic., Propst von Stettin, The-
<b>Wappen</b> 218.	faurar von Lübed und Schwe-
— Joh. Ernst 178 b.	rin 253
Rogentin, Marg 180 c.	Schwansee, Joh., Domh 41
Ronbed, Nic., Mert 26.	vam Se ? (Famfe), Hans . 92 b
v. Roftod, Albr., Priester 130.	Seelte, Hans, Mert 29
v. Rothschüt, Chriftina Juliana	v. Serken, Burchard, Bischof . 191
f. v. Bülow.	Sestebe, Margareta, Wappen . 145
Rotterbam, Heinrich 6 b.	Simen, Asmus 44
— <b>M</b> athias 6 a.	Sivers, Heinr. d. J 6 c
Rubin, Hans 23.	— Cantor, Wittwe, j. Pa-
Sager, Joach. Abolf 141.	genbarm.
Samfau, Otto 17.	Slüter, Georg, Mag., lector sec. 254
Schabbel, Wappen 109 a.	Spreit, Joh., aus Dithmarschen,
Schaer, Gerh., Domh., Propft	<b>Cantor</b> 100 b
von Eutin, Wappen 34.	Stalbud, Heinr 95
Schafman, Joh 19.	Starke, Arnold 43 a
Scheele, Wilh., Merk 112.	Stein, Gottfr. Ric 183
Schipher, Markw., Domh. von	v. Stiten, Markw., Mag 135 a
Lübed und Gutin 38.	Sto er, Gottfr., Domh 255
Schlor, Kath. Gertrud 145.	Stöber, Joh. Georg 86
— Lorenz 145.	Stoterogge, Herm., Domh 257
Schmidt, Anna Marie Elisab 171.	Stower, Herm 188 b
— Bernh 162.	v. Stralendorf, Domh. von
— Elijab 163. — Eljebe 162.	Rapeburg? 57 — Alber., Domh 57
— Eljebe 162.	— Albr., Domh 57

Sure, Ric., iur. Dr., Structurar 50.	Biebe, Wilbert 184.
Swanje s. Schwansee.	v. Wietersheim, Gabriel, Scho.
Swende, Bappen 90.	lasticus und Structurar,
Swyn, Joh., Domh 231.	<b>Wappen</b> 43 b.
Tater, Ludw., Domh 241.	Bilden, Anton Dietr., Rm 51.
Techan, Hans, Merk 142 b.	— Peter 77. Bitt, Berner, Bicar 46.
Tibeman, Chriftoph, Mag., Domh.	Witt, Werner, Vicar 46.
von Lübed und Rațeburg 239.	Witte, Moriz, Mag., Domh. von
- Joh., Bifchof, Wappen 221.	Lübed und Barbewit 233.
Timmerman, Heinr., Mert 97.	Bittenborch, Ric., Propft von
v. Tinen, Bende, Wappen . 30 a.	Schwerin, Domh. zu Lübeck
— Lucia, Wappen 30 a.	und Büşow, Wappen 165.
Toma, Thomas, Domh. von	Wolf, Eleon. Sophia f. Grise.
Güstrow, Bicar zu Lübeck 89 a.	Wolffrat, Dietrich 101.
Torgelow, Barthol., Mag. theol.	— <b>Magdalena</b> 101.
prof., Domh 58.	Wolter, Samuel 175 b.
Uffhausen, Joh. Nic 39 b.	Woltersen, Christoph Jürgen . 136.
Unrein, Chriftina 186.	Bulf, Joh., Propst von Habers.
— Philipp, Mag 186.	leben, Cantor von Rothschild,
Bolmers, Wolmer, Cantor 159.	Dekan von Eutin, Thesaurar
Boragine, Jakob, Bicar 79.	von Lübeck, Wappen 209.
Barenburg, Herm 157.	Bullepunt, Gerhard, Am.
v. Barendorp, Bruno, Domh 253.	Wappen 63.
- Bruno, Bgm. 258. 259.	- Gertrub, Bappen 61 f. Besler.
- Gottichalt, Thesau-	Begeling, Lorenz 132 b.
rar, Wappen . 47 s.	
- Helemburg 258. 259.	b. Nach Bornamen.
Beber, Alexander 150.	A. Johim Han.
Belbige, herm., Merf 179 b.	Agneta Greve.
Bendt, Aug. Joach., Archibiakon 13.	Mibrecht, ?, 180 b.
<ul> <li>— Christoph, Bastor 181.</li> <li>— Joh. Konrad 151.</li> </ul>	- Greve, Rrummedit Bifchof,
— Joh. Konrad 151.	Reimers Mag., v. Rostock Priefter,
Berner, Joh. Jakob 117.	v. Stralendorf Domherr.
Bester (Campfor), Heinrich,	Alexander Cref Am., Beber.
Bittwe Gertrub, geb. Bulle-	Alheid uxor Nicolai, 263.
vunt, <b>W</b> appen 61.	— Cret.
Beffel, Defan? 218.	Andreas Andersen, Gifete Domherr.
— Hans, Mert 78.	Anna Hirsch, Loman, v. Rangau.
Bestfal, Arnold, Bischof, Wappen 190.	Unna Magdalena v. Diehnstedt.
— Bilhelm, Bischof, Bappen? 222.	Anna Maria Köppen geb. Schult.
v Bidede, Gottichalt 178 a.	Anna Maria Elisabeth Schmidt.
— Gottschaft Anton . 200.	Anna Sophia Glozin.
— <b>Жарреп</b> 35 b.	Anton v. Plessen Domherr.
Biebe, Cornelius 184.	Anton Dietrich Wilken Rm.

Arnold Morint Domh., Starte, Beft- fal Bifchof.

Asmus Simen.

Auguft Meier Domh.

Muguft Friedrich, Bergog von Schleswig und Holftein, Bifchof, Wappen 193.

August Joachim Wendt Archidiakon. Ava 66.

Balger Blegel, Döring.

Balthasar Gerhard Hannefen Pastor. Bartholomäus Keferman Domherr, Torgesow Domh.

Ве . . . . 92 а.

Benbides v. Rantau.

Bende v. Tinen.

Bernhard Blume Paftor, Drewde, heinaht, Cloenewintel Thefaurar, Smit.

Berthold, Bifchof 224.

Berthold Lobber Bicar.

Bertram v. Rramon Bischof.

Bruno v. Warendorp Domh., v. Barenborp Bgm.

Burcharb v. Gerfen Bifchof.

Chriftian Richter.

Christian Friedrich Röppen.

Christian Ludwig Rroger.

Christina herzogin von Schleswig und holstein, geb. von Sachsen, Bappen 194.

Christina Juliana v. Bulow geb. v. Rothschüt.

Christoph Seins, v. d. Lübe, Tibeman Domh., Bendt Baftor.

Chriftoph Jürgen Wolterfen.

Daniel Eschenburg.

Daniel Beinrich Frand.

David Glogin Dr. Syndicus, Krengebiel.

Detlev Lamve.

Dietrich Arnbes Bischof u. f. w, Crepe Domh., Wolffrat.

Dorothea Elifabeth Juliana Burmefter.

Eberhard v. Attendorn Bifchof.

Cberhard Jakob Ripp Um.

Eleonora Sophia Grife geb. Bolf.

Elifabeth Schmidt.

Eliebe Smit.

Engelbert Caftorp Senior.

Frang Bratelman.

Frang Beinrich Legnau.

Friedrich Schmidt.

Friedrich Beinrich v. hatten.

Georg Federau, Olofffon, Stüter Mag. lector sec.

Georg Friedrich Buchholz Dr. Synbicus.

Gerhard Ceghewange Priester, Erek Domh., Schaer Domh. Propst von Entin, Wullepunt Rm.

Gerold Biichof 223.

Gertrud Bittme Beinr. Beslers geb. Bullepunt.

Geste Bromfe.

Gevert Rolman.

Gottfried Rufel, v. Moris, Sto . . er Domh.

Gottfried Nicolaus Stein.

Gotthard Friedrich Burmeifter.

Gottschall v. Kurchring Domh., v. Warenborp Thesaurar, v. Widebe.

Gottichalt Anton v. Bidebe.

hans Beitner, v. Brömfe Official, Brunind, Famfe (?), Lampe, Rubin, Schulte, vam Se (?), Seelte, Techan, Weffel.

hans heinrich Flohr, Labewig.

Hans Rajpar Schmibt.

hartwig v. Bulow Domherr ..

De . . . d Golde.

Bebwig v. Bulow geb. Dalwis.

Heinrich Blankenheim Senior ber Bicare, Brömse, v. Botholt Bischof, Gremolt, hate Bitar, hattorp, holthusen Bicar, Cleiborn Bicar und Sakrist, Koop, Köhrner, Lübers, Lunt Thesaurar, Meng v. Riga Domberr, Dienbrugge Domb., v. Barchim, Blaen, Rotterbam, Sivers b. J., Stalbud, Timmerman, Bester (Campfor).

belemburgis v. Barenborp.

helmich Jatob Gaebite.

herbort v. Hattory.

herbing hate Bicar.

herman, ? , Priefter 198.

herman Edhorft, Hoppe ..., v. Moris, Dienbrügge Domh., Quaftenborch Domh., Stoterogge Domh, Stower, Barenburg, Weldige.

berman Chriftoph Schumacher.

Heja v. Hattorp.

hieronymus Abolf Brog.

hilbemar hilbemar.

hubert Frand.

3. C. Ribbel.

J. F. Bagge Rm.

3. H. Albien, Bod, Carstens Pastor. Jatob von Hattorp, Hirsch, Boragine Bicar.

Joachim v. Bromfe, Gerten, hagen, hirfch, v. Rangau Defan.

Zoachim Adolf Sager.

Joachim Chrift. v. Pincier Domh., Thefaurar v. Gutin.

Jobocus Delbrügge Domh.

Johann . . . Mag. Domh. von Lubed und S. Ricolai zu Magbeburg, Bappen 107 a.

Johann Alerbes Domb. u. j. w., Balte Briefter, Berman Domh., Blücher Domb., Bule Dag. (Briefter), Detert, v. Dulmen Bifchof, Dund. borft, Gimers Scholafticus, Elfters, Grimmolth Bischof, Grunwald, Daffe Scholafticus, Silbemar. Detan, Soperi Briefter, Solthufen, hoveman Domh., Jürgens Domh., Raldorp Domh., Rnugen Domh. u. j. w., Cret Domb., Crevet, Crue Bicar, Culenius, Lensewig, v. b. Molen, v. Morum Domb., v. Mul Bifchof, Barchim Bicar, Barper Defan , v. Bleffen Domb. , Bulchra fago Domh., be Buteo Domh., Riderfen Domb., Robe Schatman, Schmidt, Defan. Schönboten (be Bulchra fago) Domb., Schröber Domh., Schutte Bropft von Stettin Thefaurar u. f. m., Spreit aus Dithmarichen Domb., Swanse Domb., Swyn Domb., Tibeman Bifchof, Bulf Brobit von Sabereleben u. f. w.

Johann Anbreas Reller.

- Christopher Schön.
- Daniel Bruber.
  - Ernft Robe.
- Friedrich Freude, Leuenroth.
  - Georg Stöber.
- Heinrich Bod, Falbrugg.
- Jatob Relling, Werner.
- Ronrad Wendt.
- Ricolaus Uffhausen.

Juren Brael.

Rarl Christian v. Satten.

Rafpar v. Robrind al. Heibene Senior, Rohn, Medlenburg Senior ber Bicare, Möller.

Raspar Andreas von Elmendorf, ex stirpe Füchtel Domherr.

Katharina, ?, 180 b.

Ratharina Elifabeth Rufel.

- Gertrud Schlor.
- Margareta Schmidtich.

Ronrad de Schephere 204, Cleiborn Briefter.

Cornelius Wiebe.

Rurt v. Bulow.

La . . . . , ? , Domherr 156 a.

Loreng, ? , Priefter, Wappen 69.

Loreng, ? , Priefter 169.

Lorenz Mouw, Reibur Senior, Schlor, Begeling.

Lucia v. Pardim, v. Tinen.

Qubolf Robring Briefter.

Ludwig Franck, Gilsheim Senior, v. Bincier Defan, Tater Domherr.

Magdalena Grundgreiffer geb. Giefc, Bolffrat.

Margareta Mouw, Rogentin.

Markwart hilbemar Bgm., v. Moris, Schipher Domherr, v. Stiten Magister.

Martin Loman.

Mathias Rroger, Rotterdam.

Matthäus Beder Cenior.

Matthäus Johann Le Fever.

Mechthilb Silbemar.

Meinhard, ? , 102.

Meinhard v. Gravestede al. Br . . . .

Menso Depholt Domh.

Michael Leopold Paftor.

Moriz Ebeling Domh., Witte Domh. R. S. Aruse.

Nicolaus, ?, 203.

Nicolaus Böbeler Bischof von Schwerin Domh. von Lübed, Fensmar, v. d. Mölen Dekan, Rönbed, Schmidt, Schöneke Bgm., Sure Structurar, Wittenborch Propst von Schwerin u. s. w.

Nicolaus Wilhelm Schmidt.

Dtto v. Sagen, Samtau.

Otto Christian Neumeier.

Paul Buschel med. Dr., Frowman Vicar.

Beter Brüggeman, Gerken Domh., Hagen, Neibur, Petersen, Riedid Domh., Riese, Wilden.

Philipp Unrein.

Regina Ratharina Bagenbarm.

Reimar Beter v. Rheber Domherr.

Richard Blankenheim Defan v. Gutin. Samuel Wolter.

Siegfried v. Brugge (be Bonte).

Simon Elers Scholasticus.

Sophia Eleonora Grünwald.

Theodorius Schmidt.

Thomas Gabler Defan von Defel Domherr v. Lübeck, Toma Domh.

Balentin Beitman, Rogel.

Bictor v. Bulow, Meinete Domherr.

Binceng? Rolman Domherr.

Wolmar Wolmars Cantor.

Bolfmar v. Anderton Domherr.

Werner Calander, Witt Bicar.

Bilbert Biebe.

Wilhelm Ofterman, Scheele, Bestfal Bischof.

Bilhelm Friedrich v. Bulow.

Wilten, ? , Defan 187.

Windelburg v. Brügge, Wittme Markwart hilbemars, Morum.

## c. Nach Stänben.

Archibiaton:

Auguft Joadim Bendt.

Bischöfe:

Muguft Friedrich, Bergog von Schleswig und Holftein.

Berthold. Gerold.

Dietrich Arnbes, Defan v. hilbesheim.

Eberhard v. Attendorn.

Heinrich v. Botholt.

Johann v. Dülmen.

Johann Grimmolth. Bertram v. Kramon.

Albert Rrummedif.

Johann v. Mul.

Burchard v. Gerfen.

Johann Tideman.

Arnold Westfal.

Wilhelm Westfal.
von Schwerin:

Nicolaus Böbeter, Domherr von Lübed. Cantores:

v. Lubed Bolmar Bolmers.

v. Rothschild Joh. Bulf, Propsi

Detane:

Joh. hilbemar.

Ricolaus v. b. Mölen.

Johann Barper.

Ludwig Bincier.

Joachim Rantau, auch ju Gutin.

Johann Robe.

bon Eutin:

Ricard Blantenheim.

Joachim Rangau, auch von Lübed.

Joh. Bulf, Propft u. f. w.

bon hilbesheim:

Dietr. Arnbes, Bischof von Lübed.

von Desel:

Thomas Gabler, Domh. zu Lübed. von ?, Wilfen 187.

Poctor ber Medicin: Baul Bufchel. Domherrn:

? von Lübed und Barbewif 132 a. ? von Lübed und Barbewif, in decr.

Johann, ? , von Lübed und S. Ricolai zu Magbeburg.

Qa . . . . , ?

lic. 175 a.

Bolfmar v. Anberton.

306. Berman.

30h. Blucher.

Ric. Bobefer, Bijdof von Schwerin. fartwig v. Bulow, auch von hilbes-

heim u. f. w.

Jodocus Delbrügge.

Menjo Depholt.

Moriz Ebeling.

Rafpar Andreas v. Elmendori Füchtel.

Thomas Gabler, Detan von Defel.

Beter Gerfen.

Andreas Gifete.

Friedr. Beinr. v. Hatten.

Johann Hoveman.

Joh. Jürgens.

Joh. Kaldorp.

Bartholom. Referman, auch von

Rapeburg.

Gottschaft v. Kirchring. Joh. Knugen, auch von Schwerin

u. s. w.

Bincens Rolman.

Dietrich Crene.

Gerb. Rret.

Joh. Rret.

Aug. Meier.

Heinr. Meng v. Riga.

Bictor Meinete.

Arnold Morint.

Joh. v. Morum.

Heinr. Djenbrugge.

herman Djenbrugge.

Joachim Chrift. v. Bincier, Thefaurar

Anton v. Pleffen.

Joh. v. Plessen, auch von Hamburg. Joh. de Pulchra fago, auch von Barbewik.

Joh. be Buteo.

Berm. Quaftenborch.

Reimar Beter v. Rheber.

Joh. Riderfen.

Beter Riebid, auch von Rapeburg.

Berh. Schaer, Propft von Gutin.

Markwart Schipher, auch von Eutin. Joh. v. Schönboken (be Bulchra fago),

auch von Bardewit.

Joh. Schröber.

Joh. Schwansee.

Joh. Spreit aus Dithmarichen.

Gottfried Sto . . er.

Berm. Stoterogge.

Albrecht v. Stralendorf.

Joh. Swnn.

Ludwig Tater.

Christoph Tideman, auch v. Rateburg.

Barthol. Torgelow.

Bruno Warenborp.

Moria Bitte, auch v. Barbewif.

Nic. Wittenborch, Propst von Schwerin u. s. w.

Domherrn von Bardewif: ? auch von Lübecf 132 a. ? auch von Lübecf, in deer. lic. 175 a. Joh. v. Schönböten (be Pulchra fago), auch von Lübecf.

Moriz Bitte, auch von Lübed.

von Bütow: Ric. Wittenborch, auch Propst von Schwerin, Domberr zu Lübed.

von Eutin:

Markwart Schipher, auch von Lübed. von Guftrow:

Thomas Toma, auch Bicar zu Lübeck. von hamburg:

Hartwig v. Bulow, auch von Lubeck u. f. w.

Joh. v. Bleffen, auch von Lubed.

von Hilbesheim: Joh. Alerbes, Bicar zu Lübed. Hartwig von Bülow, auch von Lübed u. f. w.

von Magbeburg:

3u S. Nicolai: Mag. Johann, ?, auch von Lübeck 107 a.

von Rateburg:

Barthol. Keterman, auch von Lübed. Beter Riebid, auch von Lübed.

? von Stralenborf ?

Chriftoph Tibeman, auch von Lübed. von Riga:

? , Vicar zu Lübed 179 a.

von Schleswig:

Joh. Knugen, auch von Lübed u. f. w.

von Schwerin:

Hartwig v. Bulow, auch von Lübeck u. s. w.

Joh Anuțen, auch von Lübect u. j. w. Lectores secundarii:

Joh. Alerdes, Domherr von Hildes-

Mag. Georg Slüter.

Baftoren:

Dt. Bernh. Blume.

Balth. Gerh. Sanneten.

J. H. Carstens, theol. Dr. Michael Leopold, wo?

Chriftoph Wendt.

Briefter:

Юс... 92 а.

? Herman 198. Lorenz 69. 169.

Joh. Balte.

Mag. Joh. Bule.

Gerh. Ceghemange.

Joh. Honeri.

Ronrad Cleiborn.

Mag. Joh. Culenius.

Ludolf Robring.

Albr. v. Rostock.

Bröpfte:

von Eutin:

Gerh. Schaer, auch Domb. von Lübed.

von Sadereleben:

Joh. Wulf, Cantor u. s. w.

von Lüneburg:

Joh. Knugen, auch Domh. von Lubeck u. f. w.

von Schwerin:

Nic. Wittenborch, auch Domherr von Lübed und Bupow.

von Stettin:

Joh. Schütte, auch Thefaurar zu Lubed u. f. w.

Rathsmitglieder:

a. Bürgermeister:

Martwart Sildemar.

Ric. Schöneke.

Brun von Warenborp.

b. Rathmannen:

R. F. Bagge.

Cherhard Jatob Ripp.

Alex. Rref.

Unton Dietr. Bilfen.

Berh. Bullepunt.

Scholastici:

Joh. Eimers.

Simon Glers.

Job. Baffe.

Gabriel v. Bietersheim , auch Structurar.

Seniores:

Matthäus Beder. Ludwig Gilsbeim.

Engelbert Caftorp.

Kaipar v. Kobrint al. Heidene.

Lorenz Reibur.

ber Bicare:

heinrich Blankenheim. Kaipar Mecklenburg.

Structurare:

Ric. Sure.

Gabriel v. Wietersheim, auch Scholafticus.

Syndici:

des Stifts: Georg Friedrich Buchholy. des Raths: David Glorin.

Thefaurarien:

Bernhard Cloenemintel.

heinr. Lunt.

304. Schutte, Propft von Stettin

Gottschalf v. Warenborp.

Joh. Bulf, Propft von habereleben u. f. w.

ben Gutin:

Joach. Chrift. v. Pincier, Domberr gu Lübed.

von Schwerin:

Joh. Schütte, Propft von Stettin u. f. w.

Bicare:

?, Domherr zu Riga 179 a.

Joh. Merdes, Domh. ju hilbesheim u. f. w.

Baul Frowman.

Beinr. Sate.

Berbing Sate an G. Marien.

Beinr. Solthufen.

Beinr. Cleiborn, auch Safrift.

Joh. Crue.

Berth. Lobber.

Joh. Barchim.

Thomas Toma, Domberr zu Guftrow. Jac. Boragine, auch an S. Beter.

Werner Witt.

Wappen, beren Inhaber nicht genannt werden konnten, finden sich auf Nr. 206. 212. 214. 217. 222.

## IV.

## Die Sechabeanstalt in Travemunde.

Bon Dr. C. Wehrmann.

Die heilsamen Wirkungen bes Seebades und der Seeluft haben erft gegen Ende bes vorigen Jahrhunderts allgemeine Anerkennung in Deutschland gefunden, Seebadeanstalten und Seebadeorter gab es daher früher nicht. Das älteste Deutsche Seebad ift 1793 von dem Bergog Friedrich Frang von Medlenburg in Doberan angelegt. Die Gründung erregte hier die Ansicht, daß Travemunde in mancher Hinficht ein besser geeigneter Ort fei. Bahrend nämlich in Doberan der Meeresboden aus grobem Steingerölle bestand, daber erft geebnet werden nußte, war ebener und fester Sandboden bier vorhanden. Während dort die Badeftelle eine halbe Meile weit von dem Orte entfernt war, so daß ein auter und bequemer Fahrmeg erft angelegt werden mußte, und man doch in der Regel nur zu Bagen dahin kommen konnte, ließen bei Travemunde die Ginrichtungen fich in unmittelbarer, von Fußgängern leicht zu erreichender Nähe treffen. Endlich ift auch vermöge ber gangen Lokalität die Gee bei Travemunde im Allgemeinen ruhiger als bei Doberan, und daher für Badende bequemer.

Die Männer, welche solchen Gedauten nachgingen und fie zu verwirklichen wünschten, waren sich bessen völlig bewußt, daß große Schwierigkeiten zu überwinden und große Opfer zu bringen sein würden, aber sie ließen sich dadurch nicht abschrecken. Das lag schon damals im Sinne der Zeit. Mitten unter einengenden, selbst verknöcherten Lebensformen hatte sich, ausgehend offenbar von dem Einflusse unserer großen Dichter, eine Freiheit des Geistes hier wie anderswo in unserem Vaterlande ausgebildet, die, da sie auf politi-

schem Gebiete keine Möglichkeit fand, fich zu äußern, in der Grundung gemeinnütziger und wohlthätiger Anstalten Befriedigung suchte.

Eine bedeutende Schwierigkeit lag ichon in der Beschaffenheit des Städtchens Travemunde. Es war nicht viel mehr als halb jo groß, als es jest ift. Da, wo jest bas Botel de Ruffie fteht, ursprünglich Stadt Riga genannt, in der Borderreihe, und entiprechend in der Hinterreihe, hörten die Baufer auf, und es folgte die rings von einem Baffergraben umgebene Citadelle, die zwar auch Wohnungen für Beamte enthielt, mit Travemunde aber nicht in Berbindung ftand. Wer von der Stadt aus nach dem Leuchtenfelde wollte, mußte durch das nach Lübeck gerichtete Thor und außerhalb des Walles, der die Stadt auf der ganzen Beftfeite umgab, herum geben ober fahren auf Wegen, deren Beschaffenheit viel zu wünschen übrig ließ. Die Hinterreihe war gar nicht gepflastert, die Borderreihe hatte zwar ein Pflafter, aber eins, welches ben Namen nicht verdiente, es war holpericht und uneben, da die Säufer nicht in gleicher Sobe lagen, auch von Pfüten unterbrochen. Baujer gehörten zum größeren Theile Fischern und Arbeitern. Man fand, als man fie durchjah, 30 bis 40 jum Bermiethen geeignete Bimmer, abgegeben von den Bimmern, welche drei Gafthofe darboten. Alle dieje Umftande aber erregten den Gedanken, wie fehr Travemunde gewinnen muffe, wenn es gelänge, eine Anzahl Fremder dahin zu ziehen, und gaben dem Unternehmen auch den Charatter eines patriotischen.

In demselben Jahre, in welchem das Bad in Doberan gegründet wurde, und vielleicht in Folge dieser Gründung, faßte ein Travemünder Gastwirth, Lehmann, den Plan, eine ähnliche Anstalt dort zu errichten. Das blieb ein Plan, ein Wunsch, die Ausführung überstieg seine Kräfte. Aber die Idee war doch angeregt und anch in weitere Kreise, selbst über Lübeck hinaus, gedrungen. In der patriotischen Gesellschaft in Hamburg wurde mit besonderer Beziehung auf Hamburg und auf Grund angestellter Nachsorschungen der Wunsch ausgesprochen, daß in Travemünde ein Bad eingerichtet werden möchte. Dann ließen einzelne Lübecker sich eine

nach dem Mufter der in England gebräuchlichen eingerichtete Bademaschine aufertigen. Es war ein mit Rohr befleidetes Bauschen. bas auf zwei Radern rubte und von einem Menichen bis zu einer willfürlichen Tiefe in die See hineingeschoben werden konnte. gute Einfluß auf die Gesundheit war unverkennbar, aber diese Art zu baden, war fehr koftbar, und der Aufenthalt in Travemunde unbequem und langweilig. Endlich bildete fich, hauptfächlich auf Antrieb zweier Lübecker Merate, des Dr. Dangmann und des Dr. Brehmer, ein Berein, der es fich zur Aufgabe ftellte, das Baden bequemer, folglich zweckmäßiger und heilfamer zu machen, auch warme Baber berzustellen, und ber zugleich barauf bebacht mar, eine gesellige Bereinigung unter ben Badegaften einzurichten, welche der Aufenthalt in Travemunde ja an Annehmlichkeit gewinnen müßte. Man machte einen Anschlag der Rosten, welche folche Einrichtungen erfordern wurden, und glaubte, mit 18 000 mk auszureichen. Diese Summe wollte man in Uctien zu 100 ml. Bufammenbringen. Es ift also eine Actiengesellschaft gewesen, welche die Badeauftalt in Travemunde gegründet hat, und zwar nicht eine, die um des Gewinnes willen zusammentrat, sondern eine, welche ein gemeinnütziges Wert ausführen wollte. Jeder einzelne Theilhaber war ohne Zweifel von Anfang an überzeugt, daß ber Betrag feiner Actie oder Actien ein Geschent sei, das er zu einem guten Zwede Am 10. November 1801 hielt Dr. Brehmer in ber Gefellichaft zur Beforderung gemeinnütiger Thatigkeit einen Bortrag, um für die Idee, von welcher er felbst und fein Freund Dr. Dangmann erfüllt waren, auch hier Interesse und Theilnahme gu weden und Unterftütung zu finden.

Der Verein bestand aus zehn Personen. Es waren der Dr. Danzmann (Physicus 1813, pensionirt 1831, gest. 1843), zur Leitung des Instituts im Allgemeinen, zwei andere Aerzte, Dr. Brehmer und Dr. Schetelig, zur Einrichtung und Anordnung der Bäder, der Senatssecretair Christ. Heinr. Lembke (Protonotar 1818, gest. 1842), zur Versertigung schriftlicher Aussätze, zwei Kausseute, Bonaventura Winkler und Friedr. Bertold Green, zur Kassenverwaltung,

zwei andere Kaufleute, Martin Joachim Brandt und Joch. Nicol. Stoltersoht, zur Besorgung der Bauten, der Secretair Lembke und Carl Grösser, ein Handelsgärtner, der hauptsächlich Aussuhrhandel nach Rußland betrieb, zur Herstellung von Gartenanlagen. Ihnen schloß ein Jurist, Dr. Paul Christ. Nicol. Lembke, sich an. Diese zehn Personen bildeten und nannten sich die Direktion der Seebade-Anstalt.

Die Berren machten dem Senate Mittheilung von dem Unternehmen, das fie auszuführen beabsichtigten, und empfahlen es seinem Bohlwollen und feiner obrigkeitlichen Fürforge. Dabei konnten fie fich barauf berufen, daß die gunftige Meinung des Bublikums ihnen Bur Seite ftebe, fie hatten in Actien zu 100 met etwa 10 000 met icon zusammengebracht. Es war ihre Absicht, an dem f. g. Ziegel. berge ein einfaches Gebäude zu errichten. Rur ein Saal follte es jein, in welchem die Badegafte fich vereinigen, Schutz gegen die Bitterung finden und Erfrischungen zu fich nehmen könnten, mit einem bedecten, aber an den Seiten offenen Bange, einer Terraffe um benfelben. Dies Gebäude wurde bas Speifehaus genannt. unmittelbare Umgebung und auch ben Biegelberg wollte man mit Bäumen und Gebüschen bepflanzen und gartenartig einrichten, um behaglichen Genuß der frischen Seeluft möglich zu machen. Kür warme Bader follte ein tleines Gebaube gang nahe an der See errichtet werden. Gine Unterftugung Seitens ber Obrigkeit mar nun dabei in mehreren Beziehungen erforderlich, vor allem gur Erneuerung bes Steinpflafters in Travemunde und gur Abkurgung des Beges, indem man einen Durchgang durch die Schanze möglich Der Senat, der die Bwedmäßigkeit und Wohlthätigkeit der Anstalt, jowie den uneigennutigen Gifer der Direktion völlig wurdigte, mar bereit, die ihm entgegengebrachten Bunfche zu erfüllen. Er beauftragte die Baubehörde - damals Bauhof genannt - auf Rosten der Stadt ein neues Steinpflaster zu legen, deffen Unterhaltung dann freilich den Travemundern zufallen mußte, und beauf. tragte die Militairbehörde - damals Rriegscommiffarien genannt - für einen Beg durch die Schange die nöthigen Ginrichtungen zu treffen. Sie bestanden darin, daß man über den Travemunde zunächst gelegenen Festungsgraben an bequemer Stelle eine Fähre, über den äußeren Bassergraben aber eine Rußbrücke anlegte, die Abende geschlossen und am Ende der Badezeit weggenommen werden konnte. Areal wurde von den Rämmereiherren, nicht als Eigenthum, was ja auch nicht nöthig war, aber zur Benugung angewiesen; Bäume und Gesträuche lieferten die Berren des Marftalls aus dem Lauerholz und den ftädtischen Baumschulen. Um die Berbindung amischen Lübeck und Travemunde zu erleichtern, richtete die Direktion eine regelmäßige Ruhre ein. Zweimal täglich, Morgens um 8 Uhr und Nachmittags um 6 Uhr, fuhren Wagen von der Bischofsberberge in der Burgftraße ab (es ift bas Saus, das jest Großherzog von Mecklenburg beißt und ehemals Eigenthum bes Bifchofs von Rateburg war) und trafen an der herrenfähre mit Wagen zusammen, die eine halbe Stunde früher von Travemunde ausgefahren waren. Die Baffagiere wurden über die Sahre gefett, wechselten die Wagen und wurden dann weiter befördert. Breis für jede einzelne Fahrt war 24 Schillinge. Gepack durfte nicht mitgenommen werden mit Ausnahme von fleinen Bundeln, die sich unter die Stühle legen ließen (ein Stuhlwagen war es alfo). Die Beförderung in drittehalb Stunden war für die dama. ligen Berhältniffe fehr rafch, denn es gab teine Chauffee, die Bege waren bei jedem Regenwetter schningig. Und der Weg nach der Herrenfähre ging nicht gerade zu, sondern von der Schafbrucke ab gefrümmt durch das Lauerholz; der Weg vor Travemunde ging nicht, wie jest, auf einem erhöhten Damm durch die Siechenbucht, sondern rund um diese Bucht, war schmal und niedrig gelegt, daber leicht lleberschwemmungen ausgesett. Man mußte häufig durch Baffer fahren. (Die heutige Chaussee ift 1833 angelegt.) Die Ginrichtung der Fahrt aber muß sich bewährt haben. denn sie ift bis zur Frangofenzeit in jedem Jahre von Neuem an-Much für Briefbeförderung, mit besonderer Rüchsicht. nahme für Badegafte aus hamburg jorgte die Direktion gleich ju Anfang. Das ware jest Sadje ber Regierung, damals aber maren die heimischen Boften alle Privatanstalten, und ein Postregal hat die Stadt Lübeck niemals, auch später nicht, in Unspruch genommen.

Die Aufführung der Gebäude wurde im Frühjahr 1802 in Angriff genommen und ging rasch von Statten. Neben bem Saal wurden eine Regelbahn und ein Billardzimmer befonders angelegt. Für das Warmbad murde das Baffer durch in die See gelegte Röhren in das nabe stehende Saus geleitet und durch Bumpen in einen Kessel geführt, wo es erwarmt wurde; bann floß es burch Röhren in eichene Wannen. Alles wurde so rasch ins Werk gesetzt, daß die Anstalt am 1. Juli eröffnet werden konnte. Am Schlusse bes Sommers konnten die Unternehmer mit dem Erfolge ihrer Bemühungen zufrieden fein. Badegafte waren fowohl aus der Stadt, als aus der Fremde, jum Theil aus entfernten Gegenden, in binlänglicher Anzahl gekommen. Auch war Lübeck eine wohlhabende Stadt, es gab eine Menge Burger, die fich den immerhin koftbaren Aufenthalt in Travemunde, den Nuten und das Bergnugen des Seebades erlauben durften. Etwa 3000 Baber maren genommen. Der Preis eines kalten Seebads war 12 Schill., 28 Schill. für bas warme Bab. Die Babekarren waren fast gang so eingerichtet, wie sie noch jest sind; man nahm die Borbilder aus England und nannte fie daher englische Karren. Bier folder Karren wurden zu Anfang angeschafft und mit A. B. C. D bezeichnet. Die Badezeit war Morgens von 6 bis 12 Uhr, Nachmittags von 5 bis 8 Uhr. Für jedes Bad war eine halbe Stunde bestimmt, jo daß also tag. lich 72 Baber genommen werden konnten. Doch durften auch zwei Berjonen gleichzeitig in einer Karre baden. Die Badebillete waren mit einem Buchstaben bezeichnet, welcher die Rarre anzeigte, und mit einer Zahl, welche die Stunde des Bades angab. mußten, wenn fie tamen, zehn Billete auf einmal taufen; gebrauch. ten fie nicht alle, fo fiel das zu viel bezahlte Geld ber Anftalt zu. Satten fie alle gebraucht, fo konnten fie einzelne Billete in beliebiger Angahl lofen. Lübecker bezahlten den Breis von gehn Badern, 7 mf. 8 B, oder einen hollandischen Dukaten als Gintrittsgeld und durften dann die Billete einzeln taufen. Actionaire waren von 8tfcbr. b. 88. f. L. 65. VII. 1.

bem Eintrittsgelb frei. Der Weg durch die Schanze hin und zuruck koftete einen Schilling, doch konnte man für 1 mpt eine Karte für die ganze Badezeit erhalten.

Ein an sich unbedeutender Umstand wird dadurch wichtig, daß er zu einem Schlusse auf das Gedeihen der Anstalt berechtigt. Während der Badezeit hatte ein Conditor in Lübeck mit seinen dahin gesandten Waaren so gute Geschäfte gemacht, daß er beschloß, ganz nach Travemünde überzusiedeln. Er nußte aber einen Sisteller haben, den er nicht anders zu erlangen wußte, als wenn man ihm erlaubte, ein unterirdisches Gewölbe in der Citadelle, das früher, aber schon seit langer Zeit nicht mehr, als Gesängniß gedient hatte, zu benußen. Er erbot sich, das Gewölbe auf eigne Rosten reinigen und soweit als nöthig ausbessern zu lassen. Auf eine an den Senat gerichtete Eingabe wurde sein Wunsch gewährt und er hat dann seinen Entschluß ausgesührt und noch viele Jahre in Travemünde gewohnt.

Noch in anderer Beise machte der Ginfluß der neuen Anftalt auf Travemunde fich fogleich geltend. Die Befatung bestand aus 30 Mann, die zum Theil verheirathet, zum Theil unverheirathet Die letteren mußten von den Travemunder Bürgern der waren. Reihe nach in Quartier genommen werden. Aber man konnte sich für 6 bis 8 Schill. monatlich von diefer Bervflichtung lostaufen, dafür miethete sich der Soldat dann ein anderes Quartier. Das Niemand wollte mehr Zimmer an Solwar auf einmal vorbei. daten vermiethen, man wartete auf Fremde, von denen man monatlich 8 bis 10 4 für ein Zimmer erhielt. Für die Soldaten mußte in anderer Beise gesorgt werden. Die Forderungen der Travemunder für Zimmer waren übrigens zum Theil fo übermäßig, daß Klagen deshalb an die Herren der Rämmerei kamen. hauptmann wurde beauftragt, den Bürgern Vorstellungen zu machen. die ihren Zwed erreicht zu haben scheinen.

Aber die Unternehmer mußten auch gleich zu Anfang die unangenehme Erfahrung machen, daß ihre Koftenanschläge gänzlich unzureichend waren. Gine Vermehrung der ursprünglichen Actienzahl

lieferte ebenfalls nicht die erforderlichen Mittel, man mußte sogleich zu Anleihen schreiten. Da erwies sich der damalige Senator, seit 1806 Bürgermeister, Watthaeus Rodde, ein reicher und liberaler Wann, als Gönner und Förderer der Anstalt. Er sieh 1803 14 000 mk, 1804 8000 mk, 1805 wiederum 8000 mk, 1808 nochmals 2000 mk. Die Folge davon war, daß die Direktoren sehr bald auch Zinsen zu bezahlen hatten, indessen siehen sie sich dadurch nicht abhalten, diesenigen Einrichtungen zu tressen, die für das Gedeihen der Anstalt ersorderlich waren.

Schon im nächsten Jahre wurde es nöthig, einen Schritt weiter zu geben. Die Anftalt wurde, wie von nun an immer, am 1. Juni eröffnet. Wenn aber Bfingften in den Mai fiel, fo war ichon an ben damals noch drei Festtagen bas j. g. Speijehaus offen, um Bafte aufzunehmen. Im Jahre 1803 war ber 29. Dlai Bfingften, und es gab damals noch drei Festtage bei allen hohen chriftlichen (Durch Berfügung bes Senats vom 27. Marg 1805 sind die dritten Festtage als kirchliche Feiertage, an denen also auch öffentlich nicht gearbeitet werden durfte, abgeschafft.) Die drei letten Tage des Mai waren also damals drei Festtage. Vermuthlich war das Better ichon, die Badeanstalt mar schon beliebt geworden und hatte an allen drei Tagen jo guten Zuspruch, daß ganz Travemunde in große Aufregung gerieth. Zwölf Berfonen, drei Gaftwirthe, drei Fuhrleute, ein Schlachter, zwei Fischer und drei Arbeitsleute, tamen am 1. Juni, unmittelbar nach Verlauf bes Festes, in die Bohnung des Stadthauptmanns, die den Namen Bogtei hotte, um ihre Beichwerden auszuschütten. Sie klagten alle, daß die Direktoren in den umliegenden Dörfern die Lebensmittel, insbesondere bubner, Gier, Butter, Milch auftauften, dadurch die Breife vertheuerten und zum Theil ihnen Richts übrig ließen. Das war allerdings, wenn die Behauptung richtig mar, gesetwidrig. Durch das ganze Mittelalter ging die Anschauung, daß Lebensmittel nur an den dafür bestimmten Blägen, den Martten, vertauft werden durften. Dan glaubte, nur auf jolche Beife einestheils die erforberliche ober für erforderlich erachtete Aufficht ausüben, anderntheils

einer unnöthigen Bertheuerung der nothwendigsten Lebensbedürfniffe porbeugen zu können. Es galt burchaus als ein Berbrechen, benen, die etwas in die Stadt brachten, entgegenzugehen und die Baare abzunehmen. Für Lübed hat folches Gefet langer bestanden, als vermuthlich für die meisten andern Städte, es ift erst durch die am 9. November 1847 im Auftrage bes Senats von ber Wette erlassene Verordnung abgeschafft. Insbesondere klagten bann noch die Gaftwirthe, daß die Badeanstalt ihnen die Gafte entziehe; die Direktion habe ursprünglich nnr ein Raffehaus einrichten wollen, nun aber fei ein vollständiges Gafthaus baraus geworben, in dem man auch zu Mittag effen könne; an allen drei Resttagen fei bort eine zahlreiche Gesellschaft versammelt gewesen, ihre Tische aber jeien leer geblieben, und boch, fügte einer hingu, habe er gerade für Badegafte einen neuen Speifesaal bauen laffen. Der Schlachter gab an, er habe für die Festzeit mit Rücksicht auf die erwarteten Fremden eine Denge Fleisch eingekauft, aber nicht absetzen können, nun fei es zum Theil verdorben. Die Fischer beschwerten fich, daß die Direktion alle Kische, die sie brauche, nur von einem unter ihnen taufe und ebendenselben auch bei allen Wafferfahrten verwende, die übrigen alle verdienten Richts und hatten doch bisweilen auch recht viele Dorsche gefangen. Die Fuhrleute behaupteten. wenn nicht die Wagen in Travemunde blieben und die Pferde bei ihnen in den Stall gestellt würden, konnten fie nicht leben. vermeinten auch die Arbeitsleute, wenn sie nicht durch Auf- und Abladen Geld verdienen konnten, ware die Badeanstalt ihnen nichts Es muß eine stürmische Scene gewesen sein, benn ber Stadthauptmann, obwohl ein aufrichtiger, sogar eifriger Freund ber Babeanstalt, fand sich doch veranlaßt, ber Bitte, vor der Sand die Speisewirthschaft und die Vertheuerung der Lebensmittel zu inhibiren, statt zu geben. Er schloß die Wirthschaft. Dagegen ergriff die Direktion bas ihr zuständige Rechtsmittel, sich au den Senat zu wenden, und diefer decretirte fofort, schon am 4. Juni, daß die Gegner zwar zu hören feien, indeffen bis zum Austrag ber Sache die Direktion bei der angefangenen Wirthichaft zu ichüten fei, und

bie bawiber ausgebrachte Inhibition bes hauptmanns einstweilen aufgehoben werde. Die Parteien ließen fich biesmal lange Zeit. Die Beschwerde der Travemunder tam erst am 16. Juli an den Senat, eine ausführliche, ohne Zweifel von dem Setretair Lembke verfakte. Entgegnung murde erst am 28. September, also nach Schluß ber Badezeit, übergeben. Die Beschwerde enthält taum etwas Reues. Die vortrefflich geschriebene Entgegnung weift nach, wie viel Travemunde in der turgen Beit von nicht gang zwei Jahren gewonnen Die Miftpfügen find von ben Strafen verschwunden, ein autes Steinvflafter ift gelegt; am Strande, wo fonft nur einige Stode ftanden, an welchen Fischerfleidung getrodnet wurde, ift eine Reihe von Linden gepflangt, die bald einen ichattigen Spagiergang gewähren werden. Die größtentheils armseligen Baufer find, wenigstens jo weit es durch Maler und Glafer geschehen konnte, ausgebeffert, einige schon gang neu gebaut. Das Leuchtenfeld, ein fteriler Boben, auf welchem früher nur ein Birte Schafe weidete und gelegentlich einige Fischer gingen, ift jest theilweise Garten und ber lachende Sit der Geselligkeit und Freude. Während früher nur einzelne Lübeder bisweilen nach Travemunde tamen, um Fische gu effen, ift jest ein reger Fremdenverkehr aus Lübeck, Hamburg und entfernteren Wegenden entstanden und die Fremden bringen dem Zwede, froh zu fein und der Gefundheit zu nüten, gern und mit ungewöhnlicher Freigebigkeit Opfer. In etwa britthalb Monaten find fünftebalb. taufend Bäder genommen, an einzelnen Tagen bis zu 130. unerwartete Erfolg mußte für die Direktion ein Antrieb fein, für Abstellung der großen noch vorhandenen Mängel zu forgen. fehlte an guten und bequemen Wohnungen und namentlich an Fürjorge für zwedmäßiges Unterkommen folcher Babegafte, die zu ichwach maren, um ben Weg vom Städtchen gnm Babeplate ein ober zweimal, fei es zu Wagen, zu Baffer ober zu Fuße, machen Es war vorgekommen, daß Fremde fich mit gang ungezu können. nugender Bohnung behelfen mußten, auch, daß fie gar feine gefunben hatten und fich nach Doberan hatten wenden muffen. Insbefondere waren es hamburger, welche auf Berbefferung der Ginrichtungen drangen und ihr Wiederkommen davon abhängig machten. "Gben die Hamburger — heißt es in der Schrift — die, was wohl gewiß fehr beachtet zu werden verdient, sonst eben nicht gang geneigt find, den Lübeckern Vortheile zu gonnen, oder gar zu erleichtern, find soweit gegangen, und jur fichern Ausführung bes von ihnen fo fehr gewünschten Baues unter der Sand und gang unauf. gefordert ihre Theilnahme anzubieten, die, wenn wir fie gleich entbebren können, und bennoch allerdinas jum Beweise dienen muß, wie fehr fie fich fur diefe Anstalt intereffiren und wie viel auch ihnen daran liegt, daß unfer gutes Werk in feinem vielversprechenben Entstehen nicht sogleich niederfinten moge, eine Berspective, Die wohl gewiß Reinem, der den Zweck der Anstalt, die Ehre Lübecks und den Fleiß der Stifter berückfichtigt, gleichgültig fein tann, und zu beren Entfernung gewiß keine Beit verloren werden barf, ba ohnstreitig die ersten Jahre und die ersten Gindrucke über Unsehen, Umfang und Flor der Anstalt entscheiden. Gebaut muß werden, bas ift gang unumgänglich nöthig, benn theils find bei weitem nicht jo viele Zimmer aufzufinden, als unfere Unftalt ichon jest bedarf, und gang unfehlbar wird fie beren von Beit gu Beit noch immer mehrerer bedürfen, theils fehlt es, wie ichon erwähnt, an folchen Wohnungen, wie porzüglich schwache Bersonen fie finden muffen, ganglich." Sierdurch war benn der Bunsch der Direktion, in unmittelbarer Rabe ihres Speisehauses ein Gebaude zur Aufnahme Fremder aufzuführen, gerechtfertigt. Bugleich erklärte fie fich bereit, fich zu verpflichten, daß in dem neu zu erbauenden Saufe feine Wirthschaft getrieben werden folle, daß ferner gur Bewohnung der Bimmer nur folche Personen zugelaffen werden sollen, die entweder bon dem Badeargt oder von ihrem eignen Argt einen Schein bringen, daß fie folcher Bequemlichkeit schwächlicher Umftande halber Sie fügte fogar bas Berfprechen hingu, benjenigen Travemundern, die durch diesen Bau an der Bermiethung ihrer Bimmer behindert zu werden fürchten möchten, wenn fie einige Bochen vor der Badezeit darum nachsuchten, die Zimmer felbst abmiethen zu wollen. Um die Erlaubniß zu solchem Bau wird gebeten, und die Schrift ichließt mit den Worten: "Die Gemährung diefer Bitte und unfer bann gewiß nie erloschender Gifer werden uns, dies hoffen wir mit frober Buversicht, in den Stand jegen, das entferntere Riel unfere gemeinnützigen Strebens, zu bem ia ein auter und ficherer Grund bereits gelegt ift, zu erreichen und die nicht geringe Anzahl nüplicher Anstalten, burch die unsere gute Stadt vor mancher andern fich rühmlich ausgezeichnet, noch burch eine jolche vermehrt zu haben, die durch ihren edeln Zweck, durch die ftille Art ihrer Entstehung, durch ihre bescheidenen Ansprüche und durch ihre beilfamen Wirfungen zur Ehre des Staats und zum Boble vieler Menichen gereichen wird." Der Senat erlaubte dem. nach, die Errichtung eines Gebäudes bis zu zwanzig Betten unter den anerhotenen Bedingungen. An die Beschwerdeführer erging gar tein Decret, vielleicht war es nur überfehen. Rechtlich hatte die Direktion fich ihnen gegenüber schon im Juni des verflossenen Jahres dadurch ficher gestellt, daß sie die Befugniß, Gaftwirthschaft zu treiben, durch Bahlung einer Abgabe von 12 Thalern von der Obrigfeit, d. h. bem Stadthauptmann, erwarb, das ftand, da die Gaftwirthe teine Bunft bilbeten, einem Jeden, folglich auch ihr frei. Allein die Wirthe ruhten noch nicht. Im Februar 1804 richteten die Begner abermals eine Gingabe an den Senat und baten, mit Sinweis darauf, daß fie bisher ohne Bescheid geblieben seien, diesmal nicht um völlige Schließung der Gaftwirthichaft, fondern nur, daß fie auf die Badezeit, d. h. von Mitte Juni bis Ende August, beschränkt Die Eingabe wurde der Direttion zu ihrer Erklärung innerhalb vierzehn Tagen mitgetheilt, und die Direktion hielt den Termin genau inne. In einer, 60 Folioseiten füllenden, Schrift fest fie flar und überzeugend auseinander und berechnet jogar, wie großen Bewinn die Travemunder Gaftwirthe, von denen einer überdies erft vor Rurgem Angefichts der gefährlichen Concurreng fich etablirt hatte, nicht jowol ungeachtet der Badeanstalt, sondern vielmehr durch diefelbe haben durch Zimmermiethe, Abendfpeifungen und andere Bedürfnisse der Fremden, und beruft sich dann auch auf die nun von ihr erworbene Concession. Manche Ginzelheiten werden angeführt, welche die Berhältnisse beurtheilen lassen. Die Zimmermiethe betrug im Durchschnitt monatlich 12 Thaler. Ein Abendessen murde mit 1 & berechnet, doch ohne Wein. Das Mittageffen auf der Badeanftalt, alfo vermuthlich auch in der Stadt, toftete an Wochentagen 1 & 8 B, an Sonntagen 2 m/. Es hat Tage gegeben, an welchen in der Badeauftalt 200 Bersonen zu Mittag gegessen haben, aber an solchen Tagen sind 4 bis 500 Fremde in Travemunde gewesen. Dir Direktion hat auf ihr Unternehmen schon gegen 100 000 m/ verwendet, von denen kaum der dritte Theil durch die Actionaire gedect ift. Die Gartenanlagen haben, obwohl die Forftbehörde die Bäume und Gefträuche geliefert hatte, die bedeutende Summe von 13 374 m/. 12 f getoftet, die Badefarren 3350 m/, die Gebäude 65 338 mk 11 ft. Für das Anventarium sind 15 000 mk ausgegeben, die Wirthschaft ift für 750 mu verpachtet, die Bedienung erfordert an 500 Thaler. Der damals größere Werth bes Geldes muß überall in Berücksichtigung gezogen werden. Das Resultat der Berhandlung war, wie fich leicht voraussehen ließ, daß ber Senat die Bittsteller einfach abwies. Die Wirthe gaben sich zwar noch nicht zufrieden, fondern verlangten Berschickung der Aften zum Spruch an eine auswärtige Facultät, aber ber Senat gab bas nicht zu.

Indessen wurde das Logirhaus von einem Travemünder Zimmermeister Behrens erbaut, und war bei dem Beginn der Badezeit sertig. Es kostete mit Inbegriff des Inventars etwas über 57 000 mg, das Inventar allein 15 000 mg. Fast das ganze Capital mußte durch Anleihen aufgebracht werden, so daß 1812 2100 & Zinsen zu bezahlen waren. An Wiethe erbrachte das Haus von 1805 bis 1810 im Durchschnitt jährlich 4416 mg, 1811 aber nur 1010 mg. 1812 enthielt es 44 Zimmer und 12 kleine Cabinette, war also vermuthlich im Ansang bedeutend größer, als der Senat in seinem Decret zugestanden hatte. Es wird seinen Zweck erreicht haben, wenigstens konnten im Laufe des Jahres aus der in der Anstalt aufgestellten Armenbüchse zwischen 4 und 500 mg für die Travemünder Armen abgeliesert werden. Das läßt auf eine bedeutende

Frequenz schließen, doch war der Widerwille der Travemunder noch nicht verschwunden.

Das mußte die Direktion zu ihrem Schmerze gegen Ende des Jahres erfahren. Sie trat wegen Bacht ihrer Wirthschaft für bas nächste Jahr in Berhandlung mit einem Manne, der in Samburg viel galt und von den Hamburgern dringend empfohlen wurde, deffen Name, wie ich glaube, auch jest noch befannt ift. Er biek Rainville. war auch bereit, die Bacht zu übernehmen, machte aber zur erften Bedingung, daß ein weit größerer Pferdeftall, verbunden mit einer Bagenremise erbaut wurde. Der damalige Pferdeftall war klein und lag zwischen bem Speisehaus und bem Logirhaus, ebenso unpaffend als feuergefährlich. Die Gebäude waren leicht gebaut, das Logirhaus mit Stroh gebeckt. Brach in dem Stalle Feuer aus, fo war Alles verloren, Rettung, zumal bei der Entfernung von der Stadt, unmöglich. Die Direktion mar bereit, Rainvilles Bunich zu erfüllen, aber fie mußte bann über bas ihr zugewiesene Areal hinaus. geben und einen Boden benuten, der zwar an fich werthlos war, auf dem aber eine Anzahl Travemunder ein Weiderecht hatte. Die Einwilligung biefer Leute zu erlangen, war unmöglich, wie febr anch der Secretair Lembke und der Stadthauptmann sich perfonlich be-Sie gaben hauptfächlich an, daß sie fich vor ben Unannehmlichteiten fürchteten, benen fie fich ausseten wurden, erklarten indeffen, daß fie fich gefallen laffen mußten, mas die Obrigteit beiehlen möchte, da ihr der Boden gehöre. Der Senat griff benn, da nichts Anderes helfen wollte, schließlich durch, und der Pferdestall ift da erbaut, wo er noch jest fteht, groß genug und in binlang. licher Entfernung vom Logirhause.

Die Direktion richtete ferner ihre Bemühungen dahin, den benachbarten Mecklenburgischen Gutsbesitzern den Besuch Travemundes bequemer zu machen. Der Priwall war damals absolut öde, ohnehin Jahrhunderte lang ein zwischen Lübeck und Mecklenburg streitiger Besitz gewesen, erst der s. g. Reichs-Deputationsschluß von 1803 hatte ihn der Stadt endgültig zugesprochen. Eine Fähre bestand, aber nicht die geringste Einrichtung war vorhanden, um

ben Reisenden bei schlechtem Wetter Obbach zu gewähren. Nach mancherlei Ueberlegung, was zu machen sei, und nach Verhandlungen mit der Behörde kam es endlich dahin, daß der Senat der Direktion einen Raum von 15 Morgen Landes überließ, die ersten zehn Jahre abgabenfrei und dann gegen eine geringe Abgabe. Dadurch wurde es möglich, daß ein Mann sich dort andauen und ernähren konnte. Die Befugniß, Bier und Branntwein zu schänken, wurde ihm ebenfalls gegeben. Die Direktion fand dann einen Zimmermann aus Dummersdorf, Namens Brasch, der es unternahm, unter den angegebenen Bedingungen und auf eigene Kosten sich am Priwall niederzulassen. Sein Handwerk konnte er dabei fortsetzen. In solcher Weise ist die Wirthschaft entstanden, die noch jetzt besteht.

Gleichzeitig war die Direktion darauf bedacht, die Thorsverre, die 1802 in Lübeck, ursprünglich nur versuchsweise, eingeführt mar und sich als eine wesentliche und unnachtheilige Erleichterung bes Berkehrs erwiesen hatte, auf Travemunde zu übertragen. Dort wurde immer noch das Thor mit Gintritt der Dunkelheit geschloffen, und aller Vertehr mit der Außenwelt niufte bann aufboren. geschah zwar im hoben Sommer und mahrend ber Babezeit erft um 10 Uhr Abende, aber boch lag barin eine läftige Störung Lebens auf der Badeanstalt. Mancher Gaft, der feine Wohnung in der Stadt hatte, wollte an ichonen Abenden gern wenigftens etwas länger braugen bleiben, benn die Direktion that, was in ihren Rräften ftand, um die Gefelligkeit zu beleben, durch Mufik und gelegentlichen Tanz, durch Ausfahrten zu Waffer und zu Lande. burch Illumination des Gartens. Den Glanz des Doberaner Badelebens konnte fie nicht erreichen, wollte es auch nicht, sondern dem Beisammenfein den Charafter ländlicher Ginfachheit bewahren. Auch mochten die Bafte zum Theil gern das Theater in Lübeck bisweilen besuchen, das um 6 Uhr aufing und gegen 9 Uhr zu Ende war. Dann konnten fie felbstverftändlich niemals bis 10 Uhr, wohl aber vor 12 Uhr wieder in Travemunde sein. Und wenn es dann auch möglich war, durch vorgängige Meldung beim Stadthauptmann, ober, wenn dies vergeffen war, durch Unrufen des Unteroffiziers, der den Schlüssel vom Stadthauptmann holen lassen konnte, Einlaß zu erwirken, so war das doch umständlich und zeitraubend. Eine Borstellung an den Senat hatte auch diesmal den gewünschten Erfolg. Eine Verordnung vom 11. Mai führte, zum Bersuch, die Thorsperre ein, aber nur für die Zeit vom 1. Juni dis zum 15. September. Der Tarif war, wie in Lübeck, für einen zweispännigen Wagen 8 6, für einen vierspännigen 1 mk.

Herr Rainville eröffnete seine Wirthschaft zur üblichen Zeit, und führte sie, wie es scheint, zur Zufriedenheit. Die Zimmer im Logirhause wurden sämmtlich vermiethet.

So war es benn für die Direktion zwar eine angenehme Ueberraschung, aber auch ein nicht geringer Schred, als gegen Ende des Juli-Monats der Kronpring von Danemark und der Bring Friedrich von Heffen anfragen ließen, ob fie Aufnahme finden könnten. Sie brauchten 20 bis 30 Zimmer und verlangten unmittel. bare Antwort, da fie fonft nach Doberan geben wollten. Ein Ent. ichluß mußte also sogleich gefaßt werden. Die Aufnahme war nur möglich, wenn der Stadthauptmann feine Zimmer zur Verfügung Er war ein Freund der Badeanstalt und entschloß ftellen wollte. fic bagu. Der zufällig anwefende Bürgermeifter Pleffing verhieß, daß der Senat feine Einwilligung geben würde. In der That war auch diefer über die Auszeichnung erfreut, die ber Badeauftalt widerfuhr, und er gab Auftrag, daß man bestens für die hoben Bafte forgen moge. Es wurden alfo fechs Bimmer in dem Saufe der Bogtei eingerichtet, mehrere andere in dem Hause des Lootsentommandeurs und dem des Stadttommandanten und einige in Bur-Man versah die Zimmer mit dem nöthigen Mobiliar, gerhäusern. das theils gelieben werden konnte, theils gekauft werden mußte. In Beranlaffung biefes Befuches berichtete der Stadthauptmann an die Rammereiberren: "Erft vorgestern Abend ipat wurde mir angezeigt, daß auf dem Fahrwege nach dem Leuchtenfelde verschiedene burch die vielen Regenguffe gewaltig ausgespulte Stellen vorhanden waren, die man, hauptfächlich zu Wagen, fast ohne Lebensgefahr nicht mehr paffiren könne. Um die zu erwartenden Königlichen

Berrichaften, fo wie alle Badegafte insgemein, vor biefer gegründet befundenen Gefahr zu sichern, habe ich zwei Fuhrleute zur Anfahrung von Sand und Gravier und zwei Arbeitsleute zur Ausfüllung und Befestigung ber gefährlichen Stellen angenommen." Die Berrichaften trafen am 14. August ein, ber Kronpring mit seiner Bemahlin, der Bring Friedrich von Heffen mit einer Tochter. blieben bis jum 14. September und waren mahrend ber Beit zweimal in Lübeck, einmal als Bafte bes Senats in dem Saufe des Senator Coht (bemfelben Hause, in welchem 1840 auch Chriftian VIII., König von Dänemart, ein Dahl eingenommen hat; bamals gehörte es bem Senator Behrens, jett ift es Eigenthum ber Befellschaft zur Beförderung gemeinnütiger Thätigkeit), und um das Theater zu besuchen, und einmal, weil ber Kronpring seiner Schwägerin, der Bringeffin von Beffen, die an dem erften Besuche Unpäßlichkeit halber nicht hatte theilnehmen können, die Stadt gu zeigen munschte. Als sie abreiften, sprachen sie Berficherungen ihrer vollen Bufriedenheit und Dankbarkeit aus.

Die Pacht des Herrn Rainville scheint über das Jahr 1805 nicht hinausgegangen zu sein. Sein Name wird bei der Ankundigung im Jahre 1806 nicht wieder erwähnt. Es fehlt an bestimmten Nachrichten aus ersterem Jahre, doch wird anzunehmen sein, daß das Bad in erwünschter Weise besucht war.

Aus dem Jahre 1806 liegen besondere Nachrichten nicht vor. Gegen Ende des Jahres, am 6. November begann mit der Eroberung Lübecks durch die Franzosen die schreckliche Zeit, die dann, mit einer kurzen Unterbrechung im Frühjahr 1813, länger als sieben Jahre, dis zum 5. December 1813, auf unsere Baterstadt schweren Druck ausgeübt hat. Wir dürfen sie nicht vergessen.

Daß darunter auch die Badeanstalt leiden mußte, war unausbleiblich, doch hat sie fortbestanden. Die Direktion verpachtete die Wirthschaft am 1. Mai 1808 an zwei Herren in Schönberg, Joh. Watth. Schmidt und Jochim Christian Grube, auf sieben Jahre bis zum 31. December 1814, die Verwaltung des Logirhauses blieb ihr selbst vorbehalten. 1812 hatte sie Veranlassung, mit der fran-

zösischen Regierung in unmittelbare Verbindung zu treten. wünschte nämlich, die Befreiung von der Grundsteuer in Travemunde, die der Senat ihr gewährt hatte, auch ferner zu genießen, und richtete deshalb eine Eingabe an den Präfekten des Departements der Elbmündungen in Hamburg, de Coning. derte Bericht von dem Unterpräfekten in Lübeck, de Flegny, und stellte eine Reihe von Fragen auf, die er beantwortet haben wollte, unter andern die, ob Travemunde Borzüge vor Doberan habe. Der Unterpräfekt, dem die Berhältnisse ebensowenig bekannt waren, wandte sich an Dr. Danzmann, und dieser hat ihm einen Bericht erstattet, der noch vorliegt und dem mehrere der im Borbergebenden gegebenen Daten entnommen find. Der Bericht giebt ferner an, daß der durchschnittliche Ertrag der Bäder in den Jahren von 1802 bis 1810 fich auf 1850 m/ belief, 1811 aber nur 896 m/ betrug. Der durchschnittliche Ertrag der Bacht des Speisehauses war 1600 mk, 1811 nur 500 mk, ber burchichnittliche Ertrag aus der Bermiethung der Zimmer im Logirhause 4416 my, 1811 aber nur 1010 mu. Mit erfichtlicher Borliebe führt er die Borzüge, die nach seiner Ansicht Travemunde vor Doberan hatte, Eine unmittelbare Störung des Badelebens mar es, daß die Frangofen Die eine Landung der Engländer befürchteten und die bestehende Citadelle nicht für stark genug hielten, eine neue stärkere bauten und bemannten. Sie berührten dabei fast das Areal der Badeanftalt.

Nach dem Abzug der Franzosen wurde diese Citadelle alsbald wieder zerstört, und man faßte dann den Entschluß, auch die alte gewiß überflüssige Festung eingehen zu lassen. Die Wälle wurden abgetragen, die Gebäude, welche sie enthielten abgebrochen, die Bassergräben zugeschüttet. Dadurch erst gewann die Stadt diesenige Gestalt, in der wir sie jetzt sehen, und das gereichte ebenso wohl ihr selbst als der Badeanstalt zu großem Gewinn, denn nun tonnte 1816 ein Fuß- und Fahrweg angelegt werden, der in gerader Richtung und in wenigen Minuten hinaussührte. Außerdem wurde ein bedeutendes Arcal gewonnen, das sich zu Bauplätzen eignete und

auf dem neue Gebäude aufgeführt werden konnten und nach und nach aufgeführt find.

Inzwischen war in den Eigenthnmsverhältnissen der Anstalt eine wesentliche Beränderung vorgegangen. Die Direktoren, die ohne Anleihen ihre Unternehmung nicht hatten durchführen können, hatten unter andern eine Summe von dem Bürgermeister Matthaeus Rodde angeliehen und ihm dafür das Speisehaus verpfändet. Ueber dieses Mannes Bermögen brach 1810 der Concurs aus. Die Curatoren der Concursmasse hielten den Posten für sicher und glaubten sich verpflichtet, ihn zu heben. Sie verklagten die Direktoren, und da diese nicht geneigt waren, noch mehr baares Geld zu verlieren, als sie ohne Zweisel schon aufgeopfert hatten, kam es 1814 zum Zwangsverkauf jenes Hauses. Dabei erstand es der derzeitige Pächter, Joh. Chr. Grube, für die Summe von 12 000 mg. Es war nun sein Eigenthum nebst den dazu gehörigen Gebäuden.

Das davon getrennte Logirhaus nebst Inventarium wurde 1816 von den sämmtlichen Actionairen oder Interessenten dem Dr. Dangmann überlassen. Es maren ihrer 16, beren Besammtforberung oder Guthaben 13 600 mk betrug. Sie verzichteten auf 60 Broc. dieser Summe, wodurch fie sich auf 5440 mle ermäßigte. Summe wurde als hypothekarische Schuld in bas Gebäude eingetragen und zwar als zweites Geld nach 6000 mk, welche Dr. Dangmann anderweitig anleihen durfte. Sie verpflichteten fich auch, das Geld bei prompter Zinszahlung in vier Jahren nicht zu kun-Dr. Dangmann versprach dagegen, nicht nur Gebäude und Inventarium gegen Feuersgefahr versichern zu lassen fondern auch beibes gut und vollständig zu unterhalten und niemals zu einem andern als dem bisherigen Zwecke zu verwenden. Für den Fall, daß er seinem Bersprechen nicht nachkommen jollte, behielten sie sich vor, ihre Forderung zum vollen Betrage geltend zu machen. fie gingen noch weiter. Damit nicht einmal später etwas Anderes - sei es eine Actienbrauerei oder eine Zudersiederei murbe, beftimmten fie, daß in jedem fünftigen Beraußerungefalle ber Stadt Lübeck ein Borkaufsrecht zustehen solle, mit der Befugniß, das Recht auf einen einzelnen Bürger zu übertragen.

Grube erwies fich als ein betriebfamer und umfichtiger Birth. Er vergrößerte das Areal, indem er im Frühling 1816 noch 600 Quadratruthen Landes vom Finanzbepartement zunächst auf 30 Jahre in Bacht nahm. Er gab 1819 dem Speisehause ein zweites Stodwerf und gewann badurch 16 eigne Logirzimmer, vergrößerte es später noch einmal durch Anban zweier Flügel. 1820 überließ ihm Dr. Danzmann bas Logirhaus eigenthümlich. 1824 gestattete er einem der Stifter und beständigen Förderer der Anstalt, dem früheren Sekretair, nun Brotonotar Lembke, fich an einer Seite des Gartens ein einstöckiges Wohnhaus zu beständigem Sommeraufenthalt zu erbauen. 1833 verkaufte er das ganze Eigenthum, das er 25 Jahre lang theils verwaltet, theils innegehabt hatte, an den Kaufmann Beinrich Behrens für 116 300 mk Ert. Erft bei dem folgenden Gigenthumsübergange an Dr. Martin Beinrich Cords in Hamburg und Bartholomaeus Georg Ranser 1860 wurden die verwickelten, zum Theil unklaren Arealverhältniffe ficher geordnet. Die Badeanstalt besaß damals einen Theil ihrer Ländereien mit ben barauf stehenden Gebäuden als Eigenthum, ein anderer Theil des Landes mar ihr in Zeitpacht gegeben, noch ein anderer ihr ohne Entgelt zur Benutung, aber ohne Gigenthumsrecht überlaffen. den Bunich der neu eintretenden Besitzer wurden ihnen nun durch einen Rath- und Burgerichluß die gesammten Landereien unter Binzufügung noch eines Theiles der Freiweide des Leuchtenfeldes gegen eine jährliche Abgabe von 300 mk als Gigenthum überlaffen. Staat gab das ihm zustehende Borkaufsrecht ganzlich auf, forgte jedoch in anderer Weise dafür, daß die Austalt ihrem ursprünglichen 3wede für immer erhalten bleibe. Der Berginfung des Eigenthums wurde im Sypothetenbuche die Bemerkung bingugefügt: diefem Grund und Boden bereits vorhandenen oder fünftig etwa noch zu errichtenden Gebäude und Gartenanlagen muffen für alle Beiten ben 3meden der Seebadeanstalt erhalten bleiben, und demgemäß Gartenanlagen und Wege ber Benutung bes Publikums jeberzeit zugänglich sein.

Hazardiviele, die übrigens durch ältere und neuere Berordnungen in Wirthshäusern und Rrughäusern verboten maren, wnrden in ber Seebadeauftalt in Travemunde, wie in andern Badeortern, geduldet. Die Behörde ignorirte ihr Bestehen. Es läßt sich nicht angeben, in welchem Jahre ber Anfang bamit gemacht ift. Beinrich Behrens hielt es 1833 für richtig, eine obrigkeitliche Concession nachzusuchen. Er stellte vor, daß für die Unterhaltung aller getroffenen Ginrichtungen, insbesondere der Musikapelle, die Einnahme aus ber Spielpacht nicht zu entbehren, auch für viele Badegafte bas Spiel ein Bedürfniß fei, das fie nicht murben entbehren wollen, da es in dem naheliegenden Doberan gleichfalls gestattet werde. Dabei bat er, ihm die Concession auf einen nicht fürzeren Zeitraum als zehn Jahre zu ertheilen, da nur dann ein vortheilhafter Contratt mit einem Spielpächter abgeschloffen werben tonne, und erbot fich, als Erfenntlichkeit jährlich 25 Friedrichsbors an die Armenkasse des Landgerichts einzugahlen. Das Erbieten wurde vom Senate angenommen, die Concession in gewünschter Weise ertheilt, jedoch unter der Bedingung, daß nie länger als bis Mitternacht gespielt werde, auch nichts Anderes als Roulette, Rouge et noir und Pharao, und daß Dienstboten, Bauernburschen und ähnlichen Bersonen ber Butritt verwehrt werde. Dieje Bedingungen find immer innegehalten worden. Die Concession ift bann 1842 und 1852 erneuert worden, und zwar übrigens in gleicher Beise, nur daß die Recognition 1842 auf 30 Friedrichs dors, 1852 auf 50 Friedrichsdors erhöht murde. Das lette Mal wurde sie dem derzeitigen Gigenthumer perfonlich gegeben. daher noch vor Ablauf der zehn Jahre die Anstalt verkaufte, mußten bie neuen Besiter für sich barum nachsuchen, und verbanden damit die Bitte um weitere Berlängerung von 1862 an auf ferner zehn Jahre. Dabei erboten sie fich, von 1863 an die Recognition auf 200 Friedrichsbors zu erhöhen. Zu noch weit erheblicheren Leistungen erbot sich gleichzeitig der damalige Spielpächter, der die Concession für sich selbst zu erwerben wünschte. Der Senat ging jedoch auf diese Anerdietungen nicht ein, sondern ertheilte sie den Eigenthümern der Anstalt in früherer Weise. In Folge des Geseyes des Norddeutschen Bundes vom 1. Juli 1868 mußte das Spielen an Sonn- und Feiertagen sofort aufhören, die Banken aber nach Ablauf der Zeit, für welche die Concession bereits ertheilt war, geschlossen werden. Die Travemünder Bank hatte demnach am 30. September 1872 ein Ende.

## V.

Zur Geschichte der großen Orgel in der St. Jakobi-Rirche zu Lübeck und des Epitaphiums von Jochim Wulff daselbst.

Bon Dr. Eduard Hach.

Die auf die große Orgel in der St. Marien-Kirche zu Lübeck bezüglichen geschichtlichen Nachrichten sind in des Organisten H. Immerthal Schrift sorgfältig gesammelt und weiteren Kreisen zugänglich gemacht. Ueber die sast zwei Jahrzehnte ältere große Orgel in der St. Jakobi-Kirche zu Lübeck sind, soweit mir bekannt, bisher nur von J. J. von Welle (Gründl. Nachr. 1787 S. 194) einige Nachrichten veröffentlicht worden, nämlich daß sie "1504 durch Peter Lasur erbauet, zum ersten Wale 1573, zum zweiten Rale 1673 auß Joachim Bulff Testament für 2000 Athle., zum dritten Wale 1740 und zum vierten Wale im Jahre 1785 erneuert" worden sei. Da sie seht (1894) wieder einem Umbau durch die berühmten Orgelbauer Warcussen & Sohn auß Apenrade unterzogen

ift, um den gesteigerten Ansprüchen der Neuzeit an die Wechanik und Dynamik der Orgelwerke angepaßt zu werden, erscheint es angebracht, wenn auch nicht eine vollständige Geschichte dieser Orgel zu geben, wozu die mir zu Gebote stehenden spärlichen Quellen nicht ausreichen, so doch Einiges über diese älteste bisher uns erhalten gebliebene Orgel mitzutheilen, was mir aus jenen bekannt geworden ist.

Db Beter Lasur wirklich der Erbauer der Orgel gewesen ift, erscheint mindeftens zweifelhaft. Er war Werkmeifter der St. Jakobi-Rirche, mag auch beren Organist gewesen sein. Daß er aber, gleich bem Meister ber großen Orgel in St. Marien, Bartold Bering. als Organist noch längere Jahre die erforderlichen Unterhaltungsund Erneuerungs-Arbeiten an der Orgel perfonlich ausgeführt habe, davon ift uns Nichts überliefert. Cbensowenig wird uns ein anderes Orgelwerk von seiner hand genannt. Dagegen wissen wir aus Inschriften sowohl älterer Beit als auch gerade aus bem Beginne bes 16. Jahrhunderts, daß die Werkmeifter der Kirchen gerne bei Rirchen. bauarbeiten und für die Rirchen geschaffenen Runftwerken, 3. B. auf Gloden, Taufsteinen, Relchen, ihren Namen anbringen ließen und die mahrend ihrer Umtegeit und unter ihrer Aufficht entstandenen Werke fo gewiffermaßen als von ihnen geschaffen hinftellten. mag es auch von Beter Lafur bei der Orgel in St. Jakobi geschehen, der Rame des Orgelbauers aber der Bergessenheit anheimgefallen fein.

In dem vom Werkmeister und Organisten Jochim Vogel 1640 angelegten, aus den alten Wochenbüchern zusammengetragenen Memorialbuche der St. Jakobi-Kirche findet sich die erste weitere Nachricht über die Orgel. Es heißt dort: "Unno 1572 Ist die Orgel untter dem Thorne verdungen und dat Rückpositiv nye daran gemachet von Einem sehr kunstreichen Orgelmacher Namens Hans Köster in Lübeck, hefft gekostet nach Uthwiesung der Rechenung in Alless 1500 g." Weiter wird berichtet, daß "1573 hebben 3 Organisten in Lübeck de Orgel, do se fertig, beslagen, Hinrich Roeleke zu St. Maryen 3 daler, Daniel zum Dhom 2 daler, Casparus Botschat zu St. Jacob 2 daler" und daß "zu der Orgel

untter dem Thorne von Bürgern gesammelt int Carspel 160 &." Es wurden damals an der Orgel drei Inschriften angebracht. In der Mitte: "Ao. 1573. Praesectis huius Templi Dnis. Hieronimo Luneburgio, Christosoro Todio, Consulibus, et Joanne Kerckringio, Senatore, Hoc novum opus exstructum atque exaratum est." Dabei die Wappen der drei genannten Kirchenvorsteher.

Rechts und links stand der Psalm 150 in der Fassung der Bulgata und der nachstehenden Uebersetzung: Lavet en myt Basunen. Lavet en myt Psalter und Harpen. Lavet en myt Bungen und Reyhen. Lavet en myt Sayten und Pipen. Lavet en myt hellen Cymbelen. Lavet en myt wolklingenden Cymbeln."

Im Jahre 1585 wurden 1 Sch 13 LB 12 R Blei zu der Orgel gekauft, und ward dann 1586 "Claufs Meyer, dem Orgelmacher, geben wegen des Ruchpositives tho verferdigen 80 baler, noch be Orgelmacher verlegt 10 & 8 8." Damals ward offenbar das Ructvositiv in seiner Disposition durch Erneuerung ober Hingufügung von Stimmen abgeandert und, wie ausbrücklich bemerkt wird, von Claufs Meyer gestimmt, wofür er 1587 im Ganzen 68 # 6 @ Bei der Ablieferung des Wertes 1586 mirtten wieder die Organisten Hinricus zu St. Marien und Casparus Botschat zu St. Jatob mit und empfing jener, nämlich bes hinrich Roelete Rachfolger Hinricus Marcus, 4 baler, biefer nur 1 baler. 3m Jahre 1594 wird erwähnt: "Claufs Meyer für etliche Bipen, fo in der Orgel entzwei, wedder tho maten geben 3 daler, is 6 # 3 8." In dem nämlichen Jahre heißt es: "Mit hinricus von St. Margen und hermannus1) tho St. Beter geredet, be heren gerne einen guten Organisten zu St. Jacob hatten, geben einem Jeden 1 baler." In demfelben Jahre 1594 wird bemerkt: "Ift de grote Orgel von 4 Draaniften beflagen, hinricus von St. Marben, hermannus tho St. Beter, David2) von St. Gillnen, de Er Judicium geben follen von Lazarus Naiwit, Polace, so auch angenommen." Damals war also offenbar Caspar Botschat nicht mehr im Amte, sein Nachfolger,

<sup>1)</sup> Hermann Ebel. 2) David Ebel.

richtiger mit Namen Lazarus Namubajewit, erhielt erft 1635 in dem schon erwähnten Jochim Bogel einen Nachfolger.

Jene Erneuerung vom Jahre 1573 hatte jedoch taum 90 Jahre lang das Wert brauchbar erhalten. In der Mitte des 17. Jahrhunderts zeigten fich ichon Baumangel verschiedener Art, und die Rirchenvorsteherschaft versuchte, die Mittel zu einem Umbau zu gewinnen. 3) Das war jedoch um so schwieriger, da erst 1636 der Thurm im Mauerwerke mit einem Kostenaufwande von etwa 10600 & hatte erneuert, dann 1657/58 der Thurmhelm hatte neu gebaut werden muffen, so daß der neue Thurm mit 63 654 & 14 18 6 A zu Buch ftand. Dies mar einem Mitaliebe ber Gemeinde, Jochim Bulff, dem früheren Schiffer und nachmaligem Englischen Faktor hiefelbst, nicht unbekannt geblieben, und fo verfügte er in feinem Testamente vom 20. Ottober 1668 Folgendes: "Ferner verehre ich au St. Jacobs Rirchen Gebeute und gwar entweder gu einer großen Orgell oder zu einem neuen Altar, außer diefen begben Studen aber zu feinem andern Bauwert, welches von benden die Berren Borfteber der Rirchen zu bauen am Nöhtigften erachten werden. 4000 I, jedoch mit biefem aufsbrucklichen Bedinge, daß meine herrn Testamentarien, welchen die herren Borfteber diesfalls die hülffliche Sand zu biehten gehalten fenn follen, befordern follen, daß 1. an foldem Bauwert mein Nahme mit gelben vollen Buch. staben von außen geschrieben, und auch 2. neben meinem Grabe an bem Pfeiler ein klein Taffel (barauff ein Crucifix und banebenft mein und meiner begden feel. Frauen Biltniffen auff den Rnien gemachet werden follen) zu feten vergonnt, und 3. mein Grab in 60 Jahr nicht geöffnet werde, welches bernachen aber an der Rirchen verfallen fenn, jedoch daß meine Gebeine auffgehoben, in ein klein Räftlein geleget und unten in dem Grabe verfendet werden follen."

<sup>3)</sup> Wegen der Geldverlegenheiten der Kirche beschloß die Vorsteherschaft schon am 3. April 1665 "eine Collekte aufs Neue anzustellen, ein Lädichen hinter dem Altar aufzustellen, in das die Communicanten zur Erhaltung der Kirche nach affection einlegen können, und wan ess die gelegenheit giebet, beh einigen begüterten Leuten in Testamenten der Kirchen wass zu legiren zu veranlassen." (Protokollbuch.)

Aber auch die Rirchenvorsteher wußten den begüterten finderlofen alten Dann zu finden, und zu einer unmittelbar "zu reparitundt wiedererbauung der zerfallenen großen Orgel" bestimmten Schentung von 3000 # zu bewegen, die er "auff freundliches anfinnen der herrn Borfteber der Kirchen St. Jacob biefelbft" in drei Raten von je 1000 & "entweder felbst oder, da Ihn ber Liebe Gott bereits abgeforbert hatte, durch feine verordnete Tefta. mentarien, und folches bem Lieben Gott zu ehren, der Rirchen zum Bierath und feinem freundlichen angebenten" und zwar "aus feinen wohlgewonnenen Güttern und bahren reideften und gewiffesten mitteln folder geftalt zu bezahlen" versprach, daß 1/s "fobaldt die reparation folches orgelgebäudes durch den Meifter und beffen Boldwürdlich angefangen," ferner 1/s "ben ungefehr halber verfertigung berfelben arbeit," dann das lette 1/3 "ben völliger verfertigung foldes orgelgebäudes" entrichtet werden follten. Die Rirche dagegen übernahm als Gegenleiftung die im Testamente erwähnten drei Berpflichtungen, daß "vornen an folche orgel sein Nahme und Zunahme mit großen und vollen guldenen Buchftaben (wie fehl. herrn Johan Füchtings nahme an der orgel zu St. Marien hiefelbst ftebet) sambt jeinem Bappen, wie er folches bifshero geführet, gefeget werde," daß ihm vergonnt fein folle, "bey feiner Begrabnus eine kleine gemablte tafel (worauff in der mitte die Creuzigung Chrifti, und an ber vorteren ober rechten feite fein und an ber andern ober linden feite feiner fehl. Frauen Contrafaite fnieende fteben folle) anguhängen," sowie endlich wegen der Richteröffnung und des Beimfalls diefes Grabes an die Rirche. Die in Jochim Bulffs Nachlaffe erhaltene, am 22. Juli 1669 unter bem Bachefiegel ber Rirche ausgestellte Originalurkunde fügt jedoch noch zwei Bestimmungen bingu, nämlich: "Da aber folche reparation der Orgel ein mehres dann obgedachte 3000 & erfordern folte, folches hat die Rirche aus ihren mitteln zu thun versprochen, und foll Er Jochim Bulff zu einem mehren nicht verbunden fein; will Er aber dem Lieben Gott ju ehren und zu feinem ftets wehrenden andenten ein mehres bagu verehren, folches ftebet in feinem fregen willen und belieben," und

ferner: "Es soll auch ermeltes Jochim Wulffen nahme auf keinerlen arth oder weise, unter was respect oder praetext das auch immer geschehen könte oder möchte, geändert, noch viel weniger gant hinweg gethan werden."

Aus diefer Urkunde erhellt, daß 1669 über den Umfang des . für nothwendig erkannten Orgelumbaues noch feine Entscheidung getroffen, auch ein Roftenanschlag noch nicht aufgestellt mar. amei Richtungen bin giebt aber diefe Urtunde eine Erganzung der Beftimmung des Testamentes, einmal dabin, daß auf alle Falle 3000 & in bestimmten Terminen, unabhängig von dem Ableben bes Jochim Bulff und von der Beftätigung feines Teftamentes, ber Rirche jum Orgelbau zur Berfügung geftellt fein follten, fobann babin, daß jene Arbeit von Seiten ber Rirche verdungen, alfo auch geleitet und übermacht, jene Schentung nur als Roftenbeibulfe gewährt werden follte. Durch den am 28. Ottober 1669 erfolgten Tod des Jodim Bulff und die am 5. November des nämlichen Jahres geschehene Bestätigung feines Testamentes waren seine Testamentarien in ben Stand geset, auch jenes Bermachtnig von 4000 & ber Rirche zur Erneuerung der Orgel zuzuwenden. Rach bem Testaments. Rechnungsbuche sind die Rahlungen an den Organisten und Wertmeister Johann Schlete in nachstehender Beife geleiftet: 1670, Juni 21: 1000 \$; Juni 29: 500 \$; Ottober 20: 500 \$; 1671, Januar 4: 1000 K; Dezember 6: 500 K; 1672, Januar 12: 500 #; 1673, Juli 9: 3000 #.

Dies bestätigt ein im Nachlasse sich sindender Zettel des Organisten und Werkmeisters der St. Jakobi-Kirche, Peter Hasse, vom 16. Februar 1695, welcher bezeugt: "Es besindet sich, daß Jochim Wulff, gewesen ein Schiffer, zum Gebäu der großen Orgel habe verehret 7000 &, worvon des S. Jochim Wulffs Testamentarien die Orgelmacher allmählig geben lassen laut Quitung 4000 &; den Mest hat Johan Schlete Uo. 1673 den 9. July von des S. Jochim Wulffs Testamentarien in unterschiedener Münz, alß an Brandenburgsche, Lünedurgsche, Dänische und Lübeckische Cronen nach der alten Würde vor voll empfangen als 3000 &."

Nach diesem Zettel gewinnt es den Anschein, als seien die 4000 b von den Testamentarien unmittelbar dem Orgelbauer gezahlt worden. Dafür aber sehlen im Nachlasse alle Anhaltspunkte. Es sinder sich weder ein Vertrag mit dem Orgelbauer, noch sind Abrechnungen oder Quittungen desselben vorhanden oder aus dem Rechnungsbuch ersichtlich. In diesem sinden sich vielmehr außer einem 1670, Januar 26 an "Herrn Johannes Hessen vor Versassung einer Obligation von 1000 Athl. an St. Jakobs Kirche" gezahlten Honorare von 1 & 8 & nur folgende auf den Orgelumbau bezügliche Ausgaben im sog. Unkostenkonto:

1673, Juni 27 an Andreas Kniller gezahlt, den Organisten zu Hanoffer, welcher die neue Orgel an Johan Schlete geliefert, 180 &

und 1673, Juli 5 an den Maler Schmidt und den Tischler wegen des Brettes an der St. Jakob Orgel, worauff der Nahme Jochim Wulff mit großen gelben Buchstaben geschrieben, 15 &.

Andreas Kniller, der am 23. August 1649 zu St. Marien hieselbst getaufte<sup>4</sup>) Sohn des Werkmeisters an St. Catharinen Zacharias Kniller, wird jene 180 & zur Vergütung seiner Bemühungen als Sachverständiger bei der Abnahme des Werkes, vielleicht auch bei Brüfung des Planes und Ueberwachung des Baues, sowie als Entschädigung für Reisekosten empfangen haben.

Ferner melbet das Rechnungsbuch noch: "1675, Februar 1 hat Iohann Hinge durch Affignation der Herrn Testamentarien an Iohann Schleten, Werdmeister zu St. Jakob, wegen der neuen Orgel gezahlt 300 pt." Johann Hinge war aus zwei Schuldscheinen, vom 30. Dezb. 1656 über 900 pt und vom 29. Dezb. 1664 über 600 pt, beide zu 6 % Zinsen, von den Testamentarien verklagt, hatte jedoch vor Senatskommissarien erwiesen, daß er "1200 pt guten Theils bei des sehl. Jochim Wulffs Leben bezahlt habe."

<sup>4)</sup> Richt, wie C. Stiehl im Lub. Tonkunftlerlegikon angiebt, am genannten Tage geboren.

So ward verglichen, daß "er den Rest mit 300 & an St. Jakobi-Kirche zur Orgel bezahlen, und damit diese Schuld richtig sein solle." Daß dies nicht etwa ein Beitrag zu der dritten kleinen, 1675 auf dem Chore der St. Jakobi-Kirche aus Spenden von 86 der angesehensten Männer auf Betreiben der Kirchenvorsteher Hinrich Hindelden und Martin Bolte aufgestellten Orgel sein sollte, erhellt aus der Kirchenwochenrechnung, wo diese Zahlung 1675, Februar 1 in Einnahme steht mit dem Zusate "so noch zu der großen Orgel verrechnet worden." Es sind also zu deren Neubau nicht, wie v. Melle angiebt, nur 2000 Athl., sondern 7300 & aus Jochim Wulffs Testament der Kirche gespendet worden.

Ueber den Bau selbst und den Befund des Werkes vor Beginn der Erneuerung liegen, soweit ich es habe ermitteln können, keine Nachrichten in den Akten der Kirche oder des Testamentes vor. Wir sind nur auf Schlüsse aus gelegentlichen Andeutungen und späteren Berichten angewiesen. Der Bau scheint Mitte Juni 1670 verdungen zu sein und in der zweiten Woche des Dezember 1670 begonnen zu haben, wo "die 3 Klockenläuter, so die große Orgel haben abgestövet, ein jeder 1/2 Tag zu 5 ß" mit 15 ß bezahlt wurden. Im Januar 1671 wird dann das erforderliche Holz, eichene und söhrene Balken, Dielen und Bretter, angeschafft. Die Glockenläuter halfen in der Zeit vom 21. Januar bis 25. Februar dem Orgelbauer 11 Tage hindurch gegen ihren üblichen Tagelohn von 10 ß, ebenso der Hundevogt der Kirche, Andres Johansen, 9 Tage lang.

Bom 4. bis zum 25. Februar arbeitete der Zimmermeister Hans Belthusen mit 3 Gesellen an der Orgel, er selbst 9 Tage gegen einen Tagelohn von 1 & 8 ß, ein Geselle 11, die andern beiden 12 Tage. Feber Geselle empfing täglich 1 & und außerdem 1 ß 6 & als Biergeld. Es wurden große Sichenbalten unter das Rückpositiv eingebracht. Denn es bekam am 13. März 1671 "Zimmermeister Class Dohmsen vor 2 Eichen Balcken, so beseiten der großen Orgell im Pfeiler seint gelecht, 42 &." Der Hundevogt "Andres, so auff der großen Orgell einen neuen Feuhr-herdt gemacht

undt darben gearbeidet 2 Tage," erhielt dafür am 26. Februar 1671 1 # 4 B. Bon Mitte Juni bis Juli halfen dann bald alle vier, bald einige Kirchenbeamte 9 ober 101/2 Tage wieder dem Orgel. bauer. Der Glodenläuter Jakob Lübcke machte Anfang Juli für die Kirche 4 lange Leitern jede ju 12 f, und jur nämlichen Reit wurden "ben der großen Orgell gur Stellafi 8 3mölffter führen Deblen gekaufft zu 4 \$ 12 B, thut 38 \$." Anfang September beißt es: "Roch ben Steinhauer, fo die Löder ben der Orgell hadt gebouwen, worinnen die Saden follen gelecht werden, geben 2 #." Dazu waren bereits zwischen dem 19. und 25. August 2 LB Blei für 1 & 12 f, also bas Pfund zu 1 f, gekauft. Ende Dlärz 1672 ward von den drei Glodenläutern "bie Stellung führ der Orgell wieder weggenommen." Damals wurden auch "12 hölzerne Rullen an die Orgellflügel" und "2 Schieren" gemacht und zusammen mit 1 & 12 8 bezahlt. Ferner wurden "zu die Gardinen um die Bafthurme 48 Ellen Linnen" ju 18 # getauft, für beren Farben 3 &, für deren Nähen und Pressen 2 & 10 fs, für "2 Blindt Rahmen, worauff die Gardinen zu der Orgell feint gespannt," 8 8, für 60 Ellen Band bagu 3 & 4 Ø bezahlt.

Auch der Maler hatte in den Wintermonaten 1671/72 fleißig gearbeitet, und "weiln der Mahler ben der Orgell viel Rahlen hadt verbraucht," wurden Anfang Februar 1672 16 Sact zu 12 # 8 B neu eingekauft, bann Mitte April und Juni bem Maler nochmals 6 8 und 8 6 "für Rahlen zu der großen Orgell" gegeben. Mai hatten "2 Zimmerleute, so dem Orgellbauwer eine nye Treppe vor der Thuer haben gemachet und darbey ein jeder gearbeidet 3 Tage zu 20 fl," dafür 7 # 8 ß empfangen. Mitte Juni ward dann für 1 & "1 Bogen weiß Pergamentt gekaufft, worauff die Register auff der großen Orgell sollen geschrieben werden." Anjang Mai bis Mitte Juli 1672 tonnte ichon bas Ginftimmen eines Theiles der neuen Regifter beschafft werden. Während dieser Beit ward dem Orgelbauer an 23 Tagen ein Balgentreter auf der großen Orgel gehalten, ebenso im August an 4 Tagen und vom 21. September 1672 bis Mitte Marz 1673 an 871/2 Tagen fowie von Oftern bis Johannis 1673 an 43½ Tagen. Diese Hülse leistung an 158 Tagen hatte der Kirche einen Tagelohn von 98 & 12 & gekostet. Die Ausgaben an Materialien zum Orgelbau beliefen sich auf 506 & 15 &, die Tagelöhne der dabei beschäftigten Kirchenbeamten, außer dem Lohne des Bälgentreters, auf 65 & 13 &. Den Zimmerleuten und dem Steinhauer waren, wie schon erwähnt, an Arbeitslohn und Biergeld 61 & 2 & 3 & bezahlt.

Die Hauptrechnungen der Handwerker kamen jedoch erst Ostern 1673 zur Auszahlung. Die Vorsteher sahen sich genöthigt, dazu Weihnachten 1672 ein Darlehen von 2000 & zu 4 % aufzunehmen, das Michaelis 1673 aus den inzwischen von Jochim Wulffs Testamentarien eingegangenen 3000 & mit 60 & Zinsen und einem bedeutenden Coursverluste zurückgezahlt ward. Denn es heißt in der Kirchenrechnung: "Auffgeld auff diese obenstehende Capitall (der 2000 &) benebenst die Renten so in Brandurgsche Lüneburgsche Bremensche undt Lübische Cronen ist wieder bezahlt, zu Tahl 6 ß thut 257 & 8 ß," d. h. also auf 1 Thaler zu 3 & mußten 6 ß Aufgeld gezahlt werden. Um diesen Verlust auszugleichen, wurden den Handwerfern nach damaliger Unsitte erhebliche Abstriche an ihren Rechnungen gemacht. Es erhielten nämlich "ihre Rechnungen wegen der großen Orgell von den Herren Vorstehers bedungen" ausbezahlt:

Meister Heinrich Habbe, ber Kleinschmidt, statt 218 & 2 f nur 178 &,

- Jürgen Ehmate, Kirchen-Schnittiger, statt 1568 & 8 8 nur 1100 \$,
- Hans Goetiens, Kirchen Mahler, statt 400 & nur 300 &. Während "dem Goldtschlager vor Goldt, so zue der großen Orgell gekommen, laudt seine Rechnung 180 &" ohne Kürzung bezahlt wurden, mußten jene regelmäßig für die Kirche Arbeitenden sich Abstriche von 1/6 bis über 1/3 ihrer Forderungen gefallen lassen. Daß jene Zahlungen wirklich die Rechnungen ganz begleichen, nicht etwa nur Anzahlungen sein sollten, erhellt aus der Art der Eintragung und aus zahlreichen ähnlichen Fällen ganz klar.

Die hohe Rechnung des Schnittters deutet auf deffen fehr umfangliche Arbeiten bin, über beren Gingelbeiten uns leider die Rach. weise fehlen. Es scheint fich bei diesem Orgelbau hauptfächlich um eine Bergrößerung des Bertes namentlich im Rudpositiv und um Berftartung der Baffe durch Neuanlage der beiden großen noch jest aus der Borderansicht fraftig hervortretenden "Bagthurme" gehandelt zu haben. Damit wurden offenbar auch Aenderungen in ber außeren Anordnung bes Orgelgehäuses, folglich Schnigarbeiten, Ausmalen und Staffiren erforderlich. Die Aenderungen in der Disposition des Werkes sind, da wir diejenige der Erneuerung vom Jahre 1573 nicht tennen, nicht mehr festzustellen. Sie werben jedoch, wie auch die Verbefferungen in der Mechanik des Werkes, den damals großen Fortschritten in der Orgelbautunst entsprechend, wie aus den hoben Besammtkoften zu schließen ift, recht bedeutend gewesen sein, der Umbau fast als eine gangliche Erneuerung der Orgel fich bargestellt haben.

Ber aber war der ihn ausführende Meister? Nur zwei Stellen in den Rirchenwochenrechnungen haben seinen Namen uns aufbewahrt. Es heißt dort: "Unno 1673 den 26. Julii dem Orgelbauer Mr. Jochim Richborn ben Rest seiner Gelber wegen ber großen Orgell geben, worunter die Bafturmer feint mit eingerechnet 1100 # - 18 - 1 worunter gewesen 450 & beniche Cronen, auffgelt zu 4 ß thut . . noch an branborgs Cronen 650 # zu 101 . 21/2 B thut 9. auff die 101 # 9 B wieder auffgelt geben 15 . 12 . 6 . Roch des Orgelbauwers feine Frauw einen Bortugalöfer an benichen Cronen geben 66 : auffgelt zu 4 8 thut 8 4 : noch auff die 8 & 4 f wieder auffgelt geben Roch den Gefellen Drindgelt an branborgis Cronen . . . 36 llebertraa 1335 X 9 8

Uebertrag		-			_	
auffgelt zu 2½ f thut	<b>'5</b>		10			
noch auf die 5 # 10 8 wieder auffgelt geben		•	12	•	6 .	
Es belief sich also die Ausgabe der Kirche	, , , , , , , , , , , , , , , , , , , ,					-
hierfür auf	1342	#	_	18	له —	,

Der Weister Jochim Richborn war ein Hamburger. Er wird noch einmal Ende November 1673 in der Wochenrechnung erwähnt: "Noch dem Orgelbauwer Jochim Richborn wegen der kleinen Orgell zu renoviren geben auff der Herren Vorsteher Besehl 90 &." Für seine Arbeiten an der großen Orgel hatte er also einschließlich der von Jochim Wulffs Testamentarien ihm gezahlten 4000 & im Ganzen 5100 &5) empfangen. Hinsichtlich des hohen Aufgeldes mit 257 & 8 8 und 140 & gehen wir wohl in der Annahme nicht sehl, daß die zu seiner Zahlung nöthigenden minderwerthigen Münzsorten aus dem Wulfsichen Nachlasse bei Auskehrung der 3000 & an die Kirche gelangt waren. Denn nach Ausweis des Nachlass-Inventares fanden sich in jenem gerade die erwähnten Münzsorten in erheblichen Beträgen vor und gingen auf eine Schuldsforderung an die Stadtkasse zu Danzig von dort ein.

Ueber jene 3000 & hinans hatte die Kirche noch 1160 & 2 ft 3 J, soweit aus den Wochenrechnungen im Einzelnen erkennbar, ihrerseits für den Orgelumbau verwendet. Es war daher begreislich, daß die Vorsteher, Bürgermeister Johann Ritter, Rathsherr Friedrich Plönnies und die Bürger Martin Boldt und Hinrich Hindelden, wie Jochim Wulffs Name außen an der Orgel seine Schenkung verkündete, auch der Nachwelt verkünden wollten, daß sie und die Kirche an dem vollendeten Werke ebenfalls erheblichen Un-

<sup>5)</sup> Die ursprüngliche Affordsumme war 4500 \$\mathcal{H}\$, boch hatte "der Orgelbauwer begehret (ob es woll bennoch mit seinem großen Schaden), daß ihm, weil die Baß-Turme darin nicht mit begriffen, annoch 600 \$\mathcal{H}\$ nebenst für seinen Gesellen ein Trinckgelt zugeleget werden möchte." Laut Borsteherschafts-Beschlusses vom 3. Juli 1673 wurden ihm, "weill dan befunden, das sein Fodern nicht unbillig," 600 \$\mathcal{H}\$, seinem Gesellen 36 \$\mathcal{H}\$ bewilligt.

theil gehabt. Sie beschlossen also, ihre vier Wappen an der Orgel andringen zu lassen. Dem Bildhauer wurden dafür Witte Mai 1674 24 & bezahlt. Dem Contraseper Wulff's) wurden "zu Goldt, wegen die vier Borsteher Wapen" zu Anfang Oktober jenes Jahres 10 &, und zu Weihnachten der Rest seines Arbeitslohnes "wegen der Herren Vorsteher Wapen zu staviren" mit 15 & entrichtet, nachdem er im September schon eine Theilzahlung mit 5 & empfangen hatte. Einschließlich dieser 54 & für die Wappen hatte also die Kirche (Joh. Hinge's 300 & mitgerechnet, S. 135) 1214 & 2 & 3 & und Jochin Wulffs Testament 7195 & anläßlich des Orgelbaues verwendet, dieser also 8904 & 2 & 3 & erfordert.

Wenden wir uns jett zu den Nachrichten über die Ausführung des Jochim Wulff'schen Spitaphiums. Es befindet sich an der Ostseite des vierten südlichen Pfeilers im Mittelschiff und ist ein im Ganzen einsaches Holzschnitzwert, das ein kleines Delgemälde nebst drei Wedaillons umrahmt. Das Gemälde zeigt, wie vorgeschrieben, Christus am Kreuze, neben dessen Stamme rechts Jochim Wulff, sinks seine beiden Frauen anbetend knieen, Margaretha Petersen, mit welcher er 2½ Jahr in der Ehe lebte, und Christina Julen, die 40 Jahre seine Lebensgefährtin blieb, ebenfalls aber vor ihm starb. In der Krönung des Spitaphiums sindet sich ein kleines Wedaillon-Brustbild des Jochim Wulff. Das Delgemälde soll von dem hiesigen Waler Black gemalt sein. Denn laut Rechnungsbuches der Testamentarien ward am 11. Januar 1671 "dem Waler Gerd

<sup>\*)</sup> Es war Burchard Bulff, ber, wegen der Kriegsunruhen aus Kiel mit Weib und Kindern flüchtend, vom Rathe zu Lübec am 19. August 1659 als Contraseher und Kunstschilderer zugelassen ward, der Maler eines der Roelerschen Familienbilder im hiesigen Museum, sowie des Bildnisses des Physitus Dr. med. J. G. Laurentius von 1669 auf dem Corridor des Rathhauses oberhalb der Börsenarkaden, serner eines vom Canonicus Matthias Soltow 1673 in den Dom gestisten, jest verschwundenen Bildes vom jüngsten Gerichte. Er lebte noch im Juli 1696, wo auf sein Bitten sein Sohn Jürgen Bulff vom Rathe als Contraseher mit aller Freiheit und Gerechtigkeit zugelassen ward, wie er selbst sie seinerzeit erhalten hatte.

Blad wegen bes defuncti Contrafeit 24 #" bezahlt, und am 30. beff. Mts. "an Blad'en Magb umb bes defuncti Contrafeit nach Hrn. Haubio zu bringen 10 ft." Der Procurator und spätere Bogt am St. Johanniskloster, Christian Haube, war der erfte unter den Testamentarien des Jochim Bulff. Es liegt jedoch augenschein. lich eine Berwechselung im Bornamen bes Malers por. Anftatt Gerd Blad, welcher Wertmeifter an ber St. Marientirche und icon por 1650 verftorben mar, wird beffen Sohn, der bekannte hiefige Maler Matthias Black, gemeint sein. Die Schnitarbeiten am Epitaphium fertigte Meifter Jochim Wittfoht biefelbst und erhielt bafür am 9. März 1671 230 & bezahlt. Seinen Gefellen marb 4 # Trinkgeld gegeben. Unter dem 17. November 1671 beißt es. "Dem Mahler Johan Seinrich Hartbroch?) gegeben für das Epitaphium zu mahlen 240 &, bem Mahler feinen Gefellen an Trintgelbt 6 &, bem Jungen 3 8." Sier fällt allerdings auf, bag ber Preis für die Arbeit des Handwerksmeisters, der freilich neben der nicht übermäßig reich gehaltenen Staffirung bes Epitaphiums in Gold und Farben, mahrscheinlich auch bas fleine Delgemälde lieferte, zehnfach fo hoch ift, wie ber, ben ber Rünftler für bas Bildniß empfing. Allein, ein gleicher Fall ergiebt sich auch aus den Abrechnungen über das 1647 in der St. Marienkirche am fünften Nordvfeiler nordwärts errichtete Spitaphium des Rathsberen Thomas Storningt, die uns in beffen Testaments-Rechnungsbuche erhalten find. Danach empfing der hiefige Bildhauer Jakob von Sandten für feine Arbeit (ungleich umfänglicher und tunftreicher als die am Bulffichen Epitaphium) 120 # und als bebungenes Gefchent für feine Chefrau 6 &; ber Maler für bas Staffiren des Bappens usw. ebenfalls 120 \$. Dagegen toftete das Contrafen auf der 2 B schweren für 1 # 8 B gekauften Rupferplatte zu malen nur 15 &.

Bei der Aufstellung des Bulffichen Spitaphiums ward dem Steinhauer Hans Luttens 4 &, dem Rleinschmiede David Warnde

<sup>7)</sup> An anderer Stelle wird der Name richtig hartbrunner geichrieben. Der Genannte war Maleramtsmeister hieselbft 1644—77.

8 & 6 8, dem Tischler Jochim Wittsoht 6 & bezahlt. Ferner empfingen, offenbar als Sporteln, am 10. Januar 1672 der Sargträger an St. Jakobi Hinrich Bohtmann 8 &, der Werkmeister Johann Schlete 6 &, der Küster Johannes Dahl 3 &. Damals also war das Epitaphium vollendet. Die jezigen Inschriften stammen von einer auf Kosten der Schiffer Gesellschaft ausgeführten Renovirung des Epitaphiums aus dem 18. Jahrhundert. Ob sie mit den ursprünglichen übereinstimmen, ergiebt sich nicht. Soweit den Jochim Wulff selbst betreffend, mögen sie hier eine Stelle sinden:

"Joachim Bulff, bürger zu Lübeck, ist allsie gebohren den 13. Januarii 1598, hat angefangen zur See zu fahren anno 1610, ist zu Schiffer gesetzt anno 1622, hat als Schiffer seine Schiffart continuiret biss anno 1645. Hierauff hat er die alhier ihm anvertrauete Englische Factorepen getrieben biss anno 1668, und dann Alters halber davon abstehen müssen. It endlich im Herrn verstorben den 27. Oktobris anno 1669."

Bur Ergänzung dieses Lebenslaufes kann aus der Bürgermatrikel und dem St. Jakobi-Proklamations-Register hinzugefügt werden, daß Jochim Wulff am 31. Oktober 1622 zum Bürger angenommen und 1623 am 12. Januar beeidigt, 1628 am 11. Februar mit Christina Julen zu zweiter Ehe proklamirt und am Dienstag, 27. Februar dess. Ist getraut ward. Seinen Kirchenstand in der St. Jakobi-Kirche hatte er sich 1634 am 20. Dezember auf Lebenszeit sur 42 & einschließlich aller Unkosten gekauft, in demselben Jahre auch sein Wohnhaus in der Engelsgrube mit acht Wohnungen nnd einem halben Stalle käuslich erworben.

Rehren wir aber zu den geschichtlichen Mittheilungen über die Orgel zurück. Ihrer nächsten größeren Reparatur ward sie nach Ausweis des Borsteher-Protokolles der Kirche in der Zeit vom 21. Februar 1739 bis zum 30. Dezember 1741 mit einem Kostenauswande von 4794 & 7½ ß, die im Tagelohn gelieferten Arbeiten eingerechnet, unterzogen. Die Arbeit war dem Orgelbauer Christian Bogel hieselbst anvertraut, nachdem er ein Projekt dafür

vorgelegt hatte. Da er aber "in der besten Sommerzeit, auch fonften, theils verreifet, theils in feinem Saufe gearbeitet, die Arbeit nicht zum Stande gebracht," vielmehr Anfang November 1739 bamit aufzuhören und im nächften Frühjahr erft wieder damit angufangen beabsichtigte, beschloffen die Boriteber, "daß das bishero aemachte durch einen anderen Orgelbauer und funftverftändigen Organiften möchte befeben und untersuchet werden." Bogel follte "die noch unter Banden habenden Materialien nach feiner übergebenen Specification abliefern," bann follte wegen ber Stimmung und bes weiteren Baues an der Orgel mit einem anderen Orgelbauer verbandelt werden. Die Rudlieferung erfolgte am 24. Novbr. 1739. Gearbeitet hatte Bogel im Bedal das Dis der Bosaune, 16 Fuß, gewogen 48 B, eine neue Trommete 8 Fuß, aus 26 Bfeiffen bestehend, das Dis der Schalmege 4 Fuß und des Cornet, zusammen gewogen 100 B, ferner bas Dis in der Octave 4 Fuß, zu 51/2 B und in der Octave 8 Fuß zu 241/2 B, ferner 14 Condutte zu 181/4 B und die Ausbefferung einiger alter Pfeifen.

Am 10. Dezember 1739 beschloß die Borsteherschaft, "da Conrad Bünting, ein Orgelbauer, sich angegeben und seine Meinung über den Fortgang des an der großen Orgel angefangenen Baues zu Papier gebracht," ihm den Bau zu übertragen, und "daß er das Pedal, so angefangen und nicht zum Stande gebracht, soll im Tagelohn verfertigen, und künfftigen Montag den Ansang damit machen, damit es fördersambst im Standt gebracht werde."

Aus jenem Projekte des Christian Bogel erfahren wir die der Orgel bei deren Erneuerung 1670—73 gegebene Disposition. Sie hatte die nachstehenden Stimmen:

## I. 3m Sauptwerke:

1. Principal	16	6. Spielflöte	8 Ծաβ	11. Scharff	-— Fuß
2. Octav	8 .	7. Querflöte	4 .	12. Trommete	16 .

- 3. Octav 4 · 8. Rauschquinte · 13. Trommete 8 ·
- 4. Rohrstöte 8 . 9. Nafsat 3 . 14. Cinde 8 .
- 5. Rohrflote 4 : 10. Migtur 15. Bordun 16 .

## II. 3m Bruftwerte (Dbermert):

1. Gedact 8 Fuß 4. Waldslöte 2 Fuß 7. Migtur — Fuß 2. Quintadena 8 5. Blockslöte 2 8. Dulcian 16

3. Octav 4 · 6. Cimbel — · 9. Regal 8 ·

### III. 3m Rudpositive:

1. Principal 8 Fuß 6. Segquialtera — Fuß 11. Baarpfeiffe 8 Fuß

2. Octav 4 7. Siefflote 1 12. Tröchter-

3. Quintadena 8 · 8. Cimbel — · Regal 8 ·

4. Blodflöte 4 9. Scharff — 13. Schalmen 4

5. Gedact 8 . 10. Mixtur — .

### IV. Im Bedale:

1. Principal 16 Fuß 6. Gemshorn 2 Fuß 11. Trommete 8 Fuß

2. Unterfat 16 · 7. Spielflöte 8 · 12. Trommete 4 ·

3. Octav 8 8. Migtur — 13. Dulcian 16

4. Octav 4 . 9. Gedact 8 . 14. Cornet 2 .

5. Rachthorn 4 : 10. Bosaune 16 .

Die von Bogel vorgeschlagenen Arbeiten, welche uns zugleich ben bamaligen Buftand und die Dangel bes Wertes tennen lehren, waren die folgenden: Belederung und Ausgießen der 10 Balge jowie aller Windtanale mit Leimtrante; Berfertigung eines "neuen Corpus mit 3 Gesimssen oder Thurmen, worauff bas haupt-Wert und Ober-Werf ruben muß, weil daß alte fehr baufällig und gerbrechlich," und "breier neuen Claviere mit langen Octaven, weil die alten gant bohl aufsgespielet find, auch fehr schwehr in der Tractation und ungleich im Ansprechen." Da das Werk noch die kurzen Octaven hatte, murden im hauptwerke durch alle Stimmen Cis, Dis, Fis und Gis hingugumachen und rein zu intoniren fein, also 60 neue Bfeifen, ebenso im Rudpositive 52 neue Pfeifen. lettere follte im Uebrigen unverändert bleiben, "nur daß die Wind. labe jo eingerichtet wird, daß es nicht hauchet und nach dem Winde ionappet, sondern rein und accurat anspricht, auch leicht zu traktiren. Der Fehler liegt an den Cancellen, fo zu klein." Die größten Mängel ergaben sich im Bedale. Darüber heißt es: "Das Bedal,

fo an begben Segten in ben Thurmen 2 Windladen hat, fo nichts taugen, und daß Pfeiffenwerd zu enge in einander fteht, auch die Cancellen zu flein, bag alles Pfeiffenwert hauchet und feinen reinen Unspruch hat, dabero man niemahlen folches Wert rein ftimmen tann, auch nicht aut daben zu tommen ftehet, wenn man ftimmen Die Bosaune 16 Fuß wie auch Trommete 8 Fuß sind fehr bunn von Metal, deswegen feine Gravitet in den beiden Stimmen Die 14 Stimmen muffen intoniret und rein gestimmet werben, wozu komt die auf der Uhrkammer ftebende 32fufige Groß Posaune von 25 Pfeiffen und ihren Mundstuden, welche vermittelft einer Windlade muffen angehanget werden, mit abstraften Windels haten an den andern begden Bagladen, wozu auf einer Lade ein neuer 32füßiger Subbaß konnte angefüget werden, etwan halb von bolt um Menagirung der Roften. Der Brincipal von 16 Inf könnte auch verbeffert werden mit einem 32füßigen Principal von Englischem Binn, fo auff 300 Rthl. kommt, und einen schönen Prospect in der Rirche geben murbe."

"Das Brustwert muß mit einer neuen Windladen versehen werden, weil die alte zu klein. Dulcian 16 Fuß und Regal 8 Fuß, diese 2 Stimmen taugen nichts, anstatt diesen Vox humana 8 Fuß und Dulcian 8 Fuß auf die neue Arth. Nun könnte dass Ober-Werck oder Brustpositiv mit einigen neuen Stimmen, so wol nöthig, verbessert werden, wenigstens solgende 6 Stimmen:

1. Vox humana 8 Fuß

4. Dulcian

6. Quintabena

8 Fuß

16

2. Crumhorn 8

5. Viola di Gamba 8

ober ein neu Ober-Werd:

3. Dulcian

Detav 8 Fuß oder Gemshorn 8 Fuß

16

Octab 4 . Gemshorn 4

(Auf dem Hauptwerke vor diese: Rohrflöte 8 Fuß und 4 Fuß.)

Quintadena 16 Fuß Migtur 4fach

Octav 2 - Dulcian 16 Fuß (ober Fagott)

Viola di Gamba 8 . Dulcian 8 .

Octav 1 : Vox humana 8 : "

Wir sehen aus diesem Projekte und Gutachten, daß der vor kaum 65 Jahren beendete Umban der Orgel den Fortschritten der Orgelbaukunst zu entsprechen schon nicht mehr im Stande war Was zur Berbesserung des Zustandes von den Borschlägen des Christian Bogel zur Ausführung gelangte, erfahren wir aus dem von der Borsteherschaft mit dem Orgelbauer Christoph Julius Bünding (so schreibt er selbst, nicht wie im Texte und sonst vielsach sich sindet Bünting) zu Lübeck am 31. Wai 1740 abgeschlossenen Bertrage, dessen Bestimmungen und Verpslichtungen für den Orgelbauer die solgenden waren:

- 1. "Da das Oberwerck in der kurgen Octave liegt, daben die Claves im Bass, nemlich das große F und G darzu zu machen und alle Register und Stimmen im gedachten Oberwerke mit darzu gehörigen neuen Pfeiffen zu versehen.
- 2. Die Windladen auszunehmen und mit zwen neuen Cancellen zu vermehren, die in den Windladen auf der Seiten liegende und von der Seite zuschlagende alte Bentile gleichfalls herauszunehmen und gant neue, die gerade zuschlagen, zur Erleichterung des Spielens darinnen zu machen.
- 3. An den Clavieren zwen neue Coppelungen zu machen, damit, wann ein Clavier gespielet wirdt, die andern bende zugleich mitgeben mußen.
- 4. Das Brustwerk, so vorne über dem Clavier hanget, hinter das hauptwerk zu bringen, darinnen 3 neue Stimmen als eine Dulcian zu 16 Fuß, die Vox humana zu 8 Fuß, die Viola di Gamba zu 8 Fuß zu machen, und Alles, was an Windladen, Registern, Wellenbrett und sonsten saut seinem Borschlag darzu nöthig, darzu zu verfertigen und anzulegen.
- 5. Das Glodenspiel mit anzubringen, wo es sich am besten schiden kann.
- 6. Alle Pfeissen zu reinigen, in guter Intonation zu bringen und äußerlich mit folio über zu ziehen.

- 7. Die volle und gesammte Arbeit längstens in der Boche vor Beihnachten ds. Is. fertig zu stellen, und falls Er diesem seinem Versprechen nicht geleben sollte, Ihm Einhundert Reichs- Thaler von dem veraktordirten Bau-Gelde kurten zu lassen.
- 8. Ein Jahr lang sie in gutem Stande zu halten und dafür einzustehen, daß selbige in dem Jahre nicht wieder intonirt werden bürffe."

Die Rirche verpflichtete fich, alles Material zu liefern zu möglichst sparfamem Gebrauche und an Bau-Geld 520 Rthl. (100 Rthl. bei Unterschrift des Bertrages, 200 Rthl. auf Michaelis, den Rest 220 Athl. nach Ablieferung und Abnahme der Arbeit) Außer den bedungenen vier neuen Stimmen, von denen ber Borfteber Burgermeifter Bermann Munter bas Glodenfpiel ichenkte, hatte der Orgelbauer "ohne der herren Borfteher ordro eine Stimme, die Octave von 8 Fuß, mehr eingesetet." Sein Bunfch, fie außer der Bertragefumme bezahlt zu erhalten, da fie nothwendig gewesen, ward anfänglich abgeschlagen, dann aber ibm 60 # dafür bewilligt. Nachdem die beiden Organisten Hinrich Sigismund Duve an St. Betri und Ludwig Franck am Dom bie Orgel abgenommen hatten (fie erhielten dafür jeder 1 Rosenobel, der mit 21 & berechnet ward), empfing der Orgelbauer am 20. Februar 1741 den Reft des Baugeldes bis auf 25 Rthl. ausbezahlt, Die fo lange einbehalten bleiben follten, bis er die Orgel völlig rein geftimmt, alle Rleinigkeiten noch gurecht gemacht und Rechnung über die ihm gelieferten Materialien abgelegt haben wurde.

In Nichtachtung der von ihren Vorgängern dem Jochim Wulff gegenüber eingegangenen Verpflichtung beschlossen dann die Vorsteher am 2. April 1742, "das große Brett, so unter der großen Orgel, worauff Jochim Wulff nahme stehet, wegnehmen zu lassen und auff demselbigen folgende Inscription zu setzen: Ao. 1739, Ao. 1740 und Ao. 1741 Ist dieses Orgelwerk völlig repariret und unterschiedliche neue Stimmen auch ein Glockenspiel hinzugekommen unter der Direktion und Beförderung der zur Zeit seinden Herren Vorsteher, alse: Herr Hermann Münter, Bürgermeister, Herr Mattheus

Robbe, Rathsverwandter, Conrad Gottfried Hafenthien, Bürger, Peter Busch, Bürger, Alles zum Lobe Gottes und zur Ermunterung christlicher Andacht."

Bahrend diefes Reparaturbaues war an der Rirche kein festangestellter Organist. Denn der am 10. Juli 1737 erwählte Georg Bilhelm Diedrich Sarer war Anfang 1740 verftorben, und feiner Bittme mit ber Berpflichtung, für Stellvertretung gu forgen, ber Bezug der Amtseinkunfte belaffen. Der Orgelbauer Bunding nahm baber auch noch mahrend bes Jahres 1743 das wochentliche Stimmen der Orgel mahr und erhielt dafür "10 & par grace von der Rirche, obwohl er fich billig desfals mit der Wittme hatte verftehen muffen," da der Organist verpflichtet gewesen war, die Orgel in Stimmung zu erhalten. Um 21. Februar 1744 ward Cafpar Georg Sellichop zum Organisten erwählt und starb 1774 am 20. Oftober. Sein Nachfolger ward am 3. April 1775 Johann Friedrich Weftenholz, welcher am 13. Juli 1796 ftarb. Während feiner Amtszeit ward laut Bertrages vom 31. Mai 1783 von dem biefigen Orgelbauer Jochim Chriftoph Raltschmidt eine fernere Reparatur ber großen, gleichzeitig auch ber kleinen Orgel und bas Durchftimmen bes Bofitive (Regale) auf bem Schülerchore für bie Attordfumme von 900 A. welcher noch 60 A für die Rournirung ber außenstehenden Bfeifen der großen Orgel hinzugefügt murden, gur Ausführung gebracht. Bei ber großen Orgel handelte es fich im Wefentlichen um Neuanfertigung des wegen geflichter Abstraftur und übler Lage des Wellbrettes in Unordnung gerathenen Bedal-Claviers, Dichtung ber Windladen, Balge und Ranale, Nachficht ber Regifter, Geraderichtung eingefunkener Pfeifen namentlich bei ber Bosaune 32 Rug und dem Brincipal 16 Ruß, Erneuerung der Rohrwerte, soweit fie schabhaft geworden, beffere Ginrichtung des Glodeniviels und des Schwellers, sowie Reinigung fammtlicher Bfeifen vom Staube und Neueinstimmung des gangen Werkes. Bei diefer Gelegenheit ward auch "die große Orgel ein und auswendig zu vermahlen nebst zu vergulden mit das untere Chor" dem Malermeister Johann Sinrich Wegner hiefelbst 1784 verbungen für die Summe von 1000 &. Dem "berühmten Contrafeyer D. Bleyel" (Johann Caspar Daniel, 1774, Juli 27 an Stelle seines Baters Johann Philipp Bleyel zugelassen, starb 1803, Januar 31), welcher "am Chor unter der Orgel, wo die 32 Stück Gemälde sind, so Christus den Herrn mit seinen Aposteln, Evangelisten und Propheten vorstellen, den alten Firniß herunter gewaschen, hernach mit Schilderei-Firniß überzogen, die Hintergründe umgemahlet, hin und wieder an den Gewändern als andern Stellen übermahlet als auch überzogen, wosür er 110 & verlanget," wurde seine Rechnung bedungen zu 90 &.

Der erwähnte Orgelbauer Raltschnidt übernahm im September 1799 nochmals eine Reparatur der großen und der Kleinen Orgel für zusammen 400 #. Auch diesmal mar die Dichtung windled gewordener Balge, Windladen und Ranale, Nachsicht der ausgespielten, baber flappernden Claviere, theilweise Erneuerung der Rohrwerke und Reinigung berfelben und der Mirturen vom Staube, dann ein Durchstimmen des gangen Bertes erforderlich. Aehnliche Reparaturen sind auch im Laufe des jetigen Jahrhunderts noch mehrfach vorgenommen, soweit mir bekannt jedoch keine berartig große Umbauten und Erneuerungen, wie fie in den Jahren 1573, 1673 und 1741 vollendet murben. Daß daber nunmehr nach über 150 Jahren ein Umbau, ja fast ein völliger Neubau nothwendig geworden, ift leicht begreiflich. Das hauptwert und das Ruchpolitiv sind gründlich reparirt, das Oberwerk (mit Schwellung) und das Bedal (mit Röhrenpneumatit) neu erbaut. Damit ift ber St. Jatobi-Rirche eine Orgel geschaffen, die benen in St. Marien, in St. Betri und im Dom sich ebenburtig an die Seite stellen darf.

# Zeitschrift

bes

# Vereins für Lübekische Geschichte

und

# Alterthumskunde.

Banb 7.

Beft 2.

Mit 13 Tafeln Abbiloungen.



Lübeck.

Edmund Schmerfahl.

1895.

# Herrn

# Senutor Dr. Wilhelm Brehmen

· şum

# 24. Januar 1895,

als dem Cage, an welchem er vor 25 Iahren

in den

Rathsstuhl der freien und Hansestadt Eübeck

berufen worden ift,

mit aufrichtigstem Danke

für

seine seit langen Jahren durch Wort und Schrift bethätigte allseitige und erfolgreiche Mitarbeit

an den Jorschungen auf dem Gebiete der vaterstädtischen Geschichte

gewidmet

maa

Verein für Lübeckische Geschichte und Alterthumskunde.



### VI.

# Die Lübedischen Landgüter.

Bon Dr. C. Wehrmann.

#### I.

- 1. Stockelsdorf und Mori.
- 2. Groß Steinrade. Edforft. Alein Steinrade.
- 3. Moggenhorft. Sconboken.
- 4. grempelsdorf.
- 5. Moisling. Riendorf. Reecke.
- 6. Crummeffe.
- 7. Schenkenberg, Caftorf. Blieftorf.

### Stodelsborf und Mori.

🕽 m Jahre 1320 verkaufte der Ritter Borchard von Otteshude das Dorf Stockelsdorf dem Lübecker Bürger Emelrich Bape. taufsurfunde ift nicht vorhanden, nur die Urfunde, in welcher der Landesherr, Graf Adolf VII. von Holftein, den Berkauf bestätigt. Es heißt darin, daß das Dorf nebst allem Bubebor') verkauft fei, aber es wird nicht gejagt, worin das Zubehör bestehe, auch der Bertaufepreis wird nicht genannt. Der Graf erklart, daß der Berkauf vollständig geschehe, daß weder er noch sonst irgend Jemand ein Recht an dem Dorje behalte, daß der neue Besiter auch das Recht habe, es beliebig wieder zu verkaufen, an geiftliche ober weltliche Berfonen oder Corporationen. Dennoch mar das Dorf damit nicht aus dem Territorialverbande gelöft Der Graf blieb Landesherr und fand bald Beranlaffung, in diefer Eigenschaft eine Thätigkeit ausznüben. Als Emelrich Bape 1326 ftarb, erbten nach Solfteini. ichem Erbrecht die Wittwe ein Biertel, der einzige hinterlassene Sohn Johann drei Biertel. Aber auch diejer ftarb furg nachher, und nun entstand ein Streit über bie Erbfolge. Gine Schwefter

<sup>1)</sup> cum omnibus suis attinenciis. Lib. Urf.-Buch 2, 384. Stfc. b. 8. f. 8. G. VII, 2.

der Mutter und ein Brudersohn des Baters machten Ansprüche, ber Graf von Solftein hatte zu entscheiben. Bunachst entschied fein Stellvertreter, der Overbode genannt, für die dem Bermandtichafts. grade nach Nähere, die Schwefter der Mutter, und der Graf beftatiate 1331 das Urtheil.2) So famen also drei Biertel von Stockel&dorf in den Besitz der Frau Mechtilbis, Wittme des Hildebrand Hoppe. Sie verkaufte sogleich ein Drittel ihres Antheils, also ein Biertel des Gangen 1328.3) noch por der Bestätigung des Urtheils. an den Lübeder Bürger Dietrich Witte, dem gleichzeitig die Wittwe Bape ihren Untheil vertaufte. Er bezahlte 500 mg bafur. Bier wird nun zuerst bas Dorf Berge nebst einer Muble als Aubehör von Stockelsdorf genannt. Auch diefer blieb nicht lange im Befit. Nach fünf Jahren, 1333,4) verkaufte er feinen Antheil an ben Rathmann Bertram Vorrad, der 1334 auch den Untheil der Wittwe Soppe erwarb und badurch Befiger von gang Stockelsdorf wurde. Die Grafen Johann III. und Gerhard III. bestätigten auch diesen Rauf 5) und nahmen dabei den Bertram Vorrad und alle fünftigen Befiger in ihren Schutz und Schirm, allem perfonlichen Anspruch und Unrecht nochmals entfagend. Gin Raufpreis wird hier wieder nicht Nochmals bestätigte Graf Johann III. 1344 den Besit, nennt dabei ale Rubehör auch den Neuhof, der fpater Mori hieß. und gab zugleich dem Gigenthumer das Recht, in dem Dorfe Lubisches Recht anzuwenden, wie es von Alters ber in den in der Lübischen Feldmark gelegenen Dörfern gelte. 6) Bertram Borrad lebte lange, er ftarb 1379. Das But vererbte auf feinen Sohn, den Rathsherrn Tidemann, der icon 1385 ftarb. Eigenthumerin wurde nun feine Wittwe Gefe (Gertrud), Tochter des Rathmanns Johann Plestow. Bon ihr faufte ber Rath von Lübeck bas But unter auffallenden Umftänden.

<sup>2)</sup> Lüb. Urf. Buch 2, 491, 529.

<sup>8)</sup> ebend. 2, 493.

<sup>4)</sup> ebend. 2, 560.

<sup>5)</sup> ebend. 2, 574, 575.

<sup>6)</sup> ebend. 2, 794.

Der Rauf geschah 1410. Lübed befand fich damals in einer Ausnahmestellung. Der rechtmäßige alte Rath hatte 1408, um Blutvergießen zu vermeiden, die Stadt verlaffen, ein fogenannter neuer, in ungesetlicher Beije ermählter Rath regierte. nicht geeignet, die Sansischen Angelegenheiten zu leiten, die man ihm auch nicht anvertraute, aber in der Berwaltung der Stadt bewies er Energie. Er zwang durch peremptorisches Berfahren eine Reibe von Gläubigern, fich mit einer geringeren Summe, als ne zu fordern hatten, zu begnügen, und es ift wohl glaublich, daß, wenn fich ihm Belegenheit bot, ein einträgliches But für die Stadt ju erwerben, er fie benutte. Die Befiterin von Stockelsdorf mar bochft wahrscheinlich hochbetagte, vielleicht auch eine vom Schicfal hart geprüfte Wittwe, gewiß bamale kinderlos. ergiebt fich aus einer Urfunde von 14077), in welcher fie als einzige noch überlebende Batronin zweier Bifarien in der Marien-Rirche auftritt und ihr Batronatsrecht auf ihren Berwandten, den Burgermeifter Jordan Blestow, überträgt. Batte fie Rinder gehabt, jo wurde das Batronatsrecht fich von felbst weiter vererbt haben. Da fie als Frau Rechtsgeschäfte nicht ohne mannlichen Beiftand machen durfte, ordnete ber Rath ihr zwei Bormunder bei,8) aus jeiner Mitte den Burgermeifter Bermann von Alen, und den Burger Paul von Allen. Dieje vollzogen den Rauf, der unter dem 1. November 1410 in das Diederstadtbuch eingetragen ift. Dabei wird auch Mori (Murryen) als zu Stockelsdorf gehörig bezeichnet. Bugleich verpflichtete der Rath fich, Die Verantwortlichkeit für den Rauf felbst zu übernehmen, sprach alfo damit gewissermaßen schon aus, daß der Borgang möglicher Weife angefochten werden tonne. Die rechtliche Lage wurde dadurch nicht geandert, daß am 1. Februar 1411 50 ml aus den Ginfunften bes Gutes gur Stiftung und Unterhaltung zweier Bikarien in der Aegidien-Rirche bestimmt wur-Die Wittme Borrad follte diefe 50 ml, fo lange fie lebte, jelbst jährlich bezahlen, dafür follten ihr aber die Gichen und die

<sup>7)</sup> Lüb. Urt. Buch 5, 182.

<sup>8)</sup> ebend. 5, 343.

Gerichtsgefälle bleiben. Nach ihrem Tode sollte die Zahlung auf die Kämmerei übergehen, und das Patronat dem Nathe zufallen. Diese letzteren Bestimmungen bestätigte der Bischof Johann von Lübeck und erkannte damit zugleich den Verkauf als thatsächlich und rechtsbeständig an. 9)

Die Anfechtbarkeit bestand darin, daß bas Gut ein Erbstück war und also entweder gar nicht ober boch nur mit Einwilligung der Erben verkauft werden durfte. Wer waren die Erben? Tidemann Vorrad Sohne gehabt hat, erhellt aus feinem 14. Märg 1378 errichteten Testament, in welchem er Frau und Sohne zu Erben einsett. Befiger von Stockelsdorf war er damals noch nicht. Nach einer chronikalischen Ueberlieferung hat Vorrad zwei Sohne gehabt, und beide find auf eine eben fo auffallende als traurige Art ums Leben gekommen, durch Erstickung in der auf dem Bofe ihres Grundstuds befindlichen Senkgrube, in die fie in der Finfterniß gefallen maren, gerade an dem Tage, an welchem einer von ihnen seine Hochzeit feiern wollte. 10) Vorhanden sind noch zwei Urkunden, 11) welche die Bruder Markus und Arend Borrad im Juni 1410, also zu einer Zeit, in welcher der Rauf ichon beabfichtigt und vielleicht auch ichon verhandelt, aber noch nicht abgeschlossen war, ausgestellt haben. In der einen leisten sie Urfehde nach der Entlaffung aus dem Gefängniffe, in welches fie gefett waren, weil fie dem Rathe Schaden und Roften verursacht hatten. Bu der andern, vierzehn Tage später ausgestellten Urkunde entfagen fie allen Ansprüchen an die Guter Mori, Stockelsdorf und Berge, erklären, überzeugt worden zu fein, daß fie ihre Unfprüche rechtlich nicht begründen könnten, und widerrufen alle besfalls bei ben Rangau und den Brockdorf gethanen Schritte. Es ift also angunehmen, daß Beide entfernte Bermandte waren, die den Berfuch gemacht hatten, durch Gulfe der beiden angesehenen Solfteinischen

<sup>9)</sup> Lüb. Urk. Buch 5, 351.

<sup>10)</sup> Rirdring und Müller, Unszug und Rern Lübischer Chroniten S. 49.

<sup>11)</sup> Lüb. Urk. Buch 5, 322, 323.

Abelsfamilien in ben Besit ber Guter zu gelangen, und daburch dem Rathe Beranlassung gaben, ihnen zuvorzukommen.

Bichtiger für die Beurtheilung ber Sachlage ift ein Brief, den Jordan Blegtow bald nach bem Buftandekommen bes Berkaufs an Engelbert Tifenhusen schrieb. 12) Die Tisenhusen erscheinen in der zweiten Balfte bes vierzehnten Jahrhunderts als eine in Solftein und Fehmarn angesessene und begüterte Familie. Ihr Wappen war, wie das ber Bleffen, ein ichreitender Stier uud nach einer beralbijden Sage find fie urfprünglich eine Linie ber Bleffen gewesen, die sich "Aus diesem Sause" genannt hat. Sie wanderten nach Liefland aus und murden dort Ritter des Deutschen Ordens. Rach Lübeck tam ein Ritter Johann Tisenhusen, beirathete Mechtild, Tochter bes Tidemann Warendorp, und murde dadurch Befiter eines Saufes in ber Strafe, Die jest St. Unneuftrage beißt, und ber dazu gehörigen Grundstücke vor dem Hürterthor, damals jum Dublenthor gerechnet. 18) Die Strafe hat deshalb ehemals lange den Namen Ritterstraße gehabt. Er verkaufte das haus zwar icon 1385 wieder, vermuthlich, weil er nach Liefland auswanderte, boch werden noch 1428 und 1444 in zwei Behntregistern die Tifenbujen (illi de Tisenhusen) als zehntpflichtig von den Grundstücken bor dem Hürterthor genannt. 14) Graf Beinrich von Holftein nennt 1418 Beter von Tijenhufen seinen ehemaligen Lehnsmann, der nun in Liefland angesessen sei. 15) Jordan Bleskow wird wohl gewußt haben, wer der rechtmäßige Erbe war. Er bezeichnet in dem Schreiben ben Verkauf als widerrechtlich und insbesondere die Rechte des Engelbert Tifenhusen verlepend. Dieser aber hatte auf irgend eine Beise von dem Vorhaben schon vor der Ausführung Renntniß erhalten und hatte schon am 25. Juli 1410 bei dem Rathe von Dorpat eine Rechtsverwahrung eingelegt. Er wiederholte dieselbe

<sup>13)</sup> Lüb. Urk. Buch 5, 345.

<sup>13)</sup> ebend. 3, 668.

<sup>14)</sup> ebend. 7, 283; 8, 271 S. 324.

<sup>15)</sup> Urfundensammlung der Schlesw. Holft. Lauenb. Gesellichaft f. vaterland. Gesch. Bb. 3, Abth. 1 S. 79.

im Mai 1411 mit ber Bitte, fie jur Renntnig bes Rathes von Lübeck zu bringen. Das that der Rath von Dorpat in einem Schreiben vom 27. Mai befielben Jahres. 16) Erfolg war zur Zeit bavon nicht zu erwarten. Als aber die Berrichaft bes neuen Raths gestürzt, ber alte Rath im August 1416 in feine Gewalt wieder eingesett mar, ericbienen ichon am achten September vier Berfonen por zwei Rathmännern und dem Niederstadtbuch und gaben die eidliche Erklärung ab. daß Engelbert Tifenhufen und Margarethe. Wittme des Rathmannes Johann Schepenstede, die nächsten Erben ber Wittme Gertrud Borrad feien, auch Riemand fonft gleich nab. Es waren zwei Manner, Marquard von der Borit und Marquard Brnborch, und zwei Frauen, Abelheid Smelz und Bobbe (Balburgis) Beftphal, die dieje Erklärung abgaben. Drei andere Frauen. Katharina, Wittme des Rathmannes Johann Nyebur, Gefe (Gertrud), Wittme des Rathmannes Bruno Warendorp, und Mette (Mechtild) Buft befräftigten die Ausjage ohne Gid. 17) Wohl in feiner andern Sache find jemals fo viele Frauen vor dem Niederstadtbuch erschie-Die Wittme Schepenstede mar eine geborene Tisenhusen. Die beiden Genanuten waren demnach vermuthlich Geschwifter. Db Jordan Blestow, fei es aus Rechtsfinn ober aus eigenem Intereffe an ber Sache, die Erklärung veranlaßt bat, muß dabin gestellt bleiben. Der Erbe felbst scheint fein besonders lebhaftes Interesse gehabt au Er hat weiter nichts dafür gethan, ale daß er 142318) ben Ritter Benedict Boggewisch zum Bevollmächtigten beftellt bat, um seine Rechte mahrzunehmen, und hat dann 1433 in einer am 11. April in Riga ausgestellten Urkunde19) seine Rechte an Wilhelm von Calven verkauft. Er nennt in der Urkunde die Wittme Borrad feine modder, ein Ausdruck, der in der Regel Mutterschwester bedeutet, aber öfters auch andere Bermandtichaftegrade bezeichnet. Auch brudt er sich vorsichtig and: er verkauft das, mas ihm von

<sup>16)</sup> Lüb. Urk.:Buch 5, 368.

<sup>17)</sup> ebend. 5, 596.

<sup>18)</sup> ebend. 6, 505.

<sup>19)</sup> ebend. 7, 528.

den Gütern Stockelsdorf und Mori erblich zugefallen sein und gehören mag. Der Preis war 550 mg.

Wilhelm von Calven mar ber Enkel eines aus ber Mark eingewanderten Mannes aus abelichem Geschlecht, ber Sohn eines um Lübed, namentlich um die Wiedereinsetzung des alten Rathes, hochverdienten Mannes und war jelbst eine bedeutende Berfonlichkeit, augleich Befiger von Schenkenberg, das durch Beirath in den Befig des Baters getommen war. Er wurde 1437 in den Rath gewählt, 1440 Bürgermeifter. Bermuthlich ohne erhebliche Schwierigfeit wird er nun feinen Zwed erreicht haben, und eine schonende Form war leicht gefunden. Der Rath übertrug das Patronatsrecht über die beiden Vikarien in der Aegidienkirche in der Form und Weise, wie er es felbst befeffen hatte, d. h. übrigens als Gigenthumer ber beiben Büter Stockelsborf und Mori, für immer auf Wilhelm von Calven und beffen Erben. Die Uebertragung bedurfte ber Beftätigung des Bischofs, und biefer hat am 10. Juni 1441 eine Urkunde darüber ausgestellt, 20) in der die Besitverhältnisse gelegentlich erwähnt werben.

Bilbelm von Calven stammte in mutterlicher Linie von den Schevenstede ab, feine Großmutter mar eine Schevenstede. Er ftarb 1465 und ift in der Aegidien-Rirche begraben, wo der schöne Leichenftein mit völlig lesbarer Umschrift noch erhalten und jest um ber Erhaltung willen an der Mauer aufgerichtet ift. Ihm folgte im Deffen beide Sohne Befit fein Sohn Beinrich, der 1504 ftarb. theilten 1528 die Büter. Der altere, Andreas, erhielt Stockels. dorf, der jungere, Beinrich, Mori nebst Schenkenberg. Beide Theile find feitdem immer getrennt geblieben. Andreas mar verheiralhet mit Catharine Darsow. Er erlebte den Krieg, den Lübeck 1534 mit Solftein führte. Bullenweber hielt es für nütlich, zur Unterftutung feiner Blane auf Danemart einen Ginfall in Solftein gu machen. Marcus Meier war der Anführer der Lübecischen Truppen. Sie erreichten anfangs große Erfolge, eroberten Trittau und Gutin,

<sup>20)</sup> Lüb. Urt. Buch 8, 20.

aber bald trat eine andere Wendung ein. Die Holfteiner eroberten unter Johann Rangau's Führung Travemunde. Im September jog ber Bergog felbst am Solftenthor vorbei und schlug fein Lager bei Trems auf. Es gelang ihm, bort eine Brude über bie Trave zu ichlagen, auch Schlutup zu erobern. Da forderte bie Burgerschaft mit Ungestum den Frieden, und er wurde am 18. November in Stockelsborf gefchloffen. Undreas von Calven ftarb 1540 und hinterließ zwei Kinder. Der Sohn Wilhelm wurde mit Geld und mit Ansprüchen an Guter ber Familie in der Mark abgefunden. Das Gut fam an die Tochter Catharina, die fich zuerst mit Bartwich von Stiten verheirathete, bann nach beffen 1564 erfolgtem Tobe als Wittme eine zweite Che 1568 mit Dietrich Bromfe einging und ihm Stockelsborf zubrachte. Er wurde auch Besiter von Rlein Steinrade. Zwar wurde bei der Berheirathung festgesett, baß ber Sohn erfter Che, Anton, Stockelsborf erben follte, und bei bem Tobe ber Mutter 1575 verpflichtete fich Dietrich Bromfe, es bis zur Mündigkeit des Stieffohns für ibn zu verwalten, ibm auch jährlich 450 ml/ zu entrichten. Da aber Anton von Stiten 1586 ftarb, ward Dietrich Bromfe Gigenthumer. Ihm vertaufte auch der Bürgermeifter Johann Ludinghufen 1588 ein ihm noch gehörendes Befitthum, Baus und Bof, in Stodelsdorf, für 450 mg. Er ftarb im Jahre 1600. Ihm folgte fein Sohn Beinrich bis 1632. übliche Huldigung der Unterthanen geschah damals in dem im aroßen Baumgarten erbauten Sommergemach. Symbolifche Gebräuche fanden bei der Besitzuahme nicht statt. Er erwarb in Folge einer Bermandtichaft feiner Chefrau mit der Wittme des Gottschalt von Stiten 1618 das But Crummesse, war also ein reich begüterter Mann. Im Befig von Stockelsdorf folgte ihm fein altefter Sohn Dietrich, der fich mit Margarethe, Tochter des Johann Lüneburg, verheirathete und badurch auch in den Befit von Groß Steinrade und Roggenhorft tam, bis 1644 lebte und wiederum drei Sohne, Beinrich, Bans und Dietrich, außerdem vier Töchter hinterließ. Bei der Erbtheilung, die erst im Jahre 1663 nach dem Tode ber Wittwe erfolgte, wurde unter Abfindung der Töchter Beinrich

Steinrade zugetheilt, Stockeledorf ben Brübern Sans und Dietrich, doch ist Beinrich ichon in einer 1654 ausgestellten kaiferlichen Beftatigung der Brivilegien Berr von Stockelsdorf genannt und ift es im Befentlichen immer geblieben, wenngleich er nach ber Erbtheilung feine Bohnung in Steinrade hatte. Er ift es gewesen, burch den Stockelsdorf von Lübeck getrennt wurde. Zwistigkeiten mit den Brauern und den Sandwerkern waren die Urfache. Die Berbie. tungerechte der Bunfte hinderten feinen Burger, in feinem Sanfe fur fich und die Seinigen jedes ihm beliebige Bandwerf zu treiben. jo gut er es verstand, auch burch, wie man bamals fagte, feine brodigen Leute, d. h. die er in Rost, Wohnung und Lohn hatte, treiben zu laffen. Da nun die Angehörigen eines Gutes gewiffermaßen als eine Familie angesehen wurden, so that der Gutsherr nichts Gesetwidriges, wenn er große Braucreien anlegte und bas gebraute Bier seinen Gutsangehörigen schenkte oder verkaufte. überfcritt aber die Grenze des Erlaubten, fobald er Schanken anlegte, in benen jedem beliebigen Borübergebenden Bier vertauft Eben fo verhielt es fich mit den Bandwerkern, insbesondere den Webern und Schmieden. Beutiges Tages, wo wir gewohnt find, Weberarbeit und Schmiedearbeit aller Art in Läden zu taufen, ift es vielleicht ichwer, sich eine Borftellung von der außerordentlichen Bichtigkeit zu machen, welche gerade biefe beiden Gewerbe für das gewöhnliche tägliche Leben hatten. Dun durften die Gutsbesitzer ohne Zweifel für fich und ihre Gutsangehörigen nach Bedarf weben und ichmieden laffen, aber gewiß durften fie nicht zugeben, daß auf ihren Butern Beber und Schmiede wohnten, die ihre Arbeiten heimlich in die Stadt brachten. Dennoch duldeten fie es, fogar in großer Ausdehnung. Underer Gewerbe nicht zu gedenken. Wiederholt und dringend baten Brauer und Sandwerter ben Rath um Schut für ihre Nahrung, jum Theil auch für ihre von ihm felbst ihnen verliehenen Rechte. Der Rath erließ bann mohl Berbote, energisch ichritt er nicht ein und konnte es auch nicht. Die Buts. besitzer nämlich hielten sich zwar für verpflichtet, die ihnen als Burgern obliegenden Bflichten in der Stadt zu erfüllen, auch bem

Rathe den schuldigen Gehorfam zu erweisen, stellten auch eine Steuerpflichtigfeit in Bezug auf ihre Guter nicht in Abrede, übrigens aber glaubten fie, auf ihren außerhalb der Landwehr belegenen Butern freie Berren zu fein. Sie hatten 1654 eine Belegenbeit, die Anwesenheit des Dietrich von Bromfe in Wien, benutt, um eine Bestätigung aller ihnen gebührenden Rechte und Brivilegien durch den Raifer zu erreichen. Gine bestimmte Beranlaffung, folden Schritt zu thun, lag in der Rlage, welche die Rothbrauer bei dem Raiserlichen Sofe in Wien gegen fie erhoben hatten. 21) Da griffen endlich, im Frühling 1665, die Brauer und Sandwerker zu einer Gelbsthülfe. Un mehreren Tagen zogen fie in großen Schaaren, zum Theil bewaffnet, auf fast alle Buter, zerschlugen die Bebstühle, zerftorten die Braugerathe, auch, fo weit fie konnten, Die Schmiedeeffen und verübten auch fonft Unfug aller Art. Folge war, daß die Gutsbesiter sich unter Danischen Schut begaben, der bereitwilligst zugesagt murbe. Damit machte Beinrich von Brömfe den Anfang. Er murde Lehnsmann bes Rönigs von Danemark und erbot fich zu einer jährlichen Recognition von hundert Thalern für jedes feiner beiden Guter. Das Unerbieten murbe gern angenommen, auch versprochen, die Recognitionsgebühr niemals zu erhöhen und die Guter nie mit anderen Abgaben oder mit König Friedrich III. erließ am Einquartierung zu beschweren. 3. Januar 1667 einen offenen Brief, in welchem er Beinrich und Sans von Bromfe und bie Guter Stockelsdorf und Steinrade in feinen "fichern Schut, Spezial-Protection und Schirm" nahm. Der Brief wurde gedruckt und öffentlich bekannt gemacht, auch dem Rathe durch den Danischen Residenten Rachricht davon gegeben. Der Rath aber beschwerte sich über das Berfahren beim Raiser und hatte in diefer Sache bas Recht völlig auf feiner Seite. nämlich die beiden Bromfe fich wegen der durch die handwerter verübten Gewalt mit ihnen und auch mit dem Rathe in Brozes befanden, durften fie nach ficheren gefeslichen Bestimmungen während

<sup>21)</sup> Beder, Gefch. ber Stadt Lübed, Bb. 2, S. 449, 456.

bes Streits eine Beranderung ber Sachlage, zumal eine fo wefent-Das Reichstammergericht erließ daber. liche, nicht vornehmen. freilich in Folge der Langsamkeit der Berbindungen und der Schwerfälligteit bes Beichäftsganges erft am 24. September, ein Mandat, in welchem es ben Schritt für ungultig erklarte (Mandatum inhibitorium et cassatorium). Dies Mandat ließ der Rath drucken, den beiden Bromfe durch einen Notar überreichen und in Stodeledorf und Steinrade anheften. Die Gingefeffenen wollten durchaus Unterthanen des Rathes bleiben, nicht dänisch werden, geriethen daber auch ihrerseits in Streit mit dem Gutsherrn. nahm danische Soldaten ju Bulfe, um fie gur Erfullung ihrer Leistungen zu zwingen. Er verbot ihnen fogar allen Berkehr mit ber Stadt, fie follten weder Brodutte dabin bringen, noch Bedurfniffe dort taufen. Das gab weitere Beranlaffung ju Schritten bei dem Reichstammergericht, wobei die Anzahl ber berbeigezogenen Danischen Soldaten fehr verschieden angegeben wird. Der Rath nannte dreihundert, Beinrich von Bromfe in feiner Bertheidigung vier bis Die Territorialhoheit über Stockelsdorf mar für Lübed verloren. Die Proteste, die der Rath drucken und verbreiten ließ, hatten teine Wirkung. Die Solfteinischen Grafen hatten übrigens immer, und die Könige von Danemart, als fie Solfteinische Grafen wurden, gleichfalls Stodelsdorf als einen Theil von Holftein angejeben. Christian I. nennt 1470 Beinrich von Calven feinen Lieben Betreuen und fordert ibn als Bafallen vor fein Gericht. In dem selben Jahre gab er ihm die Erlaubniß, Solftenrecht anzuwenden. Db das mit oder ohne Rudficht auf die von bem Grafen Johann III. einem früheren Besiter gegebene Ermächtigung, Lübisches Recht anzuwenden, geschehen ift, läßt fich aus der Urfunde nicht erkennen, in der übrigens Stockelsdorf als "in unferer Grafichaft" belegen bezeichnet wird. Christian III. sah 1559 die Gerichtsbarkeit über Stodelsborf als etwas ibm Butommenbes an. Auch in Lübedischen Schriften wird Stockelsborf vielmals als im Lande Solftein belegen bezeichnet.

Beinrich von Bromfens Che blieb kinderlos. Bon feinen bei-

den Brüdern wurde einer, Dietrich, Domherr in Lübeck und blieb unverheirathet; der andere, Hans, heirathete in zweiter Ehe die Tochter eines Holsteinischen Adelichen, Anna von Ratlow, und erwarb dadurch den Besitz des Gutes Gerebuy, jetzt Carlsburg genannt, bei Eckernförde im Herzogthum Schleswig. Dahin verlegte er seinen Wohnsitz. Erst nach mehr als hundert Jahren ist einer seiner Nachkommen nach Lübeck zurückgekehrt.

Nach Beinrichs Tode 1679 murde bei der Erbtheilung bas But Stockeledorf zunächst Gigenthum feiner Bittwe Angelika (Engel), Tochter des Burgermeifters Gotthard von Boveln. Sie verkaufte es 1689 an einen Stiefbruder aus des Baters britter Che, Gotthard von Soveln, für 78 000 Mart, wovon 69 000 Mark in Speciesthalern, 9000 Mart in Danischen Kronen gahlbar waren. 22) Es liegt eine Quittung aus bem Jahre 1695 vor, in welchem die Wittwe nebst ihrem Curator Gottschalt von Stiten bekennt, die Raufsumme vollständig empfangen zu haben. Bis in Die dritte Generation ift bann Stockelsborf im Besit ber Familie von Soveln geblieben. Der erfte Räufer ftarb 1697, der Sohn und Nachfolger, ebenfalls Namens Gotthard, ftarb 1750. dritte Soveln, Ludwig Bieronnmus, der 1792 geftorben ift, verfaufte das Gut 1756 an den Secretair des Lübedischen Domfapitels Lucas Klippe. Der Werth des Gutes mar inzwischen bebeutend gestiegen. Der Raufpreis betrug jest 69 000 Thaler in Fünfschillingstücken und 100 Dukaten Schlüsselgeld. Bei diesem Berkauf werden ichon Erbpächter genannt. Durch Bablung einer gewiffen Rauffumme und Berpflichtung zur Bahlung einer jahrlichen, nicht zu erhöhenden Abgabe, Canon genannt, gewann der Bachter ben vollen Besit eines Grundstückes und durfte barüber unter Lebenden und auf den Todesfall verfügen. Dem Butsberrn

<sup>22)</sup> Die Münzsorten sind nur des Agio wegen genannt. Die Zirkelgesellschaft bezahlte 1685 400 Thaler in Dänischen Kronen mit 1 Prozent Aufgeld, also 1212 m/. Sie bezahlte 1700 an den Carstens'schen Armengang 600 m/ Species, bezahlte in Münze und gab 141/4 Prozent Ausgeld, also 85 m/ 8 Schill.

blieb bei Berkäufen ein Borkauferecht vorbehalten. Diefe Ginrich. tung fand gegen Ende des vorigen Jahrhunderts nach und nach auf allen Lübischen Gutern Gingang. Wenn es nicht der hobe Breis war, fo muß ein anderer Umftand von Boveln zu dem Berkaufe bewogen haben, denn er war eben in dem Bau eines Saufes begriffen und verkaufte auch Baumaterialien und neue Rlippe brachte den Bau zu Ende, fand fich aber icon 1761 veranlaßt, das Gut zu einem nochmals bedeutend gefteigerten Breife wieder zu verkaufen. Er hatte es gar nicht felbst bewirthschaftet, sondern die Soflandereien, elf Sauptschläge von 36 Tonnen Ginfaat, für 2100 Thaler verpachtet, nahm außerbem 2300 Thaler von Erbyächtern und Zeitpachtern ein und hatte Bewinn von Brauerei und Brennerei. Das Wohnhaus war massiv, 100 Fuß lang und 60 Fuß breit, mit einer hellen gang geräumigen Ruche, Speifetammer, einer geräumigen Diele und 14 "logeablen" Bimmern, von benen acht tapegiret, vier mit Gpps ausgesett waren und feche fanbere neue Defen von Fagence hatten. 110 Rube und 16 Bierde wurden gehalten. Der Raufpreis mit Ginichluß des Inventars betrug 100 000 Thaler, Räufer mar ber Danische Etats. rath Georg Nicolaus von Lübbers. Diefer legte auch eine Fanence-Fabrit an, Die zwar nicht lange bestanden, aber doch einige Bedeutung gewonnen hat. Niederlage feiner Waaren hatte er bei einem Raufmann Schwarz in Lübeck. Als er aber 1776 auch einen Dfen dahin gab, erhoben die hiefigen Töpfer Ginfpruch. Die Berficherung, daß er gar nicht die Absicht habe, den Dfen in Lübeck gu vertaufen, daß es nur ein Brobeofen fei gur Unficht für fremde Schiffer und andere Fremde, die dann in Stockelsdorf bestellen tonnten, schützte ihn nicht. Es war einmal das Recht der Topfer, daß ein fremder Ofen nicht in die Stadt gebracht werden durfte, gleichviel zu welchem Bwede. Beimlich geschah übrigens in Bunftjachen Manches, was öffentlich nicht geschehen burfte.

Rach Lübbers Tode blieb die Wittwe, so lange sie lebte, in alleinigem Besitz des Gutes. Auch nach ihrem 1812 erfolgenden Tode behielten die Erben es noch lange Zeit in gemeinschaftlichem

Besitz und ließen es für gemeinschaftliche Rechnung verwalten. Es waren ein zu Michelwitz in Schlesien ansässiger Sohn, eine an den Senator Friedrich Nölting in Lübeck verheirathete Tochter und vier Töchter einer schon gestorbenen an den Kaufmann Johannes Kuhlmann verheirathet gewesenen Tochter, also Enkelinnen des Erblassers Etatsrath Lübbers, mit ihren Shemännern. Siner dieser letzteren, der Kaufmann Johann Christian Blohm, Sohn des früheren Besitzers von Krempelsdorf, übernahm bei der Auseinandersetzung, die 1824 stattfand, das Gut für 251 000 Ert. k. Er starb 1856. Sine Enkelin desselben ist zur Zeit die Sigenthümerin.

Die ichon im Jahre 1411 getroffene und 1441 erneuerte Beftimmung, daß aus ben Ginfünften von Stockeledorf jährlich 50 Mart zur Unterhaltung zweier Vitare in der Aegidien-Kirche und zwar in einer von Gertrud Vorrad erbauten, mit Stockelsdorf an die Familie Calven gekommenen Rapelle verwandt werden jollten, blieb bei allem Wechsel der Besitverhältniffe beständig in Rraft. Es war eine Laft, die auf dem Grundftude rubte und ohne Weiteres auf jeden folgenden Gigenthumer überging. In den letten Berkaufsurkunden ift fie regelmäßig ermähnt worden. Zugleich blieb bem Besiter das Recht, die Stellen zu beseten, das Batronaterecht. Die Vifare hatten Meffen zu lefen und am Chordienst theilzuneh. Mit der Reformation hörte ihre Thätigkeit auf, die Stellen aber bestanden großentheils fort und erhielten andere Bestimmung. Die hier in Rede stehende Bitarie wurde ein Stipendium fur Theo. logen. Es liegt eine Urfunde von 1679 vor, in welcher das Domfapitel den Stud. Theol. Johannes Tielmann auf den Borichlag der von Calven unter den damals üblichen Formlichkeiten in den Befit ber Bitarie einführte. Er hatte bann die Ginnahme Beitlebens. Dem Batron lag aber auch ob, die Rapelle zu unterhalten. Gottfried von Boveln weigerte fich daher 1695 nicht, da ihm die Borfteber der Kirche Anzeige von der Baufälligkeit der Rapelle machten, die nöthigen Reparaturen vorzunehmen. Als er aber ftarb, ehe fie vollendet waren, behauptete ber Sohn und Nachfolger, Mori muffe, weil ehemals mit Stockelsdorf vereinigt, gleichfalls einen

Beitrag leisten. Dem widersprach Beinrich Adrian Miller, ließ fich jedoch durch längere Berhandlungen bewegen, freiwillig ein Drittel der Koften zu tragen. 1790 erließ die Rirche, um die Berhältniffe flar zu ftellen, ein Brotlam, in welchem fie die Gigenthumer ber Rapelle aufforderte, fich zu melden. Der Befiger von Stockels. dorf gab fich nicht an, wohl aber ein Mann, welcher behauptete, von der Familie von Calven abzuftammen. Es war nicht nöthig, feine Ansprüche näher zu prufen, da er nicht Willens war, die auf die Rapelle bisher verwandten Roften zu erseten. Die Rirche konnte fie also nun als ihr Eigenthum ansehen und hat sie neuerdings nach eigenem Ermeffen ausgebaut. Die Bifariengelder wurden gewiß feit 1761, mahrscheinlich schon viel früher, an das Domtapitel bezahlt, und muffen noch beutiges Tages unter dem Ramen Legatengelder an die Regierung in Gutin eingefandt werden. ift anzunehmen, daß nach dem Aussterben der Familie von Calven, das bald nach 1720 erfolgt fein tann, der Rath von dem ihm dadurch anheimgefallenen Brafentationsrechte feine Renntniß hatte, folglich auch teinen Gebrauch machen konnte. Dann war das Domtapitel befugt, es sich selbst zuzueignen. Bestimmteres bat sich nicht ermitteln laffen.

Mori blieb nach der Abtrennung von Stockelsdorf, 1528, noch längere Zeit in Berbindung mit Schenkenberg und im Besitz der Familie von Calven. Der nächste Eigenthümer, Heinrich von Calven, erwarb durch Verheirathung mit Metteke (Weta, Mechtild), Tochter des Hermann von Wickede, auch die Hälfte des Gutes Groß Steinrade. Er starb 1533 und hinterließ drei Söhne in so jugendlichem Alter, daß eine lange vormundschaftliche Verwaltung eintreten mußte. Erst 1553 geschah die Erbtheilung. Reiner erhielt Steinrade, Thomas Mori, Heinrich Schenkenberg. Da Heinrich lös5, Reiner 1559 starb, wurde Thomas alleiniger Eigenthümer. Durch ihn kamen schlimme Zeiten über das Gut, er besaß weder Geschick noch Reigung, es zu verwalten. Die Streitigkeiten, in die er hinsichtlich Schenkenbergs mit dem Rathe von Lübeck gerieth,

werden weiter unten dargestellt werden. Bei feiner Lebensweise mußte er bald in Geldverlegenheit tommen. Er verkaufte daber ein Baus in Steinrade seinem Schwager Andreas Lunte, Chemann feiner Schwester Dorothea, und verpfändete 1571 das übrige Steinrade für 7000 mu an die Brüder Joachim und Bernhard Luneburg (vgl. S. 173). Als er 1578 nach einem unruhigen und unrühmlichen Leben ftarb, war, wie ausdrücklich als etwas ganz Ungewöhnliches bemerkt wird, bei feinem Begräbnif fein Geiftlicher auwesend und nur Gin Rathmann. Seine beiden Sobne, Loreng Christoph, konnten erst 1589 für mundig erklärt werden. Christoph übernahm dann Schenkenberg, welches der Territorialhoheit des Rathes ichon ganglich entzogen war, Lorenz erhielt Mori und halb Als er letteres aus dem Pfandbefit ber Erben der Steinrade. inzwischen verftorbenen Bruder Lüneburg wieder auslösen wollte, entstanden lange Streitigkeiten, beren Ende er nicht erlebte. Er Gin Jahr nach feinem Tode tam ein Bergleich zu starb 1623. Stande, in Folge beffen die Luneburg bas But wieder herausgaben. Aber die beiden Sohne des Lorenz, Chriftoph und Thomas Ernft, vermochten nicht, fich im Besit ihrer Buter zu erhalten. wurde 1636 verkauft. Bon Steinrade verkaufte Chriftoph feinen Antheil 1650 an Beinrich Bromfe, Thomas Eruft den feinigen 1661 an Heinrich Adrian Müller. Er erhielt 30 000 mu, die Chefrau noch besonders 300 mk, aber davon gingen 26 000 mk sofort an verschiedene Gläubiger, auch die letten 4000 m/z wurden ihm zunächst nicht ausbezahlt, ber Räufer behielt fie in Bermahrung und gab ihm anftatt Berginfung freie Bohnung in einem hause in Steinrade. Er befand sich zur Zeit in hausarrest als Schuldhaft. Die llebergabe des Grundstückes konnte daber nicht in üblicher Beife an Drt und Stelle vorgenommen werden, fondern mußte in feiner Wohnung in der Stadt durch Ueberreichung eines Schlüssels geschehen. Schlimmer noch als Thomas der Kamilie durch Berheirathung mit Emerentia, Tochter des Loreng Calven, angehöriger Mann Ramens Runo von Hoffmann, der aus Desterreich geburtig war. Er trieb von Mori aus offenen Straßenraub auf ber Hamburger Laudstraße, wurde dabei ergriffen und zum Tode verurtheilt. Dringende Fürbitten der Familie bewogen den Rath nicht, eine Begnadigung eintreten zu lassen, er gestattete nur, daß die Hinrichtung nicht öffentlich, sondern innerhalb des Marstallgefängnisses mit dem Schwerte vollzogen wurde. Die Familie richtete sich durch eigene Schuld zu Grunde.

Räufer bes Gutes Mori im Jahre 1636 mar Abrian Müller, ein aus Afchersleben bier eingewanderter Dlann, der Bermogen erworben und in zweiter Che die Glifabeth, Tochter des Burgermeifters Beinrich Röhler, geheirathet hatte Er ftand ichon in perfonlichen Beziehungen zu der Familie von Calven, denn feine erfte Chefrau mar Emerentia, Tochter bes Andreas Lunte, eines Schmagers des Thomas von Calven, gewesen, doch war dieje Che finderlos geblieben. Das Baus feines Schwiegervaters in Steinrade hatte er ichon gekauft, auch den Calven mehrfach Geld vorgeschoffen, und es war eine Folge folder Berhältniffe, daß er schließlich das Gut Mori übernahm. Da es lange vernachlässigt war und sich in schlechtem Buftande befand, betrug der Raufpreis nur 36 000 ml, welche gunächst gur Befriedigung verschiedener Creditoren verwandt werden niußten. Der Räufer verfprach, das Uebrige der Wittme baar auszugahlen, überließ ihr auch fein Saus in Steinrade unentgeltlich auf Lebenszeit zur Wohnung. Gebäude waren verfallen, Müller ließ 1639 ein neues Wohnhaus bauen, 1640 einen neuen Bergfried. 24) Bon weiteren Bemühungen,

<sup>23)</sup> In der Bittschrift wird er bezeichnet als ein junger, jedoch in Kriegssachen wohlersahrener, dann auch bei vornehmen Officien geübter Mann, wie solches die Mahlzeichen oder darüber empfangene Bunden an seinem Leibe dociren und ausweisen, und wird sich mit ritterlicher Tugend bei der Christenheit wider die Feinde des göttslichen Worts also verdient machen, daß die jeht tragende Wacul damit könne abgewaschen werden.

<sup>24)</sup> b. h. einen zum Schutze bes Gutes aufgerichteten vieredigen Thurm. Bgl. Brindmeier, Glossarium diplomaticum. Medlenburg. Urfundenbuch Bb. 12 S. 50.

Die Berhältniffe zu verbeffern, erlebte er felbst nicht den Erfolg, denn er ftarb ichon 1644. Die Wittwe Elijabeth, Tochter des Burgermeifters Beinrich Röhler, eine überaus verständige Frau, forgte zunächst für eine gute Erziehung ihres altesten, am 31. Auguft 1637 geborenen Sohnes, Beinrich Adrian, fandte ihn 1656 auf die Universität Belmftedt und ließ ihn dann mehrere Jahre reifen, damit er Welt und Menschen tennen lerne. Er bereifte Deutschland, Italien, Frankreich, England, hielt fich an einigen Orten, namentlich in Wien und in Baris, lange auf und kehrte erft 1661 in die Beimath gurud. Da gleich darauf die Mutter ftarb, übernahm er nun felbst die Berwaltung des Gutes und verheirathete fich 1663 mit Magdalena Dorothea von Wickede, Tochter des Burgermeisters Gottschalt von Bickede, Besithers von Caftorf. Obgleich er auf der Reife, vermuthlich in Wien, ju großem Berdruß feiner Familie zur fatholischen Kirche übergetreten mar, murde die Trauung doch von dem Pfarrer von Renfefeld, wo Mori eingepfarrt war, vollzogen, auch murden die Rinder, wenigstens die altesten, protestantisch getauft. In Mori richtete er, wegen der großen Entfernung des Dorfes von dem Pfarrdorf Rensefeld, Ofteren 1663 eine ebenfalls protestantische Schule ein, erbaute auch eine Rapelle, in welcher ber Lehrer an Sonntagen und Festtagen Bredigten halten Diese Einrichtungen wurden von Christian V. in seiner Eigenschaft als oberfter Bischof 1673 bestätigt, die Rapelle bestand 1821 noch. Uebrigens war er, mahrscheinlich weniger aus Gifer für die Rirche, als aus Luft am Widerspruch, ein eifriger Beschützer der wenigen hiesigen Ratholiken, denen damals nicht nur öffentlicher Gottesdienst nicht gestattet, sondern fogar jede Theilnahme an dem von den katholischen Domherren in ihren Säufern gehaltenen Privatgottesdienst verboten war. 25) Dazu benutte er bejonders die Stellung, die ibm der Raifer 1678 gab, indem er ibn gu feinem hiefigen Residenten ernannte. Auch in anderen Beziehungen brachte eben diese Stellung ibn in Zwiftigkeiten mit dem Rath.

<sup>25)</sup> Beder, Gefch. ber Stabt Lübed. Bb. 3 S. 356 fgg.

In wateren Jahren gerieth er in vecuniare Berlegenheiten und murbe dann ruhiger und verträglicher. Er ftarb 1706 und ift in der Aegidien-Rirche begraben. Mori vererbte auf keines feiner Rinder, fondern auf die Tochter eines Bruders feines Grofvaters Beinrich Röhler, Anna Catharina, Tochter bes Burgermeifters Unton Röhler, und tam durch fie an ihren Chemann Alexander Lüneburg, der 1715 ftarb. Rach ihm beigft es der Sohn Anton Lüneburg, der lette feines Geschlechts, der mit Christine Amalie, Tochter des Da. nischen Oberstlientenants Unton Siegfried von Bleffen, verheirathet Als er im Mai 1744 starb, wurde das Gut zugleich mit Edhorst am 12. Oftober von den Erben öffentlich verkauft. Mori hatte damals zehn Roppeln, fechszehn Gingefessene, die in herrschaftlichen Säufern wohnten, und neun in eigenen Rathen wohnende. Der Jahresertrag wurde auf 1258 Thaler berechnet. Der hinter dem Bobnhause belegene, mit einem Bogengang versebene Luftgarten enthielt zugleich Felder zu Rüchengewächsen und Fruchtbaume; außerdem maren ein Ruchengarten und zwei wohlbefette Baumgarten vorhanden. Bei dem Bertaufe erftand die Wittwe Luneburg beide Guter wieder und ging dann ichon gegen Ende beffelben Jahres eine zweite Che mit dem Rammerherrn Beinrich Otto von Albedyll ein, der dadurch in deren Besit tam. Im Frühling 1762 nahm eine Danische Armee, die ber Ronig aussandte, um einem ibm drobenden Angriff des Ruffifchen Raifers Beter III zu begegnen, ihren Beg durch das Lübecfische Gebiet, und der Oberbesehlshaber, Graf von St. Germain, hatte fein Hauptquartier eine Beit lang in Mori, wo ber Senat ibn bewilltommte. Daffelbe war bei bem Rudmarich der Urmee im August des Jahres der Fall. Von dem Theile des Gutes, der Morier-Ramp hieß, überließ von Albedyll 1753 dem Verwalter Philibert Fact ein Grundstück, um sich auf bemielben anzubauen. Das war der Anfang des jegigen Dorfes Fadenburg, welches vielleicht aus dem Grunde fich rascher entwickelte, weil auch Juden erlaubt wurde, fich dort anzusiedeln. 1799 wurde ihnen ein eigener Begräbnigplat angewiesen. 1798 hatte Fadenburg ichon zwei Jahrmartte, zu Fastnacht und zu Jacobi (Juli 25).

Nach Otto von Albedyll's Tode besaßen zunächst die beiden Söhne das Gut gemeinschaftlich, seit 1778 hatte, nach Absindung des Bruders, Christian Heinrich Ludwig es allein. Er erreichte ein hohes Alter, nach seinem Tode aber brach ein Concurs aus. In Folge dessen wurde Mori in Verbindung mit Eathorst am 18. Januar 1821 von einer Commission des Königlichen Obergerichts in Kiel öffentlich verkauft. Es wurde von dem Besiger des adelichen Guts Rosenhof, Conrad Playmann, für 210 600 Crt. erstanden, der es für seinen Schwager Wilhelm Jakob Baudouin kaufte. Die Erben dieses Wannes haben es noch jetzt in gemeinschaftlichem Besig.

Auf dem Boden des jett sehr verfallenen Hauses befindet sich eine Vertiefung von 17 Centimetern und 1,41 Meter ins Gevierte. Die Wände sind mit Brettern eingefaßt und tragen eine lateinische, zum größeren Theil verwischte Inschrift. Lesbar ist nur auf der einen Seite:

cum rosa bis sponsa pactos rupiss[et]  $\label{eq:divi} \text{di}[\text{vi}] \text{na haec rumpentis poena . . .}$  auf der gegenüberstehenden:

. . . de crimine . . . . .

Einer Sage zufolge hat während des dreißigjährigen Krieges ein Mansfeldischer Oberstlieutenant von Carpenzan seine Chefrau, die durchaus unschuldig war, aus Eifersucht hier mit eigener Hand getödtet.

## 2. Groß Steinrade. Gahorft. Rlein Steinrade.

Das Dorf Steinrade wird nebst Hansfelde, Badendorf und Stockelsdorf im Jahre 1303 erwähnt mit der Bemerkung, daß ein von der Ober-Trave aus gezogener, durch den Tremfer Teich wieder in die Unter-Trave fließender Graben die Dorffelder von dem Gebiete der Stadt Lübeck scheidet. Im J. 1306 wurden die Dörfer Steinrade und Eckhorst von den Brüdern von Sandberg an den

<sup>26)</sup> Lüb. Urk. Buch 2, 172.

Lübeder Bürger Dietrich von Alen für 800 ml verfauft. Adolph V. von Solftein bestätigte ben Berkauf und überließ bem Raufer für 200 mg/ auch die Gerichtsbarteit über beide Dorfer, 27) welche die Sandberg nicht beseffen hatten. Der Rauf murde fpater noch zweimal, sowohl von der Wittive des Grafen Adolph, Selene, 1318, als auch von dem älteften Sohne, Adolph, 1319, den beiden Sohnen des Dietrich, Eberhard und Nitolaus, bestätigt. 28) Graf Johann III., der einer andern Linie des Grafenhauses angehörte, bestätigte den Besit auch feinerseits durch eine Urkunde vom 8. September 1328.29) Wenn bann eben berfelbe Graf 1339 bas Dorf Edhorst ben Brudern Bruno Solt und Solt, auch Lubectiichen Burgern, überläßt, 30) fo muß offenbar ein Bertauf Seitens der Bruder von Alen vorangegangen fein. Die beiben Dorfer hatten nun verschiedene Befiter. Bruno Solt vervachtete 1354 jeinen hof Edhorft auf vier Jahre an Beinrich Wefthof. Aus dem Pachtkontrakt 31) erfahren wir, daß damals Wicken, Safer, Flachs und Sanf auf dem Sofe gebaut murden. Bon dem Ertrage murde der vierte Theil, von den Baumfrüchten die Balfte als Bacht bezahlt. Aber der Bachter trieb auch Biehzucht und mußte die Balfte der Pferde, Rube und Schafe, die er gewann, an den Eigen. thumer abliefern. Es handelte sich offenbar um ein Bachtftuck von großer Ausdehnung. Der eine Reihe von Ginzelheiten enthaltende Bertrag ist in lateinischer, den Betheiligten also vermuthlich unbefannter Sprache in das Niederstadtbuch eingetragen. Er giebt ein anschauliches Bild von der damaligen Naturalwirthschaft im Gegenfat zu der späteren Geldwirthichaft. Die Grenzen zwischen beiden Dörfern waren aber nicht ficher bestimmt, und bas mar um fo leichter möglich, da Waldung noch den größeren Theil des Bodens einnahm, Felder geringere Ausdehnung hatten. Erbetene Schieds.

<sup>&</sup>lt;sup>27</sup>) Lüb. Urk. Buch 2, 198.

<sup>28)</sup> ebend. 2, 363, 373.

<sup>29)</sup> ebend. 2, 496.

<sup>30)</sup> ebend. 2, 680.

<sup>31)</sup> ebend. 3, 209.

richter schlichteten ben Streit. 32) Sie bestimmten 1356 ben seit langer Zeit gezogenen Graben, ber inzwischen zu einem wirklichen Befestigungsgraben, Landwehrgraben (fossatum defensorium) ausgebildet war, als Grenze, so daß alles diesseits des Grabens nach Lübeck hin gelegene Land dem Bruno Holt gehören sollte, alles jenseits des Grabens, in Holstein, belegene den Brüdern Holt und Dietrich von Alen.

Steinrade wurde dann Eigenthum des Nathmannes Johann Lange und kam nach dessen Tode 1385 zur Hälfte an die Wittwe, zur Hälfte an die Söhne. Die Wittwe, Taleke (Adelheid), verkaufte 1415 aus ihrer Hälfte für 300 mpt eine jährliche Rente von 24 mpt einem Vikar in der Negidien-Kirche 33) Der Sohn, Wedege, verkaufte mit Zustimmung der Vormünder seiner unmündigen Brüder 1423 dem Johann Lüneburg für 500 mpt eine Rente von 30 mpt. In der über dieses Geschäft ausgestellten Urkunde 34) wird zum ersten Wal die Bezeichnung Groß Steinrade (Magna Steinrade) gebraucht Damals muß es also auch schon ein Klein Steinrade gegeben haben, wenngleich urkundlich diese Bezeichnung sich so früh nicht findet.

Daß das Gut darauf im Besit des Segebodo Crispin war, der eine Tochter des Dietrich von Alen, Gertrud, geheirathet hatte, ergiebt sich aus einer Aufzeichnung im Oberstadtbuch vom Jahre 1435, welche besagt, daß die Vormünder der Söhne desselben, Segebodo und Johann, eine Rente von 20 mk aus dem Gute (villa) an Johann von Wickede verkauft haben. Sie verkausten es demnächst an den Nathmann Johann Bere. Durch die Verheirathung der Tochter desselben, Heileke (Hedwig), kam es an Johann von Wickede, gestorben 1478, und vererbte auf den Bruder, Hermann von Wickede, der durch Verheirathung mit Mechtild Darsow auch Besitzer von Crummesse war und vermuthlich durch Kauf auch Roggenhorst und Schönböken erwarb. Er gab die Hälfte des

<sup>32)</sup> Lüb. Urt. Buch 4, 60.

<sup>33)</sup> ebend. 5, 543.

<sup>34)</sup> ebend. 6, 520.

Gutes seiner Tochter Heileke (Hedwig) bei ihrer Berheirathung mit Bertold Kerkring, Sohn des Thomas Kerkring, gestorben 1534, dessen einzige Tochter Metteke (Mechtild) es wieder dem Rathsberrn Ludeke Lüneburg zubrachte, gestorben 1539. Von ihm erbten die beiden Söhne Joachim und Berend (Bernhard).

Die andere Sälfte von Broß Steinrade gab Bermann von Bidede seiner Tochter Metteke (Wechtild) bei ihrer Berheirathung mit Beinrich von Calven, der zugleich Befiger von Schenkenberg und Mori war und 1533 ftarb. Die Sohne waren damals noch unmundig, der altere Beinrich ftarb fruh, der jungere, Thomas, wurde Besitzer des gesammten väterlichen Erbes. Er überließ 1571 jeinen Antheil von Steinrade den beiden Brudern Luneburg, jedoch in einer Beife, daß spater ein Streit barüber entstehen tonnte, ob die Ueberlaffung ein Bertauf oder eine Berpfändung gewesen Rur das ftand fest, daß die Lüneburg 7000 mgk bezahlt hatten. Als ipater die Sohne des Thomas ihr vermeintliches Gigen. thum durch Rudgablung der Bfandfumme wieder einlöfen wollten, erklarten die Luneburg es für gekauft und weigerten fich, es beraus. zugeben. Dadurch entstand ein Brozeß, der viele Jahre gedauert bat und beffen Ende keiner von ihnen erlebte. Erft 1624 tam ein Bergleich zu Stande, in welchem die Luneburg gegen Empfang von 4500 mk in guten "unverschlagenen" Thalern ihre Ansprüche auf-Die Berichiedenheit der Summe murde durch die eingetretenen Umftande, insbesondere mohl die Berichlechterung bes Grundftudes, motivirt. Die Sälfte tam an Thomas' Sohn Lorenz und dann an deffen beide Sohne Christoph und Thomas Ernft.

Der unbestrittene Antheil der Lüneburg an Groß Steinrade fiel nach Berend's Tode 1597 an den Sohn Johann, der 1619 starb. Er besaß auch Roggenhorst und Schönböken. Seine einzige Tochter Margarethe brachte durch Verheirathung alle drei Güter in den Besitz des Dietrich Brömse, der von seinem Vater Stockelsdorf erbte. Er lebte bis 1644 und hinterließ außer mehreren Töchtern auch drei Söhne, Heinrich, Hans und Dietrich, die zu einer Theilung zwar erst 1663 schritten, nachdem auch die Mutter

1662 gestorben war, als Herren der Güter aber schon viel früher erscheinen. Der älteste, Heinrich, war der thätigste unter ihnen. Er sand Gelegenheit, auch die andere Hälfte von Steinrade wieder an sich zu bringen, der nun den beiden tief verschuldeten Brüdern Christoph und Thomas Ernst von Calven gehörte. Den Antheil des Christoph kaufte er 1650 von diesem selbst sür 36 000 ms. Thomas Ernst verkaufte 1661 seinen Antheil an Heinrich Adrian Wäller. Dieser ergriff den Besitz durch Ausstechung eines Erdstumpens und Abschneidung eines Erlenstrauches, ferner Angreisung des über dem Herrde hängenden Kesselhatens und Ausschneidung etlicher Späne aus der Hausthür und dem Thorwege. Ihm gegenüber machten die drei Brüder ein 1624 vorbehaltenes Borkaufsrecht geltend und verständigten sich mit Heinrich Adrian Müller in der Weise, daß sie ihm einen Theil des Landes abtraten, der dann zu Mori gelegt wurde, das übrige zurückerhielten.

Ebenderselbe Beinrich entzog Groß Steinrade der Bobeit des Rathes von Lübed und brachte es zugleich mit Stockelsborf unter Danische Herrschaft. Daß er es auch unterließ, die ihm zukommen. ben Steuern zu entrichten, gereichte fpater feinen Erben zum Rach. theil, welche gezwungen wurden, sie nachzuzahlen. Er starb 1679 ale finderlojer Mann. Groß Steinrade fiel an einen Berwandten der weiblichen Linie, Johann von Wickede. Gine Schwester ber Mutter, Cacilie von Boveln, war verheirathet mit Gottichalt von Widede, Besitzer von Moisling, bessen Bruder, Thomas Beinrich, Bater diefes Johann mar. Auch Johann hinterließ feine Sohne, nur eine Tochter, Agnete Cacilie, verheirathet mit Chriftian August von Rumohr, und bestimmte in einem furz vor feinem Tode, 1732, errichteten Testamente, daß Groß Steinrade gunachst an die drei Kinder feiner ichon verftorbenen Tochter fallen und für immer ein Rideicommiß in der Familie Rumohr männlicher und weiblicher Linie bleiben, nach dem Aussterben derselben aber an die Ramilie Wichede und zwar an die Nachkommen des als Befiger von Caftorf 1626 geftorbenen Thomas von Bickede gurudfallen folle. Die Familie Rumohr besitt das But noch jest.

In bem Herrenhause ju Groß Steinrade befand fich an ben Wänden eines großen Sagles eine Reibe von Gemälden, die fich auf die Birkelgesellschaft bezogen. In den lateinischen Unterschriften, mit denen fie versehen waren, wird Raifer Ferdinand III. noster imperator (unfer Raifer) genannt. Daraus ift zu schließen, daß fie unter feiner Regierung gemacht find. Er hat 1641 die Birkel. gesellicaft bestätigt und ihre Abelerechte anerkannt. Bermuthlich in diefer Beranlaffung und bald nachher find die Bemälde ent. standen. Die feche Tamilien, welche die Gesellschaft damals ausmachten, Bromfe, Widede, Kerkring, Lüneburg, Stiten, Warendorp, haben ihre Wappen dabei anbringen laffen. Das haus ift niedergebrannt und nicht wieder aufgebaut. Von den Inschriften bat Friedrich Bernhard von Wickede 1778 eine Abschrift genommen, die in der Zeitschrift des Bereins für Lübecische Geschichte und Alterthumskunde abgedruckt ift. 85)

Bruno Solt vertaufte feinen Befit Edhorft an den Rath. mann, ipateren Burgermeifter Marquard von Damen. Das ergiebt fich daraus, daß dieser 1385 einen Theil feiner Holzungen an Johann von Kyl verkaufte36) mit der Bedingung, daß sie innerhalb dreier Jahre weggenommen werden mußten. Bermuthlich munichte er mehr Acterland zu gewinnen. Nach seinem Tode 1418 erbte es zunächft ber Sohn Johann, bann beffen Schwefter Elifabeth, und durch fie tam es an ihren Chemann, den Burgermeifter Johann Klingenberg, der 1454 starb. Es war aber nur der vierte Theil des Gutes, mas fie ihm zubrachte; er kaufte auch die übrigen drei Biertel und verkaufte oder überließ dann das Bange dem Rathmann Thomas Kertring, der 1451 ftarb. Bon deffen Teftamentsverwaltern murden "alle vier Theile" des Gutes 1457 an Ludeke Bere verkauft,37) ber es bei feinem Tode 1488 dem Sohne Johann, Rathmann 1489, gestorben 1508, hinterließ. Es vererbte nun auf

<sup>35)</sup> Bb. 5 S. 390.

<sup>36)</sup> Lub. Urt. Buch 4, 456.

<sup>&</sup>lt;sup>87</sup>) ebend. 9, 501.

beffen einzige Tochter Margarethe und tam durch fie an ihren Chemann, Dictrich Bromfe, der in demfelben Jahre ftarb wie fein Schwiegervater. Echorit murde nun wieder veräußert. Die Bor. munder feines Sohnes Beinrich und die Bormunder des Tonnies Bere, Brudersohnes des Johann Bere, der alfo auch noch betheiligt gewesen sein muß, verkauften es 1514 für 4500 mg an Bermann Lüneburg, Sohn des 1475 gestorbenen Rathmannes Johann Bon der Rauffumme erhielt Beinrich Bromfe 3300 m/, Tonnies Bere 1200 ml. Die Berkaufer behielten fich ein Borfauferecht für die Zeit ihres Lebens vor, auch versprach Bermann Lüneburg, bas But nur an einen Lübedischen Burger zu vertaufen. In diefer Familie blieb das Gut eine lange Zeit. hermann ftarb unbeerbt. Echorit ging über auf feinen Bruderfohn Ludete (Ludwig), der durch seine Verheirathung mit Weta (Wechtild), Tochter des Rathmannes Bertold Kerfring, jugleich Befiger von Groß Steinrade, Roggenhorft, Rrempelsdorf und eines Theils von Schönboten Er wurde 1535 Rathmann, starb 1539. Ecthorst tam an den Sohn Roachim, Rathmann 1567, Burgermeifter 1581, geftor ben 1588, wieder auf den Sohn Alexander, Rathmann 1617, gestorben 1625. Der Werth des Gutes murde bei einer Auseinandersetzung im Jahre 1603 auf 20 000 Mark geschätzt. Es kam nochmals an einen Sohn Alexander, der bei feinem Tode 1654 zwei Söhne hinterließ, Beinrich und Alexander. Bunächst folgte ber ältere Sohn Beinrich. Er war es, der fich in Berbindung mit anderen Butsbesigern von der Lübedischen Staatshoheit lossagte und sich unter Danischen Schut begab. Seine beiden Sohne ftarben vor ihm, seine einzige Tochter, Unna, verheirathete fich mit Cuno Johann von Bulow und verließ mit ihm die Begend. fiel demnach dem Bruder Alexander Lüneburg zu, der durch Berheirathung mit Anna Catharina, Tochter des Bürgermeisters Anton Röhler, Schwester der Mutter des Heinrich Adrian Müller, auch Eigenthümer von Mori mar. So murden die beiden Buter vereinigt und find seitdem immer vereinigt geblieben. Bei dem öffentlichen Berkaufe im Jahre 1744 hatte Edhorft zehn große Roppeln,

von denen fünf beweidet, fünf mit Rorn befaet wurden. In dem Dorfe wohnten funf Bauern, dreiundzwanzig Rosiaten und elf Die Bauern dienten wöchentlich vier Tage auf bem Sofe mit dem Gejpann, die Roffaten drei Tage, in der Ernte Beide täglich. Der Jahresertrag wurde auf 2486 Thaler berechnet. In dem hirtenkathen wohnte ber Schulmeister nebst einem Tagelöhner. Die Größe wurde angegeben auf 893 Tonnen, jede gleich 260 Quadrat-Mori hat 299 Tonnen. Echorit und Mori befinden sich noch jest gemeinschaftlich im Besit der Erben von Wilhelm Bau-Durch den in Folge des Bertrags zwischen Breugen und Oldenburg vom 23. Februar 1867 geichehenen Uebergang in die Bugehörigkeit zum Großherzogthum Oldenburg find in den ftaatsrechtlichen Berhältnissen der Guter erhebliche Beränderungen vorgegangen. Daffelbe ift in Bezug auf Stockeledorf und Broß Steinrade ber Fall.

#### Rlein Steinrabe.

Der Rath verkaufte 1350 dem Johann Blestow ein Grund. stud heineholt bei Schönböken und bestätigte nach dessen Tode 1389 dem Albert Morferte, Chemann der Abelheid, Schwester bes Blestow, den Befit des drei Gufen enthaltenden Grundstücks. 38) Er bestimmte dabei, daß es nie an Beiftliche und nie an Fremde, nur an Lübeder Burger verkauft werden durfe, und behielt fich für immer das Borkaufsrecht vor. Dies Grundftud hat fpater, vermuthlich nachdem der Waldbestand in Acerboden verwandelt war, den Ramen Rlein Steinrade erhalten und muß densclben im Jahre 1423 ichon gehabt haben, da in diesem Jahre ein Groß Steinrade genannt wird. Schriftlich findet fich erst 1452 (in einem von Beinrich Bromfe angelegten Rentenbuche) aufgezeichnet, daß Ludete Bere einen Sof, "up der Landwehre by dem Schonenbote im Benneholter Lande, genannt Lutte Stenrade," von Johann Klingenberg gekauft habe. Nach Ludeke Bere, der 1488 ftarb, bejag es fein Cohn Johann, gestorben 1508, deffen Tochter, Marga-

<sup>38)</sup> Lüb. Urt. Buch 4, 511.

rethe, es ihrem Chemann, Dietrich Bromfe, gubrachte. Die Familie ift lange im Besitz des Gutes geblieben. Auf Dietrich, der in bemfelben Jahre wie fein Schwiegervater, 1508, ftarb, folgte gunächst der Bruder, Nicolaus, der fpatere Burgermeifter. Aber ichon, als Nicolaus bei den durch die Reformation veranlagten Unruhen die Stadt verließ, trat der einzige Sohn Beinrich ein und bat bei dem von Bullenweber unternommenen Kriegszug gegen Solftein, der die Bolfteinischen Truppen in die unmittelbare Rabe der Stadt führte, den Bergog Christian um einen Schupbrief fur Rlein Steinrade. Der Bergog gab ihn mit Rücksicht auf den Bruder, den Burgermeister Nicolaus Bromse, bei deffen Anwesenheit, wie er bemerkte, die Stadt eine folche Rehde nicht begonnen haben würde. Er rieth dabei, alles Bieh beständig im Stalle zu behalten. 1549 vervach. tete Bromfe den größten Theil von Klein Steinrade nebst Wohnung, Backhaus, Liebhaus und Scheune dem Meier Timme Orth für die Summe von 60 my, die nach zwei Jahren auf 70 mgk fteigen Nach zwei Jahren aber ftellten ber Meier und feine Frau vor, daß die Bacht zu boch fei, zumal da fie "mit vielen fleinen Rindern beladen" feien Bromfe ermäßigte fie demnach auf 50 ml. legte aber bem Meier eine Reihe von Laften auf. den dritten Theil des Ertrages an Ben von einer näher bezeich neten Wiefe in die Stadt liefern, eine halbe Last Safer für ihn ausfaen, das Relo pflugen und eggen, die Baune um den Sof unterhalten, wozu Geftrauch und Pfahlholz geliefert werden follten, angekauftes Dachreth anfahren, den Dachdeder mahrend der Arbeit beköftigen, auch ihm einen "Plegesmann" (Sandlanger) halten, endlich, wann er Schweine in die Mast treibe, zwölf gutsherrliche Schweine zu gleicher Beit hüten.

Heinrich starb 1563. Die Wittwe, Magdalene, Tochter des Johann Lüneburg, blieb lange in alleinigem Besitz und verpachtete 1568 das Gut auf fünf Jahre an Hans Overdik. Die Söhne theilten 1588, und Klein Steinrade kam an Dietrich, der durch seine Verheirathung mit Catharine von Calven, Wittwe des Hartwich von Stiten, auch Besitzer und Herr von Stockelsdorf war. Die Vereinigung der

beiden Güter war vorübergehend. Nach des Baters Tode 1600 theilten, unter Abfindung zweier Schwestern, wobei ber Berth von Rlein Steinrade auf 14000 mlk geschätt murbe, die zwei Sohne Die Buter unter fich. Stockelsborf tam an ben alteren Sohn Beinrich, Rlein Steinrade an ben jungern Dietrich, und nach beffen Tode 1638 an den Sohn, der ebenfalls Dietrich hieß. Diefer war ein bedeutender und um Lübed hochverbienter Mann. Er wurde 1659 in den Rath gewählt, vom Raifer zum Reichshofrath ernannt, von König Rarl II. von England zum Ritter geschlagen. vielfach auch zu Gesandtschaften gebraucht wurde, wird er in Rlein Steinrade nicht häufig gewohnt haben Schon 1641 verpachtete er das Gut, zunächst zum Berfuch auf zwei Jahre, an Joachim Torbed, ließ ihn in dem Saufe wohnen und gab ihm etwas Acterland und Gartenland zu eignem Gebrauch. Dafür zahlte Torbeck jährlich 60 mk Miethe, versprach, für Saus, Mobiliar und Saus. gerath gut zu forgen, nie einen Fremden, felbft nur eine Racht, auf. zunehmen, Kraut, Blumen, auch Wurzeln, Rüben, Rohl, Bohnen, Rurbie, Erbfen und bergleichen zu faen und zu pflauzen, wo es begehrt werde, die Rosen abzubrechen und die Rosenbusche gu beichneiden, die Sagedornzäune auszuschneiden, die Bäume von Moos frei zu halten, bei Arbeiten im Baumgarten hulfreich zu fein, endlich die Graben und Teiche zu reinigen und im Winter fo weit von Gis frei zu halten, daß die Fische nicht erstickten. 1648 verpachtete er mehrere Meder an Bans Gerbes auf fünf Jahre für 66 mk jährlich, und ähnliche Contrakte find vermuthlich auch später geschloffen. Denn Dietrich Bromse zog sich badurch, daß er bei den Streitigkeiten des Rathes und der Burgerichaft als Abgefandter des Rathes in Wien 1664 ein Raiferliches Mandat gegen die Burgerichaft ermirfte,39) ben Unwillen derjelben in jo hohem Grade zu, daß ihm der hiefige Aufenthalt verleidet wurde. Er legte 1666 fein Rathsherrnamt nieder, benutte die Belegenheit, die fich ihm bot, das But Burggrub in Franken, deffen Befiger, Friedrich von

<sup>39)</sup> Beder, Geschichte ber Stadt Lübed Bb. 3 S. 31.

Lafferdes, ohne Nachkommen gestorben mar, zu kaufen und zog dabin. Die Frankische Ritterschaft nahm ihn als Mitglied auf. Mit besonderer Erlaubnif des Rathes tonnte er Rlein Steinrade "mit feinen zu Krempelsdorf und Schönboten gehörigen Berti. nengien" in Besit behalten. Er verfprach, den Schof dafür ftets au bezahlen, auch es nur an einen Lübeder Burger zu verkaufen. Für das Bermogen, das er mitnahm, gablte er 1800 mk als Decemsabgabe. Im Frieden schied er, nicht wie fast gleichzeitig Gotthard von Soveln (G. 201). Die Verhältnisse in Franken konnten ihm bekannt fein, denn die ursprünglich aus dem Lüneburgischen stammende Familie von Lafferdes war zum Theil auch Wir haben einen Rathsherrn Bertold Lafferdes von anfäifia. 1593 bis 1608, und ein Hieronnmus von Lafferdes ericheint 1704 als Curator einer Frau von Wickede. Bromfe ftarb 1671 und ift in Schweinfurt begraben. Er hinterließ einen Sohn und zwei Tochter. Ersterer, Claus Dietrich, starb als Lübecischer Domberr in Frantfurt a. M. unverheirathet. Die ältere Tochter, Clara Dorothea, war verheirathet mit dem Württembergischen Sofrath Johann Friedrich Dögger von Berbenftein, dem fie das Gut zubrachte. Sie Starb 1704. Ihr Sohn, Oberft Dietrich von Berbenftein, lebte in Lübed und starb hier 1749 finderlos. Burggrub ward wieder verkauft. Der nächste Erbe von Alein Steinrade mar ber Sohn der jungeren an Nicolaus Bartholomaens von Dankelmann verheiratheten Tochter: Sophie Magdalene. Das war ber Preußische Kriegeminister Carl Ludolf von Dankelmann. Er konnte das But nie bewohnen, nur verpachten, mar baber geneigt, es zu verfaufen, und bot es der Stadt Lübed an. 2013 es bekannt wurde, daß der Rath gewillt jei, darauf einzugehen, erhob Marquard von Brombfen aus der nach Schleswig ausgewanderten Linie der Familie Ginfpruch, weil er an den Berbenfteinschen Nachlaß Ausprüche machte, und erwirkte bei dem Reichstammergericht ein Berbot des Berkaufes. Dadurch entftand ein Aufschub, aber tein ernftliches Sinderniß. Das Gericht hob am 24. December 1755 (Mandatum de non impediendo) bas Berbot wieder auf, als von Dankelmann, übrigens unter Darlegung der Nichtigkeit der erhobenen Ansprüche, Caution stellte. Die Verhandlungen erreichten dann 1756 ihren Abschluß. Die Stadtkasse zahlte 15250 schwere Thaler = 45750 m/ Conrant und 100 Tukaten unter dem Namen Schlüsselgeld. Vieh und Ackerinventar waren in den Preis nicht eingeschlossen, es blieb der Stadtkasse überlassen, sich darüber mit dem Pächter Heinrich Thöl abzusinden. Da das Geld ins Ausland gehendes Erbgut war, behielt die Stadtkasse zehn Prozent, 4500 m/, als Decemsabgabe zurück. Dagegen erhob der Verkäuser, damaliger Anschauung gemäß, keine Einwendung. Die Uebergabe geschah in der Art, daß der Bevollmächtigte des Herrn von Dankelmann die Schlüssel und eine Erdscholle überreichte und das Feuer ausgoß, der Vertreter der Stadtkasse die Schlüssel annahm und das Feuer wieder auzünden ließ.

Rach dem Verfauf wurde junachft die Verpachtung in bisberiger Beife fortgefest und erft 1807 eine Beranderung vorgenommen. Man theilte damals das But in drei Parzelen von ungleicher Broge und verpachtete jede besonders auf den langen Beitraum von zweiunddreißig Jahren. Dadurch wurde ein höherer Ertrag Der fleinsten Bargele, der ehemaligen Sollanderei, wurde die Kruggerechtigkeit beigelegt. Durch die Stelle geht eine Landftraße nach Solftein über den das Stadtgebiet umgebenden Land. graben, und bei dem Hebergange mar ebemals, wie auch bei anderen Uebergängen, eine militairifche Poftirung aufgestellt. Da der Weg bei Racht durch einen Schlagbaum gesperrt wurde, bildete fich jowohl für das neuerbaute Rrughaus, als auch für die gange Stelle leicht der Name Steinrader Baum. Das Grundstück ift nach Ablauf der ersten Rachtperiode noch mehrere Male verpachtet worden, 1878 aber in Erbpacht gegeben, wobei die jahrlich zu gahlende Grundabgabe auf zweihundert Reichsmart festgesett wurde. beiden anderen Bargelen find 1847 wieder vereinigt und haben gur Unterscheidung von bem Steinrader Baum ben Namen Steinrader Sof erhalten. Gine weitere Beränderung ift 1867 vorgenommen. Dan fonderte bamals bon den jum Steinrader Sofe gehörigen

Ländereien ein etwa 104 Tonnen enthaltendes, nach einem früheren Hause Mrundftuck ab und verpachtete es in 35 einzelnen Parzelen von 10 bis 16 Scheffeln. Für alle fanden sich Pächter zu guten Preisen. Der Hof ist jetzt bis zum Jahre 1908 für 4550 Reichsmark jährlich verpachtet.

### 3. Roggenhorft. Schönböfen.

Roggenhorst war ursprünglich Baldland und war 1327 fünf verschiedenen Bersonen bingegeben, um es urbar zu machen. 40) Sie besagen es nach damaligem Ausdrud "zu Roderecht" und bezahlten eine gewisse Anzahl von Jahren feine Abgabe bafür. Beit haben dann die verschiedenen Theile verschiedene Besiger gehabt. 1366 faufte Bermann Warendorp einen Theil, überließ ihn 1370 seinem Sohn hermann, der ihn 1378 an Gerhard von Attendorn verkaufte. Durch ihn tam er 1396 an feine beiden Sohne Berhard und Gottschalt, durch Gottschalts Tochter Gertrud an Timmo Hadewerk, der 1446 ftarb, und durch deffen Tochter Mechtild Cord Brefewold. Derfelbe faufte 1460 einen andern Sof "to der Rughen Horft" nebst einem Rathen "bi der Schonen boten." starb 1480. Ein Theil vererbte auf den Sohn Conrad, ein anderer durch eine Tochter auf Berend Basedow. Dann war, vielleicht durch Rauf, hermann von Wickebe, geftorben 1501, Gigenthumer von Roggenhorst. Er gab es seiner Tochter Beileke (Bedwig) bei ihrer Berheirathung mit Bertold Kerkring, der 1534 ftarb. Deffen Tochter Mechtild brachte es nebst Groß Steinrade und Rrempels. dorf ihrem Chemann Ludeke (Ludwig) Lüneburg zu, der Ecthorft von feinem Baterbruder geerbt hatte. Er ftarb 1539. Das Gut ging über auf feinen Sohn Bernhard, gestorben 1597, und wieder auf deffen Sohn Johann. Ihm ift der gange Bof zu Roggenhorst mit Aeckern und Wiesen u. f. w. im Jahre 1598 zum ersten Wal im Oberstadtbuch eigenthümlich zugeschrieben.

<sup>40)</sup> Lüb. Urk. Buch Th. 2, 1075.

zugleich Befiger von Groß Steinrade und verpachtete 1600 Rog. genhorft auf fünf Jahre an Frau Catharine von Brockdorf. dieser Beranlaffung murde ein Inventar aufgenommen. wird der Sof bezeichnet als mit einem Baffergraben umgeben und von hohen dichten Bäunen von Gesträuch eingeschloffen. Gin Thorweg diente zur Ginfahrt, ein anderer zur Ausfahrt. 3m Rrauthof waren Lavendel, Thymian, Salvei, Raute und andere fleine Rräuter angebaut, aber ftart mit Untraut burchwachsen; im Roblhof mar faft nur brauner Rohl, im Baumhof ftanden 22 alte Apfelbaume, ein Birnbaum und 24 Bathen (junge Obstbaume). Bebauden befanden fich auf dem Sofe ein Wohn. oder Meierhaus, eine Scheune, ein Biebhaus, ein Bachaus, ferner ein von einem Baffergraben, über den eine Brude führte, umfloffener fogenannter Bergfried. Das hausgerath war febr dürftig, ift auch wohl nur mangelhaft verzeichnet. Fünf Fischteiche werben noch erwähnt. Johann Luneburg ließ ein neues Saus bauen, basjenige, bas noch fteht und die Jahreszahl 1615 noch zeigt. Rings herum an der Mauer fteht eine, nicht mehr vollständig erhaltene Reihe Buchitaben, vielleicht Aufangebuchstaben eines Bibelfpruches, der dem Erbauer lieb mar. An dem Bordergiebel murden die Symbole der Criminalgerichtsbarkeit, Rad und Galgen, angebracht und sind noch erhalten. Im Innern bes Saufes find fpater mefentliche Beranderungen vorgegangen. 1620 wird ein großer Saal im Dbergeschoß erwähnt, in welchem fich fieben große und acht tleine Birfchtopfe mit Urmen, vermuthlich gur Beleuchtung, befanden. Johann Lüneburg bewohnte das haus bis an feinen Tod im Jahre 1619. Seine Tochter und einzige Erbin, Margarethe, war verheirathet mit Dietrich von Bromje, Besitzer von Stockelsdorf, der durch diese Beirath auch in ben Besit ber Luneburgischen Büter tam. Er murde 1644 in ben Rath gewählt und ftarb noch in bemfelben Jahre mit Sinterlaffung von vier Töchtern und drei Söhnen, Beinrich, Bans und Dietrich. Die reiche Erbschaft blieb bis zum Tode der Mutter 1662 ungetheilt. Reiner der drei Sohne ift in den Rath gemählt, der altefte, Beinrich, fogar in heftigen und dauernden Streit mit dem Rath Stichr. b. 18. f. E. 65. VII, 2. 18

und auch mit der Bürgerschaft gekommen (S. 9.) Es konnte ihm taum unbefannt fein, daß alle Gichen und Buchen innerhalb ber Landwehr als öffentliches Gigenthum angesehen murden und nur auf Anordnung einer Behörde, insbefondere des Bauhofes, umgehauen werden durften. Als er bennoch eigenmächtiger Beife Gichen fällen ließ, schickte der Rath Diener hinaus, welche die Bäume in bie Stadt bringen mußten, und verbot ibm, mit dem Fallen fort. zufahren. Dagegen wandte er ein, Roggenhorft sei ursprünglich eine Bertineng von Schönboten, und bort feien nach Ausweis der alteften Rämmereibucher die Gichen an die Unfiedler befonders vertauft. Der lettere Theil der Behauptung war richtig, Kenntniß davon hatte ihm vermuthlich fein Schwiegervater, ber Burgermeifter Gott. hard von Soveln, gegeben, der auch felbst mit dem Rath und der Stadt zerfallen mar. Unrichtig blieb immer die Behauptung eines Busammenhanges zwischen Roggenhorst und Schönböten. Bromje erhob, da der Rath nicht nachgab, sogar Rlage bei dem Reichstammergericht, erreichte aber auch bort feinen Zwed nicht. Er vertaufte 1670 Roggenhorft dem nach Franken ausgewanderten Grofvater-Brudersohn, Dietrich von Bromfe, für 11 200 Thaler. Nach seinem Tode 1679 taufte die Wittme, Engel, es wieder. Der Rath verfagte anfangs die Erlaubniß, daß es ihr zugeschrieben werde, weil der Chemann, Beinrich von Bromfe, nicht mehr Lubedifcher Burger gemefen fei, folglich fie nicht Burgerin, er auch in vielen Jahren nicht mehr Steuern bezahlt habe. Das erstere Motiv ließ er auf die von dem Curator der Wittive gemachten Borftel. lungen fallen, aber die rudftanbigen Steuern, eine Summe von mehr als 14 000 m &, mußten fammtlich bezahlt werden, bis er die Auschrift gestattete. Nach ihrem Tode 1695 tam das Gut, da fie keine Rinder hinterließ, an die vier Rinder ihrer an Gottschalt von Bickede verheiratheten Schwester Cacilie, die fie ju Erben eingefest hatte. Diese traten aber den Befit nicht an, fondern vertauf. ten es alsbald an den Chemann der Tochter bes nach Franken aus. gewanderten Dietrich von Bromfe, den Sofrath Johann Friedrich Dögger von Berbenftein. Der Rath unterfagte den Rauf, weil der

Raufer nicht Lubedischer Burger fei. Als aber Berbenftein erklarte, daß er das But für feinen Sohn taufe, der nach Lübeck tommen und das Burgerrecht gewinnen folle, gab der Rath feine Auftimmung, gestattete jedoch die Umschrift erft nach wirklicher Leistung des Bürgereibes. Von der Raufsumme wurden 12 000 m # aus. bezahlt, für das Uebrige blieb das But verpfändet, 6000 mk mußten als Caution für rudftandige Abgaben dienen, die ber Rath noch von den Erben der Bromfe zu fordern hatte. Der neue Gigenthumer bat das But niemals felbst bewirthichaftet ober auch nur bewohnt, fondern von Anfang an verpachtet und fuhr auch bamit fort, als er, nachdem er lange in Breugischen Rriegsdiensten geftanden, als Dberft feine Wohnung bleibend in der Stadt nahm. Der lette Bachter mar ein Schlachter, Beinrich Thol, ber eine große Schafheerde hielt und mit dem benachbarten Schönboten in Streitigfeit über Beibebefugnisse gerieth. Berbenftein ftarb 1749 finderlos, und Roggenhorst tam nun, wie Rlein Steinrade, durch Erbgang in den Besit bes Breufischen Rriegeministere Carl Ludolf von Dankelmann, der es noch weniger bewohnen konnte, als fein Borganger. Der Senator Peters verwaltete das Gut und bemerkte bald, daß es möglich fein wurde, es tauflich zu erwerben. Stadttaffe mar geneigt bagu, nur machte ber geforberte Breis anfangs Schwierigkeiten. Man entschloß sich endlich, 16 000 Thaler und 100 Dutaten Schlüffelgeld zu geben. Dafür wurde das But im Anfange des Jahres 1756 getauft. Bon der Summe wurden 2200 Crt. & als Decemsabgabe gurudbehalten. Das But ift feitbem beständig verpachtet worden, wefentliche Beranderungen find, abgesehen bavon, daß vor der Verpachtung im Jahre 1815 zwei Roppeln abgeforftet murden, nicht vorgenommen. Die Bachtfumme beträgt zur Zeit, bis 1902, 5000 Reichsmart.

Schönboten ist ein von Ansiedlern angelegtes Dorf, bas sich rasch ausbehnte. 1262 hatte es zwei Hufen, die damals noch Sigenthum der Stadt waren. Nach dem ältesten Oberstadtbuch taufte Gerhard von Bremen die eine Hälfte von seiner Schwester Alburga, die sie von ihrem Chemann erhalten hatte. Die andere Balfte faufte er von dem Rathsherrn Beinrich von Ifernlo. 1316 bestand Schönboten aus neun Sufen, die nun das Gigenthum acht verschiedener Berfonen waren. Ein Rathmann, Brund von Warenborp, befand fich unter ihnen, auch ein Albert von Bremen. wird ausdrücklich bemerkt, daß die Ausiedler auch die auf ihrer Feldmark stehenden Gichbäume gekauft und bezahlt haben. war bei den übrigen Landgutern nicht der Fall. Lange Beit find dann die einzelnen Sufen von verschiedenen Familien befeffen morden und entweder durch Rauf oder Bererbung auf andere Gigenthumer übergegangen, jum Theil diefelben, die auch in Roggenhorft ober Rrempelsdorf Brundftude befagen. Tidete von Alen hatte 1366 einen Sof, Beinrich Bernewiet einen andern, auch die Familie von Stiten mar früh im Besitz einzelner Theile. Gine Sufe gehörte dem Cord Brefewold, der 1480 ftarb, wurde von dem Sohne 1488 an Berend Basedow verkauft, von diesem 1489 an Beinrich Grasdied und tam schließlich in ben Besit bes hermann von Wickede, der vermuthlich noch andere Bufen dazu taufte. dann einen Theil von Schönboten feiner Tochter Beilete (Bedwig) bei ihrer Berheirathung mit Bertold Rerfring, einen anderen, wohl ben größeren, feiner Tochter Barbara bei ihrer Verheirathung mit Anton von Stiten, der zugleich Crummeffe von ihm erhielt und 1564 starb. Der erstere Theil kam durch die Berheirathung der Medtilb, Tochter bes Bertold Rerfring, an Ludete Lüneburg und blieb eine Zeitlang in deffen Familie. Der andere Theil ging von Anton von Stiten zunächst über auf einen Brudersohn Beinrich, der mit Catharina Lüneburg verheirathet und dadurch noch in ben Besitz des ersteren Theiles gekommen mar. Er starb 1588 gleichzeitig mit feinem finderlosen Better Gottschalt von Stiten, Befiter von Crummeffe. In Folge der Erbtheilung, die nun ftattfand, ift 1600 zum erften Male das Landgut Schönboten im Dberftadtbuch ben beiden Brudern Beinrichs von Stiten, Jurgen (Georg) und Claus (Nikolaus) zugeschrieben, mas nicht ausschließt, daß einzelne Theile fich in anderem Befite befanden. Durch noch

vier Generationen ist dann Schönböken vom Vater auf den Sohn vererbt, von Georg von Stiten, der 1612 starb, auf den Sohn Hartwich, gestorben 1635, auf Hartwichs Sohn Georg, gestorben 1672, und wieder auf Georgs Sohn, Hartwich, gestorben 1692. Aus dem Jahre 1691 ist eine Bittschrift der Häuerlinge, wie sie sich nennen, von Schönböken erhalten. Es hat ihre Eisersucht erregt, daß in Moisling immer häusiger, und schon sast jeden Sonntag, nach dem Vogel geschossen wird, wodurch alle Rundschaft sich den dortigen Krügern zuwendet und den übrigen Krügern vor dem Holstenthor entgeht. Sie bitten den Rath, ihnen Holz zu einer Vogelstange zu schenken und zu erlauben, daß auch in Schönböken nach dem Vogel geschossen werde. Der Rath gewährte die Vitte nicht. Was in Moisling geschah, konnte er nicht hindern, es war seiner Hoheit entzogen.

Mit Hartwich von Stiten, der 1692 ftarb, erlosch die mannliche Linie der Familie. Er hinterließ zwei Tochter, die derzeit beide unverheirathet maren. Im Mitbesit von Schonboten mar noch eine Brudertochter, Ugnes, Tochter Friedrichs von Stiten, verheirathet zuerft an den aus Lübeck entwichenen, 1670 geftorbenen Rathsberrn Beinrich Rerfring und dann an den 1671 Burgermeifter Beinrich Rerfring. Bartwichs Tochter Gertrud verheirathete sich balb nach bes Baters Tode mit Joachim Detlev von Betten, Sohn des Detlev Joachim von Wetken, Besitzers von Trenthorft. Schönboten wurde nach Beinrich Rerkrings Tode 1695 junächst an Gottschalt Anton von Wickede vertauft, ber bis 1704 lebte und es auf feine Rinder vererbte. Gie verkauften es 1714 an Joachim Detlev von Wetken. Er faufte 1720 noch einen Theil von dem Baron von Berbenftein und befaß nun erft das gange But. Gin nach feinem Tode 1723 aufgenommenes Inventar giebt manchen Aufschluß über die Berhältnisse. Das Gut hatte damals elf Sauerlinge und zwölf Roppeln. Sechstehn Pferde murden gebalten, darunter zwei Rutschpferde, nur zwölf Rühe. In dem Wohnbaufe maren nur unten Zimmer, jedoch elegant eingerichtet. Bimmer links vom Gingang hatte eine weiß und blaue Tapete und feche blaue Garbinen; barin befanden fich ein bunt ausgelegter Schrant, eine Ruhebant mit grunem Laten beichlagen, zwölf ichwarz. lederne Stuble, ein Spiegel mit einem blau gläfernen Rahmen u. f. w. Das Zimmer rechts vom Eingang hatte eine geflammte Tavete mit gehn rothen Barbinen; in demfelben befanden fich acht Stühle, mit gewirktem bunten Beuge beschlagen, ein Spiegel mit vergoldetem Rahmen, ein großer ovaler braun angestrichener Tifch. ein Schenktisch von Föhrenholz, zwei Lehnftühle mit demfelben Reuge bezogen wie die Tapete. Un Leinenzeug maren unter anbern 50 Tischlaken und 348 Servietten vorhanden, an hausgerath feche Dutend Teller und 25 große und kleine Schuffeln, "wie fie im Service gebraucht werden," alle von Englischem Binn, zusammen 236 B schwer, daneben noch 17 Schüsseln, 31/2 Dupend Teller und Anderes von gewöhnlichem Binn. Außerdem mar Silberzeug reichlich vorhanden. Un Rleidern für den Mann werden genannt ein Drap d'or Ramisol mit goldenen Franzen, ein gang roth Rleid mit Silber "chameriret," ein weißlicher Luchspelz mit gegoffenen filbernen Anöpfen, ein grau Rleid mit allem Bubehör, roth unter. geschlagen, mit silbernen Knopflochern und massiv silbernen Knopfen. Das Inventar ergiebt auch, daß Wetten Lübeder Burger mar, benn es erwähnt, daß er sich mit ben Diakonen der Marien-Rirche wegen bes Sammelne abgefunden habe. 41) Die beiden Sohne, welche nach bem Tobe bes Baters das Gut erbten, Joachim Beinrich und Bermann Anton Friedrich, erreichten ein hohes Alter. Letterer, der zulett alleiniger Eigenthümer mar, ftarb 1796. Das But vererbte auf zwei Sohne ber an einen Lübeder Burger, Carl Juftus hutter, verheiratheten Schwester, Johann Albrecht und hermann Anton hutter. Sie verkauften es 1803 an einen Landmann, der ebenfalls einer Lübeder Familie angehörte, Friedrich Bermann Benfer. 42)

<sup>41)</sup> Bgl. Funk, Das Armen-Diakonat in ben Kirchen ber Stadt Lübed, in ber Ztichr. d. Bereins f. Lüb. Gesch. und Alterthumskunde Bb. 2 S. 190 fag.

<sup>42)</sup> Urnold Gottfried Benfer aus Bielefelb, mar von 1742 bis 1760 Senator.

Diefer folgte bem Beifviel, bas er in Rremvelsborf gegeben fand. und verwandelte eine Angahl Reitpachtstellen in Erbpachtstellen, tonnte es aber nicht verhindern, daß 1818 ein schlimmer Concurs ausbrach, wesentlich wohl Folge bes schweren Drudes, welchen bie Rriegsjahre ausgeübt hatten. Das Gut war übermäßig mit Sypotheten belaftet, große Summen gingen verloren. Dennoch fand fich bei ber Subhaftation tein Räufer. Schlieklich übernahm es ber Lübeder Burger Abolf Robbe innerhalb feines Bfandpoftens für 128 250 Crt. # und vertaufte es fogleich wieder mit geringem Bewinn an Franz Christian Reuter. Das But ift feitbem mehrere Male durch Rauf, nicht durch Bererbung in andere Bande getom. Ein abermaliger Konfurs brach 1850 aus. Das Gut hatte bamale außer ben ichon ermähnten 12 Roppeln 11 Erbracht, und 24 Reitpachtstellen. Das massive Wohnhaus war zu 39 150 mk versichert. Das Gut war mit 165 000 mk beschwert, doch erlitt diesmal keiner der Sypothekgläubiger einen Berluft, denn es murde bei der Subhaftation für 170 000 m & verkauft. Die Aufhebung bes Staues bes Landgrabens (S. 44) hat ihm zu wesentlichem Ruten gereicht. Der gegenwärtige, 1882 eingetretene Gigenthumer, Friedrich Christian Lauenstein, ift zur Zeit damit beschäftigt, ein neues großes Bohnhaus zu bauen.

## 4. Rrempelsborf.

Krempelsdorf wurde 1247, damals zum Theil noch flavisches Dorf, von den Grafen Johann I. und Gerhard I. von Holstein der Stadt als Ersat für geleistete Dienste überlassen. 48) Es hatte 1262 zehn Hufen, auf denen Roggen und Hafer gebaut wurde, 44) 1316 achtzehn bestellte Hufen, die fünf verschiedenen Personen, darunter zwei Brüdern, gegeben waren. Das Land war Ackerland, auch zum Hopfenbau geeignet. Waldung fehlte. Der in der Mitte des vierzehnten Jahrhunderts zur Vertheidigung angelegte Landgraben

<sup>48)</sup> Lub. Urf. Buch 1, 124.

<sup>44)</sup> ebend. 1, 250; 2, 1069.

ging an der Beftfeite bes Dorfes bin und trennte bier bas Stadt. gebiet von Solftein. Im sechzehnten Jahrhundert murde er an einer Stelle in der Nähe von Roggenhorft aufgestaut, und von da aus ein anderer Graben, der Fluthgraben, abgeleitet. Diefer ging zum Theil durch Krempeleborf, ergoß fich in den Struckteich, der bamale bis an die Grenzen ber Feldmart reichte, und dann weiter in Die Trave, zweimal in feinem Laufe eine Mühle treibend.

Much dies Dorf ift nach und nach in die Bande mehrerer Lübeder Burger gekommen, jedoch erft in neuester Beit zu einem einzigen Gangen vereinigt. Die Bergeval, auch Albert Morferte besagen schon zu Ende des vierzehnten Jahrhunderts und zu Unfang des fünfzehnten einzelne Theile; 45) größere murden mahrend bes fünfzehnten von der Familie Kerkring erworben 46) und gingen burch die Berheirathung der Tochter des Bertold Kerkring, Margarethe, nebst beffen übrigen Bütern über auf den Rathsherrn Qudete (Ludwig) Lüneburg, ber 1539 starb. Bon ihm erbten zunächst seine beiben Sohne Joachim und Bernhard. Der Wittme bes Joachim, Margarethe, Tochter bes Burgermeifters Anton von Stiten. und ihren Rindern, Unna, verheirathet mit Thomas von Bickede, Meta (Mechtild), verheirathet mit Dietrich Bromfe, und Alexander ist 1592 der große Sof in Krempelsdorf mit Aeckern, Wiesen und Weiden, Sopfenlandern und Sofen im Spoothekenbuch als Eigenthum zugeschrieben. Die Tochter Bernhards, Magdalene, murde an den um Lübed hochverdienten Burgermeifter Beinrich Brotes verheirathet. 47) Diefer erhielt bei der Erbtheilung, die 1616 nach dem Tode der Mutter der Fran ftattfand, nicht ohne unangenehme Berhandlungen mit bem Bruder der Frau, seinem Schwager Johann. den größten Theil von Rrempelsdorf. Gin fleinerer Theil verblieb einer andern Linie der Familie Lüneburg, ift im Befit diefer Familie

<sup>46)</sup> Lüb. Urf. Buch 5, 382; 6, 474.

<sup>46)</sup> ebend. 6, 632, 743; 7, 261; 8, 204. 47) Es ift derfelbe, aus deffen werthvollen Tagebüchern Auszüge in Bb. 1 und 2 der Zeitschr. des Bereine fur Lub. Beschichte und Alterthumefunde mitgetheilt find.

bis jum Aussterben berfelben mit Anton von Lüneburg 1744 geblieben, Gigenthum der Familie Brokes niemals geworden. Familie hat Krempelsdorf, zwar nicht immer in direkter Erbfolge, ba zweimal ber Uebergang auf einen Bruderfohn erfolgte, aber boch in feche Benerationen nach einander befessen, mas bei keinem der übrigen Landauter vorgekommen ift. Die beiben letten Besiter waren der Syndifus und spätere Burgermeifter Beinrich Brokes, ber 1773 ftarb, und dann ein Brudersohn Christian. Dieser wurde auf fein vom Senate unterftuttes Unsuchen 1773 vom Raifer in den Abeloftand erhoben und gewann badurch die Befugniß, in die Rirtelgefellichaft als Mitglied einzutreten. In Krempelsdorf baute er 1786 ein neues ichones Berrenhaus, erwarb auch, zunächst pachtmeife, ein ziemlich bedeutendes Areal zwischen dem Saufe und der Landstraße und bepflanzte es mit Linden, die feitdem zu schönen Alleen herangewachsen find. Als Rrempelsborf, wie alle übrigen Lübedischen Dorfichaften, 1788 von dem Artillerielieutenant Dob. ring vermeffen mar, fing er 1789 an, einzelne Zeitpachtstellen, um den Inhabern eine mehr gesicherte Stellung zu geben, in Erbrachtftellen zu verwandeln, womit feitdem von den folgenden Besigern fortgefahren ift, fo daß es jett 43 Erbpachtstellen giebt. verkaufte er das gange But 1792 für 46 000 Thaler und 300 Dufaten Schlüffelgeld an den hier wohnenden Domkapitular Abolf Friedrich von Wigendorf. Es tam durch weiteren Berkauf 1796 für 50 500 Thaler und 50 Dukaten Schlüsselgelb an Christian Beinrich Ludwig von Albedyll, 1801 für 52 000 Thaler und 250 Thaler Schlüsselgeld an henning von Rumohr. Bon ihm erbte es der Sohn Carl Friedrich Ludwig Felix von Rumohr, der es im Juni 1823 an die Wittme des 1814 gestorbenen Lübedischen Rauf. manne Dlarc Andre Souchan, geborne Sugues, für 105 000 Ert. & perfaufte.

Der andere, kleinere Theil von Krempelsdorf tam nach dem Tode Antons von Lüneburg 1744 zunächst an den Bruder seiner ersten Chefrau, Carl Christian von Hatten, Sohn eines hiesigen Domkapitulars. Die Zuschrift fand Schwierigkeiten, da die Ber-

walter des Evinghufenschen Testamentes Ansprüche an den Nachlaß machten und zu ihrer Sicherstellung Rrempelsdorf mit Arrest beleg-Gin Ausweg mußte erft gefunden werben. Eine andere Schwester Hattens, Lucie Amalie, war verheirathet an Anton Siegfried von Bleffen, und deren Tochter hatte Anton Lüneburg in zweiter Che geheirathet. Satten mar also zugleich Mutterbruber ber zweiten Chefrau, nun der Wittme Anton Luneburgs, und feste Diefe seine Nichte testamentarisch zur Erbin feines Antheils an Rrempelsdorf ein. Da fie vor ihm ftarb, wurden bei feinem Tode 1758 die beiden Sohne der von ihr eingegangenen zweiten Che, Christian Beinrich Ludwig und Carl Friedrich Beinrich von Albebull, die Besither. Sie vertauften das Gut 1778 an den Lübeder Raufmann Johann Chriftian Blohm, beffen Sohn fpater Befiter von Stockelsdorf murde, für 17 500 Thaler. Durch Rauf murbe 1810 Hermann Roofen, Raufmann in Hamburg, durch Erbichaft beffen Sohn Berend Eigenthümer. Bon ihm taufte 1830 für 61 500 Crt. & die Wittme Souchan diesen Theil von Krempelsdorf und wurde badurch Gigenthumerin bes gangen Gutes und Dorfes. Sie ftarb 1838, der Sohn und nächste Nachfolger 1868. Die Familie hat jest in ber britten Generation bas But in ungetheiltem Befit. Das auf dem kleineren Sofe befindlich gewesene Wohnhaus ift neuerdings abgebrochen.

Da nach dem damals gültigen Lübedischen Stadtrecht (Lib. 1, Tit. 2, Art. 5) Fremde weber Renten noch Grundstücke in der Stadt oder innerhalb der Landwehr besitzen dursten, mußten die Käuser, soweit sie Fremde waren, sich in jedem Falle der Bermittelung eines Lübeckischen Bürgers bedienen, auf dessen Namen die Eintragung in das Hypothekenbuch geschehen konnte. Es wurde dann die Bemerkung hinzugesügt, daß nur mit Genehmigung des thatsächlichen Besitzers, der zwar genannt, aber nicht als solcher bezeichnet wurde, eine Beränderung mit dem Grundstück vorgenommen werden dürfe. Die Borschrift des Stadtrechts ist im Jahre 1818 aufgehoben.

Ein Schlagbaum bestand längft in Rrempelsdorf an ber

Grenze des Stadtgebiets beim Nebergange nach Holftein. Im Jahre 1745 verlegte der Senat in Veranlassung einer in der Nähe ausgebrochenen Viehseuche eine militairische Postirung dahin. Das erschien einem späteren Dänischen Residenten in Lübeck, welcher der Stadt nicht wohl wollte, als eine feindselige Handlung gegen die Dänische Regierung, und er berichtete in diesem Sinne nach Kopenhagen, konnte auch manche Hindernisse, welche dadurch für den Verkehr entstanden, angeben. Von dem Minister, Graf Bernstorf, wurde die Sache richtiger aufgefaßt, und eine vom Senate gegebene Erklärung befriedigte. Weil aber der Schlagbaum, wenn er geöffnet wurde, in Dänisches Gebiet hineinschlug, mußte eine Aenderung getrossen und der Schlagbaum so eingerichtet werden, daß er beim Deffnen in Lübeckschass Gebiet hineinseichte.

Der Müller an ben Strudmühlen (Strud = Strauch, Geftrauch) hatte das Recht, den Strudteich, der fich von dem Sahrwege nach Schwartau bis gang nach Rrempelsdorf bin ausbehnte, bis zu einer gemiffen Sobe aufzustauen, um ben Bafferabfluß zu regeln Wenn er dies Recht migbrauchte, bewirkte er, daß nicht blos der Teich, fondern auch der Fluthgraben über seine Grenzen trat, die anliegenden Meder und Wiefen überfluthete und auch Fische dabin führte, die später nicht wieder gurudtommen tonnten, sondern liegen blieben und ftarben. Schon der Burgermeifter Beinrich Brotes, der 1623 ftarb, beschwerte sich über die Nachtheile, die ihm badurch zugefügt würden, und ber Rath gab ihm als Entschädigung ben gangen Struckteich für jährliche 30 Crt. & in Bacht. Das Bachtverhältniß dauerte fo lange fort, daß es den Charafter einer Beitpacht verlor und den einer Erbpacht annahm, auf welche die Gigenthumer von Krempelsborf als auf ein ihnen zukommendes Recht Anspruch machten. Sie gaben bann ben fischreichen Teich für eine erheblich größere Summe in Afterpacht. Erft neuere Berbandlungen haben eine Menderung herbeigeführt. In Folge berfelben verzichtete der derzeitige Eigenthumer von Rrempelsdorf 1858 auf das bisher von ihm behauptete Recht, und man gab ihm jum Erfat einige Theile feines Bartens, Die er bisber anerkannter Beise nur in Pacht gehabt hatte, auch noch einige Scheffel Land, als Gigenthum. Demnächst wurde 1860 beschloffen, Stau des Landgrabens bei Roggenhorft aufzuheben ben gangen Struckteich westlich von der Schwartauer Landstraße auszutrodnen, um eine bedeutende Fläche Aderlandes Der Stau hatte die Bestimmung, dem Struckteich im winnen. Interesse der Mühlen größere Baffermengen zuzuführen, aber er verursachte auch zeitweise Ueberfluthungen der anliegenden Meder und Wiesen und richtete badurch Schaden an. Die Aufhebung mar fowohl für Rrempelsdorf als für Schonboten ein Bewinn. den Abfluß des Fluthgrabens wurde acht Fuß tief unter Schwartauer Landstraße ein maffives Siel angelegt. Nachdem diefe Arbeiten in Ausführung gebracht waren, wurden die Strudmühlen unter Auflegung einer beftändigen Grundabgabe von 600 Crt. & öffentlich verkauft. Die obere Muble, in der ein Betrieb feit langerer Beit nicht mehr geubt war, ging ein und wurde abgebrochen, das Gerinne ift noch fichtbar; die untere Muhle murde dem Ermerber mit der Befugniß, nicht der Berpflichtung, den Betrieb fortgufegen, überlaffen. Die Pflicht, den Fluthgraben bis an die Schonboten-Arempelsdorfer Scheibe, alfo auch durch Arempelsdorf, ju unterhalten und zu räumen, murde bem Befiger von Schonboten auf. Der Mühlenbetrieb ift feitdem fortgefett, neuerdings auch eine Bäckerei damit verbunden.

# 5. Moisling, Niendorf, Reede.

Daß Moisling, Niendorf und Reecke mit fast gleichlautenden Namen schon im dreizehnten Jahrhundert zusammengehörten und sich im Besitz einer Familie von Moisling befanden, steht urkundlich fest. Die Besitzer geriethen wegen Entrichtung von Zehnten mit dem Bischof von Lübeck in Streit, 48) welchen der Propst und zwei Domherren schlichteten, indem sie bestimmten, daß jährlich sechs

<sup>48)</sup> Urf. Buch bes Bieth. Lübed Me 173, 174.

Mark bezahlt werden follten. Aus der Urkunde geht hervor, daß der Boden noch nicht vollständig angebaut war, denn der genannte Betrag foll von den ichon angebauten und fünftig zu bebauenden (iam cultis vel in posterum excolendis) Relbern entrichtet werden. 49) Der Rnappe Hartwich von Moisling fing, soweit die Nachrichten reichen, zuerft an, bas Gut zu verpfänden, und verlor Er vertaufte 24 m & Ginfunfte aus verschiedenen e3 darüber. Theilen des Gutes für 240 m H an ben Lübecker Burger Tibe. mann Solt. Bunadift diese Ginfunfte brachte 1372 der Lübeder Rathmann Bermann von Dienbrugge an fich durch Rudgahlung der Bfandfumme. 49) Ebenderfelbe taufte 1375 für 1650 m & von Otto Bieregge, einem Knappen, deffen Untheil an Moisling, Riendorf und Reede, der ihm für 1000 m & icon verpfändet mar, fo daß er also nur noch 650 m k zu zahlen hatte. Er kaufte ferner 1376 von dem Anappen Marquard von Moisling, dem Ritter Johann hummersbüttel und dem Anappen Bolrad von Tralow deren Befigungen in den genannten Gutern. Sie waren vorher dem Johann und Bolrad für 1000 mb verpfändet gemefen, und wohl nur aus diefem Grunde erscheinen beide ebenfalls als Berkäufer. faufte hermann Dienbrugge 1377 für 900 mk von dem Lübecker Rathmann Johann Schepenstede die Balfte von Niendorf und Reede Sie mar früher Gigenthum des Cherhard Weffeler gemefen, der fie von dem Ritter Marquard von Brockdorf und dem Knappen Timmo Marute gekauft hatte. So wurde Hermann Djenbrugge nach und nach alleiniger Besiter von gang Moisling, Niendorf und Die sämmtlichen Berkaufsurkunden find nicht mehr por-Reede. banden, aber erhalten find die Bestätigungsurfunden des Landes. herrn, des Grafen Adolf VII. von Solftein. 50) Er genehmigt den Uebergang des Gigenthums, auch der Gerichtsbarkeit, gestattet den weiteren Berkauf an geiftliche ober weltliche Berfonen ohne abermalige Ginholung feiner Buftimmung, verzichtet für fich und feine Erten auf jegliche Dienstleiftung und jegliche Abgabe aus den

<sup>49)</sup> Lüb. Urt. Buch 4, 177.

<sup>50)</sup> ebend. 4, 256, 306.

Sütern. Auch Rückaufsrecht wurde nicht vorbehalten. Dennoch war die Territorialhoheit nicht aufgegeben. Die beiden Lübecker Rathmänner erkannten sie an, indem sie für ein Geschäft, das sie unter einander abmachten, die ausdrücklich für nicht erforderlich erklärte Genehmigung des Grafen nachsuchten. 51)

Als Inhaber der Territorialhoheit konnten die Nachfolger des Grafen, Bergog Beinrich IV. von Schleswig und fein Dheim Graf Beinrich (III.), Moisling, obwohl fie nicht Befiger maren, an die Borfteber des Beiligen Geift. Sospitals unter Borbehalt des Rud taufe nach acht Jahren vertaufen, bas beißt verpfänden. ichab 1413. Die Urtunde barüber ift gwar nur in einer fpateren Abidrift erhalten, allein ba ein bis 1415 reichendes Ausgabebuch bes Beiligen Beift-Bospitals eine Rahlung von 1000 mk an den Grafen von Solftein "für Moisling" enthält, dabei einen Gulden an den Schreiber des Grafen, "um den Brief zu befiegeln," ift an ber Thatfache nicht zu zweifeln. 52) Daß ber Bergog Moisling als zu seinem Lande gehörig ansah, ist einigermaßen auch daraus zu ichließen, daß er 1419 den Rath von Lübed zu einer Berhandlung dahin einlud. 58) Die benachbarten Fürsten pflegten zu folchen Berhandlungen gern in ihren Ländern belegene Derter zu mählen. den Bergogen von Lauenburg haben mehrfach Bufammentunfte in Groß Sarau am Rageburger See stattgefunden, mit bem Bergog von Medlenburg in Daffow.

Der Eigenthümer von Moisling und Niendorf, Hermann Ofenbrügge, starb 1390. Er vererbte seine Besitzungen auf den Sohn Ludeke, der 1404 starb, und den gleichfalls Ludeke genannten Enkel, der bis 1433 lebte. Dieser hinterließ keine Kinder. Seine Erben waren die Wittwe Hilleke (Hildegard), Tochter des Hermann Darsow, und eine Schwester Bertha, die mit Gerhard Bogt verheirathet war. Als auch die Wittwe starb, gerieth deren Bruder und nächster Erbe Hermann mit der gleichfalls Wittwe gewordenen

<sup>51)</sup> Lüb. Urf. Buch 4, 328.

<sup>52)</sup> ebend. 5, 477.

<sup>58)</sup> ebend. 6, 142.

Schwester Bertha, in einen Streit, den der Rath schlichten mußte. Er entschied, daß das Gut in gemeinschaftlichem Besitz bleiben, Jedem die Halfte gehören solle. 54)

Aber die Guter gingen fehr bald in den Befit der Familie Lüneburg über. Schon 1454 erscheint der Bürgermeister Johann Lüneburg als Eigenthümer, ba er damals ichon die Brandenmühle, eine Pertinenz von Niendorf, verfauft hatte. 55) Er ftarb 1461. Bon ihm erbte der Cohn Bertram, von diesem der Cohn Sans, der, da er selbst kinderlos war, in seinem Testamente 1479 verfügte, daß Moisling junachft an feine Mutter gurudfallen folle, bemnächft aber an eine Schwefter feines Baters, Beileke (Bedwig), die mit Johann von Wickede (gestorben 1471) verheirathet mar. Allein diese Bestimmungen tamen nicht in Ausführung. nel vielmehr an einen Bruderfohn best genannten Burgermeifters Johann Luneburg, Bans, der Meltere genannt, und bann an beffen beide Söhne Bertram und Hang. Da Bertram, der 1501 Mitglied der Birtelgesellichaft murbe, fruh ftarb, ichlossen die Bormunder feiner hinterbliebenen brei Kinder, Bertram, Chriftoph und Anna, 1513 mit Sans einen Erbvertrag. Es wurde bestimmt: Sans folle ben gangen Nachlaß in zwei Theile theilen, und den Bormundern folle frei fteben, welchen Theil fie für ihre Mündel nehmen wollten; ferner follten bie Bormunder den Werth bes Guts Moieling ichaten, und Sans folle entscheiden, ob er es bafur annehmen wolle. Sie bestimmten ben Werth auf 9000 m &, und damit war Bans einverftanden. Er bezahlte die Balfte und verfprach, die andere Balfte ben Rindern feines Bruders mit fünf Prozent zu verzinsen. Zugleich wurde ausgemacht, daß, falls sowohl Sans als die Rinder Bertrams ohne mannliche Nachkommen fterben follten, Moisling an bas nächstverwandte mannliche Mitglied der Familie übergeben folle, gleicherweise auch in Butunft; erft wenn Riemand mehr da fei, ber den Ramen Lüneburg führe, follten die nächsten Bermandten von der Schwertfeite (ber männlichen) zur Erb.

<sup>84)</sup> Lub. Urt. Buch 7, 832.

<sup>55)</sup> ebend. 9, 175.

schaft gelangen. Damals waren Bertrams Rinder noch fehr jung, Hans noch unverheirathet. Er schloß aber später zweimal nach einander eine Ghe und wurde der Bater von vierzehn Rindern, vier Söhnen und zehn Töchtern. Sie hießen Meta, Anna, Margarethe, Alexander, Catharina, Gertrud, Elijabeth, Apollonia, Catharine, Atalia, Hans, Barbara, Thomas, Alexander. Die Söhne ftarben alle, auch fünf von den Töchtern. Fünf blieben übrig. Da erwog er, daß Moisling nicht ein Manuleben, auch nicht ein Dienftleben, fondern ein Erbgut sei, und daß er viel an das But gewandt habe. Schließlich fagte er fich eigenmächtig von dem Bertrage von 1513 los und bestimmte testamentarisch, daß die fünf Tochter von beiden Chefrauen in den Besit des Gutes eintreten follten. Für den Fall, daß fie felbst wünschen würden, es zu verkaufen, ordnete er an, daß Die männlichen Verwandten, wenn sie dem Testamente nicht widersprochen hätten, ein Vorkauffrecht haben follten. Er starb 1558. Die Testamentsvollstrecker sandten das Testament dem Raiser Ferdinand ein, erbaten und erhielten die Bestätigung deffelben. Sie erbaten ferner eine Rechtsbelehrung von den Schöffen des Gerichts auf dem Berge vor dem Roland zu Balle. 56) Auch diese erklärten das Testament für rechtsbeständig, indem sie sich die Ausicht des Teftators aneigneten. Die Töchter traten also in den Befit ein und wurden barin nicht gestört. Bon ben beiben Söhnen Bertrams war einer früh in Liefland gestorben. Der andere, Christoph, verkaufte 1558 seine Rechte an Moisling an Gerd Reuter für 7000 mk und empfing von diefer Summe fogleich 2000 m & mit bem Bersprechen, daß Reuter fie wieder haben folle, falls er nicht in den Befit von Moisling gelange. Im Berbft 1559 bestellte er den Hieronymus Lüneburg und beffen Bruder Bans zu Bevollmächtigten, um Moisling für ibn im Empfang zu nehmen. Vermuthlich wanderte er damals gleichfalls nach Liefland aus.

Rach sechzehn Jahren hielten die Töchter es für erwünscht, ben Besit aufzugeben, und verkauften ihn 1574 an ben Bürgermeister

<sup>56)</sup> Bgl. v. Hagen, Die Stadt Halle. Bb. 2, S. 95 fgg.

hieronymus Lüneburg. Er bezahlte 22 000 m &, außerdem noch 110 m f fur die Saat in der Erde, für Dift, Muhlenfteine, einen Amboß und einiges andere, und versprach für sich und feine Erben, daß das But nur an einen Lübecker Bürger verkauft und, falls ein Lüneburg noch lebe, diejem zuerst angeboten werden solle. Das mar ebenderfelbe Sieronymus, der von Chriftoph den Auftrag erhalten und angenommen hatte, Moisling für ihn in Empfang zu nehmen. Er wurde von diefer Seite her bald gefichert. Chriftoph Lüneburg war geftorben. Im December 1574 stellte Chriftophe Sohn, Bertram, eine Urfunde ans, in der er zunächst der großen Dankbarkeit Ausdruck giebt, die er gegen Hieronymus bege, ba er ihn fünfzehn Jahre lang im Haufe gehabt, ihm auch eine Dompraebende und andere Stellen verschafft habe, ferner ihm alle feine Unsprüche an Moisting überträgt, auch auf die Wiedererftattung ber 2000 m # verzichtet, die er, wie man ichließen muß, an Gerd Reuter bezahlt hatte, um diesen abzufinden. Aber gegen den Berkauf erhoben zwei andere Glieder der Familie, der damalige Rathsherr, spätere Burgermeister Joachim Lüneburg, und beffen Bruder Bernhard, Göhne bes Ludete (Ludwig) Lüneburg, Ginfpruch. Sie verlangten Mittäufer zu fein, maren auch bereit, die Balfte des verabredeten Raufpreifes zu erlegen. Da fie von den Barteien zurückgewiesen murden, wandten fie fich an den Rath. Aber auch diefer, nachdem er nochmals das Urtheil der Schöffen in Balle gehört hatte, beschied fie abichlägig. Daß sie um einen Grad näher verwandt waren, tonnte ihnen nicht zu Statten tommen, da das Teftament bes Baters, nach welchem die Töchter gehandelt hatten, darüber nichts bestimmte. Sie wandten sich klagend an das Reichskammergericht, und es entstand ein Brozeß, deffen Ende fie nicht erlebten, obwohl Joachim erft 1588 starb, Bernhard 1597. Der Prozeß ist niemals zu Ende geführt worden. Hieronymus Lüneburg blieb in alleinigem Besit der Güter und hinterließ sie bei seinem Tode 1580 seinem Sohn hieronymus dem Jungeren, der 1610 in den Rath gewählt wurde und bis 1633 lebte. Er hatte feine Gohne, aber vier Töchter, die sammtlich verheirathet wurden, Agnes an Franz von 3164r b. 93. f. 2 48 VII, 2, 14

Wetken, Margarethe, ichon in zweiter Che als Wittive des Raths. herrn Beinrich Röhler, an Gottschalt von Wickebe, Cacilie an den Rathsherrn, fpateren Burgermeifter Gotthard von Boveln, Unna an ben Bischöflich Lubectischen Rath Chriftian Caffius. Die Wittme Lüneburg, Cacilie, Tochter des Joachim Bibbeting, lebte bis 1646 und blieb fo lange in alleinigem Befit, erft bann fchritt man gur Theilung. Inzwischen war auch die älteste Tochter, Ugnes, gestorben mit hinterlaffung zweier Töchter, von denen die eine, Cacilie, mit Georg von Stiten, die andere, Margarethe, mit Andreas Albrecht von Brömbsen verheirathet war. Der Werth des Gutes wurde diesmal weit höher als früher, auf 90 000 m# geschätt, Moisling auf 43 000 mu, dafür übernahm es Gotthard von Höveln, Niendorf mit Reecte auf 47 000 ma, dafür übernahm es Andreas Albrecht von Brombien. Go murden die beiden Guter von einander getrennt und find nicht wieder vereinigt worden. Die übrigen Mitglieder der Familie erhoben zwar nochmals Ginfpruch, aber wieder Da der am Reichstammergericht erhobene Brozeß ohne Erfolg. noch obschwebte, hatte der Rath gar nicht das Recht, in der Sache zu entscheiden.

Moisling hat nun zwei Besitzer nach einander gehabt, die der Stadt viel Nachtheil zugefügt haben. Gutthard von Höveln war ein Mann von herrischem Sinne und abstoßendem Benehmen. gleich er 1640 in den Rath gewählt, 1654 auch Bürgermeifter wurde, hatte er im Rath von Anfang an Gegner, deren Bahl fich mehrte, und bei der Bürgerschaft wurde er verhaßt. Es war die Beit der Berfassungewirren. Die Bürgerschaft forderte hauptfächlich eine Umgestaltung der überaus mangelhaften Finanzverwaltung, demnächst auch Theilnahme an der Gesetzgebung. In ersterer Beziehung gab der Rath nach langem Widerftreben nach, durch den Receg vom 26. Juni 1665 murbe eine allgemeine Stadtkasse eingeführt. Bom Raifer gefandte Commiffarien vermittelten eine Beranderung der Berfaffung, die zu Anfang des Jahres 1669 zum Abschluß tam. Bobeln war mit Allem außerft unzufrieden. Im Sommer 1666 unternahm er, obgleich er damals wortführender Bürgermeister mar.

eine mehrere Monate dauernde Badereise nach Schwalbach, besuchte nach feiner Rückfehr die Bersammlungen des Raths gar nicht und nahm an den Geschäften keinen Antheil. Das ließ der Rath mehrere Jahre geschehen. Endlich zur Rede gestellt und an feine Bflicht erinnert, gab er 1669 Amt und Bürgerrecht auf und nahm von dem König von Dänemark eine Anstellung als Bice-Kangler des Gerichts in Altona an. Bei der Anzeige, die er davon dem Rathe machte, bemerkte er, daß er nicht in der Berwaltung beschäftigt fein werbe, nur gur Juftig bestellt fei und alle wider bie Stadt Lübed und beren Einwohner vorkommende Sachen ausdrudlich ausgenommen habe. Die Schuld wurde badurch taum geringer. Mis Befiger von Moisling verging er fich gegen ben Rath burch Aufnahme von Juden, durch eigenmächtige Unlegung einer Fahre, durch Ausübung der Weide auf Feldern, die ihm nicht gehörten. Die Bürgerschaft und insbesondere die handwerker erbitterte er durch argen Migbrauch feines Rechtes, zu brauen und Sandwerker zu halten. Sie rächten sich 1665 an ihm, wie in Stockelsdorf, durch mehrmalige gewaltfame Berftorung der Braugerathe und Bebeftühle. Er war der Schwiegervater und zugleich der Schwager bes Befigers von Stockelsborf, Beinrich Bromfe, beffen Schwester er in dritter Ehe geheirathet hatte. Mit Grund ift anzunehmen, daß er ihn zuerft auf den Gedanken gebracht hat, fich unter Danischen Schut zu begeben, und fpater folgte er felbit dem gegebenen Beifpiel, bewog auch Undreas Albrecht von Brombfen in Niendorf, Johann Kerkring in Dunkelsdorf, Heinrich Lüneburg in Edhorft, Thomas Betken in Trenthorft zu gleichem Schritte. Für alle diese Buter ftellte Ronig Christian V. 1670 einen Schutbrief aus, und fie gingen für Lübed Er ift 1671 in Glückstadt gestorben, daselbst, nach einer wenig frateren Aufzeichnung mit adelichen Ceremonien begraben, bernach nach Lübeck gebracht, unter dem Geläute der Glocken eingeholt, von den Bornehmften der Stadt begleitet und des Abends in der Jakobi-Rirche beigesett worden in der von Soveln Begrābniß.

Bon den Söhnen wurde einer, Gotthard, Besitzer von Stockels-

borf, welches er von feiner Stiefichwester, ber Wittwe Beinrich Bromfes, Moisling ging über in den Besitz des Chemanns der Tochter Cacilie, Gottschalt von Wickede, Sohn bes vorhin genannten Bürgermeiftere Gottschalt von Bickebe, ber bemnach seine Dubme geheirathet hatte. Das Verhältniß zu ihm gestaltete sich noch schlimmer als das zu dem Vorgänger. Er war Lübecischer Bürger, legte aber größeren Werth auf feine Stellung als Butsherr und als Danischer Bafall, und unterließ nicht, das Lehnsverhältniß sofort Das Bürgerrecht hatte er später gern aufgegeben, au erneuern. aber der Rath nahm die Kündigung nicht an, weil der Gid auf Lebenszeit geleistet sei. Als er anfing, unerlaubter Beise zu bequemerem Fischfang in der Trave und der Stecknitz einen Rahn zu halten, und diefer ihm weggenommen wurde, verklagte er den Rath bei dem König von Dänemark. Als er in noch größerem Umfange, als der Borganger, Beidebefugnisse auf dem ihm nicht zukommenden Lande - einem am linken Ufer der Trave und innerhalb des Landgrabens belegenen Landstrich, also sicher städtischem Eigenthum ausübte, und ber Rath dies untersagte, verlangte er, ber Rath folle ihm vor dem König von Dänemark zu Recht steben. Der Rath wandte fich an bas Reichstammergericht, und biefes erließ 1685 an ihn ben Befehl, von seinem Verfahren abzusteben, ben Rath nicht vor ein auswärtiges Gericht zu ziehen (Mandatum de non evocando). Das Mandat wurde ihm gehörig infinuirt, aber nicht befolgt, reizte ihn vielmehr geradezu zum Ungehorsam. berief 1686 zwei Compagnien Danischer Jager, welche die vom Rathe um das Land als Scheide gezogenen Graben zuwarfen, das gerade gewachsene Korn abmäheten, bas dort weibende Bieh weg. trieben und die zufällig anwesenden Leute verjagten. Der Befehlshaber der Truppen, vom Rathe befragt, in wessen Auftrag er handle, verweigerte die Ausfunft. Es mußte also eine neue Rlage beim Reichstammergericht erfolgen, eine neue Verhandlung mit Danemart. Mit diesem Lande stand Lübeck ohnehin sowohl wegen des Sund. zolls, als wegen der Forderungen Ginzelner, die ber Rönig unterstütte, in unangenehmen Berhältnissen. Der Brozes ift nicht zu

Ende gekommen, die Berhandlung auch nicht. Die Frage, wem das ftreitige Land gehöre, hat nach länger als hundert Jahren in anderer Beife Erledigung gefunden. Bickebe fuhr fort, bei jedem Streite mit dem Rathe den König hineinzuziehen und jede ihm ungunftige Berfügung dem Könige als ein ibm zugefügtes Unrecht barguftellen. Diefer ichrieb barüber einmal, 1695, einen fo unangenehmen Brief, daß der Rath es für unmöglich hielt, ihn schriftlich zu beantworten, fondern ben Senator Balemann nach Ropenhagen fandte, bem Es gelang, ben Rath zu rechtfertigen. Auch Juden nahm Bickebe wieder auf, nachdem die von Gotthard von Boveln früher zugelaffenen den Ort nach dem Einfall der Handwerker im Jahre 1665 verlassen hatten. Er erwarb sich bazu 1686 eine besondere Erlaub. niß des Königs Christian V., der auf weitere Bitte 1697 den Moislinger Juden hinsichtlich des Sandels und Verkehrs diefelben Rechte gab, die den Altonger Juden zugestanden maren. durften also überall im Lande hausiren. Daß sie nach Lübed nicht tommen, auch im Lübedischen Gebiete fich nicht aufhalten durften, tonnte Wickebe nicht unbekannt fein.

Im Jahre 1700 fanden in Travendahl, damals einem dem Bergog von Solftein-Ploen gehörigen Sommeraufenthalt, Berhand. lungen zur Beendigung von Streitigfeiten zwischen dem Ronig von Danemark und dem Bergog von Solftein Gottorp ftatt. waren ber Kurfürst von Brandenburg und der Bergog von Braunichweig. Celle persönlich anwesend, und der Rath hoffte, durch ihre Bermittelung in dem Territorialstreit etwas erreichen zu können. In der That versprach der König von Dänemark, der eben zur Regierung getommene Friedrich IV., einem Ausspruche des Reichstammergerichts, wenn er zu Bunften ber Stadt Lübeck ausfalle, fich willig zu unterwerfen, ihr auch Moisling, wenn sie selbst bei ihm barum nachfuche, jogleich zurückzugeben. Das wurde ein Separatartikel in dem Travendahler Friedensvertrag. Alsbald murde nun ber Senator Dr. Gerden nach Ropenhagen gesandt, um das Besuch anzubringen, aber es war umfonft. Man verschob unter verschiedenen Bormanden die Entscheidung von einem Termin zum andern, bis

es zuletzt zweifellos wurde, daß man eine gewierige Antwort nicht geben, eine ablehnende nicht aussprechen wollte. Der Senator Gerden mußte unverrichteter Sache zurücksehren.

Gottschalt von Wickede ftarb 1699, und Moisling hatte nun längere Zeit Besitzer, die ohnehin Unterthanen des Königs von Danemark maren. Die Erben, zwei Sohne und vier Tochter, verfauften es 1702 für 132 000 m# an Magnus von Wedderkop, der Holftein-Gottorpischer Staatsminister, auch Besitzer von Steinhorft, zugleich Domherr in Lübeck war. Nach deffen Tode 1721 befaß es erft die Wittme, dann der Sohn Gottfried von Wedderfop. Nach seinem Tode wurde es 1743 für 180 000 m# an Joachim von Brockborf verkauft. Da diefer Mann mehrere Guter befaß, wurde es nach und nach bekannt, daß er geneigt sei, es zu veräußern und ber Senat hielt es für richtig, es für die Stadt angukaufen. Ihn bewogen theils der Bunich, die an und für fich mehr theoretische Frage wegen der Hoheit über das streitige Land praktisch zu lösen, theils die Rücksicht auf die Juden. Es hatte sich als undurchführbar erwiesen, fie gang von der Stadt fern zu halten, wie namentlich die Krämer und die Goldschmiede es wünschten. Man hatte 1723 dem Gottfried von Weddertop zugestehen muffen, daß einige von ihm mit Scheinen versehene Juden täglich in die Stadt tommen durften, um nothwendige Bedürfnisse einzukaufen. teren, zwar schwierigen, weil man sich immer einer Fähre bedienen mußte - die Brücke über die Trave ift erft 1783 erbaut -, aber doch entstehenden Berkehr glaubte man besser controliren zu können. wenn Moisling wenigstens Privateigenthum der Stadt mare. Bürgerschaft erklärte sich ebenfalls zustimmig. Es war nicht thunlich, daß die Stadt felbst formell die Räuferin mar, fie murde daburch in ein unpassendes Unterthanenverhältniß zu dem König von Danemark gekommen fein. Der Senator Joachim Beters, ein reicher Mann, übernahm die Bermittelung, verband sich aber zu diesem Bwede mit dem Senator Schaevius und zwei Kaufleuten, Frang Beinrich Berrahn und Johann Christian Weigel. Friedrich V. gab feine landesherrliche Einwilligung zu dem Verkauf.

stellte aber die Bedingung, daß die Räufer seine volle Territorial hobeit auch über das Stud Land, auf welches der Rath Anspruch mache, durch eidlichen Revers unbedingt anerkennen mußten, und daß das streitige Land in dem Dokument genau beschrieben, in Wirklichkeit durch deutliche Scheiden kenntlich gemacht werde. mußte alfo geschehen. Uebrigens fand ber Rauf feine Schwierigkeiten, er wurde in der Art abgeschloffen, daß der Gigenthumsübergang am 1. Mai 1762 stattfand. Der Raufpreis betrug mit Ginichluß ber Gebäude und des lebenden und todten Inventars 270 000 m.M. Die Salfte wurde mit vier Prozent Binfen für acht Monate im Rieler Umichlag 1763 bezahlt. Die andere Sälfte blieb contraktlich vier Jahre lang zu vier Brogent stehen, doch behielt der Bertäufer fich das Recht vor, beliebige Summen früher zu fündigen. jett faum verständliche Beschreibung bes streitigen Landes nimmt viel Raum in der Berkaufsurfunde ein, die erft nach Ablieferung des Gutes am 13. Januar 1763 in Riel ausgestellt ift. 57) Der Danischen Regierungsbehörde gegenüber galt ber Senator Beters als Besitzer, nach seinem Tode 1788 trat für ihn ber Schwiegerjohn, der damalige Senator, fpatere Burgermeifter Matthaeus Rodde ein. Die Verwaltung unterlag Lübedischer Seits keiner Controle.

<sup>57) &</sup>quot;Gin Stud Beibeland, welches feinen Grenzen und Scheiben nach jenfeits ber Trave bem Gute Moisling gur linken Sand bes Steindamme lange bem Baun gwifchen ben Blugger Wiesen und ber fogenannten Moislinger Beibe nabe bei ber Lübeder Beibe, Bobefteig porbei, ba ber Bafferlauf in bie Trave fällt, von ba an quer über ben Oldeelver Landmeg langs bem Fufifteig, welcher von unten berauf von ber Ziegelei kommt und bei bem Graswege lang zwischen ber Moislinger und Lübeder Beibe bis an den Teich bei ber bunten Rub gebet, auch von diesem Teiche an ein kleiner Wasserlauf bis an den Graben hinter bem Bofe gur bunten Ruh und Diefer Braben fernerweit, fo wie folder lange ben Roppeln, welche gur bunten Ruh geboren, durch Budel-Mohrs. Damm bis an ben Damm bei ber alten Rupfermuble fich erftredet, Die weitere Scheibe macht und von da ab langs bem Bartenzann in den fogenannten runden Bufch, und fo weiter lange bem Graben und Baun, welcher zwischen ber Moielinger Beibe und ben Anochenhauer-Biefen bis nach ber großen Sahre hinuntergebt und belegen ift."

die Berwalter lieferten jährlich einen bald größeren, bald geringeren Ueberschuß an die Stadtkasse ab. Das Unterthanenverhältniß blieb vorläufig noch unberührt. Alle Berordnungen, welche die Dänische Regierung erließ und den Holsteinischen Abelichen zur Nachachtung einsandte, wurden auch dem Gutsherrn von Moisling zugestellt. Die Moislinger Juden standen in manchen, auch den Cultus nicht betreffenden Beziehungen unter dem Oberrabbiner in Altona.

In den zahlreichen, Lübeckischen Stiftungen seit Jahrhunderten gehörenden Dörfern in Holstein bestanden manche unklare Verhältnisse, die aus der Zeit herstammten, in welcher Territorialgewalt und Eigenthumsrecht nicht vollständig getrennte Begriffe waren Conflicte mit Dänischen Behörden waren unausdleiblich, und es wurde nothwendig, die Verhältnisse zu ordnen. Die Verhandlungen, die darüber geführt wurden, haben viele Jahre gedauert. Dabei kam auch Moisling zur Sprache, und da konnten die Lübeckischen Abgeordneten sich auf ein bestimmt, sogar vertragsmäßig vorliegendes Versprechen berufen. Sie erreichten diesmal ihren Zweck, König Friedrich VI. löste das von seinem Vorsahren gegebene Wort ein und gab die Territorialhoheit über Moisling, Niendorf und Reecke dem Senate von Lübeck zurück. Der Vertrag wurde 1802 geschlossen, konnte aber erst 1806 in Vollzug gesetzt werden.

Der Eintritt ber französischen Herrschaft im Jahre 1810 machte es den Juden möglich, in Lübeck zu wohnen, und sie säumten nicht, die gegebene Erlaubniß zu benutzen. Nach Wiederherstellung der Freiheit würde der Senat sie nicht vertrieben haben, mußte aber dem Andrängen der Bürgerschaft, namentlich der Krämer, endlich weichen. Da Räumlichkeiten nicht vorhanden waren, mußten mit großem Kostenauswand Wohnungen in Moisling erbaut werden, die ihnen für billige Miethe überlassen wurden. 1822 kehrten sie dahin zurück. Nun wurde ihnen dort eine Synagoge gebaut. Das Jahr 1848 hat ihnen die Freiheit, ihren Wohnort zu wählen, abermals gegeben und sie ist ihnen nun reichsgesetzlich gesichert. 58)

<sup>&</sup>lt;sup>58</sup>) Bgl. Die Stellung ber Juben im hiefigen Staate. Neue Lübecische Blätter, Jahrgang 1852 & 20, 21.

Die dem Staate gehörigen Häuser in Moisling sind neuerdings nach und nach verkauft worden.

Der Hof Moisling wurde 1815 zum ersten Mal von der Finanzbehörde öffentlich verpachtet und zwar für 6195 Crt. p. Die Bachtjumme stieg 1833 auf 7500 mp, 1851 auf 9910 mp. Vor der abermaligen Verpachtung im Jahre 1872 wurden von dem Hoflande etwa 12½ Hektar abgenommen, um häusig ausgesprochenen Bünschen gemäß an die zahlreichen in Moisling wohnenden kleinen Handwerker und Tagelöhner in kleinen Parzelen zu etwa 20 Ar (etwa anderthalb Schessel) pachtweise überlassen zu werden. Und doch stieg die Pachtsnume in Folge der damaligen günstigen Verhältnisse der Landwirthschaft auf 19250 Crt. p. Zur Zeit ist das Land bis zum 1. Mai 1903 für 17090 Reichsmark verpachtet.

Andreas Albrecht von Brombsen in Niendorf ftarb 1685. Er hinterließ eine zahlreiche Nachkommenschaft an Söhnen und Töchtern. Das But tam an die ältefte Tochter Ugnes und durch ihre Berheirathung an Heinrich Dietrich Kerkring, fiel aber nach beffen Tode 1703 burch die Berheirathung seiner Tochter Magda. lene wieder an die frühere Familie gurud, nämlich an den Beinrich Brombsen, der von feinem Bater das Gut Crummeffe geerbt hatte. Er ftarb 1732 und hinterließ drei Gohne, Undreas Albrecht, Beinrich und Christian. Der alteste erbte Crummeffe, der jungfte manberte aus und taufte fich in Solftein an, ber mittlere, Beinrich, wurde herr von Riendorf. Die Uebergabe des Gutes an ihn durch die Mutter geschah unter denselben Formlichkeiten, wie die Uebergabe von Crummeffe an den Bruder (S. 219). Beinrich blieb unverheirathet und verkaufte 1759 das Gut an den Grafen Adolph Sottlob von Moltke für eine jährlich am 1. Januar gahlbare Leib. rente von 3000 Thalern, mit der Befugniß, fein Leben lang in der Wohnung zu bleiben, und der Berpflichtung, Alles, fo lange er lebe, in gutem Stande zu erhalten. Es fügte fich aber, daß er faft unmittelbar nach dem Berkaufe ftarb. Bon den beiden Brudern mar der eine schon im Jahre 1757 finderlos gestorben, der

andere, Chriftian, folgte ihm mit hinterlaffung zweier Göhne noch in demfelben Jahre im Tobe nach. Die beiden Sohne alfo waren Die Erben. Ihre Vormunder erwogen, ob es thunlich sein wurde, ben Raufvertrag anzufechten, ba die Boraussekung, unter welcher der Abschluß offenbar stattgefunden hatte, nicht eingetroffen war. Sie überzeugten fich aber - einer von ihnen war ber Lübecische Dominubitus Detharbing, ein tüchtiger Jurift, - baß fie rechtsbegründete Unsprüche nicht machen könnten, standen alfo davon ab und überlieferten das Gut nebft bem Inventar, darunter eine vor Rurzem gekaufte frangofische gewirkte Tapete, bem Grafen von Er verkaufte es ichon 1761 für 80 000 Thaler dem Lübedischen Senator Dietrich Bartels, der ebenfalls nur furze Beit Besitzer war, da er schon 1763 starb. Ihn beerbte der Sohn Dietrich, der 1768 die Beeidigung der Hauswirthe im Saal des Herrenhauses im ersten Stod gartenwärts vornahm. Das geräu. mige, jest breiftodige Saus stammt offenbar aus verschiedenen Ban-In dem erften, vermuthlich von dem Senator Bartels angelegten Obergeschoß, das ichone und jest elegant und geschmadvoll eingerichtete Räume enthält, hat auch die französische gewirkte, noch vorhandene Tavete Berwendung gefunden. Es find Darftellungen nach Bildern bes frangofischen Historienmalers Charles Lebrun (geft. 1690), ein Triumphzug Alexanders des Großen, der Gintritt Alexanders in das Belt der Frauen des Darius Codomannus, der Tod des Darius. Jede Darstellung hat den Namen des Fabrit. orts, Daubuffon, und den Namen des Fabrifanten. Die Sausthur trägt die Jahreszahl 1771 und die Buchstaben J. H. Bordergiebel eines Seitengebäudes, beffen ehemalige Beftimmung nicht mehr erkennbar ift, zeigt neben architektonischem Schmuck in Eisenguß das Wappen der Familie Lüneburg (drei Thurme) in Berbindung mit zwei anderen Bappen. Ein früheres Bohnhaus hat vermuthlich an einer Stelle geftanden, wo zwei gewaltige Raftanienbäume darauf hinzudeuten scheinen. Da 1646 die Sauswirthe in das Saus des Bauervogts berufen wurden, um dem neuen Gutsherrn den Eid des Gehorsams zu leisten, ist anzunehmen, daß es

damals ein Herrenhaus nicht gab, das auch nicht Bedürfniß mar. Andreas Albrecht von Brombsen wird bald angefangen haben, eins Die Erben des Dietrich Bartels verfauften Riendorf 1771 für 70 000 Thaler und 150 Dukaten sogenanntes Schlüsselgeld an den Röniglich Danischen Justigrath Johann Beinrich Braunftorf, der den noch jest vorhandenen Gingang gebaut bat. Bon ihm fam es 1782 durch Erbgang an Georg Chriftian Bauli, ber in Gemeinschaft mit dem Besiter von Moisling 1783 die Brücke über die Trave baute, wurde nach seinem Tode, da er unbeerbt ftarb, 1791 an den Justigrath Ludwig Wilhelm Stöter, Erbheren auf Hergisdorf in der Grafichaft Mansfeld, für 100 000 Thaler, 1798 an Carl Heinrich von Lowbow, 1802 für 158 000 Thaler und 100 Louisdor Schlüffelgeld an Friedrich Adolf von Beinte vertauft. Die Uebergabe an ihn geschah damals durch Ueberreichung bes Sausichluffels, einer Erbicholle, eines Spans, eines grünen 3meiges und eines Splitters. Damit haben die Berfaufe aufgehört. Das But ift feitbem im Befit derfelben Familie geblieben. Bei allen vorkommenden Berkaufen mußte die Genehmigung des Königs von Dänemark als Landesherrn eingeholt werden. Sie wurde amar ohne Schwierigkeit gegeben, immer aber unter ber Bedingung, daß der neue Erwerber die Territorialhoheit des Königs durch einen eidlichen Revers anerkenne und fich verpflichte, beim Wiederverkauf zuvor die Genehmigung des Königs nachzusuchen. Die Bestätigung der Privilegien erfolgte dann durch die Deutsche Kanzlei in Ropenhagen gegen Erlegung einer Gebühr von 63 Thalern und 24 Schillingen. 59)

Unmittelbar nach dem letten Berkauf von Niendorf ging die

<sup>59)</sup> An Recegnition bezahlte Niendorf 57 Thaler in Dänischen Kronen, in Courant des Ugio wegen 6½ Prozent mehr. Moisling bezahlte ebenfalls 57 Thaler, Stockelsdorf 100 Thaler, Steinrade 100 Thaler, Trenthorst 55 Thaler, Mori 34 Thaler, Echnorst 53 Thaler, Dunkelsdorf 11 Thaler 22 Schilling. Dazu kam später noch die s. g. Fräuleinsteuer, eine einmalige Abgabe bei der Verheirathung einer Königlichen Prinzessin. Uebrigens waren die Güter steuerfrei.

Territorialhoheit auf den Senat von Lübeck über. Der König machte dem Herrn von Heinte Anzeige davon und verwies ihn an seine neue Obrigkeit; Erhaltung der Privilegien des Gutes war dabei ausdrücklich ausbedungen und vom Senate zugesagt. Sie bestanden hauptsächlich in der Freiheit von Steuern außer der üblichen Recognition und in der Ausübung der vollen Gerichtsbarkeit.

Friedrich Adolf von Beinge, bisher Besiger von Schwarten. bed im Rieler Güterdiftritt, stammte aus einem alten Thuringischen Ritteraeschlecht und war durch Beirath mit Benriette von Blome Mitglied einer ber ältesten und angesehenften Abelsfamilien gewor-Als Besiger von Niendorf erwarb er 1805 aus eigner Reigung das Lübedische Bürgerrecht, ward Mitalied ber Birkelaefellichaft (Junker Compagnie) und taufte ein haus in ber Stadt. Den aus diesen Verhältnissen entspringenden Pflichten fonnte und wollte er fich nicht entziehen, man traf ein billiges Uebereinkommen. Schon im folgenden Jahre traten die traurigen Rriegszeiten ein, die bis 1814 gedauert haben, in denen auch Niendorf durch ftarke und bauernde Einquartierung ichwer zu leiden hatte. . Schutz dagegen war nicht möglich, man war der Gewalt hingegeben. Beinge behielt mahrend der Zeit seine Wohnung in Lübeck, war auch auf besonderes Berlangen der Frangofischen Regierung vom Juni bis Ottober Maire ber Stadt. 60) Als geordnete Berhältnisse wiederhergestellt waren, bezog er sein Landaut und blieb dort. Der Ausübung der Batrimonialgerichtsbarkeit entsagte er 1819 auf ihm gethane Borftellungen freiwillig, da mancherlei Conflitte und Unzuträglichkeiten baraus entstanden. Er übertrug sie auf das Lübecische Landgericht, behielt sich die Ortspolizei jedoch vor; Freiheit von der Ginkommensteuer hat der Besitzer von Niendorf immer behalten, auch sind er und alle Butsangehörigen von Stempelabgaben in außergerichtlichen Augelegenheiten befreit. Dem Bunfche, daß das Gut beständig im Befit der Familie bleiben moge, gab er auch dadurch Ausdruck, daß er an einer waldigen Stelle des großen Parts Begräbniggewölbe

<sup>60)</sup> Bgl. Rlug, Geschichte Lübeds mahrend ber Bereinigung mit bem Frangosischen Raiserreiche. Abth. 2, S. 37.

für feche Generationen anlegen ließ. Dort hat er 1832 die lette Rubeftätte gefunden. Der Sohn und nächste Besitnachfolger, Ernft. blieb lange in Dänischem Staatsdienst, war Mitglied ber Schleswig. Holsteinischen Regierung in Schleswig und hatte bort feine Wohnung. Zugleich aber widmete er der Berwaltung und Berbefferung Niendorfs, wo er auch die letten Lebeusjahre zugebracht hat, eifrige Fürforge. Alsbald nach Antritt des Besites begann er, eine Bemeindeordnung zu entwerfen, die, nachdem fie vom Senate bestätigt war, 1834 publizirt ift und neben der 1868 erlaffenen Landgemeindeordnung für die übrigen Lübecischen Ortschaften Geltung behalten hat. Auf feinen Wunsch wurde 1844 für das Gut Niendorf und die Dörfer Niendorf, Nienhufen, Reede und das 1822 angelegte Moorgarten die Bezeichnung als Gefammtaut Beißenrobe amtlich eingeführt; ber Name war in Anknüpfung an ältere Familienerinnerungen gewählt. Er ftarb 1867. Das But ift jest im Besit ichon ber vierten Generation.

## 6. Crummeffe, Cronsforde, Niemark.

Die Lauenburgische Ritterfamilie Crummesse, die ihre Besigungen in der Nähe von Lübeck hatte, war eine Zeit lang so wohlhabend, daß sie dem Herzoge Geld leihen und Gerechtsame dasür erwerben konnte. Die Verhältnisse änderten sich aber, die Familie kam in bedrängte Lage. Marquard von Crummesse lieh von dem Rathe von Lübeck 300 mu und 1373 nochmals 100 mu, verpfändete ihm dasür seinen Hof und seine Güter in Crummesse und gestand auch dem Rathe ein Borkaufsrecht zu, falls er nach geschehener Rückzahlung von seinen Gütern etwas verkaufen sollte. Der Rath hat von diesem Vorrecht niemals Gebrauch gemacht.

Derfelbe Knappe Marquard von Crummesse lieh am 1. Decbr. 1379 von dem Lübecker Rathmann Segebodo Crispin 1000 mk und verpfändete ihm dafür das halbe Dorf Crummesse, die Mühle daselbst, das halbe Dorf Niemark und den See bei Beidendorf.

Die übliche Form für solches Rechtsgeschäft war, daß er die genannten Buter bem Blaubiger für die ichuldige Summe verkaufte, sich jedoch das Recht vorbehielt, sie an jedem Martinitage (Nov. 11) für den gleichen Breis gurudfaufen ju durfen. Schon nach brei Monaten, am 1. März 1380, fand er sich bewogen, vermuthlich genöthigt, den Borbehalt fallen zu laffen und den wirklichen Berfauf zu vollziehen 61) Gleichzeitig lieh er von Crispin noch 2000 m# und stellte barüber zwei Urfunden aus. In der einen verkaufte er das halbe Dorf Blieftorf, das halbe Dorf Cronsforde und das halbe Dorf Grinau unter Borbehalt des Wiederkaufs, sodaß eigentlich nur eine Berpfändung ftattfand; in einer anderen fehlte der Borbehalt. Der Landesherr, Herzog Erich III., bestätigte den Bertauf in letterer Beise, behielt jedoch ein Rücktauferecht fich und feinen Erben für die nächsten zwanzig Jahre vor. Marquard von Crummeffe überlieferte dem Crispin noch zwei Lehnbriefe des Bergogs, die er besaß, und vergichtete dabei zu Bunften des Bergogs auf das Wiederkaufsrecht. 62)

Zwei Jahre später, 1382 April 2, verkauften die Brüder Eccard und Henneke von Crummesse ihre Höfe und Antheile von Crummesse, Cronsforde und Niemark den Brüdern Gerd und Hermann Darsow in Lübeck, von denen ersterer Rathmann war. Auch über diesen Verkauf wurden doppelte Urkunden ausgestellt, eine mit und eine ohne Vorbehalt des Wiederkaufs. Die Verkaufssumme betrug 3200 mp. 63) Der Grund des Versahrens scheint in keinem anderen Umstand haben liegen zu können, als darin, daß die Crummesse zweiselhaft waren, ob der Landesherr zu einem unbedingten Verkaufe seine Zustimmung geben und es ihnen dadurch möglich machen würde, sich aus ihrer Geldverlegenheit zu befreien. Das Herzogthum Lauenburg zersiel damals in zwei Theile. In dem einen, der aus Mölln und Vergedorf bestand und in welchem

<sup>61)</sup> Lüb. Urk. Buch 4, 363, 366.

<sup>62)</sup> ebend. 4, 368, 369, 373, 376. Die Lehnbriefe selbst sind abgebruckt ebend. 2, 450 und Anm.

<sup>63)</sup> ebend. 4, 406, 407, 408, 409.

Die Dörfer lagen, regierte Erich III., der jungfte dreier sammtlich finderlojen Bruder. Er hatte, um den Beiftand des Rathes von Lübed und insbesondere beffen Sorge für die Sicherheit der Land. ftraßen zu gewinnen, demfelben 1359 für 9737 1/2 m. Wölln. 1370 für 16 262 1/2 m# Bergedorf verpfändet, 64) zwei fo bedeutende Summen, daß die Wiedereinlösung schwierig und folglich zweifelhaft mar. Es mochte baber wohl unsicher sein, ob er in weitere unbedingte Bertäufe von Theilen feines Landes willigen wurde. In der That gab er seine Zustimmung erst 1397, also nach langer Beit und gewiß auch nach langen Berhandlungen, nachdem der Rathmann Gerd Darjow ichon gestorben, der Bruder hermann in den Rath gemählt und in die Erbichaft des Berftorbenen der Sohn, hermann, eingetreten mar. Das Rudfauferecht behielt er dabei fich felbst für jeine Lebenszeit, dem Beinrich Crummeffe und deffen Erben für immer por. Die beiden Darsow erkannten dies Recht in einer besonderen Urkunde an und übertrugen es auch auf die Bettern des Bergogs Erich, die fünftig Bergoge von Lauenburg fein wurden, machten es aber ziemlich illusorisch burch ben Busat: für eine Summe, über welche wir uns dann vereinigen werden. Rn gleicher Beise übertrug Beinrich von Crummeffe mit der Erklärung, daß der Bertauf der Guter gegen seinen Willen geschehen fei, auf alle kunftigen Bergoge von Lauenburg die Befugniß, fie wieder einzulöfen. 65) Reue Schwierigkeiten machte ber Nachfolger, Erich IV., der nun nach seines Borgangers Tobe wieder Bergog über das gange Lauenburg geworden mar. Die beiden Darsow befriedigten ihn badurch, daß sie ihre Rechte auf das im Jahre 1402 von Marquard von Bule für 300 mu von ihnen erfaufte But Stubben ihm unentgeltlich überließen. 66) Sogar Erichs Sohn und Nachfolger, Grich V., erhob noch Ginspruch gegen den Verkauf eines Theiles von Crummeffe an Segebodo Crispin. Er behauptete, Marquard von Crummeffe habe das Gut nur als Leben und unter ber Ber-

<sup>64)</sup> Lut. Buch 3, 323, 707.

<sup>65)</sup> ebend. 4, 649, 665, 686.

<sup>66)</sup> ebend. 5, 39, 270.

pflichtung, Rofdienste zu leisten, besessen; habe er diefer Berpflichtung nicht mehr nachkommen können ober wollen, fo batte er bas But bem Lehnsherrn gurudgeben muffen, niemals es veräußern durfen. forderte er von dem Sohne Johann Crispin die Ruckgabe. auch an den Rath Unsprüche machte, die diefer nicht anerkennen wollte, erhob er gegen die Stadt und gegen Johann Crispin ins. besondere Rlage bei dem Reichsgericht des Raifers, ließ sich jedoch bereitwillig finden, die Enticheidung über feine Beschwerden dem Hansetage, der im Berbst 1418 in Lübeck versammelt war, zu überlaffen. In Gemäßheit eines von dem Rathe von Lüneburg im Auftrage des Sanfetages abgegebenen Spruches zahlte Johann Crispin ibm nochmals 300 mu und erhielt bafür, 1419 Marz 26, die Bestätigung seines Besitzes. Der Berzog gab sie jedoch nicht, ohne die Bedingung hinzugufugen, daß der Rudtauf des Gutes für die Summe von 1000 m# ibm, feinen Brudern und Erben zu allen Beiten frei stehen muffe. 67) Ingwischen waren die Stadt und ins. besondere Johann Crispin, weil sie einer Ladung an das Raiferliche Hofgericht nicht Folge geleiftet hatten, am 7. November 1418 vom Raiser in die Ucht erklärt. Das Urtheil wurde aber, da ber Bergog seine Rlage gurudnahm und die geschehene Aussöhnung mit ber Stadt und mit Johann Crisvin bezeugte, am 1. Marg 1419 vom Raifer Sigismund wieder aufgehoben. 68)

Wenn bisher immer von einem halben Dorfe Crummesse die Rede gewesen ist, so ist das nicht so zu verstehen, daß das Dorf aus zwei gleichen hälften bestanden habe. Es wird damit nur angebeutet, daß nur ein Theil des Dorses, der Ritterhof nebst den dazu gehörigen Kolonen oder Unterthanen, verpfändet sei. In der Urkunde vom 2. Juli 1397 werden zwei höße in Crummesse genannt und die zu jedem derselben gehörenden Grundstücke näher bezeichnet. Ein anderer Theil des Dorses, und es war wohl der größere, stand sortwährend unter der unmittelbaren Herrschaft des Herzogs. Eine Urkunde von 1444 giebt den Beweis dasur. Die Herzoge Magnus

<sup>67)</sup> Lib. Urt. Buch 6, 82, 84.

<sup>68)</sup> ebend. 6, 63, 89.

und Bernhard verkauften zwei Lübecker Bürgern, Johann Gerwer und Johann Lüneburg, für 4000 mp eine Rente von 240 mp aus sechs Lauenburgischen Dörfern, unter denen Erummesse sich befindet. 69) Auch der Bischof von Razeburg hatte eine Herrschaft über das Dorf, nämlich über die Pfarrtirche nebst den zu ihr gehörigen Grundstücken. Sie war eine der ältesten im Lande und wird schon in dem Razeburgischen Zehntregister aus dem Jahre 1230 genannt.

Der gesammte Lauenburgische Güterbesitz der Crispin ging an die Familie Darsow über, die einen Theil der Crummessischen Güter selbst angekauft hatte, <sup>70</sup>) der größere Theil nachweislich dadurch, daß er von den Vormündern der Kinder des 1455 gestorbenen Segebodo Crispin, Johanns Sohn, an Claus Karbow verkauft wurde <sup>71</sup>) und dann durch Verheirathung der Schwester desselben, Anna, an Vernhard Darsow kam, denselben, der auch die von seinem Bater und seinem Oheim erkauften Güter besaß. <sup>72</sup>) Er starb 1479 und hinterließ als Erbinnen zwei Töchter. Die eine, Anna, lebte mit Johann Herze, der 1510 als Vürgermeister starb, in kinderloser Che, der ganze Vesitz siel demnach der zweiten Tochter Wetteke (Wechtild) zu, die mit dem Rathsherrn, späteren Bürgermeister Hermann von Wickede, zugleich Besitzer von Groß Steinrade und Roggenhorst, verheirathet war. Er starb 1501.

Ein großer Gütercomplex war nun in einer Hand vereinigt. Hermann von Bidebe hatte zahlreiche Nachkommenschaft, drei Söhne und fünf Töchter, und konnte jeder Tochter ein Landgut als Aussteuer mitgeben. Crummesse kam durch die Tochter Barbara an Anton von Stiten und vererbte bei dessen Tochter bes Rathsberrn Gotthard von Höveln, verheirathet war. Die She blieb kinderlos. Als er 1588 starb, waren neben der Wittwe eine Anzahl von Seiten-

Digitized by Google

<sup>69)</sup> Lüb. Urk. Buch 8, 250.

<sup>70)</sup> ebend. 4, 406-409, 649.

<sup>71)</sup> ebend. 9, 493.

<sup>78)</sup> Rach ber Urfunde 8, 199 verkaufte er 1444 einen hof in bem Dorfe Sierksrade an Matthaeus Sprote.

verwandten die Erben. Man überließ zunächst der Wittwe eine Reihe von Jahren die Verwaltung, und die übrigen Erben fanden sich theils mit ihr, theils mit den Brüdern Jürgen (Georg) und Nicolaus von Stiten ab, fo daß schließlich die Wittme auf fünf Achtel des gesammten Nachlasses Anspruch hatte, während die übrigen drei Achtel den Brüdern von Stiten zufielen. Da eine autliche Auseinandersetung nicht gelingen wollte, griff man zulett au einem Ausweg, der früher bei Privatstreitigkeiten häufig einge-Man bat den Senat um Ernennung von Comichlagen wurde. miffarien zur Vermittelung und Entscheidung. Der Senat erfüllte Er ernannte diesmal den Bürgermeister Arnd die Bitte immer. Bonnus und die Rathsherren Jürgen Gruwel und Thomas Rebbein. Sie bestimmten, daß die Brüder Georg und Nicolaus von Stiten alle Immobilien schäten und in zwei Theile theilen sollten, dann folle der Wittwe die Bahl freistehen, und der Wehrwerth oder Minderwerth durch eine Geldzahlung ausgeglichen werden. Bu den Immobilien gehörten außer Crummeffe nebst Croneforde und Niemark noch ein Sof in Arfrade, ein Acter vor dem Mühlenthor, eine halbe Wiese bei der Lachswehr, Sopfenland vor dem Mühlenthor und dem Burgthor, ein Wohnhaus in der Mengstraße. Bugleich ftand bas Landgut Schönböten zur Theilung, deffen Befiter Beinrich von Stiten, Bruder ber ebengenannten, ebenfalls im Jahre 1588 gestorben war. Die Brüder Stiten ichätten Crummesse auf 43 000 ma, Schönböten auf 15 500 ma, bas Wohnhaus auf 10 000 m.K. Der Werth des ganzen Nachlasses wurde 95 449 mk 7 18 10 A festgestellt, das Eingebrachte der Frau. das fie wieder gurudnahm, auf 11 337 mu. Die Wittwe wünschte Crummeffe zu behalten, mählte alfo diefes und hat es bis zu ihrem Sie gerieth fehr bald in Streit mit dem Bergog Tode befessen. Franz II. von Lauenburg, der schon längst, wie sein Bater Franz I., in feindseligen Berhältniffen mit dem Rathe von Lübeck ftand. mußte den Bergogen peinlich sein, daß ein bedeutender Theil des Landes an die Stadt verpfändet war, mehrere Guter Lubeder Burgern gehörten. Das Recht, Mölln wieder einzulösen, hatte ichon Frang I., da es ihm felbft an Mitteln dagu fehlte, dem Bergog von Holstein-Gottorv übertragen. Die Reformation aab ihm Beranlaffung, fich bes Alofters Marienwold zu bemächtigen, beffen Beichützung von mehreren Raifern der Stadt Lübed übertragen mar. 73) Die Vorstellungen und Ginfprachen des Raths murden nicht geachtet, und Bewalt kounte dieser gerade damals am wenigsten anwenden, es war die Zeit der Wullenweberschen Unruhen und dann des Rrieges mit Schweden. Frang II. versuchte, bei Crummesse einen Boll einzuführen, und ließ 1583 einen Schlagbaum bort anlegen. Der Rath aber ließ ihn wieder niederreißen und er erreichte seinen Ameck nicht. 74) Alls nun gegen Ende des Jahrhunderts die Familie Crummeffe ausstarb, erinnerte er sich, daß der Rudtauf des Gutes den Bergogen von Lauenburg für immer porbehalten sei, und wollte von feinem Rechte Gebrauch machen. Er fah beshalb Crummeffe als in feinem Lande liegend und unter feiner Jurisdiction ftebend an, und da die Frau von Stiten eine ungewöhnliche Menge von Baumen fällen ließ, erblicte er darin eine ihm nachtheilige Werthverminderung des ihm gehörigen Gutes, verhinderte die Abfuhr des geschlagenen Holzes auf der Stecknit in die Stadt und vertrieb durch Soldaten die mit dem Fällen von Bäumen beschäftigten Arbeiter aus dem Forft. Die Frau erhob Beschwerde bei dem Reichstammergericht und erwirfte einen Schutbrief des Raifers Rudolf vom 18. September 1598, der dem Herzog verbot, in Crummesse Gewalt zu üben (mandatum de non turbando nec offendendo). Aber ber Erlaß fruchtete nichts, ber Rath mußte auch seinerseits Soldaten hinausschicken, um die Arbeiter zu schützen. Sein Verhältniß zu dem Bergog wurde baburch noch fchlimmer. Gegenseitige Feindseligkeiten konnten nicht ausbleiben. Auch pas Dorf Crummesse hatte barunter zu leiden. Der Bergog ließ 1607 grobes Geschütz auf den Kirchthurm bringen. Darin erblickte der Rath eine Gefahr für den gangen Bertehr, die er nicht dulden gu jollen glaubte. Er schickte am Abend des 31. Oktober 1608 zehn

<sup>75)</sup> zuerst von Raiser Sigismund. Lub. Urt. Buch 6, 11.

<sup>74)</sup> Beder, Gefch. ber Stadt Lübeck, Bb. 2 S. 231.

reitende Diener und eine Angahl bewaffneter Burger hinaus, um es wegzunehmen. Da man die Schlüffel zu den Thuren nicht hergeben wollte, wurden fie gewaltsam erbrochen. Dhne Ameifel ist dabei noch manche andere Gewaltthat verübt. Die Beschwerde, die ber Herzog über den Landfriedensbruch bei dem Reichstammergericht erhob, mar entschieden ftark übertrieben, aber schwerlich grundlos. Der Rath lehnte insbesondere jede Schuld an dem auch vorgekom. menen Brande des Baftorathauses ab. Der gange Streit dauerte eine Reihe von Jahren. Die Erbitterung war fo groß, daß der Rath sogar einmal die Bereinbringung von Lebensmitteln in die Stadt aus Lauenburgischen Dörfern untersagte. Auch das Recht der Besteuerung nahm der Herzog in Anspruch und verlangte baber von ber Besitzerin Beiträge zur Türkensteuer, aber er brang bamit nicht burch; als Lübeder Burgerin bezahlte fie ihre fammtlichen Steuern an die Stadt.

Als Margarethe von Stiten im Jahre 1616 ftarb, mußte wieder eine Auseinandersetzung unter feche berechtigten Erben ftatt. finden. Sie verständigten sich diesmal ohne Schwierigkeit und überließen Crummeffe für ben Werth von 38 000 m# dem Ghemann einer Baterbrudertochter, Beinrich von Brombsen, der zugleich Befiker von Stockelsborf mar. 1618 übernahm er bas But. Es ift dann durch fünf Generationen im Besitz derfelben Familie geblie-Auf den erften Besiter folgte 1632 der Sohn Gotthard. Es war die Zeit des dreißigjährigen Rrieges. Wie gewaltig die Landschaften burch Einquartierung und Durchmärsche leiden mußten, bavon giebt eine Aufzeichnung aus bem Jahre 1638 ein erschreckendes Bild. Der Kaiserliche Oberft von Buchheim hatte mit seinem Regiment in Crummeffe gelegen, und Gotthard von Brombfen ließ am 1. Mai einen Notar tommen, um über den Buftand bes Guts ein Prototoll aufzunehmen. Da waren die Felder von Pferden gertreten, das herausgekommene, zum Theil schon in Aehren stebende Korn abgefressen. Nur einmal wird ein Beigenfeld ven fechs Scheffeln Aussaat genannt, die übrigen Felder maren Roggenfelder. Das hölzerne Stadet um den Rrautgarten mar abgebrochen und

verbrannt, von dem Biebhause die Balfte des Strohdaches abgeriffen, von dem Bienenhause bas gange Dach, und die Bienenforbe waren umgeworfen. Aus den Fachwerkmauern waren die Mauerfteine zum Theil berausgestoken. Betten zerriffen und die Redern ausgestreut, Biertonnen zerschlagen und Die Stücke umbergeworfen, große Eichbäume umgehauen, zum Theil durch Anbohrungen und mit Bulver zu Falle gebracht, selbst an den Mühlwerken muthwillige Beichädigungen ausgeübt, von den Rädern die eifernen Reifen abgeschlagen. Es ift nicht zu glauben, baß die Schilberung übertrieben ift. Seche Jahre fpater, 1644, schenkte Gotthard von Brombsen ber Rirche eine Thurmuhr, welche Casvar Medlenburg, "großer Uhrmacher," gegen ein Jahrgehalt von zwei Thalern immer in richtigem Bange zu erhalten versprach. Gotthard ließ auch das jetige Herrenhaus erbauen, an welchem die Jahreszahl 1645 noch erhalten ift. Durch die Kamilie hat das Gut den Namen Brombsenhof erhalten, den es noch jest führt Es liegt abgesondert von dem Dorfe am linken Ufer ber Stednit, mahrend bas Dorf am rechten Spuren eines ehemaligen zweiten Berrenfites haben fich neuerdings in der Nähe gefunden.

Noch dreimal nach einander wiederholte sich der direkte Uebergang vom Bater auf den Sohn, 1673, 1695 und 1732. Uebergabe geschah durch symbolische Gebräuche, die nicht immer gang diefelben maren. 1673 murde der neue Befiger, Beinrich, auf die Saustiele geführt und ihm dort die Sausthur in die Sand gegeben, bann auf die nächstgelegene Roppel, wo ihm Torf, und in die nachstgelegene Hölzung, wo ihm ein Zweig überreicht wurde. 1695 geichah die Uebergabe ber hausthur in gleicher Beise, aber man ging nur auf den nächsten Acter und überreichte dort Torf und Bweig dem neuen Besither, der wieder Beinrich bieß. In Folge seiner Verheirathung mit Magdalene, Tochter bes Beinrich Dietrich Rerfring, mar er auch Besitzer von Riendorf und Reecte. ichnitt der Curator der vom Befit gurudtretenden Bittive mit einem Meffer einen Span aus der Hausthur und überreichte ihn dem eintretenden Befiter Undreas Albrecht; bann ging man auf ben Sof, wo die Wittme einen Klumpen Erde ausgraben ließ und ihn dem Rachdem diese Gebräuche erfüllt waren, wurden Sohne übergab. die Unterthanen, die verpflichtet waren perfonlich zu erscheinen, ihres dem Borganger geleifteten Gides entlaffen und mußten dann dem neuen Herrn den Gid der Treue und des Gehorsams leisten. Bauervögte leisteten noch einen besonderen Gid. Es waren 1673 in Crummeffe 1 Sufner, 5 Großfäthner, 9 Kleinkäthner, in Cronsforde 5 hufner, 7 Großtäthner, in Niemart 3 hufner, ein Großfathner; 1695 in Crummeffe 1 Sufner, 5 Großtathner, 8 Rleinfäthner, in Cronsforde 5 Hufner, 8 Grokfäthner, in Niemark 3 Sufner, 1 Rathner; 1733 in Crummeffe 1 Sufner, 13 Rathner, 4 Hausleute, in Cronsforde 5 Sufner, 8 Rathuer, ein Sauersmann, in Niemark 3 hufner, 3 Kathner. Der Gutsherr war damals noch im Befit ber Gerichtsbarkeit in ihrem gangen Umfange, sowohl in Civil- als in Criminalsachen. Die Gutseingesessenn kannten also eigentlich keine andere Obrigkeit als ihn.

Bei den Berhandlungen, die in den Jahren 1743 bis 1747 mit Sannover geführt wurden, um den fogenannten Möllnischen Brozef durch einen Vergleich zu Ende zu bringen, wurde von der dortigen Regierung unter anderem die Ruckgabe der Lauenburgischen Landgüter geforbert. In Lübed wünschte man, wenigstens Crummeffe und Caftorf zu behalten, weil beibe an der Landstraße nach Samburg lagen, deren Wichtigkeit aus der den Lübeckischen Unterhändlern aus Lübed gemachten Mittheilung erhellt, es murden gur Beit fieben. gehn Schiffe aus Petersburg erwartet, beren Ladung größtentheils nach Hamburg bestimmt sei. Rur hinsichtlich Crummeffe gab bie Hannoversche Regierung nach, gab freilich in Bezug auf dieses But alle Unsprüche jeglicher Urt, auch ein möglicher Beise ftatthaftes Vorkaufsrecht, auf, fo daß feit der Beit der Besit Lübecks ein unstreitiger war. Es war aber nur bas But Crummesse, um bas es sich handeln konnte, und es wird in dem Vertrage der Brombsenhof genannt. Der Hof Niemark und das Dorf Cronsforde gehörten dazu, der größte Theil des Dorfes Crummeffe aber gehörte immer zu Lauenburg.

Der Guteherr Andreas Albrecht von Brömbsen starb 1757 Bon seinen beiden Brüdern mar der eine, Beinrich, unverbeirathet. Befiter von Niendorf, ebenfalls unverheirathet geblieben, der andere, Christian, war ausgewandert und hatte das Gut Nütschau in Solitein (im Breeter Güterdiftritt) erworben. Es war also anzunehmen, daß Crummeffe zum Berkauf tommen wurde, und ber Senat bielt namentlich der Baldungen wegen es für nütlich, es für die Stadt zu erwerben. Die Bürgerschaft gab ihre Buftimmung. beiden Brüder gingen auf das Anerbieten bereitwillig ein, binfichtlich bes Breises aber zeigte fich eine bedeutende Meinungsverschiedenheit. Die beiden Brüder ichapten den Werth des Gutes, soweit es Acerland war, auf 75 000 Thaler, ben Werth der Hartholzwaldungen auf 60 000 Thaler, ben Werth des Weichholzes auf 30 000 Thaler und forderten daher insgesammt 165 000 Thaler. Die Stadtkasse wollte 80 000, höchstens 90 000 Thaler bewilligen. Die Verhand. lungen dauerten ein volles Jahr. Der eine der Bruder ftarb inzwischen, der andere, Christian, auf Nütschau, begnügte sich schließ. lich mit 90 000 Thalern, fügte aber einige läftige Bedingungen bingu. Da er nach damaliger Auschauung im Auslande lebte, hatte er von dem Kaufpreise, als aus dem Lande gehendem Erbgut, zehn Brozent als Decemsabgabe bezahlen muffen. Darauf verzichtete die Ferner übernahm fie als eine Schuld den Betrag ber jahrlichen Bacht, den der derzeitige Bachter als Caution bei dem Gutsherrn devonirt hatte. Endlich trat sie erft nach Verlauf des Bachtjahres, am 1. Mai bes Jahres 1760, in den Genuß der Guts. einfünfte ein. Fast unmittelbar nach Abschluß des Vertrages starb auch Chriftian von Brombsen, die Vormunder seiner Sohne, Chriftian (ipater Bürgermeifter in Lübed, gestorben 1808, der lette der Lübecfischen Linie der Familie) und Carl Friedrich, mußten die Angelegenheit zu Ende bringen, auch die Uebergabe des Gutes zu Martini 1759 vollziehen, sowie die Bahlung entgegennehmen. war festgesett, daß zu Ende des Jahres 1759 10 000 Thaler ohne Binfen, bann am Ende ber nachftfolgenden vier Jahre jedesmal 20 000 Thaler mit 3 Prozent Binfen bezahlt werden follten. Gleich bei dem ersten Termine erhob sich Widerspruch von Seiten eines Collateralerben, des in Lübeck wohnhaften Preußischen Geheimen Hofrath Winckler, der Ansprüche an die Erben machte, daher Arrest auf die ganze Raufsumme legen ließ. Die Stadtkasse wollte das Geld auszahlen, um nicht länger zinspflichtig zu sein. Es wurde daher in zehn versiegelten Beuteln in eine eigene Lade gelegt und in Gegenwart eines Notars, der ein Protokoll über den Borgang aufnahm, an der Stadtkasse deponirt. Dasselbe Versahren mußte in den beiden folgenden Jahren eingeschlagen werden. Erst 1762 war ein Einverständniß erzielt. Fünfzig Beutel, deren jeder tausend Thaler enthielt, waren nun zu entsiegeln und abzuliefern.

Der Ankauf hat sich als vortheilhaft erwiesen. Die baar gezahlte Rauffumme murbe innerhalb der nächsten zehn Jahre durch Abholzung der Waldungen fast ersett. Bei Cronsforde ift eine Dabei tam der Umftand gn Statten, daß der Forst geblieben. Schiffbau gerade zu ber Beit in großer Bluthe, folglich Gichenholz in hohem Preise stand. Doch wurde auch für neue Anpflanzungen gesorgt. Der berzeitige Bächter blieb gerne in seiner Lage. erhielt, da er nun Bachter eines Stadtgutes murde, auf feine Bitte den Titel Amtmann, den auch die Bachter der übrigen Stadtguter hatten. Das Berhältniß gestaltete sich für beide Theile befriedigend, fo daß der Bachtcontrakt zweimal erneuert wurde, das zweite Mal, 1782, auf Lebenszeit des Bächters, er ftarb aber schon im folgenden Jahre. Der Hof Crummesse ist jest bis 1900 zu 8775 M 82 A. der Hof Niemark bis 1901 für 12 329 M 62 A vervachtet. Letterer blieb anfangs in Berbindung mit Crummeffe, wurde aber schon 1795 zu einem selbständigen Bachtstück gemacht. Die übrigen Landstellen in Crummeffe standen ehemals in genauer Berbindung mit der Stednitsschiffahrt, und aus diesem Grunde waren von den Rämmereiherren mehrfach schmale an die Stednit grenzende Land. streifen gekauft und Wohnungen barauf gebaut worden. Sie liegen gerstreut unter ben Lauenburgischen Säufern, weil der Ankauf nach Belegenheit und Bedürfniß geschah. Die Schiffe mußten aufwarts und zum Theil auch abwärts burch Menschen gezogen werden. Bu

solcher Dienstleistung gegen gewisse Bezahlung waren die Inhaber der Erummesser Landstellen als sogenannte Linienzieher verpflichtet. Das hat längst aufgehört. Im Jahre 1862 siud die Stellen, die die dahin Zeitpachtstellen waren, in Erbpachtstellen umgewandelt. Es waren damals in Erummesse 1 Dreiviertelhusner, 5 Großtäthner, 8 Kleinkäthner, 8 Anbauer, 4 Kathenbesitzer; in Eronsforde 5 Husner, 8 Käthner, 6 Anbauer. In Eronsforde war, da die Ländereien der einzelnen Stellen fast in der ganzen Feldmark zerstreut umher lagen, zum Theil nur über fremdes Eigenthum zugänglich waren, eine neue Eintheilung mit dieser Beränderung verbunden.

Das Recht, Bier zu brauen und Branntwein zu brennen, stand dem Gutsbesitzer von jeher zu. Die Brennerei ist durch den 1860 eingetretenen Pächter Hilmers bedeutend erweitert, und befindet sich in lebhaftem Betriebe.

## 7. Caftorf. Schenkenberg. Blieftorf.

Der Lübecker Bürger Arnold Stark sieh 1377 den Brüdern Henneke und Eccard von Crummesse 240 mp, und sie verpfändeten ihm dafür das Dorf Castorf, ursprünglich Kerstorp genannt, mit dem Vorbehalt, es innerhalb der nächsten zwanzig Jahre wieder einlösen zu dürsen; der Herzog Erich III. von Lauenburg bestätigte die Verpfändung. 15) Arnold Stark sieh 1382 nochmals 160 mp, wodurch indessen nur die Pfandsumme erhöht, eine weitere Bedingung nicht hinzugefügt ward. Als er 1382 nochmals 200 mp sieh, behielten die Brüder, von denen Eccard inzwischen Kitter geworden war, sich zwar ein Rückaufsrecht vor, verpslichteten sich aber für



<sup>75)</sup> Lub. Urf. Buch 4, 338. Die Urkunde ist der Hannoverschen Staatsschrift: Rachricht von dem Dominio und der Advocatia, der Herrschaft und Bogtei Mölln, entnommen und auch dort nur nach einer Abschrift unvollständig gedruckt. Eine Unzahl älterer das Gut Castorf betreffenden Urkunden ist erst später aufgesunden und bis jest nicht gedruckt.

fich und ihre Erben, es innerhalb der nächsten vierzig Jahre nicht auszuüben. Landesherrliche Genehmigung wurde die beiden letten Male nicht für nothwendig gehalten, die Brüder versprachen aber, auf Erfordern sie nachzusuchen. Auch der Rathmann Tidemann Steen und feine Borfahren hatten den Crummeffe Belb geliehen und badurch bie Ginlösung erschwert. Deshalb machten Johann, Gerd und Sartwich von Crummeffe von ihrem Vorkauferechte teinen Gebrauch, sondern überließen 1432 das Gut ihm und feinen Erben Da es in der Urfunde aus. für die nächsten hundert Jahre. brudlich heißt: das Dorf und But wie Eccard und Bennete es befeffen haben, ift augunehmen, daß Arnold Stark zu den Vorfahren gehört hat. Der Rückfaufspreis wird zwar auf 700 m# bestimmt, jeboch dem zeitigen Befiter das Recht zugesprochen, Erfat ber zur Berbefferung bes Gutes burch Bauten, Aufftauungen und fo weiter verwandten Summen zu verlangen. Caftorf kam dann durch Bererbung an Beinrich Steen und durch Berheirathung der Wittme beffelben, Margarethe, einer Tochter bes Gerhard Binte, an Beinrich von Stiten, gestorben 1484. Gine Stieftochter, Windele, heirathete ben Bürgermeifter Cord Moller, der 1478 ftarb, und verkaufte 1501 bas But an David Dives, wobei fie es als ein Erbe von Tidemann Steen bezeichnete und fich und ihren Erben nur ein Vorkauferecht, nicht ein Rückfauferecht vorbehielt. Auch David Dives stammte in weiblicher Linie von Tidemann Steen ab; durch deffen Tochter Dorothea wurde Beinrich Bruter Besitzer, der bei seinem Tode 1524 sieben fammtlich verheirathete Töchter hinterließ. Das Gut bekam nun und behielt lange Zeit eine gange Angahl von Befigern und Herren, weil entweder gleichberechtigte Erben est theilten, oder David Dives einzelne Landstellen verkaufte. Der Bürgermeifter Chriftoph Tode wünschte 1575 diesem Buftande ein Ende zu machen, von dem man allerdings annehmen muß, daß er auf die Dauer nicht ohne Unguträglichkeiten bleiben konnte. Er kaufte ein paar einzelne Theile und verließ fich übrigens auf fein burgermeifterliches Anfehen, fuhr dann hinaus und befahl dem Bauervogt, durch Blafen auf dem "Bauerhorn" die Dorfgemeinde zu versammeln. Durch Ginschüch-

terung brachte er es dahin, daß sie, wenn auch mit Widerstreben, ihn als ihren alleinigen Herrn anerkannten und ihm Treue und Gehorfam versprachen. Er gab ihnen auch in üblicher Weise 2 mk 3 B, um eine Tonne Rommelbeus (Rateburger Bier) zu taufen, "zu einer Berpflichtung und Beintauf."76) Das Gelb nahmen fie zwar, tauften aber bas Bier nicht und tranten es nicht, und bamit fehlte nach damaliger Anschauung, dem ganzen Aft die schließliche Beihe, die Bauern saben das gegebene Bersprechen nicht als verbindlich an. Die übrigen Besitzer erhoben formellen Protest gegen bas Berfahren, erklärten den Rauf für ungultig, weil die Zustim. mung der Erben fehle, schickten dem Burgermeister die Raufsumme zurud, auch die 2 mk 3 f. die die Bauern ihnen gebracht hatten, und verlangten, daß er gurudtrete. Er weigerte fich längere Beit, gab aber endlich nach und entjagte gegen Empfang von 1000 m& feinen Ansprüchen. Die übrigen Besiter vereinigten sich barauf . 1577 in der Art, daß einer unter ihnen, Sans Rolthof, bas Bange übernahm und die anderen durch Geld befriedigte, für deffen Bahlung ihm längere Termine zugestanden wurden. Für 8000 mb war er 1584 alleiniger Berr und Eigenthümer von Caftorf. Seine Erben und Gläubiger überließen es 1597 für 19000 m# Thomas von Wickebe, der felbst zu den Gläubigern gehörte. Rath fügte feiner Beftätigung die Beftimmung bingu, daß das Gut nur an einen Lübecker Burger verfauft werden durfe. Familie von Wickede ift es dann fast anderthalb Jahrhunderte hindurch geblieben. Auf Thomas, der 1626 ftarb, folgte der Sohn Gottichalt, der 1667 ftarb, dann beffen Sohn Thomas Beinrich, der durch feine Chefrau Ugnes Röhler zugleich Befiger von Blieftorf war und bis 1676 lebte.

Um dieje Zeit gewann Caftorf dadurch eine größere Bedeutung,

<sup>76)</sup> Bergl. Zoepfl, Teutsche Rechtsgeschichte Bb. 3 S. 284, Stobbe, Handbuch bes Deutschen Privatrechts, Bb. 3 § 165 1 b, § 174 (S. 145), Unm. 31. Daß Bier die Stelle des Weins vertreten konnte, ergiebt sich unter andern aus "Bremisches Jahrbuch" Bb. 2 S. 273.

daß die Frachtstraße nach Samburg, welche früher von Crummeffe aus eine andere Richtung genommen hatte, anfing, fich über Caftorf ju ziehen. Der Weg wurde badurch um eine Meile furzer, und die Fuhrleute benutten gern die Erlaubniß, die der Besitzer von Castorf ihnen gab, durch fein But zu fahren. Aus Dankbarkeit verpflich. teten fie fich, ihm jahrlich einen Elblachs von 20 Pfund und eine Tonne Samburger Bier zu liefern, auch feinem Bogt, der die Aufficht über die Wege hatte, ein Baar Stiefel. Nun aber mußte auch für hinlängliche Breite bes Weges - zwanzig Fuß - und für Fahrbarkeit deffelben gesorgt werden. Ersteres konnte nur durch Berhandlung mit den Besitzern von Castorf und Blieftorf geschehen, die den Grund und Boden bagu bergeben mußten, und es gelang nicht ohne Schwierigkeit. Die Instandhaltung des Weges lag dem Rathe ob. Es geschah zunächst auf die bamals übliche Weise durch Ausfüllung der entstandenen Löcher mit Sand, Holzwerk und Befträuch. Aber das genügte immer nur für turze Beit, die Rlagen ber Fuhrleute, daß est fogar gefährlich fei, die Wege zu befahren, wiederholten fich immer. Der Rath entschloß fich alfo, einen Steindamm anzulegen. Der Weg wurde nun zwar holperig, aber boch fest und sicher. Der bedeutenden Kosten wegen fing der Rath 1696 an, in Caftorf ein Wegegelb zu erheben. Gin großer Frachtmagen mußte 12 Schilling bezahlen, ein kleiner 8 Schilling, ein anderer mit vier Pferden bespannter Wagen 4 Schilling u. f. w. Fuhrleute hatten ihr Einverständniß schon vorher erklärt und be-Als aber der Rath 1718 die Berordnung zu revizahlten gern. diren beabsichtigte und davon nach Samburg Mittheilung machte, fand er dort unerwarteten Widerspruch. Der Rath von Samburg erklärte nicht nur dies Wegegeld für eine durchaus zu mißbilligende Erschwerung des Berkehrs, sondern bestritt sogar dem Rathe von Lübed bas Recht, es zu erheben, ba Wegegeld nur ein anderer Name für Boll fei, ein neuer Boll im Deutschen Reiche aber nicht anders als mit Genehmigung bes Raifers angelegt werden durfe. Darauf erwiderte der Rath von Lübeck, daß es nicht unerlaubt fein konne, für die Benutung eines auf eignem Gebiete mit großen Roften

angelegten Weges eine Abgabe zu erheben, die Jeder vermeiden tönne, der nicht diesen Weg, sondern die alte Heerstraße sahre. 17) Bei den späteren Verhandlungen mit Hannover über die Territorialhoheit war es, eben dieses Weges halber, des Rathes lebhaster Wunsch, Castorf zu behalten, aber er konnte nicht dazu gelangen. Der Kurfürst von Hannover, zugleich König von England, versprach indessen in dem Vertrage vom 4. Februar 1747, den Steindamm auch seinerseits gut zu unterhalten. Da ihm drei Viertel des Weges abgetreten wurden, mußten ihm auch drei Viertel der Abgabe zugestanden werden, Lübeck behielt nur ein Viertel. Der Ertrag war seitdem immer unerheblich und wurde vollends unbedeutend, als 1851 die Eisenbahn eröffnet wurde. Die Hebung hat bis 1878 sortgedauert.

Auf Thomas Beinrich von Wickede folgte im Besitz von Castorf 1676 der altefte Sohn, Gottichalt Anton, zugleich Eigenthumer von Schönboten, bis 1704. Bei der Abfindung mit den Beichwistern wurde der Werth des Gutes zu 40 000 mu berechnet. Der folgende Sohn, Gotthard Gottschaft, traf mit seinen beiden Brüdern Johann Anton und Gottschalt Anton, von denen ersterer in Medlenburg anfässig geworden war, eine Berabredung, durch welche sie das But für immer der Familie zu erhalten hofften. Sie bestimmten 1721, daß, fo lange männliche Rachkommenschaft von ihnen lebe, immer der alteste mannliche Nachkomme, mit Ausschluß ber weiblichen Linie, Besitnachfolger werden folle. Zugleich wurde der Werth des Gutes bei Erbtheilungen auf 75 000 m# festgesett. Der Bertrag ist nicht zur Ausführung gekommen. Gotthard Gottschalk starb 1737 Die Wittwe, Elisabeth Dorothea, geborne von tief perichuldet. Bigendorf, bemühte fich acht Jahre lang, durch sparfamen Saushalt die Gläubiger nach und nach zu befriedigen, aber es gelang ihr nicht, 1745 mußte der Concurs erklart werden, der auch das But



<sup>77)</sup> Die öffentliche Heerstraße nach Hamburg ging über Erummesse, Berkenthin, Russe, Coberg, Trittau, Rahlstedt, Wandsbeck. Das Alter der Straße über Berkenthin erhellt aus Lüb. Urk. Buch 1, 89.

ergriff. Die Kamilie widersprach dem Berkauf, da das Gut durch den Vertrag von 1721 ein Fideicommiß geworden fei. Der ältefte Sohn, Johann Bernhard, ergriff 1745 formell Befig, indem er fich von den versammelten Gutseingesessenen Treue und Gehorsam geloben ließ, bann mit einem Meffer einen Span aus einem Stender an der Hauthur ausschnitt und mit einem Spaten eine Erbicholle Allein der Senat ließ ihm sogleich bedeuten, daß solche Besitzergreifung zu Recht nicht bestehen konne, und erklarte die Subhaftation für statthaft. Auch der Widerspruch der anderen Söhne murde zuruckgewiesen. Sie zogen, da ber Ausgang eines Prozesses als höchft zweifelhaft erscheinen mußte, es schließlich selbst vor, fich mit den Curatoren der Gläubiger abzufinden und ihre Einwilligung zu dem Berkauf zu geben. Er wurde zweimal vergeblich versucht. Gerade damals war ein weitverbreitetes Liehsterben in Lauenburg anfgetreten, fo daß Riemand Reigung hatte, ein Landaut zu erwerben. Die Verwaltung durch die Gläubiger mußte Inzwischen ging durch also noch einige Jahre fortgesett werden. den Vertrag von 1747 die Territorialhoheit über Caftorf auf Sannover über. Als die Regierung von der Lage Caftorfs Renntniß erhielt, mar fie entschieden ber Unficht, daß ein öffentlicher Berkauf stattfinden musse, und protestirte gegen einen etwa beabsichtigten Berkauf unter ber hand. Sie hoffte, daß auf folche Beije das But leichter in ben Befit eines königlichen Unterthans kommen werde. Das Hofgericht in Rateburg war nun die Behörde geworben, der es zustand, den öffentlichen Berkauf vorzunehmen. ichah am 6. November 1749. Bon dem Hannoverschen General. lieutenant von Sammerftein wurde das Gut für 46 050 Thaler Die Besitzer haben seitdem mehrmals gewechselt, der Breist ift bedeutend gestiegen. In neuerer Zeit ist Castorf noch einmal von 1849 bis 1878 im Besitz eines Lübeckers aus alter und angesehener Familie, Carl Stolterfoht, gewesen. Er verkaufte es. um die letten Lebensjahre in seiner Baterftadt zuzubringen, an den gegenwärtigen Gigenthumer.

Der Knappe Marguard von Crummesse verkaufte 1375 dem Lübeder Rathmann Johann Schepenstede feine Balfte des Dorfes Groß Schenkenberg für 257 ma unter Bergicht auf das Gigen. thum und jedes Recht ohne allen Borbehalt. Der Bergog Erich III. von Lauenburg bestätigte den Verkauf in gleicher Beife. 78) Die andere Salfte vertaufte Beinrich von Crummeffe 1376 für 160 m# demielben Johann Schevenstede und dem Lübecker Burger Eberhard Bauli, behielt fich jedoch dabei ein Rudfauffrecht nach Berlauf von drei Jahren vor, jo daß aljo eigentlich nur eine Berpfändung ftattfand. Auch dies bestätigte Bergog Erich III.79) Schon nach fünf Jahren gaben Beinrich von Crummeffe und feine beiden Bruder Johann und Otto, die 1376 noch minderjährig gewesen waren, gegen Empfang pon nochmals 302 mu das vorbehaltene Rückfauferecht auf. In der darüber ausgestellten Urfunde wird Johann Schepenftede allein als Bahler und Käufer genannt 80) Er wird fich mit Gberhard Bauli abgefunden haben und war nun alleiniger Gigenthumer, taufte auch bald darauf noch ein nahe liegendes Gehölz, die Duffe genannt. 81) Bei jeinem 1388 erfolgten Tobe hinterließ er zwar einen Sohn, aber Schenkenberg vererbte auf die Tochter Margarethe, die es ihrem Chemanne Reiner von Calven, einem aus der Wart eingewanderten Manne, der 1393 in den Rath gewählt wurde, ale Mitgift zubrachte. 82) In der Familie der Calven ift das But dann fast zweihundert Jahre lang geblieben. Auf Reiner folgte im Besitz der Sohn Wilhelm, seit 1437 Rathmann, seit 1440 Bürgermeifter, der auch die Rückgabe des von dem f. g. neuen Rathe 1410 in Besitz genommenen Gutes Stockelsdorf erreichte. Er starb 1465 und binterließ beide Büter seinem Sohne Beinrich, der 1472 in den Rath gewählt wurde und 1504 ftarb. Deffen beide Söhne, Andreas und Beinrich, theilten die beiden bis dahin vereinigt geblie-

<sup>78)</sup> Lüb. Urt. Buch 4, 267, 319.

<sup>79)</sup> ebend. 4, 301, 302.

<sup>80)</sup> ebend. 4, 392.

<sup>81)</sup> ebend. 4, 399.

<sup>82)</sup> ebend. 6, 14.

benen Güter: Stockelsdorf tam an den alteren Sohn Andreas, Beinrich, der jungere, erhielt Schenkenberg nebst Mori. Er ftarb 1533 mit Hinterlassung zweier nur wenige Jahre alten Göhne, die erft 1553 für mundig erklart werden konnten. Der altere, Beinrich, ftarb dann ichon nach zwei Jahren, der jungere, Thomas, wurde Eigenthümer sowohl von Schenkenberg als von Mori. Er war anders geartet, als feine zum Theil ruhmvollen Borfahren, ein Mann von robem und wildem Charafter und zu Gewalt bereit und geneigt. Mit feinem Nachbar, Gottschalt von Stiten, Befiger von Crummeffe und Cronsforde, gerieth er in heftigen Grengftreit, und da der Rath ihn seiner Meinung nach dabei nicht hinlänglich unterftütte, begab er fich 1568 in den Schutz des Herzogs von Lauenburg, nahm fein But Schenkenberg von ihm ju Leben und fündigte das Lübecische Bürgerrecht auf. Der Rath war der Ansicht, daß es nicht unzuläffig fei, daß ein Burger in Bezug auf ein in fremdem Gebiet (in alieno territorio) gelegenes Gut Lehnsmann eines Fürsten sei,83) glaubte aber, daß dadurch in den übrigen bürgerlichen Verhältnissen Nichts geandert werde. Die Auffündigung des Bürgerrechts wies er propter irremissibilitatem (weil der Gid nicht auffündbar sei) zurud. Der Bergog Frang I. nahm den neuen Bafallen fofort an, machte dem Rathe Anzeige davon und verlangte nun die Jurisdiction über ihn auch in dem Streite mit Gottichalk von Stiten. So entstand zugleich eine Mighelligkeit zwischen ber Stadt und dem Bergog. Der Rath fah Thomas von Calven nach wie vor als feinen Unterthan an und ließ ihn 1570 in Mölln, wo er fich eben aufhielt, auf Antrag der Gläubiger verhaften. Daß der Herzog dagegen protestirte, blieb erfolglos, aber Thomas von Calven verschaffte fich feine Freiheit selbst bald dadurch wieder, daß er in einem Reverse die Jurisdiction des Raths anerkannte und die Erfüllung besselben eidlich versprach, auch die übliche f. g. Urfehde ausstellte, in welcher er, ebenfalls eidlich, versprach, wegen der erlittenen haft gegen Niemanden Feindfeligkeiten auszuüben.

<sup>83)</sup> Das alte Stadtrecht ließ ein folches Berhaltniß zu. Bergl. Sach, Das Alte Lübische Recht S. 304.

weder das eine noch das andere Bersprechen, wurde 1573 jum zweiten Male verhaftet und mußte nun zwei Jahre im Gefängniß, dem Marftall zu Lübed, zubringen. Als der Rath ihn auf Bitten feiner Berwandten und weil sich Burgen für ihn fanden, frei gab, gelobte er nochmale, abgeseben von dem Lehnverhältniß zu dem Bergoge von Lauenburg, welches der Rath nun anerkannte, die Erfüllung aller bürgerlichen Bflichten und Gehorfam gegen den Rath, versprach auch, das ärgerliche ruchlose Leben abzuthun und sich eines christ. lichen ehrbaren Bandels zu befleißigen. Er ftarb 1578. Die Bormunder der beiden minderjährigen Sohne, die erft 1589 für mundig erklärt werden fonnten, juchten dann innerhalb der gesetmäßigen Beit, nämlich eines Jahres, bei bem Bergog um die Erneuerung des Lehns nach und veranlaßten dadurch den Rath, im Jahre 1583 der Auriften-Fakultät in Röln die Frage vorzulegen, ob er auf Grund des Rechts durch Ginsprache bei dem Reichstammergericht die Belehnung hindern könne. Die Fakultät hat die Sache reiflich überlegt. Das Gutachten erschien erft 1587 und ging dabin, daß ein Lehnverhältniß eines Bürgers zu einem fremden Fürsten an sich nicht unftatthaft fei, daß aber, jo lange der Rath im Pfandbefit der Bogtei Mölln fei, er auch ein Recht habe, der Belehnung bes gu der Bogtei gehörigen Butes Schenkenberg durch den Bergog von Lauenburg zu widersprechen. Der Rath that feine weiteren Schritte, er gab Schenkenberg auf. Auch im Befit ber Familie von Calven ift es nicht lange mehr geblieben. Ein Enkel des Thomas verkaufte es an Thomas von Wetten, Gutsherrn auf Trenthorft, ber mit einer Tochter des Lübecijchen Burgermeisters Chriftoph Gerdes verheirathet war.

Blieftorf gehörte zu den Ortschaften, die Marquard von Crummesse 1380 an den Lübecker Rathmann Segebodo Crispin vertaufte. Wenn in dem Kaufbriese halb Bliestorf genannt wird, so ist der Ausdruck auch hier so zu verstehen, daß jener seinen Antheil an dem Dorfe und Gute verkaufte. Die Brüder Heinrich, Johann und Otto von Crummesse bestimmten 1405 noch eine Rente aus

Digitized by Google

einem Acer auf der Feldmark von Blieftorf für eine Vikarie in der Kirche zu Crummesse. 84) Gerhard von Crummesse verkaufte 1424 zwei Vikaren in Lübeck in der Marien-Kirche und der Jakobi-Kirche eine Rente aus Blieftorf, in welchem sie eine andere Rente von 14 mu schon besaßen, und überließ ihnen dabei das ganze Dorf, soweit es ihm und seinen Vorsahren bisher gehört habe, zum Besitz und Gebrauch. 85)

Bei bem Uebergange des Crispinischen Gütercomplexes an Claus Karbow wird Blieftorf ohne Ginschränkung genannt. So kam es an Bernhard Darsow und durch deffen Tochter Mechtild an Bermann von Wickede, den Besither mehrerer anderer Guter, der 1501 Er gab es seiner Tochter Unna bei ihrer Berbeirathung mit Marcus Tode, einem Sohne des 1524 gestorbenen Samburgi. schen Rathsherrn Nicolaus Tode. Von ihm erbte es der Sohn Christoph Tode, der 1552 in den Rath gewählt murde und 1579 starb. Durch dessen Tochter Ugnes wurde nun zunächst Unton Röhler, Breußischer Licekangler, Besitzer, und er vererbte es 1589 auf seinen Sohn Anton, ber zuerst Synditus des Domkapitels war, 1642 aber zum Bürgermeister gewählt wurde und 1658 ftarb. Er hinterließ aus erfter Che mit Anna, Tochter bes Thomas Bebbens, eines begüterten Raufmannes, außer einer Tochter einen geiftesschwachen Sohn, der nicht die Fähigkeit besaß, ein Landgut zu bewirthschaften; es mußte ein Dekonom zu diesem Zwecke angenom. men werden. Man bestimmte ihm ein Jahreseinkommen 1800 m#, wovon der größte Theil, nämlich 1500 m#, aus den Einkünften von Blieftorf verwandt werden follte. Uuch man ihm eine Frau, Engel, Tochter des Chriftoph Tode, die sich aber bald wieder von ihm icheiden ließ und sich mit dem Raths. herrn, späteren Bürgermeifter Gotthard Rerfring verheirathete. Aus einer zweiten Ghe hinterließ Unton Röhler außer einem Sohne, der unverheirathet blieb, mehrere Töchter. Bei der Berheirathung der ältesten Tochter, Ugnes, 1656 mit dem Rathsberrn Thomas Bein-

<sup>84)</sup> Lüb. Urf.: Buch 5, 120.

<sup>85)</sup> ebend. 6, 628.

rich von Wickede wurde ihr das Gut Blieftorf ale Aussteuer mitgegeben. Er besaß nach seines Baters Tode als Erbe auch das But Caftorf und ftarb 1676. Der gleichnamige Sohn und Erbe, felbst der Entel einer gebornen von Bromfen aus des Baters zweiter Che, heirathete Sophie, Tochter des Andreas Albrecht von Bromfen, deffen Bruder Heinrich Besither von Crummesse war. Die Besither der beiden Guter Crummeffe und Blieftorf waren demnach nabe Bermandte, bennoch lebten fie in perfonlicher Reindschaft. Db ber Umstand, daß Blieftorf das kleinere But mar, Crummeffe das weitaus größere, Ginfluß darauf hatte, muß dahingestellt bleiben. Daß benachbarte Gutebesitzer über Weideberechtigungen ober über die nicht überall genau bestimmten Grenzen ihrer Ländereien vorübergebend in Streit geriethen, tam nicht felten vor. Bier aber murbe der Streit ein dauernder. Die beiden Guter ftanden in mehrfacher Beziehung zu einander. Bu Crummeffe gehörten drei durch Ranäle verbundene Teiche, die zum Theil vom Blieftorfer Feld eingeschloffen Da der Bafferstand in den verschiedenen Jahreszeiten verichiedene Sobe hatte, tonnte es zweifelhaft fein, wie weit das Recht ging, Gras zu mähen und Schilf zu schneiben. Da das Baffer ichlieglich eine Duble treiben follte, mußte für regelmäßigen Abfluß geforgt werden. Dazu waren Aufstauungen nothwendig, aber auch richtige Sandhabung berfelben, damit nicht zu einer Beit Bassermangel eintrete, zu einer andern übermäßiger und deshalb gefährlicher Zufluß. Für das Gut Blieftorf war an einer Stelle eine Biehtränte erforderlich. Auch die Jagd auf den Teichen auf wilde Enten und andere Bogel war von Wichtigkeit. Der Kahr weg nach der Crummeffer Mühle ging über Blieftorfer Feld, tonnte aljo auch von Blieftorf aus gesperrt werden. Bur Regelung der Berhältnisse waren 1673 und 1683 Verträge geschlossen, aber nicht in fo bestimmter und jo ausreichender Beise, als heutiges Tages geschehen wurde. Bei dem Tode bes alteren Thomas Beinrich war der gleichnamige Sohn noch unmundig, erreichte das Mundigfeits. alter erft 1684. Bis dahin bestand eine vormundschaftliche Berwaltung. Beinrich Bromje war vielfach anderweitig beschäftigt und

abwesend, dann vertrat ihn fein Bruder Gotthard. Die Streitigfeiten begannen schon durch die Bormunder. Der Senat, dem fie wegen der nahen Bermandtichaft der Barteien doppelt unangenehm maren, ernannte Commissarien, um fie zu schlichten, wodurch dem Rechtsgange nicht vorgegriffen wurde, aber es war umfonft. Die Erbitterung wurde immer größer, nahm einen perfonlichen Charafter an und führte zu bochft ärgerlichen Auftritten. einem Sonntag im Marg 1690 traf Bickebe, als er im Bagen aus der Rirche fam, mit Gotthard Bromfe, der zu Fuße war, auf ber Landstraße zusammen, und es entstand ein fo lebhafter Bortwechsel zwischen Beiden, daß zulett Bromfe dem Bickede mit ber Gerte einen Schlag auf den Ropf gab. Wickede nahm es bin, fann auf Rache, verschob sie lange, vergaß sie aber nicht. Berbst des Jahres fuhr er an einem Sonntage mit zwei Brudern und drei Dienern aus in der Absicht und der Hoffnung, sich irgendwo der Person des Gotthard Bromse zu bemächtigen. Da er feinen Zweck nicht erreichte, erfann er etwas Underes. Um Bfingftfonntage bes folgenden Jahres ericien er in einen alten ichlechten Mantel gehüllt, mit einer herabhängenden Berrucke, altem But, langem schwarzem Bart und badurch bis zur Unkenntlichkeit entstellt, in der Rirche zu Crummesse, wo die Gemeinde zahlreich versammelt war, stellte fich an einem Blat, wo man ihn nicht leicht feben fonnte, und ale Gotthard Bromje eintrat und in feinen Stuhl geben wollte, gab er ihm von hinten einen heftigen Schlag mit ber Beitsche ins Gesicht, gerade in dem Augenblide, als der Geiftliche im Begriff war, auf die Rangel zu fteigen, und die Gemeinde das Lied sang: Komm, heiliger Beift. Dann entwich er durch eine offen gehaltene Seitenthur und eilte schnellen Laufes bis zu einer Stelle, wo er eine Bache zu feinem Schute aufgestellt hatte, Mantel, Berrude, Sut und auch den Degen, "welchen fonften Cavaliere bis zum letten Blutstropfen mainteniren wollen," unterwegs verlierend. Gotthard Bromfe rief ihm eine Menge fraftiger Schimpfwörter nach, ber ebenfalls anwesende Bruder Beinrich that daffelbe, einholen konnten fie ibn nicht. Der Gottesbienft mar

gestört. Der Rath verurtheilte alsbald Wickede zu 2000 Thalern, nahm aber auch die beiden Bromfe in hohe Strafe, forderte von ihnen wie von Wickede eine Caution von 6000 Thalern, daß fie sich weiterer Thätlichkeiten enthalten wollten, gab ihnen bis zur Entrichtung der Summe hausarrest und legte ihnen eine Wache ins Saus. Es scheint Bromfe leichter geworben gu fein, die Forberungen des Raths zu erfüllen, als Wickebe. Die Caution erklärte er für gang unnöthig, da er nach dem Vorgefallenen den Wickede "nicht einmal mit einer Bange anfassen würde." Er hatte aber schon früher gegen eine vom Rathe im Berwaltungswege erlaffene Berfügung nicht bei dem Reichstammergericht, sondern, wie es ihm freistand, bei dem Raiferlichen Reichshofrath in Wien Beschwerde eingelegt und bestritt nun dem Rathe jede Cognition in der gangen Streitsache. Das Ende des Prozesses, wenn er überhaupt ein Ende gefunden hat, erlebte er nicht, er ftarb 1695. Wickede hat längere Saft erduldet. Das Gut Blieftorf hatte er ichon zu Anfang bes Jahres 1691 einem unverheiratheten Bruder feiner Chefrau, Beinrich Nicolaus von Bromje, fauflich überlaffen, vielleicht nur jum Schein, um mit Grund behaupten zu tonnen, daß er außer aller Berantwortlichteit für das fei, mas von Seiten des Butsherrn ober ber Gutsangehörigen geschehe. Wenigstens ift das von den Gegnern immer mit Entschiedenheit behauptet worden. Jedenfalls ift er später nach dem Tode des Heinrich Nicolans von Bromse, der 1707 unverheirathet ftarb, wieder Eigenthumer gewesen. **MIS 1708** das Bohnhaus durch eine Feuersbrunft gerftort wurde, und er nun genothigt war, ein neues zu bauen, erbat und erhielt er vom Senate Bollfreiheit für die Ausfuhr der Baumaterialien. Nach dem Tode der erften Chefrau verheirathete er sich 1724 wieder mit Magda. lene Juliane von dem Anefebeck und ließ dann an der außeren Subfeite der Rirche in Crummeffe fich ein Erbbegrabnif anbauen. Gine Marmortafel an der inneren Seite der Rirche hat die Inschrift: Dominus Thomas Heinricus a Wickede cum uxoribus duabus et progenitate sua hic expectant resurrectionem. Beinrich von Wickede mit zwei Frauen und seiner Nachkommenschaft erwarten hier die Auferstehung.) Er starb in hohem Alter 1737. Die Wittwe verheirathete sich demnächst wieder mit dem Hannoverschen Hauptmann, später Oberst Johann Ludwig von der Sode, aus einer Lüneburgischen Patriziersamilie, der dadurch Eigenthümer des Gutes wurde. Es ist niemals wieder in den Besitz eines Lübeckischen Bürgers gekommen, auch ist 1747 die Territorialhoheit an Hannover abgetreten.

## VII.

## Der Lübeder Bürgermeifter Sinrich Rapesulver.

Bon Brof. Dr. D. Soffmann.

In der Reihe der Lübecker Bürgermeister, welche in hansischen Beiten für die Wohlfahrt und das Ansehn der Stadt erfolgreich gewirkt haben, nimmt Hinrich Rapesulver eine nicht unbedeutende Stelle ein. Die alte Rathslinie, die nur wenige Namen durch ehrende Zusätze auszeichnet, fügt dem seinigen die Worte "vir dives et prudens" hinzu. In neuester Zeit hat man ihn gleich anderen verdienten Männern durch Anbringen einer Gedenktafel an seinem Wohnhause geehrt; es ist das Haus Königstraße 39, wo er während der letzten zehn Jahre seines Lebens wohnte.

Rapefulver stammte aus einer schon lange in Lübed ansässigen, jedoch im Rath vor ihm noch nicht vertretenen Familie. Die aus bem verloren gegangenen ältesten Oberstadtbuch erhaltenen Eintragungen, von Dr. W. Brehmer im vierten Bande dieser Zeitschrift zusammengestellt, erwähnen zum Jahre 1257 Ricete Rapesulver, der auch im Lübeder Urkundenbuch (2, 64) um 1282 vorkommt, ferner zum Jahre 1263 Dietrich Rapesulver. Marquart Rapesover, nach v. Melle (Lübedische Geschlechter) ein Sohn Dietrichs, kommt im

Urkundenbuch beim Jahre 1292 vor. 1) Endlich bewahrt das Lübeder Archiv drei Testamente von Nikolaus Rapesulver aus den Jahren 1356, 1358, 1365. Im ersten setzt er, noch unverheirathet, die Söhne seines Bruders Henneke neben anderen zu Erben seines in einem kausmännischen Gesellschaftsgeschäft angelegten kleinen Baarvermögens (190 Mark lüb.) ein; im zweiten seine Frau Gertrud und seinen jungen Sohn Henneke zu Haupterben des inzwischen gewachsenen Bermögens; im dritten die Frau und die nicht näher benannten Kinder. Nach v. Melle hinterließ er zwei Söhne, Namens Nikolaus und Hinrich, und zwei Töchter; der jüngere Sohn soll der spätere Bürgermeister gewesen sein. Dieser könnte, da er im Jahre 1440 starb, etwa 1370 geboren sein.

Sinrich Rapefulver mard Raufmann wie fein Bater und trat in die Genoffenschaft ber Schonenfahrer ein, welche 1378 gegründet murbe: als Schaffer derfelben wird er 1396 genannt.2) Er erlebte die Unruhen, welche 1380 und namentlich 1384 den Frieden der Stadt ftorten, er nahm Theil an den Berhandlungen, welche feit 1403 zwijchen Rath und Bürgerschaft geführt wurden, um die Stadteinfunfte durch erhöhte Steuern zu verbeffern. Die Bürger erwählten im Berbst 1405 einen Ausschuß von jechzig Mitgliedern, welchem der Rath über die Berwaltung der letten zwölf Jahre Rechenschaft ablegen mußte: fie bestanden auch darauf, daß burger. liche Beifiger zu den Verwaltungebehörden des Rathe bingugezogen Der Rath gab für ein Jahr nach,3) forderte aber bann das Aufhören diefer Mitverwaltung und erganzte zugleich feine Mitgliederzahl durch Erwählung von feche Burgern,4) die ihm geeignet erschienen, das Bertrauen ber Gemeinde dem Rath zu

2) Mittheilung von Dr. Fr. Bruns aus ben Protofollen ber Schonenfabrer.

<sup>1)</sup> Lüb. U.B. 2, 1016, S. 941.

<sup>3)</sup> Reimar Rocks Chronit bei Grantoff 2, 632. Bgl. für das Folgende die Darstellung von C. Wehrmann: Der Aufstand in Lübed bis zur Rückehr des alten Raths, 1408—1416, im Jahrgang 1878 der Hanfischen Geschichtsblätter.

<sup>4)</sup> Reimar Rod S. 636, 639.

erhalten. Bu biefen gehörte Rapefulver; er wird in bem balb nach Dftern 1407 aufgestellten Bergeichniß des auf 24 Mitglieder erganzten Rathe genannt. 5) Aber die Difftimmung unter den Burgern nahm trobbem zu, und die Sechzig erhoben neue Forderungen; namentlich follten fortan die Burger Untheil haben an der Raths. mabl. Darin fab der Rath eine Menderung der Verfassung, in die er nicht willigen könne. Rach vergeblichen Berhandlungen verließen im Frühighr 1408 bie vier Burgermeifter und gehn Rathsherren. unter ihnen Rapefulver, die Stadt, um auswärts ihr Recht gu fuchen. Damit begann ein ichwerer Konflitt, deffen Ausgang für bie fernere Wohlfahrt und Geltung Lübeds bedeutungevoll fein mußte. Für Rapefulver maren die Jahre der Berbannung eine politische Schule; er lernte die Stimmungen und Barteien in ande. ren Sanfeftabten tennen und fab ein, wie viel barauf antomme, baß bas Baupt ber Banfe fein altes Anfehn wieder gewinne durch Berftellung der früher bewährten unbeschränften Berrichaft des Rathe.

Die aus Lübeck entwichenen Rathsherrn nahmen ihren Aufenthalt zumeist in Hamburg und Lüneburg und riefen von bort aus brieflich die Hülfe befreundeter Hanfestädte an. 6) Daheim aber erwählte man einen neuen Rath, zur Hälfte aus Rentenbesitzern und Kausteuten, zur Hälfte aus Handwerkern bestehend. Alljährlich sollten 12 Mitglieder, die Hälfte, neu gewählt werden, der Sechziger-Ausschuß zur Aufsicht fortbestehen. 7) Gesandte des neuen Rathsbegaben sich nach Heibelberg und erlangten von dem römischen König Ruprecht von der Pfalz Bestätigung der Stadtprivillegien und des Rechts der Bürger, ihren Rath zu wählen. 8) Aber zugleich erschienen dort als Vertreter des alten Raths der Bürgermeister Jordan Pleskow und der Rathsherr Reyner von Calven; sie reichten beim königlichen Hospericht eine Klage ein. Auch Rapesulver kam nach Heibelberg; er wird in der dort am 10. Oktober 1408

<sup>5)</sup> Lüb. U.B. 5, 188 S. 187.

<sup>6)</sup> ebend. 5, 192, 217-219, 265, 662.

<sup>7)</sup> ebend. 5, 191.

<sup>8)</sup> ebend. 5, 204-206.

ausgestellten Urkunde,9) in welcher Bertreter beider Barteien in ben von König Ruprecht angeordneten Versuch gutlichen Ausgleichs willigen, als britter nach den beiben erwähnten genannt. Der Ausgleich tam nicht zu Stande; am 28. Juni 1409 fprach bas Bof. gericht in Begenwart bes Ronigs, mehrerer Fürsten und hanfischer Gefandten 10) fein Urtheil, daß der alte Rath wieder einzuseten fei. Der neue Rath aber war entschlossen, nicht nachzugeben. erklarte die aus der Stadt entwichenen Gegner für friedlos und jog ihre Buter ein; auch die Reichsacht, welche nun im Januar 1410 über die ungehorsame Stadt verhängt wurde, 11) schreckte ihn nicht. König Ruprecht ftarb wenige Monate darauf, ebe er dem Spruche Rachdruck geben konnte, aber die Banfeftadte gaben ihren Unwillen tund, indem fie bas Rontor zu Brugge anwiefen, feine Berichte und Gesuche fortan nicht mehr an Lübed, sondern an Samburg zu richten. Auch ichlog ber Sansetag, welcher im April 1412 ju Luneburg jusammentrat, die Bertreter Lubeds von feinen Berathungen aus.

Inzwischen hatten Plestow, v. Calven und Rapesulver sich mit einer Klageschrift<sup>12</sup>) an den neu erwählten römischen König Sigismund gewandt; dieser lud die streitenden Parteien vor sein Hofgericht zu Ofen in Ungarn, und das am 25. Juli 1412 gesprochene Urtheil lautete abermals zu Gunsten des alten Raths. 13) Aber die Reichsacht wurde nicht erneuert, und Sigismund hatte mit anderen Dingen zu thun; der neue Rath behauptete sich, und seine Gesandten, die 1415 auf dem Konzil zu Konstanz erschienen, erlangten sogar königliche Urkunden zu ihren Gunsten, 14) indem sie eine Geldzahlung leisteten und noch mehr versprachen. Indessen die Geldverhältnisse der Stadt lagen nicht günstig; man konnte die Jahlungstermine nicht einhalten. Außerdem aber griff König Erich VII. von Dänemark zu Gunsten des alten Raths ein, indem

<sup>9)</sup> Lüb. U.B. 5, 222.

<sup>16)</sup> ebend. 5, 261 f. 308, S. 345.

<sup>11)</sup> ebend. 5, 299. 12) ebend. 5, 388.

<sup>13)</sup> ebend. 5, 420. 14) ebend. 5, 530-536.

er im September 1415 vierzig Lübeder Burger in Schonen verhaften und ihre Guter mit Beschlag belegen lieft. 15) Nur gegen hohe Bürgichaft, die von Gefandten der Banfestädte in Ropenhagen geleistet wurde, ließ er die Berhafteten am 1. Mai 1416 wieder frei, doch erft, nachdem Gefandte Sigismunds in Lübed die ermähnten Urfunden wegen nicht geleisteter Rablung für fraftlos ertlärt hatten, und der neue Rath fich entschloffen, den Schiedelpruch der Bansestädte anzunehmen. 16) Damit mar die Entscheidung gegeben. Die Bedingungen ber Sühne wurden von den hanfischen Gesandten feftgeftellt; bann erfolgte am 16. Juni 1416 die Rüdtehr bes alten Raths in feierlicher Weise. Die Gesandten Ronig Sigis. munds führten ben Bug, welcher fich durch das Mühlenthor nach ber Marienkirche bewegte; dort murde die Deffe gehört, bann nahmen die Burudgekehrten, unter ihnen Rapefulver, ihre Stuble im Rathsfaal wieder ein. Die Burger leisteten dem Rath aufs neue den Treueid; sie nahmen erhöhte Steuern auf sich, denn als Schabenersat für die mahrend des Streits eingezogenen Guter maren 60 000 Bulden binnen gehn Jahren aus den Stadteinfünften gu aablen: 17) jum Reichen ber Berfohnung aber murben bei ber nächsten Selbsterganzung des Rathe fünf Mitalieder des jest abgesetzen Raths aufgenommen.

Bis zu diesem Zeitpunkte ist Näheres über Rapesulvers Thätigkeit nicht bekannt; daß er sich aber das Vertrauen seiner Amtsgenossen in besonderem Maße erworben hatte, geht daraus hervor, daß ihm alsbald eine wichtige Gesandtschaft übertragen wurde. Es handelte sich darum, die Bestätigung der Stadtprivilegien und der zur Herstellung der Stadtverfassung von König Sigismund zu erlangen. Zugleich sollte eine hansische Angelegenheit gefördert werden, die Abstellung von Bedrückungen

<sup>15)</sup> Lüb. U.B. 5, 550, 569, 570. Hanserecesse 1, 6, 211—213, 248. Detmars Chronik (Grautoff 2, 11) giebt die Zahl der Berhafteten übertreibend auf 400 an.

<sup>16)</sup> Lüb. U.B. 5, 574, S. 632 und 628.

<sup>&</sup>lt;sup>17</sup>) ebend. 5, 583, S. 646 und 648.

ber hanfischen Raufleute in England, worüber schon ber Luneburger Hansetag verhandelt hatte. Sigismund war zu Anfang bes Jahres 1417 von feiner nach Spanien, Frankreich und England in Sachen bes Ronzils und des europäischen Friedens unternommenen Reise nach Ronftang gurudigetehrt; er hatte fich mit dem englischen Ronig Beinrich V. befreundet, und englische Gesandte begleiteten ihn, die zur Berhandlung mit der beutschen Sanfe bevollmächtigt maren. 18) Rapefulver reifte nun als Mitglied einer hanfischen Gefandtichaft nach Ronftang; fie bestand außer ihm aus brei Burgermeiftern, von Samburg, Lüneburg, Wismar, einem Rathsberrn von Lüneburg und einem Stadtschreiber von Samburg; als Bertreter Lübecte war bereits in Ronftang anwesend der Lübeder Rathsherr Reyner von Calven, begleitet von einem Stadtschreiber. Für die erfte Audienz ward Rapefulver zum Sprecher ermählt, 19) ba er dem Ronig icon perfonlich bekannt mar. Sigismund empfing die Befandten wohlwollend, aber feine rasche Art zu verhandeln behagte ihnen nicht. Auf feine erfte Frage, ob fie als Bertreter aller Sanfestädte erichienen waren, mußten fie verneinend antworten; auf die zweite, ob fie Bollmacht hatten, den Zwift mit England beizulegen, erbaten fie fich Frift zu einer Besprechung. Bei der nächsten Andieng erklarten fie, die Schadenverzeichniffe feien noch nicht aus allen Städten eingegangen, und baten um Aufschub des Schiedspruchs. der König ungeduldig und erklärte, er wolle dem Raufmann gerne belfen und ihn bei feinem Bruder, dem Ronig von England, "bei alter Freiheit behalten," aber fie mußten wiffen, daß er mit jenem einen Bund geschlossen habe, uud fie durften nichts gegen jenen unter-Doch gestattete er ihnen Besprechung mit den englischen Befandten, und diese führte zur Berabredung einer ferneren Tagfahrt und einstweiligen Friedens. Solch langfameres Berfahren entsprach hanfischer Gewohnheit, und man hoffte dabei auf gunftigeres Ergebnig, als bei einer ichnellen Entscheidung des den Englandern geneigten Ronigs. Mehrere Jahre vergingen, ehe ein Bertrag gu Stande

<sup>18)</sup> Sanserecesse 1, 6, 444.

<sup>19)</sup> Gesandtschaftsbericht cbend. 446.

Dagegen die besondere Aufgabe ber Lübeder Befandten murbe zu Ende geführt, allerdings nicht ohne bedeutende Beldopfer, aber es galt die innere Ordnung und das reichsftädtische Anfebn ber Stadt aufs Reue zu befestigen. Gine Schwierigkeit entstand baburch, daß der Lübeder Rath die von Sigismund zu Bunften des fruberen Rathe ausgestellten, bann aber für fraftlos erflärten Urfunden nicht herausgeben wollte, obgleich die foniglichen Gefandten beshalb noch einmal auf einem Sansetag im Ottober 1416 zu Lübed erschienen waren. 20) Man einigte fich nun dabin, daß zum Erfat für 16 000 Bulden, die Sigismund als rudftandige Schuld bes fruberen Raths beanspruchte, ihm 13 000 Gulden gezahlt werden follten. 21) Außerdem hatte Lübeck die feit feche Jahren rudftandige Reichssteuer, 750 Mart lub. jahrlich, alfo 4500 Mart, ju entrichten und erhielt bafür bie Beftätigung ber Bereinbarung und ber Brivilegien; von jenen Urtunden war nicht weiter die Rede. Ravefulver gahlte den Betrag der Reichofteuer fofort 22) und forgte dafür, daß von der anderen Summe 9000 Gulden im August 1417 zu Brügge, die noch verbleibenden 4000 im Marg best folgenden Jahres gu Frankfurt a. M. an die Bevollmächtigten des Königs gezahlt wurden. 23)

<sup>20)</sup> Lub U.B. 5, 601 = Hanserecesse 1, 6, 308.

<sup>21)</sup> Lüb. U.B. 5, 586, 619. 22) ebend. 618, S. 702.

<sup>23)</sup> Die Quittungen liegen vor 5, 623. 6, 17; vgl. 5, 620. Der rheinische Gulben ftand bamals an Werth ber lubischen Dart ungefähr gleich: 5,519. 6,529. Geringere Berechnung findet fich 6, 60 in ber Quittung vom Jahre 1418 über bie Reichssteuer Lubede: ein Bulben gleich 15 Schilling weniger 2 Pfennige lub. Der bedeutenbe Werth ber bamaligen lübischen Mart geht aus folgenden Ungaben bes Lub. Urfundenbuchs hervor: 21 Gichbaume werden für 21 Mart an ben Lübeder Rath verfauft: 6, 331; 25 Rube merben auf 50 Mart geschätt, 2 Ochsen auf 12 Mart: 643. Die Jahresmiethe für ein haus in ber Mengstraße beträgt 23 Mart: 496. Jahre 1445 beträgt ber Raufpreis für ein Saus in ber Fischstraße 800 Mart: 8, 297. Uebrigens war die Mart (= 16 Schilling = 192 Pfennigen) nur Rechnungemunge; geprägt wurden bamale als Silberflude: Schillinge = 12 Pfennigen, Sechelinge, Dreilinge und Bgl. die Müngreceffe von 1422 und 1432, Lub. U.B. Bfennige. 6, 432. 7, 506.

Das Kontor zu Brügge und die befreundeten Hansestädte werden dazu mitgeholfen haben, daß diese Zahlungen sowie die ferneren Reichssteuern<sup>24</sup>) prompt geleistet wurden, aber jedenfalls hat Rapesulver auch seinen persönlichen Kredit als Kausmann dabei eingesett. Er konnte das um so eher, da er sein Vermögen nicht, wie andere Rathsherrn, auf Renten in Lübeck, sondern anderweitig auswärts angelegt hatte: benn in dem Verzeichniß der 1409 eingezogenen Güter<sup>25</sup>) ist von ihm nur sein Wohnhaus aufgeführt, während den meisten anderen auch Renten genommen wurden.

Nach Lubed gurudgefehrt wurde er bald gum Burgermeifter erwählt26) und übernahm die allmähliche Ginziehung und Bertheilung ber bem Rath zustehenden Entschädigung von 60 000 Gulben. Ein naberer Einblid in die bamaligen Gelbverhaltniffe ber Stadt ift uns verfagt, aber foviel erfahren wir aus den Urfunden, 27) daß im Jahre 1422 viele der Berechtigten über die empfangene Entichadigung quittirten, und daß 1427 Rapefulver die übrigen gum Bergicht auf bas noch ausstehende Drittel ber Summe bewog. Sie thaten es "bem gemeinen But zu Rut und Frommen" und erklarten zugleich, daß Rapefulver mit bem Gelde, bas er für fie vom Rath empfangen, ihnen genuggethan und alles wohl geordnet habe. Eine fernere Anerkennung wurde ibm dadurch zu Theil, daß der Rath ihm die Bermaltung und die Ginfunfte der vier Dorfer Behlendorf, Giefensdorf, Harmsborf, Albsfelde überließ, welche 1424 durch Rauf für 3000 Mart lub. von dem Lauenburgischen Knappen Bolquin Grönow erworben murden. 28) Diese Dörfer bildeten damals eine paffende Erweiterung zu bem Bfandbesit ber Bogtei Mölln, welchen die Stadt Lübed bereits 1359 erworben hatte; fie find bem Stadtgebiet verblieben, mahrend Mölln 1683 gegen Rudach. lung bes Pfandgeldes wieder an Lauenburg tam. Dag Rapefulver fie bis zu feinem Tobe vermaltete, geht aus feinem Teftament ber-

<sup>24)</sup> Lib. 11.-B. 5, 628. 6, 57, 166. 25) ebend. 5, 355.

<sup>&</sup>lt;sup>26</sup>) Bgl. die Urfunden vom März und Oftober 1418: ebend. 6, 17, 59. <sup>27</sup>) ebend. 6, 396; 7, 75. <sup>28</sup>) ebend. 6, 591.

vor. Auch sind zwei Briefe des Herzogs Bernhard von Lauenburg erhalten, 29) in denen Rapesulver ersucht wird, durch seinen Bogt in Behlendorf die Unterthanen anzuhalten, daß sie dem Schlosse zu Rateburg schuldigen Dienst leisten bei Herstellung von Planken und Bäunen. Rapesulver trat dadurch, daß ihm diese Dörfer verliehen wurden, in den Kreis der landbegüterten Patrizier ein, benen besonderes Ansehn im Rath gebührte. 30)

Der hergestellte Rath hatte mannigfache Aufgaben zu erfüllen, und die größten Berdienste erwarb fich dabei gunächst der Burgermeifter Jordan Blestow, sowohl durch die Leitung der beiden gahlreich besuchten Sansetage, welche 1417 und 1418 zu Lübeck gehalten wurden und dem Städtebunde neue Rraft gaben, als auch burch gludliche Lojung bes Streits mit Bergog Erich V. von Lauenburg, welcher 1420 genöthigt wurde, das Amt Bergeborf an die Städte Lübed und hamburg zu gemeinschaftlichem Befit abzutreten. Rapefulver finden wir befonders thätig in den Berhandlungen mit Danemart, welche ber bamalige Rrieg um bas Bergogthum Schleswig nothig machte. Gie ichienen anfange bas gewohnte Bemühen um Ausgleich von Sandelsstörungen nicht zu überschreiten, führten aber fpater zu wichtigen Entscheidungen. Er geborte gu den hanfischen Gesandten, die im November 1417 einen Baffenftillstand zwischen ben ftreitenden Barteien, dem Ronig von Danemart und den Grafen von Holftein, zu Stande brachten. 31) 213 der Krieg fich erneute, ging Rapejulver 1420 zu abermaligen Berhandlungen nach Schleswig, 32) 1421 nach Kehmarn, Rovenhagen, Flensburg und Gottorp, 33) doch ohne Erfolg. Dan mußte fich zu stärkeren Magregeln entschließen, um den Frieden des Seeverkehrs

<sup>&</sup>lt;sup>29</sup>) Lüb. U.B. 8, 2.

<sup>30)</sup> Wehrmann, Das Lübeckische Patriziat, in ben Hansischen Geschichtsblättern Jahrgang 1872, S. 103, und Zeitschr. f. Lüb. Gesch. 5, S. 299 ff. 352.

<sup>31)</sup> Hanserecesse 1, 6, 503, 7.

<sup>32)</sup> cbend. 7, 228. Lüb. U.B. 6, 206-209, 213-218.

<sup>33)</sup> Lüb. U.B. 6, 315, 327, 367, 377, 382, 400. Hanserecesse 1, 7, 409.

ju ichugen; ba aber beibe Parteien in ben Oftfeeftabten ibre Freunde hatten, zeigte fich in den Beschluffen ein bedauerliches Der im Juli 1422 zu Roftock unter Rapefulvers Borfit versammelte Sanfetag beschloß wegen mancher Rlagen über dänische Willfür ein Sandelsverbot gegen die drei nordischen Reiche. 34) Aber bald erschien dieses undurchführbar. Schon am 6. Januar 1423 murbe ein Bertheidigungsbundniß ber Städte mit Danemart verabredet und im Juni deffelben Jahres vollzogen, mit der Bedingung freien Verkehrs in den drei Reichen. 35) Doch als ber Rrieg nun heftiger entbrannte, und ber Ronig von den Städten thatige Bulfe begehrte, entschieden fie fich fur Bolfteine Sache, die zugleich die deutsche war. Rapefulver ftand, da Fordan Blestow 1425 gestorben mar, an der Spige des Lübeder Rathe, ale diefer am 17. Oftober 1426 bem Ronig Erich VII. von Danemart ben Rrieg ertlärte "megen mancherlei Bewalt, Unrecht, Schaben und Bebrechen, als uns, unfern Burgern und bem gemeinen Raufmann von Euch und den Euren geschehen ist gegen unsere Privilegien und Freiheiten, die uns von Guren Borfahren gegeben und besiegelt und von Euch forfirmirt und bestätigt sind. 36)"

Gleichwie Lübed sandten auch Rostod, Wismar, Stralsund, Lüneburg ihre Kriegserklärung und einigten sich mit Hamburg, welches schon früher die Grafen von Holstein unterstütt hatte, zu gemeinsamer Rüstung; bald darauf erklärten auch 15 sächsische Binnenstädte, namentlich Goslar, Braunschweig, Halberstadt, Hannover, Hildesheim, den Krieg, weil "der Kausmann der deutschen Hanse schwärer beschädigt und verunrechtet sei."87) Ein einiges Vorgehen der gesammten Hanse war leider nicht zu erreichen; die ferner gelegenen Städte nahmen an dem Kriege nicht Theil. Lübed aber und seine Genossen sieh dadurch nicht hemmen, sie rüsteten ernstlich, und bei den hierzu nöthigen Geldleistungen trat Rapesulver mit bedeutenden Gaben für das gemeine Beste ein. So ausdauernd er

<sup>34)</sup> Sanfereceffe 1, 7, 517.

<sup>35)</sup> ebend. 564, 601. Lub. U.B. 6, 523.

<sup>36)</sup> L. U.B. 6, 774. 37) ebenb. 7, 14.

früher um Friedensvermittelung bemüht gewesen war, so entschlossen trat er jett für den Krieg ein, damit Dänemark die deutschen Seeftädte fernerhin besser achte. Dem damals bewährten treuen Zusammenhalten der Seeftädte mit den Grafen von Holstein ist es zu danken, daß das Land Schleswig deutsch geblieben ist. 38)

Wir können aus den Stadtrechnungen, beren Ueberficht aus den Jahren 1421 und 1424-1430 erhalten ift, 39) erkennen, daß Ravesulver ichon vor Ausbruch des Krieges der Stadtkaffe öfters Borfcuffe leistete, besonders aber in den erften Rriegsjahren, und dadurch auch Andere zu gleichem Thun bewog. Im Jahre 1421 wird eine Summe von 2500 Mark lub., die er in den Borjahren geliehen hat, ihm größtentheils zurudbezahlt, ebenfo 1424: 2000 Mart, 1426: 3000 Mart; in biefem Jahre giebt er als. bald wiederum 3000 Mart: "to des Koninges Kryge." Im Jahre 1427 find zunächst 8125 Mart als Ginnahme "to bem Deneschen Rrnge" verzeichnet, vielleicht aus Beitragen ber verbundeten Stadte, bann bie damale gurudbehaltene Reichesteuer von 750 Mart; Rapefulver gablt von dem aus Breugen eingegangenen Pfundgoll 103 Mart; die Sandwertsamter gablen für Soldner 1613 Mart. die Herren des Raths leihen gemeinschaftlich der Stadtkaffe 2995 Mark Die Ausgabe nur für den Rrieg betrug in diefem Jahre 14541 Mark. Daß der Rath auch sonst eifrig für den Rrieg thatig war, geht aus den erhaltenen Schreiben an die befreundeten Städte und an die Flottenführer bervor. Die Abmahnungen König Sigismunds, sowie ber Rathe von Röln, Nürnberg und anderen fuddeutschen Stadten 40) fruchteten nichts, ebensowenig ber Berfuch des Königs von Danemark, die Burgerschaft gegen ben Rath zu erregen. 41) Man ging auf die von einem Gefandten Sigismunds versuchte Friedensverhandlung ein, aber als im nächsten

<sup>88)</sup> Bgl. die Darftellung bes Krieges bei Dahlmann, Gefch. von Danemark 3, 88—146. Wait, Schleswig-Holfteine Geschichte 1, 298—340.

<sup>89)</sup> Lüb. U.B. 7, 428.
40) ebend. 7, 35, 43, 42.
41) ebend. 7, 57, 67, 91.

Frühjahr der Krieg aufs Neue begann, erklärten Rathsherren von Lübeck, Hamburg, Stralfund, Wismar in einer Protestation vor dem Bischof von Rateburg, daß der Krieg gegen Dänemark "nicht zum Schaden der Christenheit oder zur Stärkung der böhmischen Reter geführt werde, sondern aus Noth, um die Rechte und Güter des Kausmanns zu schirmen." 42)

Die Rriegführung des Jahres 1427 war in ber Sauptfache ungludlich, ba ber Lubeder Burgermeifter Tibemann Steen burch fein Aurudweichen vor den danischen Schiffen im Sunde den Berlust einer reichbeladenen Baienflotte verschuldete. 48) Als er bes. wegen zur Berantwortung gezogen murbe, fragten, wie die Rufus. chronit berichtet, 44) die Burger ben Rath, ob er auf Bebeig bes Raths gehandelt habe, und Rapefulver antwortete: "Das hat er ohne unsere Bollmacht gethan; wir hatten es ihm ernftlich verboten." Steen tam barauf in ftrenges Befängniß, und trop ber Fürsprache bes Braunichweiger und Lüneburger Rathe sowie bes Berzogs Otto von Braunschweig45) blieb er bis Martini 1430 im Thurm verhaftet; bann burfte er, nachdem auch ein Mandat Ronig Sigismunde zu feinen Gunften ergangen mar, 46) gegen Burgichaft in fein Saus giehen, wurde aber erft im December 1434 der hauslichen Saft entlassen, nachdem er Urfehde geschworen,47) und in ben Rath nicht wieder aufgenommen.

Bur Kriegführung des Jahres 1428 gab Rapesulver 4035 Mark lüb., zwei andere Rathsherren 427 Mark; als Söldnersteuer (van toldige) gingen 3267 Mark ein. Die Bürger brachten als Darlehn 9016 Mark auf. Es wurden also verstärkte Anstrengungen gemacht; die Ausgaben für den Krieg betrugen in diesem Jahre 22 254 M. 48)

<sup>42)</sup> Lüb. U.B. 7, 158.

<sup>43)</sup> Bgl. den Bericht in Detmars Chronit, herausg. von Grautoff 2, S. 44 und Mantels, Beiträge zur lübischehansischen Gesch. S. 212 ff.

<sup>45)</sup> Lüb. U.B. 7, 105. 106, 114. 166.

<sup>46)</sup> ebend. 390, 404. 47) ebend. 419, 614.

<sup>48)</sup> Gleiche Anftrengungen machte hamburg. Die Rammereirechnungen biefer Stadt (herausgeg. von R. Roppmann, 2. Banb)

Im folgenden Jahre find 2027 Dart als geliebenes Geld bezeich. net: außerdem aaben Ravefulver und der Rathsberr Johann Bere 4063 Mart, brei andere Rathsberren zusammen 614 Mart; bie Ginfünfte ber Accife (van ben pifeheren) erscheinen weit höher als in den Vorjahren, 2702 Mart; die Ausgaben find nicht erfichtlich. Die Kriegführung war nun auch erfolgreicher, die banische Flotte wurde zuerst bei Ropenhagen, dann bei ihren Bersuchen, an der beutschen Rufte zu landen, zurudgeschlagen; im Landfriege fampften die Grafen von Solftein tapfer und ließen fich nicht aus Schleswig verdrängen. So nahmen die Rriegsforgen den Lübeder Rath nicht völlig in Anspruch; man tonute baran geben, bas gefellschaftliche Ansehen bes Batrigiats wieder zu befestigen durch Berftellung der Birtelbruder. schaft, die mahrend der Berrichaft des neuen Rathe aufgeloft mar und nachher sich nur spärlich wieder zusammengefunden hatte. Mai 1429 wurden für diese patrigische Genoffenschaft neue Statuten aufgestellt;49) regelmäßig feierte man fortan bas Frühlingsfest am Sonntag nach Pfingften auf der Dlavsburg, bas Gebacht. niß der Berftorbenen zu Unfang ber Adventezeit in der Ratharinen. firche; zu Fastnacht murben Spiele aufgeführt, beren erhaltenes Berzeichniß mit dem Jahre 1430 beginnt. Un der Spite des neuen Mitgliederverzeichniffes fteben die beiben Burgermeifter Cord Bretewold und Binrich Rapefulver, beide nicht Batrigier von Abfunft, aber als Mitalieder des alten, 1408 entwichenen und 1416 zurückgekehrten Rathe eng verbunden mit den altangefebenen Gefchlech. tern, die in dem Bergeichniß durch die Ramen Darsow, Meteler, Attendorn, Klingenberg, Warendorp u. a. vertreten find.

Im Jahre 1430 gab ber Rathsherr Johann Lüneburg 4000 DR. an die Stadtkaffe, das ift das lette Bemerkenswerthe in den aus biefer Beit erhaltenen Stadtrechnungen. Damals tamen Friedens-

verzeichnen zu 1428 als Rosten zweier Flottenfahrten nach ber Oftfee gegen Bänemark ben Betrag von 16 192 Pfund 13 Schilling (1 Pfund = 20 Schilling).

<sup>49)</sup> Lüb. U.B. 7, 322. Bgl. Wehrmann, Ztfchr. für lüb. Gesch. 5, S. 306 ff.

verhandlungen mit Danemark in Bang; Rapefulver begab fich mit anderen hanfischen Gesandten nach Rykjöbing (auf ber Infel Falfter);50) die Städte Roftod und Stralfund ichlossen Frieden. Die andern vier triegführenden Städte, Lübed, hamburg, Wismar, Lüneburg, gingen auf die banischen Forderungen noch nicht ein; fie unterftütten im folgenden Jahre mit ihrer Flotte die holfteinischen Grafen bei ber Eroberung von Flensburg. Dann tam 1432 zu Sorfens in Jutland, wiederum unter perfonlicher Mitwirkung Rape. julvers, ein Baffenstillstand auf fünf Jahre zum Abschluß,51) beffen Sauptbedingung für die Städte mar, daß ihre Raufleute die alten Sandelsrechte in den nordischen Reichen auch ferner genießen follten "und besgleichen alle, die ber genannten Städte Privilegien mit Recht genießen und gebrauchen." Damit waren die gesammten Sanfestädte gemeint, aber den Bundesnamen zu nennen mar bermieben; ebenfo war ber von banifcher Seite neu eingerichtete Sund. goll nicht ausbrudlich erwähnt. Es folgten weitere Berhandlungen ju Svendborg und Wordingborg;52) die ersteren find nicht näher bekannt, bei den letteren (Juli 1434) bemühte fich Rapefulver vergeblich, Schadenerfat zu erlangen für Bewaltthaten, die nach Ab. ichluß des Baffenstillstandes gegen Sandelsschiffe verübt waren; 58) über den Sundzoll scheint man nicht verhandelt zu haben. man es gethan, so waren die dänischen Gesandten in ihrer Instruktion angewiesen, zu erwidern, daß der Ronig gleich anderen Fürsten befugt fei, in feinen Gebieten Rölle aufzulegen. 54) Endlich murden im Juli 1435 die Friedensurfunden zu Wordingborg (auf Seeland) befiegelt,55) in welchen König Erich dem Grafen Adolf VIII. von Bolftein den Befit des Bergogthums Schleswig auf feine Lebens. zeit und feinen Erben auf noch zwei Jahre zugestand, ben vier Städten ihre Sandelsrechte in benjelben allgemeinen Ausdrucken wie zu Borfens bestätigte. 50)

<sup>50)</sup> Lüb. U.B. 7, 409.

<sup>&</sup>lt;sup>51</sup>) Hanserecesse 2, 1, 139.

<sup>52)</sup> Hanserec. 175, 364 ff. 58) ebend. 366, 6, 370, 372.

<sup>54)</sup> ebend. 365, 47, 53.

<sup>55)</sup> ebend. 452, 453.

<sup>56)</sup> Lub. 11. B. 7, 649 mit ber Berichtigung am Ende bes 8. Bandes.

Der Grund zum Rachgeben lag für den banischen Ronig in ben Berhältniffen Schwedens; biefes Land drohte von der Union der drei nordischen Reiche abzufallen. Er ersuchte nun die vier Städte um Bermittelung in feinem Streit mit bem ichwedischen Reichsrath, und ihre Bejandten waren dazu bereit. Am 1. Juli 1436 reiften fie, Rapefulver an der Spite, von Lubed ab nach Ropenhagen, und begleiteten dann den König und die Berren bes banischen Reichsraths nach Ralmar. Rapefulver machte, wie ber Bericht über diese Gefandtschaft hervorhebt, die Abstellung der Beschwerden über den bei der Feste Krot (später Belfingor) erhobenen Roll zur Bedingung der vom Konige gewünschten guten Dienste, und erhielt mündlich einen gunftigen Befcheib. 57) Er ließ baber nach Lübed und Danzig schreiben,58) man möge ben Städten in Breuken und dem Raufmann in Flandern und Bergen verkundigen: "Jeber Schiffer, ber aus ben Städten ift, die in unserem Brivilegium begriffen find, foll, wenn er vor Orefrot vorbeifegelt, das Bappen feiner Stadt auf dem Raftell bes Schiffes an einer Stange ausfteden und damit frei seines Weges fegeln." Aber bies tam nicht Der banische Bogt zu Rrot hatte von bem zur Ausführung. Ronige die Anweisung erhalten, nur die Schiffer aus ben vier Städten und aus Stralfund follten zollfrei fein, und babei blieb es trot der Beschwerde, welche der Rath von Danzig beim Ronige perfonlich erhob, als diefer von Ralmar nach Breugen gereift war. 59)

<sup>57)</sup> Hanserecesse 2, 1, 603, 2: Ban der sendedden weghen der stede sede her Hinrik Rapesulver na berade: Wi sind jwen gnaden to willen unde to denste gherne ghevolghet ersten to Kopenhaven unde nu hir to Kalmeren, unde denen to jwer gnaden besten gherne na unsem vormoghe, doch dat jwe gnade und ghelovet unde besegheld unde gheswaren hefst, dat en wart und nicht gheholden, nameliken also van dem tolne tom Kruk unde den van Rostocke; scholde wi jwe gnade in dat hus unde to vreden deghedinghen unde uns sulven buten deme huse unde deme vrede besluten, dat en wolde vor uns nicht wesen. Dar sede de Konink apembar unde swor, wes he den steden ghesecht unde ghelavet hadde, dat wolde he en vul unde al holden in guden truwen.

<sup>&</sup>lt;sup>58</sup>) ebend. 609, 610.

<sup>&</sup>lt;sup>59</sup>) ebend. 2, 2, 121.

Der Lübecker Rath konnte auf die Mittheilung davon nur antworten, was er schon auf eine frühere Anfrage Danzigs geantwortet hatte: 60) nach dem Wortlaut des Friedens erstrecke sich die Freiheit auf alle, die der Privilegien von Rechts wegen genießen; aber, sügte er hinzu, 61) obgleich alles wohl verwahrt und vom Könige zugesagt sei, so werde doch wenig gehalten, denn auch für die vier Städte seien nur die Schiffe zollfrei, nicht aber die Güter. Dies war die Folge der Uneinigkeit in der Hanse. Auch später hat Lübeck für Kriegsunternehmungen immer nur bei einigen Städten thatkräftige Unterstützung gesunden; zur Begründung einer ständigen Bundes-Kriegsmacht zur See ist man niemals gelangt.

Es bedurfte neuer Unterhandlungen mit Danemart, wenn man jum Biele tommen wollte, und die Umftande geftalteten fich gunftig, als Ronig Erich die Regierung niederlegte, und der danische Reichs rath feinen Neffen, Bergog Chriftoph von Baiern, zur Nachfolge berief. Diefer reifte im Sommer 1439 über Lübed nach Danemart und wurde in Lübed von den banischen Reicheräthen empfangen; bei Diefer Belegenheit murbe ein Bertrag geschloffen, in welchem die vier Städte ihre Gulfe gufagten, daß das Reich Danemart wieder ju gutem Bestande tomme; die Reicherathe aber versprachen Befta. tigung der hausischen Brivilegien, Ausschließung der Bollander vom Bertehr in Danemart, fo lange fie ber Stadte Feinde feien, und Befreiung aller hanfischen Städte und Raufleute vom Sundzoll. 62) Aber biefer Bertrag mar bem banifchen Staatsintereffe nicht gunftig und wurde nicht durchgeführt. Man fah die hollandischen Raufleute in Ropenhagen nicht ungern; die Oftseestädte waren nicht im Stande, fie aus ihrem Berkehrsgebiet zu verdrängen, und erkannten 1441 einen Friedstand mit ihnen auf 10 Jahre an. Dabei erhielten fie von dem neuen Ronig die Bestätigung ihrer Brivilegien, aber megen bes Sundzolls murbe ihnen aufgegeben, die Privilegien darüber erft

<sup>60)</sup> Hanserec. 2, 1, 550, 552. 61) ebenb. 2, 2, 124.

<sup>62)</sup> ebend. 2, 2, 306: bat men van den steden unde dem copmanne in de henze behorende to Krot nynen tollen mer en scholde nemen unde dat de unwontlike tollen darjulves aff werde gedan.

noch vorzulegen. <sup>68</sup>) Als nun 1442 auf einem Hansetag zu Stralsund die Privilegien geprüft wurden, <sup>64</sup>) fand man den Sundzoll darin nicht erwähnt; Rapesulver aber, der die beste Auskunft hätte geben können und sich gewiß der Sache kräftig angenommen hätte, war nicht mehr am Leben. Die Gesandtschaften, welche in den nächsten Jahren nach Kopenhagen gingen, konnten manche "Klagen und Gebrechen" nicht erledigen; <sup>65</sup>) so war man zusrieden, daß Dänemark den sechs wendischen Städten wenigstens thatsächlich Zollfreiheit gewährte, während z. B. Danzig vergebens sich darum bemühte. <sup>66</sup>) Als es sich im Jahre 1484 wieder um Bestätigung der hansischen Privilegien handelte, stellte man sest, daß über den Sundzoll kein Privileg vorliege; <sup>67</sup>) aber noch 1560 im Vertrag zu Odense erscheinen die sechs Städte hinsichtlich des Sundzolls begünstigt, wenn auch nicht mehr zollfrei. <sup>68</sup>)

Rapesulver starb im Frühjahr 1440, drei Wochen nach Ostern, 69) nachdem er noch im Herbst zuvor an der Wiedereinsetzung des alten Raths in Rostock theilgenommen hatte, 70) wodurch eine seit zwölf Jahren bestehende Spaltung unter den Ostseestädten beigelegt wurde. In seiner ganzen Wirksamkeit erscheint er als ein treuer Anhänger der unbeschränkten Rathsherrschaft, wie sie nun auch in Rostock wiederhergestellt war, entsprechend der Bestimmung des hansischen Statuts von 1418:71) "Wo in einer Stadt der Rath von den Bürgern oder Einwohnern unmächtig gemacht ist in seinem Regiment, oder in seinen Freiheiten und Herrschaftsrechten mit Drang und Gewalt verkürzt ist, die Stadt soll außer der Hanse sein, dis der Rath wieder zu seinen Rechten gekommen ist." Zugleich aber war er überzeugt, daß es der Rathsherren Pssicht sei, mit ihrem

<sup>68)</sup> Hanserec. 2, 2, 488, 23. 64) ebend. 608, 3.

<sup>65)</sup> ebend. 2, 3, 19, 205.

<sup>66)</sup> Beschwerde Danzigs beim Hochmeister 1447: Hanserecesse 2, 3, 318, 5; beim Lübeder Rath 1459: Lüb. U.B 9, 743.

<sup>67)</sup> Hanserecesse 3, 1, 547, 4.

<sup>68)</sup> Sartorius, Gefch. bes hanseat. Bunbes, 3, 129.

<sup>69)</sup> Lüb. U.B. 8, 473. 70) Banfereceffe 2, 2, 315.

<sup>71)</sup> ebend. 1, 6, 557, 3.

eignen Bermögen der Stadt in besonderen Berhältnissen zu helfen. Wie er dies mahrend des dänischen Krieges gethan hatte, so gab er auch im Jahre 1434, als der in Lübeck versammelte Hansetag Gesandtschaften nach Preußen, Flandern und England zu senden beschloß, einen ansehnlichen Borschuß zu den Rosten, wofür ihm Ersat aus dem in Brügge zu erhebenden Pfundzoll zugesichert wurde. T2) Manches andere, was er gethan, ist unserer Kenntniß entzogen; 18) es bleibt noch übrig zu betrachten, wie er in seinem Testament, dessen Bortlaut weiterhin folgt, über sein ansehnliches Bermögen zu öffentlichem Nuten verfügte, da er kinderlos war.

Nach alter Sitte bestimmt er zuerst 5 Mark zur Besserung von Wegen und Stegen. Dann folgen reiche Gaben an Kirchen, Klöster und Hospitäler. Der Marienkirche werden 100 Mark

<sup>72)</sup> Sanserecesse 2, 1, 321, 11.

<sup>73)</sup> Aus einer im August 1428 in bas Nieberstadtbuch eingetragenen Aufzeichnung (Lub. U.B. 7, 221) geht hervor, baß Rapefulver und Johann Luneburg bamals ben Blan einer Ballfahrt nach Berufalem gefaßt hatten, vielleicht als Belübbe für ben glud. lichen Ausgang bes banifchen Rrieges. Db fie ihn ausgeführt haben, bleibt babingestellt. Ravefulver wenigstens hatte mit ber Leitung bes Krieges und mit den Friedensverhandlungen bis 1436 hinreichend gu Die Aufzeichnung ift aber auf Befehl Johann Luneburgs im Frühiahr 1434 durchftrichen. Waren beibe damals gurudgefehrt, fo fonnte die Reise nach bem Ubichlug bes Baffenstillstandes zu Borfens unternommen fein. Die Aufzeichnung enthält Folgendes: Der Bürger Joh Krumvot empfängt von Joh. Luneburg 26 Stud Tuch, jebes au 12 Mart; doch foll biefer Kaufpreis nur bann bezahlt werden. wenn ber Burgermeifter Rapefulver von feiner Reise nach bem beiligen Lande mohlbehalten gurudtehrt. Wenn Luneburg ibn begleitet, fo wird ber Kaufpreis auf 10 Mart herabgefett; bies full aber auch bann bezahlt merben, wenn Lüneburg auf der Reife ftirbt und nur Rapefulver gurudfehrt. — Luneburg fest alfo werthvolles Gigenthum jum Pfande für feines Freundes gludliche Rudfehr; ftirbt Ravelulver unterwege, fo ift es ihm ohne Entgelt verloren; ftirbt er felbit. fo find feine Erben fichergestellt.

Solche Ballfahrtereisen wurden von wohlhabenden Bürgern im 14. und 15. Jahrhundert öfters unternommen; vgl. Behrmann in dieser Zeitschrift Bb. 6 S. 64 ff.

"zum Bau" vermacht, den übrigen Lübeder Rirchen je 20 Mart, ben Rapellen je 10 Mark. Das Gafthaus hinter dem Beiligen Geift-Hospital empfängt eine Rente von 16 Mart jährlich "für die Armen, die man barin berberget," die Elendhäuser in ber Johannisftraße und Sundeftraße, das Gafthaus in der Mühlenftraße je 10 Mart, ebenso die Beghinenkonvente. 74) Die Aebtissin zu S. Johannis empfängt 1 Mark, jede Ronne bafelbit 8 Schilling, damit jebe "ihm eine Bigilie nachlefe;" bie Siechen zu S. Jurgen, auf bem Burgfelbe, vor Mölln, zu Grönau, Barkentin, Travemunde Bier auswärtige Rlöfter (Arnsboet, empfangen je 4 Schilling. Marienehe bei Roftock, S. Brigitten bei Dolln, S. Brigitten bei Stralfund) empfangen je 50 Mart, die beiden Lubeder Rlöfter gur Burg und S. Ratharinen je 100 Mark. Elf andere Rlöster empfangen je 10 Mart und die Insassen derfelben 1 Mart, bezw. 8 Schil. lina, wie die des Lübecker Johannisklofters. Dem S. Clemens. Raland, welchem er angehört, bestimmt er 100 Mark, damit zweimal im Jahre Bigilien und Seelmeffen für ihn gehalten werden, ber Leichnamsbrüderschaft zur Burg 100 Mark. Marienkirche aber sollen 30 Mark jährliche Rente auf ewige Beiten zukommen, damit an 15 firchlichen Festtagen je 32 Bachs lichte im Chor berfelben angezündet werden können. Endlich erhalten die Armen im Beiligen Beift Bogpital 18 Mart jahrliche Rente.

Soweit die frommen Gaben; nun folgen andere Bestimmungen. Seine Schwester soll 50 Mark jährliche Rente erhalten, seine Wittwe den zugebrachten Brautschatz von 700 Mark, dazu noch 100 Mark und ihre sämmtlichen Kleider, ferner für ihre Lebenszeit die Einkünste der vier ihm vom Rath überwiesenen Dörfer (S. 243). Nach ihrem Tode sollen die Einkünste von Behlendorf an das Heilige Geist-Hospital fallen; es soll daraus eine jährliche Rente von 50 Mark gebildet werden zum Besten der fünf Officianten und

<sup>74)</sup> Solcher gab es fünf in ber Stadt; f. 28. Brehmer in biefer Zeitschrift 4, 83.

Elemofinarien 75) des Hospitals. Außerdem foll die Wittme jährlich 300 Mart Rente zu ihrer Berfügung haben; fpater follen diefe jur Unterftubung armer Studenten und Junafrauen verwandt werben, fo daß zuerft feche Jahre lang je feche Studenten, die in Roftod, Leivzig, Erfurt ober Röln ftubiren, je 50 Mart erhalten, bann feche Jahre lang je feche Junafrauen in ber Stadt nach Bestimmung der Testamentevollstrecker, und fo weiter abwechselnd "zu ewigen Reiten." Endlich foll die Wittme den Niegbrauch bes Saufes, des Bausgerathe, bes Schmudes und Silberzeuge haben. Für später ioll das Saus nebst anderem Grundbefit gleich "fahrender Sabe" den Testamentevollstredern zur Berfügung stehen. 76) Rachträglich werben noch 10 Mark Silber 77) für die Tafel auf dem Sochaltar der Marienfirche bestimmt; wegen anderer Gaben wird auf Ginzeich. nungen im Rentebuch des Erblaffere verwiefen. Was sonst noch vorbanden ift, follen die Teftamentsvollftreder, zwei Rathsberren und

<sup>75)</sup> Dies sind Inhaber kleiner kirchlicher Stiftungen, gleich ben Bicaren zu gewissen gottesdienstlichen Leistungen verpflichtet. Bgl. die Urk. von 1450 fiber eine in der Petrifirche vom Amt der Schmiede gestistete Elemosine mit 20 Mark jährlichen Einkunsten, Lüb. U.B. 8, 690, S. 735: Das Amt der Schmiede erhält das Recht, einen Geistlichen, der aus der Familie eines Amtsmitgliedes stammt, dem Domkapitel zur Wahl zu präsentiren; der erwählte Inhaber der Stiftung kann sich für die von ihm zu lesenden Messen und Vigilien von einem der anderen "Vicare und Officianten" jener Kirche vertreten lassen. Ebenso wurde 1456 eine Elemosine in der Kirche bes Johannisklosters mit 30 Mark Rente gestistet; ebend. 9, 362.

<sup>76)</sup> Das lübische Recht unterscheibet ererbten Grundbesitz, über welchen nur mit Zustimmung der Erben versügt werden kann, und gewonnenes Gut, bestehend in Grundbesitz oder sahrender Habe, worüber freier versügt wird. Had, Das alte Lübische Recht, cod. II, 44, S. 267, cod. III, 174, S. 435. Pauli, Abhandlungen aus dem lübischen Recht I, S 14, 38, 49. In unserem Falle waren alle Grundstücke im Oberstadtbuch als sahrende Habe angeschrieben.

<sup>77)</sup> Die Mark fein Silber ist nach bem Münzreceß von 1432 (Lüb. 11.18. 7, 506) = 8 Mark 12 Schillinge lub.

zwei Bürger, in baar Gelb umwandeln und den Armen zuwenden, doch nicht ohne Zustimmung der Wittwe.

Um die Größe des Bermogens zu bestimmen, mußte auch das Rentebuch vorliegen; dieses aber ift nicht mehr vorhanden. Das Testament ergiebt als Summe ber frommen Gaben etwa 1500 Mark einmalige Gaben und 64 Mart Rente, was zu feche Brocent gerech. net, wie damals üblich, 78) 1066 2/3 Mark Rapital bezeichnet. Schwester erhält 50 Mark Rente, die Wittwe 800 Mark baar, 300 Mark Rente und die vielleicht auf 250 Mark Rente zu berech. nenden Ginfunfte der Dorfer; zusammen 600 Mart Rente = 7500 Mark Ravital, und 800 Mark baar. Rechnet man bazu die nicht genannten Gaben, fo mag ein Rapitalbesitz von 14 000 Mark (etwa eine Million Reichsmart jegigen Geldes) heraustommen, bagu der auf etwa 1000 Mark zu veranschlagende Werth bes Hauses das Silberzeug. Es war aber mehr vorhanden: ergiebt sich aus der Erwähnung anderer Grundstücke Rentebuchs, und dem entsprechen auch die erhöhten Gaben, welche die Wittme in ben nächsten Jahren anordnete. Die beiden Lübecker Rlöfter empfingen 240 und 150 Mark; Beilige Beift-Bospital empfing 15 Mart Rente mehr;79) die Vicare der Marien, und der Betriffirche, ebenfo die Monde des Burgklofters empfingen je 100 Mart, um jährlich in ber Zeit von Charfreitag bis Oftern ben Bfalter zu lefen für das Seelenheil des Berftorbenen und feiner Wittwe; 80) noch eine gange Reihe auswartiger Rlöfter wurde mit Gaben bedacht. 81) Run erhoben auch die Berren des Raths noch eine Forderung, indem fie geltend machten, es muffe von der einft an Rapefulver überwiesenen Entschädigungs. fumme (S. 243) nach Ausgleich ber Schabenforderungen noch ein Betrag übrig geblieben fein; die Wittme gahlte barauf (April 1442) die ansehnliche Summe von 5649 Mart an den Rath, d. h. an die

<sup>78)</sup> Lüb. U.B. 7, 653, 719, 752, 781, 813. Doch findet sich auch höherer Zins; 382 und 413 Rentenkäufe Rapesulvers zu 8 Procent.

<sup>&</sup>lt;sup>79</sup>) ebend. 8, 55, 124, 158. 80) ebend. 8, 259.

<sup>81)</sup> ebend. 8, 8, 102, 123, 242.

Stadtkasse. 82) Dennoch blieb sie wohlhabend, denn ein großer Theil der erwähnten frommen Gaben ist erst nach 1442 von ihr gestistet. Der Rath hatte bald darauf 2000 Mark auf die Sicherstellung des Besitzes der vier Dörfer zu verwenden, denn noch sehlte die landesherrliche Bestätigung des früheren Kaufs. Herzog Bernhard von Lauenburg und sein Bruder, Bischof von Hildesheim, verzichteten 1444 gegen die genannte Summe auf die landesherrlichen Rechte über die vier Dörfer; nur zum Landgraben sowie zu dem Graben und den Planken um das Schloß Rateburg sollten die Einwohner auch ferner die herkömmlichen Dienste leisten. 83)

Als 1447 Rapesulvers Wittme ftarb, trugen die Testaments. vollstreder zwei hauptbestimmungen feines Testamente, welche für dauernde Reiten galten, über die Bachelichte in der Marienfirche und über die jährliche Bertheilung der 300 Mark Rente, in ein Bergamentbuch ein und fügten einige Bestimmungen über die Berwaltung hingu. 84) Die erfte Bertheilung an feche Studenten fand im Darg 1448 statt; 85) feitbem ift weiter nach bem Willen des Stifters verfahren. Rapefulvers Testament gebort zu den altesten der noch jest in Wirksamkeit stehenden Boblthätigkeitestiftungen. beren Berzeichniß 1877 von der Central-Armendeputation durch den Druck veröffentlicht ist; da das Ravital ausreicht, 86) so konnen gleichzeitig Studenten und durftige Frauen bedacht werden. Manche fpatere Stiftungen haben, wie aus bem Berzeichniß erfichtlich, ihre Gaben in gleicher Beije angeordnet: ein Beweis, daß Rapefulvers Beifpiel auf den Wohlthätigkeitsfinn feiner Mitburger nachhaltig eingewirft hat. So wird er noch jest unter den Wohlthatern genannt, doch auch sein politisches Wirken verdient bleibende Uner-

<sup>82)</sup> Lüb. U.B. 8, 76, 78.

<sup>83)</sup> ebend. 8, 263. Ueber folche Bestätigungen bes von Lübecker Bürgern erworbenen Landbesites vil. Wehrmann, Hansische Geschichteblätter 1872, S. 101 f. Beispiel aus bem Jahre 1409: Lüb. U.B. 5, 270.

<sup>84)</sup> ebend. 8, 473. 85) ebend. 8, 508.

<sup>86)</sup> Es betrug 1877 nach Angabe bes Berzeichnisses 42 780 Mark jetiger Bahrung.

kennung. Lübeck hat der im Jahre 1418 hergestellten Rathsherrschaft die Fortdauer seines Ansehns im Hansebunde und eine lange Zeit friedlichen Wohlstandes zu danken, und der von Rapesulver so eifrig geförderte Krieg gegen Dänemark hat das Ansehn der hansischen Flagge in der Ost- und Nordsee für diese Zeit gesichert und für die rühmlichen Seekriege Lübecks zu Ansang des 16. Jahr- hunderts ein beachtenswerthes Vorbild gegeben.

## Sinrich Rapefulvers Teftament vom 14. Februar 1439.

In Godes namen amen. It hinrick Rapefuluer, van Godes gnaden wol mechtich mynes liues, funne unde reddelicheit. bat it van deme dobe werde vorwunnen, jo mate it myn testamente Int erfte to beterende wege vude steghe ghene it V marte Stem to deme buwete vnfer leuen prouwen ferfen gheue it C marte. Item to ben buweten ber terten to beme Dome, to funte Betere, to funte Jacobe, to funte Mlien, to funte Juriene, to deme Silgengheifte unde to funthe Johanse beme jungprouwen cloftere, jewelter ftebe gheue it XX marte. Stem to den buweten ber terten to funte Clementen, to funte Johanse ppe beme Sande unde to funte Ghertrude, jewelker ftede gheue it X marke. Item in dat Bafthues achter beme Silgengheifte gheue it be rente to Boterffen, alzo XVI marke jarliker rente, unde de XVI marke renthe stan un CC marke unde XX, unde scholen wesen to behoef der armen, be me darnnne herberged. Stem in enn jewelk elende hues bynnen Lubed, bar me arme lube nnne herberged, alfe in funte Johans. straten abene it jewelke stede X marke to beme buwe, bes geluck in de hundestraten unde of in dat Gafthues in der Molenftraten. Item in eyn islick Beghinen conuent bynnen Lubeck abeue it X marke to bem buwe. Item ber ebbischen to funte Johanse bynnen Lubeck gheue it I mart vude einer isliken begheuenen jungvrouwen barfulues abeue it VIII , en rede in de hand to refende, unde it begere, bat my eyne islike ene vigilie nalese. Stem eyneme isliken

elenden feken to funthe Jurjen vor Lubed, ben uppe deme Borchvelde, den por Molne, to Gronowe, to Bartentin unde to Trauemunde gheue ieweltente IIII &, rede eme de in de hand to refende. Item to den buweten der cloftere to der Urnegboten, to Marienee por Rogstode, to funte Brigitten por Molne unde to funte Brigitten vor deme Sunde gheue it jewelter ftebe L marte lub. Item to ben buweten der cloftere to ber Borch ber prebetere unde to funte Ratherinen der monrebroderen bonnen Lubed, gheue it jewelter ftede C marte lubeich. Item to ben buweten ber clostere to Boretee, to Tzerntin, to Rene, to Rune, to ber Blangkenborch, to beme Silgengraue, to ber Arneszee, to ber Stepenige, to ber Elbena, to Creuegen unde to Slegwijd, jewelter ftede gheue if X marte unde enner iewelken ouersten in beffen erbenomeden clofteren gheue it I mark. Item eyner iewelten begheuenen jungvrouwen in deffen vatebenomeden closteren gheue it VIII B, en rede in de hand to retende, opp dat fee God vor my bidden. Stem gheue it in den Raland to funte Clementen, bar it unne bin, C mart, oppe bat fee my onde myn Byf began myt vigilien unde felemiffen, twie in beme jare. Item tho ber Borch in des hilghen lichammes broderschopp gheue if C mark bar fe icholen mede maten enne almissen. Item abeue it XXX ewiger renthe bar to, bat me be waslichte to ewigen tijden bernende mede beholde boneuen in dem fore in onfer leuen prouwen terten, in der mijfe also it des alrede begund hebbe in de ere ber jungvrouwen Marien in alle ere festen unde ot in den festen alzo naschreuen fteit. To bem erften in beme feste der hemmelvart onfer leuen vrouwen. Item in beme bage erer bord. Item in beme dage funte Michels des hilgen erpeenghels. Stem in alle Godes hilgen dage. Stem in vufer leuen vrouwen dagbe erer entfancgunge. Item in des hilgen Rriftes bage. Item in ber Bilgendrierkonincge bage. Item in beme achtenbage ber Hilgenbrierkonincge. Item in vnfer leuen vrouwen dage tho lichtmissen. 3tem in onfer leuen vrouwen dage erer bobeschop. Stem to Baschen. Item in bnfes beren Bemmeluardesdage. Item to Bingften. Item in des hilgen lichames dage. Item in onfer leuen vrouwen dage alzo fee in bat

bergete ghund. Alle besse feste schal me bernen XXXII waslichte. Item abeue it den armen to deme Silgenabeste de dar licaben vove den bedden XVIII marte gheldes jarliter renthe, de it hebbe to Petersborpe oppe Bemeren, bar me en alle jare mebe topen ichal kalen, fo me mest kan, en to brukende to erer behoeff unde nemande anders. Stem fo icholen ninne vormundere miner fufter Wijbeken Dijdhoues to der tho eres leuendes alle iare gheuen L marke renthe van monen nalatenen renthen. Item fo fij witlit, bat my myt Taleken myneme wiue to Brutschatte wurden VIIc marte, des wil it dat men eer be gudliken wedder gheue van myneme gube, unde bar to gheue it eer hundert rede mart eer in ere hand to antwordende, alfo dat fee ber vullenkomeliken mechtich fij to terende wor eer dat to falicheit myner unde erer felen dundet nutte fin. Item gheue it eer alle ere cledere de fee heft, de eer to ereme liue fint gesneben, hirmede ichal fee gescheben unde geichichtet wefen van alle munen anderen auderen. Item wil if, dat fee ichal bruken Belendorpe, Hermensdorpe, Ghifemesdorpe vnde Albrechtesuelde to deer gangen thd eres leuendes, also vry alze fee my vorfegelt fun van deme rade, unde wan fee boet is, fo gheue it de penninghe de van Belendorpe komende werden, de de rad ichall wedder gheuen na nnneholde eres breues, to deme hilghengeifte, vnde dar ichal de Silgegheft aff maten veftich marte gheldes ewiger rente to behoeff ben vijf officianten unde elemofinarien de dar sulueft to deme Bilgengheifte fint, enneme iewelken de elemofinen de fe nu hebben to beterende myt X marke gheldes, vppe dat fee God vor my unde myn wijf bidden truweliken in erer miffen. Dt so scholen de vorbenomeden V personen my unde myn wijf alle quartertempore began jarlites myt vigilien unde felemiffen. Item wes bouen de veftich marke gheldes is, dat gheue it barfulues to behoeff der armen feten. Stem wil it, bat myne vormundere mynen whue to der tijd eres leuendes noch icholen laten bruten drehundert marte gheldes jarliter rente van myner wiffesten unde besten rente, de it bebbe buten unde bunnen Lubed, dar fee benne to tefende wert. Stem man fee doet is, fo icholen beffe

III c marke abelbes ewiger rente bar to kamen, bat me foes jare na en ander foes arme ftubenten unde scholre to beme ftubio Rogstock, Lypzyd, Erphorde ofte tho Colne ichal holden wor en dat alder begwemest wert, enneme iewelken abeuende viftich marte lub. alle iare to hulpe, unde wan de foes jare umme fint getomen, fo schal me myt ben vorschreuenen III c marten ghelbes foes jar vmme arme jungvrouwen tho manne ofte to cloftere mede beraden, wor bat denne ninnen pormunderen best wert begweme. Item wan ouer de foes jare vmme fint gekomen, fo schal me vorbath VI arme ftudenten onde icholre to deme studio senden alzo vorschreuen is, unde barna joes jar jungprouwen to manne ofte to clostere beraben zc. vnbe aldus byt to vorberende to ewigen tyden. Item wil if, bat myn erbenomen wijf ichal bruten mynes hufes unde alles ingedometes, erer auldenen breten, smpde unde alle proulife clepnode welkerlepe Item XII fuluerner schalen. je fin to ber tyb eres leuendes. Item XII fuluerner lepele. Item twier vote bar me glage upp. ichruuen mach. Item twier uote. Alle diffes vorschreuen clenodes unde smide ichal fee vredesamme bruten to der gangen tho eres leuendes, unde iffet, dat fe bijr mes aff in Godes ere teret, ofte eren armen brunden tho hulpe, de wyle fe leuet, des schal fee bulle onde gante macht hebben. Item bat fulue porichreuen bues na ereme dode unde denne alle myne anderen ernen, be my alle varende stan geschreuen, beholde it so varende to behoef des testamentes. Item gheue it X marte suluers in be tafelen uppe deme hoghe altare vnfer leuen vrouwen ferfen, vmme enn bilde barvan to matende in de suluen tafelen. Item wes if mit ninnes sulues hand gefchreuen bebbe in mon rentesbot van gaue wegen, wil it, bat fe mechtich bliue unde fp, alze oft ib in beme testamente geichreuen were. Item alle myn andere gud, byr touoren nicht geroret, bewegelid unde umbewegelid, icholen myne vormundere pennincgen unde dat feren in de hande der armen, dar en dat best duncket bestedet syn to salicheit myner felen. Unde it wil dat myne vormundere nichtes scholen voranderen unde vorgheuen van mynen latenen guberen funder vulbort vnde medewetende Taleten mynes

wijues. Mine vornundere kese ik hern Johan Beren, Johan Colmanne, Hans van Stade vnde Hinrick Brunde. Ik wil ok, dat myn erbenomed wyss in aller vorvolginge mynes testamentes mechtich sy gelyck mynen vormunderen. Unde ik wil, wan erer eyn vorsteruet, dat de anderen seuendigen bynnen XIIII dagen eynen bedderuen man wedder kesen in des doden stede, uppe dat myn seste wille to Godes ehre vorvullet werde. Alle desse vorschreuen stucke wil ik stede vnde vast holden, beth dat ik see witliken wedderrope. Datum anno domini millesimo quadringentesimo tricesimo nono ipso die Valentini martiris. Testes sunt domini Wilhelmus de Caluen et Gherardus de Mynda consules Lubicenses.

#### VIII.

# Die altfächsischen Bauernhäuser ber Umgegend Lübeds.

Nach den Erhebungen der Commission zusammengestellt

von Dr. B. Leng.

Bei dem immer weiter um sich greifenden Schwinden alter Gewohnheiten und Einrichtungen steht auch das alte Bauernhaus auf dem Aussterbeetat. In den letten Jahren haben daher in den verschiedenen Gegenden Deutschlands Geschichts., Alterthums. und Architektenvereine, neben nicht wenigen einzelnen Gelehrten, mehr als je ihre Aufmerksamkeit dem Bauernhause im allgemeinen oder demjenigen ihrer engeren Heimath im besonderen zugewandt.

Der Verein für Lübecische Geschichte und Alterthumskunde setzte im Jahre 1890 eine aus brei Mitgliedern (Dr. jur. Th. Hach, Dr. ph. H. Lenz und Photograph Johs. Nöhring) bestehende Commission ein, um Erhebungen über die im Lübecischen Gebiete zur Zeit

noch vorhandenen alten Bauernhäufer und deren Ginrichtungen anzustellen.

Die Commission nahm die Sache sofort in Angriff und glaubte die ihr gestellte Aufgabe um so rascher und sicherer zu lösen, wenn sie zur vorläufigen Orientirung Fragebögen an die im Gebiete zerstreuten Förster und Landschullehrer mit der Bitte um möglichst aussührliche Beantwortung schicke. Den Fragebögen war eine Erläuterung, welche am Kopfe Ansicht und gebräuchlichen Grundriß des altsächsischen Hauses trug, beigegeben. Der Wortlaut war folgender:

"Das altsächsische Haus wird auch im Lübecischen Gebiete von Jahr zu Jahr seltener.

Der Berein für Lübecische Geschichte und Alterthumskunde hat deshalb eine Commission, bestehend aus den Herren Dr Th. Hach, Photograph J. Nöhring und dem Unterzeichneten, eingesetzt mit der Aufgabe, sestzustellen:

- 1) in welchen Lübecifchen Dörfern noch altfächfische Häuser vorhanden find,
- 2) wie groß die Bahl derfelben, und
- 3) wie ihre innere Ginrichtung beschaffen ift.

Ursprünglich lag ber meist niedrige Herd am Ende der großen Diele, von dieser nicht abgetrennt, auf dem gepflasterten Flett. Der Herd war ohne Schornstein, der Rauch zog über die Diele zum Rauchloch (Ulenlock) unter dem Dachstirst hinaus. In der Reuzeit ist der Herd meist an die eine Seite des Hauses verlegt und mit einem Schornstein versehen, die Diele durch eine Querwand abgetrennt worden (Hogwand); als täglicher Wohnraum dient nicht mehr das hintere Ende der Diele, sondern die Stube; das Bett steht in einem schrankartigen Raum (de Ruhs).

Die Ställe (rechts Ruhe, links Pferbe) waren nach ber großen Diele zu offen, so daß das Bieh von hier aus gefüttert werden tonnte; jest sind die Ställe meist durch eine Wand geschlossen. Die Borbauten (Börschur) dienen als Schweineställe oder zu anderen Zweden. Der Dachfirst ist oft mit Pferbeköpfen geziert. Un

Digitized by Google

ber einen Seite des Hauses ist meist eine Bilangdör, an der anderen Seite die Gosse (de gat).

Die oben genannte Commission erlaubt sich nun an Sie die ganz ergebene Bitte zu richten im Interesse der Sache die auf dem anliegenden Bogen genannten Fragen gütigst beantworten und dem Unterzeichneten baldigst einsenden zu wollen."

Lübed, im Juni 1890. Dr. H. Leng, Cophienstr. 4a.

### Fragebogen.

## Das altfächfische Bauernhaus.

- 1) Wie groß ist die Zahl der noch in . . . . borhanbenen obigen Häufer?
- 2) Sind Ihnen aus den Nachbardörfern folche Häuser bekannt?
- 3) Bie heißen die jegigen Befiger der Saufer?
- 4) Liegt der Herb am Ende ber Diele, in der Mitte oder schon an der Seite? an welcher Seite?
- 5) Ift ein Schornftein vorhanden?
- 6) Wenn fein Schornftein vorhanden, wo bleibt der Rauch?
- 7) Bit ein Ulenlod vorhanden?
- 8) Liegt das Ulenlock unmittelbar unter der Dachspitze, und welche Form hat dasselbe?
- 9) Ift ein Ulenlod am Border. ober Sintergiebel ober an beiben?
- 10) Giebt es außer dem Ulenlock noch andere, vielleicht tiefer gelegene Löcher?
- 11) Ift die große Diele durch eine Wand von den Wohnstuben abgetrennt? Wie heißt diese Wand?
- 12) Ift ein Flett vorhanden?
- 13) Rennen die Leute den Namen Flett noch?
- 14) Sind die Ställe durch eine Wand von der Diele abgetrennt ober noch offen?
- 15) An welcher Seite stehen die Rühe? an welcher die Pferde?
- 16) Sind vorne neben der großen Thur Ausbaue?
- 17) Wozu dienen diese Ausbaue?
- 18) Springt bas Dach über ber großen Thur wie ein Schauer weit vor?

- 19) Geht der Border und hintergiebel gerade in die höhe, oder ift ein abgeschrägtes (Walm., Krüppel.) Dach vorhanden? Es wird womöglich um eine kleine Bleistiftstigge gebeten.
- 20) Ift am hinterende (wo die Wohnstuben liegen) eine Thur nach außen?
- 21) Ift eine Seitenthur vorhanden, und wie heißt diefe?
- 22) Sind Bferdetopfe oder andere Bergierungen am First?
- 23) Sind diefe nach innen ober außen gerichtet?
- 24) Ift der Reth oder das Stroh unter dem Dachfirst entlang durch besonderes Flechtwerk, Holzstäbe oder dergl. befestigt?
- 25) Wie ist es, wenn zwei oder mehrere Partien ein und dasselbe Saus bewohnen?
- 26) Welche Veränderungen sind bei Vergrößerung der Wirthschaft vorgenommen? Sind Ställe oder Scheunen gesondert gebaut, oder sind dieselben an das alte Haus (vielleicht in der Quere) angebaut worden?
- 27) Bo liegt das Altentheil?
- 28) Sind über der großen Thur Inschriften vorhanden?
- 29) Sind in dem Mauerwert besondere Muster, wie Windmühlen, Donnerbesen Mill oder bergleichen aus Ziegelsteinen hergestellt oder leer gelassen?
- 30) Hat die Hofftelle oder das Haus einen besonderen Namen? Es wird gebeten, diese Bögen zu behalten und die Antworten mit genau denselben Zahlen versehen wie die Fragen auf einen gewöhnlichen Briefbogen oder dergl. zu schreiben und einzusenden."

Diese Fragebögen gelangten sämmtlich mehr oder weniger ausführlich beantwortet, manche unter Hinzufügung von Zeichnungen, an die Commission zuruck und bildeten so eine sichere Grundlage für die nun vorzunehmende sustematische Durchforschung des ganzen Gebietes. Hierbei glaubte die Commission sich nicht strenge durch den Begriff "Lübeckisches Gebiet" gebunden, sondern, namentlich bei den in Lauenburg liegenden und an Wecklenburg grenzenden Enklaven in Fällen, welche für den Zwed ber Arbeit ersprießlich schienen, die politische Grenze überschreiten zu durfen.

Die Commission hat die angenehme Pflicht, allen den Herren, welche sie bei ihren Arbeiten, durch Ausfüllung der Fragebögen, durch Rath und That unterstützten, auch hier verbindlichsten Dank auszusprechen. Ganz besonders möchte sie dies noch hinsichtlich der Herren Bezirksschullehrer Bangert-Arumbeck, Kemp-Krummesserbaum, Refsler und Pfeiffer-Tramm und Wegner-Russe<sup>1</sup>) thun, wie nicht minder den einzelnen Hausbesitzern gegenüber, welche ohne Ausnahme in zuvorkommendster Weise die eingehende Besichtigung ihrer Häuser und Höfe gestatteten.

Der Befund ist nach alphabetischer Reihenfolge ber in Betracht kommenden Ortschaften folgender:

Albefelbe. Unter ben 23 Wohnhäufern 2) giebt es noch 8 alte. welche fammtlich ohne Schornftein find. Der Berb liegt theils am Ende der Diele, theils feitwarts. Der über demfelben befindliche Schwibbogen stellt entweder einen einfachen gemauerten Bogen vor, ober ift oben mit einer burchlöcherten Bordermand verfeben. felten (Erbpächter Anidrehm) find zwei Berde vorhanden, von denen der eine für den Altentheil dient. Die Berde fteben entweder am Ende der Diele unmittelbar neben einander, oder feitwärts, einander gegenüber. Der Raum vor ben Berben, refp. zwischen benfelben, ift fast immer mit Ziegelsteinen (Tegelsteen) belegt. Mit diesem Namen wird auch der Blat felbst bezeichnet. Das Ende nach der Seitenthur heißt hier Rot. Flett ift ungebrauchlich oder ganglich unbekannt. Der Rauch gieht durch bas unter ber Dachspite befind. liche Ulenlock ab. Dberhalb, feitwärts der großen Thur, find bei Rornehls noch 2 Kreuglöcher, durch Aussparen von Steinen, vor-Die Stellung der Pferde und Rube, ob rechts oder links, ift nicht bestimmt. Die Ställe der Pferde maren beim Erbpachter Rornehls halb offen, fo daß die Thiere die Ropfe auf die Diele

<sup>1)</sup> Mehrere ber Herren find inzwischen an andere Schulen versett.
2) Diese Zahlen find ber Lübeckischen Landestunde, "Die Freie und Hansestadt Lübeck," Lübeck 1890, entnommen.

steden und von hier aus gefüttert werden konnten. Wo Ausbaue zu beiden Seiten der großen Thür (Knickrehm Taf. I) vorhanden sind, dienen sie meist zum Ansbewahren von Stroh und Heu. Das Dach ist überall ein Walm. (Krüppel.) Dach und springt an beiden Enden und den Seiten entlang über. Der mit Strohwiepen bebundene First setzt sich als hohe Kante von den Flächen des Daches ab (Kornehls 1800).

Am hinterende findet sich überall eine kleine, nicht quergetheilte Thur. Die Seitenthur (Bilangdor3) ist meist an beiden Seiten vorhanden und gewöhnlich quergetheilt, so daß die obere Hälfte bei nicht zu unangenehmer Witterung den ganzen Tag geöffnet steht.

Pferdetöpfe sind meist vorhanden und gewöhnlich nach innen gerichtet. Der Balten über der großen Hauptthur trägt nicht selten Inschriften, aus dem Namen des Erbauers, seiner Chefrau und der Jahreszahl bestehend; mitunter ist ein Bibelspruch oder sonstiger Spruch hinzugefügt.

Als Schlafraum des Besitzers und seiner Ehefrau ist überall eine "Ruhs" vorhanden, d. h. ein schrankartiger Raum neben der Wohnstube, dessen 2 Thüren nicht auf den Fußboden, sondern nur auf die Bettkante reichen. Reichen die Thüren auf den Boden, so heißt die Schlasstelle allgemein Alkoven.

Der Thürbalten des mehrerwähnten Kornehls'schen Hauses trägt die Inschrift: "Clausch (!) Micael (!) Lunenburg Anno 1800."

Banmsberg. Bon ben zwei Wohngebäuden ift bas von Busch bewohnte noch ohne Schornstein; die Rühe fressen von der Diele; rechts und links je ein Herd, kein Flett (Alte Leute kennen noch

<sup>3)</sup> Gewöhnlich Blangendör ober Blangbör gesprochen, wobei bas weiche g nicht selten bem t ähnlich klingt. Bilang — an der Seite entlang, ist ein in der Umgangssprache häufig angewandtes Wort. Die Deutung Blangendör als Plankenthür ist falsch, aber verzeihlich; sie konnte nur von Forschern geschehen, welche des Plattdeutschen nicht völlig machtig sind und es vor Allem nicht selbst geläufig sprechen.

den Namen). Zwei Ausbaue, hinten eine kleine Thur. Pferdeköpfe nach innen gerichtet.

Behlendorf. Noch 7 alte Hänser ohne Schornstein; der Herd liegt stets am Ende der Diele in der Mitte; der Name Flett ist unbekannt. Die Kühe stehen rechts, ihre Ställe sind geschlossen; in dem Hause von Mollenhauer ist dies erst 1881 geschehen. Die Ställe der Pferde sind offen. Die Ausbaue dienen, wo sie vorhanden (Mollenhauer), zur Unterbringung des Jungviehes und der Schafe, oder zur Ausbewahrung von Futter.

Das hintere Ende des Hauses ist ohne Thur. Bei Mollenhauer hat sich jedoch früher dort eine große Thur seitlich in der Hinterwand zum Durchsahren befunden.

Die Pferdetöpfe find nach innen gerichtet; außer diefen finden fich auch Bafen.

Die Wohnhäuser sind sämmtlich neuer, nur Beibenborf. einige Rathen (Scharbau, Schäferkathen) aus bem Anfang biefes Jahrhunderts zeigen die alte Ginrichtung. Der Johann Scharbau's iche Rathen, beffen Rucfeite am Giebel die Inschrift tragt H. P. SCHARBAV Ao. 1798, hat 2 Herbe, einen links, einen rechts; fie haben feine Aussparungen für die Fenerlade. Der Schäfertathen hat einen Berd links, einen an der Wand gerade aus; hier ist bas Feuerladenloch vorhanden. In einem zweiten zur Beit und icon länger unbewohnten Scharbau'schen Rathen fteben ebenfalls zwei Berde in alter, guter Form; ber eine fteht rechts, gang hinten bei der Wand, der andere links, aber etwas weiter vor. Dieser Rathen hat auch eine kleine Hinterthur und zwei Vorbaue. Beim Wirthe Scharbau ift außer ber Bilangbor noch eine zweite Seitenthur, welche dirett aus bem Schlafzimmer ins Freie führt.

Am Ende des Dorfes steht ein interessanter Kathen (3. 3. Jauckens), der trot mannigfacher Beränderungen auf ehemalige Eleganz schließen läßt. Rechts von der großen Thür, welche auf die mit Lehm geschlagene Diele führt, befinden sich die offenen Ställe der Kühe. Vor denselben zieht sich eine ca. 3/4 m hohe Holzwand hin, welche von 4 mit gedrehten Knöpfen gezierten Pfosten

unterbrochen wird. Das eine Verbindungsstück trägt die Jahreszahl 1799. Um entgegengesetzen Ende des Kathens führt die kleine Thür ins Freie, davor "de Kök," links und rechts Stuben. Ueber dem Alkoven die gemalte Inschrift zwischen Engelchen:

Ordere Mir in Meiner Ruh auch die himmels Bechtern zu.

In der Stube links find Wände und Decke mit Eichenholz, das im Laufe der Zeit durch den Rauch glänzend ichwarz geworden, getäfelt; auch steht hier ein ziemlich werthvoller, aus schwarz glasierten Ziegel-Racheln erbauter Ofen des 18. Jahrhunderts, wohl Lübecker Arbeit, von dem der jezige Bewohner des Rathens behauptete: so lange er denken könne, sei nichts an demselben gemacht worden, aber: "bi min Großvatter sin Kindelbeer sall he umfett sin" — er fügte hinzu: Wie olt mött de sin. — (Taf. XI, 5 und 5 a.)

Blankensee. In Blankensee standen noch 1891 drei ältere Häuser; am Westende des Dorfes links von der Straße eines mit der Inschrift IOHAN HINRICH DERLIEN DEN 26. April 1834; rechts an der Straße ein zweites mit der Inschrift, DEN 14. JUNI. HANS DERLIEN. ANNO 1774; es zeigt wenige Ziegelmuster an der Stirnseite; der Thürbalken ist gerade mit gebogenen Seitenstreben; ein drittes Haus (Kaping) mit ähnlichem Thürbalken und der zweireihigen Inschrift:

ANO 1773. IOHAN IOCHIM KOCK.

GOTT ERHALTE EUCH. DEN 12. JULII.

Gleich links neben dem Worte Gott war bis zu einem 1893 erfolgten Umbau noch in einem vieredigen Fache aus Ständerwerk eine vollständige Bodmühle (Taf. XII, 9) aus Ziegelsteinen zusammengesett als Verzierung sichtbar und über der Thür ein sogenannter Bauerntanz. Im Uedrigen bieten diese Häuser keine bemerkenswerthen Eigenthümlichkeiten dar.

Brodten. Nur noch ein Haus (Hufner Karstedt) in alter Einrichtung. Rein Schornstein, Walmdach, Herd rechts. Der Name Flett bekannt, aber nicht mehr im Gebrauch; an den Seiten Küchen- und Kammerthür; Kühe links, Pferde rechts.

Bunte Steinsetzungen in Form von Biereden unter bem Dachrande entlang.

Cronsforde, vollständiges Runddorf mit Abfall nach Often gegen die Stecknitz; die jest hindurchgehende Chaussee wurde 1828 angelegt. Erhalten sind: 3 alte Häuser und 1 Kathen.

Das am wenigsten veränderte Haus ist dasjenige des Carsten Lüth (Taf. II). Kein Schornstein, Herd mit Schwibbogen seitwärts neben der "Döns" (Dörnse); diese rechts neben der Thür mit einer noch jetzt benutzten Ruhs. Am hinterende eine kleine "Hofthür." Zwei Vorbaue; der links ist zum Kuhstall hinzugezogen, der rechts wird für die Pferde benutzt. Die Giebel-Pferdeköpfe nach innen gerichtet. In der Nähe ein sehr alter, noch bewohnter Kathen mit vier in den Eden angebrachten Herden.

Dummersdorf. Sämmtliche Häuser sind nicht mehr in ihrer ursprünglichen Bauart erhalten, ein Schornstein ist bereits überall vorhanden, nur einige Arbeiterkathen entbehren desselben. In diesen ist auch ein Flett vorhanden, dessen Name und Bedeutung noch bekannt ist; einer ist mit zwei Ausbauen nach vorne versehen. Die Pferdeköpfe sind durch andere Berzierungen ersett. Bunte Steinsetzungen, ähnlich wie bei Brodten angegeben. Das Haus von Matthias Dackendorff trägt die Jahreszahl 1778, der älteste Arbeiterkathen 1739. (Taf. XI, 8.) Am Hause des Hufners Brinkmann eine Mühle.

Giefensdorf. Es sind noch 3 Häuser ohne Schornstein vorhanden, der Herd liegt am Ende oder an der Seite, beim Husner Wegner 2 seitwärts gelegene Herde, von denen einer zum Altentheil gehört; vor dem Herd und nach den Seitenthüren ("Bilangdör") hin ein "Tegelstett," d. h. ein mit Ziegelsteinen belegtes Stück; nach hinten eine kleine Thür; der First trägt Pferdeköpfe; Kühe und Pferde stehen bald rechts, bald links. Bei Wegener sind vorne Ställe eingebaut, der Thürbalken trägt die Inschrift Hans Hinrich Vos ANNO 1803.

Sarmsborf birgt noch 7 alte Saufer ohne Schornsteine; für sie gilt bas foeben bei Giefenstorf Gefagte.

Hertenwyt. 6 Arbeiterkathen ohne Schornstein; vor dem Herde ein Flett; 4 Kathen haben Ausbaue, welche als Schweineställe benutt werden.

Arempelsborf zeigt nur ein einziges altes Haus, welches, mit zwei Borbauten versehen, wenigstens im Aeußern noch die Form gewahrt hat. Die Wände find aus Klutsteinen aufgeführt; der seitwärts stehende Herd hat bereits einen Schornstein erhalten, auch im Uebrigen sind mannigsache Beränderungen im Innern vor sich gegangen.

Krumbeck. Fünf Bauerhäuser, welche im Innern, zum Theil auch in der äußern Form, durchgreifende Veränderungen erfahren haben. Das älteste Haus ist dasjenige des Hufners Techau, 1710 erbaut, 1772 an der hinteren Seite verlängert. Vor 60 Jahren befand sich an der Diele eine mit einem Schieber versehene Ruhs; vor 30 Jahren wurden die nach der Tiele offenen Ruhställe geschlossen.

Das Haus der Wittwe Ehlers hat in seinem älteren Theil noch mit Lehm beworfene Anüppelwände. Das Haus des Hufners Höppener (früher Techau) von 1757 ist in seinem nach der Straße gelegenen Wohntheil mit mannigfachen bunten Steinsetzungen versehen. Donnerbesen und Mühlen sind nicht vorhanden.

Sämmtliche Häuser besitzen bereits einen Schornstein; der Herd liegt theils an der rechten, theils an der linken Seite; außer dem unmittelbar unter dem First besindlichen Ulenlock sind tiefer noch Kreuzlöcher; ein Flett ist theils vorhanden, theils nicht, die Bezeichnung jedoch noch allgemein bekannt. Das Dach ist überall ein Walmoder Krüppeldach, Borbaue sinden sich nicht. Nur in einem Hause ift noch eine Seitenthür; auch die Pferdeköpfe sehlen; dafür Basen.

Der 1790 erbaute Arbeiterkathen bes Hufners Höppner hat am Ende zwei Herde, seitwärts rechts und links gegen die Stubenwand gestellt; im Winter wird das Feuer durch eine viereckige Deffnung der hinterwand in den Stubenofen geschoben, der Rauch entweicht aus dem Ofen durch eine oben im herde gelegene runde Deffnung wiederum auf die Diele; ein Schornstein ist nicht vorhanden. Diese Einrichtung sindet sich vielsach. Rüdnit. Die Häuser sind alle modern; nur drei Kathen kommen in Betracht; sie sind ohne Schornsteine, haben vor dem seitwärts liegenden Herd ein Flett, zum Theil Ausbaue, welche als Schweineställe benutzt werden; die Dächer sind über der großen Thür vorspringende Walm. oder Krüppeldächer. Ein Kathen ist mit nach innen gerichteten Pferdeköpfen versehen; sonst Basen oder andere moderne Verzierungen. (Taf. IX, 30—35).

Ruffe. Mehrfachen Bränden, namentlich bem großen Brande von 1821, find die meiften alten Häuser zum Opfer gefallen; beachtenswerth find noch 14 Häuser mit wenig Beränderungen, 8 davon ohne Schornstein, außerdem noch einige Kathen.

Die ältesten Gebäude sind: Die Schmiede von Christian Detloff Tissen, Anno 1719; die Kathe von Christian Detloff Tiessen, Anno 1725 erbaut, und das Haus von Pohls auf dem Klingenberg mit der Inschrift über der großen Thür:

Johann Friedrich Mau, Anna Magreta Mauges. An Gottes Segen ist alles gelegen d. 25 Mei Ann. 1787. Rechts und links am Ende je eine Lilie.

Am Ende der Diele zwei Herde. Der eine, für den Altentheil bestimmte, ist durch eine bis zur Stubenhöhe reichende Wand aus Ziegelsteinen von der Diele abgetrennt; höher Löcher zum Durchlassen des Rauches auf die Diele. Die rechts befindlichen Rubställe sind offen.

Bei Heins, erbaut 1822, am Ende der großen Diele geradeaus zwei Herbe, zwischen welchen eine Treppe auf den über den Wohnstuben gelegenen Boden führt. Kühe (rechts) und Pferde (links) stehen in nach der Diele offenen Ställen und werden von dieser aus gefüttert. Bor den Herden das Flett.

Sehr alt, doch ohne Jahreszahl, ist auch der Ziegeleikathen auf dem Galgenberg (Taf. III) mit zwei sehr großen, 2,50 m breiten, seitwärts gelegenen Herden.

Befonderes Interesse bietet das erst nach dem großen Brande von 1821 erbaute Haus des Hufners Willers wegen seiner an dem Giebel zahlreich angebrachten Ziegelsteinverzierungen (Mühlen und Donnerbesen — Taf. XII, 4). Ob dieselben an dem alten Hause vorhanden waren und deshalb, oder aus welchem anderen Grunde hier eingefügt wurden, konnte nicht ermittelt werden.

Böppendorf. Bier bereits ftark veränderte Rathen ohne befondere Sigenthumlichkeiten.

Boggensee. Drei alte Häuser. Dasjenige des Halbusners Prüßmann hat auf beiden Seiten neben der großen Thür Einbaue, welche von der großen Diele aus zugänglich sind und augenblicklich zur Unterbringung der Ferkel dienten. Diese Einbaue würden den sonst vorhandenen Ausbauen entsprechen, wenn die große Thür weiter zurück läge. Die Ställe des Viehes sind offen; rechts stehen die Kühe, links die Pferde; am Gange zur Seitenthür befindet sich eine noch jetzt vom Knecht benutzte Kuhs; am Ende der Diele zwei neben einander liegende Herde mit dem Flett; nach hinten die Wohn, und Schlasstuben; die rechts liegenden bilden den Altentheil. Ein Schornstein ist nicht vorhanden. (Tas. IV und XI, 1)

Links neben dem Herde ist im Flett eine Rose aus Ziegelsteinen eingelegt (Tas. XI, 2), welche nach Aussage des Besitzers ein Alter von etwa 70—80 Jahren haben möchte. Eine besondere Bedeutung ist dieser Berzierung nicht beizulegen; es handelt sich wohl lediglich um eine augenblickliche Liebhaberei des derzeitigen Besitzers oder um einen künstlerischen Einfall des Handwerkers. Auf Tas. XI haben wir trothem eine Darstellung gegeben. Die größte Länge beträgt 145 cm, die Breite der Rose 70 cm.

Die Bezeichnung Flett wird auch hier nicht auf die gange, mit kleinen Steinen gepflasterte Fläche bezogen, sondern nur auf bas als Ruche dienende seitliche Ende.

Das Haus des Schufters Külls hat nur an der linken Seite einen Ausbau; rechts trägt das äußere, mittlere Feld eine donnerbefenartige Berzierung (Taf. XII, 1), die auch in Groß Schretstaken wiederkehrt; auf dem Bordergiebel befinden sich nach innen gekehrte, reich verzierte Pferdeköpfe (Taf. IX, 13).

Diefe beiden Saufer find die altesten des Dorfes; sie tragen teine Inschriften; auch über die Beit ihrer Erbanung konnte nichts

Bestimmtes ermittelt werden. Die übrigen Häuser zeigen bereits mehr ober weniger große Beränderungen. Die Ställe sind gegen die Diele geschlossen, der Rauch wird durch einen Schornstein abgeführt.

Riteran. Alt und wenig verändert sind die Häuser ber Salbhufner Meier, Scharbau und Stahmer, sowie der Anbauer Burmeister, Weber, Ehlers und Flint.

Ein Schornstein ift nicht vorhanden, die Ställe sind nach der Diele hin offen; rechts stehen die Rühe, links die Pferde; Ausbaue sind nicht angebracht; die Eulenlöcher sind dreiedig, die Pferdeköpfe auf beiden Giebeln nach innen gerichtet. Beim Halbhufner Meier ist der Altentheil'in einem besonderen Kathen, ungefähr 100 Schritte vom Wohnhause entfernt, untergebracht. Vom Kathen des Halbhufners Scharbau giebt Taf. V eine Innenansicht; von demjenigen der Wittwe Ehlers Taf. XI, 7 einen Grundriß.

Der große Balten trägt an dem genannten Haufe über der Thur die Inschrift:

Gott ber Berr fegne uns und behüte uns.

An Gottes Segen ift alles gelegen.

Heinrich Christian Meier. Ritzerav den 30ten Ju. Anno 1802.

Ein anderes Haus am Wege nach Sierksfelde führt außer den Namen von Ludwig Johann Friedrich Steer und Anna Dorothea Steern den Spruch: Gott Bater segne dieses Haus und Alle die da gehen ein und aus. Den 23. März 1819.

Im Hause des Halbhufners Scharbau liegt der eine Herd, welcher aber zur Zeit nicht benutt wird, links an der Seitenwand. Neben der großen Thür find an beiden Seiten Ausbaue, in welchen die Schweine untergebracht werden. Die Pferdeköpfe am Giebel sind nach innen gekehrt.

Im Saufe bes Anbauers Shlers fteben bie Rube links, die beiden Herde nebeneinander am Ende der großen Diele; der links liegende gehört zum Altentheil.

Das haus bes halbhufners Meier hat am Borbergiebel bunte Steinsetzungen verschiedener Art, mit welchen die Facher ausgefüllt

find; Donnerbefen ober ähnliche Bergierungen finden sich weber an biefem noch an einem der anderen häuser in Riperau.

Erwähnt werden mag hier noch eine große alte Scheune auf bem Hofe Ritzerau (Taf. XI, 9 u. 9 a). Sie soll ehebem in ihrer Anlage ben alten Bauerhäusern entsprochen haben, ist aber vielfach baulichen Beränderungen und Erneuerungen unterzogen worden. Bon Interesse ist noch der vordere Theil, der einen eigenthümlichen Borbau ausweist. Die Einfahrtsthür der Scheune liegt an der Giebelseite nahe der einen Langseite. Rechtwinklig an dem Giebel ist an der linken Seite der Einfahrtsthür ein ziemlich quadratischer Borbau in Fachwerk mit Ziegelsteinen in einfachen Mustern ausgesetzt errichtet, zu welchem, mehrere Stufen erhöht, eine einflügelige Thür mit wagerechtem Sturze hineinführt. Das Thürseld besteht aus einem rechtechen Eichenstück, welches in Relief geschnist den Obertheil einer Engelsigur mit ausgebreiteten Schwingen zeigt, welche vor sich in den Händen ein Spruchband hält, worauf die Inschrift steht:

### ANNO DOMINI O MCCCCC XIVII.

Offenbar ist hier ein Schnitsfehler vorhanden und sind die letten fünf Zahlenzeichen zu lesen XCVII, so daß die Jahreszahl 1597 sein würde, mit welcher Zeit der Stil in der Darstellung zusammenstimmt, während eine Aenderung in XXVII, also 1527, weniger angemessen erscheinen würde. Jedenfalls ist dieser Borbau, obwohl auch an ihm die vorragenden Baltenköpfe kaum noch die ursprünglichen zu sein scheinen, hinsichtlich des Ständerwerks des unteren Theiles, in welchem die Thür liegt, das älteste im Lübeckischen Gebiete erhaltene ländliche Gebäude, das in seiner eigenartigen Dachbildung über Borbau und Langhaus höchst malerisch wirkt.

Schattin. Wenn auch die hier vorhandenen älteren Häuser hinsichtlich ihrer Raumvertheilung u. s. w. keine besonderen Sigenthümlichkeiten bieten, so muß doch erwähnt werden, daß an dem 1804 erbauten Hause des Hufners J. Hurmester der rechts oben neben der Einsahrtsthür befindliche Donnerbesen fächerartige Gestalt (halbrund mit Stiel) hat. Der den Stiel bildende Ziegel ist bider, als ein gewöhnlicher Mauerstein; von ihm gehen fächerförmig

7 Ziegel strahlenförmig aus, welche abwechselnd eine dunklere Färbung zeigen (Taf. XII, 2). Un demfelben Hause sind mehrere andere Ziegelmuster zu sehen. Donnerbesen sollen sich in Schattin früher an verschiedenen alten Bauerhäusern gefunden haben, z. B. an dem von J. J. F Holst, sind jedoch jest verschwunden.

Groß Schretstaken. In diesem Dorfe, wie im benachbarten Tramm, haben sich, fern von einer größeren Stadt und den Haupt- verkehrswegen die alten Formen und Einrichtungen der Häuser noch am meisten erhalten.

Nur in diesen beiden Dörfern tragen die meisten Stellen noch, unabhängig von dem augenblicklichen Besitzer, ihre besonderen Namen. In Schretstaken heißt z. B. die Stelle des Bollhufners H. Stahmer noch jetzt Timm's Haus, die Kinder werden von den übrigen Bewohnern des Dorfes Timm's Fritz, Timm's Liese u. s. w. genannt; die Eltern von den Kindern als Timm's Bater und Mutter bezeichnet.

Die Zahl ber hier in Betracht kommenden Häuser beläuft sich zur Zeit noch auf 14; ein Schornstein fehlt meistens noch; die Herbe liegen entweder am Ende oder an den Seiten; die Ställe sind nach der großen Diele hin theils offen, theils bereits geschlossen: Ausbaue neben der großen Thür sehlen. Die Bezeichnung Flett ist überall im Gebrauch; auch hier versteht man darunter nicht immer die ganze vor dem Herde und seitwärts gelegene mit kleinen Steinen gepflasterte Fläche, sondern nur das als Rüche oder Naum zum Auswaschen u. s. w. benutzte seitliche Ende nach der Bilangdör hin. Für Flett in diesem Sinne hört man auch von älteren Leuten zuweilen noch den Namen "Hör" (Hörn). Dieselbe Benennung führt in Schretstaken auch der seitwärts gelegene Theil des Dorses, in welchem neben anderen Häusern auch das Schulhaus liegt.

Un den Giebelflächen der Häuser sind vielfach bunte Steinsetzungen zu bemerken; so bei H. Stahmer (Timm's Haus, Taf. VI). Un diesem Hause sinden sich fünf verschiedene Donnerbesen und eine Windmühle, auch am Hause von H. Hamer (ehemals Unbauer Stahmer) sieht man noch Donnerbesen rechts und links im obersten

Fach neben der Thur (Taf. XII, 3). In den untersten Fächern neben der Thur zeigt ein anderes Haus die einem stiellosen Donnerbesen gleiche Berzierung (vgl. Poggensee, Haus Kulls, Taf. XII, 1)

Das haus von C. Benede mit der Jahreszahl 1767 im hörn, in der Nähe des Schulhauses, besitzt auch am Rückende in der Flucht der offenen Pferdeställe eine große Thür; die Stuben mit dem herd liegen rechts neben der Durchsahrt, links ist der Keller; ein Flett geht über die ganze Breite des Hauses; rechts und links ist je eine Seitenthür (Taf. XI, 3).

Siems. Bon den acht Bohnhäusern des kleinen Dorfes sind nur zwei alte Rathen, welche in ihrer Bauart und Ginrichtung (Schornsteine fehlen noch) hier in Betracht kommen können. Besonbere Eigenthümlichkeiten besitzen die Kathen nicht.

Sierksrade. Fast das einzige, noch ziemlich unveränderte Haus des Dorfes ist dasjenige des Schmiedes Stech. Der Herd liegt an der linken Seite, ein Schornstein ist nicht vorhanden; die Ställe (links Kühe, rechts Pferde) sind geschlossen; der Giebel mit nach innen gekehrten Pferdeköpfen geziert; die Dachenden sind Krüppeldacher. Besondere Eigenthümlichkeiten sind nicht vorhanden. Das Haus des Gemeindevorstehers Voss hat ebenfalls noch die Form des alten Hauses bewahrt.

Neben diesen Häusern sird noch drei den Bollhufnern Dohrendorf, Kaths und Blöcker gehörende Kathen hier zu nennen. Sie sind sammtlich ohne Schornsteine, weisen aber sonst nichts Beachtenswerthes auf; die Giebel tragen nach innen gekehrte Pferdeköpfe.

Die Häufer ber Bollhufner Dohrendorff, Boss, Raths und Blöder sind badurch eigenthümlich, daß sie jett mit dem Stubenende nach der Straße zu liegen, so daß die einfahrenden Wagen erst neben dem Hause entlang fahren und dann einen Bogen machen muffen, um durch die große Thür auf die Diele zu gelangen.

Tramm (vgl. Schretstaken). Hier fanden wir das älteste Bauernhaus; es trägt am großen Balken die Jahreszahl 1640 eingeschnitten, gehört dem Hufner Sedemund, wird jedoch nicht mehr bewohnt, aber noch als Scheune benutzt.

Der (weggerissene) Herd lag am Ende in der Mitte, wie deutlich zu erkennen ist; ein Schornstein war selbstverständlich nicht vorhanden, der Rauch zog durch die dreieckigen an beiden Enden vorhandenen Ulenlöcher ab; tiefer, im Giebel, sind mehrere Kreuzlöcher offen geblieben. Ein Flett war ebenfalls vorhanden. Die Ställe waren sämmtlich offen. Neben der großen Thür ist auf ber einen Seite ein Ausbau, der früher als Schafstall diente.

Das Walmdach springt, gleich dem Dach an den Seiten des Hauses, etwas vor. Unter dem Seitendach hängen noch jest, wie auch sonst allgemein, Leitern, Eggen u. dergl.

Ein besonderes Interesse gewährt dieses Haus dadurch, daß am Hinterende ebenfalls eine große Thur vorhanden ist. Die Wände sind geschächtet oder Klutwände. Die Giebel tragen Reste von Windbrettern; ob sie in Pferdeköpfe ausliefen, und ob diese nach innen oder außen gerichtet waren, läßt sich nicht mehr erkennen.

Der Rame ber Stelle ift: Mund's Baus.

Im Hause des Halbhufners Burmester (Hehmers Haus) liegt am Ende der Diele ebenfalls nur ein Herd; für den Altentheil ist ein besonderer Kathen vorhanden; zum Schlafen dient eine Ruhs. Die Ställe sind offen. Rühe stehen links, Pferde rechts. Reine Ausbaue neben der großen Thür. Das Dach ist ein Walmdach; die Giebel tragen ziemlich zerfallene Windbretter, anscheinend mit Pferdetöpfen, an denen aber nicht mehr zu erkennen ist, ob sie nach innen oder außen sehen.

Der Balken über der großen Thür trägt die Jahreszahl 1742. Das Haus ist jedoch älter. Im genannten Jahre ward das Thürende angebaut und erneuert.

Donnerbefen ober bunte Steinsetzungen find nicht vorhanden.

Die Häuser der Hufner Bartels (Flint's Haus) und Singelmann (Pommer's Haus) stimmen unter einander völlig überein. In beiden Häusern befinden sich zwei seitwärts gelegene Herde. Die Pferde stehen links. Alles Uebrige wie bei den vorauf genannten Häusern aus Tramm.

Bemerkenswerth ist, daß bei beiden Häufern das frühere Vorhandensein einer großen Thür auch am Stubenende noch deutlich zu erkennen ist und auch im Bewußtsein der Bewohner sich erhalten hat. Ueberhaupt waren große Thüren am Stubenende in Tramm häusiger, so auch im alten Bauervogtshaus (Frost) vor dem zu Ende der 60er Jahre erfolgten Umbau.

Das Singelmann'sche Haus ift auf Taf. VII dargestellt; von ihm befindet sich überdies im Museum Lübeckischer Kunst- und Kulturgeschichte eine genaue Nachbildung.

Utecht. Durch ben großen Brand von 1862 sind zahlreiche ältere Häuser zerstört worden. Für unsere Zwecke kommen deshalb nur höchstens zwei Häuser in Betracht, diejenigen des H. J. Ollmann und des Fris Hansemann. Das lettere ist bereits mit einem Schornstein versehen und hat geschlossene Ställe. Die Kühe stehen links, die Pferde rechts Ein Flett ist nicht vorhanden, auch der Name kaum noch bekannt; die Bezeichnung "Bilangdör" ist durch "Küchenthür" ersett. Pferdeköpfe sehlen.

Im Ollmann'schen Hause ist kein Schornstein; die Rühe stehen rechts und haben noch nach der Diele offene Ställe; die Ställe der links stehenden Pferde sind geschlossen. Außer einigen bunten Steinsepungen sind keine besonderen Eigenthümlichkeiten an den Außenseiten vorhanden.

Bon den nach dem Brande von 1862 errichteten Neubauten, welche in der Anlage durchweg die sächsische Form innegehalten haben, führen viele als Krönung beider Giebel den farbigen lübeckischen Doppeladler.

Borrade. In dem ringförmig angelegten Dorfe, dessen Häuser zum Theil auf einer Anhöhe liegen, ist nur ein Kathen mit der Jahreszahl 1786 zu erwähnen, der ohne Schornstein mit seinen in den Eden liegenden drei Herden an das sächsische Haus erinnert. Eine hoch gelegene Scheune trägt gleichfalls die Jahreszahl 1786. Pferdeköpfe oder Spuren derselben sind nirgends vorhanden, zur Giebelverzierung wurden ausschließlich vierkantige Basen verschiedener Formen verwendet. Vielfache Brände in Folge von Blisschlägen

Digitized by Google

haben die meisten Säuser neu und ohne Festhalten am alten Herkommen erstehen lassen.

Bulfsborf. Das Haus bes Hinrich Siemers mit der Jahres zahl 1760 dürfte das älteste im Dorfe sein; dasselbe hat jedoch bereits mannigsache Veränderungen ersahren. Der nach hinten gelegene Herb hat einen Schornstein erhalten; die Ställe des Viehes (Rühe rechts) lassen noch erkennen, daß sie früher nach der Diele offen waren. Neben der Vilangdör liegt nach dem hinteren Ende zu noch eine zweite Thür; diese dürfte ehemals direkt aus der Schlasstube des Vauern ins Freie geführt haben. Vgl. Veidendorf S. 268.

Eine alte Scheune ohne Jahreszahl hat an der einen Seite der großen Thür einen Borbau. Zwei alte Kathen tragen die Jahreszahlen 1778 und 1783. Pferdeköpfe sind als Giebelverzierungen weit weniger verwandt, als Basen verschiedener Form. Ein Flett ist nicht mehr vorhanden, der Name aber noch bekannt.

Unter den nicht mehr zum Lübecischen Gebiete gehörenden, aber benachbarten Dörfern sind nachfolgende besucht worden:

Sornbed in Lauenburg, 2 km von Tramm entfernt. Das fehr alte Baus (eine Jahreszahl war nicht aufzufinden) des Bufners Wend (Baars Saus) hat jederseits neben der großen Thur einen Ausbau, deren Dachflächen mit derjenigen des Sausgiebels in einer Ebene liegen und in benen die Schafe und Schweine untergebracht Vorder- und hintergiebel tragen nach innen gerichtete Pferbetopfe und dreiedige Ulenloder; der mittlere Theil des Giebelftrob. baches springt über der großen Thur etwas vor. Die Ställe zu beiden Seiten der großen Diele (Pferde links, Rube rechts) find offen; am Ende liegt in der Mitte ein Berd, hinter bemfelben die 1734 eingebaute Stube mit Alkoven. Bis dabin versammelten fich, nach Mittheilungen bes jetigen Bewohners, die Insaffen, im Binter in Schafpelze gehüllt, zu ben Dahlzeiten und am Abend unter bem Rreuzbaum, um den allseitig freistehenden Berd. Der Rreuzbaum felbft fteht gur Beit noch, feine Urme, welche den Reffelbaum tragen, find erft gang fürzlich abgefägt worden (Taf. XI, 6).

Am Stubenende ift auch jett noch eine große Thür vorhanden und in Benutzung. Die gepflasterten Ausgänge vom Herd mit dem Flett nach den Seitenthüren (Bilangdören ) werden "grot und lütt Höör" genannt. Der Schornstein fehlt.

Das Haus des Hufners Singelmann gleicht dem vorigen fast ganz.

Am Ende der Diele stehen neben einander zwei Herbe; der Schornstein fehlt; eine große Thür am Stubenende ist nicht vorhanden, dagegen drei Seitenthüren, von denen eine direkt aus der Schlafstube ins Freie führt. Die Ställe sind ebenfalls offen, die Kühe rechts, die Pferde links, die beiden Ausbaue dienen als Schafund Schweineställe.

Der Name des Hauses ift: Diestels Haus. Die Bande beider Saufer sind zum größeren Theil noch geschächtet.

In dem zu Mecklenburg. Strelit gehörenden Fürstenthum Rateburg wurden besucht die Dörfer Herrenburg, Duvennest, Groß und Klein Mist, Schlag-Sülsdorf, Wentorf, Boitin-Resdorf, Bechelsdorf, Wahlsdorf, Warsow und Lüdersdorf.

Schlag. Sülsdorf, Wentorf und Boitin-Resdorf sind Rundlinge. Um Aeußern der Häuser fielen die häufiger als sonst im Allgemeinen auftretenden gekreuzten Fachwerkkonstruktionen oberhalb der großen Thür auf und insbesondere die abweichenden, an einen Donnerbesen ohne Stiel (vgl. Poggensee, Schuster Külls, und Groß Schretstaken) erinnernden Steinsetzungen in den einzelnen Fachwerkabtheilungen. Ob ein Zusammenhang zwischen diesen Figuren und den sog. Donnerbesen besteht, war nicht zu entscheiden.

Donnerbefen wurden in folgenden Dörfern gefunden: (Taf. XII.)

R1. Mift an Hans Joachim Lührs Haus mit ber Jahredzahl 1791 rechts oben neben ber großen Thür. Der Stiel besteht aus zwei aufrechten Ziegelsteinen, der oben und unten von zwei Quer-

<sup>4)</sup> Much hier Blangbor gesprochen.

steinen abgeschlossen wird; der Besen wird durch sieben fächerförmig gestellte Steine gebildet (Taf. XII, 5).

Gr. Mift. Am Hause des Bauern Olbenburg zeigt der Vordergiebel mannigfache bunte Steinsetzungen; in den Feldern über der großen Thür sieht man ebenfalls die bereits erwähnten Figuren; rechts und links, unmittelbar unter dem Dache je eine Mühle und mehrere Quadrate, rechts neben der großen Thür in mittlerer Höhe einen Donnerbesen.

Schlag-Sulsborf. Beim Schulzen Meber rechts und links neben ber großen Thur je ein schön geformter (wohl moderner) Donnerbesen.

Um Saufe des Bauern Bope ebenfalls zwei Donnerbefen.

Wentorf. Am Hause bes Bauern H. H. Stehn zwei Donnerbesen, und bas Fachwerk über ber großen Thur in der erwähnten Weise ausgefüllt (Taf. XII, 6 und 7).

Die einfach gehaltenen, mit Zügel versehenen Pferdeköpfe tragen zwischen Kopf und Zügel mehrfach eine sonst nicht beobachtete runde, burchlöcherte Scheibe (Rad?) Taf. X, 1 und 2.

Aehnliche Pferdeköpfe find in Duvennest Taf. X, 3 u. XII, 8. Boitin-Restorf. Ueber ber großen Thur wiederum jene mehrfach erwähnten Steinsetzungen.

Daß die Leute den sog. Donnerbesen eine Bedeutung zuschrieben, konnte auch hier nirgends ermittelt werden; meist war das Vorhandensein derselben nicht einmal bekannt.

Bechelsborf. Das alte, dem Schulzen Burmeister gehörende, jest nicht mehr bewohnte Haus mit der Jahreszahl 1615 dürfte das älteste des Fürstenthums sein. Es ist augenscheinlich mehrsach umgebaut worden, hat jedoch noch jest an beiden Enden eine große Thür; der Herd ohne Schornstein steht merkwürdigerweise gleich links neben der großen Thür, dann folgen die offenen Auhställe, während die rechts gelegenen Pferdeställe geschlossen sind.

Nach gemachter Mittheilung soll das Haus ehemals als Gerichtgebäude benutt worden sein, d. h. es wird wohl das zuständige Gericht in besonderem Anlaß dort seine Sigungen gehalten haben.

In Sieversdorf, nördlich von Malente (Fürstenthum Lübed), ift das Haus des Bauern Lovengen nicht ohne Interesse.

Die Ställe der links stehenden Rühe sind offen, diejenigen der Pferde bereits geschlossen; die beiden Stuben liegen links, am Ende, davor, neben der Bilangdor, der Herd mit dem Rücken gegen die Stubenwand gekehrt. Neben den Stuben, rechts in der Hinterwand eine große Thür.

In dem nahe bei Sieversdorf gelegenen Reufirchen befindet sich noch ein Kathen mit der Jahreszahl 1643 am großen Balken über der Thür.

## Allgemeine Ueberficht. (Endergebniß.)

Das Bauernhaus des Lübeckischen Gebietes ist das sächsische. Selbst die modernen Häuser halten meistens an seinen Grundformen fest.

Die Umfassungsmauern sind niedrig, bei den älteren "geschächtet," b. h. aus Zweigen (Weiden, Eichen) gestochten, mit Lehm beworfen und dann meist weiß, nicht selten unter reichlichem Zusatz von Lackmus, angestrichen. Später wurden Klutsteine verwandt; die neueren häuser haben Ziegelwände.

Der Giebel schneibet am Vorderende mit der großen Thur ab, oder er geht noch ein Fach höher und wird hier von dem vorstehenden Walm- (Krüppel.) dach überragt; bei Neubauten geht er oft bis zur Spike. lleber der großen Thur ist im Mittelfelde nicht selten jene mehr oder weniger kunstvolle Durchkreuzung von Balkenwerk vorhanden, welche Virchow aus Holstein unter dem Namen Bauerntanz anführt (Verh. d. Berl. anthrop. Ges. 1890, S. 78 mit Abbildg.). Im Lübeckischen Gebiet und den oben genannten benachbarten Dörfern ist diese Bezeichnung unbekannt. Unter der Spike ist das dreieckige oder runde Ulenlock frei geblieben. Brettergiebel kommen äußerst selten vor und dann nur bei Kathen, um durch die vorhandene Lücke oder eine mittelst Wegnahme von Brettern geschaffene Dessenung das Hen leichter auf den Boden

bringen zu können. In mittlerer Höhe, ober nahe unter ber Dachkante sind meist Kreuglöcher zum Abziehen des Rauches ausgespart.

Vorbauten, sowohl auf einer, wie auf beiben Seiten, sind an älteren Häusern nicht selten; bei neueren sind sie oft durch Einbauten ersetzt. Dieselben dienen meist zur Unterbringung der Schweine, oder des Jungviehes.

Der Hintergiebel gleicht im Allgemeinen dem Vordergiebel. In ihm befinden sich unten die Fenster der Stuben, zuweilen eine kleine Thür und hier und da auch eine große Thür oder Spuren derselben. Diese Einrichtung ist augenscheinlich in unseren Gegenden früher weit verbreitet gewesen. Sie hat anfänglich wohl nur den Zweck gehabt, das Pferd hinauszuführen, später hat man sie erweitert, um gleichzeitig den leeren Wagen durchzulassen; nie hat sie jedoch völlig die Ausdehnung der großen Thür am Vorderende erreicht.

Die Seitenwände, vom Dache der ganzen Länge nach überragt, sind in der hinteren Hälfte durch die kleine, quergetheilte Bilangdör — Blangdör — Blankendör — durchbrochen. Ausnahmsweise ist noch eine zweite aus der Schlafstube führende Thür vorhanden. (Drei Seitenthüren fanden sich nur in Hornbeck im Lauenburgischen.)

Das Dach ift aus Rohr (Reht, Rehtschov) hergestellt, das mittelst "Wieden" befestigt wird.

Unter dem Ulenlock kommt kleinerer Schov (daher "Schovels" genannt), zur Verwendung, welcher mittelst der Deckelschächte befestigt sind. Der First "Fast" ist besonders sorgfältig durch Deckelschächte befestigt und nicht selten dicker, als das übrige Dach, so daß er über die Dachsläche vorspringt.

Die Enden tragen die vor die Dachlatten genagelten Windbretter, welche nach oben in Pferdeköpfe auslaufen, an welchen nicht selten der Dorftischler seine besondere Geschicklichkeit gezeigt hat. Neben den Pferdeköpfen kommen, doch fast nur aus späterer Zeit, auch Basen und andere Verzierungen vor. Der Bordergiebel zeigt häufig bunte Steinsetzungen, welche stets ein ganzes Fach ausfüllen. In manchen Dörfern, zerstreut durch das Gesammtgebiet, am häufigsten in den abgelegeneren Theilen, siud sog. Donnerbesen und Mühlen nicht selten. Eine Bedeutung wird ihnen von den Bewohnern jetzt nicht mehr beigelegt. An Klutwänden oder geschächteten Wänden wurde nirgends etwas Aehuliches aufgefunden. Dieser Umstand scheint dagegen zu sprechen, daß wir es bei dem sog. Donnerbesen mit einem uralten heidnischen Gebrauche zu thun haben, oder derselbe auf einen solchen zurückzuführen sei; trotzem ist die Commission der Ansicht, daß diese Zeichen nicht ohne Bedeutung sind oder gewesen sind.

Auch im Innern der Stadt konnte ein solcher zusammen mit einer Mühle (eine vollständige sog. Bockmühle) und bunten Stein, setzungen nachgewiesen werden am Oftgiebel des Hauses Schildstraße 16/18. Dieses Haus gehörte einem früheren Ackerhofe an (Taf. XII, 11).

Auch am Hause des 1. Fischerbubens (Oftseite) in der Borstadt St. Jürgen ist ein Donnerbesen erhalten (Taf. XII, 10).

Für die richtige Würdigung von Donnerbesen und Mühle tommen folgende drei Punkte unserer Ausicht nach wesentlich in Betracht:

- 1) Beide Zeichen finden sich ansschließlich an Gebäuden, in welchen Menschen und Bieh untergebracht sind. Letterem gilt in erster Linie der Donnerbesen. Das Bieh ist des Landmannes höchstes Gut, sein Wohl liegt ihm oft mehr am Herzen, als das seiner Fran und Kinder. Der verhältnißmäßige Werth des Viehes, war in früheren Zeiten in unseren Gegenden ein noch größerer, als heute.
- 2) Der Donnerbesen wird als Unglück abwehrendes Zeichen anzusehen sein; die Mühle ist ein Glück bringendes Zeichen. Die in die Scheere, d. h. schräg gestellte Mühle gilt noch heutigen Tages in manchen Gegenden des westlichen Holsteins, an der Elb- und Wesermündung, als dem Brautpaare im Hochzeitszuge Glück bringend.

3) Reinesfalls find beibes ursprünglich einfache Bergierungen, und etwa mit ben sonstigen, ganze Felber ausfüllenben bunten Steinsegungen auf gleiche Stufe zu setzen.

Bei der großen Thur im Vordergiebel ift fast immer die linke Seite quergetheilt, sehr selten die rechte. Im Fürstenthum Rateburg (Gr. Mist, Schlag-Sülsdorf 2c.) ist die rechte Thur getheilt. Jum Verschluß dient jett durchweg eine eiserne Klinke. Hölzerne Klinken höchstens noch bei Schweineskällen oder dergl. vor.

Der Balten über der großen Thur, oft mit Inschriften (Namen des Chepaars, Bibelspruch, einfache Verzierungen), ist in älteren Häusern stets gebogen; erst in neueren ist er gerade mit seitlich befestigten, nach unten abgehenden Streben. Die schrägen Streben im Fachwert der Wände sind oft ebenfalls gebogen.

Die große Diele aus festgestampftem Lehm wird mit Hülse bes "Dehlenslägers" gestampft. Un beiden Längsseiten stehen bie starken eichenen Hönständer, die Träger des ganzen Balkengewerkes des Hauses, meist auf ebenso starken eichenen Schwellen. Rechts und links sind die Ställe für Pferde und Kühe, in den ältesten Häusern offen, später geschlossen. Die Ställe der Kühe zuweilen (Banmsberg) mit Klappen zum Füttern von der Diele. Die Stellung der Pferde und Kühe, ob rechts, ob links, ist nicht gleich. Die Kühe stehen an derzenigen Seite, an welcher der Wist hinausgeschafft werden kann; auch räumt man den Kühen, wenn möglich, die wärmere Seite ein.

An die Ställe schließen sich die Häckselkammern, und die Kammern für Knechte und Mädchen. In älteren Häusern dienen öfter noch mit Schiebethuren versehene Ruhsen zum Schlafen.

Ueber den Ställen dient die Hilge zur Aufbewahrung von Flachs, Erbsen, Roggen, Futter, allerlei Gerümpel u. s. w. Die Balten der Hilge werden von den Hörktändern und der Außenwand bes Hauses getragen. Der Winkel zwischen Boden und Dach heißt Auken (Oken).

Der Berd liegt nirgende mehr gang frei, meift am Ende ber

Diele gegen die Stubenwand, zuweilen feitwärts. Sind zwei Berbe vorbanden, von benen ber eine jum Altentheil gehört, fo liegen fie nebeneinander am Ende der Diele, oder einer am Ende, der andere lleber dem Berd wölbt sich der mit verschiedenartig geordneten Löchern zum Abziehen des Rauches versehene Schwibbogen (Swibagen); im Berde bangt eine, auf einer borizontalen. beiderieits eingemauerten Gisenstange verschiebbare Rette, ober auch ein jog. Reffelhaten zum Länger- und Rurzerstellen, zum Tragen des Rleinere Rochgefäße werden auf den Dreifuß gestellt oder Mls Brennmaterial dient Holz (meist Busch. ans Feuer geschoben. holz) und Torf, als Gerath einzig eine Feuerzange. In den Stirnwänden der Berde finden fich zum Theil Aussparungen für die ehemalige Feuerlade und die langen Schwefelhölzer, bezw. Schwefelfaben. An der Rudwand der Berde ift unten eine vieredige Deffnung vorhanden, durch welche die Bluth in den Stubenofen geschoben wer-Der Rauch entweicht aus diesem durch eine kleinere, hober gelegene Deffnung in den Berd zurud, um dann seinen Weg nach oben zu fuchen (wo unter bem Wiemen auf Spitten Burfte, Specieiten, Schinken hängen) und endlich aus der großen Thur, den Kreuglöchern und dem Ulenlock zu entweichen.

Der Raum vor dem Herbe ist mit kleinen Felbsteinen gepflastert und heißt allgemein Flett; rechts oder links der Raum für Eßschrank, Kessel, Rochgeschirr und zum Aufwaschen. Zuweilen (Tramm) wird dieses letztere Ende speziell Flett, in Schretstaken "Hörn" genannt. Hier ist auch die Gat.

Die Stuben (früher meift nur eine) nehmen mit Ausnahme der wenigen Fälle, wo an diesem Ende eine größere Thür vorhanden, die ganze Breite des Hauses ein. Neben der Stube (Döns) von dieser allein zugänglich, der Alkoven mit Thüren bis auf den Fußboden oder eine Kuhs, mit Thüren bis an die Bettkante zum Schlafen für den Bauern und seine Familie. Die eine Stube dient als Altentheil, oder modern als beste Stube.

Gegeffen wird auf der Diele an einem feitwärts vom Herde stehenden großen Tische.

Der Raum über den Stuben dient meist zur Ausbewahrung von Getreide, Erbsen und sonstigen Feldsrüchten und ist oft durch eine besondere Treppe (Prüssmann-Poggensee) oder nur vom großen Boden (Hoch bon) aus zugänglich. Auf letzterem lagern die Getreideund Heuvorräthe, welche durch die große Lute in der Mitte hinaufund ebenso nach und nach wieder herabbefördert werden. Der Fußboden des Hochböns wird von lose neben einander liegenden eichenen Bohlen, wie sie aus dem Baum gesägt wurden, mit schmälern und breitern Zwischenräumen gebildet. Der oberste Querbalten (Rehlbalten) zwischen den Dachstreben heißt Hahnenbalten.

Eigene Namen für die Hofstelle, welche unabhängig vom Familiennamen des jedesmaligen Inhabers der Stelle auf diesen und seine Angehörigen übertragen werden, haben sich nur noch in den entlegeneren Theilen (Tramm, Schretstaken) erhalten.

Die Berleitung der vorhandenen Berschiedenheiten der Bauerhäuser in den verschiedenen Dörfern etwa je nach deren Unlage als flavischer Rundling (3. B. Cronsforde, Utecht, Borrade) ober nach beutscher Weise hat sich für das Lübeckische Gebiet bisher nicht begründen lassen; ebensowenig ließ sich der Nachweis erbringen, daß friesische, sächsische, flavische ober andere Hertunft der zum Theil ichon Jahrhunderte hindurch in unseren Lübedischen Dörfern ununterbrochen anfässigen Bauernfamilien die eine ober andere Bauart ber noch vorhandenen Bauerhäufer dauernd beeinflußt oder wesentliche Abweichungen von dem herrschenden Typus hervorgerufen habe. Nur das bleibt feststehend, daß trot mancher Menderungen im Gingelnen die alten Bauerhäuser Lübedischen Gebietes ausgesprochen ben Charafter des fächsischen Bauerhauses tragen und biejen Jahrhunderte hindurch beibehalten haben, und daß erft neuerdings burch Scheidung bes Wohnhauses von den getrennt bavon liegenden Stallräumen und Scheunen, ober boch burch eine wesentliche Betonung ber Wohnräume die alte Bauweise mehr und mehr im Schwinden begriffen ift, und der ehemalige sächsische Bauerhof bie und da dem Gutshofe zu ähneln beginnt.

#### Erflärung ber Tafeln.

- Taf. I. Wohnhaus des Knickrehm in Albsfelde S. 266.
  - · II. · Rarften Lüth in Cronsforde S. 270.
  - . III. Ziegeleikathen auf bem Galgenberge bei Ruffe S. 272.
  - · IV. Inneres bes Prufsmann'schen Hauses in Boggenfee S. 273.
  - · V. Juneres des Scharbau'ichen Ratheus in Rigerau S. 274.
  - VI. Wohnhaus des Hufners Stahmer (Timm's Haus) in Schretftaken S. 276.
  - · VII. Wohnhaus des Hufners Singelmann (Pommer's Haus) in Tramm S. 278.
  - . VIII. Pferdetopfe und sonftige Giebelverzierungen.
    - Fig. A a-e. Cronsforde.
    - 1—9, Tramm.
  - · IX. 10. Tramm.
    - . 11-14. Boggenfee.
    - . 15. Ruffe.
    - . 16. Albefelde.
    - 17. Harmsborf.
    - 18-20. Giefensborf.
    - . 21-29. Dummeredorf.
    - 30-35. Rücknit.
    - . 36-39. Blankenfee.
  - X. . 1. Pferdefopf aus Duvennest S. 282.
    - 2 u. 3. . . . Wentorf S. 282.
    - 4. Schwibbogen aus Albsfelde (Knickrehm).
    - . 5. Cronsforde (Lüth).

    - XI. Grundriffe:
      - Fig. 1. des Prufsmann'ichen Haufes in Boggenfee S. 273.
        - · 2. Rosenartige Verzierung aus Ziegelsteinen, ebendaselbst, links neben dem Herde im Flett.

Fig. 3. Benecke-Schretstaken S. 277.

- . 4. Singelmann (Pommer's Haus) in Tramm S. 279.
- 5. Jauden's Kathen-Beidendorf, 5 a Anficht des Innern S. 268.
- . 6. Wend Sornbed.
- · 7. Ehlers Rathen-Rigerau S. 274.
- · 8. Aeltester Rathen Dummersdorf S. 270.
- · 9. Hofscheune in Riterau S. 275.

Taf. XII. Donnerbefen und Mühlen.

### IX.

Die Projette zur Berbefferung bes Stednitfanals und die frangösischen Annexionen vom December 1810.

Ein historisches Fragment von Abolf Bohlwill.

Der glückliche Abschluß der Verhandlungen über die Anlage des Elbe-Travekanals und der nahe bevorstehende Beginn des langersehnten Baues lassen es angebracht erscheinen, den Blick auf die unvollkommenere Verbindung, welche vermittelst des Stecknitkanals seit fünf Jahrhunderten zwischen der Trave und Elbe bestanden hat, zurückzulenken.

Eine erschöpfende Geschichte der Anlagen und der Benutung des Stecknitkanals wird nur in Lübeck selbst auf Grund des dort vorhandenen reichhaltigen Materials geliefert werden können. Doch dürften vielleicht die folgenden Notizen, zu deren Hervorziehung ich bei Gelegenheit meiner Studien über die neuere Geschichte der Hanseltädte angeregt worden bin, als Bausteine für eine umfassendere Arbeit verwerthbar sein. 1)

<sup>1)</sup> Die folgenden Mittheilungen sind, soweit teine anderen Quellen verzeichnet werden, ben Stednittanal-Atten bes Königl. Staatsarchivs in Schleswig und bes Staatsarchivs in Lübed entnommen. Bon der Citirung der einzelnen benutten Attenftude mußte meist mit Rudficht auf den zugemessenen Raum abgesehen werden.

Mit Recht ift ber Stednigtanal ftets als "ein wurdiges Dentmal der Beisbeit, des Unternehmungsgeiftes und der Rraft. fulle Lubecte im vierzehnten Jahrhundert" 2) gepriefen worden. Doch verstatteten die Reitverhältnisse leider nicht, ihn rechtzeitig den Fortidritten der Bafferbautunft entsprechend zu vervollkommnen. bemertenswerther Anlauf bagu wurde freilich in ben fechziger Jahren bes 17. Jahrhunderts genommen. Lübeck ließ bamals von beimischen Sachverständigen, sowie von drei holländischen Ingenieuren Entwürfe zur Berbesserung des Kanals ausarbeiten. Doch tonnte zur Aus. führung teines ber vorgelegten Projekte geschritten werden. anderen Grunden abgefeben, mußte man auf die Ranalverbefferung verzichten, weil die Roftenanschäge zu der finanziellen Leiftungs. fähigfeit ber Stadt in allgu großem Migverhältnig ftanden. 3) Als dann aber im Laufe des folgenden Jahrhunderts Sandel und Bertehr im nördlichen Deutschland allmählich zu größerem Aufschwung gelangten, murbe die Unzulänglichkeit ber Stednitfahrt immer leb. hafter empfunden und bildete einen beständigen Gegenstand der Plage für fammtliche dabei betheiligte Staaten und Korporationen.

An dem Schiffahrtsbetrieb auf dem Steckniskanal waren im 18. Jahrhundert außer Lübeck namentlich das Kurfürstenthum Hannover und Hamburg interessirt: das Kurfürstenthum Hannover, weil Lauenburg, dessen Gebiet der Kanal durchzieht, seit 1705 mit den kurbraunschweigischen Landen vereinigt war; Hamburg, weil der Kanal dem Handel dieser Stadt mit Lübeck und anderen Oftseehäfen als Berkehrsstraße diente. Allerdings sehlte viel daran, daß diese Kommunikation den Bedürfnissen des hamburgischen Verkehrs mit den baltischen Gebieten genügt hätte.

Die Mängel der Stednitfahrt beruhten zum Theil auf dem Bustande des Kanals, zum Theil aber auch auf der Art des Schiffsahrtsbetriebes.

<sup>3)</sup> Reinhard Woltman, Beiträge zur Schiffbarmachung ber Fluffe (Hamburg 1826) S. 170.

<sup>3)</sup> Man wird diesen Bergicht begreifen, wenn man sich die von Behrmann (Hans. Geschichtsblätter, Jahrg. 1888, S. 65 ff.) geschilderte Finanzlage Lübeck im 17. Jahrhundert vergegenwärtigt.

Ein viel beklagtes Berkehrshindernig bildete das den Lauenburgern zustehende Recht des Umladezwangs, zufolge deffen die Lübeder Stednipfahrer ihre nach Samburg ober Lüneburg beftimm. ten Waaren nur bis Lauenburg bringen durften und bort auch bie ihnen von jenen Städten gur Beforderung auf dem Ranal überwiesenen Waaren in Empfang nehmen mußten. Freilich murde biefer Zwang im Laufe der Zeit etwas gemilbert. Die Stednitfahrer durften zerbrechliche und leicht verderbende fluffige Baaren unter gewiffen Bedingungen und gegen eine an bas Lauenburger Schiffsamt gu entrichtende Retognition birett an den Ort ihrer Bestimmung bringen.4) Die Berfuche der Lübeder, für die Stednitfahrer eine allgemeine Erlaubniß zu freier Durchfahrt zu erwirken, scheiterte jedoch ftets an dem Widerstand der Lauenburger Schiffer. Diese sträubten sich, auf ihre Brivilegien Bergicht zu leisten, und zogen sich burch ihr Berhalten auch fonft gelegentlich von Seiten ihrer eigenen Dbrig. teit den Borwurf zu, daß fie "ihre Brivatintereffen mit Sintansetzung des gemeinen Beften auf unerlaubte und ftrafbare Beife gu befördern fuchten."

Nicht minder nachtheilig war es, daß der Stecknisbetrieb nur auf offenen, verhältnismäßig kleinen Barken stattfand, die nur 6-7 Last tragen konnten, und daß von diesen die Strecke von Lübeck bis Lauenburg günstigsten Falls in 10 Tagen, durchschnittlich aber nur in 14—20 Tagen zurückgelegt wurde.

Es erklärt sich aus dieser Sachlage, daß der Stecknigkanal nur für einen verhältnismäßig geringen Theil der von Lübeck und dem Oftseegebiet überhaupt nach Hamburg oder umgekehrt beförderten Güter benut wurde. Der Transport auf dieser Wasserstraße lohnte sich nur für solche Waaren, bei denen der Landtransport im Verhältniß zum Werthe zu kostspiclig war, und die keinen Gegenstand

<sup>4)</sup> Gewiß machten sich jedoch die Lauenburger Schiffer einer starten Uebertreibung schuldig, wenn sie in einer Eingabe an ihre Regierung (vom 10. März 1799), in der sie eine Erhöhung der Elbfracht befürworteten, die Klage vorbrachten, daß fast alle von Hamburg nach Lübeck gehenden Güter durch die Stecknipsahrer abgeholt würden. (Hamb. Commerzarchiv.)

einer durch Zeitverlust leicht vereitelten Spekulation bildeten. Lieber beförderte man die Waaren von Lübeck bis nach Oldesloe auf der Trave und von dort auf der Achse nach Hamburg, wosür 3—4 Tage erforderlich waren. Daneben wurde auch noch eine durch das Lauendurgische über Kastorf führende Landstraße benutt. Und auch bei solchen von den Ostseehäsen nach Hamburg bestimmten Gütern, die sich für den Transport zu Lande nicht eigneten, nahm man sehr oft von der Beförderung auf dem Stecknitzkanal Abstand und ließ sie lieber durch den Sund nach Hamburg bringen.

Da unter folden Umftanben auch die hannöversche Regierung fich ber Bahrnehmung nicht verschließen konnte, wie wenig die Stednitfahrt ihrer Bestimmung entsprach, fo ftellte fie fich wieder. bolt die Aufgabe, die Mittel ausfindig zu machen, um jenem Dif. stande abzuhelfen. hin und wieder versuchte sie, gegen die beim Lauenburger Schiffsamt eingeriffenen Migbrauche einzuschreiten. Eingebender beschäftigte fie fich aber mit der Frage, wie das Sabrwasser selbst in besseren Stand zu setzen sei. Schon im Jahre 1747 murde dem hannöverschen Landbaumeister von Bonn der Auftrag zu Theil, fich über Magnahmen zur Berbefferung des Ranals mit ber lübedischen Regierung zu verftanbigen. Um ben bie Stednipfahrt baufig fo erheblich verzögernden Baffermangel zu befeitigen, beabsichtigte man bamale, auf ber Bobe bes Ranale Refervoire ein-Doch fam v. Bonn zu dem Resultat, daß folche Refervoirs ohne Austiefung des Ranalbetts teinen Ruten ichaffen Auch murde bereits jener Beit ein von dem Landdroften mürden. v. Oldershaufen entworfenes umfaffenderes Brojekt, in welchem eine Berbindung zwijchen bem Möllner See, bem Rateburger See und ber Bafenit vorgeschlagen war, in Erwägung gezogen.

Es scheint, daß die Freunde dieses Entwurfes nicht nur die Bortheile, welche seine Ausführung für die hannöverschen Aurlande haben würde, sondern auch seine Bedeutung für England geltend zu machen suchten. b Bunächst waren diese Bemühungen allerdings

<sup>5)</sup> Bergl. 28. Michael, bas Projekt eines Nord Ditfee Ranals

fruchtlos. Immerhin ift es bemerkenswerth, daß Matthias, der englische Gesandte in Hamburg, seiner Regierung noch im Jahre 1775 das Oldershausen'sche Projekt oder ein dem verwandtes zu empfehlen suchte. 6)

Rurge Beit barauf trat die Sache in ein anderes Stadium. Das von banifcher Seite geplante Unternehmen, Nord. und Oftfee burch die Anlage eines Ranals zwischen der Gider und der Rieler Bucht mit einander in Berbindung ju feten, erwectte die Beforgnift, daß, sobald dieses Bert vollendet worben, die Stednitfahrt noch erheblich größere Ginbufe erleiden murde. Die Frage der Berbesserung des Stechnistanals mard somit eine brennende. hannoversche Regierung entschloß sich defhalb, den Austand und die Berbefferungefähigkeit bes Ranals nochmals eingehend prüfen gu laffen. Sie betraute (am 30. Marg 1776) mit diefer Aufgabe den Ingenieur-Bauptmann Johann Ludewig Hogrewe, der bereits einige Jahre zuvor in England gemefen mar, um bas dortige Ranalmefen zu studiren, und im Jahre 1777 eine nochmalige Reise dabin unternahm.7) Schon im Dlarg 1777 reichte er eine erfte Dentichrift über den Stednittanal ein und ließ diefer im Marg 1779 nach erneuter Untersuchung der in Betracht tommenden Berhältniffe eine zweite folgen.

Die Hauptmängel der Wasserstraße erblickte Hogrewe in den allzu zahlreichen Krümmungen der Stecknitz und der Delvenau, in der Beschaffenheit der Scheitelstrecke, d. i. des vom Möllner See nach der Delvenau führenden sogenannten Delvenau-Grabens, dessen

6) Reinh. Boltman, a. a. D., S. 184 (nach Rotizen bes hamburger Deichinspektore hendemann).

im J. 1748. Btidr. ber Gef. für ichlesm. holftein lauenb. Geschichte, B. 19, S. 201 ff.

<sup>7)</sup> Bgl. die Vorrede von J. L. Hogrewe, Beschreibung ber in England seit 1759 angelegten schiffbaren Kanäle 2c. (Hannover 1780).

— Mit Unrecht hatte Matthias in einem Briese an den Herzog von Suffolk (vgl. Woltman a. a. D.), indem er die Heranziehung eines englischen Ingenieurs empfahl, seine Zweisel darüber ausgesprochen, ob sich in den hannöverschen Landen ein geeigneter Mann sinde, um die Leitung der Kanalverbesserung zu übernehmen.

Bett allmählich an Tiefe und Breite eingebüßt hatte, sowie in bem Umstand, daß der Zusluß an Wasser, welchen dieser obere Kanal aus dem Mölln'schen Moor und verschiedenen Bächen und Quellen empfing, bei der unvermeidlich großen Wasserverschwendung der Stauschleusen (deren es 14 neben 3 Kastenschleusen gab) bei weitem nicht ausreichend war, eine allezeit freie und offene Fahrt zu unterhalten, weßhalb bei jeder Schleuse gewisse Zapseltage festgestellt werden mußten, und die Schiffe beim Aussteigen öfters an einem Tage kaum von einer Schleuse zur andern kommen konnten.

Die Verbesserungen, die Hogrewe vorschlug, bestanden im wesentlichen darin, daß der Lauf der Stecknis und der Delvenau mittelst Durchschneidung der Krümmungen verkürzt, das Wasser der Delvenau überdies eine erhebliche Strecke weit (von oberhalb der Zienburger Schleuse bis zur Palmschleuse) in ein neues Bett geleitet, und die Scheitelstrecke verbreitert und vertieft und durch Anlage von Kastenschleusen mit hinreichendem Wasservorrath versehen werden sollte. Außerdem waren Ziehpfade oder Fahrdämme längs des Kanals in Aussicht genommen, damit die Schiffe durch Pferde gezogen werden konnten. Durch die angeführten Verbesserungen hoffte Hogrewe es zu ermöglichen, daß täglich 11 bedeckte Stecknizschiffe, die 20—24 Last (sede zu 4000 B) tragen könnten, die Schleusen zu passiren und in zwei Tagen von Lübeck nach Lauenburg oder wieder zurück zu gelangen vermöchten.

<sup>9)</sup> Um vollständiger zu veranschaulichen, wie sich Hogrewe die Schiffe und den Kanal nach der Durchführung seiner Berbesserungsvorschläge vorstellte, möge hier ein Abschnitt aus seinem zweiten Bericht (vom 22. März 1779) folgen:

<sup>&</sup>quot;Ich habe bei bem neuen Canal angenommen, daß solcher, statt der jest üblichen Steckniß-Schiffe, die 6 bis 7 Last à 4000 K tragen, mit Schiffen besahren werden soll, die 70 bis 80 Fuß lang, 16 Fuß oben in der Mitte breit, 5 Fuß tief in Wasser gehen und 20 bis 24 Last tragen, und hiernach dessen Maaßen angeordnet, sodaß er 6 Fuß Wassertiese habe, im Grunde 32 Fuß breit sei, aus dem Grunde zu beiden Seiten mit einer Abdachung dis oben heraus gehe, wovon auf jeden Fuß Höhe 11/2 Fuß Anlage gerechnet worden, daß also die obere Wasserstäche 50 Fuß breit wird. Auf beiden Seiten

Anlagen und neuen Einrichtungen berechnete er auf ungefähr 324,000 Thaler.

Für die Ausstührung des Projekts bedurfte es des Einverständnisses zwischen der lübeckischen und hannöverschen Regierung. Im
Sommer 1778 wurde daher der Lübecker Senat von dem Borhaben
im allgemeinen in Kenntniß gesetzt, und ein Jahr später erging an
ihn die Aufforderung, eines seiner Mitglieder "in der Stille" nach Hannover zu senden, damit man diesem genauere Mittheilungen
machen könne. Selbstverständlich war den Lübeckern die Verbesserung
der Stecknipfahrt an sich außerordentlich willkommen. Man entschloß
sich daher nach einigem Jögern, den Senator Danckwertz zu beauftragen, auf dem Rückwege von der Vraunschweiger Wesse in Hannover
vorzusprechen. Doch sollte er dort nur Eröffnungen entgegennehmen,
ohne sich aus irgend welche Unterhandlungen einzulassen.

Rücksichten der verschiedensten Art nöthigten zu großer Behutsamkeit. Von Alters her hatte Lübeck für die Erhaltung der Wasserstraße zwischen Lübeck und dem Möllner See ausschließlich zu sorgen und die Kosten für die Erhaltung des Kanals vom Möllner See dis nach Lauendurg zur Hälfte zu bestreiten. Sollten nun die Mittel für die Verbesserung des Kanals nach demselben Grundsag aufgebracht werden, so siel auf Lübeck eine Last, für welche die sinanziellen Kräfte des Gemeinwesens nicht ausreichend schienen. Aber auch bei einer mäßigeren Bemessung des lübecksischen Beitragsfragte es sich, ob und unter welchen Bedingungen die sinanziellen Opfer durch wirthschaftliche Vortheile und insbesondere durch den zu erwartenden Ausschlang der Stecknisschiffahrt wettgemacht würden. Wochten die Unsichten über Einzelheiten auseinandergehen, so hielt

bleibet eine Berme, die so viel Fuß breit ist, als die ausgegrabene Höhe beträgt, worauf benn an der einen Seite, so wie es die Umftände ersodern, entweder ein Ziehpfad 12 Fuß oben breit oder ein Fahrdamm 20 Fuß breit und 2 oder 3 Fuß über dem Erdboden angeleget wird, damit die Schiffe durch Pferde fortgezogen werden können, der Canal eine solche Breite erhalte, daß sich 2 Schiffe aller Orten bequem ausweichen können, und die Ufer durch die flachen Abdachungen gegen das Einstürzen gesichert werden." (Schlesw. A.)

man es doch übereinstimmend für geboten, sich auf das Projekt nicht näher einzulassen, bis Sicherheit darüber erlangt war, daß die Stadt nur nach Maßgabe ihrer Kräfte zu den Kosten herangezogen werden solle, und daß die Umladung der Waaren in Lauendurg gegen eine billige Entschädigung an das dortige Schiffsamt aufhöre.

Eine bestimmtere Zusage zu ertheilen, war ber Senat auch bes wegen außer Stande, weil er die Sache vorläufig nicht an die Bürgerschaft bringen wollte, und ohne deren Zustimmung in Fällen, wie der vorliegende, keine bindende Verpflichtung eingehen durfte.

Mit der Bürgerschaft über die Angelegenheit zu verhandeln und dadurch weitere Kreise in dieselbe einzuweihen, verbot sich aber namentlich aus Rücksicht auf die dänische Regierung, von der man annahm, daß sie in dem Ansbau des Steckniskanals eine unerwünschte Konkurrenz für den schleswig-holsteinischen Kanal erblicken werde, und die man jener Zeit umsoweniger erzürnen durfte, als man mit ihr wegen der streitigen Landeshoheit über verschiedene Dorfschaften in Berhandlung stand.

Die aus der bezeichneten Sachlage hervorgegangenen, vielfach verelaufulirten und vor allem auf Geheimhaltung bes Projekts dringenden Erklärungen, die der Senat an die hannöveriche Regierung oder deren Bertreter, ben Landdroften Graf von Rielmannsegge gu Rateburg, richtete, waren offenbar nicht febr bagu geeignet, ben Unternehmungsgeist in Sannover zu befeuern. Auch dort gerieth die Angelegenheit ins Stocken. Den unermudlichsten Gifer, zu ihrer Beforderung beigutragen, befundete dagegen der Samburger Brofeffor Buich, der ebenjowohl aus Theilnahme für die Wohlfahrt feines hannoverichen Geburtelandes, wie im hansestädtischen Sandelsintereffe das Buftandetommen des Sogreweschen Brojettes aufe sehnlichste Huch fonft murde in hamburg von mehreren Seiten Theilnahme für das Borhaben bekundet. Besonders rege scheint fie in den Rreifen bes englischen Court gewesen gu fein. Bier fand Buich in Charles Sanburg, dem 1781 jum großbritannischen Agenten beim niederfachfischen Rreise ernannten Sohne des ebemaligen Courtmafter John Sanburn, einen willkommenen Bundes. genoffen für feine Beftrebungen. Charles Sanbury erklärte fich bereit, mahrend seines Aufenthaltes in London am dortigen Sofe für die Kanalangelegenheit zu wirfen. Bu biefem 3med nahm er aus hamburg eine auf den Borarbeiten von Bufch beruhende Dentschrift mit, in welcher namentlich die Bortheile, welche von ber Ranglverbefferung für Sannover und für England erwartet werden konnten, in ein möglichst helles Licht gestellt waren.9) Nach Ueberwindung einiger Schwierigkeiten glaubte Sanbury jum Riele gelangt zu fein. Er fcrieb im Frühjahr 1783 an Bufch: "Unfer Blan wegen ber Stednit ift ganglich gebilligt worden." Es fehle ihm nur noch die formliche Befugniß, mit Lübed zu verhandeln. Diefe hoffe er jedoch zu erhalten, ebe er England wieder verlaffe. Seine Boffnung follte indeffen nicht in Erfüllung geben. Er ftarb noch im felben Jahre (11. Nov.) in London, ohne daß die von ihm befürwortete Angelegenheit erheblich vorwärts gekommen mare. Bufch erlahmte tropbem nicht in seinem Gifer fur die Sache. ließ es fich angelegen fein, sowohl in Sannover wie in Qubect feinen

<sup>9)</sup> Diefer Auffat ift in beutscher Fassung in ben Annalen ber brannschweigisch-lüneburgischen Churlande, Sahrgang 1789 (auszugs weise auch in ben Samburg. Abreg. Comtoir-Nachrichten b. 1789 im 12. und 13. Stud) abgebruckt. Der Berausgeber bezeichnet ibn ale eine ibm von Buich übergebene Ueberfetung ber Dentichrift Sanburge. Benn bagegen Bufd in bem "nachtrag zu feiner Albhandlung über die burch ben jegigen Rrieg veranlagte Berruttung bes Seehandels" (Bbg. 1794) S. 97 fchreibt: "Banbury batte von biefer Sache nicht früher Renntniß gefaßt, ale bis ich fie ihm gab, und übersette meinen Auffat fur ben in London zu machenben Gebrauch", fo beruht bie lettere Ungabe ficher auf einem Gedachtnife fehler; benn bie une vorliegende Berfion bes Auffages tragt bie beutlichen Rennzeichen einer Uebersetung aus bem Englischen an fich. Ueberdies hatte Bufch in feinem Artifel über bie Stednipfahrt in ber Berlinischen Monateschrift v. 1788 (B. 11. S. 477) felbst berichtet, daß hanbury von einer "beutschen Uebersetung feines Memoires" Abschriften verbreitet habe. Der Umstand, daß Bufc an diesem Memvire ein gewisses geistiges Eigenthumsrecht hatte, mag die irrige Ungabe vom 3. 1794 veranlaßt haben.

Einfluß geltend zu machen, und da er erkannte, daß zwischen beiden Staaten eine gewisse Spannung bestand, nahm er es auf sich, als Mittelsmann die obwaltenden Schwierigkeiten aus dem Wege zu räumen. Auch die Sympathieen weiterer Kreise suchte er für die Kanalangelegenheit zu erwecken, indem er für die vielgelesene "Berlinische Monatsschrift" (Jahrgang 1788, Aprilheft) einen aussührlichen Artikel über die Verbesserung der Stecknisssahrt ausarbeitete. Indessen verging nach der Veröffentlichung dieses Aufsayes noch ein Jahrzehnt, dis die Angelegenheit wieder in Fluß gerieth.

Offenbar hat der Umstand, daß nach der Vollendung des Eiderkanals ebensowohl die überschwänglichen Soffnungen, wie die übermäßigen Befürchtungen, welche diefes Unternehmen hervorgerufen batte, fich ale unbegrundet berausstellten, dazu beigetragen, bas Intereffe an ber Berbefferung bes Stednittanals abzuschmächen. 10) Wenn man tropdem gegen Ende des Jahrhunderts sowohl in Sannover, wie in Lubed wieder großeren Gifer fur die Sache betundete, fo erklart fich dies theils aus der Wahrnehmung von dem gunehmenden Berfall bes Delvenaugrabens, theils aus der Beforgnig, welche die plötlich auftauchenden Gerüchte von einer banischerseits beabsichtigten Erneuerung des Trave-Alster Rangle hervorriefen. Ein im 7. Seft der Schleswig Solfteinischen Brovingialblätter vom Jahre 1798 erichienener Artitel bes Lieutenant von Wimpfen verfolgte in der That den Zweck, auf die Bortheile hinzuweisen, welche die Berbindung zwischen der Alfter und der Trave und biefer beiden mit der ichiffbar zu machenden Schwentine für Danemart und ins.

<sup>10)</sup> Am 25. November 1784 schrieb Busch an Syndicus Wilden in Lübed: "Wenn man aber nur nicht bei Ihnen vollends lau dadurch wird, daß nun die Furcht vor dem dänischen Canal, soviel man beren hatte, fast verschwindet." Hierauf folgen die bemerkenswerthen Worte: "Aber diese hat niemalen ein Grund für die Sache sein sollen. Der gute Zweck und die zu hoffen gewesenen Folgen, auch ohne Rücksicht auf jenen Canal, müßten sie empsehlen. Auf der andern Seite kann man erwarten, daß das dänische Ministerium, da es sieht, daß Schimmelmann sie zu einer eitlen, zwecklosen Unternehmung verleitet hat, nicht mehr so eifersüchtig darauf sein werde, wiewohl auch das nicht als Grund gelten sollte."

besondere für Holstein haben würde. Derartige Entwürfe lagen damals gleichsam in der Luft. Indessen scheinen sie keine greifbare Gestalt angenommen zu haben. Immerhin ist es bemerkenswerth, daß der hannöversche Geh. Kanzleisekretär Höpfner am 3. Januar 1798 an den jener Zeit in Rastatt weilenden Lübecker Senator Rodde ein Schreiben richtete, in welchem er ihn darauf ausmerksam machte, daß laut einer in Hannover eingetroffenen Nachricht das Projekt bestehe, "einen schiffbaren Kanal von Lübeck über Oldesloe nach Hamburg zu ziehen und die Merkpfähle bereits ausgesteckt seien."<sup>11</sup>) Hieran wurde die Erwartung geknüpft, daß nunmehr endlich ein Einvernehmen zwischen Hannover und Lübeck über die Verbesserung des Stecknitzkanals zu Stande komme. Die hannöversche Regierung — so wurde verheißen — werde ihrerseits mit aller Kraft und allem Ernst dahin streben, das Werk zu wechselseitiger Zufriedenheit zu Stande zu bringen.

Nach dieser erneuten Anregung ließ die kurfürstliche Regierung jedoch noch 1 1/2 Jahre verstreichen, bis sie an den Lübecker Senat eine offizielle Aufforderung richtete, eines seiner Mitglieder zu einer Konferenz mit einem hannöverschen Bevollmächtigten zu deputiren. Dem diesmaligen Entgegenkommen der hannöverschen Regierung gegenüber hielt man es in Lübeck nicht für angemessen, völlige

<sup>11)</sup> Ginige Sahre später murbe bie hannöversche Regierung burch ein anderes Schreckgespenft beunruhigt. Es verlautete, von banifcher und hamburgischer Seite werbe beabsichtigt, Die Trave burch einen von Olbestoe nach ber Bille ju ziehenden Ranal mit ber Gibe in Berbindung ju feten. Der ju Erfundigungen über ben Sachverhalt aufgeforberte Umtmann &. 28. Compe in Schwarzenbed berichtete am 14. Januar 1803, daß ber Baumeifter Richter gu Riel und ber Landtommiffar Beterfen im 3. 1802 thatfachlich im Auftrage bes banifden Minifteriums zwei berartige Blane ausgearbeitet batten, von benen ber eine fich mit einer Ranalverbindung zwischen Oldesloe und Trittau, ber andere mit einer folden von Oldesloe nach Bergeborf beschäftigte. Doch wies Compe barauf bin, bag bie Ausführung biefer Blane - von anderen Brunden abgeseben - icon besmegen undentbar fei, weil es fur ben erften der Buftimmung ber lauen. burgifchen bezw hannoverschen Regierung, für ben zweiten berjenigen Lübeds bedürfe. (Schlesm. A.)

Burudhaltung zu bewahren; doch trug man auch jest Schen, sich auf ein allzu weitaussehendes und kostspieliges Unternehmen einzulassen.

In der Unterredung, die am 17. Ottober 1799 in Rateburg zwischen dem hannöverschen Hofrichter v. Schrader und dem Lübeder Senator Robbe ftattfand, machte ber lettere ben Borichlag, fich vorläufig auf eine theilweife Ausführung bes Sogreweichen Entwurfs zu beschränken, die Bermirklichung bes größeren Brojetts aber der Butunft vorzubehalten; und in einer folgenden Ronfereng, Die bom 5. bis 8. Dezember b. 3. unter Betheiligung von Sach. verständigen, insbesondere des nunmehrigen Oberft Hogrewe, in Lüneburg gehalten murde, tam man zu dem Refultat, daß es vor allem dringend geboten fei, den als Bafferrefervoir dienenden Delvenaugraben in befferen Stand zu feten. Diefer bister nur 20 Ruß breite und theilweise nur 21/2 Ruß tiefe obere Ranal follte bis auf 40 Rug verbreitert werden und eine Tiefe von 6 Ruft er-Ueberdies wurde die Unlage einer neuen massiven Raften. balten. ichleufe für nothwendig erkannt. Man hoffte auf diefe Beife es zu erreichen, daß die Fortbewegung der Schiffe auf der Strecke zwischen der Bahnenburger und der Zienburger Schleufe, die bis dabin 5 bis 6 Tage erfordert hatte, in 21/4 Stunden bewerkftelligt werden konnte. Die Rosten für die angegebenen Arbeiten murden auf 40,000 Thaler veranschlagt.

So wenig beträchtlich diese Summe und so einleuchtend ber Bortheil dieser durchaus unerläßlichen Berbesserung auch war, so währte es doch noch geraume Zeit, bis zum Werke geschritten werden konnte. Bon Lübeck erfolgte erst am 29. Oktober 1800 eine zustimmige Antwort. Nachdem diese eingetroffen war, dauerte es bei dem schwerfälligen Geschäftsgang der hannöverschen Regierung noch bis zum 2. Juni 1801, bevor der Kurfürst König in St. James sich mit der Verausgabung der auf Hannover sallenden Hälfte der Kosten von 20,000 Thalern einverstanden erklärte. Eine weitere Berzögerung wurde dadurch hervorgerusen, daß der von Lübeck mit dieser Angelegenheit speciell betraute Senator Rodde während des

Sommers 1801 längere Zeit im Interesse seiner Baterstadt in Paris weilte. So gelang es denn erst Ende 1801 ein vollständiges Einverständnis der beiden an der Sache betheiligten Staaten zu erreichen. Man erkannte beiderseits, daß es am zweckmäßigsten sei, die Direktion des Baues in die Hände Hogrewes zu legen. Doch wurde dem Bunsche des Senats gemäß dem lübecischen Stadtbaumeister Behrens das Recht der Mitaufsicht zugestanden. 12)

In den Kreisen der hannöverschen Behörden und Sachverständigen fand auch in der nächsten Zeit noch ein Gedankenaustausch über die Vornahme einer umfassenderen Kanalkorrektion statt. Doch durften zunächst nur die mit Lübeck vereinbarten Arbeiten in Angriff genommen werden. Mit diesen wurde am 5. April 1802 begonnen. Wan hatte anfänglich gehofft, daß sie der Hauptsache nach bis gegen Ende des Jahres erledigt werden könnten. Indessen traten ungeahnte Schwierigkeiten hervor.

Um die Berbreiterung und Bertiefung des Delvenaugrabens auszuführen, war es selbstwerständlich erforderlich, ihn zeitweilig durch Ableitung des Wassers trocken zu legen. Dabei zeigte es sich, daß in ihm massenhafter, an einigen Stellen 12 Fuß tiefer Schlamm aufgehäuft war, der nur mit großer Austrengung beseitigt werden konnte. Die Arbeiter erklärten, eine so mühselige Arbeit nur gegen außerordentliche Belohnungen verrichten zu wollen, sie drohten, davon zu gehen, wenn ihre Forderungen nicht bewilligt würden, und schüchterten diesenigen ein, welche geneigt waren, für einen niedrigeren Lohn zu arbeiten. Hogrewe bewilligte keineswegs alle Forderungen; aber er sah sich doch veranlaßt, um eine unerwünschte Unterbrechung der Arbeit zu verhüten, im Aktord und als

<sup>12)</sup> Am 28. Januar 1802 schrieb Hogrewe an Senator Robbe: "Die Mitaussicht bes herrn Stadtbaumeisters Behrens, bessen Geschicklichkeit mir schon aus bessen Schriften bekannt ist, wird mir um besto angenehmer sein, weil ich überzeugt bin, daß solche diesem Geschäfte von großem Nupen sein wird." Anch nach Beginn der gemeinsamen Arbeit äußerte sich hogrewe gelegentlich anerkennend über Behrens. Später aber scheint sich das Verhältniß der beiden Fachmänner weniger günstig gestaltet zu haben.

Lagelohn zeitweilig ungefähr doppelt soviel zu gewähren, als er im Boranichlag angesett hatte. Gine Schwierigkeit anderer Art bereitete es, daß die Lübeder im Intereffe des Sandels die mahrend der Trodenlegung unvermeidliche Sperrung der Stednitfahrt nur mabrend zweier Monate (Juni und Juli) zugeben wollten. Sogreme war daber bereits am 6. August genöthigt, die Arbeiten auf dem Brunde des Ranals einzustellen.. Der Reft der guten Jahreszeit murbe vorzugemeife zur Befestigung des Ufere und zu ben Borarbeiten für die Anlage der neuen Raftenschleuse verwandt. Ende Oftober murde die Arbeit vollständig unterbrochen, um im folgenden Jahre wieder aufgenommen und trot erneuter Binderniffe weiter geführt zu werden. Auch nach der im Juli 1803 erfolgten französischen Besetzung des Lauenburgischen gab man keineswegs die Boffnung auf, wenigstens die dringenoften Arbeiten jum Abschluß zu bringen. Indessen fehlte es bald an den erforderlichen Mitteln. Bie aus einem Brief der Minister von der Decken und von Grote an ihre in Schwerin weilenden Rollegen vom 24. Februar 1804 bervorgeht, hatte man bereits damals die bewilligte Summe von 40,000 Thalern um 4765 Thaler überschritten, und doch mar für die noch erforderlichen Arbeiten ein Aufwand von 17986 Thalern veranschlagt. Es unterlag feinem Zweifel, daß das frangösische General-Rommando feine Buftimmung nicht bagu geben murbe, Diefen Betrag ben hannöverschen Raffen entnehmen zu laffen. wenn hogrewe die hoffnung aussprach, daß Lübed vielleicht geneigt fein werde, im gemeinsamen Interesse ben auf Sannover fallenden Antheil an den ferneren Roften der Ranalverbefferung einstweilen vorzuschießen, so murde von ihm babei offenbar außer Acht gelaffen, wie fehr die Stadt durch die friegerischen Zeitverhältnisse im allgemeinen und fpeziell durch bie frangofifche Befetung von Sannover in Mitleidenschaft gezogen war. Go erscheint es benn begreiflich genug, daß das hannöversche Kammerkollegium es im April 1805 für geboten hielt, dem Oberft Sogreme "bie außerfte Roftenersparung und ftrengfte Beschränfung auf das zur blogen Erhaltung der einmal geschehenen Arbeiten unumgänglich Erforderliche" bringend ans Herz legen zu lassen. Für den Stand der Kanalangelegenheit während der nächstfolgenden Jahre aber ist es bezeichnend, daß das Lübeder Baudepartement im September 1808 bei der hannöverschen Regierung beantragte, die vor 6 Jahren für die Herstellung einer neuen Schleuse auf gemeinschaftliche Kosten angeschafften Waterialien, da sie mit Ausnahme der Quader- und Felsensteine bereits für den beabsichtigten Bau untauglich geworden und bei längerem Liegen gänzlich verderben würden, öffentlich verkausen oder sonst aufräumen zu lassen.

Trot solcher unerfreulichen, aufs neue zur Resignation stimmenden Erfahrungen gab man jedoch in Lübeck die Hoffnung auf die Verbesserung der Stecknitsfahrt auch damals nicht völlig auf. War das begonnene Werk durch das Vordringen der französischen Militärmacht zum Stillstand gebracht worden, so mochte es vielleicht die Wiederaufnahme der Arbeiten erleichtern, wenn es gelang, das Interesse der französischen Staatsleiter für diese Angelegenheit zu gewinnen.

Um die während der Jahre 1806 bis 1810 von hansestädtischen Männern in dieser Richtung gethanen Schritte zu begreifen, muß man sich vergegenwärtigen, daß es sich um eine Periode handelt, in welcher der überwältigende Eindruck der politischen Umwälzungen vielsach auch klar und besonnen Denkende in ihrem Urtheil beirrte, und daß daher zum Theil dieselben hansestädtischen Politiker, die sich später durch ihre deutsch-patriotische Haltung auszeichneten, damals in ihrer Fürsorge für die ihnen anvertrauten schwer leidenden Gemeinwesen gerade von jener Stelle Heilung erwarteten, von der die Hansestädte bereits empfindliche Wunden empfangen hatten und noch empfindlichere empfangen sollten.

Bereits im Anfang bes Jahres 1806 zeigten sich die Lübeder bemüht, indem sie die Bedeutung Lübeds für den französischen Handel darlegten, die Aufmerksamkeit der Machthaber Frankreichs auf die Stecknitzsahrt zu lenken. Dieses Bestreben war durch die Besorgniß hervorgerusen, daß die im Einvernehmen mit Frankreich erfolgende preußische Besitzergreifung von Hannover, wie für die

hansestädtischen Handelsinteressen überhaupt, so speziell für die Stednisschiffahrt nachtheilige Wirkungen haben könne.

Nicht an die Abresse der frangofischen Regierung gerichtet, aber doch als Meinungsäußerung eines in der Wafferbaufunde wohl erfahrenen Mannes von nicht unerheblicher Bedeutung war ein Auffat, den der Samburger Deichinspettor Beinrich Bilhelm Bendemann 13) 1809 in dem Aprilheft des Politischen Journals veröffentlichte. 14) Er machte bier barauf aufmerkfam, daß nach ber Bollendung des Ranals von St. Quentin, der Paris mit Bruffel, Antwerpen und Amfterdam ju verbinden bestimmt fei, es nur noch ber Ranalverbindung zwischen der Leda und hunte, sowie zwischen der Ofte und Geefte bedürfen werde, um eine binnenländische, vor Seegefahr und Rapern geschütte Schiffahrt von Baris nach Lubed au ermoglichen. Bon ber Nothwendigfeit einer Berbefferung ber Stednitfahrt mar hier allerdings nur andeutungsweise die Rede:15) aber es lag am Tage, daß biefe eine ber wichtigften Borausfetzungen der ins Auge gefaften Berbindung zwischen ber Seine und ber Ditfee bildete.

Als dann im Herbst desselben Jahres in Hamburg über die Modalität eines etwaigen Gintritts der Hansestädte in den Rheinbund verhandelt ward, und dabei die hanseatischen Bevollmächtigten Gelegenheit sanden, neben den gemeinsamen Interessen der Hansestieden Giade auch die besonderen Bünsche und Anliegen der einzelnen Städte vorzubringen, da gehörte die Stecknitzsahrt und ihre Ver-

<sup>13)</sup> Heydemann wurde 1798 als Elbkondukteur in Hamburg angestellt. Diefer Stellung entsagte er im J. 1807, behielt aber das einige Jahre zuvor übernommene Amt eines Deichinspektors bis Ende 1819 oder Anfana 1820.

<sup>14)</sup> Einige Bemerkungen über den Canal von St. Quentin und über die inländische Schiffahrt zwischen Umsterdam und den Hanse städen Lübeck, Hamburg und Bremen. Bon dem Deich-Inspektor H. B. Hebdemann. Politisches Journal, Jahrg. 1809, Band 1 S. 357—364.

<sup>15)</sup> Heydemann konstatirte, daß die Fahrt von hamburg nach Lübed vermittelst des Stednipkanals ebensolange dauere, wie die Fahrt von Amsterdam nach hamburg. (A. a. D. S. 363.)

besserung zu den Dingen, für welche die Bertreter Lübecks die Theilnahme der französischen Gesandten (Reinhard und Bourrienne) zu erwecken suchten. Gegenüber dem französischen Anerbieten, den Städten kleine Gebietserweiterungen zu Theil werden zu lassen, verhielt sich Lübeck, ebenso wie Hamburg, im ganzen reservirt. Immerhin versehlte man nicht, anzudeuten, daß Akquisitionen und Territorialberichtigungen im Lauenburgischen mit Rücksicht auf den Stecknitkanal nicht unwillkommen sein würden. 16)

Mit erneutem Nachdruck glaubte der Lübecker Senat die französische Regierung auf die Wichtigkeit der Stecknitzsahrt hinweisen zu sollen, als im Anfang des Jahres 1810 das Gerücht verlautete, es sei im Werke, auch die nördlichen Landestheile des Kurfürstenthums Hannover mit dem Königreich Westfalen zu vereinigen. Er übersandte deßhalb dem in Paris weilenden Senator Overbeck eine ausführliche Denkschrift, welche dieser nach erfolgter Rücksprache mit dem hansestädtischen Residenten Abel in einem angemessen erscheinenden Beitpunkt der französischen Regierung unterbreiten sollte. 17)

In dieser Denkschrift wird ausgeführt, daß die Stecknissfahrt trot ihrer vielsachen, im einzelnen dargelegten Mängel auch schon in ihrem bisherigen Zustande für die hannöverschen Lande, sowie für Hamburg und Lübeck von erheblichem Werthe sei. Wenn man aber — so heißt es weiter — den Kanal soweit verbessere, daß größere bedeckte Schiffe in 2—3 Tagen von Lübeck nach Lauenburg (und von dort in 1—2 weiteren Tagen bis nach Hamburg, Altona oder Lüneburg) zu gelangen vermöchten, so würde er auch für Frankreich und sämmtliche Kontinentalstaaten, die mit Hamburg und Lübeck in Berbindung ständen, von unberechenbarem Nutzen werden können. Die Staaten des Kaisers und seiner Verbündeten würden in diesem Falle durch Vermittlung Hamburgs und Lübecks die Produkte des

<sup>16)</sup> Nach hansestädtischen und französischen Archivakten.

<sup>17)</sup> Das Memoire wurde am 10. März 1810 zusammen mit einer Abschrift bes erwähnten Hehdemann'schen Aufsages abgesandt; 6 Tage später ließ man eine Karte über den Lauf des Kanals solgen. (Lüb. A.)

Nordens, von denen viele auch noch im Spatherbst aus der Oftsee nach Lübeck gelangten, auf die ichnellite und leichteste Weise erhalten: und gleiche Erleichterung murde dem Transport der Brodutte Frankreichs, Italiens, Spaniens und Hollands nach den Oftfee. ländern zu Theil werden. Nachdem in dem Memoire ferner ber letten Ranglverbefferungeplane und bes Anfanas ibrer Berwirklichung gedacht worden, wird der Hoffnung Ausdruck geben, daß die feit einiger Zeit unterbrochenen Arbeiten im Fall einer befinitiven Regelung ber politischen Verbaltnisse Lauenburge in keiner Beise gehemmt, sondern vielinehr begunftigt werden möchten. Bugleich werden ber frangofischen Regierung im Sinblick auf die vorausgesehene Neuorganisation Lauenburgs verschiedene speciellere Anliegen porgetragen. So wird u. g. ein Bunich ausgesprochen. beffen Berückfichtigung - wie erwähnt - gur Reit ber hannoverschen Berrichaft in Lauenburg ftets auf unüberwindliche Schwierigkeiten gestoßen, daß es nämlich "ben Lübecker Schiffern gestattet werde, ihre Baaren ausnahmelos von dem Stedniptanal auf die Elbe gu bringen, ohne zum Umladen genötigt zu fein, oder eine Abgabe für die Befreiung von diesem Zwang entrichten zu muffen."18)

Schon in diesem Memoire war hervorgehoben worden, daß nach erfolgter Verbesserung des Steckniskanals der Waarentransport von der Ostsee nach Frankreich und umgekehrt (bei Benutzung der Batten und der französichen und holländischen Kanäle) mit Umgehung der Nordsee und unter Vermeidung der von den englischen Kapern drohenden Gesahr bewerkstelligt werden könne. Auch war

<sup>18)</sup> Das Memoire war vom Syndicus Curtius entworfen worden. Aus der Reihe der fritischen Bemerkungen, welche die übrigen Mitglieder der mit dieser Sache betrauten Kommission in Veranlassung seines Entwurfs niederschrieben, möge hier eine beachtenswerthe Kengerung des Senator Hach hervorgehoben werden. Er bezeichnet das Interesse Frankreichs als "herbeigeholt", und fügt hinzu: "Gesetz auch, man nähme den Abschnitt für baare Münze, woher wollten wir das Geld nehmen, wenn man nun nach Frankreichs Art von uns verlangte, gleich den Canal sammt allen Schiffen zu ändern und zu besser?"

zugleich auf die von der westfälischen Regierung geplante Kanalverbindung zwischen Elbe und Weser, durch welche die angedeutete Berkehrsstraße noch an Sicherheit gewinnen nußte, hingewiesen worden. Mit noch fühnerer Phantasie war in dem Begleitschreiben Overbecks an Champagny, den französischen Minister des Auswärtigen, unter Bezugnahme auf den gleichzeitig überreichten Heydemann'schen Artikel das großartige Bild eines binnenländischen, ununterbrochenen Schiffahrtsverkehrs vor Augen geführt, der "unter den Auspicien Napoleons des Großen" und zum Erstaunen Europas künftig zwischen Lübeck und Cette am mittelländischen Meere, und sogar (la mer Baltique prise pour un grand fleuve) zwischen Betersburg und der Wolga einerseits und dem mittelländischen Meere anderseits entstehen könne. 19)

Beide Schriftstude wurden dem Minister Champagny Anfang April 1810 zugestellt.

Bekanntlich führte die französische Regierung acht Monate später zur Motivirung der Einverleibung des norddeutschen Küstengebietes n. a. an, daß es ersorderlich sei, in jener Gegend umfassende Kanalbanten zur Berbindung zwischen der Seine und der Oftsee zu ermöglichen. Es möge hier an die betreffende Austassung in dem berühmten, vom 8. Dezember 1810 datirten Bericht Champaguns an Napoleon erinnert werden: "Die Beschlüsse des britischen Geheimen Raths haben die Privilegien der neutralen Schiffahrt zerstört. Ew. Majestät wird daher nur noch vermittelst der binnenländischen Schiffahrt im Stande sein, Ihre Arsenale zu verproviantiren und den Handel mit dem Norden in sicherer Beise zu bewerkstelligen. Die Wiederherstellung und Erweiterung des Kanals zwischen Hamburg und Lübeck und die Anlage eines neuen Kanals zwischen Elbe, Weser und Ems, welcher in Anbetracht der

<sup>19)</sup> Bur Erläuterung dieses Schreibens dient eine Stelle in dem Bericht Overbecks vom 6. April 1810, wo es heißt: "der Extrakt aus dem Politischen Journal ist dabei umso geflissentlicher benutt worden, weil er Gelegenheit gab, die Sache auch aus einem höheren, für das französische Kaiserreich selber interessanten Gesichtspunkte in einiges Licht zu sehen." (Lüb. U.)

Beschaffenheit des Landes nur 4—5 Jahre Arbeit und 15—20 Millionen an Kosten erfordern dürfte, werden den französischen Kausleuten eine zweckmäßige und gegen jede Gesahr geschützte Bertehrsstraße eröffnen. Frankreich wird die Handelsverbindung mit der Oftsee zu jeder Zeit aufrecht erhalten, die Produkte seines Bodens und seiner Industrie nach dem Norden schicken, und von dort die für die Flotte Ew. Majestät erforderlichen Produkte beziehen können."20) Ebenso wird in andern auf die Einverleibung der norddeutschen Küstengebiete bezüglichen Dokumenten (in der Botschaft des Kaisers an den französischen Senat vom 10. Dez. 1810, in dem Schreiben Champagny's au den General-Konsul Le Roy in Hamburg vom 14. Dez. 1810, sowie in der Proklamation Davouts vom 13. Febr. 1811) auf die Absicht Napoleons, Frankreich durch binnenländische Wasserstraßen mit der Ostsee zu verbinden, bingewiesen.

Es ist nun allerdings durchaus nicht mahrscheinlich, daß die Idee einer solchen Unternehmung bei Napoleon erst durch iene Anfang April 1810 übergebenen lübedischen Schriftstude hervorgerufen murde; denn icon gur Beit des Direktoriums mar ber frangonichen Regierung ein Brojett zur Begründung einer Republit zwischen Rhein und Elbe unterbreitet worden, zu beffen Empfehlung u. a. auf die Möglichkeit hingewiesen mar, in diesem Bebiet eine Ranalverbindung herzustellen, durch welche eine ins. befondere für die Berforgung der frangofischen Marine überaus wichtige Rommunitation zwischen Frankreich und ber Oftsee ins Leben gerufen wurde. 21) Wenn man indeffen erwägt, daß die ermahnten Lubeder Schriftstude zu einer Zeit in Paris überreicht murben, als gerade die Frage, welcher Blat ben Sanfestädten in dem politischen Spftem Napoleons anzuweisen fei, auf der Tages. ordnung ftand, fo wird man es immerhin für möglich halten, daß jene Gingaben auf die Motivirung der ohnehin beschloffenen Gin-

Digitized by Google

<sup>20)</sup> Correspondance de Napoléon Ier, Band 21, S. 310.
21) Ueber diese Denkschift habe ich in der (Spbel'schen) Histor. Beitschr. Band 51, S. 424 f. nähere Mittheilungen gemacht.

verleibung des norddeutschen Kuftengebietes von der Ems bis an die Trave einen gewissen Sinfluß geübt haben. 22)

Nicht lange nachdem die Hansestädte französisch geworden, wurde mit dem Ausarbeiten von Projekten zur Herstellung jener Kanalverbindungen, auf die man so große Hossnungen gesett hatte, begonnen. Es zeigte sich alsbald, daß die Anlage von Kanälen zwischen dem Rhein und der Elbe mehr Ausgaben verursachen und erheblich geringeren Nuten bringen würde, als Napoleon vorausgesett hatte. Dieser erachtete es daher vorderhand für zweckmäßiger, statt große Summen auf die Anlage neuer Kanäle zu verwenden, lieber das Fahrwasser der Watten (zwischen Euchaven und der Zuydersee) auszutiesen und durch Besestigung der friesischen Inseln vor dem Feinde zu schützen.

Nicht ganz so große Schwierigkeiten schien die Verbesserung bes Stecknitzkanals darzubieten. Mit Rücksicht auf die erhöhte Bedeutung, welche dieser Wasserstraße nunmehr zugedacht war, hielt man es allerdings für geboten, die Hogreweschen Pläne durch Vermessung und Nivellirung zu verificiren und überdies in nicht unerheblicher Weise abzuändern, zumal der Kanal nicht nur für flache Fahrzeuge von jeder Größe, sondern auch für mäßige Seeschiffe (zu 50 Lasten) fahrbar gemacht werden sollte. 23)

<sup>23</sup>) Bgl. H. L. Behrens, Topographie des Stednit Kanals (Hamburg 1818) S. 15 ff.

<sup>\*\*)</sup> Es sei hier noch darauf hingewiesen, daß d'Aubignosc, der bekanntlich vor seiner Anstellung als französischer Polizei-Direktor in Hamburg französischer Intendant in Lauenburg gewesen, sich für die Verbessenstand des Steckniskanals lebhaft interessirte und über diesen Gegenstand dem Kaiser berichtete. Eine eingehendere Untersuchung über die Frage, welchen Einfluß die Berichte d'Aubignosc's auf die Kanalprojekte Napoleons und dessen übrige Entschließungen bezüglich der Hanslestädte geübt haben, behalte ich mir für eine andere Gelegenheit vor. Es genüge hier zu bemerken, daß die von Wurm (Itschr. des Vereins s. Hamb. Gesch. Band 4 S. 154.) wiederholten Angaben der Abhandlung: "Einige Nachrichten von dem Leben des verstorbenen Etatsrath, Amtmann Compe" (in Falck's Staatsbürgerlichem Magain B. 7 S. 619 f.) zu erheblichen Bedenken Anlaß geben.

Im Frühjahr 1813 waren die Borarbeiten soweit gedieben, daß mit der Ausstührung des Werks selbst begonnen werden konnte. Da fing der Zusammenbruch der französischen Kaisermacht an.

Nicht lange nach den Freiheitskriegen nahm die aufs neue zur Unabhänzigkeit gelangte Hansestat Lübeck die alten Pläne zur Berbesserung des Steckniskanals wieder auf. Von den gigantischen Plänen des Napoleonischen Zeitalters war begreiflicherweise nicht mehr die Rede. Nur auf die Fortsetzung der Arbeiten, welche die französische Oktupation unterbrochen hatte, war es zunächst abgesehen. Einiges leistete die Stadt aus eigenen Witteln. 24) Um eine irgendwie durchgreisende Verbesserung der Stecknissahrt zu erzielen, hätte es des Einverständnisses von Dänemark bedurft, an das Lauenburg 1815 gefallen war. Die Verhandlungen Lübecks mit der dänischen Regierung blieben jedoch resultatlos.

Immerhin diente die Stecknissahrt tros ihrer unvolltommenen Beschaffenheit noch einige Jahrzehnte hindurch den Verkehrsinteressen in nicht unerheblicher Beise. Erst nach Erbauung der Lübeck-Büchener Eisenbahn trat hierin ein Wandel ein. Indessen wurde niemals völlig verkannt, von wie großem Werthe es für Lübeck sei, auch auf dem Wasserwege eine Kommunikation mit dem innern Deutschland zu unterhalten. Stets auß neue wurde daher die Frage erörtert, wie die Kanalverbindung zwischen Lübeck und dem Elbgebiete verbessert werden könne. Doch erst unserer Zeit ist es vorbehalten geblieben, ins Leben zu rusen, was man seit mehr als hundert Jahren vergeblich angestrebt hat: die Herstellung eines der deutschen Ingenieurkunst zur Ehre, dem deutschen Handel zum Frommen gereichenden, den zunehmenden Weltverkehrsbedürfnissen wahrhaft genügenden Kanalverbindung zwischen der Trave und der Elbe.

<sup>&</sup>lt;sup>24</sup>) Bgl. Woltman, a. a. D. S. 179.

#### X.

# Der Maler Sans von Semfien und sein Bild vom Audienzsaal des Rathhauses.

Bon B. Sasje.

Am 15. Mara 1616 richtete Bans von Bemgen,1) ein "Conterfeper und Dablergefell", wie er sich in der Unterschrift nennt, eine Eingabe an den Rath um Aufnahme in das hiefige Maleramt. Er begründete fein Gefuch damit, daß er ju Lübed von ehrlichen, redlichen Eltern geboren fei, von Jugend auf fich im Malen, der Runft der Contrafaktur und besonders in der pictur der Landschaften geübt habe, auch in fremden Landen den besten und funftreichsten Meistern und Malern nachgezogen fei und allen Fleiß darauf verwandt habe, mehr denn andere gemeine Maler zu lernen und zu erfahren. Er wende fich an den Rath, weil ihm bas Umt ber Maler den Zutritt versagt habe, falls er nicht eines Deisters Tochter heirathen oder von Neuem bei einem von ihnen sich in die Lehre begeben wolle, er bittet um obrigkeitlichen Schut gegen diefe unbilligen, von den Malern felbst erfundenen Satungen und erfart fich, falls er Bulaffung finden follte, bereit: "Da ein Erb. Rath fo etliche Neue gebewde oder gemächer mit fünftlichen Land. taffeln zu exorniren, wie ich berichtet, fürhabens fein follen, barauf fich andere Mahler wenig begeben, mich und meine arbeit gebrauchen wollten" nach beftem Ronnen feine Dienfte zu leiften.

<sup>1)</sup> Rach ber willfürlichen und regellosen Schreibart jener Zeit wechselt die Orthographie des Namens, wie sich aus dem Auffat ergeben wird, fortwährend, und auch der Inhaber selber ist nie konsequent. Auch die Ableitung ist schwierig. Ein Ort Hemsen findet sich im hannoverschen Amte Nienburg, ein Hembsen (Hemenhusen früher) im Kreise Högter, ein Heinsen dei Lüneburg, ein Immensen im Amte Einbeck. Ein Niederländischer Maler Jan von Heemsen, (Hemsen, Hemessen), geboren zu Antwerpen, lebte um 1550 in Haarlem.

In einer Gegenvorstellung vom 10. April besielben Sabres beantragte das Amt der Maler und Glafer 2) die Ablehnung diefes Bejuches mit dem Sinweise, daß die Gemahrung gegen des Umtes Rolle und Gebrauch ftreiten wurde, daß auch der Befuchfteller teineswegs mehr als die bier ichon anfässigen Maler zu leiften vermöge, "dann ob er fich wol ber Runft boch für gibt ond rühmet, jo thut er doch dem Dinge gar zu viel. Wir geschwornen Alterleute haben feine Arbeit besichtiget, und befinden eigentlich, das Wir bereits gottlob biejenigen onter uns haben, die ihm in ber Runft weith vorgehen und vberlegen fein, ift nur wort ohne that, und muchte er mit dem großen rühmen feiner Runft billich gurugt. geblieben, und vorerst etwas begers gelernet." Sans von Bemgen habe feine Lehrzeit bei einem hiefigen Umtebruder, Philipp Rofeler, durchgemacht, fei dann in Dangig und Konigsberg gewesen, bas Amt übrigens bier voll befett, alle batten fie nur ihre tum. merliche Rahrung und erft vor Rurgem feien drei Freimeifter: Urnt Raette, Glias Meyer und Jacob Rengborg, zugelaffen worden.

Beide Aktenstücke gewähren einen vollen Einblick in die Zunftverhältnisse der damaligen Zeit: auf der einen Seite ein jüngerer Mann, der sein Fortkommen sucht und seine Niederlassung wünscht, der mehr als das bloße Handwerk, eine höhere Kunstsertigkeit sich angeeignet zu haben und den Nachweis führen zu können meint, daß seine Thätigkeit den schon vorhandenen Malern keinen Eintrag thun, und er der Nachfrage nach besseren Kunstwerken zu genügen verwögen werde; auf der andern Seite das Amt, das am alten Herkommen sesthält und auf seine Rolle sich steift, alle Nachstrage zu befriedigen sich im Stande erklärt, eine Schmälerung des Erwerbes besürchtet, zumal schon drei Meister außerhalb des Amtes eben sür seinere Malerei zugelassen seien, und dem Gegner die von ihm behauptete künstlerische Ueberlegenheit abspricht, auch zu verstehen giebt, daß jener kaum je, weder in seiner Lehrzeit, noch

<sup>2)</sup> Die Maler und Glafer bilbeten zusammen ein Umt, ihre Rolle datirt von vor 1425. Erst 1666 wurden sie geschieden. S. Behrmann, Zunftrollen S. 326 ff.

während seiner Wanderschaft Gelegenheit gehabt haben dürfte, besondere und hervorragende Kunstschulen zu besuchen, so daß keine außergewöhnlichen und mehr als handwerksmäßige Leistungen von ihm erwartet werden dürften.

Auch die Bedingungen, unter denen das Amt eine Zulassung hatte bewilligen wollen, auf die es seinerseits jedoch nicht besonders zurücktommt, sind charakteristisch genug: entweder Heirathen ins Amt oder nochmalige Lehrzeit. Der darin enthaltene Widerspruch bürfte doch auch damals empfunden sein.

Jedoch das Amt drang diesmal durch, und Hemßen ward mit seinem Gesuche abgewiesen, obwohl er ein Stadtkind, obwohl er bei einem hiesigen Meister gelernt und die vorgeschriebenen Wanderjahre erfüllt hatte.

Was den Rath oder die Wette zu dem ablehnenden Bescheide bewogen hat, ist nicht überliesert, möglich, daß die Besetzung des Amtes für ausreichend, und ebenso die Zahl der Freimeister für genügend erachtet ward, vielleicht auch, daß doch die Hoffnung, daß hemßen sich zur Heirat mit einer Malerswittwe oder stochter verstehen könne, vorhanden schien, — er selber war hierüber in seiner Eingabe mit der kurzen Bemerkung, daß ihm dies, wie eine nochmalige Lehrzeit "beschwerlich" sei, hinweggegangen.

Wohin Hemfen sich nach diesem ersten Mißerfolge gewendet hat, ob er von Neuem in die Fremde gegangen, oder als Geselle hierselbst in Arbeit getreten ist, bleibt unbekannt.

Neun Sahre später erneuert er seine Bitte an den Rath in der folgenden Beise:

Ehrnveste, Achtbare, Hochgelärte, Hoch und Wollweise Großgönstige gepietende liebe Herren, denselben ist mein schuldiger gehorsamb, nebenst andern müglichen Diensten, stetiges unnd unterdienstliches fleißig beuor. Füge demnach Ewer Ehrnvesten Herrlicheidt unnd Gunsten, demütichlich zu wißen, das Ich etwa, für Neun Jahren, an dieselbe suppliciret unnd gebethen, das mir vergönnet unnd zugelaßen sein müchte, in dieser guten Stadt Meine erlernete Mahlerkunst, frey und vngehindert zu vben und zu ge-

brauchen: Weill ich mich ohn pppigen Ruhm zu melden, durch Bottes genade getrawete folche Runft beromagen zu wißen, bas man mich woll vnverachtett lagen wurde. Wiewoll nun dazumahlen, E. E. S. vnd Hochgelarten Gunften gegen meiner Bitte nicht vn. gewesen, sondern den Mahlern in gesambt anbefohlen, Ihre onpartheiliches Judicium von mir zu geben, ob fie mich für einen guten Mahler erkennen könnten: Sabe Ich doch mitt großem Leid erfahren, bas E. E. Herrlicheiten, Großgönftige Gewogenheibt, durch etlicher Mabler Passionirto meinung ist hintertriben, indem fie fürgaben, das auch der allerschlechteste Ihres Mittels, es mir, jo nicht zu vor, dennoch garwoll geleich thun wollte: Dabero folch mein Suppliciren nicht ift erhörett worden, derohalben Ich mich mitt geduldt gefaßett, bund fonft mein tägliches Brodt, burch verleihung Göttliches Segens, vnnd Chrliche vnverbotene mittel, zu fuchen bin verbrsachett worden. Wan aber etliche meiner guten freundte mihr Rathen, nochmablen, durch suppliciren vmb solche fretheit onterdienstlich anzuhalten: Und aber nach bes Weisen lehrers Sirachs fpruch: Die Runft den Meifter am allerbeften lobet, habe ich mitt dieser supplication ein specimen und augenschein meiner Runft, E. G. Berrl. und gunften Exhibiren unnd vbergeben wollen: Woraus soviell leichter zu vrtheilen sein müchte, Db Ich den allerichlechtisten dieser Runft mitt fuge folle gleichgeachtet werden. Damit aber solche proba nicht etwa für eine bloße nachgemahlete Copia gehaltten werden müchte, habe Ich auff guter leute Raht, die Boch Respectirliche session der Obergerichtlichen Audientz eines Ehrny: Hochweisen Rathes allhie, in einer porspoctiva abgerißen, welche Ewer Chroefte Berrl. Ich hiemitt underdienstlich zu besichtigen exhibire Daneben aber demutichlich Bitte, dafern die Unund vberreiche. gefichter, in allem nicht gleich eben getroffen wehren, mir folches nicht zu verdenken: weill mir Diemand unter ben Herren zur Contrafactur gejegen, das Ich es fo eben treffen konnen: Bnnd in fo fleinem gemelte, nicht alle Lineamenta ohne session können in acht genommen werben. Nicht weniger Bitte Ich, nicht in vnguth anzunehmen, das nicht alle personen, des Chrbarn Rathes, in diefem

gemehlbe zu finden sein: Weill Conditio perspectivarum jolches nicht woll leiden will, Welches aber auff andere gestaltt wohl fan wideromb eingebracht werden. Ift demnach nochmabln an E. E. Herl. und Gönften mein bemütichliches Bitten, Sie wollen mir Groß. gönstiglich erlauben, diese meine Wollerlernete Mahlerkunft mitt Gefellen vnud Lehrjungen fren vund ungehindert zu gebrauchen. Daferne aber nochmahln, wie zuvor geschehen, Jemandt unter ben Mahlern mich verachten würde, Den ober biefelbe, Wie ungerne ich auch baran Komme, Will Ich zum Meisterstücke mitt mir zu machen hiemitt provociret Bund ausgefodert haben. Davon ich aber ben altten vnud funftreichen Johan Willinges, wegen feiner Ausbündigen invention gant gerne will aus bescheiben, Welchem Ich aber wideromb zu glaube, das er mich wirt vnverachtet lagen. Bitte demnach nochmahln wie vor, das Ich in meiner supplication muge Großgönftichlich erhörett werden: Unnd bin zu allem Burger. lichem gehorsamb, und anderen schuldigen Diensten, erböttig, schuldig vnnd geflißen: Befehle hiemitt Ewr. Ehrnv. Herrl. Hoch und wollweisen Gonften in den Schutz Gottes, vund mich in berofelben väterliche protection. Datum Lübeck, den 26. Aprilis Anno 1625.

Emr: Ehrnv: Sochgel: Serrlicheten, Soch vund Wollweisen Gonften. Gehorfamer vntertehniger Bans von Bemegen.

Schwerlich wird hier Jemand dem Schreibenden feine Sympathien versagen.

Erwähnt er im Eingange die ihm früher ertheilte abschlägige Antwort, und bestreitet er, daß damals das Gutachten des Amtes ein vorurtheilsfreies und unpartheilssches gewesen sei, so zeigt er doch das eifrigste Bemühen, den Beweis seiner tünstlerischen lleberlegenheit noch überzeugender als früher zu liesern und sucht durch den für das Probestück erwählten Gegenstand, der allen bekannt und vor Augen war, den etwa zu erwartenden Sinwand, daß er vielleicht kein Original sondern nur eine Copie vorstelle, von vorne herein zu entkräften. Auch verhehlt er die Umstände nicht, welche einige von ihm selber anzuerkennende Schwächen erklären können, erdietet sich, falls auch dieses Probestück als nicht genügend besunden werden

sollte, zu nochmaliger Konkurrenz mit den Amtsmeistern, gesteht aber bescheiden und rückaltslos, vielleicht auch klug berechnend, ein, daß er mit einem von diesen, dem alten, kunstreichen Johann Willinges—gemeint ist der Maler der Bilder am Chor der Marienkirche<sup>3</sup>)—, in einen Wettstreit einzutreten sich allerdings nicht im Stande fühle.

Wehr aber noch als um der Perfönlichkeit des Künftlers willen ist das mitgetheilte Aktenstück wegen des in ihm erwähnten Bildes, welches den Audienzsaal des Rathhauses darstellte, für unsere heimische Kunstgeschichte von Bedeutung, denn es leidet keinen Zweifel, daß das hier beschriebene Gemälde kein anderes als das noch jett in der Hörkammer des Rathhauses befindliche ist.

Trägt dasselbe auch keine Jahreszahl und kein Malerzeichen, so ist es doch nach der hier zutreffenden Tradition im Jahre 1625 entstanden, eine Angabe, welche in unserem Aktenstücke ihre volle Bestätigung findet.

Es scheint, daß der Rath das Bild nicht allein für tüchtig, sondern auch — und dies wohl wegen des darauf dargestellten Gegenstandes — für des Ankaufes durch den Staat für werth erachtete, wenigstens ift nichts darüber überliefert, daß es anfänglich in anderem, etwa privatem, Besitze befindlich gewesen sei und erst später für das Rathhaus erworben sein könnte, vielmehr ist es sichtlich nach Hembens noch zu erwähnender Eingabe von 1629 schon vier Jahre später im Rathhause aufgehängt gewesen.

Das Gemälde stellt den Audienzsaal dar nach seiner im Jahre 1573 erfolgten Erneuerung, genauer deffen beide nördlichen Drittel.

Die in Felber getheilte Holztäfelung ber Decke ruht auf zwei mit farbigem und vergoldetem Schnigwert versehenen, oben burch Kopfbander, die theilweise in Bogen bis an die Mauer auslaufen,

<sup>3)</sup> S. F(unt), Die Merkwürdigfeiten ber Marienfirche in Lübed. 1834. S. 14.

<sup>4)</sup> Deede, die freie und Hanseitadt Lübed 2. Auflage 1854. S. 23.
— Die freie und Hanseitadt Lübed. Ein Beitrag zur beutschen Landestunde. 1890. S. 209.

geftütten Holzpfeilern,5) von benen mithin im Ganzen brei vorhanden waren.

Die Nordhälfte bes Saales ist burch ein Gitterwerk von der süblichen getrennt, und jene wieder senkrecht in zwei Theile geschieden, in deren östlichem der Aredenztisch des Rathes, etliche Bänke und Laden, im westlichen der Rathsstuhl steht. Hier befindet sich an der Westwand nach der Hörkammer hin unter dem Bilde des Raisers und des Doppeladlers die Bürgermeisterbank mit hohen Lehnen, an sie schließt sich im Norden an der Wand nach dem Marienkirchhose die Bank der Syndici und ältesten Rathsherren, die Sitze lausen dann fort an der Ostbank, die Bank an der Barriere scheint, nach Akten der Gewandschneider und einer gelegentlichen Erwähnung in einem Protokoll über eine Rathswahl und Rathssetzung, den Namen Blutbank geführt zu haben, sie ist der Sitz der jüngsten Rathsherren gewesen.

Die hohe zu der Hörkammer führende Thur 8) ist deutlich ein Seitenstüd zu der jetzt vorhandenen Eingangsthur zum Audienzsaale gewesen, gleich ihr in reichem Holzschnitzwerk ausgeführt und darum wohl gleichfalls als ein Werk von Tönnies Evers dem älteren anzusehen. 9)

Die Scene stellt eine öffentliche Sitzung des Obergerichtes dar, wie sie regelmäßig am Freitage Nachmittags unter dem Borsitze

<sup>5)</sup> Der mittlere trug nach Melles handschriftlicher Beschreibung Lübecks (I. S. 56) die Inschriften: Ex parvis saepe magnarum rerum momenta pendent, und: Nevri atque artus sapientiae sunt, non temere credere, auf Spruchbändern, die von zwei männlichen Figuren gehalten wurden.

<sup>6)</sup> Darunter die Juschrift: Duabus anchoris respublica fulcitur, praemiis et poenis. (Melle a. a. D.)

<sup>7)</sup> Aufzeichnung bes Ratheberrn 3. A. Krohn v. 1738.

S. a. H. Dreber, Ginleitung 3. b. Lub. Berordnungen S. 341. Unmerkung 2. Der Ursprung bes Namens ift unklar, die Bank scheint barnach ja bie Gerichtsbank für Kriminalsachen gewesen zu sein.

<sup>8)</sup> Sie lag süblicher als die heutige.

<sup>&</sup>lt;sup>9</sup>) Mit ber Inschrift: Nullum est vitium tetrius, quam avaritia, praesertim in principibus, et rempublicam gubernantibus. Quaestui enim habere rempublicam, non modo turpe est, sed sceleratum etiam et nefarium.

bes Bürgermeisters vom Nachmittagsworte gehalten wurde Die vordere Hälste des Saales füllen Bürger und Bediente des Raths, darunter auch eine weibliche Gestalt, wie es scheint in Ordenstracht, mündlicher Ueberlieferung nach die Aebtissin des St. Johannis-Jungfrauen-Klosters. 10)

In den vier Eden des Bildes sind vier Medaillonportraits angebracht, vielleicht nachträglich eingefügt, nach einem Vergleich mit den Portraits in den oberen Wandelgängen des Rathhauses, den in unseren Kirchen sonst befindlichen und den auf dem Hauptbilde auf der Bürgermeisterbank Sixenden, Bildnisse der damaligen vier Bürgermeister: Alexander Lüneburg, Johann Vinhagen, Lorenz Wöller und hinrich Köhler.

Bielleicht, daß man um so mehr gerne Gelegenheit nahm, Hans von Hemben durch den Ankauf dieses durch seinen Gegenstand eigenartigen und dem Rathe schmeichelhaften Gemäldes ein Zeichen von Anerkennung zu geben, da auch diesmal sein Gesuch nicht in vollem Umfange Genehmigung, und er nicht die gewünschte Aufnahme ins Waleramt fand, sondern ihm nur die Zulassung als Freimeister bewilligt ward.

"Hanß von Heinsenn ist von E. H. W. R. belehnett zu Conterfeien, Landschafften vnnd Historienn zu Mahlen, doch mit Eigener Handt, vnd mach einen Jungen halten, der ihm die farben zu richtet vnnd Reisset, aber nicht die Mahler Kunst zu lehren, auch soll er auff keine Erbeitt gehen, die ander Weister angesangen." (Wettebescheid v. 15, Juni 1625.)

Hemfen war damit nur gestattet, seine Kunst in eigener Person auszuüben, einen Gesellen oder mehrere zu halten oder sich solche aus Lehrjungen heranzubilden, blieb ihm untersagt. Aber dies Berbot ward von ihm nicht beachtet, schon im folgenden Jahre 1626 (Apr. 5.) und nochmals im Jahre darauf 1627 (Septbr. 5.) mußte ihm von der Wette aufgegeben werden, innerhalb vierzehn Tagen,

<sup>10)</sup> Damals war dies nach McCle: Margareta Bachtelowen, erwählt 1619 Septbr. 4., gest. 1626. (Gründliche Nachricht von Lübed. Dritte Ausgabe S. 264.)

das lette Mal bei fünf Thaler Strafe, den angenommenen Gefellen: "abzuschaffen".

Weister Hans hatte sich getäuscht, wenn er gehofft hatte, mit dem Jahre 1625 sich in Lübeck eine auskömmliche Existenz geschaffen zu haben, er hatte sich verheirathet und sah bald eine zahlreiche Nachkommenschaft um sich, ihn selber befiel schwere Krankheit, und bleibende Augenschwäche behinderte die eigene Arbeit. Es ward ihm sauer, seine Familie durch zu bringen, er erneuerte darum sein Gesuch, Gesellen halten zu dürsen, und bat im Falle der Nichtbewilligung um die Belehnung mit der erledigten Zöllnerstelle am Burgthore, ersichtlich in der Absicht, um sich, wie das damals mehrsach geschah, damit einen leidlich sicheren Nebenverdienst zu verschaffen.

Am 10. März 1629 schilderte er seine trostlose Lage in folgender anschaulicher Weise:

Ernueste Hochachtbare Soch und Wolgelarte Soch und Wolweise denenselben feind meine gehorsambste Dienste in Bürgerlichen trewen ftets zunorn bereit, Großgunftige, Gepietende und Sochgeehrte liebe Berren, Baggeftalt an dieselben Ich für diesem zu verschiedenen Biermalen gant flebendlich suppliciret bud gepeten, Mir in Baterlichen gunften zunerstatten, daß Ich zu beforderungh meiner Urmfeeligen Santier. vnd nahrunge, etwan Gefellen zu seten und halten, Bud badurch in diesen beschwerlichen tewren Zeitten, mein Armes Beib ond onversorgte viele liebe kinderlein, in so viel beger hindurch zu bringen, phrfach und mittel gewinnen möchte, G. G. Hoch und Wolm: aber, dero Zeitten, Dir folche abgeschlagen, Bud darneben mich in etwaß zu gedulden großgunftig vertröften laffen, Golchs werden dieselben sich verhoffentlich annoch guttermaßen bedächtlich zu erinnern wißen. Db 3ch nun wol, wie bighero eine gutte Zeitt geschehen, Also auch fürders mich gerne noch in etwaß patientiren. vnd also E. E Hoch vnd Wolw: mit kegenwerttigen meinen suppliciren ohngerne verdriftlich fein woltte, Beiln demnach ber liebe Gott, mein Saus bermagen mit vielen fleinen finderlein gefegnet, daß mir in diefen beschwerlichen tewren und hochstgeferlichen Zeitten, von meiner Sandt Arbeitt und geringen verdienfte, diefelbe, mit Essen Trinken kleidern und Schuhen nach notturst zu erhalten, auch mich und mein armeß Weib, mit ehren hindurch zu bringen, Bud gleichwol darneben die schweren overa und bürgerlichen Unpflichte, wie sonsten billich, meinen Nagbarn gleich zuertragen und außzurichten in warheits grunde gant und zumaln unmuglich, geschweige, daß Ich eine geraume Zeitt gant todtlich darnieder gelegen, und dardurch, Ob Ich gleich durch Gottes gnade endlich restituiret, dennoch dermaßen an meinem Gesichte verschwechet worden, daß Ich dahero, weiln zu der Waleren ein scharsses gesicht erfordert wird, in nicht geringen sorgen und gesahr stehen und leben muß.

Als werde ich dahero geursachet und hochnottrenglich bezwungen E. E. Hoch und Wolw: nun abermalß anzuschrenen, Und dieselbe nicht ehe zu verlaßen, Bis sie mich in dieser meiner eusersten noth erhören, Und mit Bäterlichen milben hulste erscheinen werden, Ich habe auch die beste Zunersicht und das herzliche vertrawen, Es werde dennoch endlich der gnedige und güttige Gott, mein tägliches seufsten und innigliches Gebeth, Läterlich und in gnaden erhören, Und darauff meine Hochgeerte liebe Obrigkeit zu ebenmeßiger erhör und endlichen hülfsleistunge disponiren und erweichen, Und also mir, nach zehen Jährigen getragenen Christlichen gedultt, daßzenige, worauff Ich so lange gehofft auch Ao. 1625 (da Ich den löblichen consessum Amplissimi Senatus ad vivum abgemahlet, Und selbiges einem Ernuesten Hochweisen Rathe praesentiret) von denenselben vertröstet din worden oder auch ein anderß und beßers dermaleins begeren und wiedersahren laßen.

Gelanget demnach an E. E. Hoch und Wolw: meine demütige und Hochfleißige pitte, Sie wollen sich durch Gott, meine geclagte noth und schweres Haußtreuß, zur Christlichen condolentz mitleidig erbarmen, Unnd Väterlicher hülffleistung erweichen und bewegen laßen Und also endlich vertröstetermaßen mir großgunstig zugeben und verstatten das ich auff meine kunst der Maleren, Gesellen zu setzen und halten und dardurch ein bislein Brodt für mein Weib und vnuersorgtt liebe kleine kinderlein mit ehren gewinnen, Und also mit denselbigen nicht gahr in euserstes Elend

vnd die bittere Armuth gerathen müge. Sollte aber ben E. E. Hoch vnd Wolw: solche nicht zu erhalten sein, sondern dieselben auch zu diesem mal deßen vber Zuuersicht bedenken tragen; Auff solchem fall bitte dieselben Ich vnterdinstlich, Mich mit den erledigten Zöllnerdienst fürm Borgdore großgünstig zu besehnen vnnd anzusehen, Und hingegen nicht Zuzweifselu das es der Allerhöchste mit reichen milden Seegen zuuergelten nicht vnderlaßen. Ich auch solche hohe gunft die Zeitt meineß lebenß mit gepurlicher Dankbarkeit in schuldigen Gehorsamb vnd Trewen zuuerdienen, Mir eußerst werde angelegen sein laßen.

Datum Lübedh ben 10. Martij Ao. 1629.

E. E. Hochw. vund Herrl. Unterdinstwillig

Bans vonn Beembgen Bürger und Controfeiter in Lübed.

Sein Ansuchen hatte diesmal den Erfolg, daß ihm bewilligt ward: "Es foll Supplicanton zu Arbeiden einen Gesellen zuzusetzen zugelassen sein."

Was dem einen recht sei, sei dem anderen billig, meinte sein Kollege Jakob Renßborg gleich darauf am 15. April 1629, auch er erbat, Gesellen und Jungen halten zu dürfen, da früher: "Jost Delavall, Georg Starck und Jacob dem Hollender" und: "newlichen Hans von Emsen", ein gleiches verstattet sei, und allerdings ward ihm dieselbe Bergünstigung zu Theil.

Wie sich jedes Mal das Amt der Maler einig zeigte, wenn es galt, eine unliedsame Konkurrenz fernzuhalten, so eifrig und rücksichtslos — und strammer als andere Aemter — erwies es sich, wenn es Bönhasen zu jagen gab und Pfuscher zu entdecken hieß. Ueber wilde und tumultuarische Scenen, die dabei vorgekommen sind, zu berichten, haben die Wetteprotokolle des siedzehnten Jahrhunderts oft genug Gelegenheit.

Auch gegen die Freimeister, deren Zahl der Rath mit der Beit hatte anwachsen lassen, ging das Amt vielfach in gleicher Beise vor. Diese vertraten damals durchweg die höhere Kunstfertigkeit, und will man für jene Zeit die Grenzen zwischen Kunst und Handwerk ziehen, so sind die Freimeister jener zuzuzählen nach

Können sowohl wie nach Bilbung, die Amtsgenoffen meistens diesem zuzurechnen, ohne daß diese Scheidung natürlich in jedem Falle zutrifft.

Unter den Freimeistern hatte nicht Hans von Hemken allein die Erfahrung gemacht, daß lediglich von der Kunst zu leben nicht leicht jei. Nicht allein das heimliche Halten von Gesellen muß den Freimeistern gelegentlich untersagt werden 11), das Amt behauptete auch mehrfach, daß jene sich der Ausübung rein handwerksmäßiger Arbeit mit unterzögen. Namentlich Jakob Renßborg machte viel zu schaffen, und z. B. nöthigte er 1630 Febr. 27. zu der Verfügung, sich der "Schmiereren an Schiffen" zu enthalten und auch sonst keine ihm nicht zukommende Arbeiten auszuführen.

Auch warf das Amt den Freimeistern vor, daß sie zugleich händler seien und mit Bilbern, dum Theil zu Schleuderpreisen, verbotenen Handel trieben.

Beispielsweise lautete ein Gesuch des Amtes vom 17. März 1663 dahin:

- 1. daß die Freimeifter teine Gefellen und Jungen halten durfen,
- 2. sich ber staffierarbeit an Spitaphien mit dem Glant golbe und andern farben, so sie nicht verstehen und womit sie nur die Leute betriegen, gänglich enthalten,
- 3. nirgends anders, als in ihren Häusern vertauffen, viel weniger aber vnter ber Canglei oder sonften.

Die Freimeister beriefen sich dem gegenüber nicht allein auf

<sup>11)</sup> Gine Berfügung der Wette an bas Umt ber Maler (1629 Oftbr. 2.) lautet:

<sup>&</sup>quot;Inn Sachenn ber Mahlerfreymeister an einem Contra daß Ampt der Mäler am andren Theile ist vorabschiedet, daß wann die Raeler einigenn Argwohnn auf die Freymeister, alß solltenn sie ihrer belidung zu widern handlenn, haben, mugenn zwo auß ihrenn Mittelnn in der Freymeister häuser gehenn vnnd besehenn, ob sie vber die gegebene freyheit meher Gesellen zugesett, doch soll solche besuchung mit Erlaubnuß vnnd Consens der Herren der Wette geschenn, die dan nach besindung der Sache sehrner waß Recht darinnen ergehen lasen werden, vnnd ist den Malern, sie die freymeister alse Umptessthörer mit heelen hausen zu besuchen, genhlich verbotten." Und ähnlich öfter.

ihre bessere Kunstfertigkeit und Kunstgeschicklichkeit, sondern auch, und schon im Unfange des 17. Jahrhunderts, allgemein auf den Sat, daß die Kunst und also auch die Malerkunst eine freie Kunst sei, mithin nicht unter die Zunft und deren Zwang fallen könne, und selbst ein Wettebescheid begründet gelegentlich ein Urtheil mit dem Dichterspruche:

pictoribus atque poetis

Omnia tentandi semper fuit aequa potestas.

Bu deutsch etwa:

Malern und Dichtern

Stand es von jeher frei sich an allem nach Wahl zu versuchen.

Der Rath und mit ihm die Wette blieb bei einer vermittelnden Politik, die je nach Lage der Zeiten und Verhältnisse bald, auch gegen den Willen des Amtes, die Zahl der Amtsgenossen wie der Freimeister vermehrte und diesen begrenztere oder weitergehende Befugnisse einräumte, bald sie in engeren Schranken hielt und ihre Zahl sich wieder mindern ließ.

Einen Einblick in solche innere Verhältnisse des Maleramtes gewährt ein Vorfall vom Oktober 1632. Die Gesellen wünschten den Tag des Zunftheiligen, St. Lucas, den 18. Oktober, sestlich zu begehen, und der Meister Hans Schloer hatte ihnen zu dieser Feier ansänglich sein Haus eingeräumt, nahm jedoch, als er ersuhr, daß auch der Geselle eines Freimeisters daran Theil nehmen werde, seine Zusage wieder zurück. Die Gesellen dagegen wollten ihren Kollegen als ehrlichen Gesellen nicht ausschließen. Da hat ihnen Hans von Hemßen sein Haus freundlich zur Verfügung gestellt, aber das Vier war inzwischen trübe und das Essen kalt geworden. Das Amt hatte weitere Schritte gegen die Gesellen gethan; den ganzen Vorgang schildert eine von dem Rathsschreiber Johannes Conradus verfaßte Vorstellung vom 31. Oktober 1632 folgendermaßen:

Uff der Erbaren Hans von Heinsen undt Hanns Clausen vorhergehende geburliche erforderung sagen wir endestbemelte Zeugen der warheitt zu steur ann Endesstadt, Als wir vor weinig tagen nebenst andern mahler gesellen Sanct Lucas fest, wie solches ann vielen andern örtern gebreuchlich, halten wolten, daß wir derowegen

bangen Schlöer omb feinn hauß ving darzu zu gonnen angesprochen, der vne auch folches zugefagett. Alf er aber nebenft den andern Ambts-Meistern vernommen, daß wir einen frei meister gesellen onter vung gehabtt, hatt er vff befehlich deß Umbtes vnne folch fein hauß wieder auffündigen mußen, derowegen weill wir alle Roft gabr und fertig gehabet zum Altermanne gegangen, vnd daß uns beregtes Reiftershauß vergönnet werden mochte, gebeten. Derfelbe aber hatt bus zum bescheide gegeben: wir solten dem frenmeister gesellenn fein geldt wiedergebenn und ihn abichaffen, welches wir aber, weill er einn ehrlicher geselle, fo wol alf wir, nicht thuen fonnen, vndt berowegen dem Altermanne geantwortett, weill wir mit der gabren Roft nirgent bleiben, auch dieselbe off der straße nicht verzehren fonnten, daß wir damit inn eines frenmeifters haus geben mußen, Bie wir dann auch foldes ben hans von Beimfen vff unfer viel. feltige bitte endlich erhalten, daß Er vus fein hauß darzu vergönnett, da wir dann, weill es vus fo lang gemachett, die Ralte Roft verzehren, und mit dem gelühmeten 12) biere wegen des umbschaffens zufrieden fein mußen. Wie wir nun nachgebendes wieder ben unfern Reistern zur arbeit geben wollen, haben wir von denselben verstanden, daß ihnen das Ambtt verbotten, vne einige arbeit zu geben, big wir one megen folches gaftgebotts mit ihnen abgefunden hatten, Sind derowegen zu dem ganzen Ambte gegangen und haben ju wißen begeret warumb mann ung die arbeitt verbotten. Da ift bus bieges jum bescheibe geworben, weill wir einen freimeifter gesellen ben unserem gaftgebott und daßelbe auch in des Freimeisters Bauje gehabett hetten, habenn ihnen also vnfer Seche zwen Athlr bevorstehenden Martini zur straff zuentrichten versprechen müßen, bann sonften Sie vnuß aller örter nachschreiben wollten, daß wir feine arbeitt bekommen folten ohne gefehrbe. Scriptum in Cancellaria Lubecensi ben 31. October Ao. 1632.

Beugen: Bartel Anspach, Hanß Bartsch und Jacob Winkelman, Johannes Conradus m. p.

<sup>12)</sup> Das heißt: dick, trübe. Das Wort lümig ist noch im Bolksmunde gebräuchlich.

Was darauf ferner erfolgt ist, ist nicht überliefert, aber: Leben und Lebenlassen, scheint darnach doch auch Hans von Hemkens gerne befolgter Wahlspruch gewesen zu sein. Aber ob sich seine wirthschaftliche Lage mit den Jahren gebessert hatte, bleibt billig zu bezweiseln; wieder sah sich 1635 April 10 die Wette veranlaßt, ihm den Bescheid zugehen zu lassen:

"Hanf von Heimeß, deme ist vf Klage der Maler aufferlecht sich in Terminis zu halten und keine Gesellen meher, alse ihme gebührenn, zu sezen bei straffe der Wette."

Hemfen war damals mit dem zweiten von seiner Hand in Lübeck erhaltenen Bildwerke beschäftigt, dem Epitaph des Bürgermeisters Lorenz Möller, der am 8. März 1634 verstarb und ein Berwandter des Malers gewesen sein soll.

Dies Spitaph befindet sich in der Marienkirche an der Westseite des die Todtentanzkapelle überragenden Pfeilers mit der Inschrift: Hans v. Hembsen 1630.13)

Dem Urtheile Funks, der es eine reiche und wohlansgeführte Komposition nennt, ist durchaus zuzustimmen. Die beiden oberen Bilder, eine Auferstehung Christi und darunter eine Kreuzigung, sind, da das Denkmal sehr hoch am Pfeiler angebracht ist, der Beschauung fast zu sehr entrückt, doch ist namentlich die letztere, wenn auch vielleicht nicht ganz selbständig in der Ersindung, entschieden nach guten Vorbildern gearbeitet, in der Gruppirung lebhaft und wirkungsvoll, solide in Zeichnung und Farbe, vor allem aber das Portrait des Bürgermeisters zu unterst gut getroffen, und die Aehnlichkeit mit dem Medaillonportrait auf dem den Rathsfaal darstellenden Gemälde von 1625 unverkennbar.

Doch nicht allein die Bilber sondern auch das reiche Stuctund Staffier-Werk der Umrahmung ist ein Werk Hans von Hempens. Dies bezeugt eine Eingabe des späteren, hiesigen Freimeisters Mathias Black vom 2. August 1662, in der es heißt, es sei "auß dem augenschein und gründtlicher Nachforschung bekandt, daß schon für

<sup>3)</sup> S. F[unt]: Die Merkwürdigkeiten ber Marientirche in Lübed. 18 . S. 35, 36.

vielen Jahren der damals gewesene Freymaler und Contrafaiter Hanf von Hembsen, deß weiland Sehligen Hr. Burgermeister Müllers Epitaphium (vnd vielleicht andere mehr) mit der Staffirung und aller Zubehör verfertiget und ausgemacht."

Darnach müßte Hemfen auch noch andere Spitaphien geliefert haben, doch find mir weitere Werke von ihm bisher nicht bekannt geworden.

Ebenso wenig wissen wir ein Mehreres über ihn und seine ferneren persönlichen Schicksale, nur über sein Ende berichtet ein Gesuch ber Maler von 1673, das sich wieder gegen die Freimeister richtet:

"auch vorhero kein Frey Meister gewesen, dem Vergönnet worden einige stavier Arbeit, also wegen Epitaphia undt andere monumenta zuversertigen, außgenommen dem einzigen Hanß von Hembßen, So dem Sehl. Herrn Burgermeister Müller Verwandt geweßen, undt dahero deßwegen extraordinarie dieße Freyheit bekommen, welche er jedennoch nicht lang genießen können, ohne Zweisel durch Gottes sonderbahres Geheimes Gericht, zumahlen Er, Indem Er gedachte Unßer Ambt einzugreissen, undt Unßere Nahrung zu schmelern, dennoch diese Stadt Reumen, nach Revel ziehen undt dasselbsten im Elende sterben müßen."

Darnach hat Hemfien kein glückliches Ende genommen. Seine beiden bisher von ihm bekannt gewordenen Werke aber sichern ihm, wenn auch keinen hervorragenden, so doch einen ehrenvollen Plat in der Malergeschichte unserer Stadt.

22

#### XI.

# 3wei Lübedische Müngfunde.

Bon Dr. Carl Curtius.

Biergu Saf. XIII.

In den Jahren 1892 und 1893 sind in Lübeck zwei Münzsunde gemacht worden, welche zwar nicht so einheitlich erhalten sind als der Travenminder Fund vom Jahre 1887, aber, weil sie aus einer früheren Zeit stammen, einige Lücken in unserer Kenntniß des im Mittelalter hier gebräuchlichen Kleingelds ausfüllen. Der Inhalt der beiden Funde beschränkt sich auf Prägungen der Städte Lübeck, Hamburg, Lüneburg, Wismar und einige Stücke aus den Nachbarländern Mecklenburg, Pommern und Dänemark, und zeigt uns in Uebereinstimmung mit den Münzrecessen die enge Verbindung Lübecks mit den drei anderen wendischen Städten. Von mehreren Lübecksischen sowie von einigen anderen Münzen sinden sich Ubbildungen auf der beifolgenden Tasel, deren Herstellung ich dem Freiherrn von Lütgendorff verdanke.

## I. Der Münzfund bom Jahre 1892.

Am 26. November 1892 wurde beim Umbau des Hauses von Herrn Louis Levy in der Marlesgrube N 6 ein irdener, mit Silbermünzen gefüllter Topf') gefunden. Es sollen darin über 1000 Münzen gewesen sein mit einem Gesammtgewicht von etwa 500 Gramm. Dieselben sind aus der Hand des Hausbesitzers in den Münzhandel

<sup>1)</sup> Der Topf befindet sich jest in dem Museum Lübedischer Kunst- und Kulturgeschichte (Inventar 1892 No 61). Er ist aus gebranntem Thon gearbeitet, hat graue Farbe, leicht gewölbten Boden und einseitigen Henkelansas. Größter Umfang 0,43, Hohe 0,10 m. Nach freundlicher Mittheilung von Herrn Dr. Theod. Hach.

gelangt und nach verschiedenen Seiten hin verkauft worden. Doch gelang es mir noch, etwa die Hälfte des Fundes für das Münztabinet in der Stadtbibliothet zu erwerben. Auch hat Herr Conful G. A. Schult die von ihm erstandenen Exemplare mir für diese Publikation freundlichst zur Verfügung gestellt.

Der Fund enthält, soweit er mir bekannt geworden ift, aus. ichließlich Sohlpfennige und zwar 475 Samburger Brägungen, außerdem 32 Lübedische Hohlpfennige mit gefrontem Ropf (nach Ungabe bes erften Räufers etwa 50 Cremplare) und 3 Stude unücherer Herkunft (Rig. 10). Die letteren zeigen ein schlankes Thurmgebäude und haben, wie mir Berr Landgerichtsrath Dannenberg in Berlin freundlichst mittheilte, große Aehnlichkeit mit mehreren vermuthlich in Pommern geprägten Bratteaten aus einem zu Soben. malbe bei Urnsmalde gemachten Mungfunde, beffen Inhalt aus der zweiten Balfte des 13. Jahrhunderts ftammt. 2) Da jene brei Pfennige das größte Bewicht (bis zu 0,60 Gr.) haben und aus dem feinsten (15löthigen) Silber bestehen, so bilden fie mohl den altesten Beftandtheil unferes Fundes. Die übrigen Münzen haben fast fämmtlich ein Bewicht von 0,48-53 Gr., eine Größe von 17 Millimetern im Durchmeffer und einen Feingehalt von 14 Loth. zahlreich vertretenen Samburger Brägungen stimmen sowohl im Gehalt als auch in den Typen mit denjenigen überein, welche D. C. Gaedechens in feinem trefflichen Berte über die Samburgischen Münzen und Medaillen Abth. II S. 330 ff. zusammengestellt und dem Ende des 13. Jahrhunderts sowie der ersten Balfte des 14. Jahrhunderts zugewiesen hat. In dieselbe Beit gehören ohne Ameifel auch die Lübecischen Sohlvfennige mit gefröntem (Fig. 1-4), wie sie denn auch mit den gleichzeitigen Ropfbrakteaten aus den Funden zu Stintenburg und Alt.Bauhof bei Dargun eine bemerkenswerthe Aehnlichkeit zeigen. Bur Bergleichung mit diefen verweise ich auf die von mir dem Travemunder Mungfund hingugefügten Abbildungen und Erörterungen in diefer Beitschrift (Bb. 6

<sup>\*)</sup> Bgl. S. Dannenberg, Münzgeschichte Bommerns im Mittelsalter. Berlin 1893 S. 15, Taf. A, B und hier unter "Bommern."

S. 195 ff. Fig. 16—19) und auf E. Wunderlich, der Münzfund von Alt-Bauhof, im Archiv für Brakteatenkunde (Bd. 2 1892, Taf. 29 N 14—17 unter Greifswald). Endlich spricht auch das Fehlen aller zweiseitig geprägten Münzen unter so zahlreichen Hohlmünzen dafür, daß der Fund in der Marlesgrube bereits vor der Mitte des 14. Jahrhunderts verscharrt war.

#### Lübed.

- 1) **Pfennig** (Fig. 1). Im Perlenrande gekrönter Kopf mit Andeutung des Halses und kurzen Seitenlocken. Die oben offene Krone hat drei Zinken in Form von Lilien. Alehnlich den Kopfbrakteaten aus Stintenburg und daher vielleicht noch aus dem Ende des 13. Jahrhunderts (Zeitschrift Bd. 6 S. 195 Fig. 16). Durchmesser 18 Millimeter, Gewicht 0,50 Gramm, Feingehalt 14 Loth. 2 Exemplare.
- 2) Dasselbe Gepräge (Fig. 2), aber ohne Andeutung des Halses und mit Strahlenrand von 24 Strahlen. Vielleicht etwas jünger als N. 1. Dm. 17—18. Gew. 0,47—52. F. 14. 15 Ex.
- 3) Daffelbe Gepräge (Fig. 3), ohne Andeutung des Halses und ohne Seitenlocken. Strahlenrand mit 26 Strahlen. Dm. 16—17. Gew. 0,46. F. 14. 3 Cx.
- 4) Dasselbe (Fig. 4), ohne Hals und mit kurzen Seitenlocken; aber die Zinken der Krone haben die Gestalt von Kleeblättern. Strahlenrand mit 24 Strahlen. Dm. 17. Gew. 0,48—50. F. 14. 6 Ex.
  - 5) Unbestimmt und schlecht erhalten 6 Er.

# Samburg.

An Hamburger Hohlpfennigen sind aus dem Funde in der Marlesgrube für die hiesige Münzsammlung im Ganzen 475 Stück erworben, die, wie schon bemerkt wurde, in Größe und Gehalt ziemlich übereinstimmen und theils dem Ende des 13. Jahrhunderts, theils der ersten Hälfte des 14. Jahrhunderts angehören. Da sie aber im Einzelnen sehr viele und oft nur kleine Stempelabweichungen zeigen, so muß ich mich hier darauf beschränken, nur die Hauptunterschiede anzugeben und namentlich die in dem Werke von

Gaebechens nicht vertretenen Prägungen hervorzuheben; bei ben übrigen schließe ich mich der hier gegebenen Reihenfolge an.

- 1) **Psennig** (Fig. 5). Im glatten Rand ein innen gewölbtes oben gradliniges Thor, darüber in der Mitte ein Aleeblatt mit einer Augel an beiden Seiten. Im Thor ein eigenthümlich gestaltetes, einem Mühlrade ähnliches Resselblatt mit 6 Zacken. Nicht bei Gaedechens.
- 2) Aehnliches Gepräge (Fig. 6), aber mit anders gestaltetem Thor und zwei Rugeln an jeder Seite des Kleeblatts, und mit einem verprägten Gegenstand (doch wohl Resselblatt) im Thore. Nicht bei Gaedechens.
- 3) Aehnliches Gepräge, in dem Thorbogen 4—5 runde Löcher und über dem Thor drei thurmartige Auffätze in Kleeblattform. Das Thor ähnlich bei Gaedechens & 1336, die Thürme wie K 1324.
- 4) Dasselbe, jedoch mit gewölbtem Thor und ohne die Löcher in dem Bogen. Nicht bei Gaedechens.
- 5) Im glatten Rande Thor mit Nesselblatt; die Seitenpfeiler endigen in Kugeln, dazwischen in der Mitte über dem Thor drei Kugeln in Pyramidenform. Gaedechens 1317 und 1318.
- 6) Dasselbe, aber zu beiden Seiten des Thors mit einer Augel im erhöhten Rande. Gaebechens 1321.
- 7) Im Strahlenrande Nesselblatt mit Schild in einem Thor, bessen thurmartige Seitenpfeiler von einer Augel gekrönt sind; dazwischen in der Mitte drei zu einem Kleeblatt vereinigte Augeln auf einem Stengel. Gaedechens 1323.
- 8) (Fig. 7). Im Strahlenrande Neffelblatt in einem Thor mit drei thurmartigen Auffätzen. Alehnlich Gaedechens 1324, aber im Einzelnen abweichend.
- 9) Im Perlenrande Nesselblatt in einem gewölbten Thor, das mit drei Doppelkugeln geziert ist. Gaedechens 1330.
- 10) Daffelbe (Fig. 8) in einem Thor mit Spigbogen; auf diesem und auf den beiden Seitenpfeilern je eine Rugel oder ein Kleeblatt. Nicht bei Gaedechens.

- 11) Im glatten Rande Nesselblatt im Thor, dessen Seitenpfeiler oben bis an den Rand reichen, dazwischen ein Dreizack, der auf zwei Stielen steht. Gaedechens 1344.
- 12) Dasselbe, aber mit einem Knopf auf beiden Thorpfeilern und mit Dreizack auf 3 Stielen. Nicht bei Gaedechens.
- 13) Im Strahlenrand ein ähnliches Gepräge, mit je einer Kugel über ben beiben Thorpfeilern. Gaebechens 1366.
- 14) Wie No 13, aber mit Dreigack auf einem Stiele. Gaebechens 1369.
- 15) (Fig. 9). Im Strahlenrande Nesselblatt in einem unten gewölbten, oben gradlinigen Thore, darüber Dreizack auf zwei Stielen; über den beiden Thorpfeilern je eine Kugel. Aehnlich Gaedechens 1363, aber das Thor wie 1338.

## Bommern (?)

Hurm-gebäude, dessen dreieckiger Giebel von einer Augel gekrönt wird. Dm. 17. Gew. 0,60. Feingeh. 15 Loth. Aus dem Ende des 13. Jahr-hunderts. Ugl. oben S. 329 und Dannenberg, Münzgeschichte Pommerns S. 148 Taf. B N 67—74. Taf. XVI N 457—61. — 3 Ex.

## II. Der Münzfund vom Jahre 1893.

In den Fundamenten des Hauses von Herrn Dr. med. D. Wattenberg (Cronsforder Allee 3 a) kamen im Mai 1893 bei der Anlage eines Kellergeschosses zahlreiche Münzen zum Vorschein, nebst dem Fuße eines gelblichen Kruges, in dem sie ohne Zweisel ursprünglich verwahrt waren, und einem bronzenen Krahn. Leider ist auch dieser Fund nicht unversehrt geblieben, da ein Theil der Münzen mit der ausgegrabenen Erde weggefahren ist. Jedoch sind noch 340 Hohlmünzen und 14 zweiseitig geprägte Münzen vorhanden, die mir theils von Herrn Dr. Wattenberg, theils von anderer Seite zugänglich gemacht worden sind. Sämmtliche Stücke dieses

<sup>3)</sup> Außerbem sind noch 10—12 Münzen aus biesem Funde in ben Besit bes Museums Lübeckischer Runst: und Kulturgeschichte gelangt. Da sie dort nicht abgesondert ausbewahrt sind, konnten sie

Fundes waren start mit Grunfpan überzogen und bedurften einer gründlichen Reinigung. Die Hohlpfennige sind weniger gut erhalten, auch viel dunner und leichter als die in ber Marlesarube gefundenen, und gehören baber auch einer späteren Beit an. Gine nabere Reitbestimmung ergiebt sich ans den zweiseitigen Mungen. Wir finden Wittenpfennige aus Lübeck, Hamburg, Lüneburg und Bismar nach den zwischen diesen Städten vereinbarten Mungreceffen aus ben Jahren 1379, 1403 und 1410, eine banische Silbermunge mit dem Namen des Königs Erich VII. (1396-1439), sowie Lübedische und Samburgische Dreilinge, die ebenfalls nicht vor dem Anfang des 15. Jahrhunderts geprägt wurden.4) Da ferner die Lübedischen Hohlpfennige Diejes Fundes meift 0,30-35 Gramm wiegen und aus 8-9löthigem Silber bestehen,5) fo ftimmen fie in Gewicht und Teingehalt so ziemlich sowohl mit denen überein, welche sich an der Lüneburger Balvationsrolle befinden, als auch mit zahl. reichen Eremplaren aus älteren Lübecischen Kunden, welche von mir der erften Sälfte des 15. Jahrhunderts zugewiesen worden find. 6)

Etwas älter mögen die beiden in der Cronsforder Allee gefundenen Lübectischen Doppelpfennige mit dem zweiköpfigen Adler (Blafferte) sein, wenn sie wirklich, wie es nach der Strichprobe scheint, einen Feingehalt von 12 Loth haben. Da diese Doppelpfennige nach den Untersuchungen von Grautoff und H. C. Dittmer? zuerst im Jahre 1329 aus 14löthigem und 1364 aus 11löthigem Silber gemünzt

hier nicht berucklichtigt werben. Sie zeigen aber keine von ben hier aufgeführten Münzen abweichenbe Geprage.

Hansestadt Lübed, Abth. 1 G. 212 Ne 11.

5) Die Bestimmung bes Feingehalts burch die Strichprobe verbante ich herrn Golbschmied Schwargtopf.

9) Bgl. meine Bemerkungen zu dem Travemunder Munzfund in ber Zeitschr. f. Lub. Gesch. u. Alt. Bb. 6 S. 191 ff. 197.

<sup>4)</sup> Ueber die Münzrecesse zwischen den wendischen Städten bgl. Grautoff, histor. Schriften Bd. 3 S. 176 ff., über das Alter der Dreilinge in Lübeck und Hamburg: Gaedechens a. a. D. II S. 317 und meinen Münzanhang zu M. Hoffmann, Geschichte der freien und

<sup>7)</sup> H. C. Dittmer in berselben Zeitschr. Bb. 2 S. 165, 170. Grantoff, biftor. Schriften III S. 124 ff.

wurden, so werden auch unsere Exemplare wohl nicht vor der Witte bes 14. Jahrhunderts geprägt sein. Wir dürfen daher annehmen, daß sämmtliche Wünzen dieses Fundes aus der zweiten Hälfte bes 14. Jahrhunderts und aus der ersten Hälfte des 15. Jahrhunderts stammen.

#### Lübed.

#### A. Hohlmüngen.

- 1) **Pfennig** (Fig. 11). Gekrönter Kopf ohne Andeutung des Halses, mit weitabstehenden Seitenlocken. Krone mit 5 Zinken, oben durch Bügel geschlossen. Strahlenrand mit 19—23 Strahlen. Durchmesser 15—16. Gewicht durchschnittlich 0,35 Gramm. Feingehalt 8—9 Loth. Aehnlich Zeitschrift Bd. 6 S. 197 Fig. 22. 42 Ex.
- 2) Halber Pfennig. Dasselbe Gepräge, doch ist die Krone oben offen und hat drei Zinken in Kleeblattform. Strahlenrand mit 21 Strahlen. Dm. 12. Gew. 0,25. F. 8. 55 Ex.
- 3) Halber Pfennig (Fig. 12). Wie & 2, aber im Strahlenrand mit 17 Strahlen, zwischen benen 4 Kleeblätter. Aehnlich Zeitschrift Bb. 6 S. 198 Fig. 24. — 8 Ex.
- 4) Doppelpfennig ober Blaffert. Im Strahlenrande zweitöpfiger Abler. Flügel mit drei Federn, 25 Strahlen. Dm. 0,19. Gew. 0,57 und 0,53. F. 12. Aehnliche aber etwas jüngere Exemplare sind besprochen und abgebildet in dieser Zeitschrift Bd. 6 S. 163 Fig 3, und bei Hoffmann, Gesch. d. fr. u. Hansestadt Lübeck, Abth. 1 S. 211 K 5. 2 Ex.

## B. Zweiseitige Münzen.

1) Wittenpfennig nach dem Münzreceß vom Jahre 1403. Doppelabler auf beiden Seiten. Hauptseite & MONATAOLVBI CAN Rückseite OCIVITAS : IMPARIAL Ugl. die Schellhaß sche Münzsammlung bearbeitet von J. und A. Erbstein № 160, und den Receß der vier wendischen Städte Lübeck, Hamburg Lüneburg und Wismar im Urkundenbuch der Stadt Lübeck Bd. V № 66 und bei Grautoff, histor. Schriften III S. 191. — 1 Er.

- 2) Wittenpfennig nach dem Reces vom Jahre 1410. H. Par WORSTA LVBICAR Doppelabler. Rf. CIV-ITA-SIQ-PAR Langes durch die Umschrift gehendes Kreuz. Abgebildet bei Hoffmann a. a. D. S. 212 N 8. Bgl. Schellhaß N 163 und den Reces bei Grautoff III S. 197. 4 Ex.
- 3) Dreiling aus dem Anfang des 15. Jahrhunderts. H. \* MORATA: LVBICARSI. Rf. \* CIVITAS: IMPARIALIS Auf beiden Seiten der Doppeladler im dreieckigen Schilde. Schell-haß N. 171. Bgl. Hoffmann a. a. D. N. 11 und Schnobel, Lübeckisches Münz- und Medaillen-Cabinet S. 34, 5. 1 Ex.

## Samburg.

- 1) **Hohlpfennige** aus dem Ende des 14. Jahrhunderts oder dem Anfange des 15. Jahrhunderts. Im Strahlenrande ein Thor mit Resselblatt, darüber ein Dreizack anf einem Stiele. Berschiedene Stempel mit kürzeren und längeren Dreizacken, mit 21, 22 und 23 Strahlen. Dm. 15. Gew. 0,33. F. 8. Aehnlich Gaedechens **L.** 1390—93. 36 Ex.
- 2) Salbe Sohlpfenuige aus berselben Zeit und mit demselben Gepräge. Strahlenrand mit 17, 18 und 19 Strahlen. Dm. 11. Gew. 0,16—17. F. 10. Gaebechens & 1412—14. 42 Ex.
- 3) Bittenpfennig nach bem Reces vom Jahre 1403. Auf beiben Seiten die Burg im Berlfreise.

Hüdseite.

a. Resselbs. Wordt # HAWBURGA Resselbs. Baradictusodaus

b. — # HAWBURG — # — # —

Gaedechens No. 1142 und 1155. — 2 Ex.

4) Dreiling aus der ersten Hälfte des 15. Jahrhunderts. Auf beiden Seiten die Burg in einem dreiseitigen Schilde. H. Resselblatt WORGA: hamburga Rj. Resselblatt Buradictus: davs. Gaedechens Ne 1177. — 1 Ex.

## Lüneburg.

1) Hohlpfennige. Im Strahlenrand der nach links schreitende Löwe mit buschigem Schwanze. Dm. 15. Gew. 0,33. Wohl aus

dem ersten Biertel des 15. Jahrhunderts. Bgl. M. Bahrfeldt, Berliner Münzblätter 1885 S. 524 N. 18. — 16 Ex.

2) Wittenpfennig nach dem Neces vom Jahre 1403. H. & QORGTA : LVRABVR. R. Sto = LAVS = DEO PATRI Schreitender Löwe auf beiden Seiten. Schellhaß N. 351. — 2 Ex.

#### Bismar.

- 1) **Hohlpfennig.** Im Strahlenrand das Stadtwappen (halber Stierkopf und Querstreisen) im gespaltenen, unten runden Schilde. Om. 16—17. Gew. 0,34. Bgl. Evers, Mecklenburgische Münzverfassung Bd. II S. 494. Schellhaß Ne 280. E. Grimm, Münzen der Stadt Wismar in den Berliner Münzblättern 1894 S. 1764 Ne 612. 11 Er.
- 2) Halber Hohlpfennig. Dasselbe Gepräge. Dm. 12. Gew. 0,18. Bgl. E. Grimm a. a. D. N 613 ff. 29 Ex.
- 3) Wittenpfennig nach dem Receß vom Jahre 1379. H. \* CIVITAS: MAGROP Stierkopf. Rf. \* MORCTA: WYSMAR Blumenkreuz, in dessen runder Mitte ein Stern. Ugl. Schellhaß N 262. Grimm S. 1756 N 441 und den Münzreceß bei Grautoff III 176 ff. 1 Ex.
- 4) Wittenpfennig nach dem Reces vom Jahre 1403. H. CIVITAS : PAGROPOL Rf. & MORCTA: WISMARIA Stierkopf auf beiden Seiten. Aehnlich Schellhaß & 265. Grimm S. 1757 & 469. 1 Ex.

## Bergogthum Medlenburg.

- 1) Hohlpfennig. Im Strahlenrand gekrönter Stierkopf mit Augen, Ohren, Hörnern und aushängender Zunge. Berschiedene Stempel. Die meisten Exemplare zeigen ein Aleeblatt in der Krone. Dm. 15. Gew. 0,35. Bgl. Evers, Mecklenb. Münzverf. II S. 11 ff. Zeib. Gesch. u. Alt. Bd. 6 S. 180. 54 Ex.
- 2) Salber Sohlpfennig. Daffelbe Gepräge, aber kleiner. Dm. 11. Gew. 0,18. 2 Ex.
- 3) Salber Sohlpfennig. 3m glatten Rande ein ähnliches Gepräge, aber Stierkopf mit Halsfell. Dm. 11. Gew. 0,18. 1 Ex.

## Stralfund.

Sohlvfennig. Im Strahlenrand der Buchftabe S in Monchs. ichrift, zu beiden Seiten eine Rugel. Dm. 16. Gew. 0,36. Dannenberg, Münzgeschichte Pommerns S. 109 Taf. XII & 277 a. — 1 Er.

- Dänemarf.
- 1) Sohlpfennig aus dem Anfang des 15. Jahrhunderts (Fig. 13). Im Strahlenrande eine Krone mit fünf Binten, barüber in der Mitte ein Kleeblatt ober eine Lilie. Dm. 15. Gew. 0,33. Solche Kronen. pfennige, die das hiefige Mungkabinet aus früheren Lübedischen Funden in großer Angahl befitt, find für Danemart bezeugt in der Münzvereinigung der Königin Philippa mit den vier wendischen Städten vom Jahre 1424: Item de holen penninghe de nu in Dennemarten fynt, dar de Rrone uppe fteit (Grautoff III S. 215). Egl. Catalogue de la collection de monnaies de Thomsen II partie tome 3 % 11095 ff. — 6 Ex.
- 2) Dreipfennigstud oder Esterlin unter König Erich VII. (1396—1439) in Naestved geprägt. H. . . ICVS : R . . . (Ericus Rex Dacie, Suecie, Norvegie) Rrone. Ri. . ORUZA: RUSZ . . (Moneta Nestwedensis). Ausgeschweiftes Kreuz, Thomsen N 11085. Bal. Dannenberg, Grundzüge der Münzfunde S. 204. — 1 Ex.

Unbeftimmt und ichlecht erhalten 35 Stud.

Die Bertheilung der aus den beiden Runden mir noch jugang. lichen Mungen auf die verschiedenen Lander und Stadte weift die folgende Tabelle nach.

						 Mu	nd von	892	Fund von 1893		
						Sohl. münzen	Bweifeitig geprägte Rünzen	Summa	Hohl. münzen	3meifeitig geprägte Müngen	Summa
Lübed				•		32	_	_	107	6	113
hamburg .						475	_	_	78	3	81
Luneburg .						_	_	_	16	2	18
Wismar .								-	40	2	42
herzogthum	90	Red	len	bui	ra	· —	<del>-</del>		57	-	57
Straliund					Ŭ.		-	-	1	_	1
Bommern						3	-	_	_	-	_
Danemart	Ċ					i —	<u> </u>	-	6	1	7
Unbestimmt						_	_	<u> </u>	35	_	35
						 510			340	14	354

Bas ergiebt sich nun aus den beiden hier behandelten Funden für die Lübedische Dungeschichte? In dem ersteren Funde vom Jahre 1892 begegnen wir nur Sohlpfennigen mit gefrontem Ropfe aus dem Ende des 13. Jahrhunderts und der ersten Salfte des 14. Jahrhunderts, in dem zweiten Funde vom Jahre 1893 eben folchen Hohlpfennigen etwas geringeren Behalts, halben Pfennigen mit dem. felben Gepräge, Doppelpfennigen mit dem zweiköpfigen Abler und einigen zweiseitigen Münzen (Witten und Dreilingen) aus bem Ende bes 14. Jahrhunderts und der ersten Sälfte des 15. Jahrhunderts. Daffelbe Ergebniß liefert ein im Jahre 1890 gu Bergeborf gemachter Mungfund, der aus der zweiten Balfte bes 15. Jahrhunberte ftammt und von C. F. Gaedechens in den Mittheilungen bes Bereins für Hamburgische Geschichte (Jahrgang 1890 & 12) veröffentlicht worden ift. Auch hier finden wir unter den Hohlmungen 58 Doppelpfennige mit dem zweifopfigen Abler und 50 einfache Pfennige mit gefrontem Saupt. Die letteren zeigen die größte Alehnlichkeit mit den Pfennigen aus dem Lübectischen Funde von 1893 (Fig 11) und den früher in diefer Zeitschrift (Bd. 6 Fig. 22, 23) abgebildeten Studen. Da mir durch die Bute bes Berrn Sauptmann C. F. Baebechens im Samburg einige Exemplare bes Bergeborfer Fundes zugefandt worden sind, gebe ich bier eine furze Beschreibung derselben nebft einer Abbildung.

Lübeckischer Hohlpfennig aus dem Münzfund zu Bergedorf (Fig. 14). Im Strahlenrand von 21—23 Strahlen gekrönter Kopf mit weit abstehenden Seitenlocken. Krone mit fünf Zinken und oben durch Bügel geschlossen. Dm. 16. Gew. 0,27. Feing. 67/9 Loth.

Wären nun in Lübeck keine Kopfbrakteaten geprägt worden, so würde der Fall vorliegen, daß die beiden Münzsunde von den Jahren 1892 und 1893 und ebenso mehrere frühere auf Lübeckischem Boden, endlich der Travemünder und Vergedorfer Fund neben zahlreichem Hohlgeld aus Hamburg, Lüneburg und Wismar gar keine einsachen Pfennige aus Lübeck enthalten. Da dies wenig wahrscheinlich ist, so bestätigt sich auf's Neue die Annahme, daß man in Lübeck die Pfennige mit dem Kopfe des gekrönten Kaisers, die

Doppelpfennige oder Blafferte mit dem zweitopfigen Abler ausmungte. Das wird auch von Dannenberg anerkannt, der zwar mit Recht daran festhält, daß auch Greifswald auf seinen Pfennigen fich des gekrönten Ropfes bediente, daß aber der größere Theil der gefundenen Stude nach Lubed gehört. Bei diefer Belegenheit weift Dannenberg auf einen alterthümlichen Brafteaten mit Doppelabler im dreiseitigen Schilbe und mit einer Krone auf dem oberen Rande bes Schildes bin und spricht die Bermuthung aus, daß derfelbe megen seiner Aehnlichkeit mit dem ältesten Lüneburger Brakteaten aus dem Bunsdorfer Junde bald nach dem Jahre 1226 in Lübeck geprägt fei.8) Bon diesem Bratteaten, der aus Dannenberg's Samm. lung in den Besitz des Röniglichen Müngkabinets zu Berlin übergegangen ist, habe ich aus letterem durch die Bute des herrn Dr. Nütel ein Abdruck erhalten, aber mit der Bemerkung, daß Berr Dr. Menadier den Bratteaten nicht nach Lübed, fondern nach Schwarzburg verlege. Da auch mir die gange Geftalt des Doppelablers nicht auf eine Lübecische Brägung hinzuweisen scheint, und die Krone über dem Schild hier auf feiner Daunge vorkommt, fo laffe ich den genannten Bratteaten für die Lübeckische Munggeschichte bei Seite.

Was nun endlich die Doppelpfennige oder Blafferte betrifft, so waren bisher in der hiesigen Sammlung nur Exemplare aus 5—9löthigem Silber und daher wohl erst aus dem 15. Jahrhundert vorhanden. Der Fund in der Cronsforder Allee hat uns zwei Exemplare aus der Mitte des 14. Jahrhunderts geliesert (S. 333 f.). Dazu kommen, wie ich erst kürzlich ersahren habe, zwei noch etwas ältere Doppelpfennige. Da diese noch nicht weiter bekannt geworden sind, wird eine Beschreibung am Platze sein.

Lübeckischer Doppelpfennig im Museum zu Braunschweig (Fig. 15). Im glatten Rande der Doppeladler. Flügel mit je zwei Federn. Dm. 0,19—20. Gew. 0,37. Feing. 14—15 Loth.

<sup>8)</sup> Bgl. Dannenberg, Münzgeschichte Pommerns S. 62 und über ben Lüneburger Pfennig in v. Sallet's Zeitschrift für. Numism. Bb. VII S. 403, Taf. VI 133.

Nach einem Abbruck, den ich ber Gute bes Herrn Dr. P. 3. Meier in Braunschweig verdanke.

Eübeckischer Doppelpfennig in ber Sammlung von Consul G. A. Schult in Lübeck. Dasselbe Gepräge. Gew. 0,55. Dm. 0,16. F. 14.

Während die große Menge der vorhandenen Doppelpfennige von dem in späterer Zeit hier allgemein gebräuchlichen Strahlen rand umgeben sind, zeigen die soeben beschriebenen Stücke einen glatten Rand. Endlich stimmen diese beiden Exemplare in dem Feingehalt von 14 Loth mit den ältesten Doppelpfennigen überein, welche die Stadt Lübeck, wie wir oben (S. 333) sahen, im Jahre 1329 ausmünzen ließ.

# Inhalt.

VI.	Die Lübedischen Landguter I. Bon Dr. C. Behrmann:	Seit
٧ 1.	1. Stodelsborf und Mori	151
	2. Groß Steinrade. Edhorst. Rlein Steinrabe .	
	3. Roggenhorft. Schönboten	
	4. Rrempelsborf	189
	5. Moisling. Riendorf. Reede	194
	6. Crummeffe, Cronsforde, Riemart	211
	7. Castorf. Schenkenberg. Bliestorf	223
VII.	Der Lubeder Burgermeifter Sinrich Rapefulver. Bon	
	Brofeffor Dr. M. hoffmann	236
VIII.		
	Bon Dr. S. Leng. Mit 12 Tafeln	262
IX.		
	Die frangofischen Unnexionen vom December 1810. Bon	
	Brofessor Dr. A. Wohlwill in hamburg	290
X.		
48.	Audienzsaal bes Rathhauses. Bon Staatsarchivar	
	Dr. B. Hasse.	219
VI	· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	014
XI.		200
	Mit 1 Tafel	328

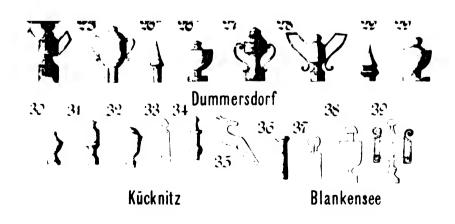
Druderei bon &. G. Rahtgens in Lubed.

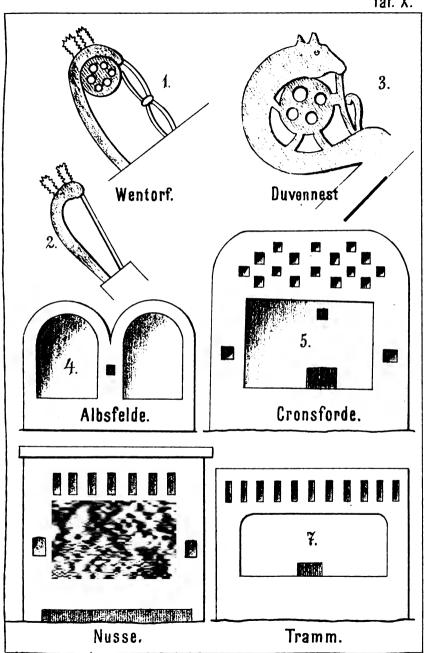
Karsten Lüth.

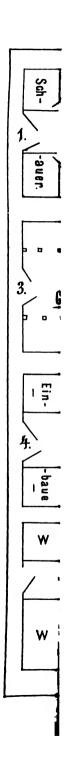
Stahmer (Timms Haus).

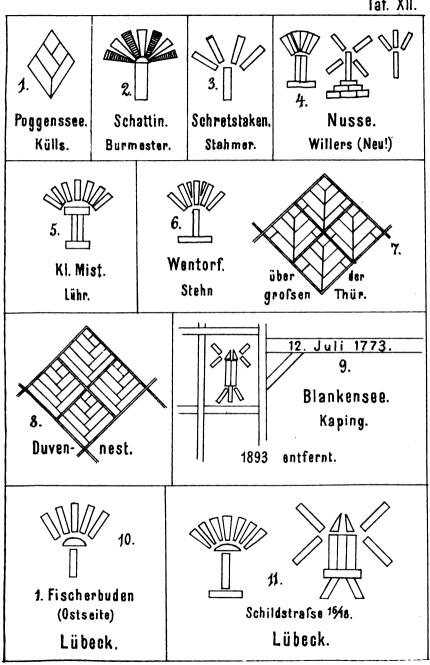
Hufner Singelmann (Pommer's Haus).

### Taf VIII.









		TAFEL XIII.
1.	2.	3.
4.	5.	6.
7.	ø	9
<b>10</b> .		12.
<i>13</i> .	14.	<i>15</i> .
		J.

## Zeitschrift

þeŝ

# Vereins für Lübeckische Geschichte

und

# Alterthumskunde.

Band 7.

Beft 3.

Mit 8 Tafeln.



Jübeck.

Ebmund Schmerfahl Rachf. 1898.

## Inhalt.

I.	Die Rathslinie von Bisby. Von Professor &. Linb.	Seite
	ström in Stockholm	1
II.	Lübed und ber Schmalkalbische Bund im Jahre 1536.	•
14.	Von Dr. H. Vird in Weimar	23
III.	Die Grabsteine bes Doms ju Lübed. Bon Dr. F.	
	Techen in Bismar	<b>52</b>
IV.	Die Seebadeanstalt zu Travemunde. Bon Dr. C.	
	Wehrmann	108
V.	Bur Geschichte ber großen Orgel in ber St. Jafobi-	
	Rirche zu Lübeck und bes Epitaphiums von Jochim	
	Bulff daselbst. Bon Dr. Eduard Hach	129
VI.	Die Lübedischen Landgüter I. Bon Dr. C. Wehrmann	151
VII.	Der Lübecker Bürgermeister Hinrich Rapesulver. Bon	
	Prof. Dr. M. Hoffmann	<b>2</b> 36
VIII.	Die altsächsischen Bauernhäuser ber Umgegend Lübeck.	
	Bon Dr. H. Lenz. Mit 12 Tafeln	262
IX.	Die Projekte zur Berbesserung des Stecknipkanals und	
	bie frangöfischen Annegionen vom December 1810. Bon	
	Prof. Dr. A. Wohlwill in Hamburg	290
X	Der Maler hans von hemfen und fein Bilb vom	
	Audienzsaal bes Rathhauses. Bon Staatsarchivar Dr.	
	B. Hasse	312
XI.	Bwei Lübedische Münzfunde. Bon Prof. Dr. C. Curtius	220
3777	Mit 1 Tafel	<b>32</b> 8
XII.	Beitrage zu einer Baugeschichte Lübeds. Bon Bürger-	
	meister Dr. B. Brehmer. Fortsetzung. 5. Die Besestigungswerke Lübecks. Mit 8 Tafeln	941
хии.	Der Berein für Lübedische Geschichte und Alterthums.	341
A111.	kunde mährend der Jahre Michaelis 1884 bis Ende	
	1897	499
XIV.		Ŧ00
	Geschichte und Alterthumskunde 1897	<b>51</b> 0

#### XII.

### Beitrage zn einer Bangeschichte Lubeds.

Bon Dr. 29. Brehmer.

#### 5. Die Befestigungswerte Lübeds.

Die Aften und Blane, die fich auf die Befestigung Lübecks bezogen, find ihrer Mehrzahl nach durch die Rachlässigkeit der früheren Archivverwaltung schon seit langer Zeit abhanden gekommen. läßt es sich erklären, daß bisber noch nicht der Bersuch gemacht ift, die Arbeiten, die von unseren Borfahren zum Schute der Stadt gegen feindliche Angriffe ausgeführt find, zusammenhängend barzustellen. Eine eingehende Forschung hat aber ergeben, daß die noch vorhandenen Quellen reichlicher fließen, als angenommen ward, und daß sich aus ihnen für die verschiedenen Sahrhunderte ein wenn auch nicht vollständiges, so doch annähernd richtiges Bild gewinnen Sierdurch fühlte fich der Berfaffer ermuthigt, den früher von ihm veröffentlichten Beitragen zur Baugeschichte Lübecke, eine Schilberung der ehemaligen Befestigung anzufügen. Bei ben engen Beziehungen, in denen die Bruden, welche die innere Stadt mit ihren Außenländereien verbinden, zu den Jeftungswerken ftanden, mußte sich die Arbeit auch auf diese erstrecken. Außerdem enthält sie eine Geschichte der Landwehr, durch welche die städtische Feldmart gesichert ward, und der Befestigungen, die zum Schute von Travemunde errichtet wurden.

Der mannichsachsten Förderung und Unterstützung hat sich ber Berfasser durch die Staatsarchivare Dr. Wehrmann und Dr. Hasse, durch die Beamten der Baudeputation, Wasserbaudirektor Rehder, Stadtbaudirektor Schwiening und Bauinspektor Dehn, sowie 81642. b. 8. 1. 2. 4. VII, 8.

durch den Vermessungsinspektor Diestel, der einen großen Theil der in die Abhandlung aufgenommenen Zeichnungen angefertigt hat, zu erfreuen gehabt. Ihnen wird hiemit der wärmste Dank abgestattet.

### Benutte Quellen.

Einem gunftigen Beschicke ift es zu verdanken, daß größere Theile der ehemaligen Befestigungswerke fich bis zur Gegenwart erhalten haben, oder doch erft zu einer Zeit, die nicht allzuweit zurückliegt, beseitigt murben. Bon ben Ballen, welche die Stadt nach Weften und Guden umgaben, find die an der fudlichen Seite des Holftenthores belegenen jum großen Theile in Anlagen vermandelt, welche ihre ursprüngliche Gestalt deutlich erkennen laffen. In dem zu ihnen gehörenden Ballabichnitte zwischen Bipperbrucke und Mühlenthor erhebt fich noch jest ein alter Feftungsthurm, der mit einer äußerlich von Erde bedeckten, im Innern wohl erhaltenen Rasematte in Verbindung steht. Mit dem Abbruche der nördlich vom Solftenthore errichteten Balle ward erft im Beginne der fünfziger Jahre bei Anlage des Lübeck-Büchener Bahnhofes begonnen. Als diese Arbeit in den achtziger Jahren vollendet ward, murden die Refte zweier Festungsthurme, die dem Ende des fünf. zehnten Jahrhunderts angehörten, aufgedeckt; auch wurden damals Spuren eines gleichaltrigen Wallgrabens in weiter Ausdehnung blosgelegt. Bon den alten Thorthurmen bilden zur Zeit noch bas innere Holstenthor und das Burgthor eine Zierde der Stadt. den beiden Seiten des letteren erheben fich noch jett die ichon im dreizehnten Jahrhundert dort erbauten Mauern mit den ihnen eingefügten Thurmen, die nur in ihren oberen Theilen gerftort find. Die alte Stadtmauer, die am Ufer der Bakenit die innere Stadt umgab, ift bis auf einzelne stehen gebliebene Theile erft in den fünfziger Jahren abgebrochen worden. Bon den zahlreichen Thurmen, die einst in ihr errichtet waren, ift einer, der unterhalb des St. Unnenklofters fich erhebt, damals der Vernichtung entgangen. Un der Travenseite hat sich ein kleines Stud der Stadtmauer noch bis jum Ende ber vierziger Jahre erhalten. Gin großer Thurm, der unterhalb der Beckergrube den Zugang zum Hafen schützte, ift erft 1852 abgebrochen worden.

Erganzt und vervollständigt wird bas Bild, bas fich aus biefen Bauwerten gewinnen läßt, durch eine größere Bahl von Anfichten der Stadt, die in alteren Zeiten gefertigt find. Sie find theils von der öftlichen, theils von der westlichen Seite aufgenommen. Unter den ersteren nimmt ein um 1555 von einem unbekannten Dleister bergestellter Holzschnitt den ersten Rang ein. Auf ihm find neben den vornehmften Gebäuden der Stadt das Mühlenthor, das Bürterthor und das Burgthor, jowie die ihnen angeschloffenen und sie verbindenden Festungswerke mit fast photographischer Treue in einer folchen Größe dargestellt, daß felbit die Einzelheiten ihrer Bliederungen und Bergierungen genau erkennbar find. 1) Fast gleichwerthig ift ein Bemälde, das zur Zeit in der Eingangshalle des Saufes der Raufmannichaft aufgehängt ift, und die im städtischen Minjeum aufbewahrte Copie einer Stadtanficht, die ehemals in der Hörkammer des Rathhauses zu sehen war. Die älteste Ausicht von der Weftfeite der Stadt findet fich auf einem Rupferftiche, der bald nach dem Jahre 1610 gefertigt ift. Sein Maßstab ift leider ein jo kleiner, daß sich aus ihm nur ein ungefähres Bild ber damals dort vorhandenen Kestungswerfe gewinnen läßt. Von geringer Bedeutung find die zu Ende des siebzehnten und die im achtzehnten Jahrhundert in größerer Bahl veröffentlichten Unsichten der Stadt.

Die wichtigste Quelle für die Befestigungsgeschichte Lübecks bilden einzelne sorgfältig gearbeitete, sich auf sämmtliche Werke erstreckende Grundrisse der Stadt und ihrer nächsten Umgebung. Der älteste von ihnen sindet sich auf einer im Staatsarchive aufbewahrten Zeichnung, die um das Jahr 1620 angesertigt ist und einen genauen Plan der Besestigungsanlagen unmittelbar vor der Zeit ihres völligen Umbanes liefert. Einen besonderen Werth erhält sie dadurch, daß der Ingenieur Falkenberg, der damals im Austrage

<sup>1)</sup> Diesem Golgichnitte ift ein großer Theil ber Beichnungen, Die in bie Abhandlung eingefügt find, nachgebilbet worben.

bes Rathes Entwürfe für eine neue Fortifikation auszuarbeiten hatte, auf ihr die Aenderungen vermerkt hat, die nach seinen Borschlägen an den vorhandenen Werken vorzunehmen waren. ) Daß bei der späteren Aussiührung von dem Plane Falkenbergs mannigsach abgewichen ist, ergiebt sich aus einem Grundrisse, den der Ingenieur Johann von Brüssel wohl um das Jahr 1644, als sämmtliche Bauten vollendet waren, aufgenommen hat. ) Ueber diesenigen Aenderungen, die in den darauf solgenden Zeiten zur Verstärkung einzelner Werke ausgeführt sind, geben mehrere Grundrisse, die dem achtzehnten Jahrhunderte ihre Entstehung verdanken, einen näheren Ausschluß. 4)

Von den Berichten, welche die städtischen Ingenieure dem Rathe erstatteten, haben sich nur einzelne erhalten, sie sind aber meistens unverständlich, weil die Pläne, auf die sie sich beziehen, verloren gegangen sind. Nur aus mehreren Gutachten, die der Ingenieur Iohann von Brüssel nach seinem Amtsantritte in den Jahren 1634 und 1635 in holländischer Sprache versaßt und in einem Wemoirenbuche abschriftlich verzeichnet hat, ließen sich brauchbare Angaben gewinnen. In jenem Buche sinden sich auch einzelne Wittheilungen, die sich auf die in den folgenden Jahren beschafften Arbeiten beziehen.

Von den Abrechnungen der Bauverwaltung, die bei der Herstellung von Festungswerken die zu ihnen gehörenden Hochbauten und Brücken auszuführen hatte, sind einzelne, die meistens dem Ende des fünfzehnten und dem Anfange des sechszehnten Fahrhunderts angehören, durch Aufnahme in die Kämmereirechnungen der Vernichtung entgangen. Trot der großen Lücken, die sich in ihnen sinden, haben sie doch die Möglichkeit gewährt, für eine

<sup>3)</sup> Gine Copie bieses Grundriffes ift ber Abhandlung beigefügt.
3) Diesem Plane sind die Zeichnungen entnommen, die bei Beschreibung der in den Jahren 1621 bis 1641 hergestellten Befestigungswerke dem Texte eingefügt sind.

<sup>4)</sup> Bon bem am forgfältigsten ausgeführten Grundriffe, ber im Jahre 1787 angefertigt warb, ift eine Copie ber Arbeit beigefügt.

größere Zahl von Bauten die anderweit nicht überlieferte Zeit ihrer Errichtung festzustellen. Mannichfache Auskunft gewähren auch zwei im Staatsarchive aufbewahrte Bauinventare, in denen alle städtischen Gebäude, die von der Bauverwaltung in den Jahren 1614 und 1630 zu unterhalten waren, aufgeführt, und auch einzelne Angaben über später hergestellte Bauwerke vermerkt sind.

Die Pläne und Akten der Wallbehörde, die im Jahre 1601 eingesetzt ward, um die damals in Aussicht genommenen Umbauten der Wälle anzuordnen und zu überwachen, wurden im Jahre 1669 zur Sicherung gegen einen Berluft auf der Kriegsstube in den Behältern unterhalb der Sityplätze niedergelegt. Als sie zwanzig Jahre später benutzt werden sollten, waren sie spurlos verschwunden. Alle später erwachsenen Akten sind nach der Entsestigung der Stadt im Ausange dieses Jahrhunderts in die Papiermühle gewandert.

Bei der großen Selbständigkeit und Machtbesugniß jener beiden aus Mitgliedern des Raths und der Bürgerschaft zusammengesetzten Behörden ward von ihnen nur in sehr wichtigen Fällen eine Entscheidung des Rathes erbeten. Hieraus erklärt es sich, daß die Rathsprotokolle, die seit dem Jahre 1597 erhalten sind, eine geringere Ausbeute ergeben haben, als zu erwarten stand. Ueberdies sind die Eintragungen so kurz abgefaßt, daß sich vielfach nicht erkennen läßt, auf welche Bauausführungen sie sich beziehen.

In den Chroniten, die über die Geschichte Lübecks berichten, haben sich Aufzeichnungen, die gleichzeitig mit den geschilderten Ereignissen niedergeschrieben sind, in einer sast ununterbrochenen Reihenfolge vom Ende des zwölften dis zum Ende des achtzehnten Jahrhunderts erhalten. Ihre Angaben, soweit sie die Herstellung von Besestigungswerten betreffen, gewähren meistens nur eine Kunde von den Jahren, in denen sie entstanden sind. Eine Ausnahme hiervon machen die Tagebücher) des Rathsherrn Henrich Brotes, dem vor allem das Berdienst daran gebührt, daß im An-



<sup>5)</sup> Umfangreiche Auszüge aus bem Tagebuche bes Rathsberrn henrich Brotes find in ber Zeitschrift für Lübedische Geschichte und Alterthumskunde, Bb. 1 und 2, abgedruckt.

fange des siebzehnten Jahrhunderts eine Neubefestigung der Stadt beschlossen ward.

Ueber sonstige Quellen, die benutt werden konnten, geben die der Abhandlung beigefügten Roten nähere Auskunft.

1. Befestigungswerte bes zwölften Jahrhunderts.

Nachdem Graf Adolph von Schaumburg die im öftlichen Holftein anfässigen Slaven bezwungen hatte, hielt er nach einem Plate Umschau, auf dem an Stelle des zerstörten Alt-Lübecks zur Sicherung feiner Macht und zur Neubelebung bes früheren Sandelsverfehrs eine neue Stadt von ihm angelegt werden könne. Er entichied fich für den am Rusammenflusse der Trave und Bakenit belegenen Werder. Dieser war, wie Helmold's berichtet, an drei Seiten von mafferreichen Flüssen umgeben, deren morastige und unwegfame Ufer eine Annäherung fehr erschwerten. Nur an der Nordseite befand sich ein fester trockener Zugang. Er war von geringer Breite, da die beiden Fluffe dort unmittelbar die fteil abfallenden Bofchungen des Sobenruckens befvülten. Burden hier Befestigungewerke angelegt, jo ichien eine Sicherheit gegen landseitig unternommene feindliche Angriffe, die vor allem zu befürchten ftanden, gewonnen zu fein. Deshalb errichtete Graf Adolph an der schmalften Stelle des Werders in der Gegend des jetigen Burgthors eine Burg. Diese wird an vier 7) Seiten aus niedrigen Bällen bestanden haben, die, um den Feind an einem Hinaufklettern ju hindern und um die jum Bau verwandte Erde vor einem Sinabstürzen zu fichern, der Befestigungefunft jener Beit entsprechend, an ihren äußeren Rändern durch dicht nebeneinander eingeschlagene Balken geschützt wurden. Auch werden, wenn auch nicht an allen Flanken, fo doch nach Rorden und Guden tiefe trockene Vorgraben

<sup>6)</sup> Helmold. Chronik, lib. 1 cap. 57.

<sup>7)</sup> Daß die Burg auch an ihrer Stadtseite mit einem Walle versehen war, ergiebt sich daraus, daß dem Fürsten Niklot, als er 1147 die Stadt Lübeck erobert hatte und von ihr aus die Burg angriff, ein ersolgreicher Widerstand geleistet werden konnte. Helmold-Chronik lib. 1 cap. 63.

ausgehoben sein.8) 21(3 Baumaterial wurde Erde und nicht Riegel. ftein verwandt, da die Kunft des Ziegelbrennens, wie Brofessor Adler ) in Uebereinstimmung mit den hierorts gemachten Beobach. tungen 10) nachgewiesen hat, in den nordelbischen Ländern erft nach der Gründung Lübecks durch eingewanderte hollandische Rolonisten geübt ward. Im Junern der Burg befanden fich Unterkunfteräume für die Befatung und eine Wohnung für den Grafen Adolph, 11) die später auch vom Bergog Beinrich dem Löwen bei seiner Unwesenheit in Lübeck benutt sein wird. Die Grenzen der Burg reichten in ihrer nördlichen, dem Lande jugekehrten Seite bis in die Begend der jetigen Stadtmauer; nach den Fluffen lagen fie auf dem Rande ber zu ihnen abfallenden Boichungen, von der Stadtfeite werben fie fich bis an ben Roberg ausgebehnt haben, woraus es fich erklärt, daß bei dem weiteren Ausbau der Stadt, der zu einer Beit erfolgte, als die Burg noch bestand, jener geräumige Blat freigelassen, und daß ihm der Name Roberg, das heißt Grenzberg, beigelegt ward.

Unentschieden muß es bleiben, ob der Weg, der aus dem Innern der Stadt nach den vor dem Burgthore gelegenen Ländereien führte, in der Richtung der jetzigen großen Burgstraße die Burg durchschnitten hat, oder ob er von der kleinen Burgstraße aus am westlichen Rande des Burgwalles angelegt war. Für die letztere Annahme spricht, daß im zwölften Jahrhundert Erdwerke, durch die der Zugang zu einer Stadt geschützt werden sollte, regelmäßig an

<sup>8)</sup> Bielleicht haben sich in der Kaiserstraße und in dem beim Marstall nach der Trave hinabsührenden Wege noch Reste des alten nördlichen Borgrabens erhalten.

<sup>9)</sup> F. Abler. Der Ursprung des Bacffteinbaues in den baltiichen Ländern.

<sup>10)</sup> Die an ber Stelle, wo einst Alt-Lübeck lag, vorgenommenen Ausgrabungen haben ergeben, daß die dortigen Gebände in Fachwerk gebaut waren, dessen Zwischenraume durch ein mit Lehm und Stroh bekleidetes Stackwerk geschlossen waren. Auch die fämmtlichen Häuser der neuen Niederlassung werden in gleicher Weise errichtet sein, wie denn auch von der ältesten Domkirche berichtet wird, daß sie aus Holz erbaut sei.

<sup>11)</sup> Helmold Chronif, lib. 1 cap. 84.

ber Seite des Thorweges errichtet wurden, 12) damit die äußere, dem Feinde zugekehrte Umwallung nicht durch Herstellung einer schwer zu vertheidigenden Deffnung geschwächt werde. Auch läßt sich hierfür ausühren, daß noch im Beginne des vierzehnten Jahrhunderts vom nördlichen Ende der kleinen Burgstraße ein dis unmittelbar an die Stadtmauer führender Weg bestanden haben muß, da andernfalls die Vorsteher der Brauerwasserkunst am Burgthore ihre in großer Tiefe unter der Stadtmauer durchgeführten Wasserröhren damals nicht, wie geschehen, in dieser Richtung in die Erde hätten legen können. 13)

Bur Berbindung der Stadt und der Burg mit den holsteinischen Besitzungen des Grafen Adolph ward über die Trave am Fuße der Burg eine Fähre hergestellt, die noch in späteren Zeiten den Namen Alte Fähre, "antiquum passagium," führte. Wahrscheinlich begnügte man sich auch an der Südseite des Werders Anfangs mit einer Fähre, um über die Watenitz zu dem an ihrem linken Ufer belegenen Theile der alten Feldmark zu gelangen.

Herzog Heinrich der Löwe wird, als Graf Abolph ihm 1159 die Burg und den Plat der zwei Jahre vorher durch eine Feuersbrunft zerftörten Stadt abtrat, die von ihm gegründete neue Ansiedelung nicht alsbald mit selbstständigen Befestigungswerken versehen, sondern den Schutz, den ihr die vom Feuer verschoute Burg gewährte, für ausreichend erachtet haben. Zwar berichtet Helmold, 14) daß die Bewohner der Löwenstadt, als sie von dort zu ihren alten Wohnstätten zurückkehrten, Kirchen und Mauern neu zu erbauen begannen. Unter dem Ausdruck Mauern werden aber Privathäuser und nicht, wie Detmar 15) in Anlehnung an Helmold angenommen hat, Stadtmauern zu verstehen sein. Denn wären solche damals

<sup>12)</sup> Jähne, handbuch einer Geschichte bes Kriegewesens, S. 661 ff.
13) Brehmer, Beitrage zu einer Baugeschichte Lübecks in Zeitsschrift bes Bereins für Lübedische Geschichte, Bb. 5 S. 271.

<sup>14)</sup> Helmold-Chronit lib. 1 cap. 85.

<sup>15)</sup> Detmar-Chronit, Ausgabe von Dr. Roppmann, Th. 1 S. 245.

errichtet, fo murben fie zweifelsohne im Suben ber Stadt gur Sicherung der dort an Stelle der alten Rahre in der Begend der jekigen Mühlenbrucke und nicht, wie Deecke 16) behauptet hat. am Mühlendamme 17) bergeftellten Bugbrude ihren Plat Daß aber dort eine Stadtmauer aefunden haben. Anfänge einer folden noch nicht vorhanden waren, als 1160 die Söhne Niklots die Stadt an ihrer fühlichen Seite zu überfallen versuchten, ergiebt fich aus dem Berichte, den Belmold18) über jenes Ereigniß in seine Chronik aufgenommen bat. Nach ihm erblickte ein Priefter Athelo von feinem, der Brucke benachbarten Saufe ichon von Ferne die beransprengenden Feinde. Er muß alfo einen freien, durch eine Stadtmauer nicht beschränkten Ausblick in die bor dem Mühlenthore belegenen Landereien gehabt haben. Um das Eindringen in die Stadt zu verhindern, eilte er ben Benden entgegen. Burde eine Mauer und in ihr ein Stadtthor errichtet gewesen sein, so hatte er letteres ichließen können; statt deffen mußte er bis jur Batenit eilen, um die hier belegene Rugbrücke zu öffnen. Nachdem ihm folches gelungen war, ward der Kampf mit dem Feinde am Ufer des Fluffes und nicht an einer Stadtmauer ausgefochten. Unbegründet erscheint auch die Ansicht Deecke's, 19) daß ein langer Graben, der, wie Helmold 20) berichtet, turz vorher angelegt war, als Stadtgraben hat dienen Nach den allerdings dunklen Ausdrücken, in denen feiner Erwähnung geschieht, ift anzunehmen, daß durch ihn eine Entwässe rung der sumpfigen Ufer der Bakenit hat herbeigeführt werden follen, um hierdurch den Bau der Brücke und die Berftellung eines trockenen Buganges durch die an ihrer füdlichen Seite gelegenen

<sup>16)</sup> Deede, Grundlinien, G. 8.

<sup>17)</sup> Brehmer, Beiträge zu einer Baugeschichte Lübeck in Zeitschrift bes Bereins für Lübecksche Geschichte, Bb. 6 S. 214.

<sup>18)</sup> Selmold Chronit, lib. 1 cap. 86.

<sup>19)</sup> Deede, Grundlinien, S. 23.

<sup>20)</sup> Helmold-Chronit, lib. 1 cap. 86.

sumpfigen Wiesen<sup>21</sup>) zu ermöglichen. Andernfalls hätte der Graben sicherlich eine Breite und Tiese erhalten, die es unmöglich machte, ihn, wie solches von den Wenden geschah, mit Pherden zu überschreiten.

Nachdem der Ueberfall gescheitert war, legte Bergog Beinrich einen Bachtvosten an die Brude 22) und wird zu feiner Sicherheit bort eine Schutzwehr errichtet haben. Sie wird wohl gleich anfangs nicht am rechten, sondern am linken Ufer bes Flusses ihren Blat erhalten haben; jedenfalls ward fie hierher verlegt, als in der Berlängerung der Mühlenstraße die erste Mühle an der Watenit erbaut ward, da diefe zu ihrer Sicherung eines Schutes von Außen bedurfte. Gine Berftarfung der vorhandenen Befestigungswerte bat Bergog Beinrich erft bei seiner Anwesenheit im Frühjahr 1181 augeordnet, als er sich durch den Raifer Friedrich I. in seinen eigenen Landen bedroht fah. 23) Bei der geringen Zeit, die für ihre Erbauung zur Verfügung ftand, wird er sich damit begnügt haben, an den beiden Bugangen gur Stadt hobe Erdwerke, die mit Braben und Ballifaden verfeben waren, aufwerfen zu laffen. Auf ihnen erhielten die Kriegsmaschinen, von denen eine große Anzahl angefertigt ward, ihren Blat.

Bei den ungenügenden Angriffsmitteln, über die zu jener Zeit der Belagerer verfügte, hatte die Stadt durch die neu hergestellten Werke und vor allem durch die günstige Lage der sie umgebenden Flüsse, die nur auf zwei verhältnismäßig sehr schmalen Seiten eine Annäherung gestattete, eine solche Festigkeit erlangt, daß sowohl Raiser Friedrich als auch Graf Adolph von Schaumburg, der sie 1192 längere Zeit hindurch belagerte, nicht durch Sturm, sondern nur durch eine freiwillige Uebergabe der Einwohner in ihren Besitzgelangte.

Ob zu jener Zeit bereits unterhalb der Holftenftraße eine hölzerne mit Zugeinrichtung versehene Brücke über die Trave geführt

<sup>21)</sup> Daß an ber süblichen Seite bes Krähen- und Mühlenteiches in alten Zeiten eine schmale sumpfige Wiese gelegen hat, ist durch vorgenommene Bohrungen bestätigt worben.

<sup>22)</sup> Helmold-Chronit, lib. 1 cap. 86.

<sup>23)</sup> Annold Chronit, lib. 2 cap. 34.

hat, läßt sich mit Sicherheit nicht entscheiden. Für ihr Vorhandenfein fpricht, daß mahrend ber Belagerung durch Graf Abolph ein jächsischer Beerhaufen, ber wohl größtentheils aus Berittenen beftanben haben wird, einen Ausfall aus der Stadt auf die am linken Ufer der Trave gelagerten Solfteiner unternahm, und daß er, von ihnen an ber Schwartau geschlagen, ohne völlig aufgerieben zu werden, in die Stadt gurudfehren konnte. 24) Dies mare ihm aber sicher nicht gelungen, wenn er bei seiner Flucht den Fluß auf Boten oder Fahren hatte überschreiten muffen. Des Beiteren lagt fich hierfür auführen, daß die Bewohner, da fie nach der Neubesiede. lung bes Stadtgrundes ihre Saufer zuerft vom Martt aus in ben fich westwärts von ihm abzweigenden Straken erbauten, 25) febr bald das dringende Bedürfniß gefühlt haben werden, nicht nur durch die bei der Burg gelegene Fähre, sondern auch durch eine in unmittel. barer Nähe ihrer Bohnstätten belegene Brude mit Solftein in Ber bindung zu treten. Auch wird in dem Privileg des Kaiser Friedrich I. vom Jahre 118826) eine Brude über die Trave erwähnt, boch kann diese, da bis zu ihr die Berechtigung der Stadt auf die Trave und ihr Ueberichwemmungsgebiet reichen follte, nach einer Angabe bes Chronisten Arnold 27) aber sich jene Verleihung bis Oldesloe ausgedehnt hat, auch erft bei diesem Orte gelegen haben. Jedenfalls wird die Brude um die Bende des zwölften Jahrhunderts bereits bestanden haben, da nach der Einverleibung Lübects in das dänische Reich die Berbindung der Stadt mit Holftein erheblich an Werth gewonnen Sicher erwähnt wird die Brude guerft in einer Urfunde hatte. des Königs Waldemar vom Jahre 1216, durch die er Ländereien "juxta holsatiae bruggae" der Stadt gehörige ichenkte. 28)

24) Arnold-Chronik, lib. 4 cap. 9.

27) Arnold Chronif lib. 3 cap. 19.

<sup>25)</sup> Brehmer, Beiträge zu einer Baugeschichte Lübecks in Zeitschrift bes Bereins für Lübeckische Geschichte, Bb. 5 S. 135.

<sup>26)</sup> Urfundenbuch ber Stadt Lübed, Th. 1 S. 11.

<sup>28)</sup> Urfundenbuch ber Stadt Lübed, Th. 1 S. 22.

2. Befestigungen bes breizehnten und vierzehnten Sahrhunderts.

Gine Ummauerung der Stadt foll nach Detmar um das Jahr 1217 vorgenommen fein. In die verschiedenen Sandichriften seiner Chronik hat er diese Angabe nicht in gleichlautender Fassung auf Während sie in der ältesten 29) lautet: "Unde de zulve Roning leit of irst ummemoren de stat unde de borch Lubeke," hat sie in der zweiten 30) und dritten 31) folgenden Wortlaut erhalten: "By der tyd (nämlich um 1317) wart of de borch unde de stad to Lubeke ummemuret unde ftarke verstent." Diese Abweichung erscheint auffallend und läßt fich wohl nur badurch erklären, daß Detmar für feine aufängliche Angabe, die Ummauerung fei durch ben dänischen Rönig und nicht durch die Bewohner der Stadt erfolgt, einen ficheren Auhalt nicht besaß. Beftärkt wird eine folche Annahme baburch, daß nach Roppmann 32) jener Bericht ein Zusat Detmar's ift, sich also in der von ihm benutten Stadeschronit nicht befand. dann bleibt es aber auch ungewiß, ob dem Chroniften überall eine Quelle für seine Zeitangabe vorgelegen bat, ober ob er nicht, lediglich auf die Erkenntniß sich ftupend, daß die an der Nord- und Subseite ber Stadt vorhandenen Mauern in den erften Dezennien des dreizehnten Sahrhunderts errichtet sein muffen, nach eigenem Ermeffen, alfo willfürlich, feine Angabe zum Jahre 1317 eingestellt Letteres wird um fo mahrscheinlicher, wenn in Erwägung gezogen wird, daß die Befestigungswerke der Stadt ichon vor dem Beginne der dänischen Berrichaft fo ftart maren, daß fie eine langere Belagerung mit Erfolg bestehen konnten, und daß bei der auscheinend gesicherten Macht des Königs Waldemar, so lange noch die Burg vorhanden war, feine zwingende Veranlassung vorlag, die Stadt unter Aufwendung großer Roften mit Mauern zu umgeben. Eine Nothwendigkeit hierzu ergab fich erft, als die Bewohner im

<sup>29)</sup> Detmar. Chronit, Ausgabe von Dr. Roppmann, Th. 1 S. 59.

<sup>30)</sup> Ebendaselbst S. 138.

<sup>31)</sup> Ebendaselbst S. 296.

<sup>32)</sup> Ebendaselbst S. 59 Anmert. 8.

Jahre 1225 die Burg zerstört und hierdurch den nördlichen Zugang zur Stadt seines bisherigen Schutzes beraubt hatten. Daher erscheint trot der abweichenden Angaben Detmar's die Annahme zulässig, daß erst nach Vertreibung der Dänen mit der Ummauerung begonnen ward.

Wit ihrer Berftellung wird am Burgthore ber Unfang gemacht fein. Un der schmalften Stelle des nach beiden Klufiufern fteil abfallenden Höhenrudens mard ein Thor erbaut, zu dem vom Innern ber Stadt die nach Schleifung der Burg angelegte große Burgstraße führte. Bon ihm hat sich, wie durch eine vorgenommene bauliche Untersuchung festgestellt ift, das die Thoröffnung 33) enthaltende Erdgeschoß in dem jezigen Thurme erhalten. beiben Seiten schloß fich eine Mauer an, die in ihrem nach Often gelegenen Theile ihre urfprüngliche Gestalt bis zur Gegenwart fast vollständig bewahrt hat. In fie find zwei Thurme eingefügt, ein dritter bildete nach der Bakenit ihren Abschluß. Das Mauerwerk ift für die gesammte Unlage ein einheitliches, also gleichzeitig auf. geführt. Die zum Bau verwandten Biegelsteine find 28 cm lang, 12 cm breit und 8 cm hoch, 101/2 Steinschichten find 1 m hoch. Der Berband besteht abwechselnd aus zwei Läufern und einem Binder. Die Stadtmauer hat eine Stärke von 1 m und in ihrem weftlichen Theile bis zum mittleren Thurme eine Bobe von 9,26 m, von hier an eine folche von ungefähr 7,26 m. Auf ihrer Spike erheben sich 1 m hohe und 2,97 m breite Zinnen, deren jede in ihrer Mitte eine schlitförmige Deffnung bat. Sie find durch einen Zwischenraum von 1,70 m von einander getrennt. In mittlerer Bobe der Mauer befindet fich eine doppelte Reihe schmaler Deff. nungen, deren ftart nach abwärts gerichtete Schrägungen es Bogenund Armbruftschüten ermöglichten, ben außeren Suß berselben gu Die Thurme springen nach außen in runder Gestalt über die Fluchtlinie der Mauer vor. Bon ihnen sind die beiden dem Thore zunächst gelegenen, wie es zu jener Zeit gebräuchlich

<sup>38)</sup> In ben vierziger Jahren biefes Jahrhunderts ist die Thoröffnung um fast ein Meter erhöht worden.

war, nach hinten nicht durch eine Mauer abgeschlossen. 34) Ihr Durchmeffer beträgt bei dem erften 9 m, bei dem zweiten nur 8 m. Das Mauerwerk ist in der unteren Sälfte 1,5 m, in der oberen 1 m Der dritte, unmittelbar an der Wakenit belegene Thurm ift. um eine Umgehung von der Flußseite zu verhindern, in geschlossener Rundung ausgeführt. Bei einer Mauerstärke von nur 1 m bat er einen äußeren Durchmeffer von 7 m. Sein Rellergeschoß ist überwölbt. Ueber die Sohe, welche die Thurme einft befagen, laffen fich keine bestimmten Angaben machen, da ihr Obergeschoß, in dem fich drei große rundbogige Deffnungen befanden, ichon vor längerer Beit abgebrochen ist. 35) In ihrem Innern führte eine hölzerne Treppe zu hölzernen Galerien, die, um ein Sinabsturzen zu verhindern, an ihren Rückseiten mit einem Gelander versehen waren ihnen standen bor den größeren in den Thurmen angebrachten Deff. nungen die sogenannten Nothställe, d. h. große armbruftförmige Maschinen, die steinerne Rugeln in wagerechter Richtung bis in weite Entfernungen schleuderten; auch bildeten fie ben Bugang gu den von Bogen- und Armbruftschüten zu benutenden Schießscharten. Auf der Stadtmauer wurden wohl bald nach ihrer Errichtung die Binnen mit einem hölzernen Wehrgange 36) überbaut, der es ermöglichte, durch Deffnungen im Fußboden seines Außentheils einen Teind, der den Ruß der Mauer angriff, von obenher mit Steinen zu bewerfen,

<sup>34)</sup> Bu jener Zeit pflegte man den Thürmen eine halbrunde Gestalt zu geben, weil eine solche den Burfgeschossen einen größeren Widerstand entgegensetzte, als eine vierectige. Nach allen Seiten geschlossene Rundthürme wurden nur bei Thorbesestigungen und an solchen Stellen erbant, an denen ein Angriff von verschiedenen Seiten erfolgen konnte. Rhoen, Die Besestigungswerke der freien Reichsstadt Aachen, S. 18.

<sup>35)</sup> Auf dem großen aus der Mitte des sechszehnten Jahrhunderts stammenden Holzschnitte find die Thürme noch in ihrer früheren Gestalt dargestellt. Daß sie früher eine größere Höhe besaßen, wird bestätigt durch Zieg Ansichten von Lübeck S. 25.

<sup>36)</sup> Spuren bes ehemaligen Behrganges haben fich noch auf bem Boben bes an bie Stadtmauer angebauten Hauses, Große Burg-ftraße No. 5, erhalten.

ober mit dem Bogen niederzuschießen. Später, wahrscheinlich zu Ende des dreizehnten Jahrhunderts, wurden die Thürme, um das Holzwert gegen schädliche Witterungseinstüffe zu sichern, mit einem spik zulaufenden mehrkantigen, an seiner Hinterseite steilen Dache versehen, an dessen Fuße Erkerausbauten angebracht waren. Es diente nur für Friedenszeiten und konnte, wenn eine Belagerung drohte, schnell entfernt werden. Bon den Thürmen führte der mittlere zu Anfang des fünfzehnten Jahrhunderts die Bezeichnung Kaiserthurm, der an der Wakenig belegene den Namen Schafferthurm, da

Schaffer - Thurm.

an ihn die der Stadt gehörende Wohnung des Schaffers grenzte. Um einen vollständigen Abschluß der Stadt nach der Landseite herzustellen, mußte gleichzeitig auch westlich vom Burgthore eine mit Thurmen verjehene Mauer aufgeführt werden. Reste haben sich von ihr nicht erhalten, da fie bei dem großen Brande des Jahres 1276, durch den die in unmittelbarer Nabe gelegenen Gebaude des Burgflosters eingeäschert wurden,37) zerftört ober doch derartig beschädigt jein wird, daß sie durch einen Neubau ersett werden mußte. die noch vorhandenen Bauten an den beiden Seiten des Burgthors nicht der nämlichen Zeit angehören, wird durch die Berichiedenheit des verwandten Materials erwiesen. Daß die westlichen nach der Trave zu belegenen später errichtet find, ergiebt fich baraus, baß ihnen eine größere Mauerstärke gegeben ward; auch sind die vermauerten Ziegelsteine nur 27 cm lang, 12 cm breit und 7 cm hoch, so daß erft 113/4 Schichten eine Bobe von 1 m besitzen. Die Mauerstärke beträgt im unteren Theile bei den Thurmen 1,80 m,

<sup>57)</sup> Brehmer, Beiträge zu einer Baugeschichte Lübeck in Zeitschrift bes Bereins für Lübecksche Geschichte, Bb. 5 S. 153.

bei der Stadtmauer 1,5 m, im oberen Theile bei den ersteren 1,4 m, bei der letteren 1 m. Die Thurme besitzen einen außeren Durchmeffer von 12 m und find, entsprechend den alteren Thurmen, in halbrunder Gestalt aufgeführt. Mit einem spigen Dache werben fie wohl gleich Anfangs versehen sein. Welche Sohe die Thurme und die sich an sie anschließende Mauer bei ihrer Erbauung erhiel. ten, läßt fich auch an biefer Stelle nicht mehr feststellen, ba fie im Laufe der Jahrhunderte vielfachen Umarbeiten unterzogen find. Anfangs hat man fich mit der Aufführung von zwei Thurmen be-Ein dritter, der eine vieredige Geftalt erhielt und an allen Seiten von Mauerwerk umgeben war, ward erst 1380 auf der oberen Ruppe der steil nach der Trave abfallenden Sohe errichtet. Bur nämlichen Zeit ward auch der im Jahre vorher durch eine Reuersbrunft gerftorte Marftall, deffen bereits 1289 als in der Nähe des Burgthors belegen Erwähnung geschieht, 38) in unmittel. barem Anschluß an die Mauer und den alten Thurm neu erbaut. 39) Der 1380 errichtete Thurm führte den Ramen Bulver, ober Junkerthurm, weil er zur Aufbewahrung von Bulver und gleichzeitig als Gefängniß für Personen aus ben besseren Ständen benutt ward. Der darauf folgende Thurm hieß Fleischthurm und der dem Thore benachbarte Kohlenthurm.

Als im Jahre 1241 die Tartaren den Often Deutschlands verheerten, und befürchtet ward, daß sie auch in die westlichen Gegenden vordringen würden, wurden außerhalb des Burgthores auf den nach der Trave und der Wakenit abfallenden Höhen zwei nach außen mit Gräben umgebene Erdwerke aufgeschüttet. Die zu ihrer Herstellung nöthigen Handdienste leistete die gesammte Bevölkerung, Männer und Frauen, Reiche und Arme unentgeltlich, nachdem von der Kirche allen, die sich am Bau betheiligten, ein Ablaß gewährt

<sup>38)</sup> Zeitschrift bes Bereins für Lübedische Geschichte, Bb. 6. S. 12.

<sup>39)</sup> Detmar Chronik, Angabe von Dr. Koppmann, Th. 1 S. 568: In deme sulven jare do wart wedder bouwet de marstal unde en torn bi deme borchdore.

war. 40) Ein Theil des zur Aufschüttung erforderlichen Bobens wird dem Terrain unmittelbar vor den Festungsmauern entnommen, und hierdurch der dort noch jetzt vorhandene tiefe Graben entstanden sein. Eine hölzerne, mit Zugvorrichtung versehene Brücke 41) wird über ihn die Verbindung nach außen hergestellt haben. Zur Vertheidigung der Wälle wurden auf ihnen große auß Holz errichtete Schleudermaschinen, die den Namen Bliden führten, aufgestellt. Sie wurden auch nach Erfindung der Feuerwassen noch bis zum Ende des vierzehnten Jahrhunderts gebraucht.

Um für die Brücke einen gesicherten Schutz zu gewinnen, ward 1299, <sup>42</sup>) als eine Fehde zwischen der Stadt und dem Bischofe Burchhard ausgebrochen war, am äußeren Walle ein Thurm errichtet. Daß er von den drei Thorthürmen, die einst am Burgthore lagen, der mittlere war, kann keinem Zweisel unterliegen. Nur dieser lehnte sich seitwärts an die beiden Erdwälle an, auch befand sich unmittelbar an seiner Außenseite die Gertrudkapelle, <sup>43</sup>) von der Detmar <sup>44</sup>) bei seiner Schilderung des Einzugs Kaisers Karl des Vierten berichtet, daß sie vor den besetstigten Zugängen zur Stadt gelegen habe. Von dem innern Stadtthor muß den Thurm ein ziemlich gerämmiger Platz getrennt haben, da beim Einzuge des Kaisers die Frauen der vornehmen Geschlechter sich zwischen beiden Thoren aufstellen konnten.

S. 5**52**.

<sup>40)</sup> Detmar-Chronik, Ausgabe von Dr. Koppmann, Th. 1 S. 321: De van Lubeke leten bo breghen den groten wal vor deme borchdore, dar wart aflat to gheven; des broghen dar to vrouwen unde man, rike unde arme.

<sup>41)</sup> Wann an ihrer Stelle ber noch jest vorhandene aus Ziegels steinen aufgeführte Bau bergestellt ward, hat sich nicht ermitteln lassen.

<sup>42)</sup> Detmar:Chronit, Ausgabe von Dr. Koppmann, Thl. 1 S. 382: Do let buwen be ftat ben torn an den wal vor deme borchbore.

<sup>43)</sup> Die St. Gertrudkapelle ist 1373 erbaut. Im Jahre 1534 ward sie bei einem Bolksaufstande zerstört, aber sofort wieder hergestellt. Neben ihr lag ein Siechenhaus, das zu Ende des sechszehnten Jahrhunderts zur Aufnahme von Bockenkranken errichtet, später aber zur Berpstegung siecher Personen benutt ward.

<sup>44)</sup> Detmar Chronit, Ausgabe von Dr. Roppmann, Thl. 1

Den Durchaang durch den in vierectiger Gestalt erbauten Thurm45) bildete eine hohe und weite Deffnung, die durch ein außerhalb angebrachtes Fallgitter geschlossen werben konnte. Unterhalb des vierfantigen, fpit zulaufenden und an jeder Seite mit einem Erter versehenen Daches befanden sich in zwei Reihen je brei niedrige Deffnungen, hinter benen die Wohnung des Thorwarts gelegen haben wird. Gleichzeitig mit diesem Thurme oder doch ungefähr zur nämlichen Reit ward bei jedem der aus Erde aufgeführten Bollwerke ein steinernes Blockhaus errichtet. Da sie später als Ortbäuser bezeichnet werben, so dürften sie in den außeren Rand bes Walles eingebaut gewesen sein. Auch muffen fie einen ziemlich beträchtlichen Umfang beseisen haben, da in jedem zwei große Beschütze aufgestellt werden konnten und da bei ihrem in den Jahren 1622 und 1623 erfolgten Abbruche eine beträchtliche Menge von Riegelsteinen gewonnen ward. An ihrem Außenrande waren die beiden Bohlwerke von einem breiten und tiefen Graben umgeben, ber an ber Bakenitsseite mit Baffer gefüllt, an der Travenseite aber trocken mar, weshalb hier fein oberer Rand burch eine Reihe eingegrabener hölzerner Ballifaden geschütt mard.

Noch vor Ende des vierzehnten Jahrhunderts, wahrscheinlich im Jahre 1380, ward am Burgthore ein äußeres Thor erbaut, durch dessen Anlage die Gertrudkapelle innerhalb der Beseistigung zu liegen kam. Es war von äußerst zierlicher Gestalt, da sein Erbauer ersichtlich die nach dem Marienkirchhose gelegene Façade des Rathhauses als Borbild benutzt hat. Ueber die Außenmauer, die nach Oben einen wagerechten Abschluß erhielt, erhoben sich drei kleine schlanke Thürme, von denen zwei den seitlichen Abschluß bildeten, der dritte aber die Façade von ihrem Fuße dis zu ihrer Spize in zwei gleich breite Theile zerlegte. Den Zugang zur Stadt bildeten zwei weite Dessnungen über denen ein mit Rosetten verzierter Fries angebracht war. Auf ihm ruhten zwei Stockwerke, deren jedes in seiner ganzen

<sup>46)</sup> Auf diesen Thurm wird die Angabe im ältesten Kämmereibuche "Ludeke pastor dat 12 solid. de Wichus apud castrum" zu beziehen sein (Urkundenbuch der Stadt Lübeck, Th. 2 S. 1028).

- a. Aufseres Burythor b. St. Gertrud - Kapelle.
- o Mittleres Burgthor.

seitlichen Ausbehnung durch vier nebeneinander angelegte spigbogige Nischen ausgefüllt war. Von diesen waren die unteren zwei-, die Rach Außen waren fie mit einer einzigen Ausoberen dreigetheilt. nahme durch Mauerwerk verblendet. Diese Bauart, sowie die geringe Tiefe, die das Thor befaß, und der Mangel jeglicher Beschützausruftung, der allerdings erft für eine fpatere Beit nachzuweisen ift, zeigen, daß es fortifikatorisch nur die Aufgabe hatte, den an den anderen Thoren burch einen einfachen, Ronnebaum genannten Schlag. baum ober eine hölzerne Pforte bewirkten Abschluß des vor jedem äußern Befestigungsthore belegenen Bingels zu bilben. Ein folcher war am Burgthore burch zwei niedrige Seitenmauern, die bom mittleren zum äußeren Thore führten, hergestellt. Jenes Thor

biente also mehr zum Schmucke, als zum Schutze und ist vielleicht errichtet, um die Erinnerung an den durch das Burgthor erfolgten Einzug des Raisers Karl bei der Bevölkerung wach zu halten. War solches beabsichtigt, so ergiebt sich für die Sage, nach der ein angeblich am Mühlendamme belegenes Thor, durch das der Raiser die Stadt verlassen haben soll, zur Erinnerung an ihn zugemauert sei, in allerdings veränderter Gestalt ein historischer Hintergrund.

Gleichzeitig mit ber erften Unlage von Festungswerken an ber innern Seite des Burgthors ober doch unmittelbar nach ihrer Bollendung ward an ber Batenit im nördöftlichen Theile ber Stadt eine Mauer errichtet. Die Zusammengehörigkeit bieser Bauten ergiebt fich baraus, baß für sie, wie vorhandene Reste zeigen, Biegelsteine bes gleichen Formats verwandt wurden, und daß beren Vermauerung im nämlichen Verbande ausgeführt ward. Von jener Mauer haben sich in ihrer ursprünglichen Gestalt nur zwischen bem Schafferthurme und der großen Grövelgrube einzelne Refte erhalten. In ihr befanden sich zwei halbrunde Thurme von gleicher Form, wie die am Burgthore befindlichen, fie waren aber von geringerer Sobe und überragten mit ihren Binnen die sich anschließende Mauer wohl nur Bon ihnen lag der eine, der den Namen Rosenum ein Meter. thurm führte, unterhalb ber kleinen Gröpelgrube, ber andere unterhalb der großen Grövelgrube. Von hieraus bis in die Nähe des Bürterthores ift die Mauer, wie später nachgewiesen werden wird, in der zweiten Balfte des fünfzehnten Jahrhunderts entweder neu gebaut, oder boch in einzelnen Theilen einem größeren Umbau unterzogen worden. Daß aber ichon in ben altesten Beiten auf dieser Strede eine Mauer vorhanden war, ergiebt sich daraus, daß die Riegelsteine in den noch vorhandenen Ueberreften die nämliche Größe besitzen, wie die für die öftliche Burgthormauer benutten. Auch fie war durch Thurme geschütt, von denen ein unterhalb der Glockengießerstraße belegener bei Anlage eines Stauwertes für die Burter. thormühle 1291,46) ein bei der Fleischhauerstraße erbauter 129347)

<sup>46)</sup> Urkundenbuch der Stadt Lübed, Th. 1 S. 531.

<sup>47)</sup> Ebendaselbst Th. 2 S. 1027.

erwähnt werden. Daß die Mauer, die fich vom Surterthore bis gum Mühlenthore erstreckte, einer etwas späteren Zeit, wohl den dreißiger Jahren des dreizehnten Jahrhunderts angehörte, ist aus der abweichen. den Form der in ihr vermauerten Ziegelsteine zu entnehmen. find nämlich 28 cm lang, 13 cm breit und 9 cm boch, so bak von ihnen 10 Schichten die Sohe eines Meters besitzen; auch ift ihr Verband ein anderer, da Läufer und Binder regelmäßig mit einander abwechseln. Ihre Stärke beträgt 1,20 m, ihre Sobe ausschließlich der Zinnen, mit denen sie gekrönt war, ungefähr 6,50 m. Bor den letteren befand fich an der Innenseite ein in Holzwert errichteter 1,75 m breiter Wehrgang, dessen Sattelbach über die Mauerbrüftung vorsprang. Er wird wohl schon seit den älteften Beiten von den Lederarbeitern zum Trocknen von Fellen benutt fein. Diefe Befugniß befagen fie noch im Anfange Diefes Jahrhunderts. Bu dem Wehrgang gelangte man durch Thuren, die in den Seitenwänden der Rundthürme angebracht waren. 48) Die Rahl dieser auf eigene Roften in Thürme betrua Bon ihnen iechs. feiner alten Geftalt lag der erfte in unneu erbaut ward. mittelharer Nähe unterhalb der Düdes Wlühlenthors, vekenstraße, dritte, ber sich bis der zweite, der um 1338, weil er verzur Gegenwart er. fallen war, halten hat, beim pon feinem Miether. Spinnhause, ber Eberhard pierte un:

von Thurm unterhalb der Düvekenstrasse. terhalb der Pseto, 49) Staven.

<sup>48)</sup> Daß die Zugänge zu dem Wehrgange in den Thürmen lagen, ergiebt sich daraus, daß, als im Anfange dieses Jahrhunderts eine Mehrzahl von Thürmen abgebrochen ward, von der Straße aus eine neue Treppe erbaut ward, um zu den Wehrgängen gelangen zu können.

<sup>&</sup>lt;sup>49</sup>) Everhardus de Yserlo habet turrim prope vicum duvelstrate, quam nunc desertam edificabit suis ipsis expensis.

straße und der sechste zwischen Krähenstraße und Hügterthor. Sie waren von halbrunder Gestalt. Ihre Höhe betrug bis zur Unterkante der 1 m hohen Zinne 12 m; ihre Mauerstärke 1 m. Der fünste, der unterhalb der Krähenstraße lag, war, wie der große Holzschnitt zeigt, nach Außen dreiseitig und wird wohl an Stelle eines alten Thurmes in der ersten Hälfte des vierzehnten Jahrhunderts erbaut sein. Der Zwischenraum zwischen der Stadtmauer und der Wakenitz betrug im Durchschnitt ungefähr 30 m, am Krähenteich erreichte das Vorgelände eine Breite von ungefähr 35 m.

Für die Stadtmauer, die fich vom Mühlenthore bis zur Trave erftrecte, läßt fich nicht feststellen, in welcher Beit fie errichtet ift, ba Reste von ihr nicht mehr vorhanden sind. Ru ihrer Bertheibigung dienten zwei halbrunde Thurme, die an der jegigen Mufterbahn lagen. Stadtseitig waren in dieser Gegend an die Mauer angebaut unmittelbar an ber Trave ber städtische Bauhof, der nach bem Jahre 1256, in dem das Domkapitel das früher dort belegene haus des Glöckners an die Stadt abgetreten hatte, 50) errichtet ward, und bei der Domfirche der von den Domherren bewohnte Theil des zu ihr gehörenden Umgangs. Bon ihm führte eine Pforte zum Mühlenteiche. Sie ward im breizehnten Jahrhundert dazu benutt, das von den Domherren gehaltene Bieh zur Tränke zu treiben. Un der Außenseite der Maner befand fich eine Cloate, bestimmt gur Aufnahme des Unraths aus den oberhalb in hölzernen Ausbauten angebrachten Aborten der Domherren und der Domichüler. 1308 ward sie, um den unschönen Unblick zu verdecken, mit holzernen Planken umgeben. 51)

Gleichzeitig mit der Mauer wird am Ende der Mühlenstraße das innere Mühlenthor erbaut sein. Gin hoher Thorbogen nahm sast die ganze Breite des in viereckiger Gestalt errichteten Gebäudes ein. Ueber ihm erhob sich ein mit drei Fensteröffnungen versehenes Geschoß, auf dem ein niedriges an den Seiten abgewalmtes Satteldach ruhte. Von dem Thore führte ein nur an seiner östlichen

<sup>50)</sup> Urfundenbuch bes Bisthums Lübect S. 110.

<sup>51)</sup> Ebendaselbst S. 517.

Seite mit einer hohen Seitenmauer eingefaßter Weg zu der über den Abfluß des Krähenteichs in den Mühlenteich errichteten Brücke. Ursprünglich eine hölzerne Zugbrücke, ward sie zu einer nicht näher festzustellenden Zeit in Mauerwerk mit zwei neben einander gelegenen Deffinungen umgebaut. 52) im zwölften Jahrhundert

## Inneres Muhlenthor

Da der vor ihrem Zugange bereits aufgeworfene, nach Außen mit einem breiten Graben versehene Erdwall, trop. bem, daß er in späterer Zeit erheblich verstärkt sein wird, keinen genügenden Schutz gegen einen feindlichen Angriff gewährte, so ward wohl in der erften Bälfte bes vierzehnten Jahrhunderts 53) an der Stelle, wo jest die Säufer № 6-8 an die Strafe anstoßen. ein Außenthor erbaut. Sein durch einen niedrigen Treppengiebel abgeschlossener, die Thoröffnung enthaltender Mittelbau war von beiden Seiten durch hohe sechsseitige Thürme flankirt. Deren obere Geschoffe waren, um ein Eindringen in die zweifelsohne durch ein Kallgitter geschütte Thoröffnung

Kaisorthurm mio Torthurm Mittleres Mühlenlhor:

52) Bie ber große Holzschnitt ausweist, mar bie Brude bereits in ber Mitte bes sechszehnten Jahrhunderts aus Stein erbaut.

<sup>55)</sup> Im Jahre 1377 wird im Wettebuche erwähnt, daß die Wohnung des Weinmeisters zwischen den beiden am Mühlenthore errichteten Thoren gelegen habe. Es muß also damals das äußere Thor bereits erbaut gewesen sein.

von oben her verhindern zu können, nach Außen durch einen hölzernen Wehrgang mit einander verbunden, der mit einer Brüftung, einem Dache und nach unten mit Fallthüren versehen war.

Ms in den Jahren 1289 und 1290 auf einem breiten angeichütteten Damme die städtischen Mählen am Mählendamme erbaut wurden, ward zu ihrem Schute, an seiner westlichen Seite, 17,70 m pom Ufer der Trave entfernt, eine Mauer erbaut, die sich beim Bauhofe an die ältere Stadtmauer anschloß. Rlach gewölbte Deffnungen, die in ihr oberhalb der Flethe angebracht waren, gestatteten bem von den Mühlen abfließenden Baffer einen Durchlaß. der Mauer haben sich in den Grundstücken Ne 18 und 20 noch einige Reste erhalten, aus denen sich ergiebt, daß fie eine Stärke von 0,60 m befaß und daß die in ihr vermauerten Biegelfteine 28,5 cm lang, 14 cm breit und 7,5 cm hoch waren. Um den Rugang zum Mühlendamm von Außen abzusperren, ward zur namlichen Zeit54) am rechten Traveufer unmittelbar füblich von der jetigen Wipperbrucke aus mächtigen behauenen Felsquadern ein mit einem verpallisadirten Graben 55) umgebener runder Thurm errichtet, ber Anfange Butentorn, bann Buddentorn und gulett Fischerthurm hiek. 56) Der Durchmesser des Thurmes betrug 18.12 m. die Höhe der Außenmauer 15,24 m; auf ihr erhob sich ein spiger Thurm von 11 m Sohe. 57)

<sup>54)</sup> Daß dieser Thurm gleichzeitig mit den Mühlen erbaut wurde, scheint sich daraus zu ergeben, daß die Stadt 1290 eine Anleihe aufnahm, um daraus die Kosten zu bestreiten, die ihr entstanden waren propter turres et molendina quae construximus sumptuose. (Urkundenbuch der Stadt Lübeck, Th. 1 S. 499.)

Daß diesen Thurm schon in alten Zeiten ein verpallisadirter Graben umgab, ist daraus zu entnehmen, daß nach Ausweis der Kämmereirechnung für seine Wiederherstellung 1447 der hohe Betrag von 471 k verausgabt ward. (Vor dem graven to dem buddentorne to suverende, to vorvalende, to vorvolende 471 k.)

<sup>56)</sup> Den Namen Butentorn führte der Thurm, weil er außerhalb der Stadt lag. Der Name Fischerthurm tommt für ihn bereite 1357 vor.

<sup>57)</sup> Die angegebenen Maaße find einem Ausschreiben entnommen, bas in den Lübectischen Anzeigen des Jahres 1793 erlaffen ward, als der Abbruch des Thurmes vorgenommen werden sollte.

Als Rugang zu ber im Rabre 1231 an der Außenseite ber Stadt unterhalb der Burftrage erbauten Dlühle ward in der Flucht. linie der Stadtmauer das Hürterthor errichtet, und gleichzeitig, um eine Aufstauung der Watenit zu ermöglichen, durch Aufschüttung eines Dammes eine Berbindung mit den am linken Ufer jenes Fluffes belegenen Wiesen bergeftellt. Erhöht ward der Damm, als 1289 eine weitere Aufftauung der Bakenit vorgenommen mard. Der hierdurch geschaffene neue Bugang zur Stadt ward Anfangs nicht durch ein Außenthor, sondern nur durch einen an seinem öftlichen Ende abgerundeten und hier mit einem Graben versebenen boben Erdwall geschütt. Unmittelbar am Ufer des Rrabenteiches errichtet, erstreckte er sich von der bei der Brauerwasserkunft belegenen, rings mit einem Graben umgebenen Dlaveburg 58) bis in die Gegend, in der jest das haus hurterdamm Ne 24 erbaut ift. An feiner nördlichen Seite lag die schmale Fahrstraße, 59) die zu den Außenländereien führte.

Da in alten Zeiten das Fahrwasser eines Flusses, sobald es wegen seiner Tiefe nur mit Böten überschritten werden konnte, für die an ihm gelegene Stadt einen großen Schutz gegen feindliche Angriffe gewährte, so wird an der Trave eine Mauer erst hergestellt sein, als die Befestigungswerke an den anderen Seiten der Stadt bereits vollendet waren. Hiersfür spricht auch, daß die gleichzeitig mit ihr errichteten Thürme nicht mehr in halb runder, sondern in viereckiger Gestalt ausgeführt wurden. Vollendet

<sup>58)</sup> Daß die Olavsburg, der bereis 1329 Erwähnung geschieht, (Urkundenbuch der Stadt Lübeck, Th. 2 S. 1056) am Hügterdamm unmittelbar östlich von der Brauerwasserlunst gelegen hat, ergiebt sich auß der nachfolgenden Eintragung, die sich vorne im Memorialbuche jener Kunst befindet: "Item acht boge, dede denen to deme hogen rade; de liggen in deme graven, de umme den Oleves borch geht." Auch Rehbein bemerkt in seiner Chronik, daß die Olavsburg von einem Graben, über den eine Zugbrücke führte, umgeben war.

<sup>59)</sup> Diese Berbindungsstraße, an deren Borhandensein nicht gezweifelt werden tann, ist auf den sämmtlichen älteren Abbildungen, die eine Unsicht der Stadt von der Oftseite geben, nicht dargestellt. Auf ihnen erscheint vielmehr der Erdwall alleitig von Wasser umgeben.

war die Mauer bereits 1269, denn in jenem Jahre ward dem Rlofter Reinfeld geftattet, 60) bei feinem unterhalb der Marles. grube belegenen Sofe in ihr eine Pforte anzulegen. Da die Mauer Laufe der Jahrhunderte in allen ihren Theilen vielfachen Umbauten unterzogen ward, fo laffen fich über ihre urfprüngliche Sobe und Stärke teine Angaben machen. Ihren Abichluß fand fie nach Guden durch einen beim Bauhofe belegenen, wohl unmittelbar nach dessen Errichtung 1265 erbauten Thurm, 61) in dem der städtische Baumeister wohnte und bis ins siebzehnte Jahrhundert für eigene Rechnung eine Wirthschaft betrieb; nach Norden durch einen in der Nähe der großen Altenfähre errichteten Thurm, an ben fich eine zur Marftallbefestigung führende Seitenmauer angeschlossen haben wird. Bei jenen beiden Thürmen befanden sich im Fahrwasser der Trave bolgerne, mit langen eisernen Nägeln bespickte Bäume, die regelmäßig zur Nachtzeit geschlossen wurden und dann den Fluglauf in seiner gangen Breite absperrten. Gin dritter Baum ward wohl ichon gleich nach Erbauung des Butenthurmes in seiner Rabe angelegt, um durch ibn dem Mühlendamme von der Wasserseite Schutz zu gewähren. Die Vertheidigung der Travemauer durch in ihr angebrachte Thurme ward in ihrem südlichen Theile nur unterhalb der Hartengrube, 62) in ihrem nördlichen jedoch an drei Stellen für erforderlich erachtet. Unterhalb ber Clemens twiete lag der Clemenstwietenthurm, unterhalb der Fischergrube der Fischergrubenthurm 63) und unterhalb der großen Altenfähre der Altenfährthurm. Sie waren von niedriger vierectiger Bestalt und erhoben fich nur um ein Beringes über die daran ftogende Mauer. Ein kleiner bei der Matsfähre gelegener Thurm scheint erst im fünfzehnten Jahrhundert errichtet zu fein.

<sup>60)</sup> Urfundenbuch ber Stadt Lübeck, Th. 1 S. 297.

<sup>61)</sup> Dieses Thurmes geschieht zuerst in einer Urkunde des Jahres 1284 Erwähnung (Urkundenbuch der Stadt Lübeck, Th. 1 S. 426).

<sup>62)</sup> Ein hier gelegener Thurm wird in der Wachtordnung des Jahres 1500 erwähnt.

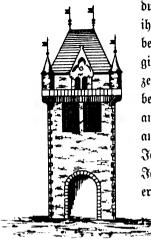
<sup>63)</sup> Der Fischergrubenthurm wird im Oberstadtbuche bereits im Jahre 1290 erwähnt.

Die Berbindung der Stadt mit dem am Rlugufer jenseits der Stadtmauer belegenen, ungefähr 15 m breiten Geftade ward in älterer Reit, abgesehen von einer größeren Rahl fleiner Pforten und ben Rugangen, die fich unterhalb des Clemenstwietenthurms, des Fischergrubenthurms und bes Altenfährthurms und an ben beiben Seiten bes Holftenthors befanden, nur durch zwei große Thoröffnungen, die Windelpforte beim Bauhofe und die Verporte oder "porta Heinemanni" beim Saufe Untertrave & 62 hergestellt. Der letteren geschieht im Oberftadtbuch zuerft zum Jahre 1439 Erwähnung. Gie wird aber zweifelsohne ichon lange vorher bestanden haben. Ihren Namen "Berporte" erhielt fie, weil fie ben Bugang zu einer in ihrer Nabe gelegenen über die Trave führenden Fähre bildete. Diese, die in alten Zeiten "Nye Ber," fpater "Matsfähre"64) hieß, ward errich. tet, als der Betrieb der am nördlichen Ende des Safens, alfo an einer fehr ungunftigen Stelle gelegenen Altenfähre eingestellt ward. Die Zeit, wann folches geschah, bat fich nicht feststellen laffen. in der Trabemauer gelegenen Pforten wurden am Abend mabrend bes Sommers um 9 und während bes Winters um 5 Uhr geschloffen und bei Sonnenaufgang wieder geöffnet. Die Schlüffel befanden sich in den Sänden von Bürgern, die in der Nachbarschaft liegende Bäuser bewohnten. Die Pflicht bes Deffnens und Schließens ber Bforten lag den reitenden Dienern ob, denen in den Mauerthurmen eine Dienstwohnung angewiesen war.

Da die Matsfähre nur von Fußgängern benutt werden konnte, so war der ganze Wagenverkehr nach Holstein auf die Holstenbrücke angewiesen. Diese ward bei einer Sturmfluth, die am 30 November 1320 die füdlichen Gestade der Oftsee verheerte, sehr beschädigt. 65) Ihr Neubau ward dadurch bedingt, daß die sämmtlichen nach der Trave hinabführenden Straßen, um für spätere Zeiten eine Ueberschwemmungsgefahr zu beseitigen, damals erhöht wurden. Daß sie

<sup>64)</sup> Der Name Matsfähre stammt wohl von Mathias Role, ber 1681 mit der Fähre belehnt ward.

<sup>65)</sup> Detmar-Chronit, Ausgabe von Dr. Roppmann, Th. 1 S. 439.



Inneres Holstenthor, Stadtseite

durch zwei Thore, von denen das eine bei ihrem stadtseitigen Eingange, das andere bei ihrem Ausgange lag, geschützt ward, ergiebt sich daraus, daß nach einer Auszeichnung in dem mit dem Jahre 1338 beginnenden Kämmereibuche dem Böllner am Holstenthore für die Aufsicht über zwei an der Holstenbrücke belegene Thore ein Jahrgeld gezahlt wurde. Schon im Jahre 1376 mußte die Brücke von Neuem erbaut werden. Sie bestand aus einem

Holzbelag, der in seiner Mitte mit einer Zugbrücke versehen war. Ihre Stütmauern werden aus Ziegelsteinen aufgeführt sein, denn als die

Brücke später einstürzte, wird bemerkt, daß der Schutt im Fahrwasser liegen geblieben sei. Während der Bauzeit ward unterhalb der Beckergrube aus Prähmen eine Nothbrücke hergestellt. Gleichzeitig ward bei ihr ein neues Thor errichtet. Gs wird dieses das am rechtsseitigen User belegene gewesen sein, da die Abbildung, die sich von ihm auf dem großen Holzschnitte erhalten hat, zeigt, daß es dem Ende des 14. Jahrhunderts seine Entstehung verdankt.

3. Befestigung des fünfzehnten Jahrhunderts.

So lange bei einer Belagerung wegen ber geringen Kraft ber Schlendermaschinen und ber seit ber Mitte bes vierzehnten Jahrhunderts zur Unwendung gebrachten Geschütze ber Angriff aus un-

 $<sup>^{66}</sup>$ ) Theleonario nostro dabimus annuatim  $2^{1/3}$  mark 4 sch. pro vigilia et custodia utriusque valve super pontem Holzatorum.

<sup>67)</sup> Detmar. Chronik, Ausgabe von Dr. Koppmann Th. 1 S. 555: In deme sulven jare (1376), do wart gebuwet dat Holstendore nye. De wech in de stad de wart ghemaket over de Travene to der beckergroven vormiddels ener holten brughen; de lach vppe pramen unde warde den somer over.

mittelbarer Nähe der zu bezwingenden Befestigungswerke unternommen werden mußte, durften die Bewohner Lübecks die an den Zugängen ihrer Stadt errichteten Wälle und Thürme und die sich an den breiten und tiefen Gewässern hinziehenden Mauern für genügend erachten, um einem Feinde mit Erfolg Widerstand leisten zu können. Als aber seit der ersten Hälfte des fünfzehnten Jahrhunderts Feuerschlünde hergestellt wurden, die es ermöglichten, ein Wert schon aus großer Entfernung zu beschießen, ergab sich die Nothwendigkeit, an verschiedenen Stellen der Stadt die Besestigung dadurch zu verstärken, daß seste Thürme erbaut wurden, aus denen das Borterrain in weiter Ausdehnung unter Feuer genommen werden konnte.

Die Stelle, die am meiften eines Schutes bedurfte, lag am Burgthore, da hier ein Belagerer, ohne Fluffe oder tiefe Baffergraben überschreiten zu muffen, sich in breiter Ausdehnung den Befestigungswerten zu nähern vermochte. Es ward daber im Anfang ber vierziger Jahre bamit begonnen, an Stelle bes niedrigen inneren Thores, von dem nur der unterfte nach oben mit einem Bewölbe geschlossene Theil mit der in ihm belegenen Thoröffnung beibehalten wurde, einen hohen Thurm zu errichten. Bollendet ward fein Bau zu Ende des Jahres 1444, da am 23. Mai 1445 Bernhard Rop, dem die Ausführung der Dachdeckerarbeiten übertragen mar, bekundet, daß er den hierfür bedungenen Lohn ausbezahlt erhalten habe. 68) Bei einem Durchmeffer von ungefähr 10 m beträgt die Bobe feines Mauerwerks vom Erdboden bis zum Anfate bes Daches 27,50 m und die Stärke desselben nach Außen 1,60 m, nach Innen 1,25 m. Der Thurm erhielt vier Stockwerke, jedes von 41/2 m Sohe, die durch hölzerne Rußboden von einander getrennt waren. Die Außenmauern wurden nach Norden und Süden in fünf übereinanderliegenden, durch einen Fries unterbrochenen Reihen mit spisbogigen Rifchen verziert. Diese wurden an der Außenseite bis auf zwei in der vierten und feche in der fünften Reihe gelegenen

<sup>68)</sup> Urfundenbuch ber Stadt Lübed, Th. 6 S. 348.



sämmtlich durch Mauerwerk verblendet. Im zweiten Stockwerke ward in einer Nische ein kleines Guckloch offen gelassen. Oberhalb der Nischen des dritten Geschosses wurden zwei Lübeckische Wappen, auf die zwei seitlich gestellte Arme hinwiesen, in die Mauer eingefügt. Nach der Stadt zu blieben fast sämmtliche Nischen offen. An der West- und Oftseite wurden nur im oberen Theile drei Reihen von Nischen hergestellt. Den Abschluß des Thurmes bildete ein hohes vierkantiges, spitzulausendes, mit Schiefersteinen eingedecktes Dach, an dessen Fuße nach der Stadt- und Landseite ein in seiner Witte mit einer Rosette

verzierter breieckiger Giebel, und an ben beiden anderen Seiten je zwei Erkerausbauten angebracht wurden. In geringer Entfernung von der schlanken, mit einer großen Wetterfahne geschmückten Spize ward die Dachsläche durch vier kleine Erker unterbrochen. Erbaut ist der Thurm von Nicolaus Peck, der von 1435 bis 1448 als städtischer Baumeister nachweisbar ist. 69)

Inneres Burgther.

Zwischen dem Ufer der Trave und der steil zu ihm abfallenden

Höche, auf der die Thurme und Mauern des Marstalls errichtet waren, war in der inneren Befestigung eine Lucke vorhanden, die,

<sup>69)</sup> Nicolaus Peck wird zuerst im Jahre 1435 im Niederstadtbuche als städtischer Baumeister erwähnt, 1448 wird er "quondam structuarius civitatis" genannt. Er war auch der Erbauer des Theiles des Rathhauses, in dem die Kriegsstube liegt, und des auf dem Markte errichteten Finkenbauers.

wenn fie auch nach Außen durch eine niedrige Mauer geschloffen war, doch dem Feinde die Möglichkeit gewährte, nach Eroberung bes davor liegenden Erdwalles in die Stadt einzudringen. folches zu verhindern und um zugleich die Ginfahrt in den Hafen zu ichüten, mard an dieser Stelle wohl gleichzeitig mit dem Burgthore 70) ein Thurm errichtet, der im Boltsmunde später den Namen Berenthurm erhielt. Im Biered erbaut betrug fein Durchmeffer von Often nach Weften 14,40 m, von Süden nach Norden 19,63 m. 71) Seine Bobe bis zur Unterfante bes nach allen Seiten fteil abfallenden Sattelbaches ward, als er im Jahre 1793 abgebrochen werden follte, auf 31,30 m angegeben. 72) Ueber einem gewölbten Raum, in dem der Eingang lag, erhoben fich vier Beichoffe, die durch holzerne auf ftarken eichenen Balken liegende Dielen von einander getrennt maren. Bon ihnen maren die beiden unteren gur Auf. nahme von größeren Geichüten bestimmt und daber nach Außen nur mit kleinen Deffnungen verfeben. Die beiden oberen, aus denen die Bertheidigung mit Sandfeuerwaffen, den sogenannten Baten, geführt ward, befagen nach allen vier Seiten nebeneinanderliegende zweigetheilte Fenfternischen. Un der Nordseite des Thurmes war bis zur Sobe des unteren Gewölbes aus Sand und Schutt eine 2.58 m breite Bruftung angeschüttet, auf beren außerm Rande eine niedrige Mauer errichtet war. Diefe war bis zur Svite ber baran stoßenden Marftallbaftion hinaufgeführt und bilbete hier einen unmittelbaren Anschluß an den dort belegenen Junkerthurm.

<sup>70)</sup> Das Jahr, in bem ber Thurm erbaut ward, ist in ben Chroniken nicht angegeben. Die Unnahme, er sei ungefähr zur nämlichen Zeit, als das innere Burgthor errichtet, beruht darauf, daß jene beiben Gebäude und der etwas später ausgeführte Absalonsthurm in ihrem Aeußern einander vollständig gleichen. Borhanden war der Thurm bereits im Jahre 1455, da damals nach einer Angabe, die sich in der Chronik von Reimar Rock besindet, drei Gefangene aus ihm ausbrachen.

<sup>71)</sup> Diese Maaße sind einem im Archive der Baudeputation aufbewahrten Situationsplane aus dem Ende des vorigen Jahrhunderts entuommen.

<sup>72)</sup> Lübedische Anzeigen von 1794.

Fravemauer treunte den Thurm imaler Zwischenraum, der an Nordseite durch eine Mauer absen war. 73) Eine flußabwärts Nähe des Ufers parallel demverlaufende Wauer stellte eine dung mit dem davor gelegenen le her, an dessen Außenseite, um ier einen völligen Abschluß zu en, eine bis an den Rand der sich erstreckende Seitenmauer war.

Bur Verstärkung des bis dahin nur durch einen Erdwall geschützten Zuganges zum Hüzterthore ward in unmittelbarem Anschlusse an die nördliche Seite des Walles 74) ein Thurm, der Absalvesthurm, 75) gebaut, von dem uns berichtet wird, daß er

Abs.alonsthurm'

1450 vollendet sei. 76) Er war 17,50 m breit, 13 m tief und 28,50 m boch. 77) In seiner außeren Gestalt und in seiner inneren Einrich.

<sup>73)</sup> Diefe Angaben find dem oben ermähnten Situationsplane entnommen.

<sup>74)</sup> Als im Jahre 1875 auf dem Hügterdamm Bafferrohre gelegt wurden, stieß man bei den Häusern N 22 und 24 auf die Grundmauern des Thurmes.

<sup>75)</sup> Den Namen Absalonsthurm erhielt er nach einem Konstabler Absalon Kenapel, der von 1630 bis 1681 in ihm eine Dienstwohnung besaß.

<sup>&</sup>lt;sup>76</sup>) Unno 1450 wurde gebuwet be grote verkantige Thorne vor dem Hügtebore, welde do na Gelegenheidt der tidt vor ene grote Wer geachtet wardt. (NB. Andere nennen ihn den unverwandt dicken Thorn). Reimar Kock Chronik.

<sup>77)</sup> Diefe Angaben find einem Befichtigungsprototolle ber Mühlenherren aus ber Mitte bes vorigen Jahrhunderts entnommen.

tung entsprach er völlig bem am Burgthore belegenen Begenthurm und wird gleich biefem nach den Planen des ftadtischen Baumeiftere Nicolaus Beck erbaut fein.

Wann auf der Baftion, die an der öftlichen Seite des Mühlenthores lag, ein Blochaus errichtet ward, läßt fich nicht feststellen, da wir von feinem Vorhandenfein nur dadurch Runde befigen, daß im Jahre 1526 die Bahl der in ihm aufgestellten Geschütze angegeben wird. Wahrscheinlich wird es bereits zu Ende des vierzehnten Jahrhunderts hergestellt und als sogenannte Strickwehr in den Ball eingebaut fein.

Bur Vertheidigung des inneren Hafens ward 1452 mit der Errichtung hea unterhalb der Bedergrube belegenen Da er außerhalb der Stadtmauer unmittel. Thurmes begonnen.

bar am morastigen Ufer ber Trave liegen follte, fo war fein Ban mit großen Schwierigteiten verfnüpft. Noch mahrend ber Baugeit versacten die anfänglich bergestellten Fundamente. Sie mußten daber 1460 verftärkt, die auf ihnen aufgeführten Mauern neu gerichtet und an der Traveseite durch porgelegte Felsen gestütt werden. 78) Nachdem diese Arbeiten vollendet waren, ward 1461 ein steiles Sattelbach auf. gefett und hiermit das Bebäude vollen. det. 79) Der vieredige Thurm war ungefähr 23 m boch und bejag von Norden nach Guden einen Durchmeffer

Blauer Thurm

<sup>78)</sup> Stem beft gefost be nie torn vor ber bedergrove webber to rychtende unde nye fundamend to waterwart to stotende unde wedder to verdygende 320 & 6 & 6 A. Rämmerei-Rechnung über bas Jahr 1460.

<sup>79)</sup> Item hebbe wy utegheven, dat de beffergroven torn byt jaer getoftet hefft por vele smedemertes unde por belen unde bem reppfleger unde vor topper to ben fnopen unde to vorgulben und vor 6 fcbip. Btfct. b. 28. f. 2. G. VII, 3.

von 10 m, von Westen nach Osten einen solchen von 9,50 m. 80) An seinen drei äußeren Façaden entbehrte er jeglichen Schmuckes, denn die Seitenmauern waren in einer ungetheilten Mauerstäche aufgeführt, und in der Außenmauer nur eine große, und oberhalb dieser in zwei Reihen je zwei kleine Deffnungen als Schießscharten angedracht. Nach der Stadt war die Mauer durch schmale, aus gothländischem Kalkstein hergestellte wagerecht verlausende Gesimse in drei Flächen getheilt, deren jede zwei spistogige Fensteröffnungen enthielt. In der mittleren, die fast die doppelte Höhe der beiden anderen besaß, besanden sich oberhalb der Fenster noch zwei runde und zwei vierectige Schießscharten. Eiserne Haken, die in großer Zahl der Außenmauer eingesügt waren, gewährten die Möglichkeit, bei einer Belagerung durch Aufhängen von Säcken, die mit Wolle oder Sand gefüllt waren, die Gewalt anprallender Geschosse zu mindern.

Der erste Erbaner bes Thurmes, der städtische Baumeister Johann Rodewold, 81) scheint wegen der mangelhaften Bauausführung aus seinem Dienste entlassen zu sein, und ward dann der Bau durch seinen Nachfolger Heinrich Helmestede 82) zu Ende geführt.

Bis zu dieser Zeit entbehrten die im Hafen liegenden Schiffe und die der Stadt gegenüber am linken Traveufer errichteten Schiffswerften jedes äußern Schutzes. Um ihnen einen solchen zu ver-

80) Diese Maaße sind einem im Archive ber Baubeputation aufbewahrten Blane entnommen.

81) Rodewold wird zuerst im Riederstadtbuch bes Jahres 1448 als Rathsbaumeister erwähnt. Im Jahre 1455, in dem er noch

lebte, befleibete er biefes Umt nicht mehr.

punt bliges unde en del defferloen unde vor icheversten, negele unde vor ander dont 412 \$ 13 \$ 9 A. Rechnung bes Jahres 1461.

<sup>82)</sup> Als Rathsbaumeister wird er zuerst in dem 1462 errichteten Testamente seines Vorgängers Rodewold erwähnt. Wie lange er diese Amt, in dem er nach einer Auszeichnung des Niederstadtbuchs noch 1472 thätig war, bekleidet hat, ließ sich disher nicht seststellen. 1464 erhielt er vom Rathe ein Geschenk von 200 h, "dat he sich truweliken bewysede an de bekkergroventorne unde ok by dem waterrade". (Kämmereirechnung von 1465).

ichaffen und hierdurch die Gefahr zu beseitigen, daß bei einem Angriffe bie Schiffe und Werften vom Feinde gerftort wurden, mußte eine außere Befestigung errichtet, und ihr durch ein vor der Holftenbrücke erbautes ftarkes Thor ein gesicherter Stüthunkt gegeben werden. Die Blane für die herzustellenden Unlagen scheinen im Beginne ber fechsziger Jahre festgeftellt zu fein, benn 1463 ward eine große Menge von Materialien angekauft, die beim Bau des Solftenthors Berwendung finden follten. Mit der Aus. führung der Arbeiten ward aber erft 1466 begonnen, nachdem die Stadt aus dem Nachlaffe des 1464 verftorbenen Rathsherrn Johann Broling 83) in Gemäßheit einer von ihm getroffenen lettwilligen Berfügung die bedeutende Summe von 4000 Ct. & für die Erbauung des Thores ausgezahlt erhalten hatte. Wie es in jener Reit üblich war, wurden die Arbeiten an ihm nur langfam gefordert, denn bis zu ihrer Bollendung verstrich ein Zeitraum von dreizehn Jahren. 84) Das von dem städtischen Baumeifter Beinrich Belmeftede erbaute Thor hat sich bis zur Gegenwart erhalten. 85) Es besteht aus zwei

<sup>88)</sup> Das Testament des Rathsherrn Johann Broling hat sich nicht erhalten. Die Nachricht ist der Chronik des Bergensahrersckretairs Christian van Geeren entnommen. Bestätigt wird sie dadurch, daß in den Einnahmebüchern der Stadt der Eingang des Geldes aus dem Nachlasse des Johann Broling verzeichnet ist. Zur Erinnerung an diese Gabe ist unter die Rathsherren, deren Bilder jetzt die nördliche Façade des Rathhauses schmüden, auch Johann Broling ausgenommen worden.

<sup>84)</sup> Auf ben Bau bes Holftenthors beziehen sich bie in ber Anlage 1 zusammengestellten Angaben ber Kämmereirechnungen.

<sup>85)</sup> Da viele Jahre hindurch für die Unterhaltung des Thores feine Sorge getragen war, so hatte sich in der Mitte dieses Jahrhunderts die bauliche Beschaffenheit seiner Außenmauern und vor allem seiner mit Schieser gedeckten Thurmdächer derartig verschlechtert, daß, wenn es erhalten bleiben sollte, auf seine Wiederherstellung baldigst Bedacht genommen werden nußte. Es erklärte sich daher die Bürgerschaft auf Antrag des Senates am 20. April 1853 damit einverstanden, daß die Baudeputation beauftragt werde, einen Anschlag über die Kosten einer Instandsehung des Thores baldthunlichst vorzulegen. Bevor diese Arbeiten zum Abschluß gelangt waren, entstand unter den Bewohnern eine lebhafte Agitation, die auf den Abbruch des

runden Thürmen von je 11 m Durchmesser, die durch einen die Thoröffnung enthaltenden, gleichsalls 11 m breiten Mittelbau mit

Thores abzielte. Bon ibr beeinfluft wies ber Burgerausichuf am 22. Februar 1854 einen Untrag bes Raufmanns Rothe, um balb. thunlichfte Borlage eines Unschlages über bie Roften einer Reftauration bes Thores zu ersuchen, gurud und lebnte am 11. October beffelben Jahres einen Untrag bes Senates auf Erbauung einer niedrigen an ber Sahrstraße gelegenen Stupmauer jum Schube bes Unter ben Grunden, Die gur Rechtfertigung Diefes Beichluffes angegeben murben, mard angeführt, daß es nicht rathiam erscheine, ein in Rriegszeiten als Befestigungswert zu benutenbes Bebaube unmittelbar bor bem Gingange gur Stadt beigubehalten. Uls ber Senat am 6. November 1854 feinen Antrag bei ber Burgerschaft einbrachte, folog fich biefe ben Unfichten bes Burgeraus-Im folgenden Jahre mard ber Burgerschaft eine von schusses an. 683 Berfonen unterzeichnete Gingabe überreicht, in der fie gebeten warb, ben Senat zu ersuchen, ben Abbruch bes Bolftenthores balbigft ju veranlaffen. Der Burgerausschuß, bem fie jur Begutachtung überwiesen mar, lebnte es unterm 22. Ceptember 1855 ab, fie an ben Senat zu bringen, die Burgerschaft aber ertheilte ihr am 5. November mit 44 gegen 33 Stimmen ihre Bustimmung. In Erwiderung hierauf erklärte ber Genat am 17. December, daß er bem Antrage ber Burgericaft nicht beitreten tonne, ba die Befeitigung bieles Dentmale ber Borgeit, für beffen architektonischen und geschichtlichen Berth bie gewichtigften Beugniffe geltend gemacht feien, nur bann gerecht. fertigt werden tonne, wenn die Unthunlichfeit vorliegen wurde, es nach angemeffener Berftellung fernerhin zu unterhalten, bag aber eine folde gur Beit nicht nachweisbar fei. Da in ben nachften Sabren bie Schadhaftigfeit ber Dacher fortbauernd gunahm, fo beantragte ber Senat am 16. Dlarg 1863 bei ber Burgerschaft, bag zu ihrer Erneuerung die veranschlagte Summe von 8000 Ct. # bewilligt werbe. Unter Ablehnung eines im Laufe ber Berhandlungen geftellten Antrages auf Abbruch bes Thores, beichloß die Burgerschaft, an den Senat bas Ersuchen zu richten, bas Gutachten eines auswärtigen Technifers barüber einzuziehen, ob eine Erhaltung bes Thores überall möglich Um die Erstattung eines folden ersuchte ber Senat ben Bebeimen Regierungerath von Quaft, Confervator ber Runftbentmaler in Breufen. Nach genauer Besichtigung bes Thores wies biefer in einer febr eingebenben Darlegung vom 22. Mai 1863 nach, bag bie Senfungen und Riffe, welche zu Beforgniffen Beranlaffung gegeben hatten, bereits mabrend bes Baues in Folge bes ichlechten Baugrundes und ber langbauernben Baugeit entstanden feien, und bag nach einer Bieberberftellung bes Bebaudes feine Befahr für feine fernere Erhaltung

einander verbunden sind. Letterer bildet mit den Thürmen nach der Stadtseite eine gradlinige Front, mährend er nach Außen um 2.80 m hinter ihnen gurudbleibt. Die Thurme besitzen eine Sobe von 36,75 m, von denen 17,25 m auf das Mauerwerk und 19,50 m auf das spit zulaufende, mit kleinen Erkern versebene Dach entfallen. Der Mittelbau, der auf beiden Seiten in einem Treppengiebel seinen Abschluß findet, hat eine Sobe von 22,50 m. Innere der Thurme und des Zwischenbaues enthält außer dem Erdgeschoffe drei, durch eine Balkenlage von einander getrennte Stagen, zu denen zwei in den Thürmen gelegene schmale Bendeltreppen den Augang bilden. Das grobe Geschütz fand seine Aufstellung in der zweiten Stage eines jeden Thurmes, in der für dasselbe drei tiefe sich nach vorn allmählich verschmälernde Schießscharten angebracht waren. Rleine, in der dritten Stage der Thurme und in der Aukenund Innenseite des Zwischenbaues befindliche Schiekicharten maren für den Gebrauch von Sandfeuerwaffen bestimmt, und find derartig eingerichtet, daß aus ihnen ein Feind sowohl in großer Entfernung, als auch bei unmittelbarer Annäherung an das Thor beschoffen Die Starfe bes Mauerwerts beträgt bei ben werden konnte. Thurmen im Erdgeschosse 3,15 m, in der ersten und zweiten Etage 2,54 m und in der dritten Etage 2,30 m, an der Außenseite des Amischenbaues nur 1,80 m. Der Durchgang durch die Thoröffnung, die nach oben mit einer hölzernen, eine große Lute enthaltenden Dece 86) versehen war, konnte durch ein Fallgitter geschlossen werden. Rings um die Augenmauern des Thores verlaufen zwei mit Terrakotten geschmückte schmale Friese. Zwischen ihnen, sowie unterhalb

begründet sei. Inzwischen hatte sich auf Beranlassung der Herren Senator Dr. Eurtins und Kausmann H. Harms ein Berein zur Wiederherstellung des Holstenthores gebildet, der die von ihm in der Höhe von 12825 Ct. Agefammelten Gelder zur Verfügung des Senates stellte. Am 1. Juni 1863 genehmigte die Bürgerschaft mit 42 gegen 41 Stimmen den Antrag des Senates, und ward alsdann baldigst mit den Herstellungsarbeiten begonnen.

<sup>86)</sup> Das Gewölbe, das zur Zeit den Abschluß bildet, ist bei der Restauration des Thores hergestellt.

des Daches und des Mittel. aiebels ift die ber Stadt guge. fehrte Façade durch eine große Rabl theils offener, theils verblendeter in drei Reihen übereinander stehender Rifchen reich Un der Aufenseite verziert. find im Amischenbau in vier Reihen je feche Nischen von verschiedener Bobe angebracht. In den Thurmen sind unmittel. bar unter dem Dache je zwei seichte Nischen in ber Mauer ausgespart. Die Schieficharten entbehren jedes äußeren Schmuckes und find wegen ihrer geringen Große aus einiger Entfernung taum

sichtbar. Eine größere Zahl in die Außenmauer eingefügter eiserner Haken war dazu bestimmt, durch an ihnen aufgezhängte Sandsäcke den Anprall der feindlichen Geschosse zu verringern. Außerhalb des Thores lag ein durch einen Schlagbaum

Im Jahre 1475 ward mit Herstellung der Erdwerke begonnen, die am linken Traveufer auf der Beckerwisch zum Schutze der im Hafen 87) liegen-

gesichert ward.

geschlossener Zingel, der wohl schon bei seiner Erbauung seitlich nicht durch Pallisaden, sondern durch steinerne Mauern

( mestseur!)

<sup>87)</sup> Der älteste hafen icheint sich nur von ber holftenbrude bis zur Mengstraße erstredt zu haben. (Aelteste Raufmannsordnung, Urtun-

den Schiffe dienen sollten. Bur Ansführung der Arbeiten wurden nicht gemiethete Leute, sondern die Bürger und Einwohner der Stadt, ja selbst Frauenzimmer, nach einer bestimmten Reihenfolge, die täglich wechselte, persönlich herangezogen, doch war es gestattet, auf eigene Kosten einen Stellvertreter zu senden. Während der Sommerzeit hatten sich auf vorher erfolgte Ansage an jedem Tage hundert Personen einzusinden und Vormittags von 5 bis 10 Uhr, Nachmittags von 12 bis  $5^{1/2}$  Uhr die Arbeit zu beschaffen. Die Aussicht ward an Ort und Stelle von einem Rathsherrn und von vier durch den Rath ernannten Bürgern geführt, die, nachdem sie eine Woche hindurch dieser Verpslichtung obgelegen hatten, durch andere ersetzt wurden. §3) Die technische Leitung ward 1476 dem aus Königsberg stammenden Grabenmeister Johann Grever übertragen. §9) Vollendet ward der Bau 1482.

Die Befestigung 30) bestand aus einem hohen nach beiden Seiten steil abfallenden, am Fuße 13,80 m breiten, ans Erde aufgeschütteten Wall 91) und einem vor ihm ausgehobenen Graben, dessen Breite zwischen 40 und 64 m wechselte. Nach Süden schloß sich der Wall in einem Wintel von 107 Graden dem vor dem Holstenthore belegenen Zingel an, nach Norden endete er der Alsheide gegenüber, woselbst er sich mit einer hatenförmigen Biegung über das Terrain

benbuch der Stadt Lübeck Th. 6 S. 761.) In der Mitte des fünfzehnten Jahrhunderts wird er bis zur Alsheide ausgedehnt sein, und erklärt es sich hieraus, daß ihr gegenüber die Außenbefestigung ihr Ende erreichte.

<sup>88)</sup> Die damals getroffenen Anordnungen sind in einem bon bem Rathssekretar Johann Bracht geschriebenen Buche verzeichnet und in den Mittheilungen des Bereins für Lübeckische Geschichte Heft 2 S. 60 ff. abgedruckt.

<sup>89)</sup> Der mit Grever abgeschlossene Vertrag ift in der Anlage 2 abgedruckt.

<sup>90)</sup> Die Beschreibung ber in ben Jahren 1476—1482 errichteten Besestigungswerke ist zum großen Theile bem angehefteten Falkenberg'schen Plane entnommen.

Der Wall führte im sechszehnten Jahrhundert ben Namen Knochenhauerwall.

ber ehemaligen Beitmann'schen Schiffswerft der Trave zuwandte. Er bestand in seinem größeren Theile aus zwei Rurtinen. 92) die mit bem Ufer des Rluffes fast parallel verliefen und durch einen Zwischen. raum 93) von ungefähr 92 m Breite von ihm getrennt waren. Auf biesem Terrain lagen Lagerplate und Schiffswerften, beren Grund und Boden der Stadt gehörte. Jede Kurtine erhielt eine Länge von 478 m. Gegenüber der Beckergrube, wo sie in einem Winkel von 119 Graben zusammenftießen, ward in ihrem Schnittvunkte eine Baftion von halbovaler warzenförmiger Geftalt 94) angelegt, Die einen seitlichen Durchmeffer von 83 m befaß und um ungefähr 70 m nach Außen vorsprang. Durch die auf ihr aufgestellten Befchüte tonnte der vor den beiden Rurtinen belegene Graben unter Feuer genommen werden. Gine zweite Baftion von 92 m feitlichem Durchmesser lag am Ende der nördlichen Rurtine. Auf ibr ward zur Verstärkung des Widerstandes in einer Sobe von 8,90 m über dem mittleren Bafferspiegel der Trave ein an feiner Außenfeite abgerundeter Thurm, der fogenannte goldene Thurm, aufgeführt. Reste von ihm, die im Jahre 1887 bei der Abgrabung des Walles aufgefunden wurden, zeigten, daß er aus Biegelsteinen auf einem Felsenfundament erbaut mar, und daß seine Mauerftarte 2 m, die Breite des Innenraumes 7 m betrug. Beitere Aufschlüsse über feine ehemalige bauliche Beschaffenheit ließen sich, ba die oberen Theile bei dem späteren Umbau des Walles zerftort waren, nicht gewinnen. Gin zweiter Thurm, ber sogenante Dammannsthurm, 95) lag 8,45 m über dem mittleren Basserstand der Trave in der Mitte

<sup>92)</sup> Mit bem Ausbruck Kurtine bezeichnet man einen grablinig verlaufenben, zwischen zwei Baftionen gelegenen Walltheil.

<sup>98)</sup> Bei den Abgrabungen zur Verbreiterung bes Travefahrwaffers wurden bei der Alsheide die Reste eines Pfahlwerkes aufgebeckt, das hier am Ende der Besetzigung nahe dem Flusse eingeschlagen war.

<sup>94)</sup> Bastionen von halbovaler warzenförmiger Gestalt gehörten ber französischen Beseifigungskunft an und führten den Namen Circulaire. Violet le Duc. Dictionaire d'architecture Vol. 2 P. 179.

<sup>95)</sup> Seinen Namen wird er im Bolksmunde nach einem früheren Bewohner, ber ben Namen Dammann führte, erhalten haben.

der nördlichen Kurtine. Er befaß, wie bei dem 1892 vorgenommenen Abbruche festgestellt ward, bei einer Mauerstärke von 2,30 m eine Breite von 10,6 m und eine Länge von 24,18 m. unterer 7,2 m hober, burch ein Tonnengewölbe geschloffener Raum enthielt in der vorderen, nach Außen abgerundeten Mauer brei große Schießicharten fur grobes Geschüt. Diese befagen nach Innen eine Weite von 1,75 m, nach Außen eine folche von 0,55 m und waren nach Sudwest, West und Nordwest gerichtet. Gine fleine nach Norben gelegene Scharte tonnte nur für ein Geschütz geringen Ralibers oder für Sandfeuerwaffen benutt werden. Ihr gegenüber war in ber fühlichen Mauer ein vierediger Raum ausgespart, ber wohl zur zeitweiligen Aufnahme der Bedienungemannschaften bei einer Be-213 Bulverkammer diente ein fleiner schiekung bestimmt war. gewölbter Raum, der in der Mitte des Gebäudes nach Norden in den dort belegenen Wall eingebaut war. Die Außenmauer bestand aus einem Ziegelmauerwert, das an feinem Fuße bis zu einer Sobe von 2,60 m durch 40 cm dice behauene Granitquadern geschütt ward. Die Schießscharten waren burch Granitsteine eingefaßt, in Die vier eiferne haten zur Aufnahme einer Berschlufvorrichtung eingelaffen waren. Da bie oberen Geschoffe bes Gebäudes im Laufe ber Jahrhunderte gerftort find, fo läßt fich von ihnen nur angeben, daß sie an ihren beiden Seiten in einem Treppengiebel 96) ihren Abschluß fanden. Gin dritter Thurm, 97) von dem sich Ueberreste nicht erhalten haben, lag in der ersten Bastion oder in der sich füdlich anschließenden Rurtine.

Am äußeren Fuße des Walles ward, um den Graben aus unmittelbarer Nähe vertheidigen zu können, eine Faussebraie 98) her-

<sup>96)</sup> Der änßere Giebel ift auf einer Unsicht Lübecks aus bem Ende des sechszehnten Jahrhunderts dargestellt, der innere ward beim Umbau des Walles in schmuckloser Gestalt erneuert und 1787 abgebrochen.

<sup>&</sup>lt;sup>97</sup>) Erwähnt wird bieser Thurm in einer Wachtordnung des Jahres 1500.

<sup>98)</sup> Die Anlage einer Fauffebraie, b. h. eines niedrigen, am Fuße bes Hauptwalles abgestuften Borwalles, läßt sich urtundlich nicht

gestellt. Die Zugange zu ihrem nordlichen Theile lagen am Ufer der Trave und beim Dammannsthurm; zu ihrem südlichen Theile scheint ein gewölbter Bang geführt zu haben, 99) ber in ber Mitte ber erften Kurtine angelegt war. Der Außengraben ward an feinen beiden Seiten durch ein Bohlwerk 100) aus dicht gestellten Bfablen gesichert. Um bei seiner Anlage die auszuführenden Erdarbeiten zu verringern, ward er nicht überall in gleichem Niveau ausgeführt, auch nicht in unmittelbare Berbindung mit der Trave gebracht. Seine Oberfläche lag nämlich, wie bei Abgrabung bes Balles feft geftellt ward, auf dem fehr abichuffigen Terrain der zum Fluffe führenden Biegung 0,85 m, von dort bis zum goldenen Thurm 2,65 m, von diesem bis zur Mitte der südlichen Rurtine 4,15 m. und alsdann bis zum Holftenthore, in deffen Rabe er an einer nicht mehr zu ermittelnden Stelle feinen Abschluß fand, wohl noch höher über dem mittleren Wasserspiegel der Trave. Zur Erhaltung diefes Wafferstandes mard ber Graben 101) durch einen verpallisabirten Erbstreifen von dem Fluffe getrennt; auch waren in ihm drei Baren 102) angelegt, von denen einer nördlich vom goldenen Thurm. der zweite westlich von diesem und der dritte in der Mitte der sud. lichen Rurtine an der Mündung des dort hergestellten gewölbten Ganges ihren Blat erhielten. Das Waffer wurde ihm durch eine

nachweisen. Die Unnahme, daß eine solche vorhanden gewesen sei, beruht lediglich auf ber etwas unklaren Darstellung bes Falkenberg's schen Befestigungsplanes.

<sup>99)</sup> Diefer Gang lag verschüttet unterhalb ber späteren Baftion Scheune. Leiber ift verabsaumt, bei ihrer Abgrabung eine Zeichnung von ihm angufertigen.

<sup>100)</sup> Bei ber Abgrabung bes Walles wurden Theile bes alten Bohlwerks freigelegt.

<sup>101)</sup> Der Graben, der mit Karpfen beset war, ward bis gegen die Mitte des siebzehnten Jahrhunderts zu Gunsten des Rathes von einem Rathsfischmeister besischt, dem auch die Verpflichtung oblag, zur Winterzeit das Eis des Grabens zu zerbrechen.

<sup>102)</sup> Bar ist die Bezeichnung für einen steinernen Damm, der in einem naffen Festungsgraben aufgeführt ist, um das Ablaufen des Wassers zu verhindern.

oder zwei Mühlen zugeführt, die der Alsheide gegenüber lagen und durch Pferde oder Menschen getrieben wurden. Zur Berbindung mit den Außenländereien diente eine beim Dammannsthurm über den Graben hergestellte hölzerne Brücke, die von Fuhrwerk benutzt werden konnte und durch einen am Ball hergestellten Thorweg zu erreichen war, sowie eine Fußgängerbrücke nördlich vom goldenen Thurm.

Eine Freilegung ber am Außenrande des Grabens belegenen Ländereien, auf denen sich mehrere der Stadt und den Kirchen gehörende Ziegeleien, die Reisschlägerbahnen und mit kleinen Lustbäusern, sogenannten Bergfrieden, versehene Gärten befanden, ward nicht für nöthig erachtet, da die Gebäude wegen ihrer leichten Bauart bei einer Belagerung schnell entfernt werden konnten.

Gleichzeitig mit dem Holstenthore ward in den Jahren 1467 bis 1471, wie sich aus Eintragungen in das Kämmereibuch ergiebt, die Stadtmauer an der Wakenit von der großen Gröpelgrube bis zum Hürterthore neu gebaut, und hierbei unterhalb des weiten Lohbergs, der Glockengießerstraße, der Hundestraße und der Fleischhauerstraße an der Stelle der ehemaligen halbrunden Thürme solche von

niedriger vierediger Gestalt errich. Bon ihnen erhielten die drei tet. erfteren einen hoben Thorweg, der als Zugang zu bem bon Bleichern, Haarmachern und Lohgerbern für die Ausübung ihres Betriebes benutten Uferstreifen biente. das Bürterthor scheint damals neu gebaut zu fein. 2wischen Fleischhauer- und Sundestraße ward die neu aufgeführte Stadtmauer ווסט dem stadtseitig gelegenen,

Thurm unterhalb der Hundestrafse

durch eine hohe Mauer begrenzten Grundstücke bes St. Johannisklofters durch einen schmalen Gang getrennt, der bei einem feindlichen Angriffe eine Berbindung zwischen den Bertheidigern ermöglichte, in Friedenszeiten aber an seinen beiden Seiten durch Pforten geschlossen war.

Noch vor Ende des Jahrhunderts erhielt die Befestigung der Stadt badurch ihren vorläufigen Abschluß, daß in den Jahren 1494 bis 1497 füblich von dem Mühlendamme außerhalb des Grabens, der den dort belegenen Butenthurm von den Außenländereien trennte. ein hober, in seinem Aeußern schmuckloser vierectiger Thurm 103) erbaut ward. 104) Er hat fich bis zur Gegenwart erhalten und wird zur Zeit in feinen oberen Theilen für die Zwecke der Navigationesichule benutt. Bei einer Bobe von ungefähr 15 m bat er einen inneren Durchmeffer von Guden nach Norden von 8,91 m und von Beften nach Often von 16,58 m. Seine Mauerftarte beträgt an der Außenseite 2,1 m, an den beiden Rebenseiten 1,58 m und an der Innenseite 0,86 m. Im Erdgeschoffe liegen drei durch Mauern von einander getrenute, 3,44 m hohe gewölbte Räume, von denen die beiden seitlichen 3,99 m, der mittlere 5,40 m breit find. Den Zugang zum Thurme bildet eine ehemals 3,88 m breite und 6,18 m hobe Eingangsthur, der eine später vermauerte Thuröffunng von gleicher Breite und Sobe gegenüber lag. Er enthält vier Beschosse, von denen nur das oberfte mit einer gewölbten Dede



Querschnitt durch das untere Gewölbe des Kaiserthurms, der Kasematte und des zu ihr führenden Ganges.

<sup>103)</sup> Der Thurm führte, wie sich aus einer Aufzeichnung im Memoirenbuche bes Ingenieurs Johann von Brüffel aus bem Jahre 1634 ergiebt, schon im fünfzehnten Jahrhundert im Volksmunde ben Namen Kaiserthurm, weil eine Sage berichtete, daß Kaiser Karl IV. bei seiner Anwesenheit in Lübeck durch ihn die Stadt verlassen habe.

<sup>104)</sup> Auf ben Ban biefes Thurmes beziehen fich bie nachfolgenben Aufzeichnungen bes Rämmereibuches:

versehen war. Von dem nach Westen gelegenen unteren Raume führte in südlicher Richtung ein 1,30 m breiter, 1,75 m hoher und 10 m langer, au seinem Ein- und Ausgange mit Stusen versehener gewölbter Gang zu einer 2,30 m tiefer gelegenen gewölbten Kasematte, die in der Mitte des folgenden Jahrhunderts bei Ausgedes Walles mit Erde überschüttet ward. Bei einer Länge von 7,18 m und einer Breite von 3,15 m ist sie in ihrem nach Osten

lichen 2,87 m boch. Gin an ihrer sud. öftlichen Ede bergeftellter fleiner Anbau bat eine Länge von 2,80 m und eine Breite von 1.43 m. Un der westlichen Seite der Rasematte war, um den Gingang zur Trave und die an ihrem linken Ufer belegenen Ländereien unter Reuer nehmen zu fonnen, eine mit einer weiten Deffnung Schießscharte versebene angebracht, in der ein großes Beidun an Retten aufgehängt werben tonnte. Kleine an der anbern Seite angebrachte, fpater

vermauerte Nifchen laffen barauf ichließen, baß aus

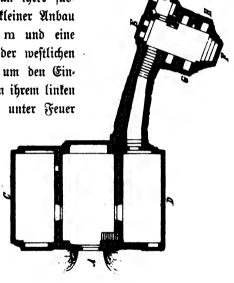
ihnen der von außen zum

Weg und das gesammte Borterrain durch Hand-

führende

Hauptthurm

gelegenen Theile 3.45 m, in ihrem west.



Grundriss des Kaiserthurms, der Kasematte und des zu ihr führenden Ganges.

A. Nach Norden gelegene Eingangsthür zum Kaiserthurm. B. Nach Süden gelegener Anbau an die Kasematte. C. D. Oestliche und westliche Grenzmauer des Kaiserthurms. E. Oestliche Muere der Kasematte. F. Nach Westen gerichtete Schiessscharte. G. H. Nordtiche und südliche Mauer der Kasematte.

<sup>1494.</sup> Utgeben to beme nigen torne achter bem molenbamme 1040 & 8 8 4 3.

<sup>1495.</sup> Utgeven to bem nigen torne achter beme molenbamme 1735 & 10 B 10 A.

<sup>1496.</sup> Utgeven to bem nigen torne achter beme molenbamme 3764 \$ 1 6 8 \$.

<sup>1497.</sup> Utgeben to bem torne achter beme molenbam 80 & 2 B.

fenerwaffen wirksam bestrichen werden konnte. Der Rauch fand durch schmale, im Gewölbe angebrachte Deffnungen seinen Abzug. Ein spitz zulaufendes, zum Schutze gegen Witterungseinstüffe hergestelltes Dach konnte bei Kriegszeiten schnell entfernt werden. Ob diese Kasematte, die in späteren Jahrhunderten als Pulvermagazin benutzt wurde, gleichzeitig mit dem Hauptthurm, oder schon vor ihm erbaut ist, läßt sich erst feststellen, wenn bei Anlage des Elbe-Trave-Kanals die sie zur Zeit deckende Erdschüttung beseitigt wird.

Um zu verhindern, daß ein Jeind den neu erbauten Thurm an feinen beiden Seiten umgeben konnte, wird wohl gleichzeitig burch Aufschüttung eines Balles ober burch Aufführung einer Mauer ein Anschluß nach Often an den Mühlenteich und nach Westen an die Trave und den hier gelegenen Butenthurm hergestellt fein. Die Verbindung des Mühlendammes mit der Außenbefestigung mard durch eine Bugbrude bewirkt, die über den beim Butenthurm belegenen Graben führte. Erwähnt wird sie freilich erst in einem späteren Bauinventar, doch tann es feinem Zweifel unterliegen, daß fie bereits beim Bau der Außenbefestigung errichtet mard, denn die beiden großen Thoröffnungen, die in dem neu erbauten Thurme einander gegenüber lagen, erweisen, daß durch ihn ein von Ruhrwerf zu benutender Weg zu den vor dem Mühlenthore belegenen Ländereien führte. Bur nämlichen Beit wird zum Schute bes außeren Mühlenthores ein mit einem Graben versehener Triangel erbaut sein. Bon ihm besitzen wir nur durch eine Gintragung in das Oberftadtbuch Runde. 105)

Neber die Geschützausrüftung mit der zu Ende des fünfzehnten Jahrhunderts die Befestigungswerke versehen waren, hat sich eine Aufzeichnung aus dem Jahre 1526 erhalten. 106) Aus ihr ist zu ersehen, daß, während die äußeren Wälle und die im fünfzehnten

<sup>105)</sup> Bert Hannemann hefft gekofft ehn kleyn hoveschen, belegen buten beme Molendore harbe am stendamme, unde is de erste hoff to der luchteren hand, so men uthaheit vam triangel by deme nyen graven. 1515.

<sup>106)</sup> Dieselbe ist abgebruckt in ber Zeitschrift des Bereins für Lübeckische Geschichte und Alterthumskunde Band 5 S. 14 ff.

Jahrhundert errichteten hohen Thürme eine sehr erhebliche Zahl schwerer Geschütze enthielten, die zur alten Mauerbefestigung gehörenden Thürme auch dort, wo sich vor ihnen an der Wakenig und der Untertrave ein weites freies Schußseld ausdehnte, nur mit Geschützen geringen Kalibers versehen waren. Es wird dieses dadurch veranlaßt sein, daß ihre bauliche Beschaffenheit die Aufstellung großer Geschütze nicht zuließ, auch die bei deren Absenerung entstehende Erschützerung nicht auszuhalten vermochte. Ganz unbewehrt waren die am Mühlenteiche und die an der nordwestlichen Seite des Krähenteiches belegenen Thürme.

Um ftartften mar die Burgthorseite, weil sich hier einem auf die Stadt unternommenen Angriffe die geringften örtlichen Schwierig. teiten entgegenstellten, mit Geschüten 107) ausgestattet. Auf dem Außenmalle ftand eine Steinbuchse, und in jedem der beiden dort belegenen Blockbäufer zwei außeiferne Sauptstücke. Bur Vertheibigung bes mittleren Thurmes dienten zwei Steinbuchsen, ein eisernes Quartierftud, von dem bemerkt ift, daß es eiferne Rugeln ichoß, ein tupferner Baffener 108) und jechs Serpentiner. 109) Das innere Burgthor war bewehrt mit einem geschmiedeten und einem gegossenen Quartierftud und acht Serpentiner. In den Mauerthurmen befanden fich nach Westen im Berenthurme vier geschmiedete und zwei gufeiserne halbe Schlangen, in dem ihm junachft gelegenen Junkerthurme zwei doppelte Serpentiner und eine turze Steinbuchse, in dem Fleischthurme sieben Serpentiner und sieben kupferne Tellhaten, in dem Roblenthurme vier Serpentiner und ein tupferner Tellhaken, nach Often in dem Thurme neben dem inneren Burgthore sieben Serventiner und vier haten 110) mit hölzernen Stielen, im Raiferthurme fieben Serpentiner, zwei Baffener und vier haken, und in dem

108) Passener, französisch Passuner, gehörten zu den gröberen Geschüten.

109) Serventiner hießen Geschütze von kleinerem Raliber.

<sup>107)</sup> Die sämmtlichen Geschütze mit alleiniger Ausnahme ber auf dem Solftenwall aufgestellten Feldschlangen waren hinterlader.

<sup>110)</sup> Haten find kleine mit einem hölzernen oder eifernen Stiele verschene Handkanonen, die mit hahn, Feber und Druder versehen waren (Demmin, die Rriegswaffen 4. Aufl. S. 123).

Schafferthurme eine Steinbüchse, zwei gußeiserne Stücke, die eiserne Kugeln schossen, drei Serpentiner und sieben Haten. Im Ganzen waren also am Burgthore neunzig Geschütze aufgestellt, nämlich: fünf Steinbüchsen, sechs Hauptstücke, drei Quartierstücke, sechs halbe Schlangen, drei Passener, zwei doppelte Serpentiner, zweiundvierzig einfache Serpentiner, acht Tellhaken und fünfzehn Haken.

Auf den zur Bakenitmaner gehörenden Thurmen befanden fich auf dem Rosenthurme unterhalb der fleinen Gröpelgrube eine Stein. buchse, ein Baffener, zwei Serpentiner und drei haten; auf dem Thurme unterhalb ber großen Gröpelgrube zwei Steinbuchsen, ein Baffener und drei haten; auf dem Thurme unterhalb des Lobbergs zwei Serpentiner und vier Haten; auf dem Thurme unterhalb der Glockengießerstraße zwei Serpentiner und vier Haten; auf dem Thurme unterhalb der hundestraße zwei Serpentiner und drei Saten; auf dem inneren Bürterthore drei Serpentiner; auf dem Thurme zwischen ber Rrabenstraße und ber Stavenftraße zwei Serpentiner und vier haten, und auf dem Thurme unterhalb der Stavenftraße zwei Serpentiner und drei haten. Sehr ftark war der in ber außeren Befestigung bes Surterthors belegene Absalonsthurm mit Beschüten verseben. In ihm ftanden seche Steinbuchsen, eine Quartierschlange, zwei Baffener, ein Bothund, 111) breiundzwanzig Serpentiner und zwölf haten. Der ihm benachbarte Ball ward burch eine Steinbuchse und vier Serpentiner vertheibigt. war die Watenitseite mit zehn Steinbuchsen, einer Quartierschlange, vier Baffener, einem Pothunde, 42 Serpentiner und 36 haten, zusammen also mit 93 Geschüten bewehrt.

Am Mühlenthore befanden sich in einem Blockhause, das bei dem dortigen Walle lag, fünf Steinbüchsen, eine gußeiserne und eine kupferne halbe Schlange und neun Serpentiner, auf dem Walle stand ein eiserner Mörser. Im äußeren und im inneren Mühlenthore hatten zwei Steinbüchsen, zwei eiserne Quartierstücke und fünfzehn Serpentiner Aufstellung gefunden. Within konnten dort zusam-

<sup>111)</sup> Mit bem Namen Pothund bezeichnete man wahrscheinlich ein mörferartiges Geschüß.

men sieben Steinbüchsen, zwei Quartierstücke, zwei halbe Schlangen, ein Mörser und vierundzwanzig Serpentiner zur Abwehr eines Angriffes verwandt werden.

Von den zum Schute des Mühlendammes aufgeführten Festungsthürmen waren versehen: der gegen Ende des Jahrhunderts erbaute Thurm mit dreizehn Steinbüchsen, drei geschmiedeten und sieden gegossenen Hauptstücken, drei geschmiedeten halben Schlangen und neun Serpentiner, die außerhalb desselben gelegene Kasematte mit einem gegossenen Hauptstücke, und der Butenthurm mit einem Quartierstücke, einem Passener, einem Pothund, einundzwanzig Serpentiner und vierzehn Haten. Ihre Geschützausrüstung war also eine sehr starte, da sie insgesammt aus vierundsiedzig Stücken, nämlich: dreizehn Steinbüchsen, els Hauptstücken, einem Quartierstück, drei halben Schlangen, einem Passener, einem Pothund, dreißig Serpentiner und vierzehn Haten bestand.

In den am rechten Traveufer im Anschlusse an die Travemauer errichteten Thürmen waren aufgestellt: im blauen Thurme unterhalb der Beckergrube zwei gußeiserne Pothunde, zwei Quartierschlangen und zwei Serpentiner; im Thurme bei der Matssähre drei Haken; in dem Thurme unterhalb der Clementstwiete und der Fischergrube je zwei Serpentiner und in dem Thurme unterhalb der großen Altenfähre zwei Haken. Ihre Gesammtzahl bezissert sich hiernach auf fünfzehn Stück und bestand aus zwei Pothunden, zwei Quartierschlangen, sechs Serpentiner und fünf Haken.

Das äußere Holftenthor war mit achtundvierzig Geschützen, nämlich vier Steinbüchsen, einer geschmiedeten und einer gegossenen halben Schlange, einer Quartierschlange, zwei Passener, drei Pothunden, vierzehn Serpentiner und zweiundzwanzig Haten ausgerüstet. In der am linken Traveuser errichteten Außenbefestigung standen in dem Zingel am Holftenthore eine halbe Schlange, auf dem Walle zwischen Holstenthor und dem Dammannsthurme eine Feldschlange, 112) eine halbe Schlange und ein Hauptstück; in dem Thurme,

<sup>112)</sup> Rach bem Testamente bes Hans Schmidt, ber 1508 ber Stadt eine Schlange oder Kartaune vermachte, erforderte beren Her-811cfr. b. 8. f. 8. C. VII, 8.

ber sich in der ersten am weitesten nach Süden belegenen Bastion befand, zwei Steinbüchsen, ein doppelter Serpentiner, vierzehn Serpentiner und vierzehn Haken; im Dammannsthurme zwei Steinbüchsen, sechszehn Serpentiner und vier Haken; im goldenen Thurme und auf dem ihm benachbarten Walle vier Steinbüchsen, eine kupferne Quartierschlange auf Rädern, zwei kleine eiserne Stücke, ein Passener, zwölf Serpentiner und fünf Haken.

Hiernach waren im Ganzen auf den Befestigungswerten vierhundertneununddreißig größere und kleinere Geschütze vorhanden. Außerdem besaß die Stadt im Jahre 1526 in ihren Zeughäusern, die auf dem Marstalle, dem Banhose und an der südösklichen Seite des Domkirchhoses lagen, und auf vier von ihr ausgerüsteten Kriegssichiffen noch siebenhundertsechsundfünfzig Geschütze. Sie war also gegen einen feindlichen Angriff wohl gerüstet.

Bur inneren Vertheibigung der Stadt und zur Abwehr von Volksaufständen konnten, wie das in Anlage 3 abgedruckte Verzeichniß erweift, fast sämmtliche Straßen der Stadt durch eiserne Ketten gesperrt werden. Sie wurden an Krampen 113) aufgehängt, die der Mauer der anstoßenden Häuser eingefügt waren. Daß sie bereits im Jahre 1449 vorhanden waren, wird durch eine in jenem Jahre erlassene Verordnung über Nachtwachen bezeugt. 114)

4. Befestigungen bes fechezehnten Jahrhunderts.

Die großen Ausgaben, welche die am Anfange des Jahrhunderts gegen Dänemark geführten Kriege der Stadt verursachten, und später die inneren Wirren, die in Folge der Reformation ausbrachen, werden es veranlaßt haben, daß vorerst von einem weiteren Ausbau der Festungswerke Abstand genommen ward. Denn man

stellung einen Kostenauswand von 400 y (Lübeckische Blätter, 1894 S. 276).

<sup>118)</sup> Noch bis zur Gegenwart haben sich an einzelnen Säufern ber Stadt biese Krampen erhalten, 3. B. beim Hause Braunstraße 36 17 und Jakobikirchhof Ne 4.

<sup>114)</sup> Urkundenbuch ber Stadt Lübeck, Th. 8 S. 700: 3tem be keben up ben ftraten verbich to hebbenbe.

scheint schon damals nicht verkannt zu haben, daß bei der verstärkten Fenerwirkung der Geschütze die Zugänge zur Stadt durch Erbauung neuer Thore zu verstärken, und die am linken Traveuser errichteten, nur die kurze Strecke des Schifffahrtshafens sichernden Außenwälle auf der ganzen dem Westen zugekehrten Stadtseite zu verlängern seien, um bei der geringen Breite des Flusses auch hier einen genügenden Schutz zu erlangen. Bestätigt wird diese Aunahme dadurch, daß nach einer Eintragung in das vierte Rentenbuch der Nath sich 1514 ein vor dem Mühlenthore belegenes Grundstück sicherte, um auf ihm später einen neuen Wall erbauen zu können, und daß Berend Bomhover in seinem 1526 errichteten Testament die nachfolgende Bestimmung tras: "Item noch geve ik der stad Lübeck tom besten tom behof des walles buten deme Holstendore, so he gemaket und gebetert ward, 50 p."

Erft nach der im Jahre 1534 von den Solfteinern unternommenen Belagerung der Stadt, bei der ein Angriff auf die Restungs. werke nicht versucht ward, sondern nur in ihrem Vorterrain außerhalb des Burgthores tleine Gefechte geliefert wurden, ward mit der Berftellung umfangreicher Arbeiten begonnen. Nach einer Angabe, die sich in Rebbeins Chronit 115) findet, wurden nämlich im Jahre 1535 Wallarbeiten am Burgthor und Mühlenthor ausgeführt. Ueber die ersteren läßt sich nichts Näheres angeben; die letteren werden in der Erbauung eines Balles bestanden haben, durch den am füdlichen Ufer des Mühlenteiches der vor dem Mühlendamm 1494 bis 1497 errichtete Außenthurm mit den am Daublenthore belegenen Festungswerken in Berbindung gesetzt wurde. Ein Rubehör diefes Walles bildete eine halbrunde Baftion, die unmittelbar vor bem Außenthurme zu liegen tam. Die für diefe Anlagen erforderliche Erde wird dem vorliegenden Terrain entnommen, und hierdurch ein Graben entstanden sein, der, weil er höher als der Bafferspiegel der Trave lag, und eine kunftliche, gegen feindliche Angriffe gesicherte

<sup>115) &</sup>quot;In diefem Jahre (1535) ift ber Ball fürm Burgthor, wie auch ber Ball fürm Mühlenthor zu machen angefangen."

Bafferzuführung unthunlich war, trocken blieb. Durch diefen Graben ward die bis dahin vorhandene Verbindung des Thurmes mit den Außenländereien aufgehoben, und demgemäß fein äußeres Thor vermauert. Un diese Bauten schloß sich nach einer Angabe, die sich gleichfalls in Rehbeins Chronif 116) findet, im Jahre 1541 der Bau eines fteinernen Blockhauses am Ufer der Trave bei der Stadtmauer. Es lag zweifelsohne in der nordweftlich vom Burgthore errichteten Erdbaftion, da in dieser zu Anfang bes Jahrhunderts nur ein, zu Ende deffelben aber zwei Steinbauten nachweisbar find. Ueber die Geftalt diefer Blockhäuser, die später den Namen "Stryckwor" führten, laffen sich genaue Angaben nicht machen. Da sie auf den fammtlichen im sechszehnten Jahrhundert angefertigten Anfichten ber Stadt auf den Erdbaftionen nicht dargestellt find, fo ift zu vermuthen, daß sie seitlich in den Ball eingebaut und nach oben von ihm bededt waren; andernfalls werden fie fich nur um ein Beringes über ihn erhoben haben.

Von einem Blitsftrahl ward am 23. Juli 1549 ber am Hügterdamm belegene Absalonsthurm getroffen. Der angerichtete Schaden scheint nur von geringem Umfange gewesen und binnen kurzer Zeit wieder ausgebessert zu sein.

In den Jahren 1550 und 1551 ward alsdann vor dem Mühlenthore ein neues Außenthor erbaut, das an der Stelle lag, wo jest die beiden Theile des Stadtgrabens sich einander nähern. 117) Da alle aus dem Reiche kommenden Fremden es durchschreiten mußten, so ward, wie Bürgermeister von Höveln in seiner Chronik 118) berichtet, bei seinem Bau darauf Bedacht genommen, daß es nicht nur durch die Stärke seiner Mauern seindlichen Angriffen einen

<sup>116) &</sup>quot;Habt man zu Lübeck bei ber Traven für der Stadt Mauer her allererst das steinerne Haubt zu machen angefangen und bis daher continuirt." Rehbein-Chronik zum Jahre 1541.

<sup>117)</sup> Als 1880 eine Sielverbindung zwischen den beiben Theilen bes Stadtgrabens vor dem Mühlenthore hergestellt ward, mußten die Fundamente bes alten Thores durchbrochen werben.

<sup>118)</sup> Der Bericht des Bürgermeifters von Soveln ift in Anlage 4 abgebruckt.

erfolgreichen Widerstand zu leisten vermöge, sondern auch schon beim ersten Betreten der Stadt durch die Schönheit seiner außeren Gestalt einen Beweiß von der Lübeckischen Macht und Herrlichkeit liesere.

Der mit Anfertigung bes Planes betraute städtische Baumeister Heinrich Brandes 119) nahm sich das Holstenthor zum Borbild, denn gleich diesem bestand das von ihm errichtete Gebäude aus zwei massigen runden Thürmen, die durch einen breiten die Thoröffnung enthaltenden Mittelbau mit einander verbunden waren. Im Stile der Frührenaissance 120) erbaut, erhielten die Thürme statt der bisher üblichen spiz zulaufenden Dächer eine Bedeckung durch niedrige weitbauchige Kappen, die sich in geschwungenen Linien zuspizten. Im Mittelbau bildete ein Treppengiebel 121) den Abschluß.

## Äufseres Mühlenthor.



<sup>119)</sup> Heinrich Brandes ist in ben Jahren 1541 bis 1554 als städtischer Baumeister nachweisbar.

<sup>120)</sup> Das Mühlenthor scheint bas erste Gebaube zu sein, bas zu Lübeck im Renaissancestil erbaut wurde.

<sup>121)</sup> Die Gestalt der Treppengiebel übernahm die Renaissance von der Gothik. Sie ward in Lübeck noch dis zur Mitte des siebzehnten Jahrhunderts bei sast allen Bauten von Privathäusern zur Anwendung gebracht.

Für ihn ward an der Stadtfeite die alte Geftalt mit gradlinia verlaufenden Stufen beibehalten, mabrend nach Auken die Abfate durch rundbogige Auffate verziert wurden. In den Thurmen, Die, um die Stärte bes Mauerwerts nicht zu ichwächen, jeber größeren Deffnung entbehrten, befanden fich zwei Reihen fleiner vierediger Schießicharten, die in einiger Entfernung schwer zu erkennen waren. Im Mittel. bau begnügte man fich mit einer Reihe gleichgestalteter Schief. scharten, über benen drei vieredige Fenster angebracht maren. Breite Friese, die dem Giebel eingefügt maren und in zwei Reiben rings um bas Mauerwerk ber Thurme unterhalb ber Schießicharten herum. liefen, waren mit Terratotten geschmudt, die in der turg vorher por dem Holstenthore von Gerhard Reuter und Statius von Düren errichteten Riegelei 122) hergestellt waren und zumeist Bildniffe romischer Raifer darstellten. Die Wappen ber Stadt, ber Abler und ber Schild, gleichfalls aus Terratotten gefertigt, prangten in ber Mitte bes Außengiebels. Zwei steinerne mit Schießscharten versebene Seitenmauern, die sich nach Außen an das Thor anschlossen, bildeten vor ihm einen Bingel, der durch ein niebriges hölzernes Thor geschlossen ward. Damit die Arbeiten möglichst rasch geforbert würden, wurden vier Rathsherren, Andreas Bufchmann, Baul Wibeking, Gottschalk von Wickebe und Johann Rone, mit ber Aufficht über den Bau betraut und angewiesen, täglich bie Arbeiter zu überwachen. Diefer Magregel war es zu verdanken, daß der Bau schon in der für jene Zeiten ungewöhnlich kurzen Frist von zwei Jahren vollendet ward. Gleichzeitig mit dem Thore ward der die Verbindung mit dem Thurme des Mühlendammes herstellende Wall, 128) beffen öftliches Ende fich bisher der Stadt zuwandte, nach Außen an das neue Thor hinangeführt. Die Gesammtkoften diefer Bauten beliefen fich, abgesehen von den Holglieferungen aus

<sup>122)</sup> Bergleiche ben Auffat Statius von Duren in ben Mittheilungen bes Bereins fur Lübedische Geschichte und Alterthumstunde, Beft 3 Seite 188.

<sup>123)</sup> Diefer Ball führte zu Ende des fünfzehnten Jahrhunderts ben Namen Nothwall (v. Hoveln Chronit).

ben städtischen Waldungen und den unbedeutenden Arbeiten, die vom Bauhof ausgeführt wurden, nach Ausweis der als Anlage 5 abgedruckten Abrechnung auf 12 380 & 4 & 9 A. Gedeckt wurden sie durch ein in den Jahren 1549 bis 1551 erhobenes Grabengeld im Betrage von 10 230 & 11 Ø, durch einen Zuschuß aus der Accisetasse von 2099 & 9 & 9 A und durch ein Vermächtniß von 50 &.

Nachdem diese Arbeiten vollendet waren, ward nach einer Angabe, die fich in der Chronit des Burgermeiftere von Soveln vom Rahre 1554 findet, mit der Aufschüttung eines "Dreckwall" benannten Walles begonnen, ber sich in sublicher Richtung an bas Solften. thor anichloß. Als in den nächstfolgenden Jahren bei feinem Bau eine Stelle erreicht mar, die der großen Beteregrube gegenüber lag, wurden die Arbeiten einstweilen eingestellt, und dann feit 1560 barauf Bebacht genommen, die Baftionen im nördlich vom Solftenthore belegenen Walle und die auf ihnen errichteten Thurme zu verftärten. 124) Beim goldenen Thurme wird bamals im Graben bor bem Baren stadtseitig ein Grabentoffer erbaut, und vom Thurme ein unterirdischer Zugang zu ihm hergestellt sein. 195) Gleichzeitig wird am Bürterthore neben dem dort belegenen holgernen Außenthore und vor ber öftlichen Seite bes Walles ein aus Steinmauern errichteter Triangel angelegt fein. 126)

Da es zur Armirung der älteren und neuen Befestigungswerke an schweren Geschützen mangelte, und der mit Schweden geführte Krieg große Ausgaben veranlaßte, so vereinigten sich in den Hauptstraßen der Stadt deren Bewohner und ließen in den Jahren 1564

<sup>124)</sup> Baurechnung 1560, Utgeven bat vorbuwed is an deme Rondele by der golden Porten 1108 &; 1562, Utgeven to behof beider Rondele bi der golden Porte unde Reperdane 960 K.

<sup>125)</sup> Der Grabenkoffer ist in dem Falkenberg'schen Beseitigungsplan eingetragen. Daß der zu ihm führende unterirdische Weg erst längere Zeit nach Erbauung des goldenen Thurmes hergestellt ist, ward sestgestellt, als beim Ubbruche sein unteres Mauerwerk bloßgelegt ward.

<sup>126)</sup> Baurechnung 1560, Utgeven bat vorbuwed is bi ben Ronbele vor bem Hügterdore 301 &.

bis 1566 auf ihre Koften Geschütze gießen, die mit hierauf bezügelichen Inschriften versehen wurden. 127)

Erft im Rahre 1573 gestatteten bie Rinangen ber Stadt, eine Fortsetzung der Befestigungswerke in Angriff zu nehmen. wurde zur Berlängerung bes am linten Traveufer belegenen Balles und Stadtarabens vom golbenen Thurme bis an bas am Marftall belegene Ende des Hafens in einer Lange von 615 m eine Rurtine bergestellt. 128) Sie war in ihrem Beginne 90 m, in ihrem weiteren Berlaufe nur 50 m von der Trave entfernt, der sie schließlich mit einer hatenförmigen Biegung augeschloffen warb. Der vor bem Walle ausgehobene Graben erhielt die Breite des alten Grabens, bessen nördliche Fortsetzung er bildete. Er ward nicht in unmittelbare Berbindung mit der Trave gebracht, sondern durch einen Damm von ihr getrennt. Sein Baffer ward ihm durch die bei ber Alsbeide belegenen Mühlen zugeführt. Bur Berbindung mit ben Außenlandereien ward über bem Graben eine hölzerne, leicht zu entfernende Brude errichtet. Der Bau diefer neuen Befestigungswerte ward erft nach dem Jahre 1580 vollendet, da Gerhard Granfin, ber zulett die Arbeiten als Bauberr zu beaufsichtigen hatte, erft im September dieses Jahres in den Rath gewählt ward.

Aus einer im Jahre 1579 aufgezeichneten als Anlage 7 abgebruckten Ordnung, die Beftimmungen darüber enthält, in welcher Stärke bei einer Belagerung die Wälle, Mauern und öffentlichen Pläte mit Mannschaften zu besetzen seien, ergiebt sich, daß damals, außer den im Obigen nachgewiesenen Festungswerken, bei den städtischen Mühlen am Mühlendamme ein Wall, der den Namen Brock-

<sup>197)</sup> Im sechszehnten Jahrhundert war es üblich, gegossene Ranonen mit Inschriften zu versehen. Diejenigen, die auf Lübeckischen Geschützen angebracht waren, sind in Anlage 6 zusammengestellt.

<sup>128) &</sup>quot;Anno 1573 ward de nygge Wal angevangen van deme Walle, de syd endyget by Hans Rosenowen Have. Dar wart de Grave, so davor lycht, gedempet unde wart de nygge wal van dar angelecht bet an dem Boem iegen deme Marstalle. Der tydt weren bouheren erstlick Paul Ronefeldt, darna her Jochym Wybbekynck, darna Gerd Gransin." (Bürgermeisterbuch.)

wall erhielt, und daß an der Watenis zwischen dem Burg. und Hügterthor zwei Streichwehren vorhanden waren. Der Brockwall lag am Ende des Mühlendammes unmittelbar am Ufer der Trave und schloß sich nach Süden an den "Butentorn," nach Norden an die Stadtmauer an. Die zur Ableitung des Nählenwassers bestimmten Flethe waren durch ihn hindurchgeführt. Da auf dem um das Jahr 1556 angesertigten Holzschnitte an Stelle jenes Walles eine Mauer gezeichnet ist, so wird er erst später errichtet sein. Auch die beiden Streichwehren sind auf jenem Holzschnitte nicht dargestellt. Sie lagen nach Ausweis einer ehemals in der Hörkammer des Rathhauses angebrachten Stadtansicht vom Jahre 1616 an den Stellen, an denen später die Bastionen Rosenwall und Hundewall erbaut wurden.

Nach einer in der Baurechnung sich findenden Angabe ward 1580 ein beim Ziegelkrug belegenes steinernes Haupt abgebrochen und durch einen Neubau ersett. Der Ziegelkrug befand sich vor dem Holstenthore auf dem jett Roddenkoppel benannten Felde. Seine genaue Lage ist nicht festzustellen, es kann daher hier nur als Wluthmaßung ausgesprochen werden, daß das neu erbaute steinerne Haupt in der ersten südlichen Bastion des Holstenwalles gelegen hat. Zur nämlichen Zeit wird auch außerhalb des Holstenthores in der Nähe des nach Fackendurg sührenden Weges ein kleines von einem Walle umgebenes Wachthaus erbaut sein. Es diente zum Schutze eines Schlagbaums, der die Fahrstraße sperrte. 129)

Eine Erneuerung des inneren unmittelbar am Ende der Mühlenstraße gelegenen Wühlenthores wird in den Jahren 1583 bis 1588 vorgenommen sein, da nach einer im Staatsarchive aufbewahrten Zeichnung desselben neben den städtischen Wappen an der Außen-

<sup>129)</sup> Dieses Wachthaus ift auf einem alten Aupferstiche, ber eine Ansicht ber Stadt von Westen her barstellt, sichtbar. Es ward, als bie Besessigungen am holstenthore im solgenden Jahrhundert umgebaut wurden, beibehalten und noch im Jahre 1686 erneuert. Bielleicht lag auch am Burgthore außerhalb der Besessigungswerke an dem nach Mecklenburg führenden Wege ein ähnliches Wachthaus, da im siebzehnten Jahrhundert eines beim Zapsenkrug belegenen Schlagbaumes Erwähnung geschieht, und dieser eines Schuhes durch eine Wache bedurfte.

seite die Jahreszahl 1583, an der Innenseite die Jahreszahl 1588 eiden Seiten an em schmucklosen ur ein Geschoß

> vollendete Bau Aften, die fich nicht vorhanden, festzuftellen, bie leibete und als zu übermachen bem im fünf. r Bilbung eines die innere Seite auf bas reichste et fein, wie am 1 bei ihrem Ginaues zu feffeln. brigen Zwischen. choffe und drei ebelgeschoffen. ben ber weiten t Quabern ein-Thoroff. aßten ng waren zwei rch Bülfte verrte Säulen anracht, die bis n Beginne bes eiten Giebelge. offes durchgeführt Brei ren. ichgeftaltete Sau. 1, die bis zur

oberen Rante des Zwischengeschoffes reichten und hier ihren Abschluß in einer auf einem Fuße ruhenden Rugel fanden, ftanden unmittel. bar an den beiden Ecten des Gebäudes. Getrennt war das Erd. geschoß von bem Zwischengeschoffe durch einen breiten Fries. der im Jahre 1710 die nachfolgende Inichrift erhielt: (S) Concordia domi (P) et foris pax (1585) sane res est (Q) omnium pulcherrima (L).180) Das Zwischengeschoß, das gleich dem Erdaeschoffe feine Deffnung zeigte, mar in dem mittleren Felde burch ein von Löwen getragenes Schild mit bem Bappen ber Stadt, in ben beiden Seitenfeldern durch die Wappen der Rathsherren Urnold Bonnus und Joachim Wibeting geschmuckt. Jedes der drei Giebelgeschoffe enthielt zwei Kenfter, die durch bazwischen geftellte Saulen von einander getrennt maren. Die seitlichen Stufen des Biebels maren mit schneckenförmigen Bergierungen versehen, an deren Seiten im ameiten Geschosse und neben der Giebelkrönung Figuren gestellt waren. Seinen Abschluß erhielt der Biebel durch einen halbrunden Aufbau, auf dem sich ein Reichsadler erhob. 131) Figuren, Bappen und sämmtliche Zierrathe waren aus gothländischem Kalkstein hergestellt. Un die Außenseite des Thores schlossen fich zwei hobe mit Schießscharten versebene Biegelmauern an, durch die der von ihnen gebildete Zingel seitlich geschützt ward. Diefem führte ein ichmaler Fahrweg, in beffen Mitte eine Bugbrude bergestellt war, über den ungefähr 115 m breiten Graben. Sicherung seines durch ein bolgernes Thor geschlossenen Ausganges

<sup>130)</sup> Die alte Juschrift, beren Fassung mehrsach beanstandet war, ward 1843 durch die in den beiden mittleren Feldern angebrachten Worte Concordia domi foris pax ersett. In dieser Gestalt ist sie 1863 auf die äußere Seite des innern Holstenthores übertragen worden. Die der Inschrift eingefügten Buchstaben S. P. Q. L. bedeuten Senatus populusque Lubecensis.

<sup>181)</sup> Im Jahre 1811 wurden von der französischen Berwaltung der Reichsadler entfernt und das Lübecksche Wappen zerstört. Das Letztere ward 1821 durch einen aus Holz geschnittenen Lübeckschen Udler erset. Das Thor selbst ward, um einen freien Zugang zum Bahnhof zu gewinnen, 1853 abgebrochen.

ward am westlichen User des Grabens ein niedriger, in nordwestlicher Richtung knieförmig verlaufender Wall errichtet, an dessen innerer Böschung der Weg entlang führte. Gleichzeitig, nämlich in den Jahren 1583 bis 1585, ward in unmittelbarem Anschluß an den südlich vom Holstenthore belegenen Dreckwall, 9 m von dem Fahrwege entsernt, eine 78 m lange, 55 m breite Erdbastion von ovaler Gestalt hergestellt. Wegen des schlechten Untergrundes war der Bau mit großen Schwierigkeiten und Kosten verknüpft. Zweimal versackte die aufgeschüttete Erde. 1829) An ihren sämmtlichen Außenseiten war die Bastion von einem nassen Graben umgeben. Dieser scheint damals dis an das südliche Ende des Dreckwalles durchgeführt zu sein.

Nach Bollendung dieser Arbeiten war am User der Trave nur noch die Stadtgegend vom Ende des Dreckwalles dis an den Mühlendamm nicht durch Außenwälle geschützt. Um die Befestigung auch hier zum Abschlusse zu bringen, wurden, da der von der Stadt angestellte, mit der Leitung der Arbeiten betraute Festungsbaumeister sich als unfähig erwiesen hatte, im Jahre 1595 zwei auswärtige Ingenieure, unter ihnen der in Diensten des Herzogs von Jülich stehende Italiener Pasquellini, nach Lübeck berusen, 1889) um einen Plan für die Fortsührung der Arbeiten zu entwerfen. Nachdem die von ihnen gemachten Borschläge genehmigt waren, wurden am 22. Juli 1595 in Gegenwart des Nathes und der Quartierherren die Linien des auszusührenden Werkes abgesteckt und der Grundstein zu ihm gelegt. 184). Es ward der Dankwärtsgrube gegenüber unge-

<sup>182) &</sup>quot;Unno 1583 ben 15. Junii is be Wall by bem Holftenbore up ber Soltwiste belegen, welder bo Dreckwall wardt genomet, mitt bem Rundele tho vollenbuwende angesangen undt, wowoll do mit ben stortetaren nye ingesorede erde am Rundele unde Walle tho twen malen ingesunden unde groten schaden bekamen, anno 85 den 5. Juni mit der borstwere vullenkamen sardick gemaket worden. Is bomals bowhere gewesen Gerdt Gransin." (Bürgermeisterbuch.)

<sup>188)</sup> Fortführung ber Chronik von Reimar Rod.

<sup>134) &</sup>quot;Den 22. July (1595) wurden von 2 Wallmestern, sonderlich von des Fürsten von Gulichs Bowmester Johan Bafteler in Regen-

fähr auf bem Blage errichtet, ben bei ber späteren Befestigung die Baftion Rate einnahm. Bei seinem Bau ward die sogenannte italienische Befestigungsart zur Anwendung gebracht, indem zwei verhältnißmäßig turgen Rurtinen eine große Erdbaftion mit grad. linig verlaufenden Facen vorgelegt murde. Während die sudliche Kurtine 161 m lang war, erhielt die nördliche eine Länge von 242 m. Sie ward nach Außen in schräger Richtung vor dem Drechwall aufgeschüttet, und nach Norden in den dort 100 m breiten alten Graben berartig vorgeschoben, daß er durch fie bis auf 27 m eingeenat ward. 135) Hierdurch wurde am nördlichen Ende der Rurtine für die Befestigungsanlagen bes Holftenthores von Guben ber eine Seitenvertheibigung geschaffen, und gleichzeitig die Doglichkeit gewonnen, über den verschmalerten Graben eine Brude herzuftellen, Die für eine Berbindung der Stadt mit den Außenländereien benutt werden konnte. 136) Nach ber Mitte zu näherten sich die Rurtinen einander bis auf 125 m. Zwischen ihnen lag der Zugang zu ber vor ihnen errichteten Erdbaftion. Bei dieser ftiegen die beiden außeren Facen, deren jede eine Länge von 125 m befaß, in einem rechten Winkel aneinander. Bon seinen Flanken war die nördliche 73 m, die füdliche 41 m lang. Nach Außen verhinderte ein 64 m breiter Graben die Annäherung bes Feindes. Um biefen nach einer Erfturmung der Baftion von einem weiteren Vordringen abhalten zu können, wurden an ihrem stadtseitigen Ausgange zwei Abzweigungen bes Grabens feitlich zwischen die Rurtinen und die Baftion eingeschoben, die gestatte-

wart der 4 Burgemeister, aller Quarterhern und Mestern de Rundell vor dem Holstendore vam Dreckwall an uttgesteken mitte den Graven, we de verner sollden vorfertigt werden." (Höveln Chronik.)

<sup>135)</sup> Die Beschreibung bes damals hergestellten Befestigungswerkes und die Angabe ber Maage find dem Falkenberg'schen Plane entnommen.

<sup>186) &</sup>quot;Um Michaelis (1595) is vor rabsam befunden, batt, dewill be Hollstenstrate bem reisenden Manne gar angslich, datt beswegen noch ein Stadtdor sollbe angeordenet, welch vor der Dankwardesgroven von den Wallmestern up ensangenen Bevel is uthgestedet worden." (v. Höveln Chronik.) Zur Ausssührung ist das abgesteckte Stadtthor nicht gelangt.

teu, daß von den hinter ihnen liegenden Wällen das Innere der Baftion und ihr Zugang unter Flankenfeuer genommen werden konnten. Die Ausführung der Arbeiten hat, wie es scheint, Pasquellini überwacht. <sup>186</sup>) Wann sie zum Abschlusse gebracht sind, hat sich nicht ermitteln lassen. Nach ihrer Vollendung entbehrte nur noch die Stadtgegend von der Dankwartsgrube bis zum Ende des Mühlendammes eines Schutzes durch Außenwälle.

Um eine stetige Beaufsichtigung der Wälle zu ermöglichen, verordnete der Rath im Jahre 1576, daß auf allen Thoren und Thürmen der Außenbefestigungen Büchsenschiußen wohnen sollten. Aus der ihnen ertheilten Instruktion ergiebt sich, daß zu jener Zeit auf den Wällen bereits Bäume angepstanzt waren, denn sie wurden verpflichtet, für deren Schutz Sorge zu tragen.

Bon den Brücken der Stadt stürzte am 18. Juli 1500 die aus Holz errichtete Holstenbrücke in sich zusammen. 137) Während ihres Neubaues, bei dem als Material wiederum nur Holz verwandt ward, wurde, wie die als Anlage 8 abgedruckte Eintragung in das Bürgermeisterbuch berichtet, unterhalb der Fischergrube aus mehreren Prähmen eine Nothbrücke hergestellt, die zu bestimmten Tagesstunden sir die Durchsahrt von Schiffen geöffnet ward. Als die Brücke schon nach wenigen Jahren schadhaft wurde, ward 1513 der städtische Baumeister nach Nürnberg geschickt, um die dortigen Festungswerke und eine kurz vorher nach dem Vorbilde der Rialto-Brücke in Venedig erbaute Brücke in Augenschein zu nehmen. 138) Auf den von ihm erstatteten Bericht ward beschlossen, die neue

<sup>186)</sup> Für eine längere Unwesenheit Pasquellinis in Lübeck spricht, daß er eine Bermeffung der inneren Stadt vorgenommen hat; auch wird er zu den Wallmeistern gehört haben, die Mitte 1595 den Plat für ein neues Stadtthor absteckten.

<sup>187)</sup> Als am 4. December 1828 ein sehr niedriger Bafferstand eintrat, kamen hölzerne Pfähle einer alten Brude zum Borfchein. Sie wurden damals abgefägt.

<sup>188)</sup> Schreiben bes Lübedischen Rathes au ben Nürnberger Rath, in Mittheilungen bes Bereins für bie Geschichte ber Stadt Nürnberg, Heft 5 S. 78.



Die Holstenbrücke

ihr burchfahren tonnten. Um biefes zu ermöglichen ward die 1516 vollendete Brude 139) nicht im Diveau hergestellt, sondern ibre Mitte erhöht, und die Fahrbahn von den Seiten mit einer nicht unbeträchtlichen Steigung

au ihr hinaufgeführt. Sie erhielt eine weite fpisbogige Mittelöffnung, an die sich nach der Stadt und nach dem Außenthor zu je zwei niedrigere und schmälere Deffnungen auschlossen. Bei ihrem Bau muß nicht die nöthige Sorgfalt beobachtet sein, da schon im Jahre 1578 ein völliger Umbau vorgenommen werden mußte. 140) Bab. rend deffelben vermittelte eine unterhalb der Braunftraße errichtete Schiffbrude den Außenverfehr.

## Befestigungen ber ersten Sälfte des siebzehnten 5. Jahrhunderts.

Während in alteren Zeiten die Leitung und Beauffichtigung der Wallarbeiten dem Rathe allein zustand, und von einem seiner Mitglieder geführt wurde, ward im Jahre 1601 in Folge der Berhandlungen, die damals über eine Uenderung der Verfassung zwischen Rath und Bürgerschaft stattfanden, eine felbstftändige Ballbehörde gebilbet, die aus zwei Mitgliedern des Rathes und vier Bertretern

<sup>189) &</sup>quot;Anno 1516 ward de Holstebrugge nye gemaket uppe de Rorenberger myße." (Burgermeifterbuch.)

<sup>140) &</sup>quot;Unno 1578 wart be Holftenbrugge von under bet baven alles nighe gematet unde pt wart eine brugge geflagen over be Traven van ber Laftarie an be Brunftraten. Dyffe Brugge wart fo lange gebrufet, bet bat be nygge verbych mas. 3bt weren to ber tydt Bowherren Ber Johan Spangenbarch und Baul Ronnefeld." (Bürgermeifterbuch.)

ber Bürgerschaft bestand, von benen aus jedem Quartiere einer gewählt ward. Die neue Behörde hatte nicht nur die am Wall auszusührenden Arbeiten anzuverdnen und zu beausschichtigen, die erforderlichen Zahlungen anzuweisen und die Rechnungen des Wallschreibers zu prüfen, sondern sie erhielt auch die Besugniß, "die Officien und gemeinen Arbeiter nicht allein mit Worten zu strasen, besonders auch, jedoch allein dem muthwilligen Arbeitsvolk, zuweilen mit einem ziemlichen Schlag Furcht zu machen und auch bei Ungehorsam ins Halseisen zu schlagen und ganz von der Arbeit abzuweisen." Zugleich ward bestimmt, "daß, damit die Arbeit um so mehr besördert werde, Nachbar bei Nachbar entweder eine Person zur Arbeit bei dem Walle, oder aber ein Stück Geld dem Rottmeister zuschicken solle. Wieviel aber dessen seu vergleichen."

Auf Anrege ber neu eingesetzen Behörde, vornehmlich aber auf Betrieb bes ihr als Mitglied angehörenden Rathsherrn Heinrich Brokes ward im Jahre 1605 ber holländische Baumeister Johann von Answick<sup>141</sup>) nach Lübeck berufen, um bei Bollendung der Festungswerke mit Rath und That zu helfen. Nach seinen Unweisungen ward bei dem zehn Jahre vorher erbauten, der Dankwartsgrube gegenüber belegenen Bollwerk ein halber Mond mit Graben und Brustwehr hergestellt, und der Grund zu einer nach Süden sich anschließenden, später Commis benannten Bastion gelegt. 142) Die

141) Johann von Ahswick war 1608 in Hamburg als Ingenieur thätig und ward von dort nach Ulm bernfen, um diese Stadt neu zu befestigen.

<sup>142) &</sup>quot;Weil ich bei bem Walle war und sah, daß die Wallarbeit weitläuftig, schäblich und gefährlich continuiret wart, auch daß unser bestellter Wallmeister die Aunst nicht recht gelernet hatte, besonders jährlich viel tausend Mark jammerlick verbuwet, welches keinen Bestand hatte, beschaffte ich soviel bei einem ehrbaren Rathe, daß ein alter berühmter Ingenieur oder Baumeister, so lange Jahre den Staaten in Holland gedient und die vornehmsten Festungen daselbst angeordnet hatte, verschrieben wart mit Namen Herr Johann von Riswick. Mit welchem sich ein ehrbarer Rath und die Bürgerschaft vereinigte, wie das große Bollwerk vor der Marlesgrube corrigiret und die Stadt

Arbeit war mit großen Schwierigkeiten verknüpft, ba der Blat auf dem das Werk errichtet werden follte, zu den Travewiesen gehörte und fehr moorig und sumpfig war. Es mußte daber eine tiefe Baugrube ausgehoben werben, die, nachdem fie durch Unwendung neu erfundener Wasserschnecken trocken gelegt mar, mit viertausend Rubern Buschwerk ausgefüllt warb. Dieses wurde durch Ginschlagen von taufend Fudern fleiner Gichenpfähle im Grunde befestigt. 143) Die aufgeschüttete Erde wird zum größeren Theile aus dem ausgehobenen Graben entnommen fein. Die Baftion, Die nach ber damals üblichen hollandischen Befestigungsweise errichtet und in ber ihr gegebenen Geftalt faft unverändert den später hergestellten Befestigungswerken angeschloffen ward, bestand aus zwei nach vorne ungefähr in einem rechten Winkel aneinander ftokenden 125 m langen Facen und zwei 51 m langen Flanken, die einen offenen inneren Raum umgaben. Durch eine 147 m lange Kurtine ward fie mit bem nördlich von ihr gelegenen großen Bollwerte verbunden. 144) Eine Faussebraie ward nicht hergestellt. Der 10 m breite Graben ward nach Norden bis zu dem Graben bes großen Bollwerks ausgehoben und von ihm durch einen Baren getrennt. Nach Suden marb er nur bis jum Ende der fühlichen Race fortgesetzt und endete hier im offenen Biefenterrain. Diese Arbeit, Die

zu befestigen continuirt werben. Auch half ich besonders, daß die Bürgerschaft consentirte, daß ein jedes Haus über das ordinaire Grabengeld einen Mann alle Wochen in den Graben schickte und daß der Rath und die Quartiermeister und die der Stadt verlehnten Leute Grabengeld geben nußten. 1605, Brokes Tagebücher.

<sup>143)</sup> Diesen Sommer habe ich bei der Wallarbeit befördert, daß das Fundament des neuen Bollwercks in der Wische gelegt wart neben bem Borwalle, wozu über 4000 Fuder Busch und 1000 Fuder kleine Eichenpfähle gebraucht. Die Wasserschnecke, das ist eine neue Art von Mühlen, damit man das Wasser ausmalet, ist auch dies Jahr in dem Walle verfertiget und gelegt worden. Item ist zur Befriedigung des großen neuen Rondels ein halber Mond mit einem Graben und Brustwehre auch Pallisaden verfertiget worden. 1605, Brokes Tagebücher.

<sup>144)</sup> Die Angabe ber Maage beruht auf bem Maaßstabe, ber sich auf bem Falfenberg'ichen Befestigungsplane findet.

mehrere Jahre in Anspruch nahm, führte noch nicht zu einem Abschlusse der Befestigungswerke am linken User der Obertrave, denn es verblieb dem Bauhofe und dem Mühlendamm gegenüber noch ein offener Raum, der durch Wälle nicht geschützt war. Die Gefahr, die hieraus für die Stadt erwuchs, ward vom Rathe nicht verkannt. Er forderte daher den damaligen Stadtingenieur auf, unter Zuziehung eines Obersten Lambert ihm Borschläge einzureichen, wie die Lücke ohne Aufführung hoher Wälle zu schließen sei, zugleich ward er beauftragt, über sonstige Mängel der Besestigung und über die Mittel, die zu ihrer Beseitigung anzuwenden seien, sich zu äußern. Die Waßregeln, die in dem als Anlage 8 abgedruckten Berichte 145) in Borschlag gebracht sind, gelangten nicht zur Ausstührung.

Alls dann im Jahre 1608 die Städte Lübeck, Bremen, Hamburg, Magdeburg, Braunschweig und Lüneburg den Grafen Friedrich von Solms zu ihrem Feldhauptmann annahmen, verpflichteten sie ihn in der ihm am 24. Juni 1608 ertheilten Bestallung einen Ingenieur zu halten, der ihre Festungen besichtigen und bessern, auch neue für sie erbauen solle. Er übertrug die Stelle dem Holländer Johann von Falkenberg, einem Schüler des Johann von Ryswik. Durch einen am 1. Mai 1609 ausgestellten Revers versprach dieser, den Städten mit seinem besten Können und Wissen zu dienen. 146) Nach Lübeck ist er erst im Jahre 1611 gekommen. Berusen ward er durch den Rathsherrn Heinrich Brokes, der erkannt

<sup>145)</sup> Der in ber Unlage 8 abgebruckte Bericht ift nicht batirt, auch nicht unterzeichnet. Er kann nur in ber Zeit kurz nach Bollenbung bes Baues ber Bastion Commis niedergeschrieben und von dem bamaligen Stadtingenieur, bessen Name unbekannt ist, abgefaßt sein

<sup>146)</sup> Bon Johann von Kalkenberg sind die Plane für die Befestigungswerke der Städte Braunschweig, Bremen, Emden, Hamburg, Lübeck und Ulm entworsen worden. Bei allen brachte er die hollandische Bastionsbefestigung zur Anwendung. Nähere Angaben über seine Lebensverhältnisse und die von ihm ausgeführten Arbeiten sinden sich in einem Bortrage, den Dr. H. Schumacher in der fünsundsunfigsten Bersammlung der Abtheilung des Kinstlervereins für Bremische Geschichte und Alterthümer am 12. Februar 1869 gehalten hat.

hatte, daß die berzeitigen Befestigungswerte ber Stadt nicht genügten, um einem feindlichen Angriffe erfolgreich zu widerstehen, und bem es gelungen mar, das Interesse ber Burger für eine Berftartung der vorhandenen Anlagen zu erwecken. 147) Falkenberg scheint sich bei seiner ersten Unwesenheit in Lübeck bamit begnügt zu haben. allgemeine Rathschläge zu ertheilen und auf neu erfundene Maschinen, welche die Ausführung der Bauten erleichterten, hinzuweisen; nur für die Befestigung von Travemunde hat er mehrere Blane ange-Doch wurde feiner von ihnen damals zur Ausführung gebracht, auch größere Arbeiten an den Befestigungen der Stadt nicht in Angriff genommen. Als zwei Jahre später befürchtet ward, daß der dänische König Lübed den Krieg erklären werde, begab sich Beinrich Brotes nach bem Baag, um mit ben hollandischen Staaten einen Bündnifvertrag abzuschließen. Sier ward er von Oldenbarnevelb barauf hingewiesen, daß vor Allem barauf Bedacht genommen werden muffe, die Stadt in wehrhaften Buftand zu verfegen. brachte baber von seiner Reise Falkenberg mit nach Lübeck. 148) Damals wird diefer ben als fein Werk bezeichneten Befestigungsplan angefertigt haben, benn auf ihm ift bei Darftellung ber vorhandenen Werke die Lücke ersichtlich, welche damals noch für kurze Zeit amischen ber Baftion Commis und ber Obertrave bestand. worfen ift der Blan nach der hollandischen Befestigungsmanier in ihrer zu jener Zeit ichon verknöcherten Beise. Auf einem Abrif ber Stadt hat Falkenberg unbekummert um die vorhandenen Werke und ohne Berückfichtigung ber örtlichen Berhältniffe mit Lineal und Birtel einen Gurtel von Rurtinen und Baftionen eingetragen, beren lettere in gleicher Entfernung von einander gelegen, sich nur durch Die Größe ber Winkel, in benen ihre Facen aneinander ftießen, von einander unterschieden. Insgesammt sollten dreizehn Baftionen errichtet werden, von denen fünf auf der Strecke vom Holftenthore bis zur Untertrave, vier vom Solftenthore bis zur Obertrave, eine zwischen Obertrave

<sup>147)</sup> Brotes Tagebücher, Zeitschrift bes Bereins für Lübedische Geschichte und Alterthumskunde Band 1 Seite 339.

<sup>148)</sup> Ebendaselbst Band 2 Seite 268.

und Mühlenthor und drei öftlich vom Krähenteich zwischen Mühlenthor und Hüterthor zu liegen kommen sollten. Auch ward von Falkenberg ein Umbau der Besestigungswerke an sämmtlichen Thoren in Aussicht genommen. Da bei Aussührung jenes Planes die in früheren Zeiten angelegten Wälle und Gräben mit alleiniger Ausnahme der erst kurz vorher errichteten Bastion Commis zerstört und durch Neubauten ersett werden sollten, so ist es begreislich, daß die Stadt wegen der großen Kosten, welche die Aussührung erforderte, sich nicht sosort entschließen konnte, die Arbeiten in vollem Umsange in Angriff zu nehmen. Wan begnügte sich vielmehr, um für den südlichen Eingang zum Hafen einen Schutz zu gewinnen, zuwörderst damit, am Linken Ufer der Obertrade dem Fischerthurm gegenüber ein Kavelin zu erbauen. Wit der nördlich von ihm gelegenen Bastion Commis ward es nicht in Berbindung gebracht, so daß hier noch für längere Zeit im Walle auf einer großen Strecke eine offene Lücke bestand.

Die Arbeiten, mit benen im Jahre 1614 begonnen ward wurden nach Ausweis erhaltener Baurechnungen erft 1618 vollendet. Um die für die Aufschüttungen erforderliche Erde von dem gegenüberliegenden Traveufer heranschaffen zu können, ward bei dem Fischerthurm 1614 eine Rlappbrude errichtet. Daß fie nach Bollendung des Baues wieder entfernt wurde, ergiebt fich baraus, daß sie in einem 1630 aufgenommenen Bauinventar, in dem alle damals vorhandenen Brücken aufgeführt murden, nicht verzeichnet ift. Gleichzeitig ward auf die Inftandsetzung der aus älterer Beit stammenden Festungswerke Bedacht genommen. Da die alte Stadtmauer an einzelnen Stellen einzufturgen drohte, fo ward fie zwischen Marles. grube und Depenau 1610, zwischen Beckergrube und Fischergrube 1612 und zwischen Solftenbrude und Braunftrage 1614 abgebrochen und an der alten Stelle wieder aufgeführt. Der innere Giebel bes 1585 erbauten Holstenthors nöthigte ichon 1615 zu einer Erneue. rung. Die Brude beim Dammannsthurm ward 1619 durch eine neue Brude erfett und im folgenden Jahre bei ihr ein Wachthaus bergeftellt. Um zu verhindern, daß bei einer Belagerung ber Feind aus der äußern Batenit auf Boten in die innere Batenit vorbringen könne, ward 1618 in ihrem Flußbett zwischen der Schafferei und der Falkenwiese an Stelle eines seit alten Zeiten hier gelegenen Baues eine größere Zahl dicht stehender Pfähle eingerammt, die durch Querhölzer mit einander verbunden wurden.

Alls der Graf von Solms im Jahre 1618 nach Lübeck tam, ward er vom Rathe um ein Gutachten über die Widerftandefähig. teit der vorhandenen Befestigungswerte ersucht. Er wird damals in überzeugender Beise den Nachweis geliefert haben, daß bei der eingetretenen Bervollkommnung der Angriffswaffen die Rugange an ben Thoren, namentlich am Burgthore und Solftenthore, nicht genügend geschützt seien, und daß die in alterer Beit aufgeführten Außenwälle ben Unforderungen ber bamaligen Befestigungstunft nicht mehr entsprächen. Daber warb, als nach Ausbruch bes breißig. jährigen Krieges auch für den Norden Deutschlands triegerische Bermickelungen zu beforgen ftanden, beschloffen, die vorhandenen Festungswerke nach dem von Falkenberg ausgearbeiteten Blane einem vollständigen Umbau zu unterziehen. Um die hieraus entftebenden febr erheblichen Roften beftreiten zu tonnen, ertheilte die Bürgerschaft im Jahre 1621 ihre Zustimmung bazu, daß bis zur Bollendung der Arbeiten von den Bewohnern der Stadt ein Grabengeld entrichtet werbe, bas wöchentlich von den Unbemittelten mit feche Pfennigen, von den Reichen mit zwölf Schillingen zu zahlen Gleichzeitig wurde der Rath ermächtigt, etwaige sich bei der Berwaltung der städtischen Kassen ergebende Ueberschüsse für den Bau zu verwenden und weiter erforderliche Gelber durch Anleihen aufzubringen.

Auf den Rath von Falkenberg, der sich im Jahre 1621 auf ein Ersuchen des Rathes im Juli und im Oktober längere Zeit in Lübeck aufhielt, 149) einigte man sich alsdann dahin, daß mit den Arbeiten am Burgthore zu beginnen sei. Hier lag wegen des weiten offenen Zugangfeldes und der sämmtlich aus alten

<sup>149)</sup> Faltenberg erhielt bei seiner jedesmaligen Unwesenheit außer freier Wohnung und Betöstigung ein Honorar von fünfzig Reichsthalern (Kämmereirechnung).

Beiten ftammenden Bertheidigungswerte ber für einen Angriff auf Die Stadt gunftiafte Bunft. Ruporderst murbe, wie aus den Rathsprotofollen zu ersehen ift, mit zwei Ballmeistern ein Vertrag abgeschloffen, in bem fie gegen Empfang einer bestimmten, ihnen gu gahlenden Summe eine schleunige Ausführung ber Erdwerke übernahmen; 150) gleichzeitig ward verfügt, daß alle sonstigen Arbeiten, namentlich die Aufführung der Mauern und die Serstellung des Bimmerwertes von städtischen Sandwertern gegen Empfang eines Tagelohnes zu leiften feien. Noch vor Schluß bes Jahres mard mit der Ausführung begonnen und biefe fo emfig geforbert, daß bis zur Mitte bes nächsten Jahres bie aufgeschütteten Balle bereits eine beträchtliche Bobe erreicht hatten. 151) Ingwischen aber waren Ameifel darüber entstanden, ob nicht bei den Bauten ein Arrthum begangen sei, weshalb im Mai 1622 Falkenberg ersucht ward, von Neuem nach Lübeck zu kommen. Die von ihm abgeänderten Blane wurden am 21. Juni vom Rathe genehmigt.

Die am Burgthore hergeftellten Festungswerke zersielen in zwei Abschnitte, einen inneren und einen äußeren. Zu dem ersteren gehörte eine triangelförmige mit einem kleinen Kavalier 162) versehene Bastion, deren Facen in einem Winkel von 85 Graden zusammenstießen. Sie war unmittelbar an der Wakenitz errichtet und erstreckte sich nach Westen bis über die Witte des die Wakenitz und Trave

152) Ravalier ober Rage beißt bie Erhöhung, die auf einer Baftion aufgeschüttet ift.

<sup>150)</sup> Es ist bieses bie erste Ballarbeit, beren Ausführung in Lübeck an Unternehmer verdungen warb.

<sup>151)</sup> Solches ergiebt sich ans dem nachfolgenden am 27. Juli 1622 vom Rathe gefaßten Beschusse: "Man soll das Werk bei der jehigen höhe und eine gebührliche Brustwehr darauf machen. Auf der (am Ufer der Wakenit, belegenen) Wiese soll man das Nothdürftige machen und abwarten, ob der Grund es erlaubt, daß es höher gebaut wird. Vor das, was es höher gefahren, weil sie (die Unternehmer) es 22 Schuh bedungen und 28 Schuh hoch gefahren, soll man sie contentiren. Hiernächst, wenn das Werk sertig geliefert, was es dann höher, als bedungen, befunden, dafür soll man ihnen geben Neue Contrakte mit ihnen einzugehen, ist keine Sache" (Rathsprotokol).

a. Trave, b. Wakenitz, c. Stadtmaner, d. Alter Graben, c. Aufgeschütteter Damm, f. Aeusseres Thor, g. Bastion an der Wakenitz, h. Aeussere Brücke, i. Aeussere Kurtine, k. Feldweg, l. Bastion Teufelsort.

trennenden Höhenrückens. An sie schloß sich eine Kurtine an, die den noch übrigen Raum bis an die Trave aussfüllte. Sie erhielt, um den Eingang des Hafens unter Feuer nehmen zu können, in einem dem Marstalle zugekehrten, dem Ufer des Flusses parallel laufenden Haken ihren Abschluß. Nach der Stadt zu lehnten sich beide Werke mit ihrer Rückseite an den unmittelbar vor der Stadtmauer gelegenen Graben an, der als Theil der ältesten Befestigung erhalten blieb. Der vom innern Burgthor über diesen führende Damm ward an seinem nördlichen Ende nach Westen so weit verbreitert, 153) daß auf ihm eine Zusahrt zu einem in der

<sup>158)</sup> Diefe Berbreiterung hat fich bis zur Gegenwart erhalten.

Mitte der Rurtine angebrachten gewölbten Durchgang gewonnen ward. Stadtseitig wurde letterer burch ein an seinem Eingange errichtetes Thor, das 1625 nach Auffetzung einer achtedigen Ruppel vollendet ward, geschütt. Vor der Baftion und der Rurtine ward ein breiter Graben ausgehoben, beffen öftlicher Theil mit der Watenit, beffen westlicher mit der Trave verbunden ward. Beide Grabentheile wurden, um einen Abfluß der höher gelegenen Bakenit in die Trave zu verhindern, durch einen 82 m langen, an seinem Ruße 10,45 m breiten Damm, 154) der die Fortsetzung der Fahrftraße bildete, von einander getrennt. Auf ihm ward in den Jahren 1623 und 1624 eine auf Pfeilern rubende fteinerne Brude erbaut, bie in ihrer Mitte mit einer zweiklappigen Rugbrude versehen marb. Sie führte zu einer am nördlichen Grabenufer erbauten, febr geräumigen und in das Vorterrain weit hineinragenden Baftion. Diefe erhielt eine unregelmäßig trapezförmige Geftalt 156) und mar von allen Seiten von einem breiten und tiefen Graben umgeben. Nach Often und Westen erhielt der Graben eine folche Richtung, daß er seiner ganzen Länge nach von den hinter ihm gelegenen Festungswerken beschoffen werden konnte. Um eine Bestreichung bes vorderen, an der Nordseite ausgehobenen Theiles zu ermöglichen, ward an ben beiden äußeren Eden ber Baftion ber Ball ohrenförmig vorgezogen. Un der Außenseite des Grabens murden vom Ufer ber Trave bis zu bem ber Batenit ein gebeckter Weg und eine mit Ballisaden versehene Contrescarpe errichtet. Die Fahrstraße, welche die Verbindung nach Außen herftellte, führte vom Ende der Brude am füblichen Fuße ber außeren Baftion entlang und überschritt in öftlicher Richtung auf einer Bugbrude ben Außengraben, an beffen innerm Rande fie durch ein holzernes Thor gesperrt merben fonnte.

Die Arbeiten, beren Bauzeit alljährlich in die Monate Mai

<sup>154)</sup> Rathsprotofoll vom 29. April 1623.

<sup>155)</sup> Eine Bastion gleicher Gestalt sindet sich abgebildet in Henry Hondius Description et breve declaration de la fortisication. Hague 1625.

bis Oktober fiel, wurden namentlich in den Jahren 1623 und 1624 sehr eifrig gefördert. 186) Im letzteren Jahre scheinen sie vollendet zu sein.

Um am Burgthore für die neuen Befestigungswerke den nöthigen Raum zu gewinnen, wurden die großen aus Erde aufgeführten Rondele abgetragen, die beiden alten Außenthore, die sie verbindenden Zingelmauern 157) und das zwischen ihnen gelegene Gertrudhhöspital mit seiner Kapelle 158) abgebrochen. Der zu ihm gehörende Kirchhof ward vor das Burgthor an die Stelle verlegt, die er noch jetzt einnimmt. Ein an der Wakenitz belegener Bürgermeistergarten und ein unterhalb des Marstalles von den Bauherren benutzter Garten wurden mit Erde überschüttet.

Gegen den Abbruch der St. Gertrudkapelle und die Verlegung des Kirchhofes erhoben namentlich die Geiftlichen der Jakobikirche auf der Kanzel einen lebhaften Widerspruch. Der Rath wies sie auf das Ungehörige ihres Vorgehens hin, versprach aber durch Beschluß vom 10. April 1624, daß Gräben auf dem alten Kirchhofe nicht hergestellt, er auch mit Erde nicht überschüttet werden solle. Den Vorstehern des Hospitals ertheilte er anfänglich die Zusicherung, daß von den Pfleglingen die kranken im Heiligen Geisthospital, die gesunden im Burgkloster untergebracht werden sollten. Später einigte er sich mit ihnen dahin, daß als Ersat für das abgebrochene Gebäude ein der Stadt gehöriges, in der kleinen Burgktraße unter Ne 20 belegenes Haus, das damals von zwei

<sup>156)</sup> Im Herbste des Jahres 1623 wurden an die Unternehmer der Wallarbeit 51 000 & bezahlt (Rathsprotofoll vom 27. August). Um 10. April 1624 beschloß der Rath: "Es sollen die Wallmeister den Wall so hoch aufführen, wie es verdungen ist, die an die Brustwehr. Alsdann soll er in Augenschein genommen und mit andern Ingenieuren in Erwägung gezogen werden, ob der Wall noch höher aufzusühren ist. Erst wenn ein Beschluß hierüber gesaßt, sind die Brustwehren aufzuschütten.

<sup>157)</sup> Der Bingel am Burgthore führte zu jener Beit im Bolts. munde ben Namen "bat Soltvat."

<sup>158)</sup> In der Rapelle wurde am 26. März 1622 ber lette Gottes- bienft gehalten.

Offizieren als Dienstwohnung benutt ward, ihnen überwiesen und zu seinem Ausbau eine Unterstützung von 4000 & gewährt werden solle. Dem Bürgermeister ward für die ihm entzogene Benutzung des an der Wakenitz belegenen Gartens eine jährliche Entschädigung von 50 & zugebilligt.

Für die drei anderen Seiten der Stadt lassen sich über die Zeitfolge, in der die Befestigungswerke dort hergestellt wurden, genaue Angaben nicht machen, doch haben sich in Chroniken und anderen Quellen Mittheilungen erhalten, die es gestatten, ein wenigstens annähernd richtiges Bild zu entwerfen.

Bei dem Umbau der am linken Ufer der Trave gelegenen, pon der füdlichen Ede des Mühlendammes bis zum Burgthore reichenden Reftungswerte murben von den alten Ballen nur die an das Holftenthor fich anschließenden, dem Fluffe parallel verlaufenden Rurtinen, der Knochenhauerwall und der Dreckwall, unverändert beibehalten. Auch die beiben am weitesten nach Guben gelegenen, im Anfange des Jahrhunderts hergeftellten Baftionen bedurften nur geringfügiger Umbauten, da beren Bauart den damaligen Anforderungen ber Befestigungetunft entsprach. Alle anderen Berte murben durch Reubauten erfett, bei denen von dem durch Falkenberg ausgearbeiteten Blane nur in soweit abgewichen wurde, daß auf der Strede zwischen Solftenthor und Burgthor statt ber von ihm in Aussicht genommenen fünf Baftionen beren feche errichtet wurden. Unmittelbar vor bem Solftenthore wurden die Erdwerke, um eine richtige Tracirung der neuen Balle zu ermöglichen, bis auf 225 m vom linken Traveufer vorgeschoben. Un den andern Abschnitten ward die stadtseitige Linie des alten Walles mit geringen Abweichungen beibehalten, wodurch die Möglichkeit gewonnen ward, einzelne Theile der vorhandenen Befestigung in die neue einzubauen und hierdurch nicht unerheblich an den Rosten zu sparen. Nach Außen bagegen überschritten die neuen Werke, da ihnen eine große Starte und Tiefe gegeben werden mußte, die alte Linie in folchem Maaße, daß überall der früher ausgehobene Graben durch den aufgeschütteten Mall bededt murde.

Durch die vom Holftenthore nach Außen führende Fahrftraße wurde bie Befestigung in zwei Abschnitte, einen fürzeren füblichen und einen längeren nördlichen getheilt. 159) Auf dem ersten befanden sich vier durch Rurtinen mit einander verbundene Baftionen. Bon ihnen war die nach Guden den Abschluß bildende, Buniams. hof benannte, unmittelbar am Ufer der Trave errichtet. Ihre Spite (Saillant) war bem Suben zugewandt, um ben oberen Lauf bes Fluffes und den dortigen Gingang gum Safen mit Erfolg unter Reuer nehmen zu können. Die drei anderen Baftionen, die ben Namen Commis, Rate und Holftenthor führten, waren nach Weften Die Bastion Rate ward in ihrer gangen Ausdehnung aus Erbe aufgeschüttet und auf ihrer Sohe mit einem Ravalier verfeben, der das Vorterrain weithin beherrichte und zugleich von Guden ber eine feitliche Bertheidigung des Bugangs jum Solftenthore ermöglichte. Die anderen drei umschlossen nach Innen einen geräumigen offenen Plat. Die Länge diefer Befestigung betrug auf ihrer Sobe ungefähr 1088 m. Hiervon entfielen auf die Baftion Buniamehof 92 m, auf die darauftogende Kurtine 161 m, auf Die Baftion Rommis 159 m, auf die darauftogende Rurtine 166 m, auf die Bastion Rate 176 m, auf die daraustoßende Rurtine 127 m, auf die Baftion Solftenthor 138 m und auf die zum Solftenthor führende Kurtine 69 m. Sämmtliche Bastionen waren mit ihren Flanken in einem rechten Winkel an die Rurtinen angeschlossen. Der Saillantwinkel ihrer Facen betrug bei Buniamshof 81, bei den übrigen Bastionen 90 Grad. Ueber die durch die Kurtinen gebildete Ballgrenze fprang die obere Baftionsspige bei Buniams. hof um 55 m. bei Commis um 69 m, bei Rate und Holstenthor um 110 m vor. Der von den Baftionswällen umichloffene offene Raum hatte an seinem Zugange eine seitliche Ausdehnung von 23 m bei Buniamshof, von 62 m bei Commis und von 51 m bei Hol-

<sup>159)</sup> Der im achtzehnten Jahrhundert aufgenommene, dieser Ubhandlung beigefügte Stadtplan gewährt ein genaues Bild der im fiebzehnten Jahrhundert aufgeschütteten Balle, da Aenderungen späterhin an ihnen nicht vorgenommen wurden.

stenthor. Die Höhe der Bastionen und der Kurtinen betrug 12,65 m über den mittleren Wasserstand der Trave, über sie erhob sich der auf der Rate aufgeschüttete Kavalier um ungefähr 7 m.

Auf dem nördlichen Abschnitte, der fich vom Bolftenthore bis zum Burgthore erftrecte, wurden feche Baftionen errichtet. Diesen hießen die erste Anfangs nach ihrem Erbauer Commerfteinbaftion, fpater Rebbod, die zweite Scheune, die dritte Dammanns. thurm, die vierte Fiddel, die fünfte Theerhof und die fechste früher Teufelsort und seit der Mitte des vorigen Jahrhunderts Bellevue. Mit ihrem Saillant waren die drei erften dem Westen, Fiddel und Theerhof dem Nordwesten und Teufelsort dem Norden zugewandt. Auf der letteren erhob sich ein niedriger hufeisenförmig gestalteter Ravalier, beffen Geschüte nicht nur die Ginfahrt jum Safen und bas linksseitige Traveufer, sondern auch die niedriger belegenen Außenbefestigungen des Burgthores bestrichen. Nur die Baftionen Rebbod und Theerhof 160) umichlossen in ihrem Innern einen offenen Raum, der beim Theerhofe nur eine fehr geringe Tiefe befaß. Alle übrigen Baftionen waren in ihrer ganzen Ausbehnung aus Die Längenausdehnung diefer Befestigung Erde aufgeschüttet. betrug insgesammt ungefähr 1580 m. Von diesen entfielen auf die Kurtine beim Holftenthor 69 m, auf die Baftion Rehbod 138 m, auf die Baftionen Scheune, Dammannsthurm und Fiddel je 120 m, auf die drei zwischen ihnen gelegenen Rurtinen und auf die zur Berbindung mit der Baftion Theerhof errichtete Kurtine je 161 m, auf die Bastion Theerhof 138 m und auf die nördlich von ihr gelegene Kurtine und die Baftion Teufelsort je 115 m. Auch auf dieser Front bildeten die Flanken der Baftionen mit den daran stoßenden Kurtinen sämmtlich einen rechten Winkel. Der Winkel, in dem die Facen an ihrem Saillant zusammenftiegen, betrug bei

<sup>160)</sup> Die Herstellung eines offenen inneren Raumes bei ber Bastion Theerhof war dadurch bedingt, daß 1629 der Theerhof hierher verlegt war. Bis dahin lag er außerhalb der Stadt vorm Burgthore süblich von der jezigen Strucksähre. Die zu ihm gehörige Wohnung des Theerhofsverwalters hieß die gothländische Kammer.

Rehbod, Scheune, Dammannsthurm und Theerhof 90 Grad, bei Fiddel 92 Grad und bei Teufelsort 78 Grad. Nach Außen überragten auf der oberen Höhe des Walles die Bastionspissen bei Rehbod um 110 m und bei den übrigen Bastionen um 80 m den Rand der Kurtinen. Die größte Höhe über dem mittleren Wasserspiegel der Trave erhielt die Besestigung bei den Bastionen Dammansthurm und Fiddel mit 17½ m und bei der Bastion Rehbod mit 17 m; bei der Bastion Theerhof betrug die Höhe 12 m und bei der Bastion Teufelsort 9 m.

In der gangen Ausdehnung der Holftenthorbefestigung ward auf dem oberen Rande der Baftionen und Kurtinen eine Bruftwehr errichtet, die fo hoch war, daß ein erwachsener Mensch vom Balle aus über fie nicht hinwegfeben founte. 161) Um Fuße der außeren Escarpe (Bojchung), die gleich ber inneren überall fehr fteil abfiel, war eine Faussebraie angelegt, welche ben obern Rand bes Glacis fo weit überragte, daß bas Vorterrain in rasanter Weise unter Feuer genommen werden konnte. Die gahlreichen Blate, an benen Batterien für die zur Bertheidigung bienenden Gefchüte auf bem Balle und der Faussebraie bergeftellt wurden, lassen sich nicht mehr Von Fuhrwerk zu benutende, auf die Bobe des Walles nachweisen. führende Wege befanden fich an beiden Seiten des innern und äußern Solftenthores sowie bei den Baftionen Rate und Teufelsort. Der Zugang zu der Faussebraie lag auf der füdlichen Front bei der Baftion Buniamshof, auf der nördlichen bei der Baftion Teufelsort und in der Mitte beider am äußern Holstenthore.

Bon den an beiden Seiten des innern Holftenthores gelegenen, von der alten Befestigung unverändert übernommenen Aurtinen schloß sich die nördliche bei der Bastion Scheune in fast gerader Richtung der äußeren Besestigung an, während die südliche zwischen den Bastionen Holstenthor und Kape durch eine hakenförmige Biegung mit ihr verbunden ward. Hierdurch wurde am Holstenthor zwischen der äußeren und inneren Vertheidigungslinie ein geräumiger nach

<sup>161)</sup> Tagebuch von Bilhelm von humboldt von seiner Reise nach Nordbeutschland, S. 64.

allen Seiten geschloffener Baffenplat gewonnen, ber nach Eroberung bes Außenthores noch eine weitere Bertheidigung ermöglichte. Diese zu verstärken, mard ber alte por ben ftadtseitigen Rurtinen belegene Graben beibehalten. Gine Berbindung nach Außen erhielt er nicht, auch ward er vor dem 1585 erbauten Thore durch einen aus Erbe aufgeschütteten, in westsüdwestlicher Richtung verlaufenden Damm in zwei Theile zerlegt. Der Damm, ber an feinen beiben Seiten theils burch mit Schießscharten versebene Ziegelmauern, theils durch ftartes Plankenwerk geschützt mard, führte zu einem niedrigen nach der Stadt zu mit einem Aufbau und einer Ruppel verfehenen Thore. Es lag in der Mitte der Kurtine, welche die Bastionen Holftenthor und Rebbod mit einander verband, und ermöglichte ben Bertheibigern, auf feinem äußeren oberen Theile, welcher ber Sobe bes Walles entsprach, von ber einen Befestigungefront zur anderen ohne Benutung von Treppen oder Durchgangen zu gelangen. das Thor schloß sich eine auf 16 Jochen ruhende, 94 m lange und 8,62 m breite hölzerne Brücke an. In ihr befand sich, 34,50 m vom stadtseitigen Ufer entfernt, eine 4,16 m weite Bugklappe. 162) Bon ber Brude führte ber Weg in gerader Richtung zu ben Außenländereien. Er war in das Glacis eingeschnitten und ward Anfangs nur durch zwei niedrige Mauern vertheidigt, die in unmittelbarem Anschlusse an die Brude am äußern Rande des Grabens errichtet wurden. Später ward, um ben Angriff zu erschweren, am westlichen Ende ber Brude ein fleines Befestigungswerf von vierediger Geftalt angelegt, burch bas ber Weg hindurch geleitet ward.

Die im Obigen beschriebenen Befestigungswerke wurden von den äußeren durch einen tiefen Graben getrennt, der ein gleiches Niveau mit der Trave erhielt und sowohl im Süden bei der Bastion Buniamshof, als auch im Norden bei der Bastion Teufelsort in unmittelbare Verbindung mit ihr gebracht wurde, so daß fortan ein Theil des von Oben kommenden Travewassers durch ihn seinen Ablauf fand. Die Breite des Grabens war vor den Kurtinen eine

<sup>16%)</sup> Die Maaße find einem Berichte bes Baumeisters Petrini aus dem Jahre 1743 entnommen.

## Holstenthor

## Masstab etron 1:3600.

a. Trave, b. Inneres Thor, c. Mittleres Thor, d. Aeusseres Thor, e. Zingel, f. Aussen-Thor, g. Alter Wall, i. Alter Stadtgraben, k. Bastion Holstenthor, l. Bastion Rehbock, m. Aeussere Brücke, n. Stadtgraben, o. Contrescarpe, p. Aussengraben.

größere als vor den Baftionen. Bei den ersteren betrug sie zwischen 53 und 66 m, bei den letzteren zwischen 37 und 41 m. Um äußeren Rande des Grabens lag ein gedeckter Weg, in dem der Mitte jeder Kurtine gegenüber ein Waffenplatz angelegt war. Auf einem Theil des Glacis wurden zwei von einander getrennte, dem Hauptgraben parallel laufende schmale Vorgräben ausgehoben. Von diesen erstreckte sich der eine von der Untertrade bis zur nördlichen Face der Bastion Theerhof, der andere von der südlichen Face der Bastion Scheune bis zur nördlichen Face der Bastion Scheune bis zur nördlichen Face der Bastion Commis. Der erstere

stand in unmittelbarer Verbindung mit der Trave, der andere erhielt sein Wasser durch einen Graben, der ihn mit einem westlich gelegenen Teiche, dem Schweineteiche, verband. Bis zu einer Entsernung von 400 Schritt vom äußeren Rande des Hauptgrabens wurden alle auf dem Glacis stehenden Gebäude entsernt.

Mit der Errichtung dieser am linken Ufer der Trave gelegenen Festungswerke ward im Jahre 1622, also gleichzeitig mit den Bauten am Burgthore, der Aufang gemacht und in den nächftfolgenben Jahren mit ihnen fortgefahren. Solches ergiebt fich daraus, daß nach Aufzeichnungen in den Rathsprotokollen von 1622 und 1623 von der Rämmerei für Arbeiten am Walle beim Holftenthor 2200 & bezüglich 2000 & bezahlt wurden, und daß 1624 mit Unternehmern von Erdarbeiten eine Bereinbarung über die Bobe der von ihnen am Solftenthor aufzuführenden Balle getroffen mard. 163) Begonnen ward mit dem Umbau der Baftion Rate, der im Jahre 1628 vollendet mar. 164) Gleichzeitig scheint vor dem außeren Solftenthore an einer nicht mehr nachzuweisenden Stelle ein Kronwerk angelegt zu sein, da ein solches als dort gelegen und neu errichtet 1628 erwähnt wird. Beseitigt ift es 1635.165) Es wird nur dazu gedient haben, um in Verbindung mit Wolfsgruben, spanischen Reitern und Fußangeln 166) ben Bugang zur Stadt fo lange zu fichern, bis die Thorstraße und die an ihrer Seite belegenen Baftionen hergestellt waren. Diese Arbeiten wurden, nachdem der in Samburgifchen Diensten stehende, vom Rathe hieher berufene Cavitain. lieutenant Wilhelm Schmidt die entworfenen Blane begutachtet hatte,167) wie es scheint, 1630 in Angriff genommen, benn in biesem Jahre wurde die alte, beim Dammannsthurm belegene Brucke, damit

<sup>168)</sup> Rathsprotofoll des Jahres 1624.

<sup>164)</sup> Rathsprotofoll des Jahres 1628.

<sup>165)</sup> Memorienbuch bes Johann von Bruffel.

<sup>186)</sup> Wie sich aus ben von Johann von Bruffel erstatteten Berichten ergiebt, wurden während der ganzen Bauzeit an allen Stellen, wo Grabenarbeiten ausgeführt wurden, im Borterrain derartige Unnaherungshinderniffe hergestellt.

<sup>167)</sup> Rathsprototoll bes Sahres 1628.

fie mahrend der Baugeit den gesammten, bisher die außere Solften. brude benutenden Wagenvertehr aufnehmen könne, neugebaut. 168) Für die Errichtung der Werke am Holftenthore mar der schlechte Baugrund, der in der Rabe des inneren Thores aus einer morastigen Wiefe beftand, ein großes Sinderniß. Er veranlafte, bak in ber Nacht bes 12. August 1631 die sämmtlichen, bis dabin mit einem Roftenaufwande von 21 000 & ausgeführten Arbeiten einfturzten. 169) Auch die Bafferhaltung in bem vor den Bällen aus. zuhebenden Graben mar mit großen Schwierigkeiten verknüpft, ba ber in geringer Entfernung westlich von ihm gelegene Schweineteich bis dahin auf dem Bauterrain seinen Abfluß in die Trave hatte. Erft als sein Wasser im Jahre 1630170) durch einen tiefen Graben, von dem fich bis in die neueste Beit Refte an der Nordgrenze des Schütenhofes und an der Oftseite der Schwartauer Allee erhalten haben, zeitweilig in ben Structbach abgeleitet mar, gelang es durch Mühlen, die von Pferden getrieben wurden, den Baugrund soweit wasserfrei zu halten, daß fortan die gesammte Ausgrabung im Trodenen ausgeführt und die Erde durch Wagen berausgeschafft werden konnte. Vollendet wurden die Arbeiten an den Baftionen Solftenthor und Rehbod, an dem vor ihnen gelegenen Feftungs. graben und an der äußeren Brude im Jahre 1634.171) Bur näm. lichen Zeit wurden, da der Rath 1630 die Nothwendigkeit erkannt hatte,172) vorerft diejenigen Stellen, an denen in der Außenbefestigung noch Luden vorhanden waren, schließen zu laffen, die Baftionen Buniamshof und Commis, die bis dahin getrennt von einander lagen, durch eine Rurtine verbunden. Sieran knüpfte fich ber Umbau jener beiden Baftionen, die Herstellung des por ihnen fehlenden Grabens, sowie die Verbreiterung und Vertiefung bes ichon borhandenen und die Anlage einer Contrescarpe. Hiermit fanden die

<sup>168)</sup> Bauinventar vom Jahre 1630.

<sup>169)</sup> Chronit bes Lieutenants Dreger.

<sup>170)</sup> Rathsprotofoll des Jahres 1630.

<sup>171)</sup> Memorienbuch bes Johann von Bruffel.

<sup>173)</sup> Rathsprototoll bes Jahres 1630. 2114r. b. 18. f. 2. G. VII, 8.

Arbeiten an der füdlichen Fronte ihren Abschluß. An der Nordfronte ward im Jahre 1635 die Errichtung einer Rurtine zwischen ben Baftionen Rehbock und Scheune und der Umbau der letteren in Angriff genommen. 173) Im Berfolg biefer Arbeiten wird im nächften Jahre die Baftion Dammannsthurm neugebaut fein. 174) Mit der Herstellung der Baftion Teufelsort und der füdlich daranstoßenden Rurtine beschäftigte man sich 1637.175) In den Jahren 1640 und 1641 mard die Bastion Theerhof und 1642 die Bastion Fiddel erbaut. 176) Gleichzeitig mit der Aufschüttung der einzelnen Walltheile ward an der Aushebung des vor ihnen gelegenen Grabens gearbeitet, da die hierdurch gewonnene Erde zur Aufhöhung Auch die vor dem Graben belegene der Bälle benutt ward. Contrescarpe scheint gleichzeitig mit ihm bergestellt zu fein. Mit ber Anlage bes Borgrabens ward 1635 am Solftenthore begonnen. 177) Die fammtlichen am linken Traveufer errichteten Befestigungswerke muffen nach einer Arbeitszeit von 20 Jahren 1643 vollendet worben sein, da in diesem Jahre der Damm, welcher bei der Baftion Teufelsort das Waffer des Grabens von der Trave trenute, entfernt werden konnte. Im folgenden Jahre ward dann auch der an dem entgegengesetten Ende des Grabens bei der Bastion Buniamshof belegene Damm beseitigt und gleichzeitig die Mühlen, die bisher ben Graben mit Baffer fpeiften, außer Betrieb gefett. Ilm im füdlichen Theile der Stadt eine schnelle Verbindung ihres Junern mit dem Walle zu ermöglichen, ward 1632 unterhalb der Dankwartsgrube die Dankwartsbrucke und 1644 am Ende des Mühlen-

<sup>178)</sup> Memorienbuch bes Johann von Bruffel.

<sup>174)</sup> Nähere Ungaben hierüber waren nicht aufzufinden.

<sup>175)</sup> Diese Beitbestimmung ist einer auf der Stadtbibliothek aufbewahrten, im Jahre 1637 angesertigten Unsicht der Stadt Lübeck entnommen. Auf ihr sind jene Arbeiten als im Ban begriffen bargestellt.

<sup>176)</sup> Die letten Zeitangaben find bem Memorienbuche bes Johann von Brüffel entnommen.

<sup>177)</sup> Ebendajelbft.

bammes die Wipperbrücke<sup>178</sup>) und zwar beide aus Holz erbaut.<sup>179</sup>) In den Jahren 1632 bis 1634 ward der obere Theil der über die Trave führenden Holstenbrücke nach einem Plane des Baumeisters Andreas Jäger einem Neubau unterzogen. <sup>180</sup>)

Plane für eine Verftartung und für einen Umban des alteren an der Mühlenthorfront belegenen Festungswerkes muffen bereits 1626 dem Rathe vorgelegt sein, 181) da er in diesem Jahre von der Vorsteherschaft des unmittelbar vor dem äußern Thore nördlich von der jetigen Cronsforder Allee belegenen St. Jürgen. Siechenhauses verlangte, 182) daß fie es abbrechen folle, damit an dem von ihm eingenommenen Plate Außenwerte errichtet werden Die Borsteherschaft erklärte sich hiezu auch bereit, bat fönnten. aber im folgenden Jahre um die Ueberweifung einer anderen Stelle, auf der sie ein neues Armenhaus nebst Kirche errichten könne, und um die Gewährung eines Beitrages zu den hieraus entstehenden Bautoften. Diefes lettere Ersuchen ward vom Rathe abgelebnt. weil die Stiftung über genügende eigene Mittel verfüge, auch ward ihr damals ein Bauplat nicht überwiesen, und fo icheint fich der Abbruch, über den sich genaue Angaben nicht erhalten haben, noch einige Zeit verzögert zu haben. 183) Im Jahre 1633 ward damit

<sup>178)</sup> Die Wipperbrücke war wahrscheinlich eine Zugbrücke und erhielt hiervon ihren Namen.

<sup>179)</sup> Bauinventar des Bauhofes von 1630.

<sup>180)</sup> Chendaselbst.

<sup>181)</sup> Zwei von dem Jugenieur Jacob Seperle ausgearbeitete Plane, die sich auf den Umbau der Befestigungswerke am Mühlenthore beziehen, werden im Staatsarchiv aufbewahrt. Sie scheinen dem Jahre 1626 anzugehören und sind später in etwas veränderter Gestalt zur Aussührung gelangt.

<sup>182)</sup> Die Angaben über bie Berhandlungen mit ber Borfteberichaft bes Siechenhauses finden sich in ben Rathsprotokollen.

<sup>183)</sup> Um 16. März 1629 ist die lette Predigt in der alten Kirche des Siechenhauses von einem Prediger der Domkirche gehalten worden. In den Schriften, die hierüber berichten (Die geschmückte und beglückte Stadt Lübeck, S. 49, Hilmar, das von Gott gewürdigte Lübeck S. 101, Starke, Lübecksche Kirchengeschichte S. 773) heißt es, daß bald darauf mit dem Abbruche begonnen sei. Erst im Jahre

begonnen, zum befferen Schute bes Mühlendammes füdlich vom Fischerthurm, an der Stelle, wo jest der Steinhof liegt, ein fleines Festungswert zu errichten. Es erhielt die Gestalt eines Dreiecks und war an allen seinen Seiten von einem naffen Graben umgeben, der durch Baren abgeschlossen war und nur mittelft einer Fahre überschritten werden konnte. Gleichzeitig ward der bis dabin trocene Graben vor der Baftion Bulverthurm und vor der öftlich an fie anstoßenden Kurtine vertieft. Um ihn mit Basser zu füllen, ward er beim Mühlenthor mit bem vor der öftlichen Muhlenthorbaftion belegenen Graben und durch ihn mit dem Rrähenteiche verbunden Ein an seinem westlichen Ende errichteter Damm verhinderte den Abfluß des Wassers in die Obertrave, da das aus der Bakenis abfließende Baffer in vollem Umfange dem Betriebe der am Mühlendamme gelegenen Baffermühlen erhalten bleiben mußte. Nach Bollendung der Arbeiten ward 1635 am füdlichen Ausgange des Mühlenthors ein Ravelin von geringem Umfange erbaut. 184) Rach Außen war es von einem Graben umgeben, der eine dreiecige Geftalt erhielt, damit feine Seiten in ihrer gangen Ausbehnung von den stadtseitig belegenen Ballen bestrichen werden konnten. Auch von ber inneren Befestigung ward es durch einen naffen Graben getrennt, über ben eine fteinerne mit einer Bugbrude versebene Brude führte, die sich unmittelbar an den alten Thorzingel auschloß. Berftärfung der Bertheidigung wurden an ihren Seiten Grabentoffer bergeftellt. Die über die Brude geleitete Strafe verlief an ber nordwestlichen Seite bes Ravelins und überschritt auf einer hölzernen Bugbrucke in weftlicher Richtung den Außengraben. Im

<sup>1644</sup> ward der Vorsteherschaft vom Rathe ein neuer Bauplat überwiesen, ihr auch zum Bau eine Beihülfe von 2100 & gewährt. Da in diesem Jahre von Reuem eine Erweiterung der Befestigungswerke am Mühlenthore vorgenommen ward, so ist die Möglichkeit nicht ausgeschlossen, daß der Abbruch sich dis zu dieser Zeit verzögert hat. Der erste Gottesdienst in der neu erbauten Kirche sand am 31. Aug. 1646 statt (Acta Ministerii V. 2. S. 34).

<sup>184)</sup> Rathsprotofoll vom Jahre 1635. Für diese Arbeit wurden 12 057 & verausgabt.

#### m. Städtische Mühlen, n. Brockwall.

Jahre 1644, 185) als die sämmtlichen Festungswerke an der Holstenthorfronte vollendet waren, ward damit begonnen, die Rondele beim Pulverthurm und an der östlichen Seite des Mühlenthores, die dis dahin in der ihnen im voraufgegangenen Jahrhundert gegebenen Gestalt beibehalten waren, nach der neuen Besetsgungsart umzubauen. Vor dem Pulverthurm ward eine Bastion mit ungleich großen in einem rechten Winkel aneinanderstoßenden Facen angelegt. Von diesen war die längere dem Westen, die kürzere dem Süden zugewandt, so daß durch die auf ihnen errichteten Batterien von der ersteren der obere Lauf der Trave, von der anderen die zum

<sup>185)</sup> Rathsprotofoll vom Jahre 1644.

Mühlenthore führenden Außenwege bestrichen werden konnten. Gine fleine, nach Often gerichtete Flanke ward zur Aufftellung von Beschüten bestimmt, durch die die am Mühlenthore über den innern Graben führende Brude unter Teuer genommen ward. Der vor diejem Reftungswerke belegene alte Graben ward verbreitert und soweit vertieft, daß nach Beseitigung des erft turg vorher an feiner Beftfronte heraestellten Dammes die Obertrave ihn mit Wasser füllen konnte. Um ihn von dem höher gelegenen Krähenteiche zu trennen, ward der bisherige Rufluß unter der äußeren Mühlenthorbrücke zugedämmt und ber zum Thorravelin gehörende Graben an feiner Weftfeite durch einen Baren gesperrt. Auch bei dem gleichzeitig in Angriff genommenen Umbau des an der öftlichen Seite des Mühlenthores gelegenen Rondels, das Anfangs das halbe Roor. später Schwansort 186) hieß, wurden an ber nen aufgeschütteten Baftion, die sich unmittelbar an das 1551 errichtete Außenthor anschloß, Facen von ungleicher Länge hergestellt. Bon diesen war die fürzere, nach Suden gerichtete zur Aufnahme von Geschüten bestimmt, die eine feitliche Bertheidigung bes äußern Buganges zum Mühlenthore und des zum Ravelin gehörenden öftlichen Grabenabschnittes ermög. Bon der längeren öftlichen Face ward die zwischen der inneren und äußeren Batenit gelegene, Faltenwiese benannte Salbinsel und von einer kleinen an ihrem nördlichen Ende in den Außengraben porspringenden Flanke sowohl dieser Graben, als auch die Befestigungewerke am Surterthore beherricht. Der Zugang zur Faussebraie lag an der Nordseite der Bastion außerhalb des mittleren Thores.

Zur besseren Sicherung des äußeren Hürterthores ward im Jahre 1636 187) vor dem aus Mauerwerk errichteten Zingel ein

<sup>186)</sup> Den Ramen Schwansort erhielt die Bastion, weil in den sie umgebenden Gewässern vom Rathe eine große Zahl von Schwänen gehalten wurde. Die Aussicht über diese führte ein Diener des Rathes, der Schwanenmeister genannt wurde und in dem inneren hürterthore eine Amtswohnung besaß.

<sup>187)</sup> Rathsprotokell vom Jahre 1636. In einem Berichte vom 23. December 1634 hat ber Ingenieur Johann von Bruffel auf bie Nothwendigkeit Diefer Befestigungkanlage hingewiesen.

#### Masstab etwa 1:5600.

a. Aeussere Wakenitz, b. Krähenteich, c. Städtische Mühlen, d. Absalonsthurm, c. Hauptwall, f. Zingel, g. Neues Ravelin, h. Aussengraben.

kleines Ravelin erbaut. Damit die vor ihm gelegene Halbinfel nach allen Seiten durch Geschütze bestrichen werden könne, erhielt es eine langgestreckte unregelmäßige Gestalt. Der vor ihm ausgehobene nasse Graben wurde, um einen Absluß des Wassers aus der äußern Wakenitz in den Arähenteich zu verhindern, an jeder Seite durch einen Bären abgesperrt. Die zur Verbindung mit den Außenländereien dienende Fahrstraße ward in südlicher Richtung auf einer hölzernen Zugbrücke über den Graben geführt. Sine Erweiterung der Festungswerke, über die sich nähere Angaben nicht erhalten haben, ward in den Jahren 1646 und 1647 ausgeführt. <sup>188</sup>)

<sup>188)</sup> Daß im Jahre 1646 eine Erweiterung ber Festungswerke vorgenommen warb, folgt barans, daß, um eine solche zu ermöglichen, ein vor dem Hügterthore gelegenes Grundstück in jenem Jahre von der Stadt erworben ward.

Im Jahre 1636<sup>189</sup>) ward auch an dem stadtseitigen Ufer der Wakenitz zwischen der großen Gröpelgrube und dem weiten Lohberg in unmittelbarem Anschlusse an die Stadtmauer eine kleine, Rosenwall genannte Bastion erdaut, die in ihrer äußeren Gestalt den an der Holstenthorfronte errichteten Bastionen glich. Von ihren Facen und Flanken konnte nach Süden die gegenüberliegende Falkenwiese, nach Norden der Zugang zum Burgthore, der Graben vor dem inneren Bollwerk desselben und das dei der Schassere in der Wakenitz eingerammte Pfahlwerk unter Feuer genommen werden. 190)

Um ein Ueberschreiten der Wakenis noch weiter zu erschweren, ward in den Jahren 1646 und 1647 eine etwas kleinere, im Uebrigen gleichgestaltete Bastion, die den Namen Hundewall erhielt, unterhalb der Hundestraße in der Wakenis erbaut. Zur nämlichen Zeit wurden am westlichen User des Krähenteiches unterhalb der Krähenstraße und der Stavenstraße zwei kleine Kavelins errichtet.

Was die Perfönlichkeiten betrifft, denen die Oberleitung der Festungsbauten übertragen war, so hat sich bisher nicht feststellen lassen, wer beim Beginne der Arbeiten mit ihr betraut wurde. Im Juni 1626<sup>191</sup>) ward für sie der aus Nürnberg stammende Artilleriemeister Jacob Seherle<sup>192</sup>) gewonnen, dem, abgesehen von einer freien Dienstwohnung, Anfangs ein Gehalt von 600 & und seit 1629 ein solches von 1000 & gewährt wurde. Der letzte von ihm erstattete Bericht fällt in das Jahr 1631. Sein Nachfolger war Thomas Commerstein, der, da er ein Resormirter war, zweiselsohne

<sup>189)</sup> Das Jahr ergiebt sich aus einer an ben Rath gerichteten Eingabe ber Borsteherschaft ber Wasserunft am Lohberg, beren Bafferbäume an jener Stelle ber Wakenit lagen.

<sup>190)</sup> Am 6. November 1806 ward ben Franzosen die Erstürmung bes Burgthores baburch erleichtert, daß die Preußen es unterlassen hatten, diese damals noch wohlerhaltene Bastion mit Geschützen zu besehen.

<sup>191)</sup> Diefe Angabe ist dem Rechnungsbuch der Rämmerei ent-

<sup>192)</sup> Im Staatsarchiv werden noch zwei von ihm angesertigte Entwürfe für am Mühlenthore auszuführende Befestigungswerke aufbewahrt. Sie sind unterzeichnet Jacob Seperle, Artilleriemeister.

aus Holland hierher berufen fein wirb. Rach feinen Anweisungen find die an beiden Seiten bes Holftenthors gelegenen Baftionen errichtet worden. Ihre Bollendung hat er nicht mehr erlebt, da er bereits 1633 verftarb. 198) Bei ber Ausschau nach einem Ersatmann ward der Rath auf den niederländischen Ingenieur Johann von Bruffel 194) aufmertfam gemacht. Erfundigungen, die über feine Berfonlichkeit und feine Leiftungefähigkeit bei bem Grafen Wilhelm von Nassau und bei dem Rathe der Stadt Thorn eingezogen murden, lieferten ein sehr gunftiges Ergebniß, und so ward er im April 1634 auf einen Zeitraum von gehn Jahren gum Ingenieur und Ballmeister der Stadt angenommen. 195) Als feine Dienstzeit 1644 abgelaufen war, ward ein neuer Vertrag mit ihm auf fechs bis acht Jahre abgeschloffen. 196) Ihm ward damals ein Gehalt 197) von 900 Reichsthalern und außerdem freie Wohnung, unentgeltliche Nutung eines fünf. bis sechshundert Quadratruthen großen Gartens, Rutter für ein Bferd und Lieferung feines Feuerungsbedarfs zugestanden. Er starb schon im folgenden Jahre. Ihm unterstellt war ein Wallmeifter 198) und drei Aufseher, welche letteren den Wochenlohn der Arbeiter und die sonstigen fleinen Ausgaben zu berichtigen hatten. Ihre Thätigkeit ward durch eine am 13. Juli 1634 vom Rathe erlassene Instruktion geregelt 199) Die Ausfüh-

<sup>198)</sup> Bei seinem Tobe verweigerten ihm die Geistlichen, weil er Reformirter sei, ein seierliches Leichenbegängniß. Der Rath verfügte aber, daß ihm wegen seiner treuen Dienste ein solches zu gewähren sei und daß sich auch die Geistlichen an ihm zu betheiligen hätten (Rathsprotokoll von 1633).

<sup>194)</sup> Daß Johann von Bruffel ein Nieberländer war, ergiebt sich baraus, daß alle von ihm erstatteten Berichte in hollandischer Sprache abgefaßt find.

<sup>195)</sup> Rathsprotofoll vom Jahre 1634. 196) Rathsprotofoll vom Jahre 1644.

<sup>197)</sup> Ueber seine früheren Gehaltsbezüge haben fich Angaben nicht erhalten.

<sup>198) 3</sup>m Jahre 1634 war Chriftoph Lüders Wallmeifter.

<sup>199)</sup> Gine Abschrift berselben befindet sich im Memorienbuch bes Johann von Bruffel.

rung der Maurer- und Zimmerarbeiten wurden von dem städtischen Baumeister nach den von ihm ausgearbeiteten Planen geleitet. Diese Stellung bekleidete seit dem Jahre 1629 Andreas Jäger.

Ueber die fehr erheblichen Roften, welche die Stadt für die Berftellung der Festungsarbeiten aufgewandt hat, scheint eine Schlußabrechnung nicht aufgemacht zu fein, daber laffen fie fich bei ber Dürftigkeit der erhaltenen Angaben nicht einmal annähernd festftellen. Allein an Tagelohn find in den Jahren 1621 bis 1647 von den Wallbürgern nach den von ihnen geführten Rechnungs. büchern 1604452 & ausbezahlt worden. 200) Bestritten wurden die Ausgaben aus dem Ertrage einer wöchentlich von den Grund. ftücken und den vermietheten Wohnungen zu entrichtenden, Wallgeld genannten Abgabe und, soweit diese nicht ausreichte, aus Unleihen. Im Frühighr 1626 ward eine eigne, unter burgerliche Mitverwaltung gestellte Defensionstaffe gegründet, die den Auftrag erhielt, für den Festungsbau Rapitalien aufzunehmen, aus ihren Ginnahmen, die vornehmlich aus Schifffahrtsabgaben erwuchsen, zu verzinsen und allmählich abzutragen. Doch wurden auch von anderen Berwaltungs. behörden, die über eigene Ginnahmen verfügten, namentlich von der Rämmerei und der Accifebehörde Gelber angeliehen und der Baukasse überwiesen. Im Jahre 1659 findet sich die Angabe, daß die jährliche Binsbelaftung, die aus den Anleihen für den Feftungsbau fich ergeben habe, fich allein bei der Accifeverwaltung 201) auf 73 532 & belaufe.

Noch bei seinen Lebzeiten hatte Johann von Brüssel darauf hingewiesen, daß, um eine größere Sicherheit der Stadt gegen feindliche Angriffe zu erreichen, außer den hergestellten oder zur Ausführung genehmigten Befestigungswerken noch die am Mühlenthore und am Hürterthore belegenen Werke durch am öftlichen Ufer des Rrähenteichs errichtete Bastionen in Verbindung gebracht, am westlichen Ufer der Wakenitz die Lücken zwischen der Burgthorbesestigung,

<sup>200)</sup> In welcher Beise sich diese Summe auf die einzelnen Jahre vertheilt, ift aus der Anlage 9 zu ersehen.

<sup>201)</sup> Abrechnung ber Accife für bas Jahr 1659.

dem Rosenwall und dem Hundewall durch Aufführung von Kurtinen geschlossen, der Vorgraben an der Holstenthorfront in der gangen Ausdehnung zwischen den Baftionen Buniamshof und Teufelsort ausgehoben und gegenüber den Kurtinen zwischen den Baftionen Scheune, Dammannsthurm und Fiddel am äußern Rande Contrescarve und in unmittelbarem Auschlusse an sie zwei kleine Von der Ausführung diefer Ravelins erbaut werden müßten. Arbeiten hat die Stadt damals Abstand genommen, weil durch den Frieden von Osnabrud die Kriegsgefahr vorerst beseitigt war und durch die an Schweden zu entrichtenden Entschädigungsgelder ihr nene fehr erhebliche Ausgaben erwuchsen. Auch in späterer Beit find jene Arbeiten nicht in Angriff genommen worden, man hat fich vielmehr darauf beschränkt, die vor den Augenthoren der Stadt belegenen Festungswerte durch Umbauten zu verstärken.

# 6. Befestigungen der zweiten Hälfte des siebzehnten Jahrhunderts. 202)

Da das 1551 am Mühlenthor errichtete Außenthor einem Angriffe durch schwere Geschütze keinen nachhaltigen Widerstand zu leisten vermochte und da es überdies eine unmittelbare Verbindung zwischen den Walltheilen, die sich an seine beiden Seitenthürme anschlossen, verhinderte, so ward es in den Jahren 1662 und 1663 abgebrochen und an seiner Stelle zwischen dem mittleren Thore und dem Aufgange zum Walle ein neues Thor erbaut. 208) Es bestand aus einem massiven Unterbau, auf dem sich ein niedriger mit einer holländischen Haube versehener Thurm erhob. 204)

<sup>202)</sup> Da nach bem Ende des siebzehnten Jahrhunderts wesentliche Acnderungen an den Befestigungswerken der Stadt nicht mehr vorgenommen wurden, so ist die Situation der in der zweiten Hälfte desselben ausgeführten Bauten aus dem Stadtplan von 1767 ersichtlich. 203) Diese Angabe ist der Bincier'schen Chronif entnommen.

<sup>204)</sup> Eine genaue Abbildung dieses Thores hat sich nicht erhalten. Die Angaben über seine außere Gestalt sind einer Zeichnung entnommen, die der Maler David zu Ende des vorigen Jahrhunderts verfertigte. Sie liesert nur ein ungenügendes Bild.

In unmittelbarer Nähe besselben ward nach einem von dem städtischen Baumeister Joh. Friedr. Heinr. Häppeler<sup>206</sup>) entworfenen Plane 1683<sup>206</sup>) ein Außenthor erbaut, das nur bis zur Höhe des Walles reichte und nach außen mit einem aus Sandsteinquadern aufgeführten Portale geschmückt ward. An diesem wurden die Wappen der damaligen Bauherren Gotthard Warquard und Johannes Westken und die Inschrift

Porta locabatur Leopoldo Caesare, porta haec tuta custodis Israel stet fixa sub ala. 207)

angebracht. Die Steinhauerarbeiten wurden von dem Lübeckischen Meister Detlev Linden ausgeführt, der hierfür 700 & bezahlt erhielt. Schon vorher waren am Mühlenthore 1677 der Zingel und ein Wachthaus neugebaut<sup>208</sup>) und 1678 an dem mittleren, noch aus dem vierzehnten Jahrhundert stammenden Thore die schadhaft gewordenen Spigen beseitigt und durch holländische Hauben ersetzt<sup>209</sup>) worden. Der am rechten Traveuser bei der Bastion Pulverthurm belegene Triangel ward 1662 neu gebaut. Auch ward im Jahre 1683 in der Nähe des Mühlendammes eine Erweiterung der Festungswerke vorgenommen und zu diesem Behuse eine dort belegene Pulvermühle entsernt. <sup>210</sup>)

Am Hügterthore ward 1671 durch den Stadtbaumeister Erhard Lindener<sup>211</sup>) an Stelle eines verfallenen steinernen Bären ein hölzerner errichtet.<sup>212</sup>) Das am Ausgange der inneren Stadt belegene Thor ward 1678 durch einen schmucklosen Neubau ersetzt und die

206) Die begludte und geschmudte Stadt Lubed, S. 30.

<sup>205)</sup> Sappeler befleibete von 1682 bis 1686, seinem Todes- jahre, bie Stelle eines städtischen Baumeisters.

<sup>207)</sup> Die Berfe sind von dem Subrektor David von Brügge verfaßt; sie enthalten die Jahreszahl 1683.

<sup>208)</sup> Bauprotokoll des Jahres 1677.

<sup>209)</sup> Bauprotokoll bes Jahres 1678.

<sup>210)</sup> Inventarienbuch der Baudeputation

<sup>211)</sup> Erhard Lindener ward 1670 aus Magdeburg berufen, um die Stelle eines Stadtbaumeisters zu übernehmen. Im Jahre 1672 kehrte er in seine Vaterstadt zurück. Er wird ein homo rudis genannt.

<sup>212)</sup> Bauprototoll des Jahres 1671.

Brücke, die in seiner Nähe über die Wakenit führte, 1681 erneuert. 213) Im Jahre 1694 wurden die beiden unterhalb der Krähenstraße und der Stavenstraße belegenen Bastionen beseitigt und an ihrer Stelle zwischen dem inneren Hügterthore und der Stavenstraße ein neues Beseitigungswerk errichtet. Es bestand aus zwei kleinen, in den Krähenteich hineingebauten Schanzen, die durch eine Kurtine mit einander verbunden waren.

Nachdem im Jahre 1681 am Solftenthor die über den Stadt. graben führende hölzerne Brude erneuert 214) war, ward 1684 215) an ihrem weftlichen Ende nach einem Blane, ben ber in städtischen Diensten stehende Oberft von Melle entworfen hatte, ein mit einem Wachthaus (Contregarde) versebenes Ravelin in dreieciger Gestalt Der zu ihm gehörende Graben ward an feinen beiden Enden mit dem por der Contrescarve belegenen Vorgraben in Berbindung gefett und bierdurch mit Baffer gespeift. Sein Niveau war ein höheres als dasjenige bes innern Stadtgrabens, baber ward er von diesem durch Damme getrennt, die den Zugang zur Contrescarpe Auf dem nördlichen Damme verlief die Fahrstraße, die bildeten. in geringer Entfernung von dem Ravelingraben den Vorgraben auf einer hölzernen Zugbrücke überschritt. Als im Jahre 1695 bas in der Rurtine zwischen den beiden Baftionen Solftenthor und Rehbod belegene Thor einer größeren Ausbesserung unterzogen wurde, ward an seiner Außenseite ein Abler und unter ihm die Inschrift

sub alis Altissimi

und an seiner Innenseite die Inschrift

Si Deus pro nobis, quis contra nos?

beide in goldenen Buchstaben 216) angebracht.

Da die Geftalt, welche die äußere Befestigung am Burgthore bei ihrer ersten Anlage erhalten hatte, eine erfolgreiche Bertheidi-

<sup>213)</sup> Beide Angaben find den Bauprotokollen der betreffenden Jahre entnommen.

<sup>214)</sup> Bauprototoll bes Jahres 1681.

<sup>215)</sup> Die beglüdte und geschmudte Stadt Lübed, G. 31.

<sup>216)</sup> Ebendaselbst Seite 32.

gung bes zu ihr gehörigen Grabens nicht zuließ und beshalb ben Unforderungen der Befestigungekunft nicht mehr entsprach, fo marb an ihrer Stelle 1679 gleichfalls nach dem Blane bes Oberften von Melle ein neues Ravelin erbaut. 217) Es erhielt, damit der gu ihm gehörende Graben an feiner westlichen Seite von der Baftion Teufelsort, an feiner öftlichen von der inneren Burgthorbaftion in ganger Ausdehnung unter Feuer genommen werden konnte, die Geftalt eines Dreiecks. Doch ward die öftliche Flanke, um die fie burchschneibende Sahrstraße gradlinig bestreichen zu können, an ber Stelle, wo fie fich bem innern Graben anschloß, etwas eingezogen. Nach Außen ward das Ravelin mit einem gedeckten Wege und einer Contrescarpe versehen, welche lettere an der Nordseite der Fahrstraße zu einem kleinen Vorwerke mit trockenem, nach außen verpalissabirtem Graben ausgebaut wurde. 218) Am 11. November 1685 ward die schlanke Svite bes innern Burgthors burch die Nachlässigkeit eines Kenerwerkers in Brand gesteckt und alsdann durch eine 8,75 m hobe holländische Haube, die sich bis zur Gegenwart erhalten hat, ersept. Die Thurmsvipe des mittleren Burathores ward am 14. August 1693 burch einen Bligschlag zerftört und an ihrer Stelle eine achtectige Kuppel erbaut. In den Jahren 1695 und 1696 ward das am nördlichen Bugange gur Brude gelegene außere Burgthor, bas bis dahin nur aus einem hölgernen Verschlage bestand, mit einem Rostenaufwand von 5000 & aus Ziegelsteinen neu erbaut. Seine Länge betrug 21,46 m, feine Breite 10,68 m. In feiner Außenfeite ward es mit der Inschrift

"Gin feste Burg ift unfer Gott"

geschmückt. 219)

<sup>217)</sup> Bauprotokoll bes Jahres 1679. Der Bau ward am 10. Mai 1679 in Angriff genommen. Gin im Ginzelnen nicht nachzuweisender Theil der Arbeiten scheint erst im Jahre 1695 ausgeführt zu sein. (Die beglückte und geschmückte Stadt Lübeck, Seite 31.)

<sup>218)</sup> Die Gestalt dieser Befestigung ist aus bem beigegebenen Stadtplan vom Ende bes achtzehnten Jahrhunderts ersichtlich.

<sup>219)</sup> Die beglüdte und geschmudte Stadt Lübed, S. 31.

Auf den Ballen befanden fich zu Ende des fiebzehnten Jahrhunderts hundertachtundsechzig Schilderhäufer und fiebenundzwanzig Bachthäuser. Von den letteren befanden fich in den Burgthorbefestigungen drei, auf der Ballftrede zwischen Solftenthor und Baftion Teufelsort fechs, beim Solftenthore zwei, auf der Ballftrede zwischen Holstenthor und Bastion Buniamshof sechs, im Triangel beim Bulverthurm eine, in den Mühlenthorbefestigungen fünf, am hürterthore zwei, am Stavenwalle und in der Baftion Rosenwall je eine. Im Innern ber Stadt maren vier Bachthäuser vorhanden. Sie lagen auf der Barade beim Gingange zum Domfirchhofe, auf dem Rlingenberge vor dem Gafthofe Stadt hamburg, am Roberge an der Rudfeite der St. Jakobi-Anabenschule und am Gingange jum Rathhause. Die Bahl der Bulvermagazine betrug fünf, eine beim Burgthor hinter der stadtseitigen Bache, ein zweites bei Baftion Fiddel, ein drittes bei Bastion Rate, ein viertes beim Mühlenthorwall und ein fünftes beim außeren Bürterthor. Gin von den Feuerwertern zu benutendes Laboratorium war im Innern der Baftion Commis an der Stelle errichtet, wo fich gur Beit das von den Arbeitern der Baumichule bewohnte fleine Sauschen befindet.

Obwohl die am stadtseitigen Ufer der Flüsse belegene alte Mauer für Vertheidigungszwecke nur noch einen geringen Werth besaß, so ward sie doch in standfähigem Zustande erhalten und, wenn sich die Nothwendigkeit hierzu ergab, neu gebaut. Solches geschah auf der Strecke zwischen Holstenstraße und Fischstraße in den Jahren 1673 und 1676, bei der Petersgrube 1682 und bei der Matsfähre 1691. Geringere Beachtung ward den alten Stadtthürmen geschenkt. Es ward daher die Spize des dem St. Annenkloster gegenüber gelegenen Thurmes, als sie schadhaft geworden war, 1669 abgebrochen. 220)

Von den Brücken, die nicht innerhalb der Befestigungen lagen, wurde 1697 die Dankwärtsbrücke nen gebaut.

Ueber die Armirung der Festungswerke zu Ende des siebzehnten Jahrhunderts gewährt ein Notariatsprotokoll Auskunft, das bei

<sup>220)</sup> Die fammtlichen Angaben find ben Bauprotofollen entnommen.

einer im Jahre 1702 vorgenommenen Besichtigung aufgenommen Rach ihm befanden sich am Burgthore auf bem äußern Ravelin sieben Batterien, die erste mit drei sechspfündigen und einem achtpfundigen, die zweite, britte, vierte und fiebente mit einem fünfpfündigen, die fünfte mit einem fechepfundigen und die fechete mit einem achtvfündigen Geschüte. 221) Auf dem unmittelbar por bem Marftalle errichteten Balle lag eine Batterie mit zwei Sechspfündern. Auf der an der Wakenit belegenen Baftion waren fechs Batterien errichtet, von benen befett maren die erfte, zweite und britte mit je einem fechspfündigen, die vierte und fünfte mit einem zwölfpfundigen, die fechste mit zwei halben fechspfundigen Rartaunen und zwei zwölfpfundigen Geschüten, sammtlich aus Bronze; auf dem Ravalier erhob fich eine Batterie mit drei fechepfündigen bronzenen Geschützen. Die Faussebraie murde durch drei Batterien vertheidigt, die erfte mit zwei vierpfündigen, die zweite mit zwei zwölfpfündigen und einem zweipfündigen, alle drei aus Bronze, die dritte mit einem zwölfpfündigen und einem achtzehnpfündigen Beschüte. Burgthorfronte waren alfo achtzehn Batterien mit einunddreißig Beschüten vorhanden, von benen fünfzehn aus Bronze und fechzehn aus Gifen bergeftellt maren. Auf dem Rosenwalle erhoben fich drei Batterien, von denen die erfte mit einer halben Rartaune, die zweite mit zwei zwölfpfündigen und die dritte mit einem achtpfündigen und einem zwölfpfündigen Geschütze besetzt waren, zusammen fünf Geschützen, von denen die Rartaune aus Bronze, die vier anderen aus Gifen gegoffen waren. Auf dem hundewalle befanden fich fechs Batterien, die erfte mit einem zweipfündigen bronzenen, die zweite mit einem achtpfündigen, die dritte und fechste mit einem zwölf. pfündigen, die vierte mit einem fechsundzwanzigpfündigen bronzenen

<sup>221)</sup> Alle Geschütze, bei benen nicht das Gegentheil vermerkt ift, waren aus Gisen hergestellt. Die bronzenen Geschütze sind, soweit sie nicht noch dem sechszehnten Jahrhundert angehörten, von den Geschützgießern Bernhard Bodemann von 1615 bis 1624, Heinrich Niemann 1620 bis 1634, Anton Wiese von 1632 bis 1658 gegossen worden. Ein Geschütz hat Albert Benning 1670 gegossen.

und die fünfte mit einem achtzehnpfündigen Geschütze. Busammen feche Batterien mit feche Geschützen, zwei bronzenen und vier Der Bugang zum Sürterthore ward geschütt auf bem inneren Balle durch drei Batterien, die erfte mit einem fechspfündigen Gefchüte, die zweite mit einer vierundzwanzigpfündigen Rartaune und einem fechepfundigen Geschütze, die dritte mit zwei achtpfündigen Geschüten, sämmtlich aus Bronze hergestellt, im Ravelin durch zwei Batterien, jede mit zwei achtpfündigen Geschüten, und in der Faussebraie durch drei Batterien, die erste mit einem fünfpfündigen und einem achtpfündigen, die zweite mit einem vierpfündigen und einem achtpfündigen, die dritte mit einem vierpfünbigen und einem fechepfündigen Geschütze; oberhalb bes Außenthores standen eine sechspfündige Saubite, die steinerne Rugeln ichoß, und ein zweipfündiges bronzenes Geschüt. Es war also bas Bugterthor mit neun Batterien und siebzehn Geschützen, feche brongenen und elf eisernen, ausgeruftet. Auf bem Stavenwall ftanden vier eiserne Geschüte. Um Mühlenthore befanden sich in dem Ravelin drei Batterien, deren jede mit einem fünfpfündigen und einem fechs. pfündigen Geschütze verseben mar, und auf der Baftion Schwausort fünf Batterien, die erfte mit einer halben vierundzwanzigpfundigen Rartaune und einem sechspfündigen Geschütze, die zweite mit einer neunpfündigen Schlange, die dritte mit zwei fechepfündigen Geschüten, die vierte und fünfte jede mit einer vierundzwanzigpfündigen Rartaune und einem sechspfündigen Geschütze, sämmtlich aus Bronze. Insgesammt waren bier alfo vorhauden: acht Batterien mit fünfzehn Geschüten, neun bronzenen und feche eifernen. Auf dem Balle zwischen dem Mühlenthore und der Trave waren errichtet: auf der Baftion Bulverthurm sieben Batterien, die erfte mit einem fechepfundigen und einem zwölfpfündigen, die zweite mit einem fechepfündigen, die dritte mit einem fechspfündigen, einem zwölfpfündigen einem vierundzwanzigpfündigen, die vierte mit einem vierpfündigen, einem siebenpfündigen und einem zwölfpfündigen, die fünfte mit einem zwölfpfündigen, die fechste mit einem fechspfündigen, einem neunpfündigen und einem zwölfpfündigen und die siebente mit Stfcr. b. 28. f. S. G. VII, 8. 29

awölfpfündigen und einem fechezehnpfündigen Geschüte, einem fämmtlich aus Bronze; in der Faussebraie östlich vom Bulverthurm lagen vier Batterien, die erfte mit zwei vierpfündigen, die zweite mit zwei dreipfündigen und einem fechepfundigen, die britte mit einem fünfpfündigen und die vierte mit zwei achtpfündigen Beschüten; in der Fauffebraie westlich vom Bulverthurm befanden sich zwei Batterien, die eine mit einem achtpfündigen, die andere mit einem zweipfündigen Geschütze. Auf dem Triangel, dem jetigen Steinhof, ftanden feche Beschüte, zwei dreipfundige, zwei fünf. pfündige und zwei sechepfündige, und auf der Bafferbatterie, mahrscheinlich dem bei den städtischen Mühlen am rechten Traveufer belegenen Brodwalle, ein achtpfündiges und ein zwölfpfündiges Gefchut. Bufammen wurden auf dieser Front gezählt: fünfzehn Batterien mit dreiunddreißig Beschüten, fünfgehn brongenen und achtgebn eisernen. Der Ballabschnitt zwischen der Bipperbrude und bem Holftenthore ward vertheidigt auf der Baftion Buniamshof durch fünf Batterien, die erfte mit einer halben brongenen Rartaune, die zweite mit einer halben Kartaune und einem vierpfündigen bronzenen Befchüte, die britte mit einer vierundzwanzigpfündigen Rartaune und einem zwölfpfündigen Geschüte, beide aus Bronze, die vierte mit einem fünfpfündigen und einem achtpfündigen Beschüte und die fünfte mit einer vierundzwanzigpfündigen brongenen halben Rartaune; auf der Kurtine zwischen den Baftionen Buniamshof und Commis durch zwei Batterien, die erfte mit einem achtzehnpfündigen, Die zweite mit zwei fechepfündigen Geschüten; auf der Baftion Commis durch zwei Batterien, die erfte mit einem achtpfündigen und einem achtzehnpfündigen, die zweite mit einem achtzehnpfündigen Beichüte; auf der Baftion Rate durch funf Batterien, Die erfte mit einer halben bronzenen Kartaune, die zweite mit einem achtgebnofundigen Geschüte, die dritte mit einer siebenpfundigen brongenen Schlange, die vierte mit einer halben brongenen Rartaune und einem fünfpfündigen Beschütze, die fünfte mit einer halben bronzenen Kartaune; auf dem Cavalier oberhalb der Rate mit zwei Batterien, von denen die eine mit zwei halben brongenen Rartau. nen, die andere nicht befett war; auf der Baftion Solftenthor burch vier Batterien, die erfte mit einem achtzehnpfündigen, die zweite mit einem achtvfündigen und einem zwölfpfündigen, bie britte mit einem achtzehnpfundigen Beschütze und einem zwölfpfundigen bronzenen Beschütze, die vierte mit einer halben Rartaune und einem zwölfpfündigen Geschüte, beibe aus Bronge. Faussebraie zwischen der Obertrave und der Baftion Rate lagen fünf Batterien, von ihnen waren befett: Die erfte mit einem achtzehnpfündigen, die zweite mit einem fechepfundigen Geschütze und einem Steinstück, die dritte mit einem breipfündigen und einem vierpfündigen, die vierte mit einem fechepfündigen und einem achtgehnpfündigen, die fünfte mit zwei fechepfundigen Gefchüben. ber Fauffebraie von der Rate bis zum Solftenthore dienten zur Abwehr eines Angriffs feche Batterien. Es befanden fich in der erften zwei achtvfündige Gefchüte, in der zweiten eine einvfündige Schlange, in der britten ein fünfpfündiges und ein achtpfündiges, in der vierten ein vierpfündiges und ein achtzehnpfündiges Geschüt, in der fünften ein Steinitud und ein achtzehnpfundiges Geschütz und in der sechsten ein acht. pfündiges Beschüt. Mithin lagen auf diesem Walltheile zwischen ben Baftionen Buniamshof und Solftenthor: 31 Batterien mit achtundvierzig Geschüten, fünfzehn brongenen und dreiunddreißig eisernen. Um Solftenthore lag an jeder Seite des Augenthors der inneren Befestigung eine Batterie, die nicht befest war, in dem davor belegenen Ravelin ftanden drei dreipfündige bronzene Beschüte, gufammen fünf Batterien mit drei bronzenen Beschüten. Bum Schute bes Walles zwischen bem Solftenthore und ber Ginmundung bes Stadtgrabens in die Untertrave waren hergeftellt: auf der Baftion Rehbock sieben Batterien, die erste mit einem sechspfündigen, die zweite und britte jede mit einem zehnpfündigen, die vierte und fechste mit einem fünfpfündigen, die fünfte mit einem gwölfpfündigen und die fiebente mit einer halben Kartaune, fammtlich aus Bronze; auf der Baftion Scheune acht Batterien, Die erfte und dritte mit einer halben Rartaune, die zweite, vierte und achte mit einem zwölfpfundigen Gefcute, die fünfte mit einem fünfpfundigen

Geschütze, sammtlich aus Bronge, die fechste und siebente mit einem zwölfpfündigen eisernen Geschütze; auf der Bastion Dammannsthurm fieben Batterien, die erfte mit einem brongenen zwölfpfundigen, die aweite, britte und fünfte mit einem gehnpfündigen, die fechste mit einem fechepfündigen brongenen Geschütze und die fiebente mit einer halben bronzenen Kartaune, die vierte war nicht befett; auf der Baftion Fiddel feche Batterien, die erfte mit einem zwölfpfünbigen brongenen Beschüte, die zweite mit einem achtofundigen und einem zwölfpfündigen Geschütze, die dritte und vierte mit einem awölfpfündigen brongenen Geschüte, die fünfte mit einem achtpfünbigen Gefchüte und die fechste mit einer vierundzwanzigpfündigen halben Kartaune; auf der Baftion Theerhof drei Batterien, die erfte mit einer vierundzwanzigpfündigen halben Rartaune, die zweite mit einem fechepfundigen, die britte mit einem fechepfundigen und einem zwölfpfündigen Geschütze, sammtlich von Bronze; auf der Baftion Teufelfort fünf Batterien, die erfte mit einem zwölfpfunbigen bronzenen und einem achtzehnpfündigen Geschüte, die zweite mit einem fünfpfündigen Geschütze und einer halben Rartaune, beide aus Bronge, die dritte mit einem gwölfpfündigen brongenen Gefchüte, die vierte mit einem fechepfündigen brongenen Gefchüte, die fünfte mit einem zwölfpfündigen brongenen Befchüte. Faussebraie ward vertheidigt unterhalb der Bastionen Teufelsort und Theerhof durch vier Batterien, die erfte mit zwei achtzehnpfunbigen, die zweite und britte mit zwei vierpfündigen und die vierte mit zwei achtpfündigen Geschützen; unterhalb der Bastion Fiddel durch drei Batterien, die erste mit einem fechspfündigen und einem achtpfündigen, die zweite mit einem fünfpfündigen und einem feche. pfündigen, die dritte mit einem fünfpfündigen und einem achtpfündigen Geschütze; unterhalb der Bastion Dammannsthurm durch eine Batterie mit zwei achtpfündigen Geschützen; unterhalb der Baftion Scheune durch eine Batterie mit einem fünfpfündigen und einem zwölfpfündigen Geschütze; unterhalb der Baftion Rebbod durch drei Batterien, die erfte und zweite jede mit einem vierpfündigen und einem zwölfpfündigen, die dritte mit einem fechepfündigen und

einem achtzehnpfündigen Geschütze. Auf diesem Abschnitte befanden sich mithin achtundvierzig Batterien mit dreiundsechszig Geschützen, neunundzwanzig bronzenen und vierunddreißig eisernen. Die Gesammtzahl aller auf den Besestigungswerten errichteten Batterien betrug hundertvierundvierzig, die mit zweihundertfünfundzwanzig Geschützen, fünfundneunzig bronzenen und hundertunddreißig eisernen armirt waren.

Bum Schute ber Stadt verfügte ber Rath nach einer bem 1644 angehörenden Aufzeichnung über sechsundamangia Bürgerkompagnien, 222) von benen aus bem Marienquartier acht und aus den drei anderen Quartieren je feche aufgestellt wurden. einem Angriffe auf die Stadt follten mit je einer Rompagnie befet aus dem Marienquartiere die inneren Befestigungen am Mühlenthore, das äußere Ravelin deffelben, die Baftionen Bulverthurm und Schwansort, sowie die Befestigungen am Bürterthor; aus dem Johannisquartiere die Bastionen Buniamshof, Commis und Rate; aus dem Marien-Magdalenenquartiere die Befestigungen am Holftenthore und die Baftionen Scheune und Dammannsthurm; aus dem Jakobiquartiere die Befestigungswerke von der Baftion Riddel bis zur Trave, jowie die am Burgthore und an der Batenit belegenen Festungswerke. Im Innern der Stadt hatten sich aus jedem Quartier drei Kompagnien auf Alarmpläten aufzu-Als folche waren bestimmt: für bas Marienquartier ber Domtirchhof, für das Johannisquartier der Klingenberg, für das Marien-Magdalenenquartier ber Markt und für bas Jakobiquartier der Roberg.

Befestigungen bes achtzehnten Jahrhunderts.

Wefentliche Aenderungen an den vorhandenen Befestigungswerken wurden nicht mehr vorgenommen. Die Wallbehörde begnügte sich vielmehr damit, sie wenn auch nicht in gutem, so doch in leidlichem Zustande zu unterhalten und einzelne schadhaft gewordene

<sup>222)</sup> Ueber die Stärke ber Kompagnien haben fich Angaben nicht erhalten.

Gebäude und Bruden durch Neubauten zu erfeten. Im Jahre 1705 ward ein äußeres Thor im Ravelin des Mühlenthors errichtet, 1710 am Solftenthore das mittlere Renaissancethor einer umfaffenden Reparatur unterzogen, 1720 ward das äußere Sürterthor, 1721 die Dankwartsbrude und 1747 die beim Solftenthore über den Stadtgraben führende Brude neu gebaut. Die lettere mar bereits im Jahre 1768 wieder fo verfallen, daß sie nach dem Urtheile Sadwerftandiger nur mit Aufwendung großer Roften noch für einige Jahre ftandfähig erhalten werden konnte. Um diefe Aus. gaben zu ersparen, entschied sich ber Rath für ihren alsbaldigen Neubau. Hierbei tam zur Frage, ob die Brude wiederum in Solz zu errichten ober maffiv in Mauerwerk aufzuführen fei. tere ward von dem damaligen Stadtbaumeifter Sober empfohlen, indem er darauf hinwies, daß, wenn auch die von ihm auf 130000 & veranschlagten Rosten einer steinernen Brude mehr als doppelt fo hoch seien als die einer hölzernen, sich doch ein Ausgleich dadurch ergeben werde, daß bei einer hölzernen Bauart die Brude voraus. sichtlich alle fünfundzwauzig Jahre zu erneuern sei, auch in der Zwischenzeit ihre Unterhaltung fehr erhebliche Rosten beanspruchen werbe, die bei einer Ausführung in Stein fast gang erspart werben würden. 223) Aus diesem Grunde entschied sich ber Rath für einen Steinbau und erhielt hiezu auch die Genehmigung fammtlicher burgerlicher Kollegien. Nachdem alsdann in den Jahren 1768 und 1769 vom Baumeifter Sober die Einzelpläne ausgearbeitet und bie erforderlichen Baumaterialien angeschafft, auch die Stein.

Rath gerichteten Eingabe den Bau einer hölzernen Brüde befürwortete, ward zur Begründung seiner Ansicht darauf hingewiesen, die Stadt müsse sied Wöglichkeit wahren, alle fünfundzwanzig Jahre durch den Bau einer neuen hölzernen Brüde den ortkansäffigen Bewohnern einen namhaften Berdienst zuzuwenden. Bon einem kaufmännischen Mitgliede der Baudeputation ward berechnet, daß die beim Ban einer hölzernen Brüde erzielte Ersparniß bei einer Zinkauf Zinkrechnung nach zweihundert Jahren einer Summe von 12000000 & entsprechen werde.

quadern 224) in Bearbeitung genommen waren, wurden im Jahre 1770 in geringer nördlicher Entfernung von der alten Brucke. die mahrend der Baugeit erhalten blieb, zwei feitliche Rluft. bämme aufgeworfen und innerhalb berfelben die Baugrube troden Gleichzeitig wurden, um die Länge der Brude erheblich abzufürzen, an den beiden Seiten bes Stadtgrabens die Ufer durch porgenommene Ginschüttungen weiter vorgeschoben, da der damalige Stadtkommandant Chaffot auf eine an ihn geftellte Anfrage erklärt batte, daß hierdurch die Bertheidigungsfähigkeit der Stadt nicht beeinträchtigt werde. In den beiden folgenden Jahren wurde der Bau der Brücke vollendet. Sie erhielt eine Länge von 51 m und eine Breite von 9,65 m. 225) In ihrer Mitte befand sich eine 3,15 m weite Deffnung, die durch eine hölzerne Rugbrude geichlossen ward. 226) Da bei bem Bau an den veranschlagten Rosten nicht unerhebliche Ersparungen erzielt waren, so ward im Jahre 1774 beschloffen, die Brude durch Aufstellung von acht Statuen, vier männlichen und vier weiblichen, und vier auf Boftamenten ruhenden Basen zu schmücken. Nach einem auf Ersuchen des Rathes von dem Rathsberrn Joh Chrift. Weigel gemachten Vorschlage wurden aufgeftellt: nach Guben stadtseitig die Statuen eines Fluggottes und der Gintracht, landseitig der Freiheit und eines römischen Kriegers, nach Norden stadtseitig die Statuen des Merfur und des Friedens, landseitig der Freiheit und des Neptun. 227) Auf den Bafen, die zwischen den Standbildern ihren Blat erhielten, murden bargestellt: nach Guben ber Ackerbau und bas

225) Im Jahre 1890 marb bie Brude an ihrer sublichen Seite

burch einen bolgernen Anbau um 3 m verbreitert.

227) Die Deutung der Figuren ift den gleichzeitigen Protofollen ber Baudeputation entnommen.

er Sunseparation entironimen

<sup>224)</sup> Ein großer Theil der zur Berwendung gelangenden Granitsteine ward zu billigen Preisen in Reinfeld angekauft und entstammte bem bortigen alten Aloster, das damals abgebrochen wurde.

Die Bugbrude ward 1813 von den Franzosen zerstört und durch einen schnell zu entfernenden Bohlenbelag ersetzt. Im Jahre 1850 ward die Deffnung mit Steinen überwölbt.

Baterlandsgefühl des Marcus Curtius, nach Norden der Fleiß nebst Sparsamkeit und die freien Künste. Die nach Norden landseitig aufgestellte Base erhielt die Inschrift: Posteritati MDCCLXXVI. Statuen und Basen wurden aus Sandstein, der von der sächsischen Schweiz auf der Elbe und Stecknitz herangeschafft war, von dem in Lübeck ansässigen Bildhauer Diedrich Jürgen Boy angesertigt. Für jedes Stück erhielt er eine Zahlung von 400 &. Die Gesammt-kosten des Brückenbaus bezisserten sich auf 120359 & 11/2 18.228)

### Die Entfestigung ber Stadt.

Schon gegen Ende bes achtzehnten Jahrhunderts ward damit begonnen, einzelne Theile ber alteren Befestigung, die für Bertheibigungezwecke keinen Werth mehr befagen, zu befeitigen. Abae. brochen wurden: 1792 der Altenfährthurm, 1793 der am Ufer der Trave beim Marftall belegene sogenannte Berenthurm 229) bis gu einer Sohe von 13 m und der an der Wipperbrücke errichtete Kischerthurm, 1794 das unterhalb der Holstenstraße den Zugang zur holftenbrude sperrende Thor und der am weitesten nach Westen auf der Bohe des Marftalls ftehende fpite Thurm. Für die Unter haltung der Balle murde damals noch immer Sorge getragen, auch die auf ihnen stehenden Balissaden, wenn sie schadhaft wurden, durch neue erfett. Un Wachen wurden täglich befett: die auf der Barade belegene Hauptwache, die Wachen am Rathhause und am Roberg, sowie die Wachen an den vier Thoren der Stadt. stablerposten, welche die Aufficht über die auf den Wällen stehenden Gefchütze zu führen hatten, befanden fich bei den Baftionen Schwans. ort, Pulverthurm, Buniamshof, Rate, Holftenthor, Scheune, Dammanusthurm, Fiddel, Theerhof, Teufelsort, Rosenwall, Sundewall, Stavenwall und auf dem Walle des Bürterthors.

<sup>228)</sup> Die äußere Golftenbrude ist bas einzige größere Bauwert, bas im achtzehnten Jahrhundert auf öffentliche Rosten in ber Stadt und beren naherer Umgegend erbaut warb.

Der übrige Theil bes Thurmes blieb erhalten, weil er als Stupe für ben baranstoßenben Burgwall biente. Die letten Reste besselben wurden erst 1857 beseitigt.

Im Beginne des neunzehnten Jahrhunderts ward von verschie. benen Seiten barauf aufmertsam gemacht, baß bie sich jährlich auf ungefähr 18000 & belaufenden Unterhaltungetoften gefvart werden könnten, da die Befestigungswerke bei einem feindlichen Angriffe dauernd einen erfolgreichen Widerstand nicht zu leisten vermöchten, deren Borhandensein daher der Stadt eher zum Schaden als zum Bortheile gereichen durfte. Diefer Ansicht schloß sich der Rath an. Unter hinweis darauf, bag fich ein vom Feinde verfolgtes Streif. corps der Stadt bemächtigen, im Besitze ihrer Kestungswerke einen längeren Widerstand versuchen und hierdurch zu einem Bombarbement der Stadt Beranlaffung geben konne, erklärte er in einem unterm 7. Decbr. 1803 den bürgerlichen Rollegien zugestellten Defrete, er habe "bei jegigen Umftanden und zur Bewirfung der durch die uns reichsgesehmäßig beigelegte Neutralität entstehenden Sicher beit nothwendig wieder auf ben Gedanten gurudtommen muffen, daß unfere Festungswerte und Artillerie uns nur beschwerlich werden können, und solchem nach es für feine unumgängliche Pflicht erachtet, ben Bortrag an die Burgerschaft nicht länger aufzuschieben und zu diesem Ende ben Berren Rriegstommiffaren und ben Berren ber Artillerie aufgetragen, ber Burgerschaft zu proponiren, ob nicht gur Demolirung der hiefigen Stadtmalle und gum Bertaufe ber Ranonen schleunigst Anstalt zu machen fei." Nachdem die Burgerichaft ihre Buftimmung bagu ertheilt hatte, daß eine gemeinsame Rommiffion niedergefest werde, um fich über die zu ergreifenden Magregeln zu verständigen, ward ber bamalige Stadtbaumeifter Behrens beauftragt, ein Gutachten über die gur Entfestigung vorzunehmenden Arbeiten mit thunlichster Beschleunigung einzureichen. In biesem, das bereits am 8. März 1804 erstattet ward, befürwortete er, es follten, um eine langere erfolgreiche Bertheidigung der Festungewerke unmöglich zu machen, in den vor den Außenthoren belegenen Ravelins die vorhandenen Balle in die vor ihnen gelegenen Graben geschüttet, die fammtlichen Rugbrücken beseitigt, auf den Sauptwällen die Bruftwehr und an ihrem Fuße die Faussebraie abgetragen, auch die Bastionen soweit abgerundet werden, daß sie nicht mehr vor die daranstoßenden Kurtinen vorsprängen; die hierdurch gewonnenen Erdmassen sollten in den Stadtgraben in solcher Beise verkarrt werden, daß seine Breite sich auf vier Ruthen vermindere.

Mit diesem Vorschlage erklärte fich der um ein Gutachten erfuchte Sannoversche Ingenieur Oberft von Benoit in einem von ibm am 30. April 1804 erstatteten Berichte einverstanden, zugleich befürwortete er, daß am Sürterthore der Absalonsthurm abgebrochen, die Thurme des Marftalls erniedrigt und das innere Burgthor mit feinen Nebengebäuden beseitigt würden. Nachdem die Bürgerschaft fich mit bem vorgelegten Blane einverstanden erklart hatte, verfügte ber Rath am 16. Juni 1804, daß mit ben Arbeiten zu beginnen fei, auch wies er zur Beftreitung der Roften die von Behrens als erforderlich berechnete Summe von 90000 & an und bestimmte, daß fie aus den Ersparungen für Unterhaltung der Befestigungs werke allmählich gedeckt werde. Schon am 25. Juni 1804 ward mit der Ausführung der Arbeiten begonnen. Sie wurden fo rafch gefordert, daß im Anfange bes Jahres 1806 bie Stadt nicht mehr als vertheibigungefähig zu betrachten war. Bis bahin waren nämlich die vor fämmtlichen Thoren belegenen Raveline abgetragen und die zu ihnen gehörigen Graben, mit alleiniger Ausnahme bes am Bügterthor belegenen, eingeebnet; am Burgthor mar die große, nach außen führende Brucke beseitigt und die Fahrstraße in gerader Richtung dem inneren Thore zugeführt, das nach außen durch einen in halbrunder Geftalt erbauten Zingel einen neuen Abichluß erhielt. Auf den Wällen maren die Bruftwehr und die Fauffebraie niedergelegt, von den Thurmen war nur der Absalonsthurm abgebrochen und die Thurme am inneren Burgthor erniedrigt. Abstand ae. nommen ward ber großen Rosten wegen von einer Abrundung der Baftionen und einer Berichmälerung bes Stadtgrabens, und, wie es scheint, aus Schönheitsrüchsichten von dem Abbruche bes inneren Auch nach Ausführung diefer Arbeiten würden die Burgthors. Preußen im Stande gewesen sein, am 6. November 1806 ben Angriffen der Frangosen einen längeren Widerstand entgegenzufegen, wenn sie am Burgthore, durch das die Feinde nach furgem Rampfe in die Stadt eindrangen, ihre Truppen, ftatt fie vor den dort belegenen alten Thurmen und Mauern aufzustellen, zu beren Befetung verwandt hatten. Um Dublenthore und Surterthore ermog. lichten die erhalten gebliebenen Refte der alten Befestigung den Breugen, daß fie dort eine erfolgreiche Gegenwehr leifteten, die erst gebrochen ward, als die Truppen auch im Ruden angegriffen wurden. Die Sauptftute der Bertheidigung bildete am Mühlenthore das äußere Thorgebäude, an beffen Seiten fich damals noch ber Ball unmittelbar anschloß. Da es durch seine schmale Deffnung den Verkehr fehr behinderte, ward es gleichzeitig mit dem am Solftenthore gelegenen Außenthore 1808 abgebrochen. 3m nam. lichen Jahre scheint auch am Mühlenthore das mittlere, im vierzehnten Jahrhundert erbaute Thor beseitigt zu fein. Das innere Hürterthor ward 1809 abgebrochen. Durch die frangösische Bergewaltigung waren damals die Finangen ber Stadt gerruttet, fodaß weitere Entfestigungearbeiten nicht vorgenommen wurden. Daber war, als Marichall Davout im Berbste 1813 beschloß, Lübed und bas Stednitthal gegen einen Angriff der deutschen Nordarmee ju vertheibigen, die Möglichkeit vorhanden, durch Ausführung kleiner Befestigungsanlagen, die fich den noch vorhandenen Berten anichlossen, die Stadt gegen einen feindlichen Ueberfall zu sichern. Bu diefem Behufe wurden die beim inneren Suxterthore gelegenen Gebäude zur Bertheidigung eingerichtet und am Mühlenthore die Lude, die fich nach Abbruch der Augenthore zwischen den beiden todten Urmen des Stadtgrabens befand, durch einen kleinen Ball geschlossen. Gin größeres Wert ward nur am Burgthore, wo ber Hauptangriff des Teindes erwartet wurde, angelegt. Es bestand aus einem niedrigen Balle, der vor feiner nördlichen Front durch einen trockenen, an feiner Sohle mit einer Balissabenreihe versehenen Braben, einer Contrescarpe und drei Reihen in geringer Entfernung vor ihr gelegener Paliffaden geschütt warb. Stadtseitig lehnten fich die beiden Flanken des Werkes an den Graben an, der vor der Stadtmauer in alten Zeiten ausgehoben war. Rach der Batenit lag die Contrescarpe unmittelbar auf dem Rande der dort steil nach dem Fluffe abfallenden Sobe, nach der Trave ward die Borderfront burch den Graben begrengt, über den vor der Entfestigung in feiner gangen Längenausbehnung eine fteinerne Brude geführt hatte. Diefer ward an feinem sublichen Ende mit einem abgerundeten . Walle umgeben, an den sich eine parallel der Trave verlaufende, bis an den alten Stadtgraben reichende Kurtine anschloß. waren am Rande der Sobe aufgeschüttet und entbehrten daber eines Grabens und einer Contrescarve. Bum Abschlusse des Buweges war in dem vor ihnen gelegenen niedrigen Terrain eine Baliffaden. reihe angebracht, die mit den im Graben der Sauptbefestigung errichteten Palissaden in Berbindung ftand und bis an bas Ufer ber Trave reichte. In dem Werte waren elf Geschüte aufgestellt, von benen eines seinen Blat auf einem niedrigen Ravalier erhielt. Diefer lag feitwärts von der Fahrstraße, die in gewundener Richtung durch die Mitte bes Werkes geführt war. 230) Die Erbe, aus der die Balle erbaut waren, ward jum größeren Theile aus Abgrabungen gewonnen, die auf dem Jerusalemsberge vorgenommen Um nach Eroberung ber Stadt ben Rudzug zu fichern, wurden am westlichen Ende der inneren Solftenbrude die von ihr füblich und nördlich abzweigenden Straßen durch Mauern abgeiperrt, auch unterhalb der Altenfähre und der Engelsgrube aus Brähmen zwei Schiffbruden bergestellt. Nachdem die Franzosen die Stadt geräumt hatten, murben alsbald bie von ihnen errichteten Bertheidigungswerke zerftort. Bon den zur innern Bertheidigung der Stadt in früheren Zeiten hergestellten Thurmen wurden an der Travenseite 1814 der Clemenstwietenthurm, 1818 der Fischergrubenthurm und 1853 der blaue Thurm; an der Bakenitsfeite 1814 der Legatenthurm, 1819 der Rosenwallthurm, 1822 der Staventhurm und 1856 der an der Oftseite des inneren Mühlenthors belegene Thurm abgetragen. Das 1585 erbaute mittlere Holftenthor ward,

<sup>230)</sup> Die Beschreibung ber Befestigungsanlage ift bem beigefügten Blane entnommen.

um Raum für die zum Bahnhofe führende Straße zu gewinnen, 1850, das innere Mühlenthor 1861 abgebrochen.

Bon der am rechten Ufer der Trave errichteten Stadtmauer ward die zwischen Alfftrage und Bedergrube belegene Strede, fie am 13. December 1731 einstürzte, nicht wieder aufgebaut. die übrig gebliebenen Theile der Mauer den Berkehr auf dem ichmalen Safengestade febr erschwerten und den Bewohnern der benachbarten Säufer Luft und Licht nahmen, fo wurden 1809 die Strede zwischen der großen Altenfähre und dem Bäumerhause, 1818 Die Strede zwischen Effengrube und Depenau, zwischen ber großen Betersarube und ber Bolftenftraße, zwischen Bolftenftraße und Braunftrafe und zwischen Bederarube und der großen Altenfähre. 1830 bie Strede zwischen Baumerhaus und Berenthurm und 1837 bie Strede zwischen Depenau und ber großen Betersgrube und einige früher fteben gebliebene Refte zwischen Matsfähre und Engelsgrube niedergeriffen. Erhalten blieb nur die Stadtmaner zwischen Braunftraße und Mengstraße, bis am 16. Juni 1849 durch die Laft bes an ihr aufgestapelten Gifens ein größerer Theil von ihr einstürzte. Bon der Stadtmauer an der Batenit haben fich noch größere Refte bis zur Gegenwart erhalten, die übrigen Theile find meift in den fünfziger Jahren dieses Jahrhunderts beseitigt.

Die Wälle und der Stadtgraben haben, nachdem im Anfange des Jahrhunderts Brustwehr und Faussebraie abgetragen waren, ihre ehemalige Gestalt dis zum Beginne der vierziger Jahre unverändert beibehalten. Im Jahre 1841 ward der Walltheil, der die Verbindung zwischen dem an der Südseite des Holstenthors errichteten inneren Walle und der Kurtine zwischen den Bastionen Holstenthor und Katze herstellte, beseitigt, um für die damals eingeführten Wagen der Hamburger Post, deren Höhe eine Durchsahrt durch das Holstenthor nicht zuließ, an der westlichen Seite des Innenwalles eine neue Fahrstraße herstellen zu können. Als in den Jahren 1844 dis 1845 der Theerhof an die nordwestliche Seite der Bastion Bellevue, woselbst sich dis dahin eine 1818 angelegte Baumschule befand, verlegt wurde, ward zwischen den Bastionen Theerhof und Bellevue im Walle ein Tunnel

bergeftellt, durch den fortan die Nahrstraße führte. Größere Beränderungen wurden erft durch den 1850 begonnenen Bau der Lübed Büchener Gifenbahn veranlaßt. Bur Anlage eines Babnhofes wurde die gange Flache, die fublich von der jum Bolftenthore führenden Sahrstraße, westlich vom Stadtgraben, nördlich von der Bastion Dammanusthurm und öftlich von der Trave begrenzt murde, angewiesen. Sie umfaßte von alten Balltheilen Baftionen Rehbock und Scheune nebst der zwischen ihnen belegenen und der zur Baftion Dammannsthurm führenden Rurtine, sowie ben an der Stadtseite des inneren Holstenthores belegenen alten Ball. Um den für die Gebäude und Schienengeleife erforderlichen Raum zu gewinnen, wurden diese Balltheile, mit alleiniger Ausnahme der weftlichen Spite der Baftion Rebbod, die bis zur Gegenwart erhalten geblieben ift, und der Baftion Scheune, mit deren auf mehrere Jahre fich vertheilendem Abbruch erft im Beginne ber fechziger Jahre begonnen ward, alsbald niedergelegt. Bur Durchführung der Bahn in südlicher Richtung wurden die ftadtfeitig gelegenen Theile der Baftionen Solftenthor und Rate, die äußere Spite ber Baftion Commis und die gesammte Rurtine, welche die Bastionen Rate und Commis mit einander verband, beseitigt. Bleichzeitig wurden, um neue geräumige Holzlagerpläte berftellen zu können, die Spigen der Baftionen Dammannsthurm, Fiddel und Theerhof abgetragen und dem vor ihnen gelegenen Stadtgraben, ber als Liegeplat für mit Holz beladene Schiffe benutt werden follte, eine gradere Richtung gegeben. Berändert ward auch der bisherige Lauf des Stadtgrabens bei der Baftion Commis, da die Trave, die bis dahin, bevor fie die Stadt erreichte, von der Lachswehr aus einen großen, nach Guden gerichteten Bogen beschrieb, in den Stadtgraben eingeführt und durch einen zwischen den Baftionen Commis und Rate hergestellten Stichkanal in den Dberhafen geleitet ward. Als später nach Eröffnung neuer Gifenbahnlinien und vor allem nach dem Gintritt Lübecks in den Bollverein Sandel und Schiffahrteverkehr der Stadt stetig zunahmen, mußte, um den erhöhten Anforderungen entsprechen zu können, auf eine Berbreiterung ber hafeneinfahrt, auf die Gewinnung neuer Lagerpläte und feit bem Jahre 1885 auf einen Ausbau des inneren Safens Bedacht genommen werden. Die hiefur erforderlichen Magnahmen ließen fich nur durchführen, wenn die Balle, die zwischen dem Bahnhofe und der nördlichen Spite der Baftion Bellevue lagen, befeitigt murden Ihre Abarabung ift aber nicht auf einmal, sondern nur ftudweise, sobald sich ein Bedürfniß hiezu ergab, erfolgt. Nachdem bereits in den Jahren 1857 bis 1859, um die Ginfahrt in den Safen zu verbreitern, Theile des alten Marstallmalles und der Baftion Bellevue niedergelegt waren, ward von 1865 bis 1867 zur Gewinnung größerer Solzlagerpläte Die Baftion Theerhof ab-In füblicher Richtung murben biefe Arbeiten in ben Jahren 1875 bis 1877 bis zur Baftion Fiddel fortgesett, damit am linken Traveufer Raum für eine Quaianlage gewonnen werde. Gleichzeitig nöthigte die Ausführung einer neuen Berbreiterung der Safeneinfahrt zu weiteren Abgrabungen der Baftion Bellevue. Die zu jener Beit noch übrig gebliebenen Theile ber Baftionen Dammannsthurm, Fiddel und Bellevue murden beseitigt, als in den Jahren 1885 bis 1893 der Ausbau des inneren Safens ausgeführt ward.

Von den Brücken, die in älterer Zeit die Verbindung der Stadt mit ihrer nächsten Umgegend herstellten, blieben die beim Hügterthore und Mühlenthore belegenen, sowie die beim Holftenthore über den Stadtgraben führende im wesentlichen unverändert. Alle übrigen sind im Laufe des Jahrhunderts umgebaut worden.

Da der Wagenverkehr über die innere Holftenbrücke durch ihre ungünftigen Steigungsverhältnisse ein sehr beschwerlicher war, und da bei ihrer geringen Breite, welche die Herstellung seitlicher Bürgersteige nicht zuließ, ihre Benutung auch für Fußgänger mit mannigsachen Gefahren verknüpft war, so ward sie, als in ihrer unmittelbaren Nähe auf der Wallhalbinsel der Bahnhof der Lübect-Büchener Eisenbahngesellschaft angelegt ward, abgebrochen. Ersett ward sie im Jahre 1854 durch eine steinerne, im Niveau liegende Brücke, die eine Breite von 16,47 m und eine einzige, oberhalb

bes Wasserspiegels 10,36 m weite Durchlaßöffnung erhielt. Die Dankwartsbrücke ward, da sie im Herbste 1813 von den Franzosen surz vor ihrem Abzuge, um eine Verfolgung zu erschweren, abgebrannt ward, im folgenden Jahre neu gebaut. In Holz aufgeführt, mußte ihr Ueberbau, der anfangs wie in älteren Zeiten mit einem steinernen Pflaster versehen war, in den Jahren 1840, 1862, 1877 und 1894 erneuert werden. Die Brücke, von deren sieben Durchlaßöffnungen fünf oberhalb des Flußbettes liegen, ist leicht gewölbt und besitzt eine Länge von 34,10 m und eine Breite von 5,97 m. Auch die Wipperbrücke ward von den Franzosen, bevor sie die Stadt räumten, wenn auch nicht völlig zerstört, so doch sehr beschädigt. Im Jahre 1880 ward sie von Grund auf neugebaut. Sie erhielt drei Durchlaßöffnungen, eine Belaglänge von 21,15 m und eine Belagbreite von 8,49 m.

Die großen Umgestaltungen, die durch den Bau der Gifenbahnen in der nächsten Umgegend der Stadt herbeigeführt murden, gaben die Veranlassung zur Erbauung mehrerer früher nicht vorhandener Brücken. Ueber den bei der Marlesarube hergestellten Durchstich, durch den jest die Obertrave in den Safen einmundet, führt die sogenannte Gifenbahnbrude. Sie bestand anfange nur aus einem einzigen, 1851 für die Lübect-Büchener Gifenbahn bergeftellten, 10 m langen Gewölbedurchlaß, an deffen öftlichem Theile eine für den öffentlichen Bertehr zu benutende Kahrstraße Als der Raum, den diese einnahm, 1869 angelegt ward. Lübed-Rleinen Gifenbahn überwiesen ward, wurde auf ihre Roften im folgenden Jahre eine neue hölzerne, ftadtfeitig gelegene Sahr-Bur Ueberführung eines weiteren Geleifes ber brücke erbaut. Lübed-Büchener Gifenbahn ward 1878 die Brüde an ihrer West. feite verbreitert. Um die zum Bahnhofe der Lübed Buchener Gifenbahn gehörenden Beleife mit den am öftlichen Ufer der Trave gelegenen Safensträngen zu verbinden, ward gleichzeitig mit ber innern Solftenbrude in geringer Entfernung von ihr eine neue, nur zur Ueberführung von Gifenbahnwagen bestimmte eiferne Brude hergestellt. Da ihre Leistungsfähigkeit nur eine beschränkte mar, ward 1893 im Zusammenhang mit der vorgenommenen Hasenerweiterung unterhalb der Engelsgrube eine eiserne Drehbrücke mit
einer oberen Lichtweite von 16 m erbaut. Sie enthält zwei seitliche Abtheilungen, von denen die nördliche zur Ueberführung von
Eisenbahnwagen, die südliche für den Wagen- und Personenverkehr
zu benutzen ist. Zur Verbindung der Eutin-Lübecker Eisenbahn
mit dem Bahnhose der Lübeck-Büchener Eisenbahn ward 1872 eine
eiserne, mit Fundamenten für zwei Geleise versehene Drehbrücke
über den Holzhasen hergestellt. Nur zur Venutzung für Fußgänger
sind die 1879 über die Obertrave erbaute Wielandsbrücke und eine
1893 unmittelbar südlich von der Eutin-Lübecker Eisenbahnbrücke
errichtete Brücke bestimmt. Sie sind beide aus Holz hergestellt.

#### Die Landwehr.

Bur Feldmark der Stadt gehörten außer den unmittelbar vor den Thoren gelegenen Freiweiden und einzelnen von städtischen Acerdürgern bewirthschafteten Feldern vor dem Burgthore die Ortschaften Israelsdorf mit ihren großen Waldungen, Schlutup, Wesloe und Brandenbaum, vor dem Mühlenthore die Ortschaften Strecknitz, Vorrade, Niederbüssau und Genin, vor dem Holstenthore die Ortschaften Padelügge, Roggenhorst, Schönböcken, Klein Steinrade, Krempelsdorf und Vorwerk. Um diese gegen feindliche Ueberfälle, die in alten Zeiten vornehmlich durch reitende Mannschaften ausgeführt wurden, sicher zu stellen, ward sie an ihren Grenzen allseitig durch einen Graben, der den Namen Landgraben führte, umschlossen.

Bor dem Burgthore zerfiel der Graben in zwei Abschnitte, einen nördlichen und einen südlichen. Von diesen begann der erstere in den Wiesen, die südlich von der schwarzen Mühle lagen, und mündete unmittelbar östlich von Schlutup in die Trave. Einen Theil desselben bildete der bereits 1230 erwähnte 231) Langesee, der im Jahre 1619, als an ihm die schwarze Mühle angelegt ward, in zwei Teiche getrennt ward, von denen der untere als Sammelbassin

<sup>231)</sup> Urkundenbuch der Stadt Lübeck, Th. 1. S. 59. 81fct. d. 18. f. 8. G. VII, 8.

ber Schlutuper Mühle biente. Der fübliche Abschnitt nahm feinen Anfang in dem früher Langenbroot, jest Weslver Moor genannten Wiesenterrain. Sein Wasser ward durch zwei bei Brandenbaum angelegte Schleusen aufgestaut, 232) auch befand fich bier eine Bugbrucke, 283) auf der die Landstraße den Graben überschritt. hier aus verlief er durch den Bergogenbach nahe beim Rirchdorfe Berrenburg in die Wakenit. Wahrscheinlich mundete er anfangs in gerader Richtung in den Fluß und ift erst später nach Often bin fünstlich um den Uferstreifen hinumgeführt, auf dem Bergog Beinrich die nach ihm benannte Löwenstadt erbaute. 234) Beide Ab. schnitte wurden in der öftlich von Besloe belegenen Solzung durch einen schmalen sandigen Söbenrücken von einander getrennt. biefer die Anlage eines naffen Grabens nicht zuließ, ward er durch drei hintereinanderliegende niedrige Balle, die mit trockenen Graben versehen und mit dichtem Gestrupp beyflangt waren, gesperrt. 235) Mit Ausnahme einer fleinen bei Schlutuv belegenen Strecke bildete vor dem Burgthore der Landgraben in feiner ganzen Ausdehnung die Grenze zwischen dem Gebiete Lübecks und bes Bisthums Rateburg.

Bor dem Mühlenthore ward der Strecknisbach zur Anlage eines Landgrabens benutt. Er entspringt in den nördlich vom Kirchdorfe Crummesse belegenen Niederungen, umfließt alsdann die zu den Ortschaften Vorrade und Strecknis gehörenden Ländereien und mündet in der Nähe des dritten Fischerbudens in die Wakenis. Da er südlich vom Dorse Vorrade, an der Stelle, wo die Lübsche Feldmark in südlicher Richtung ihr Ende erreichte, von dem benachbarten Stecknisthal durch einen Hügel getrennt wurde, auf dem die

234) Zeitschrift Des Bereins filr Lübectische Geschichte und Alterthumskunde Band 6 S. 393 ff.

<sup>232)</sup> Diefe Schleusen werden in einem Banprotofoll vom Jahre 1670 ermähnt.

<sup>283)</sup> Die Zugbrude bei Brandenbaum ward erst 1787 entfernt, jur Sicherung bes Zuganges ward damals ein Zingel bergestellt.

<sup>235)</sup> Diefe Balle haben fich bis zur Gegenwart in ihrer alten Beschaffenheit erhalten.

Anlage eines nassen Grabens nicht ausstührbar war, so ward auf der östlichen Abdachung des letzteren in unmittelbarer Verbindung mit dem Graben eine Schlucht ausgegraben. Sie war ungefähr 3 m tief, mit steiler Böschung versehen und reichte bis auf die obere Fläche des Höhenrückens. Auf dieser wurden an beiden Seiten der beim Crummesserbaum vorbeiführenden Landstraße in geringer Entsernung von einander vier niedrige mit trockenen Gräben versehene Wälle hergestellt, an die sich im Stecknitzthal wieder ein in gerader Richtung verlausender nasser Graben auschloß.

Vor dem Holftenthore begann der Landgraben am Ufer der Obertrave bei Hobenstiege. Anfangs verlief er in westlicher Richtung; nachdem er alsdann bei Roggenhorft einen furgen Bogen beschrieben hatte, wandte er sich nach Nordosten, um im Tremserteich fein Ende zu erreichen. Ein zu der dortigen Baffermühle gehörender Abflußgraben verband ihn mit der Untertrave. Nur in feinem nördlichen, zwischen Stockelsdorf und Trems gelegenen Theile konnte ein natürlicher Bafferlauf zu feiner Berftellung benutt werden; auf ber ganzen übrigen Strede mußte er in dem gewachsenen Boben ausgegraben werben. Hieraus ergaben sich an einzelnen Stellen, namentlich bei Padelugge und bei Rl. Steinrade, wo Sohen zu durchstechen waren, nicht unbeträchtliche Schwierigkeiten. Baffer erhielt er auf der mittleren Strecke zum größeren Theile burch einen von Badendorf kommenden Bach, der ihm auf der Roggenhorfter Feldmark zufloß.

Die Stellen, an denen die nach außen führenden Landstraßen den Landgraben überschritten, waren in alten Zeiten nur durch einen hölzernen, mit langen eisernen Nägeln beschlagenen Schlagbaum geschlossen, neben dem sich ein der Stadt gehörendes Haus befand, dessen Bewohner die Aufsicht über den Baum zu führen hatte. Als Ersat der ihm hieraus erwachsenden Wähwaltung durfte er den Wirthschaftsbetrieb ausüben. Später wurden vor dem Burgthore zu Schlutup, vor dem Wühlenthore beim Crummesser und Grönauer Baum und vor dem Holstenthore zu Trems oberhalb der Straße Thürme erbaut, deren Zugang durch eine hölzerne Pforte gesperrt

ward. Diese wurde stets bei Sonnenuntergang geschloffen und erft bei Sonnenaufgang wieder geöffnet, fo daß mahrend der Nachtzeit ieder Verkehr aufhörte. 236) Einem in größerer Angahl unternomme. nen feindlichen Angriffe konnten diese Wegesperren einen erfolgreichen Widerstand nicht entgegenseten. Sie wurden daber, fo oft ein folder erfolgte, leicht bezwungen und bei einem fpater erfolgenben Abzuge regelmäßig zerftort. 237) Seit dem Ende des fieben. zehnten Kahrhunderts wurden die Thürme, sobald sie schadhaft wurden, als nuklos entfernt 238) und an ihrer Stelle wieder Schlag. bäume nebst Wachthäusern errichtet. Lettere wurden, seitdem Lübeck eine aus geworbenen Mannschaften bestehende Garnison errichtet hatte, mit einer ständigen Besatzung verseben. Im vorigen Jahr. hundert bestand sie aus zwei Mann, die nach Berlauf von vierzehn Tagen abgelöst wurden. Erst die frangofische Zeit hat diese Anordnung beseitigt.

Durch Schlagbäume wurden gesperrt vor dem Burgthore die Landstraße nach Wismar am östlichen Ausgange von Schlutup und die Landstraße nach der Wark Brandenburg bei Brandenbaum, vor dem Mühlenthore die Landstraße nach Kamburg beim Crummesserbaum, vor dem Holstenthore die Landstraße nach Hamburg beim Crummesserbaum, vor dem Holstenthore die Landstraße nach Oldesloe bei Hohenstiege, die Landstraße nach Segeberg beim Steinraderbaum, die Straße

237) Bei einem feindlichen Ueberfall ward ber Thurm zu Schlu-

tup 1506, berjenige bei Trems 1509 zerftort.

<sup>236)</sup> Solches ergiebt sich für das Ende des sechzehnten Jahrhunderts aus einem Reiseberichte des Michael Franck, der in der Zeitschrift für Lübeckische Geschichte und Alterthumskunde Band 4, Heft 1 Seite 124 abgedruckt ist. Im vorigen Jahrhundert wurden die Schlagbäume eine Stunde vor dem Schlusse der Stadtthore geschlossen und erst eine Stunde nach ihrer Eröffnung geöffnet.

<sup>238)</sup> Abgebrochen wurde ber Thurm zu Schlutup 1673, ber beim Erummefferbaum 1794, ber Thurm beim Grönauerbaum bestand noch 1809. Außerhalb bes Erummefferbaums war an ber Landstraße ein hoher Stein aufgerichtet, an dem bei dem Transporte von Gefangenen ihre Auslieferung erfolgte. Ob ähnliche Steine sich auch bei ben übrigen Bäumen befauden, läßt sich nicht nachweisen.

nach Stockelsdorf bei Fackenburg und die Landstraße nach Eutin bei der Tremser Mühle. Nach Erbauung der bei Schlutup gelegenen schwarzen Mühle wurde auch hier ein Wachthaus errichtet.

Ueber die Zeit, in der die Landwehr angelegt ward, haben sich nur für das Solftenthor beftimmte Angaben erhalten. In dem 1318 begonnenen Memorialbuche des Rathes findet fich eine Gintragung, die berichtet, daß dort der Landgraben in seiner ganzen Musdehnung von der Obertrave bei Sobenftiege bis zur Untertrave bei Trems 1303 hergeftellt fei. 239) Bei den damals vorgenommenen Arbeiten ward auf der Strede zwischen Stockelsdorf und dem Tremferfee ein hier belegener Bach als genügendes Schutzmittel betrachtet, benn erft 1357 ichloß die Stadt mit bem Rathsherrn Bertram Borrade als damaligem Eigner ber Guter Steinrade und Mori einen Vertrag, 240) ber ihr die Berechtigung gewährte, ben Bach durch einen tiefen Graben zu erseten. Die Ausführung diefer Arbeit scheint auf mehrere Jahre verschoben zu sein, da erft 1370 mit Vorrade eine Vereinbarung über die ihm zu gewährende Entschädigung abgeschlossen ward. 241) Auch an andern Stellen ber Landwehr murbe der ursprüngliche Graben späterbin ausgebaut und vertieft. Solches geschah 1442 bei Krempelsdorf und 1492 bei Padeliiage.

Vor dem Burgthore werden die Schlagbäume bei Schlutup und Brandenbaum bereits im Jahre 1316 in dem ältesten Kämmereibuche erwähnt. 242) In ihm ift nämlich vermerkt, daß ihre Beaufsichtigung derzeit den Pächtern der bei ihnen gelegenen, der Stadt gehörigen Wachthäuser oblag. Ihren seitlichen Schutz werden die beiden Bäume in ältester Zeit wohl nur durch die in ihrer Nähe gelegenen natürlichen Wasserläuse und die von diesen durchstossenen

<sup>339)</sup> Urfundenbuch ber Stadt Lübeck, Th. 2 S. 149.

<sup>240)</sup> Gine Abschrift der hierauf bezüglichen Urtunde, die in das Lübectische Urtundenbuch nicht aufgenommen ift, findet sich in einer auf dem Staatsarchiv aufbewahrten von dem Rathsherrn Kerkring angelegten Urkundensammlung.

<sup>241)</sup> Urkundenbuch ber Stadt Lübeck, Th. 3 S. 785.

<sup>943)</sup> Ebendaselbst Th. 2 S. 1062.

sumpfigen Wiesen erhalten haben. Ein Graben, der sich der Laudesgrenze in ihrer ganzen Länge anschloß, wird erst später hergestellt sein, denn es wird berichtet, daß ein solcher bei Brandenbaum 1442 und ein anderer am Wesloer Moor 1469 angelegt ward.

Ueber die Zeit, zu der vor dem Mühlenthore die Landwehr hergestellt ward, konnten bisher Angaben nicht ermittelt werden.

Außerhalb der Feldmark errichtete die Stadt in Verbindung mit den Herzögen Erich II. von Lauenburg und Johann III. von Mölln im Jahre 1350 zwischen dem Rateburger und dem Wöllner See eine Landwehr, <sup>243</sup>) um die Wecklenburgischen Raubritter an einem Einfalle in das Lübeckische Gebiet zu verhindern. Der im Jahre 1384 ausgeführte Umbau der Schwartauer Wassermühle gab die Veranlassung, im Anschlusse an dieselbe eine zu ihrem Schutze bestimmte Landwehr herzustellen. <sup>244</sup>)

## Die Befestigung von Travemunde.

Bevor Lübeck an seiner jetzigen Stelle erbaut wurde, scheint schon an der Mündung der Trave eine wohl von wendischen Fischern bewohnte Ortschaft gelegen zu haben. Helmold 245) berichtet nämlich zum Jahre 1145, daß Graf Adolph von Schaumburg, so oft ein Ueberfall der Dänen oder Slaven drohte, seine Truppen bei Egdore oder bei Travennünde versammelt habe. Zu ihrem Schutze werden zweiselsohne von ihm Erdwerke, wie sie zu jener Zeit gebräuchlich waren, errichtet sein. Nachweisbar ist ihr Borhandensein erst 1201, da in diesem Jahre, wie Arnold 246) mittheilt, Herzog Waldemar von Dänemark bei seinem Einfalle in Holstein Travennünde vergeblich belagert hat. Als im folgenden Jahre sein Vater König Knud nach Lübeck kam, wurden ihm von den Bewohnern der Stadt die zu Travennünde angelegten Besestigungswerke

<sup>243)</sup> Hansische Geschichtsblätter Jahrgang 1894 S. 97 ff. Urkunbenbuch der Stadt Lübeck, Th. 2 S. 898.

<sup>244)</sup> Detmar Chronik, Ausgabe von Koppmann, Th. 1 S. 580.

<sup>245)</sup> Helmold Chronif lib. 1 cap. 67.

<sup>246)</sup> Arnold Chronif lib. 4. cap. 13.

übergeben. 247) Daß diese damals nur aus Erdwällen bestanden haben, durfte daraus zu entnehmen fein, daß der Chronift, der darüber berichtet, fie als castrum bezeichnet und daß zu jener Beit auch Lübeck nur durch Erdwerke geschützt war. Noch im Jahre 1234, als Bergog Albrecht I. von Sachsen den Lübeckern als Belohnung für die Dienste, die sie ihm geleistet hatten, die Ortschaft Travemunde schenkte, wurde die bei ihr belegene Befestigung castrum gengunt. 248) Erst als bald darauf Graf Adolph V. von Holftein wieder in den Besitz von Travemunde gelangte, hat er bort einen aus Steinen aufgeführten Befestigungsthurm errichtet. Erwähnung geschieht eines folchen zuerft im Jahre 1247 in bem Bertrage, 249) durch den die Grafen Johann I. und Gerhard I. von Holstein für die Dauer der ihnen übertragenen Abvokatur Lübeck die Ortschaft Travemunde überließen. In ihm wird das dort belegene Befestigungswert nicht mehr als castrum, sondern als turris bezeichnet. Der lettere Ausdruck ift feitdem der allein übliche geblieben. 250)

Um von dem Seehandel Lübecks mit Erfolg einen Zoll erheben zu können, ward von Graf Gerhard II. von Holftein im Jahre 1306 die Befestigung des ihm gehörenden in Travemünde gelegenen Thurmes erheblich verstärkt, auch gleichzeitig von den ihm verbündeten mecklendurgischen Fürsten am andern User der Trave auf dem Priwall ein Thurm erbaut. <sup>251</sup>) Um diese Anlagen zu zerstören und hierdurch die Freiheit ihres Handelsverkehrs zu sichern, vereinigte sich Lübeck mit Hamburg und den Herzögen von Sachsen. <sup>252</sup>) Nachdem ein von Graf Gerhard im Beginne des solgenden Jahres auf die Stadt unternommener Angriff, bei dem die Fahrt auf der Trave durch versentte Schiffe zu sperren versucht ward, abgeschlagen war, zogen die Lübecker mit ihren Verbündeten

<sup>247)</sup> Arnold-Chronif lib. 6. cap. 15.

<sup>248)</sup> Urfunbenbuch ber Stadt Lübed, Th. 1 S. 66.

<sup>&</sup>lt;sup>249</sup>) Ebendaselbst Th. 1 S. 120. <sup>250</sup>) Ebendaselbst Th. 1 S. 179.

<sup>251)</sup> Detmar-Chronik, Ausgabe von Koppmann, Th. 1 S. 400.

<sup>252)</sup> Urkundenbuch der Stadt Lübeck, Th. 2 S. 177 u. S. 180.

nach Travemünde. 253) Der von den Mecklenburgern errichtete Thurm wurde, wie es scheint, ohne große Mühe bezwungen und bann, um einen Zugang aus Medlenburg zu verhindern, an der schmalsten Stelle des Briwalls ein Befestigungswert errichtet. Der vom Grafen Gerhard errichtete Thurm leistete bagegen, obwohl er mit Bliden heftig beschoffen ward, einen erfolgreichen Widerstand. endigt wurde der Streit durch einen am 1. Juni 1307 abgeschloffenen Bertrag, in dem vereinbart ward, daß der deutsche Ronia Albrecht ersucht werden solle, durch sein Sofgericht eine Entscheidung über die Besitzechte an Travemunde abzugeben. Aus der Urfunde. die hierüber ausgefertigt wurde, 254) ist zu entnehmen, daß der Thurm von vierectiger Geftalt war und daß er nebst den zu ihm gehörenden Anbauten von einem Graben umgeben war, über den eine Rugbrücke (Vellebrucge) führte. Da bei der voraufgegangenen Belagerung die Krönung des Thurmes und die zu ihm gehörenden Nebengebäude zerftört waren, fo verpflichtete fich Graf Gerhard bis zur Abgabe des Urtheils den Thurm in feiner dermaligen Beichaffen. heit zu belaffen, die in ihm gelegenen, für die Befatung beftimm. ten Wohnräume nur durch Aufführung niedriger Pultdacher gegen Witterungseinfluffe zu schützen, die Nebengebaude abzubrechen, die Graben zuzuschütten und die Bugbrude zu entfernen. Sein in ienem Vertrage gegebenes Versprechen hat er nicht erfüllt. zur Berhandlung des Prozesses vor dem Hofgerichte anberaumten Termine ift er nicht erschienen, 255) auch hat er die verheißenen Berstörungsarbeiten am Thurme nicht ausgeführt, denn im Jahre 1320, in dem dieser zum ersten Male wieder erwähnt wird, war er noch von Bällen und Gräben umgeben. Damals ichloß unter dem 22. Dezember die Stadt Lübeck mit dem Grafen Johann III. von Holftein einen Vertrag, in dem diefer, gegen Empfang 7000 Mark lübecischer Pfennige (nach jetigem Kauswerthe mehr als 500000 M) ihr die Befugniß ertheilte, den Thurm nebst seinen

255) Cbendafelbft Th. 2 S. 241.

<sup>253)</sup> Detmar Chronik, Ausgabe von Koppmann, Th. 1 S. 402.

<sup>254)</sup> Urfundenbuch ber Stadt Lübed, Th. 2 S. 187.

Wällen und Gräben zu beseitigen. 256) Mit den hierzu erforderlimen Arbeiten ward in den erften Tagen des folgenden Jahres begonnen und fie derartig beschleunigt, daß bereits am 6. Febr., nach ihrer Bollendung der Rest der zu gablenden Summe entrichtet werden konnte. Im Jahre 1329 erwarb dann Lübeck von dem nämlichen Grafen gegen eine Rauffumme von 1060 Mark Lübeciicher Pfennige das Eigenthum von Travemunde und der Berrenfähre. 257) Ob gleich nach der Besitzergreifung Travemundes oder ob erft in späterer Zeit am Ufer der Trave beim öftlichen Ausaange bes Städtchens eine Schange, die im Bolksmunde den Namen Mäckenburg führte, erbaut ift, hat fich nicht feststellen laffen. war in rhombischer Geftalt aus Erde errichtet und besaß nur einen geringen Umfang. In ihrem Innern befand sich ein Blockhaus, bas im Jahre 1532 an einen Salzsieder vervachtet und 1618 jum großen Theile erneuert ward. Neben ihm lag ein tiefer Brunnen. Much scheint bas Städtchen bereits im sechzehnten Jahrhundert mit einem niedrigen Walle und einem ichmalen Graben umgeben zu fein, die aber nicht einmal gegen einen Ueberfall einen genügenden Schut zu gewähren vermochten. 258)

Als Lübeck im Jahre 1563 in einen Krieg mit Schweben verwickelt ward, wurde im Flußbette, dem Amtshause gegenüber aus eichenen Balken ein Blockhaus erbaut, das die im Hafen liegenden Schiffe gegen den Angriff einer feindlichen Flotte sichern sollte. 259)

<sup>256)</sup> Urkundenbuch der Stadt Lübeck Th. 2 S. 345.

<sup>257)</sup> Ebendaselbst Th. 2 S. 453.

<sup>258)</sup> Die Annahme, daß Travemunde bereits im sechzehnten Jahrhundert von einem Walle und Graben umgeben gewesen ist, beruht auf einem im Staatsachiv ausbewahrten Promemoria. Es ist nicht unterschrieben und nicht datirt, wird aber wohl im Jahre 1627 aufgezeichnet sein. In ihm werden ein Graben und Wall als vorhanden erwähnt und zugleich Vorschläge für ihren Umbau gemacht. Diese scheinen sich auf die Arbeiten zu beziehen, die 1624 in Angriff genommen wurden, es müssen also Wall und Graben schon vorher bestanden haben.

<sup>259)</sup> Brotes Tagebuch in ber Beitschrift für Lübedische Geschichte

Da dieses nach fünfzigjährigem Bestande durch Witterungseinflüsse sehr beschädigt war, so ward der Ingenieur Falkenberg, als
er sich im Jahre 1611 in Lübeck aushielt, beaustragt, Besestigungspläne für Travemünde auszuarbeiten. Von den dreizehn Entwürsen,
die er vorlegte, ward einer ausgewählt, doch unterblieb seine Ausführung, 260) man begnügte sich vielmehr damit, 1612 das Blockhaus
neu zn erbauen. 261) Erst als dieses am 10. Februar 1625 bei
einem heftigen Sturme von seinen Fundamenten losgerissen, an die
gegenüberliegende Küste geworfen und hier von den Wellen zerschellt
war, 262) versügte der Rath unter Justimmung der Bürgerschaft,
daß im solgenden Jahre an der Stelle, die bisher die Mückenburg
einnahm, eine größere Citadelle errichtet werde. Nach ihrer Vollendung ward 1628 263) damit begonnen, auch die dem Lande zugetehrten Seiten des Ortes neu zu besestigen.

Die Citabelle lag in geringer öftlicher Entfernung von der Straße, die zur Zeit die Bezeichnung Rose führt. Von hier erstreckte sie sich bis zum jesigen Ende der Vorderreihe. Un ihren Außenseiten erhoben sich niedrige Wälle, in denen drei Bastionen errichtet waren. Von diesen war eine, die sich an der Südseite des Eingangs befand, in die Trave hineingebaut, um durch die in ihr aufgestellten Geschütze den Fluß land und seewärts bestreichen zu können; von den beiden anderen war die eine der Travemünder Feldmark, die andere, die den größten Umfang hatte, dem Leuchtenselbe zugewandt. Un der westlichen Seite war eine mehrsach gebrochene Kurtine errichtet. In der Mitte war die alte Mückenburg beibehalten, um als Cavalier das Vorterrain zu beherrschen. Umgeben war die Citadelle an ihren drei Landseiten von einem breiten

und Alterthumskunde, Th. 1 S. 339. In dem Blodhause befanden sich zwei Wächter, die Tag und Nacht Wache halten mußten. (Bauinventar).

<sup>260)</sup> Brotes Tagebuch in der Zeitschrift für Lübedische Geschichte und Alterthumskunde Seite 240.

<sup>261)</sup> Baurechnung zum Jahre 1612.

<sup>262)</sup> Diese Angabe befindet sich in dem Nachtrage zum Bauin- ventar von 1614.

<sup>263)</sup> Chronit bes Lieutenant Dreger.

Graben, bessen westlich und östlich gelegenen Theile bis an die Trave reichten, von der ihr Wasser durch Bären abgesperrt war. Der Zugang vom Städtchen, der nördlich von der Hinterreihe lag, ward durch eine Zugbrücke vermittelt, die zu einem vierectigen, in der Mitte des westlichen Walles aus Stein errichteten Thore führte.

Der lanbseitige Bugang zum Orte war damals auf einen gegeringeren Umfang beschränkt als in der Gegenwart, da die niedrigen Wiesen und die Rethflächen, die an feinem Gingange nördlich von der jetigen Chaussee liegen, noch von der Trave überfluthet wurden und einen Theil der Siechenbucht bildeten. Die ganze Westseite Travemundes nebst den nördlich daranstoßenden Ländereien lag alfo an einer breiten, sich weit nach Norden erftrecenden Baffer-Um diese verlief in einem großen Bogen die Lübeder Landstraße, die das Städtchen in seiner nordweftlichen Gde erreichte. Un Diefer Stelle war, um den Bugang ju fperren, ein fteinernes Thor mit hohem Treppengiebel erbaut. Un dieses schloß sich ein anfange auf einer fleinen Strede in norboftlicher, bann aber in östlicher Richtung verlaufender niedriger Ball, der bis an den westlichen Graben der Citadelle reichte und hier in einem nach Norden gerichteten hakenförmigen Vorsprunge endigte. waren zwei Bastionen angelegt, von denen die dem Thore benachbarte durch Geschütze, die auf ihrer westlichen Flanke und Face aufgestellt maren, die Lübeder Landstraße in weiter Ausdehnung beberrichte. Um diese auch nad ber entgegengefetten bestreichen zu können, war sudwestlich vom Thore eine durch eine fleine Curtine mit ihm verbundene Baftion bergeftellt. führte eine lange Curtine, die am Rande der damaligen Siechenbucht verlief, in füdwestlicher Richtung bis an das Ufer der Trave. Bor den Ballen der Nordseite mar ein breiter Graben ausgehoben, ber bei der Siechenbucht begann und nach Often fich mit dem Graben der Citadelle vereinigte. Ueber ihn führte beim Stadtthor eine Bugbrude, die durch einen vor ihr gelegenen, in die Siechengesichert war. hineingebauten Balltheil Die gesammte bucht Befestigung der Nordseite und der Citadelle mar an der Außenseite ihrer Graben mit einer Contrescarpe umgeben, die beim Stadtthor begann und öftlich der Citadelle am Ufer der Trave endigte. Un ihrer inneren Seite war ein gedeckter Weg mit fünf Waffenplagen bergeftellt, von benen zwei vor der Stadtbefestigung und drei vor der Citadelle lagen. Vor der Contrescarpe war in ihrer gangen Ausdehnung ein schmaler Graben ausgehoben, der fein Baffer durch drei Bache erhielt, die aus dem hoben Belande der Uneversdorfer Von der Siechenbucht mar er durch einen Sohe ihm zufloffen. Damm, von der Trave durch einen Baren abgetrennt. Da das Städtchen nur durch ein schmales Borland vom Ufer der Trave getrennt ward, fo konnten an der Bafferseite Festungswerke nicht aufgeführt werden; man mußte fich daher damit begnügen, den Bugang in feiner gangen Ausdehnung durch eine Baliffadenreihe Die Gesammtkoften dieser Bauten follen sich auf abzusperren. 163956 Mark belaufen haben. 264)

Bald nachdem die Festungswerke in folder Gestalt fertiggestellt waren. icheinen Die in das Land vorspringenden nördlichen Theile der Siechenbucht mehr und mehr verlandet zu fein und hierdurch die an ihrem Ufer belegene Befestigung an ihrer Biderstandetraft erhebliche Ginbufe erlitten zu haben; auch follen sich die Borkehrungen, durch die das Baffer im Ballgraben aufgeftaut Man entschloß sich daher wurde, als ungenügend erwiesen haben. im Jahre 1644 die westliche Fronte nach einem vom Ingenieur Johann v. Bruffel entworfenen Plane umzubauen. Der nach Nor. den gerichtete Stadtwall ward in westlicher Richtung, über die Stelle hinaus, wo bis dahin das Lübecker Thor lag, geradlinig An seinem westlichen Ende ward eine neue Bastion erbaut, deren Facen nach Norden und Westen gerichtet waren. Un diese ward rechtwinklig, in der Richtung auf die Trave, eine Curtine angeschlossen, die zu einer unmittelbar am Ufer bes Fluffes errichteten tleinen Baftion führte. Ihr ward, um vom Wasser aus eine Umgehung zu verhindern, eine in südöstlicher Richtung in die Trave vorgeschobene turze Curtine angefügt. Im An-

<sup>264)</sup> Beder, Geschichte der Stadt Lübed, Band 2 Seite 358.

ichluß an diese Arbeiten wurden die nördlichen Theile der Siechenbucht durch einen aufgeschütteten Damm von der Trave getrennt. Auf ihm führte die von Lübeck kommende Landstraße zu einem Thore, das in der mittleren Curtine, etwas nördlich von der Thorstraße erbaut ward. Da durch den Damm das Wasser des durch ihn abgetrennten Flußtheiles aufgestaut ward, so wurde hiedurch die Dog. lichkeit gewonnen, auch an der Westseite einen Graben berzustellen, der nördlich des Stadtthores fein Waffer aus der ehemaligen Siechenbucht in solcher Menge erhielt, daß auch der mit ihm in Berbindung gebrachte Hauptgraben genügend gespeist werden konnte. Der neu hergestellte Graben ward vom Stadtthor an nach außen durch eine Contrescarpe und einen Vorgraben geschütt, die fich den an der Stadtseite vorhandenen Anlagen gleicher Art unmittelbar anschlossen. Gleichzeitig mit diesen Arbeiten ward auf der Trave ein Brahm erbaut, der mit Geschützen besetzt werden follte, sobald ein Angriff von der See drohte. In Friedenszeiten ward er beim Umtshause verankert. 265) Um vor der Strandseite des Stadtwalles ein freies Schuffeld zu erlangen, ward bas in geringer Entfernung vor ihm gelegene alte Siechenhaus abgebrochen und westlich vom Städtchen an dem nach Lübed führenden Wege neu erbaut.

Die Besatzung von Travemunde bestand im Jahre 1647 aus 131 Mann, von denen täglich elf Posten zu stellen waren. Der Bürgerschaft des Städtchens, die sich auch in Friedenszeit an der Bewachung zu betheiligen hatte und damals einhundertsiebenundsiebzig Köpfe zählte, waren drei Posten zugewiesen.

Kurze Zeit darauf gelangten die militärischen Rathgeber der Stadt zu der Erkenntniß, daß auch die am Außenhasen belegene Citadelle einem Umban zu unterziehen sei. Ihre der Trave zugekehrte Front war bis dahin fast in ihrer ganzen Ausdehnung nur durch Palissaden geschützt und bot nur in beschränktem Waße die Wöglichkeit zur gesicherten Aufstellung von Geschützen, die das Fahrwasser nach allen Seiten zu bestreichen vermochten; auch waren

<sup>265)</sup> Beder, Geschichte ber Stadt Lübed, Band 2 Seite 423.

ihre inneren Räume von den benachbarten Höhen einzusehen und konnten von dort aus mit Erfolg unter Feuer genommen werden. Der Rath entschloß sich daher, auf Grund eines ihm im Juli 1669 erstatteten Gutachtens, schon im folgenden Jahre mit den Arbeiten zur Verstärkung des Werkes zu beginnen.

Un der Bafferseite ward die kleine, in der südwestlichen Ede belegene Baftion beibehalten und mit Bettungen für vier Geschüte verseben, von benen eins bem innern Stadtufer, die brei andern der Mündung des Flusses zugewandt waren. In unmittelbarer Berbindung mit dieser Bastion ward am Rande der Trave in östlicher Richtung eine 86 m lange Curtine, Die nur gur Bertheibiaung durch Gewehrfeuer eingerichtet ward, aufgeschüttet. 266) führte zu einer halben vollen Baftion, die fich in einem Winkel von 100 Graden an fie aufchlok. Ihre beiden Facen, die durch eine 29 m lange Curtine mit einander verbunden wurden, ragten beiderseitig 35,80 m weit in den Rluß binein. Sie wurden nebst allen anderen an der Trave belegenen Theilen des Werkes durch ein hölzernes Bohlwerk gegen Abspülungen durch den ein- oder ausgehenden Strom geschütt. Durch eine an ihrem Fuße aufgestellte Palissadenreihe follte eine Ersteigung der Balle von der Wasserseite verhindert werden. Bewehrt ward das Werk mit zehn Geschüten, wie es scheint lauter Sechepfündern. Davon wur. ben drei auf der Curtine, drei auf der westlichen und vier auf der östlichen Face aufgestellt, so daß von ihnen sowohl die gange Breite des Fluffes und der an feiner andern Seite belegene Briwall, wie auch der innere Safen und der Gingang von der Seefeite unter Keuer genommen werden konnten. Das von den Schiffen zu benutende Fahrwasser lag unmittelbar am Fuße der Bastion und ward durch einen Baum gesperrt. Seinen Stützunkt fand biefer in drei Pfählen, die 5,50 m vom Ufer entfernt in das Flugbett eingetrieben waren. Die Fortführung der Baftion bilbete eine

<sup>266)</sup> Die Darstellung der am Traveufer belegenen Befestigungswerke der Citadelle ist einem Plane aus dem Jahre 1723 entnommen, ber im Staatsarchiv aufbewahrt wird.

55,50 m lange Curtine, die in der Richtung von West nach Oft unmittelbar am Rande der Trave erbaut ward. An ihrem öftlichen Ende wurden zwei Geschütze, eins zur Bestreichung der Rhede, das andere zur Bestreichung bes Leuchtenfeldes aufgeftellt. In unmittel. barer Berbindung mit diefer Curtine ward im Innern des Werkes eine sie überhöhende volle Baftion, die den Namen "Im Schap" führte, aufgeschüttet. 267) Sie bestand nur aus zwei Facen, die in einem Winkel von 85 Graden aneinander stießen, und einer nach Norden gerichteten, ungefähr 25 m langen Flanke. Damit von dieser der an der Oftseite der Citadelle belegene, dem Leuchtenfelde zugewandte Graben, der nebst den andern Gräben eine Breite von ungefähr 25 m besaß, in feiner gangen Länge bestrichen werden konnte, überragte die Baftion mit den füdlich und öftlich daranstoßenden, ihr als Faussebraie dienenden Curtinen, die östliche Grenze des Bertes um ungefähr 20 m. An den weftlichen Endpuntt feiner Flante schloß sich in einem Wintel von 95 Grad eine ungefähr 87 m lange Curtine, die bis zu einer hohlen, an der nordöstlichen Ede belegenen, mit zwei Facen und zwei Flanten versehenen Baftion reichte. Diefe befaß bis zum Rande der Boschung eine Tiefe von ungefähr 50 m und eine seitliche Ausdehnung von ungefähr 55 m. Von ihr führte in der Richtung von Often nach Westen eine ungefähr 64 m lange Curtine zu einem an der nordwestlichen Ece der Berschanzung errichteten Ge-Un der dem Städtchen zugekehrten westlichen Front ichükstand. ward in ihrer Mitte, dort wo sich bis dahin das Eingangsthor befand, eine kleine, nur mit zwei Facen versehene, hohle Baftion errichtet, an die sich nach jeder der beiden Seiten eine turze Curtine anlehnte, von denen die füdlich belegene die Berbindung mit der kleinen Baftion an der füdweftlichen Ede herstellte. Der hauptgraben und die Contrescarpe nebst dem zu ihr gehörenden Außengraben behielten im Wesentlichen ihre alte Geftalt, nur der am

<sup>267)</sup> An ber Spipe biefer Baftion ftand in späterer Zeit eine Stange, an ber durch Flaggenfignale den Lootfen das Ausegeln von Schiffen angezeigt warb.

Leuchtenfeld belegene Waffenplat ward erheblich erweitert. Damit bas Eingangsthor einer Beschießung von den benachbarten Soben mehr entzogen werde, ward es mit der zu ihm gehörenden hölzernen Bugbrude in die fudweftliche Ede, nordlich von der dort belegenen kleinen Bastion verlegt. Im innern Raum der Schange, deffen Ausdehnung von Süden nach Norden ungefähr 100 m und von Westen nach Often ungefähr 140 m betrug, erhielt die Mückenburg eine regelmäßige vieredige Geftalt, auch ward fie an ihrer nördlichen und westlichen Seite mit einer Fauffebraie verfeben; an den beiden andern Fronten dienten die dort belegenen Curtinen als Kauffebraie. Gin Blat, der hinter der nördlichen Curtine lag, ward, damit er zur geficherten Aufstellung von Baraden für eine auf dreihundert Mann berechnete Besatung benutt werden konne, durch eine in seiner öftlichen Seite errichtete Traverse gegen Flankenfeuer von den benachbarten Soben geschütt. Gine zweite Traverse sicherte das Innere der dem Städtchen gegenüber belegenen Da das Eingangsthor nebst der Brücke erft im Jahre 1675 erbaut ward, so werden die Arbeiten in diesem oder dem folgenden Jahre zum Abschlusse gelangt fein. An Gebäuden befanden sich in der Citadelle die Wohnung des Rommandanten, der den Rang eines Majors bekleidete, je zwei Wohnungen für zwei Rorporale und zwei Konftabler und je eine Wohnung für einen Sergeanten und einen Tambour. Diese hatten dort ihren dauern-Die gemeine Mannschaft, die in einer hölzernen den Wohnsit. Baracte untergebracht war und gegen Ende des achtzehnten Jahrhunderts aus sechsunddreißig Röpfen bestand, ward alle vier Wochen abgelöft. Die Geschützausruftung bezifferte sich auf der Umwallung ber Stadt auf feche, in der Citadelle auf fechzig Ranonen.

Seit jener Zeit sind an den Travemunder Festungswerken größere Umbauten zur Verstärkung ihrer Widerstandskraft nicht mehr vorgenommen worden. Man hat sich vielmehr damit begnügt, sie in gutem baulichen Zustande zu erhalten und verfallene Theile durch Neubauten zu ersetzen. Im Jahre 1697 wurde an der Wasseriete des Städtchens der schadhaft gewordene Palissaden-

weg in einer Länge von 687 m erneuert, zu welcher Arbeit die Brauerzunft, da durch sie die Ginschmuggelung 268) fremden Bieres erschwert ward, einen Beitrag von 1000 & leistete. Das zur Citadelle führende Thor wurde, weil es einzufturgen drohte, 1725 erneuert. Als im Jahre 1728 beschlossen ward, die Rettenfträflinge, die bisher in Lübeck verwahrt wurden, in Travemunde unterzubringen, wurde für fie ein geficherter Unterfunftsraum in der Citabelle bergestellt. Da ihre Rahl stets nur eine geringe war, so fanden sie bei den Erdarbeiten, die zur Erhaltung der Werte auszuführen waren, eine genügende Beschäftigung. Namentlich wurden sie bazu verwandt, die in die Trave hineingebauten Befestigungswälle, die vorzugeweise einer Beschädigung ausgesetzt waren, in vertheidigungs. fähigem Buftande zu erhalten. Doch hatten die Arbeiten, die von ihnen ausgeführt wurden, nur geringen Erfolg, da die hölzerne Bohlwerkwand, welche die Erde gegen ein Hinabstürzen in die Trave fichern follte, ganglich verfault war. In einem Berichte, ber bierüber im Jahre 1773 von dem Baumeister Soherr erstattet ward, wurde bemertt, daß den am Uferrande ftehenden Baliffaden der Umfturg drohe, und daß die Ranonen von den Ballen hatten entfernt werden muffen, weil diese nicht mehr ftandfähig seien. Es erging daher vom Rathe an ihn der Auftrag, Vorschläge darüber zu machen, wie eine Sicherung der schadhaften Werke zu erreichen fei. Zwei Blane wurden von ihm vorgelegt. Rach dem einen follte mit einem Roftenaufwande von 12758 & 12 B ein neues hölzernes Bohlwerk errichtet werden, nach dem andern follte als Schutmand eine Mauer aus Feldsteinen aufgeführt werden, deren Rosten auf 26 459 & 8 8 berechnet wurden. Als sich der Senat im folgenden Jahre auf Brund von Gutachten, die der General von Chafot und der Lieutenant im Lübecischen Contingent Möhring erstattet hatten, für die Errichtung einer fteinernen Mauer entschieden hatte, entstand über die Art der Ausführung eine Meinungsverschiedenheit zwischen dem Bau-

<sup>&</sup>lt;sup>268</sup>) Bis in die Mitte unseres Jahrhunderts mußte alles in Travemunde verschänkte Bier bei in der Stadt Lübeck ansässigen Brauern eingekauft werden.

<sup>8</sup>tfcr. b. 18. f. S. G. VII, 3.

meister Soherr und dem Lieutenant Möhring, da dieser eine stärkere Construktion, als sie von dem ersteren vorgeschlagen war, für nothwendig erachtete. Erst nach langen Verhandlungen ward auf Grund eines von dem holländischen Kriegsbaumeister Redelnscheit erstatteten Gutachtens eine Verständigung zwischen ihnen erreicht. Ein neuer Kostenanschlag ward ausgearbeitet, der für die Errichtung einer steinernen Mauer ein Ersorderniß von 40 000 h nachwies. Als der Rath eine Bewilligung dieser Summe bei den bürgerlichen Collegien beantragte, entschieden sie sich mit Stimmenmehrheit für ein hölzernes Vohlwert, dessen Ausführung dann auch von dem Rathe im Jahre 1775 angeordnet ward.

Obgleich zu Ende des Jahrhunderts die Ueberzeugung gewonnen ward, daß die Befestigungswerke einem Angriffe nicht zu widerstehen vermöchten, so wurden sie doch dis zum Jahre 1806 von einer schwachen Mannschaft, die unter dem Besehle eines Majors stand, besetzt gehalten. Auf ihre Unterhaltung wurden aber keine Kosten mehr verwandt und sogar gestattet, daß zur Herstellung einer besseren Verbindung zwischen der auf dem Leuchtenfelde errichteten Badeanstalt und dem Städtchen ein von Fußgängern zu benutzender Weg in den Wall der Citadelle eingeschnitten und durch eine hölzerne Brücke über den Außengraben geführt werde.

Nachdem Lübeck dem französischen Kaiserreich einverleibt war, ward im Jahre 1812, um einen befürchteten Angriff der englischen Flotte abwehren zu können, auf dem linken Ufer der Trave unmittelbar am Meeresstrande durch die Oberstlieutenants Vinache und van der Wyck eine Citadelle erbant. Sie erhielt die Gestalt eines unregelmäßigen Achtecks, dessen der Stadt zugekehrte Seiten in einem Winkel von 160 Grad aneinander stießen, während an den übrigen Seiten die Winkel sich auf 135 Grad beließen. Ihre Ausdehnung einschließlich der ausgeschütteten Contrescarpe betrug in der Richtung von Westen nach Norden 120 m. In ihrer Witte erhob sich ein aus Manersteinen errichtetes Blockhaus, das bei einer Höhe von 9 m eine Länge von 17 m und eine Breite von 8 m besaß. In seinem

Innern befanden fich zwei übereinander gelegene mit einer Baltenbede versehene Räume, beren Wände nach allen Seiten mit Schieß. scharten verseben waren. Auf dem flachen Dache, zu dem eine im Innern angebrachte Treppe führte, war ein kleiner Aussichtsthurm errichtet, auch waren die Seitenmauern in folder Bobe über baffelbe hinausgeführt, daß sie den dort aufgestellten Truppen einen genügenden Schutz gewährten. Das Blockhaus war mit alleiniger Ausnahme eines schmalen durch Seitenmauern gesicherten Zuganges ringsum von einem 4 m tiefen, Wasser haltenden Graben umgeben, der an feiner innern Seite mit Quadermauern, an feiner äußern mit Riegelmauern verseben war. Un ihn schloß sich ein 12 bezw. 23 m breiter etagenförmig abgestufter Erdwall, in deffen Innern kasemattirte Räume zur Unterbringung der Besatzung angebracht waren. Von der Kontrescarpe trennte ihn ein 9 m breiter bis zur Bobe des Wafferstandes mit Spundwänden versehener Graben. ein Ueberschreiten beffelben zu erschweren, waren an beiben Seiten unterhalb des oberen Randes ichrag nach unten gerichtete Sturmpfable dem Erdreich eingefügt. Der Zugang lag an der dem Städtchen augekehrten Front und führte über eine hölzerne mit einer Bugvorrichtung versehene Brude in das Innere des Wertes. Die Geschützausruftung bestand aus zwei vierundzwanzigpfündigen und zwölf Bum Bau wurden die in Beranlaffung fünfpfündigen Ranonen. der Entfestigung Lübecks beim Abbruch des äußeren Mühlenthores, des Burgthores und der Burgthorbrücke gewonnenen Mauer- und Quadersteine verwandt. Die Arbeiten wurden größtentheils durch Berfonen ausgeführt, die aus den Landbegirken unentgeltlich gestellt werden nußten. Unmittelbar nach dem Abzuge der Franzosen wurde das Werk vollständig niedergelegt und der Blat, auf dem es geftanden hatte, planirt. Bald darauf ward auch die Entfestigung des Städtchens in Angriff genommen. Das an der Lübeckischen Land. ftraße belegene Thor ward mit der über den Graben führenden Bugbrücke 1815 abgebrochen und der Graben zugeschüttet. Die auf dem Walle errichtete Bruftwehr ward 1822 abgetragen, die alte Citadelle, um Raum für ein neues fteinernes Bohlwert zu gewinnen,

in den Jahren 1831 und 1832 beseitigt. Die Reste des Walles und des Stadtgrabens, die 1871 der Gemeinde überwiesen waren, verschwanden 1882 beim Bau der Lübeck-Travemünder Eisenbahn, da auf der Fläche, die sie einnahmen, der Bahnhof erbaut ward.

Als im Jahre 1848 der deutsch-dänische Krieg ausbrach, ward, um das Einlausen seindlicher Schiffe verhindern zu können, am Meeresstrande unmittelbar beim Ausflusse der Trave eine aus Erdwällen bestehende Schanze errichtet, die nach Abschluß des Friedens ihrem Verfalle überlassen ward. Von ihrer Wiederherstellung ward zur Zeit des deutsch-französischen Krieges Abstand genommen, da eine vorgenommene Besichtigung ergeben hatte, daß bei einer von der See aus vorgenommenen Beschießung Travemünde für alle das Ziel versehlenden Geschosse den Kugelfang bilden und daher voraussichtlich vollständig zerstört werden würde. Statt dessen ward die Vertheidigung der Trave an die Herrenfähre verlegt, woselbst mehrere zum Versenken hergerichtete Flußschiffe hingelegt, auch am rechten Flußuser Schüßengräben ausgehoben wurden. Eine dort hergestellte Schiffbrücke sollte den in Travemünde postirten Soldaten einen schnellen und gesicherten Rückzug gewähren.

Zum Schutze der von der Stadt in Anspruch genommenen, von den lauenburgischen Herzögen stetig bestrittenen Ausübung der Fischerei auf dem nördlichen Theile des Razeburger Sees ward, wie Höveln in seiner Chronik berichtet, im Jahre 1595 unmittelbar am Ausschusse der Wakenitz bei Rothenhausen eine Schanze erbaut, die mit drei Geschützen besetzt ward. Das in ihrer Mitte belegene 1583 neu erbaute Haus diente einer kleinen Besatung als Untertunstwert. Im Volksmund führte diese Befestigung den Namen "Zwinge den Schalk."

Spätestens zur Zeit des dreißigjährigen Krieges wurden die Wirthschaftsgebäude auf den der Stadt gehörigen, als Enklaven im Herzogthum Lauenburg belegenen Ackerhöfen Behlendorf und Ritgerau mit einem nassen Graben umgeben, damit den zeitweilig in ihnen untergebrachten Soldaten ein Schutz gegen feindliche Streiftorps gewährt werde.

### Anlagen.

### 1.

# Angaben ber Rämmereirechnungen über die burch ben Ban bes Solftenthors verurfachten Roften.

- 1463. Item van bevele des rades hebbe wy uthgegeven to deme nigen holstendore vor delen, sand, kalk to loschende myt mer anderem ungelde 186 & 14 ß.
- 1466. To dem nyen Holstendore, so uns de bumester hefft overgheven unde Hans Horne vor sten to howen unde to kloven 655 \$\mathbb{A}\$ 7 \$\mathbb{B}\$ 4.4.
- 1467. Item so hefft gekostet dat nine holstendore und mengherlene so une loze pappir utwiset 1540 \$ 5 8.
- 1468. Abrechnung nicht mehr vorhanden.
- 1469. Item so hefft ghecostet bat nue holstendore calk, sten, arbeid mut pferwerk 1662 & 2 B.
- 1470. Item verbuwet dit jar an den holftendore in al lon, kalk und sten unde mengherlen psserwerk in al 1916 & 8 8 4 4.
- 1471. Item so hefft ghecostet dat nue holstendore dit jar, is 633 & 10 8 6 g.
- 1472. Frem hebben ghecostet de semzen stene, de to Ghotlande kowen worden to den Holstendore, betalt her Brydach by Antonius Dymann 118 & 8.
- 1473 und 1474. Rechnung nicht mehr vorhanden.
- 1475. Item verbuwet up dem holftendore dit jar, so unse lose pappir inhold 2370 & 5 f.
- 1476. Rechnung nicht mehr vorhanden.
- 1477. Item so heft gekostet dat Holstendor dit jar to allerlen so unse pappir inneholt 1467 & 9 8 11 3.
- 1478. Item so hefft dat Holstendor kostet dit jar mit alle smedewerke, malwerke unde allem ungelt 1572 # 15 ft 2 g.
- 1479. Item fo hefft dat Holftendor koftet dit jar 119 # 12 8.

2.

### Bertrag mit bem Grabenmeifter Johann Grever.

Witlik in alsweme, dat de ersamen heren de rad to Lubeke fint overenngekomen unde bebben entfangen mefter Johann Grever geboren van Konigesberge in der herschopp van Brandeborch belegen vor eren gravenmefter, beffen negeft anftanden famer langt ben angehaven graven unde wall buten deme Holftendore vorftan, gub und wol to bereidende unde to vullenbringende beth tor tijd, id deme rade behaget. Unde des so wil eme de erscreven rad, dewile unde folange be by en is, beforgen mid vrier hufinge, unde alle werkeldage, wanner dat he en in deme vorscreven graven arbeidet. tenn witte geven unde darbaven des jares ennen grawen lubeschen rock; brenget be of mit fut ennen edder twe, de fit mit eme fodanes gravenwerkes unde walles buwenge vorstan, den wil de erscreven rad geven alle bage, wen fe arbeiden, twe schillinge lubesch by erer aller vorscreven eigen kost unnd nicht meer. In orkunde der warheit is desser schriffte twe enes ludes dorch a. b. c. uth ennandergesneden, darvan de ene is by deme erscreven ersamen rade unde de ander by mester Johann vorbenomed in auder vorwaringe. unnd screven na der bort Christi unjes Beren dusent verhundert ime fofundesoventigisten jare ame sondage na der hilgen brier foninge bage.

3.

## Straffentetten.

Nach den Angaben des auf dem Bauhofe geführten Bauinventars waren im Jahre 1614 die Ketten, durch die der Verkehr auf den Straßen abgesperrt werden konnte, an den nachfolgend verzeichneten Stellen angebracht: am Mühlendamm, am Travengestade bei der Effengrube (2), bei der Hartengrube, bei der Dankwartsgrube, bei der Marlesgrube, bei der Depenau, bei der großen Petersgrube, bei der kleinen Petersgrube, bei der Pagönienstraße, bei der Folstenstraße am Thor (3), bei der Braunstraße (2), bei der Fischstraße,

bei der Alfstraße, bei der Mengstraße (2), bei der Bedergrube, bei der Clemenstwiete, bei der Fischergrube, bei der Engelsgrube (2), bei der Alsheide, bei der Beterfilienstraße, bei der großen Altenfähre, bei der kleinen Altenfähre (2), in der Altenfähre bei der Engelswisch, in der Engelsgrube bei der Schwönekenquerftrafe, in der Fischergrube bei der Aupferschmiedestraße, in der Beckergrube beim Fünfhausen, in der Mengstraße beim Rangleigebäude, beim Fünf. hausen und bei der siebenten Querftraße, in der Alfstraße und in der Fischstraße beim Schüffelbuden, in der Braunftraße beim Schüffel. buden und bei der Ginhauschen-Querftrage, in der Holftenftrage beim Schüffelbuden (2), bei der Strafe hinter St. Betri, beim Betriftegel, bei der Lederstraße und beim Rolf, in der großen Betersgrube bei der Betrifirche, im oberen Theile der Marlesgrube (2), in der Dankwartsgrube beim Pferdemarkt, auf dem Rlingenberg (3), davon eine bei der Schmiedestraße, in der Sandstraße bei der Wahmftraße, in der Breitenstraße bei der Burftraße, der Fleischhauerstraße, der Johannisstraße, der Mengstraße, der Bedergrube (2), der Pfaffenftraße, der Fijchergrube und bei der Schiffergesellschaft, in der fleinen Burgftraße, in der großen Burgftraße beim Burgthor, bei der Raiserstraße, bei der Burgfirche, bei der großen und der fleinen Bropelgrube, in der Konigftrage bei den am Beibelplat belegenen Bredigerhäusern der Jacobifirche, bei der Bfaffenstraße, der Glodengießerftraße, bei der Catharinenfirche, der Hundeftraße, der Johannis. ftraße (2), dem alten Schrangen, der Fleischhauerftraße, der Bugftraße (2), der Wahmftraße (2) und der Aegidienstraße (2), in der oberen und unteren Aegidienstraße, in der Mühlenstraße beim Rlingenberg, der Rapitelftraße, dem Fegefeuer, der St. Unnenftraße und ber Mufterbahn, auf der Mühlenbrude (3), in der Stavenftraße bei der Bakenitmauer, in der oberen Krähenstraße, in der Bahmftraße beim Balauerfohr, in der Sürftraße beim Balauerfohr und bei ber Schlumacherstraße, vor dem Bürterthor (3), in der Fleischhauerftraße bei der Schlumacherstraße und beim Johannistlofter, in der Johannisstraße an ihrem unteren Ende, in der Hundestraße beim Rofengarten und beim Tünkenhagen, in der Glockengießerstraße beim Tünkenhagen und beim langen Lohberg, am langen Lohberg bei der großen Gröpelgrube. Ihre Gesammtzahl betrug hundertundsechzehn.

Außerdem befanden sich zwei Ketten in der Breitenstraße vor dem Rathhause und zwei Ketten auf dem Markte, die eine vor dem Nädlerschwibbogen, die andere vor der Braunstraßentwiete. Geschlossen wurden die ersteren bis zum Jahre 1844 während der Sitzungen des Rathes, des Obergerichts und der Wette, die letzteren so lange die Kausseute sich zur Abhaltung der Börse auf offenem Markte versammelten, während der Börsenzeit.

Die Retten bestanden aus starkem geschmiedeten Gisen und waren an ihrer einen Seite in eine ungefähr ein Meter oberhalb des Straßenpflasters belegene Dese eingefügt, die in der Wand eines Hauses eingemauert war; an der anderen Seite wurden sie in einer gleichen Dese durch ein Schloß besestigt, zu dem ein in der Nachbarschaft wohnender Bürger den Schlössel bewahrte. Wann die Straßenketten entfernt sind, hat sich nicht feststellen lassen.

### 4.

# Bericht bes Bürgermeisters von Soveln über ben Ban bes Mühlenthors in ben Jahren 1550 und 1551.

Ueber den Bau des Thores sinden sich in der Höveln'schen Chronik die nachfolgenden Angaben. "In dussem Samer (1550) nam sick ein Raht von Lübeck vore ein herlick Gebuwete vor dem Molendore, wente ein mahl is idt ware, dat dat meste Volck tho Lübeck uth deme dudeschen Lande kumpt, dat moth in dasulvige Molen Dore kamen, och is ware, dat idt vor nehnem Dore beth here so spottesch an Graven, Wellen und Torne gestan hefft, alse vor demsulvigen Dore. Derhalven ein Ehrb. Rath mit Ernst vornam dat Welste mit twen Posteiden, dar tho den Graven an der Wackenisse mit enem Hovede tho maken unde buwen. Hir tho wurden alse Vorders Heren gesoget Herr Pawel Wibbekinck, Herr Andreas Buschmann, Herr Gosslinck von Wickeden, Herr Iohann Kone. Averst idt is ein olt Sprickwort: des Heren Oge maket dat

Perth veth. Albus gind idt hir od tho, wente dusse Heren deben dagelikes sodaen flitig Upacht up de Arbeideslude, dat allwege, wo nicht twe, so thom ringesten ener vann en den Arbeides Bolde up de Hant sach. Derhalven duth Arbeit sodaen enen Borthgand gewann, dat nen Gebuwete van den Muhrluden, weld tho Lübeck plegen tho arbeiden in hundert Jahren, in so korter Tidt is tho wege gebracht, wente der Arbeideslude gewonthlike Dachdevent moste in dussem Gebuwete nicht gelden.

#### 5.

## Roften bes Baues bes Mühlenthors in den Jahren 1550 und 1551.

Baven de 80 Munth vorgeslagen Kalckes und 60 Dusent Murstens, so Her Anders Busmann thom Vorrade anno 49 habde sammeln laten, welcke nevens mer anderem Ungelde, so the Beforderinge des sulvigen Werckes uthgegeven, und gekostet 845 & ane twehundert und negen und vertich dusent olden gebraken Murstens, so von olden Muren und Tornen, so nedder geworpen, gesammelt, albartho gebrucket worden.

Hir tho van den ver Tegelhoven vor Lübeck entfangen an Kalke 264 Munth nevens dem tho behorende Sande, an Mursten 297 000 und 6 Voderstücke, von allerlen gesneden Werten 17 100, an Blackdack 2500, an Holldack 20 500, noch 1 Tonne Withkalk, 500 Aftracken, 100 Halfern. Dit alle, wo vorgemelt, ane Her Anders syne Uthgave, so ick na gewontlikem Kope bethalt hebbe, is 2403 \$\mu\$ 14 \$\mathbb{6}\$ 5 \$\mu\$.

Dissen Kalck, Sand und Sten vorth Molendor to varende, 1896 Bober, vanth Boder 6 .4 is 59 & 4 8. Vor 4241 Munth Kalckes, so vor deme Molendore gelveschet, de Munth tho 7 ß; noch vor 40 Munth Mormlen Kalck im Kalkhuse totorichtende, vor de Munth 4 8. Antonius Loding geven und bethalt 115 & 7 ß.

Jochim Brundt vor 21 Prain vull Murfant, den Prain vor 5 & 2 8, geven 107 & 10 8.

Bor 65 Laft 5 Tunnen Denschen Rald to behoff des Fulle- kalkes geven 120 & 4 8.

Balter Borchgardes, deme Groffsmede, und Gorges Perleberch dem Clensmede vor allerley Fertuck na Inholt ener Tzedulen to behof des Gebuwtes, wor under 24 Schipppunt, 5 Lispund, 5 Pund graves Tuges is gewesen, so ick en betald 594 \$ 6 \$ 4 \$.

Den Murluden sampt eren Plegesluden tho Dachlone 1683 # 0 8 8 4.

Den Stadt-Timmerluden ane wes de Timmerlude vom Buhave oftemals dar tho gehulpen to Dachlone geven 141 & 5 & 9 g.

Den Stenbruggern to Dachlon geven is 131 # 3 8 5 .J.

Mester Hans, des Rades Decker geven, so mit eme verdinget, und och Dachson 25 &.

Vor 69 twelffte furen swedische Delen thom rusten und Stellinge, noch vor dre grote hundert und 25 furen Heithdelen ton Dwengers under de Scheversten. Noch vor 14 twelflige vinsche Raffter in Summa geven 267 & 13 & 4 &.

Tonnies Stark vor 21/2 C Latten geven 10 # 4 6 3 A.

Vam Buhawe hir to bekamen alle dat Eckenholt von Balcken und von Breden, so hir to gebruket is, datt men nicht umme 800 \$1 kopen sulde; hirto ick nem 22 Stück Holte betalt vor 22 \$2.

Den Steenhauwern vor de Quadranten thor Ellen to hauwende unde to Dachlon geven  $55~\mu$  4 6.

Schipper Binsentius Wittenborch vor 116 Fliesen 11 &; de sulven tho 53 Bussenquer to mate houwen laten dorch Tonnies Groten, geven 5 & 1 ½ 6, Summa 16 & 1 18 6 &.

Pawel Kron vor nige Lopkarren to makende und vor olde to lappende gegeven 58 \$ 7 \mathbb{F} 8 \mathbb{J}.

Den Rademakere hir binnen vor 37 Par nige Rade geven 44 # 12 f.

Dem Bodeker vor Balien, Drogetunnen, vor eden Spanne nige und olde to bindende, vor Woleftude und Schuffelen Stele 7 & 15 8.

Hand Laurenz, dem Reper, vor henpen Rammenthouwe und Baftenlinen to Wolingen 32 & 0 & 6 3.

Mester Karsten Middelstorp vor kopperen tuch thor Pumpe to makende geven 15 \$ 11 \$ 6 4.

Vor 249 000 olden gebraken Murstens reine to makende, vort Dusent 5 6, geven 77 & 13 f.

Den Segern to snibelen geven 24 # 15 8 2 J.

Deme Butkenmaker vor holten Molden, furen Spannen und holten Schuffelen geven 3 & 0 f 1 .4.

Vor 16 nige brunswicksche Spaden 6 # 11 8.

Dem Dreper vor Blode und holten Schiven geven 1 & 2 9 6 3.

Gerth Ruter und Statins von Duren vor 700 Stück gebrander Stene an Bilden und Semeß tom Gevel und den Vorkrensen umme beide Dwingers geven 194 & 11 f.

Bor 13 Schippund 3 Lispund 10 Pund Bliges, en Del in Rullen geten laten up be vif Rundele am Gevel und to beiden Dwengers, kosten 179 & 1 8 5 g.

Olaf Bardewik, deme Kopersmede, vor den Flogel up beide Gevels und vor 8 Flogels up beide Dwengers, wegen 2 Lispund, geven 8 \$ 6 6 8 \$.

Dem Snidger M. Hermen van Münfter geven vor de Wangen, Poste, Semessen und Ramen in beide Gevels und vor 9 Stucke Panelinge in de blinden Linfters am Vorgevel to Makelon 13 & 2 &.

Benedictus Dreiger, deme Maler, geven vor de 6 Flogels up de Gevels to vorgulden to sampt alle deme Bildewerk und Semesse am Gevel und 4 Krenzen umme beide Torne tovormalende und mit Olie to drenken, de Trallien Ramen und 53 Rullen in de Bussengater, datt Bli allenthalven brun roth antostrikende nevens den 8 Flogelen up beide Torne tovergulden 53 & 11 8.

Dem Glasemaker Clawes Lutkens geven vor 31 Tavell niger Finster in beiden Geveln.

Hand Wolberd, beme Nagelsmede to Wesenberge, geven vor allerlen Nagel tom Scheverbacke und suft 125 & 9 8 6 3.

Deme Kannengeter Gabriel Tunden vor 38 Pund Lodelse 5 & 8 8 8 g.

Den Luden, so mit den Stootekarren twe Jar lanck gefarende, hebben vorlont 2384 & 3 18 8 A.

M. Albert, deme Blidecker, vor den ofter Dwenger to Dachlon geven 74 & 11 f 10 g. Den wefter Dwenger vordinget vor 63 &. Summa 137 & 11 f 10 g.

De Beloninge ber gemeinen Dachloner und bes arbeidende Mannes alse Grevers, Rammers, Watergeters, Pumpers, Inladers, Wallsetters und der glikende 3284 & 11 f 3 A.

Noch anno 54 den 12. Aprilis Tomas Reben geven vor 7 Lispund 3 Pund Rullen Bli, dat Lispund tho 12 ß, Ungelt 6 3 tom ofter Owenger den Metheler mit to becleden, is 5 \$ 4 \$ 6 3.

Noch let ich ut Bevel der Burgermeister beneden umme de beiden groten Stangen up den Owengers maten dorch Perleberch, den Cleinschmidt, twe cronemente nevens meren psenwerk binnen und buten den Owengers, wo sin zedel vormeldet int lange, hir steit korte. Darvor ich eine gegeven 22 &, de ich vam Buhave empfing, dar umme hir nicht to erkennen is.

Summa mine Utgave in alle biffen vorgeschrevenen Punkte is 12 430 & 3 & 4 4.

Wenn hir nu sulbe gerekent und bygebracht werden de gedane Hulpe und Forderinge an Perden und Arbeitsluden, so vam Buhave geschehen und van is belonet worden vor ens,

Item all be holt und Fundamentstene tom groten Hupen to, de vam Stenfelde und van der Stekenisse by Moln gehalt und hir gebracht warde, is alles vam Buhave und nicht vom Gravengelde bekostiget worden,

Do hir en sulbe gerekent werden alle eken Timmerholt, ecken Planken und Pultholt nevens den ecken Slengen, de tom merendele in der Erden verlecht und vorstot geworden sin, newens dem Gebunte baven deme Gewelste und beide Torne Sprete, och de grote Porte, welches alle vam Buwhawe und nicht vam Gravengelde is betalt und bekostiget, warde sick tom groten Pennige lopen; welches ick to estimeren my nicht understan do.

To deme so is alle de Scheversten, wor mit beide Dwengers gedecket, von der Remerie und nicht vom Gravengelde betalt.

Summa fo hefft bat nige Molendor ene grote ftuden Bennind

gekostet mer, denn hir is berekent. De allmechtige Gott vorlene der guden Stadt Lübeck syne gnade, dat se dat in guden christliken Brede lange mogen geneten, gebruken och underholden. Sodane wünsche ich der guden Stadt Regenten und Bürgere von harten.

Ueber die Aufbringung der Kosten finden sich die nachfolgenden Angaben.

An Grabengelb wurden erhoben 1549 1783 & 3 6, 1550 4185 & 3 6 7 3, 1551 4262 & 4 6 5 3, von der Accife wurden geliefert, weil das Grabengeld nicht ausreichte, 1550 1520 & 12 6, 1551 513 & 0 6 9 3 und 1553 65 & 13 6, außerdem wurden aus einem Vermächtnisse gezahlt 50 &. Im Ganzen 12 380 & 4 6 9 3.

### 6.

## Infdriften auf Lübedifden Broncegefcuten bes fiebzehnten Jahrhunderts.

Nach einem von Joh. Jacob Biese 1742 angefertigten Berzeichnisse.

- 1. St. Jacob de Grote. Christus von der Junkfruwen gebaren hebbe ik tom Schutherren erkaren, de late mi ok feilen nicht, wenn ik tho scheten bin gericht. Inschrift auf einer zehnpfündigen Schlange, die auf der Bastion Rehbock stand.
- 2. St. Johannes Evangelist. Chriftus dorch sin Lident und Dodt alle Feindt oberwinnen moth, sunst is vergevens uns Loth, Lat mi recht treffen in noth. Inschrift auf einer zwölfpfündigen Schlange, die auf der Bastion Rehbock stand.
- 3. Ich hete Nagtegahl unde kann singen, dat schal in der Schanze klingen. Anno 1542 Gert von Merfeld got mi. Inschrift auf einem fünfpfündigen Geschütz, das auf der Bastion Pulverthurm stand.
- 4 Die Singerin bin ick genant. In der Schanzborden bin ick woll bekant. Gerdt von Wehrfeldt goet mi mit seiner Handt anno 1545. Inschrift auf einem sechzehnpfündigen Geschütz, das im Zeughaus aufbewahrt wurde.

- 5. Der Thur Singerin bin id geheten. Thor unde Muhren kan id nedder scheten. De Ehrbare Radt tho Lübeck heft mi borch Gehrt von Wehrfeld laten geten 1546. Wer is trw up disser Weldt, de heft selten Geldt. Inschrift auf einem vierundzwanzigpfündigen Geschütz, das im Zeughaus ausbewahrt wurde.
- 6. Ich hete de Nachtigal und kan och singen, dat es dorch Thorne unde Muhren schall dringen. Wat ich nich kan thobrecken, dat schall mien Suster de Singerin wreken. Im Jahre 1546 god mi Gerd von Mehrfeldt, dat is wahr. Inschrift auf einem vierundzwanzigpfündigen Geschütz, das im Zeughaus ausbewahrt wurde.
- 7. Des Louwen Kind bin ick genant. Mit Gades hulpe helpe ick verdedigen Stede unde Lant. Anno 1550 dar goedt mi Kersten Middeldorpe, dat is war. Inschrift auf einer zehnpfündigen Schlange, die im Mühlenthor aufgestellt war.
- 8. Des Ablers Kind bin ick genant. Wien Fiegenden do ick Wedderstand. Anno 1559 Jar goet mi Kersten Middelborpe, dat is wahr. Inschrift auf einem 17½ Fuß langen achtpfündigen Geschütz, das auf der Bastion beim Hüxterthor aufgestellt war.
- 9. Under Sunte Mateus Namen hebbe ick den Engel thom Schilde bekamen. Anno 1563 Jar goet mi Matz Benningk D. J. W. Inschrift auf einem fünfpfündigen Geschütz, das auf der Bastion Pulverthurm stand.
- 10. De Swertsisch bin ich geheten, in minen Viend will ich geweldig scheten, darumme heben mi de Borger, Wedewen und Gesellen der Vischstraten laten geten. Dat is geschehen dem Ehrbarn Radt und der Stad thon ehren. Godt will alle unse Viende stüren unde weren. 1566 Matties Benningk godt mi. Inschrift auf einer 16 Fuß langen achtpfündigen Schlange, die auf der Bastion beim Hügterthor stand.
- 11. De blaue Thorn do id heten. Mark up, woll mi hefft laten geten, dat hefft gedahn de Borgerschop, de in der Beckergrove all, am Heringmark sind mit im Fall thor Ehren Lübeck der goden Stadt un och dajulfst den Ehrbaren Rath. 1565 goet mi Mattheis

Bencke. Die Inschrift stand vorne an der Mündung einer vierzigpfündigen Kartaune, die im Zeughaus aufbewahrt wurde.

- 12. Dat ick all dueß bin worden gaten, des danck ick de Hügun Wahm Straten, der König Straten von der Hüg- bet an Sanctillen Ohrt, den Heumarck bet an den Kaufoet hen fort. Dem Rath tho Gehorsam, der Stadt tho gaude, tho stühren Gewaldt unde Unrecht tho Hochmode. 1565 Mattis Bencke. Sanct Petrus bin ick genant. Die Inschrift stand vorne an der Mündung einer vierzigpfündigen Kartaune, die im Zeughaus ausbewahrt wurde.
- 13. Lübeck du ehrenrieke Stadt! deine Börger der Breden Straat Koberge und kleine Borgstraten hebben di dit geten laten tho wehren dienes Fiendes Obermoth. Bi di set wie Goet un Bloet. 1566 Goet mi Mattis Beneke. Inschrift auf einer vierzigpfündigen Kartaune, die im Zeughaus ausbewahrt wurde.
- 14. De brummende Baar bin ick genannt tho erholden mien frieß Vaderlandt. Scharpe Augeln dau ick scheten. De Lübeckische Brune Straat leet mi geten. Anno Christi 1566 Jahr goet mi Matthieß Beneke, dat is wahr. Inschrift auf einer vierzigpfündigen Kartaune, die im Zeughause aufbewahrt wurde.
- 15. Up Rommel, du starder Heldt, lat klingen diene Stim int Feld. Des Lübeckschen Shrbaren Rades du bift, tho skürmen Krieges Wacht und List. 1577 goet mi Wattis Beneke. Inschrift auf einer vierundzwanzigpfündigen halben Kartaune, die im Zeughause ausbewahrt wurde.
- 16. Wen ick Engel Raphael dan klingen unde min Brauder Urich deit singen, werden der Lubeschen Fiende schaun, wat ick mit miner Salvebüsse kann doen. 1583 goet mi Mattis Beneke. Inschrift auf einer achtzehnpfündigen Schlange, die im Zeughause aufbewahrt wurde.
- 17. 18. Serenissimo Potentissimoque Principi Christiano IV. Regi Daniae Senatus Populusque Lubecensis Anno MDCIII Matthiess Benicke 1603. Inschrift auf zwei vierundzwanzigpfündigen halben Kartaunen, die im Zeughause ausbewahrt wurden. Nach einer Mittheilung, die sich in Drepers Chronik

findet, waren sie zu einem Geschenke für König Christian IV. von Dänemark bestimmt. Sie sollen an ihn nicht abgeschickt sein, weil der Guß nicht vollständig gelungen war.

### 7.

# Ordyninge der Belle und Muren Stridweren tho besetten anno (15)79.

Up dem Borchwall 400 Mann
In den begden stenern Strychweren an der Travene 10 Rott
In der ersten Strychwere an der Bakenisse 10 Rott
Up den 8 Tornen vor dem Borchdor 10 Rott
Twyschen den Dorren 10 Rott Schütten
In der Schafferne beth tho dem Rosentorn op der
Muren und vor de Porten 6 Rott
Vor dann beth to der Gropergroven 3 Rott
In der ersten Strychwere an der Wakenysse 5 Rott
Vor dann wente tho der Loberger Porten up der Muren 2 Rott
Up dem Plat by dem Loberge 300 Mann
Von dann up der Muren unde Porten wente to der
Rlockengeterstraten 4 Rott
Vor dann wente thor Hundestratenporte 4 Rott
In der ersten Strykwere 5 Rott
Vor dann wente tho der Fleskhumerstraten Porte 4 Rott
Wente tho den Hügterdor 3 Rott
Up de byden Waterkunft 2 Rott
Up dem Hügertorne und Wall und Strychweren 600 Mann
Vor dem Hügerdor wente tor Kreyenstrate up de Muren 2 Rott
Vor dann wente tho der Stavenstrate 3 Rott
Vor dar wente tho dem Molendor 6 Rott
In den Molendor 10 Rott Schütten
Lengest dem Molen Wall unde beide Dwenger vor
bem Dor
Up den Buddentorn 3 Rott

Up dem runden Dwenger
Achter der Molen up dem Walle 10 Rott
Up dem Buwhave
Bon dem Buwhave wente tor Marlesgroven bynnen
Muren dar is de Stadt apen 600 Mann
Up dem Drectwalle 600 Mann
In den Holstendor 10 Rott Schütten
Bor dem Holftendor wente tho Ploennis Rundell . 300 Mann
Up Ploennies Rundell 500 Mann
Leugest dem Walle wente tho dem andern Rundele . 200 Mann
Up dem Rundele unde Strychweren nedden am Walle 500 Mann
Up dem nyen Walle unde Stryckweren 500 Mann
Up dem Beckergroventorn 2 Rott
Up dem Marstale 500 Mann
Up dem Klyngenberge 400 Mann
11p dem Perdemarkede 600 Mann
Up dem Koberge 600 Mann

### 8.

## Bericht des Bürgermeifter-Buches über den Bau der Golftenbrude im Jahre 1500.

De Solften Brugge 1500.

Anno domini vyffhundert imme sommere do vel van gebrekeswegen de Holstenbrugge in de Trauen, also dat men se gant moste
wedder nijge maken. Umme dat nu affvor unde touor vth deme
lande to Holsten nicht vorhindert worde, dan allikewoll geschege, wart
gemaket eine brugge ouer de Trauen tegen der Bischergrouen vppe
twen prame, bouen mydt bolen unde vinnelangen mydt stegelen
becledet, in dusser wise gemaket. De prame worden beide an
malckander langes ouer de Trauen gelecht, vinde de an der holsten
sphen lach, was gemaket mydt kedden, dat men den konde laten
vinne ghan, vinne de scheppe dor dore to latende. Unde schach in
dusser manire. Des morgens weren se an malckander gestoten
8tler. d. 8. f. 8. 6. VII, 8.

vmme des vih unde invarendes willen, beth de klocke theine sloch. Denne leth men den eynen pram vmme ghan, dath men de schepe, de bonen edder benedden legen, dar dorch moth bringen. Dat durede beth de clocke twölwe sloch, dan sloth men den pram wedder beth des auendes to sossen, vmme denne den anent langk de Trauen mydt hoppen unde anderen schepen frije uppe unde dale to varende. Unde de vith unde invore to deme prame van deme holsten velde was dorch den dorwech van deme nygen granen by deme theygelhuse unde deme thorne, dar des rades schiphere uppe wonet, 1) unde, wo wol de noch an welken ende gang bose was, so moste men doch den natiden betteren mydt wasen 2) unde anderen, so lange de Holstenbrugge wedder gemaket wart. Unde de stene unde sant van der Holstenbrugge bleeff alle in der Trauen liggende.

#### 9.

## Bericht des Lübedischen Stadtingenieurs aus dem Beginne des siebzehnten Jahrhunderts.

Advis, in welcher gestalt man die R. freye Hanze Stadt Lübed wider die haftige Anschlege zu helfen und etwas wider eine Belagerung zu fortificiren ist.

Zum ersten das newe Bolwerck die Brustwehr zu volfuhren, gleich wie die jtzunt angefangen sein. Sollte auch noch nothdurftich sein, von dem newen Bolwerck<sup>3</sup>) in Zeit der Noth bis an den Fischerthurm auf das angefangene Riiswerck eine Brustwehr zu machen also oben auf der Linie, da die Cortine muß kommen, von etwa auf 6 oder 8 Schuh<sup>4</sup>) hoch und 6 oder 8 Schuh dick mit einem Banket von  $1^{1/2}$  Schuh hoch und 3 Schuh breit um von dem einen Wall bis zu dem andern zu kommen und auch, um desto

<sup>1)</sup> Der hier erwähnte Thurm ift ber Dammannsthurm.

<sup>2)</sup> b. h. Faschinen, f. Schiller-Lübben, Nieberdeutsches Wörterbuch, f.v. mafe.

<sup>5)</sup> Das hier erwähnte neue Bollwerk ist die spätere Bastion Commis.

<sup>4)</sup> Schuh und Fuß sind als Maßstab gleichbebeutend, mithin ift ein Schuh gleich 28,76 cm.

besser den Damm, so das Wasser im Graben teilt, zu desendiren und im Fall die Transche oder Brustwehr vom hohen Lande entdeckt wäre, soll man dieselbe noch höher traversiren. NB. Hierzu ist am Rande bemerkt: Der Herr Obrist Lambert sindet nöthig, daß man mit diesem Werk in aller Eile soll fortsahren, namentlich daß man von dem neuen Bollwerk bis an die Trave das Werk schließt mit einer starken Palissade und einer Brustwehr dahinter und dasselbe bei Nacht versehe mit einer guten Corps de garde.

Zum zweiten. Eine Wassermühle zwischen dem newen und großen Bolwerk<sup>5</sup>) am Ravelin zu legen, um dem Feind das Approchiren am großen Bohlwerk zu verhindern. In welchem Ravelin man mit einigen kleinen Brücken von Tannenbrettern gemacht kann einkommen längs der Casematte. Beiteres soll man mit der angefangenen Brustwehr fortsahren, gleichwie an den Palissaden ist angefangen, damit man verdeckt nach dem Ravelin und Faussebrahe vom großen Bolwerk kann kommen, und soll man auf dem großen Bolwerk einschneiden in der Seitenface.

Zum dritten. Der Manerwall, so vom großen Bolwerk nach dem Holstenthor geht, von der Casematte einzuschneiden bis zu der Casematte<sup>6</sup>) von dem Rondel, so vor dem Holstenthor liegt.

Zum vierten. Sollte auch nöthig sein am Holstenthor eine Zugbrücke zu machen, die weil dieselbige leichtlich zu machen ist. Und daß man ein oder zwei Fenster verblende, ) so oben der Brücken respondiret. Zu wissen, daß sie verblendet werden zwei oder drittehalb Schuh von den Fenstern, als daß man sicher Granaten dadurch kann werfen.

<sup>5)</sup> Unter großem Bollwert ift bie 1595 errichtete ber Dantwartsgrube gegenüber belegene Baftion zu verstehen.

<sup>6)</sup> Db von dem Ausdrucke Casematte gefolgert werden barf, daß sich in dem großen Bollwert und in der beim Solstenthore belegenen Bastion Steinbauten befunden haben, muß dahingestellt bleiben, da sich das Borhandensein solcher anderweitig nicht nachweisen läßt.

<sup>7)</sup> Die Fenster, die verblendet werden sollten, befanden sich in dem 1585 erbauten Thore, es sollte also die Zugbrücke, deren Bau empsohlen ward, unmittelbar vor diesem Thore zu liegen kommen.

Zum fünften. Auf bem langen Wall die Brustwehr innerhalb zu scharviren und in der Fausbray eine Batterie zu machen, um 1 oder 2 Feldstücke zu gebrauchen. Item auch in Zeit der Noth vor der stehenden Mauer,8) so vor dem Rondel bei dem Sagehof liegt, ein Ravelin zu legen, um damit zu verhindern, daß man das Wasser aus dem Graben nicht kann ablassen.

Sollte gleichfalls auch nöthig sein, vor Dammannspforte ein Ravelin zu legen und von dem einen Ravelin bis zum andern die Erde längs dem Graben einzuschneiden, damit daß man von dem einen bis zum anderen kann gehen und also einer dem andern Hülfe und Beistand kann leisten.

Bum 7. Soll auch nöthig sein, an der Droege<sup>8</sup>) ein Ravelin zu legen, weil an der selbigen Seiten schädliche Höhen liegen, da ein ganzes Lager nicht weit vom Stadtgraben kann logiren und von dannen bis an den Graben mit Approchiren kommen kann. Soll man mit den obbemeldeten Ravelinen den Feind können lange aufhalten, soll auch nöthig sein die steinerne Mauer, so durch den Graben gehet, tiefer in die Erde zu werken und in Zeit der Noth die Dröge abzubrechen.

Bum 8. Gegen den Marftall an dem Baum auf der Ecke unten am Wall eine Bruftwehr zu machen.

Bum 9. Am Hürterthor steht zu bedenken, daß man da keine Fortifikation kann legen, die einigermaßen sollte zu defendiren sein. Ursach, daß allda keine Flankirung zu bekommen, weil die Stadtmauern zu weit von dannen liegen. Weil aber das nicht geschehen kann, sollte es gut sein, daß man die änßerste Pforte sollte versehen mit einer starken Palissade von dem einen Wasser bis zum andern, und das ungefähr 8 oder 10 Schuh von dem steinernen Volwerk, sollte auch gut sein, daß man innerhalb des Volwerks einen hölzer-

<sup>8)</sup> Unter ber stehenden Mauer ist ber vor ber Bastion im Graben belegene Bar zu verstehen.

<sup>9)</sup> Die Droege, ein Gebäude, in dem die Schiffstane getheert wurden, war wegen ihrer Feuergefährlichkeit auf dem Theile ber Roddenkoppel errichtet, welcher der Engelsgrube gegenüber lag.

nen Gang machte, auf den man Wlusketiere legen kann, um die Brücke und Palissaden zu vertheidigen, und von oben das erste Rondel bis am Wasser mit Palissaden zu versehen, damit man nicht, das Gott verhüte, so das Bolwerk eingenommen wäre, in die Faussebray vom selbigen Rondel könnte laufen und also den Wall an allen Orten besteigen.

Zum 10. foll die Faussebray von demfelbigen Rondel rings umber repariret und die Bruftwehr so weit auslegen, daß man die Ost-Face von dem steinernen Bolwerk kann flankiren.

Bum 11. wäre auch nöthig, daß man auf dem Damm oder Fähre beim Fischerthurm noch etliches Holz oder Palifsaden über quer darauf schlägt, damit man nicht herüber kann kommen, um den Wall zu besteigen.

Bum 12. An dem kleinen Rondel, 10) so am Burgwall siegt, die Schießlöcher derartig zu vollführen, daß man nahebei die Homeien 11) bestreichen kann und daß selbige mit Schanzkörben verblendet werden, wie angewiesen ist.

Bum 13. An selbigem Thore an beiden Seiten von oben bis ans Wasser querüber hölzerne Palissaden zu errichten und außerhalb bieselbige Pforte mit einer Zugbrücke oder innerhalb mit einer Wolfsgrube zu versehen und oben um dieselbe einen hölzernen Gang zu machen mit doppelten Schwalben 12) schußfrei für eine Mustete, um die Wolfsgrube zu vertheidigen. Hierzu ist am Rande bemerkt: Der Herr Obristlieutenant findet auch für rathsam, daß man nicht allein mit der Zugbrücke, sondern auch mit den Wolfsgruben vorwärts gehe, und daß die Wauern an beiden Seiten höher werden gemacht, damit der Feind verhindert werde, daß er nicht alsbald den Wall besteige, des weiteren, daß der Ehrbare Rath in aller Eile die hölzernen Palissaden verfertigen lasse, um sie nach Derter und Plätzen aufzustellen, auf denen es für nöthig erachtet ist.

<sup>10)</sup> Ueber die Lage des kleinen Rondels vor dem Burgthore sind nähere Angaben erft in dem Nachtrage enthalten.

<sup>11)</sup> Mit homeien wird ber äußere Thorzingel bezeichnet.

<sup>12)</sup> Unter Schwalben find Ausbauten zu verstehen, Die es ermögelichten, bas Borterrain feitlich zu bestreichen.

Zum 14. Soll auch in Zeiten der Noth ein Ravelin nöthig sein für das Burgthor, weil man ganz verdeckt an das Thor kommen kann.

Zum 15. Ist nöthig geachtet, daß in allen Thoren und Pforten Haspels 18) gelegt werden und sollen billig derselbigen eine gute Anzahl in Vorrath gemacht werden.

Ferner hat der herr Obriftlieutenant noch für gut befunden:

Am Burgthor soll man an beiden Seiten von der Mauer noch schwache Palissaden machen lassen bis in die Tiefe des Grabens und zwar von doppelten Balten.

Auch die Mauer, 14) die am Pockenhofe ist und dicht beim Stadtgraben steht, weil sie sehr gefährlich ist, abzubrechen.

Auch auf dem Mühlenwall anstatt der eifernen Stücke zwei metallene Stücke zu setzen.

In dem obigen vom Obrist Lambert erstatteten Gutachten ift an erster Stelle auf die große Gefahr hingewiesen worden, die für eine Vertheidigung ber Stadt badurch vorhanden war, daß ber Wall auf der Strede zwischen Obertrave und holstenthor gegenüber dem Bauhofe und den städtischen Mählen eine große Lude enthielt, die nur durch die im Vorterrain gelegenen sumpfigen Wiesen geschütt ward. Da die Herstellung eines hohen Walles dort wegen des ichlechten Baugrundes große Schwierigkeiten bereitete und erhebliche Roften erforderte, jo follte vor der Hand von der Errichtung eines folden abgestanden und nur auf die Aufschüttung einer sechs bis acht Fuß hohen und ebenso starten Bruftwehr Bedacht genommen werden. Ferner sollte für einen besseren Anschluß der unterhalb der Dankwartsgrube gelegenen großen Baftion mit den ihr benachbarten Baftionen geforgt und zur Aufrechthaltung des Wafferstandes in dem dortigen Außengraben eine Wassermühle in der Trave errichtet werden. Um holftenthor follte das neue Stadtthor durch Erdanschüttungen besser geschützt und in dem Damm, der den süd-

<sup>18)</sup> Haspels sind Fußangeln.

<sup>14)</sup> Die beim Podenhof belegene Mauer, deren Abbruch empfohlen ward, wird die Umfassungemauer des Rirchhofs gebildet haben.

lichen und nördlichen Theil des Stadtgrabens von einander treunte, eine Zugbrücke erbaut werden. Auf dem nördlichen Theile der Befestigungswerke zwischen Holstenbrücke und Untertrave sollten an der Außenseite des Grabens drei Ravelins angelegt werden, von denen zwei vor den dort belegenen Bastionen, die dritte vor der langen zur Untertrave führenden Kurtine zu liegen kommen sollten. Am Burgthore sollte auf die Errichtung eines außerhalb des Thores belegenen Ravelins Bedacht genommen werden. Die sonstigen Vorschläge waren von geringerer Bedeutung, sie bezogen sich meistens auf die Eingrabung von Palissaden und Verstärkung der Brustwehren und Außenmauern.

### 10.

## Ausgaben an Tagelohn für Herftellung ber Befestigungswerke.

Ein Bild von den großen Roften, die ber Stadt im fiebzehnten Jahrhundert aus der Berftellung und Unterhaltung der Keftungs. werte entstanden sind, gewährt die nachfolgende Busammenftellung berjenigen Summen, die zu jener Beit allein an Tagelohn verausgabt find. Sie betrugen von 1601 bis 1620 197 985 & 3 8, von 1621 1648 1635 130 \$\delta\$ 4 \$\text{ ft}\$ und von 1649 bis 1670 550 832 # 91/2 B. Ihre Gesammtsumme beziffert sich hiernach auf 2 383 948 # 1/2 B. Der geringe Betrag für die ersten zwanzig Jahre, in denen fehr bedeutende Arbeiten ausgeführt murben, erklart fich baraus, daß damals die Bewohner der Stadt noch verpflichtet waren, fich perfonlich oder durch einen von ihnen bezahlten Stellvertreter an den Arbeiten zu betheiligen. In den Jahren 1622 bis 1624 wurden Unternehmer beschäftigt, die ihrerseits die Arbeiter auzunehmen und zu lohnen hatten. Werden zu dem Verlag an Tagelohn die anderweitigen Aufwendungen, über deren Sobe fich Angaben nicht erhalten haben, hinzugerechnet, fo darf angenommen werden, daß in den ersten fiebzig Jahren des siedzehnten Jahrhunderts mehr als 4 000 000 # für die Befestigungswerte verausgabt find.

1601 5649 \$\mathref{\psi}\$ 10 \$\mathref{\psi}\$. 1602 8776 \$\mathref{\psi}\$ 11 \$\mathref{\psi}\$. 1603 10 202 \$\mathref{\psi}\$ 14 \$\mathref{\psi}\$. 1604 10 484 \$\mathref{\psi}\$ 2 \$\mathref{\psi}\$. 1605 9107 \$\mathref{\psi}\$ 14 \$\mathref{\psi}\$. 1606 12 052 \$\mathref{\psi}\$ 14 \$\mathref{\psi}\$. 1607 9365 \$\mathref{\psi}\$ 8 \$\mathref{\psi}\$. 1608 11 893 \$\mathref{\psi}\$ 11 \$\mathref{\psi}\$. 1609 11 901 \$\mathref{\psi}\$ 6 \$\mathref{\psi}\$. 1610 8291 \$\mathref{\psi}\$ 15 \$\mathref{\psi}\$. 1611 10 489 \$\mathref{\psi}\$ 5 \$\mathref{\psi}\$. 1612 7943 \$\mathref{\psi}\$ 3 \$\mathref{\psi}\$. 1613 7781 \$\mathref{\psi}\$ 1 \$\mathref{\psi}\$. 1614 8187 \$\mathref{\psi}\$ 1 \$\mathref{\psi}\$. 1615 9173 \$\mathref{\psi}\$ 5 \$\mathref{\psi}\$. 1616 14 588 \$\mathref{\psi}\$ 8 \$\mathref{\psi}\$. 1617 12 638 \$\mathref{\psi}\$ 8 \$\mathref{\psi}\$. 1618 12 328 \$\mathref{\psi}\$. 1619 8375 \$\mathref{\psi}\$. 1620 8754 \$\mathref{\psi}\$ 11 \$\mathref{\psi}\$.

1621 19250 \$\mu\$ 7 \$\mathbf{k}\$. 1622 8214 \$\mu\$ 8 \$\mathbf{k}\$. 1623 3300 \$\mu\$. 1624 3939 \$\mu\$ 4 \$\mathbf{k}\$. 1625 18848 \$\mu\$ 15 \$\mathbf{k}\$. 1626 18487 \$\mu\$ 1 \$\mathbf{k}\$. 1627 20635 \$\mu\$ 8 \$\mathbf{k}\$. 1628 35394 \$\mu\$ 7 \$\mathbf{k}\$. 1629 95765 \$\mu\$ 5 \$\mathbf{k}\$. 1630 37532 \$\mu\$ 5 \$\mathbf{k}\$. 1631 62487 \$\mu\$ 15 \$\mathbf{k}\$. 1632 49833 \$\mu\$ 1 \$\mathbf{k}\$. 1633 77647 \$\mu\$ 1 \$\mathbf{k}\$. 1634 81199 \$\mu\$ 7 \$\mathbf{k}\$. 1635 90725 \$\mu\$ 9 \$\mathbf{k}\$. 1636 88033 \$\mu\$ 1 \$\mathbf{k}\$. 1637 88831 \$\mu\$ 3 \$\mathbf{k}\$. 1638 92384 \$\mu\$ 3 \$\mathbf{k}\$. 1639 142533 \$\mu\$ 4 \$\mu\$. 1640 100090 \$\mu\$ 3 \$\mathbf{k}\$. 1641 109164 \$\mu\$ 4 \$\mu\$. 1642 76624 \$\mu\$ 6 \$\mu\$. 1643 85219 \$\mu\$ 10 \$\mu\$. 1644 51765 \$\mu\$ 5 \$\mu\$. 1645 43056 \$\mu\$ 6 \$\mu\$. 1646 50831 \$\mu\$ 12 \$\mu\$. 1647 52662 \$\mu\$. 1648 30673 \$\mu\$ 14 \$\mu\$.

1649 18126 \$\mu\$ 12 \$\mathrm{0}\$. 1650 21590 \$\mu\$ 4 \$\mathrm{0}\$. 1651 16255 \$\mu\$
15 \$\mathrm{0}\$. 1652 19775 \$\mu\$ 7\frac{1}{2} \$\mathrm{0}\$ 1653 15245 \$\mu\$ 3 \$\mathrm{0}\$. 1654
19988 \$\mu\$ 3 \$\mathrm{0}\$. 1655 27515 \$\mu\$ 14 \$\mathrm{0}\$. 1656 54775 \$\mu\$ 10 \$\mathrm{0}\$.
1657 53430 \$\mu\$ 14 \$\mathrm{0}\$. 1658 37811 \$\mu\$ 4 \$\mathrm{0}\$. 1659 45852 \$\mu\$
15 \$\mathrm{0}\$. 1660 41244 \$\mu\$ 5 \$\mathrm{0}\$. 1661 33786 \$\mu\$ 7 \$\mathrm{0}\$. 1662 34280 \$\mu\$
4 \$\mathrm{0}\$. 1663 28710 \$\mu\$ 14 \$\mathrm{0}\$. 1664 23768 \$\mu\$ 4 \$\mathrm{0}\$. 1665 12757 \$\mu\$.
1666 16602 \$\mu\$. 1667 8164 \$\mu\$. 1668 5416 \$\mu\$. 1669 8973 \$\mu\$
3 \$\mathrm{0}\$. 1670 6804 \$\mu\$ 15 \$\mathrm{0}\$.

### Nachtrag.

Seitdem die obige Abhandlung dem Drucke übergeben ward, sind vor dem Burgthore und dem Mühlenthore bei den zur Herstellung des Elbe-Trave-Kanals unternommenen Ausgradungen Reste ehemaliger Beseitigungswerke freigelegt worden. Da sie nur aus Fundamentmauern und Reihen eingeschlagener Pfähle bestehen, auch ihr früherer Zusammenhang vielsach zerstört ist, so giebt ihre Deutung zwar zu mannigsachen Zweiseln Beranlassung, sie gestatten jedoch, in einzelnen Punkten die früher gemachten Beschreibungen zu berichtigen oder zu vervollständigen.

Bor dem Burgthore, wo der Kanal in geringer Entfernung von der alten Stadtmauer durch den dort gelegenen natürlichen Söhenruden hindurchgeführt wird, umfaffen die Arbeiten in nördlicher Richtung fast den gangen Blat1), auf dem bis zum Ende des Festungswerte errichtet wurden. fechzehnten Jahrhunderts ... Musführung diefer Arbeiten hat fich ergeben, daß alle Anlagen, die ber Trave zugewandt waren, völlig zerftort find, daß aber an der Batenitfeite und auf dem Damme, der beide Fluffe von einander trennt, unter der im Anfange des fiebenzehnten Jahrhunderts auf. geschütteten Erde sich in großem Umfange Fundamente von Festungs werken erhalten haben. Diefe find, bevor fie beseitigt murben, auf Verfügung der Kanalbaubehörde genau vermessen und in einem Blane verzeichnet worden. Auf ihm beruht die dieser Abhandlung beigefügte Stizze.

Durch die vorgenommenen Ausgrabungen konnte festgestellt werden, daß das 1299 erbaute mittlere Thor 66 m von der Stadtmauer entfernt war, und daß es dem inneren Thore nicht gerade gegenüber lag, daß vielmehr der stadtseitig zu ihm führende Weg um ein geringes nach Westen abbog. Die Durchgangsöffnung des Thores hatte bei einer Länge von 14 m eine Breite von 5,8 m und ward von 4,3 m dicken Seitenmauern eingefaßt. Diese große

<sup>1)</sup> Die Stelle, auf ber im vierzehnten Jahrhundert die Gertrubentapelle und das äußere Thor erbaut wurden, ift bei ben ausgeführten Arbeiten unberührt geblieben.

Manerstärke berechtigt zu der Annahme, daß das Thor zur Zeit seiner Erbauung seitlich noch nicht durch angeschüttete Wälle geschützt ward, daß es also außerhalb des 1241 errichteten Walles gelegen hat. Die Verbindung des inneren mit dem äußeren Thore ward seitlich durch zwei Manern hergestellt, die in der Richtung der Außenmanern jener Thore verliefen, so daß der durch sie gebildete Zingel nur eine Breite von 6 m besaß. Von ihren Fundamenten hat sich nur an der Ostseite ein kleiner Rest erhalten.

Vor dem mittleren Thore ward in unmittelbarem Zusammenhange mit ihm ein 8 m langes, durch eine 1,1 m starke Zwischenmauer von ihm getrenntes Vorthor2) von vierectiger Gestalt erbaut. Um die Bertheidigung zu erleichtern und ein Durchschlagen der Geschosse möglichft zu verhindern, verlief die Durchgangsöffnung der beiden Thore nicht in gerader Richtung, fie bog vielmehr am äußeren Thore nach Often ab. Da die Seitenmauern des letteren nur 2 m dick waren, also bei einer direkten Beschießung leicht gerftort werden konnten, jo wird, um folches zu verhindern, gleich. zeitig mit feiner Errichtung an feinen beiden Seiten ein Außenwall aufgeworfen fein. Diefer war nach außen durch einen Graben geschützt und erstreckte sich, wie aufgefundene Bfahlreste erweisen, in gerader Linie zur Watenit, an deren Ufer er in halbrunder Geftalt endigte. Seine Länge betrug 82 m. Gin Ball von gleicher Bestalt wird, wie der Faldenbergiche Plan zeigt, damals auch an der Travefeite bergeftellt fein. Im Busammenhang mit diesen Arbeiten wird durch Beseitigung der alten, die Thore mit einander verbindenden Mauern und durch Abgrabung des alten Balles, deffen feitliche Stupen fie bildeten, der innere Bingel erheblich verbreitert und die auf dem beigefügten Plane mit d bezeichneten Baulichkeiten errichtet jein. Dieje werden als die Kundamente einer der beiden

<sup>2)</sup> Das Vorhandensein eines solchen Vorthors ist auf dem großen Holzschnitte durch Darstellung einer im innern Durchgange vorspringenden Zwischenmauer angedentet. Die von der Außenseite des Thores auf Seite 358 gelieferte Beschreibung bezieht sich auf das Vorthor.

por dem Burgthore erwähnten Strickwehren oder Blockhäuser ju beuten fein. Un jener Stelle lagen fie an der Ecte des alteften noch jest erhaltenen Mauergrabens und konnten daher mit Recht den anderweitig für fie vorkommenden Namen Ort- oder Echauser führen. Sie werden zur Vertheidigung des Thorzingels beftimmt gewesen sein und zu diesem Behufe in ihrem Innern Beschütstände und Unterkunfteraume für die Befakung enthalten haben. während einer Belagerung einer Beschießung von außen entzogen zu fein, werden fie über den Ball, in dem fie eingebaut maren, nicht hervorgeragt haben. Sie hatten eine Länge zwischen 30 und 40 m und eine Breite zwischen 12 und 14 m.3) Diese Berftärkung der alten Befestigungswerke wird wahrscheinlich in der Mitte des vierzehnten Jahrhunderts, als man begann fich der Feuergeschüte jum Angriffe und zur Bertheidigung einer Stadt zu bedienen, aus. geführt fein. Borhanden mar der erweiterte Bingel bereits als Raifer Carl IV. im Jahre 1375 Lübeck besuchte, da damals die Frauen der Stadt fich zu feiner Begrüßung zwischen den beiden Thoren aufgestellt haben, mas unmöglich gewesen mare, wenn der Bingel noch die geringe Breite der früheren Zeit gehabt häfte.

Daß die im vierzehnten Jahrhundert hergestellten Festungswerke schon, bevor im Jahre 1621 mit der Anlage neuer Befestigungen begonnen ward, einem Umban unterzogen sind, wird dadurch bewiesen, daß in der Außenlinie des Außenwalles, östlich vom mittleren Thore, die Fundamente einer 0,75 m starken nach außen in Abständen von 4 m durch Strebepseiler gestützten Mauer freigelegt sind. Sie umschloß einen ovalen Raum von mehr als 64 m Länge und von 15 m durchschnittlicher Breite. Da in seinem Innern Fundamente für Gewölbepseiler nicht aufgefunden sind, er auch für eine Balkendecke eine zu große Breite besaß, so muß augenommen werden, daß er nach oben offen gewesen ist und bestimmt war, einer großen Zahl von Vertheidigern in unmittel-

<sup>3)</sup> In neuester Zeit sind auch an der gegenüberliegenden dem Westen zugekehrten Seite der Fahrstraße Manerreste aufgefunden, die erweisen, daß hier die zweite Strickwehr gelegen hat.

barer Nähe des Walles einen gesicherten Aufenthaltsort zu ver-Nach außen ward er durch einen im alten Graben auf. geschütteten Wall4) und durch einen diesem vorgelegten Graben ge-Die zu ihm führenden Zugänge lagen beim mittleren Thore und bei der inneren Strickwehr. In gleicher Reit wird der öftliche Ball. theil um 16 m nach dem Watenitufer vorgeschoben und auch an der Weftfeite der Wall und Graben, wie folches aus dem Falkenbergichen Blane zu ersehen ift, bis in die Nähe der Trave fortgeführt und der lettere, um einen Durchbruch des in ihm höher als in dem Flusse stehenden Wassers zu verhindern, durch eine starke Mauer geschlossen Diese Arbeiten werden im Jahre 1518 ausgeführt sein, wenn die Unnahme gutrifft, daß fich auf fie die nachfolgende in das Bürgermeisterbuch eingetragene Angabe, die bisher nicht gedeutet werden "Unno (15) 18 tonnte und daher unbeachtet geblieben ift, bezieht. ward dat blockhus ovve den ort by de Travene gelecht unde de graven unde mal barneffen gemaket." Roch fpater, mahricheinlich im Jahre 1535, zu dem Rehbein in seiner Chronit die Ausführung von Wallarbeiten vor dem Burgthor vermerkt, 5) ward, um eine feitliche Beschießung bes Zuganges zum äußeren Burgthore und bes inneren Batenipufers zu ermöglichen, an ber nordöftlichen Ede bes öftlichen Walles ein Erdrondell errichtet, das eine Länge von 17 m und eine Breite von 10 m erhielt. Es ward nach Ausweis bes Falkenbergschen Planes durch Buschüttung des an diefer Stelle 1518 hergestellten Grabens in unmittelbare Verbindung mit dem hinter ihm liegenden Walle gebracht. Rach Norden war es von einem Graben umgeben, nach Often ward es von dem Baffer ber Batenis befpült.

<sup>4)</sup> Daß jener Raum in einem Wall eingebaut war, ergiebt sich baraus, daß seine sämmtlichen Strebepfeiler an der Außenseite der Mauer lagen.

<sup>5)</sup> Auffällig ist, daß diese Bastion nicht auf dem großen in der Mitte des sechzehnten Jahrhunderts angesertigten Holzschnitte von Lübeck dargestellt ist. Es erklärt sich dieses wohl daraus, daß durch seine Aufnahme der Blick auf die hinter ihm liegenden Thore verdeckt worden ware.

Bor dem Mühlenthore haben die Ausgrabungen nur zu geringen Ergebnissen geführt. In dem Damme, der die beiden Stadt. graben von einander treunte, ift die Stelle freigelegt worden, an der eine im Jahre 1635 erbaute Bugbrücke die Verbindung mit bem äußeren Ravelin berftellte. Gie übersvannte einen Raum von 8,5 m und ruhte auf zwei ftarten Auflagern, die, um eine Beftreichung des Grabens zu ermöglichen, beiderseitig in ihn hineingebaut waren und eine Breite von 15 m erhielten, jo daß an ihren Rändern mit Schießicharten versebene Mauern errichtet werden tonnten.6) Unterhalb der Baftion Schwansort ist man auf zwei diesen endete die nördlich gelegene Bfahlreiben geftoßen. Bon 75 m von der jegigen Sahrstraße entfernt unterhalb des Blages, auf dem sich das Brahl'iche Denkmal erhob. Der von ihr eingeschlossene Ball wird nur eine geringe Starte besessen und einen Theil der ältesten Befestigung gebildet haben. Die füdliche Bfahlreihe gehört unzweifelhaft zu den Wallanlagen, die im Jahre 1551 gleichzeitig mit der Erbauung des großen Renaissance-Thores bergestellt wurden. Sie erweift, daß damals bereits der Wall nach aufen in die Linie vorgeschoben wurde, bis zu der er nach den im fiebzehnten Jahrhundert vorgenommenen Umbauten reichte. Deftlich von der Fahrstraße sind die Fundamente einer Mauer freigelegt, welche den Bingel zwischen dem mittleren und äußeren Thore seitlich eingeschlossen hat.

Von dem Blockhause, das im Jahre 1526 vor dem Mühlenthore von allen Festungswerken am stärksten mit Geschützen ausgerüstet war, sind Fundamentmanern nicht aufgefunden worden, so daß seine Lage und Gestalt auch jetzt nicht festzustellen ist. Daß der Thurm der Navigationsschule bei seiner Erbanung eine größere Höhe erhalten hat, als er zur Zeit besitzt, und daß er bei Erbanung der vor ihm gelegenen Bastion, um das Schußfeld zu verringern, erheblich erniedrigt worden ist, ergiebt sich daraus, daß am Fuße

<sup>6)</sup> Die früher gemachte Angabe, daß damals im Graben Graben- koffer hergestellt seien, hat sich als eine irrige erwiesen.

besselben bei Abgrabung des Walles mehrere Cubikmeter große Massen zusammenhängenden Mauerwerks aufgefunden sind, die ersichtlich von oben herabgestürzt sind und die, da ein anderes hohes Gebäude dort niemals vorhanden war, nur jenem Thurme angehört haben können. Die alte Casematte, die unter ihm sich im Walle erhalten hat, ist beim Schlusse dieser Schrift noch nicht freigelegt worden.

Bei Fortsetzung der Arbeiten ist man an jener Stelle auf die Reste zweier aufrechtstehender Mauern gestoßen, die mit dem Thurm in Verbindung stehen und einem dort belegenen Zingel angehört haben. Auch ist im Garten des Hauses Mühlendamm No. 7 (Dienstwohnung des Landschaftsgärtners) ein gepstasterter Weg aufgefunden, der zum stadtseitigen Thore des Thurmes führte. Hiernach kann kein Zweisel mehr darüber bestehen, daß dort ehemals eine Wegeverbindung mit den Außen-Ländereien bestanden hat.

#### Drudfchlerberichtigung:

Auf Seite 406 muß es ftatt Anlage 8 heißen: Anlage 9.

# Beigegebene Plane.

- 1. Befestigung ber Stadt nach Falkenbergs Blan, 1620.
- 2. Grundriß von Lübeck, 1787.
- 3. Fortification des Burgthors, 1813.
- 4. Travemunde, um 1630.
- 5. Travemünde, 1811.
- 6. Die Citabelle in Travemünde.
- 7. Refte ber früheren Befestigungen am Burgthor.

### XIII.

# Der Berein

für Lübedische Geschichte und Alterthumsfunde während der Jahre Michaelis 1884 bis Ende 1897.

Anschließend an die im vierten Bande dieser Zeitschrift gegebene Uebersicht ist Folgendes über die Thätigkeit des Bereins seit 1884 zu berichten.

Bom Urkundenbuch der Stadt Lübeck sind, Dank der unermüdlichen Thätigkeit unseres hochverdienten Mitgliedes Staatsarchivar a. D. Dr. Wehrmann, der achte und neunte Band vollständig und zwei Hefte des zehnten erschienen, umfassend die Jahre 1440—1463. Für die Fortsetzung dieses wichtigen Werkes sind seit 1869 regelmäßige Jahresbeiträge sowohl vom Hohen Senat wie von der Gesellschaft zur Beförderung gemeinnütziger Thätigkeit bewilligt worden; die letzte Bewilligung erstreckt sich auf die fünf Jahre 1895—1899.

Von der Zeitschrift des Bereins sind drei Bände, der fünfte, sechste und siebente erschienen. Von den im Jahre 1883 begonnenen Mittheilungen liegen jest sieden Hefte und ein Theil des achten vor. Da die Mittheilungen allen Mitgliedern der Gesellschaft z. B. g. Th. zugestellt werden, so sind sie ein sehr geeignetes Mittel, die Theilnahme für die Geschichte unserer Stadt in weiterem Kreise anzuregen. Ihr Inhalt ist sehr mannigsaltig, sie berichten nicht nur über das Leben früherer Jahrhunderte, sondern geben auch vom Standpunkte der Gegenwart Beiträge zur Bolkstunde. Es ist daher sehr erwünscht, daß auch fernerhin Männer, die dem praktischen Leben nahe stehen, sich an dieser Veröffentlichung betheiligen.

Ferner sind Schriften zu nennen, die von einzelnen Mitgliedern bes Bereins herausgegeben sind und als Früchte der von dem

Berein ausgehenden Anregung bezeichnet werden dürfen. Dr. R. Ropymann, Archivar in Roftod, forrefpondirendes Mitglied bes Bereins, feit 1885 Chrenmitglied, gab 1884 ben erften Theil der Detmar.Chronif in neuer, fritischer Bearbeitung heraus. Dr. Th. Sach schrieb den tunftgeschichtlichen Text zu dem Werke "Der Dom zu Lübect." welches 1885 in Folge gemeinsamer Bemühung unferes Bereins und des Bereins von Kunftfreunden erschien. felbe verfaßte eine Schrift "Die Anfange der Renaissance in Lübect," welche 1889 als Begrüßungsschrift des Vereins von Kunftfreunden ju der hundertjährigen Jubelfeier der Gefellichaft jur Beforderung gemeinnütziger Thätigkeit erschien Als Begrugungsschrift unseres Bereins verfaßte damals Dr. Wehrmann die Abhandlung "Der Memorienkalender der Marienkirche zu Lübeck," welche im fünften Bande unserer Zeitschrift abgedruckt ift. Ferner veröffentlichte Bolizeirath Dr. Ab. Sach eine Festschrift "Die Gesellschaft zur Beförderung gemeinnütiger Thätigkeit mahrend der ersten hundert Jahre ihres Bestehens 1789-1888." Sie ift leider unvollendet aeblieben, doch liegt ein anziehender leberblic über die Entstehung und Entwickelung der Gefellschaft und zuverläffige Nachricht über einen großen Theil der von ihr begründeten Unternehmungen in dem damals erichienenen Bande vor. Diefelbe Jubelfeier veranlagte den Professor am Ratharineum Dr. Mar Soffmann gur Beraus. gabe einer "Geschichte der freien und Hanfestadt Lübed," von welcher der erste Theil 1889, der zweite 1892 erschien. Nachdem die von Prof. Dr. E. Deecke 1844 begonnene Darftellung der Beschichte Lübecks nicht über das dreizehnte Jahrhundert hinaus. gekommen war, schien es wünschenswerth, das feitdem in reichem Mage veröffentlichte Urfundenmaterial und die gahlreich vorhandenen Einzelforschungen zu einer zusammenfassenden Uebersicht zu bennten, die geeignet fein mochte, fernerer Forschung die Wege zu bahnen und neu herantretende Lefer in den bedeutungsvollen Stoff einguführen. Der Verfasser hatte sich babei bes sachkundigen Beiraths älterer Bereinsmitglieder zu erfreuen. Im Jahre 1893 gab die Feier des 750jährigen Bestehens der Stadt Lübeck dem Staats archivar Dr. B. Sasse Beranlassung, den Freibrief Kaiser Friedrichs I. für Lübeck in getreuer Lichtbruck-Nachbildung mit Erläuterungen herauszugeben. Derfelbe veröffentlichte 1897 "Minigturen aus Sandichriften bes Staatsarchivs in Lübed," neun Tafeln mit Erläuterungen, einen werthvollen Beitrag zur Lübecker Runftgeschichte, welche durch die feit einigen Jahren darauf verwandten Forschungen immer mehr aufgehellt wird. Berr Dr. Wehrmann gab 1895 einen lehrreichen "Ueberblick über die Geschichte Lübecks" in der Festschrift, welche der in unserer Stadt tagenden 67. Bersammlung deutscher Raturforscher und Aerzte überreicht wurde. In der Festschrift für die 28. Bersammlung der deutschen anthropologischen Gesellschaft, welche 1897 in Lübeck stattfand, gab Dr. Th. Sach einen "geschichtlichen Ueberblick über bie Forschungen zur vorgeschichtlichen Alterthumstunde in Lübed," und Oberlehrer Dr. Freund behandelte die "vorgeschichtliche Abtheilung Lübeder Mufeums."

Anderweitig erschienene Schriften über Lübecks Geschichte und Alterthümer sind in Berzeichnissen, die unseren "Mittheilungen" eingefügt werden, zusammengestellt. Besonders wichtig sind die urkundlichen Publikationen des Hansischen Geschichtsvereins, die Werke von Ad. Goldschmidt, Lübecker Walerei und Plastik dis 1530 (mit 43 Tafeln, 1889 erschienen) und P. Rehme, Das Lübecker Oberstadtbuch (mit einem Urkundenbuche, 1895 erschienen,) ferner die neue Ausgabe der Korner-Chronik, auf Anregung unseres korrespondirenden Mitgliedes Prof. Dr. Weiland von Dr. J. Schwalm in Göttingen bearbeitet und 1895 erschienen.

Die schriftstellerische Thätigkeit geht größtentheils aus der persönlichen Anregung hervor, welche die Bereinsversammlungen während des Binterhalbjahres gewähren. Ueber das, was in diesen Zusammenkünften verhandelt wurde, geben die Jahresberichte und zahlreiche Mittheilungen in den Lübeckischen Blättern nähere Austunft. Die Bereinsmitglieder konnten sich dem persönlichen Berkehr um so mehr widmen, da eine andere früher dem Verein obliegende Ausgabe, die Verwaltung von Sammlungen, ihm durch

Begründung bes 1893 eröffneten Lübeder Mufeums abgenommen murbe.

Im Jahre 1839 war bem Berein eine werthvolle Sammlung von Rarten und Abbildungen, Lübeck betreffend, überwiesen worden. Diese Sammlung, Museum Lubecense genannt, vermehrte fich im Laufe der Zeit besonders durch Ansichten alterer Bauwerte, Die bem Abbruch zum Opfer fallen mußten, und geftaltete fich zu einer wichtigen Quelle für die Renntniß des früheren Auftandes der Stadt. Ferner waren Schnigwerte, Bemalbe und funftvolle Berathe aus unseren Rirchen und aus Privatbesit gesammelt und feit 1842 in dem geräumigen oberen Chor der Ratharinentirche auf. geftellt, dieje Sammlung wurde 1853 unferem Berein zur Berwaltung überwiesen. Gine britte Sammlung vereinigte feit 1858 bie bei Ausgrabungen gefundenen Ueberrefte aus vorgeschichtlicher Zeit, nordische Alterthümer und Gegenstände aus fremden Erdtheilen, Die der Bölkerkunde zu ftatten kommen; Diefe kulturhiftorische Sammlung, in den Räumen des Saufes der Gefellichaft zur Beförderung gemeinnütiger Thätigkeit aufgestellt, murde 1875 dem Berein zur Berwaltung überwiesen. Als bann ber Entschluß gefaßt wurde, für fammtliche in Lübeck vorhandene Sammlungen ein Mufeum zu erbauen, ergab fich die Nothwendigkeit einer neuen Ordnung. Auf Grund einer von Dr. Th. Hach 1888 veröffentlichten Denkschrift vereinigte man die drei erwähnten Sammlungen gu einem Mufeum Lubedifcher Runft. und Rulturgefchichte, unter Ausscheidung ber Gegenftande aus fremden Landern, welche bem Mufeum für Bölferfunde, und gewerblicher Gegenftande, welche bem Gewerbemuseum überwiesen wurden. Im December 1891 wurden burch Beichluß der Gefellichaft zur Beförderung gemeinnütiger Thätigkeit besondere Berwaltungsausschüffe für die fechs Abtheilungen des Museums eingesett: Diesen liegt seitdem die weitere Fürforge ob für die in ichonen Raumen aufgestellten Sammlungen.

Die Eröffnung des Museums, welche am 16. Mai 1893 stattsand, ist ebenso wie die im Herbst 1891 erfolgte Eröffnung

bes neuen Hauses der Gesellschaft zur Beförderung gemeinnütiger Thätigkeit ein Ereigniß von bleibender Bedeutung für die in unserer Stadt bestehenden wissenschaftlichen Bereine. Das Museum enthält die zur Anschauung bestimmten wissenschaftlichen und Kunst-Gegenstände in übersichtlicher Anordnung, welche auch auf die noch auszufüllenden Lücken hinweist; das neue Gesellschaftshaus dietet bequeme Räume für die Zusammenkünfte, welche früher an wechselnden Orten gehalten wurden, und belebt das Gefühl der Zusammengehörigkeit, um den edlen Zwecken der Muttergesellschaft zu dienen.

Geblieben ist dem Verein die Verwaltung seiner ansehnlichen Bibliothek, die durch Schriftentausch mit auswärtigen wissenschaftlichen Vereinen und Instituten sich beständig vermehrt. Sie ist im neuen Gesellschaftshause aufgestellt und dort der Benutzung zugänglich; ein Theil der eingehenden Schriften wird, auf Grund besonderer Vereinbarung, an die Stadtbibliothek, ein anderer an die Handbibliothek des Museums Lübectscher Kunst- und Kulturgeschichte abgeliefert. Ginen neuen Katalog der besonders auf Lübect bezüglichen Handschriften und Drucke hat Dr. Wehrmann als Bibliothekar des Vereins im Jahre 1892 angelegt.

Nur wenige Ausgrabungen haben seit 1882 im Lübeder Gebiet stattgefunden, nicht vom Berein veranstaltet; die Fundstücke sind an das Museum übergegangen. Ein ansehnlicher Fund mittelalterlicher, großentheils Lübeder Münzen wurde 1887 beim Umban des Siechenhauses vor Travemünde gemacht; Prof. Dr. Curtius hat darüber im sechsten Bande der Zeitschrift aussührlich berichtet. Im Jahre 1890 erwählte der Verein aus seiner Witte eine Kommission zur Erforschung der im Lübeder Gebiet noch vorhandenen altsächsischen Bauernhäuser; sie hat ihren mit zahlreichen Abbildungen ausgestatteten Bericht im siebenten Bande der Zeitschrift veröffentlicht.

Defters hatte der Berein Gelegenheit, bei festlichen Beraustaltungen mitzuwirken. Schon erwähnt ist die hundertjährige Jubelfeier der Gesellschaft zur Beförderung gemeinnütziger Thätigkeit

im Jahre 1889, über welche Prof. Dr. 3. Müller, damals Archivar der Gefellschaft, zugleich Mitglied unferes Bereins, einen ausführlichen Festbericht veröffentlicht hat. Um 20. und 21. Mai 1891 hielt der Sanfische Geschichtsverein seine zwanzigste Jahres. versammlung in Lübeck ab; unser Berein widmete ihm eine Schrift von Senator Dr. 28. Brehmer "Ueber die Gründung und ben Musbau der Stadt Lübed," welche im fünften Bande der Zeitschrift abgedruckt ift. Selbständig veranstaltete ber Berein am 10. October 1893 eine Feier jum Undenken an bas 750 jahrige Befteben ber Stadt Lübed. Gine zahlreiche Buhörerschaft mar in ben Coloffeums (Cronsforder Allee 25) versammelt; Des Staatsarchivar Dr. Basse redete über die Umftande, unter welchen die Gründung der Stadt erfolgte, und über ihr erftes Aufblühen, Landrichter Dr. Benda hob wichtige Momente aus ber fpateren Geschichte der Stadt hervor und verknüpfte die hoffnungevolle Gegenwart mit der ruhmreichen Bergangenheit. Den musikalischen Theil der Teier hatte die hiefige Singakademie unter Leitung des Brof. C. Stiehl übernommen. Gin Bericht über Die Feier ift in den Lübectischen Blättern 1893, No. 82 gegeben, ebendaselbst No. 83 ift die Rede von Dr. Benda abgedruckt; die Rede von Dr. Hasse ift als selbständige Schrift unter dem Titel "Die Anfänge Lübecks" (Berlag von Lübcke & Hartmann, Lübeck 1893) veröffentlicht. Gine bleibende Erinnerung an diefes Fest sind die Gebenktafeln, welche bamals auf Anregung bes Bereins an mehreren Säufern der Stadt angebracht worben find, um Die Namen bedeutender Männer, die einft dort gewohnt haben, ber Nachwelt in Erinnerung zu halten.

Die Versammlung der deutschen anthropologischen Gesellschaft, vom 3. bis 5. August 1897, hat den Bestrebungen für die Alterthumskunde neuen Ansporn gegeben. Die fremden Gäste sprachen sich anerkennend aus über das, was in dieser Hinsicht hier schon geleistet ist; es kommt nunmehr darauf an, die Ergebnisse der örtlichen Forschung immer klarer in den großen Zusammenhang der prähistorischen Entwickelung einzusügen.

In seinem engeren Kreise veranstaltete ber Berein zwei Fest abende zu Ehren seiner hochverdienten Mitglieder Dr. C. Wehrmann und Dr. W. Brehmer, für ersteren an seinem achtzigsten Geburtstage, 30. Januar 1889, für letteren am Gedenktage seiner vor fünfundzwanzig Jahren erfolgten Wahl zum Mitgliede bes Hohen Senats, 24. Januar 1895.

Die Bahl der hiefigen Bereinsmitglieder bat fich von 61. die im Jahre 1884 verzeichnet sind, auf 93 gehoben. Dem Berein traten bei: 1884 Oberlehrer Dr. Freund, Lehrer Dr. Rillich: 1885 Raufmann 23. Marty, Raufmann C. 3. Mas, Baudirettor B. Rehder, Dr. med. Th. Bud, Dr. med. G. Rern, 1886 Boftbirettor Broffen, Lehrer Dr. Leng, Gifenbahndirektor Blumenthal, Ronful Aug. Schult; 1887 Hauvtlehrer C. Arnold; 1889 Baftor J. Evers. Bauinspektor Arebs, Landrichter Dr. Neumann; 1890 Brivatmann 2. Th. Gutschow; 1891 Direktor Gebhard, Buchdruckereibesitzer Coleman, Regierungerath Textor, Lehrer B. F. J. Krüger, Baftor Harber, Raufmann Schickebanz, Buchdruckereibefiger Mt. Schmidt, Raufmann R. Fromm, Hiftorienmaler Frhr. v. Lütgendorff-Leinburg, Senator Dr. Schön, Baftor Andresen, Hauptpaftor Lindenberg, Oberbeamter D. Haltermann, Brivatmann Bh. Aniest, Runfthändler B. Nöhring, Rath Dr. C. B. Dittmer, Raufmann G. v. Melle; 1892 Landrichter Dr. Thöl; 1893 Photograph E. Tesborpf, Maler C. Weidmann, Oberftlieutenant a. D. Roehr, Lehrer S. Wilbe, Hauptlehrer G. Sartori, Bauinspektor Dehn; 1894 Fabrikant B. Lütgens, Raufmann J. Chr. L. Krüger, Dr. F. Bruns; 1895 Raufmann R. Scharff, Raufmann B. J. A. Westorff, Stadtrath a. D. Jänisch, Runftgärtner C. G. Hartwig, Privatmann J. H. Beers, Privatmann J. F. Rehtwisch, Kaufmann C. J. Wegrowig, Raufmann B. A. Beters; 1896 Raufmann J. Rollmann, Dr. med. Rarut, Geschäftsführer 28. Dabins; 1897 Baudirektor Schaumann, Senator Deece, Professor Mollwo, Architekt Sonnichsen, Brivatmann M. Bender, Privatmann Chr. Lucht.

Bon diesen starben: 1886 Dr. med. Buck, 1894 Raufmann Schickebanz, Oberbeamter Haltermann, Raufmann J. Chr. L. Krüger,

1895 Paftor Andresen, 1897 Oberstlieutenant a. D. Roehr. Durch Wegzug schieben aus 1889 Dr. med. Kern, 1893 Landrichter Dr. Thöl; ihren Austritt erklärten 1895 Lehrer H. F. F. F. Krüger und Fabrikant H. Lütgens.

Bon den älteren Witgliedern des Vereins starben 1887 Kaufmann J. C. G. Brandes, 1890 Dr. L. Müller, 1891 Senator Mann, 1893 Eisenbahndirektor Benda, Bankbirektor Spiegeler, Landmesser Arndt, Hauptlehrer H. Sartori; 1895 Bürgermeister Dr. Kulenkamp. Durch Wegzug schieden aus 1888 Rechtsanwalt Dr. Deiss, Oberlehrer Dr. Feit, 1889 Senatssekretair Dr. Hagedorn, 1890 Architekt Münzenberger, 1894 Gewerbeschullehrer J. Hoch, 1895 Baudirektor Schwiening. Ihren Austritt erklärten 1886 Rechtsanwalt Dr. Staunau, 1888 Konsul W. Klug, 1896 Kaufmann L. L. Harms, 1897 Prosessor C. Stiehl.

Bon den korrespondirenden Mitgliedern traten in die Bahl der hiesigen ein 1887 Dr. Th. Hach, 1889 Staatsarchivar Dr. Hasse. Erwählt wurden zu korrespondirenden Mitgliedern 1886 Archivrath Dr. Hille in Schleswig, Prof. Dr. Stieda in Rostock, 1889 Landrichter Dr. Schrader in Hamburg, 1890 Gymnasialdirektor Dr. Krause in Rostock, 1893 Archivar Dr. v. Bippen in Bremen, Prof. Dr. Weiland in Göttingen, Dr. C. Walther in Hamburg, Direktor A. Hazelius in Stockholm. Bon diesen starben 1892 Direktor Dr. Krause, 1895 Prof. Dr. Weiland; von den älteren korrespondirenden Mitgliedern starben 1891 Direktor Dr. Classen in Hamburg, 1892 Förster Hossmann in Poggensee, 1897 Staatsrath Dr. v. Bunge in Wiesbaden.

Vier seiner Ehrenmitglieder hat der Verein durch den Tod verloren. Um 24. Mai 1886 starb Geh. Rath Prof. Dr. Wait in Berlin, hochverdient um die deutsche Geschichtsforschung und durch sein Werk über Jürgen Wullenwever besonders auch um Lübecks Geschichte. Um 13. Mai 1894 starb Dr. K. v. Schlözer, Kgl. Preußischer Gesandter in Washington und später bei der päpstlichen Kurie in Rom, am 17. Januar 1896 Dr. Fr. Krüger, Hanseatischer Gesandter und Ministerresident in Kopenhagen, Frankfurt a. M. und

Berlin, beibe treue Söhne ihrer Vaterstadt und von Theilnahme für die Geschichte derselben erfüllt. Um 22. September 1897 starb Geh. Rath Prof. Dr. W. Wattenbach in Berlin, der verdienstvolle Herausgeber der "Geschichtschreiber der deutschen Vorzeit," seit seiner Jugend durch längeren Aufenthalt und durch Freundschaftsbeziehungen mit Lübeck verbunden.

Auch der langjährige Vorsitzende des Vereins, Polizeirath Dr. Abolph Hach, wurde am 4. December 1896 durch plötlichen Tod dahingerafft. Am 3. November 1878 als Nachfolger des Professors Wantels erwählt, hat er mit unermüdlicher Frische die Thätigkeit des Vereins belebt und geleitet, durch mannigfaltiges Wissen belehrend und helfend gewirkt, den Verein nach außen würdig vertreten, den jüngeren Mitgliedern ein Vorbild gegeben, wieviel auch bei einer umfangreichen anderweitigen Verufsthätigkeit die Liebe zur Vaterstadt an freier Arbeit zu leisten vermag. Näheres über sein Leben und Wirken ist in den "Wittheilungen" unseres Vereins Heft 7, S. 177 st., berichtet. An seiner Stelle wurde am 13. Januar 1897 Prof. Dr. Hossmann zum Vorsitzenden erwählt.

Neben bem Vorsitzenden waren Mitglieder bes Borftandes Dr. Behrmann als Bibliothekar, Dr. Hagedorn bis 1889 als Schriftführer, seitdem Dr. Freund in demselben Umte.

In den Schriftentausch sind folgende Bereine und Institute eingetreten:

81) Nordböhmischer Extursionsklub zu Böhmisch-Leipa . 1	18 <mark>84</mark> .
82) Hiftorischer Verein für Unterfranken und Aschaffenburg	
zu Würzburg	•
83) Zeeuwsch Genootschap der Wetenschapen zu	
Middelburg	•
84) Benediktinerstift Raigern bei Brünn	
85) Société d'émulation pour l'étude de l'histoire et	
des antiquités de la Flandre zu Brügge	
86) Institut für öfterreichische Geschichtsforschung zu Wien 1	1885.
87) Oudheidkundig Genootschap zu Amsterdam	•
88) Vogesenklub zu Straßburg im Elsaß	•
89) Hiftorische Gesellschaft für die Provinz Posen	•

Taalkunde zu Leuwaarden .  91) Kaiserl. Wuseum für Kunst um  92) Geschichts, und Alterthumsver Sachsen-Altenburg  93) Aachener Geschichtsverein  94) Provincial Utrechtsch Genod en Wetenschapen zu Utrecht  95) Nebraska State historical So  96) Berein für Geschichte und Alte	ein zu Eisenberg in  tschap van Kunsten  ciety zu Lincoln  thümer der Grafschaft	
92) Geschichts- und Alterthumsver Sachsen-Altenburg 93) Aachener Geschichtsverein 94) Provincial Utrechtsch Genoce en Wetenschapen zu Utrecht 95) Nebraska State historical So 96) Verein für Geschichte und Alte	ein zu Eisenberg in  tschap van Kunsten  ciety zu Lincoln  thümer der Grafschaft	36.
Sachsen-Altenburg	tschap van Kunsten	
Sachsen-Altenburg	tschap van Kunsten	
94) Provincial Utrechtsch Genod en Wetenschapen zu Utrecht 95) Nebraska State historical So 96) Berein für Geschichte und Alte		
en Wetenschapen zu Utrecht 95) Nebraska State historical So 96) Berein für Geschichte und Alte		
en Wetenschapen zu Utrecht 95) Nebraska State historical So 96) Berein für Geschichte und Alte		
95) Nebraska State historical So 96) Verein für Geschichte und Alte	rthümer der Grafschaft 188	
96) Berein für Geschichte und Alte	rthümer der Grafschaft 188	
	188	
Mansfeld zu Eisleben	had 100	8.
97) Krainischer Musealverein zu La	ibad) 188	9.
98) Museumsverein zu Hamburg		
99) Anthropologischer Berein für S		
100) Gefellichaft für Lothringische Ge	,	
funde zu Met	• •	
101) Alterthumsverein zu Plauen im	Vogtlande 189	0.
102) Niederlausiger Gefellichaft für	<del>-</del>	
geschichte		
103) Hiftorisch-philosophischer Berein	zu Heidelberg 189	)1.
104) Berein für die Geschichte ber 9		
105) Duffeldorfer Geschichtsverein		
106) Deutsche Gesellschaft für Unthr	pologie, Ethnographie	
und Urgeschichte		
107) Finnische Alterthumsgesellschaft	zu Helsingfors 189	2.
108) Westfälischer Provinzialverein f	ir Runft und Wiffen.	
schaft zu Münfter		
109) Gefellichaft für bildende Runft i	nd vaterländische Alter-	
thümer zu Emben	189	3.
110) Rgl. Gefellschaft der Wiffenscha	ten in Göttingen 189	<b>)4</b> .
111) Befellschaft für Anthropologie	und Urgeschichte der	
Oberlausit	• , , ,	
112) Genealogisches Institut zu Kope		
113) Gesellschaft der Wiffenschaften &	nhagen	
114) Ropernikus-Berein in Thorn .	, -	

115)	Berein für Rostocks Alterthümer	•			1894.
116)	Alterthumsverein für Zwickau und Umgegend				
117)	Bibliothet und hiftorisches Museum ber Stadt	Wi	ien		•
118)	Schlefische Gesellschaft für vaterländische Kultur	:			1895.
119)	Berein für Gesch. und Alterthumst. zu Braur	ıfd	wei	g	1896.
120)	Norsk Folkemuseum zu Christiania				5
121)	Freie Hochschule zu Göteborg				
122)	Alterthumsforschende Gesellschaft zu Bernau .				

Die Geldverhältniffe des Bereins haben sich durch ftets bewiesenes Wohlwollen bes Hohen Senats und der Gesellschaft zur Beforberung gemeinnütiger Thatigkeit gunftig gestaltet, fo baß feine Unternehmungen stetigen Fortgang hatten. Für das Urkundenbuch bewilligten der Bohe Senat und die Gefellschaft Jahr für Jahr je 360 M. Für die Mittheilungen gewährte die Gesellschaft in den Jahren 1884-1892 jährlich 300 M, von 1893 an erhöhte fie die bis dahin auf 600 M jährlich sich belaufende Dotation des Bereins auf 1000 M jährlich. Außerordentliche Zuschüsse bewilligte fie 1885: 620,61 M, 1891: 600 M, 1892: 600 M, 1893: 573 M, lettere Summe für die Roften der Gedenkfeier. Bertauf der Bereinsschriften, einschließlich des Werts über den Dom au Lübeck, ergab fich eine Einnahme von 2 174.33 M. Go ift in den dreigehn Berichtsjahren eine Summe von über 27 000 M für die Awecke des Bereins verwandt worden. Bringt man in Anschlag, daß die früher bem Berein für die kulturhiftorische Sammlung bewilligten Mittel jest ber Mufeumsverwaltung zugehen, fo ift in ber genannten Summe eine ansehnliche Steigerung der Aufwendungen zu erkennen. Die acht Jahre des lettworhergehenden Berichts weisen eine Einnahme von rund 21 000 M auf, wovon aber 7 100 M der fulturhiftorischen Sammlung zugewandt waren; dagegen find die von 1885 bis 1891 für biefe Sammlung aufgewandten Mittel in der obigen Summe von 27 000 M nicht mitgerechnet. dem Berein beschieden fein, auf feinem wiffenschaftlichen Bebiet auch ferner fegensreich zu wirken und badurch dem ihm bewiesenen Bertrauen zu entsprechen.

### XIV.

# Berzeichniß ber Mitglieder

bes

# Bereins für Lübedische Geschichte und Alterthumstunde 1897.

# A. Biefige Mitglieder.

Senator Dr. jur. S. Th. Behn. 1842.

Staatearchivar a. D. Dr. jur. C. F. Behrmann. 1845. Bibliothefar.

Professor A. H. A. Sartori. 1857.

Senator Dr. jur. H. Klug. 1862.

Bürgermeifter Dr. jur. et phil. 28. Brehmer. 1866.

Senator Dr. jur. 3. G. Efchenburg. 1866.

Senatssetretär Dr. jur. E. B. E. Sach. 1868.

Umterichter Dr. jur. M. S. Funt. 1868.

Rechtsanwalt Dr. jur. A. Brehmer. 1870.

Direttor 3. M. B. Burow. 1870

Senator Dr. jur. E. F. Jehling. 1871.

Setretar ber hanbelstammer Dr. jur. C. S. S. Frand. 1872.

Privatmann F. A. H. Linbe. 1875.

Lanbrichter Dr. jur. J. Benda. 1875.

Professor Dr. phil. B. Efchenburg. 1875.

Schulvorsteher Dr. phil. G. D. Buffenius. 1879.

Oberbeamter a. D. Dr. jur. Th. Gaebert. 1879.

Senator C. U. Brattström. 1879.

Oberlehrer Dr. phil. L. H. Baethde. 1879.

Brofeffor und Stadtbibliothetar Dr. phil. C. Curtius. 1879.

Photograph J. S. F. Nöhring. 1879.

hauptpaftor Q. F. Rante. 1879.

Lithograph 3. S. R. Biegelmann. 1879.

Oberbeamter bes Sppothekenamtes Dr. jur. 28 Gabete. 1880.

Raufmann C. A. Siemsfen. 1880.

Brofeffor Dr. phil. F. B. Dr. hoffmann. 1880. Borfipenber.

Dberlehrer C. A. E. Mertens. 1880.

Urgt Dr. med. U. Th. Efchenburg. 1880.

Raufmann S. Behrens. 1881.

Direktor bes statistischen Umtes Dr. jur. G. Babst. 1881.

Professor Dr. phil. F. S. Rüftermann. 1881.

Oberlehrer &. C. Schumann. 1882.

Buchbrudereibefiger 3 N. S. Rahtgens. 1882.

Professor Dr. phil. G. Q. J. Müller. 1882.

Buchdrudereibefiger C. G. L. Rahtgens. 1883.

Raufmann C. A. F. B. Sunäus. 1883.

Badermeifter G. U. Stiehl. 1883.

Raufmann 23. Siemssen. 1883.

Oberlehrer Dr. phil. B. Bausberg. 1884

Schuldirektor Baftor B. M. Hoffmannn. 1884.

Prafes ber Sanbelstammer S. Lange. 1884.

Lehrer Dr. phil. J. Billich. 1884.

Oberlehrer Dr. phil. C. G. B. Freund. 1884. Schriftführer.

Ronful 28. Marty. 1885.

Raufmann C. J. Mat. 1885.

Baubirettor B. Rehber. 1885.

Postbirettor &. B. D. Proffen. 1886.

Gisenbahndirektor G. C. D. Blumenthal. 1886.

Lehrer Dr. phil. S. B. Chr. Leng. 1886

Ronful B. J. G. A. Schuly. 1886.

Conservator am Museum Dr. jur. A. H. Hach. 1887.

Hauptlehrer J. C. D. Arnold. 1887.

Staatsarchivar Dr. phil. B. E. Sasfe. 1889.

Paftor J. H. F. Evers. 1889.

Bauinfpettor S. M. Rrebs. 1889.

Landrichter Dr. jur. J. M. A. Neumann. 1889.

Privatmann 2. Th. Bütschow. 1890,

Direttor &. A. B. R. Gebhard. 1891.

Buchdrudereibefiger Ch. Coleman. 1891

Regierungerath S. W. Textor. 1891.

Pastor F. S. E. Sarber. 1891.

Buchbrudereibefiger M. Schmibt. 1891.

Raufmann R. F. W. Fromm. 1891.

hiftorienmaler 28. 2. v. Lütgenborff Leinburg. 1891.

Senator Dr. jur. E. C. J. Schon. 1891.

Hauptpastor H. W. Lindenberg. 1891.

Brivatmann 3. Bh. C. Anieft. 1891.

Buchhändler B. Nöhring. 1891.

Rath Dr. jur. C. W. Dittmer. 1891.

Raufmann J. G. G. v. Melle. 1891.

Photograph C. E. Tesborpf. 1893.

Runftmaler R. Weibmann. 1893.

Lehrer S. F. L. Wilbe. 1893.

Hauptlehrer &. R. G. Sartori. 1893.

Bauinfpettor G. F. G. Debn. 1893.

Dr. phil. F. C. H. Bruns. 1894.

Raufmann R. Scharff. 1895.

B. J. U. Meßtorff. 1895.

Stadtrath a. D. E. Jänisch. 1895.

Runftgärtner R. G. Sartwig. 1895.

Privatmann J. H. Beers. 1895.

. J. F. Rehtwisch. 1895.

Kaufmann A. J. Weprowit. 1895.

- . B. A. U. Peters. 1895.
  - 3. Rollmann. 1896.

Argt Dr. med. H. L. M. R. Karuh. 1896.

Geschäftsführer 3. 28. D. Dahms. 1896.

Baudirektor G. A. E. S. Schaumann. 1897.

Senator J. B. M. Deede. 1897.

Professor L. B. H. Mollwo. 1897.

Architett B. B. Sonnichfen. 1897.

Privatmann 3. F. A. M. Benber. 1897.

· Chr. Lucht. 1897.

# B. Chren.Mitglieber.

Geh. Rath Professor Dr. jur. F. Frensborff in Göttingen. 1882. Stadtarchivar Dr. phil. A. Roppmann in Rostock. 1885.

# C. Rorrespondirende Mitglieder.

Prosessor Dr. phil. Ab. Holm in Reapel. 1876.
Dr. med. F. Cruss in Wismar. 1878.
Hauptzollamtsverwalter J. Groß in Memmingen. 1881.
Revierförster F. Claudius in Behlendorf. 1882.
Rausmann H. Größser in Jasuit. 1883.
Prosessor Dr. phil. R. Höhlbaum in Gießen. 1884.

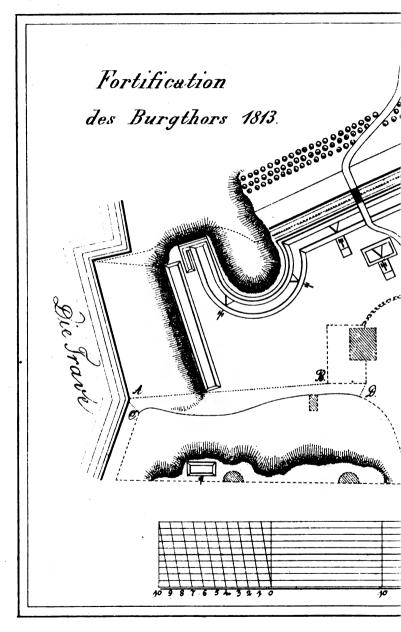
- . . G. von der Ropp in Marburg. 1884.
- D. Schäfer in Heibelberg. 1884. Geh. Archivrath Dr. phil. Hille in Schleswig. 1886. Professor Dr. phil. W. Stieda in Greifswald. 1886. Landrichter Dr. jur. Th. Schrader in Hamburg. 1889. Archivar Dr. phil. W. von Bippen in Bremen. 1893. Dr. phil. C. Walther in Hamburg. 1893. Museumsdirektor Dr. A. Hazelius in Stockholm. 1893.

# Inhalt.

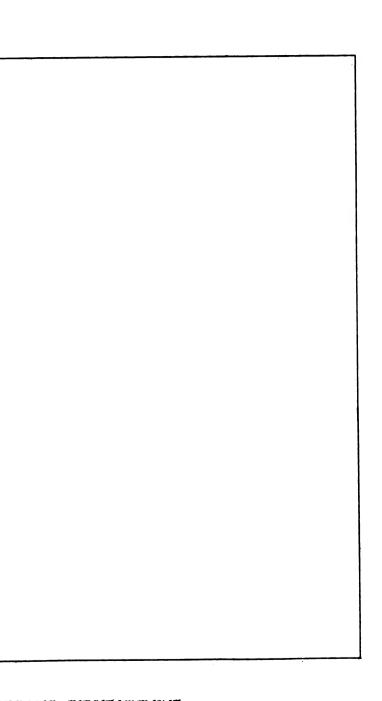
XII.	Beitrage zu einer Baugeschichte Lübede. Bon Burger-	Seite
1111	meifter Dr. 28. Brehmer. Fortfetung.	0.1.1
	5. Die Befestigungswerke Lübecks. Mit 8 Tafeln	341
XIII.	Der Berein für Lubedifche Geschichte und Alterthums.	
	funde mahrend ber Jahre Michaelis 1884 bis Ende	
	1897	499
XIV.	Bergeichniß ber Mitglieber bes Bereins für Lubedifche	
	Geschichte und Alterthumstunde 1897	<b>51</b> 0

Druderei von D. G. Rabtgens in Libed.

1727



Plan der von den Fra

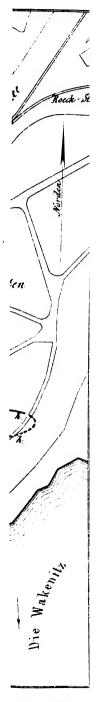


nxosen vorgenommenen s Burgthors



Digitized by Google

### v Befestigur



7. Beim Kanalhau freiweleute Reste der früheren Refestiaunaen.

a. Aelteste Zingelmauer. b. Mittleres Thor. c. Vorthor. d. Strickwehr. e. Pfahlreihe des ältern Walles f. Aeussere Strickwehr. g. Pfahlreihe des späteren Walles. h. Wakenitzbastion.

Beim Kanalbau freigeleyte Reste der früheren Befestigungen: Mühlenthor:

a. Zugbrücke. b. Auflage derselben. c. Zingelmauer. d. Grenzen des ältesten Walles. c. Grenzen des Walles von 1551.

## Zeitschrift

bes

# Vereins für Lübeckische Geschichte

und

# Alterthumskunde.

Band 8.



Lübeck.

Lübde & Röhring..

1900.

### Zeitschrift

bes

# Vereins für Lübekische Geschichte

und

# Alterthumskunde.

Band 8.

Beft 1.



Jübeck.

Ebmund Schmerfahl Rachf. (Rich. Brunn).
1899.

### Inhalt.

		Seite
I.	Das Haupt-Registratur. ober Secretbuch bes Lübeder	
	Synditus Dr. Joachim Carftens. Bon Oscar L.	
	Tesborpf in Hamburg	1
II.	Die Grabsteine der Lübecischen Kirchen. Bon Dr. F.	
	Techen in Wismar	54
III.	Die Mauern und Thore Lübecks. Bon Dr. C. F.	
	Wehrmann	169
IV.	Bum Gedächtniß C. F. Wehrmanns. Bon Prof. Dr.	
	M. Hoffmann	201
V.	Berzeichniß ber Schriften C. F. Wehrmanns. Bon	
	demfelben	212

# Das Haupt-Registratur= oder Secretbuch bes Lübeder Syudifus Dr. Joachim Carsteus.

Ein Beitrag jur Aulturgeschichte des 17. Jahrhunderts, mit einem Erkunden-Anhange.

Bon Decar L. Tesborpf.

#### Ginleitung.1)

Joachim Carstens wurde am 3. August 1596 zu Salzwedel geboren. Sein Bater, Nicolaus Kerstens, der einer angesehenen Bürgerfamilie in Haldensleben entstammte, war von dort nach Salzwedel eingewandert und hatte die Tochter Barbara des Rathsverwandten und Kämmerers Joachim Bindemann geheirathet. Er war bis zur Würde eines Bürgermeisters von Salzwedel und Rentmeisters der Altmark emporgestiegen.

2) Die handschriftlichen und gedruckten Familien-Urkunden im Besitze des Herrn Nicolaus Carstens in Rostock.

<sup>1)</sup> Quellen:

<sup>1)</sup> Das Haubt-Registratur- oder Secretbuch bes Syndicus Dr. Joachim Carstens, angefangen am 24/14. May 1630, Handschrift in Folio, in Pergament mit Mönchsbruck gebunden.

<sup>3)</sup> Parentalia, In Memoriam Dr. Nicolai Kerstens p. record. Reip. quondam Novae Soltquellae Consulis et Veteris Marchiae Quaestoris etc. a Joachimo Kerstens filio ejus moestissimo, Anno 1619.

<sup>4)</sup> Programma in funere Nobilissimi, Excellentissimi etc. Consultissimi Dr. D. Joachim Karstens, Icti. celeberrimi et illustris, Reip. Lubec. Syndici primarii ac Consistorii Praesidis optime meriti etc. Hermannus Nottelmann R., Lübeck Anno 1673, Schmalhertz.

Memoriae viri Nobiliss. Ampliss. et consultiss. D. Joachimi Karstens J. U. Doct. etc. David van der Brügge, Lübeck 1673, Schmalhertz.

Joachim Carftens glich in vieler Beziehung seinem Großvater Bindemann, beffen Vornamen er trug. Er befuchte vom 6. bis zum 14. Lebensjahre die städtische Knabenschule zu Salzwedel. Das bobere Streben, bas in ihm lag, ließ es ihn für "unwürdig empfinden, daß er die Bluthe feiner Jahre gleich den gemeinen Seelen, in jenen Trivialitäten binwelten laffen folle," und er brang in seine Eltern, ihm den Besuch einer berühmteren, auswärtigen Schule zu gestatten. Aber die pestartige Seuche, die in der Mark ausgebrochen war, und die Thatsache, daß Joachims beide Groß. eltern in Saldensleben im Jahre 1562 der Krankheit zum Opfer gefallen waren, bieß die Eltern ihre Einwilligung verfagen. Joachim befürchtete dagegen, daß die weitere Ausbreitung der Seuche ibm alle Wege versperren werde. Schlieflich beugten sich die Eltern seinem Willen, und im Jahre 1609 wanderte Joachim mit seinem Schulfreunde Albert von der Schulenburg nach Salle, wo die humaniora vorzüglich gelehrt wurden. Die ausbrechende Best trieb fie aber bald in die Beimath gurud.

Als fich die Bustande gebessert hatten, zogen die Freunde nach Lüneburg, wo Joachim fast zwei Jahre die Rathsschule zu St. Johannis besuchte. Darauf wandte er sich nach hannover, deffen Gymnasium sich eines besonderen Rufes erfreute. Die dort verbrachten drei Jahre nannte er fein nobile triennium. Er erlangte fließende Redegewandtheit im Lateinischen und Briechischen und eine umfassende Renntnig der gesammten Philosophie. Im Jahre 1615 bezog er endlich die Universität Wittenberg. Er studirte höhere Mathematik, Jura und praktische Philosophie unter Rhodius und Aremberg. Gin hitiges Fieber, das seinen Körper ganglich entnervt hatte und erft gebrochen wurde, als er fich "Sachfens Aesculap," bem Medicus Sennert, anvertraut hatte, zwang ihn abermals zur Rudfehr in die Beimath. Erft zu Oftern 1617 konnte er feine Studien wieder aufnehmen. Er zog nach Jena. Dort machte er sich bald einen Ramen durch politische und juriftische Disputationen und durch Bortrage über die Staatsformen, über Pfander und Sypotheken, öffentliche Prozesse, die Priorität der Gläubiger u. f. w. Aber schon nach zwei Jahren mußte er wiederum in die Heimath zurück, weil sein Bater von einer schweren Krankheit befallen war, an der er auch starb. Darauf kehrte Joachim nach Jena zurück und studirte daselbst weitere zwei Jahre. Im Jahre 1621 bezog er die Universität Rostock, um seine Studien zu vollenden. Er wohnte im Hause des hochangesehenen Juristen Thomas Lindemann, dessen "Tischgenosse" er auch war, und hielt unter Dr. jur. Zinzerlings Leitung öffentliche Disputationen über Geldbesitz, Effekten und den Berlust der Feuda. Durch Lindemanns Vermittelung wurde er zum Gouverneur des jungen Edelmannes Charinus Ulricus Moltke bestellt. Mit ihm siedelte Joachim nach Greifswald über. Er hielt dort Disputationen sür die Studenten und führte verschiedene Prozesse für vornehme Leute.

Aber es fehlte zur Vollendung seiner Ausbildung noch die damals durchaus nothwendig erachtete Reise ins Ausland. Durch seinen Pflegling bot sich ihm die Gelegenheit dazu. Er reiste mit ihm im Jahre 1624 nach Leyden in Holland, darauf nach England, 1625 nach Brabant, Flandern und Frankreich. Im Juni 1626 brach aber die Reise durch den plötzlichen Tod des jungen Wolkke zu Bourges jäh ab. Joachim kehrte über Rouen zu Wasser in fünf Tagen nach Hamburg zurück und wandte sich wiederum der Heimath zu.

Dort sah es wüst aus. Die Mark war überhäuft von raubenden und mordenden Kroaten. Joachim blieb in dieser schweren Zeit seiner Mutter zur Seite, bis sie am 30. November 1627 starb.

Das ihm angebotene Amt eines Kammersekretärs und Referendars Wallensteins ließ ihn nach Güstrow übersiedeln. Er erhielt die Anstellung, die ihm jährlich 230 Reichsthaler zur Besolbung, Kleidung und Kostgeld einbrachte.

Wallenstein, Herzog von Friedland, hatte die ohnmächtigen Herzöge von Mecklenburg, Adolph Friedrich und Johann Albrecht, mit seinen Truppen aus dem Besitz des Landes verdrängt. Es war ihm geglückt, vom Kaiser Ferdinand II das schöne Land als Pfand gegen verauslagte Kriegsgelder zu erhalten. Im Juli 1628

1\*

war Wallenstein selbst in Güstrow eingetroffen, und er blieb ein volles Jahr im Lande, überall sein großartiges Organisationstalent entfaltend. Inzwischen brachte er es noch dazu, daß er vom Kaiser den Titel eines Herzogs von Mecklenburg erhielt.

Wallenstein wählte seine Beamten mit Vorliebe aus dem Kreise derjenigen, die die Berhältnisse des Landes genau kannten und sich bereits Ansehen und Auf erworben hatten. Er machte große Ansprüche, verlangte oft mehr als geleistet werden konnte, war aber erstaunlich gerecht und vorurtheilsfrei. Rechtspslege und Berwaltung wurden getrennt. Die eigentliche Regierung legte er in die Hände des geheimen Raths, der Regierungs-Kanzlei und der Kammer in Güstrow. Dieser gehörte Joachim Carstens an In seiner amtlichen Stellung hatte er dem geheimen Rath zu referiren, den Kammerräthen Vortrag zu halten und das Protokoll der Kammer zu führen. Ein Gnadengeschenk für gute Amtsführung wurde ihm im Juli 1629 zu theil. Troydem erbat er schon im December seine Entlassung.

Er hatte erkannt, daß Wallensteins ganze riesenhafte Organisation zerfallen nußte, weil die vom Kaiser erwarteten Gelder nicht eingingen. In der Entlassungsurkunde wird gesagt: daß er auf sein unterthäniges Suppliciren und fleißiges Anhalten, seines rühmlichen Verhaltens und erheblicher angezogener Ursachen halber von den Eiden und Pflichten befreit werde, "so hat er Sich keinen Zweisel zu machen, es werde J. F. G. auf vorfallende Gelegenheit Ihme ferner mit Fürstl. Gnaden und Beförderung gewogen sein und plaiben."

Joachim Carftens erlangte alsbald die Anftellung als Syndikus des Domkapitels zu Rapeburg. Sie brachte nur 100 Reichsthaler Besoldung, doch allerlei Nebeneinkünfte. In der Bestallungsurkunde vom 28. December 1629 wird er verpslichtet, nur dem Domkapitel zu dienen und seine wesentliche Residenz auf dem Domkose zu Rapeburg zu nehmen, auch sollte er Propst, Dechant und andere Capitulares in gebührlichem Respect und Ehren halten, des Capitels Besehl nachsehen und es in allen und jeden fürsallenden Sachen einräthig und advocato bedienen.

Im Jahre 1630 wandte sich Joachim Carstens nochmals nach Rostock, um zum Doctor juris zu promoviren. Inzwischen "tentierete" er eine Heirath. Die ausgesandten Freiwerber scheinen die Sache schnell gefördert zu haben; denn schon am 19. März erließ er die Einladungen zu seinem Hochzeitsfeste mit Elsabe von Wickede, der Tochter des 1626 verstorbenen reichen Lübecker Rathsherrn Thomas von Wickede. Das Wickede'sche Geschlecht gehört dem alten, stolzen Lübeckischen Patriziat an; Elsabes Vorsahren gehen bis auf den 1367 gestorbenen Bürgermeister Hermann von Wickede zurück.

Dr. Joachim Carstens kam durch seine Heirath zwar in den Besitz einer für damalige Zeit ansehulichen Mitgift; auch die Bekanntschaften und Berwandtschaften waren gewiß von mannigkachem Werth und Nutzen für ihn, aber der Berkehr mit den ersten Lübecker Familien und deren großer Auswand zwang ihn zu überreichlichen Ausgaben. Die jährlichen Rechnungsabschlüsse weisen denn auch mehrsach aus, daß mehr verbraucht worden war als eingenommen.

Am 6. April 1630 wurde der Chevertrag durch die Vormünder der Braut, Johann von Wickede und Hermann Wetke, aufgesetzt und mit Dr. Joachim Carstens zum Abschluß gebracht. Der Bräutigam verspricht darin 1) alles von seiner Mutter Ererbte aus seiner Heimath, der Stadt Salzwedel, nach Lübeck zu ziehen und seiner Braut überantworten zu lassen, von seinen wohlerwordenen Gütern u. s. w., in und um Salzwedel belegen, wie denn auch aus gewissen zu Lübeck vorhandenen Baarschaften, Siegeln und Briefen 12,000 & einzubringen. Die Braut verspricht durch ihre Vormünder dem Bräutigam 22,000 & Lübsch nebst dem jungsfräulichen Eingedömpte 6 Wochen nach der Hochzeit vor Einem Ehrbaren Rath zu tradiren, doch so, daß sie von 10,000 & Capital die jährliche Rente von 500 & als "ihr sonderbares peculium oder Spielgeld" jährlich selber einzunehmen und zu genießen haben soll.

Bereits am 19. März hatte Joachim Carstens die Einladungen zu seinem Hochzeitsfeste von Rateburg ausgesandt. Unter den Geladenen befanden sich Herzog August zu Sachsen, Herzog Albrecht zu Mecklenburg, Friedland und Sagan (Wallenstein), der Bischof von Ratzeburg, der Coadjutor des Stifts Ratzeburg, die Gerichts-Räthe des Fürftl. Wecklenburgischen Hofgerichts zu Güstrow, Kammer-Präsident und Räthe, der ganze Rath der Stadt Salzwedel, die Domherren von Ratzeburg und die zahlreiche sonstige Verwandtschaft und Bekanntschaft in Lübeck.

Die Hochzeit, eine Bastetenhochzeit, wurde in Lübeck gefeiert. Einige Wochen später jog bas junge Baar nach Rapeburg.

Bereits im Juli dieses Jahres wurde Dr. Joachim Carstens als Bürger in Lübeck zugelassen. Der ganz besonders sorgfältig aufbewahrte Bürgerbrief ist ein Zettel aus Büttenpapier, 18 bei 8½ cm groß. Die linke Kante ist umgesalzt und mit dem Lübecker Abler in Oblate gestempelt. Die Aufschrift lautet: Ao. 1630 den 27 July is Doctor Joachimus Karstens thom Borgerrecht angenahmen. Borgen: Doctor Benedictus Wincker, Matthias Behoss. Juravit 26 Martij Ao. d. 1631. Johann Feldhusen, Protonotar. Auf der Kückeite steht von Carstens Hand. "Ankosten: 20 Athlr. die Bürgerschaft zu gewinnen; 1 Orts-Athlr. für den Zettel; 1 Orts-Athlr. dem Procuratori, wie er mich ad juramentum eingeworden; 1 Orts-Athlr. für die Subscription des Protonotarii; 3 ß auf der Cameren, da ich den Zettel intimiret; Summa 21 Athlr. minus Iviertel eines Orts-Athlr."

Am 21. October 1636 wurde Joachim Carstens zum Rath ber Regierung des Stiftes Rateburg erwählt und erhielt dafür 300 Gulden Lübsch nebst einigen Accidentien. In diesem neuen Amte hatte er "in allen bei der Regierung vorsallenden geistlichen und weltlichen Sachen einräthlich und bedienet zu sein, denen Visitationibus vnd Consistorijs benzuwohnen, einem iedem ordentliche Justitiam, Recht vnd Gerechtigkeit zu administriren helssen, alle vnd iede Reichscheputationes vnd Kreistagen, wan solches von ihme erfordert vnd begehret wird, iedoch auf Bischössliche Unkosten vnd Belohnung, beziehen vnd auf denselben dieses Rateburg. Stifts gebührende Session, Votirung, Gerecht- vnd Herlichkeiten gebührlich in acht zu nehmen." Eine Randbemerkung von Carstens Hand

befagt: "Anno 1639 hat sich diese Bestallung geendiget, vnd habe ich 70 Reichsthaler gutwillig nachgelassen, die mir des Stifts unvermögenheit halber nicht haben bezahlet werden können."

Er war am 9. April 1638 zum Fürstlich Sachsen-Lauenburgischen geheimen und Kanzleirath ernannt worden. In der vom Herzog August eigenhändig unterzeichneten Bestallungsurkunde wird er verpstichtet, sich in den ihm anvertrauten Speyrischen und anderen geheimen Sachen sleißig zu erzeigen und mit den Städten Lübeck, Hamburg und dem Stift Razeburg keine dem Herzog oder seinem Fürstenthum nachtheilige Concilia oder Communication zu halten, vielmehr danach zu trachten, daß alle Misverständnisse gänzlich aufgehoben und gute nachbarliche Correspondenz zwischen der herzoglichen Regierung und den freien Städten erhalten werde.

Bier muß einer unerhörten, bosmilligen Berdachtigung Ermab. nung gethan werden, die sich in einer im Jahre 1740 erschienenen Druckschrift findet, die den Titel führt: "Gründliche Nachricht von bem an die Stadt Lübeck Anno 1359 verpfändeten Dominio et Advocatia etc. Möllen, aus Original-Diplomatibus und Uhrfunden völlig erwiesen." Auf Seite 4 dieser Schrift ist gesagt, daß den Bergögen von Sachsen Lauenburg "ebehin durch untreue Bediente die mehriften zu der Möllnischen Pfandschaft gehörigen Briefe, Documente und Nachrichten entkommen find." Es wird der Berdacht auf die Lübecischen Bürgermeister Anton Coler und Christoph Gerbes und auf Dr. Joachim Carftens gelenkt. Coler und Gerbes hatten beide in herzoglich Sachsen-Lauenburgischen Diensten geftanden, bevor fie in Lübeck zu Rath erwählt wurden, und Joachim Carftens beschloß sein Leben als Lübecischer Synditus. In der Bertheidigungsschrift: Gründliche Deduction, daß die etc. Terra Mölne burch die Pfandschaft von 1359 an die Stadt Lübeck nicht gekommen etc., Lübeck 1741, Green, ist benn auch dieser burch nichts begründeten Berdächtigung entgegengetreten. Die Carftensichen Aufzeichnungen laffen aber deutlich den mahren Sachverhalt erkennen.

Das Archiv der Herzöge von Sachsen-Lauenburg war schon 1640 in großer Unordnung. Als Joachim Carstens am 4. Juli bes Jahres die Akten betreffend den Sachsenwald zugesandt erhalten hatte, schrieb er an seinen Herzog: "Sobald ich nun darbei gekommen, habe ich die Sachsenwaldische Acta vorgenommen und befunden, das dieselbe garnicht complet sondern so mangelhaftig sein, das ich mich dafür entsetzett und alle diese tage darmit zugebracht, die vorhandene Stücke eigentlich durchzusehen."

Herzog August war ein gütiger und gerechter Fürst, nicht so fein Bruder und Nachfolger, Bergog Julius Beinrich. Der gerieth wegen der unvollständigen Atten mit Joachim Carftens ziemlich bart an einander, wie die vorhandenen Briefe beweisen, die im Anhange Bergog Julius Beinrich verweigerte die Ruckabaedruckt find. lieferung des Reverses, den Joachim Carftens beim Antritt gegeben hatte. Darauf schickte er ihm die beiden Rathe Benningius Beinrichf und Theodor Benckendorf zu, um nach den fehlenden Atten zu Sie überzeugten sich von der Richtigkeit deffen, Carftens vorgetragen hatte, und händigten ihm eine Quittung aus, die befagt, daß alle ihm anvertrauten Sachen und Atta ang. geantwortet worden seien, Datum Lübeck 7. November 1656. Aus der umfangreichen Urfunde, die jede Atte nennt, geht übrigens bervor, daß Carftens mit der Möllner Streitsache garnichts zu thun gehabt hat.

Im Jahre 1642 war Joachim Carstens vom Herzog August zum Vertreter des Consistorial und Hofgerichts Präsidenten bestellt worden. Die Urkunde sagt: es sollen aber ihme hiefür keine Reichsthaler sondern iehrlich 400 schlechte Thaler, ieder zu drenunddrensig Schilling zur Besoldung gegeben werden und die Accidentias, wie der Herr Vorgänger. Dazu bekam er am 28. April 1648 ein Augmentum salarii von 33 1/8 Athler.

Bu großer Genugthnung gereichte es ihm, als er endlich am 16. Juni 1648 zum Lübeckischen Syndikus erwählt wurde. Dieses Umt machte es ihm zur Pflicht, in allen Legationibus, tam consulendo quam etiam advocando mitzureden und zu rathen. Ohne Mitwissen des Rathes durfte er für keine andere Partei oder Herren, sei es Adel oder Unadel, advociren. "Sonst

soll er allein des Rahts vnd der Stad Sachen warten vnd alle Audientstage oder wan Er sonsten gefordert wird, mitt zu Raht gehen vnd den Consilijs beiwohnen." Bei der Beglückwünschung erhielt er von seinen Freunden und Verwandten 103 Stübchen Wein in Zetteln verehrt.

Bergog August gestattete ibm, die sächsische Bestallung beigubehalten, und auch der Lübeder Rath hatte fein Bedenten. behielt sie bis zum Tode des Herzogs im Jahre 1656. Bon feiner Wirtsamkeit als Syndifus ift Näheres bisher nicht bekannt geworden; viel bedeutender war fein Amtsgenosse David Glorin, welcher 1642 Syndifus und 1666 Bürgermeister wurde. 2) Als Carftens im Jahre 1655 jum Borfigenden des Seegerichts und fpater jum Vorsitzenden des Consistoriums ermählt wurde, war er noch geistig und körperlich ein Jüngling. Gin vorhandenes Manuscript: "De publica hypotheca ex jure et observantia" von 1653 ist mit träftiger, fester Hand geschrieben, und die Arbeitstraft erhielt sich vollauf bis zum 75. Lebensjahre. Im Jahre 1671 schreibt er: "Diß iahr hab ich leider zum erften mahl das heilige Abendmahl im Baufe gebrauchet, weil mich meine fwache Fuße vmb den Altar nicht mehr tragen wollen." Er starb am 11. November 1673.

Seine Gattin war bereits 1662 gestorben. Sein ältester Sohn Thomas wurde ein hochgeschätzter Prediger am Dom zu Lübeck; der zweite Sohn Joachim Friedrich erreichte die Würde eines Rathsherrn in Lübeck; der dritte Sohn Nicolaus wurde Hauptmann von Mölln. Aus der großen Zahl der weiteren Nachkommen ragen hervor der Bürgermeister Joachim Lüder Carstens, gest. 1727, der Rathsherr Nicolaus Carstens, gest. 1735, der Bürgermeister Johann Friedrich Carstens, gest. 1761, der Rathsherr Gotthard Friedrich Carstens, gest. 1780, der Obergerichts Profurator Nicolaus Carstens, gest. 1834.

<sup>\*)</sup> Ju der Biographic Glogius von L. Heller, N. Lüb. Bl. 1837, S. 87 ff. wird Carftens S. 115 und 123 kurz erwähnt.

#### Lehrzeit und erfte Amtszeit. 5)

Inopia Christi Ditesco, mein symbolum.

Was mein in Got ruhender vater auf mein studieren verwendet, solches ist mir geschenket worden, weil er solches in seinem mit eigener Hand angefangenem testament befohlen vnd mier noch 400 Athle nach seinem absterben zum studiren voraus zu geben befohlen. Sonst hat wolgemeldter mein sehl. Vater mier a puero in patria stets Paeclagogos gehalten, nemlich Erasmus Ebel, iego bürger zu Salzwedel, Johannem Meyer, Pastorem bei Helmsted vnd Thomam Clepel, Anclamensem, der zu Salzwedel gestorben

Da bin ich Ao. 1609 nach Halle, Ao. 1610 nach Lüneburg, Uo. 1612 nach Hanoverae plurimum debeo) geschicket, und als ich alhier bren iahr geweste, hat mich mein fehl. Bater Ao. 1615, 14 tage für Martini, auf die Bniversität Wittenberg verschicket. Av. 1617 auf die Oftermeße bin ich nach Jehne kommen, habe daselb vier iahre ftudiret. Ao. 1619 ift der Bater fehlig verftorben Donnerstages für Bfingften. Mein väterlich erbteil ift gewesen: 3570 Rthlr, vnd als meine Mutter fehl. ift verblichen, habe ich hinzu erhalten: 39 stude ungeschnitten leinwand, 14 stude Drel, 49 Tischtücher, 31 Wasserguelen ober Sandtücher, 44 Bett. laten, 15 Rugenburen, 15 Lievespfund Flachs in Anocen, 50 Pfund Binnen, ein bereites Federbette. Ao. 1621 auf Johannis bin ich nach Roftock gezogen, woselbst mir Gotlob eine condition nach der andern offeriret worden. 20. 1623 auf Oftern bin ich mit Carin Blrich Moltken nach Greifswalde in Pommern, Ao. 1624 Petri Bauli die nach Leiden in Holland gezogen, damahle wier auch Ao. 1625 auf Pfingsten nach Franckreich ver-Engelland befehn. schicket worden, diesen Sommer haben wir auch Braband und Flandern besuchet. Ao. 1626 nach Johannis, als Carin Blrich Moltke in Gallia, zu Bourges fehl. verftorben, bin ich mit großer betrübnus alleine, vnd zwar auf Roan vnd von dannen in fünf tagen mit gutem wind zu maffer nach hamburg wider heraus gereifett.

<sup>3)</sup> Die im Original vielfach in ungeordneter Folge eingetragenen Aufzeichnungen sind im nachfolgenden Text chronologisch gesetzt und in Abtheilungen geordnet.

Ao. 1628 Mense Aprili habe ich ein Votum gethan nach dem Exempell Jacobs Gen. 28 in fine, welches Lutherus sehr rühmet vnd welches ich zu der Zeit gelesen, von aller meiner Hebung vnd Einnahme die Decimas ad pias causas zu verwenden Zu diesem Boto bin ich verursachet worden, weil ich zu der Zeit zu Salzwedel solitarie vnd in unertreglichem Kriegesbedruck gelebett.

Anno 1629 nachdem ich meiner Mecklenburg bestallungen begehretermaßen verlaßen, vnd von einem E. Thumb Capittel zu Razeburg zum syndico auf Weihnachten mich im nahmen Gottes wider bestellen laßen, habe ich daselbst iehrlich 100 Athlr. Besoldung, 18 Faden langkholz, iehrlich an den See zu liesern, 2 seiste schweine vnd 2 Hammel, item freie wohnung zu Razeburg verabfolgett erhalten.

#### Promotion.

Ao. 1630 bin ich nach Roftock gereisett und habe baselbst an Doctorat Untoften bezahlet: den 15. Jan. finito Examine in fiscum Academiae 25 Rthlr., ben 17. ejusdem, quo die affixa fuit mea disputatio inauguralis, semi-centuria quaestionum illustrium, mit dem programmate zu drucken 2 Rthlr., den 28. ejusdem, da ich ben gangen tag biefe disputation allein gehalten, weil meiner Competitorn noch Keiner fertig gewesen, bem Bedellen und für wachsterben, in actu anzugunden, der fich spete verzogen: 1 1/2 Rthlr. D. Lindemans tochter und gesinde verehret, weil er (Procancellarius D. Thomas Lindemann) kein tischgeld von mier genommen: 5 Rthlr. Den 10 April von Lübed nach Roftod gur Promotion, reisetosten 7 Rthlr 8 Ellen sampt, 2 dem procancellario, 2 bem Decan (D. Petrus Wasmundus) und ben andern professoribus juris, iedem eine elle, und iedem andern professoren 2 elle Damast von uns semptlichen Candidaten, auch für wein vnd die gante ausrichtung zu meinem theil laut einer specification D. Lindemans Hausfrawen und dem gefinde 8 Mthlr. 95 Rthlr. Den 20. April, wie die promotio gehalten, den armen gegeben 2 Rthlr. summa der semptlichen Doctorat Bukoften 1451/2 Rthlr. Bu meinem Joachimi Carftens Doctorat-feste habe ich demnach bas aussichreiben wie üblich vnd forbersam und so im Concept beilieget ausgeschicket an: B Laurentius Müller, Gotschald von Wicken (Wickebe), Thomas von Wicken, Johan von Wicken, D. Benedictus Windler, edle, erbar und vieltugendreiche, insbesonders vielgeehrte Junckfraw und hertliebste Fräulein Elsabe von Wicken (Wickebe) mit ihrer Schwester und Junckfraw Dorothien von Daßel, M. Johannes Reiche und Heinricus Cassedorch (alle in Lübeck).

Wortlaut bes ausschreibens:

Ebler Ehrenvester, Grosachtbar und hochgelarter, grosgünstiger Her und Besorderer, E. E. gebe ich hiemit gant freundlich zu vernehmen, das nach gnedigem wolgesallen des Allerhogsten ansangers und erhalters der H. Gerechtigkeitt auf geschenes einrahten vornehmer Herren und Besorderer im nahmen seiner Götlichen Majestät ich von Herhen schlüssig worden mit gedachter heilsamer justitia in ein aufrichtiges bestendiges gesübte mich einzulassen und mit derselben aufs Krestigste zu verdinden. Immaßen auch zu solcher öffentlichen copulation von der löblichen Juristen Facultät der Universität Rostock der Dingstag nach Jubilate, wird sein der 20. Aprilis als ein herlicher ehrentag angesetzt worden.

Wan dan E. E. solchem ehrentage eine sonderbare Zier und assischen beifügen konten, dieselbe auch dishero ihr große Favor, wosür ich herhlich danckdar, mir satsamb erwiesen, das ich genhlich vertrawe, Sie werde solche im gebetenen ehrenwerde großgünstig continuiren: Demnach gelanget an E. E. mein instendiges pitten dero obligenden gescheften soviel abzubrechen und gegen ernanten 20 Aprilis sambt den lieben Ihrigen zu Rostock großgünstig zu erscheinen, in die bestellte Herberge einzusehren und der Festivitet mit ihrer Christlichen pracsent in frolichkeit beizuwohnen. Solches gereichet Gott und der lieben Gerechtigkeit zum respect, wolgedachter Juristen Facultet und Mier zu sondern ehren, und E. E. schuldige observant und danckdarkeit hinwider zu erweisen bin ich iederzeit geslißen, dieselbe hiemit des Almechtigen protection und ihrer großgünstigen affection getrewlich mich empselend. Datum Ratedurg den 27 Martij a. D. 1630.

#### Soczeit.

Den Montag nach Exaudi, war der  $\frac{10}{20}$ . May in Lübeck habe ich meine Hochzeit gehalten in Herrn von Wicken (Wickede) Hofe

bei Sanct Annen mit der vieltugendreichen Junkfraw Elschen von Wicken (Quae nata Anno 1603 die octavo Februarij). Aus Haftoren M Johannis Reichen Hause din ich in H. Adrian Müllers Haus gangen und aus demselben meine procession in das Hochzeit-Haus gehalten. Woselbst eine Pasteden-Hochzeit angestellet, und ist auf 20 tische angerichtet gewesen. Dieselben aber sind nicht alle besetzt worden. Her D. Nicolaus Hunnig hatt unk copuliret.

Concept des aussichreibens zu meinem Joachimi Carstenß hochzeittseste.

Hoch und Woledler Gestrenger und Bester. E. gestr. seind meine stets geslißene Dienste bereitwilligst zuvor. Grosgünstiger Her und Besörderer E. gstrg. gebe ich hiemit unterdienstlich zu vernehmen, das nach gnedigem wohlgesallen des Allerhöchsten ich vermittelst Götlicher verleihung entschlossen din mit der Edlen Ehr und vieltugendreichen Junckstam Elsaben von Wicken, Hern Thomae von Wicken sehl. weiland Rahtsverwandten der Kais. Freyen Reichsstad Lübeck hinterlaßenen eheleiblichen tochter unser, gleichsals nach sonderer schickung des Almechtigen und reissen rahts beiderseits verwandten und freunden gethanes Christliches Ehegelübte durch öffentliche copulation auf den Wontag nach Exaudi, wird sein der 10. Mais hieselbst zu volziehen. Wan dan E. gstrg. solchem ehrentag eine sonderbare Zier (u. s. w. in genau demselben Wortlaut wie das Ausschreiben zum Doctvratsest). Datum Lübeck den 19. Martis Ao. 1630.

Das ausschreiben ist geschicket worden in simili an:

Haht wirfel wob Wesselstorff, H. Bolraht von der Luhe, Fürstl. Medlog. vornehmen geheimen Raht auf Toitewindel und Wesselstorff, H. Bolraht von der Luhe, Fürstl. Medlog. vornehmen geheimen Raht, H. Johan Eberhard Hern zu Elt, Fürstl. Medlog. vornehmen geheimen Raht und Cantzler, H. Pasche von der Luhe und H. Baltzar von Moltken, Fürstl. Mellog. Revisions-Rähte, H. Bugislaff Behren, Fürstl. Medlog. Hof- und Landgerichts-praesident, H. Georg Linstowen und H. Joachim Lützowen, Räthe, H. Hans Heinrich von der Luhe, Cammer-Praesident auf Wandrum und Gallentin, H. Ulrich Pentse und H. Bugislaff von Plato, Cammer-Rähte, H. Jochim Diedrich von Stralendorff und H. Thomas von dem Anssehed und H. Henpe von dem Anssehed und H. Lippold

von ber Schulenburg, Canpler, Rabte, alle Thumbhern zu Rateburg, D. Nicolaum Scharffenberg, Johan von Plege zu Arpshagen. D. Justum Lübers, B. Mattiam Bolter, B. Sigismund Beffe, Nicolas Binde, S. Nicolas Gerde, S. Achatium Salveld, 5. Calirtum Bading, D. Thomam Lindeman, S. Bernhardum Clingen, 2. Joachimum Riftenmacher, S. Lorent Eggers, S. Marten Eggers, B. Joachimum Snobbel, B. Baulum Bormvelen, B. David Schultten, B. Ludwig Wolter, J. und B. Carstens, meine liebe schwestern, Elisabet von Schwerin, Margareta von Schwerin, den gangen Rabt ber Nevstad Saltwedel, B. Sebastian Schulten, B. Andream Domasium, 5. Johannem Wollinum D., Nicolas Meyern, Jodim Schulten in ber Alstad zu Saltwebel, Andreas Schulten, Beinrich Schulten, Jürgen Gerdens, Thomas Blegowen, D. Albertus Blrichs, Ehren Georgium Schwanberg, Ehren M. Johanne Scharlach, Christoph Bernit, Erasmus Cbel, B. Grumbach.

Ausschreiben, so an die Fürftlichkeiten geschicket worden zu meinem Joachimi Carftenf hochzeittfeste:

Durchläuchtiger und hochgeborner Fürst, E. F. G. seind meine unterthenige dienste bestes sleises iederzeit zuvor. Gnediger Herr und J. F. G. gebe ich hiemit unterthenig zu vernehmen, das ich vermittelst Gotlicher verleiung entschloßen mit Junckfraw Elsabe von Wicken, Herrn Thomac von Wicken sehl. weiland Rahtsverwandten der Kais. Fregen Reichsstad Lübeck Hinterlaßenen eheleiblichen tochter unser nach sonderer Götlichen providents, und erholeten consens beiderseits verwandten, gethanes Christliches ehegelübte, durch öffentliche copulation auf den Wontag nach Exaudi, wird sein der 10. Maij zu Lübeck in des von Wicken Hose baselbst zu vollenziehen.

Wan ben E. F. G. solchen bestimbten ehrentagk gant illustriorem machen konten und dieselbe den Frstl. nachrühmb haben, das sie dergleichen Christliche Werde mit sondern gnaden hochlich befordern,

Dennach gelanget an E. F. G. mein untertheniges bitten, dieselben wollen mier so guedig erscheinen und dero Frstl. Beistandes, gnade und Besorderung an gedachtem Meinem ehrentage auch genießen, und demselben entweder in person gnedig beizuwohnen oder durch die ihrige beiwohnen zu laßen.

Solche große genad omb G. F. G. mit butertheniger Dandbarfeit

zu erkennen bin ich ieber Zeit gestießen, E. F. G. des Allerhogsten protection zu glücklicher regierung und aller Frstl. wolfahrt und Ihrer clement und gnedigen affection mich getrewlich und unterthenig empselend. Datum Raßeburg d. 19 Martij Uo. 1630.

An H. Augustum, Herhogen zu Sachsen, Engern vnd Westpfalen, H. Albrechten Herzogen zu Mecklemburg, Friedland und Sagan, Mutat mutandis an H. Augustum, Postulirten Bischoff bes Stifts Rapeburg, Herhogen zu Brunswig und Lüneburg und an Hern Hans Albrechten Coadiutorn des Stifts Rapeburg, Herhog zu Mecklemburg.

#### Sochzeit untoften.

Berlen meiner Liebsten 4 mahl vmb den Balf 30 Rthlr., ein Saletetlein meiner geliebten gespons, wieget fünff loht Kronen gold, bas loht 6 Riblr. 16 ff, ein Ketlein in den Zahnstocher 9 loht, das loht auch 6 Athlr. 16 ß, ber Zahnstocher wieget 2 loht, ist gern wehrt 40 Rthlr., drei große Ketten, iede 10 loht, das loht 51/4 Rthlr., Macherlohn für die kleine arbeit das loht 1 Athlr., grobe arbeit 1/2 Athlr., ein silbern schachtelchen barinnen bie arrha4) 3 Athlr., bie arrha selbsten 50 Rthlr., eine bibel mit filbern zu beschlagen 20 loht, 13 Rthlr., eine goldgestickte muff 8 Rthlr., mein trawringt mit biamanten 42 Rthlr., Schampfennige in die Retten 30 Athlr., ein Retlein auf ber blogen Saut zu tragen mit einem ichampfennige 27 Rthlr. Dem S. D. Hunnio trampfennige an einem Rofenobell 4 Rthlr. Meiner herhlieben gespons Dienerin, wie fie mir bas erfte geschend bracht, ein Ducaten = 1 Rthlr. 32 ft, berfelben für bas Hochzeitsgeschend 2 Rthlr. 32 ft, ben semptlichen bienerin zur Rleibung 10 Rthlr., Schneiberlohn für die Hochzeitkleiber 22 Rthlr.

Brot, Weißen und Rogfen 13 Athle., Milchbrot 4 Athle. 16 ß. Drei ohmb Reinisch wein, die quart zu 14 ß, ist das stübchen 1 Athle. 8 ß = 146 Athle. 26 ß, vier tonnen Hamburger bier zu 6 Athle., Accise iede 1 Athle., einen ochsen kostet 30 Kaufmannsthaler thut 20 Athle. 30 ß, für lemmer, Hünereyer, butter, eine seite speck, salz, Kohle und 2 tonne weisbier, laut einer specification 50 Athle., Drinckgelb für ein groß stück wild von Schwerin 1 Athle.,

<sup>4)</sup> Braut, und Morgengabe, eigentlich Handgelb.

für Sasen und Rrebse von Molkan 1/2 Athlr., Gewürt 271/2 Athlr. 6 f, Glefer 2 Rthlr. 8 ft, Krüge 21/2 Rthlr. 4 ft, Jinnen gerebte mit dem verlornen 7 Rthlr., Gin Stöhr 13 Rthlr., Ameen Lachfe 101/2 Rthlr., Für Bachelichter 4 Rthlr., dem Spielgreven pro arra 1 Ducaten, bemfelben auf ber Hochzeit 3 Rthlr., ben Musicanten pro arra 3 Athle., Für meinen ehrentant nach der gratulation auf ber Cammer demfelben durch meinen Anaben gefand 3 Rthlr., dieselben abgelohnet mit 60 Rthlr., (barüber habe ich ihnen 13 ellen taft, halb schwart und halb brand gelb, zu binden gegeben laut ber Cramer Rechnung), dem trommenschleger 2 Rthlr., der Musicanten bienerin die nach zehn Bhren aufgewartet 2 Rthlr., dem Roche besoldung 10 Rthlr., Drinckgelb 1/2 Rthlr., demselben für Holt, Rohlen und zugekaufte Suner 7 Rthlr., bem Baftetenbeder für 20 ftud 6 Rthlr., Drindgeld 1/2 Rthlr., dem Fewerböhter 1 Rthlr., dem thurwechter 1 Rthlr., den bendenträgern 2 Rthlr., die bencken (Bante) einzubringen 1 Rthir., 4 Bettelvoigten, iedem 8 f, ber Schüsselwescherin 1 Rthlr., 2 Schaffer Megden ieber 1 Rthlr., Strewfraut 32 ft, dem Haubtman im Weinkeller 1 Ducaten, ben Esclaven im Beinkeller 2 Rthlr., ber Beingapferin 1 Rthlr., bem bierzapfer 1 Rthlr., der Silberwarterin 32 f. Zween Schaffers ober aufwertern 4 Rthlr., 2 Reitend Dienern iedem auch 2 Rthlr., Oblaten und gelbe Ruchen zusamb 1 1/4 Rthlr., 2 hausdienern iedem 1 Rthlr., bem gewette (Polizei) zur straffe uti moris 10 Rthlr. 6 ff, ben armen zu Sanct Unnen 5 Rthlr., zum weisen Saufe 3 Rthlr., dren andere armen Saufern 3 Rthlr., Wein und confect beim iundfram eingebombt 3 Rthlr., Meiner Jungfrawe eine gulbene Saube 50 Rthlr., bie Bürgerschaft zu gewinnen 21 Rthlr.

Der semptlichen Hochzeit unkosten Summa summarum ist  $1091^{1/2}$  Athle. 8  $\hat{\mathfrak{P}}$  ohne die Cramer Rechnung.

Unser Hochzeit geschencke: Meiner herplieben gespons habe ich zur Morgengabe geschenckett: Ein silbern und ganz oberguldten pocall, welchen ich a p. d. patre meo ererbet und in demselben breißig stück gold Kronen = 45 Athlr.

Meine Hern ein E. Capittel zu Rateburg hat verschencket ein verguldten becher von 90 1/2 lothen, — Meine beiden Schwager H. Gotschald und Thomaß, gebrüdern von Widen, haben verehret eine silberne Kanne von 75 loth. Frau Olgart von Widen eine

vbergulbete Confectschale von 401/2 loht. — Berman Wetche ein verguldten becher von 34 lohten — 3 guentin. Fram Almuht von Rugen ein becher von 91/2 loht. Ehrn. M. Reiche, Baftor, ein pbergulbetes tonnichen - 13 lobt. Erasmus Meusling eine Sofebecher wieget 11 1/2 lobt. Beinricus Cakeborch ein rohrkenlein wieget 14 1/2 lobt. Bon Saltwebel find verehret: Nicolas Mener ein becher, hat 10 loht, B. Sebastianus Schulte ein löffel, 4 loht, und von Erasmus Ebell, Johan Glade, Jodim Schulte ber Jünger, Andreas Schulte, Anna Risteben jeder ein löffel, magen zusamen 16 1/2 loht 3 gt., Heinrich Schulten sehl. Witwe von Wismar ein tumeler bat 6 loht. Ehrn. Suverintendenten Stampelij Witme ein löffel hat 3 loht. Morits Bachman ein löffel hat 5 loht 1 at., hierzu habe ich gehabt fünf löffel, wägen zusamen 13 loht, herman Schloste ein tumeler (Becher) inwendig vergüldet, wäget 4 loht, Heinricus Nieman von Rateburg 1 löffel, hat 3 loht 3 gt.

Meiner Jungfram gulden und filbern geschmeibe:

Ohne die Ketten und trawrink, auch ohne die Morgengabe, so ich ihr verehret, welches bereits oben verzeichnet. Ein gulden Hutschnur, ein gulden Kette, auch zum Hutschnur, eine guldene kurze Kette umb den Hals, ein gulden Kragen Ketlein, ein trawrink mit einem vierecktem Diamant (kostet 70 Kthlr.), ein Denckrink, welchen ich auf dem Doctorat gebrauchet, hat zwey soht (kostet 10 Kthlr.), ein mit gold gestickter beutel, kostet 5 Kthlr., darinnen ihre braut gift, kostet 50 Kthlr., ein seiden Kamfutter, mit aller Zubehor, kostet zusamen 12 Kthlr. Dieses alles hat meine allerliebste mier nebenst schönen Kragen, Hembden, und schnuptüchern für die Hochzeit verehrett.

Die vbrigen vnser beiderseits gulden ringe: 1 mit der elends Klawe, noch 1 mit der elends Klawe, 1 mit einem smaragd, 1 mit spitig demant, 1 Schlange mit taseldemand, noch 1 schwartz emalirt ohn stein, 1 vierstrangige, der 2 Kraus, 1 mit einer runden perle, 1 gar großer türckes, 1 Meines S. Batern Petschaft, 1 gantz schwartz mit 1 demant, 1 Krötenstein, 1 mit einem taseldemant, 1 denckring von 4 strangen, 1 schwartz emalirt ohn stein, 1 mit einem weißen Kambee (Kamee), 1 geschmelzet sliegend Herz, 1 meiner Mutter trawrinck, 1 mit 2 henden und 1 spizen demant, 1 mit einem großen Ische B. L. B. L. B. VIII, 1.

türckes, 1 mit einem kleinen türckes, 1 mit 2 spitzen bemanten, 1 J. Gercken sehl. Petschaft, 1 breyeckig blaw saphir, 1 mit vier klein bemant, 1 bendrind von 6 strengen, 1 mein eigen Petschaft. Diß mein petschaft habe ich zu Castorff verlohren den 3. August No. 1630 und nicht wider bekommen. Derhalben ich es ändern und J. C. D setzen laßen, zuvor ist J. K. und kein Helm gewesen, in diesem verlohrnen aber stand J. C. mit dem wapen und mit dem Helm und Flügell: welchem nun nicht mehr zu trawen, wen in meinem nahmen darmit gesigelt wehre, dar ich solches hiermit cassire. Das wapen, so schon aus Halbensleben ist mitgeerbet und von meinem Bater sehl. im Petschaft ist allzeit gebrauchet worden, ist die vnruh einer Bhren vber dem totenschädel mit gekrewzeten gebein. (Die Farben sind schwarz und silbern. Im Laufe der Beit ist aus der Unruhe das Wonogramm N. C. geworden und damit der Sinn: Auf der Erde sit Unruhe, unter der Erde Ruhe, gestört worden.)

Das vbrige meiner vielgeliebten Jungfrawen geschmeibe und silber geschirr: Eine große Weinkanne wieget 3 pfund 11½ loht (wir haben dieselbige No. 1637 veräußert, weil sie immer auf Hochzeiten vmbher gesiehen und verderbet worden), ein Bricken und giesfanne verguldet 4 pfund 23 loht, und 2 pfund 28½ loht, ein verguldet becher mit 3 froschen auf dem Fuße 61 loht, ein verguldet Kanlein 30½ loht, ein Hoffbecher 25½ loht, eine Kanne, an Deckel und Fuß verguldet, 68½ loht, ein verguldet schiff 22½ loht, ein tümeler, am rande vergüld, 3 loht, ein Confectschelichen 8 loht, ein Commentchen 8 loht, ein Geneveßlein 2 loht, ein vergüld Knopf vberm tische 5 loht 1 qtn., eine gabell 2 loht, ein schaussell 4 loht, eine Kausche oder schale 14½ loht, zwen Confectschalen mit Füßen, eine darin ein Hirch 1 pfd. 6½ loht, die andere ist mit T. von Wicken wapen 24 loht, 4 Confectschalen ohne Füße 1 pfund 27 loht.

#### Dos Conjugis.

Bbergib niemand beine güter, weil du lebest. Spr. cap. 21. Bermoge der Ehecerte, wegen meiner herplieben Jungfrawen für der Hochzeit mit mier aufgerichtet, haben Ihre H. Bormünder und Bruder mier 11 Haubtbriese eingeantwortet:

I. der accife Cammer zu Lübed obligation, B. Thomas von Widen

- gegeben auf 5000 & an guten thalern, geben auf Oftern 250 & Zinse, lose (Kündigung) ein halb iahr zuvor zu thun.
- II. der accife Cammer zu Lübest obligation, H. Thomas von Wisten gegeben auf 2000 & an guten thalern ausgezahlt, geben auf Ostern 100 & Zinse, lose ein gant iahr vorher zu thun.
- III. Joachim Becker, bürger zu Lübeck debet H. Thomae von Wicken 3000 #, Oftern Unno 1616 ausgezahlet, geben auf Oftern 180 # rente, 6 vom hundert aus des debitoris Hause in der mengestraße allhie gelegen, welches eigenthümlich vorschrieben im stadbuche Libro 24 fol. 58, lose ein halb iahr zuvor zu thun.
- IV. Claus Warnete und Morit Pechman debent in solidum H. Thomac von Wicken 300 & Oftern 1604 ausgezahlet, geben iehrlich auf Oftern 18 & Zinse, lose ein halb iahr zuvor.
- V. die Cameren zu Lübeck debet H. Thomae von Wicken 3000 P Johannis 1623 ausgezahlet, geben 150 P Zinse auf Johannis, lose ein halb iahr vorher zu thun.
- VI. die Cameren zu Lübed debet H. Thomae von Wicken # 1000 Michaelis 1624 ausgezahlet, geben 50 # auf Michaelis, lose ein halb iahr zuvor.
- VII. das Schuster ambt albie debet Frl. Elsabe von Wicken seither Michaelis 1582 500 \$4, 25 \$4 Bins davon auf Michaelis, lose ein halb iahr zuvor.
- VIII. die Cameren zu Lübeck debet H. Thomac von Wicken Michaelis 1625 ausgethan 3000 \$4, 150 \$4 Zins auf Michaelis, lose 1/2 iahr zuvor.
  - IX. Johan Munter debet H. Thomas von Wicken, Weihnachten 1610 ausbezahlet 600 &, 36 & Zins auf Weihnachten, lose 1/4 iahr zuvor.
    - X. Christoph (Verbes debet H. Thomae von Widen Oftern 1624 ausgezahlte 400 &, auf bürgichaft Hans von Bargen, 24 & Zins auf Weihnachten, ohne lose.
  - XI. Frl. Oelgard von Wicken et tutores debent Igfr. Elsabe von Wicken 27. Februar 1618 ausgezahlte 1030 \$\mathbb{X}\$, 60 \$\mathbb{X}\$ Zins auf Oculi pure, ohne lose.

Ferner find angerechnet:

53 loht 1 gr. gold, das loht 18 **%** fein = — 958 **%** 8 f8 839 · 3 · weis vnd verguldet filber

das loht koftet 24 f fein = 1259 . 10 f

Summa summarum 19,830 & Capitall, darvon 1043 & iehrliche rente vnd die post für gold vnd silber.

#### Einnahme ex patrimonio meo.

Halt bein vermogen in geheimb, damit du nicht misgunst wider bich erweckest; offenbar auch bein vermogen und schaden nicht, den wer schaden hatt, darf für spot nicht sorgen.

Einnahme von liegenden gründen habe ich meiner lieben Schwester Jungfraw Barbara Carstens gelaßen; was von Zinse oder Capitalien hätte einkommen sollen, ist wegen des Kriegeswesens im Fürstenthumb Anhalt und in der Chur Brandenburg, auch wegen dem newen biergelde daselbst sehr zurück geblieben und endlich nichts erfolget. Die Merckische deditores entschuldigen sich darmit, das sie auch dem Chursürsten aufs newe vielle contribution geben müßen.

Die Anhaltische Landschaft schulbet meinem Vater sehl. 2000 Athle., darvon mein erbteil 1000 Athle.; die mittelmercische, veremercische vnd Ruppinsche Stedte sind meinem Vater sehl. schuldig 2000 Athle., davon gebüren mir zum 3ten theil 666 % Athle. Capital. Diese haben bis Ao. 1661 vom ganzen Capital iehrlich nicht mehr gegeben als 1/2 procent = 10 Athle. Zinse, welche ich meinen Miterben wegnehmen laßen. Die Anhaltische Landschaft hat 2 procent gegeben, Anno 1662 3 procent vnd Anno 1666 4 procent bis Anno 1672.

Einnahme vom salarium p. t. annuum. Contentement surpasse richesse. Nachdem ich meiner Mecklbg. bestallungen begehrter maßen verlaßen vnd von einem E. Thumbcapittel zu Raßeburg zum syndico ad 1629 auf Weihnachten mich im nahmen Gottes wider bestellen laßsen, habe ich daselbst iehrlich 100 Athlr. Besoldung, 18 Faden langkholt iehrlich an den See zu liefern nebenst dem telch holze, 2 seiste schweine vnd 2 Hammel. Item frene wohnung zu Raßeburg. Der Raht zu Raßeburg gibt mir

iehrlich, auf Johannis und Anno 1634 zum ersten mahle 20 Athlr., H. Detleff von Bülow zu Hüntorff gibt mir iehrlich, auf Ostern Anno 1635 zum ersten mahle 15 Athlr., H. Caroll Behling für eine sache Anno 1633 50 Athlr., H. Heinrich Ratlov It. der Rechnung 20 Athlr., H. Heinrich Schacke It. der Rechnung 40 Athlr., H. Franz Schacke 20 Athlr., H. Joachim Bülow iehrlich 20 Athlr., die Halberstädische Wittib iehrlich 6 Athlr.

Von den Parteyen sachen: Ao. 1635 Curt von Bülow contra George Pfeisser 30 Athlr. recompens eins für alles, Ao. 1634 Detloss von Bülow für rechtesbeistand 15 Athlr. iehrlich, Anno 1637 Elisabeth Schacken und Jungfraw tochter sorderung an (Landgut) Basthorst, Abvotaten gebühr und reise eins für alles 200 Athlr. wen die sach durch gütliche Handlung geschlossen und verglichen (außer freie suhr, zehrung und Cantpleigebühr), wen aber prozes benöthiget wird, soll ein vertrag geschlossen werden. Anno 1650 von Joachim Friedrich von Woltsen contra die Stadt Rostock, so eine Schuldsorderung prätendiret, für juristischen beirat 200 Athlr. recompens eins für alles (der Abvocat war Schomerz), Anno 1641—1647 von Rothbravern in Lübeck Abvocaten bestallung 16 Athlr. iehrlich und ein gleiches von den Weißbravern.

Bu Michaelis Anno 1636 bin ich absonderlich zu einem Bischöflichen Rageburg Regierungs Raht bestellet worden vnd sind mir ober die Syndicat besoldung absonderlich dafür verschrieben iehrlich 150 Athlr. 1 Ochse, geschetzet auf 23 Athlr., ond 4 schweine, geschetzet auf 12 Athlr. Auf meine Loskündigung endiget sich diese bestallung auf Weihnachten Av. 1639. Soli Deo Gloria, das ich dieses beswerligen 10iehrigen Diensteß bin erlidgett worden. Auf Oftern Av. 1638 haben nemlich J. F. Gn. Herr Augustus, Herzog zu Sachsen, mich für Ihro geheimen Raht, nebenst meinem Syndicat zu bedienen, bestellet und iehrlich 200 Athlr. und 7 Faden Holtz vernachet.

Auf Michaelis Anno 1642 Ift mir in des H. Vice Canglers D. Anton Cölers stelle, als derselbe nach seinem verstorbenen bruder zum Bürgermeister in Lübeck erwehlet, die direction in dem Consistorio, Hofgericht und Canglei aufgetragen und iehrlich

400 thaler zu 33 schillinge verschrieben worden. Anno 1648 habe ich erhalten 88 Marck iehrlich augmenti nach des alten Canplers Mithobij absterben. Auf Michalis 1648 ist diese bestallung, wegen meines Lübischen Syndicats, so weit geendert, das ich hinfüro iehrlich 200 Athlr. zusordern. Das übrige bekompt H. Dr. Georgius Gerdes, welcher mir exliche sachen abzunehmen auf diesen Michaelis verordnett.

Freitages, den 16. Junij Ao. 1648 ift meine Bahl gum Syndicus Lubec. im sitenden Raht vor mittages bis zehn vhr geschehen. Sonnabends, den 17. Ejusdem, umb 9 Bhr vor mittage, Brotoconfulis, Herrn Doctoris Chriftoph Gerdes au des Magnificent, in der behaufung gangen, dabin ich durch ihren schreiber des vorigen abends beruffen, und folche stunde bestimmet Woselbst mir diese vocation angetragen. Ich habe auch dilation erhalten folches an m. gn. Fürften und Bern gelangen zu lagen, wie von S. F. Un. ich mit gnaden dimittiret werden konte. Und als am Dingstage, den 20. Junij J. F. G. gnedige antwort einkommen, hat des H. Protoconfulis schreiber mir am Mitwoch nachmittage einen revers gebracht, das ich denselben volzihen und Donnerstages, ben 22. Junij nach der Bredigt auf der großen Canpleistuben zur ablegung des endes erscheinen konte. Wie ich baselbst umb 9 Bhr angelangett, find S. Bürgermeifter D. Gerbes, B. Bürgermeifter Otto Brotes und B. Bürgermeifter D. Anton Coler zur ftelle gefeßen, fur denen ich bem B. B. Gerbes mit auf. gehobenen fingern, stehend, folgende wort nachgesprochen: Ich, Joachimus Carftens, der Rechten Doctor, lobe und fcmvore, das ich meiner aufgerichteten Syndicatbestallung, in allen puncten vnd articuln getrewlich nachkommen wolle, wie einem getrewen Syndico eigenet vnd gebüret. So mahr mir Gott helffe. Darauf hat der Bürgermeifter D. Gerdes mir den bestallungsbrief gegeben derselben Magnificeng habe ich dargegen meinen revers eingehendigett. Hernach haben alle 3 Herren Confules repetita gratulatione sich nach Saufe begeben, vud ich habe mich geleicher geftalt nach meinem hause verfügett.

Mein Lübische Syndicat bestallung gehet auf Johannis Baptistae an Anno 1648 und stehet auf eine gant iehrige Loskündigung. Vermoge derselben bekomme ich 500 Athlr. iehrlich. Anno 1656 sind mir 500 my zugeleget worden. Weine Accidentien, Holtz und Wein sind immer richtig bezahlet worden. (Für alle diese Accidentien ist nach angerichteter Cassa Anno 1665 gelt gegeben.)

Accidentia des Lübischen Syndicats, die über die Ohme Reinschen weins und das Holggelt von unterschiedlichen Stattofficien, iedoch auch ordnarie aber einzeln geschicket werden, sind folgende:

2 Rthlr. — f Safran gelt aus dem Hamburg. Reller auf Newjahr.

- 1 . von der Wette im Februario.
- 1 . . vom Pfuntzollen eodem.
- 1 . 16 . an 2 Mardftuden aus bem Beinkeller im Januar.
- 1 1/2. Carpengelt von der Camerei auf Newjahr.
- · 32 · von der Gerichtbuhde
  1 · · mit einem Weinzettel ausm Weinkeller Cathedra Gine schachtel mit Morsellen Petri.
- . 32 · Luchten gelt — . 32 · Decken gelt bom Mahrstalle auf Petri.
- 1 . · Cuatembab) Fisch, im Martio aus dem Weinkeller.
- 1 . . Engfer gelt. Bon der Accife im Februario.
- 2 · · Lachsgelt } Aus dem Hamburger Keller auf Petri.
- 3 · Krautgeld, aus dem Weinkeller auf Oftern. 2 Ries Papir vnd Maculatur von d. Camerei, Morsellen von der Apothec, den 1 Maij.
- 1 . Duatember Fisch im junio, ausm Beinkeller.
- 2 · · Störgelt 2 · — · für Bergerdorfer Hüner — · 32 · für Bergerdorfer Jagtgelt von der Cämerei auf Johannis Baptistae.
- 3 . . Schullen gelt von ber Bette, eodem.
- 1 . . Onatemba im September vom Beinkeller, Zwantig stück Peckel Hering von der Wette eodem, 1/2 tonne Kabbelaw von der Wette in der Fasten, Weintranden eine schüßelvoll auf Micha.
- 3 1/2. · Mandelgelt vom Pfundzol auf Martini. Morfellen von

<sup>5)</sup> Quatember.

ber Apothec auf Allerheiligen, 21 pfund Talchlichter auf Martini Cämerei, dreißig Pfund blawe Rosinen, sock. und Wette, 1 Quatember im December aus dem Weinfeller, Zehn pfund huttzucker eodem, 1 K 17 loht Pfeffer, 21 pfund Puderzucker bald hernach, 15 Rauchhüner von der Camerei, 1 Schwan, Wildpret zun Zeiten auch dahero.

Wen fie diese accidentia bringen, werden von iedem Athlr. oder begen wehrt zu brincgelt gegeben 3 f.

Anno 1655 ben 1. Septemb. bin ich zu Lübeck zum Praesidenten im Seegericht erwehlet. Bud mir dafür absonderlich iedes iahr zugesaget: 100 Athlr. besoldung aus der Ersamen Kaufmanns Einnahme, die Dreuge genant. Wegen der muehe an diesem gericht werden alle iahr im Februario von der Hispanischen Collecte mir 80 Reichsthaler durch ihren Bedienten ins Hauß gebracht und ihm iedes iahr ein Reichsthaler zum neven iahre verehret. (NB. Anno 1664 haben Hanß Niedur und Cort vom Dorn, dero Zeit elteste der Hispanischen Collecte mir anzeigen lassen, das diß Salarium wegen abgang der nahrung nicht mehr gegeben werden könte. Anno 1664 ist dem Seegericht austand gegeben. Bud haben die See commercia No. 1665 gar abgenommen. Got bringe sie wider in flor und gebe einigkeit in der Stadt.)

Anno 1656 ben 18. Januarii ift vor hoch gemeldter frommer Fürst Augustus Sehlig im Herrn entschlaffen. Auf Oftern eodem anno habe ich noch eine ½iehrige 100 Athlr. besoldung vnd 68 Athlr. 36 ß als 100 schlechte thaler bekommen, die Seine hochsehl. F. G mir legiret. Wie mir den auch zu Kleid vnd traurmantel Engl. tuch vnd flor zur Leibbinde vnd traur hutt gegeben worden. In der Leichprocession, welche den 28. Martij aus dem Schloß zu Razedurg in die Dombkirche daselbst gehalten, habe Ihre hochs. f. G. Daumb secret,6) ich, als Cantyler, auf einem swart samten Kußen für der leiche getragen. Auch auf dem Sahle in gegenwart 7 Fürstl. Personen, 3 Fürstl. abgesandten vnd 1 gräss. Oldenburg. Abgesandten die Abdanckung gethan vnd nehme weiter keine Dienste an, sondern bleibe alleine bei der stad Lübeck.

<sup>6)</sup> Siegelring, am Daumen getragen.

Anno 1664 sind mir wegen der schlechten nahrung vud zustandes zu Lübeck etzliche Einnahmen zurückgeblieben, so ich doch dringend benöthiget. Fraw Braun Johansche hat keine Hausheure gegeben, iehrlich 100 &; Jacob Holste gibt keine rente, iehrlich 138 &; Syndicat salarium wird nicht richtig bezahlet; Im Hause aus der Burgstraßen restiren, die ich iehrlich gar nachlaßen müßen, 20 &; Das Seegericht ist aufgehoben, trug iehrlich 240 &: Keller meines Hauses thaten iehrlich 30 &, stehen nun ledig; Boden waren verheuret iehrlich für 18 &, stehen auch ledig; Schomakers hauß in der Kysow sol 30 &, gibt kaum 25 \cdot . Verlaß dich nicht auf beinen reichtum. Sir. V, 1.

#### Copia meines memorials an die Berren ber Cameren:

Dieweil nunmehr in 2 iahren die dritte Syndicat stelle vaciret, Bud noch nicht abzusehen wie bald sie möchte ersetzet werden: So bitt ich dienstsleißig mir von dem einbehaltenen salario so lange etwas, so viel E. Mag. guter wille ist, zuzuwenden, bis solche stelle wider besetzet und mir die verdoppelte arbeit wider abgenommen worden. Bin solches hinwider zu demeriren geslißen. Lübeck 29. April Anno 1668.

Auf Michaelis eodem anno ist die 3te Syndicatstelle erst wider besetzt worden.

Ist auch mehrmahl von denn HH. der Camerei in Senatu gedacht, das mir etwas gebürete. Aber die gelder, davon es zu nehmen, kehmen nicht ein. Die burger haben auch darauf gedrungen, wenn eine stelle vacirete, solle das gelt an die Cassa genommen werden.

Derhalben habe ich mein momorial gar nicht weiter urgiret, vnd nichts bekommen. Dienet zur nachrichtung.

#### Ausgaben.

Anno 1630/31 summa des ersten ganzen iahres ausgabe seind gewesen 407 Rthlr. 22 ß vud die Summa so die Kindtaufe gekostet 29½ Rthlr. 6 ß zusamb Rthlr. 437 4 ß. Alle Einnahme, die Gott dies Jahr Ao. 1630/1631 bescherett, ist ohne Holz vud

victualien Athle. 695 3 f. Abgezogen seind Gott sen dand mehr eingenommen als ausgegeben Athle. 257 1/2 23 f. Hiervon gehett aber ab das votum. 7) Hinfüro werde ich auch alle speciall ausgabe zur Haushaltung, die meine hertliebe Jungfraw gant hauslich vud fleißig verrichtett, nicht auschreiben. Gott verleihe, das wier ferner vuser brott im frieden vud segen eßen mögen. Umen.

Anno 1631/32 ift die summa aller ausgabe 467 1/2 Athle. gewesen, dieselben von eingenommenen 447 Athle 32 ß abgezogen, habe ich mehr ausgegeben als eingenommen 20 Athle. minus 8 ß.8) Scheme dich nicht, alle ausgabe vnd einnahme anzuschreiben. Spr. 42 B. 8.

Preise für Getreide u. s. w.: 2 drompt Rogken zur Haltung, den scheffel für 1 Athlir. = 24 Athlir., Gerste Scheffel 16 ß, haber Scheffel 9 ß, malz scheffel 18 ß, 2 K gersten zu grütze 2 Athlir., 1 ½ K buchweißen grütze 1 ½ Athlir. 11 ß, 1 scheffel haber grütze 1 Athlir., ½ scheffel Hire 2 £; 2 K gersten für die huener à 2 £, 3 scheffel weis haber für die huener à 18 ß.

Getränke: ½ tonne Lübsch Weisbier 1½ Athle. 8 ß, 1 tonne speisebier 1 Athle., bier zum trincken tonne 2 Athle. 38 ß, eine tonne Rommelbens mit fuhrlohn vnd accise 3 Athle. 8 ß, ein viertel Razeburg eßig 1 Athle.

Fettwaaren u. s. w.: talgk 2 K à 3 \$ 6 fs, das liespfund zu gißen 3 fs und drinckgeld 1 fs, 1 hollendisch Käse 1 \$, 5 liesK speisebutter à 2 \(^1/2\) \$, 1 viertell Meybutter 14 \$, 1 viertel salzen Hering 1 \(^1/2\) Rthlr. 8 fs, \(^1/2\) tonne Berger dorsch 8 \$, eine halbe tonne dorsch 3 Rthlr., ein achtheil gesalzen lachs 4 \$, ein halben drögen lachs \(^1/2\) Rthlr. 1 fs, 5 K corintlein à 4 fs, \(^1/2\) tonne Kriwitz apsel \(^1/2\) Rthlr. 8 fs, \(^7/8\) Pflaumen 11 fs, \(^1/2\) liespfund Strewzucker à 14 fs.

Fleischpreise, Schlachten u. s. w., 2 Ochsenzungen 1/2 Athlr., für einen Ochsen 20 Athlr. 30 ß, dem Man der ihn ins Haus getreckt 8 ß, einem Knaden der nachgetrieben 1 ß, Schlachtlohn 12 ß, vier Athlr. für die Haut gekriegt. Wie die 3 schweine geschlachtet

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup>) S. o. S. 11.

<sup>8)</sup> Von da ab hat die Ausgabe stets die Einnahme mehr oder weniger überschritten.

ausgaben 2 Rthlr., Schlachtlohn für 1 schwein 3 ß, den schlechter Knechten für iedes schwein 3 ß; 1 schafsbock 1 Rthlr., 2 par stoppel gense 1 Rthlr., junge huener stück 3 ß, tauben stück 5 ß.

Stoffe, Kleidung n. f. w.: 2 lies R grob flache à 3 #, 15 Ellen grün in schwart tapezeren zu bautpfülen die elle 15 ff, rote damasten bette gardinen zu ferben 11/2 Rthlr. 8 ff., seiden Fransen umb bett gardinen 21/2 Rthlr. 8 ft, Kirsen zu einem futter hembe 3 Rthlr., für ein seiden sommer mantell 6 Rthlr. 32 ft, jum augen tuche und Rinder luder 5 Rthlr., ein Kinder röcklein zu füttern 1 Rthlr. 16 ß, schnef für mein söhnlein 10 ß, Schneider Rechnung vom 5. Juni 1630 bis esto mihi 1631 bezahlet mit 8 Rthlr., mein braun tuchen Kleid 16 Rthlr. 16 f. ber Jungfram bruftleib 3 Rthlr., Famolo ftrumpfe 28 ft, Rindermute aus Samet 1 Rthlr. 4 ß, Floret Elle 3 &, Kamlot Elle 30 ß. (1657) Weber vnd bleicher lohn für leinwand: Dirlendri 5 quartir breit elle 1 f, bleicherlohn das stige 12 ft, gansaugen (Handtuchstoff) 3 quartier breit, elle à 1 f, bleichersohn das stige 10 f; leinwand 6 quartir breit, elle à 5 ft, bleicherlohn das stige 5 ft; burwerd halb weis elle à 8 ß, bleicherlohn à ftige 5 ß, grob Flaßen elle à 11/2 ß.

Bukosten das eine schif holzes von Raßeburg einzubringen, sind acht gute Faden gewesen, 1 Athlir. Wischmann Drinckgeld, das er aussicht im strom gehabt und geliesertt. Jeden Faden aufzusahren 8 ß, denen schiffleuten beim waßer ieden Faden 2 ß, dem Holzeneßer 6 Å, den Karrenführers 8 ß, iedem ihrer beiden Knechte Drinckgelt 3 ß, zwei aussehern im Hause 18 ß, fünf personen die eingetragen 18 ß, nemlich 4 ß ieder frömden frawen und 3 ß ieder gesehneten Magtt. Und darüber iedem eine mahlzeitt summa an gelde 23 £ 5 ß 6 Å. Einem holzhauer ohn eßen und trincken habe noch 5 ß des tages geben müssen.

Mauersteine und Bau: Anno 1643 ein tausend Mawersteine 20 &, ein suder sand 8 ß, eine mund kalk 12 &, ihn zu löschen 8 ß, ihn zu schlagen 1 & 8 ß, Wasserpumpe von blen zu legen kostet 25 Kthlr., 3 balcken à 12 Fuß ieder 2 &, 2 Timmerseuten tagesohn 3 tage à 14 ß, ein quartir holdach steine 6 & 4 ß, dem Mawrmeister für 3 tage à 20 ß, seinem zupsleger ieden tag 1 &, sür dier des tages 3 halbstübchen 13 ß, 2 greber 8 ½ tag graben laßen, des tages iedem 12 ß.

Handrath u. s. w.: Ein fewerbeden 1 Athlr. 8 ß, ein Korb zum Kindergerehte 1 Athlr. 8 ß, silbern topf meiner Jungfraw zu machen vnd zu vergülden (ohne das silber) 4½ Athlr. Eine sechstwöchnerin bettespinde zurecht zu machen 2 Athlr., dieselbe zu vermahlen 3½ Athlr. 4 ß. Für eine wiege zu machen 3 Athlr., ein werme Korb 1 Athlr., 1 Kordwiege 2 ¼, 1 Kinderwagen 9 Athlr. 66 ß, hoher Kinderstuhl 4 Athlr. 22 ß, meinem söhnlein 1 nachtgereht 1 Athlr., 1 Bettspind 30 ß, 1 Deichtrog 2 ¾ 6 ß, 1 spinratt ½ Athlr. 8 ß, 1 großer Atlant 11 Athlr., 1 Kutschwagen 46 Athlr. 12 ß, Schreibpapier Ries 1 Athlr. 16 ß, ein wapen ins Fenster an M. Reichen gezalet 20 ß. Anno 1635 den 16. Septbr. habe ich ein positiss von Jochim Fühßen vnd seinem mitgesellen gesauft von 3 stimmen für 17 Athlr. vnd habe ihnen meine alte Jehnische regal dazu geben vnd zum Gottespsennig 12 ß.

Löhne für Gesinde u. s. w. Zu Lübeck bekomet eine Magtt iehrlich zu sohne 3 & vnd 3 & für 2 par schug, item 2 heben hemde, 1 slaßen vnd 1 heben schurztuch, 12 slaßen vberhemd, die Amme so von Ostern Ao. 1631 meinen Sohn Thomasen geseuget, hat verdienet 20 & iedes iahr, da sie geseugett vnd daraus iedes iahr 10 & vnd alles seinen, noch hat sie empfangen 76 & vnd 50 & zu ihrer Hochzeit. Wietpsennige der Hebeammen 1 Athle. vnd ½ Athle. der warterin, für 11 wochen der warterin 3 Athle., der Castorst mein söhnsein 5 tage zu seugen, weil die Amme kranc ½ Athle. Für der Ammen Kind zu Rostock ein quartal 3 Athle.

Gebräuche, Weihnacht, Reujahr u. s. w. Beichtgeld 1½ Rthlr., vierzeiten Opfer 1 Rthlr., cum conjuge fürm thor spazieret ausgaben ½ Rthlr., mein Jungfraw bes Ambtschreibers zu steinhorst söhnlein 5 Rthlr. Patengeld und der wärterin 1 Rthlr. Berehrung dem gesind auf Weinachten, nemlich der Wagt 4 Rthlr. 6 ß, der Seuge Amme 3 Rthlr. 12 ß und der magt zum tuch 2 Rthlr. 22 ß, einem iungen zum Kleide 3 Rthlr., der alten Agneten, so im Hause hilft, ½ Rthlr. 8 ß. Weiner Jungfraw zum Heiligen Christ gegeben 10 Rthlr., den Weisen im Kinderhause die umbgesungen ½ Rthlr. vnd 4 lichter, wird iehrlich gegeben. Neviahrsgaben, iehrlich zu entrichten: Ehrn M. Johanni Reichen 2 stübchen wein 2 ¼, dem Glockenleuter 6 ß, dem Hundevoigt 6 ß, dem Cüster 8 ß, dem Scharfrichter, Fronenpslicht genannt 3 ß.

Krankheiten u. s. w. Ein Wolfstahn in silber pro filiolo Thoma, das ander silber ist darzu gethan 3 Athlr., meinem vngetausten söhnlein die Zunge zu lösen 12 ß, balbier wegen meines söhnleins etwas ausgegangenen Nabels ½ Athlr. 8 ß. Unno 1658 hitziges Fiber m. hertl. Hausfrawen: dem Küster zu St. Warien auf der Cantel zu bitten 6 ß; zum Domb auch zu ditten 1 £ 8 ß; in St. Unnen 6 £; im weisen Hauß 6 £; In 4 Kirchen für die Gotlod angesangene Besserung zu danden iedem Küster 10 ß. Herrn M. Reichen weil er sie oft besucht 2 Athlr. 6 ß; dem Balbirer 5 wochen nach der Frawen Halse und vesication zu sehen 18 £; sür gentliche Beserung zu danden zu Sct. Marien 12 ß, zu Sct. Ottilien 10 ß. Dem Herrn Medico D. Laurentio, Physico, May dis August 60 £.

Anno 1663 ift wegen des Türken einbruch auf dem Reichstage zu Regensburg bewilliget, das ieder stand 50 Römer monat erlegen solle. Und bin ich auf 20 Athlr. gesetzet. Wit 16 Athlr. aber sind die Herren und bei der Collecte sitzende bürger friedlich gewesen, also das ich zu iedem Dausend, welches die Stad erlegen müßen, einen Reichsthaler gegeben. 1 Römer monat ist 320 Athlr. Anno 1664 den 23. Octob. ist von allen Canteln gedanket worden für den 20iährigen stillstand mit den Türken getroffen. Deshalb hab ich, Gott lob, keine Türkensteuer mehr gegeben.

# Hanstanf.

Auf Michaelis Anno Christi 1632 habe ich von Andreas Hund im nahmen Gottes mit einrahten berer von Wicken erblich gekaufft, daß Hauß welches ich zu Lübeck bishero zur Miete bewohnt, in welchem ich meine hergliebst geheirahtet, vnd in welchem meine beiden söhnlein Thomas vnd Jochim Fridrich geboren, gleich neben meines Schwiger vatern s. Hose<sup>9</sup>) vber gelegen.

Daß Raufgeltt seind 5100 &. Nemlich zwen Daufend ein hundert Marc, welche die Kirche Sanct Otilien darinne hatt: die werden alle iahr auf Oftern verrentet, mit — 105 &, nemlich fünfe

<sup>9)</sup> In der St. Annenstraße, f. o. S. 13.

vom hundertt. Dazu gebe ich Andreas Hundten Ein Daufend Athlr., seind p. tempore 3000 & bahr gelt, also kostet dieses Hauß 5100 &. Gott sen Lob, der mirs bescheret hatt, vnd gesegne vns seine Kinder darinnen gnediglich.

Mitwochens nach Pauli bekehrung, war ber 30. Januar Ao. 1633 post. meridiem ist mir dieses Hauß öffentlich fürm Rahte zu Lübed verlaßen. Dingstages, den 12. Februar Ao. 1633 ist mir diß Haus im Stadtbuche zu Lübed zugeschrieben Libro 26 fol. 4 Nicolai.

Die 105 & Rente sein und werden der Kirche Sct. Illien nach Lübschen rechten nicht versessen sondern alle iahr richtig abgetragen, welche der Werckmeister auf Sanct Illien Kirchhofe empfanget. Nemlich 100 & bahr, dan 4 & schoß, und 1 & behelt man zurück als ein Drinckgelt.

8 ß Vorschoß, 12 & Haußschoß und das Vermogenschoß bleibe ich nicht schuldig, sondern bringe es alle iahr selbst aufs Rahthauß. Den Garten Plat, hinter meinem Hause, welchen ich No. 1640 von Johan von Stiten, meinem nachdar erblich gekaufet, habe ich den 23. Martij No. 1643 an seine Wittwe follig bezahlet mit 50 Athlr. und dei 50 Athlr. darin verwendet, den Plat mit newen Plankwerken zu verwahren, zu verhogen und, weil es ein wüster ort, darinnen nur 2 alte Obstbewme und etwas Kohl gestanden, zum garten zuzurichten.

Anno 1639, als nach Pfingsten zu Lübeck die Peste etwas angesangen, welche im Augusto, als ich 4 wochen mit J. F. G. dem regierenden Herzog zu Sachsen in Hadeln verreiset vnd biß den 17. September außen gewesen, sehr vberhand genommen vnd meines nachbaren Haus zur Sühden seiten insiciret, ist meine gel. Hausstrav den 12. Augusti mit großem schrecken aus meinem Hause, so sie verschlossen, zu ihrem vielgeliebten bruder gegen vber eingezogen vnd daselbst biß auf den tag Simonis et Judae geblieben, wofür ich demselben geschencket — 1 Rosenobel, 1 Engell vnd 2 Ducaten seinen Kindlein.

Anno 1648 habe ich auf H. Gotschalch von Wicken einraht Herman Kampferbecken Hauß an sanct Johannis und der Königsttraßen Ede gekauft, als ich zum Lübschen Syndico verordnet, und

dem rahthause neger wohnen mußen. Daß Raufgelb sind 8500 Mard; Obere Stadtbuch Libro 27 fol. 106 Mariae.

Unno 1650. Die Bawkosten im hinter hause an der Rönig. straßen belauffen sich alleine auf 700 Rthlr. vnd darüber. habe aber dieselben nicht zu dem ende angeschrieben, das mir der Rauf diefes Hauses gereme. Sondern ich danke Gott, das ich das vorder haus wol vind gutt gebauet bekommen, Belches boch würde anzuschlagen sein, wen man nach diesen bamkoften die rechnung machen wolte. Ich habe die bamkosten meinen nachkommen blos jur warnung angemerdet, Das fie fich für bawen hüten, vnd feine Sandswerckeleute anschläge, welchen fie vorher gar geringe Wen aber die noth erfordert, das man machen, trawen follen. bawen muße, follen die materialien vorher mit vorteil eingekauffet werden, als trucene bretter und holywerd, Rald, grobfand, wol ausgebrante fteine. Sonft mußen 1) die arbeiter barnach warten, 2) untüchtige materia in der eill genommen vnd 3) dieselbe dennoch auf das tewerste bezahlet werden. Bamkoften am Sobbe: Bur linden Hand, wen ich aus meinem thorwege gehe, an meiner mawer lieget ein Sohd 3 manntiff mit großen Feldsteinen toftbar abgesetet. In Fewersnoht, fo Got abwende, ein gutes pertinens meines Bauses, daran niemand weder E. E. Raht noch nachbar interesse hat, fondern gehöret allein zu meinem Saufe ond reichet zum theil unter meinen hinterhoff.

### Geburt eines Sohnes.

Ao. 1631 den 4. Martij, frühe gegen 3 virtel auf zwen ist mir Got lob ein söhnlein geboren, vnd den 5. Wartij in der Homas genennet worden. Auf welches Kind taufe ausgegeben, wie zur nachrichtung folgett:

#### Die Nativitatis.

Ein	tonne Lübsch weisbier	10	*	
Gin	stübchen Reinwein	3	*	
Ein	stübchen Luterbrand (Vinum claretum)	3	•	
1 1/2	R Ruder brot à 1 & 12 &	2		10 3

3 B confect à 22 fb 2 Dut Nurenberger Kuchen à 4 fb		<b>#</b>	2 (	8	
1 Dut bas stud zu 3 f	-		4 1	¥	
Selben morgen wie mein sohn Thomas gel	_		,		Sia
Fraven gespeiset 1. Gine suppe von Lutterbrand einem rehezimer und zween Capaunen. 3. Kirschen		_			
vnd obgesetzter confect ausgetheilett. Das Gesir					
	toe	ijτ	ieg	t III	idht
gespeiset.  Die Baptismi Martio 5.					
2 R Candirte fachen à 2 # 4 f	4	*	8 1	3	
Ein großer marcipan	8	-			
4 R confect à 22 s	5		8 1	8	
21/2 Dut Rurenberger Ruchen à 4 f	7		8		
21/2 Dut Ruchen, das stück zu 3 f	5	1	10		
1 1/2 K Zuder brott à 28 ß	2	1	10		
2 stübchen Peter simen à 40 f	5				
1 stübchen Lutterbrand à 3 f	3				
1 stübchen Reinwein à 3 &	3				
Noch 1 B confect 22 f vnd 3 fistel candirte 27 s	3 3		1	ß	
Diefes ift ben fraven und bem gefinde aus			et, 1	ond	die
fraven nicht sondern das gefinde gespeiset worden			·		
1. vier B Reiß à 6 f		*	8	ß	
drei stübchen Milch darzu			12	•	
2. Zwanzig & Rindfleisch zu kochen à 2 1/2 f8	3		2		
3. sechzehn & Rindfleisch zum braten			8	,	
Beisbrott auf beide tage	3	·	6		
Ein hollandisch Resen à 14 B	2		6		
ben armen	1		8		
ber Fraven die das Rind zur tauf getragen			12		
Ancillae nativitatem mihi denuncianti					
Dem Cufter	1				
H. Diacono Baptizanti 1 stübchen Malvasir	3	,			
S. Pastori, die Dancfjagung zu thun 2 ftub-					
chen Malvafir	6				
Der Hebammen, ein Rosenobell	12			•	
Gin ichussel ben macipan aufzusegen, vom					
Kannegießer geheuret			3		
- · · · · · · · · · · · · · · · · · · ·					

Summa was die Kindtaufe gekostet 39 ½ Athle. 22 **16.** Der Kirchgangk wird nur mit einer fraven verrichtet und darbei keine sondere unkosten gethan.

#### Kirchgang.

Gäste die auf meiner vielgeliebten Jungfrawen, Gott lob, mit gesundheit verrichteten dritten Kirchgang meines söhnleins Nicolai Carstens Donnerstages for Viti Ao. 1634, war der 12. Juni, seind eingeladen worden. Diejenige, so nicht erschienen seind voran mit einem freuß gezeichnet: + Ehr. Hartwich von Bülow Decanus und + Ehr. Benedictus Wincler D., die Pathen, + Ehr. Diederich Brömbse, Senator und dessen Hausfraw, Pathen, Ehr. M. Johannes Reiche, Pastor, dessen Hausfraw, H. Johan von Wisten, H. Hond Berman Wette, H. Gotschald von Wisten, dessen Hausfraw, Ulmoth von Nußen und Gardrut von Stiten, H. Bolmehr Warendorff, dessen Hausfraw, H. Thomas von Wisten, J. Cathrina Cölers, dessen gespons, Heinrichs Cassedurg, dessen Hausfraw, Wirth und Wirthinne.

Tractamenten: 1) In der mitte eine wilde schwein Reule, Ein Ralfünisch hun, vnd ein halb lamb gebraten. Auf beiden seiten eine weinsuppe, Gebactels, sallade und allerhand einduncke. 2) Reun iunge Buner mit ftidelbirne in ber Mitte und Gische auf beiden seiten. Braun gefochte Ochsenzunge auf ben 3) Lambsleisch in der mitte. 4) Gine Bflaumentarte in Mitte, Butter und Rese an den feiten und Arabben, Confect, Auchen, Mandel, Rofinen, Feigen und Erdbeern, iedes gedoppelt und also 10 schalen. Getrende: 1 Reinischwein, 2 Rommelbeus, 3 Alfantenwein (Alicante) für die framen, barvon faumb ein quart ausgetrunden, aber vber eine halbe tonne Rommeldeus, den die Menner haben alle reusche gehabt. Abends ift Ehr. Laftor Reiche, besjen Fram wie auch die Bromfeschen und Almoth von Rußen nicht gebliben. Die andern sein alle ae-Alber an eßen ist nichts newes, als ein gericht fische und gebackels mit bem kalten gebratens aufgesethet worden.

### Butoften gur unterweisung ber Sohne.

Boffium, Theologiae studiosum, eines Predigers Sohn von Großen Barte, angenommen, bas er meinen fleinen Sohn Nicolaum auch mit inftituiren und lefen zu lehren anfangen folle. Dafür geb ich ihme vber fregen tisch, stube, bette, und wesche, lichte, iehrlich Rum Weihnachtabend 40 Rthlr. zur befoldung. habe 10 Rthlr. verehret, vnd zum heil. Chrift 1 Ducaten, ein Bembe ond einen Bberichlagfragen. Ao. 1639 habe ihm zum beil. Chrift gegeben: 2 Ducaten, ein hemde, vnd 2 faugtücher und 3 schlafhauben. Ao. 1645 ift auf recommendation S. D. Schönmanni zu Rostock ein ftubiofus, nahmens Johannes Conrady, Brunsvicensis, wider zu meinen Kindern pro Praeceptore gefommen. Ift aber No. 1647, weil er ein ärgerlich leben zu führen angefangen und öfte bes nachts an ungenannten örtern ausgeblieben, dimittiret worden. Den 23. May ift M. Daniel Pfühnerus auf recomendation S. M. Johannis Reichen junioris von Wittenberg ankommen und meinen Sohnen gum Braeceptore vorgestellet worden. Ao. 1650 den 26. April ist er mit ben Raufleuten auf Leipzig gezogen.

Einen Instrumentisten habe ich bestellet, meine 3 Söhne alle Mitwoch und Sonnabend nach mittags 2 stunde daheimb auf dem instrument spielen zu lehren, und ihme monatlich für alle drei versprochen 2 Rthlr., welcher angesangen den 10den Julij Ao. 1641. Auf Weihnachten Ao. 1642 hat Ehr. Pastor Aegidianus M. Johannes Reiche seinem Pahten, Joachim Friderich ein chormeßig instrument geschencket. Ao. 1644 den 13. April hab ich diesem Instrumentisten sein letstes monat gelt entrichtet, und weil nun die Kinder sast den iahre schlagen, auch absehen und stimmen gelernet, als hab ich de novo mit ihme contrahiret, das er alle 14 tage nur ein mahl zu ihnen gehen und für ieden gang einen Reichsortsthaler haben solle, thun in 8 Wochen — 1 Rthlr. Dieses hat gewehret diß Michael dieto anno, hernach haben sich die Kinder alleine exerciren müssen.

Anno 1641 im Frühlinge, als mein Sohn Thomaß zehn iahr, Joachim Friderich neun iahr und Nicolaß sieben iahr alt geworden, auch in allen drenen, Got lob, feine und zum studieren geneigte ingenia vermercket worden, habe ich im nahmen Gottes angefangen, keine gelder in Hänsern oder sonst auf etsliche iahr auf Zinse mehr zu belegen, sondern was ich mit Got und ehren eröberen und ersparen kan, bahr beizusepen, damit wen die Kinder ad studia Academica

schreiten solten, es ihnen an mitteln nicht ermangelen sondern ein ieder iehrlich zweihundert Reichsthaler anzuwenden haben möge und solches mit einem ieglichen vier iahr continuiret werden könne, biß sie hernach selbst etwaß darzu verdienen.

#### Reifen.

Deponiren habe ich meine bren Sohne lagen zu Roftogt Mitwochens nach Jacobi ben 27. Julij Anno 1642 und ihren Praeceptorem mit genommen, bin auch, umb mehrer aufficht willen auf ber reise selbst mit dahin gewesen. Bud geben für iedem dem Depositori 1 Rthlr., dem Decano M. Huswedelio pro absolutione 1 Rthlr., bem Magnifico D. Schüemann pro inscriptione 1 Rthsr. vnd pro Für wein bei der absolution gebrauchet testimonio 1/4 Rthir. 1/2 Rthlr., summa 10 Rthlr. und 1 Ortt. Dem Kutscher aus und Für ein Baßzettul vom Raht zu Lübeck 3u Hauk 101/2 Rthlr. 1/2 Rthlr. Ru Roftogk in ber Gerberge mit dem brincgelbe Bnterwegen bin und ber insonderheit zur Wismar 10 Rthlr. verzehrt bud den foldaten of den Bogen, convoyen gelt wie fies genant, in alleg 8 Rthlr. Summa 39 1/4 Rthlr.

# Reise nach Salzwedel.

Fortzeichnuß, waß auf der Reise nacher Salzwedel vom 21. biß den 31. July Anno 1645 vohr Reisekosten und waß vertzehret auch sonsten ausgegeben ist.

#### Hinreise.

Einem Knecht, der den H. Doct. uach Lawenburg biß Artlenburg an der Elbe geführet, brinckgeld 2 ß; Zwee Persohnen, welche über die Elbe geführet, iedem 3 ß, thut 6 ß. Einen Man, der uns von Artlenburg nach Lünedurg geführet, geben 4 ß; Zu Lünedurg verzehret nedenst der kalten Küche 24 ß; Biergeld daselbst 5 ß; Einen Wagen von Lünedurg diß nachher Salzwedel gemietet 5 Rthlr. 8 ß; Für einen Schlagbaum, nicht weit von der Burg gelegen, aufzumachen dem Knecht geben 1 ß; Zur Burg verzehret 8 ß; Un zwei orten Vier langen laßen 4 ß; Wie der Herr D. von Salzwedel biß nach Thilsen gesahren, der Kutzer verzehret 8 ß, Viergeld derselbe 4 ß; Auch da der Herr Doct. beim Bürgermeister zu Gaste gewesen und der H. D. zu Hauß geführet worden, dem Kutzer Viergeld 6 ß; Roch zu Salzwedel verschneckt 11 Rthlr.

#### Burud Reife.

Dem Kutger, welcher von Salzwedel biß Bergen geführet, Biergeld 6 ß; In Bergen verzehret 22 ß, Für ein Stroh lager 1 ß; Von Bergen mit der Post biß nach der Burg Fuhrlohn geben 36 ß; Weiter von der Burg biß alten Meding, Fuhrlohn 32 ß; Zu Lünedurg verzehret, zu Mittage 24 ß; Einen Wagen von Lünedurg biß Artlendurg gemietet 1 ½ Athlr., zu Lüdershausen aufm Zollen in der hin und wieder reise, den Soldaten Biergeld geben 4 ß; Von Artlendurg biß nachher Lawendurg, woselbst wir zu Waßer hingesahren, und 3 Persohnen aufm Bohte gewesen, denselben Biergeld 7 ß; Zu Lawendurg in M. Hanß Hause Viergeld geben 2 ß; Von Schwarzenbed biß Ratzeburg dem Knecht Viergeld geben 2 ß; Von Schwarzenbed biß Ratzeburg dem Knecht Viergeld geben 2 ß, Vohr Vücher, welche zu Lünedurg gekausst und nicht eingebunden sein 36 ß, Summa 23 Athlr. 30 ß.

Sonnabends für Exaudi, Anno 1647 bin ich mit meinen 3 Söhnen vnd ihrem praeceptore M. Pfüßnero, nach Hamburg gereisett. Woselbst sie am Sontage Exaudi alle Kirchen vnd folgende tage die Stad besehen. Am Donnerstage für Pfingsten frue umb 6 sind wir wider zuruckgesahren vnd selben abends vmb 7 zu Lübeck angelangett. Die Kutsche hat für die hin vnd her reise bekommen 10 Rthlr., zu Hamburg sind verzehrett 14 Rthlr. mit dem drincgelde. Im Zuchthause ½ Rthlr. der armuth eingesteckett. Auf der hin vnd her reise etwa 1 Rthlr. ausgegeben, wen wir zu mittage abgeleget haben, Summa  $25^{1/2}$  Rthlr. ohne waß den Kindern sonst gegeben, etwas für ihre Wutter vnd Swestern einzukaussen vnd mitzubringen.

Reise nach Helmstedt. Anno 1650 Montages nach Bocem jucund. den 20. Maij din ich mit meinen 3 Söhnen von Lübeck abe nach Helmsted gereiset. Bor der abreise haben sie bei dem Morgen gebehte gelesen, Thomas das 9. Capittul des Buches der weisheit, Joachim Fridrich den 139. Pfalm, Nicolas das 4. Capittel des Büchleins Todiae. Bud hat ein ieder einen Athle. in die armen büchse geleget. Als sie die vorige woche den freunden valediret, sind sie mit ansehnlichen viaticis begabet worden. Nemlich: Herrn Bürgermeister Müllers Schl. Frad Witve iedem 1 Rosennobel,

Hotschalch von Wicken iebem ein guldenen ring und 4 golb fl., Thomas von Wicken iebem einen Ducaten, Frav Margareta Pechmanß iedem 2 Athlir. altestücke, Frav Almoht von Nußen iedem 1 Athlir., Frav Anna Caßeburgers iedem 2 alte Athlir., die Mutter iedem ein silbern löffel und güldenen ring. Ich einem ieden 2 Ducaten. Bud ist mercklich, das ich eben am Montage nach Exaudi, an welchem tage es gerade 20 iahr werden, das meine hochzeit gewesen, mit meinen Söhnen in Holmstedt kommen. 218 Reichsthaler habe ich ihnen gelasen, als ich von ihnen gezogen.

Unno 1651 find fie nach Strafburg verzogen und baselbit bis zum Auguft Anno 1652 verblieben. Weil fie aber, burch boje gesellschaft verführet, schulden gemachet, hab ich 1810 Rthlr. nach Strafburg gahlen mugen und hab fie von dannen genommen. 7. Aug. ift Joh. Fridrich nach Bafel und den 11. Aug. Thomas und Nicolas nach Gießen gezogen. Sabe in Summa 4108 1/2 Rthlr. gezahlet, die meine 3 Söhne in 2 und 1 viertel iahre bahr empfangen. Thomas und Nicolas find nicht recta, meinem befehl ju folge nach Giegen gezogen, fondern jn Francfurt am Denn im Wirtshause eingekehret und haben sich 2 jungen und ein Pfert 320 Rthlr. habe ich nach Francfurt schaffen müssen, sie aus dem wirtshause zu liberiren, da fie bann endlich nach Gießen Got stewer bem Satan, welcher ber studirenden Jugend nachstellet, das er sie nicht überweltige. Den 2. Julij als am tage Marien Heimsuchung Unno 1653 hat Thomas eine übungs Bredigt in der Kirche zu Crummesse gehalten, die er löblich abgeleget. Nicolas studirete auch fleißig.

Joachim Friedrich hat sich zu Basel ordentlich geführet. Unno 1653 ist er von dorten mit dem von Uffeln 10) nach Genève, Grenoble, Lion, Orleans und Paris kommen und darauf nach Italien gezogen. Den 26. Julij 1654 ist er, Got lob, wider in Lübeck ankommen und hat hierauf bei mir zu Hause sein studie continuiret.

Anno 1654 habe Nicolas nach Frankreich und Thomas nach Wittenberg verschicket. Thomas ist am 10. May zu Lübeck wieder aukommen und Nicolas den 17. October. Anno 1657 den 2. Sept.

<sup>10)</sup> Dominicus von Uffeln, Erbherr auf Duzow, Turow und Roggendorff.

ift Nicolas mit Thomasen, beruffenen Diacono nach Salzwedel gereiset, seine introduction beizuwohnen.

Anno 1657 Mittwochens in der Ofterwoche ist mein Sohn Joachim Friderich zu Lübeck auf eine Mietkutsche gesessen und im nahmen Gottes nach Rostock gereisett, wosür er dem Rutschern für sich und seinen Kosser 2 Athlr. Den 13. April ist er in rigoroso examine Gott lob also bestanden, das ihm macht gegeben pro Licentia zu disputiren. Meine gel. Hausfraw und Kinder sind dem jungen Licentiaten entgegen gesahren, ihn von der Mietkutsche zu Schluckup gefordert und in ihrer Carosse herein geholett. Der wehrte heilige Geist regier ihn, das er diese große ehr anders nicht als zu Gottes ehr und des negsten nut anwenden möge.

### Brantwerbung für ben älteften Sohn.

Den 29. August besselbigen iahres hat meine gel. Hausfraw und ich, in gegenwart H. Nicolai Muhts und Thomaßen, welche den 28. eodem anherokommen, im nahmen Gottes bewilliget, das er H. John Gladen s. iungste tochter heiraten möge. Und habe ich ihm mit gegeben, Ihr zu verehren: 1 gulden ring mit einem Wittel diamant, wen er Sie nach geschener seiner ordination und introduction zum ersten mahl sprechen würde, würdig 12 Athler. Eine guldene Halskette 2½ soht swer, und 2 Armbender beide 2 soht 1¼ gr. swer mit meinem wapen, iedes soht 6 Athler.

thun	28 1/2	Rthlr.	18	ß
vnd iebes schlos zu machen 28 fk, deren 3	1 1/2		12	
Eine große Panger Kette wiget 10 loht à 6 Rthlr. thut		•		
4 Dendringe für ber braut 4 swestern, wegen alle				
viere 1 ½ loht vnd 1/8 vom gr. thun	9	•	9	
Arbeitslohn für die große Kette	5		16	
für ieden Denarina 2 # thun 8 #	2 1/2	*	8	•
2 gedoppelte Ducaten, der braut Mutter zu verehren	8	•	_	*
in Summa	127 1/2		15	•

Thomasen für seinen Prediger mantel geben 23 Rthlr. vnd habe ihm annoch in summa 1299 Rthlr. zur ausstewer gegeben. Der wandel sei ohne geit und laßet euch begnügen an dem, das da ist. Hebr. 13 B. 5.

### Erziehung der Töchter.

Meine tochter Anna Elisabeth ist auf Ostern Ao. 1646 und Barbar auf Ostern Ao. 1647 in die Knüppelschule geschicket worden. Lesen haben sie bei der Söhne Praeceptoribus gelernet. Und schreiben gleichfals daheime. Knüppeln und Reyen haben sie außerhalb Hauses gelernt und iede für ein quartal einen Athle. gegeben. Ao. 1651 hat Anna Elisabeth für das wirden 4 Athle. voraus gegeben, darauf hat sie noch 26 Athle. voraus gegeben, das beugwerd, blumenwerd und alles zu lernen, was ihre Lehrfrawe kan. Barbara gibt alle monat 2 Athle. und lernt Küßen und blumen werd nehen. Sie haben sleisig gelernet und in den iahren, Got lob, schöne arbeit machen gelernet.

Brieflein fo meine tochter Barbara zum Beil. Chrift geschrieben und mich fehr erfrewet. No. 1653.

Liebes Kindlein Jesuß, ich sage dir leiblig von Herhen Lob und Danck für beine mannigfaltige gaben, so du mir bis anhero alle Jahre reichlich und überstüssig bescheret haft. Bitte auch ferner, du wollest solche beine gütt- und mildigkeit dieses Jahr an mir beweisen, und mir dasselbe bescheren, dessen ich theils zu meiner Gottesfurcht theils zu meiner leibes nohtdurft benohtiget bin, Als die zwölf Andachten. Einen floren Kragen. Ein pahr floren handbletter. Eine bunte flohr. Etliche Hauben. Schnuptücher. Leinwand zu weißen Schurtzüchern, Handbender, Schuch und Schuchbender.

In gleichen bitte ich du wollest meinem ältesten Bruder bringen wie folget. D. Glassij Exagesin Evangeliorum e. Epistolarum. Einen Hutt und huttbant. Zwey pahr doppelte Canonen (Stiefel).

Ich wil hinwieder fromb und meinen Eltern gehorfamb sein.

D. L. T. Barbara Carstenß m. Hand.

Meinem Leiben Jesulein dem Herscher vber Himel und

Erben.

#### Aussteuer der älteften Tochter.

Unno 1660 hat meine Tochter Anna Elisabeth S. D. Chriftian Roch, Königl, Swedischen Raht in Vor Vommern gehenrathet. fie sich den 15. Aug. zum ersten mahl gesprochen, hat sie dem B. Doctori in einem beutel an gold und filber verehret Portugalof., Rojenob., Ducaten, wehrt 50 Athler. Einen eind mit Diamanten hat sie ihm darneben gegeben. Die Bräntigams Hutschnur hat gewogen neun loht Kronen gold, das loht 6 Rthlr. = 54 Rthlr., Für die Rose darauf zu machen 5 mk = 1 Athlr. 32 fl. 2 Brautkaften von eichen holt, bem tischer 10 Rthlr., bem Mahler bieselben zu bemahlen 4 Rthlr., dem schmide zu beschlagen 10 Rthlr. Bu ihrem schlechten trawringe sind kommen 3 Ungerfl. und machelohn 2 A, thun 6 Rthlr. 32 f. Brantigambs Kragenkette, gewogen 6 loht, das loht 7 Rthr. 8 ft, thun 43 Rthlr. 3000 Athlr. Zum Spilgelbe iehrlich 50 \$. Für Duhnen und Febern zu 2 aufgemachten betten und 12 Saubtfugen (1 & Duhnen 1/2 Rthlr. zugekauft) 64 Rthlr. 45 ß.

Für Camrichtuch an die Fredenhagensche bezahlet 67 Athler. Dem Wandschneider Fredenhagen wegen eines Scharlach roten rocks 15 Athler. Dem Schneider gegen ihr Hochzeit machelohn 21 Athler. Des Seiden Cramers Kraßen Rechnung für ihre ehrenkleider 200 Athler. Zu ihrem Jungfrawl. Eingedömte ist ferner kommen 1000 Athler, welche aber Sie und meine jüngste tochter Barbara künstig nicht, sondern allein den brautschaß, conseriret. Den das Eingedömte sollen die töchter fren haben und nicht conseriren darumb, das die Söhne viele studir unkosten auch nicht conseriren und ich das eingedömbde von meinen Salarien gezeuget habe.

### Beirath des zweiten Sohnes.

Mein ander Sohn Joachim Friderich, der Rechten Licentiatus und der Fürstl. Nider Sachs. Ritter und Landschaft protemp. syndicus, heirahtete Frawen Margareten, Sehl. Lüder Holmers tochter und Sehl. Balher Lashorns Witwen. Joachim Kuß, der braut testamentario und Freiwerber, verehret 1 pocal  $10^{1}/2$  Athlr. Us er sie am 21. Januarii Anno 1664 zum ersten mahl gesprochen, habe ich ihm zugestellet, ihr zu verehren einen

gulden ring mit 3 Diamanten, eftimiret auf 15 Rthlr., vnd die hochzeit expensen = 292 Rthlr. 6 ß. Weil Got sob die hochzeit eingezogen gehalten, ist gar keine strase gefordert worden.

# Begräbniftoften beim Tode der Frau.

Mit meiner vielgeliebten Hausehre habe ich 32 iahr, Got sei ewiges lob, weniger 12 wochen, einen fridsamen gesegneten ehstand gehabt. Aber Anno 1662 am 17. Febru., war der Montag nach Invocavit, früh morgens umb 5 Uhr, ist sie in Christo sehlig entschlaffen. Got sei ihrer sehlen gnedig, und gebe mir eine sehlige nachfolge.

Untosten: Dem Küster nach der Predigt zu danden 1 \$\mathbb{X} 8 \mathbb{F}, den Sard ins Haus zu bringen 1 Rthsr. = 3 \$\mathbb{X}\$, dem Herrn Superattendenten 1 Ungarst. 6 \$\mathbb{X}\$, 4 dero Zeit Pastoren iedem 2 Marchtüd 16 \$\mathbb{X}\$, dem Beichtvater Ehr. M. Reichen 2 Ungarst. 12 \$\mathbb{X}\$, 12 Diaconi iedem 1 Rthsr. 36 \$\mathbb{X}\$, dem Rectori Scholae 2 Marchtüd, 7 Schulcollegen iedem 1 Rthsr. 21 \$\mathbb{X}\$, den scholae 2 Marchtüd, 7 Schulcollegen iedem 1 Rthsr. 21 \$\mathbb{X}\$, den schülern: Primani 90 à 3 \$\mathbb{F}\$, Secundani 35 à 2 \$\mathbb{F}\$, Tertiani 40 à 2 \$\mathbb{F}\$, Quartani 30 à 1 \$\mathbb{F}\$, Quintani 50 à 1 \$\mathbb{F}\$, Sextani 80 à 1 \$\mathbb{F}\$, dem Custodi 12 \$\mathbb{F}\$, den trägern iedem 1 Rthsr. und in ihre büchse 5 Rthsr., thun 15 Rthsr., dem Todtenbitter 12 \$\mathbb{F}\$, den Klodenscutern 5 \$\mathbb{F}\$, Drinckgelt denselben 3 \$\mathbb{F}\$, dem Hundevogt 10 \$\mathbb{F}\$, Ten Bettelvoigten sown Haus 3 \$\mathbb{F}\$, die todtenbahr einbringen 12 \$\mathbb{F}\$.

Die Begrebnuß selbsten. Für der Bürgermeister Capelle unter einem swarz braunen stein mit 42 numeriret, rein zu machen 12 \$\mathbb{L}\$, ein särcstein zu alten gebeinen darin 2 \$\mathbb{L}\$ \$\mathbb{H}\$, der Sarcstregerin die leiche einzulegen 3 \$\mathbb{L}\$, den Sarcs zu bezihnen 3 \$\mathbb{L}\$, Leinwand vold Cammertuch die Leiche einzulegen 23 \$\mathbb{L}\$ 6 \$\mathbb{H}\$, für das geleute, It. quitung 69 \$\mathbb{L}\$, für den eichen sarcs, dem tischer 30 \$\mathbb{L}\$, für 4 eisen henge vold 8 schrauben am sarcs 7 \$\mathbb{L}\$, dem Maler, wapen vold sprüche darauf zu sehen 4 \$\mathbb{L}\$, den Armen zu St. Annen in ihr buch 15 \$\mathbb{L}\$, 8 stübchen Reinwein am 21. Febr. 24 \$\mathbb{L}\$, dieselben einzubringen 6 \$\mathbb{K}\$, 1 stübchen Frantwein fürst gesinde 1 \$\mathbb{L}\$ 8 \$\mathbb{K}\$, für die Weinrömer zur Heuer 12 \$\mathbb{K}\$, \$\mathbb{L}\$. Joachim van Dahlen vold Thoma Fredenhagen, Leichenbittern, iedem 3 stübchen Wein 18 \$\mathbb{L}\$, dreyen, so Carmina gemachet, iedem 2 \$\mathbb{R}\$thir. 18 \$\mathbb{L}\$, dem drucker für 400 exemplar, so

alle ausgetheilet und bei 100 keine bekommen, so gar volkreiche Bersamlung ists gewesen 15 \$\mathbb{X}\$, 3 Knaben, die Carmina für die Kirche zu geben, 1 \$\mathbb{X}\$ \$\mathbb{B}\$, für bier ungesehr 1 \$\mathbb{A}\$ \$\mathbb{B}\$, für Ochsensleisch, Carpen und Reiß 8 \$\mathbb{A}\$ 9 \$\mathbb{B}\$, für das Fenster lacken 2 \$\mathbb{A}\$, dem Küster nach geschener Dancksagung 12 \$\mathbb{B}\$, einen tagelöner 6 tage zur Hausgerbeit und gaßen zu segen, ohn die Kost 2 \$\mathbb{A}\$, dem Wandschneider, 2 Wegde, 1 Diener zu kleiden und für die Kinder It. Rechnung 224 \$\mathbb{A}\$, dem Seiden Cramer zur trawer 84 \$\mathbb{A}\$, dem Hatsbirrer It. rechnung 38 \$\mathbb{A}\$, dem Schneider It. rechnung 40 \$\mathbb{A}\$, dem \$\mathbb{D}\$. Medico, D. Johan Georg Laurentio 30 \$\mathbb{A}\$, Auf der Apothet und Clistier zu seizen 30 \$\mathbb{A}\$ 8., Weisterin machelohn 1 \$^{1}\!{2}\$ \$\mathbb{A}\$, beider megde trawerkseider zu machen ieder 6 \$\mathbb{A}\$ 12 \$\mathbb{B}\$, thun 13 \$\mathbb{A}\$ 8 \$\mathbb{B}\$. Summarum 934 \$\mathbb{A}\$ 9 \$\mathbb{B}\$.

Auf der sehl. verstorbenen Sarck stehet hinten zum Haubten derselben wapen, nemlich der von Wicken, oben auf dem deckel daß Erneisig und diese wort: Die Edle viel Ehr und tugendreiche Fraw Essabe von Wickeden Sehl. ist gebohren den 8. Februarij Ao. 1603, in den Ehestand mit D. Foachimo Carstenß getreten den 20. Maij Ao. 1630 und in Christo Sehlig Verstorben den 17. Februarij Ao. 1662.

Auf der Rechten seidte stehet Johs. 17 V. 24 in worten geschrieben, auf der Linden seidte Esai 26 V. 19 und zu Füßen: Wer woll gestorben fährt dahin, dem ist der Tod ein Edler Gewin. Gestet ist die leibliche hülle der sehl. Verstorbenen in der Thumbstrichen unter den großen Crucisix, daselbsten mir Ao. 1643 ein großer und ein kleiner stein und begrebnus sind erblich zugeeignet worden. Fürchte den tod nicht, sondern gedenke, daß es also vom herrn geordnet ist. Sir. 41 V. 5.

### Beftallungen und Ambts pflichte und andere Arkunden.

### Fürftl. Friedländische Beftallung.

Wir Albrecht von Gottesgnaden Bergog gur Friedtlandt vud Sagan, Rom. Ray. Majt. General Obrifter und Baltischen Meeres Generale thuen hiemit tundt vnd bekennen, das wir den Ersahmen budt wolgelarten vnfern lieben getrewen Joachimum Carftens beute bato für einen Secretarium inn vnferer Cammer ferner in anaden bestallet und angenommen haben, dergestalt und also, das ung derselbe inn gehorsahmer unterthenigkeit getrem, holt und gewertig fein, onfer bestes Jederzeit wißen fordern und fortseten, bergegen aber allen ichaden verhueten und abwenden, und alles, mas mir oder vnfer verordneter Statthalter und Cammerrathe in vnfer gemeinen und Cammer fachen ihme zuschreiben und zufertigen oder mundtlich zuverrichten befehlen werden, feinem besten verstendtnuß nach getrem. lich und mit allem vleiß zu werde richten und darinne wißentlich oder vorfezlich nichts verabsaumen foll vnd woll, Und weil wir ihn insonderheit von allen und jeden Cammer sachen, so oft es für nötig erachtet wirdt, an vnß vnd vnfern geheimben Raht zu referiren gebrauchen wollen, alß foll ihme foldes mit müglichem fleiß zuverrichten obligen und wann die relationes abgeleget alles daßjenige, so ihme inn geheimb anvertrauet worden, niemandt ohne vnfer vorwissen undt willen offenbahren, sondern folches alles big inn seine fterbensgrube verschwiegen ben sich behalten, desgleichen fol er die ben abgelegter relation erlangte bescheide mit vleiß verzeichnen, vufern Cammer Rathen vorbringen, hernach ordentlich registriret in einen absonderlichen Raften verschließen. Endtlich foll vnd will er vber die täglichen Cammer ordinanzen, vnd was inn der Cammer merckliches verhandelt wirdt und vorgehet, ein richtiges vleisiges protocoll halten und continuirn und ins gemein alles ander thuen und lagen, mas ein getrewer Secretarius und Diener seiner geleisteten Endespflicht nach gegen seinem Bern zu thuen und zu laiften schuldig ift vied inn alle mege wol auftehet vind gebühret. Für solche seine onterthenige Dienste wollen wir ihme von dato an

auß vnserer Rentkammer Jährlich zwenhundert und dreifig Reichßtaler zur besoltung Aleidung und Kostgeldt eines für alles reichen und geben laßen, davon ihme von vnserm Landt Rentmaister alle Quartal der vierte theil so lange wir seiner unterthenigen Dienste gebrauchen oder uns zu dienen seine gelegenheit sein wird, entrichtet und bezahlet werden soll, und im Fall er einigerlen vrsach bei uns beschuldiget wurde, wollen wir ihn allemahl nottürstig hören undt vor verantwortteter sache mit keiner vngnade belegen.

Uhrkundtlichen haben wir diesen bestallungs brief durch vnsern verordenten Statthalter unterschreiben und mit unserm Cammer Secret bedrucken laßen. Geben zur Güstrow am tage Johannis Baptistae Unno Eintausent Sechshundert acht und zwanzigk.

L. S.

Alb. Wengersty.

# Gnaden geschend.

Nachdem J. F. G. Herzog zu Weckelburg, Friedtlandt und Sagan auf fleißig eingenommene Information befunden, wie Churtt von Scheuenburger auß Rostock seine zu Boisenburg und Dömit verschienen Sommer angeschiffete Apoteker wahren nicht gebürlich und richtig angegeben, und darüber veruhrsachet, daß dasienige so nicht angeben noch verzollet, nach zulaßung so wol der rechte alß vhralter Johlobservanz vonwegen J. F. G. alß verwürcket, außgesetzt und consisciret, wovon nachmahls hochermelte J. F. G. auß sonderlicher gnad und eigener bewegnuß einen theil dero Cammer Secretario H. Voachimo Carstens verehret und zugeignet: Alß wird er sich deßelben gebürlich annehmen und damit sein bestes schaffen, wie dan hochermelte F. F. G. Ihn daben in gnaden zu schützen erbottich. vhrfundlich mit dem Fürstl. Secret bekrefftiget und geben zu Güstrow am  $\frac{13}{2}$  Julij

Locus sigilli majoris.

Fürstl. verordneter Stadhalter des Herzogthumbs Weckelburg Alb. Wengersky.

# Medelburg. Hofgerichts Advocaten Cyb. Ao. d. 1629.

Ich schwere, bas ich die parthenen, bero Sachen zu handlen ich anneme, in denselben mit gangen und rechten getrewen meinen und folche Sachen nach meinem beften verftändnuß der Barthenen zu guht, mit allem Fleiß handlen vnd vorbringen, darin wißentlich teinerlen falich, vnrecht, vnwarheit ober gefehrlichkeit gebrauchen, noch gefehrlichen und ungebürlichen auffichub und dilation zu vorlengerung der Sachen suchen vnd begehren, oder die Barthepen folches zu thun, oder zu suchen unterweisen, dasienige mas in meiner Barthen Sachen gerichtlich erkand vnd vbergeben wird, zu rechter Beit abfurdern, damit bis auff die lette Beit nicht vorgiehen und dadurch zu vnnotiger dilation und auffenthalt ber Sachen Briach und anlaß geben, alle Schriftliche noturft felbit fleißig und getrewlich abfagen, revidiren, conferiren und subscribiren, auch mit den Parthepen kennerlen vorgeding oder vorwort machen, ein theil von der Sachen, darin advocando oder procurando biene, zuhaben oder zugewarten, auch beimligkeit und behelff, so ich von den Barthenen empfangen oder fonften erlernet, oder unterrichtung der Sachen, die ich vor mich felbst merden werde, meinen Barthenen zu nachtheil niemand eröffnen, diß Fürftl. Weedlenburgische Landund Hoffgerichte und begen zugehörige Berfohnen, in allen Schriftl. und Mündlichen Vortragen und auch sonften der gebur respectiren, wehrt halten, ehren und fürderen, auch in meinem Advociren und Schreiben, auch Mindlichen recessen der Erbarteit gebrauchen, dagegen aller lefterungen und leichtfertigkeit bei Boen nach ermeßigung bes Berichts mich genglich außern und enthaltten, darzu auch die Partheyen vber den Lohn der mir gebüret, mit vormehrung ober andern geding nicht beschweren oder erhöhen wil, und zum Fall der Befoldung und Lohns halben zwischen mir und den Parthepen irrungen und Span entstunden, derowegen ben diesem Gericht vnd hern Benfitern und berfelben Gerichtlicher erkandnuß ju bleiben bes begnügig zu fein, vnd es daben bewenden zu lagen, das ich mich auch ber fachen, die ich einmahl angenommen, ober nochmahls annemen werde, an redliche gungsame vrsachen und

erlaubnus des Rechtens und Gerichtlicher erkandnus' nicht wil entschlahen, sondern meinen Parthepen getrewlich big zu gentlicher erörterung der sachen darin dienen, wo ich auch, das meine Barten Sachen in Rechten nicht gegründet oder bestendig fein, auch man wider dieselbe gesprochen und geprtheilet, fie bagegen fein bestendig gravamen einzuwenden, und sich des beneficij appellationis oder andern rechtlichen wolthaten mit autem fuge und gewißen nicht zugebrauchen haben, mercklich und vermutlich befinde, wil ich diefelbe meine Parthenen darvon abzustehen, trewlich und zum hogsten warnen, mich auch derselbigen fachen genglich entziehen und widrigen Kall aber, nebenst gemelten meinen Ru Barthepen der Appellation vud andern erlaubten beneficien, nicht geferlicher weise, noch bofer meinung, zu verlengerung und aufhalt ber Sachen, Sondern in Soffnung beger recht zuerhalten, gebrauchen vnd fonften alles anders thun vnd lagen, was einem getrewen Aldvocato oder Procuratori einhalt der Ordnung und sonsten oblieget und gebühret, trewlich und ungefehrlich als mir Gott helffe und fein beiliges Wortt.

Diesen end hat Joachim Carftens J. V. Doctorandus vnd p. t. Fürstl. Reservente und Cammer Secretarius zu Gustrow abgeleget Anno 1629.

Dr. Friderico Wolderich Protonotario, praelegente, Dr. Bogislao Behren, judicij Praeside, Dr. D. Zinzerlingio, Dr. D. Wasmundo Assessoribus praes. Und ist darauf in matriculam Advocatorum eingeschriben.

# Fürstl. Sächsische Rahts Bestallung.

Von Gottes gnaden Wir Augustus Herzog zu Sachsen, Engern vnd Westphalen, thuen für vnß, vnjere Erben und Nachkommen hiemit vrkundt und zuwißen, daß wir den Ernvesten, Hochgelarten, Ern Joachimum Carstens, der Rechten Doctorn und Syndikum deß Dombstiffts zu Nazedurgk, zu vnsern geheimben und Canzley Raht bergestalt angenommen und bestellet haben, daß unß und unsern

Erben Er foll getrem, holdt und gewertig fein, unfer bestest wißen, schaden aber und nachtheil seinem äußersten vermugen nach, so oft er solches erfahren wirdt, warnen und verhüten, in unsern ihm angetraweten Speprifchen und andern geheimben fachen fich fleißig, getrew und verschwiegen bezeigen und mit den Städten Lübeck, Samburgt und Stift Rateburg teine unf und unferm Fürstenthumb nachtheilige consilia oder communication halten, besonders vielmehr dabin benden und trachten belfen, daß alle migverstande gentlich aufgehoben und gute nachbarliche correspondent zwischen ung und ihnen gestiftet, gepflanzet und erhalten werde. Er fol auch Bug, vnfern Cantlar, Bice. Cantlarn nach gebur respectiren, ben ong ober benfelben seinen Collegen, wan ond wohin zu hofe oder sonsten ad consilium von vuß Er gefordert vud verschrieben wirdt sich gehorsamblich einstellen, und in consultationibus sein votum und meinung vngeschewet ohne besorgende einige vngnade, fideliter candide et aperte von sich sagen, auch schriftlich auf vnser begehren einschicken, Waß Ihm so wol in Spenrischen, Ranserlichen, Hof, Landt Confiftorial, Lehn, Rechts und geheimben undergebenen fachen zu ftellen befohlen, Gol er intra terminum vnweiger und vinverzüglich auffeten, verfertigen und dem Cantlar oder vice Cantlarn und andern Rahten, der fachen beschaffenheit und noturft nach, in tempore zu revidiren, anheimbstellen, auch sonsten die annahende terminos in unterhabenden processen fleißig in acht nehmen, damit nichts darinnen verabsaumet oder verwahrloset werden muge. Wan Wir auch in fürfallenden anderen civil oder criminalfachen fein bedenden begehren, dasfelbe gehorjamblich und willig einschicken, Wo Wir in Commissionibus, Legationibus, Crenf., Reichs. oder Landtagen, besichtigungen, gutlichen communicationibus und Gerichtlichen Immissionibus oder andern unß angelegenen sachen ihn gebrauchen werden, sich allezeit getrewlich, willig vnd bereit erzeigen vnd finden lagen, auch vnfern Cammer verwandten und unfern gefambten Beambten, wan fie feines bedendens in zweifelhaftigen sachen bedürftig, allemahl benrathig fein, Jeboch dieienige fachen, so wieder die Stadt Lübeck, auch Stift und

Capittul zu Rageburg lauffen außgenommen, fo lang er bafelbft seine Syndicat bestallung bedienet.

Wan er auch wiserm Hosericht benzuwohnen gefordert würde, soll er nach abgestateten Assessorn Ende sich gehorsamblich darzu einstellen, vod sein votum haben, zusorderst aber soll Er den Ambtsrechnungen vod andern vossern vod vosserer Erben geheimben Cammersachen abzuwarten verpstichtet sein. Bas er also in wehrendem seinem Dienste von vossern geheimbnußen oder sonsten von von von von von erra Fürstenthumb betreffenden sachen ersahren, zuwißen vod zuerkundigen überkommen wirdt, soll er Zeit seines lebens verschwiegen halten, nichts davon andern frembden leuten außer Unsern Cantzlärn vod geheimben Nähten entdecken oder propaliren, Vielweniger zu vosserm praesudiz etwaß schreiben oder abfaßen, sondern alle vossere heimbligkeiten in seine gruben mit sich ersterben laßen.

Biergegen und für folche feine getrewe dienfte, muhe und fleiß wollen Wir ihme zu gnedigem recompens, iedes iahrs besonders, fo lange dieje bestallung sowol von Buß alf von ihme vnaufgefündiget bleibet, so iedem theil ein halbes iahr zuvor frenbehalten wirtt, gwo hundert Rthlr. bahr, in zweien terminen, alf den erften halben theil auff kommenden Michaelis, den andern halben theil auff Oftern Anno 1639 von vnferm Rentmeifter oder auß vnfer Cammer erlegen vnd reichen, auch wan er nicht lenger in der Syndicats bestallung sein werde, mit einer fregen wohnung und achte fahden lang brenholt verseben lagen, Wollen auch vnerhörter fache keine vugnade auf ihm haben, sondern allewegen zuvor ihn darüber hören und in allen rechtmeßigen händeln und verrichtungen ihn Fürstlich ichüten und handthaben. Solches zu mehrer Brkund und vefter haltung haben wir diese bestallung mit vnserm Daumbsecret und eigenhändigen Subscription befrefftiget. Actum Auff vufer Befte Rateburgk den 9. Aprilis Anno 1638.

L. S. Augustus Bergogt zu Sachsen.

### Lübifche Syndicat Beftallung.

Bir Bürgermeifter und Raht ber Kanferlichen Freien und bes Benligen Reichs Stad Lübeck. Befennen vnd thun fund iedermenniglichen, das wir mitt dem Chrenveften Achtbarn und Boch. gelarten Herren Joachimo Carftenf beeder Rechten Doctorn gehandelt und über ein gekommen. Und Ihn von dato diefer Schrifft angurechnen vor Unfern Stad Syndicum zu Dienste bestellet, auff und angenommen haben. Dergeftalt und alfo, das Er Bng getrem hold und gewertig fein, und in allen Unfern fachen und geschefften, darin Wir Sein Buthun und Zuverschicken inn und außerhalb diefer Unfer Stad zu waßer und zu Lande, inn oder außerhalb Reiche in Legationibus, tam consulendo quam etiam advocando fo woll diefer örter, alf am Ranferlichen Soffe und Cammer Gerichte albereit hangenden und ins fünfftige Unwachsenden und ad referendum Ihme auf gegebenen Rechtsachen, nach allen seinen Bermogen Bestes Berstandes und Fleißes bienen, mit reben, Rabten und schreiben sich gebrauchen lagen, und sich mit keinem herrn immittelft in einige Dieuft Bestallung einlagen, noch einiger Barten Adel oder Unadel in oder außerhalb der Stad, dienen und Advociren, ohne Vorwifen und confens eines Erbaren Rahts, und das folches Reines weges wieder diefe Stad, oder einigem Bürger fei vnd lauffe. Sonft foll Er allein bes Rahts und der Stad fachen warten und alle audient tage, oder wan Er sonften gefordert wird, mitt zu Raht gehen und den consilijs beiwohnen. Er foll und woll fich auch von niemandten tegen Unfere Bürgere Volmachtigen lagen. Worauf Er Buß dan Seine Endliche Verpflichtung gethan bud geschworen hatt. Und für solche Seine Dienftleiftung wollen Wir Ihm alle Jahr fünff hundert Reichsthaler, Jedes Quartal 125 Reichs. thaler von Bufer Cameren zur Befoldung geben lagen. Und über das wollen wir dem Berren Syndico zehen Klaffter Buchen Solt liefern, vnd sonsten die von alters hero gewöhnliche accidentalia folgen laßen. Bie Er dan aller Bürgerlichen Beipflichten (ausferhalb der Türckenstewr, welche hiemitt nicht gemeinet) exempt und befrenet fein foll. Und im Fall Er in diefer Unfer Beftallung Atfair, b. 88. f. L. G. VIII. 1.

mitt Tode abgeben würde, welches der liebe Gott noch quediglich lange abwende, wollen Wir Seiner Chelichen Saufframen, oder Erben von dato des Tödlichen Abganges mitt der Bestallung und accidentijs ein folgendes gnaden Jahr geben vud wiederfahren lagen. Daß haben Wir Buß zu beeden seiten vorbehalten einer bem andern ein Jahr zuvohr anzukundigen, und zuvermelden, wan wieder Bermuten Wir lenger gusamen gubleiben nicht geneiget fein würden. Bud wan Er darauf auß Buferm Dienfte icheiden wurde, foll Er zuvohr alle acta und schrifften, und mas Er sonften wegen gemeiner Stad in Seiner Verwahrung gehabt hatt, trewlich vnd richtig vnß einliefern. Und alles was Er von der Stad Beheimnißen vnd Secreten erfahren nicht reveliren. Sondern alles bis in Seine Sterbarube bei fich behalten Wie Er, der Berr Syndicus Buß deßen allen gleichlautendes Sein Reversal wiederumb zugestellet vnd übergeben hatt, alles getrewlich ohn gefehrde. Brtund, haben Wir Unfer Stad Secret Sigul hierunter an Diefem Brieff wißentlichen thun hangen, der Gegeben und geschrieben, den Reunzehnten Junij nach Chrifti Bufers lieben Berrn Geburth im Sechszehnhundert acht und Vierwigiten Jahre.

L. S.

# Beweiß, das ich die Fürstl. Niedersächsische acta habe ausgeantwortett.

Von Gottes gnaden Julius Heinrich, Hertzog zu Sachsen, Engern und Westphalen.

Unfern gnädigen gruß zuvor, Ehrnvester und Hochgelarter Lieber besonder;

Unß ist ewer unterthänig berichtschreiben sambt eingeschloßenem Verzeichnuß der noch ben euch vorhandenen Acten, gehorsamblich hinterbracht worden, Begehren demnach von euch gn. Ihr wollet Unß solche rückstendige Acten verwahrlich einsenden und daneben berichten, waß es eigentlich mit dem Ambte Trembs Büttel vor eine Bewandtnuß, dan wir Unß auß den Acten unterthänig referiren

laßen, wie Unsers Hochsehl. Herrn Bruders Ld. dasselbe mit 26,000 Athler. in vergangen iahren einlosen wollen, wir vernehmen aber daß nach der Zeit die dahero erwartende und Unserm Land zu gut kommende Landbeth und Landsold auch Roßdienst von Herzog Friederich zu Schleßwig Holsten Ld. mit 3300 und also einem Liederlichen Behandelt, wir haben aber keinen Vertrag, so darüber auffgerichtet, zu Unsern augen bekommen, wißen auch nicht ob wir darunter gesehrdet, oder waß es vor eine Beschaffenheit damit habe, sintemahl die vorhandene Acta gang unvolkommen.

Weil ihr nun, wie auß der relation befindlich, zu den Tractaten gezogen worden, alß begehren wir gleichfals gu., ihr wollet die eigentliche nachricht, waß und wieviel stücke an originalien ausgehändiget, item den Vertrag und waß Unß wegen einlosung des Ambts Tremsbüttel und Befreyung deß mit Verschriebenen Lauenburgischen Zolls vorbehalten, unß forderlichst auff die endl. Pflicht, damit Unsers Hochsell. Herrn Bruders Ld. ihr verhafftet gewesen, wißend machen. Heran vollbringet ihr Unsern gn. willen und wir seyen euch allemahl zu allen gnaden und guten sonders wohlgewogen.

Geben uf unser Beste Rayeburg den 18. May 1656. Julius Heinrich Herzog zu Sachsen.

#### Antmort:

Durchleuchtiger, etc.

E. F. g. gn. schreiben den 18. Dises datiret, habe ich heute unterthenig empfangen. Und weil der Acten viel, Ich auch einen Revers dargegen ausgegeben, hoffe ich, derselbe werde mir gegen ausantwortung wieder gefolget werden. Die nötigsten sachen, so noch nicht verglichen, wil ich alsobald überschicken, und eine quitung dargegen nehmen, wen gleich der Revers noch nicht ausgehendiget wird, so bald eine fuhre wird vorsallen, den durch einen botten können sie nicht wohl hinüber getragen werden. Von der Tremster

butteler fache habe ich gar feine Acta. Bin zwar in hamburg und allhie darbei gebrauchet, aber es sind andere neben mir verordnet gewesen, nemlich, meines behalts: S. Jochim Berner von Wittorf, D. Georg Gerdes Sehl. und Christoph Lübbich S. aber zu teinem ichluß tommen tonnen, fondern find alle mahl unverrichtet von einander gezogen. Hernach sind wegen J. Durchl. zu Holftein zwei abgefandte zu Bertog Augufti Bochfehl. F. G. felbst gezogen, welche, wie ich mich erinnere, der Ambtmann von Alefeld zu Trittow und D. Balber Glorin Sehl, gewesen. Woselbit geschlossen worden, wie die Acta ausweisen werden. Es hat auch feiner von Landrahten, Sofrahten oder Beambten vermeinet, daß an Fürftl. Sechkischer feite gefahr ober nachtheil geschebe. zu der Widereinlösung hat man teine mittel gesehen, und von Holftein hat man niemals die Contribution erlangen können, welche so heuffig gewesen, daß wen man klagen sollen, eine newe wider anlegen mußen, ebe man daß Mandat infinuiret hette, so auf die erste inpetriret. Dieses habe ich mich davon erinnern fönnen.

etc. gez.

Lübeck den 20. Maij Ap. 1656.

Joachim Carstens, Dr.

Bon Gottes gnaden Julius Heinrich Hertzog zu Sachsen, Engern und Weftphalen.

Unfern gnädigen gruß zuvor, Chrnvefter und Hochgelarter Lieber besonder.

Wir haben gegenwärtigen Unßere Rath, Cammer- und Cantelen Secretarien gnädig anbefohlen, nach ewrer übersandten designation die ben euch vorhandene Acten abzufordern, welche ihr ihnen zustellen wollet und werden Sie darauff die gesagte designation eigenhändig unterschreiben und damit bezeugen, daß die Acten von euch außgeantwortet worden, welches wir dan ieder Zeit genehmb

halten wollen. Wir verbleiben euch damit zu allen gnaden wohlgewogen.

Geben uff Unser Beste Rateburg b. 29. Octob. 1656. Julius Heinrich Herzog zu Sachsen.

Vermöge ber designation hat Her D. Joach Carstens Syndicus b. Stadt Lübeck uns endesbenannten die Acta ingesambt, richtig außgeliefert und abfolgen laßen,

Sign. Lübeck b. 7. Novembr. 1656.

Theod. Bendendorff Henningus Heinrichft.

### II.

# Die Grabsteine ber Lübedischen Rirchen.

Bon Dr. F. Techen in Wismar.

Nachdem ich die Inschriften der Grabsteine des Domes in dieser Beitschrift Bd. VII S.  $52-107^{\,1}$ ) veröffentlicht hatte, lag der Bunsch nahe, auch die in den übrigen Kirchen Lübecks noch vorhandenen gleichartigen Denkmäler aufzunehmen und nutzbar zu machen, wobei ich wiederum von Seiten des vor wenigen Tagen heimgegangenen Herrn Dr. Wehrmann das freundlichste Entgegenkommen und die gütigste Förderung fand.

Leider waren, als ich zuerst las (im J. 1894 Ende Juli und Anfang August), ungünstiger Berhältnisse wegen mehrere Steine unzugänglich. Indessen habe ich auf Einladung des Vorstandes des Vereins für Lübeckische Geschichte noch kurz vor Beginn des Druckes die bedeutendsten dieser Lücken ausfüllen und zugleich meine frühere Lesung nachprüsen können. Nicht möglich war (wegen der Plakatausstellung) solche Revision in S. Katharinen, wo ich schon im J. 1894 mit Schwierigkeiten zu kämpfen hatte und beide Wale die wenigen in den Kapellen befindlichen Inschriften unerreichbar blieben. Das Dominikanerkloster habe ich diesmal (Sept. 1898) nicht aufgesucht und in der Kirche des heil. Geistes nur die N. 5—21 controliren können. Nicht mehr vorgesunden habe ich

<sup>1)</sup> In N. 205 ist statt xiiii xvii zu lesen. N. 145 gehörte nach freundl. Mittheilung des Herrn v. Meyenn nicht Bolrat v. Peng, wie ich aus dem Epitaph geschlossen hatte, sondern Ulrich v. Peng.

<sup>&</sup>lt;sup>2</sup>) Controlirt sind nur N. 2—7. 96. 97. 103. 106. 107. 109—113. 117—120. 151. 169. 170, neu gewonnen N. 1 A. B. 85 A. 128 A.

in S. Betri N. 53 und 54, in S. Marien N. 3. 6. 17. 39. 40. 57. 59 - 63. 77. 84 91. 93. 94. 99 101. 104. 107. 112. 115. 121. 159. 116. 161 Aus berfelben Rirche find eine gange Bahl Steine entfernt und draußen als Pflaster verwendet (N. 8. 14. 22. 32. 47. 64. 72. 105. 109. 113. 160. 162. 86. 92. 103 114. 175. 176. 186), es darf aber wohl der Wunich ausgesprochen werden, daß wenigstens ber Stein bes Syndicus Simon Bat wieder an feinen alten Blat (in der Beichtfapelle) gelegt und dadurch erhalten werden moge, da draußen Schrift wie Bild unter bem Ginflusse der Witterung und bei dem ftarten Vertebre einem balbigen Untergange geweiht ift. Die Platten an den Banden aufzurichten, möchte ich wie aus Schicklichkeitsrücksichten (Mekl. Jahrb. 54 S. 115 Anm. 2) jo auch deshalb nicht empfehlen, weil dadurch das Lefen ganger Theile erschwert oder unmöglich gemacht wird. Man versuche sich 3. B. nur einmal an S. Marien N. 181 ober an S. Negidien Da durch die Nachträge die Folge der Nummern nicht 91. 75. geandert werden durfte, weil fonft das gange Regifter hatte neu gearbeitet werden muffen, so habe ich mich mit Busepung von Buchstaben zu den betreffenden Rahlen beholfen und gebe aus demfelben Grunde die eingetretenen Veränderungen in der Lage der Steine nur hier an. Es befindet fich nämlich außer bem oben Berührten in S. Marien N. 122 jest in der Briefkapelle, und es hat fich herausgestellt, daß D. 186 und D. 187 noch vorhanden find, der eine Stein nunmehr vor der Rirche, der andere in der Beichtkapelle.

Indem ich im Uebrigen auf meine Einleitung zu den Juschriften im Dome verweise, bemerke ich vorweg noch Folgendes.

Gothische Majusteln weisen nur sehr wenige Steine auf: in S. Marien N. 115. (179a). 185; in S. Jakobi N. 74 (erhaben); in S. Petri N. 50; in S. Legidien N. 38a; in S. Katharinen N. 13a. 99. 126a. 151. 168 (außer 13a alle erhaben); im heiligen Geisthospitale 1a; im Museum 3a; ber Stein vor der Kapelle in Schwartan (erhaben).

Inidriften in gothischen Minusteln finden fich in S. Marien: R. 13 a. 14 (Refte). 21. 24 a. 38. 41. 42 a. 61 3. T. 66. 74. 83 a. 85 a. 90. 98. 106 a. 112 a. b. 117 a. 118. 126 a. 133. 143 a. 144. 144 Ba. 145 a. 148. 152. 155 a. 157 a. 158 a.b.c. 162 a. 164. 166 A. 171 a. 172 a. 174 A a z. T. 174 B a. 175 a. 176 A. 177. 178. 181. 184 a. 185 B; in S. Jafobi: R. 8 a. 11 a. 24 A a. E a. b. c. 32 a. 46 a. b. 64. 75. 76 a. b; in S. Betri: R. 3 a. 12 a. 19 a. 37. 44. 53. 60. 74 a. 75 a. 76. 79 E. F; in S. Megibien: R. 21 a. 27 a. 27 b. 30 a. 58 a. 75; in S. Johannis: R. 41; in ber Burg: R. 1. 6 a. 10. 12. 13 a. 15; in S. Ratharinen: R. 2 a. 4 a. 7 a. 18 a. b. 21. 22. 25 a. 26 a. 30. 32 a. 34 a. 43 a. 44 a. 54 a. 59 a. b. 62. 68. 71 a. 72 a. 78 a. 82 a. 84. 97. 100. 103. 107 a. 109 a. 114 a. 118 a. 123 a. 128. 129. 132 a. 137 a. 139 a. b. 141 a. 153 a. 161. 164 a. 165. 166. (167). 171; im heil. Weifthospitale: R. 6 a. 31 a. 32; im Museum: R. 1 3. T. 2. 3 b.

Bertiefte Minustel (die öfter von Fraktur nicht sicher zu unterscheiden ist) zeigen in S. Marien: N. 3. 17. 24 b. 32. 55. 79 a. 90 z. T. 122 a. 143 b. 144 B b. 157 b. 162 b. 169 a. 171 b. 174 A a z. T. 187; in S. Jakobi: N. 1 a. b. 6 a. 26. 35 A. 46 c. d. 59 a. 65. 66 a; in S. Petri: N. 14. 20. 20 B. 33. 34 z. T. 66. 78 Ca. 79 a. 79 Ba. b; in S. Negibien: N. 27 b z. T.; in der Burg: N. 5. 11. 14; in S. Natharinen: N. 1 Ba. 2 b. 3. 13 b. 14. 15. 17 a. 26 b. c. 28. 32 b. 39. 48 a. 49 a. 55. 60 a. 63 a. 64 a. 65 a. 66 a. 72 b. 75. 88 a. 89. 93. 96. 108. 118 b. 122. 136 a. 137 b. 143. 145. 160. 162. 169. 170; im heil. Geisthospitale: N. 4. 7; im Museum: N. 1 z. T.

Fraktur haben in S. Marien: die R. 1. 2. 4. 5. 6. 7. 8. 9. 11. 12. 13 b. 14. 15. 16 j. T. 18. 19. 20. 22. 25. 27. 28. 29 3. T. 30 a. 31. 33 3. T. 34. 35 a. 37. 39 3. T. 43. 44. 46. 47. 48. 49. 50. 54. 56. 57. 59. 60. 64. 65. 67. 68. 69. 70. 71. **72**. **73**. 75. **5**8. 76. 77. 78. 79 b. 80. 81. 82 j. X. 83 b. 84. 86. 87. 89. 91. 92. 93. 94. 95. 96. 99. 100 3. T. 101. 88. 102. 103. 104. 105. 106 b. 107 z. T. 109 a. 110. 111 a. 112 c. 113 z. T. 114. 116. 117 b. 119. 120. 121. 122 b. 123. 124. 125. 126 b. 127. 128. 129. 129 A. 131. 132. 135. 136. 138. 140. 141. 142. 144 A. 145 b. 146. 149 3. T. 150. 151 A. B. G-K. (I erhabene Schrift). 153. 154. 155 b. 160. 161. 162 c. 163. 165. 165 A. D. E. 166. 157 c. **15**9. 167 a z. T. 167 b. 168. 169 b. 170. 172 b z. T. 166 B. 174. 174 B. 174 Ca. 174 D. 176 B. 176 C 3. T. 176 D 3. T. 179 b. 183. 184 b. 185 A; in S. Jafobi: N. 1 c. 2 a. b. 4. 5. 6 b. 8 b. 9. 10. 11 b. 12 3. T. 14. 15. 16. 18.

20 A. 21. 23 A. 24. 24 B. C. D. E d. F. 19. 20. 30 3. T. 31. 32 b. 34. 36. 37. 38. 28. **29**. 45 3. T. 47. 48. 49. 50. 51. 52. 42. 41. 43. 44. 56. 57. 58. 59 b. 60 3. T. 61. 62. 63. 66 b. 55. 54. 71 3. T. 72. 73. 76 c. 77. 78 3. T. 80 3. T.; 67. 69. in S. Betri: N. 1. 2. 3 b. 4. 5. 6 3. T. 7. 8. 9. 12 b. 13. 15 3. T. 16. 17. 18. 19 b. 20 A. 21. 27. 28. 29. 30. 32. 34 3. T. 35. 23. 25. 36. 38. 42 3. T. 45. 46. 47 3. T. 48. 49. 51. 56 3. T. 58. 59. 61. 62 3. T. 63. 64. 39. **4**0. 54. 55. 72. 74 3. T. 75 b. 77. 78. 78 B. C c. 70. 79 A. B c. C. G b; in S. Megibien: R. 1. 2. 3. 4. 5. 7. 10. 11. 12. 14. 15. 16. 17. 18. 19. 20. 21 b. **2**3. 24. 25. 26. 27 c. 28. 29. 30 b. 31. 32. 33 3. T. 34. 35. 36. 37. 38 b. 39. 40. 41 b. 42. 43. 44. 45. 46. 47 3. T. 48. 49. 50. 51. 53. 54 3. T. 55. 58 b. 59. 60 a. 60 b 3. T. 61. 62. 63. 64. 65. 68. 69. 70. 71. 72 a. 73 b. 74; in ber Burg: N. 2. 7. 8. 9. 13 b 3. T. 16; in S. Ratharinen: D. 1. 1 A. 4 b. 5. 6. 8. 9 j. T. 10 j. T. 11. 12 j. T. 16. 17 b. 18 c. 20. 23. 24. 25 b. 27. 31. 35. 36. 37. 38. 41. 42. 43 b. 44 b. 45. 46. 47 a. 48 b. 49 b. c. 40. 51. 52. 54 b. c. 56 a. 57. 58. 59 c. 61. 65 b. 67. **5**0. 71 b. 73. 76. 80 3. T. 81. 83. 85. 69. 70. 85 A. 86. 95. 98. 101. 104. 105. 106. 107 b. 109 b. 92. 94. 112. 113 z. T. 114 b. 115. 116. 119. 120. 121. 111. 123 b. 124. 125 a. b. 126 b 3. T. 127. 128 A. 130 3. T. 131. 132 b. 133. 135. 136 b. 138. 139 c. d. 140. 141 b. 144. 147. 148. 149. 150. 152 3. T. 153 b. 154. 142. 155. 156. 157. 158. 159. 164 b; im heil. Beifthofpitale: 5. 6 b. 8. 9. 10. 11. 12. 13. 14 3. T. **%**. 1 b. 2. 3. 15. 16. 18. 20. 21. 22. 23. 25. 27. 28. 29. 30 3. T. 31 b. 33.

Römische Majustel zeigt sich in S. Marien in den N. 26. 29 z. T. 30 d. 32 d. 33 z. T. 35 d. 36. 39 z. T. 40. 42 d. 52. 61. 62. 66 z. T. 75 z. T. 79 c. 82 z. T. 85 d. 97 (erhaden). 100 z. T. 104 a. 107 z. T. 108. 109 d. 113 z. T. 134 (a erhaden). 137. 139. 147. 149. 151 C. E. 156. 165 C. 167 a z. T. 172 d z. T. 173. 174 A d. 174 C d z. T. 175 d. 176 C z. T. 176 D z. T. 180. 182; in S. Jakobi in den N. 8 c. 11 z. T. 12 z. T. 12 z. T. 21 z. T. 22. 23. 24 G. 33 a. 45 z. T. 60 z. T. 68. 70. 78 z. T. 80 z.; in S. Betri in den N. 6 z. T. 15 z. T. 62 z. T. 68 z. T. 71 z. T. 47 z. T. 51 A. 56 z. T. 57. 62 z. T. 68 z. T. 71 z. T.

73. 75 A. 78 A. Cb. D; in S. Aegibien in ben N. 6. 13. 21 c. 22. 33 z. T. 41 a. 47 z. T. 54 z. T. 60 b z. T. 67. 72 b. 73 a; in ber Burg in ben N. 3. 6 b. 13 b z. T.; in S. Ratharinen in ben N. 1 B b. 7 b. 9 z. T. 10 z. T. 12 z. T. 19. 29 a. 32 c. 34 b. 47 b. 53 a. 56 b. 60 b. 63 b. 64 b. 66 b. 74. 77. 78 b. 79. 80 z. T. 82 b. 87 (erhaben). 88 b. 91. 102. 107 c. 110. 113 z. T. 126 b z. T. 130 z. T. 146. 152 z. T.; im heil. Geisthospitale in ben N. 14 z. T. 19. 24. 26. 30 z. T.

Antiqua nur in S. Jakobi N. 30 z. T. 71 z. T.

Lateinische Cursive zeigen in S. Marien die N. 10. 16 z.T. 51. 53. 63. 111 b. 172 b z. T.; in S. Jakobi: N. 7. 12 z.T. 13. 24 A b. 33 b. 35; in S. Petri: N. 11. 24. 43; in S. Negidien: N. 9. 41 c. 52; in S. Katharinen: N. 29 b. 33. 53 b. 117. 125 c. 134? 163.

Nicht ganz selten sind Fraktur und römische Majustel gemischt, so daß die deutschen Theise der Inschriften in ersterer, die lateinischen (z. B. anno) in letzterer gegeben sind, z. B. in S. Marien N. 1. 2. 9. 25. 48. 75. Ein der Nummer hinzugefügtes z. T. weist auf solche Scheidung hin. In N. 78 in S. Natharinen hat ein Nachstomme die alte in Minuskeln eingehauene Inschrift seines Vorsahren in römischer Majuskel wiederholen lassen. Weshalb dagegen die Juschrift auf N. 7 in S. Petri zweimal auf den Stein gesetzt sein mag, ist unersindlich.

Die ganzen Steine oder wesentliche Theile sind oder waren mit Metall belegt in S. Marien N. 5. 41. 43. 58. 59. 61. 126 a. 134. 144. 151. 151 Ba. 151 E. 151 I. 178. (179). 181. 182. 183. (190. 193. 195. 196. 198), in S. Jakobi N. (82. 86. 87), in S. Petri N. 80. 81, in S. Megidien N. 78, in S. Johannis N. (27), in der Burg N. (18. 19), in S. Ratharinen N. 103, im heil. Geisthospitale N. (3). Nur das Wappen oder die Evangelistensymbole sind auf Metalleinlagen gravirt in S. Marien N. 24. 125. 130. 152. 180, in der Burg N. (1), in S. Ratharinen N. (40. 52).

Die der Kirche versallenen Steine sind gezeichnet in S. Marien mit einem großen lateinischen A, aus dessen Spite sich ein Doppelfrenz erhebt (z. B. 21. 84. 85. 89. 90. 143. 166), in S. Jakobi mit einem Pilgerstade (3. 5. 11. 49. 52. 57), in S. Petri mit einem Schlüssel (10. 14. 31. 44. 50. 67. 75), in S. Negidien mit einem Antoniuskrenze (6. 10. 11. 12. 13. 18. 19. 21. 27. 28. 34. 46. 48. 51. 53. 62. 66), im Burgkloster mit einer Büchse (5. 10. 14), in S. Katharinen mit einem schlanken Kreuze, mit dessen unterm Ende ein Rad verbunden ist (2. 78. 88. 108. 123. 168. 169), im h. Geisthospitale mit einem von einem Kreise

umschlossenn Kreuze (14. 15. 17. 32). Zwei mit einem Bilbe, das in der ursprünglichen Borlage wohl eine Nonne darstellen sollte, gezeichnete Steine in S. Aegidien (34. 57) werden aus S. Johannissstammen, wie N. 56 und N. 30. Ob die Kugel mit vier eingesetzten Spizen, die man in S. Marien N. 38 sieht, demselben Zwecke dienen sollte, muß dahin gestellt bleiben.

Auf einzelnen Steinen wird bestimmt, daß fie nach Ablauf gewisser Zeit ber Kirche zufallen sollen; nach 50 Jahren: Marien N. 72. 91. 172 b, Negidien 3. 12, nach 30 Jahren: Aegibien 17 a. 53, nach 80 Jahren: Acgibien 30 b (in Ermangelung von ober ber Kirche geschenkt sein sollen nach 50 Jahren: Jakobi 60, Alegidien 65, Katharinen 54. 81. 101. 134, nach 40 Jahren: Jakobi 63, Negibien 48. Das Jahr bes Beimfalls ift auf S. Marien N. 88 eingehauen. Meift ift nur die Deffnung innerhalb bestimmter Zeit untersagt, für 20 Jahre: Burgklofter 6 b, für 30 Jahre: Negidien 17 a. 53, für 40 Jahre: Jakobi 63, Megidien 48, H. Weift 15 a. b., für 50 Jahre: Marien 72. 75. 91. 172 b. 176 D, Jafobi 11 b. 49. 58. 60, Alegidien 3. 12. 37. 41 c. 65, Burakloster 7, Katharinen 54, 80, 81, 101, 134, für 60 Jahre: Jakobi 12, Betri 27, Aegidien 54, Katharinen 152, für 80 Jahre: Aegidien 30 b, für 100 Jahre: Marien 9, für ewige Beiten: Jakobi 37, Petri 73, Katharinen 127. 131. Beiten wollten ber Raftor Chriftoph Rhon und ber Dr. med. Joh. Georg Taujch fich und ihren Erben ihre Grabstellen in S. Jatobi fichern (23. 24 G), das Lüdemannsche Grab aber sollte 100 Jahren der Familie wieder offen stehn (Marien 9), von Erben zu Erben follte übergehn Ratharinen 135. Das Grab follte auch den drei Erben ersten Grades zustehn und nach deren Tode noch 60 Jahre geschlossen bleiben Jakobi 24 D. -- Auch bas Geburtsjahr ist angegeben Marien 9. 25. 151 I.

Doppelte Nummern finden sich Marien 15, Aegidien 7, Katharinen 54. 56. 63; gleich gezeichnet sind Marien 165 A. B. 170 und 171; statt mit einer Zahl ist Marien 174 B mit einem B gezeichnet; ungewöhnliche Abkürzungen für odiit: Marien 3, Katharinen 30. Ju S. Petri 20, Katharinen 45. 75. 169 sind die Schilbe nicht einsach auf den Stein gesetzt, sondern an einem Bande haugend dargestellt. Trapezsorm haben die Steine Aegidien 38, Katharinen 141, H. Geist 1. Mehrere Male ist die Mitte des Steines oder der Kaum zwischen den dort angebrachten Wappen und der Inschrift mit Blattornament gesüllt, J. B. Marien 133, Petri 79 F, Aegidien 75. Keine eigentlichen Grabplatten sind Marien 177, Katharinen 167. Altarplatten waren: Marien 98, Jakobi 3, Aegidien 38, Katharinen 38.

#### A. S. Marien.

- I. Nördliche Abseite von Westen her.
- Jochim Batzwitz und seinen erben erblich. Ao. 1720.
   N. 159.
- 2. Frau wittwe Magdalena Lüdemans und ihren erben erblich. Anno 1747. N. 158.
- 3. A. 59 den 16 Maji obiit Jacob Hartzebarch vt Stettin, dem got gnade. A. 1555 den 15 Aprilis starf Dorthia . . . . . N. 123.
- 4. Jürgen Wöhrman und seinen erben erblich. Anno 1714. N. 332.
  - 5. Jacob Leonhard Müllers erbbegräbnis. Anno 1714. N. 156.
  - 6. [Ga]rderut Cetewer. N. 309.
- Niecolaus Steinfeldt und seinen erben erblich. Anno
   N. 163.
- 8. a) Didrich Grauenstede vnd sinen eruen 1631. b) Nunmehro Paul Hagen und seinen erben erblich. Anno 1715. Zu a ein Merk. N. 171.
- 9. Hier ruhet in gott Anna Dorothea Ludemann, gebohren den 11 Septembr. anno 1730. Nach deren am 20 December anno 1801 erfolgten absterben soll dieses grab in hundert jahren nicht wieder geöfnet werden, sodann aber der familie anheimfallen. N. 164.
- 10. August Götze und seiner ehefrau erben erblich. Ao. 1796. N. 166.
- 11. Henning Hakenholdt und seinen erben erblich. 1660. N. 173.
- 12. Mattias Pauels und seinen erben erblich. Anno 1717. N. 178.
- 13. a) Anno 1562 den 2 Januarii starff . . . . dem godt gnade. Anno 1575 den 10 Mercii starff . . . . der godt gnade. b) Hinrich Pieter und seinen erben erblich. 1680. Zu a: in einer Cartouche ein geschweifter Schild mit aufrechtem Löwen. N. 170.

- Christian Schumann und seinen erben erblich. Ao.
   1765 d. 6 May. N. 351.
- 15. a) Dusse sten vnd stede hort h. Johan Kruse vnd sinen eruen. 95. b) Mattheus Ralatz und seinen erben erblich. Ao. 1770. N. 187. 185.
- 16. a) H. Johan Richardt von der Hardt und seinen erben erblich. Ao. 1764. b) Nunmehro Christian Gottfried Donatius und seinen erben erblich. 1783. N. 184.
- 17. Cor[t] van Doren vnd sinen eruen. Dazu zwei gegen einander gelehnte geschweifte Schilde, von denen der rechte unkenntlich ist, der linke gespalten vorn einen halben Adler, hinten anscheinend einen Schlüssel an die Theilung angeschlossen zeigt. N. 180.
- 18. Siemon Rieke und seinen erben erblich. Anno 1696. Wappen: Schild getheilt, oben 2, unten 1 Lilie. Auf dem Helme eine Lilie zwischen zwei Hörnern. Spruch: Weill du herr Christ von todt erstanden usw. N. 177.
- 19. Claes Bruningk und seinen erben erblich. Ao. 1733. N. 179.
  - 20 Nicolaus Steinfeldt erben erblich. N. 183.
- 21. a) Anno domini m ccc l xvij in die beat . . . . . Anno domini m ccc l xxvj in vigilia beate Eli[zabet] . . . . . . . rici. b) Anno domini m cccc xiij° in profesto . . . . . orate. . . . . . . Constantini consulis. N. 210.
- Herman Roeder vnd seinen erben. 1631. Merk.
   N. 215.
- 23. Peter Peters und seinen erben erblich. Ao. 1784. N. 198.
- 24. a) Anno domini xv° vj des mydwekens na sancte' Mauricius dach (September 23) sterff Cl[aw]es Thomallen, dem got gnedych sy. b) Hinrick Paschen vnd sinen erven. Zu a: ein rechts geschweifter unten abgerundeter Schild auf Bronze gravirt hat in der Mitte einen mit zwei Sternen belegten Pfahl, dem an jeder Seite eine halbe Lilie angeschlossen ist.

- 25. Fr. Magdalena Elisabeth seel. Johann Haasen wittwe gebohrene Bauerts, gebohren anno 1673 den 20 April, gestorben anno 1733 den . . August. N. 216.
- 26. a) C. A. Niemann, consul. b) A. F. A. Wolters. N. 205.
- 27. Jürgen Rudolff Strauch und seinen erben erblich. 1709. Merk von den z. T. angeschlossenen Initialen begleitet N. 206.
- 28. Jacob Christoph Lammertz und seinen erben erblich. Ao. 1768. N. 226.
- 29. Sel. Johann Brokes sen. j. u. d. erben erblich. Ao. 1747. N. 212.
- 30. a) Diese begrebnuss gehört [M]arten Lindeman vnd seinen erben. 1639. b) Seel. J. J. Fürstenau wittwe. 1750. Zu a ein Merk. N. 364.
- 31. Margareta Warncken und dessen erben erblich. Anno 1719. N. 217.
- 32. a) Pawel Albrecht vnd sinen eruen. .... 30 Augusty starff Paull Albrecht. . . . December starff Anna Albrechts, der got . . . . b) Christina Mundern geb. Albrechten 1759. Zu a ein Merk. N. 225.
- 33. Diese ruhe stuhle kauffte Claes Bielfeldt. 1738. Ist ruhestehte gemeint? N. 220.
  - 34. Johan Jochim Wilde. N. 203.
- 35. a)... [Dorot]hea von Lengerken selig im herrn entschlaffen. b) Herrn Georg von Lengercken vnd seinen erben erblich. 3) N. 195.
- 36. M. Hermannys Wylff vnd seinen erben. 1652. N. 298.
- 37. Nunmehro Johann Friederich Schacht und seinen erben erblich. Anno 1767. N. 218.

<sup>&</sup>lt;sup>3</sup>) Dem Rathsherrn G. v. Lengercke († 1645) im Grabsteinbuch 1622 zugeschrieben.

- 38. . . . obiit Gherardus Voghet. Anno domini m cccc xlj in die sancte' Marci ewangeliste (April 25) obiit Gerth'. . . . Dazu ein gelehnter Schild, getheilt; oben zwei gekreuzte Schlüssel, unten unkenntlich. N. 66.
- 39. H. d. Henricus Baleman vudt seinen erben. Ao. 1688. Wappen: ein beiderseits eingebuchteter Schild geviertet, im ersten Felde ein Viertel eines Adlers, im zweiten und dritten, wie es scheint, je eine Blattranke, im vierten zwei Sparren. Auf dem Helme eine Blattranke zwischen Hörnern. N. 228.
- 40. a) Anno 1629 5 Oct. pie et placide in domino obdormivit Johannes Brinckman, styd, evivs vt a . . . . b) Lyetke Brinckman ynd seine erven. Zu b ein Merk.
- 41. Anno 1602 den 16 February starb der ehrentuest. vnd walwiser her Henning Parcham, rathman, dem godt gnade. Anno 1620 den 28 July starb die ehrbare vnd tugentsame frawe Gesche Parchams, der godt gnade. N. 232.
- 42. a) Anno domini m cccc l xxvij des x daghes in der vasten (März 1) starf Peter van Scheuen, deme ghod gnedich vnde barmehertich mote sin. b) Marcvs Martens vnd seinen erben erblich. 1658. N. 65.
- 43. a) Detleff Froboes und seinen erben erblich. Ao. 1730. b) Nunmehro Jochim Henrich Booch und seinen erben erblich. Anno 1760. N. 237.
- 44. Georg Christian Gre...und seine ehefrau Hedewig Christina Gre..gebohrne Gundlachen und ihrer beiderseitigen erben erblich. Anno 1792. N. 238.
- 45. Zwei Wappen. Rechts: im geschweiften Schilde zwei verschränkte Arme, auf dem Helme ein Arm. Links: im Schilde eine Amphora mit abgetrenntem Deckel darüber; auf dem Helme ein Flug. N. 242.

<sup>4)</sup> Vielleicht mit Abkürzungszeichen über dem ersten e.

- 46. Johann Friedrich Schlick und seinen erben erblich. Anno 1768. N. 244.
- 47. Gabriel Lübcke und seine ehefrau gebohrne Hartwich. Anno 1798 d. 14 July. Dazu zwei gekoppelte unten abgerundete Schilde. In dem rechten ein Baum, im linken ein den Schild haltender Löwe. Auf dem Helme der Löwe. N. 243.
- 48. Johan Lueders der elter vnd seinen erben erblich. 1654 2 Novemb. Merk. N. 253.
- $49.\,$  Nicolas Jürgen Böckman und seinen erben erblich. Anno 1753.
- 50. Jochim Middendorff und seinen erben erblich. 1646.N. 186.
- 51. Jochim Friedrich Levenhagen und seinen erben. 1798. N. 260.
- 52. H d. Johannes Fitzmann und seinen erben erblich. 1694. Wappen: im Schilde ein quergelegtes Blatt, auf dem Helme ein Stern zwischen zwei Hörnern.
- 53. Nicolaus Carstens und seinen erben erblich. 1821. N. 264.
  - II. Umgang und Umgangskapellen.
- Jacob Havemann und seinen erben erblich. Anno
   N. 106.
  - 55. Jyrgen van Doren vnd sinen erven. N. 5.
- 56. Johan Berend Wahns und seinen erben erblich. Anno 1723.
- Gottlieb Knust und seinen erben erblich. Anno
   N. 3.
- 58. Meinhard Claszen und seinen erben erblich. Ao. 1710. N. 7.
- 59. Thomas Gestering und seinen erben erblich. Ao. 1714. N. 8.
- 60. Hans Bernhard Ludwig Lembke, medicinae doctor und physicus, und seinen erben erblich. Anno 1803. N. 301.

- 61. Anno 1524 den 27 Jvlivs starf her Hinrick Grvter seliger gedechtnis. Anno 1548 den 26 September starf Dortie Grvters, den godt beide gnedich si. Dazu zwei gegen einander gelehnte Wappen. Rechts: im Schilde ein Mühlrad begleitet von 4 Sternen, auf dem Helme eine Lilie. Links: Schild gespalten; in jedem Felde ein Hahn der Theilung zugekehrt (Divitz: Milde Bürgersiegel S. 51). Auf dem Helme ein wachsender Hahn mit gespreizten Flügeln. Im Giebelfelde der Messingplatte: alles dinges eine wile. Im Fusse: gemaket vnde gelecht anno 1557. N. 302.
- 62. Jacob Cappelen und seinen erben erblich. Anno 1746. Gottes gnade und Christi bludt ist mein trost und höchstes gut. N. 93.
- 63. Johann Köhler und seinen erben erblich. Ao. 1814. N. 10.
- 64. Johann Adolph Jacob Lüneburg und seinen erben erblich. Anno 1786. N. 19.
- 65. Bernhard Jacoby und seinen erben erblich. Anno 1764. N. 21.
- 66. Anno 1560 den 23 Augusti starf Hermen Kremer, dem got gnedich sy. Anno 1560 den 21 September starf Anna Kremers, der got gnade. Ein wilder Mann hält zwei geschweifte Schilde. Der rechte zeigt eine Rose inmitten dreier den Schildwinkeln zugekehrten Lilien; der linke ein Hiefhorn. Darunter: Hermen Kremer vnd sinen erven, de olde. N. 414.
  - 67. Johann Hoppe und seinen erben. Ao. 1743.
- 68. Johann Hinrich Düffer und seinen erben erblich. Anno 1778. N. 23.
  - 69. Hans Wegener vnd seinen erben erblich. 1654. N. 33.
  - 70. Michel Wessell und seinen erben erblich. 1689. N.24.
- Andreas Hinrich Scheele und seinen erben erblich.
   Ao. 1784. N. 25.

- 72. Christian Seemann. Es soll nach meinem tode in 50 jahren nicht geöffnet werden und dan die kirche anheimfallen. Ao. 1780 d. 17° July. Begrabet uns nur immerbin, da wir so lang verwahret sind, bis gott unser treuer seelen hirt uns wieder auferwecken wird. N. 26.
- 73. Johann Casper Boy und seinen erben erblich. Ao.1788. Ruhe ist der arbeit lohn. N. 28.
  - III. Südliche Abseite von Osten nach Westen.
- 74. [Anno domini m] cccc xxx vij sabbato ante Jubilate (April 20) obiit Nicolaus . . . . Anno domini m cccc x nata est Elizabet Luneborges de Gosschalco de Wickeden, que obiit anno xc . . . . . Dazu zwei Schilde. Der ältere dreiseitige zeigt einen Querbalken, der jüngere, geschweift und an der rechten Ecke oben gestutzt, das Wappenbild der Wickede (Milde, Bürgersiegel S. 86). N. 47.
- 75. a) Hinrich Seseman ist in gott dem herren sehlig endtschlaffen ao. 1721<sup>5</sup>) den d. 7 Augustus. Catharina Elisabet Sesemans ist in gott den herren sehlig endtschlaffen ao. 1690 den 25 December. Dazu zwei Wappen. Rechts: im Schilde Mann mit einer Sense; auf dem Helme derselbe wachsend. Links: im Schilde eine Justitia; dieselbe auf dem Helme zwischen zwei Flügeln. Darunter: Hinrich Seseman und seinen erben erblich. Ao. 1684. b) Anna Magdalena Sesemann. Dieses grab soll nach meinem tode in 50 jahren nicht geöffnet werden, den 26 Novbr. ao. 1773.
  - 76. Greveraden & Warneböcken testament. N. 42.
  - 77. Jeremias Brust vnd seinen erben. 1668. Merk. N.39.
- 78. Johann Friedrich Ulff und seine erben erblich. Ao. 1791. N. 35.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup>) Ursprünglich war 16 — den eingehauen mit Raum zur Eintragung des Datums. Bei der Ausfüllung ist die 1 in das d hineingerathen und d. 7 Augustus am Rande eingehauen.

- 79. a) [Anno 1]548 am dage Nicolai (Decemb. 6) is Alheit Nortmans in godt vorscheden. . . . . Vtthoffen. b) Anna Krefftings gehörige begrebnus erblich. 1664. c) Claes Wilkens, Hans Bickels. Jürgen Drape von Hamburg erblich. 1667. N. 105.
- 80. . . . . . Jochim Trappe in gott seelig entschlapen. Anno 16 . . den 3 De[ce]m . . . [is] Anna Elisabeth Trappen in g[ott seelig entschlapen]. Dazu zwei Wappen, von denen nur das linke einigermassen erhalten ist; es zeigt im Schilde drei Bäume. Darunter: Jochim Trappe und seinen erben erblich. 1705. N. 44.
- 81. Ao. 16— den ist Claus Seuerin in gott selig entschlaffen. Ao. 16— den ist Catrina Seuerins in gott selig entschlaffen. Claus Seuerin vnd seinen erben erblich. 1655. Dazu zwei Wappen. Rechts: im Schilde und auf dem Helme ein Baum. Links: Schild getheilt, oben drei Bäume, unten ein Pfahlwerk, auf dem Helme ein Baum. Die selen der gerechten seind in gottes handt vndt keine qmale! ruret sie an. N. 46.
- 82. a) D. Paulus Neucrantz vnd seinen erben. Anno 1671. b) Nunmehro d. Nicolaus Hanneken, physic. vnd seinen erben erblich. Anno 1708. Zu b ein Wappen: im Schilde eine strahlende Sonne, auf dem Helme dieselbe zwischen zwei Hörnern.
- 83. a) . . . obiit Sefridus Slucup. b) Jasper Schulte vnd sinen eruen. Zu a ein dreiseitiger Schild, gespalten und im hintern Felde getheilt. Die Figur des vordern Feldes ist ausgetilgt. Zu b ein Merk mit Bäckerabzeichen. N. 68.
- 84. Ao. 1663 (1665?) den 24 May ist sel. Paull Hintze der elter in gott entschlaffen. Ao. 1667? den 15? No[v]emb. ist sel. Anna Hintzen in gott entschlaffen. Paull Hintze vnd . . . . erben erblich. 1656. Dazu ein Merk zwischen den Initialen. N. 57.

- 85. a) . . . . de . . . December starff Engell Bone, der got g[nade]. b) D. J. F. Stoltenberg und seinen erben erblich. Anno 1771. N. 56.
  - 86. Hinrich Petersen erben erblich. Anno 1670. N. 60.
- 87. Anno 1630 den 20 Juny starb h. Johan Vinhagen bürgermeister. Anno 1652 den 14 Decemb. starb Helena Vinhagen, denen gott gnade Die letzte Silbe in Juny ist unsicher. Dazu ein schlecht erhaltenes Wappen, von dem nur ein Querband im Schilde sicher zu erkennen ist. Darunter: H. Johan Vinhagen bürgermeister vnd seinen erben erblich. N. 61.
- 88. Johan Christoph Müller und seinen erben erblich. Ao. 1765. Ao. 1837 ist dieses grab an der kirchen verfallen. N. 62.
- 89. Berent Frese vnnd sinen eruen. 1650. Merk zwischen den Initialen. N. 72.
- 90. Anno domini m v<sup>e</sup> xxxj den xxix dach Augusti do starf Jurghen van der Beke, dem got [gnedich si]. Hans van der Beke vnd sinen eruen. N. 73.
- 91. a) Johan Schlave und seinen erben erblich. Anno 1726. b) Nunmehro Berend Kordes und seinen erben erblich. c) Nunmehro Jochim Detloff. Ao. 1788. Nach des letzten absterben in 50 jahr nicht zu öffnen und dan der kirche anheim fallen. N. 385.
- 92. Johann Lembke und seinen erben erblich. Anno 1753. N. 322.
- 93. Ao. 1731. Mein Jesus ist im sterben mein. Er lebt und ich soll leben. Mein grab musz mir ein bette seyn, Dem leibe ruh zu geben. Die seele geht in gottes reich, Bis einst der leib mit ihr zugleich In Christi klarheit pranget.
- 94. Philipp Weis und seinen erben erblich. Anno 1791. N. 94.

- 95. Jost Noltingk und seinen erben erblich. Anno 1712. Wappen: im getheilten Schilde oben zwei, unten eine Muschel (?). Dieselbe auf dem Helme zwischen zwei Flügeln. Herr las dis lebensend mier sein Eintritt ins andre leben. So werd ich mit den engeln dein Viel freuden lob dier geben. N. 93.
- 96. Tobias Horneman und seinen erben erblich. Anno 1722. N. 92.
- 97. Coleri. (a) Wappen: in geschweiftem Schilde eine Ranke an einem Aste; auf dem Helme ein Blatt zwischen zwei gestutzten Zweigen. Ausserdem ein alteres Wappen der Wickede. N. 91.
- 98. Anno 1579 is dusse sten van des kopmans altar her gelecht to ein[er begre]ffnisse der schonefare[r] ko[pman]s to ewigen dagen. Neben dem geschweiften Schilde mit den drei Heringen der Schonenfahrer die Jahreszahl [15]79. N. 100. Melle p. 210.
- 99. Jochim Wraetz und seinen erben erblich. Anno 1713 d. 13 July. N. 102.
- Aegidius Christian Kuhl und seinen erben erblich.
   Anno 1743. N. 105.
- 101. Dise sten vnd stede hö[rt] Jeremias Brust vnd seinen erben. 1662. Neben dem Merke die Initialen. N. 38.
- 102. a) . . . . Nouem[ber] starf h. Hinrich Paschezat. Ao. 16 . . . . . b) Carsten Pasken und seinen erben erblich. Anno 1634. N. 109.
- 103. Hermann Hinrich Andreas Grevesmühl, für sich und die seinigen erb und eigenthümlich grab. Anno 1800 d. 16 Juny. N. 116.
- 104. a) [Jacob v]on Criwitz vnd . . erben erblich. Anno 1616. b) Nunmehro Jurgen Tim. Siemers und seine ehefrau Agneta Christina Siemes gebohrne Adami. 1792. N. 125.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup>) Dem Bürgermeister Dr. Anton Köhler († 1658) im Grabsteinbuch 1654 zugeschrieben.

- 105. Wilhelm Dillmann und seinen erben erblich. Anno 1744. N. 130.
- 106. a) Anno 1570 am 30 Martius starf selige Euert Haleholts[ch]o. b) Anndreas Cornilsen und seinen erben erblich. Anno 17... Ausserdem zwei Schilde, der ältere unten leicht geschweift zeigt einen damascirten (?) Querbalken begleitet von 2,1 Sternen Der jüngere rechts geschweifte zeigt das Wappenbild der v. Warendorp (Milde, Bürgersiegel S. 9). N. 131.
- 107. S[el.] David Ernesti Loss[ii] wittwen fr. Elsabe Lossien und ihren erben erblich. Anno 1709. N. 135.
  - 108. D. H. Pincier und seinen erben. N. 413.
- 109. a) Gottfried Beisner, prediger an hiesiger s. Marien kirche und seinen erben. Anno 1720. b) Nunmehro d. Joachim Tanck und seinen erben. Ao. 1761. N. 138.
- 110. Hinrich Peter Pforthus und seinen erben erblich. Anno 1721. N. 139.
- 111. a) August Christian Schramm und seinen erben erblich. Anno 1759 d. 29 October. b) Joh. Christ. Schramm gest. d. 27 May 1820. Seiner vollendung froh. N. 142.

#### IV. Südliche Halle.

- 112. a) . . . . di obiit Johannes de Chnouenberghe. —
  b) . . . sten hort to here . . . . c) Jurgen Wöhrman
  und seinen erben erblich. Anno 172 . . b im Kreise.
- 113. Dieses grab gehöret Johan Adolff Hölttig j. v. d. und seinen erben erblich. Anno 1704. N. 80.
- 114. Herrn Hinrich Rull, bürgermeister dieser stadt und seinen erben erblich. Anno 1743. Wappen: im Schilde drei Aehren, vermuthlich dieselben auf dem Helme zwischen zwei Hörnern.
- 115. Anno domini m ccc xix omnivm animarvm (Nov.2) obiit Wobbe v[xor] . . . .

- 116. Anna Regina, seel. Jürgen Laffrentzen wittwe und ihren erben erblich. Anno 1712. N. 76.
- 117. a) Anno domini m ccc ... [d]es mandages vor [vns]es heren hemmeluart do starff Godert van Houe[len] .... b) Sel. Jacob Harder und seinen erben erblich. Ao. 1751. In den Ecken vier geschweifte gelehnte Schilde der v. Höveln (Milde, Bürgersiegel S. 57). N. 74.
- 118. .... ste[n bo]graue[n] mit Catrinen Mindelken(?)
  .... Catrinen, ... ke sine kinder got gennade se alle. Amen.
- 119. a) Martin Lammers und seinen erben erblich. Anno 1672. b) Nunmehro Berend Kordes und seinen erben erblich. Anno 1770. N. 67.
- 120. Johan Michel Schmidt und seinen erben erblich. Anno 1727. N. 64.

## V. Mittelschiff (vom Thurme her).

- 121. Peter Heinrich Teszdorff und seinen erben erblich.Ao. 1693. N. 368.
- 122. a) Telske van der Horst. b) Asmus Dragun und seinen erben erblich. Anno 1719. N. 133.
- 123. Gerdt Münter und seinen erben erblich. Ao. 1714. N. 373.
- 124. Hartwig Hinrich Schæffer und seinen erben erblich. Anno 1776. N. 120.
- 125. Daniell Jacobi und seinen erben erblich. 1671. Wappen (auf Messing gravirt): in geschweiftem Schilde der heil. Jacobus; auf dem Helme ein Arm mit einem Zweige in der Hand. N. 359.
- 126. a) Ano domini m cccc obiit Clawes va[n] Caluen. Anno domini m ccc . . . obiit vxor . . . b) [Hin]rich Sesemann und seinen erben erblich. Inschrift a auf Messingeinlage in einem Vierpasse, in dessen Winkeln Spitzen eingesetzt sind. N. 347.

- 127. [Joh]ann Hinrich Kayser [und] seinen erben erblich. Ao. 1782. N. 346.
- 128. Hinrich Plaen und seinen erben erblich. Ao. 1690 den 24 Janu[arii]. N. 336.
  - 129. Hinrich Ludem[an] vnd seinen erben erblich. 1674.
- 129 A. Martin Lembke und seinen erben erblich. Anno 1.60.
- 130. Geschweifter Schild auf Messingeinlage gravirt. Ein linker Schrägbalken belegt mit einem Tannzapfen, und ein gleicher oberhalb des Balkens.
- Michel Wolter und seinen erben erblich. 1648.
   N. 320.
- 132. Gottfried Ludewig Mett und seinen erben erblich. Anno 1791. N. 333.
- 133. . . . . in die xxix mensis Julii obiit dominus Johannes Kynckel consul . . . . Anno m v° d. mensis obiit Anna vxor ejus. Orate deum pro ea. In den Ecken vier gelehnte Schilde. Oben rechts und unten links mit einem Querbalken, im Schildeshaupte zwei Seeblätter, im Schildesfusse ein Seeblatt. Die andern unkenntlich. In der Mitte des Steins waren die Wappen copulirt, jetzt unkenntlich. Nach der Rathslinie bei v. Melle starb J. K. 1503 des vrydages na Jacobi, was der 28. Juli wäre.
- 134. a) [Anno Christi 1564 die 18 Avgvsti pie decessit clarissimvs vir dominvs Joachimvs Klepel] senator Lybecensis, natvs in dycaty Megalbyrgensi [oppido Fredelandt.] In der Mitte des Steines

- b) Willem Am . . er vnde sinen erven. 1584. Zu b ein

- Merk. Die Inschrift a bis auf die wenigen nicht eingeklammerten Worte nach Melle S. 237 f. Sie ist absichtlich unlesbar gemacht.
- 135. Detleff Blöcker und seinen erben erblich. Ao. 1770. N. 344.
- 136. Matiasz Schuneman und seinen erben erblich. Anno 1702. N. 353.
  - 137. H. Herman von Dorne. N. 348. Starb 1665.
- 138. Jurgen Vanselau und seinen erben erblich. Ao. 1714. N. 345.
  - 139. Wilhelm Carl Krupp, senator.
  - 140. Andreas Ritter und seinen erben. 1646.
- 141. Margareta Fischers, gebohrn Woltersen und ihre erben erblich. N. 87.
- 142. a) Sel. Diederich Jürgen Qualmann und seinen erben erblich. Ao. 1770. b) Peter Michael Evers und seinen erben erblich. Anno 1801 den 28 April. N. 291.
- 143. a) Anno domini m cccc lxxxv den auend Joh[annis] ba[ptiste starf H]ans Vese sin(?) husfrowe Telseke, d[er got gnedi]ch vnde b[ar]meh[er]tich sy. b) Ao. 84 den 2 December starf Hormen v[a]n Ellinck. N. 134.
- 144 A. Christian Wilhelm Brandt und seinen erben erblich. 1748. N. 113.
- 144 B. a) Anno 1559 den 17 Augusty starf . . . . . Anno domini mv° . . . . vxor ejus. b) Frederich Tollener vnd sinen eruen. N. 194.
  - VI. Unter dem Sängerchore.
- 145. a) . . . . Decembris obiit egregius et magnyficus vir et dominus Mat[heus] Pakebusch . . . . Unter den

beiden Wappen in der Mitte des Steines: .... vir dominus [P]akebusch (?) domini Matt[ei] ... — b) Diederich Greue und seinen erben erblich. 1691. Zu a zwei Wappen, von dem vordern nur die Hörner des Helmschmucks erkennbar. Links gespalten: vorn 2 Rosen über einander, hinten ein Zweig. Auf dem Helme ein Baumzweig. N. 286.

- 146. D. Philipp Ludwig Spener und seinen erben erblich. Ao. 1785. N. 285.
- 147. Ex transactione cum Tho[ma] Wickede fratre suo dominus Godtscalcus Wickeden reip. Lub. patr. proconsul hoc sepulchrum sibi suisque haeredibus fecit haereditarium anno 1663.
- 148. . . . . starff her Johan Danneman, en vicarivs ghevest is, dem got gnedich sy. N. 283.
- 149. Margaretha seel. Johann Nicolaus Weltners wittwe und ihren erben erblich. Anno 1740. N. 282.
- 150. Philip Christoph Lang und seiner ehefrauen Dorothea Margaretha gebohrne Sieben. Ao. 1764. N. 281.

#### VII. Im Chore.

- 151. Conditur hic corpus viri quondam generosi strenui et nobiliss[imi] domini Christophori a Neukirchen eq[uitis] Pomeraniae domini heredit[arii] in Mellentin et Vorwerck et illustriss[imorum] Stetini et Pomeraniae ducum consiliarii primarii et arci Wolgastanae praefecti, qui natus anno 1567 die 25 July, denatus vero hic Lubecae anno 1641 die 9 Juny, postea 15 July honorificentissime sepultus, cui monumentum hoc heredes posuerunt. Wappen: im Schilde drei Sparren, auf dem Helme sieben Straussenfedern. Unterschrift: Christofer v. Neikirch. N. 277.
- 151 A. [Anno] 1687 [den] 19 (oder 10?) May [ist] Herman Engenhagen in gott selig entschlaffen. Anno 1679 den 6 Januarii ist Chatrina Engenhagens in gott selig entschlaffen. Herman Engenhagen und seinen erben erblich

- 1673. Dazu zwei Wappen. Im Schilde des vorderen drei Blumen in einem runden Gehege, auf dem Helme drei Blumen. Der Schild des hintern zeigt eine Schelle. N. 285.
- 151 B. a) Die Inschrift war auf einem Metallrande angebracht; übrig ist nur der dreiseitige Schild von Bronze, aber vom spätern Besitzer umgestaltet. b) Herrn Caspar von Degingk vnd seinen erben erblich 1675. Auf den ältern Schild aus Bronze ist sein Wappen gravirt mit gekreuzten Hellebarden im Schilde wie auch auf dem Helme N. 279.
- 151 C. D. Meno Paul . . . vnd seinen e[rben] . . . Anno . . . . Ostium se[pulchri].
- 151 D. Begraebniss-staette des bm. Bruno von Warendorp. † 1369. 1871. Vgl. N. 179.
- 151 E. Herr Johan Henrich Dreyer rahtsverwandter und seinen erben erblich. Ao. 1727. Ein Schild fasst zwei Schildzeichen zusammen. Vorn ist er zweimal getheilt und hat im mittleren Felde drei Kreisel, im obern zwei Sterne und im untern einen. Hinten zeigt er einen von einer Schlange umwundenen nach unten gerichteten Pfeil. Darüber zwei Helme; auf dem vorderen der Kreisel, auf dem hintern drei Blätter. Man sieht noch, dass früher ein anderes Wappen auf das Metall gravirt gewesen ist. N. 271.
- 151 F. Auf einem beiderseits geschweiften Schilde das Wappen der v. Höveln (Milde, Bürgersiegel S. 57) in Relief. N. 266.7)
- 151 G. Herrn Herman Petersen vnd seinen erben erblich. 1662. In einem beiderseits geschweiften Schilde anscheinend ein Windhund vor einem Baume; auf dem Helme ein wachsender Hirsch. N. 270.
- 151 H. Georg Friederich Stintzing und seinen erben erblich. Ao. 1800. N. 169.

<sup>&</sup>lt;sup>7</sup>) Im Grabsteinbuche 1598 dem Bürgermeister Gotthard v. Höveln († 1609) zugeschrieben.

- 151 I. Heinrich Schluter burger und kauffhandler in Lubeck, geboren zu Schwerin im jahr 1595, gestorben anno 1645 den 26 May. Im Schilde ein von einem Schlüssel durchbohrtes Herz unterhalb einer Rose; auf dem Helme ein wachsendes Gerippe, das in der Rechten ein Stundenglas, in der Linken ein von einem Schlüssel durchbohrtes Herz hält. Unten neben dem Schilde des Hauptwappens befinden sich zwei kleinere Wappen. Das rechts zeigt im Schilde wie auf dem Helme drei aus einem Herzen herauswachsende Blumen. Bei dem links ist der Schild gespalten und vorn zehnmal getheilt, das hintere Feld hat einen gegen die Theilung aufgerichteten Hund mit Halsband; auf dem Helme ein wachsender Hund zwischen zwei Flügeln. Unter dem ersten Nebenwappen liest man Margarete Mecklemborgs, während die Unterschrift des andern unlesbar geworden ist. N. 267.
- 151 K. Herrn Lorentz Petersen zubehorige begrebnis. Ao. 1667. Im Schilde ein gegen einen Baum aufgerichtetes gehörntes Thier, auf dem Helme dasselbe wachsend. N. 265.

## VII. In Kapellen.

## a) in der Sakristei.

152. Anno domini m cccc ij in die Johannis et Pauli (Juni 26) obiit Gherardus Odesloe. Anno domini m cccc xxv . . . . beati Bonifatii Wyllemut uxor ejus. In den Mitten der Längsreihen der Inschrift zwei Schilde. Der zur Rechten gespalten, vorn drei Rauten, hinten ein halber Adler. In dem zur Linken eine Lilie quergelegt. Die Mitte des Steines ist mit den Bildnissen der Gatten, die Spruchbänder (nate dei miserere mei und Angelorum domina esto michi pia) halten, ausgefüllt. Auf das des Mannes hat ein späterer Besitzer einen geschweiften Schild mit einem gekrönten Löwen hauen lassen.

- b) in der Kapelle des Todtentanzes.
- 153. Hermann Bilderbeck senior und seinen erben erblich. 1795.
- 154. [Dises b]egrebnis gehöret nun [Ad]rian Hacks [und s]einen erben erblich zu. 1655. N. 434.
- 155. a) Anno domini m cccc lxxix starf Heiderick Walekamp vp [den] . . . . d.\*) dach in May, deme got barmhertich sy. b) Johan Jentzsch vnd sinen erben. Ao. 1649. \*) mit Abkürzungszeichen. N. 446.
- 156. Sehlig Hinrcii! Kordes vnd sine erven. Anno 1633 den 24 January. N. 443.
- 157. a) Anno domini m v° xiii vp den donredach vor Marie barchetan<sup>8</sup>) (Juni 30) do starff Brun Houeman de olde dem got gnedich sy. b) Clawes Frame. c) Jacob Wulff und seinen erben erblich. 1694. N. 438.
- 158. a) Anno domini m cece lxxxv die xv mensis Octobris in pro[festo] sancti Galli obiit honesta domina Ghessche Otzen. Orate deum pro ea. b) Anno domini m cece xcv des ersten su[n]aue[n]des na der eluen dusend juncfrowen daghe (Oct. 24) starf Wobbeke Junghe, der god gnedich sy. c) Anno domini m cece in die Elisabeth (November 19) obiit Hinricus Junge. Orate deum pro eo. Zu e ein eigenthümlich geschweifter Schild mit Kolben und Blättern, die aus dem untern Schildrande hervorgehn. N. 442.
- 159. Johan Rittershausem und seinen erben erblich. Ao. 1727. N. 445.
- 160. Dise sten vnd stede hort Christoffer Meier vnd sinen erben. A. 1630 den 2 Aprilis. Merk. N. 444.
- Johan Sperling und seinen erben erblich. Anno
   N. 441.

<sup>8)</sup> Mit barchetan (das n durch Abkürzung gegeben) mag berchgane oder bergete gemeint sein. Die Lesung leidet keinen Zweifel.

162. a) Anno domini m cccc lxxxix in die circumcisionis domini (Januar 1) obiit Diderik Loeff, cuius anima requiescat in pace. — b) Anno 1556 den 29 Julii is Hans thor Klus hufrouwe! vorscheden vnd licht hir vnder begrauen. — c) Disse sten vnd stede hort Jurgen thor Klus vnd sinen eruen. Anno 1611 (oder 1641?). Zu a ein Schild mit einer Steinbocksstirne, zu c ein Merk. N. 437.

### c) in der Briefkapelle.

- 163. a) Anno 16— den — starff Gerdrudt Goessen, der godt gnedich. b) Christian Groffweg und seinen erben erblich. Anno 1722. In a steht das letzte h über der Zeile. N. 399.
- 164. a) Anno domini m cccc xlvii in die Blasii (Februar 3) obiit Hermannus de Sost. . . . . m cccc liiij in vigil[ia] . . . . . b) Anno domini m d iiij die ij Junii obiit Johan Molner. Anno domini m d j feria 5a ante Valentini (Febr. 11) obiit Gretke vxor ejus. Ausserdem zwei Merke. N. 422.
  - 165. Johan Nicolas Karstens.
- 165 A. a) Anno 16— den — ist Johan Daniel Klett in gott selig entschlaffen. Anno 16— den — ist Catharina Kletten in gott selig entschlaffen. b) Diese zwey steine und begrebnis gehört Jacob Stolterfoht und seinen erben erblich. 9) Zu a ein unklares Wappen. N. 391.
- 165 B. Zwei gekuppelte Wappen zeigen im Schilde wie auf dem Helme einen wachsenden Hirsch. N. 391.
- 165 C. Anthoni Backhusen as. und seinen erben erblich. Ao. 1741 d. 12 Aprill. N. 395.
- 165 D. Frantz Henrich Pauli und seinen erben erblich.Anno 1751. Zwei gleiche Steine unter derselben N. 397.
- 165 E. Frans Henrich Siedmann erben erblich. Anno 1778. N. 398.
  - 165 F. Stein der Telske v. d. Horst und des Asmus

<sup>9)</sup> Im Grabsteinbuch 1749 zugeschrieben.

Dragun lag früher im Mittelschiffe und ist demgemäss als N. 122 aufgenommen.

- d) in der Kapelle südwärts neben dem Thurme (Schinkels Kapelle).
- 166. Andreas Falck und seinen erben erblich. Ao. 1713 den 28 Marty. Ausserdem die Initialen. N. 426.
- 166 A. Anno domini m cccc xcv ame auende trinitatis (Juni 13) starf Mathias Noeck. In dem suluen iar in . . dach Michaelis starf Marten Muir. Dazu ein Merk in geschweiftem Schilde. N. 411.
- 166 B. [B]ernt Schmidt und seinen erben erblich. Anno 1696. N. 409.
  - e) unter dem Thurme (Bergenfahrer-Kapelle).
- 167. a) Anno 1639 den 4 May ist Clavsz Brüningk in gott sehlig entschlapen. Anno 1634 den 5 Nove. ist Catthrina Brünings in gott sehlig entschlaffen. Spes mea Christus. Clavs Bruningk vnd seinen erben 1634. Mors laborum finis. b) H. Adolff Bruningk und seinen erben erblich. Anno 1689. Zu a ein Merk. N. 415.
- 168. Peter Johan Krück und seinen erben erblich. Anno 1728. N. 416.
- 169. a) Disse sten vnd stede hort . . . . b) Herman Schröders sehlige erben erblich. 1651. N. 417.
- 170. Adolph Jurgen Haversaat und seinen erben erblich. Anno 1733. Augusty. N. 419.
- 171. a) Anno m ccccc xx . . . . . sunte Val[l]entyn starf Cyieke Swenes, der got gnedich sy. b) Bartholomewes Manpel vnd sinen eruen. Zu b ein Merk. N. 419.
- 172. a) Anno domini m cccc lix ascencionis domini (Mai 3) obiit Brun Struve. Orate deum pro eo. Anno domini m cccc xlvii in die epyphanie domini (Januar 6) obiit Wobeke Strüen. b) Nach Behrend Fram sein absterben in 50 jahr nicht zu eröffnen. Verfält 1832 den 2 Septbr. an der kirche. N. 420.

- 173. Sel. Carsten Pahder, Diederich Ebele und ihren erben erblich. 1694. Dazu ein geschweifter Schild gespalten; vorn ein Flügel, hinten eine halbe Burg. N. 421.
  - f) in der Kapelle nordwärts neben dem Thurme (Marienkapelle).
- 174. Johann Anthon Kuhlmann und seinen erben erblich. Ao. 1782. Dazu zwei Wappen. Das vordere zeigt im Schilde einen Baum, auf dem Helme einen Flug; das hintere im Schilde eine Gans mit gespreizten Flügeln und auf dem Helme dieselbe wachsend. N. 423.
- 174 A. a) Anno 1561 den 8 Martius starf her Andreas Bysman, ratman, dem got gn[ade]. Anno 1580 den 27 April starf Gerdrut Busmans. b) Sehl. Christian von Houelen seinen erben. Zu a zwei Wappen. Das vordere zeigt im Schilde einen aus einer Vehbinde (?) über einem Sparren hervorwachsenden Mann mit einer Art Keule (Ruder?) über der Schulter (Bootsmann?) und auf dem Helme den gleichen wachsenden Mann; das hintere im Schilde unter und oben neben einem gerauteten Sparren drei Gegenstände, die ich nicht zu bezeichnen vermag, auf dem Helme zwei gepanzerte Arme mit demselben Gegenstande in den Händen.
- 174 B. a) Anno .... Bartolmei starff Clawes Vytgo?....

   b) Joachim Christian Vanselau und seiner mutter Anna
  Magdalena Vanselau und deren erben erblich. Anno 1767
  d. 7° Aprill. N. B.
- 174 C. a) H. Christoff Gerdes j. u. d. eltisten burgermeistern vnd sinen erben. b) Frau Margaretha Elisabeth
  von Gössel gebohrne von Lorentzen und ihren erben erblich
  1749. Zu a ein Wappen. Der Schild ist durch ein schmales
  Querband getheilt und zeigt im obern Felde drei Kleeblätter, im untern drei Seeblätter. Auf dem Helme drei
  Kleeblätter.
- 174 D. Eigenthümlich begräbniss Hinrich Sievers und seinen erben erblich. Ao. 1770.

Der leib zwar in der erden
von würmern wird verzehrt,
doch auferweckt sol werden
durch Christum schön verklärt;
wird leuchten wie die sonne
und leben ohne noht
in himmelscher freud und wonne.
Was schadt mir denn der tod?
g) in der Beichtkapelle.

- 175. a) [Anno domini m] cccc lxiiij die Veneris post ad vincula Petri (August 3) obiit excellens arcium et vtriusque juris doctor Symon Batz de Homborch, sindicus Lub[icensis]. Auf dem Spruchbande, das der in voller Figur abgebildete Syndicus hält: [miserere mei]. Der Name ist nur mit Melles Hilfe (S. 174) noch zu lesen, das Eingeklammerte fehlt oder ist nicht mehr zu erkennen. b) M. Jacobi Stolterfoths, ecclesie hvivs pastoris. Anno 1633.
- 176. Dormitorium haereditarium d. Georgii Heinrici Goetzii superintendentis Lubecensis. A. m d cc xvij. Memento, disce, gaude mori. Nach Melle S. 174 stand auf diesem Steine ehemals die Inschrift: Anno 1548 12 Februarii obiit venerabilis dominus magister Hermannus Bonnus, superintendens Lubicensis. N. 381.
- 176 A. Anno ... den 20 Julii starff Hinrick Provustinck. Anno 1533 den 22 Augusti starff Elsebe . . . N. 378.
- 176 B. Frauen Magdalena Regina gebohrne Otten, seel. Frans . . . . N. 379.
- 176 C. Alberti Balemans, pastoris an dieser kirchen S. Marien, vnd dessen erben erbliche begräbnis. Ao. 1670. N. 378.
- 176 D. Hr. m. Bernhard Krechting, pastor dieser kirchen und senior, ist gestorben ao. 1700 22 Octobr. Margareta Krechtings ist gestorben ao. 1712 11 Sept, nach welcher letztern todt dieser stein in 50 jahren nicht geöffnet werden soll.

  8tfar. b. 8. f. S. viii, 1.

176 E. Stein des Sen. Heinr. Rölck ist unter N. 187 gegeben.

# VIII. Aufgerichtete Platten.

- a) in der nördlichen Abseite.
- 177. Anno domini m ccc lxxviij in profesto natiuitatis Marie (September 7) obiit Hartwicus Stoot, quondam apothecarius in Lub[ek], qui dedit omnibus presbiteris hic in ecclesia celebrantibus x marcas annuatim ad oblatas et vina et iij marcas eisdem pro annua sua memoria. Orate pro [eo]. Melle S. 230.
- 178. [Hier licht begrauen her Tijdeman Berck, bor]ghermester der stadt Lubecke, de starff int jaer m v° xxj vpten souenden dach des maents Juli. Hier licht begrauen vrouwe Elizabeth her Tijdemans Bercks huysurauwe filia Henrick Moelres, de starff int jaer m v° 3.10)

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup>) Die Mitte der Platte wird durch die Abbildungen der Gatten gefüllt. Ueber und neben ihnen ihre Wappen, wie bei Milde. Bürgersiegel S. 44 f. angegeben. In der Ecke oben rechts eine alte Frau mit einem Spruchbande: o mors quam amara est memoria tua. Oben links ein alter Mann ebenso: constitutum est hominibus semel mori. Neben schlängelnden Inschrift eine Anzahl Medaillons mit Sprüchen. Erhalten sind folgende: 1. ein neugebornes Kind: gheboren in 2. Wiegenkind: met zoorghen gheuoet. 3. Kind auf einem Steckenpferde: vroescepe clene. 4. Knabe mit einem Vogel in der Hand: twelc joncheit doet. 5. Jüngling, der Geld zählt (oder mit Rechenpfenningen rechnet?): nu pinic om goet. 6. Mann, die rechte Hand auf der Brust, die linke am Bauche: flau es miin moed. 7. Aelterer Mann: houdheid comt an. 8. Kranker: dat sal my baten. 9. Sterbender: adieu eerdsche state. 10. Sterbender, um dessen Bett Freunde stehn: 11. Sterbender, dem man ein Licht reicht: ic adieu melodie. moet mye! straten. 12. Todter: ghedinct miins Marie. gebildet im Museum (in ganzer Grösse), bei Milde, Denkmäler Tafel 5. Beschrieben und zu lesen bei Melle S. 229, bei Deecke, die freie und Hansestadt Lübeck S. 18 f., Extrait du vingt-deuxième bulletin de la gilde de St. Thomas et de St. Luc S. 13 f. Statt filia steht als Abkürzung ein f mit einem seitwärts darüber gestellten kleineren a, auf der Zeichnung bei Milde sieht man ein t, die Gilde hat f gelesen. Für huysurauwe gibt die Abbildung Mildes huesurauwe.

### b) im Umgange.

179. a) Anno domini m ccc lxix feria iij ante festvm Bartholomei (August 21) obiit in Schania dominvs Brvno de Warendorp, filivs domini Gotscalci, proconsvl et capitanevs hvivs civitatis tvnc temporis in gverra regis Danorvm, cvivs corpvs hic sepvltvm. Orate pro eo. 11) — b) Matthias Schumacher und seinen erben erblich. Anno 1730 den 6 July.

### c) in der südlichen Abseite.

180. H. Gothard van Hovelen, byrgermester. Anna Schillinges. Disces: anno 1609 den 16 Martzy. Disces: anno 1612 den 15 Janvarii. Darunter zwei Wappen: rechts das der v. Höveln (Milde, Bürgersiegel S. 57), links im getheilten Schilde oben ein querliegender gestümmelter Ast mit drei Eicheln, unten ein springendes Reh, dasselbe auf dem Helme wachsend.

## d) in der südlichen Halle.

181. a) Hir licht bograven Hermen Hutterock, obiit xv° v altera die Elisabet (November 20), got hebe de sele. Vnd Gretke sin husfrwe starf xv°—. Got sy der selen gnedich. — b) Carsten sin son starf xv°—. Got heb sin sele. Lytke sin hysfrwe starf xv°—. Got si der sele gnedich. Syn broder Hans obyt xv°—. Got heb syn sele. Sin frwe— se starf xv°—. Got si de sele gnedi[ch]. Inschrift a auf dem um die in Mitte der Messingplatte dargestellten Gatten

<sup>11)</sup> Die Mitte des Steins zeigt in Messingeinlage die Gestalt des Bürgermeisters (beschrieben von Brehmer, Hans. Geschbl. 12 S. 20). Ebenfalls auf Messing ausgeführt war die längs des Randes geführte Inschrift, von der der Senior von Melle nur noch einen Theil (von »iij« bis »capi») las, während er für das Uebrige, wie auch wir, sich auf die Gewährschaft Reimar Kocks stützen musste, der in seiner Chronik z. J. 1368 die Inschrift mittheilt. Bei der Wiederherstellung hat man richtig das von Reimar Kock überlieferte »proconsulis« in »proconsul« verbessert und auch die Schreibung stilgemäss geändert. N. 273. Melle S. 230. Hans. Geschbl. 12 S. 20 f. Gilde de St. Thomas et de St. Luc, bulletin XXII S. 9. Mässige Abbildung bei Lindner, die deutsche Hanse, S. 80. Vgl. N. 151 D.

geschlungenen Bande. Inschrift b um den Rand der Platte. Zu Füssen der Gatten ihre Schilde: der rechts mit einem umzotteten Kopfe mit ausgereckter Zunge; der links mit einem kreisförmigen Zaune, aus dem drei Zweige hervorgehn.

- 182. a) Anno domini m d xviij mensis Aprilis xxiiij obiit Godhardus Wigerinck, civis Lvbeck. Orate pro eo. b) Anno m cccc xcvij die iiij Jvl[ii] obiit Anna Wigerinck. c) Anno m dx die xiiij Janv[arii] obiit Anna Wigerinck. d) Anno m dxi die iij Jvlii obiit Anna Wigerinck. e) Anno m d —. Die Inschriften b—e um die vier Schilde in den Ecken der aus Messing gegossenen Platte. Der Schild in der Mitte zeigt das Wappenbild der Wiggering (Milde, Bürgersiegel S. 86). Von den Schilden in den Ecken zeigt der oben rechts einen Baum, der oben links einen geschachten Sparren von 3 gestümmelten Zweigen begleitet. Unten rechts der Schild der Dives (Milde, Bürgersiegel S. 51); unten links Schild mit einem Adlerkopfe.
  - e) unter dem Sängerchore.
- 183. Herrn Mattheus Rodden und seinen erben erblich. Anno 1658. Wolffgang Hardman fecit. Dazu der Bibelspruch Römer am 8. (Vers 11). Drei in Form eines Dreiecks zusammengestellte Wappen, von denen die untern zwei von 2 Schildhaltern flankirt werden. Das die Spitze bildende Wappen zeigt im Schilde einen Rüden mit den Buchstaben M. R. auf dem Halsbande, auf dem Helme den Rüden wachsend zwischen zwei Hörnern (Rodde). Das Wappen unten rechts hat einen quadrirten Schild: im ersten und vierten Felde ein unbestimmbarer Gegenstand (wie ein fünfmal gekniffter Papierbogen, mit wechselnder Tinctur der 6 Flächen), im zweiten und dritten ein gepanzerter Arm mit Fackel; auf dem Helme ein gleicher Arm mit der Fackel. Das unten links zeigt im Schilde 3, auf dem Helme 1 Lilie.

- f) in der Kapelle südwärts neben dem Thurme.
- 184. a) Anno domini m cccc xevij die Andree (November 30) obiit Arnt Schinkel. Anno domini m . . . . b) Anna Schlüters wittwe und deren schwester Eliesabett Blacks und ihren erben erblich. Ao. 1714. Die Mitte des Steins wird von einem Skelette eingenommen, das von schlangenartigen Würmern umwunden ist. Zu dessen Füssen ein geschweifter Schild (zu Inschrift a) mit einem Merke. Andere Inschriften sind getilgt. N. 412.
  - g) in der Kapelle nordwärts neben dem Thurme.
- 185. Anno domini m cc lxxxx . . . . . . [fundator hujus] altaris. Bruchstück.
  - IX. Ausserhalb der Kirche befindliche Steine.
- 185 A. Philipp Mertz und seinen erben erblich. An. 1791. N. 94.
  - 185 B. Anno 1548 den 26 Aprilis starf . . . . . Dazu die auf S. 55 aufgezählten Steine.
    - X. Nur bei Melle erhaltene Inschriften.
- 186. Anno 1529 den 15 Februarii starf selige her Johan van Kempen radtman dusser stadt Lubeck, dem got gnade. Dazu ein nicht näher zu beschreibendes Wappen. Melle S. 173 (Beichtkapelle). Jetzt vor der Kirche.
- 187. Anno 1575 6 May obyt Henricus Rölck senior aetatis suae 85. Antequam veniat calamitas, justi tolluntur et intrant in pacem et requiescent in cubilibus suis, quod recte ambulauerunt, et ego in nouissimo die u. s. w. (unvollständig). In der Beichtkapelle, erhalten. Melle S. 174.
- 188. Anno domini m cccc xi feria ij ante pentecosten (Mai 25) obiit dominus Hermannus de Allen proconsul Lub. Anno domini m cccc xxij in die nati Christi (December 25) obiit domina Soffeke uxor ejus. Orate pro ea. Man wird wohl »nati« zu »natiuitatis« zu ergänzen haben. Melle S. 179 (in der Gallinenkapelle).

189. Anno domini m cccc lvij feria vi post Mychaelis (September 30) obiit Hermannus de Alen. Orate pro eo. Melle S. 179 (in der Gallinenkapelle).

190. Anno domini millesimo trecentesimo xxix iij diebus ante Bartholomei (August 21) obiit Arnoldus Wlome. Eodem anno iiij die post Valentini (Februar 18) obiit Ghertrudis filia ejus. Anima ejus et anime omnium fidelium defunctorum per misericordiam dei requiescant in pace. Amen. Auf einem Spruchbande: Donavi, habeo. Negavi, doleo. »Und an beyden Seiten stehen allerhand kleine Bilder mit Schrifft herumb, welche Schrifften insgesampt gegenüber an einer schwartzen Taffel folgendermassen verzeichnet sind:«

Scriptura in proxima tabula incisa ut expeditius legi possit hic descripta:

Dum mundo vixi, doleo, quod non benedixi
pauperibus cunctis, rebusque meis sibi junctis
heu quia non pavi jejunos nec recreavi
esca nec flentes alui potu sitientes,
heu quia non victum tribui nudis nec amictum,
atque vagos jeci lare nec requiescere feci.
Heu non oppressos juvi nec carcere pressos,
egros audivi, sed non bene visere scivi.
Heu nimis erravi, defunctos non tumulavi.
Aspice, mi Christe, gemitus sibi quid velit iste.
O caro lasciva, viguisti sicut oliva,
deperis absque mora, modica finiris in hora
et pulvis facta nunc in cineresque redacta.
Spernens effectum, peto, cor Deus aspice rectum,
quamvis putrescam dans corpus vermibus escam,

penis ablatis jungas modo pnevma beatis. Auf einer Messingplatte mit dem Bildnisse des Verstorbenen. Gesicht und Hände waren von Holz. Melle S. 196 (in der Küsterkapelle). Nach Melle auch in den Hans. Geschbl. 12 S. 22 f. Melle gibt aegros.

- 191. Anno domini m ccc lxvij in die beati Barthol[omei] (August 24) [obiit Hinricus Vlynt fundator hujus] cappelle et in eodem anno feria secunda post Martini (November 15) obiit Margareta vxor ejus. Orate pro eis. Melle, von dem auch die Ergänzung vorgeschlagen ist, S. 208 f. (in der Divessen Kapelle).
- 192. [Hic] jacet Cuno de Segeberghe, civis Lubicensis et fundator hujus cappelle, qui obiit . . . . Melle S. 209 (in der Kapelle der Segeberg).
- 193. a) Anno domini m ccc lix in die profesto divisionis apostolorum (Juli 14) obiit dominus Willelmus de Warendorp, cujus anima requiescat in pace. Amen. Anno domini m ccc obiit domina Elizabet, uxor domini Willelmi de Warendorp. b) Anno domini m ccc lx in vigilia palmarum (März 28) obiit Hermannus de Warendorp, filius suus. Orate pro anima ejus. Messingplatte mit dem Bilde beider Gatten und ihrem Sohne zwischen ihnen. Die Inschrift b um das Haupt des Knaben geführt. Melle S. 210 f. (in der Warendorpschen Kapelle). Hans. Geschbl. 12 S. 24.
- 194. Anno domini m ccc lxxxviij ipso festo divisionis apostolorum (Juli 15) obiit Bertoldus de Holthusen. In eodem anno feria secunda post diem palmarum (März 23) obiit Hille, uxor ejus. Orate pro eis. Anno domini m cccc xx in die corporis Christi (Juni 6) obiit Borchardus de Holthusen. Anno domini m cccc xxj in die . . . . obiit Dorothea, uxor Thiderici de Hamme. In der Mitte ein Wappen mit zwei Schlüsseln neben einander und darüber: Jost Wachendorp. Melle S. 212 (in der Kapelle der Diaconen).
- 195. Anno domini m ecce lxxxviij in die Johannis ante portam Latinam (Mai 6) obiit dominus Ludolphus Bere, consul Lubicensis. Orate deum pro eo. Messingplatte. Melle S. 228 f. (im Chore vor dem Hochaltare). Milde, Bürgersiegel S. 43 (nach Schnobel).

- 196. Anno domini m ccc liiij in die Marci et Marcelli[a]ni (Juni 18) obiit dominus Thidemannus de Allen consul [Lubicensis. Orate] pro anima ejus. Anno domini m ccc lxv in die sancti Viti martiris (Juni 15) obiit Margareta, uxor domini Thidemanni de Allen. Orate pro ea. Auf einer grossen Platte von Messing, mit der zu Melles Zeit das Siricische Grab bedeckt war. Auf der Platte waren die Gatten in Lebensgrösse dargestellt. Melle S. 228 (im Chore). Hans. Geschbl. 12 S. 23.
- 197. Anno domini m ccc lxxxj in die ad vincula Petri (August 1) obiit dominus Jacobus Pleskowe, proconsul Lubicensis. Anno domini m cccc v in die Andree apostoli (November 30) obiit domina Herdeke, vxor ejus. Orate pro eis. Melle S. 228 (im Chore, neben 196).
  - 198. Dormit in hoc tumulo senior Gothardus ab Hoveln qui genere ac patria Tremoniensis erat.

Hic octoginta vite et sex egerat annos et consul fuerat, clara Lubeca, tuus, quando satur vite Christo confisus Iesu per mortem vite lumina letus adit.

Anno 1555 obiit 4 Maji. Melle S. 235 (in der Mitte der Kirche auf einer Messingplatte).

## B. S. Jacobi.

- I. Südliche Abseite von Westen her.
- 1. a) Anno 1583 den 19 September is Marcus . . . in got entsla[pen]. Anno 15— is [Hinri]k . . . . in got entslapen. b) Clawes . . . . ke vnde sinen erven. c) Dieser stein und stete mit 2 fliesen gehoret Jochim Kune . . . . und seinen erben erblich. In dem stark geschweiften Schilde sind die Embleme getilgt. N. 247.
- 2. a) Moritz Cappelle vnd sinen eruen gehort dise sten wnd stede. — b) Jochim Wessel und seinen erben erblich.

- 3. Ehemalige Altarplatte. N. 128.
- 4. Samuel Ziegler [und] seinen erben erblich. Anno 1706 den 18 Septemb.
  - 5. Peter Ortman und [seinen erben]. N. 45.
- 6. a) Hinrick Baleman vnde sinen eruen. b) Hinrich Balem[an] unde sinen erven. Neben dem Merke: 1582. N. 35.
- 7. Dormitorium b. mag. Gerh. Winteri, senioris et pastoris Jacobaei, et haeredum suorum. N. 150.
- 8. a) [Anno domini] m cccc xc in profesto beate Elizebe virginis (November 18) obiit . . . . . . primus fundator et possessor . . . b) [Disse sten vnd] stede gehört Johann Tysen vnd sinen eruen. c) Anno 1709 den 4 July Andreas Thissen reinnoviren lassen. Zu b ein Merk, neben dem die Jahreszahl 1625. N. 54.
- 9. Sehl. Johann von der Lippe und seinen erben erblich.
  - 10. Hinrich Brüningk . . . Ao. 1721 d. 3 Mart. N. 27.
- 11. a) . . . sunte Jacobs dach m dc . . . b) Peter Han[ssen] und Maria Hanssen . . . . Dises grab soll [nicht eher] als 50 jahr nach ihrn [beider abst]erben geöffnet werden . . . . Peter Hanssen 1731 d . . . . . frau Maria [Hanssen] gebohrne . . . 1779.
- 12. Anna Catrina Althoffen gebohrne Schultzen und ihren erben erblich. Anno 1751 no. 40 lib. K. folio 311. Nach meinen tode soll es in 60 jahr nicht geöffnet werden. Ao. 1774 den 1 Decembr.
- 13. J. A. Klincksporn und seinen erben erblich. Ao. 1806. N. 169.
- Nunmehro Friderich Thomas Schüll und deren erben erblich. Anno 1761. N. 50.
  - 15. Christian Lexow und seinen erben erblich. Anno 1682.
- Dav. And. Eckermann und seinen erben erblich.
   Ao. 1769. N. 22.

- 17. Peter von Mehrem vnd seinen erben erblich. Anno 1762. N. 117.
- 18. Hinrich Christop' Begier. Ich und meine tochter erb[en] erblich. Ao. 1773. Das grab ist da, darin man mich zu meiner ruhe sencket, bist mir mein Jesus rufft und mir die freude schencket.
  - 19. Jacob Bremer und seinen erben erblich. Anno 17...
  - 20. Moritz Luders und seinen erben erblich. N. 14.
- 20 A. Sehl. Herman Petersen witt[we] und ihren erben erblich. Ao. 1717.
- 21. Jochim Gottlieb Ramm und seinen erben erblich. Ao 1759. Libro K fol. 314. N. 5.
- 22. Adolph Friederich Lunau [und] seinen erben erblich. 1787.
  - II. Von der Schulopschen Kapelle nach dem Mittelschiffe zu.
- 23. Ch[ristoph Rhon], pastor Jacob. sibi suisque hereditarium comparavit in dies perpetuos anno m dcc xv. Credo resuscitationem per Jesum.
  - 23 A. Jürgen Wolters und seinen erben erblich. 1695.
  - 24. Anno 1716 d. 16 . . . . .

Hier lieg ich sicher ohn alle klag und ruhe biss an den jungsten tag. Alsden wird Christus mein grab auffdecken und mich zu ewigen freud erwecken.

#### III. Chor.

- 24 A. a) Ano domini xv° xiij in profesto Viti (Juni 14) obiit dominus Johannes Roben, hujus ecclesie vicarius. Orate deum pro eo. b) Johann Albrecht Suhrberg und seinen erben erblich. Ao. 1797. N. 52.
- 24 B. Hinrich Nauw senior und seinen erben erblich. Anno 1767. Wen du an jenem tage die todten usw. N. 21.

- 24 C. . . . gehort Hinrich Knees vnd seinen erben erblich. Anno 1730. Der Name ist später eingefügt. N. 123.
- 24 D. Georg Hermann Richertz, pastor dieser kirche und e. e. min senior, und Anna Catharina Richertz nebst ihren 3 erben ersten grads. Nach deren tode soll diess grab in 60 jahren nicht geöfnet werden. N. 110.
- 24 E. a) Anno domini m ccc xc° in die beate Cecilie virginis (Nov. 22) obiit Martinus Clotecowe; orate pro eo. Anno domini m ccc xcvij [feria] iiij post festum invencionis sancte crucis (Mai 9) obiit Ghertrudis vxor ejus. b) Claus Timme. c) Gerhard Cortinck. d) Diese begrebnis gehoret Hinrich Ulm und Hans Ulm gebrüder und ihren erben erblich. Ao. 1684 den 27 Oct. Zu a ein rechts geneigter dreiseitiger Schild mit einem rechten Schrägbalken, von dem es zweifelhaft ist, ob er früher belegt war. Zu d ein unkenntliches Wappen. Die Inschrift c ist etwas gebogen. N. 187.
- 24 F. Erkaufftes begrebnis des Hinrich Gercken senior und seinen erben erblich. Anno 1722.
- 24 G. Spiritu ad deum revocato reponentor hic exuviae Joh. Georg Tauschii med. doct. haeredum[que] ejus ad dies perpetuos. N. 108.
  - 24 H. Wohlert, Conrad Kohpeis erblich.
- 24 I. . . . . Mathie dach do starff Gotke Stolle, dem got gnedig si.

## IV. Mittelschiff von Osten nach Westen.

- 25 Christina Schmidts und ihren erben. Anno 1725.
- 26. [Her]men Palman [vnd] sinen erven.
- 27. Hinrich Hinkeldey und einen erben erblich. Ao. 1677.
- 28. H. Joh. Stolterfoht. N. 81.
- 29. Peter Rahtg[eb]er und seinen erben erblich. Anno1724.
- 30. H. Joh. Stolterfoth.
- 31. Hans Wisser und seinen erben erblich. Ao. 1662. N.71.

- 32. a) . . . starf Hans Stake, dem got gnedich sy. b) Baltzer Bruns und Marten Klinckman. N. 66.
- 33. a) Seel. Hinrich Heincken erben erblich. Renovatum Ao. 1737. -- b) N. J. Harder und erben erblich. Ao. 1806.
- 34. Jurgen Albrecht Meyer und seinen erben erblich. Ao. 1737. N. 48.
  - 35. J. F. Bunge und erben erblich. Ao. 1806.
  - V. Nördliche Abseite von Osten nach Westen.
- 35 A. Anno 15 . . . . Jürgen . . . . Anno 1578 den 5 de vel dogetsame frow Ca[tar]ina Mangels. Die Mitte des Steins wird von einem in Relief herausgearbeiteten Gewaffneten eingenommen, zu dessen Füssen rechts ein Helm, links ein unkenntliches Wappen angebracht sind. Helmschmuck: zwei gekreuzte Pfeile.
- 36. Hans Hinrich Brehmer und seinen erben erblich. Ao. 1756. N. 102.
- 37. Margaretha Gerdruth Tesdorpf, geborne Mentze, und ihre tochter Catharina Elisabeth Velhage[n], geborne Tesdorpf. Anno 1796. Dies grab bleibt bis zu ewigen tagen uneröfnet.
- 38. Erkaufftes erbbegräbnis Johann Hinrich Hoppen. Anno 1735.
- 39. Seel. Lorentz Tücksen witwen und ihren erben erblich. Anno 1718. N. 131.
- 40. Davied Ziegra und seinen erben erblich. Anno 1713. N. 39.
- 41. Jacob Wiepe[rt] und seinen erben erblich, mitt 9 fliesen. Anno 1735. Hier zeitlich, dort ewieg. Darnach thue, richte dich.
- 42. a) Desse rowstede hort Hans Degetow to erflick. 1601. b) Johann Heinrich Doll und sein' erben erblich. Ao. 1793 d. 4 Märtz. Lib. Kk. fol. 3. N. 136.
- 43. Johann Bauer und seinen erben erblich. Ao. 1784. N. 132.

- 44. Nunmehro Jacob Peyers und seinen erben erblich. D. 1 Dec. Anno 1781.
- 45. Johann Christopher Willebrand senior und seinen erben erblich. Anno 1721 d. 6 Augusty. N. 3.
- 46. a) Anno domini m ccc lj feria ij ante festum epyphanie (Januar 3) obiit Conradus Hoghehus et priius obiit Elizabeth vxor ejus. b) Anno domini m vc ljj xxj decemb obiit dominus Euerhardus Haleholtscho, pronunc patronus. c) Anno 1554 den 14 Februarii her Brun Haleholtscho. d) Hermen Haleholtscho de olden vnd sinen eruen. N. 133. In a steht für prius priius (die letzte Silbe mit Abkürzung); in b für patronus pno9; i decemb. am Rande, wo der Steinmetz falsch begonnen hatte und deshalb einen Buchstaben durch Querstrich getilgt hat Melle S.307.
- 47. Seel. Christian Reimers nachgelassene wittwe Anna Christina, geborne Grenen, und ihren erben erblich. Anno 1720 d. 19 November.

Ich lieg im grab ohn alle klag und ruhe biss am jüngsten tag. Alsden wird Christus mein grab auffdecken und mich zur ewigen freud erwecken.

- 48. Hinrich Hagen und seinen erben erblich. Anno 1658. N. 143.
  - 49. Soll erst nach 50 Jahren geöffnet werden dürfen. N.99.
- 50. Anno 16— den —. Anno 16— den —. Markus Bielfeldt und seinen erben erblich 1680. Merk.
- 51. Hinrich Hasse und seinen erben erblich. Ao. 1677 den 5 Februay<sup>1</sup>. N. 182.
- 52. Leuin Winckelman und seinen erben erblich. 1710. Weil du herr Jesus von tod erstanden bist, werd ich im grab nicht bleyben. N. 145.
- 53. a) Hans Boy und seinen erben erblich. Anno 1698.
  b) Nunmehro Andreasz Andersen und seinen erben erblich.
  Anno 1739.

54. Johann Weygandt und seinen erben erblich. Ao. 1690. Alle menschen, die ihr vorübergehet, schauet nun, wie mit uns die sache stehet.

Was ihr seydt, war ich auff erden.

Was ich jetzo bin, must ihr auch werden. N. 149.

- 55. Jochim Burmester und seinen erben erblich. Anno 1704. N. 148.
- 56. Hans Hinrich Kaselau und seinen erben erblich. Anno 1729 d.....
  - 57. Jochim Nieman und seinen erben erblich. Anno 1585.
- 58. Dieser stein und stäte gehoret Joha[n] B[ielen] und seine frau Anna Christina Bielen. Nach ihren tode soll dieses grab in 50 jahr nicht geöffnet werden. Anno 1723. N. 152.
- 59. a) Anno 1592 den 1 April starf Kort Bodker, dem got [gnade]. Anno 1602 den ... starf Anne [B]od[k]er, der got gnade. Kordt [B]odker vnd sine erve[n]. b) Ludolf Klasen und seinen erben erblich. 1674. N. 153.
- 60. Otto Tiesenhusen gehöret dieses grab zu, und nach absterben seiner schwester Margreta Elisabeth, so Jürgen Schachts ehefrau geworden und anno 1744 den 10 November gestorben, soll dieses grab in 50 jahren nicht geöffnet werden. Nach verlauff dieser jahre thut er der kirchen dieses grab schencken. N. 156.
- 61. Lorentz Prosch und seinen erben erblich. Anno 1697. N. 154.
  - 62. Levyn Brodersen und seinen erben erblich. Ao. 1741.
- 63. . . . . und sol nach seinen tode in 40 jahren nicht geöffnet werden, hernacher an der kirche verehret. Anno 1724 den . Juny gestorben.
- 64. Geschweifter Schild der v. Warendorp (Milde, Bürgersiegel S. 9). Darunter ein Name in Minuskeln, aber nicht Warendorp.
  - 65. Hinrick Hinckeldey vnd sinen eruen.

- 66. a) Anno 1582 den 23 July is Peter Schröder in got entslapen. Anno — is Anne Schröderske in got entslapen. b) Peter Aldach vnde sinen erven. Wohl zu a gehört ein in einen Schild gesetztes Merk. N. 177.
- 67. Matthias Hinrich Lütkens und seinen erben erblich. Anno 1742.
- 68. Dieses begräbniss gehöret Johannes Tobias Ree und seinen erben erblich, ao. 1747 d. 9 Mart., gewesener capitain.
- 69. Hermann Daniell Bauert und seinen erben erblich. Anno 1730. N. 58.
  - 70. Henrich Vossbein erblich. N. 154.
- 71. Maria Elisabet Stein, geb. von Melle, sel. h. J. P. Stein, arch[idiaconi] d[er] k[irchen] wittwe erblich.
  - 72. Anna Elsabe Schachten.

#### VI. Unter dem Thurme.

73. Benyaminn Meinertz und seinen erben erblich. Ao. 1775.

### VII. In Kapellen.

- a) in der Schulopschen (Brömsen) Kapelle.
- 74. Anno domini m cc xcvij in vigilia natiuitatis domine nostre (September 7) obiit Ditmarus Schvlhop. Anno domini m ccc xix in vigilia Gregorii (März 11) obiit Mechtildis vxor ejus. Orate pro eis. Melle S. 310.
- 75. Anno domini m ccc lxxvj in die omnium sanctorum (November 1) obiit Johannes Schulop. Orate pro eo.
- 75 A. Anno domini m de xiv hat Heinric' Brömse vor sich vnd seinne' erben disse begrbnisse' erblich vnd eigen gekavft vnd machen lassen nach lavs' seiner disposition. Wappen der Brömse.
- b) in der nächst dem westlichen Eingange an der Nordseite gelegenen Kapelle.
- 76. a) Anno domini m ccc lxxxvj . . [s]abbato primo in capite jejunii obiit Ghertrudis uxor Gherardi Rolen.

Anno domini m ccc — — . . . . . — b) Anno domini m ccc lxxxviij in die decollacionis Johannis (August 29) obiit . . . . — c) Johan Fiescher und seinen erben erblich. 1680. N. 186. Zu a ein dreiseitiger Schild mit 3 (3) Rosen. Ob die durch Punkte angedeutete Ergänzung nöthig ist, kommt darauf an, wie die Ecke behandelt war. Die Inschrift b im Kreise

- 77. Johan Diederich Doberich und seinen erben erblich. Ao. 1688. N. 181.
- 78. Johan Martin Lipenius j. u. d. und seinen erben erblich. Ao. 1709.

### VIII. Aufgerichteter Stein.

80. Disse rowstede hort Cathrina van der Recke v[nd] eren erven 1559.

Wo wol wir hir ligen vnd vorwesen, vnd sin dach arme svnder gewesen, so loven wi doch ein ewich leven, welch vns in Christo [is gegeven].

De gerechten werden luchten [alse de sunne in mi]nes vadrs ricke. Matthei im xiij. Salich [sint, de in] dem heren In der apenbaring Joh. . . . . . Warlicken, warlicken ick segge iw, et kompt de stunde vnd [is] schon hir, dat de doden werden de stemme des son gades horen, vnd de se horen werden, de werden leuen. Joh. . . . . An den vier Ecken Wappen. Oben rechts Schild getheilt, Helmschmuck Federn. Oben links Querbalken im Schilde, auf dem Helme ein Flug. Unten rechts im Schilde drei Vögel. Helmschmuck unkenntlich. Unten links im Schilde eine aufrechte Scheere. N. 116. Erzguss, mit dem Bilde Katharinens v. d. Recke, die nach Melle zufolge ihres Epitaphs am 2. Januar 1559 starb. Theilweise bei Melle S. 314.

- IX. Platten, deren Inschriften nur v. Melle aufbewahrt hat.
- 81. a) Anno 1483 xij Augusti obiit Martinus Slup et post hoc xxij ejusdem obiit Cristina uxor ejus. Orate pro eis. b) Anno domini xv° xxiiij den xix in Junio starff h[er] Jvrgen Schele, de erste vicarius desser capelle, dem got gnedich sy. Melle auf einem Zettel zu S. 306 (\*ehemals« in der Kapelle der Witte).
- 82. [Anno domini millesimo] tricentesimo quinquagesimo feria secunda post Dyonisij martiris (October 11) obiit dominus Wed[eke War]endorp, consul Lubicensis . . . . . Stein mit Messing belegt. Melle S. 308 f. (vor dem Hochaltare). Hans. Geschbl. 12 S. 24 f.
- 83. Anno 1537 obdormivit Wychmod, uxor Petri Christiani hic pastoris. Melle S. 309 (neben 82).
- 84. Anno domini millesimo quadringentesimo quinquagesimo v x Octob. obiit dominus Johannes Klinghenberch, proconsul Lub[icensis]. Anno domini millesimo quadringentesimo lj dominica post nativitat[is] Marie (September 12) obiit Elysabhet, uxor ejus. Orate deum pro eis. Melle S. 309 (in der Mitte des Chores, die Inschrift ist zu Melles Zeit verstümmelt).
- 85. Anno domini 1565 den 26 Mayus starf her Albert Cleuer. Anno domini 1548 den 12 Julius starf Richmoth Kleuers. Melle S 309 (\*ehemals auf dem Steine neben 84).
- 86. Hic jacet dominus Godscalcus de Vellin consul Lubicensis, qui obiit . . . . anno domini m ccc . . . . . Anima ejus requiescat in pace, amen. Hic jacet domina . . . . . Orate pro ea. Stein mit Messingbelag. Melle S 311 (neben der Kirchenthüre nach der Königsstr.). Hans. Geschbl. 12 S. 25.
- 87. Grab des Rms. Herrn Hinr. Constins und Elsebe Constins an dem ersten nördlichen Pfeiler im Chore an der Westseite "und kan man noch zur noth den nahmen Constantini in der verloschenen umbschrifft der messingsplatte erkennen." Melle S. 313.

#### C. S. Petri.

- I. In der Thurmhalle von Norden.
- 1. Cathrina Euthiens und ihren erben erblich. Ao. 1655. N. 23.
- 2. Anna Wessels und ihren erben erblich. 1661. Wappen: im Schilde ein nach rechts springender Hirsch vor einem Baume; auf dem Helme der Hirsch wachsend. N. 210.
- 3. a) Anno domini m cccc l'xxvij des midwekens in passchen . . . . . stede, dem got [gn]edych sy. b) Georg Veit Binder und seinen erben erblich. Den 29 Decemb. 1788. N. 12.
- 4. Jacob Schotteler vnd sine erben. Anno 1649. Ausserdem zwei ältere Wappen. Rechts: getheilt, oben zwei mit den Stielen verschlungene Kleeblätter, unten eine Rose. Links: ein steigender Widder. Auf dem gemeinsamen Helme zwei Hörner. In den Ecken vier Schilde. Oben rechts wie der erste. Oben links ein Gewaffneter mit einer Fahne in der Rechten und einem Schilde, der ein Kreuz zeigt, zur Linken. Unten rechts wie der zweite. Unten links getheilt, oben zwei Sterne, in der Mitte eine Sonne.
- 5. Seehl. Johan Friederich Siemers nachgelassener wittiben Fr. Christienen Siemers und deren erben erblich. Anno 1715. Wier liegen hier ohn alle klag usw.
- 6. Ruhe stedte und stein nebst 4 fli[esen] vor Hinrich Kahl und seinen erben erblich. Ao. 1735.
- 7. Disse stein vnd stede hoert Hans Focke vnd sinen eruen. Ano 1602 den 27 Ma. . Die Inschrift steht zweimal auf dem Steine. Merk. N. 130.
- 8. Dieser stein und stede gehöret Carsten Grube und seinen erben erblich. 1687. Merk.
  - 9. Dierich Schultz 1709 und seinen erben erblich.
- 10. Disse sten vnd stede hort Baltzer Uteken vnd sinen eruen. 1615. N. 90.

- 11. Dieses grab gehöret Jochim Andreas Hinrich Ahrens und dessen ehefrau Anna Maria Ahrens gebohrne Kochen 1821 d. 22 October. N. 91.
- 12. a) Anno domini m cccc li in die beati [Jacobi] apostoli (Juli 25) obiit Johannes Wytik. [Orate deum pro anima ejus]. Anno domini m cccc xxxviij . . . . . . . . . Witik. Orate pro e . b) Johann Lorentz Otto und seinen erben erblich. Anno 1729.

Dies ist das letzte Haus, so mir nach diesem leben zur wohnung wirdt gegeben. Die seele fährt hinaus zu dem dreyeinngen gott. Der wird dieselb bewahren im chor der engelschaaren für todt und teuffels noht.

Inschrift a z. T. nur durch Melles Hülfe lesbar, das Eingeklammerte auch so nicht mehr erkennbar. N. 103. Melle S. 345.

- Arend Hering und seinen erben erblich. Ao. 1759
   Mertz.
  - 14. Hans Schroder vnd sinen eruen. Merk. N. 102.
- 15. Dieses begräbnis gehöret Johan Hinrich Rettich und seinen erben erblich. Anno 1736 d. 25 Febr. N. 100.
- 16. Dieser stein und stete gehöret Johan van Dieck und seinen erben erblich. Ao. 1689. J. v. d.
- 17. Hinrich Haveman und seinen erben erblich. Anno 1747. N. 93.
- 18. Jürgen Volbrecht und seinen erben erblich. Wenn du an [jenem tag] usw. N. 178.
- 19. a) . . . . . [No]uembris starf Jacop van Tegel, dem got ghnedich sy. b) Johann Hinrich Draguhn und seinen erben erblich. Anno 1779. N. 185.

- 20. Dusse sten vnd stede hort Hinrick Meins vndt sinen eruen. Anno 1606 den 5 Ma. is Hinrick Meins in got entslapen. Anno den — is Margareta Meins in got entslapen. Dazu zwei an einem Kopfe aufgehängte Schilde. Der rechts zeigt auf einem Querbalken drei Sterne; oberhalb und unterhalb einen Löwen. In dem linken drei Blumen. N. 104.
- 20 A. [K]onrad, Hasentien und seinen erben erblich. Anno 1718. N. 92.
- 20 B. a) Anno dominy 1597 den 8 Januarii starf . . . ., dem god ghenad. Anno dominy 1590 den 2 . . . . b) Dise stett vnd sten gehört Peter Witte vnnd seinen! frauwen. 1649. N. 99.
  - II. In der nach Süden angebauten Kapelle.
  - 21. Berent Timmerman und seinen erben erblich. 1662.
- 22. a) Diese ruhestäte gehöret Andreas Lange vnd seinen erben. 1669. b) [M]atthies Ausoerius Mebius und seinen erben erblich. D. 20 Septbr. 1802.
- 23. Adde Bernhard Burghar[d] pastori dieser gemeine zu St. Petri und seinen erben erblich. Anno 1763. Wappen: im Schilde eine Burg, auf dem Helme ein flammendes Herz zwischen zwei Hörnern.
- 24. Ludwig Philip Roeck und seinen erben erblich. Anno 1780. Wappen: im Schilde ein Sparren, darunter eine Lilie, an den Seiten oben zwei Rosen. Auf dem Helme eine Lilie zwischen zwei Rosen. N. 98.

# III. Im Mittelschiffe unter der Orgel von Norden nach Süden.

- 25. Samuel Burmeister.
- 26. Bartholomaeus Diederichsen und seinen erben erblich. Anno 1756. N. 73.
  - 27. Ludolph Heinrich Müller und seine frau Magdalena

Catharina gebohrne Hornemanns. Nach des letzteren absterben in 60 jahren nicht zu öffnen.

Begrabet uns nun immerhin, da wier so lang verwahret sind, bis gott unser treuer seelen hirt uns wieder auferwecken wird.

Das letzte absterben erfolgte den 7 Aprill 1810. N. 67.

- 28. a) . . . . li . Pe: Jappen wittwe [Chris]tina Dorothea gebohrne Jacubsen und ihren erben erblich. Anno 1745. b) Nunmehro sehl. Detlef Nicolaus Stresow witwe und ihren erben erblich. Anno 1761 d. 16 May. N. 9.
- 29. Anno 1711 den 27 Mart. ist Herman Hintz in gott selig entschlaffen. Anno [17]06 den 13... ist Stina' Hintzen in gott selig entschlaffen. Dazu zwei Wappen. Das vordere hat im getheilten Schilde oben zwei Todtenköpfe, unten unkenntlich. Auf dem Helme ein unkenntlicher Gegenstand zwischen zwei Hörnern. Das hintere zeigt im ebenfalls getheilten Schilde oben zwei, unten eine Lilie; auf dem Helme eine Lilie zwischen zwei Hörnern.
- 30. Johann Jochim Beckmann und seinen erben erblich. Anno 1762 den 9 Mertz. Libro 5 folio 13. Lamm mit Fahne.
- 31. [Mag. Gerhard] Schroder diser [kirchen pastor] . . . . . is Christina Schroders selich in godt entslapen. N. 159.
  - 32. Anna Magdalen[a] Boldten. Anno 1756.
  - 33. Hinrich Bilderbeck vnd sinen eruen.
- 34. Ao. 1599 den 16 Juny starf h. A[rnol]d Bonnus burgermeister, den . . . . . . . . . . . . [Kath]arina Bonnus, der godtt [gnedich si]. Dazu zwei Wappen, von denen das vordere im Schilde eine Rose zeigt. Das übrige ist unkenntlich.
  - 35. Ich habe im tode, was mir entgegen, überwunden, in meinen untergang hab ich das leben funden. Ob man der erden gleich die schalen übergiebt,

find ich die ewigkeit, die meine seele liebt. Wer wolte denn mit mir nicht willig unterliegen, wenn man im tode selbst [no]ch kan den todt besiegen? Anno 1721 d. 22 July.

36. Melcher Lohman und seinen erben erblich. Anno 1682. Merk.

Der anfang unser leben
beruhet auff unverstandt.
Der fortganck wirdt vergebens
und unnütz angewandt.
Das mittel heget quehlen.
das ende mühe und nohtt.
Die rechnung kan nicht fehlen:
das facit ist der todt.

N.

N. 123.

- 37. Anno domini m cccc lxxxv in su[n]te Ma[r]ia Magdalene aue[nt] (Juli 21) . . . . . . . . . den god gnedich sy.
- 38. Jacob Tiburtz und seinen erben erblich. Ao. 1665 den 16 Martz. J. T. B.
- 39. Ao. 1614 den 7 July . . . . . . . Ao. 1612 den 25 January . . . . . . .
- 40. Bernhard Hinrich Stolterfoht und seinen erben erblich. Ao. 1718. Anno 1724 d. 8 Octobr. ist Bernhard Hinrich Stolterfoht in gott seelig . . . . . [Anno] . . . . 6 d. 17 Apr . . . . . na Chris[tina] . . . . entschlaffen.
  - 41. Casper Schutze vnd seinen erben erblich. 1655.
- 42. Hieronymus Amandus Bilderbeck und seinen erben erblich. Anno 1722. Herr ich warte auf dein heyl. Wappen unkenntlich.
- 43. Christ. Drunckmöller witt[we] und Herm. Hinr. Scheel erben erblich. Ano 1803. N. 214.
- 44. a) Anno domini m cccc v (oder m cccc ij) in die . . . . . b) Christus . . . . omnium noster de se inquit ego sum pastor bonus . . . . .

- IV. In der südlichen Abseite von Westen nach Osten.
- 45. Jurgen Hyddeker sel. vnd Andreas Klemeke vnd ihre erben zugehörich. Dazu drei Wappen in zwei Reihen, von denen das letzte und untere unkenntlich ist. Von den oberen zeigt das rechts im Schilde drei Bäume und auf dem Helme einen Baum. Das linke hat im Schilde unterhalb eines schmalen Querbalkens ein Kleeblatt, oben zwei Sterne; auf dem Helme steht das Kleeblatt zwischen zwei Hörnern.
- 46. Jürgen Christoffer Schwarck und seinen erben erblich. An. 1790. N. 10.
- 47. H. Henrich Michael, j. u. d. et synd., erbbegråbniss. 1709.
- 48. Andreas Humborch und seiner frauwen Sara Humborch eigentühmlich grab. 1672. Dazu 2 Wappen. Rechts: im Schilde ein Widder und derselbe auf dem Helme wachsend. Links: im Schilde drei Blüthenkolben aus einem Boden wachsend, dieselben auf dem Helme.
- 49. Déhtleff Schönmann und seinen erben erblich. Anno 1738.
  - 50. Anno . . . . consul Lubecensis.
  - 51. Sel. Anholdt Gotten erben erblich. Ao. 1660.
- 51 A. Joachim Tanck und seinen erben erblich. Anno 1739.
- 52. Frantz Hinrich Brandt und seinen erben erblich. Anno 1754.
- 53. Anno domini m ccc xciij in profesto beate Barbare virginis (December 3) obiit Jo[hannes Hertze]. [Anno domini m ccc] . . . . . obiit Elyzabeth vxor ejus. Orate pro eis. Anno domini m cccc xij obiit Johannes Hertze, filius ejus.
- 54. Caspar Reppenhagen und seinen erben erblich. Anno 1730 den 14 October.

In sünd und noht bin ich empfangen, mit schmertz ins irdisch leben gangen. Ich lebt in müh und arbeit hinn, im tod ich leb und selig binn.

Merk mit den daran geschlossenen Initialen.

- 55. Laurens Gröen ist gebohren ao. 1659 den 4 Augusti und gestorben ao. 1713 den 13 Aprill, seines alters 53 jahr 8 monaht. Laurens Gröen und seinen erben erblich. Anno 1713. Dazu ein Wappen. Im Schilde ein Steinbock vor einem Baume, auf dem Helme ein Baum. N. 4.
- 56. Ruhestedte vor Kohn Jochim Cordua und seinen erben erblich. Anno 1735 den 14 Marty. Gott vater, was du erschaffen hast, gott sohn, was du erlöset hast, gott heiliger geist, was du geheiliget hast: das befehle ich dir in deine hände. Deinen allerheiligsten nahmen sey lob ehr und preis itzt und in ewigkeit. Amen. N. 194.
  - V. In der nördlichen Abseite von Osten her.
- 57. Hans van Senden vn[d] Gerdt van Senden vnd eren beider erven.
- 58. Johan Christopher Lang und seinen erben erblich. Anno 1736.
  - 59. Hans Hanson vnd sinen eruen. 1625. Merk.
  - 60. A. 1571 de[n] 26 May starff . . . . . .
- 61. Anno  $1658^{\circ}$  . . . ist Gerderut Mentzen in gott selig ents[lapen].
- 62. Dieser stein und begräbnis mit 5 fliesen gehöret Albert Buchau und seinen erben. Ao. 1713.
- $63. \ldots$  gehört anitzo [C]asper Roeck und seinen erben erblich 1713.
- 64. Johann David Seybert und seinen erben erblich. Ao. 1755.
- 65. Hinrich Krellenberg und seinen erben erblich. Anno 1724. Wan du am jenem tage usw. N. 56.
- $66.\ A\ldots$  . [N]ouemb. is der erb. Marten Bilderbeck in got entslapen. A. 1593 den 21 Augusti is Elisabet Bilderbecken in got entslapen.

- 67. Dieser stein und begrebnuss gehört Johan Hinrich uon Bühren und seiner frauen Gärdrut uon Bühren und ihren erben erblich. 1692.
- 68. Ao. 1[6]92 den 26 April is Arendt Eheman [se]lich in godt entslapen.
  - 69. Arnold Horneman. 1791.
- 70. Sehl. Detleff Nicolaus Stresow wittwe und ihren erben erblich. Ao. 1764.
- 71. Johan Philip Lefever und seinen erben erblich. Anno 1734. Wappen: im Schilde zwei gekreuzte Bootshaken über einem Kleeblatte; Helmschmuck unkenntlich.
- 72. Seel. Hans Rumpen wittwen Catharina Magdalena, gebohren Lutgens, und ihre erben erblich. Anno 1716. N. 61.
- 73. Ano 1611. Dise sten vnd stede hört Christoffer Warmbolt vnd siener frvwen Sophien tho, vnd na ehrer beiden dode to ewigen dagen nich to öpenen. N. 117.
- 74. a) Anno domini m [cccc] xlviij dominica ante festum natiuitatis Cristi (December 22) obiit Johannes . . . . aurifaber; orate pro eo. b) Anno domini m cccc lxxxiij die xxv Juny obijt Frederick Kortzack. Orate deum pro eo. c) Georg Wilhelm Rhueden und seinen erben erblich. Anno 1764.
- 75. a) . . . . . Schonman, deme godt gnedich sy. . . . starff Anneke Schonmans, der godt gnedi[ch sy]. b) Hans Wolterstorff gehöret diese begrebniss, sich und seinen erben erblich. 1690.

### VI. Im Mittelschiffe vor dem Chore.

76. Anno domini m cccc xxxij' dominica se..es obiit Nicolaus Hon. Orate pro eo. Anno domini m ccccc xxiij des mandaghes na sunte Johannes' enthouenghe (August 31) starff Barbara van Deuenter, der got gnedich sy. Anno domini m v° xxxv starf Rotgert van Deuenter des sonnauendes vor Mariem' lichtmissen (Januar 30). Zwei unkenntliche Wappen.

- 77. Herman Dubben vndt seinen erben erblich. Anno 1651.
- 78. David Honstede und seinen erben erblich. Anno 1683.
- 78 A. Markus Burmester vnd seinen fruwen. Ao. 1650 den 24 May.
- 78 B. Jürgen Grautoff und seinen erben erblich. Ao. 1713 den 18 Augustus. N. 133.
- 78 C. a) Albert Nihvs 155 .. b) Dise sten vnd stede hørt! Anne Water . . . vn er erven. c) Johan Wrede vndt seinen erben. Ao. 1639 den 25 April. N. 172.
- 79. a) ... 1565 den 5 .... starf Kort Dobbeler ......

   b) [Ha]ns Lüders und [seinen] erben erblich. Anno 1681.
  [Hier lieg ich] ohn alle klag usw. N. 161.
- 79 A. Cordt Behn und seiner ehefraw Engel Behnen und ihren erben erblich. Anno 1716 den 17 Augusty. N. 132.
- 79 B. a) Hermen Brekewolt vnd sinen eruen. . . . . [Her]men Brekerwoldt¹ dem got gnedich sy. b) Hinrich Kerl² vnd sinen eruen. c) Seel. Johann Nicolavs Green wwe. und ihren erben erblich. Ao. 1782. Zu a in einem unten übergeschneppten Schilde zwei Blattpflanzen.
- 79 C. Matthias Bunge und seinen erben erblich. Anno 1730. N. 15.
- 79 D. Dormitorium Thomae Friderici Carstens, syndic. legat. et protonotarii, sibi et charae conjugi comparatum a. s. 1728.
- 79 E. Ano domini m cccc xeviij die xv Decembr. obiit dominus Johannes Brun, hujus ecclesie vicarius. Orate pro eo.
- 79 F. a) ... [a]nte Maria! Magdalene obiit Bernardus Basedow in profecto. b) Anno domini m cccc lxxiij feria qu[in]ta post natiuitatis Marie (Sept. 9) obiit Geseke vxor ejus. Orate pro ea. Das l in Magdalene ist irrthümlicher Weise mit Abkürzungszeichen versehen. profecto ist unsicher und nur die letzte Silbe zu verbürgen, die erste mit Abkürzung geschrieben und von der zweiten anzunehmen,

dass oberhalb des f eine Abkürzung für ec angebracht war. An den Ecken und in den Mitten der Längsseiten rechts geschweifte Schilde. Unten links mit einem sechsstrahligen Sterne, in der Mitte links (von Inschrift a) mit drei Thürmen (Lüneburg?).

79 G. a) Anno domini m cccc xlj in vigilia Andree (Nov. 29) obiit Johannes Gherwer. Orate pro eo. Anno domini m cccc xxxix feria iiij post Martini (Nov. 18) obiit Hinricus Aucheberch.? Orate pro eo. Anno domini m cccc xliiij in die vndecim milium virginum (Oct. 21) obiit Gerdrut Gerwers. Orate pro ea. — b) Martin Ludolff Sehl und seinen erben erblich. Ao. 1692 den 25 April. Zu a in den Ecken Schilde, von denen nur der unten links kenntlich ist. Er zeigt eine Binde (rechtes Schrägband) auf getheiltem Schilde. N. 24.

### VII. Aufgerichtet.

80. [Anno domini m ccc qvinqvagesi]mo sexto octava post sancti Mathie apostoli, videlicet tercia die mensis Marti obiit dominvs Johannes Clinghenbergh, consvl Lvbicensis, cvivs anima in Jhesv Cristo et in eivs misericordia reqviescat. Er. Der mit Messing belegte Stein zeigt in der Mitte das Bild des Rathmanns. Die Ergänzung nach Melle S. 334, zu dessen Zeit die Platte vor dem Hochaltare lag. Am Schlusse deutlich er gekoppelt, wohl statt or[ate]. Die Längsseiten der Inschrift werden von je zwei Schilden unterbrochen. Sie sind gespalten und zeigen vorn einen halben Adler, hinten einen gestümmelten Ast mit zwei aufwärts und einem abwärts abgezweigten Blättern (Milde, Bürgersiegel S. 87). Melle S. 334. Gilde, Bull. XXII S. 62. Hans. Geschbl 12 S. 17—20

VIII. Nur bei v. Melle erhaltene Inschriften.

81. a) Anno domini m ccccc xxvij des midwekens in paschen (April 24) [starf Cord Schepenste]de, dem got

gnedich sy. — b) D. Georg Gruwel, senator Lubaecensis obiit ao. . . . Anna Gruwels, uxor ejus obiit ao. . . . Ueber b

Me licet extorrem coelo pronunciet ardens, quam merui tetris lapsibus, ira dei, parta tamen mihi morte salus salvantis Iesu, cujus ego adventum laetus ovansque moror.

Auf einer Messingplatte. Vor dem Hochaltare »besser gegen Süden« (als N. 80). Melle S. 334.

- 82. Anno 1549 den 20 Septembris starff her Hermen Meier. Anno 1556 den 3 Martij starff Elisabeth Meiers, sin frowe. Melle S. 338 (vor dem nördlichen Pfeiler im Chore).
- 83. . . . . obiit Johannes Wytyk. Orate deum pro eo. [Anno domini . . . . .] obiit Ghertrudis uxor ejusdem. Anno lxxxx in den xx dach Februarii obiit Wobbeke uxor ejus. Orate deum pro eis. Melle S. 338 (vor dem südlichen Pfeiler im Chore).
- 84. Anno domini m v° xviij den dinxdage vor palme (März 23) starf Hans Wolfram, deme got gnedich sy. Anno domini m v° l den 27 Martij obiit Anna Wulframs. Jetzo mit Samuel Burmeisters Namen bezeichnet.« Melle S. 339 (neben N. 83).

### D. S. Aegidien.

- I. Nördliche Abseite von Westen nach Osten.
- 1. Claus Wilhelm von Bremen und seinen erben erblich. Anno 1682. Zwei Wappen. Das vordere zeigt im Schilde 2 gekreuzte Schlüssel. Der Helmschmuck ist unkenntlich, ebenso das zweite Wappen.
- 2. Marcus Klug und seinen erben erblich. Anno 1742. Zu Jesu wunden sich die matten seelen schwinget, wen mann den blassen leib allhie zur ruhe bringet. N. 46.
- 3. Jacob Mandorp und Sophia Mandor[ps], und nach absterben de[s letzten] in 50 jahren nich[t zu öfnen] und alsdan der k[irchen] heimfallen.

- 4. Albrecht Lüders und seinen erben erblich. Anno 1730 N 40
  - 5. Warner Groen vnd seinen erben. 1658.
- Johan Pentz vnd seinen erben erblich. Ao. 1676. N. 118.
- 7. Clausz Neitman und seinen erben gehort dieser stein und stete mit 3 flisen erblich. Anno 1731. N. 51 (256).
- Dieser stein undt stede gehöret Jochim Balck und seinen erben erblich. Ao. 1699.

Nichtes mehr, herr gott, mihr verleih. als das mein ende selig sey.

N 52

- Johann Diedrich Beckmann und dessen ehefrau geb. Stölting erben erblich. 1830. Ruhe ist der arbeit lohn. N. 55.
- 10. Marten Aldach vnd seinen erben erblich. Ao. 1724 N 124
- 11. Diese stein vnd stete hort Christoffer Jacobsen vnd seinen erben erblich. 1670. N. 121.
- 12. Deiser sten vnd stede hort Lorentz Klen vnd seinen erben mit 6 flisen. Ao. 1625. Begrebnus in 50 jahren nicht geöfnet oder verkauft werden, darnach an die kirche vorfallen sein.
- Se. Marcus Schwoll wit[we], gebohrene Boy, und kinder. Anno 1817. N. 112.
- 14. Dieser stein und stete mit 6 fliesen gehöret Matthias Lutkens und seinen erben erblich. Anno 1682. N. 112.7
- 15. Casper Hartz und seinen erben erblich. Anno 1721. N. 61.
- 16. Dieser stein und begraebniss gehöret Frantz Matthias Schweymer und seinen erben erblich. Anno 1758. N. 66.
- a) Diese begrebnis gehöret S[teph]an Kock undt seine frauwe midt Sadia Süren vnd sol nach des lesten dode von ao. 16- in 30 jahr nicht geöffent noch vorkauffet werden, darnach an die kirche forfallen. -- b) Jochim Kreutzfeldt und seinen erben erblich, Anno 1719. N. 73.

- 18. Ties Kasehe und seinen erben erblich 1689. N. 72.
- 19. Disse sten vnd stede hort Euertt Flege vnd sinen eruen 1616.
- 20. Hinrich Brasch vnd seinen erben erblich 1675. Drei Blumen (Kaiserkronen) aus einem Herzen steigend. Darunter H B gekoppelt. N. 81.
- 21. a) Anno domini m dij dominica ante carnispriuium (Februar 6) obiit Hinrick Howe. — Aneke, vxor ejus. b) Desse begrefnis hort Ludwig Tilen vnd sinen eruen. 1580. c) Monumentum dn. Jacobi Thilen, past. Pronst. et ejus heredum. 1659. N. 80.
- 22. Herr Thomas von Wetke auf Trenthorst und seinen erben erblich. 1689. Wappen: im Schilde über einem Wzwei Blüthenstengel von drei Blättern eingefasst, auf dem Helme dieselben Blüthenstengel und Blätter zwischen zwei Hörnern.
- 23. Dise sten vnd begrebnisse gehört Hans Busch vnd seinen erben erblich. Ich weis, das usw. N. 79.
- 24. Jacob Schröder und seinen erben erblich. Anno 1745. N. 83.
- 25. Jürgen Hinrich Schröder und seinen erben erblich. Ao. 1789. Ruhe ist der arbeit lohn. N. 99.
- 26. Dieser stein und stedt gehöret Hinrich Hauersadt und seinen erben erblich. Anno 1682. Merk. N. 85.
- 27. a) Hinrik Kunse. b) Peter Roeder vnd sinen eruen. c) Otto Kluwitasch und seinen erben erblich. Anno 1684.
- II. In der Kapelle, in welche die Kirchthüre an der Nordseite führt.
- 28. Jürgen Blohm und seinen erben erblich. Anno 1689. N. 36.
- 29. Dieser stein vnd stete gehöret Christoffer Mählen vnd seinen erben erblich. 1673. Schild getheilt. Oben Winkelmaass und Zirkel, unten Mühlrad. N. 37.

- 30. a) Anno domini m cccc lij in octaua Petri et Pauli a[postolorum] (Juli 6) . . . . Anno domini m cccc xxxiij in vigilia concepcionis Marie (December 7) obiit Mechtildis Zegheberch, nonna . . . . [Z]egeberch. Orate pro ea. b) Christopfer Bartholomeus Koch, gewäsner schlachter und garbreiter meister und seinen erben arblich. Solten keine erben mehr dasein, so soll das grab in 80 jahren nicht geöfnet werden, alsdan die kirche anheimfallen. Ao. 1825. N. 69 A. Offenbar aus S. Johannis.
- 31. Diese begrebniss und stede mit 11 flisen gehört Hinrich Beyer und seinen erben erblich. 1694. Maurerabzeichen.
- 32. Christian Barven und seinen erben erblich. Anno 1675. Wappen: im Schilde 2 gekreuzte Schlüssel, auf dem Helme eine Blume zwischen zwei Hörnern. N. 69.
- 33. Herman Hinrich Schröder und seinen erben erblich. Anno 1739. Im getheilten Schilde oben Winkel und Zirkel, unten ein halbes Mühlrad. N. 68.
- III. Im Mittelschiffe zwischen Kanzel und Sängerchor.
- 34. Dieser stein vndt stete gehört Steffan Bubach vndt seinen erben erblich 1656. N. 47. Wahrscheinlich aus S. Johannis.
- 35. Johan Gädert. Wenn du an jenem tag usw. Darüber ein Lamm mit Fahne.
- 36. Christian Spiring und seiner frauen Margareta. Anno 1738.

Es will mein lebensschiff allhir zum anker gehen und dermaleins durch gott erwünschten haven sehen. N.103.

- IV. In der südlichen Abseite von Osten her.
- 37. Seel. Hinrich Conrad Hornung ww. und ihre erben erblich. Anno 1778. Anna Margaretha geborne Hornung, seel. Johann Hieronimus Fargau ww. Verbot das Grab in 50 Jahren zu öffnen. N. 4.

- 38. a) Anno domini m ccc . . . . . . [Remini]scere obiit Elizabeth filia Rede . her . . . . . Orate. b) Diser stein und stete mit 2 flisen hort Dirich Meinsman vnd seinen erben erblich. 1659. Die Schmalseite des trapezförmigen Steines fehlt. Statt Rede . . viell. Rode . . Einstmals Altarplatte. N. 8.
- 39. Disse sten vnd stede hört Jackup Spirinck vnd [sin]en eruen mit 4 flisen. Merk. N. 7.
  - 40. Jürgen Knaak erben erblich. Ao. 1734. N. 6.
- 41. a) Johann . . . . . pastor . . . . b) Johan Gottlieb Lütkens und seinen erben. Gekaufft 1756 d. 6 M . . . . c) Jurgen Albrecht Meyer, gest. d. 9 Febr. 1805. In 50 jahren nicht zu eröfnen.
- 42. Hans Hinrich Brehmer junior und seinen erben erblich. Anno 1757. N. 11.
- 43. August Plaht und seinen erben erblich. Anno 1678. N. 16.
- 44. Johann Arendt Rohloff und seinen erben erblich. Ao. 1793. N. 14.
- 45. Dieser stein und stete mit 3 fliesen gehöret sehl. Casten Hasse. N. 17.
  - 46. Elisabeht Holmans. Anno 1672 den 15 Juny.
- 47. Hrn Casparo [Lindenberg] weylandt pastori an St. Peter und seinen erben erblich. Anno 1713. Im Schilde ein mit Puffärmeln bekleideter Arm, dessen Hand einen Baum hält. Auf dem Helme ein Baum zwischen zwei Hörnern.
- 48. Johann Hermann Techentien gehöret dieses grab, welches in 40 jahren nach dessen tode nicht eröffnet und alsdenn dieser kirche eigenthümlich seyn soll.
- 49. . . . Augusti is Gabriell Olderogge selich in gtt' entslapen. Ao. 16— den is Anna Olderogges selich in gott entslapen. Disse sten vnd stede mit 2 flisen hort Gabriell Olderogge vnd sinen eruen. 1615. Merk.

- 50. Adam Bohmgarn und seinen erben erblich. Anno 1701. N. 38.
- 51. . . . Augusty starf Tomas Lutkens . . . . . . . . sine frow Anne. N. 21.
  - 52. D. L. Richter und erben. 1818.
- 53. Dieser stein und stedte gehöret Schweder Winter und seiner frauen Anna Winters, und soll dieses grab nach beyder tode in 30 jahren nicht geöffnet werden und darnach wieder der kirchen heimfallen. N. 30.
- 54. . . . . seine ehefrau [Cat]harina Ladehoffen . . . . Anno 1761 d. 22 October. Verbot das Grab in 60 Jahren zu öffnen.
  - 55. Christopher Matthias Burck und erben. Ao. 1803. N.33.
  - V. Im Mittelschiffe der Kirche vor der Orgel.
- 56. Grabstein der Äbtissin von S. Johannis Druda Slüters s. S. Johannis 41.
- 57. Dise sten vnd stede hørt Alert Kock vnd sinen erben. 1625. Merk. N. 38. Wahrscheinlich aus S. Johannis.
- 58. a) . . . . vor Michaelis starf Greteke syn husfrowe.
  b) Hans Peter Wulff und seinen erben erblich. 1680.
  N. 125.
- 59. Hinrich Mester und Mergreta Mesters ihr beiderseitz erben erblich. 1686. Merk.
  - 60. a) Jürgen Hinrich und Gotthart Bielau. b)
    C. W. P. A. E. K.

M. E. K.

A. 19. IX.

MI. 19. IX.

C. M. K.

erblich. Anno 1737.

- Georg von Lossen vnd seinen erben erblich. 1668.
   N. 42.
- 62. Dieser sten und sted hört Erenst Leffst und sine erben. 1631. Merk. N. 136.
- 63. Dieser stein mit 8 fliesen gehöret Hans Dencker und seinen erben erblich. Anno 1689. N. 130.

- 64. Martin Ziegler und seinen erben erblich. Anno 1693. N. 41.
- 65. Seel. Hans Christopher Piehl ww. Soll aber nach meinen seel. absterben in 50 jahr nicht eröfnet werden und den die kirche geschenck sein. Ao. 1795 d. 17 Aug.
  - 66. Class Beeck erblich. Ao. 1658.
- 67. Anno 1584 den 3 Jvnii starff Lorens Rvsse, den godt . . . N. 139.
- 68. Jochim Haueman und seinen erben erblich. Ao. 1703.

#### VI. Unter dem Thurme.

69. Anno — den — — ist Jochim Pringnitz selig in gott den herrn entschlaffen. Anno — den — — ist Catharina Pringnitz selig in gott den herrn entschlaffen. Jochim Pringnitz zugehörige begrebniss. Anno 1684.

Wen sich mein seell von leib abwend, so nimb sie herr in deine hand, der leib hab in der erd sein ruh, biss sich der jungste tag naht herzu. Ein frolich aufferstehn mir verleyh, am jüngsten gricht mein fürsprecher sei und meiner sünd nicht mehr gedenck, aus gnade mir das leben schenck.

- 70. Hinrich Bossel, schiffer und seinen erben erblich. N. 64.
  - 71. Diederich Bödtger und seinen erben erblich. 1683.
- 72. a) Achatius Sartor und seinen erben erblich. Ao. 1690. b) Nunmehro Henrich Boldt und seinnen erben erblich. Anno 1746 d. 13 Octobr. Lit. A fol. 447.

Lob, ehr und preisz sei dir gesagt fur all dein erzligte wohlthat, und bitt demuhtiglich, las mich nicht von deinm angesicht verstosen werden ewiglich. N.243.

- 73. a) Christoph Aldach und seinen erben erblich. Anno 1685. b) Jürgen Heinrich Berner und seinen erben erblich. Ao. 1804.
- Marcus V. Schwöll und seinen erben erblich. Anno
   d. 20 Februa[rii]. N. 111.

## VII. Aufgerichtet.

75. Anno domini m cccc lxv in die innocentum (1464 December 28) obiit dominus Wilhelmus de Caluen, proconsul Lubicensis, qui hic requiescit cum duabus suis vxoribus scilicet Anneken et Kunneken et filio ejus Wilhelmo. Anno domini m d iiij feria tercia pasce (April 9) obiit dominus Hinricus de Caluen, consul Lubicensis. Orate deum pro eo. Dazu ein grosses Wappen: im Schilde drei Sterne, auf dem Helme ein Stern zwischen zwei Hörnern. Melle S. 378 f.

## VIII. Inschriften,

die nur v. Melle auf uns gebracht hat.

- 76. Hic jacet honorabilis domina Gerthrudis Vorrades, relicta quondam Theoderici Vorrades, consulis Lubicensis, fundatrix hujus capelle et altaris, que obiit anno domini m ecce xvi mense Octobris. Melle S. 378 (in der Vorraden Kapelle).
- 77. Anno domini m d lviij xviij Octob. obiit clarissimus vir dominus Gotscalcus a Wickeden, hujus reipublicae senator, integritate et prudentia conspicuus, cui monumentum hoc, ut marito charissimo et desideratissimo, in spem gloriosae resurrectionis Magdalena a Wickeden relicta conjunx pietatis ergo moestissima posuit. Melle S. 383 (im Chore).
- 78. Mortalitatis humanaeque fragilitatis memor hoc monumentum deo et posteritati sacrum Adrianus Müllerus, hujus imperialis liberae civitatis Lubecae concivis et senator, ex antiqua Müllerorum ac Drusinorum, quae est Ascaniae Saxonum, familia oriundus, anno 1573 die 13 Aprilis ibidem

dei concessu felici partu natus jamque annum 69 agens sibi vivus poni curavit 1642.

consiste terram conspice, agrum caduci corporis, quod creditum reddet sibi splendore post cum maximo, inglorium quod nunc vides, ciugetur alma gloria.

Melle S. 383 (Messingplatte vor dem Hochaltare).

79. Anno 1588 die 4 Septemb. clarissimus vir dominus Henricus de Stiten senator pie obiit. Melle S. 383 (in der Nähe von 78).

### E. S. Johannis.

Alle Inschriften bis auf N. 41 und 49 einzig durch v. Melle erhalten. Dieser schreibt S. 474: »Was die Kirche des Klosters S. Johannis betrifft, so finden sich in derselben, wann man zur westlichen Thür hinein kompt, verschiedene alte Leichensteine, deren Aufschrifften nicht alle mehr zu lesen sind. Die fürnehmsten aber sint folgende:«

- 1. Anno domini m cccc lxxij obiit Clawes Boye. Anno etc. lxxxx obiit Cecilia ejus uxor 8 Februarij. Anno etc. lxxiij obiit Greteke Grashaves, eorum filia. S. 474.
- 2. Anno domini m ccc lvij in festo xi mil[ium virginum] (October 21) obiit Gherardus Cymes. S. 475.
- 3. . . . . epiphanie domini obiit Benedicta de Scimece et Hinricus de Scaghe filius ejus. Or[ate] . . . . S. 475.
- 4. Anno domini m cece lxiiij Bartolomei (August 24) obiit Hans Odinghe. Anno domini m cece lx . . . . obiit Telse Oding uxor ejus. N. 475.
- 5. . . . . . . . . [vigili]a beati Mathei apostoli (September 20) obiit dominus Johannes de Jevere, hujus ecclesie capellanus, cujus anima req[uiescat in pace]. S. 475.
- 6. Anno domini m cccc xliij in die sancte Potenciane virginis (Mai 19) obiit Nicolaus Nyekerke, prebendarius hujus monasterii. S. 475.

- 7. Anno domini m ccc xiiij in die Agnete (Januar 21) obiit Margareta uxor Ottonis de Budedorpe. Orate deum pro ea. S. 475.
- 8. Anno domini m ccc xvj sequenti die epyphanie (Januar 7) obiit . . . . uxor Hinrici de Lapide. Orate pro ea. S. 475.
- 9. Anno domini m ccc xxj in die sancti Egidii (September 1) obiit dominus Hinricus de Lapide. Orate pro eo. S. 475.
- 10. Anno domini m ccc lxxxvij tercio idus Julii (Juli 13) obiit Margareta de Essen. Eodem anno obiit Elizabet soror ejus. Orate pro eis. S. 475.
- 11. Anno domini m ccc xxvij sequenti die Barnabe (Juni 12) obiit Meynricus Mornewech. S. 475.
- 12. Anno domini m ccc l sequenti die Gorgonij (September 10) obiit Wolderadis, filia domini Brunonis de Warendorp, hujus ecclesie nonna. S. 475.
- 13. Anno domini m ccc lix [pridie kalendas] Junij in die Petronille (Mai 31) obiit Helenburgis Holt, hujus ecclesie nonna. Anno domini m cccc xxix sequenti die Martini (November 12) obiit Ryxa de Alen, hujus ecclesie nonna. Orate pro eis. S. 475.
- 14. Anno domini m cccc iiij feria quinta proxima post dominicam qua cantatur quasimodogeniti (April 10) obiit Lodewicus Krul senior. Orate [deum pro eo]. S. 475.
- 15. Anno domini m cc lxxxij in die omnium sanctorum (November 1) obiit Bertramm Mornewech. Anno domini m ccc xliij . . . . S. 475 f.
- 16. Anno domini m cccc xlj in die Marci (April 25) obiit Johannes Crummer. Orate pro eo. S. 476.
- 17. Anno domini m cccc xlix in die Thome (December 21) obiit Telse Bekkers. S. 476.
- 18. Anno domini m ccc l in die vincula Petri (August 1) obiit Lambertus, Sacerdos dictus, pannicida. S. 476.

- 18. Ties Kasehe und seinen erben erblich 1689. N. 72.
- 19. Disse sten vnd stede hort Euertt Flege vnd sinen eruen 1616.
- 20. Hinrich Brasch vnd seinen erben erblich 1675. Drei Blumen (Kaiserkronen) aus einem Herzen steigend. Darunter H B gekoppelt. N. 81.
- 21. a) Anno domini m dij dominica ante carnispriuium (Februar 6) obiit Hinrick Howe. — Aneke, vxor ejus. b) Desse begrefnis hort Ludwig Tilen vnd sinen eruen. 1580. c) Monumentum dn. Jacobi Thilen, past. Pronst. et ejus heredum. 1659. N. 80.
- 22. Herr Thomas von Wetke auf Trenthorst und seinen erben erblich. 1689. Wappen: im Schilde über einem Wzwei Blüthenstengel von drei Blättern eingefasst, auf dem Helme dieselben Blüthenstengel und Blätter zwischen zwei Hörnern.
- 23. Dise sten vnd begrebnisse gehört Hans Busch vnd seinen erben erblich. Ich weis, das usw. N. 79.
- 24. Jacob Schröder und seinen erben erblich. Anno 1745. N. 83.
- Jürgen Hinrich Schröder und seinen erben erblich.
   Ao. 1789. Ruhe ist der arbeit lohn. N. 99.
- 26. Dieser stein und stedt gehöret Hinrich Hauersadt und seinen erben erblich. Anno 1682. Merk. N. 85.
- 27. a) Hinrik Kunse. b) Peter Roeder vnd sinen eruen. c) Otto Kluwitasch und seinen erben erblich. Anno 1684.
- II. In der Kapelle, in welche die Kirchthüre an der Nordseite führt.
- 28. Jürgen Blohm und seinen erben erblich. Anno 1689. N. 36.
- 29. Dieser stein vnd stete gehöret Christoffer Mählen vnd seinen erben erblich. 1673. Schild getheilt. Oben Winkelmaass und Zirkel, unten Mühlrad. N. 37.

- 30. a) Anno domini m cccc lij in octaua Petri et Pauli a[postolorum] (Juli 6) . . . . . Anno domini m cccc xxxiij in vigilia concepcionis Marie (December 7) obiit Mechtildis Zegheberch, nonna . . . . [Z]egeberch. Orate pro ea. b) Christopfer Bartholomeus Koch, gewäsner schlachter und garbreiter meister und seinen erben arblich. Solten keine erben mehr dasein, so soll das grab in 80 jahren nicht geöfnet werden, alsdan die kirche anheimfallen. Ao. 1825. N. 69 A. Offenbar aus S. Johannis.
- 31. Diese begrebniss und stede mit 11 flisen gehört Hinrich Beyer und seinen erben erblich. 1694. Maurerabzeichen.
- 32. Christian Barven und seinen erben erblich. Anno 1675. Wappen: im Schilde 2 gekreuzte Schlüssel, auf dem Helme eine Blume zwischen zwei Hörnern. N. 69.
- 33. Herman Hinrich Schröder und seinen erben erblich. Anno 1739. Im getheilten Schilde oben Winkel und Zirkel, unten ein halbes Mühlrad. N. 68.
- III. Im Mittelschiffe zwischen Kanzel und Sängerchor.
- 34. Dieser stein vndt stete gehört Steffan Bubach vndt seinen erben erblich 1656. N. 47. Wahrscheinlich aus S. Johannis.
- 35. Johan Gädert. Wenn du an jenem tag usw. Darüber ein Lamm mit Fahne.
- 36. Christian Spiring und seiner frauen Margareta. Anno 1738.

Es will mein lebensschiff allhir zum anker gehen und dermaleins durch gott erwünschten haven sehen. N.103.

- IV. In der südlichen Abseite von Osten her.
- 37. Seel. Hinrich Conrad Hornung ww. und ihre erben erblich. Anno 1778. Anna Margaretha geborne Hornung, seel. Johann Hieronimus Fargau ww. Verbot das Grab in 50 Jahren zu öffnen. N. 4.

- 38. a) Anno domini m ccc . . . . . . [Remini]scere obiit Elizabeth filia Rede . her . . . . . Orate. b) Diser stein und stete mit 2 flisen hort Dirich Meinsman vnd seinen erben erblich. 1659. Die Schmalseite des trapezförmigen Steines fehlt. Statt Rede . . viell. Rode . . Einstmals Altarplatte. N. 8.
- 39. Disse sten vnd stede hört Jackup Spirinck vnd [sin]en eruen mit 4 flisen. Merk. N. 7.
  - 40. Jürgen Knaak erben erblich. Ao. 1734. N. 6.
- 41. a) Johann . . . . . pastor . . . . b) Johan Gottlieb Lütkens und seinen erben. Gekaufft 1756 d. 6 M . . . . c) Jurgen Albrecht Meyer, gest. d. 9 Febr. 1805. In 50 jahren nicht zu eröfnen.
- 42. Hans Hinrich Brehmer junior und seinen erben erblich. Anno 1757. N. 11.
- 43. August Plaht und seinen erben erblich. Anno 1678. N. 16.
- 44. Johann Arendt Rohloff und seinen erben erblich. Ao. 1793. N. 14.
- 45. Dieser stein und stete mit 3 fliesen gehöret sehl. Casten Hasse. N. 17.
  - 46. Elisabeht Holmans. Anno 1672 den 15 Juny.
- 47. Hrn Casparo [Lindenberg] weylandt pastori an St. Peter und seinen erben erblich. Anno 1713. Im Schilde ein mit Puffärmeln bekleideter Arm, dessen Hand einen Baum hält. Auf dem Helme ein Baum zwischen zwei Hörnern.
- 48. Johann Hermann Techentien gehöret dieses grab, welches in 40 jahren nach dessen tode nicht eröffnet und alsdenn dieser kirche eigenthümlich seyn soll.
- 49. . . . . Augusti is Gabriell Olderogge selich in gtt' entslapen. Ao. 16— den is Anna Olderogges selich in gott entslapen. Disse sten vnd stede mit 2 flisen hort Gabriell Olderogge vnd sinen eruen. 1615. Merk.

- 50. Adam Bohmgarn und seinen erben erblich. Anno 1701. N. 38.
- 51. . . . Augusty starf Tomas Lutkens . . . . . . . . sine from Anne. N. 21.
  - 52. D. L. Richter und erben. 1818.
- 53. Dieser stein und stedte gehöret Schweder Winter und seiner frauen Anna Winters, und soll dieses grab nach beyder tode in 30 jahren nicht geöffnet werden und darnach wieder der kirchen heimfallen. N. 30.
- 54. . . . . seine ehefrau [Cat]harina Ladehoffen . . . . Anno 1761 d. 22 October. Verbot das Grab in 60 Jahren zu öffnen.
  - 55. Christopher Matthias Burck und erben. Ao. 1803. N.33.
  - V. Im Mittelschiffe der Kirche vor der Orgel.
- 56. Grabstein der Äbtissin von S. Johannis Druda Slüters s. S. Johannis 41.
- 57. Dise sten vnd stede hórt Alert Kock vnd sinen erben, 1625. Merk. N. 38. Wahrscheinlich aus S. Johannis.
- 58. a) . . . . vor Michaelis starf Greteke syn husfrowe.

   b) Hans Peter Wulff und seinen erben erblich. 1680.
- N. 125.
- 59. Hinrich Mester und Mergreta Mesters ihr beiderseitz erben erblich. 1686. Merk.
  - 60. a) Jürgen Hinrich und Gotthart Bielau. b)

C. W. P.

A. E. K.

M. E. K.

C. M. K.

erblich. Anno 1737.

- 61. Georg von Lossen vnd seinen erben erblich. 1668. N. 42.
- 62. Dieser sten und sted hört Erenst Leffst und sine erben. 1631. Merk. N. 136.
- 63. Dieser stein mit 8 fliesen gehöret Hans Dencker und seinen erben erblich. Anno 1689. N. 130.

0

- 64. Martin Ziegler und seinen erben erblich. Anno 1693. N. 41.
- 65. Seel. Hans Christopher Piehl ww. Soll aber nach meinen seel. absterben in 50 jahr nicht eröfnet werden und den die kirche geschenck sein. Ao. 1795 d. 17 Aug.
  - 66. Claes Beeck erblich. Ao. 1658.
- 67. Anno 1584 den 3 Jvnii starff Lorens Rysse, den godt . . . N. 139.
- 68. Jochim Haueman und seinen erben erblich. Ao. 1703.

#### VI. Unter dem Thurme.

69. Anno — den — — ist Jochim Pringnitz selig in gott den herrn entschlaffen. Anno — den — — ist Catharina Pringnitz selig in gott den herrn entschlaffen. Jochim Pringnitz zugehörige begrebniss. Anno 1684.

Wen sich mein seell von leib abwend, so nimb sie herr in deine hand, der leib hab in der erd sein ruh, biss sich der jungste tag naht herzu. Ein frolich aufferstehn mir verleyh, am jüngsten gricht mein fürsprecher sei und meiner sünd nicht mehr gedenck, aus gnade mir das leben schenck.

- 70. Hinrich Bossel, schiffer und seinen erben erblich. N. 64.
  - 71. Diederich Bödtger und seinen erben erblich. 1683.
- 72. a) Achatius Sartor und seinen erben erblich. Ao. 1690. b) Nunmehro Henrich Boldt und seinnen erben erblich. Anno 1746 d. 13 Octobr. Lit. A fol. 447.

Lob, ehr und preisz sei dir gesagt fur all dein erzligte wohlthat, und bitt demuhtiglich, las mich nicht von deinm angesicht verstosen werden ewiglich. N.243.

- 73. a) Christoph Aldach und seinen erben erblich. Anno 1685. b) Jürgen Heinrich Berner und seinen erben erblich. Ao. 1804.
- Marcus V. Schwöll und seinen erben erblich. Anno
   d. 20 Februa[rii]. N. 111.

## VII. Aufgerichtet.

75. Anno domini m cccc lxv in die innocentum (1464 December 28) obiit dominus Wilhelmus de Caluen, proconsul Lubicensis, qui hic requiescit cum duabus suis vxoribus scilicet Anneken et Kunneken et filio ejus Wilhelmo. Anno domini m d iiij feria tercia pasce (April 9) obiit dominus Hinricus de Caluen, consul Lubicensis. Orate deum pro eo. Dazu ein grosses Wappen: im Schilde drei Sterne, auf dem Helme ein Stern zwischen zwei Hörnern. Melle S. 378 f.

### VIII. Inschriften,

die nur v. Melle auf uns gebracht hat.

- 76. Hic jacet honorabilis domina Gerthrudis Vorrades, relicta quondam Theoderici Vorrades, consulis Lubicensis, fundatrix hujus capelle et altaris, que obiit anno domini m cece xvi mense Octobris. Melle S. 378 (in der Vorraden Kapelle).
- 77. Anno domini m d lviij xviij Octob. obiit clarissimus vir dominus Gotscalcus a Wickeden, hujus reipublicae senator, integritate et prudentia conspicuus, cui monumentum hoc, ut marito charissimo et desideratissimo, in spem gloriosae resurrectionis Magdalena a Wickeden relicta conjunx pietatis ergo moestissima posuit. Melle S. 383 (im Chore).
- 78. Mortalitatis humanaeque fragilitatis memor hoc monumentum deo et posteritati sacrum Adrianus Müllerus, hujus imperialis liberae civitatis Lubecae concivis et senator, ex antiqua Müllerorum ac Drusinorum, quae est Ascaniae Saxonum, familia oriundus, anno 1573 die 13 Aprilis ibidem

dei concessu felici partu natus jamque annum 69 agens sibi vivus poni curavit 1642.

consiste terram conspice, agrum caduci corporis, quod creditum reddet sibi splendore post cum maximo, inglorium quod nunc vides, cingetur alma gloria.

Melle S. 383 (Messingplatte vor dem Hochaltare).

79. Anno 1588 die 4 Septemb. clarissimus vir dominus Henricus de Stiten senator pie obiit. Melle S. 383 (in der Nähe von 78).

### E. S. Johannis.

Alle Inschriften bis auf N. 41 und 49 einzig durch v. Melle erhalten. Dieser schreibt S. 474: »Was die Kirche des Klosters S. Johannis betrifft, so finden sich in derselben, wann man zur westlichen Thür hinein kompt, verschiedene alte Leichensteine, deren Aufschrifften nicht alle mehr zu lesen sind. Die fürnehmsten aber sint folgende:«

- 1. Anno domini m cccc lxxij obiit Clawes Boye. Anno etc. lxxxx obiit Cecilia ejus uxor 8 Februarij. Anno etc. lxxiij obiit Greteke Grashaves, eorum filia. S. 474.
- 2. Anno domini m ccc lvij in festo xi mil[ium virginum] (October 21) obiit Gherardus Cymes. S. 475.
- 3. . . . . epiphanie domini obiit Benedicta de Scimece et Hinricus de Scaghe filius ejus. Or[ate] . . . . S. 475.
- 4. Anno domini m cece lxiiij Bartolomei (August 24) obiit Hans Odinghe. Anno domini m cece lx . . . . obiit Telse Oding uxor ejus. N. 475.
- 5. . . . . . . . . [vigili]a beati Mathei apostoli (September 20) obiit dominus Johannes de Jevere, hujus ecclesie capellanus, cujus anima req[uiescat in pace]. S. 475.
- 6. Anno domini m cccc xliij in die sancte Potenciane virginis (Mai 19) obiit Nicolaus Nyekerke, prebendarius hujus monasterii. S. 475.

- 7. Anno domini m ccc xiiij in die Agnete (Januar 21) obiit Margareta uxor Ottonis de Budedorpe. Orate deum pro ea. S. 475.
- 8. Anno domini m ccc xvj sequenti die epyphanie (Januar 7) obiit . . . . uxor Hinrici de Lapide. Orate pro ea. S. 475.
- 9. Anno domini m ccc xxj in die sancti Egidii (September 1) obiit dominus Hinricus de Lapide. Orate pro eo. S. 475.
- 10. Anno domini m ccc lxxxvij tercio idus Julii (Juli 13) obiit Margareta de Essen. Eodem anno obiit Elizabet soror ejus. Orate pro eis. S. 475.
- 11. Anno domini m ccc xxvij sequenti die Barnabe (Juni 12) obiit Meynricus Mornewech. S. 475.
- 12. Anno domini m ccc l sequenti die Gorgonij (September 10) obiit Wolderadis, filia domini Brunonis de Warendorp, hujus ecclesie nonna. S. 475.
- 13. Anno domini m ccc lix [pridie kalendas] Junij in die Petronille (Mai 31) obiit Helenburgis Holt, hujus ecclesie nonna. Anno domini m cccc xxix sequenti die Martini (November 12) obiit Ryxa de Alen, hujus ecclesie nonna. Orate pro eis. S. 475.
- 14. Anno domini m cccc iiij feria quinta proxima post dominicam qua cantatur quasimodogeniti (April 10) obiit Lodewicus Krul senior. Orate [deum pro eo]. S. 475.
- 15. Anno domini m cc lxxxij in die omnium sanctorum (November 1) obiit Bertramm Mornewech. Anno domini m ccc xliij . . . . S. 475 f.
- 16. Anno domini m cccc xlj in die Marci (April 25) obiit Johannes Crummer. Orate pro eo. S. 476.
- 17. Anno domini m cccc xlix in die Thome (December 21) obiit Telse Bekkers. S. 476.
- 18. Anno domini m ccc l in die vincula Petri (August 1) obiit Lambertus, Sacerdos dictus, pannicida. S. 476.

- 19. Anno domini m ccc xiiij in exaltacione crucis (September 14) obiit W.... Goldoghe.... S. 476.
- 20. Anno domini m d xxxiij obiit dominus Nycolaus Munsterman 15 Septembris. S. 476.
- 21. Anno xv° vij obiit dominus Vlricus Rycheher. S. 476.
- 22. Anno domini m ccc xij in die beati Georgij (April 23) obiit Luderus de Campe, hujus altaris primus vicarius. Orate pro eo. S. 476.
- 23. Anno domini m cccc xxviij sabbato adventus (Nov. 27?) obiit Johannes Darsowe, qui fuerat frater curie. Orate deum pro eo. Fundator hujus vicarie. S. 476.
- 24. Anno domini m ccc xlviij in vigilia corporis Christi (Juni 18) obiit Vrowinus dictus de Attenderne. Leichenstein, worauf in einer Ründung ein altes Brustbild ausgehauen ist. S. 477 c.
- 25. Anno domini m ccc xxxix feria tercia ante festum ascensionis domini (Mai 4) obiit dominus Conradus de Attenderne, proconsul hujus civitatis et fundator istius cappelle. Orate pro eo. >Um ein Mannesbild. S. 477 c. Milde, Bürgersiegel S. 16 (nach Schnobel), hat Attendorne.
- 26. Anno domini m ccc . . . pentecosten obiit domina Druda, uxor domini Conradi de Attenderne, que quondam fuit filia Alberti de P . . . . . > Um ein Frauenbild. « S. 477 c.
- 27. a) Anno domini m ccc lxxx quinto proxima die post festum Michaelis (September 30) obiit dominus Hartmannus Pepersak, proconsul civitatis Lubicensis. Orate pro anima ejus. b) Anno domini 1588 die 12 Septembris obiit dominus Nicolaus Petri, perpetuus in summa Lubicensi ecclesia vicarius et scriba sanctimonialium ad divum Joannem evangel[istam] ibidem, qui hoc sepulcro quiescit ad mortuorum letam resurrectionem, cujus anime deus op[timus] max[imus] misereatur. Grosser Leichenstein. Inschrift a auf einem Messingrande. In der Mitte das Wappen des Bürgermeisters. S. 477d.

- 28. a) Anno domini m ccccc xix up Marien dach compassionis (April 15) starff Katherina Luneborgs, der got gnedich sy. b) Anno 1529 die 2 Augusti obiit praeclarus et honestus vir dominus Johannes Luneborch, hujus reipub[lice] senator, cui deus sit propitius. Zu a das Wappen der v. Leven. S. 477 d.
- 29. a) Anno domini m ccc xiiij iiij kl. Aprilis (März 29) obiit Petronilla, hujus ecclesie nonna. Corpus virgineum sub saxo conditur isto, spiritus in celo sponso ..... b) Anno domini m ccc l in die Ieronimi (September 30) obiit Eylrame, hujus ecclesie nonna. Orate pro ea. Im innern vom Umgange umschlossenen Kirchhofe. •Es liegen auch noch verschiedene Leichensteine auf diesem Kirchhoffe, deren Umbschrifft mehrentheils verloschen ist, wie wol noch Attendorns und Ulehorns Wapen darauf zu sehen sind. Einlage zu 477 e.
- 30. Anno domini m cc... Januarij obiit Clemencia, abbatissa istius monasterii. Dieser und die folgenden Steine lagen in der sogenannten Klufft (neben dem Chore im Umgange). S. 482.
- 31. Anno domini m cc . . . Octobris obiit domina Eva dicta . . . gella, abbatissa hujus ecclesie. S. 482.
- 32. Anno domini m cc xcvi ydus Junij obiit domina Albergis Helle, abbatissa. Orate pro ea. S. 483.
- 33. Anno domini m ccc x in die Silvestri (1309, December 31) obiit Windelburgis dicta de Ponte, hujus monasterij abbatissa. Orate pro ea. S. 483.
- 34. Anno domini m ccc xxxv pridie kalendas Aprilis (März 31) obiit domina Alheyd Morum, hujus ecclesie abbatissa. S. 483.
- 35. Anno domini m ccc xlvij septimo decimo kalendas Januarii (December 16) obiit domina Conegundis dicta de Bremis, hujus ecclesie abbatissa. S. 483.

- 36. Anno domini m ccc xlviij sequenti die beati Mathie apostoli (Februar 25) obiit Yda dicta Vorrath, hujus ecclesie abbatissa. Omnes, qui transitis, orate pro ea. S. 483.
- 37. Anno domini m ccc lxx iiij kalendas Augusti (Juli 29) obiit Hildegundis dicta Gustrowe, hujus ecclesie abbatissa, cujus anima requiescat in pace. S. 483.
- 38. Anno domini m cccc i quinto decimo kalendas Augusti (Juli 18) obiit domina Mechtildis Wulves, hujus monasterii abbatissa. Orate deum pro ea. S. 483.
- 39. Anno domini m cccc iiij sequenti die invencionis sancte crucis (Mai 4) obiit Ghertrudis dicta Safferan, hujus ecclesie abbatissa. Omnes, qui transitis, orate pro ea. S. 483 f.
- 40. Anno domini m eccc xvij in die Marcelli martiris (Januar 16) obiit domina Windelburgis Plescowen, hujus monasterij abbatissa, cujus anima requiescat in pace. S. 484.
- 41. Anno domini m cccc xlix v ydus Februarii (Februar 9) obiit Druda dicta Sluters, hujus ecclesie abbatissa, cujus anima requiescat in pace. Die Mitte des Steins füllt das Bild der Aebtissin. In den Ecken vier Schilde. Oben rechts und unten links: eine Amphora zwischen zwei Schlüsseln. Oben links und unten rechts: eine Rose. Melle S. 484. Jetzt liegt der Stein in S. Aegidien (N. 56) vor der Orgel. N. 24.
- 42. Anno domini m cccc lxxv in die sancte trinitatis (Mai 21) obiit domina Elizabeth Kropelins, hujus monasterij abbatissa. Orate pro ea. S. 484.
- 43. Anno domini millesimo v° vj kalendas Maji (Apr. 26) obiit venerabilis domina Metta . . . . Orate [pro ea]. S. 484.
- 44. Anno domini m d ij ipso ydus Septembris (September 13) obiit domina Heylewigis Salinge, hujus monasterii abbatissa electa. Orate deum pro ea. S. 484.
- 45. Anno m v° xvj tercio decimo kalendas Octobris (September 19) obiit domina Gertrudis Hoveman hujus monasterii abbatissa. Orate deum pro ea. S. 484.

46. Anno xv° xxxviij xx Octobris.

Abbatis functa hic bene munere dormit Alheidis nobilis atleta genere et cognomine Brömsen.

Virginibus sancte ter septem prefuit annis inter sectarum turbas vulgique furores. S. 484.

- 47. Anno domini millesimo quingentesimo quinquagesimo secundo tertia die mensis Marcij obiit reverenda domina Christina de Kempen, hujus monasterii electa [abbatissa]. S. 484 f.
- 48. Anno domini 1569 die 22 Novembris in festo Cecilie pie mortua est venerabilis domina Elisabeth Salige, filia senatoris Johannis Salige, pacifice agens in hoc coenobio abbatissa annos 17. Sit ei deus propitius. S. 485.
- 49. Anno 1584 den 14 Augusti is in dem heren entslapen de werdige domina Mette Plonnies, gewesen ebdissin dusses kloster 10 jare, ohres olders 76. Jetzt vor der Kapelle des Schlosses Bothmer bei Klütz. Schlie, Kunstund Geschichtsdenkmäler von Meklenburg II S. 374. Melle hat die Schlussworte weggelassen.

50-52 wahrscheinlich S. Aegidien N. 30 a. 34. 57.

# F. Bei den Dominikanern in der Burg

(S. Marien-Magdalenen-Kloster).

- 1. Anno domini m cccc lx feria v post penthecostes (Juni 5) obiit Wenemarus Ouerdyk, consul Lub[icensis]. Anno domini m cccc lj feria iij post vincula Petri (August 3) obiit Kuneke vxor Ouerdyk. Der in Bronze gravirte Schild fehlt.
- 2. Fr. Maria Nolten und ihren erben erblich 1711. Gläube vorgebung der sünden, aufferstehung des fleisches und ein ewiges lebendt. N. 238.
- 3. Jochim Goldensee und seinen erben erblich. 1688. Christus ist mein leben, sterben ist mein gewin. Darumb,

ich lebe oder sterbe, so bin ich des herren. Cito pede labitvr aetas, memento mori. N. 118.

- 4. Dieser stein vnd stede gehoret Hans [T]r[e]uman vnd seine erben erblich.
  - 5. a) Gert Rode. b) Jorgen Spuise
- 6. a) Anno domini m v° viij xi Junii obiit venerabilis pater Petrus de Embreca con[ventus] sui vtilis supprior et vicitator. Orate pro eo. b) Hinrick van Engelvn froww. 20 jar na erem dode. In Inschrift a ist das et abgekürzt und mit dem folgenden vereinigt. Zu b ein Merk.
- 7. Hier ruhet in gott Catharina Elsabe Schultzen, gebohrne Zaehn. Dieses grab soll in 50 jahr nicht geöffnet [werden]. Anno 1799 d. 10 Janu[arii]. N. 245.
- 8. Anna Wittenborgs und Harman Dencker seinen erben erblich. 1699. Merk.
- 9. Herman Detleff Schiffman und seinen erben erblich. Ao. 1756. N. 315.
- 10. Anno domini m cece xvj in die Jacobi (Juli 25) obiit frater' Mathias d . . . . . . . Anno domini . . . . . . . Die Mitte des Steins füllt das Relief eines Mönches. N. 280.
  - 11. Dirck? Lüttefoget. 1554. Merk.
- 12. Anno 1567 de[n] 7 Februarius starf Hinrick Hogesanck. Anno 1567 den 6 Februarius starf Anneke Hogesanges.
  - 13. a) . . . . Johannes Bonhoff. Orate pro eo. —
- b) J. M. Ebel und seinen erben erblich. Ao. 1786.
  - 14. Jyrgen Ploges yn sin erven. Merk.
  - 15. Anno domini m  $v^{\circ} x \dots$  Hans Tydemans . . . . .
- 16. Dieses grab mit zwey steine und . . . . gehöret den löblichen weisz . . . . festbecker gesellen bisz zu ewigen [tagen]. Ao. 1771 haben zu dieser zeit altg[esellen das] grab' renoviren und die ma . . . . . Die linke (heraldisch) Seite des Steins nicht ganz lesbar.

- II. Inschriften, die v. Melle aufbewahrt hat.
- 17. Anno domini m cccc xxxj sequenti die nativitatis Johannis baptiste (Juni 25) obiit [dominus Lodewicus Krul] consul Lubicensis, dator hujus imaginis. Orate pro eo. S. 499 (in der Krullschen Kapelle).
- 18. Anno domini m cccc lvij des mytwekens vor sunte Philippe et Jacobus dage (April 27) do starff her Johan Bere, ratman to Lub[eke]. Orate deum pro eo. Anno domini m cccc lj des mandages na sunte Peters dage in der arnen (August 2) do starff Metteke Bere. Biddet god vor ere sele. Mit Messing belegter Stein. S. 502 (vor dem Hochaltare).
- 19. Anno domini m cccc lxxxiij des mydwekens vor alle godes hilgen dage (October 29) do starff Hermen Bere, dat em god gnedich sy. Anno domini m cccc lxxxj vp sunte Valentynes auend (Februar 13) starff Geseke Bere, uxor ejus, der god gnedich vnde barmhertych sy. »Leichenstein mit Messing bedeckt.« S. 502 (gleich vor N. 18).
- 20. Anno domini ni cccc lvij feria sexta post festum Michahelis (September 30) obiit dominus Bruno Warendorp, quondam proconsul Lubicensis. Orate pro eo. Anno domini mi cccc xlv in vigilia assumpcionis Marie (August 14) obiit Telseke, uxor ejus. Orate pro ea. S. 502 (in dem vorderen Chore). Milde, Bürgersiegel S. 8.
- 21. Anno domini m ccccc ij die 17 Julij obiit reverendus pater frater Laurencius Lebrade, quondam prior hujus conventus. S. 488 (im Umgange).
- 22. Anno domini 1506 die 7 Februarij obiit pater frater Petrus Lebrade. S. 489 (im Umgange).

### G. S. Katharinen-Kirche.

- I. Im Mittelschiffe von Westen nach Osten.
- 1. Wilhelm [G]anss[l]andt seel. witwe, gebohrne Platzman und erben erblich. Ao. 1767 d. 20 Mertz. N. 244.

- 1 A. Dieser stein und begräbnis gehort Lorentz Münter und seinen erben erblich. 1683. Anno . . . . May starf Lorentz Münter . . . . . . . [A]pril starb Maria Münter, ihres alters . jahr.
- 1 B. a) Gert Blanckenmeier vnd sinen eruen. b) Rolef vnde Gerdt Blanckenmeyer vnd ehrer beider erven 1628.
- 2. a) Anno domini m cccc lj feria iiij post Ma[r]g[ar]et[he] (Juli 14) obiit Johannes de Harsten. Orate pro eo. b) Simon Schroder vnd sinen eruen. N. 236.
  - 3. Berendt Ryls vnd sinen eruen. N. 229.
- 4. a) Anno domini m cccc x . . . . der bort Cristi starff Mathias Cruse. b) Johan Hinrich Rahtkens erben erblich. Ao. 1764.
- 5. Disse sten vnd stede gehöret Michel Sutthof vnd sinen eruen. 1648.
- 6. a) Richart von der Hart vnd seine eruen. b) Richert von der Haertt vnd seinen erben. 1625. N. 235.
- 7. a) Im jare . . . . . . m cccc lxxv' vp den iij dach Julii do starf Hinrik van Manen. Orate pro [eo]. b) Elsabe Rulle . . . . . , gebohrne Peter[ssen] und ihre erben erblich. Anno 1 . . .
  - 8. Tewes Bremer vnd sinen eruen. N. 220.
- 9. Herrn Joachimo Friedrich Carstens, j. u. l, rahtmann und seinen erben erblich. Anno 1691. Mors transitus ad vitam. Unkenntliches Wappen.
- 10. a) 1621 den 14 Jullij is de erbar fraw Hellen van Lens salich in godt entslapen. b) Andreas Petersen und seinen erben erblich. Anno 1744. Ich weis usw. N. 207.
- 11. Anno 16— den — is Jochim Meckelenborch selich entslapen. Anno 16— den — is Anna Meckelenborch selich entslapen. Disse sten vnd stede hort Jochim Meckelenborch vnd syne erfen vnd erfnemen erflick. Merk. N. 211.

- 12. Marcus Hinrich Lange und seinen erben erblich. Lübeck d. 11 November anno 1725. N. 239.
- 13. a) Ano domini m ccc xxxij Philippi Jacobi (Mai 1) obiit Johannes . . . . . b) Wedder den dot is nen schilt, darumme leue, als du staruen wolt. Marten Wake vnde sinen eruen. 1569. Bäckerabzeichen. Ausserdem ein Merk in geschweiftem Schilde, neben dem die Jahreszahl 1556 steht. N. 213.
- 14. a) Anno 1558 vp sunt Bartolomevs avent (August 23) starf Hinrick Jacopss, dem got gnedich sy. Anno 1577 den 16 September starff Elsebe Jacobpes, der got gnedich sy. b) Hans Jacops vnde synen eruen. Zu a ein Merk. N. 214.
- 15. Dusse sten hort Hinrick Blomenbard vnde sinen eruen.
- 16. Wilhelm Gansslandt und seinen erben erblich. Anno 1751. N. 195.
- 17. a) Anno domini 1547 des 23 January starf Karsten Schroder, dem godt gnade. b) Hanns Wilhelm Zangen vnd seinen erben erblich. 1665. Zu b ein Merk. N. 208.
- 18. a) Anno domini m cccc lxxxiij des midwekens vor lichtmisse (Januar 29) obiit Johannes Northof. Anno domini m cccc lxiiij ipso die natiuitatis Marie (September 8) obiit Greteke, vxor ejus. Orate pro e[is]. b) Anno domini 1547 den xij Julii starff . . . . der got gnade. c) Johan Seger vnd seinen erben. 1660. N. 209.
- 19. Johan Christoff Gundermann Erfyrto sibi et svis haeredibys. 1672. Solvit mea debita Christys. N. 210.
  - 20. Hinrich Berent vndt sinen erben. 1651. N. 177.
- 21. a) Anno domini m cc . . . . . . . . . Anno domini m cccc lxx prima die Junii obiit Metke, vxor eorum. Orate pro eis. b) Jost Alfesen.
- 22. Dusse sten hort Hans . . . . ste vnd Gretke sine[r hu]sfrowen vnde . . . . . . Hermen Beiger vnde . . . . .

- 23. Dieser stein und stede gehöret Martin Adeler.
- 24. Dieser stein und stete gehöret Christian Guhde und seinen erben erblich. Ao. 1693.
- 25. a) Anno . . . . iij v . . . . daghe Julii starf Elsebe Buckes. Orate pro . . . . b) Jochim Reimers und seinen erben erblich. Anno 1716. Christus ist mein leben, sterben ist mein gewinn. N. 198.
- 26. a) Anno domini xv° xxj die iij Septembris obiit Johannes Meyer. Anno xv° xvij die xiij Octobris obiit Anna vxor ejus, filia Hinrici Ebeling. b) S. h. Gothart van Hovelen vnd sine erve. c) Christian van Houelen, vnde nv hort sine eruen Zu a ein rechts gelehnter wenig geschweifter Schild mit drei Pfählen, die in der obern Schildhälfte von einem Balken gekreuzt werden (Meier: Milde, Bürgersiegel S. 60). In den Ecken vier Schilde: oben rechts und unten links mit einer Lilie; oben links mit einem sechsstrahligen Sterne; unten rechts wie der Hauptschild. Zu b und c je ein stark geschweifter Schild mit dem Hövelnschen Schildzeichen.
- 27. Johan Hinrich Holterman und seinen erben erblich. Anno 1774. Littera F. fol. 334. N. 201.
- 28. Eelias Markus vnd sinen eruen. Anno 1577 den 6 October starff Catrina Marckus. Dazu ein Merk.
- 29. a) Jochim Ca[rl] Dahlmann und seinen erben erblich. Ao. 1754. b) Johann Balthaser Sempwrt erben erblich. Ao. 1780.
- 30. Anno domini m cccc lxxxiij in die Laurencii (August 10) obiit magister Johan Monkdorff<sup>7</sup>; deinde xxiij die obiit Taleke vxor ejus. Orate pro eis. In dem rechts ausgeschweiften Schilde über Blattwerk ein wachsender Löwe von einem Vogel bekämpft.
- 31. Elert Stolle und deszen erben erblich. Anno 1718. Zwei copulirte Schilde mit einer Krone darüber. In dem

rechten ein gekrönter Löwe, der Schwert und Waagschale hält. Die Schildfigur links unkenntlich. N. 184.

- 32. a) . . . . xviij feria secunda post Michaelis obiit Johan Hughen. b) Jochim Oldenborch hort dis sten vnd sin eruen. c) Johannes Heinrichsen, secretar vnd seinen erben. 1655. Zu b ein Merk in stark geschweiftem Schilde.
- 33. D. et senat. Died. Gottfr. Lamprecht und seinen erben erblich. 1792. N. 190.
- 34. a) Anno domini m [cc]cc lxxiij des iiij dag Nouembre obiit Gert Castorpp. Orate. Anno domini m cccc xcij xvij Septembris obiit vxor sua Geske. Orate. b) Henrich Woldt und seinen erben erblich. Ao. 1732 d. 28 Novembr. In den Ecken Schilde. Oben rechts unkenntlich. Oben und unten links eine Lilie. Unten rechts ein Drache. Ein Theil der Inschrift a über der Zeile.
  - 35. Jürgen van Lengerk vnd sinen aruen arflich. 1669.
- 36. a) Anno 1621 den 21 Martii ist der erbare . . . . . . selich in gott dem herren entschlaffen. b) Adam Hinrich Möllenhoff und seinen erben erblich. Anno 1737 den 6 August. Erde bedecket erde, darmit ich bedecket werde. Der Name der Inschrift a ist getilgt. N. 162.
  - 37. Hans Reimers vnd seinen erben erblich. 1668.
- 38. Dusse sten vnd stede hortt Pawel Ritefahge[t] vndt sinen erven. 1697. Einst Altarplatte. N. 179.
- 39. Jochim Sligman vnd sinen eruen. Merk in geschweiftem Schilde.
- 40. Dieser stein und begräbnisz gehöret Jürgen Luetkens Hansz sohn und seinen erben erblich. Ao. 1715 d. 16 May. Merk. N. 153.
- 41. Joachim Carstens und seinen erben erblich. Anno 1729 den 24 Januarii. N. 149.
- 42. Jacob Sarnow und seinen erben erblich. Ao. 1756 d. 9 Aug. N. 25.

- 43. a) Anno domini m v° xviij (oder xxviij?) vp vastelaue[n]d do starff Hinrich . . arck. Anno domini m v° xxxvj iij Julio starf Kathe[r]ina siin husfrouwe. Dat en god g[nedich] si. b) Hans Pahrman vnd seinen erben. 1638. Zu b ein Merk. Statt »gnedich« scheint auf dem Steine »gan« zu stehn. Das zweite »anno« ist ungewöhnlich abgekürzt. N. 176.
- 44. a) . . . . Tideric . . . . lant fundator huj[us] . . . . . . . b) Dieser stein und beg[rebnis] gehört Hans Herma . . . und seinen erben erblich. 1678. Zu b ein Merk. N. 165.
- 45. Wessel van Jervsalem vnd sine erue. 1697. Der an einem Blatte aufgehängte geschweifte Schild zeigt ein Kreuz, in jedem Winkel von einem kleineren Kreuze begleitet.
- 46. Henrich Woldt, senator, und seinen erben erblich. Anno 17[1]7.
- 47. a) Drick Ros[t] vnd sinen eruen. Anno 1560 die Katarinae (November 25) obiit honesta matrona Anna, Theodorici Ros[t] . . . . b) Margareten Wedenhafes, s. Johan Wedenhafes nachgelassen withen vnd ihren erben.
- 48. a) Peter Stal vn[de] sinen eruen. 1576. b) [Hei]nrich Woldt vnd seinen erben erblich. Anno 1698.
- 49. a) Dusse sten vnde stede hort Clawes C...el vnde sinen eruen 82. b) Jürgen Jönsen und seinen erben erblich. 1670. c) Nunmehro Daniel Meltzer und seinen erben erblich. Anno 1724. N. 138.
  - 50. Alexander Küsel und seinen erben erblich. Anno 1708. Dis ist des leibes grab. Der selen kelg und schrein,

in dem sie ewig ruht, soll Jesus hertze seyn. N. 15-

- 51. Johan Deterts und seinen erben erblich. Anno 1684 den . . . . N. 152.
  - 52. Hinrich Schröder hort dise sten vnd stede. N. 140.
- 53. a) Davidt Dethle[v]es vnd seinen erben gehoret diser [stein]. b) Matthias Friedrich Klüver und seinen erben. Ao. 1829. N. 144.

- 54. a) Anno domini m cccc x . . . . . . Caluen, consul Lub[icensis]. Eodem anno . . . . b) Hinrich Albrecht vnd seinen erben erblich. 1665. c) Hans Nissen und seine frau 1789. Von nun an in 50 jahren nicht geöfnet, den der kirch geschenckt. Ueber und neben einem Merke die Initialen A. H. B. N. 137. N. 145.
  - 55. Heinrick Rötkes vnde sinen eruen. 1602. N. 155.
- 56. a) Ao. 1617 den 1 Janu. ist . . . . in Christo salich entslapen. Der seel gott gnade. b) Hans Petersen. 1666. N. 135. N. 147.
  - 57. [Eu]ert Hinkel vnd seinen erben. 1619.
  - 58. Hermann Woldt undt seinen erben erblich. Ao. 1731.
- 59. a) Anno domini millesimo tricentesimo secundo in die Margharete (Juli 13) obiit dominus Alexander Luneborch, proconsul Lubicensis. Orate deum pro eo fideliter. b) Anno domini m cccc lxxxiiij in die Symo[nis et Jud]e (October 28) obiit Telseke Ghendena, filia consulis domini Johannis Luneborch. Orate deum pro ea. c) Berendt Gunterman vnd sinen eruen. 1638. Zu a ein alter Schild der Lüneburg. N. 141. Melle S. 529. Milde, Bürgersiegel S. 15.
- 60. a) Dusse sten vnd stede hort Borchert Luders vnd sinen eruen. b) Selig Burchart Wulff und nachgelassen erben. 1709.
- 61. Jurgen Hinrichs und seine erben erblich. Ao. 1787. Ruhe ist der arbeit lohn. N. 133.
  - 62. Anno 1523 starf Hinrich Wan . . . .
- 63. a) Vtikkar Vaget vnde sine froven . . . . —
  b) Ludewich Leopoldus vnd seinen erben. 1652. Merk.
  N. 130. N. 131.
  - 64. a) Borchertt Luders vnde sinen eruen. b) B.W.
- 65. a) Dusse sten vnde stede hort Jurgen Struck vnde [sinen eruen]. 1577. b) Barbara Strucks, sehl. Hans Borchwartz wittwe und ihren erben erblich. Ao. 1695. Zu a ein Merk. N. 129.

21fcr. b. B. f. 2. G. VIII, 1.

- 66. a) Anno 1578 den 9 September is Falentin Kuak in got entslapen. b) Petter Pahrman vnd seinen erven. 1645. Zu b ein geschweifter Schild getheilt: oben ein Merk zwischen den Anfangsbuchstaben P P, unten zwei Paare gekreuzter Knochen über einander. N. 118.
  - 67. Hans Wille vnd seinen erben. 1643.
  - 68. Hans . . . erman. 1555. N. 128.
- 69. Disse sten und stede hort Danckwert Paschen und sinen erven. 1587. Merk. N. 122.
- 70. Dieser stein und stete gehöret Hinrich Pölckauw und seinen erben erblich. Ano 1688. N. 123.
- 71. a) Ano domini m cccc xx in festo . . . . . b) Diser sten vnd stede hort Christoffer Rese vnd sinen erben erblich. Zu b im Schilde ein Christophorus. N. 206.
- 72. a) Anno domini m cccc lxxiij in die Ambrosii (April 4) obiit Hans Peters. Orate pro eo. b) Hans Badendick. Zu a ein Schild mit einer von Sternen umgebenen Lilie. Zu b ein Merk. N. 107.
- 73. Hinrich Ladehoff und seinen erben erblich. Anno 1690. Merk.
- Sepulchrum Arnoldi Isselhorst, protonotarii Lubec.
   Anno 1678. N. 109.
- 75. Dusse sten vnde stede hort Arendt van Kollen vnde sinen eruen. Merk in einem an einen Ast gehängten Schilde.
- 76. Dusse sten vnd stede hort Herman thor Gest vnde sinen eruen. Undeutliche Schildfigur. N. 117.
- 77. Gerh. v. Osede. A<br/>o. 1676. Merk zwischen den Anfangsbuchstaben G. O.
- 78. a) . . . . . . di obiit Nicolaus Bromeze. Orate. . . . . vigilia Bartolomei (August 23) obiit Elizabeth vxor ejus. Orate pro [ea]. b) Anno 1443 octava die corporis Christi (Juni 27) obiit Nicolaus Bromse. Ao. 1462 vigilia Bartholomei (August 23) obiit Elisabet vxor ejus.

- 79. Hrn. Johan Martin Lipenius, j. u. d., und seinen erben erblich. N. 119.
- 80. . . . . gehöret seel. Johann Botticher und soll nach seiner wittwen frau Dorathea Bottichers nebst ihren bruder Daniel Bohnhoff beyder absterben in 50 jahren usw. Lubeck anno 1736 d 7 May.
- 81. Christopher Röhr. Dieses grab soll in 50 jahr nicht geöffnet werden und dan die kirche geschenckt sein. Anno 1775 d. 11 Septbr. N. 93.
- 82. a) Anno domini m cccc xl Hartwicus de Styten —. Anno domini m cccc v in . . . . . b) Hrn. Alexandro Hieron. Glasen, j. u. l., erblich 1708. Zu a ein Stitenscher Schild (Milde, Bürgersiegel S. 67, 90).
- 83. Hinrich Petersen, hutstauirer und seinen erben erblich. 1666.
- 84. Ano 1565 den 9 Nouember do starf seligen . . . . sin dochter Anneke.
  - 85. Ma[rcus] Flugge vnd sinen eruen. 1604.
- 85 A. Johann Jacob Cornills und seinen erben erblich. Anno 1764.

### II. In dem unteren Chore.

- 86. Dehtleff Schonmann und seinen erben erblich. 1732. Was du jetzund bist, das bin ich vormals auch gewesen. Was aber ich nu bin, das mustu zuletzt auch werden. Stundenglas, Todtenkopf, Gebein.
- 87. Dieser stein vnd stette gehoret Hans Haan vnd seinen erben erblich. Anno 1687 den 30 Jvlyvs.
- 88. a) Johan Conradus vnde sinen eruen. b) Anno 1643 21 February sepulchrum hoc paternum Joannes Conradus secretarius filiolum suum Augustinum ei illaturus renovari curavit. N. 78.
- 89. Disse sten vnd stede hort Cort Witten vnd sinen eruen.  $$9^{\bullet}$$

- 90. a) Diese sten vnd stede gehort Hansz Enacke vnd sine erben erblich. 1649. b) Johann Hermann Bartels und seinen erben erblich. Ao. 1783.
  - 91. Assmus Boeckman . . . . erblich. Ao 1658.
- 92. Ao. 1604 den 31 May starf Rolf Harmsen, den gott gna. Ao. 1616 den 3'0 Marti starf Efa Harmsen, der gott gna. Rolf Harmsen vnde sinen eruen. N. 67.
  - 93. Lodowyck Mvnten vnde synen eruen. N. 68.
- 94. Johann Christopher Walter und seinen erben erblich. Ao. 1780. N. 342.
  - 95. Heinrich Ausborn und [seinen erben]. 1664.
- 96. a) Pawel Potkow vnd sinen eruen. b) Ao. 1584 den 14 January is Lisebet Potkowes in got entslapen.
- 97. a) Anno domini m cccc xxxix in die exaltacionis sancte crucis (September 14) obiit Ericus Krummedyk miles. b) Ao. 1558 den 6 Februari starf Elsebe, eyne ghebarne van Bockwolden, Warner Billingeshvsen hvsfrvwe, der godt gnade. c) Hinricus Billigeshvsen, filius Werneri. Zu a das Wappen der Krummedik (Milde, Holsteinische und Lauenburgische Siegel S. 52 ff.), zu b das der v. Billingshusen (Milde, Bürgersiegel S. 73). 12)
- 98. a) Johann Hermann Bartels und seinen erben erblich. Ao. 1783. b) Nunmehro Jochim Hinrich Bödger erben erblich. 1800.
  - 99. . . . Nicolai obiit Hinricus de Sca . . . . .
- 100. Anno domini m cccc lxxxvij feria iiij ante natalis domini (December 19) obiit . . . . . . . . [Anno domini] . . . . . . obiit Druda de Wiickede. Orate pro ea. Dazu ein geschweifter Schild der v. Wickede (Milde, Bürgersiegel S. 85. 86).
- 101. a) [Joh]an Vogel und seinen erben erblich. Anno
  1708. b) Nunnehro Jochim Hinrich Vogel und seinen

<sup>&</sup>lt;sup>12</sup>) Milde las die Jahreszahl in a m cccc xxxij, doch möchte ich behaupten, dass der letzte Buchstabe ein x sein müsse.

erben. Anno 1753 den 28 November. — c) Nunmehro Christina Wulffen, conventualin. [Dies grab soll in] 50 jahr uneröffnet bleiben [alsdan de]r kirchen geschenckt sein. Ao. 1774 d. 19 Mai.

102. Carl Gottfried Wildtfanck .... 1768. Lit. F. fol. 331.

103. a) Och verlt! dv hest mi bedragen. Anno domini m cccc lxi Kathrine virginis (November 25) obiit proconsul Lybesensis Johannes Lyneborch. Biddet got vor em. Anno domini m ecce lxxiiij assympcionis Marie (August 15) obiit Johannes Lyneborch consul. Orate. — b) Anno domini m cccc lxxxiiij die xxv Julij obijt Bartram Luneborch. Orate pro eo. — c) Anno domini m cccc xcviij die xxiiij Septembris obiit Thomas Luneborch. Orate pro eo. d) Anno domini m cccc xciij in vigilia Mathei (September 20) obiit Johannes Luneborch. Orate pro eo. - e) Anno domini m cccc lxxxiiij die xxvj Octobris obiit Hinricus Luneborch. Orate pro eo. Grosser Stein, dessen Mitte mit Metall belegt ist und das Bild des Bürgermeisters zeigt mit dem Lüneburgschen Schilde (Milde, Bürgersiegel S. 15) zu Füssen. Inschrift a auf dem Rande der Metallplatte. Die andern Inschriften stehn auf den Längsseiten des überschiessenden Steines am Rande je in zwei Reihen und zwar b an der linken Seite aussen, c binnen, d an der rechten Seite aussen, e binnen. Der innere Theil ist abgebildet im XXII. Bulletin der Gilde de S. Thomas, auf Tafel III. Die Inschrift z. T. bei Milde, Bürgersiegel S. 15.

# III. Im südlichen Seitenschiffe von Westen nach Osten.

104. Sehl. Hans Krohn und seinen erben erblich. Anno 1702 d. 2 Januarius. N. 228.

105. a) Tilsman Eggeradt vnd seinen erben erblich. Ao. 1675. — b) Nunmehro Gerhard Turau und seinen erben erblich. Anno 1742.

- 106. Jungffer Elisabeth Brandten und ihren erben erblich. Anno 1707.
- 107. a) Anno domini 1559 obiit Jochim Balhorn, bibliopola den 14 Marti. Anno domini 15— obiit Cecilia vxor ejus —. Expecto gloriosam, vltima tonante tuba, resurrectionem. b) Dirick Degener vnd Maria Degeners vnd ere beiden erben. c) Nunmehro J. N. Lampe.
- 108. Dusse stede vnd sten hort Mathtys Osterman vnd synen erue[n]. 1574 den 21 November. N. 193.
- 109. a) Anno domini m cccc lxv feria iij ante natiuitatis Marie (September 3) obiit Berna[r]dus Haleholt[scho]. b) Disse sten vnd stede hort Valentin Fogeler vnd Christoffer Resen vnd ehren beiden erven arflich. Anno 1610. N. 194.
- 110. Post varios motus vitae ac officii cupit qviescere Enochus Svantenius. A. m d ccxvj. N. 217.
  - 111. Jacob Pesch erben erblich. 1759. N. 211.
- 112. Anna seelig. Johan Wulff[s] wittwe und Magdalena Dorathea seel. Otto Hinrich Wulffs wittwe und ihren erben erblich. Anno 1710.
  - 113. Jost Kollner und seinen erben erblich. 1663. Ich lieg und schlaff ohn alle klag bis zu dem lieben jüngsten tag, da Christus wird mein grab entdeckn und mich zum leben auferweckn.
- 114. a) Anno domini m cccc obiit Hein[ri]cus Sander aurifaber. Orate pro eo. — obiit Katerina vxor ejus. Orate pro ea. b) Zacharias Kniller vnd dessen erben erblich. 1673. N. 159.
- 115. Wilhelm Heinrich Fürstenau von Osnabrugge vnd seinen erben erblich Anno 170'8.
- 116. Dieser stein und begrebnisz gehoret Hieronymus Staper und seiner frauen erben erblich. Anno 1743. N. 138.
- 117. Paul Rahtgens und seinen erben erblich. Anno 1762. N. 101.

- 118. a) Anno domini x[v°] xiij des vridages vor sunte Gallen (October 14) starff Hans Hauek. Orate . . . . b) Euerdt Hinkeldey vnde sinen eruen. 161[9]. N. 128.
- 119. a) Carsten Scharbau und seinen erben erblich. Ao. 1702. b) Nunmehro J: G: J: R M: Goeschen erben erblich. Ao. 1763 d. 2 Aug. N. 138.
- 120. Caspar Brünink und seinen erben erblich. Anno 1705 den 12 September. N. 112.
- 121. Disse sten vnd stede mit den flisen hort Joch[im] Struk vnd siner frue vnd eren eruen. 1690.
- 122. a) Hermen Kremer. b) Anno 1565 den 30 Julius is Hans Bartelsen sin son gestorwen, is hir vnder begrauen. Hans Bartelsen vnde sinen eruen. N. 106.
- 123. a) Anno domini m cccc lxxxiij in die an[n]u[n]-ciacionis Marie (März 25) obiit An[n]a vxor ejus. b) Diese sten vnd stede gehordtt Hinrich Spiker vndt sinen erben. Den 3 Augusty 1629. N. 108.
- 124. H. W. Gättens und seinen erben erblich. Anno 1780. Ruhe ist der arbeits lohn. N. 107.
- 125. a) Sehl. Hans Knak nachgelaszen fr. wittewe Anna Maria Knaken vnd dehro erben erblich. Anno 1691.

   b) Hans Knaak und seinen erben erblich. Ao. 1721 d. 10 Juny. c) Sehl. Hinrich Ladehoff erben erblich. Anno 1784.
- 126. a) . . . . xix . . . . [an]te Benedicti . . . . . b) Hermanno Westhoff, past. an St. Jacob und seinen erben erblich. 1698.
- 127. Dieses grab gehort Rich[ard] Reifman und soll nach sein und seiner ehefrauen beerdigung nicht geöffnet werden bis an den jüngsten tag.

Alsden vom tod erwecke mich, das meine augen sehen dich in aller freud, o gottes sohn, mein heyland und mein gnaden thron. Herr Jesu Christ erhöre mich, ich will dich preisen ewiglich.

Anno 1709. Im Schilde der Erzengel Michael, den Drachen tödtend. Auf dem Helme ein Engel.

- 128. Anno domini m cccc lxxxix in den dach Andr[ee] (November 30) wart disse sten nalecht Diderick Bremer vnde Hilke siner husfrowen, [den] god gnedich sy.
- 128 A. Lorentz Jürgen Meintz, Margretha Chatrina gebohrne Geertz erben erblich. 1788.
  - IV. In der nördlichen Abseite von Westen nach Osten.
- 129. Disse sten [hort] Mathies Swentoves vnde sinen eruen. N. 182.
- 130. Antohn Ernst Gunter und seinen erben erblich. Ao. 1746.

Der leib schläfft in seine kammer ohne sorgen sanfft und wol.

Er verschläfft den grossen jammer, dessen jetzt die welt ist voll.

Meine seele wird erfreut in des himmels herlichkeit.

- 131. a) Disse sten vnd stede hort Baltzer Lutke. 1638.
  b) Diese sten vnd stede gehort Baltzer Lutken vnd siner frouwen Salome tho vndt soll diese begrebnisz nach ehrer beider dode tho ewigen dagen nicht geopent werden. N. 181.
- 132. a) . . . . . . fundator. b) Dieser stein und begr[ebnisz] gehört Hans Hennin[ges] und seinen erben erblich. 1678.
- 133. a) Otto Bilefeldt vnd sinen eruen. 1611. b) Hans Albers und seinen erben. 1704.
- 134. Andreas Rehtwisch. Dieses grab soll nach meiner absterben in 50 jahren nicht geöffnet werden; alsdan soll es dieser kirche geschenckt sein. Anno 1768 den 7 January. N. 171.

135. Johan Adam Reincken vor sich und seine erben und von erben zu erben erblich. Anno 1710.

Mensch die zeit wirdt nun baldt kommen, das du ruhen wirst ins grab. Eh dirs leben wirdt genommen, dien dem der dirs leben gab.

- 136. a) . . . . den 25 Nouember starf Peter Timmerman, dem got gnade. b) Disse sten vndt stede hort Laurentz Timmerman vndt sine [eruen]. 160°5.
- 137. a) Disse sten hort . . . Siuerdes vn Windelke . . . .b) Laurens Hage vnd sinen eruen. 1613.
  - 138. Jurgen Zitschke und seinen erben erblich. 1660.
- 139. a) Anno domini m xv°...... Cosme vnde Damiani starf.... deme got gnedich sy. b) Disse sten hort....— c) Hans Luders vnd seinen erben. 1642. d) Hans Emmerman vnd seinen erben erblich. 1660.
- 140. Disse sten vnde stede hort Hans Möller vndt sinen erben. 1606. Merk.
- 141. a) [Anno domini m] cccc ij in profesto beati Georgii martiris (April 22) obiit Johannes . . . . . b) Detleff Flothen erben erblich. 1670. N. 104.
  - 142. Hinrich Wilcken vnd seinen erben erblich. Ao. 1671.
- 143. [Disse] sten vnd stede hort Jochim Rode vnd sinen eruen. Anno domini 1573. Merk.
  - 144. Christoffer Schultze und seinen erben erblich. 1663.
- 145. Disse sten vnd stede hort Dirick Giltteman vnd sinen eruen tho eruen. 1590 (ursprünglich 1580). Anno 1590 den 15 Nouember is Maddelene Gilttemans in got selichlisch entslapen, [der] godt gnedich sy, amen. Merk.
  - 146. Hinrich Koeneken vnd seinen erben erblich. 1650.
- 147. Jurgen Sieben und seinen erben erblich. Ao. 1715d. 8 Februarii.
  - 148. Christoph Vanselau erben erblich. Anno 1758. N.60.

- 149. a) Dreiseitiger Schild mit Adler. b) Wittwe Wildtfanck. Ao. 1788 den 18 December.
- 150. Dieser stein und stede mit 3 fliesen gehört Reinholt Harms und seinen erben erblich. Anno 1690. N. 59.
- 151. . . . in natiuitate Cristi obiit domina Yda, uxor ejus. Orate pro eis.
- 152. Anna Engelmans gehoret diese begrebnus vnd ihren erben. Verbot der Öffnung in 60 Jahren. 1651. Anno 1659 den 29 Juny ist Anna Engelmans in gott selig entschlaffen.
- 153. a) Anno domini m cccc xlij dominica Quasimodogeniti (April 8) obiit dominus Johannes [Crispyn consul]. Anno domini m cccc lv feria [iij post festum Petri et P]auli (Juli 1) obiit Zeghebode Crispin. Orate pro [eo]. b) Johann Hermann Bartels und seinen erben erblich. Ao. 1783. N. 26. Zu a ein Schild der Crispin (ohne Theilung), Milde, Bürgersiegel S. 4 90. Ausserdem ein Schild der Witik: Milde, Bürgersiegel S. 86.

### V. Im östlichen Theile der südlichen Abseite.

- 154. Melcher Farchke der junge hort dise sten mit einer fliesen vnd sinen eruen. 1647. Bäckerabzeichen.
- 155. Joachim Scharffenberg und seinen erben erblich. Anno 1648.
  - 156. Hans Klooflock vnd sinen eruen.
- 157. a) Diese sten vnd stede gehort Morizt van Gerden vnd siene erben. 1640. b) Peter Bielfeldt und seinen erben erblich. Anno 1688. Zu a drei Becher (?).
- 158. Dieser stein und begrebnisz gehöret Peter Riesenbarg und Peter Knoop wie auch derer beider ehefrauen Dorathea Riesenbargs und Engel Knoopen. Anno 1736 den 5 November.
- 159. Joachim Berens . . . . s Christian Muhl . . . . eigenthümlich grab. Ao. 1796.

- 160. Jochim Potkow vnd sinen eruen.
- 161. .... in die Elizabeth (November 19) obiit .....
- 162. Peter Lemke vnde sinen eruen. 1600. Merk.
- 163. a) Carl von Axen und seinen erben erblich. Ao. 1806. b) J. C. Weyland geb. Plessing ihren erben erblich. Ao. 1810.
- 164. a) Mychel Nygebvr. b) Jochim Ramm und seinen erben. 1696.

## VI. In der Gerckenschen Kapelle.

165. [Anno] domini m ccc quinquagesimo feria ij ante pentecostes (Mai 10) obiit Hinricus Papendo[rp, fundator istius capelle. Anno domini m ccc xxxix in die Lucie virginis (December 13) obiit Katharina uxor ejus. Orate pro eis]. Das Eingeklammerte nach v. Melle S. 521. In der Mitte sind beide Gatten dargestellt. Zur Linken ein Schild mit drei Sternen.

#### VII. Im oberen Chore.

- 166. Anno domini m ccc xxxvij hic in muro sub capsa reliquiarum fuit sepultus dominus Jacobus episcopus Osyliensis. In den Ecken Schilde mit einem von 3 Rosen begleiteten Sparren. Melle S. 528. Gilde de St. Thomas, Bull. XXII S. 42.
- 167. Anno domini m ccc xx obiit dominus Johannes electus episcopus Reuelgensis. Anno domini m ccc xliij obiit dominus Helenbertus Visbeke episcopus Sleswicensis. Anno domini m ccc xxxvij obiit dominus Jacobus episcopus Vselcensis. Unter einem Wandgemälde, das die drei Bischöfe darstellt. Gilde de St. Thomas, Bull. XXII S. 42.

#### VIII. Im Museum.

168. Anno domini m ccc xij in die sancte Cecilie virginis (November 22) obiit [A]lheydis de Scepenstede. Orate pro [ea]. Dazu zwei Schilde: rechts der v. Schepenstede

- (Milde, Bürgersiegel, Tafel III N. 24); links gespalten, vorn ein Löwe, hinten ein geschachter Querbalken.
- 169. Roleff Grube vnde sinen eruen. Anno 1583 den 1 October starff Roleff Grube, dem got g. Anno 1580 den 9 May starff Anneke sine husfrowe. Zwei Schilde neben einander aufgehängt; im ersten ein Merk, im andern eine Kanne. N. 192.
- 170. Hans Jampss vnd sinen eruen. Anno 1579 den 14 Noue[mbris] starff Hans Jamps, dem godt gnade. Anno 1594 den 7 Januari starf Kattrine Janps, der got gnade.
- 171. Anno domini m ccc xxxij feria sexta ante Michahelis (September 25) obiit domina Katerina Strobukes, fundatrix hujus cappelle. Orate pro ea. In der Mitte das Bild der Kath. Strobuk. Melle S. 523.
  - IX. Nur bei v. Melle erhaltene Inschriften.
- 172. Anno domini m ccc xliij in die Petronille (Mai 31) obiit Helenbertus Visbeke, episcopus ecclesie Sleswicensis, hic sepultus, cujus anima per misericordiam dei quiescat in pace. Melle S. 528.
- 173. Anno domini m cccc lxxxviij . . . April[is] starff her Hinrick Kastorp . . . . Anno domini m cccc lxx . . . starf Taleke Kastorpis, sine erste husvruwe. Anno domini m v° . . . starff . . . Kastorpis, sine ander husvruwe. Biddet got vor se alle. Die Ergänzung ist von mir, ohne dass eine Lücke angedeutet wäre. Auf dem Steine waren die Gatten dargestellt. Die Inschrift »noch kümmerlich zu lesen.« Melle S. 528.
- 174. Anno 1555 7 Octob. magister Guilielmus Rutenius, quondam hujus schole rector, pie in domino obdormivit. Melle S. 530.

## H. Kirche des heil. Geisthospitals.

1. a) Anno domini m ccc xxij in die Michahelis (September 29) obiit Pi[tro]ne[lla] vxor Re[imari] Wide . . . —

- b) Dieser stein und stete mit 4 fliesen gehöret selig. Peter Reinek und seinen erben erblich. Ao. 1676 N. 17.
  - 2. Johann Jacob Serner erben erblich. Anno 1753. N. 21.
  - 3. Anna Stersche und ihren erben erblich. Anno 1728. N.31.
- 4. Anno 1566 den 27 (oder 22?) . . . . Cristoffer Awerber vnd sinen er[uen]. N. 142.
- 5. Meno Peter Maack und seinen erben erblich. Anno 1749. N. 19.
  - 6. a) . . . . hir licht begrauen Hans Smet de d . . . .
- b) Dieser stein vnd stete [mi]t 2 fliesen gehöret [J]acob Rike vnd seinen erben. 1654. Zu b ein Merk.
- 7. Anno domini m v° lv den ij Augusti do starf Hans Sschriuer' en prouener unde en . . . ix man dises gadeshuses, dem got gne[d]ich sy. Anno domini m v° lxviij den xvij Nouemb. starff Katrina syn husfrowe, der got gnedich sy.
- 8. [Ar]ndt Anderssen und seinen erben erblich. Ao. 1718 d. 6 May.
- 9. a) Willem Kreutzman vnd seinen erben erblich. 1650. — b) Nunmehro Marcus Dibbert und seine ehefrau Catharina Dibbern und ihre erben erblich. Anno 1763. N. 11.
  - 10. Johan Rickhoff und seinen erben erblich. 1658.
  - 11. Hinrich Ahrens und seinen erben erblich.
- 12. Dieser stein vnd stete gehöret Marcus Ploen vnd seinen erben. Anno 1655.
- 13. Matthias Köpens und seinen erben erblich. Ao 1801. N. 12.
  - 14. Marcus Reimers und seinen erben. 1688. N. 14.
- 15. a) Claus Best, Hinrich Strate vnd Catrina Straten. Vnd soll dies grab in 40 jahren nach des letzten dode nicht geöffnet oder verkaufft werden.

Dein sterblichkeit vnd Christi dodt, der ueldt betruch sampt hon vnd spodt, die himellske freude vnd helsche pein sol dier immer im sinne sein.

- b) Peter Kolbeck ist gestorben anno 1760 und soll dieses grab nach seinen todt in 40 jahr nicht geöffnet werden. N. 4.
- 16. Dieser stein vnd stete gehöret Hans Sehman vnd seinen erben 1654. N. 29.
  - 17. Johann Everding.
- 18. Hansz Jacob Teszmer und seinen erben erblich 1723. Ruhe ist der arbeit lohn. N. 55.
- 19. Christian Wilhelm Mühlrath erben erblich. Ao. m dec l. N. 2.
  - 20. Marcus Rolffsen und seinen erben erblich. Anno 1716.
  - 21. Peter Frobose vnd seinen erben erblich. 1650. N. 6.
- 22. Dieser stein und stete gehöret Johan Haversaht und seinen erben erblich. 1688. N. 16.
- 23. Dieser stein und stäte gehöret Hinrich Ehrich und seinen erben erblich. Anno 1746.
  - 24. Seel. Albrecht Lüders erben erblich. Anno 1749. N.7.
  - 25. Johan Hinrich Birnau erben erblich. 1750. N. 60.
  - 26. Jurgen Ripp vnd seinen erben erblich. 1662. N. 45.
- 27. Dieser stein vnd stede gehöret Andreas Erich vnd seinen erben erblich. 1653. N. 27.
- 28. Johann Gädertz und seinen erben erblich. Anno 1715. Wenn du an jenem tag die todten wirst erwecken, so thu auch deine hand zu meinem grab ausstrecken, lass hören deine stimm und meinen leib weck auff und führ ihn schön verklärt zum auserwehlten hauff. N. 38.
- 29. Dieser stein und stete gehöret Elsabe Schmidten und ihren erben erblich. 1726. N. 66.
  - 30. Henrich Vossbein. Wenn du an jenem tag usw. N. 48.
- 31. a) Anno domini m ccc lxvij in die Simonis et Yude (October 28) obiit Ludolfus van der Berdel. b) Dieser stein und stete gehöret Johan Stoltenberg und seinen erben erblich. Anno 1690.

- 33. Diese begrebniss gehöret Jacob Wilcken und seinen erben erblich. 1692.

#### Melle überliefert S. 599:

34. Anno domini m ccc xxv in die beatorum Gordiani et Epymachi martyrum (Mai 10) obiit dominus Tidericus Hoolt, perpetuus vicarius in ecclesia Lubicensi. Orate deum pro eo. Mit dem Bilde eines Geistlichen (unter der Kanzel).

#### I. Museum.

- 1. Hubrecht van Campenholth vnd syn eruen. Anno domini 1565 den 11 October starf Hubrecht van Campenholth. Anno 15.5 den 2 October starf Anneke van Campenholth. Dazu ein geschweifter Schild getheilt; oben gespalten vorn 3 Rosen, hinten eine Lilie; unten unkenntlich.
- 2. Caspar Bremer. Ao. 1565. Dazu ein Schild getheilt, oben 3 Bäume, unten eine unkenntliche Figur.
- 3. a) Anno domini m ccc xv . . . . . . Orate pro eis. b) Anno domini m ccc lx . . . . .
  - Vgl. S. Katharinen 168-171.

## K. Am Eingange der Kapelle in Schwartau.

Anno domini m ccc l in die Magni martiris (August 19) obiit Margareta de Cosvelde. Orate pro ea.

## Register.

a. nach Familiennamen.	Baleman, Albert, Pastor an		
Abam, Agneta Christina ver-	S. Marien Mar. 176 C.		
chel. Siemers Mar. 104.	- Heinr., Mert Jat. 6.		
Abeler, Martin Kath. 23.	— Heinr 3ak. 6.		
Ahrens, Joach. Andr. Heinr.,	Balhorn, Jochim, bibliopola,		
Anna Maria geb. Koch Petr. 11.	Caecilia Rath. 107.		
— Beinr	Bald, Jochim Aeg. 8.		
Albers, Hans Kath. 133.	Bartels, Joh. Herm. Rath. 90. 98. 153.		
Albrecht, Paul, Merk, Anna,	Bartelfen, Sans Rath. 122.		
Christina verehel. Mun-	Barven (Cas. obl.), Chriftian,		
ber Mar. 32.	<b>Bappen</b> Aeg. 32.		
— Heinr Rath. 54.	Bafebow, Bernh Betr. 79 F.		
Albach, Peter Jak. 66.	Baş, Simon, arcium et juris		
— Martin	utriusque doctor, Syn-		
— Christoph Aeg. 73.	bicus		
v. Alen, Herm Mar. 189.	Başwiş, Jochim Mar. 1.		
— Янха, Ronne Joh. 13.	Bauer, Joh 3at. 43.		
Alfesen, Jost Rath. 21.	Bauert, Magb. Glifab. verehel.		
v. Allen, Herm., Bgm., Sof.	Haafe Mar. 25.		
fetc	— Herm. Daniel Jak. 69.		
— Thiedeman, Warga-	Beders f. Betters.		
reta	Beckmann, Joh. Joch. Petr. 30.		
Althoff, Anna Kath. geb.	— Joh. Dietr., n. geb.		
Schult Jak. 12.	Stölting Aeg. 9.		
Am er, Wilh., Merk . Mar. 134.	Beeck, Claes Neg. 66.		
Andersen, Anderssen, Andr. Jak. 53.	Begier, Heinr. Chriftoph Jak. 18.		
— Arnd H. G 8.	Behn, Corbt u. Engel . Betr. 79A.		
v. Attenderne, Browin . Joh. 24.	Behr f. Berc.		
— Konr., Bgm., Gründer	Behrens, Behrend f. Berens,		
einer Kap Joh. 25. 26.	Berent.		
— Druda geb. v. P Joh. 26.	Bener, Heinr., Maurer . Aeg. 31.		
— <b>Варрен зи</b>	Beiger, Herm Rath. 22.		
Aucheberch?, Heinr Betr. 79 G.	Beisner, Gottfried, Prediger		
Ausborn, Heinr Rath. 95.	an S. Marien Mar. 109.		
Awerber, Christoph H. G. 4.	v. d. Beke, Hans, Jürgen Mar. 90.		
v. Azen, Carl Rath. 163.	Betters, Telse Joh. 17.		
B., A. H., Mert Rath. 54.	Bekman f. Bedmann.		
Backhus, Anton Mar. 165 C.	Berck, Thiebeman, Bgm.,		
Badendick, Hans, Merk . Kath. 72.	Bappen, Elifabeth geb.		
Baleman, Beinr., Dr., Wap-	Möller, Wappen Mar. 178.		
pen	v. d. Berdel, Ludvif H.G. 31.		

Bere, Lubolf, Am Mar. 195.	Bohmgarn, Abam Neg. 50.
- Joh., Rm., Mettete Dom. 18.	Bohnhoff, Bonhoff, Dan.,
- Herm., Gefete Dom. 19.	Doroth. verehel. Bötti-
Berens, Joachim Rath. 159.	cher Kath. 80.
Berent, Heinr Rath. 20.	— Joh Dom. 13.
Bert f. Berd.	Boy, Joh. Casp Mar. 73.
Berner, Jürgen Beinr Aeg. 73.	— Hans Jak. 53.
Best, Claus	- n. verehel. Schwoll . Aeg. 13.
Bicels, hans Mar. 79.	Bone, Clames, Caecilia, Gretele
Bielau, Jürgen Beinr., Gott-	verehel. Grashof . Joh. 1.
hart	Böfman f Bödman.
Bielen (Cas. obl.), Joh., Anna	Bolbt, Anna Magdal. Betr. 32.
Christina Jak. 58.	- Heinr
Bielefeld, Bielfeldt, Bilefeldt,	Bomgarn f. Bohmgarn.
Nic	Bone, Engel Mar. 85.
— Marcus Merf Jat. 50.	Bonhoff f. Bohnhoff.
— Otto Kath. 133.	Bonnus, Herm., Mag. Super-
— Beter Rath. 157.	intendent Mar. 176.
Bilberbet, -bed, Herm. b. a. Mar. 153.	— Arnold, Bgm., Wappen,
- Heinr Betr. 33.	Katharina, Bappen Betr. 34.
— Hieron. Amandus, Wap-	Booch, Jochim Heinr Mar. 43.
pen Betr. 42.	Borchwart (Gen.), Hans, Barbara
- Martin, Efisabeth . Betr. 66.	fpater verehel. Strud Rath. 65.
Bilefeldt f. Bielefelb.	Bgl. Burghard.
Billingeshufen, Billigeshufen,	Boffel, Heinr., Schiffer . Aleg. 70.
Berner, Bappen, Eljebe	Böttcher f. Böbfer.
geb.v. Buchwald, Heinr. Kath. 97.	Botticher, Joh , Dorothea geb.
Binder, Georg Beit Betr. 3.	Bohnhoff Kath. 80.
Birnau, Joh. Heinr	Brandt, Chriftian Wilhelm Mar. 144A.
Blad, Elijabeth, Anna verehel.	- Franz Heinr Betr. 52.
Schlüter Mar. 184.	— Elisabeth Rath. 106.
Blandenmeier, Gert, Rolef Rath. 1B.	Brafch, Beinr., Bappen . Neg. 20.
Blöder, Detlef Mar. 135.	Brehmer f. Bremer.
Blohm, Jürgen Aeg. 28.	Brefewolt, Breferwoldt, Berm.
Blomenbard, Beinr Rath. 15.	Wappen Petr. 79 B.
Boch f. Booch.	v. Bremen, be Bremis, Claus
Bödman, Nic. Jürgen . Mar. 49.	Wilh., Bappen . Aeg. 1.
— Asmus Kath. 91.	— Runigunde, Abtiffin Joh. 35.
v. Bodwolb, Elfebe verebel.	Bremer, Brehmer, Jatob Jat. 19.
Billingshusen . Kath. 97.	— Şans Heinr Jat. 36.
Bödker, Bödtger, Kort, Anna Jak. 59.	— Hans Heinr. d. j Aeg. 42.
— Jochim Heinr Rath. 98.	— Tewes Rath. 8.
— Dietr	— Dietr., Hille Kath. 128.
Bgl. Botticher.	— Caspar, Wappen . Mus. 2.
21fcfr. b. B. f. L. G. VIII, 1.	10

Brindman, Joh., stud.,	Cornissen, Andreas Mar. 106.
Lutte Mar. 40.	Cymes, be Scimece, Gerh. Joh. 2.
Brobersen, Levin	- Benedicta verehel. v.
Brotes, Joh. b. ä., j. u. d. Mar. 29.	Scaghe Joh. 3.
Bromfe, Bromeze, Beinrich,	Dahlmann, Jochim Carl Kath. 29.
Wappen Jak 75 A.	Danneman, Joh., Bicar Mar. 148.
— Abelh., Abtissin Joh. 46.	Darsowe, Joh., frater curie,
— Nic., Elijab Rath 78.	Gründer einer Bicarei Joh. 23.
Brun, Joh., Bicar Betr. 79 E.	Degener, Dietrich, Maria Rath. 107.
Brüningk, —inck, Abolf . Mar. 167.	Degetow, Hans Jat. 42.
— Nic	v. Degingt, Caspar [Rm.],
— Nic., Merk, Katharina Mar. 167.	Wappen Mar. 151 B.
— Heinr	Dender, Hans Aeg. 63.
— Caspar Rath. 120.	- Herm., Mert? Dom. 8.
Bruns, Balber Jat. 32.	Deterts, Joh Rath. 51.
Bruft, Jeremias, Merk Mar. 77. 101.	Detloff, Dethle(v)es, Joch. Mar. 91.
Bubach, Stephan Aeg. 34.	— David Rath. 53.
Buchau, Albert Petr. 62.	v. Deventer, Barbara, Rötger,
v. Buchwald s. Bodwold.	Bappen Betr. 76.
Buckes, Elsebe Rath. 25.	Dibbert, Dibbern, Marcus,
v. Bubeborpe, Margar., Otto Joh. 7.	Ratharina H.G. 9.
v. Buhren, Joh. Beinr.,	v. Dieck, Joh., j. u. d. Betr. 16.
Gertrud Betr. 67.	Dieberichsen, Bartholom. Betr. 26.
But f. Budes.	Dillmann, With War. 105.
Bunge, J. F 3af. 35.	Dives, Wappen Mar. 61. 182.
— Mathias Betr. 79 C.	Döbbeler, Kort Betr. 79.
Burd, Christoph Mathias Aeg. 55.	Doberich, Joh. Dietr Jak. 77.
Burghard, Abbe Bernh.,	Doll, Joh. Heinr Jat. 42.
Baftor an S. Betri,	Donatius, Christian Gottfr. Mar. 16.
Wappen Petr. 23.	v. Doren, Dorne, Kort,
Bgl. Borchwart.	Wappen Mar. 17.
Burt j. Burd.	— Jürgen Mar. 55.
Burmefter, Burmeifter, Joach Jat. 55.	— Herr Herm Mar. 137.
— Samuel Betr. 25. 84	Dragun, Draguhn, Asmus Mar. 122.
— Marcus	- Joh. Heinr Betr. 19.
Busch, Hans	Drape, Jürgen Mar. 79.
Busman, Anbreas, Rm.,	Dreyer, Joh. Heinr., Rm.,
Wappen, u. Gertrub,	Bappen Mar. 151 E.
Wappen War. 174 A.	Drundmöller, Chrift Betr. 43.
C. vgl. K.	Dubben (Cas. obl.), Herm. Betr. 77
Cetewer, Gertr Mar. 6.	
v. Chnovenbergh, Joh Mar. 112.	Duffer, Joh. Heinr Mar. 68
Christiani, Peter, Pastor an	Ebel, Ebele, Dietr Mar. 173
S. Jakobi, Wychmob Jak. 83.	— J. M Dom. 13

Ebeling, Beinr., Anna ver-	Gäbert, Joh
ehel. Meyer, Wappen Kath. 26.	Ganislandt, Wwe. geb. Plat.
Edermann, David Andr. 3at. 16.	man Rath. 1.
Eggerabt, Tilsman Kath. 105.	— Wilh Rath. 16.
Cheman, Arendt Beir. 68.	Gättens, S. B Rath. 124.
Chrich f. Erich.	Genbena f. Ghenbena.
v. Ellind, Herm Mar. 143.	v. Gerben, Morig, Bappen Rath. 157.
v. Embreca, Beter, Subprior	Gerbes, Chriftoph, Bappen,
und Bifitator ber Domi-	j. u. d., Bgm Mar. 174 C.
nikaner Dom 6.	thor Gest, Herm., Bappen Rath. 76.
Emmerman, Hans Rath. 139.	Gerde, Heinr 3at. 24 F.
Enade, Hans Rath. 90.	Geert, Margar. Kathar. ver-
Engelman, Anna Kath. 152.	chel. Meint Kath. 128 A.
Engenhagen, herm , Wappen,	Gerwer , Gherwer , Joh.,
Rathar , Wappen . Mar. 151 A.	Gertrud Betr. 79 G.
v. Engelun, Heinr., frater Dom. 6.	Geftering?, Thomas Mar. 59.
Erich, Chrich, Heinr H.G. 23.	Ghenbena, Telfete geb. Lüne-
— Andr H.G. 27.	burg Rath. 59.
v. Effen, Margar., Elisabeth Joh. 10.	Giltteman, Dietr., Mert,
Euthien, Katharina Petr. 1.	Magdal Rath. 145.
Everding, Joh	Glase, Alex. Hieron., j. u. l. Rath. 82.
Evers, Peter Mich Mar. 142.	Goldensee, Jochim Dom. 3.
Fald, Andr War. 166.	Golboghe, W Joh. 19.
Farchte, Melcher b. j., Bäcker Rath. 154.	Gveichen (Cas. obl.), 3. G. J.,
Fargau, Joh. Hieron., Anna	R. M Kath. 119.
Margar. geb. Hornung Aeg. 37.	v. Göffel, Marg. Elisabeth
Fiescher s. Fischer.	geb. v. Lorenpen Mar. 174C.
Fischer, Fiescher, Margar.	Goessen, Gertr Mar. 163.
geb. Woltersen Mar. 141.	Gotten (Cas. obl.), Anholdt Betr. 51.
— Joh Jak. 76.	Göpe, Aug Mar. 10.
Figman, Joh., Dr., Wappen Mar. 52.	— D. Georg Heinr., Super-
Flege, Evert Neg. 19.	intendent Mar. 176.
Flothe, Detl Rath. 141.	Grashof (Grashaves), Gretefe
Flugge, Marcus Rath. 85.	geb. Boye Joh. 1.
Fode, Hans, Mert Betr. 7.	Grautoff, Jürgen Betr. 78 B.
Fogeler j. Bogeler.	Gravenstede, Dietr., Mert Mar. 8.
Frame, Fram, Nic Mar. 157.	Gre , Georg Christian,
— Bernd	Hedwig Christina geb.
Freje, Bernd, Merk Mar. 89.	Gundlach Mar. 44.
Froboes, Frobose, Detl Mar. 43.	Gren, Green, Anna Christina
— Peter	verehel. Reimers . Jak. 47.
Fürstenau, J. J	— Joh. Nic Betr. 79 B.
— Wilh. Heinr Kath. 115.	Greue, Dietr Mar. 145.
Gabert, Joh Aeg. 35.	Greverade
	10*

Grevesmühl, herm. heinr.	v. d. Hardt, Hart, Haertt,
Andr	Herr Joh. Richard . Mar. 16.
Groen, Lorenz, Wappen Betr. 55.	— Richard, Richard . Kath. 6.
— Werner Aeg. 5.	Harms, Reinhold Rath. 150.
Groffweg, Christian Mar. 163.	Harmien, Harmejen, Rolf, Eva Rath. 92.
Grube, Carften, Mert . Betr. 8.	v. Harften, Joh Rath. 2.
- Rolff, Mert, Annete,	v. d. Hart f. Harbt.
Wappen? Rath. 169.	Hartwich, n. verehel. Lübcke,
Grüter, Herr Heinr., Wappen,	Wappen Mar. 47.
Dorothea (geb. Dives,	Hart, Casp Aeg. 15.
Wappen) War. 61.	Bgl. Berge.
Gruwel, Georg, Rm., Anna Petr. 81.	Harpebarch, Jak., Dorothea Mar. 3.
Gubbe, Chriftian Kath. 24.	Hafe j. Haafe.
Gundermann, Joh. Chri-	Hafentien, Ronr.? Betr. 20 A.
stoph Kath. 19.	Baffe, Heinr 3af. 51.
Bgl. Gunterman.	— Carften Aeg. 45.
Gundlach, Hedwig Chrift. ver-	Havet, Hans Rath. 118.
ehel. Gre 44.	Haveman, Jak
Gunter, Auton Ernft . Rath. 130.	- Seinr Betr. 17.
Gunterman, Bernd Rath. 59.	— Joch
Bgl. Gundermann.	Bgl. Hoveman.
Guftrome, Silbegund, Abtiffin Joh. 37.	haversaat, -jaht, -jabt,
Haan, Hans Rath. 87.	Abolf Jürgen Mar. 170.
Haafe, Joh., Magbal. Elifab.	- Heinr., Merk Aeg. 26.
geb. Bauert Mar. 25.	Joh
Hack, Abrian Mar. 154.	Beinde, Beinr 3af. 33.
Hage, Lorenz Rath. 137.	Beinrichsen, Joh , Sefretar Kath. 32.
Hagen, Baul Mar. 8.	Helle, Alberg, Abtiffin . Joh. 32.
— heinr 3at. 48.	Henninges, Hans Rath. 132.
Hahn f. Haan.	Hering, Arnd Betr. 13.
Hatenholdt, Henning Mar. 11.	Herma, Hans, Mert . Rath. 44.
Hats j. Hads.	Hertberg f. Harpebarch.
Haleholticho, Evert, Bap-	Berge, Joh., Joh., Glifabeth Betr. 53.
pen?	Bgl. Harp.
- Herr Evert, Herr Brun,	Syddefer, Jürgen, Bappen Betr. 45.
Herm. d. ä Jak. 46.	Sintel, Evert Rath. 57.
— Bernh Rath. 109.	Sintelben, Beinr 3af. 27. 65.
v. Hamme, Dorothea, Dietr. Mar. 194.	Evert Kath. 118.
Hanneken, Nic., Dr. Physicus,	Hinriche, Jürgen Rath. 61.
Wappen War 82.	hing, herm , Stina? . Betr. 29.
Hanson, Hans Betr. 59.	Singe, Baul b. a., Anna Dar. 84.
hanssen, Beter, Maria . 3af. 11.	hogehus, Konr., Glifabeth Jak. 46.
Harber, Jak	Hogefand, - fang, Heinr.,
— N. J	Annete Dom. 12.

Holmans, Glifab Aeg. 46.	Jacobsen, Jacubsen, Christoph Aeg. 11.
Holt, Hoolt, Helenburg,	— Christina Dorothea ver-
Ronne Joh. 13.	chel. Jappe Petr. 28.
— Dietrich, Bicar 34.	Jamps, Janps, Hans,
Holterman, Joh. Heinr. Rath. 27.	Katharina Kath. 170.
v. Holthufen, Berthold,	Jappe, Peter, Christina
hille, Borchard Mar. 194.	Dorothea geb. Jacubien Betr. 28.
Hölttig, Joh. Abolf, j. u. d. Mar. 113.	Jentich, Joh War. 155.
Son, Ric., Bappen Betr. 76.	v. Jerujalem, Wessel,
Honftebe, Davib Betr. 78.	Wappen Rath. 45.
Hoolt f. Holt.	v. Jevere, Joh., Kaplan Joh. 5.
Hoppe, Joh Mar. 67.	Jönfen, Jürgen Rath. 49.
— Joh. Heinr Jak. 38.	Iffelhorft, Arnold, Proto-
Horneman, Tobias Mar. 96.	notar Rath. 74.
- Magdal. Rathar. ver-	Junghe, Wobbete, Heinr.,
ehel. Müller Betr. 27.	Wappen Mar. 158.
Hornung, Heinr. Conr., Anna	R., A. E., M. E., C. M. Aeg. 60.
Margar. verehel. Fargau Aeg. 37.	C cl, Clawes Rath. 49.
v. d. Horst, Telsele Mar. 122.	Kahl, Heinr Betr. 6.
v. Höveln, Houelen, Göbert,	Ranser, Joh. Heinr Mar. 127.
<b>Wappen</b> Mar. 117.	v. Calven, Clawes Mar. 126.
— Christian Mar. 174A.	— Wilh., Bgm., Bap-
— Gotth., Bgm., Wappen,	pen, Annete, Runnete,
Anna geb. Schilling,	Wilh., Heinr., Rm. Aeg. 75.
Wappen Mar. 180.	— n. Rm Rath. 54.
— Gotth., Bgm Mar. 198.	v. Campe, Lüber, Bicar Joh. 23.
- Herr Gotth., Wappen,	v. Campenholth, Subrecht,
Christian Rath. 26.	Bappen, Annete, Bap-
— <b>Wappen</b>	pen Muj. 1.
Hoveman, Brun Mar. 157.	Cappelen, Jak Mar. 62.
— Arnold Betr. 69.	Cappelle, Moriz Jak. 2.
- Gertrud, Abtiffin . Joh. 45.	Carstens, Ric
Bgl. Haveman.	— Joh. Nic
Howe, Heinr., Anna Aeg. 21.	— Thomas Friedr., Syn-
Hughen, Joh Rath. 32.	bicus Betr. 79 D.
Huntborch, Andreas, Wap-	— Joach. Friedr., j. u. l.,
pen, Sara, Wappen Betr. 48.	Rm., Wappen Kath. 9.
Hutterod, Herman, Wappen,	— Joach Rath. 41.
Grette, Bappen, Carften,	Rasehe, Ties Aeg. 18.
Lütke, Hans Mar. 181.	Kajelau, Hans Heinr Jat. 56.
Jacoby, Jacobi, Bernh. Mar. 65.	Kaftorp, Caftorpp, Gert,
- Daniel, Wappen . Mar. 125.	Bappen, Geste, Bap-
Jacops, Jacobpes, Heinr.,	pen Rath. 34.
Mert, Elfebe, Hans Rath. 14.	— Heinr., Talcke, n Rath. 173.

v. Kempen, Joh., Am,	Rolbed, Beter
Wappen Mar. 186.	Colerus, Wappen Mar. 97.
— Chriftina, Abtissin . Joh. 47.	v. Rollen, Arnd, Mert . Rath. 75.
Rerl?, Beinr Betr. 79 B.	Kollner, Jost Rath. 113.
Kyndel, Joh., Am., Wappen,	Roencle, Beinr Rath. 146.
Anna, Wappen Mar. 133.	Conradus, Joh., Sefretär,
Klasen, Lubolf Jak. 59.	· Augustin Rath. 88.
Claßen, Meinh Mar. 58.	Constantin, Constin, n. Rm. Mar. 21.
Klemeke, Andr., Wappen Petr. 45.	— Heinr., Am., Eljabe Jak. 87.
Rlen, Lorenz Meg. 12.	Köpens, Mathias H. G. 13.
Rlepel, Joach., Am Mar. 134.	Rorbes, Bernd Mar. 91. 119.
Klett, Daniel u. Kathar. Mar. 165A.	— Heinr
Rleuer, Cleuer, Herr Albrecht,	Cordua, Kohn Jochim . Petr. 56.
Richmoth Jak. 85.	Cornills, Joh. Jak Rath. 85 A.
Rlinghenberch, Clinghen.	Cortina, Gerh Jak. 24 E.
bergh, Joh., Bgm.,	Korpad, Friedr Betr. 74.
Elisab Jak. 84.	v. Cosvelbe, Margar Schwartau.
— Joh., Ят., Wappen Petr. 80.	Krechting, Bernhard, Mag.
Klindman Martin Jak. 32.	Pastor an S. Marien
Klindsporn, J. A Jak. 13.	u. Senior, u. Margar. Mar. 176 D.
Klooflod, Hans Rath. 156.	Kreffting, Anna War. 79.
Clotecowe, Martin, Wappen,	Arellenberg, Heinr Petr. 65.
und Gertrub Jak. 24 E.	Aremer, Herm., Wappen,
Klug, Marcus Aeg. 2.	Anna, Wappen Mar. 66.
thor Klus, Hans, Jürgen,	Herm <b>R</b> ath. 122.
Mer! Mar. 162.	Rreupfelbt, Joch Neg. 17.
Klüver, Wathias Friedr. Kath. 53.	Kreupman, Wilh H.G. 9.
Kluwitasch, Otto Aeg. 27.	Crispyn, Joh., Mm., Wap-
Knaat, Knat, Jürgen . Aeg. 40.	pen, Zeghebode Kath. 153.
— Balentin Rath. 66.	v. Criwiț, [Jak.] Mar. 104.
— Hans, Anna Maria,	Krohn, Hans Rath. 104.
Hans Rath. 125.	Kröpelin, Elifabeth, Abtiffin Joh. 42.
Rnees, Seinr 3at. 24 C.	Krück, Beter Joh Mar. 168.
Kniller, Zacharias Kath. 114.	Krul, Ludw., d. ä Joh. 14.
Knoop, Peter, Engel Kath. 158.	— Ludw., Am Dom. 17.
Knust, Gottl Mar. 57.	Krummebyk, Erich, Ritter,
Koch, Anna Maria verehel.	<b>Bappen Rath. 97.</b>
Ahrens Betr. 11.	Crummer, Joh Joh. 16.
— Christoph Barthol.,	Krupp, Wilh. Carl, Rm. Mar. 139.
Garbräter Aeg. 30.	Kruse, Cruse, Herr Joh. Mar. 15.
Rod, Stephan Neg. 17.	— Mathias <b>R</b> ath. 4.
— Alert, Mert Neg. 57.	Ruhl, Aegid. Christian . Mar. 100.
Köhler, Joh Mar 63.	Kuhlmann, Joh. Anton,
Rohpeis, Konr Jak. 24 H.	Bappen Mar. 174.

Rune , Jochim Jak. 1.	Lipenius, Joh. Martin,
Runfe, Beinr Meg. 27.	j. u. d
Rufel, Alexand Rath. 50.	— — <b>R</b> ath. 79.
Labehoff, Kathar Aeg. 54.	v. d. Lippe, Joh Jak. 9.
- Beinr., Mert . Rath. 73. 125.	Loeff, Dietr., Bappen . Mar. 162.
Laffrent, Jürgen, Anna	Lohman, Melder, Mert Betr. 36.
Regina Mar. 116.	v. Lorenpen, Marg. Elisa-
Lammery, Lammers, Jak.	beth verehel. v. Göffel Mar. 174 C.
Christoph Mar. 28.	v. Lossen, Georg Aeg. 61.
— Martin	Lossii (Lossien), David
Lampe, J. N Rath. 107.	Ernst, Elsabe Mar. 107.
Lamprecht, Dietr. Gottfr.,	Lübcke, Gabriel, Wappen,
Dr., Rm <b>R</b> ath. 33.	n. geb. Hartwich,
Lang, Philipp Christoph,	Wappen Mar. 47.
Doroth. Marg. geb.	Lübeman, Heinr Mar. 129.
Sieben Mar. 150.	— Magdal Mar. 2.
— Joh. Christoph Petr. 58.	— Anna Doroth Mar. 9.
Lange, Andr Betr. 22.	Lübers, Joh. b. ä., Mert Mar. 48.
- Marcus Heinr Rath. 12.	— Moriz 3af. 20.
be Lapibe, Heinr Joh. 8.	— Hans Betr. 79.
— Herr Joh Joh. 9.	— — Rath. 139.
Lebrade, Lorenz, Prior . Dom. 21.	— Albrecht Aeg. 4.
— Peter, frater Dom. 22.	— Borchert Rath. 60.
Lefever, Joh. Phil., Wappen Petr. 71.	— Borchert Rath. 64.
Leffst, Ernst, Merk Aeg. 62.	— Albrecht H. G. 24.
Lembte, Lemte, Hans Bernh.	Lunau, Abolf Friedr Jak. 22.
Lubw., med. Dr., Phy-	
ficus	Lüneburg, Luneborch,
— Joh	Alexander [Rm.] . War. 144. — Rob. Abolf Kak War. 64.
— Martin	— Joh. Abolf Jak Mar. 64. — Elifabeth geb. Widebe,
— Peter, Mert Kath. 162.	Bappen, Nic.? <b>Bap</b> -
v. Lengerten, Lengert, Doro-	pen?
thea, Herr Georg . Mar. 35.	- Gertrud, Wappen . Mar. 144.
— Jürgen Rath. 35.	— Rathar. geb. v. Leven,
v. Lens, Hellen Rath. 10.	- Ruthut: geb. v.Zeven, Wappen, Joh., Rm. Joh. 28.
Leopolbus, Lubw., Merk Kath. 63.	— Alexand., Bam., Bap-
v. Leven, Kathar. verehel.	pen, Joh., Am., Teljeke
Lüneburg, Wappen . Joh. 28.	verehel. Ghendena . Rath. 59.
Levenhagen, Joach. Friedr. Mar. 51.	— Joh., Bgm., Wappen,
Lexow, Christian Jak. 15.	Joh., Am., Bertram,
Linbeman, Martin, Mert Mar. 30.	Thomas, Joh., Heinr. Rath. 103.
Lindenberg, Casp, Pastor	— Bappen? Betr. 79 F.
an S. Petri, Bappen Aeg. 47.	Lutte, Balger, Salome . Rath. 131.
un G. petti, wuppen neg. 41.	Butte, Suiger, Suivme . Raty. 131.

Lütkens, Lütgens, Wathias	Mente, Gertr	Betr. 60.
Heinr Jak. 67.	Mert, Phil	Mar. 185A.
— Kathar. Magdal. ver-	Mefter, Beinr., Mert,	
ehel. Rump Petr. 7:2.	Margar	Neg. 59.
— Mathins Aeg. 14.	Mett, Gottfr. Ludw	
— Joh. Gottl	Michael, Heinr., j. u. d.,	
— Thomas, Anna Aeg. 51.	Syndicus	
Luetkens Sang fohn, Jur-	Middendorf, Joachim .	Mar. 50.
gen, Mert Rath. 40.	Mindelte?, Ratharina .	
Lüttefoget, Dietr.? Mert Dom. 11.	Möllenhoff, Abam Beinr.	<b>R</b> ath. 36.
Maack, Meno Beter S.G. 5.	Möller, Beinr., Elifab. ber-	
Mählen (Cas. obl.),	ehel. Berd, Bappen	
Christoph, Wappen . Aeg. 29.	- Hans, Mert	
Mandorp, Jak., Sophia Aeg. 3.	Mölner, Joh., Grette .	
v. Manen, Heinr Rath. 7.	Montborff?, Joh., Mag.,	
Mangel, Jürgen, Wappen,	Wappen, Talete	Rath. 30.
Rathar Jak. 35 A.	Mornewech, Meinrich	
Manpel, Barthol, Mert Mar. 171.	- Bertram	
Martus, Marctus, Elias,	Morum, Abelh., Abtiffin	
Mert, Kathar Rath. 28.	Muhl, Christian	
Martens, Marcus Mar. 42.	Mühlrath, Christian Wilh.	
Mebius, Mathias Ausoe-	Muir, Mart	
rius Betr. 22.	Müller, Jak. Leonh	
Medelenbord, Medlemborg,	— Joh. Christoph	
Margar., Wappen . Mar. 151 I.	- Ludolf Heinr., Mag-	
- Joch., Mert, Anna . Kath. 11.	bal. Kathar. geb.	
v. Mehrem, Beter 3at. 17.	Horneman	Betr. 27.
Meier, Meyer, Christoph,	— Abrian, Rm	•
Merk	Munder, Christina geb.	
— Jürgen Albrecht Jak. 34.	Albrecht	Mar. 32.
— —	Münfterman, Berr Ric.	Joh. 20.
- Herm., Elifab Betr. 80.	Munte, Ludw	
— Joh., Wappen, Anna	Münter, Gert	
geb. Ebeling, Bappen Rath. 26.	- Lorenz, Maria	
Meinert, Benjamin Jat. 73.	Rauw, Heinr	
Meins, Heinr., Bappen,	Reitman, Claus	
Margar., Wappen . Betr. 20.	v. Reutirchen, Chriftoph,	3
Meinsman, Dietr Aeg. 38.	Erbherr auf Mellen.	
Meint, Lorenz Jürgen,	tin, Bommerich.Rath,	
Margar. Kathar, geb.	Ritter, Bappen	
	Reucrant, Paul, Dr	
Geert Rath. 128 A. Melher, Daniel Rath. 49.	Nygebur, Mich	
Mente, Margar. Gertr.	Rneterte, Nic., Pfründner	
verehel. Tesborf Jak. 37.		
• •	. , ,	

Niemann, Joch 3ak. 57.	Baschezat, Herr Heinr Mar. 102.
Rihus, Albert Betr. 78 C.	Baul ?, Meno, Dr Mar. 151 C.
Nissen, Hans Rath. 54.	Bauli, Franz Heinr., Dr. Mar. 165 D.
Noed, Mathias Mar. 166A.	Pavels, Mathias Mar. 12.
Notte, Maria Dom. 2.	Peyers, Jak Jak. 44.
Rollingt, Jost, Wappen . Mar. 95.	Pent, Joh Aeg. 6.
Rorthof, Joh., Greteke . Kath. 18.	Peperjat, Hartman, Bgm. Joh. 27.
Nortman, Abelh Mar. 79.	Pejch, Jakob Rath. 111.
Obestoe, Gerh., Wappen,	Peters, Peter Mar. 23.
Willemut Mar. 152.	— Hans, Wappen Rath. 72.
Obinghe, Oding, Hans,	Petersen, heinr Mar. 86.
Telse Joh. 4.	— Herm. [Ят.], Wappen Mar. 151G.
Olbenborch, Joch., Merk Kath. 32.	— Lorenz [Rm.], Wappen Mar. 151 K.
Olberogge, Gabriel, Merk,	— Şerm
Anna Aeg. 49.	— Eljabe verehel. Anlle Kath. 7.
Ortman, Beter Jat. 5.	— Andr Rath. 10.
v. Diebe, Gerh., Merk . Kath. 77.	— Hans Rath. 56.
Ofterman, Mathias Kath. 108.	- Heinr., Hutstaffirer . Kath. 83.
Otte, Magdalen. Regina,	Petri, Nic., Bicar am
Wwe. von n Mar. 176 B.	Dome, Schreiber bes
Otto, Joh. Lorenz Betr. 12.	S. Johannis-Kl. Joh. 27.
Open, Geiche Mar. 158.	Pforthus, Heinr. Bet Mar. 110.
Overbyt, Wenemar Rm.,	Biehl, Hans Chriftoph . Acg. 65.
Runeke Dom. 1.	Bieter, Heinr Mar. 13.
B., C. B	Bincier, D. H
v. P, Albert, Druda	Blaen, Heinr Mar. 128.
verehel. v. Attendorn Joh. 26.	Plaht, August
Bahder, Karften Mar. 173.	Blagman, n. verehel.
Bahrman, hans, Mert . Rath. 43.	Ganjslandt Rath. 1.
- Beter, Mert Rath. 66.	Plestow, Plescowe, Jat.,
Pakebusch, Matthäus [Bgm.],	Bgm., Herbete Mar. 197.
Wappen, und n Mar. 145.	- Windelburg, Abtiffin Joh. 40.
Palman, herm 3af. 26.	Pleffing, J. C. verebel.
Bape (Sacerdos), Lambert,	Weyland Rath. 163.
Wandichneiber Joh. 18.	Bloges, Jürgen, Mert . Dom. 14.
Bapenborp, Beinr., Grun-	Bloen, Marcus B.G. 12.
ber einer Kapelle,	Blonnics, Mette, Abtiffin Joh. 49.
Wappen, Katharina Rath. 165.	Boldaum, Beinr Rath. 70.
Barcham, Henning, Rm.,	be Ponte, Windelburg,
Gejche Mar. 41.	Abtissin Joh. 33.
Parman f. Pahrman.	Bottow, Bawel u. Lifebet Rath. 96.
Bajchen, Paften, Heinr Mar. 24.	— Joch
— Carften Mar. 102.	Bringnis, Jod., Kathar. Aeg. 69.
- Dankwart, Mert . Rath. 69.	Projd, Lorenz 3at. 61.
	1 17/1 2000

Provustina, Heinr. u.	Ripp, Jürgen	Б. <b>В</b> .	26
Elsebe Mar. 176 A.	Ritefahget, Paul	Rath.	38
Qualman, Dietr. Jürgen Mar. 142.	Ritter, Andr	Mar.	140
Rahtgeber, Peter Jak. 29.	Rittershausen, Joh	Mar.	159
Rahtkens, Rahtgens, Joh.	Roben, Joh., Bicar		
Heinr Rath. 4.	Roeck, Philipp, Wappen	Betr.	24
— Paul Rath. 117.	— Casp		
Ralat, Matthäus Mar. 15.	Robbe, Herr Matthäus,		
Ramm, Joch Rath. 164.	Wappen	Mar.	183
— Joch. Gottl Jak. 21.	Robe, Gert		5
Rathgeber j. Rahtgeber.	— Зоф., Werf	Rath.	143
Rattens f. Rahttens.	Röber, Herm , Mert	Mar.	22
v. d. Rede, Kathar., Wappen Jaf. 80.	— Beter	Aeg.	27
Rebe her ?, Elifab Aeg. 38.	Rohloff, Joh Arnd	Meg.	44
Ree, Joh. Tobias, Rapitan 3af. 68.	Röhr, Christoph		
Rehtwisch, Andr Rath. 134.	Nöt f. Roect.	•	
Reifman, Richard, Bappen Rath. 127.	Role, Gerh., Bappen,		
Reimers, Chriftian, Anna	Gertr	Jak.	76
Christina geb Gren Jak. 47.	Rold, Heinr., Senior		
— Jochim Rath. 25.	(Prediger)	Mar.	187
- Hans Rath. 37.	Rolfffen, Marcus	Б. <b>В</b> .	20
— Marcus	Rolof f. Rohloff.	•	
Reinden (Cas. obl.), Joh.	Ron f. Rhon.		
Abam Rath. 135.	Rör f. Röhr.		
Reinet, Beter S.G. 1.	Ros(t), Dietr., Anna	Rath.	47
Reppenhagen, Casp., Mert Betr. 54.	Röttes, Heinr		
Refe, Christoph, Bappen Rath. 71. 109.	Rueden f. Rhueden.	•	
Rethwisch f. Rehtwisch.	Rull, Beinr., Bgm., Bap-		
Rettich, Joh. Heinr Betr. 15.	pen	Mar.	114
Rhon, Chriftoph, Baftor Jat. 23.	Rulle, Elfabe geb.		
Rhueden, Georg Wilh. Betr. 74.	Beterefen	Rath.	7
Rucheher, Herr Ulrich Joh. 21.	Rump, Hans, Kathar.	•	
Richert, Georg Herm.,	Magdal. geb. Lütgens	Petr.	72
Baftor an S. Jakobi,	Russe, Lorenz	Meg.	67
Senior, und Anna	Rutenius, Wilh., Schul-	0	
Kathar Jaf. 24 D.	rector	Rath.	174
Richter, D. L	Sacerdos f. Pape.	•	
Richoff, Joh H. G. 10.	Safferan, Gertrud, Abtiffin	Joh.	39
Riefenbarg, Beter, Dorath. Rath. 158.	Salige, Joh., Am., Elija-	0.7	
Riete, Rite, Simon, Bap.	beth, Abtiffin	Joh.	48
pen	Salinge, Heilwig, Abtissin		44
— Jat., Mert 6.	Sander, Heinr., Gold.	O - 7.	
Rithof f. Richoff.	schmid, Katharina .	Rath.	114
	Sarnow, Jak		42
		,	

Sartor, Achatius	Nea.	<b>72</b> .	bes h. Geistes, Ratha-
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	Rath.		rina H.G. 7.
v. Scaghe, Benedicta geb.	,		Schröder, Herm Mar. 169.
v. Scimece	Rob.	3.	- Beter, Mert?, Anna Jat. 66.
	Joh.	3.	- Sans, Mert Betr. 14.
	Mar.	37.	— (Mag. Gerh ), Christina Betr. 31.
— Jürgen, Margar. Eli-			— Jat
	Jat.	60.	- Jurgen Beinr Aeg. 25.
— Anna Elfabe			- herm. heinr., Bappen Aeg. 33.
	Mar.		- Simon Rath. 2.
v. Schaghe f. Scaghe.			— Rarsten Rath. 17.
Scharbau, Carften !	Rath.	119.	— Heinr Rath. 52.
· ·	Rath.		Schulhop, Schulop, Ditmar,
Scheele. Schele, Scheel,			Mechthilb Jak. 74.
	Mar.	71.	— Herr Joh
— Jürgen, Bicar		81.	Schüll, Friedr. Thomas Jat. 14.
	Betr.	43.	Schulte, Jaspar, Merk,
Schepenstebe, v. Scepen-	<b></b> .	-0.	Bäcker Mar. 83.
	Betr.	81.	Schult, Dietr Jat. 9.
— Abelh., Wappen	•		— Anna Rathar. verchel.
v. Scheven(?), Peter !		<b>42</b> .	Althoff Jak. 12.
	Dom.	9.	- Rath. Elfabe geb.
Schilling, Anna verehel.?	com.	v.	
	Mar.	180	Zaehn Dom. 7. Schulze, Christoph Kath. 144.
•	Mar.		Schunacher, Mathias . Mar. 179.
	Mar.	91.	Schumann, Christian . Mar. 14.
	Mar.		Schüneman, Wathias . Mar. 136.
Schliemann i. Sligman	<b>27</b> tut.	40.	Schütze, Casp Betr. 41.
Schlüter, Heinr., Kauf.			Schward, Zürgen Christoph Betr. 46.
händler, Wappen . 9	Man 1	51 f	Schwehmer, Franz Mathias Acg. 16.
Bgl. Slüters.	viui. i	<b>θ1 1.</b>	Schwoll, Schwöll, Marcus,
Schmidt, Bernd L	Day 1	ee D	n. geb. Boy Aeg. 13.
— Joh. Mich			- Marcus B Aeg. 74.
— Christina			v. Scimece s. Cymes.
• •	.Ծ. Ֆ. Ծ.		Seemann, Sehman, Chri-
'	.ம். வ.	25.	l ·
Bgl. Smet. Schönman, Detlef	mat.	<b>49</b> .	ftian
	•	86.	
	Rath.	75.	v.Segeberghe, Zeg(h)eberch,
Schonman, n., Anneke .		4.	Kuno, Gründer einer Kapelle Mar. 192.
	Petr.	4.	
Schramm, Aug. Christian,	om	111	— Mechthild, Ronne, n Aeg. 30. Seger, Koh Rath. 18.
Joh. Christian	war.		• • •
Schriver (Sschriver), Hans,			
Pfründnerizman			Sehman f. Seeman.

Senbert, Joh. David . Betr. 64.	v. Stiten, Styten, Heinr.,
Sempwrt ?, Joh. Balthaf. Rath. 29.	Rm
v. Senben, Hans, Gert . Betr. 57.	— Hartwig, Wappen . Kath. 82.
Serner, Joh. Jak H.G. 2.	Stolle, Götke Jak. 241.
Seseman, Anna Magdalena Mar. 75.	— Elert, Wappen Kath. 31.
— Şeinr., Wappen . Mar. 75. 126.	Stoltenberg, J. F., Dr.? Mar. 85.
— Kath. Elisab., Wappen Mar. 75.	— Joh
Severin, Nic., Wappen,	Stolterfoht, —foth, Jak. Mar. 165A.
Kathar., Wappen . Mar. 81.	— <b>Варрен</b>
Sieben, Doroth. Marg.	— Jak., Mag., Pastor an
verehel. Lang Mar. 150.	S. Marien <b>M</b> ar. 175.
— Jürgen Rath. 147.	— Herr Joh Jak. 28. 30.
Siedmann, Frang Beinrich Mar. 165 E.	— Bernh. Heinr., Christina Betr. 40.
Siemers (Siemes), Jürgen	Stölting, n. verehel. Bec.
Thimme , Agneta	mann Aeg. 9.
Christina geb. Abam Mar. 104.	Stoot, Hartwig, Apotheker Max. 177.
- Joh. Friedr., Christine Petr. 5.	Strate, Heinr., Kathar H.G. 15.
Sievers f. Siverdes.	Strauch, Jürgen Rubolf,
Siricius	Mert Mar. 27.
Siverdes, Sievers, Beinr. Mar. 174 D.	Strefom, Detl. Ric Betr. 28. 70.
- n., Winbelke Kath. 137.	Strobut, Kathar., Grün.
Sligman, Joch., Merk . Kath. 39.	berin einer Kapelle . Rath. 171.
Stucup, Siegfr., Wappen Mar. 83.	Strud, Strut, Jürgen,
Slup, Martin, Christian Jak. 81.	Merk, Barbara verw.
Slüters, Druba, Wappen,	Borchwart Kath. 65.
Abtissin Joh. 41.	— Joch Rath. 121.
Smet, Hans be b H. G.	Struve, Brun, Bobbete Mar. 172.
v. Sost, Herman Mar. 164.	Suhrberg, Joh. Albrecht Jak. 24 A.
Spener, Philipp Ludw., Dr. Mar. 146.	Süren (Cas. obl.), Sabia Aeg. 17.
Sperling, Joh	Sutthof, Mich Rath. 5.
Spifer, heinr Rath. 123.	Svantenius, Enochus . Rath. 110.
Spiring, Spirinck, Christian,	Swen, Cyeke Mar. 171.
Margar	Swentoves, Mathias . Rath. 129.
— Jatob, Mert Aeg. 39.	Tand, Joach., Dr.? Mar. 109.
Spuise, Jürgen Dom. 5.	— Joach
State, Hans Jat. 32.	Tausch, Joh. Georg, Dr.
Stal, Peter Rath. 48.	med
Staper, Hieron Rath. 116. Stein, Maria Elifab. geb	Techentien, Joh. Herm Neg. 48.
Stein, Maria Etijao. geo.	v. Tegel, Jak Betr. 19.
v. Melle, J. P., Archibiakon Jak. 71.	Tesdorpf, Teßdorff, Beter Heinr
Steinfelbt, Ric	
Stersche, Anna H.G. 3.	
Stinging, Georg Friedr. Mar. 151 H.	Mențe, Kathar. Elijab. verețel. Belhagen . Jak. 37.
Cimping, Story Orthor. Matt. 19111.	ottegen deigugen . Jun. 01.

Tegmer, Hans Jaf H	Bytgo ?, Nic
Thibeman f. Tibemans.	Blynt, Heinr, Gründer
Thile, Tile, Ludw., Jat.,	einer Kapelle, Mar-
Pastor zu Pronstsorf] Aeg. 21.	gar
Thissen f. Tisen.	Bogel, Joh., Joch. Beinr. Rath. 101.
Thomallen, Clawes, Wap	Fogeler, Balentin Rath. 109.
pen	Bogt, Gerh., Wappen . Mar. 38.
Tiburt, Jak Betr. 38.	Bgl. Baget.
Tybemans, Hans Dom. 15.	Bolbrecht, Jürgen Betr. 18.
Tiefenhusen, Otto, Marg.	Borrad, Borrath, Dietr ,
Elisab. verehel. Schacht Jak. 60.	Rm., Gertrub, Grün-
Tile f. Thile.	derin einer Kapelle. Aleg. 76.
Thien, Thissen, Joh.,	- Yba, Abtissin Joh. 36.
Mert, Andr Jat. 8.	Bogbein, Heinr Jat. 70.
Timme, Claus 3at. 24 E.	—
Timmerman, Bernd Betr. 21.	23., B Rath. 64.
— Peter, Lorenz . Rath. 136.	Bachenborp, Jost, Bap-
Tollener, Friedr Mar. 144 B.	pen?
Tomälen f. Thomallen.	Bahns, Joh. Bernb Mar. 56.
Trappe, Joch., Bappen,	Bate, Martin, Bader . Rath. 13.
Anna Elijab., Bappen Mar. 80.	Balefamp, Heiberich Mar. 155.
Treuman?, Sans Dom. 4.	Walter, Joh. Christoph . Rath. 94.
Tudfen, Lorenz Jat. 39.	Wan , Heinr Kath. 62.
Turau, Gerh Rath. 105.	v. Warendorp, Brun, Bgm.,
Ulehorn, Bappen zu . Joh. 29.	Gottschaff, Rm Mar. 179.
Ulff, Joh. Friedr Mar. 78.	— Wilh., Am., Elifabeth,
Ulm, Heinr. u. Hans . Jat 24 E.	Herm
Uteken?, Balber Betr. 10.	— Webete, Rm Jat. 82.
Utthoff Mar. 79.	— Wolberadis, Ronne,
Baget, Utiffar Rath. 63.	Herr Brun (Am) . Joh. 12.
Bgl. Bogt.	— Brun, Bgm., Telsete Dom. 20.
Banselau, Jürgen Mar. 138.	- Wappen Mar. 106.
— Foach. Christian u.	— —
Anna Magdalena . Mar. 174 B.	Barmbolt, Christoph,
— Christoph Rath. 148.	Sophia Betr. 73.
Belhagen, Rathar Elifab.	Warneböck Mar. 76.
geb. Tesborf Jak. 37.	Barnde, Margar Mar. 31.
v. Bellin, Gottichalt, Rm. Jat. 86.	Bater Anna Betr. 78C.
Beje?, Hans und Hfr.	Webenhof, Margar., Joh. Rath. 47.
Telseke Mar. 143.	Begener, Hans Mar. 69.
Binhagen, Joh., Bgm.,	Wengandt, Joh Jak. 54.
	Beyland, J. C. geb.
	•
Bisbete, Helenbert, Bischof	Plessing Rath. 163. Beis, Bhilipp War. 94.
zu Schleswig . Kath. 167. 172.	Weis, Philipp Mar. 94.

Weltner, Joh. Ric.,			Bitte, Beter	90air	90 B	
Margar.	Mar.	149	— Kort			
Wessell, Mich.			Wittenborg, Anna			
— Jochim			Blome, Arnold, Gertr			
— Anna, Wappen	peir.	Z	Wohlert, n	301.1	24 M.	
Westhoff, Herm., Pastor	6.46	100		Mar. 4	. 112.	
an S. Jakobi	Rath.	126.	Bolfram j. Bulfram	<b>6</b>		
v. Wetke, Thomas, auf	~	00	Woldt, Heinr			
Trenthorst, Bappen	Neg.	<b>22</b> .	- Heinr., Am			
v. Bidebe, Bidebe, Gli-			— Heinr	•		
fabeth verehel. Lüne-			— herm			
burg, Wappen, Gott-			<b>W</b> olter, Mich			
jájalť	Mar.	<b>74</b> .	Wolters, A. F. A		<b>26</b> .	
— Gottschaft, Bgm.,			— Margar. verehel.			
Thomas	Mar.	147.	Fischer			
— Gottschalk, Am., Mag-			— Jürgen	Jat.	23 A.	
bal	Aeg.	77.	Bolterftorff, Sans	Petr.	<b>75</b> .	
— Druda, Wappen	Rath.	100.	Braet, Joch	Mar.	<b>99</b> .	
— Wappen	Mar.	97.	Wrede, Joh			
Wide , Reimar, Betro-			Bulff, Dag. Herm		<b>36</b> .	
nella	<b>წ.</b> ჱ.	1.	— Jatob			
Wiepert, Jat			- Hans Beter			
Bigerind, Gottharb, Bap.	·		- Mechthilb, Abtiffin .			
pen, Anna, Bappen?,			— Burchard			
Anna, Anna	Mar.	182.	- Chriftina, Conven-	,		
Wilde, Joh. Joch			tualin	Math.	101.	
Bilbtfand, Carl Gottfrieb			- Joh., Anna, Otto	000.90		
— Bwe			Heinr., Magdal.			
Wilden, Heinr			Dorath	Path	119	
— Jakob			Bulfram, Bolfram, Hans,		112.	
Wilkens, Nic			Anna		84	
Wille, Hans			Zaehn, Rathar. Elfabe		<b>01.</b>	
Willebrand, Joh Christoph		01.	verehel. Schult	Dom	7	
b. ä		45	Bangen (Cas. obl.), Hans	Zom.	••	
Windelman, Levin			Bilh., Mert	Bath	17.	
Winter, Gerh., Mag.	Jui.	02.				
Senior et pastor an			Biegler, Samuel	Jui.	64.	
	O'at	7	Biegra, David	arey.	40	
S. Jakobi	Jat.					
— Schweder, Anna	zieg.	<b>5</b> 3.	Bitschke, Jürgen	æatg.	135.	
Wipert s. Wiepert.	~ .	01				
Wisser, Hans			b. Nach Bornai	men.		
Wytit, Wytyt, Joh., n.			A. E.: R.			
- Joh., Gertr., Bobbete			A. F. A. Wolters.			
— <b>Bapp</b> en	Rath.	153.	<b>A.</b> H.: B.			

Achatius Cartor.

Abam Bohmgarn.

Abam Beinrich Möllenhoff.

Abbe Bernhard Burghard.

Abelheid, Althend (vgl. Talete) Brömse, Worum, Nortman, v. Schepenstebe.

Abolff Bruning.

Abolf Friedrich Lunau.

Abolf Jürgen haverfaat.

Abrian Sads, Müller.

Megibius Chriftian Ruhl.

Agneta Christina Abam verebel. Siemers.

Alberg Selle.

Albert Baleman, Buchau, Cleuer, Ribus, v. B . . .

Albrecht Lübers.

Alert Rod.

Alexander Rufel, Luneborch.

Alegander Sieronymus Glafe.

Anbreas, Unbreaß (Jat. 53) Anberjen, Busman, Erich, Fald, Humborch, Klemete, Cornissen, Lange, Petersen, Rehtwisch, Ritter, Tisen.

Anbreas Beinrich Schele.

Anholdt Gotten.

Unna, Anneke Albrecht, Blad (verehel.
Schlüter), Böbker, Ebeling (verehel.
Meyer), Engelman, Grube, Gruwel, hinze. Hogejang, v. höveln (geb. Schilling), Howe, v. Calven, v. Campenholth, Kyndel, Kreffting, Kremer, Lütkens, Wedelenborch, Weyer (geb. Ebeling), Olberogge, Rosit), Schilling (verehel. v. Höveln), Schlüter (geb. Blad), Schonman, Schröber, Stersche, Water..., Wessel, Wiggerind, Winter, Wittenborg, Wussel, Wulff, Wulfram. nn. Kath. 84. 123.

Anna Christina Bielen, Gren verebel. Reimers.

Anna Dorothea Lübeman. Anna Elijabeth Trappe.

Anna Eliabe Schacht.

Anna Ratharina Richert, Schult verehel. Althoff.

Anna Magdalena Bolbt, Scieman, Banfelau.

Anna Margareta Hornung verehel. Fargau.

Anna Maria Anak, Koch verehel. Ahrens.

Anna Regina Laffrent.

Anthoni Badhus.

Antohn Ernft Gunter.

Arnb, Arnbt, Arend, Arenbt Anbersfen, Cheman, Hering, v. Kollen, Schinkel.

Arnold Bonnus, Hoveman, Iffelhorst, Blome.

Ahmus, Asmus Boedman, Dragun.

August, Augustin Göpe, Conradus, Platt.

August Christian Schramm.

**B**.: W.

Balber Bruns, Lutte, Utefen?

Barbara v. Deventer, verw. Borchwart verehel. Struck.

Bartholomäns, Bartholomewes Dieberichsen, Manpel.

Benedicta v. Scimece verehel. v Scaghe. Benyamin Meiners.

Bernhard, Berent, Berendt Basedow, Fram, Frese, Gunterman, Haleholticho, Jacobi, Kordes, Krechting, Ryls, Schmidt, Timmerman.

Bernhard Beinrich Stolterfoht.

Berthold v. Holthusen.

Bertram, Bartram Lüneborch, Mornewech.

Borchard f. Burchart.

Brun Haleholticho, Hoveman, Strube,

v. Warenborp.

Burchart, Borchard, Borchert, Borchertt v. Solthufen, Lübers, Bulff.

C. A. Riemann.

**E**. M.: **R**.

C. 23: B.

Cecilia Balhorn, Bone.

Chrift. Drundmöller.

Christian (vgl. Karsten): Barven, Groffweg, Guhbe, v. Höveln, Lexow, Muhl, Reimers, Schumann, Seemann, Spiring.

Chriftian Gottfried Donatius.

Christian Wilhelm Brandt, Mühlrath. Christina, Christiene, Stina? (Betr. 29)

Albrecht (verchel. Munder), Hint, v. Kempen, Munder (geb. Albrecht), Sint, v. Kempen, Munder (geb. Albrecht), Schmibt, Schröber, Siemers, Slup, Stoltersoht, Wulff.

Christina Dorothea Jacubsen verehel. Jappe.

Christoph, —pher, —pfer (Neg. 30), —ffer, —ff Albach, Awerber, Gerbes, Jacobsen, Mählen, Weier, v. Reukirchen, Rese, Rhon, Röhr, Schulze, Bansclau, Warmbott.

Christoph Bartholomäus Koch. Christoph Mathias Burck.

Cpiefe Swen.

Clemencia, Abtissin Joh. 30.

D. S. Bincier.

D. L. Richter.

Daniel Bohnhoff, Jacobi, Melber.

Dandwert Bajchen.

David, Davieb, Davidt Dethleves, Honftebe, Ziegra.

David Anbreas Edermann

David Ernft Loffii.

Detlef, — leff, Dehtleff, — loff Blöder, Flothe, Froboes, Schonmann, Schönman.

Detlef Ricolous Strejow.

Dietrich, Diberick, Dieberich, Tiberic (Kath. 44), Theobericus, Dirich (Neg. 38), Dirick Dirck? (Dom. 11), Drick (Kath. 47) Böbtger, Bremer, Degener, Ebele, Giltteman, Gravenstebe, Greue, v. Hamme, Hoolt, Loeff, Lüttesoget, Weinsman, Ros(t), Schulz, Borrad, ... lant Grünschaft,

ber einer Kapelle (ob. Bicarei) Rath. 44.

Dietrich Gottfried Lamprecht.

Dietrich Jürgen Qualman.

Ditmar Schulhop.

Dorothea, Dorathea, Dorthia Bohnhoff verchel. Botticher, Dives verehel. Grüter, v. Hamme, Herzberg, v. Lengerken, Riesenbarg.

Dorothea Magdalena Sieben verehel. Lang.

Druba v. P . . . verehel. v. Attenborn, Slüters, v. Widebe.

Eberhard, Evert, Everdt Flege, Haleholtscho, Hinkel, Hinkelben.

Enframe, Nonne Joh. 29.

Elert Stolle.

Gelias Martus.

Elijabeth (vgl. Telje, Teljeke, Eljabe, Lifebet) Berd (geb. Möller), Bilberbed, Blad, Brandt, Brömfe, v. Effen, Herhe, Hogehus, Holmans, Klingenberg, Kröpelin, Lüneburg (geb. v. Widebe), Weier, Möller (verehel. Berd), Rede. her?, Salige, v. Warenborp, v. Widebe (verehel. Lüneburg). Elfabe, Elfebe Billingshufen geb.

v. Buchwald, Bucks, Jacobs, Constin, Lossien, Bettow, Provustin, Lossien, Pottow, Provustind, Peterssen verchel. Ausse..., Schmidt.

Engel Behn, Bone, Anoop.

Enochus Svantenius.

Erenft Leffft.

Erich Rrummebnt.

Eva, Efa Harmsen, ... gella Abtiffin Joh. 31.

Evert f. Eberhard.

Frans n. Mar. 176 B.

Frang (Frans) Hinrich (Henrich) Brandt, Bauli, Siedmann.

Frant Matthias Schweymer.

Frederick, — ich Korpack, Tollener.

Friedrich Thomas Schull.

Gabriel Lübde, Olberogge.

Georg (vgl. Jürgen) Grawel, v. Lengerten, v. Loffen.

Beorg Christian Gre . . . .

Georg Frieberich Stinging.

Georg Beinrich Göge.

Georg herman Richert.

Georg Beit Binber.

Georg Bilhelm Rhueben.

Gerhard, Gerdt, Gert Blandenmeier, Cymes, Castorpp, Cortind, Münter, Odesloe, v. Osebe, Robe, Role, Schröder, v. Senben, Turau, Bogt, Binter, n. War. 38.

Gertrub, Gerbrut, Garbrut (Betr. 67) v. Buhren, Busman, Cetewer, Gerwer, Goeffen, Hobeman, Clotecowe, Lüneburg, Mente, Role, Safferan, Borrad, Whyt, Wlome.

Beiche, Gcete, Gefele Bere, Caftorpp, Ogen, Barcham, n. Betr. 79 F.

Gobert v. Boveln.

Götte Stolle.

Gottfried Beiener.

Gottfried Lubwig Mett.

Gotthard Bielau, v. Höveln, Wigerind. Gottlieb Rnuft.

Gottschaft v. Bellin, v. Warenborp. Greteke, Gretke (vgl. Margareta) Bope verchel. Grashof, Hutterod, Mölner, Northof, . . . ste Rath. 22, u.

Meg. 58. S. W. Gättens.

Hans, Hanß (vgl. Johann, henning)
Albers, Babendid, v. d. Bete,
Bidels, Boh, Borchwart, Busch,
Degetow, Dender, Emmerman,
Enade, Fode, Haan, Hanson, Havel,
Henninges, Herma..., Hutterod,
Facops, Famps, Klooslod, thor
Klus, Knat, Krohn, (Lübers, Hetr. 79),
Möller, Nissen, Obinghe, Pahrman,
Beters, Betersen, Reimers, Hump,
Schriver, Schröber, Sehman, v. SenBisc. b. B. f. L. G. VIII, 1.

ben, Smet, Stake, Thbemans, Treuman?, Ulm, Beje, Wegener, Wille, Wisser, Wolterstorff, Wolfram, . . . erman Kath. 68, . . . . ste Kath. 22.

hans Bernhard Lubwig Lembte.

Sans Chriftopher Biehl.

Bans Beinrich Bremer, Rafelau.

Bang Jacob Tegmer.

Sans Beter Bulff.

hans Wilhelm Bangen.

Bartman Beperfat.

Hartwig v. Stiten, Stoot.

hartivig Beinrich Schäffer.

Hebewig Christina Bundlach geb. Gre....

Heiberick Walekamp.

heplewigis Salinge.

Heinrich, Heinric (Jat. 75 A), Henrich, Sinrid, Sinrit Albrecht, Aucheberch?, Musborn, Baleman, Beyer, Billings. hufen, Blomenbard, Bolbt, Boffel, Brafch, Bromfe, Bruningt, Ebeling, Chrich, v. Engelun, Berde, Gruter, Bagen, Baffe, Baveman, Baverfabt, Beinden, hintelben, Bogefand, Some, Jacops, Junghe, Kahl, v. Calven, Raftorp, Rerl?, Ances, Rveneke, Conftin, Rorbes, Rrellenberg, Runfe, Ladehoff, de Lavide, Lübeman, Manen , Luneborch , υ. Mester, Michael, Möller, Nauw, Bavenborv . Baichen , Bafchezat, Beterjen, Bieter, Blaen, Boldaum, Bropuftind, Rold, Rottes, Rull, Sanber, be Sca ..., v. Scaghe, Schlüter, Schröber, Sefeman, Siebers, Spiter, v. Stiten, Strate, Ulm, Blynt, Bogbein, Ban . . . , Bilden, Bolbt, .... ard Rath. 43.

Heinrich Chriftoph Begier. Hinrich Conrad Hornung. Heinrich Peter Pforthus. Helenbert Bisbeke. Helenburgis Holt. Belene Binhagen.

Hellen v. Lens.

Benning (val. Robann) Batenholdt, Barcham.

Berbete Blestow.

Berman, Bermen, Barman (Dom. 8), Sormen (Mar. 143) v. Alen, v. Allen, Beiger, Bere, Bilberbet, Bonnus, Bretewolt , Dender , υ. Dubben, v. Ellind, Engenhagen, thor Geft, Haleholticho, Sutterod, Rremer, Meier, Balman, Beterfen, Roeber, Schröber, v. Soft, v. Warenborp, Westhoff, Woldt, Bulff.

herman Daniel Bauert.

Herman Detlef Schiffman.

Berman Beinrich Scheel, Schröber.

Herman Beinrich Andreas Grevesmühl.

hieronymus Staper.

hieronymus Amanbus Bilberbed.

Bilbegundis Buftrow.

Silte Bremer.

bille v. Holthusen.

Subrecht v. Campenholth.

3. A. Rlindiporn

3. C. Pleffing verehel. Wenland.

3. F. Bunge, Stoltenberg.

3. G. F. Goefchen.

3. 3. Fürftenau.

3. M. Ebel.

3. R Lampe.

R. B. Stein.

Jacob, Jackup (Aeg. 39) Bremer, Barber, Baveman, Bergberg, Cap. pelen, Mandorp, Beners, Beich, Plestow, Rite, Sarnow, Schötteler, Schröber, Spirind, Stolterfoth, v. Tegel, Thile, Tiburg, Wiepert, Bilden, Bulf, n. Bifchof von Ofel, Wappen Kath. 166. 167.

Racob Chriftoph Lammert.

Jacob Leonhard Müller.

Jaspar (vgl. Raspar) Schulte.

Dba Borrath, n. Kath. 151.

Reremias Bruft.

Roachim, Rochim Bald, Balborn. Bagwit, Berens, Burmefter, Detloff, Goldenfee, Saveman, Carftens, Rlevel. Rreutfeldt, Rune .... Medelenbord. Midbendorf, Rieman, Oldenborch, Pottow, Bringnip, Ramm, Reimers. Robe, Scharffenberg, Sligman, Struf, Tand, Trappe, Beffel, Braen. Jochim Andreas Heinr. Ahrens. Joachim Chriftian Banfelau.

Joachim Friedrich Carftens, Leven. hagen.

Rochim Gottlieb Ramm.

Jodim Benrich Bodger, Booch, Bogel.

Jochim Carl Dahlmann.

Johann (vgl. Sans, Benning) Bauer, Bere, Bielen, Bonhoff, Botticher, Brindmann, Brotes, Brun. Chnouenberghe, Danneman, Dar. fome, Deterte, v. Died, Everding, Fifcher, Figman, Gabert, Gabert, Gerwer, Saaje, v. Sarften, Saverfaht, Beinrichsen, Berte, Boppe, Bughen, Jentich, v. Jevere, v. Rempen, Ryndel, Rlingenberg, Röhler, Conrabus, Crispin, Crummer, Rrufe, Lembfe, v. d. Lippe, Lübers, Luneborch, Mener, Molner, Montborff ?, Northof, Beng, Ridhoff, Ritters. hausen, Roben, Salige, Schlave, Schulop, Seger, Sperling, Stolten. berg, Stolterfoht, Tujen, Binhagen, Bogel, Wedenhof, Bengandt, Bytit, Wrede, Bulff, erwählter Bifchof von Reval Kath. 167, Paftor an S. Aegidien Meg. 41, Goldichmid Betr. 74, nn. Rath. 13. 141.

Robann Abam Reinden.

Johann Abolf bolttig.

Johann Abolf Jacob Lüneburg.

Johann Albrecht Suhrberg.

Johann Anthon Ruhlmann.

Johann Arendt Rohloff.

Johann Balthafer Sempwrt?

Johann Berend Bahns.

Johann Christian Schramm.

Johann Christoph Gunderman, Lang, Müller, Balter, Willebrand.

Johann Daniel Rlett.

Robann David Cepbert.

Johann Dietrich Bedmann, Doberich. Johann Friedrich Schacht, Schlid,

Siemere, Ulff.

Johann Georg Tausch.

Johann Gottlieb Luttens.

Johann Heinrich Birnau, v. Buhren, Doll, Draguhn, Dreper, Duffer, Holterman, Hoppe, Rapfer, Rahttens, Rettich.

Johann Berman Bartels, Techentien.

Johann hieronimus Fargau.

Johann Jacob Cornills, Serner.

Johann Jodim Bedmann, Bilbe.

Johann Kaspar Boy.

Johann Lorent Dtto.

Johann Martin Lipenius.

Johann Michel Schmibt.

Johann Nicolaus Green, Rarftens, Weltner.

Johann Bhilip Lefever.

Johann Richard v. b. Harbt.

Johann Tobias Ree.

Jost Alfesen, Köllner, Nöttingk, Wachenborv.

Jürgen, Jörgen (vgl. Georg) v. d. Bete, Drape, v. Doren, Grautoff, Hyddeter, Hinrichs, Jönsen, thor Alus, Anaak, Laffrent, v Lengerk, Luetkens Hank sohn, Wangel?, Ploges, Ripp, Schacht, Schele, Sieben, Spuise, Banselau, Bolbrecht, Wöhrman, Wolters, Zitsche.

Jurgen Albrecht Meier.

Burgen Chriftoffer Schward.

Jürgen hinrich Berner, Bielau, Schröber. Jürgen Rubolf Strauch.

Jürgen Tim Siemers.

Carl v. Agen.

Carl Gottfried Bilbtfand.

Carften, Rarften, Caften (Aeg. 45) Grube, Haffe, Hutterock, Pahber, Basten, Scharbau, Schröber.

Caspar, Casper (vgl. Jaspar) Bremer, Brünind, v. Deging, Harh, Lindenberg, Reppenhagen, Rved, Schuhe.

Betg, Reppengugen, Roter, Schuge.
Ratharina, Katherina, Katerina, Katrina, Kattrine, Catharina, Catrina, Chatrina (Mar. 151 A) Bonnus, Brüningt, Dibbert, Engenhagen, Euthien, Jamps, Klett, Labehoff, v. Leven verehel. Lüneburg, Mangel, Mardus, Minbelte, Papenborp, Bringnis, v. b. Rede, Sanber, Schriver, Severin, Strate, Strobut, ... ard Rath. 43.

Ratharina Elisabeth Seseman, Tesborf verehel. Belhagen.

Catharina Elfabe Zaehn verehel. Schult.

Catharina Magdalena Lütgens verehel. Rump.

Claes, Claus, Clawes f. Nicolaus.

Kohn Jodim Cordua.

Conegundis (vgl. Kunnete) v. Bremen. Konrad, Conrad v. Attenberne, Hafentien?, Hogehus, Rohpeis.

Kort, Cort, Corbt Behn, Bödfer, Dobbeler, v. Doren, Schepenstebe, Witte.

Runete Overbut.

Runnete (vgl. Conegunbis) v. Calven.

Cuno v. Segeberg.

Lambert Bape (Sacerbos).

Levin, Levyn Brodersen, Windelman. Lisebet Bottow.

Lorent, Lorens, Laurent, Laurens, Laurencius Groen, Hage, Klen, Lebrade, Münter, Petersen, Prosch, Russe, Timmerman, Tücken. Lorent Jurgen Meint.

Queia f. Cnete.

Lüber v. Campe.

Qubolf v. b. Berbel, Bere, Rlafen.

Qubolph Beinrich Müller.

Lubwig, Lubewich, Lobowyd (Kath. 93) Rrul, Leopolbus, Munte, Tile.

Lubwig Philip Roed.

Lutte (mannt. Born.) Brindman.

Lutte (weibl. Born.) Sutterod.

M. E.: R.

Magdalena . Mabbelene Giltteman, Lübeman, v. Widebe.

Magdalena Dorathea Bulff.

Magdalena Elifabeth Bauert verebel. Saafe.

Magdalena Catharina horneman verebel. Müller.

Magbalena Regina geb. Otte.

Marcus, Martus Bielefelb, Burmefter, Dibbert, Flugge, Rlug, Martens, Bloen, Reimers, Rolfffen, Schwoll, n. Jak. 1.

Marcus hinrich Lange.

Marcus B. Schwöll.

Margareta, Mergreta (Neg. 59; vgl. Gretete) v. Allen, v. Bubeborpe, v. Effen, Fifcher (geb. Wolterfen), v. Coevelbe, Rrechting, Medlenborg, Meine, Mefter, Spiring, Blunt, Warnde, Webenhof, Weltner, Bolterfen (verebel. Rifcher).

Margreta Elifabeth v. Boffel geb. v. Lorengen, Tiefenhufen verchel. Schacht.

Margaretha Gerbruth Mente verebel. Teeborf.

Margretha Chatrina geb. Geert verebel Meint.

Maria Degener, Sansfen, Münter, Nolte.

Maria Elijabeth v. Melle verebel. Stein.

Martin . Marten Abeler , Albach.

Bilberbed, Rlindman, Clotecome, Lammers, Lembte, Linbeman, Muir. Slup, Bafe, Biegler.

Martin Ludolff Sehl.

Mathias, Mathies, Mattias, Matthias, Mathing (Rath. 108) Bunge, Röpene, Crufe, Lüttens, Roed, Ofterman, Pavels, Schumacher, Schuneman, Swentoves, b. . . Dominitaner Dom. 10.

Matthies Ausoerius Mebius.

Matthias Friedrich Klüver.

Matthias Beinrich Lütkens.

Matthäus (vgl. Tewes) Patebufch, Ralay, Robbe.

Mechthild (bgl. Mette) Schulhop, Segeberg, Bulf.

Meinhard Clagen.

Mennrich Mornewech.

Melcher Farchte, Lohman.

Meno Baul . . .?

Meno Beter Maad.

Mette (vgl. Mechthilb) Blonnies, n. Äbtissin Joh. 43.

Mettete, Mette (vgl. Mette u. Mechthilb) Bere, n. Rath. 21.

Michel, Mychel Angebur, Sutthof, Beffel, Bolter.

Morit, Morist v. Gerben, Cappelle, Ωübere.

N. A. Harber.

Nicolaus , Claus, Clawes, Claes (Meg. 66) Becd, Beft, Bielefeld, Bone, Bromfe, Bruning, Frame, hanneten, Son, C .... el, Carftens, v. Calven, Münfterman, Reitman, Nyeferte, Petri, Severin, Steinfeld, Thomallen, Timme, Bytgo?, Biltens, n., Wappen Mar. 74. Jat. 1. Nicolaus Burgen Bodmann.

Claus Wilhelm v. Bremen.

Otto Bilefeldt, v. Bubeborpe, Alumi. tajch, Tiefenhufen.

Otto hinrich Bulff.

Paul, Pawel Albrecht, Hagen, Hinge, Reucrang, Pottow, Rahtgens, Ritefahget.

Beter, Better Albach, Bielfelbt, Christiani, v. Embreca, Frobose, Handsen, Knoop, Kolbed, Lebrade, Lemte, v. Mehrem, Ortman, Pahrman, Beters, Rahtgeber, Reinek, Riesenbarg, Roeder, v. Scheven (?), Schröder, Stal, Timmerman, Witte.

n. Beter Jappe.

Beter Beinrich Tegborff.

Beter Johann Rrud.

Beter Michael Evers.

Betronella, Bitronella Bibe ...., n. Ronne Joh. 29.

Philipp Merg, Beis.

Philipp Christoph Lang.

Philipp Ludwig Spener.

Bitronella f. Betronella.

R. D. Gveichen.

Reimar Bibe . . . .

Reinholt harms.

Richart, Richert v. b. Sart, Reifman.

Richmoth Rleuer.

Myga v. Alen.

Rolf, Rolff, Roleff Blandenmeier, Grube, Harmfen.

Rötgert v. Deventer.

Sabia Guren.

Salome Lutte.

Samuel Burmeifter, Biegler.

Sara Humborch.

Schweber Winter.

Reghebobe Crispin.

Siegfried Slucup.

Simon Bas, Riete, Schröber.

Sophia, Soffete v. Allen, Manborp, Warmbolt.

Stephan, Steffan Bubach, Rod.

Stina f. Chriftine.

Taleke (vgl. Abelheib) Kastorp, Monkborff?

Telje, Telste, Teljete (vgl. Elisabeth,

Eljabe) Betters, Ghendena (geb. Lüneborch), v. b. Horft, Lüneborch (verehel. Ghendena), Oding, Beje?, Warendorp.

Temes (vgl. Matthäus) Bremer.

Thiebeman f. Tibeman.

Thomas Gestering?, Lüneborch, Lüttens,

v. Wette, Widebe.

Thomas Friedrich Carftens.

Tibeman v. Allen, Berd.

Ties Rafehe.

Tileman Eggerabt.

Tobias Horneman.

Ulrich Rycheher.

Utiffar Baget.

Balentin, Falentin Anat, Fogeler.

Browin v. Attenderne.

28 . . . Goldoghe.

Warner j. Werner.

Bedete Barenborp.

Wenemar Overbyt.

Berner, Barner Billingshufen, Groen.

Beffel .v. Jerufalem.

Wychmob Christiani.

Bilhelm, Billem, Guilielmus Am .. er, Dilmann, Ganfelandt, v. Calven,

Kreupman, Rutenius, v. Warendorp.

Wilhelm Beinrich Fürstenau.

Bilhelm Carl Rrupp.

Willemut Dbesloe.

Winbelburg Blestow, be Bonte.

Windelke (Siverbes).

Bobbe, Bobbete Junghe, Strube,

Wntut, n. Mar. 115.

Bolberabis v. Barenborp.

Racharias Aniller.

c. Rach Stänben. Übtissinnen f. Geistliche.

Apotheter: hartwig Stoot.

Archidiakon s. Geistliche.

Bader: Melder Farchte, Jaspar

Schulte, Marten Bate.

- Beiß u. Feftbadergefellen : Dom.16.

Bifchofe f. Geiftliche.

Buchhänbler: Jodim Balhorn.

Bürgermeifter f. Rathemitglieber.

Conventualin von S. Ratharinen: Christina Bulf.

Doctoren beiber Rechte: Simon Bah, Joh. Brotes, Joh. v. Dieck, Christoph Gerbes, Joh. Abolf Hölttig, Joh. Martin Lipenius, Heinrich Wichael.

- ber Medicin: Hans Bernhard Ludwig Lembke, (Ric. Hanneken), Joh. Georg Tausch.
- ber freien Runfte: Simon Bab.
- ohne Angabe ber Facultät (und zum Th. zweiselhaft, da das d. auch als dominus verstanden werden kann): Heinr. Baleman, Joh. Figman, Georg Heinr. Göge Superintendent, Dietr. Gottfr. Lamprecht Am., Paul Neucrang, Weno Paul . . ., Philipp Ludwig Spener, J. F. Stoltenberg?, Joachim Tank.

Dominitaner f. Geiftliche.

Garbrater: Chriftoph Bartholom. Roch.

Beiftliche (vgl. Berren):

Bischöfe von Defel: Jatob.

von Reval: Johann, elec-

von Schleswig: Helenbert Bisbete.

an S. Marien:

Paftoren: M. Jak. Stolterfoth. Albert Baleman. M. Bernh. Krechting,

e. Berny, Arecynny Senior.

Prediger: Seinrich Röld, Senior. Gottfried Beisner.

Bicar: Joh. Danneman.

an G. Jatobi:

Baftoren: Beter Christiani. Dag. Gerh. Binter.

Senior.

Herm. Befthoff. Chriftoph Rhon. Georg Berm. Richerts.

Senior.

Archibiaton: 3. B. Stein.

Bicare: Joh. Roben.

Jürgen Schele.

an S. Betri:

Pastoren: Mag. Gerh. Schröber. Casp. Lindenberg.

AbbeBernh. Burghard.

Bicar: Joh. Brun.

an S. Megidien:

Pastor: Johann .... Aeg. 41.

am Dome:

Bicar: Ric. Betri.

am S. Geiste:

Bicar: Dietr. Soolt.

Dominitaner:

Brior: Laurencius Lebrade.

Subprior u. Bifitator: Beter v. Emmerich (Em-

breca).

Brüder: Mathias v. . . . . . Beter Lebrade.

S. Johannis Rlofter:

Abtissinnen:

Clemencia, Eva ...gella, Alberg Helle, Windelburg v. d. Brünge (de Bonte), Abelheid Morum, Kunigunde v. Bremen, Ida Borrath, Hilbegunde v. Güftrow, Wechthild Bulf, Gertrud Safferan, Windelburg Pleskow, Druda Slüters, Elifabeth Kröpelin, Wette ..., Heilwig Salinge, Gertrud Hoveman, Abelheid Brömse, Christina v. Rempen, Elisabeth Salige, Wette Plönnies.

Monnen:

Rypa v. Alen, Helenburgis Holt. Medithild Segeberg, Bolberg. bis p. Barenborp, Enframe, Betronilla.

Raplan: 3oh. v. Jever. Bicar: Luber v. Campe. Schreiber: Ric. Betri.

Bfrunbner: Ric. Ryeterte. frater curie: 30h. Darjowe.

Baftor zu Bronft[orf]: Ratob Thile.

Heinr. Sander. Golbichmiebe: Robann . . . .

Berren: Dr. Beinrich Baleman (Rm.), Abolf Bruning (Rm.), Raspar v. Deging (Rm.), Berm. v. Dorne (Rm.), Dr. Joh. Fitman, Beinr. Grüter (Rm.), Brun Saleholticho, Cberhard Saleholticho, Joh. Rich. v. b. Sarbt, Gotth. v. Boveln (Rm.), Albert Rlever (Rm.), Jog. Rrufe (Rm.), Beinr. be Lapibe, Georg v. Lengerden (Rm.), Dic. Münfterman, Beinr. Bafchegat, Berm. Beterfen (Rm.), Lorens Betersen (Rm.), Ulr. Rycheher, Matthäus Robbe (Am.), Joh. Schulhop, Joh. Stolterfoht, Thomas v. Wette auf Trenthorft, Mattias . . . ., n. Mar. 145.

Butftaffirer: Beinr. Beterfen.

Rapitan: Joh. Tobias Ree.

Raplan f. Geiftliche.

Raufhanbler: Beinr. Schluter.

Licenciaten beiber Rechte: Joachim Friebr. Carftens, Alex. Sieron. Glafe.

Maurer: Beinr. Beyer.

Monnen f. Beiftliche.

Baftoren f. Beiftliche.

Pfrunbner im S. Geifte : Schriver.

Bfrunbner im S. Johannis-Rlofter: Ric. Apeterfe.

Physici: Dr. Ni: Sanneten, Sans Bernh. Lubm Lembfe.

Brediger f. Beiftliche.

Brior ber Dominitaner f. Beiftliche.

Brotonotar: Arnold Iffelhorft.

ber Bommerichen Bergoge : Rath Christoph v. Reufirchen.

Rathemitglieber:

- a) Bürgermeifter: Herm. v. Allen, Konr. v. Attenberne, Thiedeman Berd, Arnold Bonnus, Gotth. v. Boveln, Gotth. v. Boveln, Wilh. v. Calven, Joh. Rlingen. berg, Alexander Luneburg, Joh. Lüneburg, C. A. Riemann, Mat. thaus Batebuich; Sartm. Beperfat, Jat. Plestow, Beinr. Rull, Joh. Binhagen, Brun v. Barenborp, Brun v. Warenborp, Gottsch. Widebe.
- b) Rathmannen: Thiebeman v. Allen, (Dr. Beinr. Baleman), Joh. Bere, Ludolf Bere, Anbreas Bus. man, (Raspar v. Deging), Joh. Beinr. Dreger, (Berm. v. Dorne), Chriftoph Gerbes, (Beinr. Gruter), Georg Gruwel, (Gotth. v. Boveln), n. v. Calven, Beinr. v. Calven, Roach, Friedr. Carftens j. u. l., Joh. v. Rempen, Joh. Ryndel, Joachim Rlepel, (Alb. Rlever), Joh. Clingbenbergh, n. Conftantin, Beinr. Conftantin, Joh. Crispin, Lubwig Krul, Wilh. Karl Krupp, (Joh. Rrufe), Dr. Dietr. Gottfr. Lamprecht, (Georg v. Lengerken), Joh. Lüneborch, Joh. Lüneborch, Joh. Luneborch, Adrian Müller, Wenemar Overdyt, Benning Barcham, (Berm. Beterfen), (Lorenz Robbe), Beterfen) , (Matthäus Joh. Salige, Beinr. v. Stiten

Gottsch. v. Bellin, Dietr. Borrath, Gottschaft v. Warenborp, Webete v. Warenborp, Wish. v. Wickebe, Heinr. Wolbt.

Rector ber Schule zu S. Katharinen: Wilh. Rutenius, (Enochus Svantenius).

Ritter: Erich Rrummebit, Christoph v. Reufirchen.

Shiffer (vgl. Kapităn): Heinr. Bossel.

Schonenfahrer (Wappen): Mar. 98.

Schreiber bes S. Johannis-Rlosters: Ric. Betri.

Sefretäre: Joh. Heinrichsen, Joh. Conradus.

Studiojus: Joh. Brindman.

Subprior ber Dominitaner f. Geist-

Superintenbenten f. Beiftliche.

Syndici: Dr. Simon Baş, Heinr. Michael j. u. d., Thomas Friedr. Carstens.

Bicare f. Beiftliche.

Bisitator ber Dominitaner f. Geist-

Banbichneiber: Lambert Bape.

Greveraden und Barneboden

Schonenfahrer (Bappen) . . Mar. 98. Beiß. und Festbädergesellen Dom. 16.

Unbekannte Wappen: Mar. 13. 17. 45. 74. 130. 145. 151 E. I. 152. 174. 182. 183; Jak. 80; Petr. 4. 45. 79 F. G; Neg. 1; Joh. 41; Kath. 26. 31. 34. 149. 168; H. G. 32. Lamm mit Fahne . . . Betr. 30.

Digitized by Google

## III.

## Die Mauern und Thore Lübecks.

Bon Dr. C. Behrmann.

Bortrag, gehalten am 7. November 1893 in der Gesellschaft dur Beförderung gemeinnütiger Thatigkeit.

Ane Städte waren im Wittelalter von Wauern und Thoren umgeben, welche Schutz gegen feindliche Angriffe und Ueberfälle gewährten, fo daß friedlicher und geficherter Berkehr in ihnen fich bilben tonnte Lübeck Befestigung wird ursprünglich in Erdwällen bestanden haben, da Ziegelsteinbau hier zu der Zeit noch nicht bekannt mar. Die erfte Unwendung deffelben geschah bei ber Gründung bes Domis im Jahre 1174. Aber schon im dreizehnten Jahrhundert hat man Mlauern gebaut, zuerst an der Nordseite, weil dort die Bodenbeschaffenheit eine berartige Befestigung vorzugsweise nothwendig machte, zulett an der Trave.1) Nach und nach find die Mauern bedeutend verstärkt. 1450 ist der Absalonsthurm am Hürterthor gebaut, 1452 der sog. blaue Thurm bei der Beckergrube, der übrigens 1522 diesen Namen noch nicht hatte. Ein Thurm bei der Glodengießerstraße wird 1459 als bestehend ermähnt. Jahren 1466 bis 1479 ift das Holftenthor gebaut. 1462 hat der Rath, um den Burgern die Anschaffung von Steinen nicht zu erschweren, eine eigene Ziegelei angelegt. Die Lübecische Raths. chronit, die dies berichtet, fügt hingu, daß er damals viel an Mauern und Thürmen baute. Die Ziegelei lag jenseits Einfiedelfähre, abwärts von derfelben, und ift bis 1772 in Betrieb

<sup>1)</sup> Eine urkundliche Erwähnung der Travenmauer bei der Marlesgrube findet sich zuerst im Jahre 1269. Lüb. Urk. Buch Th. 1, Nr. 313.

gewesen, mehrentheils verpachtet. Zwischen der Einsiedelfähre und der Stadt lagen damals, schon seit 1316, die Ziegelhöfe der Kirchen. Das Heilige Geist-Hospital, die Marien- und die Jakobi-Kirche hatten eigene Ziegelhöfe, die Dom-Kirche und die Petri-Kirche hatten einen gemeinschaftlich.

Die Travenmauer war nach ihrer Vollendung 14 bis 15 Ruß boch, an einzelnen Stellen 16 Ruß und rubte auf einem feche Ruß tiefen Fundament von Felbsteinen. Ihre Lange von der Effengrube bis zum Marstall betrug etwa 6500 Fuß. Die Verbindung mit bem Bafen geschah durch Pforten, größere und fleinere, beren Babl fich beständig mehrte, denn der Rath gestattete leicht auch einem einzelnen Bürger, namentlich einem Raufmann, auf eigne Roften fich eine Pforte anzulegen. Ein im Jahre 1735 aufgemachtes Berzeichniß gahlt im Gangen 78 auf, später find noch einige bingu-Die Schlüffel befanden fich theils in den Sanden gekommen. einzelner Sausbefiger, benen fie anvertraut waren, theils in ben Banden von Beamten, und es bestand eine Berpflichtung, Pforten regelmäßig Abends zu ichließen und Morgens zu öffnen. Bernachlässigungen diefer Bflicht werden nicht felten gewesen fein.

Als gegen die Mitte des siebzehnten Jahrhunderts die Anlage ber ftarken Balle jenseits ber Trave beendigt mar, konnte die Mauer ihrem ursprünglichen Zwede nicht mehr dienen. Man wird auf fie feitdem wohl weniger Sorgfalt verwandt haben, aber man behielt fie bei, und fie wurde in mancherlei Beise benutt. Insbesondere tam fie ben Gifenhandlern zu ftatten. Auf der Strede von ber Holftenftraße bis zur Mengftraße ftellten fie Gifenftangen baran auf und hatten auf diese Weise einen nahen, bequemen, einstweilen auch abgabefreien Lagerplat bafür. Mit der Zeit aber murde die Mauer schwächer, vielleicht auch war fie an einzelnen Stellen zu ftart Daß 1704 ein geringer Theil einstürzte, machte feinen belastet. Eindruck, er murde wiederhergestellt. Nach einem bedeutenderen Einsturz, 1732, bei welchem auch zwei Menschen, banische Matrofen, den Tod fanden, griff der Senat ein. Indem er den Wiederaufbau

verfügte, verordnete er zugleich, daß die Tragfähigkeit der Mauer untersucht und berudfichtigt werden, die erneuerte Stelle jedoch zwei Jahre lang frei bleiben folle. Auch fette er eine Abgabe für die Benutung feft, feche Pfennig für bas Schiffpfund Biefigen, einen Schilling für das Schiffpfund Fremden gehörenden Gifens. die Raufleute diejenigen Manertheile, die fie benutten, auf ihre Roften unterhalten mußten, galt als felbstverftandlich. Gin abermaliger Einsturg 1750 machte wieder bedenklich und trug dazu bei, die Ansicht zu bilben, daß die Mauer schwach und unschön sei, daß fie den gegenüberliegenden Säufern nicht bloß alle Aussicht, sondern auch Licht und Luft nehme, daß fie den Berkehr erschwere. 1778 beauftragte der Senat die Baubehörde mit einem Gutachten über den eventuellen Abbruch. In Folge deffen erstattete 1782 der Stadtbaumeister Soberr einen Bericht über Alles, was mit der Mauer in Berbindung ftand, woraus fich ergab, daß von einem einfachen Wegbrechen nicht die Rede fein konne.

Gleich an der Effengrube lag unmittelbar am Fluffe das Schlachthaus der Freischlachter, bei Ginfetung Diefes aus vier Berfonen bestehenden Amtes im Jahre 1636 vom Rathe erbaut, also öffentliches Gigenthum. Das haus ftand zwar für sich nicht in Verbindung mit der Mauer, aber an der Junenseite derfelben hatte der Schlachter Thöl sich ein eignes Gebäude errichtet, das er zwar zunächst zu eignen Zwecken benutte, bas aber, wenn bas Schlachthaus reparirt wurde, jum Schlachten diente. Es ift bis ju Ende des Jahres 1823 in Gebrauch gemejen, dann murde es als baufällig zum Abbruch vertauft. Weiterhin war das Geftade bis zur Bagonnienftraße in 183 fog. Holzrähme eingetheilt und an Holzhandler verpachtet. Große Borrathe von Brennholz maren bort aufgespeichert und die Mauer biente, ba die Bforten des Rachts geschlossen blieben, als Schutz gegen Diebstahl. Innenseite lag der Beteregrube gegenüber ein großer Speicher, bem Weinhandler Brandt und dem Zimmermeifter Roop gehörig, von erfterem zur Spulung und Aufbewahrung von Beinfäffern, von letterem zur Lagerung von Baumaterialien benutt. Beide bezahlten an den Staat eine jährliche Grundhauer (Bodenrente). Dann folgte, wieder am Gestade, der Schuppen, in welchem die von Oldesloe gebrachten und die dahin bestimmten Güter niedergelegt wurden. Die Oldesloer Böter dursten nur dis an die Brücke sahren, nicht hindurch. Daneben hatte der gegenüber wohnende Bäcker Augustin sich einen kleinen Garten angelegt. Am Eingang der Holstenbrücke standen stadtseitig zwei Thorpseiler; an dem südlichen Pfeiler war das Haus des Böllners angebaut, ein großes Hinderniß für den Verkehr, namentlich für die Wagen, die rasch von der spizen Brücke herunterkommend hier eine scharse Wendung nach rechts machen mußten, wenn sie nach einem Wirthshaus in der Marlesgrube fahren wollten.

Un der nördlichen Seite der Brude bis nach der Menaftrafie bin wurde, wie ichon erwähnt, die Mauer da, wo fie frei war, von Raufleuten benutt, um Gifenstangen baran aufzuftellen. Geftade war zunächst ber Brude ein Sof, ben ein gegenüber wohnender Rarpfenhandler mit einem Baun eingefaßt hatte und für sich benutte. In einem daneben ftebenden Schuppen murben Feuerlöschapparate aufbewahrt, eine Sprige und Zubringer-Schlangen b. h. leberne Schläuche, lettere, bamit fie nicht von Ratten angefreffen würden, in eine Rifte gepactt. Dabei ftand ein Rochhaus. ben im inneren Safen liegenden Schiffen durfte bis jum Jahre 1850 weder Feuer noch Licht gehalten werden, man mußte daber ben fremden Schiffsmannschaften in anderer Beije die Möglichkeit geben, fich Speise zu bereiten. Bu diesem 3mede ftanden am bies. feitigen Ufer der Trave an der Mauer vier Rochhäuser, ant jenfeitigen Ufer ebensoviele. Sie waren fo groß, daß mehrere Bersonen gleichzeitig tochen tonnten, und wurden auch zum Rochen von Theer und Bech gebraucht. Auf das genannte Rochhaus folgten amei Gartenpläte, die den Gigenthumern gegenüberftehender Säufer Unter einem furzen Schutbach hingen Tragbahren für aehörten. die Träger, und daneben war der Schauer der Roftoder Träger. Bwijchen der Fijch und Alfftrage waren die Schauer der Stockholmer Trager, der Gevelschen oder Stangen. Trager, der Bismarichen Träger und ber Bleihauer.2) Alle Arbeiter waren verpflichtet, fich an der Trave aufzuhalten, um auf Erfordern fogleich gur Sand gu fein; fie mußten daber dort einen Aufenthaltsort haben, in welchem fie auch ihr Arbeitsgeräth, Bahren, Riemen, Taue, Rarren und Anderes aufbewahren konnten Zwischen der Alf. und Menaftraße war eine öffentliche Baage, die niedere genannt, 3) im Gegenfat zu der am Martt befindlichen oberen, ferner ein Rochhaus und ein den Novgorodfahrern gehörender Schuppen zur Lagerung ruffischen Waaren, Flachs und Sanf, und zum Aufenthalt ber jog. Rlosterträger. Zwischen der Mengstraße und Beckergrube war der Ort, wo die aus Borbeaux tommenden Beine gelöscht murben. hieß ber Beinftaat, auch furzweg ber Staat, abgefürzt von Geftade. Da war also ber Schuppen für die Beinschröter mit einem Rimmer für den Weinschreiber, außerdem ein Lotal für Rornträger und Rornmeffer, damals zwei verschiedene Rorporationen, ferner noch ein Schuppen ber Rigafahrer jur Lagerung aus Riga fommender Baaren. Bor ber Bedergrube ftand ber blaue Thurm, zugleich Krughaus und Wohnung für einen reitenden Diener. Darauf folgten nach der Fischergrube bin ein Schauer für die Beringspader in zwei Abtheilungen, ferner ein Rochhaus, ein Schauer, das zur Beit vermiethet wurde, die Wohnung eines reitenden Dieners, ein Spritenhaus, in welchem die Sprite ber Brauerzunft aufbewahrt murbe, endlich die fog. Bierprobe mit Wohnung des Bierftechers. 4) Der Clemenstwiete gegenüber lag die

<sup>2)</sup> Es gab ehemals eine große Menge Arbeiter-Korporationen mit verschiedenen Befugnissen; in Folge der Eisenbahnanlage wurden 1852 zwölf derselben zu Einer Korporation vereinigt.

<sup>3)</sup> Eine Waage an der Trave wird schon 1420 im Oberstadtbuch erwähnt.

<sup>4)</sup> In den Waaren, die unter öffentlicher Aufsicht standen, gehörte auch das Bier, das im Mittelalter auch Versandtartikel war. Für das zur See ausgehende Bier war an der Trave der Ort, wo es geprüft wurde, und der Beamte, der zu den einzelnen Brauern ging, um die Fässer anzustechen und Proben herauszunchmen, hieß Bierstecher. Er behielt diesen Namen auch dann noch, als die Brauer es richtiger sanden, ihre Fässer selbst anzustechen und die Proben durch ihre Knechte zu schiefen. Der Bierstecher war außerdem Bote der Brauerzunst.

Wohnung eines reitenden Dieners. Unmittelbar neben der Bierprobe lag bei der Fischergrube ein 150 Fuß langer, auf beiden Seiten eingefriedigter, am Ufer mit Bohlen versehener Blat, mo die aus Bergen kommenden Beringe geloscht und bearbeitet und Beringstonnen, bisweilen auch andere Baaren aufbewahrt murden. Er hieß bie Beringetaje. Die Ginfriedigung mar 1670 gemacht, bis dahin hatte der Blat Beringsmarkt geheißen. Neben der Beringstaje lag junächft ein kleiner Barten, dann für die bier vorhandene viel benutte Fahre zur Überfahrt nach der Laftadie, die Matefähre, ein Fährhaus, in der Regel Wohnung eines reitenden Beiterhin nach dem Burgthor zu gab es mehrere ähnliche Anlagen, das lette mar das Baumerhaus, das halb am Ufer, halb auf Bfählen im Fluffe lag. Die Mauer ging noch eine Strede weiter. Begenüber lag ein altes öffentliches Gebäube, Arfenal genannt, jur Beit als Lagerraum für Salz und von der Baubehörde als Inventarienschuppen benutt. Neben diefem Gebäude ging die Marftallshöhe bis auf die Strafe binab. Aufwarts ging ein für Wagen taum fahrbarer Beg, ber in ber Regel burch eine große Pforte verschloffen blieb, für Fußgänger war ein schmaler Weg bei Tage offen; die Strage mar bier fo eng, daß ein Bagen nicht Raum hatte, zu wenden.

An ber innern Seite der Mauer hingen nach einer Berordnung des Raths von 1761 an mehreren Stellen unter einem kurzen Schutzdach Brandleitern und Brandhaken, um bei Feuersbrünften rasch zur Hand zu sein. Im Flusse unmittelbar am Ufer befand sich eine Anzahl Schlamm- oder Moddekisten, in welche Gossen oder Abzugskanäle einmündeten, auch sonst Modde hineingeschüttet werden konnte. Sie standen unter Aufsicht der Baubehörde, welche sie auch reinigen ließ. Endlich sand sich noch an der Mauer, theils innerhalb, theils außerhalb, eine Anzahl Schmutz (Dreck.) kisten Wan warf Rehricht und andere Abfälle aus den Häusern beliebig hinein, und die Gärtner, die mit Wagen in die Stadt kamen, leerten sie gelegentlich. Der Senat regelte dies Versahren durch eine im Jahre 1786 erlassene Dronung.

Der Baubehörde mußten die Verhältnisse im Einzelnen bekannt sein. Als sie sie in einem Berichte des Stadtbaumeisters zusammengestellt fand, sehlte es ihr an Muth, in so Vielerlei einzugreisen und es zu ordnen, auch scheute sie die voranssichtlich damit verbundenen Kosten. Der Ingenieur und Artillerielieutenant Gerwes, der eine noch vorhandene Spezialkarte des ganzen stadtseitigen Flußusers angesertigt hat, war entgegengesetzer Ansicht. Er hielt die Wegnahme der Mauer für nöthig, auch thunlich. Der Senat aber entschied sich für die Auffassung der Behörde und trug ihr am 15. März 1783 nur auf, die Mauer, soweit thunlich, einige Fuß niedriger und einen Fuß weniger start zu machen.

Die Sache rubte nun lange. Die Mauer wurde baufälliger und bedurfte vielfach der Stüten. Der Bunfch, daß fie weggenommen werden moge, wurde allgemein, und 1802 richtete bie Bürgerschaft einen Untrag auf Wegnahme des Theils von der Engelsgrube bis zum Bäumerhause an den Senat. Diefer tonnte fich nicht entichließen. Als aber 1805 ein Stud wirklich einfturzte, befahl er, es nicht wieder aufzubauen, und verfügte bei sichtlich zunehmender Baufälligkeit der Mauer am 22. April 1809, daß der zwischen der Matefähre und dem Bäumerhause liegende Theil weggebrochen werde. Das geschah, soweit nicht Rücksicht auf Brivatverhältnisse Grund murde, Ginzelnes noch steben zu lassen. war damals der Meinung, daß die Baufälligkeit der Mauer durch muthwillige Banbe beforbert werbe. 1815 schickte die Baubehorbe sich an, zwischen ber Fisch, und Braunftrage ein Stud, bas nicht mehr halten zu wollen schien, abzubrechen. Da regten sich die Eisenhandler wieder. Sie fürchteten, die Stuten für ihre Gifenstangen zu verlieren, und glaubten doch ein Recht barauf zu haben, da fie eine Abgabe dafür bezahlten. Die Bürgerschaft wünschte zwar ebenfalls den Abbruch der Mauer; als fie aber von dem Gesuch der Eisenhändler Renntniß erhielt, unterftütte fie dasselbe, hervorhebend, daß nichts geschehen durfe, mas einen wesentlichen handelszweig benachtheilige. Diefe Rüchsicht war entscheidend. Der übrige Theil der Mauer, soweit er noch vorhanden war, von der Effengrube bis jur Depenau und von der Braunftrage bis jur Engelsgrube, mit Ausnahme einer Strede bei ber Gifchftraße und Alfftraße, an welcher gerade Gifen aufgeftellt war, wurde im Dai 1818 öffentlich zum Abbruch verkauft und verschwand in den nächsten Monaten. Mit den bei den Anbauten betheiligten Korporationen und Brivatpersonen hatte man sich fast burchweg ohne Schwierigkeit geeinigt, und Manches, was nicht wohl entbehrt und gur Beit nicht erfett werden konnte, blieb vorläufig noch erhalten. Das war unter anderm der Fall mit der Beringstaje, die unmittelbar am Waffer ftand und das gange Geftade einnahm. Sie hat nicht Ihre Baufälligfeit wurde fo groß, daß lange mehr bestanben. gulett Niemand ohne Gefahr in ihr arbeiten fonnte. Als man bies erkannte, wurde fie 1834 abgebrochen und der Blat geebnet. Der blaue Thurm blieb länger fteben. Bunachft mußte er mehrere anderswo entfernte Trägerlotale in Anbauten aufnehmen. Ein Gefuch der Bewohner ber Bedergrube um Wegnahme, 1844, fand feine Erhörung. Erft 1853, als ein Schienenftrang am rechten Travenufer gelegt werden follte, war er ein unbedingt wegzuräumendes Hinderniß. Da die Rosten des Abbruche voraussichtlich bedeutender fein mußten als der Werth des zu gewinnenden Materials, wurde er der Gifenbahngesellschaft unentgeltlich überlaffen. Gleichzeitig verschwanden auch die Rochhäuser.

Für den Theil der Trave süblich von der Holftenbrücke war durch den Abbruch der Mauer wenig gewonnen, denn von der Effengrube dis zur Petersgrube erhielt sich noch ein ausgedehntes Lager von Brennholz, Mauersteinen und Schiffsutensitien. Eine Beschwerde der Anwohner lenkte endlich die Aufmerksamkeit der Behörde darauf, und es wurde dann im Februar 1856 von Senat und Bürgeraussichuß der Beschluß gefaßt, daß diese Art iber Benutung gänzlich aufhören müsse. Man gab aber den Eigenthümern Frist dis zum 1. Mai 1857, für andere Lagerpläte zu sorgen. Noch länger stand mit Bewilligung der Behörde der von der Weinhandlung Brandt benutzte Schuppen; erst nach dem Aufhören dieser Handlung ist er, im Jahre 1860, weggenommen.

Seitdem ift das Geftade mit Bäumen bepflanzt, und die ganze Säuferreihe bietet nun einen freundlichen Anblick.

Das den Verkehr in hohem Grade hindernde Zöllnerhaus an der Brücke ist nebst einem angrenzenden Stück Mauer und den beiden Thorpfeilern 1827 weggeräumt worden.

Um den Bunichen und Bedürfnissen der Gisenhandler entgegen. zukommen, faßte man ben Plan, sogenannte Bode nach dem Borbild anderer Städte zu errichten, d. h. Rreuzbalten, die auf hinlanglich hoben und starken Holzgestellen ruhten. Der Baumeister Borm legte 1825 Plan und Roftenanichlag zu feche größeren und zwei tleineren Boden vor, jeder der größeren follte 1000 Schiffspfund, jeder ber kleineren 500 Schiffspfund tragen können - es mar alfo für 7000 Schiffepfund Raum Die Roften betrugen nabe an 4000 mk. Der Blan fand Beifall, tam aber nicht zur Ausführung. Die Bürgerichaft wollte zur Berwaltung biefer Angelegenheit, auch gur Erhebung der Abgabe eine eigene Behörde aus ihrer Mitte felbst einsetzen. Das würde unausbleiblich Ronflitte mit anderen Behörden zur Folge gehabt haben, und es war nicht darauf einzu-So blieb die Sache liegen Das Gifen wurde nach wie por an die Mauer gestellt, jest ohne daß eine Abgabe dafür bezahlt wurde, jo lange bis endlich - die Maner felbst ein Ende machte. Nachdem ein baufällig gewordener Sturzbogen über dem Durchgange unterhalb der Alfstraße noch zur rechten Zeit 1847 weggenommen war, brach am 16. Juni 1849 Nachmittags 3 Uhr ein Theil zwischen der Holftenstraße und Braunftraße zusammen, glücklicherweise ohne weiteren Schaben augurichten. Es war flar, daß man sich einem ähnlichen Vorgang nicht nochmals aussetzen durfte. Thunlichst rasch wurden die noch übrigen Theile von der Braunftrage bis zur Engelsgrube, fo weit fie noch ftanden, jum Abbruch verkauft und weggenommen. Den Eisenhändlern gab man, um augenblicklichen Berlegenheiten vorzubeugen, die Erlanbniß, bis zu Ende des Jahres das Geftade felbst als Lagerplat zu benuten.

Das linke, westliche User der Trave hieß — man kann kaum sagen heißt — die Laskadie. Die Bezeichnung kommt meines 8114r. d. 18. g. v.111, 1.

Wissens außer in Lübeck nur noch in wenigen alten Ostsecktäbten vor; hier ist der Name uralt. Schon in der ältesten Stadtrechnung, die wir noch haben, vom Jahre 1421, sindet sich eine Abgabe von der Lastadie, und im Jahre 1457 wird im Niederstadtbuch der Platz als Schiffsbauplatz erwähnt und lastagie genannt. Das führt auf die Erklärung des Namens. Die lateinische Endung agium bedeutete im Mittelalter eine Abgabe und hat sich noch in dem französischen tonnage und dem englischen postage (Porto) erhalten. Da man im Mittelalter, als das Lateinische die Geschäftssprache war, unter Umständen kein Bedenken trug, an deutsche Wörter lateinische Endungen anzuhängen, wird man unter der in der Rechnung von 1421 erwähnten Abgabe eine Abgabe vom Schiffsbau zu verstehen haben. Sie wurde nach Lasten bezahlt und hat dem Platze den Namen gegeben. Eine Lübeckische Schiffslast war gleich 6000 P.

Die Lastadie war bis 1820 gegen die Thorstraße, also an der Subseite, durch eine Mauer geschloffen. Gine auch für Bagen hinlänglich breite Pforte führte hindurch Nachdem die Mauer weggebrochen mar, war ber Bugang frei. Gine Fahrstraße führte furz vor dem jest ifolirt stehenden Thore auf den fich bis an das Burgthor hinziehenden Ball. Einzelne Bäufer lagen bier am Wege. Um Ufer befand sich zunächst der Blat, wo der Gotlandische Ralk gelöscht, bearbeitet und in besonderen Räumen (Ralkräumen) aufbewahrt wurde. Dann folgten zwei Steinhauerbuden, vor denfelben war unmittelbar am Ufer ein Plat zum Rielholen der Ein zweiter dazu beftimmter Plat war neben der fogleich zu erwähnenden Dröge. Dann folgten ausgedehnte Holzlagerpläte, unter ihnen, etwa der Mengstraße gegenüber, die Wohnung bes Braten - es ift das hochdeutsche Bort Wrakbudenschreibers. rugen - heißt, eine Baare in Bezug auf ihre Gute prufen und zugleich fortiren. Man nußte dem Beamten ein Bureau (eine Bude) geben, und er mußte Verzeichnisse führen (schreiben), daber ber Name. Ueberdies führte er die Aufficht über das Löschen, Laden und Aufstapeln des Holzes. Die eigentliche Wrake geschah nur auf Berlangen, aber die Sortirung der Bretter nach Lange, Breite und Dicke geschah beständig. Gine eigene Korporation, Die Dielentrager, verrichtete beim Aufstaveln Dieje Arbeit; da fie nicht gablreich mar, nahm fie oft Sulfgarbeiter an, die den bis jest nicht erklärten Ramen Bienter hatten. Gin Bratbudenichreiber ift feit Benfionirung des letten im Jahre 1867 nicht wieder erwählt worden, wohl aber ein Berwalter der Holzwrake, welche jett der Sandelskammer übertragen ift. Ginzelne Blate hießen der Steinhof. ber Sagehof, der Bretling. Auf dem Steinhof mußten die Steine ausgeworfen werden, welche ohne Ladung autommende Schiffe bisweilen als Ballaft mitbrachten. Neben demfelben mar ein Raum zur Lagerung von Mählsteinen, der später an das rechte Travenufer bei der Bolftenbrucke verlegt ift. Auf dem Sagehofe murben Bäume, hauptfächlich die in der Forst gekauften, zu Brettern zerfägt. Seit 1799 ftand hier auch die Wohnung des Safenmeifters. Bretling hieß ursprünglich und heißt noch jest die breite Bucht der Trave bei Schlutup; feit 1609 hieß auch eine damals eingesette aus Senatoren und Burgern bestehende Behorde fo, die fur das Fahrwasser und die Ufer der Trave bis nach Travemunde bin zu forgen hatte, also auch die Bollwerke bei Travemunde erbaut hat. Sie hatte fich einen 32 000 Quadratfuß großen Blat auf ber Lastadie reservirt. Etwa der Beckergrube gegenüber begannen die Schiffsbaupläte, die allmählich, freilich gegen den Willen des Raths und nur durch irrthümliche Eintragungen in das Oberstadtbuch. Brivateigenthum geworden waren Auf ihnen lagen, obwohl nicht dazu gehörig, das Bieghaus und die Droge. In dem Bieghaufe, einem mittelalterlichen Gebäude, wurden Gloden, früher auch Geschütze gegoffen, zugleich hauptfächlich Gegenftande, die zu den städtischen Feuerspriten gehörten, verarbeitet. Das Gebäude war fehr verfallen. Die Droge war eine Unftalt zum Theeren ber Schiffstaue, die dadurch einen leberzug erhalten jollten, welcher bas Eindringen von Baffer unmöglich machte und die Dauerhaftigkeit des Tauwerks wesentlich erhöhte. Die Raufleute glaubten das Beichäft den Reifern nicht überlaffen zu durfen, damit es forgfältig,

namentlich langfam verrichtet werbe; die Langfamkeit erforderte bier die größeren Koften an Feuerungsmaterial und Arbeitslohn. Nachdem eine früher zu diesem 3wede bestehende Ginrichtung eingegangen mar, errichteten die Raufleute 1594 mit Genehmigung des Raths eine neue Droge, die fich feit 1637 auf der Lastadie befand. zum Rochen bes Theers und zum Trocknen der Taue (baber der Name) nicht erforderlichen Räume wurden als Salz. und Rohlenräume vermiethet, und die Droge erwarb ein herkommliches Recht, Megtonnen für Salz und Rohlen zu liefern. Wie es scheint, sind von der Droge zuerst Steinkohlen verwandt worden. Als in neuerer Reit der Schiffbau abnahm, find die Blate vorübergebend auch zu Holzlagern benutt worden Den Schluß machte ber Theerhof, ein 80 000 Quadratfuß großer Blat jum Lagern für Theer und Bech, daneben die Wohnung für einen Beamten, Theerichreiber genannt, denn auch Theer gehörte zu den Waaren, die unter obrig-Jenseits des Theerhofs waren noch keitlicher Kontrole standen. ein Baar kleine Bleichen. Längs der ganzen Lastadie führte unmittelbar am unteren Ende des Walles ein nur nothdürftia breiter Fahrweg bin. Eng war Alles; es war oft schwer, sich zu behelfen.

Die Lage des Theerhofs war bedenklich. Sollte dort einmal eine Feuersbrunft ausbrechen, so war bei Westwind die ganze Stadt in Gesahr. Man hatte das längst, schon im vorigen Jahrhundert, erkannt, aber theils einen anderen Platz nicht aussindig zu machen gewußt, theils die Kosten einer Verlegung gescheut. Die Gesahr wuchs, sowie mit allmählicher Ausdehnung des Verkehrs der Vorrath sich mehrte, und es kam hinzu, daß für den erweiterten Holzhandel erweiterte Lagerpläge nothwendig wurden. So kam man denn zu dem Entschlusse, an der Außenseite des Walls einen Platz zur Aufnahme des Theerlagers einzurichten und einen Tunnel unter dem Wall als Fahrweg dahin zu führen. Das geschah 1844; die Kosten wurden hauptsächlich durch den Verkauf des Platzes gewonnen. Das Novgorodsahrer-Kollegium, die Dröge, die Sklatzes gewonnen.

der Kaufleute-Schützenhof<sup>5</sup>) vereinigten sich in patriotischer Gesinnung, ihn für 40 000 mk Crt. zu übernehmen. Dadurch wurde der immerhin mißliche Uebergang in Privatbesitz vermieden. Die Erwerber fanden Gelegenheit, den Platz durch Vermiethung für sich nutbar zu machen.

Größere Beränderungen sind an beiden Ufern der Trave durch die Dampfschifffahrt und die Sisenbahnanlagen hervorgebracht worden.

1823 tam das erfte Dampfichiff nach Lübed. Beranlaffung war die Vermählung des Kronpringen von Schweden, späteren Königs Oskar I., mit der Herzogin Josephine von Leuchtenberg. Die Rönigin tam felbst hierher, um die fürstliche Braut in Empfang zu nehmen. Sie hatte ihre Wohnung in dem Hause des Senator von Evers auf der Barade, die Bringeffin wohnte in einem damals bem Dr. Schetelig gehörenden Saufe in der Breitenstraße (jest Nr. 48), und dort fand auch die Uebergabe ftatt. Gine Abtheilung der ichwedischen Flotte unter dem Befehl des Admirals Grafen von Cederström ankerte auf der Rhede vor Travemunde, ein kleines Dampfichiff tam an die Stadt und machte mehrere Male die Fahrt bin und zurud. Auf diesem Jahrzeug schiffte die Bringeffin fich ein. Un diefen erften Besuch ichloß sich schon im nächsten Jahre eine regelmäßige Dampfichiffverbindung zwischen Lübed und Ropenhagen, und weitere Linien folgten fehr bald. Freilich zunächst nur für Reisende; Guter mitzunehmen war den Schiffen bei der noch bestehenden zunftmäßigen Ginrichtung des Raufmannsgewerbes nicht gestattet.

Der hiesige Hafen wurde damals durch zwei quer über das Wasser gelegte, mit einer Reihe eiserner Spipen versehene Bäume geschlossen. Einer lag neben dem Fährhause, einer neben dem



<sup>5)</sup> Die sechs kommerzirenden Kollegien besaßen früher, wie die Handwerker und die Brauer, einen Schützenhof vor dem Holstenthor; das Grundstück (jett Schwartauer Allee Ar. 67) war aber schon 1809 verkauft, und seitdem hatte die Kasse keinen unmittelbaren Zweck mehr.

Bäumerhause, der Raum zwischen beiden bieß der außere Safen. Nur in diesem durften die Schiffe Feuer an Bord haben, folglich mußten alle Dampfichiffe bei dem Bäumerhaufe anlegen, wo bas Geftade eng und durch eine Maner von der gleichfalls engen Strafe getrennt war. Bagenverkehr war nicht möglich, ju großer Beläfti. gung der Reisenden, so oft das Wetter schlecht mar anderen Plate in der Nähe des Fährhauses konnte man zwar zu Wagen kommen, aber nur auf weitem Umwege durch das Burgthor und mit größeren Rosten, auch war ber Blat nicht bequem. schritt man zu einer naheliegenden Aushülfe. Die Mauer beim Bäumerhause und die kleine an die Marstallshöhen stoßende Quermauer wurden weggebrochen: da war ein zur Zeit hinlänglich geräumiger Blat geschaffen. Gine bei ber Entfestigung der Stadt angelegte, 1825 erneuerte Ballisadenreihe von der Burgthorwache bis an das Flugufer bildete nun den Schluß der Stadt. Das war der erfte bescheidene Anfang der Beränderungen, die in den nächsten Jahrzehnten folgen follten und von denen man damals feine Ahnung hatte.

Die Anlage der Gifenbahn brachte gunächst am linken Travenufer Beränderungen hervor. Da man ungeachtet mancher Bedenken den Blat am Solftenthor und bei der Solftenbrucke als den geeignetsten anfah, war es nöthig, einen Theil der Balle, etwa bis gegenüber der Clementstwiete, der Gisenbahngesellschaft zu überlassen. Der erste Spatenstich geschah hier am 19. Februar 1850, in Mölln einige Tage früher, und die Arbeiten wurden fo rasch geforbert, daß die Bahn am 15. Oftober 1851 dem Verkehr übergeben werden konnte. Der Konkurrenz wegen war Eile erforderlich, und man begnügte fich vorläufig mit einigen provisorischen Ginrichtungen. Für die gestörte Benutung der Bläte auf der Lastadie anderweitigen Erfat zu finden war nicht schwer, zumal da an der Außenseite der Wälle ausgedehnte Holzlagerpläte eingerichtet wurden, an welchen ein Schienenftrang bis zum Theerhof hin entlang führte bald zeigte sich das Bedürfniß, auch das rechte Travenufer in unmittelbarer Verbindung mit dem Bahnhof zu bringen, alfo auch dort einen Schienenstrang anzulegen und eine Brücke für Eisenbahnen über die Trave zu erbauen. Gleichzeitig wurde auch die alte, für den Verkehr höchst unbequeme, überdies nun baufällige Holstenbrücke durch eine neue breitere und bequemere ersetzt und das Travenuser an beiden Seiten, an der linken 60 Ruthen lang, an der rechten etwa doppelt so lang, mit einer massiven Quaimauer eingesaßt. Alle diese Arbeiten wurden in den nächsten Jahren von der Eisenbahngesellschaft zum Theil auf Kosten des Staats und unter Aufsicht besselben ausgeführt.

Bei der Bunahme der Bahl der regelmäßig antommenden Dampfichiffe und da die Aussicht auf die bevorstehende Eröffnung noch weitere Bunahme mit Sicherheit erwarten ließ, faßte die Baubehörde 1850 den Blan, am Ende des Safens einen eigenen, minbeftens 800 Fuß langen Dampfichiffshafen berzuftellen. Dazu war es nöthig, Unlegepläte einzurichten und dem Fahrmaffer größere Breite und Tiefe gu geben. Die Bertiefung der gangen Trave war ein besonderes, schon beschlossenes und in der Ausführung begriffenes Unternehmen, und dabei wurde auch die Breite berucksichtigt. Sie betrug in der Rabe des Baumerhauses früher 110 Ruß und wurde nun durch Abgrabungen an der Baftion Bellevue auf 180 Fuß gebracht. Bugleich bethätigten die Erwerber des alten Theerhofsplates ihre früher bewiesene patriotische Gesinnung nochmals, indem fie dem Staate den Rückerwerb bes Plages für den einfachen Raufpreis gestatteten. Es war nun wünschenswerth, ibn als Roblenlager für die verschiedenen Dampfschiffe zu benuten. Auf der rechten Seite des Fluffes wurde an der gangen Strecke das Ufer regulirt und mit festem Bohlwert eingefaßt. Das Bäumerhaus mußte zu dem Ende weggenommen werden. Es wurde da wieder aufgebaut, wo an der Struckfähre ein der Erneuerung hochst bedürftiges Fahrhaus ftand; dies wurde nun mit dem Baumerhaufe vereinigt. Die Stelle war geeignet, weil von da aus auch ber Eingang in den im Stadtgraben gebildeten neuen Bafen überfeben werden founte.

Diefe Magregeln erwiesen fich bald als ungenügend. Bei bem

immer lebhafter werdenden Dampfichiffvertehr wurden mehr Anlegeftellen Bedürfniß, und vor allem war es nöthig, ein breiteres Geftade zu haben, fo daß für Schienenftrange und für Baarenichuppen Maum da war. In der Lokalität lag fein absolutes Sinderniß. biefen Zweck zu erreichen; es bedurfte nur erheblicher Arbeiten und 1857 wurde damit angefangen. Roften. Runächst wurde ber Marftallsbügel 50 Fuß breit abgetragen und zur Stüte eine gebn Fuß hohe Mauer aus Felssteinen erbaut. Un die Stelle des früheren Aufgangs trat eine zwölf Fuß breite, aus 26 Stufen bestehende, durch ein Podest unterbrochene Treppe. Das daneben liegende Arfenalgebäude wurde weggebrochen. Die Sinterwand blieb stehen und es war Raum vorhanden, um durch Aufführung einer neuen Vordermauer kleine Lotale zu gewinnen, die zum Aufenthalte ber Trager und zu abnlichen Bweden bienen konnten. Das Berfahren wurde, da das Bedürfniß ein danerndes blieb, fogar fich noch steigerte, in den folgenden Jahren planmäßig fortgesett. jenseits der die Stadt abschließenden Ballisaden lag vor dem Burg. thor eine Sügelreihe, die bis an bas Ufer vorsprang. Durch immer weiter gebende Abgrabungen entstand hier ein mehr als hundert Ruß breiter Uferstreifen. Da die Ballisaden als Schut für die Accise nicht entbehrt werden tonnten, wurden fie zuerst 1859 um 133 Fuß, damit nicht Dampfichiffe außerhalb der Accifelinie lägen, und dann noch zweimal, 1864 zugleich mit der Verlängerung bes Bohlwerks um 420 Fuß und 1865 um 220 Jug, hinausgerudt und die Stadt 1854 wurde zunächst zum Gebrauch der Hafendadurch erweitert. und Bolizeibeamten eine Bforte in ihnen angelegt; die Benutung derfelben wurde 1861 unter gewissen Borfichtemagregeln bem Bublikum freigeftellt, und es entstand hier ein bequemer und viel benutter Verkehremeg. Regulirung des Ufers, Anlegung von Bollwerk, Bflafterung bes neu gewonnenen Raumes verbanden fich mit ben Abgrabungen, auch wurde die Breite des Fluffes bei der Baftion Bellevue auf 240 Fuß gebracht. Die gewonnene Erbe fand Verwendung theils zur Aufhöhung anderer Bläte, theils als Ballast für Schiffe, da es namentlich für die vielen Holzladungen häusig an Rückfracht fehlte. Die Nothwendigkeit besondere Ladebrücken für Dampsschiffe einzurichten hörte auf, als an Stelle der Räderdampsschiffe die Schraubendampsschiffe in Gebrauch kamen. Den Arbeiten der Behörde folgte die Eisenbahngesellschaft immer auf der Stelle nach. Sowie ein neuer Raum geebnet und benutzbar gemacht war, verlängerte sie die Schienenstränge. Einmal, 1871, machte ungewöhnliche Lebhaftigkeit des Verkehrs und Anhäufung von Baaren es nothwendig, die Pallisaden sofort zu durchbrechen und die Lagerplätze dis an das Bäumerhaus zu verlängern. Dadurch wurde der längst gehegte Plan, den Hafen dis dahin auszudehnen, in Ausführung gebracht. Demnächst wurden auch breite Fahrwege vom Bäumerhause nach dem Burgthor angelegt in einer Steigung, daß auch beladene Wagen sie benutzen konnten.

Das weitere Ufer, nördlich vom Bäumerhause, befand fich feit undentlichen Zeiten in Brivatbefit und beftand in zu Wohnhäufern gehörigen Barten und Wiefen. Die Grundstude maren in die Sand eines einzigen Besitzers gekommen, und dieser zeigte sich 1878 bereit, bem Staate einen Theil zu überlaffen. Die unerwartete Belegenheit, einen so munichenswerthen Besitz zu erwerben, durfte nicht unbenutt Der geforderte Raufpreis war bedeutend, aber angemeffen. Durch den Erwerb eines Landstreifens von mehr als 500 Meter Länge und 46 1/2 Meter Breite wurde die Erweiterung des hafens weit über die Struckfahre hinaus bis an die Ginfiedelfahre möglich, und für fünf große Dampfichiffe konnten neue Anlegestellen gewonnen Die weiter abwärts liegenden Lagerpläte, welche dem merben. Staate gehörten, wurden durch Berlängerung der Hafenstraße leicht Die erforderlichen Arbeiten wurden alsbald begonnen zugänglich. und raich zu Ende geführt. Die Spuntwand des Safens mußte um 300 Meter verlängert werben, por derfelben wurde ein zweireihiges Roftpfahlwert eingerammt und die Bohlen belegt. Gifenbahngesellschaft verlängerte die Schienen. Die Raufmannschaft, Die bisher schon auf allen neuhergerichteten Lagerpläten sofort Waarenschuppen erbaut hatte, fuhr damit auch hier fort. Die Bahl der Schuppen hatte 1856 feche betragen, fie stieg nach und nach

auf vierundzwanzig, und die später erbauten hatten erheblich größere Dimensionen als die früheren. Sowohl für die Aulegestellen als für die Lagerplätze hat sich bald Berwendung gefunden.

Bunich, noch fernere Ginrichtungen zu raschem und bequemem Löschen und Laden der Schiffe und Bortehrungen gu einstweiliger Niederlegung nicht sofort zu versendender Baaren zu treffen, auch eine beffere Berbindung des rechten Ufers mit dem Bahnhof, als durch die eine bei der Solftenbrude befindliche Brude möglich war, herzustellen, hat in den letten Jahren das linksseitige städtische Ufer völlig umgestaltet. 1884 wurde, allerdings unabhängig von diesen Rücksichten, das Theerlager entfernt und nach einer bei ber Rorrektion der Trave gebildeten Insel gebracht, wo auch für Betroleum und Bulver Lagerräume eingerichtet wurden. Die Ent. fernung einer Reuersgefahr mar dafür Beweggrund. Bon 1886 an wurden die von der Gifenbahnanlage nicht berührten, noch übrigen Theile des Walles völlig abgetragen. Der Staat hatte die meiften noch in Privatbefit befindlichen Schiffbaupläte, die zulet in der Sand Eines Befigers vereinigt maren, ichon 1878 von den Erben beffelben für M 220 000 täuflich erworben und räumte bie einzelnen vorhandenen baulichen Anlagen weg. Die Raufmannschaft überließ ihm 1886 unentgeltlich bas Gebaude ber Droge und bas dazu gehörige Land. Das Gebäude murde abgebrochen, ebenso das alte Gieghaus. Dann wurde die gange Uferftrede bis an die nördliche Spite mit einer maffiven Quaimquer eingefaßt, dabei zugleich dem Fahrmaffer durch Abgrabungen und Ausbaggerungen größere Breite und Tiefe gegeben. Auf der Quaimauer murde ein Rrahngeleise angelegt und ein Krahn aufgestellt Awischen der Matsfähre und der Engelsgrube murde eine Drehbrucke über den Sie dient zwar zunächst bem Gifenbahnverkehr, ift Fluß gelegt. aber auch für andere Wagen und für Fugganger benutbar und wird durch hydraulische Vorrichtungen leicht bewegt. Eine weitere nen angelegte Brude über den außeren Safen, den Stadtgraben, giebt, obwohl fie nur von Suggangern benutt werden fann, eine bedeutend erleichterte Verbindung mit der Vorstadt St Lorenz,

beren Einwohnerzahl in neuerer Zeit sehr gewachsen ist. Die großartigen Arbeiten, die mehrere Jahre in Anspruch nehmen mußten, sind wesentlich mit Rücksicht auf den in Aussicht stehenden Elb-Trave-Kanal ausgeführt. Weiter abwärts an dem linken Ufer bis über die Einsiedelfähre hinaus hatten einige Handlungshäuser sich schon eigene Holzlagerpläte angelegt.

Un der Subjeite der Stadt vom Mühlendamm bis zum Mühlenthor hatte die Stadtmauer diefelbe Bobe und Dice, wie an Außerhalb berfelben, zunächst am Dählendamm waren der Trape au Anfange des Rahrhunderts zwei Beamtenwohnungen, Die des fog. Zetteleinnehmers, eines Dlühlenbeamten, und die eines Artillerie-Dann folgte ein Bang burch die Maner und bis an ben offiziers. Mühlenteich zum Bafferschövfen. Der gange übrige Raum zwischen diesem Teich und ber Mauer bestand in Barten. Ginige fleinere gehörten zu den innerhalb der Mauer liegenden Säusern und murden von den Bewohnern derfelben benutt, in einem darauf folgenden Garten lag wieder eine Wohnung für einen Artillerieoffizier. Der weitaus größte Theil war ichon im Mittelalter der Beinhof bes Raths, in welchem Trauben für feine Mitglieder gezogen murben. Er war 830 Jug lang. Jenseits der Strafe lag ein ähnlicher Sof an der Mauer zu gleichem Zwecke, der den Ramen "der kleine Weinhof" bis an unfere Tage behalten hat In einem bis zum Jahre 1488 gehenden Wetterentenbuche werden drei Weinhäuser zwischen den beiden Thoren erwähnt und ein Weinmeister mit der Bemerkung, bag er bas dritte haus frei habe. Das ift wahrscheinlich so zu verstehen, daß er eine Angahl Weinhäuser besaß und für zwei Drittel berfelben eine Abgabe bezahlte. also auch Trauben verkaufen. Weinmeister (wynmostere) nennt auch Albrecht von Bardowick bei einer Aufgählung der Ratheamter im Jahre 1298. Das waren die beiden Weinherren, welche die Aufficht über den Beinhandel führten und den Ratheweinkeller Der Weinhof bestand in früherer Beise fort bis permalteten. 1665. Die damals eingesette allgemeine Stadttaffe beichloß, daß er verpachtet werden folle. Das geschah denn, aber er brachte fortdauernd nur geringe Miethe ein. Sie ließ es alfo zu, daß 1763 auf den Bunich der Artillerieherren das Wohnhaus einem Artillerieoffizier als Wohnung eingeräumt wurde. Seitdem ift es bon mehreren Offizieren nach einander bewohnt worden, zulest von dem Major Kaufmann, der 1820 starb. Nun wollte man ben Garten wieder vermiethen. Er hatte zwar falten, weil feuchten Boden, aber eine außerft gunftige Lage, offen gegen Suben, geschütt gegen Often und Norden. Aus diesem Grunde lieferte er vorzügliches Obst und enthielt mehr als dreihundert Obstbäume, darunter Pfirfiche und Aprikofen, fogar einen Maulbeerbaum. Dennoch fand fich tein Miether, vielleicht weil das Wohnhaus mangelhaft war. Es blieb alfo nichts übrig, als ben Garten zu verfaufen. Gin hiefiger Raufmann (Baul Bermann Lau) erftand bas ichone Grundftud für 13 600 mg Crt. "Es war nicht mehr dafür zu erhalten." berichtete flagend das Finangdepartement.

Un der innern Seite der Mauer lag beim Mühlendamm zuerft der Umgang oder Kreuggang der Domkirche; ein daran stoßender Rlügel enthielt die Rimmer, in denen bis 1804 die Mitglieder des Domtapitels fich versammelten, später wurden fie Lotal der Domschule, zulett Theil des Krankenhauses. Unmittelbar darauf folgten zwei kleine Wohnungen für Kirchenbeamte, bann nach einem Amischenraum ein Saus, das ursprünglich für einen Artillerieoffizier gebaut war, später dem erften Lehrer der Domichule als Wohnung angewiesen und zulett bem Rrantenhause zur Benutung überlaffen wurde. Um Gingange ber Mufterbahn lag ein Gebäude, welches ursprünglich Zwecken ber Artillerie gedient und von dem Umftande, daß auch Lunten darin angefertigt wurden, den Namen Luntenhaus erhalten hatte; zulet mar es der Domkirche vermiethet, die es als Magazin und Werkplat benutte. Dann folgten an der Mufterbahn noch mehrere fleinere Wohnungen, von denen eine in einem thurmartigen Ausbau lag, darauf, durch eine hölzerne Planke von der Mauer getrenut, eine Reihe von Pferbeställen, die mit einem unmittelbar an das Mühlenthor angebauten, zum Theil in daffelbe hineingebauten Arughause verbunden waren. Die Straße wurde hier sehr eng.

Die Dertlichkeit ift lange im Befentlichen unverändert geblieben. Der Abbruch der beiden kleinen, gang baufälligen Beamtenwohnungen neben der Kirche war kaum bemerkbar. 1860 perschwanden die Pferbeftälle und das Rrughaus, Beides im Eigenthum des Staats. Der große Beinhofgarten murde von den Erben des ersten Erwerbers 1866 an einen Auswärtigen verkauft, von ihm jedoch junächst der Breußischen Militärlagareth. Bermaltung in Miethe gegeben. als ebenderfelbe 1875 auch die Mauer felbst, die kleinen daran liegenden Wohnungen und bas Luntenhaus taufte und bann ben gangen Rompler in einzelnen Baupläten wieder verkaufte, entstand in furger Beit die neue ichone Sauferreibe. Die letten Beranderungen, ber Bau bes Museums an Stelle bes Rrankenhauses und bie damit verbundenen Wege. und Gartenanlagen haben zwar der Gegend den alterthumlichen Charafter, den fie früher hatte, völlig genommen, ihr aber neuen hoben Reis verlieben.

Die Mauer an ber Offfeite ber Stadt, an ber Badnit, unterschied sich zu Unfang dieses Jahrhunderts von der Travenmauer dadurch, daß die auf ihr stehenden Thurme noch erhalten waren. Auf der Mauer ging in ihrer gangen Länge ein bedeckter Bang bin, der anfangs zu Befeftigungszwecken diente, fpater anders benutt und dann Laube genannt wurde. Die Mauer war hoch und fest Als 1821 von einer Reparatur die Rede war, äußerte aebaut. ber Stadtbaumeister, es sei bas Beste, fie an mehreren Stellen gang abzubrechen und zehn Fuß boch wieder aufzubauen, die dabei übrig bleibenden Steine murden den größten Theil der Rosten deden. Das giebt eine Borftellung von ihrer Beschaffenheit. Achtzehn Pforten führten an das Geftade, später zweiundzwanzig. Theil, namentlich unter den Thurmen waren es Durchgange, die zwei Pforten hatten, eine nach dem Flusse, eine nach der Stadt. Wohnungen waren in den Thürmen und in kleinen an die Mauer angebauten Säufern. Der Rath verlieh fie gern feinen reitenden Dienern, die ein so geringes Gehalt erhielten, daß man ihnen anderweitig zu Hülfe kommen mußte. Das geschah am besten, wenn man ihnen freie Wohnungen anwies, besonders solche, mit denen eine bestimmte und einträgliche Beschäftigung verbunden war, Krughäuser und Wirthshäuser. An der Wacknitz waren Bleichen. Sie bauten also Waschstege in den Fluß hinein, oder die Behörde baute sie, schafften Geräth zum Aufbängen von Wäsche an, kauften eine Wangel, bauten vielleicht auch ein Wangelhaus und trieben das Bleichergewerbe. Die Bleicher waren nicht zünstig und hatten kein Widerspruchsrecht. Einmal, als ein reitender Diener sogar zwei Wangeln anschaffte, beschwerten sie sich zwar, aber ohne Erfolg. Als Gegenleistung lag den Inhabern der Wohnungen die Verpflichtung ob, die naheliegenden Pforten Abends zu schließen, Worgens zu öffnen.

Die wichtigfte aller Wohnungen war die am außerften Ende der Stadt, am Burgthor liegende, ein Rrughaus. Es beftand ein lebhafter Bafferverkehr mit Rateburg, und alle dabin gebenden Bote mußten bier anlegen und eine Bescheinigung, daß der Boll bezahlt fei, jogenannte Freizettel, abgeben. Auch die ankommenden Bote hatten fich zu melden. Das Baffer war hier, wie die Trave, durch einen quer darüber gelegten Baum geschlossen. Der Inhaber ber Wohnung bezog für feine Mähmaltung Sporteln und hatte außerdem das ausichließliche Recht, Rateburger Bier, Rommeldeus genannt, zu verichenten und in der Stadt zu verlaufen. Berichenten durfte es auch der Wirth auf der Lachswehr, aber nicht in der Stadt feilbieten. Unter ben Rathedienern gab es vielleicht ichon früh ein allmäbliches Aufruden in einträglichere Stellen und Bohnungen, wonach die Stelle hier am Burgthor dem jedesmaligen Schaffer bes Rathe gufiel, und ber Rame ift bann fur immer daran haftend geblieben. Gine Aufzählung der Geschütze neunt bier ichon im Jahre 1526 ben schafferstorn. Schaffer bieg unter ben Rathedienern derjenige, der die Mitglieder des Rathe auf ihren Weichäftereisen zu begleiten und die dazu erforderlichen Gegenftande, hauptfächlich Lebensmittel, anzuschaffen hatte, dann auch die Auflicht

über das Leinen, und Silberzeug des Raths führte. Zwei regel. mäßige folche Reisen haben fich bis in die neuere Beit erhalten, nach Riberau gum Landgericht bis 1851 und nach Bergeborf gur Visitation bis 1867. Der Rath war übrigens nicht lange in der Lage, die Stelle zu vergeben. 218 1665 die Stadtkaffe eingerichtet wurde, mußte fie den damaligen Berhältniffen nach barauf bedacht fein, neue Ginnahmequellen aufzufinden. Gin Mittel, das fie mit Erfolg anwandte, beftand barin, daß fie Stellen und Aemter, die bisher umfonit vergeben maren, vervachtete oder verkaufte. die Schafferei wurde verpachtet und war begehrt; 1690 fand fich fogar Jemand, ber 2500 mk Bacht gab. Er hatte fich freilich verrechnet. Schon die nächste Bacht nach fünf Jahren brachte nicht einmal die Balfte, und fie fant immer tiefer, gulett auf 350 mil. Erst in neuerer Zeit gelang es einem Bachter wieder, das Lokal bem Bublitum angenehm zu machen und in Aufnahme zu bringen. Hauptfächlich lockten theatralische Borftellungen, die er zuerst 1837 gab, wobei freilich anfangs die Zuschauer nicht unter einem Dache faßen, daber bei Regen Schirme auffpannen mußten. Da es nun aber, wenn feine Bemühungen bauernden Erfolg haben follten, was im allgemeinen Interesse wünschenswerth erschien, durchaus nothwendig war, an allen Gebäuden wefentliche Berbefferungen vorzunehmen und darauf eine bedeutende Summe zu verwenden, jog man es vor, bem Bachter bas gange Grundftud 1841 für die Summe von 12 000 m/ Crt. fäuflich zu überlaffen Dabei wurde fest. gesett, daß auf dem Grundstück immer Gaftwirthichaft betrieben werden muffe, daß es nur ungetrennt vertauft werden durfe, der Staat für immer bas Bortauferecht behalte, sowie auch bas Recht, es von dem Erwerber für den von ihm gezahlten Breis gurudgu. fordern, wenn es zu anderem Zwecke verwandt werde. Eigenthümer erneuerte und erweiterte dann felbst die Gebäude. baute auch ein Theater und nannte fein Grundftud Tivoli. Garten ift feitdem mehrere Dale vergrößert worden, sowohl nach der Wasserseite durch Anschüttungen an das Ufer (1863, 1866, 1868) als auch nach der Landjeite durch Erwerb eines Theils der

anstoßenden Bleiche. Der öffentliche Wassergang von der Kaiserstraße nach der Wacknitz ist 1875 hinzugekommen. Er wurde seit Errichtung der öffentlichen Wasserkunft nicht mehr benutzt.

Der Raum zwischen der Mauer und der Badnit wurde zwar hauptfächlich zu Bleichen benutt, aber das Baffer des Fluffes war auch allen Leder bearbeitenden Bandwerfern fehr erwünscht. Leberindustrie war in Lübeck immer bedeutender ale die Metallindustrie. Gine Reihe von Korporationen: Lohgerber, Rothlöscher, 6) Weißgerber,7) Corduanbereiter, Sattler, Ledertauer, Schufter, waren damit beschäftigt. Alle hatten ihre Arbeitspläte an der Backnit, theils bei der Glocengießerstraße und Hundestraße, theils bei der Rraben, und Weberftraße, 80 Jug lange Stege zum Spulen Schuppen zur Bearbeitung und zum Trochnen der Felle. Schufter, die einen Gerbehof in der Weberftrage besagen, hatten dort an der Badnit zwei Plate; einer war mit einem in der gangen Länge bes Blates an die Stadtmauer fich anlehnenden Gebäude besetzt, daneben hatten die Sattler einen Gerbehof. Die Ledertauer hatten auf der Maner zwischen der Düveken- und Stavenstraße eine Eine gleiche hatten die Corduanbereiter 180 Ruß lange Laube. bei der Glockengießerstraße. Ihnen war 1765 ber gange Mauergang zwifchen der Schafferei und der Glodengießerftraße überlaffen, aber ein großer Theil ichon gehn Jahre fpater abgebrochen. behaupteten, scharfer Zugluft zu ihrer Arbeit zu bedürfen Auf bem Plate der Lohgerber banden die Leimfieder ihre Rahne an, um bamit nach der Falkenwiese hinüber zu fahren, wo sie ihre Arbeits. hütten hatten. Es waren ihrer vier, doch war zulett nur noch eine in Betrieb.

Am Hügterthor wird nach einem im Jahre 1297 mit dem Herzog von Lauenburg abgeschlossenen Bertrage die Wacknitz aufgestaut, um die Mühlen am Mühlendamm zu treiben. Die erste Mühle stand hier am Thor, bis 1817 mit einer Walkmühle verbunden. Hier befanden sich auch die beiden großen Wasserleitungen,

<sup>6)</sup> Sie bearbeiteten nur Schaf- und Lammfelle.

<sup>7)</sup> Sie gerbten mit Alaun.

jog. Baffertunfte (Bürgerwassertunft und Brauerwassertunft), welche ben größten Theil ber Stadt mit Baffer verforgten. Die Gloden. gießerstraße und die Große Gröpelgrube hatten eigne, unter besonderen Berwaltungen stehende Leitungen. Ihnen waren zu diesem Behuf unterhalb ber beiden Strafen zwei Blate an ber Badnit eingeräumt, welche den Namen Vorstehergarten erhielten, weil die Verwalter der Leitungen fie in folder Beije benuten durften. Beide Blate find nach dem Aufhören der Leitungen, ersterer 1854, letterer 1868, an bie Stadt gurudaefallen.

In der Nähe des Hürterthors, etwas nördlich, befand fich die älteste aller Anlagen, die Rüterhäufer (Schlachthäufer). 1262 wird in einem Ginnahmeverzeichniß ein Rüterhaus erwähnt. Es bezahlte die damals bedeutende Abgabe von 10 mg. Allmählich find mehrere Baufer entstanden, zulett waren es fünf, darunter ein nicht mehr brauchbares, auch Wohnungen babei, zum Theil, wie auch an der Trave, auf Pfählen im Wasser ruhend. Alle waren Privateigenthum, aber ber Grund und Boben gehörte bem Staate, der daher auch die Wege unterhalten mußte.

Bwischen dem Süxterthor und den Küterhäusern lagen der Ahmhof und ber Rellermeistergarten. Ersterer war ber Blat, wo die im Rathsteller gebrauchten Beinfässer geaicht und aufbewahrt wurden, später durften die Rischer ihre Rorbe und anderes Gerath dort aufbewahren. Letterer war ein 150 Fuß langer und 50 Fuß breiter Garten, beffen Benugung früher dem Rathstellermeifter zustand. Seit 1804 war er an den Runftmeifter der auf dem Burterdamm befindlichen sogenannten Bürgerwasserkunft vermiethet.

Un zwei Stellen, gegenüber der Rleinen Gröpelgrube und zwischen der Glockengießerstraße und Hundestraße, waren große Baftionen in den Flug hinein angelegt und mit Befestigungswerken und Wachthäusern versehen. Sie hießen Rosenwall und hundewall. Ersterer biente zugleich als Bleiche. 1805 wurden bie Befestigungen weggenommen, die Wachthäuser zum Abbruch verkauft. Das Terrain bes Rofenwalls, 202 Quadratfuß groß, wurde bem Räufer bes Wachthauses für 425 # verpachtet, das Terrain des Hundewalls, Stfchr. b. 18. f. S. 49. VIII, 1.

Digitized by Google

13

146 Quadratfuß, für 295 mk dem Raufmann Sam Friedr. Dafch, der es als Garten benutte. Aehnliche Anlagen waren auch bei der Stavenftraße, gingen jedoch nicht über das Flufiger binaus. Wachthaus daselbst blieb unverkauft, weil die Borfteber St. Unnen Wert, und Armenhauses es als Mangelhaus zu benuten Sie gaben dann eine geringere Bacht ույթ benutten zugleich den dazu gehörigen Raum als Bleiche Der Absalonsthurm am Sürterthor wurde für 17 270 mk zum Abbruch Rur Ortsbeichreibung gehört noch, daß die Mauer verkauft. zwischen der Fleischhauerstraße und Sundestraße nicht unmittelbar an die des St Johannistlofters ging, fondern zwischen beiden blieb ein 16-18 Fuß breiter Bang, welcher ber Sad bieß. Un beiden Enden lagen Reitende Diener Bohnungen, deren Inhabern die Pflicht oblag, die Pforten des Sacks Abende zu schließen und Morgens zu öffnen. Da die Arbeitspläte der Lohgerber innerhalb diefes Bezirks lagen und die Arbeitszeit im Binter wie im Sommer um fünf Uhr Morgens begann, war die Bflicht mit einiger Belästigung verbunden. Das Haus bei der Fleischhauerstraße ist 1844 weggebrochen, als neben einem Theile des Johannistlofterlichen Grundstucks auch ein Theil bes Sacks zur Anlage einer großen Fabrit vertauft wurde. Das haus an der hundestraße steht noch, beißt jest für fich der Sack, und dahinter ift noch ein Theil des alten Banges vorhanden, auch ein schwacher Reft ber alten Dlauer sichtbar. Neben dem Saufe aber steht noch ein kleiner Theil der Mauer in ihrer ursprünglichen Stärke und Sobe. Man erstaunt, erschrickt fast, wenn man fie fieht.

Es scheint, daß man schon im vorigen Jahrhundert die Mauer nicht sorgfältig unterhalten hat, und zu Anfang dieses Jahrhunderts geschah ohne Zweisel lange Zeit gar Nichts dafür. So kam es, daß nach dem Aufhören der französischen Herrschaft die Baufälligkeit rasch zunahm und namentlich die Thurmwohnungen zum größten Theile weggenommen werden mußten. 8) Nur zwei derselben, die

<sup>8)</sup> Der Stabenthurm und ber hügterthurm find 1822 abgebrochen, ber Krähenthurm schon früher.

an der Sundestraße und die an der Glodengießerstraße, haben sich bis in unsere Erinnerung erhalten Doch hat es lange gedauert. bis fich die Anficht Bahn brach, daß die hohen Mauern nicht bloß wegen der Unterhaltungekoften eine Last feien, sondern auch, davon abgesehen, mehr Nachtheil als Bortheil brachten, indem sie für einen großen Stadttheil das freie Buftrömen frischer Luft hinderten. Sie tonnten nicht gang entbehrt werden, ba die Stadt wegen bes Bolls und der Accife einer Befriedigung bedurfte, aber sie konnten bedeutend erniedrigt werden. Das ift benn 1853 beschlossen und nach und nach zur Ausführung getommen. Große Beränderungen find badurch auch an ber Oftseite ber Stadt vorgegangen. Reihe Heiner Wohnungen, die an verschiedenen Stellen an die Mauer angebaut und allmählich ganz baufällig geworden waren, Die Glockengießerstraße feit murbe weggenommen. Sundestraße seit 1864, die Rleischhauerstraße seit 1865 reichen jest bis an den Fluß hinab. Durch die Einführung der Gewerbefreiheit im Jahre 1872 verloren die Ruter die Berechtigung, die sie im Bunftwefen gehabt hatten, für die Schlachter zu schlachten. Ihre Bäuser wurden dadurch werthlos. Sie wurden ihnen vom Staate abgenommen und als der Gefundheit nachtheilig abgebrochen. neues Schlachthaus vor dem Solftenthor besteht feit 1884. Folge einer andern Ordnung des Mühlenwesens tonnte die Mühle am Hürterthor, die ohnehin Richts mehr zu leisten vermochte, 1873 abgebrochen werden. Un ihrer Stelle steht eine von einer Aftiengesellschaft auch für warme und medizinische Baber gegründete Babeanftalt. In Unbetracht, daß die Gründung einer folchen, zur Zeit hier fehlenden Unftalt im öffentlichen Intereffe und ber allgemeinen Gefundheitspflege dienlich erschien, ift der Gesellschaft 1874 das Grundstud für eine mäßige jährliche Rente anstatt eines Raufpreises überlassen worden. Gleichzeitig wurde am Rosenwall eine öffentliche Badeanstalt errichtet, welche für gewisse Tageszeiten ber hiefigen Garnifon zur ausschließlichen Benutung eingeräumt, im übrigen aber der allgemeinen Benutung durch das Publikum freigegeben ift. Dehrfach wurde Privaten auf ihren Bunsch Areal überlassen, so daß sie Gelegenheit fanden, sich thätig zu erweisen. Durch sie ist auf dem Plate, wo früher die Küterhäuser standen, eine Anzahl neuer Gebäude errichtet; auch bei der Glockengießerstraße und an einigen andern Stellen stehen Reihen von neuen Wohnhäusern, die Weberstraße ist 1878 zu beiden Seiten bis an den Fluß verlängert, unterhalb des Johannisklosters ist ein großer Garten geschmackvoll angelegt. Das Tivoli ist schon erwähnt. Dagegen steht in der Nähe des Wühlenthors, dem ehemaligen St. Unnen-Kloster gegenüber, noch ein letzter thurmartiger Ausbau. Zwar sind Wohnungen hineingebaut, aber man kann doch bis an die Schießscharten hinaufsteigen und seine Freude an dem haben, was die kräftige Vorzeit schuf.

Nun die Thore. Das Hüxterthor wurde immer nur als Nebenthor angesehen, weil eine Landstraße nicht hinaussührte. Es hatte an der Stadtmauer nur einen Thurm, der 1822 weggebrochen ist.

Bu Anfange des Jahrhunderts gab es drei Holftenthore. Das dritte war ein gewölbter Durchgang durch den damals über die ganze Straße als Courtine sich hinziehenden Wall. Es verschwand bei der Entfestigung Lübecks mit dem Walle von felbst. Das zweite, feit Menschengebenten nur "bas äußere" genannte Thor wurde bei Anlage der Gifenbahn weggebrochen in Folge des Beschlusses, der über den Plat für den Bahnhof gefaßt mar. sich voraussehen ließ, daß der Erlös aus den Materialien die Roften des Abbruchs um eine namhafte Summe überfteigen murbe, schlug eine Rommiffion des Senats vor, diefen Ueberschuß auf die Inftandsetzung des innern Thors zu verwenden, beffen Erhaltung fie als felbstverftändlich ansah. Der Senat schloß sich dieser Ansicht Als er aber dann 1854 den Antrag stellte, daß der gedachte Erlös im Betrage von 3720 mk 5 f und noch etwas mehr, im Bangen 5500 ml. verwandt wurden, um eine Stupmaner rund um das Thor herum zu ziehen, da das umliegende Erdreich um acht Fuß erhöht werden niußte, fand er Widerspruch. Der Bürgerausichuf

nahm ichon baran Anftoß, daß ber Senat einen Antrag ftelle, ber die gar nicht verfassungemäßig beschlossene Erhaltung des Thores zur Vorausiekung habe. Er wünichte vielmehr einen geraden Weg zwischen beiden Brücken, und es erschien ihm nicht rathsam, ein in Kriegszeiten als Befestigungswerk zu benutzendes Gebäude unmittelbar por der Brude und dem Gingang in die Stadt beizubehalten. Bürgerschaft lebute einen in ihrer Mitte gestellten Antrag, daß fie ben Abbruch des Thors beschließen moge, zwar ab, aber gleichfalls ben Antrag des Senats. Das Thor mußte also in seinem unteren Theile zugeschüttet werden. Der Beschluß der Bürgerschaft verursachte eine große Aufregung, die sich nicht so bald legte und weit über Lübecks Mauern hinausging. In gang Deutschland nahm man Antheil. Gewichtige Berwendungen gingen ein, sogar durch den Breufischen Gesandten in Samburg von dem bekanntlich kunft. liebenden König Friedrich Wilhelm IV., der schon früher einmal fein Interesse an der Erhaltung eines hiefigen Runstwerks (des Fredenhagenschen Zimmers) zu erkennen gegeben hatte. Auch hier war die Bahl berer, die es geradezu für schimpflich hielten, das ichone Thor abzubrechen, nicht gering, aber die Bahl der Gegner Eine im Jahre 1855 von blieb doch lange Zeit noch größer. 683 Bersonen unterzeichnete, an die Bürgerschaft gerichtete Bittichrift, die den möglichst raschen Abbruch des "morschen Gebäudes" verlangte, wurde von dieser an den Senat gebracht. Der Senat erwiderte, daß er bei der Absicht, das Thor zu erhalten, so lange beharren werde, bis die Unthunlichteit der Erhaltung nachgewiesen fei. Es mußten nun also genaue Beobachtungen angestellt werden, und darüber verstrich eine Reihe von Jahren. Endlich fing der Sturm an, von dem Schieferdach größere und kleinere Stucke berabzuwerfen zu offenbarer Gefahr für Borübergehende. Die Baubehörde beantragte daher im Frühling 1863 8000 my für eine neue Bedachung, indem fie zugleich ein Gutachten des Baudirektors überreichte, daß nach angestellter Untersuchung die Festigkeit und Dauerhaftigkeit des Gebäudes keinem Zweifel unterliege. Die Bürgerschaft wurde bavon noch nicht überzeugt, sondern verlangte

bas Gutachten eines auswärtigen Technikers. Dies erbat der Senat pon dem Breufischen Regierungsrath von Quaft, einem Manne, der sich in gang Deutschland unbedingten Unsehens erfreute. raich. bestätigte bas Gutachten bes hiefigen Baudirektors und fügte als fein Urtheil hingu, daß diefem Thor fein anderes aus iener Reit, weder innerhalb noch außerhalb Deutschlands, mas die groß. artige Gesammterscheinung betrifft, an die Seite gestellt werden Nun bewilligte die Bürgerschaft mit 42 Stimmen gegen 41 fönne. bie Mittel für eine neue Bedachung. Gleichzeitig batte fich ein Brivatverein gebilbet, ber in turger Zeit die Summe von nabe an 18 000 mk Crt. zur Erhaltung und architektonischen Berftellung bes Solftenthors zusammenbrachte und an die Stadtkaffe einzahlte mit der Bitte an den Senat, daß fie ihrem Zwede gemäß verwandt werden möchte. Das ift benn geschehen und die Freude über die Erhaltung des Thors jest wohl allgemein. Die Bürgergemeinde, die ihrem 750jährigen Befteben, also ihrer Ehre, eine Feier gewidmet hat, wird mit Freude und Rührung auf den alten Zeugen ihrer Ehre hinbliden und bedauern, daß er über Manneshoch in bie Erbe hat eingegraben werben muffen.

An der Außenseite des abgebrochenen Thors stand neben der Jahreszahl 1585 die Inschrift: Concordia domi et foris pax sane res est omnium pulcherrima (Eintracht im Innern und Friede nach außen ist fürwahr das schönste von allen Dingen), theils eingesaßt, theils unterbrochen von den vier auf Lisenen stehenden Buchstaden S. P. Q. L. (Sonatus populusque Ludecensis). Etwas verkürzt stand dieselbe Inschrift an der Innenseite, war jedoch wenig sichtbar. Die Gedehntheit gab 1839 Anlaß zu einem literarischen Streite, der freilich nur in den Lüdeckischen Blättern geführt wurde und bald zu Ende kam. Die Latinität war ohne Zweisel ansechtbar. In sinnvoller Berkürzung ist die Inschrift auf das stehengebliebene Thor übertragen: Concordia domi foris pax, ein schöner Wahlspruch für eine Stadt, zumal eine solche, die zugleich ein Staat ist.

Bon den drei ehemaligen Mühlenthoren ift nur eins noch in unserer Erinnerung. Der außerste gewölbte Durchgang burch

ben Wall ift schon 1798 in einen Zingel verwandelt. Das zweite Thor ftand ba, wo die Strafe, die jest die zweite Wallftrafe heißt, abzweigt. Es ift bei ber Entfestigung Lübecks weggenommen. stehengebliebener Rest eines Thurms erhielt wegen seiner Rundung den Namen Immenrump oder Bienenkorb, und der Name übertrug fich auf ein Wirthshaus, bas dort gebaut murde. Jest ift dies Wirthshaus wieder verschwunden und zwei schöne Wohnhäuser nehmen die Stelle ein. Das dritte Thor, das noch in unserer Erinnerung fteht, lag fehr ungunftig, am Ende einer breiten, bier plöglich fich verengenden Strafe, bagu niedriger als die Strafe, fo daß reichlicher Wasserzufluß stattfand, folglich im Winter auch Eisbildung und Schmugbildung. Gin einziger Durchgang, nur 121/2 Ruß breit, war für Rugganger und Wagenverkehr vorhanden, offenbar ungenügend und Urfache vielfacher Störungen und Sindernisse. Dabei fehlte architektonische Schönheit. Es lag nabe, daß, sowie man an Erleichterung bes Berkehrs bachte, ber Abbruch bes Thores erfolgte. Die Bewohner der Strafe wünschten ihn lebhaft und richteten ein bahingehendes Gesuch an den Senat, der damit einverstanden mar. Diesmal mar die Burgerschaft konservativ, fie verweigerte 1856 zweimal ihre Buftimmung. Aber als später die Sielleitung bis dahin fortgeschritten war und es sich zeigte, daß, um dort ein Siel zu legen, der gange Bagenverkehr eine Reihe von Tagen hätte unterbrochen werden muffen, ging vom Burgerausschuß die Juitiative aus, und 1861 ist das Thor abgebrochen

Das innere Burgthor, 1444 erbaut, ist in der ursprünglichen Gestalt, abgesehen von der später veränderten Kappe, noch jetzt vorhanden und verdient erhalten zu bleiben, so wie es ist. Wenn man an der östlichen Seite des Burgthors hinausgehend an einer Stelle stehen bleibt, wo das Auge die frühere Zöllnerwohnung, das Thor, den Marstall und die Schmiede in einen Blick zusammenfaßt, so hat man einen seltenen und schmiede in einen Blick zusammenfaßt, der Treppengiebel und die mannigsaltige Zierlichkeit der Formen, wie es der deutschen (gothischen) Baukunst eigen ist, beides zu verbinden Dazu die sonst nicht mehr vorkommende, aber hier

durchaus angemeffene und ansprechende Farbe. Un der Aukenseite bes Thors ift in dem obern Theile an jeder Seite in Stein ein Arm angebracht mit zum Segnen ausgestreckter Sand, und seanende Sand schwebt über dem Lübeckischen Bappen, das hier, ebenfalls in Stein, getrennt dargestellt ift, in einem Rreise der Doppeladler, in einem anderen der Schild. Darunter ist eine Reihe von Reliefs in Thon. Dem Berkehr genügte das Thor früher fo wenig als das Mühlenthor. Auch hier war nur ein Durchgang für Wagen und Fußgänger vorhanden, und fo niedrig, daß hoch beladene Wagen, Bagen mit Beu ober Bolle, nur mit Schwierigkeit hindurch kommen konnten. Aber 1850 ift an der Westfeite ein breiter Fußweg eingerichtet, auch das Thor zwei Fuß höher gewölbt. Balb darauf murde die Straße bei Erneuerung des Pflasters zwei Fuß niedriger; 1875 ist durch Wegnahme einer Accifeeinnehmerbude noch ein zweiter Weg für Fußganger bingugekommen, fodaß jest das Thor auch dem gesteigerten Berkehr völlig genügt.

Die Thorzingel sind 1875 nach Austhebung der Accise als nun entbehrlich alle auf einmal weggenommen. Die Fremden, die in Wagen kamen, wurden nun nicht mehr angehalten und gefragt, ob sie accisepslichtige Gegenstände bei sich hätten; wir konnten mit Schiller sagen: frei ist dem Wanderer der Weg. Thorsperrbuden gab es seit 1864 nicht mehr, auch nicht Thorschreiberbuden; 1878 sind auch die Wachhäuser als unnöthig weggenommen. Seitdem stehen nicht mehr Schildwachen an den Thoren; frei ist dem Wanderer der Weg.

Die ganze gegebene Darstellung ist die einer aus richtig erkannten Verhältnissen und Bedürfnissen hervorgegangenen Entwickelung aus Enge und Abgeschlossenheit zu Weite und Freiheit. Das war äußerlich, aber nicht bloß äußerlich, denn die Entwickelung ist mit Absicht hervorgebracht. Auch der vaterstädtische Geist hat sich zu Freiheit und Kraft entwickelt, und weiterer Entwickelung gehen wir entgegen.

### IV.

### Zum Gedächtniß C. F. Wehrmanns.

Bortrag, in der Berlammlung des Bereins für Lübedische Geschichte und Alterthumskunde am 26. Oktober 1898 gehalten von Professor Dr. M. Hoffmann.

Beim Beginn unserer Winterversammlungen gebührt das erste Wort dem Andenken des hochverdienten Mannes, der Jahrzehnte lang in diesem Verein als ein Meister und geistiger Führer gewaltet hat. Carl Friedrich Wehrmann, ein treuer Sohn Lübecks, von Kindheit an mit den Eigenthümlichkeiten und Vorzügen seiner Vaterstadt verwachsen, hat sich durch seine gesegnete Wirksamkeit in dieser Vaterstadt ein Ehrengedächtniß gestiftet, das der nachrühmenden Rede nicht bedarf; aber wir haben den natürlichen Wunsch, uns sein Wesen und Wirken, nachdem er von uns geschieden, noch einmal zu vergegenwärtigen, seine wissenschaftlichen Verdienste, die mit seiner Thätigkeit für unsern Verein eng verknüpft sind, in kurzem Ueberblick noch einmal zu überschauen.

Er steht uns im Gedächtniß als der bis ins höchste Alter geistesfrische Gelehrte, der aus seinem reichen Wissen fast mühelos Belehrung spendete und sich in die große und vielseitige Geschichte Lübecks ganz eingelebt hatte, zugleich auch als ein edelgesinnter, schlicht und freundlich mit seinen Mitbürgern verkehrender Mensch, der in seiner arbeitsamen, auf geistiges Streben und Förderung des Gemeinwohls gerichteten Lebensführung vielen ein Vorbild war und im Alter wie von selbst das Ansehn eines Weisen gewann. Wenige von uns können sich an die Zeit zurückerinnern, wo er in jugendlicher Kraft wirkte, aber darin liegt etwas Großes für ein Menschenleben,

wenn gerade die späteren Lebensjahre eine so reiche Fülle des Wirkens zeigen, daß die Thatkraft des Greises in besonderem Andenken bleibt. Sein Lebensgang hat sich äußerlich einfach gestaltet, und nicht in schnellem Anlauf, sondern mit ausdauerndem Fleiß hat er seine Ziele erreicht; aber es war ein glückliches Leben, auswärts sich entwickelnd und von edlem Geiste durchdrungen.

Wehrmann wurde am 30. Januar 1809 geboren als Sohn eines Lehrers am Ratharineum, bes Collaborators Beinrich Andreas Carl Behrmann. Treue Sorgfalt der Eltern leitete feine Rinderiahre. Den Bater verlor er, als er erst gehn Jahre alt war; die Fürforge der Mutter ift ihm noch lange erhalten geblieben. Achtgehn Jahre alt bezog er im Herbst 1827 die Universität Jena, um Theologie ju ftudiren, wie einft der Bater gethan. Schon ein halbes Jahr vorher mar er in die hiefige Loge Bur Weltkugel aufgenommen, in welcher er fpater ein ausgezeichnetes, hochverdientes Mitalied wurde. Die Bestrebungen des Bundes der Freimaurer wiesen ihm frühzeitig ben Weg zur Thätigfeit für bas Gemeinwohl, und er ift ihnen treu geblieben ein langes Leben hindurch. Jahre 1897 hat er seine siebzigjährige Mitgliedschaft in der Loge feiern können. Seine Studien in Jena richtete er nicht ausichließlich auf die Theologie, fondern auf mannigfaltige Ausbildung; fein patriotischer Sinn veranlagte ibn, sich der deutschen Burschenschaft anzuschließen, die in jener politisch trüben und beengten Beit die Begeisterung für des Vaterlandes Ginheit und Größe sich nicht Auf dem Gymnasium hatte er neben den klassischen Sprachen mit Borliebe Englisch getrieben; auf der Univerfität traten Philosophie und Geschichte ihm näher, und als er nach Berlauf von fünf Semestern von Jena nach Berlin ging, um bort unter Schleiermachers Leitung feine theologischen Studien gu voll. enden, entsprach bas Streben biefes großen Lehrers, bas Chriftenthum mit der neueren Entwickelung der Wiffenschaften innerlich zu vereinigen, gang seinem Sinn. Im Frühjahr 1831 kehrte er in die Beimath zurud, doch führte ihn der Bunich, mannigfache Lebenserfahrung zu gewinnen, bald wiederum hinaus in eine andere

Gegend des deutschen Baterlandes. Er trat als Lehrer ein in das Erziehungsinstitut des Arztes und Sprachforschers Carl Ferdinand Becker zu Offenbach bei Franksurt am Main und verlebte hier zwei Jahre voll anregender Thätigkeit, auch an der schönen Natur des Rheinlandes sich erfreuend. Zulett aber traf ihn ein trübes Erlednis; er wurde mit andern ehemaligen Burschenschaftern in Untersuchung gezogen wegen des Aufstandsversuchs, der im Frühjahr 1833 gegen den Bundestag zu Franksurt unternommen war. Er gab seine Stellung auf und kehrte nach Lübeck zurück, bestand hier im Herbst desselben Jahres die theologische Prüfung und wurde unter die Zahl der Kandidaten des Ministeriums aufgenommen. Die Untersuchung, welche der Senat im Auftrage des Bundestages zu führen hatte, war für Wehrmann mit einer Geldstrafe beendet, während sein Leidensgenosse Dettmer zuerst Gefängniß, dann noch zwei Jahre Hausarrest zu erdulden hatte.

Der Lehrerberuf war ihm lieb geworden, und es fügte sich günstig, daß er alsbald die Leitung der Ernestinenschule, einer seit 1804 bestehenden Privat-Mädchenschule, übernehmen konnte. Es war eine nicht glänzende, aber in mancher Hinsicht dankbare Stellung; er fand Anerkennung und verzichtete auf den Eintritt in ein geistliches Amt. Bald bot sich ihm auch Gelegenheit, außerhalb der Schule zu wirken als Mitglied eines Kreises jüngerer Männer, die darauf bedacht waren, Lübeck wieder emporzubringen, dem seit der französischen Fremdherrschaft eingetretenen Niedergang entgegen zu arbeiten durch Förderung neuer zweckmäßiger Einrichtungen und Wiederbelebung der geschichtlichen Kenntniß von Lübecks alter Größe. Zu diesem Zweck wurde 1835 eine Zeitschrift von bescheidenem Umfang, die "Neuen Lübeckschen Blätter," gegründet, an deren Herausgabe sich Wehrmann eifrig betheiligte, in Gemeinschaft mit Dr. Deecke, Dr. Dettmer, Kandidat Ludwig Heller u. a.

Ferner bildete sich 1838 innerhalb der Gesellschaft zur Beförderung gemeinnütziger Thätigkeit ein Verein für Lübeckische Statistik, der sich die später vom Staat übernommene Aufgabe stellte, das Wachsen der Kräfte des kleinen Staatswesens zahlenmäßig zu

verfolgen; Wehrmann gehörte ihm bis 1861 an. Bur Bertiefung in geschichtliche Studien murde er besonders angeregt durch die Freundschaft mit Wilhelm Mantels, der 1843 nach Lübeck, wo er feine Schuljahre verlebt hatte, gurudtam und bald feine Lehrthätigkeit am Katharineum begann. Beide meldeten sich 1845 zum Eintritt in den Berein für Lübectische Geschichte, der damals nur aus wenigen Mitgliedern bestand und foeben durch Berausgabe des erften Bandes bes Lübedifchen Urtundenbuchs feine erfte große Leistung vollbracht hatte. Die Fortsetzung dieses monumentalen Werks bot den beiden Freunden Wehrmann und Mantels ein großes und ergiebiges Arbeitsfeld; fie durchforschten unter Leitung älterer Bereinsmitglieder die noch ungehobenen Schäte des Archivs. fammelnd und abichreibend mas für den zweiten Band nöthig erschien, doch immer nur in den Nebenstunden, die ihr Lehrerberuf ihnen übrig ließ. Das Werk schritt langsam vorwärts; die bewegten Jahre 1848 und 49 waren den ftillen Studien nicht günftig, ftärkten aber den Muth für die Zukunft, da fie unserem Freistaat manche ersehnte freiere Einrichtung brachten. Erst im Jahre 1854 tonnte der Druck des zweiten Bandes beginnen; dasselbe Jahr brachte unferem Wehrmann bas Umt bes Archivars, in welchem er feine wissenschaftliche Thätigkeit erst recht entfalten konnte.

Das Archiv war bisher von einem der Senatssekretäre im Rebenamt verwaltet worden. Es gab viel zu ordnen; auch hatte der neue Archivar öfters Berichte aus den Akten für die Zwecke der Staatsverwaltung zu machen und die Senatssekretäre zu vertreten. Wehrmann mußte sich in das neue Amt hineinarbeiten, aber er brachte aus seiner 23jährigen Lehrthätigkeit die besten Eigenschaften dazu mit, Sorgsamkeit und Pflichttreue, wohlerwordene Sprachund Geschichtskenntniß, und außerdem die Vertrautheit mit einem großen Theil des Urkundenschaßes, die er sich durch die Arbeit für das Urkundenbuch erworden hatte. Die Fortsührung dieses Werkes betrachtete er nun als seine Hauptausgabe; der zweite Band war 1858 im Druck vollendet, der dritte kam, da immer noch eine Mehrzahl von Witarbeitern daran thätig war und deshalb über

manche Einzelheiten hin und her verhandelt wurde, erft 1871 zum Abschluß; dann wurde Wehrmann alleiniger Herausgeber, und er führte fortan die Arbeit in schnellerem Zuge beinahe bis zur Bollendung des zehnten Bandes, dessen Erscheinen jest nahe bevorsteht. Den im Original erhaltenen mittelalterlichen Urkunden sind in der Regel Siegel angehängt, deren Kenntniß auch für die Kunstgeschichte wichtig ist: aus dem Interesse, welches der Maler C. J. Milbe und der Wecklenburgische Geschichtsforscher Pastor Wasch den Siegeln widmeten, entstand unter Mitwirkung Wehrmanns das Werk "Siegel des Mittelalters aus den Archiven der Stadt Lübeck," neun Hefte bis 1871; ein zehntes fügte Wehrmann allein 1879 hinzu.

Im Jahre 1855 beschloß unser Berein die Berausgabe einer Beitschrift, in welcher Abhandlungen und fürzere Beitrage gur Geschichte Lübecks veröffentlicht werden follten. Damit war die Aufforderung gegeben, das aus Urkunden und Akten Erforichte auch darzustellen und weiteren Rreisen zugänglich zu machen, und gern tam Wehrmann diefer Aufforderung nach, denn er befaß die Gabe, flar und angiebend barguftellen. Aus Bortragen, die er in der Gemeinnütigen Gesellschaft und seit 1876 in den damals erft eingeführten regelmäßigen Winterversammlungen unseres Bereins hielt, sind zahlreiche Abhandlungen in der Zeitschrift entstanden. Im ersten Bande schrieb er "über die staatsbürgerliche Stellung der Handwerkerkorporationen in Lübeck," das wurde der Kern zu dem selbstständigen Buche, mit welchem er 1864 hervortrat und sich eine geachtete Stellung unter ben beutschen Beschichtsforschern erwarb. Es führt ben Titel "die alteren Lubedischen Bunftrollen" und enthält diefe merkwürdigen, in niederdeutscher Sprache abgefaßten Dokumente, aus denen die Entwickelung des Handwerks im mittelalterlichen Lübeck ersichtlich ift, mit einer ansführlichen Ginleitung, die sowohl über die Berfaffungegeschichte der Stadt als über die eigenthümlichen Rechte und Gebräuche der Sandwerter willkommene Austunft giebt.

Weitere selbstständige Bucher bat Wehrmann nicht geschrieben;

bie Abhandlungen aber enthalten eine solche Fülle von Belehrung, daß man wohl verstehen kann, wie ihn die Mannigfaltigkeit seines Arbeitsgebiets erfreute und wie er gar nicht in Versuchung kam, durch Forschungen auf anderen Gebieten der Geschichte seine Kräfte zu zersplittern. Dabei ist leicht zu erkennen, daß er mit der allgemeinen Geschichte Deutschlands und der anderen europäischen Staaten wohl vertraut war, denn Lübecks Geschichte steht damit in tausendfacher Beziehung, und daß er rechtsgeschichtlichen Studien mit voller Ausmerksamkeit sich zuwandte.

Aus den Abhandlungen ift zunächst hervorzuheben die über den Rathsweinkeller, ein anziehendes Rulturbild, worin die Fürsorge bes Lübecker Raths für seine Stadtverwaltung und mancher Zug aus dem gesellschaftlichen Leben früherer Zeiten vor Augen gestellt Die Mittheilungen über das Lübeder Domkapitel bieten reiche Belehrung über das firchliche Leben im Mittelalter und über die bedeutende Ausdehnung des geiftlichen Gebiets, welches bis jum Jahre 1803 unter der Herrschaft des Bischofs von Lübeck und feines Domkapitels ftand. In das 17. Jahrhundert führt Gesandtschaftsbericht über Theilnahme der Sansestädte am Frieden zu Brömfebro, in das 19. Jahrhundert die Lebensbeschreibung des Senators Dr. Beinrich Brehmer, der sich bei den Verhandlungen mit Dänemark über den Transitzoll und über den Bau von Gifenbahnen große Berdienfte erwarb und dann als Bertreter Lübects bei ber deutschen Centralgewalt 1848 sowie bei den Verhandlungen über die Berftellung des deutschen Bundes 1850-51 einen über die Bedeutung feines Einzelstaats weit hinausgebenden Ginfluß übte.

Die Abhandlung über das Lübecker Archiv ist hervorgegangen aus dem Vortrage, welchen Wehrmann bei der Stiftung des Hansischen Geschichtsvereins hielt. In der Pfingstwoche des Jahres 1871 waren Freunde der hansischen Geschichte aus den ehemals zum Hansebunde gehörenden Städten zahlreich in Lübeck versammelt, um einen Verein zu gründen, der mit größeren Mitteln als die Ortsvereine ausgestattet die umfangreichen Quellen der hansischen Geschichte erforschen und zugänglich machen sollte.

Wantels, damals Vorsitzender unseres Vereins, ward auch zum Vorsitzenden des neuen Vereins gewählt; mit ihm trat Wehrmann in den Vorstand ein und übernahm die Kassenverwaltung, welche er zehn Jahre lang führte. Aber er spendete auch seinen ersahrenen Rath zu den litterarischen Unternehmungen des Vereins und unterstützte die Herausgabe der Hansereesse und des haussichen Urkundenbuchs sort und sort durch Wittheilung ungedruckter Aktenstücke aus den Schätzen seines Archivs, deren Vorsührung in jenem Vortrage von vorn herein eine reiche Ernte in Aussicht stellte. Seit 1871 hat der Verein dann regelmäßig seine Pfingstversammlungen in verschiedenen Haussestädten gehalten; Wehrmann nahm mit jugendlicher Frische an den Zusammenkünften theil, hielt mehrmals anziehende Vorträge und veröffentlichte diese nebst anderen Abhandlungen in den Hanssischen Geschichtsblättern

So tam bas Jahr 1879 heran, in welchem Wehrmann feinen siebzigsten Geburtstag und einige Monate später fein 25iahriaes Jubilaum als Archivar feiern kounte. Unjere Bemeinnutige Gefellichaft ehrte ihn damals durch Berleihung ihrer goldenen Denkmunge, Schriften wurden ihm gewidmet von unferem Berein sowie von Freunden in Samburg und Riel. Er fah fich in feiner Forscher. thatigteit von einem Rreife Mitftrebender umgeben, die fein Berdienst dankbar anerkannten. Leider entrig dasselbe Jahr ihm den vertrauten Freund Mantels. Er ertrug den herben Berluft mit dem Borfat, feine eigene Arbeitstraft den vorliegenden Anfgaben zu widmen, so lange es ihm noch vergönnt sei. Und wie reiche Früchte find feiner Arbeit dann noch beschieden gemesen! bem 70. Lebensjahre hat er noch die Bande 6-10 des Urtundenbuchs vollendet; eine ganze Reihe von Abhandlungen hat er noch veröffentlicht, auch nach früherer Gewohnheit kleinere Auffate, die fich auf Fragen der Gegenwart bezogen, in den Lübeder Blattern. Und wie hat er sich gerade in diefen späteren Jahren um das innere Leben unferes Bereins als langjähriges Vorstandsmitglied verdient gemacht, jowohl durch Vorträge und lebhafte Theilnahme an der Befprechung miffenschaftlicher Fragen in den Vereinsabenden, als durch Unterstützung Mitforschender aus den Schätzen des Archivs und durch Fürsorge für die Bibliothek des Vereins! Aus unseren Jahresberichten führe ich die Titel einiger Vorträge an, die nicht gedruckt sind: 1879 über rechtshistorisch interessante Inscriptionen des Niederstadtbuchs, 1880 Verordnungen über das Waisenhaus, 1881 Testamente aus dem 13. und 14. Jahrhundert, 1883 über Schuld- und Kreditverhältnisse in Lübeck während des 15. Jahrhunderts, 1886 über das Lübeckische Münzwesen u. s. w.

Bu näherer Betrachtung fordern uns wiederum bie gedruckten Abhandlungen auf, wenn es auch nicht thunlich ist, sie alle ber Reihe nach zu besprechen. Er schildert bas Qubedifche Batrigiat, welches in der Cirkelgesellschaft eine stolze Genoffenschaft bildete und hochverdiente Manner in feiner Mitte gablte, fpater aber durch allzu ichroffe Abichließung gegen die burgerlichen Rreife herabiant und feine Stellung an der Spite der burgerschaftlichen Rollegien nicht mehr ausfüllen konnte. Der zu Roftock in der Berfammlung bes hanfischen Geschichtsvereins 1885 gehaltene Bortrag über die obrigkeitliche Stellung bes Lübeder Rathe zeigt, wie mannigfache Aufgaben ber Rath der freien Reichoftadt in der Gefetgebung, Rechtsprechung und Verwaltung zu erfüllen hatte, wie er sein Unsehen der Bürgerichaft gegenüber zu mahren mußte und schließlich bei der Verfassungsordnung von 1669 seine Rechte in wohl. erwogener Beise mit den Unsprüchen der Bürgerschaft auf Theilnahme an der Berwaltung ausglich. Gin auschauliches Bild bes dem Jahrhundert, das der Reformation Kirchlichen Lebens in vorausging, giebt bie Ginleitung zu dem Memorienkalender ber Marienfirche. hier spricht zuerst ber Theologe, der Schüler Schleiermachers, von dem Unterschied der katholischen und der protestantischen Kirche; aus der katholischen Grundanschauung, daß der fromme Sinn aus dem Behorfam gegen die Rirche hervorgeben muffe, erklart er ben Gifer jener Beit für fromme Stiftungen, Seelmeffen, Wallfahrten und Theilnahme an geiftlichen Bruder schaften. Dann zeigt er als Siftoriter aus ben Testamenten und anderen Urfunden, wie fehr dies Bemühen um fromme Berte in Lübeck ausgebildet war, wie zahlreiche Bicarien besonders in der Marienfirche gestiftet waren, damit die Seelmeffen an den bestimmten Tagen gelesen murben, und wie bamit auch weltliche Interessen verbunden waren. Denn die Vicarien waren zugleich Versorgungen für Rachkommen der Stifter, und die Brüderschaften waren als gefellige Bereinigungen beliebt. Aus derfelben Beit giebt der Bortrag über Lubed als Saupt ber Sanfe einen inhaltreichen Rundblid auf die damaligen politischen Verhältniffe in England, Flandern, dem Ordenslande Breugen und den nordischen Reichen; überallbin fandte Lübeck feine Rathsberren als Gefandte und hielt das Unsehen des Sansebundes aufrecht, wenn auch im einzelnen oft nachgegeben werden mußte. Die Zeiten des Berfalls werben geichildert in der Geschichte der 1629 gegründeten Stlaventaffe, in ber Darftellung des Schuldenwesens der Stadt Lübeck nach Errich. tung der Stadtkasse 1665, in dem Vortrag über Ereignisse und Buftande in Lubect zu Ende des vorigen und zu Anfang gegenwärtigen Sahrhunderts. Endlich die neuere Reit mit ihrem mübevollen, aber von Erfolg gefronten Ringen wird uns vorgeführt in den beiden Abhandlungen über Lübede Gifenbahnverbin. bungen und über Lübecte Betheiligung an ber Ablöfung bes Sundzolls. Danemarts feindselige Politit laftete wie ein Alp auf unserer Stadt; boch fie murbe mit Bilfe ber beiben beutschen Großmächte zum Weichen gebracht ichon vor dem Kriege, welcher ber dänischen Berrschaft über norddeutsche Gebiete für immer ein Ende machte.

213 Wehrmann, noch mitten in schaffender Thätigkeit stehend, im Januar 1889 feinen achtzigften Geburtstag feierte, wurde ihm die höchste Ehre zu theil, die unser Freistaat einem verdienten Beamten gemähren tann, die große golbene Denkmunge mit der Inschrift: Bene merenti. Nachdem schon 1881 die Göttinger Juriftenfakultät ihn zum Doktor der Rechte ernannt hatte, verlieh jest die Rostoder philosophische Fatultät ihm ihre Dottorwürde. Bei allen Chrungen, die ihm zu theil wurden, blieb er schlicht und bescheiden; feine Freude mar es, daß er in einem langen Leben die Stfcr. d. B. f. S. G. VIII, 1.

Baterstadt batte emportommen seben. Dieser Freude gab er tief. aefühlten Ausdruck in der Ansprache, die er am 5. November 1889 bei ber hundertjährigen Jubelfeier ber Gefellichaft gur Be. förderung gemeinnütiger Thatigkeit zum Schluß ber Feier Er fagte: "Wenn die Baterftadt auf das lett verfloffene Jahrhundert ihres Beftehens gurudblickt, fo tritt ihr auch ein Bild ichmählicher Erniedrigung entgegen, ber Zeit, in welcher fie, von fremder Gewalt unterdrückt, ihrer Berfassung, ihrer Gefete, ihres Sandels beraubt war, ihren Wohlstand einbufte. Sie theilte das Loos des Vaterlandes. Nach wiedererlangter Freiheit ist die Rraft. anftrengung ber Bürger es gewesen, welche burch unermübete und unverdroffene Arbeit zwar nur allmählich, aber doch in fast ununterbrochen stetigem Fortschritte sie aus ber Erniedrigung auf die Sobe geführt hat, auf der fie jest steht. Auch heute noch und immer fordert die Baterstadt von ihren Sohnen Thatkraft, Umficht, Treue, Opferwilligkeit, nur badurch kann fie erhalten werden. wissen wir alle, wir tennen unsere Pflicht und find bereit, sie zu erfüllen. Bang von felbft überträgt fich bies auf die Befellschaft. Gewiß ift es in dieser Stunde unser aller, die wir Mitglieder ber Befellschaft find, zumal der jungeren, neuerdings zahlreich eingetretenen, aufrichtiger und ernfter Wille, bafur zu forgen, daß ihr die angesehene und ehrenvolle Stellung, die sie errungen hat, erhalten bleibe. Dieser Wille abelt unsere heutige Feier und unsere Freude. Wir weihen fie, indem wir, dankbar für den von der Borfehung bisher auf unfere Thätigfeit gelegten Segen, den Blick zum himmel wenden, um für das fernere Thun den gleichen Segen zu erflehen." Diefe Worte bes Greifes gingen zu Bergen; es war ein Augenblick, der allen, die ihn erlebt haben, unvergeflich bleiben mirb.

Als Wehrmann sein 83. Lebensjahr vollendet hatte, gab er seine Amtsthätigkeit als Archivar auf am 1. April 1892; in der gewohnten wissenschaftlichen Arbeit suhr er fort. Es war ein schöner Abschluß seiner im Druck erschienenen Abhandlungen, als er im Jahre 1895 in der Festschrift für die damals in unserer Stadt

tagende Versammlung der deutschen Naturforscher den zusammenfassenden "Ueberblick über die Geschichte Lübecks" veröffentlichte, den er früher für die Encyklopädie von Ersch und Gruber
versaßt, aber nicht in Druck gegeben hatte. Es ist eine feine und
wohlerwogene Darstellung, wie nur er sie aus voller Kenntniß des Ganzen geben konnte. Ein Bild der alten Umfriedigung der Stadt,
wie er sie großentheils noch in seiner Jugend gesehen hatte, zeichnete
er in dem 1893 gehaltenen Bortrage über die Mauern und Thore
Lübecks. Seinen letzten Vortrag in unserem Verein hielt er am
13. Januar 1897 über die Spielgrevenordnung von 1578.

So gelangte er in beglückender Thatigkeit, in trautem Berkehr mit Freunden, umgeben von der liebenden Sorafalt feiner Ungehörigen, an das Ziel des irdischen Lebens. Schwächen des Alters, die fich einstellten, ertrug er mit Ergebung; im Bollbefit seiner Beiftestraft blieb er bis zulett. Die Freude am Schönen in der Ratur wie in der Runft, die Theilnahme für alles Bute und Große bewahrte er sich unvermindert; mit christlich frommem Sinne war er bereit abzuscheiben, wenn seine Beit erfüllt fei. Schmerzlos entschlummerte er in der Nacht des 11. September, nachdem er den Tag noch in gewohnter Beise verlebt und sich mit Freunden unterredet hatte. Uns bleibt er im Gedächtnif als ein treuer Gobn feiner Baterftadt. ber sein ganges Wirken geweiht war, als eine eble Berfonlichkeit, die in ihrer Eigenart anzog und erfreute, und als ein Mann ber Wiffenschaft, deffen Werke bleibende Bedeutung behalten; fie find ein Quell reicher Belehrung und Anregung für alle, die über die Geschäfte des täglichen Lebens hinaus ihre Blide gern auf die Bergangenheit unferer ehrenreichen Stadt richten.

### V.

### Berzeichniß der Schriften C. F. Wehrmanns.

Bufammengeftellt von Brof. Dr. D. Soffmann.

Die in den "Neuen Lübeckischen Blättern" seit 1835 von Wehrmann veröffentlichten Artikel haben sich nicht mehr feststellen lassen; es ist anzunehmen, daß mehrere mit der Zahl 106 unterzeichnete von ihm herrühren, aber er hat auch mit andern Zahlen oder mit Buchstaben unterzeichnet. Ein Artikel im Jahrgang 1851, S. 97—102, "Die Theilnahme an religiösen Gemeinschaften" ist nach beigesügter Anmerkung auß einem "kürzlich in der Gesellschaft zur Besörderung gemeinnütziger Thätigkeit gehaltenen Bortrage" entnommen; das ist der am 18. Februar 1851 von Wehrmann gehaltene Vortrag "Neber die Freiheit des religiösen Bekenntnisses," welcher handschriftlich im Archiv der Gesellschaft ausbewahrt wird.

Die in den "Lübeckischen Blättern" von 1859 an veröffentlichten Artikel, welche im folgenden Berzeichniß aufgeführt sind, hat Wehrmann nach Angabe der Redaktion verfaßt.

In dem Berzeichniß sind folgende Abkürzungen angewandt: 2. Bl. = Lübeckische Blätter, Itschr. = Zeitschrift des Bereins für Lübeckische Geschichte und Alterthumskunde, Mitth. = Mittheilungen desselben Bereins, H. G. = Hansische Geschichtsblätter.

- 1836. Nachricht über die Erneftinenschule, Programm.
- 1857. Die staatsbürgerliche Stellung der Handwerker-Corporationen in Lübeck. 3tschr. I, 263—280.
- 1859. Die Fremdenliste. L. Bl. 1859, 63 f. Die Nachbarrechte. Ebd. 221—224.
- 1860. Die ehemalige Sängerkapelle in der Marienkirche. Ztschr. I, 362—385.

Ein Recept aus dem 13. Jahrhundert. Ebd. 394.

Bwei Reisepässe aus dem 15. Jahrhundert. Ebb. 395 f.

Ueber die Anfänge unferer Berfassungereform. L. Bl. 1860, 86.

Carl Georg Curtius, Dr. b. R., Syndifus. Ebd. 247 f.

1862. Die Verpfändung Kiels an Lübeck im Jahre 1469. Ztschr. II, 38—74.

Der Lübectische Rathsweinkeller. Ebb 75—128. Nachtrag bazu V, 166.

Umfang des Heringshandels in Lübeck im 14. Jahrhundert. 8tfchr. II, 129—131.

Nachricht über die Einführung eines Lübeckischen Hauptmanns in Mölln. Ebb. 131 f.

Berzeichniß der Gegenstände, die 1530 aus den Kirchen genommen und auf die Trese gebracht sind. Ebb. 133—145.

Brauwesen. L. Bl. 1862, 40, 56.

Die Thorsperre. Ebd. 374-376.

Die Ginfuhr fremden Brodes. Ebd. 388.

1863. Mittheilungen aus dem Lübeckischen Archiv. Jahrbücher für schleswig-holsteinische Geschichte VI, 242—251.

Die Holftenthorthurme. L. Bl. 1863, 77 f.

Rückzahlung der gezwungenen Anleihen. Ebd. 310 f.

1864 Die älteren Lübedischen Zunftrollen, Lübed 1864. XII und 526 Seiten. Zweite Ausgabe 1872.

Bur Reform bes Brauwesens. Q. Bl. 1864, 363-366.

Bgl. Berhandlungen bes Senats mit ber Burgerschaft 1863, S. 15.

1865. Briefe an Matthias Mulich, geschrieben 1523. Itschr. II, 296-347.

Eisenbahn nach Travemunde. L. Bl. 1865, 139.

1866. Die Entschädigungen in Anlaß der Gewerbereform. L. Bl. 1866, 301—303.

1867. Lugusordnung von 1478. Itschr. II, 508-528.

1868. Dürfen ber Armenanftalt Einnahmen zu Gunften bes Staats entzogen werben? L. Bl. 1868, 381 f.

1869. Senator Dr. Roed. Q. Bl. 1869, 41.

- Die St. Lorenzfirche. Ebb. 522 f.
- Die Verpflichtungen des Staats gegen die Kirchen. Ebb. 561 f., 565—568.
- 1870. Mittheilungen über das ehemalige Lübeckische Domkapitel. 28tfchr. III, 1—119.
  - Tonnies Swine. Ebb. 190-192.
  - Der Bericht über die Verwaltung der Armenanstalt im Jahre 1869. L. Bl. 1870, 353 f.
- 1871. Das Lübecker Archiv. Ztichr. III, 349—406.
  - Wer schützt unsere Denkmäler ber Kunft und des Alterthums? L. Bl. 1871, 393.
- 1872. Das Lübeckische Patriziat, insbesondere dessen Entstehung und Berhältniß zum Abel. H. G. 1872, 93—135.
- 1873. Die Gründung des hanseatischen Hauses in Antwerpen. H. G. 1873, 77—106.
  - Zwei ältere Projekte zur Verbindung des Schalsees mit dem Rapeburger See und mit der Elbe. Ztschr. III, 344—348.
- 1874. Der Berkauf bes kleinen österschen Hauses in Antwerpen. B. G. 1874, 107—116.
  - Bu Artikel 9 des Berfassungs-Entwurfs. L. Bl. 1874, 537 f.
- 1875. Eine Scene aus dem dreißigjährigen Kriege. H. G. 281. 1875,
- 1876. Gesandtschaftsbericht über die Theilnahme der Hansestädte an den Friedensverhandlungen zu Brömsebro 1645. Btschr. III, 407—475.
  - Bericht über die Gesandtschaft der Hansestädte nach Stockholm zur Beglückwünschung der Königin Christine. Ebd. 476—488.
  - Heinrich Brehmer, Dr. b. A., Senator ber freien und Hanseftadt Lübed. Ebb. 489—561.
  - Bur Geschichte bes Buchhandels in Lübed. Ebb. 600 f.
  - Die Eintheilung der Stadt Lübeck in vier Quartiere. Ebd. 601—604.

- Ein gerichtliches Hülfsschreiben im Jahre 1502. Ebb. 604 f. Bur Erinnerung an bas Jahr 1806. Ebb. 605—607.
- 1878. Der Aufstand in Lübeck bis zur Rücktehr des alten Raths, 1408—1416. H. (B. (B. 1878, 103—156.
  - Silbergerath bes Raths von Lübeck. Ebb. 181 f.
- 1879. Siegel bes Mittelalters aus den Archiven der Stadt Lübeck, zehntes Heft.
- 1882. Die erste Luftschifffahrt in Lübeck [1783]. L. Bl. 1882, 4-7, 10 f, 25-27.
- 1883. Kirchentolletten im vorigen Jahrhundert. Mitth. I, 62 f. Lübecks Zolleinnahmen zu Anfang des 19. Jahrhunderts. Ebb. 132.
- 1884. Geschichte der Sklavenkasse. Ztschr. IV, 3, 158—193. Ein Urtheil über Lübeck aus der Mitte des 15. Jahrhunderts. Ebd. 271—274.
  - Die obrigkeitliche Stellung bes Raths in Lübeck. H. G.
- 1885. Ausmalung einer Kapelle in der Marienkirche. L. Bl. 1885, 105.
- 1886. Die Entstehung und Entwickelung der Eisenbahnverbindungen Lübecks. Ztschr. V, 26—116. Auszüge aus dem ältesten Memorialbuche der Marienkirche. Ebd. 160—165.
- 1888. Das Lübectische Patriziat. Ebb. 293—392.

  Das Haus des deutschen Ordens in Lübeck. Ebb. 461—464.

  Das Schulbenwesen der Stadt Lübeck nach Errichtung der Stadtkasse. H. 1888, 65—97.

  Frillenbier. Witth. III, 104.
- 1889. K. L. Roeck. Allg. beutsche Biographie 28, 737—739. Nachruf für Senator Dr. Th. Curtius. L. Bl. 1889, 479.
- 1890. Der Memorienkalender der Marienkirche in Lübeck. Ztschr.VI, 49—160.
- 1891. Das Raiserdenkmal in Lübeck. L. Bl. 1891, 131 und 167.

- 1892. Die Betheiligung Lübeck bei der Ablösung des Sundzolls. 3tfchr. VI, 405-430.
  - Ereignisse und Zustände in Lübeck zu Ende des vorigen und zu Anfang des gegenwärtigen Jahrhunderts. Ebb. 536 —562.
  - Lübeck als Haupt der Hanse um die Mitte des 15. Jahrhunderts. H. G. 1892, 81—119.
- 1893. Tideman Steen. Allg deutsche Biographie 35, 545—547. Bur Erinnerung an die Franzosenzeit. Mitth. VI, 6 f. Französische Bedrückungen. Ebd. 67—70, 109—112, 120 f. Die Mauern und Thore Lübecks. Itschr. VIII, 165—200.
- 1894. Die Seebadeanstalt zu Travemunde. Itschr. VII, 108-128.
- 1895. Die Lübeckischen Landgüter, I. Gbd. 151—236. Konfiskation der aus reinem Pelzwerk hergestellten Troinissen. H. G. 1895, 145 f.
  - Die Runft, weiße Seife zu machen. Mitth. VII, 53—58. Ueberblid über die Geschichte Lübecks,
    - in der Festschrift für die Versammlung der deutschen Naturforscher in Lübeck, S. 1—64.

## Zeitschrift

bes

# Vereins für Lübeckische Geschichte

und

# Alterthumskunde.

Band 8.

Meft 2.



Jübeck.

Lübde & Röhring.

### Inhalt.

		Seite
I.	Das Haupt-Registratur. ober Secretbuch des Lübeder	
	Synditus Dr. Joachim Carftens. Bon Oscar L.	
	Tesborpf in Hamburg	1
II.	Die Grabsteine der Lübeckischen Kirchen. Bon Dr. F.	
	Techen in Wismar	54
III.	Die Mauern und Thore Lübecks. Bon Dr. C. F.	
	Wehrmann	169
IV.	Bum Gedächtniß C. F. Wehrmanns. Bon Brof. Dr.	
	M. Hoffmann	201
<b>v</b> .	Berzeichniß ber Schriften C. F. Wehrmanns. Bon	
	demselben	212
VI.	Ueberblick über bie ehemalige Glasindustrie in und um	
	Lübed. Ein Bortrag von Dr. Th. Hach	217
VII.	3wei Lübische Leprosen. Drbnungen. Mitgetheilt von	
	Dr. E. Dragendorff in Rostock	255
VIII.	Ausgaben einer Lübeder Gesandtschaft (1416 Ropen-	
	hagen). Mitgetheilt von Professor Dr. M. Hoffmann	261
IX.	Die Straßen-Tumulte in Lübeck 1843 und 1848. Bon	
	Dr. M. Funt	270
X.	Chriftian IV. von Dänemark und sein Berhältniß zu	
	ben niederdeutschen Städten bis zum Jahre 1618.	
	Bon Dr. B. Schweißer in Tübingen	314
XI.	Die Blüthezeit ber beutschen Schulen Lübecks in ber	
	zweiten Hälfte des 16. Jahrhunderts. Bon Dr. 28.	
	Ruge in Rodenkirchen	410

#### VI.

## Ueberblick über die ehemalige Glasinduftrie in und um Lübeck.

Bortrag,

gehalten gelegentlich ber gemeinsamen Festseier bes Bereins für Lübedische Geschichte und Alterthumskunde und bes Bereins von Kunstfreunden in Lübed am 24. Januar 1895

in Antag bes 25jährigen Amtsjubiläums des Senator Dr. jur. Wilfi. Brefimer von Th. Hach, Dr.

In Nordbeutschen Städten, nicht zum mindesten in ben Hanseftädten und besonders in Lübeck, wo Jahrhunderte hindurch ein fraftvolles Bürgerthum sich bethätigen konnte, fich eine alte Sitte, ein ehrwürdiger Brauch erhalten, daß die ortsangesessen Bugehörigen einer Familienverwandtschaft in mehr ober minder bestimmten Bwischenräumen zu jog. Familientagen sich zusammenfinden, um, geschaart um die würdigen Oberhäupter der Familie, die verwandtichaftlichen Beziehungen ju festigen, das Gefühl der Busammengehörigkeit neu zu beleben in zwanglosem Beisammensein an gemeinsamer Tafel und in traulicher Geselligkeit, wozu hie und da die vertrauten Freunde bald diefes, bald jenes Familienzweiges hinzugezogen Angelegenheiten der Familie, des Privatverkehrs, des öffentlichen Lebens werden besprochen, der jüngere Nachwuchs von früh auf in die Gepflogenheiten und Satungen der Familie eingeführt, die erwachsenere Jugend in die Familiengeschichte eingeweiht. Bald wird das allmähliche Emporblühen ober ber frühere Blanz des Hauses zum Begenstand des Bespräches gemacht, oder alte Familienpapiere, koftbare, durch die Stürme ber Frangosenzeit hindurch gerettete Schmuchachen und andere Stfchr. b. 88. f. S. G. VIII, 2. 15

Digitized by Google

Anbenken ber Borfahren werben hervorgesucht und erläutert und so der Sinn für die Familiengeschichte geweckt, das Berständniß für die Bedeutung der Familie im öffentlichen Leben den Jüngeren erschlossen und mit dem Gefühl der Familieneinheit zugleich die Heimatsliebe mit tausend Burzeln in den Herzen gesestigt.

Bohl haben Frembe und Außenstehende die Zugeknöpftheit und Schwerfälligkeit des echten Lübeckers bekrittelt, haben in dem Festhalten an dieser alten lleberlieserung häufig einen unberechtigten Conservativismus und Particularismus erblickt, ihn als schädliches Cliquenwesen verspottet. Aber näher geführt und weiter in der Erkenntniß des guten Kernes sortgeschritten, haben sie vielsach gerade in dieser Beise, Familienanhänglichteit und Vaterlandsliebe zu wahren und zu bethätigen, die kraftvollen Burzeln starken und ausdauernden echt deutschen Bürgersinnes erkennen müssen, wie er die freien Städte bisher vor allen ausgezeichnet hat.

Solchem Kamilientage vergleichbar ist die Berfammlung. zu welcher seit einer Reihe von Jahren der Berein von Kunftfreunden und der Berein für Lübedische Geschichte und Alterthumstunde fich alljährlich zusammenfinden, der Gemeinsamkeit ihrer Interessen, ihrer engen Berwandtschaft untereinander und zur gemeinsamen Mutter sich auf's neue bewußt zu werden. Ule einen folchen Familientag, ober vielmehr Abend, ftellt fich nun auch die heutige Berfammlung dar, in welcher zu unserer Freude auch liebe willkommene Gaste von hier und auswärts in größerer Rahl erschienen sind. Namhafte Bertreter bes geschichtlichen Studiums, Männer, welche ber wiffenschaftlichen Erschließung ber Schätze bilbender Runft fich widmen, andere, welche auf Erkenntnif der Geheimnisse der Natur oder der Erdfunde ihre Thätigkeit richten, und zahlreiche Freunde aller Diefer Beftrebungen haben fich, bei befonders erfreulichem Unlag, zu dem Familienfeste heute bier vereint; ihnen altem Brauche nach in dem Stündchen, bis die gebedte Tafel zu frohem Mable rufen wird, eine nicht unwillkommene geiftige Speise als Borfost anbieten zu burfen, ift die mir gewordene ehrende Aufgabe, deren Lösung in dem jett ihnen Borzutragenden gefunden Reine pathetische Festrede, keinen schwungvoll werden möchte. gehaltenen Bortrag bitte ich zu erwarten, sonbern nur einige schlichte Undeutungen aus lübedischer Bergangenheit. Gleichsam in ein Raleidoffop möchte ich Sie ichauen laffen, in welchem eine Angahl kleiner bunter Steinchen, gewonnen aus alten Aften und Urfunden und aus den folche behandelnden Schriften, in wechselnder Folge sich zu einem Spiegelbilbe gusammenichließen, bas uns ein Stud lübedischen gewerblichen und industriellen Strebens zeigt, ein Bild, welches, gleichviel ob die fünstlerische oder die den Naturfräften näher verwandte gewerbliche Färbung in ihm die im Angenblicke vorherrschende sei, boch immer bem Boben heimischer und nachbarlicher Geschichte entsprossen, sich barftellen möchte als ein gebrängter "Ueberblick über die chemalige Glasinduftrie in und um Ωübed."

Bei der unbestreitbaren Dürftigkeit der uns bisher erschlossenen, an fich nur fparlich fließenden Quellen wird es recht gewagt erscheinen, hier einen Ueberblick über diesen Industriezweig schon geben zu wollen; und wird ein solcher sich verlohnen? Ich möchte es glauben, wenn man erwägt, daß die Bejchichte unferer Glasmalerei untrennbar verbunden ift mit der Beschichte desjenigen Gewerbes, dem wir jene musivischen wie die in gebrannten Farben hergestellten Glasmalereien verdanken, und daß wieder die Geschichte dieses Gewerbes auf's engfte verknüpft ift mit bem Materiale, aus und auf welchem jene Kunftwerke erft erfteben konnten. Reineswegs war in früheren Zeiten und namentlich in den Seeftädten die Thätigkeit des Glaferamts eine fo einseitige, wie fie heutzutage fich darstellt und wie wir zu glauben pflegen. Während g. B. in Berlin, noch zu Ende des 18. Jahrhunderts, wer Glasermeister werden wollte, ein fünffaches Meisterstück machen mußte, von dem drei Theile sich auf die Fenfterverglafung und die Entwürfe dazu bezogen, die beiden anderen nur in Berfertigung einer Sauslaterne und einer

Berlinischen dreieckigen Straßenlaterne bestanden, 1) war das Meisterstück weit schwieriger z. B. in Bremen. Dort mußte noch 1830 der Prüsling die Schlacht von Gibeon nach einer Zeichnung auf Glas malen, dann mußte er die Zeichnung kreuz und quer in 99 Stücke zergliedern, worauf er die gleiche Procedur mit der gemalten Glastafel vorzunehmen hatte. Die 99 Glasstücke mußte er darauf im Ofen brennen und sie endlich in Blei gefaßt wieder zusammensetzen. Wenn damals eine solche Weisteraufgabe freilich sinnlos geworden war, so spiegelte sich doch noch in ihr ein Abglanz jener Zeit, in welcher die Glaserprofession einen schönen Kunstzweig pflegte und vertrat. ?

In Lübeck mar tein berartig feststehendes Meisterstück in ben Umterollen und Beliebungen vorgeschrieben. Die alteste vor 1425 erlaffene und die im wefentlichen die gleichen Bestimmungen beibehaltende confirmirte Glaferrolle fegen nur fest, wer Deifter werden wolle, muffe zuvor "inne tunft bewisen na der Meifter seggende" und wer im Glaferhandwert arbeite, folle tein Wert jegen, "es jen den gahr gebrant und nicht ftaffiret, dat man uthbogen mag, unde maten idt ftart van blie unde wol gelodet mit tinne." 3) Dagegen ergiebt sich, daß hier ein dreifaches Meisterftud üblich war, aus der Rolle des Maler- und Glaseramtes zu Lüneburg von 1497, wonach niemand dort Meister werden tonnte, "he en hawe ersten fine bre ftude wertes gematet, fo to Lubete, Hamborch unde in anderen steden vinne langt behr wontlit ig." 4) Worin diefe drei Stude bestanden haben, ist weder in der Lüneburger noch in der Hamburger Rolle gefagt. Erft ein Bufat zur letteren aus dem Unfange bes 15. Jahrhunderts schreibt für die Glasewerter ein doppeltes Meister-

<sup>1)</sup> Jo. Geo. Krünit, Dekonomische Enchclopädie. Thl. 18, (Berlin 1797) S. 765.

<sup>2)</sup> Joh. Fode, Bremische Werkmeister aus älterer Zeit. Bremen 1890, S. 8.

<sup>\*)</sup> C. Behrmann, ältere lübedische Zunftrollen. Lübed 1864, S. 326.

<sup>4)</sup> H. B. H. Mithoff, Mittelalterliche Künstler und Werkmeister Niedersachsens (2c.) 2. A. Hannover 1885, S. 406.

stück vor, nämlich: "een cruce unde een margenbylde unde sunte Johanse darunder, unde sunte Juriane upe enem perde." Dieselben sollen auch die Maler machen. 5)

Daß in Lübeck auch bis in unfer Jahrhundert hinein ähnliche Runftfertiakeit wie in Bremen verlangt ward, dafür zeugen theils die noch erhaltenen f. g. Gesellenfenfter, welche ehemals das im Areuzgange des Franziskanerklosters, jest Umgange des Katharineums gelegene Umtezimmer der Glafer und Maler schmuckten und welche in tunftreich verbleieten gemalten und gebrannten Glasfeuftern bestanden, theils reden davon anerkannte Fachschriften des 18. Jahr. So meldet Joh. Sam. Salle in feiner , Bertstätte ber beutigen Runfte," daß befonders in den Seeftadten die Runft des Blasmalens von jeher bei dem Bewerke der Blafer im Bange erhalten worden fei, indem teiner nicht Meifter werden tann, welcher nicht ein aufgegebenes Gemälde auf dem Glafe im Feuer einzubrennen versteht, wozu ihm der Altmeister die Zeichnung vorlegt. Man ertheilt einem folchen nie das Wleisterrecht, wenn er die Probe "In Koppenhagen — so fährt Halle mit dem Brennen verfieht. fort - Lübed, Dangig, Samburg und Königsberg brennen die Glafer ihre meisterhaften Gemälde im Feuer, besonders haben sich die Regensburger und Augsburger auf das Malen (mit Bafferoder Bachsfarben, im Gegeniat jum Brennen), die Benediger auf's Schrafiren, die Nürnberger auf die Gemälde zu den Bauberlaternen aeleat. 6)

"Weisterhaft" werden wir die in den Gesellenfenstern erhaltenen Werke vom fünstlerischen Standpunkte aus nicht gerade nennen wollen, und auch ein im Wuseum lübeckischer Kunst- und Kultur geschichte erhaltenes Skizzenbuch eines Glasergesellen des 18. Jahr-hunderts läßt diesen nur als mäßigen Kunstmaler und frommen



<sup>5)</sup> D. Rübiger, Die ältesten Hamburgischen Zunftrollen. Hamburg 1874, S. 94.

<sup>&</sup>lt;sup>6</sup>) Joh. Sam. Hallens Werkstätte der heutigen Künste oder die neue Kunsthistorie. Bd. 3 (Brandenburg und Leipzig 1764) S. 165 und 166.

Mann erkennen; aber es zeigt in der Mannigfaltigkeit der Entwürfe und dem Bemühen zur Schaffung biblischer und hiftorischer Darftellung doch einen Abglang ehemaliger Berrlichkeit, welche zu Ausgang des Mittelalters aus der Verbindung der Glasmalerei mit der Fertigkeit des Brennens und der handwerklichen kunftgemäßen Wie Bedeutendes die Berglasung und Bleifassung bervorging. Lüberfer Glasmalerei des 15. Jahrhunderts geleiftet hat, ift bekannt, auch mehrfach von Runftschriftstellern hervorgehoben und durch einen Blick auf die prachtvollen in unseren Kirchen erhaltenen bunten Glasfenster erfichtlich. Ginen Beleg für Lübecks Unsehen auf diesem Gebiete liefert die Thatfache, daß im Jahre 1474, als für die St. Nicolaustirche in Reval ein dortiger Goldschmied eine große prachtvolle Monftrang gearbeitet hatte, die kunftvollen Glasseiten. wände derfelben ein lübecker Meister einsetzen und zu diesem Behufe die Seereife von Lübed nach Reval unternehmen mußte. 7) Aber so gerne man sich mit diesen Runftwerken beschäftigt, ihre Runftweise studirt hat, so wenig hat man - fast nur den Fran cesco des Domenico Livi da Gambasso Sohn ausgenommen sich um die Personen und das Gewerk der Glaser bekümmert, welche jene Werke schufen.

Glaser und Glasmaler waren in früheren Zeiten eine und dieselbe Person; innerhalb der gleichen Zunft schieden sich diese nur durch die künstlerische Höhe, nicht durch die Art dessen, was sie arbeiteten. Selbst zu der Zeit, als noch das Amt der Glasewerter und Maler in einem gemeinsamen Amte vereinigt waren, was in Lübeck die 1669 der Fall war, gehörte die Glasmalerei zum Glasewerterberuf, nicht zu dem der Maler. Das ergiebt unzweideutig die schon angeführte Bestimmung der ältesten Kolle von vor 1425. In Hamburg sind nach der Rolle von 1375 in eine Zunstzusammengefaßt die Glaser, Waler, Sattler, Riemenschläger, Taschenmacher, Beutelmacher und Plattenschläger; 8) in Lübeck sinden wir

<sup>7)</sup> Schiemann, St. Nicolaus in Reval. (In Prenßische Jahrbücher Bb. 59 (1887) S. 582 ff.)

<sup>8)</sup> Otto Rüdiger, Die ältesten Hamburgischen Zunftrollen und Brüderschaftsstatuten. Hamburg 1874, S. 90.

1425 nur die Maler und Glascwerter vereinigt. Man wird das auf die gegen die Zeit der Hamburger Rolle von 1375 eingetretene Beiterentfaltung des gewerblichen Corporationswesens, die immer größere Absonderung und Abgrenzung der einzelnen Bewerte hinzielte, zurückführen wollen; aber es sprechen doch auch Unzeichen dafür, daß diefe Beschränfung eines gemeinfamen Umtes auf die Maler und Glasewerter in Lübeck schon in das 14. Jahrhundert hinaufreicht, ja vielleicht weit älter ift als die hamburgische, noch so viele Gewerke gemeinsam umfassende Rolle von 1375. meine, man dürfte zu dem, allerdings nur fehr indirekt zu erbringenden Beweise folcher Spur nicht unbeachtet laffen, daß auch in Lübeck feststehende ehemalige Gewohnheit war, daß die in einer Bunft vereinigten Berufsgenoffen auch räumlich nahe ihre Bertstätten und Wohnungen bei einander hatten. Ich erinnere an die Rleinschmiede hinter St. Betri und in der großen Schmiedestraße, an die Rupferschmiede in der nach ihnen benannten Strafe. erinnere daran, daß die Maler, welche im 16. Jahrhundert fast ausschließlich in der hundestraße wohnten, im 14. Jahrhundert und in der erften Salfte des 15. Jahrhunderts ihr Hauptquartier in der Dankwartegrube und auf dem Pferdemarkt hatten, welcher damals noch den Namen "Sandstraße" führte. Dort hatte 1306 des Malers Christian Wittwe ihr Haus verkauft; 9) 1319 der Bildhauer Hermann von Colberch, der zugleich Maler war und vom Rathe auch für Glas und Blei Zahlungen empfing, also auch Glasmalerei betrieb, 10) sich angefauft. Dort am jetigen Pferdemarkt besagen in ber zweiten Sälfte des 14. Jahrhunderts ihr Saus die Maler Benedict Benter von Befteraarhujen, ferner Gottichald von Bratele, Johann von Bruffel, dann beffen Schwiegersohn Bengelin von Straß. borch, Menno Holmftorp, Beter von Courtran, Bertold Stenvorde ufw.

<sup>9)</sup> Diese und die folgenden Angaben über Grundbesitzer sind dem handschriftlichen Werke des Dr. Hermann Schröder, "Lübeck im 14. (bezw. 15.) Jahrhundert" entnommen.

<sup>16)</sup> Mithoff, a. a. D. S. 141. Bgl. mit Urf.-B. d. St. Lübed II. S. 1039.

Dort auf dem Pferdemarkt treffen wir nun auch die uns bekannten Glasarbeiter des 14. Jahrhunderts, z. B. Johannes de Monte, Degenard, Marquart, Hinrich von Plone und andere mit Grundstücken angesessen. Sicher führte die Zugehörigkeit zum gleichen Amte, zu gemeinsamer Zunft auch sie, wie die Maler, auf den Pferdemarkt; wir dürsen daraus also auch für jene Zeit bereits eine feste Satung annehmen, welche Maler und Glasewerter innig verband.

Glasewerte (Glasarbeiter) werden sie nach ihrer verschieden. artigen Sandtirung mit (Blasarbeiten genannt, beren eine Seite ber lateinische Ausbruck "fenestrarius" beutlich erkennen läßt, mit welchem man die gleichzeitig begegnende Bezeichnung vitriarius,« »vitrifex.« für gleichbedeutend erachtet hat Schon in der Burgermatrifel von 1259 finden wir einen »Johannes fenestrarius« und die »Windela, uxor Reineri vitrificis« genannt. 11) In dem Kämmereibuche von 1316-1338 werden unter den verschiedenen Kleinhändlereien und unter ben auf Johannis Baptiftae-Tag ihren Bind Gebenden auch folche genannt, welche »cum vitrisa, mit Glasfachen handeln. 12) Dag ein lebhafter Bandel, und zwar ein Ausfuhrhandel, mit Glas zu Ende des 13. Jahrhunderts in den gur Sansa verbundenen Städten betrieben ward, beweift die vom 10. October 1287 batirte städtische Bollrolle, welche für die Stadt Dordrecht die Ginfuhrzölle vom Lande und Meere her regelt und "van 1 fintenaer glase 1 obl. Holl " als Boll ansett. 13)

Unter solchen Verhältnissen wird man nicht mehr, wie es früher üblich war, annehmen dürsen, man habe sich den Fensterverschluß in jener Zeit noch als durch Hornplatten hergestellt zu denken; es waren vielmehr auch hier richtige Glassenster. Wie hätte man auch wohl die riesigen Fenster unserer Kirchen anders als durch Taselglas schließen können. Das vitreum opus, seu fenestre sacte de tabulis vitreis,« wie sie in einer Urkunde des

<sup>11)</sup> Urk.B. d. Stadt Lübeck. Thl. II, Nr. 31. S. 28 und 27.

<sup>12)</sup> Urf. B. d. Stadt Lübeck. Thl. II. Nr. 1098. S. 1051.

<sup>13)</sup> Hansisches Urk.B. Bb. I. Nr. 1033.

Oberstadtbuches vom Jahre 1348 bei einem Edhause ber Fischftraße erwähnt find, 14) beftätigt diefes ausdrücklich. In Urkunden von 1356 und 1357 wird das Haus eines Harnischmachers in der Sandstraße beim Rohlmartte als »domus vitrearia, (Glashaus) benannt. Der verftorbene D.-A.-G.-Rath Dr. Pauli nahm an, diefer Name fei dem Haufe beigelegt, weil es ausnahmsweise mit Blasfenftern verfehen ober weil es aus glafurten Steinen aufgeführt gewesen sei. 15) Schon Berr Senator Dr. Brehmer hat in seiner Arbeit über "Lübeckische Baufernamen" jene Anficht als irrig bezeichnet 16) und darin werden wir zustimmen muffen. Wenn aber herr Senator Brehmer nun annimmt, jener Name werbe davon stammen, daß das Haus von einem Glaser bewohnt ward, der es 1356 veräußerte, jo wird auch dieses nicht als zutreffend erachtet werden fonnen; denn meder Räufer noch Bertaufer jenes Saufes im Jahre 1356 find Glafer gewesen. Wie jener Name auf eine andere Beise sich ungezwungen erklären läßt, werden wir später feben (vgl. S. 236).

Woher aber, so fragen wir zunächst, nahmen die Mitglieder des Glaseramtes die Materialien, welche sie zum Betriebe ihres Gewerbes, sei es zur Glasmalerei, sei es zur einsachen Fensterverglasung bedurften? Burde das Glas von fernher eingeführt oder wurde es hier am Orte oder in der Nähe erzeugt?

Die älteste lübeckische Zollrolle von 1226 gedenkt des Glases nicht; aber daraus ist nur entweder zu schließen, daß damals Glas hierselbst nicht eingeführt sei, oder daß das etwa eingeführte Glas zollfrei gelassen sei, um in Ermangelung hiesiger Glassabriken die Einfuhr zu begünstigen. Für letteres fehlt es an Anhalt Dagegen lassen sich meiner Ansicht nach wohl einzelne Hindeutungen

<sup>14)</sup> C. W. Pauli, Lübeckische Zustände zu Aufang des 14. Jahrhunderts. Nebst einem Urkundenbuche. Lübeck 1847. S. 42 und Urk.B. daselbst Rr. 54.

<sup>15)</sup> Pauli, a. a. D. S. 200. Nr. 53a.

<sup>16)</sup> W. Brehmer, Lübeckische Häusernamen. (In Mittheil. b. Ber. f. Lüb. Geschichte u. A. Heft 4, S. 108, und Sonderabzug (Lübeck 1890) S. 132.)

finden, daß hierorts schon sehr früh Glashütten bestanden haben. Um die dafür sprechenden Momente richtig würdigen zu können, wollen wir zunächst kurz die Bedingungen uns vergegenwärtigen, unter welchen solche Fabriken zu bestehen vermögen und bei deren Wegfall sie alsbald wieder verschwinden.

Blas ift bekanntlich eine durch Schmelzung hergestellte Masse aus Riefelerde, Ralterde nebst Thonerde und den Alkalien Rali oder Natron. Die Rieselfaure wird meift aus reinem Sand, Feuerftein ober Quarggeftein gewonnen; die Alfalien aus natürlicher Soda, Holzasche bezw. Bottasche; die Natronsalze find Soda, Natron, Rochfalg; ben liefern Ralffteine, Ralk ichwefelfaures Marmor oder Kreide. Mit diesen Materialien läßt sich unter genügender Site durch verschiedene Mischung außer dem gewöhnlichen, in früherer Zeit meift grünlichen Tenfterglase auch schönftes Cryftallglas gewinnen; eine weniger wählerische Behandlung ber Rohmaterialien, 3. B. die Verwendung von eisen- oder manganhaltigem Sande, läßt nur braunes oder grunes gewöhnliches Tenfterglas entstehen.

Die vorgenannten Materialien in reichlichen Mengen und zu billigen Preisen zur Verfügung zu haben, ist Grundbedingung für jegliche Glasfabrikation. Waren sie nun in unserer Gegend vorhanden? Hierüber wollen wir die Ansicht eines gewiß zuständigen Fachmannes hören, des berühmten Johann Kundel (nach welchem die rubinfarbenen Gläser den Namen "Kunkelgläser" führen). Er war aus dem Schleswigschen gebürtig, hatte zur Zeit der Goldmachersucht im Jahre 1630 als Sohn eines in Diensten des Herzogs von Holstein stehenden Alchimisten das Licht der Welt erblickt und sich auch selbst früh fleißig mit Chemie beschäftigt; er studirte in Wittenberg, trat dann in den Dienst der Herzöge Franz Carl und Julius Heinrich von Lauenburg, wo er nach seiner eigenen Aussage "als ein Cammer-Diener auswartete." 17) Später hielt er unter

<sup>17)</sup> Joh. Aundel, Ars vitriaria experimentalis. Frift. 1689. Unm. zu Neri's Buch 7 cap. 110.

Johann Georg II. von Sachjen Borlejungen über Chemie in Wittenberg, ward dann vom Aurfürsten Friedrich Wilhelm von Brandenburg zur Goldmacherei nach Berlin gerufen, worauf er auf der Pfaueninsel bei Potsdam sein Laboratorium und die dortige Glashütte zur Verfügung erhielt. Hier machte er die zahlreichen Entdeckungen, welche seinen Namen unter die ersten in der Glasmacherkunst rückten. Bald nach dem Tode des Kurfürsten ward Kunckel dann von Karl XI nach Stockholm berufen und zum Bergrath ernannt. Später mit dem Beinamen "von Löwenstjern" geabelt, starb er im Jahre 1702.

In seinem berühmtesten Werke, ber in Leipzig 1679 zuerst erschienenen »Ars vitriaria experimentalis« oder Glasmacherkunft, einem aussührlichen Commentar zu der gleichen Schrift des Italieners Neri, spricht nun Kunckel davon, wie man in Deutschland die Materialien zur Glasmacherei sinden könne. Den Glasmachern, sagt er S. 36, sei hinlänglich bekannt, daß sie zu dem gemeinen Glas nur den gemeinen Sand, der sein weiß und im Graben keine leimigten noch gelbe eisenhafste Abern mit sich führet, an bequemen Orten und Bergen hierzu suchen müssen.

Zum feinen Crystallglas finde sich der Quarz in allen Bergwerken, besonders im Meißner Land. Aber abgesehen davon finden sich "in allen Ländern entweder in den Bächen oder sandigten Bergen kleine runde weiße Ricselsteine. Sonderlich werden von den Meer- oder Salzseen dergleichen vortreffliche ausgeworffen, so daß ich selber in Holstein nicht weit von Riel etliche wie eine Faust groß gefunden von solcher Durchsichtigkeit wie ein Crystall.. Solche weiße runde Ricselsteine findet man, wie gedacht, fast an allen Flüssen, die nicht moräftig sein, doch an einem mehr als am andern. Die Elbe führet solche vor andern überslüssig"... "Wer aber einen rechten Ausbund von einer Crystall suchet zu machen, der nehme von den schwarzen Feuersteinen, die man in den Feuerzeugen und auf den Flinden-Röhren gebraucht (insgemein Flindstein genannt); wenn solche etliche mal gegluet und im Wasser

abgelöschet senn, so werden sie sehr weiß, ja harter benn alle andern Stein in Teutschland."

In Betreff der Afche fagt Rundel, man nehme, gang abgefeben vom Holze, zu ihrer Gewinnung 3. B. Bohnenstroh, Farrenkraut und dergleichen oder was man sonst will; denn fagt er, freilich nicht einwandsfrei vor der heutigen Chemie, "alle Kräuter haben einerlei Salt nach dem Berbrennen, nur daß eines mehr führet als das andere und dero wegen mehr Reinigung bedarf." hebe ich folgende Meußerungen Runckel's beraus 18): "In Solftein und Medlenburg wird fast nichts als Afche und gar wenig Sand zum Glafe gebraucht . . ." "Die nun die Afche von denen Salzfiedern ale von Lüneburg und dergleichen Orten haben können, die thun wohl, wenn sie solche gebrauchen, benn sie ift febr reich an Salt und tann mehr Sand als alle anderen Afchen vertragen." Nun kommt es aber auch vor, daß zu einer Glasmasse zu viel Salt ift; das ift schädlich; benn - fagt Rundel - wann folche Blafer eine Zeit lang in ber Lufft steben, so zerfallen fie wohl gar von sich felber; wird man aber folches Blas lang genug im Feuer gehabt haben, fo wird foldes nimmermehr geschehen, wie bann bergleichen bas Medlenburgifche, Solfteinisch- und Beffische Glaß gar zu keinem Mahl thun wird, Urfach, weiln mit dem fehr großen Teuer das überflüffige Salt alles weggetrieben und abgesondert worden," welches dann als j. g. "Glasgalle" abgeschöpft wird; usw.

Ich habe diese etwas langathmigen technischen Stellen hier angeführt, weil sie mehrsach holsteinisches und mecklenburgisches Glas rühmend hervorheben und weil sie betonen, daß in hiesigen Gegenden die zur Glassabrikation ersorderlichen Voraussetzungen, leichte Beschaffung guter Rohmaterialien vorhanden seien. Riesel und Feuersteine, an denen noch jetzt kein Wangel am Strande und auf und in unseren Aeckern ist, waren früher noch weit mehr zu sinden. Die zahllosen dem Ackerdan hinderlichen erratischen Blöcke bargen viel quarziges Gestein; Kalksteine und Salz waren reichlich und billig zu erlangen und Asche ließ sich in früheren Jahrhunderten noch

<sup>18)</sup> Kundel a. a. D. S. 308 ff.

weit leichter an Ort und Stelle gewinnen aus den großen Waldungen und Rodungen. Am füglichsten läßt sich unter sonst gleichen Verhältnissen eine Glashütte dort anlegen, wo große weitläufige Haiden und Wälder sind, und sonderlich, wenn an dergleichen Orten rauhe knorrigte Gebüsche zu schönen Feldern und Wiesen gemacht und abgeräumt werden. Das alles traf ehedem auf unsere Gegenden zu. Die günstigen Verhältnisse sind denn auch nicht ungenützt geblieben. In Schleswig-Holstein und in Mecklenburg hat es in früherer Zeit eine bedeutende Anzahl von Glashütten gegeben; manche derselben sind nur noch aus den in den Namen der Oertlichkeit, wo sie einst lagen, erhaltenen Spuren nachweisbar; derartige Oertlichkeitsnamen sind z. B. Glashütte, Glaskoppel, Hüttenland, Hüttenwohld, oft auch nur Hütten.

Undere Büttenwerke mit Glasfabritation leben nur noch in der von Beschlecht zu Beschlecht fortgeerbten mündlichen Ueberlieferung, welche zu erzählen weiß, daß in alten Zeiten bier oder dort einmal eine Glashütte bestanden habe. Aber auch an urfundlichen Rachrichten fehlt es nicht gang; ebensowenig an sonstigem Nachweis. Bunachst möchte ich aus dem 18. Jahrhundert Beispiele von Glashütten in Medlenburg bier nennen, einige spätmittelalterliche find weiterhin noch zu erwähnen. Gine Glashütte, deren Gründungs. jahr vielleicht ichon weiter gurudlag, wird 1703 gu Schoenau im Umte Stavenhagen erwähnt; damals waren bort 45 Beichtfinder, 19) was auf eine für jene Zeit nicht unerhebliche Zahl der in der Fabrit Thätigen schließen läßt. Rach dem 1798 zu Weimar beransgegebenen "Fabriken- und Manufakturen-Adreß-Lerikon" Theil I waren damals im Medlenburgijchen brei Glashütten, nämlich in Gobendorf, deren Besitzer Comalaty bieß, ferner in Bangta und in Neubrandenburg. 3m Jahre 1784 hatte der Erb-Land. marichall von Sahn auf Remplin hier in Lübeck bei dem Rauf. mann Georg Gottfried Meyenn eine Riederlage "von allen Sorten weißem Glase, sowohl in Ernstall als ordinärem Areideglase, wie

<sup>14)</sup> Jahrbücher d. Ver. f. medlbg. Geschichte VI. A. S. 133 u. 136.

auch Fenfter- und Gutschenscheibenglase," 20) welches offenbar in des Grafen eigener Glashütte hergeftellt ward.

Aus dem Lauenburgischen ist mir nur die Hütte "Neue Hütte," vormals "Alte Hütte" bekannt, welche, ehemals eine Glashütte, der Meierhof und dann eigentlich der Hauptwirthschaftschof bes Gutes Stintenburg am Schalsee war.

Für Schleswig. Ho lstein lassen sich aus den Topographien von Schröder und Biernasth sowie aus den Provinzialberichten eine ganz auffallend große Bahl chemaliger Glashütten zusammenstellen. hier einige Beispiele:

Bu "Dibenhutten," einem etwa 2 Meilen füboftlich von Rendsburg gelegenen, zum Kirchipiel Nortorf gehörigen Dorfe, mar, wie 1787 der dortige Baftor schreibt, "einer alten mündlichen Tradition zu Folge, ehemals eine Glashütte gewesen, welche aber schon gewiß seit einem Jahrhunderte - (also jeit Ende des 17. Jahrhunderts) — nicht mehr vorhanden ift. 21) Noch um 1750 war eine Glashütte auf bem Boder Felde, nicht vollends eine Meile von Nortorf füblich, am Wege von Bocken nach Innien, worin zwar nur grüne, aber aute Glaswaaren verfertigt wurden. Dicie Blashütte dauerte indeffen nur wenige Jahre, nach deren Berlauf ber Blasmeifter Schulden halber bavon ging. Hieran war aber, wie der Nortorfer Baftor, der eine Wiedererrichtung von Glashütten anregte, hinzufügt, nicht der Mangel der Feuerung oder des Abfates der Waaren, auch nicht die toftbare Anschaffung der gur Betreibung des Werkes nöthigen Rohmaterialien Schuld, fondern ledig. lich die Liederlichkeit und Verschwendung des Glasmeisters. 22)

Im Jahre 1810 ward zu Friedrichsfeld an der Eider zwischen Rendsburg und Friedrichstadt eine Glashütte auf Attien gegründet, 1812 eröffnet; sie verfertigte anfänglich Tafel- oder Fensterglas nach böhmischer Art; dies ward, wegen der hierfür erforderten großen Hige aufgegeben; 1815 fertigte sie nur "Grünglas, Weißglas und Medizinglas."\*3)

<sup>20)</sup> Neue Lübeckische Blätter, 1858, S. 62.

<sup>21)</sup> Schleswig Holsteinische Provinzial Berichte 1787, S. 453.

<sup>&</sup>lt;sup>22</sup>) ebendort.

<sup>&</sup>lt;sup>25</sup>) Prov. Ber. 1815. H. 2, S. 204.

Eine vom Actuarius Petersen aus Cappeln unweit Hohnborf um 1811 angelegte Glashütte machte Bouteillen, sehr gutes Fensterglas und Trinkgläser. <sup>24</sup>) Unter den vielen den Namen "Hütten" sührenden Ortschaften, von denen nur das Dorf Fernhytten bei Hadersleben, ehemals "thor Hütten" benannt, nach einer früheren Eisenschmelze den Namen hat, erwähne ich hier folgende nach Glassabriken benannte: das adlige Gut Hütten (Bulfshagener Hütten) bei Gettorf, wo etwa 1571 eine Glashütte angelegt war und wo noch jetzt 3 Erbpachtstellen den Namen "Hüttenwohlb" sühren. <sup>25</sup>) In der Glashütte im Amte Hütten bei Rendsburg war 1630 Johann Kunckel geboren und war dort "von Jugend auf bei und um die Glasmacher erzogen." <sup>26</sup>)

Mehr als ben eben genannten meift ichleswigschen Butten werden wir den Lübed nähergelegenen, im Solfteinischen ein Interesse entgegen. bringen. Um Selenter See im Dorfe Fargau trägt noch jest eine aus. gebaute Sufe den Namen Sütten. 27) Auf dem Meierhofe Carlshof im Rirchspiel Sanfühn bei Lütjenburg wurde unter dem Landgrafen Rarl von Seffen-Philippsthal eine Glashütte angelegt, die aber bald wieder einging. Ungemein groß ift die Zahl der früheren Glashütten in der Gegend von Breet, Afcheberg, Blon, Segeberg. Ueberall finden wir ihre Spuren. In den Umgebungen von Preet hatten die adeligen Güter Raftorf, Lehmkuhl und Berdoel Glashütten und die Glasmeister waren aus einer Familie Gundelach, von denen wie von ihren Sutten die erfte Spur um 1660, die lette in der Mitte des 18. Jahrhunderts zu bemerken scheint. 28) "Gläserkoppel" heißt eine Stelle im abligen Gute Bahlftorf bei Breet. 3m Gute Aicheberg führt eine Erbpachtstelle den Namen Glastoppel und die Schule bes zum Bute gehörenden Dorfes

<sup>&</sup>lt;sup>24</sup>) Prov.-Ber. 1812. H. 4 S. 521; 1813 H. 4 S. 480.

<sup>&</sup>lt;sup>25</sup>) Schroeder, Topogr. v. Schleswig.

<sup>&</sup>lt;sup>26</sup>) Kundel a. a. D. S. 313.

<sup>27)</sup> Hierfür und die folgenden Anführungen vgl. Schroeder und Biernatth's Topographie des Herzogthums Holftein an vielen Stellen.

<sup>28)</sup> Brov. Ber. 1813. S. 480 ff.

Langenrade liegt in "Glasholz." "Hüttblet" heißt ein Dorf in der Nähe von Bramstedt; "Glashütte" einige Kathen in dem jett bebauten Haidedistrikte bei Bramstedt. Die meisten dieser Hütten haben offenbar dem 16.—18. Jahrhundert angehört. Als älteste Glashütte in Holstein galt früher die im Kirchspiele Flintbek Amt Bordesholm belegene, die jetzt als Ortschaft "Rumohrshütten" bekannt ist. Diese Hütte wurde im Jahre 1470 vom Ritter Gottsche von Ahleseld an das Kloster Bordesholm verkauft. Späterhin abgebrochen, wurde sie 1662 wieder erbaut, ging aber nach einigen Jahren wieder ein. \*\*9) Daß der verdiente Heinrich Ranzau auch Glashütten besaß, ist bekannt. \*\*30)

Aelter aber noch als die genannten, früher zu Sprenge gehörigen Rumohrshütten war eine andere Hütte, die im Kirchspiel Kaltenkirchen, etwa 11 Kilometer südöstlich von Bramstedt in der Schmalenfelder Aue belegen war. Das Dorf heißt jest Struvenhütten, ehemals nur einsach Hütten. Diese Glasfabrik hat sich in Händen von Lübeckern befunden. Schon 1436 am 25. März wird von Beter Kremer für 80 mg der dem Hinrich Thorse bis dahin gehörige Antheil der "Bate" (d. h. des Ertrages) der "Glasehütten in der Smalenvelder Dwe belegen" angekauft, doch hatte Hinrich Thorse sich vorbehalten, wieder bei der genannten Hälfte der Glashütte zu bleiben; in solchem Falle soll ihm von Peter Kremer wiedergegeben werden, "alse danne der Glasemester der erbenomeden hutten schuldig is." 31)

Gleichfalls im Kirchspiele Kaltenkirchen lag die Glashütte, welche dem lübeckischen Rathsherrn Andreas Gewerdes und dem Ludeke Bisping aus Lüneburg durch einen auf 300 mg lübisch lautenden, mit dem Siegel des Herzogs Alf von Schleswig versehenen Brief verpfändet war. Im Jahre 1459 kauften Andreas Gewerdes und der Lübecker Bürger Hinrich Holthusen den An-

<sup>&</sup>lt;sup>29</sup>) Prov. Ber. 1813. S. 480 ff.

<sup>80)</sup> ebendort.

<sup>81)</sup> Urf.B. d. Stadt Lübed. Bd. 7. Nr. 680. S. 659.

theil des Ludeke Bisping an sich, so daß die Hütte nun ihnen gehörte. 3 2)

Bier feben wir lübectische Raufleute an Glashütten in Solftein betheiligt. Bab es nun auch in Lübed felbft und feinem Bebiete berartige Fabriken? Für die Beantwortung dieser Frage fließt das Material nur fparlich. Sind uns doch für das fpatere 15. und weiter die folgenden Jahrhunderte die urkundlichen Quellen, welche Aufschluß hierüber bieten könnten, noch nicht erschlossen; doch läßt sich einiges beibringen. Unter dem 13. November 1460 beschwert sich der Rath zu Blon i. H. bei dem Rathe von Lübeck über einen lübedischen Burger "genomed hennungt Bund be glagematere," und zum Jahre 1479 wird ein "Beter Luttete, to Lubete wonhaftich, glafemaker" erwähnt. 33) Bier, wo Bor- und Familienname angegeben find, kann die Bezeichnung Glasemaker nur auf den Beruf bezogen werden. Gin Familienname liegt dagegen vor, wenn 1425 in einem Schreiben ber zu Lübeck versammelten Sanfestädte ein Johann Glazemaker in Bremen genannt wird. 34) Dr. Focke annimmt, foll, abgeschen von einem gescheiterten neuzeitlichen Berfuche, in Bremen niemals Glas verfertigt worden fein, wenngleich das Bürgerbuch öfter die Bezeichnung "Glasmaker" enthält. 35) Ich weiß nicht, wie weit diese Ansicht Dr. Focke's sich bauernd als zutreffend barftellen wird. Daß es in ber Nahe Bremens Blashütten gab, ift zweifellos. Im Jahre 1751 ift an dem Fahrenberge, in dem j. g wilden Moor bei Bremervorde im Herzogthum Bremen, eine Glashütte angelegt worden. 36) Daß sich Spuren biefer Sutten fichtbar nicht erhalten haben, ift leicht er-Die Glashütten fressen bekanntlich in furger Zeit große flärlich. Behölze weg. Bu dem mußten die früheren Schmelzöfen, wenn einmal im Bange, Tag und Nacht ohne Absetzen im Betrieb er-

<sup>32)</sup> Urf.B. d. Stadt Lübed. Bd. 9. Nr. 757. S. 779.

<sup>&</sup>lt;sup>38</sup>) Urk.B. d. Stadt Lübeck. Bd. 9. Nr. 902.

<sup>34)</sup> Urk.B. d. Stadt Lübeck. Bd. 6. Nr. 683.

<sup>35)</sup> J. Focke, Bremische Berkmeister. S. VIII. 36) Krünig, Dekonomische Encyclopädie. Bb. 18. S. 598.

<sup>8</sup>tfcr. d. B. f. S. G. VIII, 2.

halten werben, fo lange irgend der Ofen halten wollte, mas felten über feche Monate zu dauern vfleate. Kein Bunder bei den acwaltigen Feuerungen, deren es zum Schmelzen der Rohftoffe be-War der Dfen zu Ende, jo wurde er weggeriffen und vielfach die Hutte an anderer Stelle wieder errichtet. Go erklart fich auch die auffallende Menge der holsteinischen Butten, die in der ebemals maldreichen Begend zwischen Segeberg, Oldesloe-Reumunfter nachweisbar, aber nicht gleichzeitig, sondern im Nacheinander Schließlich ward der Holzvorrath zu knapp, und zu denken sind. da der Bezug auswärtig fabricirter Glaswaaren fich häufig billiger stellte, als die lokalen Berftellungskoften zuschläglich des in Rechnung gestellten Unternehmergewinnes, jo wurde der gange Betrieb aufgegeben. Diejem Schickfal entgingen auch die Glashütten in Solftein nicht und ebensowenig diejenigen in und um Lübeck, zu benen wir uns zurüchwenden. Wir seben, daß im 15. Jahrhundert Lübecische Raufleute an holsteinischen Glashütten betheiligt waren, wir finden 1460 und 1479 in Lübeck wohnhafte "Glazemaker" erwähnt, wir dürfen alfo annehmen, daß bier im 15. Jahrhundert eine Glashutte beftand. Aber ich glaube, daß wir folche ichon mehrere hundert Jahre weiter zurud nachweisen konnen, freilich nur durch Combinationen, aber immerhin mit einiger Sicherheit. Auffallender Beife finden fich in den Dorf., Flur- und Roppelnamen des lübeckischen Staatsgebietes nur zwei, welche zu einer Butte in Berbindung fteben könnten, nämlich die Graverhütten bei Ruffe 37) und die "Alte Butte" in Diffau, 38) von welcher Glasschlackenrefte fich gefunden Ueber die Zeit freilich, wann etwa diese Glashütten behaben. standen haben, erhalten wir bisher keine Auskunft. Wir müffen für die ältesten lübecker Sutten vor dem 15. Jahrhundert alfo gunächst nach Analogien suchen, und sehen und beshalb vorerst nach ben ältesten Glasbütten in Medlenburg um.

<sup>&</sup>lt;sup>97</sup>) Colm. Schumann, Die Flur ober Koppelnamen des lübeder Staatsgebiets. Progr. des Katharineums in Lübed. 1892.
S. 43. Nr. 20.

<sup>38)</sup> Schroeder und Biernatti a. a. D. unter Diffau.

Als im Jahre 1168 das Klofter Doberan mit seinen Nachbaren einen Streit über seine Gebietsgrenzen hatte, wurde zur Schlichtung auch ein Grenzgraben gezogen "de ponte Conowe usque in Glashütten." 39) In eben dieser 1168 als Glashütte bezeichneten Ortschaft, die im Kirchspiel Parkentin, 11 Kilometer westlich von Rostock liegt und jest noch "Hütten" heißt, wurden dem Kloster Doberan im Jahre 1273 Zehnten bestätigt; ebenso gleichzeitig auch in der im Kirchspiel Steffenshagen bei Kröpelin gelegenen Ortschaft "Glashagen." 40) Und wie stand es mit Rostock?

Dort vertaufte im Jahre 1292 der Bartscherer Hinricus an Johann Crifpus jein "die Glashütte" genanntes Grundstud, bereditatem suam Glashutten dictam. 41) hier war also Glashütte ber Name eines in der Stadt gelegenen Grundstückes; es mußte alfo dort Glashütten gegeben haben. Im Jahre 1280 verkaufte das Heil. Geist-Hospital zu Rostock für ein Raufgeld von 81/2 m/ und einen Grundzins von 28 f ein bei den mittleren Fleischichrangen (apud media macella) belegenes Haus an den Glasmachermeister Johann (magistro Johanni factori vitrorum).42) Und icon 1262 findet eine gegenseitige Grundstücksübertragung auf den Todesfall statt seitens des Rabodo vitriarius und seiner Chefrau. 43) Dieje drei Rostocker Urkunden sind höchst wichtig für Bedenken wir, daß in der Umgegend Roftocks bald nach der Mitte des 12. Jahrhunderts die Worte Glashütte und Glashagen, die nothwendig vom deutschen Worte Blas abzuleiten und mit der Gladerzeugung in Verbindung zu bringen find, bereits als Bezeichnung von Dertlichkeiten gebraucht find; erwägen wir ferner, daß 1292 der Name Glashütte an einem roftoder Gebäude haftet, welches nicht im Besitze eines Glafers, sondern eines Barticherers mar, den Namen Glashütte also ichon langer geführt haben muß, offenbar in

<sup>39)</sup> Medlenburgisches Urk.-B. Nr. 1143 (Bb. II. S. 344.)

<sup>40)</sup> ebenbort. Rr. 1297. (Bb. II. S. 465).

<sup>&</sup>lt;sup>41</sup>) ebendort. Nr. 1606. a. E. der Anmerk. (Bd. III. S. 31.)

<sup>42)</sup> ebendort. Nr. 1522. Bb. II. S. 622.)

<sup>43)</sup> ebenbort. Nr. 937. (Bb. II. S. 197.)

gleichem Bezuge wie die beiden genannten Dertlichkeiten: dann wird man darüber nicht mehr im Zweifel sein, daß die Bezeichnung factor vitrorum, wörtlich Gläsermacher, ebensowenig wie vitriarius auf einen Glaser in unserem heutigen Sinne gedeutet werden dürse, welcher das \*vitreum opus seu senestrae factae de tabulis vitreis« nur zuschneidet und einsetzt. Für dies letztere Glasergewerk gilt der Name Glasewerter, Glasewerchte, und das lateinische Wort kenestrarius; dagegen ist factor vitrorum, vitrisex, vitriarius recht eigentlich der glasemaker, das heißt der Glashüttenbesitzer, oder Arbeiter, dersenige, welcher die Glaswaare aus dem Rohstoff erzeugt.

Müffen wir solches mit gutem Jug annehmen, — und es widerspricht demfelben teine der mir bekannten oder im Gloffar des Du-Cango zusammengetragenen urfundlichen Belegstellen - nun, bann ergeben fich aus den geschilderten medlenburgischen Berhältnissen, noch gestützt durch die außerordentliche Aehnlichkeit und Bleichmäßigkeit in der gewerklichen Entwickelung zwischen den Städten Roftock und Lübeck, von denen letteres von Anfang an über jenes ein Uebergewicht erlangt hatte, bedeutsame Schluffe für Dann ist auch der 1259 in Lübeck genannte Reinerus vitrifex ein wirklicher glazemater und das ichon S. 225 genannte 1357 vorkommende Grundstud in der Sandstraße, jene domus alias vitrearia oder domus olim vitrearia, führt dann in der That, wie in Rostock, den Namen von einer ehemaligen dort befindlich gewesenen Glashütte. Man wende nicht die Lage einer solchen in der Stadt dagegen ein. Noch im 17. Jahrhundert kommen innerhalb der Städte Blashütten, auch in Lübeck, vor; im Mittelalter aber mar folches durchaus nichts feltenes. In Benedig war zu Ende des 13. Jahrhunderts die Bahl der in der Stadt belegenen Blasfabriten jo groß und die durch dieje veranlagten Feuersbrünfte jo häufig und bedrohlich, daß dies schließlich der Anlag wurde, jene Fabriken aus der Stadt zu verbannen und nach Murano zu verlegen.

Unterftüt wird meine Ansicht von der ältesten Glasinduftrie Lübed's noch durch folgende Umftände. Der große Waldbestand,

welcher zu jener Zeit bis dicht an die Stadt sich erstreckte und bei der allmählichen Urbarmachung durch Abholzung und Ausrodung ebenso reichlich Brennholz für die Defen als Holzasche für die Glasbereitung lieferte, kam der Glasfabrikation sehr zu statten; nicht minder der gute Sandboden, die Fülle von Riesel- und Feuersteinen, der bequeme Salzbezug. Genauere Durchforschungen urkundlichen Materials auch nach dieser Seite hin, mögen auch hier vielleicht noch weitere Aufschlüsse bringen.

Hergestellt wurden in unseren Glashütten wohl bis in's 15. Jahrhundert oder gar in's 16. Jahrhundert hinein nur einfache Hohlgläser und vorwiegend Fensterglas und kleineres Spiegelglas. Wan darf hierbei nicht etwa an kostbare Spiegel denken, wie z. B. an den im Reineke Bos erwähnten kostbaren Bunderspiegel, (dessen Glas übrigens aus einem Bernst bestand). Aber man wird sich erinnern dürsen, daß in Lübeck schon im 14. Jahrhundert der Gewerbename Spegelmaker als Familienname begegnet 44) und daß sich in einer Handschrift der hiesigen Stadtbibliothek ein niedersächsisches Gedicht findet, in welchem die personissierte Liebe den Wunsch äußert, mit dem Munde alles dassenige auszusprechen,

"wat it zagh in korten ftunden recht alse durch enn speeghelglas. 45)

Spiegelglas ward in Flandern wie in Deutschland schon lange vor der Renaissancezeit in großer Schönheit hergestellt, ebenso Fensterglas. Aber hinsichtlich der Hohlgläser, insbesondere der Luxusgläser, scheint ein regeres Streben nach künstlerischer Schönheit in Deutschland und auch bei und erst unter venetiauischem Einflusse zu Beginn des 16. Jahrhunderts sich geltend gemacht zu haben.

<sup>44)</sup> Pauli, a. a. D. S. 212. Das Testament des Boldewinus Spengelmaker von 1377. In der Liste der Stifter der Firkelkompagnie (Ztschrift d. Ber. f. Lüb. (Wesch. u. A. V. 395, Nr. 6) erscheint sein Name in der Form Spegeler wiedergegeben; so auch in der Urkunde vom 2. Sept. 1379. (Urk.B. d. Stadt Lübeck. Thl. IX. Nr. 360.)

<sup>45)</sup> Ztschrift. d. Ber. f. Lüb. Gesch. u. A. III. S. 582 v. 220.

In England 46) beschränkte sich die Glassabrikation das ganze Wittelalter hindurch fast durchweg auf Fensterglas, was nicht hinderte, daß die zu Ende des 13. Jahrhunderts in Colchester lebenden Glasmacher (»le verrier,« also vitriarius, nannte man den einzelnen) zu den vornehmsten Bürgern der Stadt gehörten. In Frankreich mußten im 14. Jahrhundert die Glashütten jährlich zahlreiche bestimmte Glasgefäße für den Dauphin liesern, während gleichzeitig in Flandern schon wirkliche Luxusgläser gesertigt wurden, so daß z. B. in Lille in einem Saale des Stadthauses sogar eine Fontaine aus Glas aufgestellt ward.

Nachdem dann seit etwa 1432 das Venetianische Glas in aller Munde war und die schönsten und kunstreichsten Gebilde aus Venedig hervorgingen, ward es in der zweiten Hälfte des 16. Jahrhunderts gewissermaßen Ehrensache für jeden Herrscher und jedes Land, sich Glashütten zu gründen, die, von einem venetianischen Künstler geleitet, Gläser in der Art der venetianischen zu erzeugen strebten; wieder gingen darin die Niederländer voran, Antwerpen, Brüssel, Namur. Im Jahre 1629 erhielt die Antwerpener Hütte sogar für die gesammten Niederlande ein ausschließliches Privileg für venetianische Gläser.

Auch Deutschland war nicht zurückgeblieben. In Köln hatte sich 1607 eine Glashütte nach venetianischem Wuster erhoben, welche die Venetianer-Gläser so genau nachmachte, daß selbst die Glasmachermeister nur mit großer Wähe einen Unterschied zwischen den echten Venetianer-Gläsern und ihren Nachahmungen heraussinden konnten. Diese Fabrik hat aber bereits 1611 ihren Betrieb wieder einstellen müssen.

Gewiß sind auch in anderen Städten und Gegenden, auch in Lübeck, das in jener Zeit auf einer kunstgewerblichen Höhe stand, ähnliche Anstrengungen damals gemacht worden; aber es sind die archivalischen Studien in dieser Beziehung noch zu wenig weit gediehen, um für diese Zeit sichere Nachweise liesern zu können.

<sup>46)</sup> Der folgende Ueberblick wesentlich nach Carl Friedrich: Die altdeutschen Gläser. Nürnberg 1884,

llebrigens stellte sich bald dem Streben der deutschen Glasindustrie nach fünftlerischer Formenschönheit ein eigenthümliches Hinderniß entgegen: der Ungeschmack der trinklustigen Menge. Sollten sich die deutschen Glassabriken verzinsen, so mußten die deutschen Künstler unter Berzicht auf die kunstreichen zierlichen venetianischen Formen, dem Massenverbrauch nachgehen und dem derberen Geschmacke ihrer Landsleute Rechnung tragen. Sie mußten, wie Matthesius in seiner "Predigt vom Glasmachen" sich ausdrückt, "allerlei Knöpse, Steine und Kinglein an die Gläser setzen, damit dieselben etwas sester und beständiger wurden und von vollen und ungeschickten Leuten desto leichter in Fäusten behalten werden konnten."

Während des dreißigjährigen Krieges, als in Deutschland eine Kunstglasindustrie nur in beschränktem Maße Boden fand, kam die böhmische Glasindustrie zu hoher Bedeutung und ihre Produkte eroberten sich, wesentlich durch die Neuheit des Glasschnittes zeitweilig den europäischen Markt fast gänzlich.

Höchst lehrreich sind in dieser Hinsicht die Beschreibungen, welche der Deutsch-Böhme Georg Franz Kreybich (geb. 1662, gest. 1736) über seine Geschäftsreisen hinterlassen hat. Er hatte die Glasmalerei, darauf das Glasschneiden erlernt und reiste dann etwa 20jährig mit seinem Schwager, der mit Glas handelte, unter Mitnahme seines Schneidezeuges, in die Welt hinaus. 47) Wehrmals kam er nach Livland, oftmals nach Siebenbürgen. Die vierte Reise 1687 ging über Lüneburg und Hamburg nach England, von wo er ausstührliche Nachricht über die Thronentsetzung König Jacob's giebt. In London aber, sagt er, "war schöneres Glas, als wir hineinbrachten, nur daß unseres geschnitten und gemalt war." Deshalb ging die Rückreise bald über Harlem, Delft, Leyden, Amsterdam, Zwolle, Hannover, Leipzig nach Hause, wo er 1688 ankam. Aber

<sup>47)</sup> Ueber ihn und sein Tagebuch s. "Reisebeschreibung eines beutsch-böhmischen Glasschneibers." Witgetheilt von Dr. Ludwig Schlesinger (in den "Mittheilungen d. Ber. für Gesch. der Deutschen in Böhmen" Bb. VIII (1870) S. 220 ff.).

schon etwa 1690 machte sich Kreybich abermals auf eine große Geschäftsreise. Er sagt darüber wörtlich:

"Die fünfte Reise habe ich gethan mit einem Wagen nach Lübeck, da habe ich Pferde und Wagen verkauft, und bin zu Wasser in Dänemark nach Kopenhagen, von da in Schweden nach Stockholm, nach Nyköping und Norköping und wieder zurück nach Stockholm; von da zu Wasser nach Riga in Livland, von da in Litthauen nach der Wilna, nach Grodov (Novgorod), nach Warschau und durch Polen und Schlesien nach Breslau, nach Hause."

Leider giebt er gerade über diese große Reise keinerlei Einzelheiten, und so ersahren wir nichts von den Geschäften, die er in Lübeck gemacht oder wie es hier mit der Glasindustrie stand Vielleicht fand er auch hier gleichwerthige Gläser mit den von ihm mitgebrachten. Wenigstens hinsichtlich des Fensterglases und der gewöhnlichen Gläser war Lübeck damals ein leistungsfähiger Ort, wenn auch das lübeckische Glas dem französischen nicht gleichkam.

Es läßt sich solches aus Gottorsischen Rentekammer und Amtsrechnungen entnehmen, welche ich im Auszuge der Güte des Pastors Johs. Viernath in Bargum bei Mönkebüll verdanke. Bei den herzoglichen Bauten in Gottorp kam "fransches" und "lübeckisches" Glas zur Anwendung. In dem Neuen Gebäude auf dem Neuwerk sind z. B. 1651 verwandt worden "von J. F. Durchl. eigen franschen Glase, so er hat aus Hollandt bringen lassen," und ebenso "von unsern eigen auserlesenen Lübschen Glase." Ersteres kostete die vierkantige Rute zu setzen "auf holländische Manier" oder wie diese auch heißt, "nach Art des neuen Munsters" 2 ß, auf die alte Manier nur 1 ß. Von lübeckischem Glase kostet die Kute auf holländische Manier 1 ß, auf die alte Weise zu setzen 1/2 ß.

Der Ausdruck "holländische Manier," neues Muster, wie es z. B. schon 1627 auf dem "langen Dantsall" zu Gottorp angewandt wurde, bezieht sich auf die Art der Verglasung selbst. Die alte Weise ist die der Butzenscheiben, sowie der eigentlichen Rauten und der runden, sechs. und achtectigen Form der in Blei gesaßten Scheiben. Unter neuem Muster aber wird die aus Holland

herübergekommene Art der Berglasung mit quadratischen oder rechtectigen Scheiben verftanden, die zu der wachsenden Sohe und Größe der Fenfterluchten in befferem Berhältniß ftanden und nicht mehr durch Windeisen gehalten, sondern mit Sproffen verfeben, oft in Fensterflügel vereinigt wurden. Die Unterscheidung zwischen französischem und lübecischem Glase und die zweifach höhere Preislage des erfteren gegenüber dem letteren scheint mehr in der größeren Bute des frangofischen, welches besonders rein, weiß und flar mar, nicht aber in den größeren Wagen der Tafeln ihren Grund gehabt Während der Ginkaufspreis für deutsches Fensteralas zu haben. ein feststehender war, blieb das frangofische nicht allemal bei einem hiefige Glaseramt Deshalb machte das Breife. 25. October 1710, "weilen eine Zeit bero fehr große Fenfter gemachet werden, so nicht wohl anders als nach Ellenmaßen . . . . . tagirt und gerechnet werden mogen," die Beliebung, fünftighin "vor ein Fenfter einer Ellen boch und breit von Mecklenburger Glaß mit einem Wappen oder Schilde 1 # 8 ft, ohne Wappen aber 18-20 f zu nehmen; eine Elle boch und breit aber von frangchem Glase soll mit 2 # 8 ß bezahlt werden, wenn der Korb 8-9 ♣ gilt; follte aber das Blas mehr koften, jo foll fich auch der Blajer. lohn etwas erhöhen. Gin "Rorb" Glas enthielt durchweg 25 Stück Glas-In der ebengenannten Beliebung des hiefigen Glaferamtes von 1710 wird mecklenburgifches Glas genannt, nicht mehr wie in den Gottorper Rechnungen des 17. Jahrhunderts lübecisches. Dies hat feinen Grund darin, daß in Lübeck 1710 eine Glashütte nicht mehr bestand, sondern seit etwa 15 Jahren die lette einge-Sie war 1687 gegründet und hatte, ähnlich wie gangen war. 1629 die Antwerpener Sütte für die Niederlande, fo für das lübectische Gebiet ein zehnjähriges ausschließliches Privileg erhalten Es hatte nämlich ein gewisser Heinrich Davte "umb ein privilegium über fein alhier anzurichtendes Glasmachen zu Rath supplicirt," war von diesem an die Wetteherren verwiesen und diese hatten, in der vom Rathe getheilten Erkenntniß von der Rüglichkeit solcher Fabrik, mit dem Supplicanten, deffen Herkunftsort uns leider nicht

gemeldet ift, "zu Fortsetzung seines guten Borhabens" folgende Uebereinkunft unter dem 22. Juli 1687 getroffen 48):

- 1) Soll er Heinrich Davke, hiedurch privilegirt sein, auff diese nach einander folgende zehen Jahr das Glaßmachen bester seiner Gelegenheit nach zu treiben, und was er mit seinen Leuten verfertiget, es sey sein oder wes Arth es seyn mag, seines beliebens und ohne jedermännigliches verhinderung in's große oder kleine alhier zu verkauffen und an andere örther zu verhandeln.
- 2) Soll er für sich und benen frembben Leuten, die er zu seiner Arbeit gebrauchet, in währenden solchen zehen Jahren von allen und jeden itzigen und künfftigen Stadt-Contributionen, auch wan auff das Holt einige Accise solte gesetzt werden, frey seyn; wie dan auch der Marchtvogt, wan er seine wahren zu marchte schieden oder auff den Gassen und Schiffen zu verkauffen, umbtragen laßen wirdt, kein Stedte noch ander geldt, deßgleichen der Stadtvogt, Kramer Botte und andere Bediente, wer sie auch seyn mögen, von der Verhandlung seiner wahren das geringste zu fodern oder zu nehmen nicht bemächtiget seyn sollen. Jedoch die Vieh-, Bier- und Mühlen-Accise ausgenommen, die er mit seinen Leuten bezahlen soll und will. Dafern er aber einige Leute, so in dieser Stadt wohnen und sub onere seyn, zu seiner Arbeit gebrauchen wird, solche haben vorberührte immunität keinesweges zu genießen.
- 3) Damit Er aber mit seiner Arbeit und Einrichtung derselben desto besser fortkommen und des ihm ertheilten privilegii in der That genießen möge, so soll außer seinem Glaßhause weder in dieser Stadt noch in dero Gebiete, soweit sich dasselbe erstrecket, in denen vorbeschriebenen 10 Jahren, so lange nämlich dieser Heinrich Davke und dessen rechtmäßige Nachfolger diese Arbeit allhie continuiren, kein Glaßhaus noch Hütte angelegt noch gestattet werden, wie dan auch zu Eines Hochw. Raths

<sup>48)</sup> Wetteprotofollbuch (im Staatsarchiv zu Lübed) 1687. S. 498 ff.

- begönstigung verstellet wird, diese Jahrscharen, wan selbige zum ende lauffen, auff ferner gebürliches ansuchen zu prolongiren.
- 4) So soll er auch frene Macht haben, das zu seiner profession benöthigte Holy seinem Belieben nach entweder allhie oder im lande, doch ohne praejuditz der Holykeuffer zu kauffen und dasselbe zu Lande oder zu Wasser zollfren hereinbringen zu lassen, jedoch daß er zu Einführung des Holyes niemand alf die hiesigen Holykeuffer und deren Schiffe gegen billigen Lohn gebrauche.
- 5) Soviel den Orth und das Hauß betrifft, woselbst er das Glasmachen anrichten und treiben will, wird verstattet, daß, wosern er der Nachbarn consens hat, er eines in der großen Alten Fehr gemietetes Hauß dazu aptiren und gebrauchen, auch dafern nach diesem ihm ein ander bequemeres Hauß vorfallen sollte, selbiges gleichfalls beziehen und zu seinen gebrauch einrichten mag, doch daß allemahl der Nachbaren consens daben ersuchet werde."

Die in diesem Privilegium genannten Vergünstigungen pslegten auch anderswo den Glashütten verliehen zu werden, gewöhnlich mit besonderen Einschränkungen hinsichtlich der Waldausnutzung und Abholzung 49) Ob die Glashütte des Heinrich Davke wirklich in einem Hause der Großen Altenfähre eingerichtet worden ist, ließ sich aus den Zusammenstellungen des Dr. Herm Schröder über die Eigenthümer der lübeckischen Grundstücke im 17. Jahrhundert nicht ermitteln, da das in Aussicht genommene Haus nach dem Wortlaute des Privilegs nur ein gemiethetes war, über Miethverhältnisse aber die Oberstadtbucheintragungen keinen Aussichluß geben. Dagegen steht es sest, daß eine Glasfabrik in Betrieb gesetzt und mehrere Jahre von Heinrich Davke geleitet ward. Um 10. Juli 1690 nämlich hat der Rath das jenem gegebene Privileg wegen der Glasbrennerei auf einen gewissen Johann Ausborn auf dessen An-



<sup>49)</sup> Bgl. Zebler's Universal-Legicon. Thl. X, 1592, s. v. Glashütte, und Adrian Beier, de instrumentis opificum, Edit. nov. Jena 1722. S. 131.

fuchen übertragen, folcher geftalt, daß diefer "die Blasbrennerei auf feche Jahre ebenermaßen, wie Beinrich Davke damit privilegiret gewefen, continuiren möge." Aus einem Bermert im Betteprototoll von 1690 50) erfahren wir, daß Johann Ausborn deshalb in die Stelle Beinrich Davte's privilegirt zu werben wünschte, weil diefer "von hinnen nach Copenhagen weggezogen" war. Db Davte auch dort eine Blasfabrit eingerichtet, ift mir unbekannt. Angporn's Brivilea lief bis zum Jahre 1696. Ueber eine Erneuerung bes. felben habe ich in den Wetteprotofollen von 1695-1697 nichts vermerkt gefunden, sie wird nicht beantragt und somit 1696 die Bütte eingegangen fein. Daß zwischen diesem Johann Ausborn und dem Stifter von Timm Ausborn's Testament, dessen jest vermißte Fundationsurkunde aus dem Anfange des 18. Jahrhunderts sein soll, ein Zusammenhang besteht, ist wahrscheinlich. Testament, welches vom 21. Januar 1625 datirt und am 16. Detober 1630 confirmirt ift, fest Binfen aus für drei Lichter in der Rirche zu Warder und 1 Licht in der Jacobifirche zu Lübeck 51) In diefer Kirche hatte jener Timm Ausborn fein Grab, laut dem Geboren war er in Quale, Kirchspiel Barder bei Testamente. Segeberg. In der Nähe von Segeberg befanden fich zahlreiche Glashütten, deren eine wohl im Besite der Ausborn'ichen Familie war, zu welcher Johann Ausborn gehörte.

In dem erwähnten Uebertragungsbekret wird an Stelle des dem Hinrich Davke eingeräumten Glasmachens die Glasbrennerei genannt. Doch darf hierin kein wesentlicher Unterschied gefunden werden, da die Ausdrücke hier schwanken; höchstens wäre anzunehmen, daß in der Betonung der Glasbrennerei ein Hinweis darauf enthalten sei, daß diese Fabrik an den im Gegensatz zu den klar weißen französischen Glaswaaren, damals meist aus gräulichem oder sarblosem Glase geblasenen Gefäßen Schmelzsarben verwandt habe, also nicht blos Fensterglas und gewöhnliche Flaschen und Gläser lieferte,

<sup>50)</sup> Wetteprotokollbuch von 1682 ff., S. 811 v.

<sup>51)</sup> Verzeichniß der Privatwohlthätigkeitsanstalten in Lübeck 1877. S. 2—3.

sondern etwa solche wie die Reichs- und Chursurstenhumpen oder die emaillirten Flaschen und Gläser; doch fehlen auch hier sichere Beweise.

Das lübecische Absatzaebiet mar wesentlich der skandinavische Norden, wo eigene Glasfabriken noch zu Anfang des 17. Jahrhunderts gefehlt zu haben scheinen, da die erste Blashütte in Schweden erst 1651 nachweisbar ift. Bu ber Zeit als der Deutsch-Böhme Rrepbich auf feiner fünften Reise mit feinen gemalten und geschnittenen Glafern nach Lübeck tam, bestand die Davke'sche, bezw Ausborn'iche Glasfabrit hiefelbst, und dies mag der Grund sein, daß Rrenbich uns über seine Reise und Aufenthalt bier garnichts weiter mittheilt. Bielleicht aber hat er doch einige Baare hier abgesetzt und zwar theils an die Mitalieder des Glaseramtes, besonders aber an die Glashandler, die als Mitglieder taufmannischer Rollegien den Sandel mit Glas zu ihren Brivilegien zählten. Der Artikel 14 der hiefigen Raufmannsordnung von 1607 bestimmte, daß Riemand der Bürger, welche taufschlagen, Sandwerts oder Berlehnung gebrauchen oder genieffen durfen; und umgekehrt diejenigen Burger, welche ein Umt, Handwerk, Berlehnung haben, nicht kaufschlagen, bei Boen 6 mk Silbers, "außbeschieden soviele Wahren und Victualien, als fie zu ihrem Handwerck und in ihren Bäusern brauchen." 52) Bestimmung beriefen sich den Handwerkern und Brivaten gegenüber allemal die Schonenfahrer, zu deren Schüttingsbrüdern die Blas. und Steinguthandler, "Glafetoper" und "Aroefekoper" genannt, gehörten.

Diesen begegnen wir schon in der 2. Hälfte des 16. Jahrhunderts, 3. B. 1563 "der gleseköper in der ledderstraten," 1569 "Gottdarth der Gläßköper up dem Markede," 1564—1584 "Jürgen de glaseköper in der holstenstraten," 1571 "Hans Hofelhunk de kröseköper," <sup>58</sup>) usw. Wer "zum Eingriff des Kausmanns und in

<sup>52)</sup> Bgl. ben Abdruck ber Ordnung in "Neue Lübeckische Blätter" 1836. S. 316 ff.

<sup>58)</sup> Diefe Beispiele aus den Wochenrechnungsbüchern ber St. Petrifirche in Lübed.

Sonderheit der Blafekeuffer" fich des Glashandels unternahm, gegen ben wurde auf der letteren und der Schonenfahrer Unfuchen eingeschritten seitens der Wettebehörde. Bielfach sind die Streitigkeiten über die Sandels, und Gewerbegerechtsame mit den Glasern und Rannegießern, eine reiche Quelle für Die Spezialgeschichtsforschung, aber ein Zeichen schwerer Rrantheit vom Standpunkte der Staats. wirthschaft und Gesellschaftspolitik aus betrachtet. Dem Banbelsprivileg der Glastäufer gegenüber nahmen wieder die Glafer den Glastleinvertauf für fich in Unfpruch und ebenfo bas Glas. schneiden, die Glasschleiferei, welche im 17. Jahrhundert ichon vielfach neben und an Stelle ber Glasmalerei üblich geworden war. Wie weit man in diesen Competengfragen ging, zeigt folgender Borfall aus der Mitte des 18. Jahrhunderts. Im Jahre 1752 hatten die Glafer den Raufmann Joh Sinr. Noffelmann, welcher früher Glasergeselle ihres Umtes gewesen, und dann als Glastäufer Schüttingsgenoffe ber Schonenfahrer geworden war, wegen Gingriffe in ihre Amtebesugnisse durch unerlaubtes Glasschneiden por der Wette verklagt. Während dieses langathmigen Prozesses fragt der Buchdruder Green, der Herausgeber und Druder der "Lübedischen Angeigen" bei ber Wette an, ob er in feinen Angeigen eine von Noffelmann ausgehende Ankundigung aufnehmen durfe, dabin aehend:

"wie bei ihm (Nosselmann) alle Sorten böhmische Gläser in Kisten und Bünden, im gleichen Stettiner und Wecklenburger Fenstergläser in Kisten groß und klein Band bester Gattung, auch wenn auswärtige geschnittene Glase von Englischem, Franschem und Böhmischem billigen Preises verlangen, zu haben wären."

hierauf ergeht an den Buchdrucker der Wettebescheid:

"daß er den Berkauf der Gläser nicht anders als in Riften, keineswegs aber bei Rleinigkeiten oder in Bünden, und auch nicht der geschnittenen Gläser in seinen Anzeigen notificiren solle." 54)

<sup>54)</sup> Glaseratten im Lübectischen Staatsarchiv.

Beiläufig gesagt waren die Kisten und Bünde Taselglas verschieden, je nachdem es böhmisches oder brandenburgisches Glas war. Ersteres kam in großen mit Stroh umwundenen Kisten in den Handel die in Bünde zu 1—60 Stück abgetheilt waren. Von dem brandenburgischen Taselglase enthielt die Kiste 20 Vund zu je 6 Taseln von 20 Zoll hoch und 16 Zoll breit. 55) Letztere Berechnung war auch hier in Lübeck üblich; die Maße der böhmischen Glastaseln waren größer.

Im Jahre 1683 klagten die Rannengießer über Hans Kundel, einen Arösekäuser, daß er ihrem Ambte zum Eingriff Schrauben von Blei und Zinn auf Flaschen mache. 56) Beklagter wendet dagegen ein, daß er solches von seinem sehl. Oheim Hans Kundel hiesigen Gläsekäuser gelernet, auf solche profession albie Bürger geworden und bennoch den Kannengießern damit keinen Eingriff thäte, weil er sokche Schrauben gegen Gläser ben den Frembden, damit er seine Handlung hätte, verstützet." Aber das half ihm nichts; ein durch Rathsdecret vom 9 Juni 1683 bestätigter Wettebescheid verbot ihm das Schraubenmachen, so lange er vom Hochw. Nathe keine besondere Concession, wie gedachter sein sehl. Oheim vormahlen gehabt, dafür erlanget habe.

Ob etwa dieser Hans Kunckel und sein gleichnamiger Oheim zu dem gleichzeitig lebenden berühmten Johannes Kunckel, dem Glasmacher, in Zusammenhang zu bringen seien, hat sich noch nicht ermitteln lassen.

Wir haben gesehen, daß die 1687 begründete von Johann Ausborn fortgesetzte hiesige Glashütte vermuthlich nach Ablauf ihres Privilegs 1696 spätestens einging, und daß in einer Amtsbeliebung der Glaser von 1710 fransches und mecklenburger, nicht aber lübeckisches Glas, wie ehedem, erwähnt ist. Nun wird in Eingaben des Glaseramtes aus gleicher Zeit in Betreff einer Erhöhung

<sup>55)</sup> Krünig, Dekonomische Encyclopädie. Th. 18, S. 672.

<sup>&</sup>lt;sup>56</sup>) Wetteprotofollbuch 1683, Mai 11.

bes Breifes für Fenfterarbeit mehrfach barauf hingewiesen, baß bie Amtebrüder in Braunschweig und Hildesheim das Glas beffer kaufen konnen, "als bei uns an unserm Ohrt, benn ba wird es ihm vom Sarte zugebracht," und im gleichen wurden die Renfter fomobl in Bommern als auch im Solfteinischen aut bezahlt, wo doch die Leute das Glas beffer taufen konnten, als bier. Nicht mit Unrecht wird man hieraus schließen muffen, daß zu Anfang des 18. Jahrhunderts im Lübecfischen Gebiete keine Glasfabrik bestand; auch im weiteren Berlaufe des Jahrhunderts findet fich teine folche erwähnt. Roch einmal, vor jest fast zwei Menschenaltern ward hier eine Glashütte errichtet Durch Rath. und Bürgerschluß vom 13 Januar erfolgte die Ertheilung eines 50jährigen ausschlieklichen Brivilegs an den Apothekergehülfen Guftav Adolf Moefor für Anlegung einer Glashütte im Gebiet. Schon am 27. Auguft 1842 tonnte Moefor "einem fehr geehrten hiefigen und auswärtigen Bublicum" die Anzeige machen, daß er "hiesclbst eine Glashütte errichtet habe, deren Betrieb vorzüglich der Aufertigung von grunem Bohlglase als allen Sorten Bouteillen, Bafen, Milchfatten ufw., sowie von halbweißem Medicinglase gewidmet ift." 57)

Diese "Glashütte bei Lübeck" bestand im Jahre 1855 aus einer Glassabrik mit 4 Wohn und 4 Fabrikgebäuben. Sie umfaßte 16 Haushaltungen, beschäftigte 14 Fabrikarbeiter und hielt 5 Pferde. <sup>58</sup>) Nach der Gewerbeaufnahme vom 1. December 1875 waren in der Glashütte außer dem Fabrikleiter 25 Personen thätig. <sup>59</sup>) Das Lager ihres Fabrikates besand sich im Hause der Firma Wm. Minlos, Untertrave 70 (damals Fischergrube 303), welche den Verkauf seit 1842 übernommen hatte und später Inhaberin des Vetriebes geworden war. Alls solche ist sie noch im

<sup>&</sup>lt;sup>57</sup>) Lübeckische Anzeigen 1842. Nr. 69. (Aug. 27.)

<sup>&</sup>lt;sup>58</sup>) Behrens, Topographie und Statistif von Lübect 2c. 2. Aufl. Abthl. I, S. 58.

<sup>&</sup>lt;sup>59</sup>) Statistik des Lübeckischen Staates. Heft 4 (Lübeck 1878), S. 85, Tab. 41.

Lübeckischen Abrefibuche von 1877 genannt; 1878 geschieht der Hutte barin nicht mehr Erwähnung.

Die Glashütte lag nabe der Trave zwischen der Ballaftfuhle und der ehemaligen Treidelhütte. Oftmals sind wir in unserer Rugend hinausgewandert durch den tiefen Sand borthin und faben ben Glasblafern bei ihrer Arbeit zu, gludlich, wenn fie gegen eine fleine Ertenntlichkeit kleine Glastropfchen und Berlchen aus ber grunen oder blauen Maffe vor unferen Augen berftellten und uns Jett ift auch biese Glashütte mit ihren malerischen überlieken. balbverfallenen Gebäuden länaft vom Erdboden verschwunden und nur noch der nach ihr benannte "Glashüttenweg" von der Ballaft. tuble hinter der Roch'ichen Werfte nach dem Schellbruche bin, erhält noch ihren Namen und ihr Andenken. Obwohl diese Bütte niemals den Anspruch erhoben hatte, die fünstlerische Seite der Blasmacherei zu bethätigen, fo darf fie doch als das lette Blied einer Reihe von Glashütten gelten, welche mahrend feche Sahrhunderten mit mehr oder weniger Unterbrechung die Glasmacherfunft in unserer Stadt vertreten hatten. So wenig wir bis jest, vereinzelte Fälle und Fabriten ausgenommen in Deutschland, im Stande find, mit Bestimmtheit die große Menge erhaltener Glasarbeiten früherer Jahrhunderte bestimmten Fabriten zuzuschreiben, fo wenig haben wir nöthig anzunehmen, daß die hiefigen Sutten nur gewöhnliche Bedarfsartikel geliefert hatten, zumal, da das Brivileg des Hinrich Davte ausdrucklich in erster Linie des feinen Glajes Erwähnung thut. Soffen wir, auch hier noch einst genauere Aufschlüsse zu bekommen. Immerhin wird schon der Sinweis auf das Vorhandensein und der allaemeine Nachweis der Bethätigung dieser jest erloschenen Industrie nicht ohne Berechtigung gewesen sein. Lieferten doch zweifellos die mittelalterlichen lübedischen Glashütten farbige Glas und treffliche Material für den der fünstlerischen Seite gewidmeten Zweig der Glasinduftrie, welcher leider fast zu gleicher Zeit mit der letten lübedischen Butte gleichfalls hier, doch in ruhmvollerer Beije als jene, erloschen ift, der Glasmalerei und Glasbrennerei, b. h. der Runft, die Farben in Glas zu brennen. Stfchr. b. 18. f. 2. 6. VIII, 2. 17

Schon die Rolle der hiefigen Maler und Glasewerter von vor 1425 enthielt, wie wir sahen, die Vorschrift, daß kein Glasewerter Werk setzen solle, es sei denn gar gebrannt und nicht staffiert. Die Lünedurger Rolle von 1497 drückt dies deutlicher aus, indem sie verlangt, der Glasewerte solle "dat malewerck ok so zu bernen, dat man dat myt den Henden nicht konne affwriuen edder affcleygen." 60) Dies ist auch, soweit unsere Kenntniß reicht, immer befolgt worden von den herrlichen Fenstern in der Beichtkapelle der Marienkirche an durch die guten und bösen Wappenscheiben des 16., 17. und 18. Jahrhunderts hindurch, dis zu den der Aussehung der Zünste 1866 kurz vorangehenden letzten hier gesertigten Gesellenfenstern.

Nur eine unrühmliche Ausnahme machte der nicht der hiesigen Glaserzunft angehörige Glasmaler Johannes Voges, ein geborener Lübecker, Zögling der kaiserlichen Akademie der Künste und Wissenschaften in Betersburg, seit 1838 Schüler vom Schlachtenmaler Prof. Sauerweid und Historiemaler Brüloff, namentlich aber des Glasmalers Straube. Voges, welcher 1846 die vom Rathe und den einzelnen Rathsherren für die Fenster der Schlutuper Kirche gestifteten Wappenscheiben zu liesern hatte, von denen man noch Zeugniß bei später Nachwelt erhoffte, war von der guten alten hiesigen Sitte abgewichen, hatte die Wappenmalereien in Wachsfarben ausgeführt, so daß sie schon 1871 größtentheils ausgeblichen waren. <sup>61</sup>)

Diesen der lübeckischen Glasmalerei angethanen Schimpf haben zwei Männer wieder Wett gemacht, die in dem Neberblick, den ich zu geben versuchte, nicht ungenannt bleiben dürfen, der Maler Carl

<sup>60)</sup> Mithoff, Künftler und Werfmeister Riedersachsen's. 2. A. S. 406 a. E.

<sup>61)</sup> Neue Lübeckische Bl. 1847, S. 372. Th. Hach, Das Lübeckische Landgebiet in seiner kunstarchäologischen Bedeutung. Lübeck 1883. S. 30—31. Ueber Boges vgl. Lübecker Bürgerfreund. 1846. S. 160.

Julius Milde und der Glafermeister Johann Jacob Achelius. — Milbe, ein vortrefflicher Rünftler und Zeichner, aber in der farbigen und figuralen Tafelmalerei nicht glücklich, batte ichon in den dreißiger Jahren dieses Jahrhunderts die altdeutschen Glasfenster in den Bereich seines Studiums gezogen. Als dann die lange in Riften verpactt aufbewahrten Glasfenster aus der Burgfirche in den Jahren 1840 und 1843 in der Beichtkapelle unserer Marienfirche wieder eingesett wurden und Milde sowohl die kleineren ganzungen als die Neuschaffung größerer zerstörter Bartieen der Fenfter übertragen war, fand er bei dem Glasermeister Achelius bierselbst die kräftigste Mitwirkung.62) Dieser, ein wohlhabender Mann, hatte die von der Zunft geforderte Behandlung gemalter Fenster, das Brennen usw., nicht nur gründlich gelernt, sondern auch eifrig Er fette eine Chre darein, daß feiner Baterftadt fortbetrieben. diefer Ruhm der Runfttechnik erhalten bleibe. Mühe, Zeit und Geldopfer wurden von ihm nicht gescheut, voll Aufopferung war auch Milde an der Arbeit; die gemeinsamen auf täglicher Beobach. tung ihrer Versuche fortichreitenden Bemühungen führten gum Biele. Nicht nur, daß die genannten Fenfter in der Marienkirche in vortrefflichster Weise wiederhergestellt worden find, auch andere von beiden Runftlern ausgeführte Glasmalereien, hier, in Medlenburg, in hamburg ufm. legen rühmendes Zeugniß ab. Das größte Wert aber, deffen Vollendung Achelius zwar nicht mehr erlebte, das aber von seinem durch ihn angeleiteten und ausgebildeten früheren Behülfen und nachmaligen Geschäftsnachfolger, dem jest schon verstorbenen Glasermeister Carl Martin Berkentin, in gleichem Geiste und gleich trefflich im Brande hergeftellt wurde, war das vom Kronprinzen, nachmaligen Kaiser Friedrich III. 1865 bei Milde bestellte, 1870 vollendete und abgelieferte "Jüngfte Bericht" für die Dberfenster der Westfronte des Rölner Domes. Saben fich auch gegen die malerisch-kunftlerische Behandlung diefer Fenfter Ginwande erhoben, vollste Anerkennung ift ihnen als Arbeiten ber auf Gin-

<sup>62)</sup> Bgl. hierzu Mantels in der "Zeitschrift d. Ber. f. Lüb. Gesch. u. A." Bb. 3, S. 631 ff.

brennen der Farben gegründeten Technik der Glasmalerei geworden. Wenn Milde im Gegensate zu der damaligen Mode in der Glasmalerei, die die gange Fläche ber Fenfterlucht als eine Wand gur Darftellung zusammenhängender Gemälde auffaßt, ohne auf die durchlaufenden Fenfterpfoften Rücksicht zu nehmen, an der alten mittelalterlichen Beise festhielt und den Teppichcharafter in den gemalten Glasfenstern betonte, fo fand er in feinen Mitarbeitern auch die in der Bleiverglasungstunft technisch hochgeschulten prattischen Glaser, die bewiesen, daß die in dem bremischen Meisterftud noch 1830 gesetliche, hier gewohnheitliche Borfchrift, das Bilb in gabl. reiche Theile kunftgerecht zerlegen zu können, doch nicht außerwegs war, wenn anders, wie an den mufterlichen Borbildern mittelalterlicher Runft, die Linien der Bleifassung nicht ftorend, sondern fein berechnet zur Kräftigung ber Schatten erfolgreich wirken follen. Der gange Apparat, der Milde und Achelius, bezw. Berkentin gur Berfügung ftand, mar ein gewöhnlicher Glaferofen, der einzige noch in unserer Stadt vorhandene. Auch er ist feit einigen Jahren verschwunden und mit ihm der lette Rest auch dieses Zweiges der Glastunft in Lübed erloschen.

Berkentin's Sohn, der jetige Inhaber des früher Acheliusichen Baufes und Geschäftes, bat ben Brennofen abbrechen laffen, da keine Nachfrage nach seiner Benutzung war und er selbst sich dem dritten Zweige der Glastunft, nämlich der Glasschleiferei und Blasschneiberei zugewandt hat. Die zuerst an Spiegelrahmen geübte, bann auch auf Befäße übertragene Blasichleiferei mard in Lübeck seit dem 16. Jahrhundert geübt Die lettere Technik der Glasschneiderei, bereits im 16. Jahrhundert geübt, ist aber sonders feit der Mitte des 17. Jahrhunderts durch die böhmischen und schlesischen Glasarbeiter in Aufnahme gebracht und hat die Glasmalerei hinsichtlich der Bappenicheiben im 18. Jahrhundert fast vollständig verbrängt. Sie ift auch hier in Lübed von Mitgliedern des Glaseramtes, meiftens aber von außerhalb der Bunft stebenden Stein und Stempelichneidern fcon im 16. Jahrhundert geübt Daß Gutes barin geleiftet wurde, deffen ift manch geworden.

schliffener Pokal mit Wappen und Inschriften ober figurlichen Darftellungen Zeuge; die Berbindung der Schleif- und Schneidekunft beweist noch ein von Johann Ludwig Christian Rusel, der von 1858 bis 1885 als Glasschleifer und Glasermeister hieselbst thätig war, 1851 geschliffenes Trinkglas unseres lübeckischen Museums. Moge es den Bestrebungen Berkentin's gelingen, die Glasschneide und Schleiffunft in unserer Stadt am Leben zu erhalten, nachdem er der hiefigen Glasmalerei den letten Berd hat nehmen muffen. Bur Fortsetzung der letteren fehlte nach Milde's und seiner Mitarbeiter Tode der Rünftler, es fehlte der leiftungsfähige ftrebfame Runfthandwerker, aber es fehlte in erster Linie unseren Ginwohnern an opferfreudigem Sinne für den Schmuck unferer Rirchen und Bäuser durch echte Glasmalerei in wahrhaft künstlerischer Aus-Die leidige Diaphanie, die mittelmäßige Dutendmaare (namentlich Berliner Fabriten), wie sie auch in der Rirche zu Travemunde uns bescheert ift, findet man hier schon und genugend. Das ift Lübed's nicht würdig, unseres Lübed, das so Bebeutendes ehebem geleistet. Duß man Glasmalereien jest noch von auswärts beziehen, so ist es schlimm genug. Aber man entfinne sich ber Wahrheit des Sates, daß die auf wirkliche Runftwerke verwandten Summen ein fehr produktiv angelegtes Rapital find, daß biefes jenen Rentenversicherungen gleich, zuerft eine große Ausgabe zu fein scheint, vielleicht auch ist, aber keine unnöthige, sondern nur eine pflichtgemäße, die zum Wohle der Butunft rechtzeitig gemacht werden niuß. Man stelle nur Aufgaben, gebe Auftrage, erft zahlreiche fleinere, dann größere; und tuchtige Runftler, leiftungsfähige Runfthandwerker werden ichon in unserer Stadt fich finden laffen, ober fich ansiedeln und hier auch wieder den verschiedenen Zweigen der Glasinduftrie neues bauerndes Leben fichern. Das geschieht aber mehr noch als durch die Förderung seitens Brivater dann, wenn der Staat und die staatlichen und firchlichen Behörden die Angelegenheit in ihrer kulturellen und volkswirthschaftlichen Wichtigkeit erkennen und mit Aufträgen vorangehen. Den alten Sat "Kunft bringt Gunft" durfen wir getroft umdreben und fagen: "Gunft

bringt Kunst." Auch auf dem von mir heute geschilderten Gebiete Kunst und Kunsthandwerk staatlicherseits gefördert zu sehen, das ist ein berechtigter Wunsch, auch in gegenwärtiger, unter materiellen Lasten stehender Zeit. Und, "ich habe die gute Hoffnung, daß mit der Zeit dieses neu aufgepflügte Feld . . . stückweise besser bearbeitet werden wird. Ich weiß, es soll seine Früchte, und noch mehr, es wird auch seine Blumen tragen!" 63)

#### Rachtrag zu S. 252, 3. 16 v. u.

Die um vier Jahre verzögerte Drudlegung biefes Bortrages giebt mir Belegenheit, nachträglich mitzutheilen, daß der Sohn Berkentin's, Carl Friedrich Beinrich Berkentin, inzwischen nicht nur zwei Brennöfen für Glasmalereien wieder errichtet hat und den altüberlieferten Zweig seines Glaserberufes fortführt, sondern daß er, gemeinsam mit strebsamen funftgewerblichen und fünftlerischen Talenten, auch einem neuen Zweige der Glaskunft Gingang hierselbst verschafft hat, indem er tunftgerechte und stilgemäße Entwürfe zu buntfarbigen Verglafungen in amerikanischem Opalescentglas (auch Tiffann. Glas genannt) ohne Malerei in geschicktefter Beife fünftlerisch in Blei zu fassen und zur Wirkung zu bringen weiß. Ein interessantes und funftgewerblich vortreffliches Beispiel biefer neuen Technif64) bieten die Berglasungen der Fenfter und Abtheilungsmande in dem fürglich eröffneten Restaurant "Borfenhof" hierselbst im Saufe Schüffelbuden Dr. 18. Die Entwürfe dazu zeichnete Berr Johs. Henmann, Lehrer an der hiefigen Gewerbeschule, die schwierige und wirkungsvolle Fassung schuf Berr C. Berkentin.

<sup>65)</sup> Schußworte der Widmung des 3. Bandes von Joh. Sam. Hallen's "Werkstätte der heutigen Künste," an den Prinzen Heinrich IX. von Reuß.

<sup>64)</sup> Ueber diese zuerst wesentlich durch Engelbrecht in Hamburg zu fünftlerischer Entfaltung gebrachte neue Technik vgl. Seemann's "Aunstgewerbeblatt" N. F. Ig. IX (1897/98) S. 15.

#### VII.

### Zwei Lübische Leprosen-Ordnungen.

Mitgetheilt von Dr. Ernft Dragenborff in Roftod.

Unter den Schätzen, die ein am 6. Mai dieses Jahres gemachter Urkundenfund in Rostock zu Tage förderte, 1) befinden sich auch zwei in enafter Berbindung zu einander stehende Schriftstude, Die zunächst für Lübeck in Betracht kommen, aber auch für die allgemeine Kulturgeschichte von hohem Interesse sind. Es sind das zwei Leprofen-Ordnungen, die eine von Bischof Johann von Tralow am 11. November 1260 für die Leprofen des Bisthums Lübed erlassen, die andere für die Leprosen in domo Lubiconsi, also für das St. Aurgen-Hojvital vor dem Mühlenthor bestimmt, mahrscheinlich wenig später und sicher unter Mitwirkung des Raths (\$ 32) abgefaßt. 2) Ihr Vorhandensein im Rathearchiv zu Rostock erklärt sich offenbar dadurch, daß fie dem dortigen Rath abschriftlich mitgetheilt wurden, als er für eine Ordnung des feit 1260 urfundlich nachweisbaren3) St. Georgs-Bojpitals vor dem Steinthor nach einem Unhalt und Vorbilde suchte. Erhalten find sie auf einem unregel. mäßig beschnittenen Bergamentblatt von 44 cm Länge und 25-31 cm Breite, niedergeschrieben von einer Hand aus dem letzten Drittel des 13. Jahrhunderts; der bischöfliche Erlaß ift von der ihm folgenden

<sup>1)</sup> Rostoder Zeitung 1899, Ar. 215; vgl. Hans. Geschbl. 1898, S. 145.

<sup>2)</sup> Bgl. die Statuten des St. Georgs-Hospitals zu Hamburg von 1296, Nov. 29: Lappenberg, Hamb. U.B. 1, Nr. 895.

<sup>3)</sup> M. U.B. 2, Nr. 865; Beiträge z. (Vesch. d. St. Rostod II, 2, S. 17 § 77; vgl. Koppmann, Gesch. d. St. Rostod S. 94.

städtischen Aufzeichnung durch einen über die ganze Blattseite gezogenen Strich getrennt. Statt eines näheren Eingehens auf ihren mannigsach belehrenden Inhalt, theile ich sie nachstehend in ihrem vollen Wortlaut mit, um zunächst die Freunde der Lübischen Geschichte mit ihnen bekannt zu machen. Die erste Ordnung ist mit geringen Abweichungen 1260 Dezember 25 für das Haus der aussätzigen Schwestern in Schwartau ausgesertigt, U.-B. des Bisthums Lübeck I, 149. Stärker verändert ist die von Bischof Burchard 1294 Juni 12 für das Aussätzigen-Haus außerhalb der Mauern Lübecks erlassene Ordnung, U.-B. der Stadt Lübeck III, 32.

## 1. Bischof Johann von Lübeck ertheilt den in seiner Diöcese lebenden Leprosen eine neue Ordnung, indem er die härteren Bestimmungen seines Borgängers außer Kraft sett. — 1260 November 11.

Johannes Dei gracia Lubicensis episcopus dilectis in Christo universis leprosis in sua diocesi commorantibus pacem in Domino et salutem. Cum paciencie exortacio et salutis repromissio temporaliter afflictionem afflictis non addant, set minuant, pro certo enim immarcessibilem4) mercedem accipient, qui non obstante corporis imbecillitate iugo Christi confidencius se astringunt, nos in presenti vestris precibus inclinati quasdam observancias salutares infrascriptas, ad quas communiter vos obligastis, auctoritate presencium duximus confirmandas, que sunt hec: Primo quod habeatis magistros de vestra infirmitate, quibus ceteri obediant. Secundo quod advenientes tribus mensibus examinentur et tunc tonsuram et habitum recipiant competentem, tam fratres quam sorores. Tercio quod nullus recipiatur, nisi velit hec scripta servare. Quarto, si aliquis servare noluerit, satisfaciat pro area et de manifestis excessibus correctioni subiaceat et de omnibus rebus curie et elemosinis

<sup>4)</sup> unverwelflichen.

nichil sibi erogetur nec intersit capitulis aliorum; post mortem vero edificia et subpellectilia curie maneant. Quinto<sup>5</sup>) si aliquis recipitur pro infirmo et postea sanus efficitur, a conventu ammoveatur, nisi velit pro sano infirmis servire; et si legitimam habet, potest ad eam redire. Sexto, quicquid habetur de communi elemosina, locabitur de consensu superiorum et aliquorum de conventu et computetur bis in anno, nec aliquid habeatur in speciali, nisi de licencia superiorum. Septimo quod sint fratres separati a sororibus nec confabulentur absque licencia nec egrediantur septa curie nec aliqua dent extra curiam. Octavo quod omnes communiter conventum teneant in commedendo, dormiendo, orando, nisi evidens necessitas impediat. Nono quod quinque vicibus communicent, in pascha, pentecosta, assumpcione, omnium sanctorum et in nativitate Domini, et tociens confiteantur. Decimo quod, qui nesciunt oras legere, dicant 12 paternoster et totidem ave Maria pro matutinis, pro prima, tercia, sexta, nona, completorio, semper pro qualibet vice 6) duodecim pro vesperis, pro vigiliis 50. Undecimo quod bis in ebdomada teneant capitulum. Duodecimo quod observent ieiunia ab ecclesia constituta. Statuta priora a felicis recordacionis predecessore nostro in quibusdam difficilia vobis iniuncta revocantes salva nobis in posterum addendi, minuendi, permutandi facultate. Datum Utin anno Domini Mº CCº lx III ydus Novembris, pontificatus nostri anno primo.

### 2. Ordnung bes St. Jürgen-Sospitals zu Lübed.

[1.] Juris est leprosorum in domo Lubicensi, quod post commestionem quilibet, tam fratres quam sorores illitterati, dicant simul stando quilibet et quelibet 5 paternoster et

<sup>5)</sup> Corrigirt aus: quarto.

<sup>6)</sup> Bgl. L. U.B. III, S. 31.

5 ave Maria. Qui hoc neglexerit, illi ad sequentem commestionem nichil datur de domo.

- [2.] Item, qui dicit fratri vel sorori: mentiris, es nequam vel herejensone, 7) illi subtrahitur prebenda sua 8 diebus.
- [3.] Item, qui dicit: es filius meretricis, quod dicitur in vulgari morensone, 8) illi subtrahitur 14 diebus prebenda sua.
- [4.] Item, qui primam dat alapam, illi subtrahitur prebenda 12 septimanis; set illi, qui recutit, subtrahitur prebenda 6 septimanis.
- [5] Item pro bla et pro blot quis ammovetur de curia per integrum annum et diem.
- [6.] Item, si frater et soror in coitu fuerint deprehensi et si hoc constiterit duobus fratribus vel duabus<sup>9</sup>) sororibus, sic deprehensi per annum et diem de curia removeantur, et si post eorum remocionem constiterit, eos iterum peccatum coitus commisisse, eternaliter de curia removentur.
- [7] Item nullus debet cum uxore sua eum visitantem cameram vel alium occultum angulum intrare, set cum ea debet in manifesto sedere, nec debet cum ea de rebus ecclesie facere expensas, set de suis propriis, si qua habet.
- [8.] Item quicquid infirmo post commestionem superfuerit de pulmentariis, 10) que suvel 11) dicuntur, illud ad suum proprium commodum conservare poterit preter panem, qui communiter tollitur et servatur.
- [9.] Item habentibus singulares mansiones datur denariata panis, quandocunque bis commeditur in die; quando

<sup>7)</sup> Schiller-Lübben, Mnd. Wb. 2, S. 249: hergen-, herjensone.

<sup>8)</sup> Daj. 3, S. 107: modersone.

<sup>9)</sup> duabus übergeschrieben.

<sup>10)</sup> Bufoft.

<sup>11)</sup> Das noch nicht genügend erklärte swel (f. Schiller-Lübben 6, S. 53—54: berswel) bekommt durch diese Stelle wenigstens für seine sachliche Bedeutung neues Licht.

vero semel commeditur, datur ei obulata; set eius servitori de curia nichil datur. Set de pulmentariis datur tali infirmo tantum, sicut aliis in conventu. Datur eciam ei de domo 1 plaustrum lignorum et 1 plaustrum cespitum annuatim.

- [10.] Nulli licet usuram aliquam excercere, set mercacionem poterit facere possibilem et decentem.
- [11.]<sup>12</sup>) Item infirmus pecuniam et mercacionem et hereditatem, si qua habuerit talia, dare post eius obitum poterit, cui volet, secundum quod in <sup>18</sup>) vita sua in suo ordinaverit testamento. Set vestimenta eius et olle cum cetera subpellectili in curia permanebunt, que non deferentur ad forum, set in curia indigentibus vendi possunt.
- [12.] Infirmo decumbenti et ei, qui eum procurat, datur tantum simul, 14) sicut alicui singularem habitacionem habenti; si vero sibi libet de aliguo, magister ei dabit de curia de hiis, que communiter ibi habita fuerint, in siccis cibis vel conventualibus, et nulla sibi magister 15) specialiter comparabit.
- [13.] Magister potest hospiti dare duas commestiones vel tres et magister accipit 3 mensuras cervisie, ubi alter non accipit nisi duas.
- [14.] Item si magister vel priorissa iusserit infirmum aliquid facere ad utilitatem domus, quod bene facere potuerit, et si facere recusaverit et iussionem non adimpleverit, uno die prebenda carebit. Si infirmus dixerit: non possum in veritate facere, quod iubetis, subportari debet.
- [15.] Item cellerarius bibit quantum volet, set nullus socius secum bibet. 16)

<sup>12)</sup> Das Folgende auf der Rückjeite des Blattes.

<sup>18)</sup> Durchstrichen: sana, übergeschrieben: in.

<sup>14)</sup> simul übergeschrieben.

<sup>&</sup>lt;sup>15</sup>) magister übergeschrieben.

<sup>16)</sup> Folgt durchstrichen: potest tamen.

- [16.] Nulli propter specialia ieiunia sua speciales cibi parantur.
  - [17.] Prior est in omnibus super magistrum in iudicio.
  - [18] Ultra quemlibet dimidium annum officiales mutantur.
- [19.] Magister agriculture est super familiam ad agriculturam pertinentem et recludit frumentum.
- [20.] Sacerdoti dantur 9 m. den. et tollit oblaciones curie, set omnes oblaciones a deforis advenientes tollunt infirmi.
- [21.] Schutelle preponuntur infirmis cum cibariis absque sorte, que lotent dicitur.
  - [22.] Simul omnes ibunt dormitum, cum magister vadit.
- [23.] Nullus sibi vendicabit specialem locum apud ignem preter magistrum.
- [24.] Qui remotus est de prebenda, remotus est medio tempore ab emolumentis, que infra suam remocionem occurrerint, quibuscunque.
- [25.] Jufirmus de cellerario potest mutuare duas mensuras cervisie vel duas apud eum in vase relinquere.
- [26.] Qui divina negligit sine necessitate, carebit proxima commestione.
  - [27.] Nulli dantur vestes et calcii de domo.
  - [28.] Bis in septimana balneabuntur.
- [29.] Post quemlibet defunctum dicet frater et soror quilibet unum psalterium vel novies quinquaginta paternoster et totidem ave Maria; qui non potest, faciet ei dici semel vigilias et missam et semper cumbit eum in oracione sua.
- [30.] Nullus infirmus intrabit civitatem pro aliquibus emendis, set committet amico suo sibi comparanda.
- [31.] Illis, qui portant sportam, <sup>17</sup>) datur sicut uni servienti ad aratrum, set cum ieiunant, duobus datur una <sup>18</sup>)

<sup>17)</sup> Rorb.

<sup>18)</sup> una übergeschrieben.

denariata cervisie in vespere, et triturare tenentur cum agricolis eorum.

- [32.] Quicquid magistri de civitate constituti mandaverint, est faciendum.
- [33.] Qualescunque vestes quis habuerit, cum in domum venerit, illas atteret; set postmodum blaviis utentur vel griseis vel aliis preter stripaticas.
  - [34.] Sorores habebunt griseas et reclusas vestes.
- [35.] Si impregnata mulier venerit in domum, tempore partus redibit ad amicos et ibi pariet et, quando ivit ad ecclesiam, puerum foris relinquat et ad infirmos redibit.

#### VIII.

# Ausgaben einer Lübeder Gefandtschaft (1416 Ropenhagen).

Mitgetheilt von Dr. D. hoffmann.

In den Streit zwischen dem aus Lübeck 1408 entwichenen alten Rath und dem von den Bürgern dann erwählten neuen Rath griff der König von Dänemark wirksam ein zu Gunsten des alten Raths, indem er im Herbst 1415 die in Schonen verweilenden Lübecker Raufleute gefangennehmen ließ. Gesandte der Hanseltadte bemühten sich um Vermittelung, und nachdem sie den neuen Rath dahin gebracht hatten, daß er sich in dem Streit mit Dänemark ihrer Entscheidung unterwerfe, reisten sie im Frühjahr 1416 nach Kopenhagen. Dort fanden sich auch vier Mitglieder des neuen Raths ein, Hinrich Schonenberg, Thideman Steen, Marquard Schutte, Hinrich Weleberg. Gegenüber der unfreundlichen Haltung des Königs suchten sie das Ansehn ihrer Stadt zu wahren, aber erst nach ihrer Abreise brachten die Gesandten der Hanselstädte einen Vertrag über einstweilige Freilassung der gesangenen Kausseute zu Stande. Die Macht des neuen Raths ging bald zu Ende. Mit

ben Gesandten bes römischen Königs Sigismund, welche nach Lübeck kamen und die von ihm als Oberhaupt bes Reiches zu Gunsten bes neuen Raths ausgestellten Urkunden für traftlos erklärten, vereinigten die Gesandten der Hanselitädte, nach Lübeck zurückgekehrt, ihre Bemühungen; auch die befreiten Kaufleute baten, man möge dem dänischen König nicht Grund zu weiterem Unwillen geben: so wurde die Abdankung des neuen Raths beschlossen, und die noch lebenden Witglieder des alten Raths kehrten am 16. Juni 1416 in feierlichem Zuge in die Stadt zurück.

Der Bericht über die zu Kopenhagen geführten Verhandlungen ist im Lübecker Urkundenbuch (5, 568) und in der Sammlung der Hanserecesse (I, 6, 246) abgedruckt, an letzterer Stelle mit Beilagen, unter denen sich auch die Rechnung der Rostocker Kämmerei über die Ausgaben der beiden Gesandten Rostocks befindet (253 und 254). Vor kurzem hat Herr Staatsarchivar Dr. Hasse im Lübecker Archiv die Rechnung über die Gesandtschaft des neuen Raths gefunden. Sie ist nicht datirt, aber da sie die Namen der vier Gesandten enthält und außer den Kosten der Ausrüftung auch die in Warnemünde, Rostock und Kopenhagen gemachten Ausgaben aufführt, so ist die Beziehung auf die Gesandtschaft von 1416 unzweiselhaft. Sie enthält sehr specielle Angaben, woraus man die Lebensbedürfnisse und die Preise jener Zeit) erkennt.

Wie start das Schiff für die Gesandtschaftsreise bemannt war, wieviel Gesolge die Rathsherren hatten, ist weder in der Rostocker noch in der Lübecker Rechnung gesagt. Auch fehlen in beiden die Angaben über Mehl, Brot, Fleisch, die zur Ausrüstung eines Schiffes jedenfalls gehörten. Eine Rostocker Rechnung über Ausrüstung von Friedeschiffen im Jahre 14182) enthält diese Angaben und ist außerdem zur Vergleichung lehrreich. Das erste Schiff

<sup>1)</sup> Die damals übliche Mark Pfennige, eingetheilt in 16 Schillinge zu 12 Pfennigen, entspricht an Silberwerth etwa 10 Mark heutiger Währung; an Kauswerth steht sie weit höher. Vgl. Stieda, Revaler Zollbücher S. XII.

<sup>2)</sup> Hanserecesse I, 6, 598.

erhält sechs Last (die Last = 12 Tonnen) gutes Bier, jede zu 20 M., und zwölf Last Schiffsbier, jede zu 12 M., serner zwölf Tonnen Wehl, jede zu 27 Schilling, Brot für 30 M., zwölf Tonnen Kuhsseisch, jede zu 3 M., zwei Tonnen Meth für 8 M., eine halbe Tonne Del für 9 M., eine Tonne Essig für 24 Sch., 1400 Kapehorne, das Hundert zu 24 Sch., eine Tonne Hering 9 M., zwei Tronnet Erbsen 12 M., zwei Tonnen Grüße 5 M., ein Hundert Stocksich 12 M., zwei Tonnen Grüße 5 M., eine halbe Last Hering 54 M., vier Tonnen Salz 8 M., sechs Schiffspfund (jedes zu 280 oder 300 Pfund) Speck 50 M., zwei Tonnen Butter 18 M., achtzehn Tonnen Dorsch 54 M. Größer ist die Ausrüstung des zweiten, geringer die des dritten und vierten Friedeschiffses. Die Schiffe unserer Gesandtschaftsreise hatten ebenfalls geringere Ausrüstung, da sie nicht so zahlreicher Besatung wie ein Friedeschiff bedurften.

Die Rostocker Gesandten nahmen mit dreizehn Tonnen Bier und vier Tonnen Kovent (geringeres Bier), zusammen für  $23^{1/2}$  M., zwei Viertel Aal, jedes 3 M., zwei Last Kohlen 2 M. 6 Sch., zwei Hundert Holz 1 M., eine Tonne Dorsch  $2^{1/2}$  M. 4 Sch., Grüße 11 Sch., ein Hundert Kapehorn 29 Sch., ein Hundert Berger Fisch (Stocksisch) 8 M. 4 Sch., eine Tonne Erbsen 1 M., zwei Tonnen Hering 11 M., eine Tonne Salz 2 M. 4 Sch., zwei Tonnen Kersdrank (Kirschtrank) und vier Tonnen Weth, zusammen 33 M., außerdem noch einiges unbedeutendes. Wehl, Brot, Fleisch ist, wie gesagt, nicht mit ausgeführt.

Reichlicher und feiner ist die Ausrüstung der vier Lübecker Rathsherren: eine halbe Last (sechs Tonnen) Wismarsches Bier 7 M. weniger 4 Sch., vier halbe Tonnen Hamburger Vier 3 M., eine Last Kovent 6 M. 12 Sch., Kohlen 2 M., eine Tonne Aal 6 M., zwei halbe Tonnen Lachs 5 M., Erbsen 2 M. 6 Pf., Grüße 13 Sch., eine Tonne Salz 18 Sch., eine Tonne Essig 18 Sch.; außerdem Mandeln 3 M. 10 Sch., Feigen 5 M. 10 Sch.,

<sup>3)</sup> Wahrscheinlich Hornfisch, s. Korrespondenzblatt bes B. f. nieberbeutsche Sprachforschung XIV, S. 64 u. 72.

Reis 4 M. 3 Sch. 4 Pf., Honig 8 Sch., Rosinen 20 Sch., Del 5 M. 6 Sch., Senf 6 Sch., Kuchen 20 Sch., Nüsse 9 Sch., Neunaugen 18 Sch., frische Fische 27 Sch., ein Meerschwein 19 22 Sch. Außer diesen Lebensmitteln werden angekauft Schüsseln, Schalen, Löffel, Wulden, Laternen, Körbe, Schaufeln, Besen, Steinkrüge; serner Wachskackeln, zu denen das Wachs 3 M. 1 Sch. kostet, Talglichter 3 M., Leinwand 2 W. 6 Sch. und besonders zu einem Zelte 22 Sch., graues Tuch zur Kleidung für zwei Rathsherren, für jeden 20 Sch.

Das also ausgerüstete Schiff landete in Warnemünde, wo für 15 Sch. Fische gekauft wurden, und fuhr nach Rostock hinein. Dort nahm der Rath die Reisenden gastlich auf, ließ ihnen Südwein und Kirschtrank reichen und veranstaltete ein Mahl; die Spielleute erhielten 3 Sch. Trinkgeld. In der Herberge wurden, gewiß für mehrere Tage, 5 M. 6 Sch. bezahlt, außerdem 6 Sch. der Wirthin, 4 Sch. dem Gesinde. Vier Tonnen Malchinsches Vier, für 7 M. weniger 3 Sch., wurden auf die Reise mitgenommen.

In Kopenhagen begrüßte man die Gesandten der andern Städte, empfing von ihnen und wohl auch von befreundeten Bürgern Gaben an Fisch und nahm Aufenthalt in einer Herberge. Bedeutende Ausgaben erforderte die Beköstigung für einige Wochen. Man kaufte Kohl, Weißbrod, Fisch, Butter, Eier, Käse, Fleisch in Tonnen, Lämmer, Hühner, auch zwei Ochsen für 14 M., zweimal eine Last preußisches Bier zu 9 M., Wein nur einmal für 4 Sch., ebenso kleinere Mengen von Aal, Lachs, Krabben. Auch Kleidungsstücke wurden gekauft, namentlich Schuhe, öfters wurde die Badstube benutzt, der Bartscherer erhielt 3 Sch. Zweimal fanden Gastmähler statt, wobei die Spielleute des Bischofs von Lund 4 Sch. und 3 Sch. Trinkgeld erhielten. Zu dem Gastmahl aber, welches der

<sup>4)</sup> Nach Wehrmanns Erklärung (Lüb. Zunftrollen S. 515) der kleine Tünunser, Delphinus phocaea. Die von Wehrmann S. 477 mitgetheiste Fischerordnung aus dem 14. Jahrhundert nennt Meerschwein, Stör, Lachs, Aal als Fische, die frisch im Ausschnitt auf dem Markte verkauft werden dürfen.

König am 9. April den Gesandten gab, waren die Vertreter des neuen Raths von Lübeck nicht geladen, sondern nur die fünf anwesenden Mitglieder des alten Raths. 5)

Am Schlusse bezahlte man die Herberge mit 7 M.; für das Waschen von Tafellaken und anderem Leinenzeug waren zweimal 8 Sch. ausgegeben. Die Verhandlungen hatten am 5. April begonnen und endeten am 2. Mai mit Festskellung der Bürgschaft für die freizulassenden Gesangenen. Die Lübecker Rathsherren sind aber wahrscheinlich schon am 22. April abgereist, nachdem sie die andern Gesandten ersucht hatten, die Bürgschaft zu übernehmen. Der Gesammtbetrag ihrer Rechnung ist 235 M. 3 Sch. 4 Pf.

Item kofte ik to der stad behof, do de heren to der see wort toghen, ene tunnen ales vor 6 M. It. vor 2 halue tunnen lasses 5 M. It. 1 mark vor rode vate. It. 20 Sch. vor schottelen unde vor drinke schalen. It. 2 Sch. vor 1° lepele. It. 10 wytte<sup>7</sup>) vor tortysenstokk.<sup>8</sup>) It. 3 M. 10 Sch. vor mandelen. It. 5 M. 10 Sch. vor 2 korbe sepscher vyghen.<sup>9</sup>) It. 4 M. 3 Sch. vnde 4 Pf. vor rys. It. 4 M. vnde 1 Sch. vor was <sup>10</sup>) to den tortysen. It. 8 Sch. vor honnych. It. 4 Sch. vor be tortysen to makende. It. 13 Sch. vor ghorte. <sup>11</sup>) It. 3 Sch. vor suppollen. It. 20 Sch. vor enen dop rosynen. It. 6 Sch. vor mosden vnde vor bomkannen. It. 7 wytte vor puster vnde vor weyczer. <sup>13</sup>) It. 5 Sch. vor haneken vor de tunnen. It. 8 Sch. vor 4 suchten. <sup>14</sup>) It. 18 Sch. vor ene schypkysten to her Hinrik

<sup>5)</sup> Receß I, 6, 246, 9 u. 11.

<sup>6)</sup> Ebd. 252.

<sup>7)</sup> Ein Witten = 4 Pfennig.

<sup>8)</sup> Stöde zu Wachsfadeln.

<sup>9)</sup> Feigen aus Ceuta, f. Korners Chronik, Ausgabe von Schwalm S. 393.

<sup>&</sup>lt;sup>10</sup>) Wachs.

<sup>11)</sup> Grüße.

<sup>12)</sup> Zwiebeln.

<sup>18)</sup> Blasebälge und Wischer.

<sup>&</sup>lt;sup>14</sup>) Leuchten, Laternen. 8tfcr. d. B. f. S. G. VIII, 2.

Schonenberghes behof. It. 5 M. 6 Sch. vor olyge. 15) It. 3 Sch. vor spanne. 16) It. 5 wytte vor korbe unde vor schuffelen. Summa 40 M. 4 Sch. myn 4 Pf.

Item 2 M. 10 Sch. vor en schorte 17) to ber Margwart Schutten behof. It. 11 Sch. vor bekere. It. 3 Ml. vor talchlich. It. 2 M. 6 Sch. vor louwent. 18) It. 22 Sch. vor want to dem telde. It. 2 M. vor kolen. It. 18 Sch. vor ene tunne etnkes. At. 2 M. 6 Bf. vor erweten. It. 6 M. 3 Sch. vor 6 last unger tunnen. It. 18 Sch. vor 2 last older tunnen. It. 6 Sch. vor sennep. It. 20 Sch. vor token. It. 18 Sch. vor ene tunnen foltes. It. 3 Sch. vor 3 tyneken. 19) Item vor ene halue laft Wysmeriches beres 7 M. myn 4 Sch. myd vrucht 20) unde myd unghelde. It. enen Sch. vor besinen. It. 18 Sch. vor en hudevat to betrende vnde vor 2 vylte21) to imerende. It. 10 wytte vor ene flottafthahe 22) tunnen. It. 9 Sch. vor note. 23) It. vor ene laft toventes 6 M. 12 Sch. It. 6 Sch. vor 4 flote. It. 3 Sch. vor dreuczed 24) holtwerk to des fokes behof. It. 3 Mt. vor 4 halue tunnen Samborgher bers. It. 18 Sch. vor neghenoghen. It. 3 M. myn 2 Sch. vor pramhure25) unde vor dregheghelt unde wes dar to horde. Summa 47 M. 8 Sch. mpn 2 Bf.

Item 20 Sch. vor grawe want to her Hinrik Schonenberghes behof. It. 20 Sch. vor grawe want to her Tydemans Stens behof vnde 1 Mt. vor 1 par stabelen. It. 15 Sch. vor spyrlink. 26) It. 4 Sch. vor stenkrose 27) vnde vor olygekrose. It. 22 Sch. vor

16) Solzerne Gefäße.

<sup>15)</sup> Del.

<sup>17)</sup> Schurz, Theil ber Rüftung.

<sup>18)</sup> Leinwand.

<sup>19)</sup> Kleine Tonnen.

<sup>&</sup>lt;sup>20</sup>) Fracht.

<sup>21)</sup> Filzbeden.

<sup>22)</sup> Tonne mit Berichluß.

<sup>23)</sup> Nüsse.

<sup>24)</sup> gedrechseltes.

<sup>25)</sup> Miethe für ein Fahrzeug.

<sup>26)</sup> Kleiner Fisch.

<sup>&</sup>lt;sup>27</sup>) Steinkrüge.

verssiche vysiche de ik mede vt nam. It. 22 Sch. vor 1 merswin. It. 6 Sch. vor gronen dorsch. It. 2 Sch. vor wythrod. It. 3 M. vnde 5 Sch. de ik vt ghaf to Travemunde, do de heren to schepe ghynghen. It. 4 Sch. vor boghele<sup>28</sup>) vnde vor stromatten. It. 2 Sch. vor seghelgarn. It. gaf ik vt, do wy wedder to hus gwemen to Travemunde, 4 Sch. vor twe waghene to hure. It. 4 Sch. vor dat schip vp to treylende. It. 6 Sch. to dreghelde. Summa 13 M.

Item ghaf ik vt, do wy to Warnemunde awemen, 15 Sch. vor dorsch unde vor ander vysssche. It. ghaf ik vt, do wy to Rosteke awemen, 1 M. vor kolen. It. 6 Sch. der stad knechten de vnsen heren rummenycze<sup>29</sup>) unde kersdrank brochten. It. der stad spelluden 3 Sch. It. 3 Sch. vor 1 par glotsen<sup>30</sup>) her Hinrik Schonenberghe. It. 1 Sch. to offerghelde. It. 4 Sch. vor rekelink.<sup>31</sup>) It. 17 Sch. vor hekede to der ghasreyden.<sup>32</sup>) It. 7 M. myn 3 Sch. vor 4 tunnen malchhinsches beres. It. 3 Sch. to breghelde. It. 5 M. vnde 6 Sch. de ik vt ghaf to Rosteke in der herren herberghe. It. 6 Sch. der werdinnen. It. 4 Sch. dem ghesinde. It. 4 Sch. vor stenkrose. It. ghaf ik vt to Warnemunde, do de heren wedder to schepe ghynghen, 4 Sch. vnde 2 Sch. dem voghede. It. 1 Sch. vor kol. Summa 17 M. vnde 11 Sch.

Do wy to Kopenhaven qwemen do ghaf ik vt 8 Sch. vor vysiche. It. 3 Sch. vor kolen. It. 2 Sch. enem knechte de vnsen heren vysiche brochte. It. 1 Sch. to offer ghelde. It. 6 Sch. dem knechte de vnsen heren den stokvys brochte. It. 2 Sch. dren spelluden. It. 22 Sch. vor holt. It. 3 Sch. vor kolen. It. 2 Sch. enem knechte de vnsen heren ael brochte. It. 12 Sch. den schypluden de vnse vystalgen vy brochten vnde wes wy hadden. It. 15 Sch. vor vysch. It. 5 Sch. vor hoy. It. 2 Sch. der

<sup>28)</sup> Bügel, Ringe.

<sup>29)</sup> Wein aus Rumania, griechischer Wein.

<sup>80)</sup> Pantoffeln.

<sup>81)</sup> Streifen vom Beilbutt, f. Hanserecesse 1, 3, S. 356 Unm.

<sup>32)</sup> Bechte zu der Gallertspeise.

<sup>33)</sup> Bitalien, Lebensmittel.

Sundesichen knechte de vnsen heren merswin brochte. It. 2 Sch. vor kol. It. 3 Sch. vor kolen. It. 4 Sch. vor en par scho to her Tydemans Stens behof. It. 21 Sch. vor vnsch. It. 4 wytte vor kol. It. 3 Sch. vor en par glottzen to her Hinrik Melberghes behof. It. 3 Sch. dem bartschere. It. 12 Sch. vor kolen. It. 6 Sch. vor vnsch. It. 2 Sch. vor kol. It. 12 Sch. vor wykh. It. 2 Sch. vor kol. It. 12 Sch. vor vnsch. It. 10 Sch. vor vnsch. It. 2 Sch. vor kol. It. 8 Sch. vor vnsch. Summa 10 M. 12 Sch. vnde 4 Pf.

Item 1 Sch. vor kol. It. 4 Sch. to dem ftoben. 84) It. 6 Sch. vor wythrot. It. 5 wytte vor en par hanschen. It. 5 wytte be it her Hinrik Schonenberghe bebe. It. 6 Sch. vor vysiche. It. 6 Sch. vor versiche botteren. It. 3 M. unde 4 Sch. vor engere. It. 14 M. vor twe offen. It. 5 M. vnde 7 Sch. vor spekvlesch. It. 7 M. unde 5 Sch. vor ene tunnen botteren. 2 M. 4 Sch. vor ene tunnen vlesches. It. 11 Sch. vor ene broghe tungghen. It. 8 Sch. vor taffellakene to masschende unde vor linne kleder. It. 8 Sch. vor 3 par scho. It. 2 M. 6 Sch. vor lammere. It. 24 Sch. vor honre. 35) It. 1 Sch. vor peterfulgen. It. 2 Sch. vor melk. It. 9 M. vor ene laft prusiches beres. It. 3 M. vor kefe. It. 6 Sch. vor vnich. It. 2 Sch. vor kol. It. 3 Mt. 6 Sch. den knaven vor hofen. It. 2 Sch. vor kol vnde peterfplgen. It. 12 Sch. vor vysch. It. 8 vor kolen. It. 5 wytte vor en par hanschen. It. 10 Sch. vor voder den offen. 5 wytte vor kol unde peterfulgen. It. 4 Sch. vor ghobbinichen win. It. 2 Sch. der Sundesichen knechte. It. 10 Sch. vor louwent. Summa 54 M. 3 Sch. myn 2 Pf.

Item 8 Sch. vor vysch. It. 2 Sch. vor ghersten den honren. It. 9 M. vor 1 last prußsches beres. It. 14 Sch. vor lammere. It. 18 Sch. vor honre. It. 4 Sch. vor verßsche botteren. It. 4 Sch. vor vysch. It. 10 Sch. vor folen. It. 15 Sch. vor engere. It. 2 vor kol vnde petersplgen. It. 1 Sch. vor krabben. It. 7 Sch. vor honre. It. 12 Sch. vor holt. It. 6 Sch. vor 4 raster. It. 4 M. vnde 6 Sch. vor 2 tunnen vlesches. It.

<sup>&</sup>lt;sup>84</sup>) Badftube. <sup>85</sup>) Hühner. <sup>86</sup>) Latten.

5 Sch. to bem ftoben. It. 2 Sch. vor fol unde veterinlaen. Rt. 6 Sch. vor vnich. It. 4 Sch. des busichoppes ivelluden pan Lunden. It. 12 Sch. por bonnych. It. 2 Sch. por melk. Rt. 12 Sch. por vnich. It. 2 Sch. por fol pude peterinlagt. It. 8 Sch. to dem stoben. It. 24 Sch. vor grone offenvlesch. It. 6 Sch. It. 1 Sch. vor fol. It. 7 Sch. vor ael. por lamplesch. Яt. 6 Sch. 4 Vf. vor las. It. 11 Sch. vor vysch. It. 8 Sch. myn 4 Pf. vor 3 par icho. It. 4 Sch. vor ghersten den honren. 2 Sch, to dem stoven. It. 3 Sch, des bysichoppes spelluden. It. 10 Sch. vor 3 inggheseghele to gravende. It. 2 Sch. vor kol vnde petersplgen. Summa 28 M. vnde 6 Sch.

Item 4 M. onde 6 Sch. vor 2 tunnen vlesches. It. 2 Sch. vor seghelwas. It. 4 Sch. vor en par glotsen to her Marquart Schutten behof. It. 23 Sch. vor ene tunnen soltes. It. 4 Sch. vor wythrod. It. 12 Sch. vor vysch. It. 15 Sch. vor lammere. It. 4 Sch. vor versiche botteren. It. 4 vor honre. It. 5 Sch. de ik mester Pawele dede. It. 8 Sch. vor tasselakene vnde vor linne kleder to wassichende. It. 9 Sch. vor honre. It. 6 Sch. vor engere. It. 2 M. vor grone ossenvlesch. It. 1 M. de ik dem knechte dede den vnse heren oder senden. It. 7 M. dem werde vor herberghe vnde vor bedde want. It. 10 Sch. de de heren vordrunken, do wy erst vp dat land quemen. It. 26 Sch. dem bekter vor brod to bakkende. It. 9 Sch. vor enen pram to hure, de vnse dink to schepe vorde. It. 5 Sch. myn 4 Pf. vor 3 par scho. Summa 23 M. vnde 8 Sch. myn 4 Pf.

Item hebbe it vntfanghen van den heren 100 M. lub. It. hebbe it vntfanghen an denschem ghelde 29 M. van den heren. It. hebbe it vntfanghen an pruschen ghelde 27 M. van den heren. It hebbe it vntfanghen an denschen ghelde vnde an pruschen ghelde vnde an sundessichen ghelde 16 M. van den heren. It. hebbe it vntfanghen van Hans Tymmermanne, de myd her Tydeman Stene to hus is, 100 M. 47 M. densches gheldes.

Lüb. Staatsarchiv vol. Legationes I.

#### IX.

# Die Strafen-Tumulte in Libed, 1843 und 1848.

Bon Dr. D. Funt.

Im Anfange der vierziger Jahre des neunzehnten Jahrhunderts herrschte in Lübeck eine allgemeine Unzufriedenheit und große Erbitterung gegen den Rath.') Wan klagte über das herrische Benehmen der Mitglieder desselben, wie über Mißstände in der Berwaltung, namentlich über unnöthige Ausgaben, Druck der Steuern, besonders der Pflaster- und Militärsteuern, sowie über Unrechtfertigkeiten, welche in der Militär-Verwaltung vorgekommen sein sollten.

Nach der Ariegsverfassung des Deutschen Bundes stellte Lübeck zusammen mit Bremen als "Bundes Contingent" ein Bataillon Infanterie und eine Schwadron Dragoner, welche zur dritten — aus den Contingenten des Großherzogthums Oldenburg und der drei Hansestädte gebildeten — Brigade der zweiten Division des zehnten Armeecorps gehörten. Die beiden Compagnieen Infanterie lagen in der Stadt Lübeck, die halbe Schwadron Dragoner in Fraelsdorf in Quartier. Die Behörde für die Verwaltung der Angelegenheiten des Bundes Contingents war das "Militär-Departement," welches aus zwei Senatoren als Präsides und vier bürgerlichen Deputirten gebildet wurde.

<sup>1)</sup> Der Rath führte bis zum Jahre 1848 ben Titel: "Ein Hochebler und Hochweiser Rath." Er bestand aus vier Bürgermeistern mit dem Titel "Magnificenz," zwei Syndicis mit dem Titel "Wohlgeboren," und sechszehn Senatoren, von denen die Rechtsgelehrten den Titel "Hochweisheit," die Kausmännischen den Titel "Wohlweisheit" führten. — Für die folgende Darstellung ist zu vgl. Neue Lüb. Blätter 1843, S. 245. 246. 256 ff. 272. 273. 284. 339.

Daneben bestand, mit der Aufgabe "für innere Ruhe und Sicherheit" zu sorgen, die Bürgergarde. 2) Sie umfaßte die männlichen Bewohner der Stadt von dem Zeitpunkte der Gewinnung des Bürger- oder Einwohner-Rechtes an dis zur Bollendung des 45sten Lebensjahres.

Im Sommer 1843 nun hatte der Commandeur des Infanterie-Bataillons, Major Niemeit, bei dem Rathe seine Entlassung erbeten, und dabei Bemerkungen über die Präsides des Militär-Departements, Senator Behrens und Senator Roeck, eingestochten, wegen deren es für nothwendig erachtet wurde, ihn vor ein Kriegsgericht zu stellen. Dasselbe, aus zwei gelehrten nicht zum Militär-Departement gehörenden Senatoren, dem Hamburgischen Oberstlieutenant Schohl, dem Brigade-Major Römer, und dem Auditeur, Advokaten Dr. Bruns, bestehend, trat am Sonnabend den 22. Juli 1843 zusammen, und erkannte auf vier Wochen strengen Stuben-Arrest.

An demselben Tage fand die Inspection des Contingents durch ben Brigade-Commandeur Generalmajor von Gapl statt, und auf die bei solchen Gelegenheiten übliche Frage des Generals: ob Jemand eine Beschwerbe vorzubringen habe? traten etwa vierzehn Soldaten vor und beschwerten sich über die ihnen gelieserten kleinen Montirungsstücke, Hemde und Schuhe.

Beide Vorfälle steigerten die vorhandene Aufregung; am Abend des Tages wurde dem Major Niemeit vor seiner Wohnung von mehreren Bürgern ein "Hoch" gebracht, wodurch eine große Menschenmenge herangezogen wurde, die auch die Worte anhörte, mit denen der Major dasselbe erwiderte. Als sie das Haus desselben, in der oberen Hartengrube Nr. 738,3) verließ und über die Parade und den Pferdemarkt zog, wurden dem daselbst an der

<sup>2)</sup> Sie war ins Leben gerufen durch die Verordnung vom 21. September 1814, ist aufgelöst durch Bekanntmachung vom 23. October 1867.

<sup>3)</sup> Seit bem 1. Januar 1885 Mr. 10.

nördlichen Ede der Dankwärtsgrube Nr. 9574) wohnenden Bataillons-Abjutanten und Quartiermeifter Premier-Lieutenant Rachtigal, welchem man hauptfächlich die Schuld an den behaupteten Unrechtfertigkeiten auschrieb, unter lautem Geschrei die Fenster eingeworfen. Alsbald wurde Militär zusammengezogen, mit bessen Sulfe es nach und nach gelang, die Menge von der Barade und dem Pferdemarkt zu Aber ein Theil derfelben eilte nun, im Borübergeben verdrängen. Die Strafenlaternen gerftorend, jum Saufe des Brafes des Militar-Departements Senator Behrens in der Rönigstraße Dr. 640,5) woselbst ebenfalls die Fenster eingeworfen wurden. Beitere Ercesse verhinderten das herbeieilende Militar und die Bemühungen mehrerer angesehener Manner, aber die Unruhe auf ben Stragen bauerte noch bis tief in die Nacht hinein fort. Wie später öffentlich behauptet wurde,6) follen "angesehene hiefige Burger den Bobel aufgereizt und die brutalen Aeußerungen seiner Robbeit ungescheut gebilligt und gutgeheißen haben, ja, es foll fogar Beld unter das Bolf vertheilt fein."

Am folgenden Tage, Sonntag den 23. Juli, trat der Rath zu einer außerordentlichen Sitzung zusammen und beschloß folgende")

# "Bekanntmachung und Warnung!

Die öffentliche Rube ist am gestrigen Abend durch Aufregung und Unfug mancherlei Art gestört worden. Ist es gleich der Thätigkeit der Behörden unter dankbar anerkannter Mitwirkung mehrerer wohlgesinnter Bürger gelungen, den Unordnungen bald ein Ziel zu setzen, so sindet Ein Hochedler Rath Sich doch dringend aufgesordert, gegen jede Erneuerung ähnlicher Auftritte auf das ernstlichste zu warnen und Jedermann, wes Standes und Alters er sey, stadtväterlich zu ermahnen, sich nicht durch unwahre Gerüchte,

<sup>4)</sup> Das Grundstück, eine alte Dom-Curie, bestand aus Haus und großem Garten. Auf bemselben sind später vier Häuser erbaut, Pferdemarkt 10. 12. 14. 16.

<sup>&</sup>lt;sup>5</sup>) Seit dem 1. Januar 1885 Nr. 5.

<sup>6)</sup> Neue Lübeck. Blätter 1843, Nr. 33, S. 264.

<sup>7)</sup> Lüb. Anzeigen 1843, Mr. 59.

böswillige Vorspiegelungen u. dgl. zu gesetwidrigen Schritten hinreißen zu lassen. Vielmehr erwartet Derselbe zuversichtlich, daß jeder hiesige Bürger und Einwohner, namentlich durch Wachsamkeit auf Untergebne, Ruhestörungen nach Möglichkeit zu verhindern bemüht sein werde.

Wie übrigens von Obrigkeits wegen die nöthigen Maaßregeln zur Erhaltung der Ruhe und Ordnung ergriffen sind, so werden auch diejenigen, welche dessen ungeachtet Unruhe zu stiften oder durch Theilnahme irgend einer Art zu befördern wagen möchten, zur Verantwortung und Bestrafung nach der Strenge des Gesetzes gezogen werden.

Gegeben Lübeck in der Rathsversammlung, den 23sten July 1843.

> M. N. C. Wunderlich, Secretarius."

Diefe Bekanntmachung, welche fofort durch Unschlag an den Straßenecken zu allgemeiner Runde gebracht murde, hatte jedoch nicht den gewünschten Erfolg. Bei dem Abends 7 Uhr auf der Barade abgehaltenen Bataillons. Appell versammelte fich eine große Menge Menfchen, und taum waren die Soldaten entlaffen, fo flogen wieder Steine in das Haus bes Lieutenant Nachtigal. Gleichzeitig hatten andere Volkshaufen begonnen, auch im Saufe des Senator Behrens wieder die Tenfter einzuwerfen. Das Militär und die Bürgergarde wurden zusammengezogen und es gelang benfelben, die Blage vor beiden Saufern zu faubern. Die Menge aber verbreitete sich nun über den Klingenberg, die Breitestraße, den Markt und zerftorte die Strafenlaternen, wobei auch mehrfach Fenfter in benachbarten Häusern zertrümmert wurden. Da der Unfug nicht aufhörte, ließ der Rath die Dragoner in die Stadt ruden. Während diefelben die Strafen durchzogen, wurden aus den Bolkshaufen Steine auf fie geworfen, auch burch eine vorgezogene Rette mehrere Pferde zum Sturgen gebracht, jo daß die Reiter fich genöthigt faben, von ihren Waffen Gebrauch zu machen. Indeß kamen erhebliche Verwundungen dabei nicht vor; etwa 12 Personen wurden arretirt; um Mitternacht verlief fich die Menge.

Am Montag ben 24. trat der Rath abermals zusammen und beschloß's) eine

"Wiederholte Befanntmachung und Warnung.

Der gestern erlassenen Bekanntmachung und Warnung ungeachtet, sind in der Abendzeit erneuerte Frevel in den Gassen durch Bolks-hausen in größerem Umfange verübt worden und haben Unfug und Ruhestörung nur erst um Mitternacht mit Hülfe einiger Abtheilungen der Bürgergarde und des Bundes Contingentes gehemmt werden können.

Je schmerzlicher Ein Hochebler Rath von dieser abermaligen so unerwarteten als höchst betrübenden Erfahrung ergriffen ist, um so angelegentlicher und ernstlicher sindet Derselbe zu dem Nachstehenden in obrigkeitlicher Pflicht-Erfüllung Sich veranlaßt. Zuvörderst ergeht hiermit die dringendste Aufforderung an alle Bürger und Einwohner, daß Jeder in der Weise, wie es nur irgend von ihm geschehen kann, auf seine Hausgenossen achte, damit diese, namentlich Söhne, Handlungs und Gewerdsgehülsen, Lehrlinge und Dienstboten, von 7 Uhr Abends an zu Hause und von den Gassen entsernt sich halten, auch nicht durch den tadelswerthen Trieb, nach demjenigen, was vorgeht, sich umzusehen, auf die Gasse sich locken lassen und den hieraus entstehenden nachtheiligen Folgen sich aussetzen.

Anhäufungen von Personen auf den Gassen oder vor den Häusern, über die Zahl von drei, sollen nach 7 Uhr Abends nicht geduldet werden.

Jeder Hausbewohner hat seine Hausthur von dieser Zeit an zuzuhalten.

Cavallerie- und Infanterie-Patrouillen werden die Gaffen durch- ziehen und folche Anhäufungen auseinandertreiben.

lleberhaupt wird die aufgebotene Mannschaft, sowohl der gesammten Bürgergarde, als auch des Bundes-Contingentes, jedem Auflauf und Frevel, sofern dergleichen wider alles Erwarten sich erneuern sollte, nachdrücklichst wehren, nöthigenfalls durch voll-

<sup>8)</sup> Lübecische Anzeigen 1843, Nr. 59.

ständigen Gebrauch ihrer Waffen, namentlich auch der mit scharfen Batronen versehenen Gewehre.

Mit der Bekanntmachung dieser Maaßregeln und mit der ernstlichsten darauf gegründeten Warnung, daß Niemand die von einer Theilnahme an neuem Unfuge auf den Gassen unzertrennlichen Folgen und gesetlichen Strafen sich zuziehen möge, verbindet Ein Hochedler Rath übrigens die zuversichtliche Hoffnung, es werde zu den an den Abenden des vorgestrigen und gestrigen Tages sich gezeigten so höchst straswürdigen Ausbrüchen der Aufregung einer nur gedankenlosen, blinden Antrieben folgenden Wenge nicht wieder kommen, insbesondere aber von wohlgesinnten Bürgern und Einwohnern jedes ihnen zu Gebote stehende Wittel angewandt werden, um neuen unruhigen Auftritten vorzubengen oder solche in ihrem ersten Entstehen zu hemmen.

Schließlich wird hierdurch angezeigt, daß heute eine aus Mitgliedern Eines Hocheblen Rathes und der Ehrliebenden Bürgerschaft zusammengesetze Commission angeordnet worden ist, um den Grund oder Ungrund angeblich vorgekommener Unrechtfertigkeiten, woraus in diesen letzen Tagen die Aufregung zum Theil entstanden sehn mag, zu untersuchen, wovon das Ergebniß hienächst zu öffentlicher Kunde gebracht werden soll.

Gegeben Lübeck in der Rathsversammlung, den 24sten July 1843.

> M. N. C. Wunderlich, Secretarius."

Auch diese Bekanntmachung wurde bereits des Mittags an den Straßenecken angeschlagen, und die angekündigten Maßregeln unverzüglich ins Werk gesett. Die Thore wurden bereits um 8 Uhr gesperrt, um Zuzug von Außen fernzuhalten. Das gesammte Bundes. Contingent und zwei Compagnien der Bürgergarde waren aufgeboten; eine Senatscommission war versammelt, um das etwa Ersorderliche sogleich verfügen zu können. Zahlreiche Patronillen durchzogen die Straßen, indeß außer daß zwei Burschen im Hause eines Senators Fenster einwarfen, kam kein Unfug weiter vor.

Demnächst erging dann noch folgende9)
"Bekanntmachung.

Alle biejenigen, welche der laut Bekanntmachung vom 24. July b. J. aus Mitgliedern Eines Hocheblen Rathes und der Ehrliebenden Bürgerschaft niedergesetzten Commission Aufklärungen zu geben im Stande sind oder Beschwerden bei derselben anzubringen wünschen möchten, werden hierdurch aufgefordert, solche Aufklärungen und Beschwerden vom Montag den 31. July bis zum Sonnabend den 5. August d. J. Bormittags von 10 bis 11 Uhr, auf dem Nathhause in der Kriegsstube den daselbst anwesenden Mitgliedern der Commission persönlich vorzutragen.

Lübed ben 28. July 1843."

Die Commission bestand aus den Senatoren Torkuhl und Tegtmener, den Kaufleuten Minlos, Willers, Vojs, dem Bäckermeister Berg und dem Schuhmachermeister Evers. Sie fand aber kein Vertrauen bei der Bevölkerung und die gereizte Stimmung dauerte fort.

Zunächst machte sich dieselbe in allerlei Spottschriften und Spottgedichten 10) Luft, es dauerte aber nicht lange, so ging man wiederum zu Thätlichkeiten über.

Am Abend des 8. August<sup>11</sup>) gegen 9 Uhr versammelte sich eine Volksmenge vor dem vor dem Mühlenthore neben Elswigshof gelegenen Gartenhause des Kausmannes Jacobi, eines Mannes, der vielsach mit großem Eiser für Reformen, namentlich im Steuerwesen, eingetreten war, und brachte demselben ein "Hoch," weil er angeblich bei der Kommission eine Anklage gegen Lieutenant Nachtigal eingereicht haben sollte. Von da zog man vor die Häuser des Lieutenant Nachtigal und Senator Behrens, wo wiederum die Fenster eingeworsen und durch dieselben im Innern besindliche

<sup>9)</sup> Lübed. Anzeigen 1843, Nr. 61.

<sup>10)</sup> Gine Sammlung berfelben befindet sich auf der Stadtbibliothef in einem Hefte, bezeichnet: Strafen-Tumulte 1843 und 1863. III, 8.

<sup>&</sup>lt;sup>11</sup>) Hamburg. Corresp. 1843, Nr. 189.

Wobilien beschädigt wurden. Ferner wurde das Haus des Schneidermeisters Rehl in der Hüftraße Nr. 33712) demolict, der sich durch Denunziation zweier Tumultuanten, die sich bei den früheren Auftritten hervorgethan, den Haß des Volkes zugezogen hatte. Auch noch in einigen andern Häusern wurden die Fenster, außerdem zahlreiche Straßenlaternen zertrümmert. Um Witternacht verbreitete sich das Gerücht, die Cavallerie rücke heran. Es versammelte sich eine große Volksmenge am Burgthore, dieselbe fand sich aber in ihren Erwartungen getäuscht. Dagegen kamen noch im Laufe der Nacht die außerhalb des Thores wohnenden Senatoren in die Stadt und der Rath trat noch während derselben zu einer Versammlung zusammen.

Es wurde zunächst beschlossen, daß an den folgenden Abenden die Cavallerie schon mit Dunkelwerden in die Stadt einrücken solle. Ferner gelangte der bereits nach den ersten Auftritten im Juli gemachte Vorschlag zur Ausführung, eine Anzahl Bürger zur Unterstützung der Behörden und Aufrechthaltung der Ruhe mit heranzuziehen. In dieser Beziehung verordnete der Rath: 13)

"Die Polizeibürger erhalten die Befugniß, zur Unterstützung der ordentlichen Polizeigewalt alle Maaßregeln in Ausführung zu bringen, welche zur Herstellung und Erhaltung der Ruhe und Sicherheit nothwendig werden.

Die Polizei-Direction ist beauftragt, die Anmeldungen der zur Uebernahme dieses Ehren-Amtes bereitwilligen Bürger entgegenzunehmen, auch das Rähere über Ausführung und Sicherung der patriotischen Mitwirkung zu ordnen."

Letzteres geschah in einer gedruckten "Anweisung für die Polizei-Bürger," in welcher es nach Wiederholung der Bekanntmachung des Rathes heißt:

<sup>&</sup>lt;sup>12</sup>) Seit dem 1. Januar 1885 Mr. 48.

<sup>18)</sup> Bekanntmachung vom 11. August 1843, Lüb. Anzeigen 1843, Ar. 64. 65.

## "Insbefondere haben fie

- 1. durch gütliches Zureden dahin zu ftreben, daß den zur Aufrechthaltung der öffentlichen Ruhe erlassenen obrigkeitlichen Anordnungen von Jedermann vollständig nachgekommen werde;
- 2. zur Verhaftung ber Ruhestörer mitzuwirken. Die von ihnen verhafteten Personen sind der nächsten Patrouille oder Wache abzuliesern, wobei dem Chef derselben die zur Legitimation des Polizeibürgers dienende Charte und Schärpe vorzuzeigen sind, auch ist von solcher Verhaftung sofort der Polizei-Direction Unzeige zu machen;
- 3. in Gelobung ihres Bürgereides alles basjenige, die Ruhe und Sicherheit des Gemeinwesens Bedrohende, welches zu ihrer Kunde kommt, der Polizei-Direction so schleunig als möglich anzumelden."

Gleichzeitig wurde seitens der Polizei Direction eine Aufforderung an Eltern, Lehrherrn u. s. w. erlassen, ihre Kinder, Lehrlinge, Dienstboten u. s. w. des Abends von 7 Uhr an von den Gassen entfernt zu halten. Am 12. August folgte eine ausführliche "Verordnung die Bestrasung ruhestörender Gassenfrevel betreffend," 14) in welcher alle bei solchen Gelegenheiten vorkommenden strasbaren Handlungen aufgezählt und mit körperlicher Züchtigung, Gefängniß, Zuchthaus- und Spinnhaus-Strase bedroht wurden.

Endlich wurden durch eine besondere Verordnung 15) "alle Vereinigungen zu öffentlichen Aufzügen, namentlich zur Bezeugung beifälliger oder mißfälliger Gesinnungen, auf den Gassen und öffentlichen Plätzen, so wie vor den Thoren ben zehn Reichsthalern Strafe für jeden Theilnehmer, und ben fünfzig Reichsthalern Strafe für jeden Anstister und Unternehmer für die nächste Zeit auf das Ernstlichste untersagt," unbeschadet der weiteren Strafandrohungen in der vorhin angeführten Verordnung.

<sup>14)</sup> Lübecijche Anzeigen 1843, Nr. 65.

<sup>16)</sup> vom 12. August 1843. Lübed. Anzeigen 1843, Nr. 65.

Den ganzen Monat Auguft zogen allabendlich MilitärPatrouillen durch die Straßen, denen man, zu mehrerem Schuße
des Senator Behrens, die in der Nähe von dessen Wohnung
belegene Heil. Geistkirche als Sammelplatz angewiesen hatte. Auch
"Polizeibürger" übten mit kleinen Abtheilungen von "Trägern"<sup>16</sup>)
in gleicher Weise den Sicherheitsdienst. Wie gemüthlich es dabei
herging, zeigt folgender Vorgang. Un einen solchen Patrouillenführer tritt ein Arbeiter heran und frägt: "Segg'n 's mal, wat
bedüht dat eegentlich? Da kümmt alle Dogenblick son'n sienen
Herren, un denn 'ne ganze Herren und sechulter und antwortet:
"Nimm Di man in Acht, dat de swatten Dübels Di nich mitnehmen."

Nach nicht ganz zweimonatlicher Thätigkeit hatte die eingesetzte Commission ihre Untersuchungen beendet, und der Rath veröffentlichte das Resultat derselben in folgender 17)

## "Bekanntmachung.

Bu näherer Untersuchung verlauteter Beschuldigungen wider den Premierlieutenant und Quartiermeister Nachtigal wurde aus Witgliedern Eines HochEdlen Rathes und der Ehrliebenden Bürgerschaft eine Commission niedergeset.

Durch die Bekanntmachung vom 24. Juli d. J. ist verheißen worden, das Resultat der Untersuchung zu öffentlicher Kunde zu bringen.

Dieß geschieht, nach erstattetem gemeinsamen Berichte der Commission nunmehr dahin, daß in Ansehung jener Beschuldigungen, die auf vermeintliche Beeinträchtigung nicht nur des öffentlichen Interesse, sondern auch des Interesse der Soldaten bei den an sie beschafften Lieferungen gerichtet waren, aus dem Resultate der

<sup>16)</sup> Die Arbeiter, welche den Transport der Waaren in die Schiffe und aus denselben besorgten. Sie bilbeten mehrere Korporationen und trugen schwarz-leinene Kniehosen und eben solche Blousen.

<sup>17)</sup> Lübeck. Anzeigen 1843, Nr. 78.

Untersuchung tein rechtlicher Grund zu irgend weiterer Berantwortung des Premierlieutenants und Quartiermeisters Nachtigal, noch zu fernerem Berfahren, sich ergeben hat.

Gegeben Lübeck, in der Rathsversammlung, den 27sten September 1843.

M. N. C. Wunderlich, Secretarius."

Dieser Ausgang der Sache befriedigte sehr wenig. Man war erbittert darüber, daß die Untersuchung gegen den Premierlieutenant Nachtigal nicht dem Gerichte, sondern einer Bürger-Commission übertragen, daß Major Niemeit bestraft worden, Nachtigal aber, ohne von der gegen ihn erhobenen Anschuldigung freigesprochen zu sein, inzwischen zum Hauptmann befördert war. So bedurfte est nur eines geringen Anstroßes, um abermals die Flammen des Aufruhrs auflodern zu lassen.

Und diefer ließ denn auch nicht auf fich warten. Als Berfaffer einzelner der verbreiteten Spottschriften war ein Sohn des Mittenmachers und Antiquars Carftens, Johannes Carftens, ermittelt und dafür mit einer zwölfwöchentlichen Befängnifftrafe belegt worden. Als er nach Verbüßung berfelben am Montage den 11. December aus dem Gefängnisse entlassen war, fand sich Abends um 8 Uhr eine Befellschaft von jungen Leuten verschiedener Stände in feiner Wohnung Burftrage Rr. 32818) ein und brachte ihm ein Ständchen. Daffelbe loctte eine größere, offenbar vorher bearbeitete Volksmenge vor sein Saus, welche mit Geschrei sein Beraustreten forderte. Carftens leiftete bem Folge, hielt eine Ansprache an die Berfammelten und begab sich dann mit feinen Freunden in die nabe gelegene "Raffee-Halle," wo einige Bowlen Bunfch geleert wurden. Menge durchzog dann lärmend und tobend die Stragen, begab fich junachft in die große Beteregrube vor das Baus des Raufmanns Jacobi 19) und brachte demfelben ein "Boch," was er jedoch, vor

<sup>18)</sup> Seit bem 1. Januar 1885 Nr. 30.

<sup>&</sup>lt;sup>19</sup>) Nr. 455, seit bem 1. Januar 1885 Nr. 19.

die Sausthure tretend, sich verbat. Sodann jog man vor die Wohnung des Major Riemeit, welcher inzwischen - am 19. August nach Verbüßung der ihm zuerkannten Arreststrafe den erbetenen Abichied erhalten hatte, derielbe wurde aber weder hier noch in mehreren öffentlichen Localen, wo man ihn suchte, angetroffen. Mittlerweile war bas Militar zusammengezogen und trat ben Tumultuanten, welche auch einen Angriff auf das Saus des Senator Behrens beabsichtigten, zuerft bei dem Jacobi - Rirchhof, sodann in der Königstraße bei der reformirten Rirche entgegen. Da die wiederholten Aufforderungen, sich zu zerstreuen und zu entfernen, vergeblich waren, auch die Androhung des Gebrauchs der Waffen erfolglos blieb, fo ließ der commandirende Offizier nach vorgängigem Trommelwirbel zwei icharfe Schuffe unter die Menge abgeben, durch welche ein Handwerker am Oberarm, ein Lauf. buriche am Buße verwundet wurden, worauf fich dann die Denge zerstreute. 20)

Der Rath wiederholte in den nächsten Tagen die im Sommer erlassenen Bekanntmachungen;21) der Patrouillendienst an den Abenden wurde dann noch eine Zeitlang fortgesetzt, die Ruhe aber nicht weiter gestört.

Ihren vollständigen Abichluß fand diese Angelegenheit erft im folgenden Jahre durch zwei militärgerichtliche Aussprüche.

Um 23. Januar 1844 trat in Bremen eine aus Offizieren sämmtlicher Contingente der oldenburgisch. hanseatischen Brigade bestehende, durch Brigadebesehl d. d. Bremen den 13. Januar 1844 berusene Commission zusammen, "um als Ehrengericht in der Sache des Stabscapitains Nachtigal vom Lübeck-Bremischen Bataillon zu entscheiden, und welcher zu dem Ende die vollständigen Untersuchungsacten, die frühere Umtsführung des Stabscapitains Nachtigal als Quartiermeister betreffend, vorgelegt worden sind." Dieselbe gab einstimmig ihren Ausspruch dahin ab:

<sup>20)</sup> Lübeder Bürgerfreund 1843, Nr. 11, S. 44.

<sup>&</sup>lt;sup>21</sup>) Lübeck. Anzeigen 1843, Nr. 101.

"daß in den vorgelegten Acten Nichts vorkomme, wodurch die Standesehre des Stadscapitains Joachim Heinrich Nachtigal vom Lübeckisch · Bremischen Infanterie · Bataillon verletzt werde." \*2")

Nicht ganz so günstig siel das Urtheil eines auf Antrag des Hauptmanns Nachtigal selbst vom Senate einberufenen Kriegsgerichtes aus, welches aus den Senatoren Dr. Heinr. Brehmer und Heyke, dem Major Reuter, Commandeur des Lübeckisch-Bremischen Infanterie-Bataillons zu Bremen, Hauptmann Schleifer vom Großherz. Oldenburgischen Infanterie-Regiment, Hauptmann Wilms vom Hamburgischen Infanterie-Bataillon, und dem Auditeur Dr. Bruns bestand. 23)

Daffelbe, unter bem 27. Juni 1844 erlaffen, stellte fest:

"daß der Hauptmann Nachtigal im August vorigen Jahres, als die angeordnete Revision des Militär-Wagazins stattfinden sollte,

20 Regenpfropfen, und

16 Halsbindenschnallen,

welche er auf dem Magazin vermiste, aus der Montirungs-Kammer der 2ten Compagnie angeliehen und auf das Magazin gebracht hat, sowie daß derselbe bei zwei früheren Revisionen dieses Magazins, als die Schneider die von ihm in den Listen bereits als fertig angegebenen Uniformen und Jacken nicht sämmtlich dis zum Revisionstage zu liefern vermochten, einige neue Uniformen und Jacken von derselben Compagnie-Kammer, gegen Einlieferung einer gleichen Zahl solcher bereits abgetragenen Montirungsstücke, angeliehen, und auf das Magazin geschafft, dieselben jedoch später, nach Vollendung der Schneider-Arbeit, wieder ausgetauscht und an die Compagnie-Kammer zurückgeliefert hat;

daß derselbe durch diese Handlungen zwar nur eine vollkommene Uebereinstimmung des Magazin-Bestandes mit der Liste herbeiführen wollte, sich indessen dadurch immer einer Täuschung

<sup>22)</sup> Neue Lüb. Blätter 1844, Nr. 7, S. 49.

<sup>&</sup>lt;sup>23</sup>) Daj. 1844, Nr. 28, S. 214.

der revidirenden Behörde, sowie der Berleitung eines Untergebenen zu einer pflichtwidrigen Handlung schuldig machte;

daß fämmtliche übrige wider ihn vorgebrachten Anschuldigungen theils unwahr sind, theils des Beweises entbehren, theils endlich nur auf Entstellung völlig schuldloser Handlungen beruhen,"

verurtheilte ihn "wegen des von ihm eingestandenen Dienstvergehens zu einem sechswöchentlichen strengen Zimmer-Arrest," sprach ihn aber von allen übrigen Anschuldigungen frei.

"Welch' ein Gegensatz in diesem Augenblicke zwischen unfern heimischen Buftanden und dem, was wir sonst fast aus allen Theilen des gebildeten Europa, mas wir aus dem gangen Baterlande vernehmen! Draußen wie ein gewaltiger Sturm, der auch die ftarkften Gichen niederbricht; bier bei uns die friedlichfte Stille; allenthalben fouft bas heftigfte Verlangen, in der Bunft des Augenblicks lange ersehnte, lange vorenthaltene Rechte zu erringen; bier bei uns feine Spur eines haftigen Drängens, fondern berfelbe ruhige und sichere Bang der innern Entwickelung, in welchem wir schon seit geraumer Zeit begriffen sind. Und diese Rube ist nicht etwa bloß eine augenblickliche, wie sie oft schon in unheimlicher Schwüle den kommenden Sturm ahnen läßt, fondern, wenn nicht alle Zeichen trügen, so dürfen wir auch der Bufunft mit festem Bertrauen entgegensehen, indem nicht einmal Elemente der Unordnung vorhanden find, die irgend Beforgniß einflößen könnten." -So heißt es in einem Artifel ber "Neuen Lübecischen Blätter" vom 12. März 1848,24) und diese Nummer war noch nicht ausgegeben, ba hatte fich's gezeigt, daß auch hier Elemente vorhanden waren, die jeden Anlaß benutten, um Unordnung und Unruhe zu ftiften.

Bu denjenigen Gegenständen, welche in den vierziger Jahren in allen Kreisen der Bevölkerung vielfache Mißstimmung und Ungufriedenheit erregten, gehörten namentlich auch die Müngverhältniffe.

<sup>&</sup>lt;sup>24</sup>) Neue Lübed. Blätter 1848, Nr. 12, S. 95.

Lübeck hatte von Altersber eigene Münzen, und zwar nach bem lübischen Courant. oder 17. Buldenfuße geschlagen. 25) bem Ende des 18. Jahrhunderts waren aber feine Silbermungen mehr geprägt, und da sich in Folge dessen ihre Bahl sehr verringert hatte, fo hatten eine große Menge Mungen anderer Staaten Gin-Neben den nach demfelben Münzfuße geprägten aana aefunden. hamburgifchen, schleswig-holfteinischen und alteren medlenburgischen Gelbstücken waren es namentlich dänisches Geld und zahlreiche nach dem 12-Thaler- oder 18-Guldenfuße geprägte medlenburgische Müngen und Zwei-Drittel-Thalerstücke der verschiedensten norddeutichen Staaten, die fog. "Gulben" ober "Neu 2/3." Die Letteren stammten meistens aus dem 17. und 18. Jahrhundert und wurden wegen des auf vielen derfelben befindlichen Bildes des betreffenden Landesfürsten in der Tracht seiner Zeit im Boltsmunde "Berrudentöpfe" genannt. Endlich tamen dann noch hinzu Dlünzen, namentlich Thaler, nach dem 14-Thaler oder 21-Guldenfuße, die jog. preußischen Thaler.

Wurde schon diese große Mannichfaltigkeit der Münzen als ein llebelstand empfunden, so noch vielmehr, daß die bei weitem meisten derselben einen zum Theil sehr erheblich geringeren Werth hatten, als dersenige war, zu welchem sie im Klein-Verkehr gegeben und genommen wurden. Eine im Jahre 1844 von sachkundiger Seite veröffentlichte Tabelle über den "Wahren Werth der hier coursirenden Silbermünzen"<sup>26</sup>) wies bei den alten Reu <sup>2</sup>/s einen Winderwerth von 6½ und 6½, %, bei den mecklenburger Vier-Schillingstücken einen solchen bis zu 13%, bei den mecklenburger Schillingen aus diesem Jahrhundert einen solchen von 18¼ und 18½ % nach.

<sup>&</sup>lt;sup>25)</sup> H. E. u. C. G. Behrens: Topographie und Statistif von Lübeck. Erster Theil. Lübeck 1829. S. 204—207. — Rene Lübeck. Blätter 1841, Nr. 16, S. 125.

<sup>&</sup>lt;sup>26</sup>) Neue Lübed. Blätter 1844, Nr. 35, S. 274. 275. Bgl. das. 1847, Nr. 49, S. 400. Nr. 50, S. 403.

Allerdings hatte der Rath gegen Ende des Jahres 184427) verordnet, daß die seit 1826 ausgeprägten Mecklenburgischen Landesmünzen von 8 Schillingen und darunter von den hiesigen öffentlichen Rassen bei Zahlungen, welche in Courantgeld zu leisten sind, überall nicht, als Scheidemünze aber nur nach einem festgesetzten geringeren Tarife, und die dänischen und schleswig-holsteinischen Füns-Schillingstücke nicht mehr als Courantgeld, sondern nur noch als Scheidemünze anzunehmen oder auszugeben seien, indeß zeigte sich diese Maßregel als durchaus wirkungslos.

Die Unzufriedenheit wuchs fortwährend, um so mehr, als wie bestimmt öffentlich behauptet wurde, 28) verschiedene Personen sich ein Geschäft daraus machten, bedeutende Baarsendungen jener geringwerthigen Münzen — Einer z. B. auf einmal für 4000 Thaler mecklenburgische Vier-Schillingstücke — kommen zu lassen, um dieselben hier in den Verkehr zu bringen, was einen Gewinn von etwa 4 % abwarf.

Auch für die Richtigkeit der Behauptung, daß es vornämlich "die reichen Leute und großen Kaufleute" seien, welche einer gründlichen Beseitigung jener Mißstände widerstrebten, weil sie aus denselben Gewinn zögen,29) sprechen mehrere Umstände. Die zu einer Münz-Commission zusammengetretenen Mitglieder der aus fünf Senaturen bestehenden "Commission für Handlung und Schifffahrt" und des aus neun Kaufleuten bestehenden "Commerz-Collegiums" machten keinen andern Vorschlag als: "die Ausgleichung der im Münzwesen sich ergebenden Uebelstände so lange irgend thunlich der eigenen Umsicht des handelnden und gewerbtreibenden Publikums

<sup>&</sup>lt;sup>27</sup>) Berordnungen vom 18. September und 13. November 1844 (Samml. b. Lüb. Berordn. u. Bekanntm. Bb. 12. 1844. Nr. 9, S. 14. Nr. 22, S. 157).

<sup>28)</sup> Neue Lüb. Blätter 1843, Nr. 39, S. 315. 1844, Nr. 43, S. 333. Nr. 48, S. 371. — Lübecker Bürgerfreund 1847, S. 376. 383. 385. 419.

<sup>29)</sup> Neue Lübed. Blätter 1848, Nr. 10, S. 78.

zu überlaffen:"30) und in einer Berordnung vom 5. Januar 1848,31) welche die vom 18. September 1844 über die medlenburgischen Mungen erneuerte, fpricht der Rath "die zuverfichtliche Erwartung" aus, "daß Niemand feinen etwanigen Ginfluß auf untergeordnete Berfonen dazu migbrauchen werde, fie wider ihren Willen Unnahme der gedachten Scheidemungen zu einem höheren als bem hiefelbst festgesetten Werthe zu vermögen," mas alfo doch vorgekommen fein muß. "Die Folgen biefes Buftandes - jo beißt es in einem Auffate aus dem Ende des Januar 184882) - befteben in fortwährenden Verluften und darin, daß ein Buftand ber Unficherheit, des Migbehagens und der Unaufriedenheit hervorgerufen wird, ber Ungufriedenheit darüber, bag von Seiten unferer Behörden Nichts geschieht zur Regelung der Verhältnisse, daß Nichts geschieht in einer Angelegenheit, welche doch foust der Staat, und das mit vollstem Rechte, unter feine gang specielle Leitung nimmt, welche für die gefammten Verkehrsverhaltnisse von der größten Wichtigkeit ift."

Allerdings wurden noch einige Verordnungen über Annahme und Ausgabe von Neu 3/s bei den öffentlichen Kassen erlassen, 53) aber sie konnten in keiner Weise die ersehnte Hülfe bringen.

In der verschiedensten Weise wurde die Unzufriedenheit geschürt, nicht zum wenigsten durch ein Lied, 34) welches auf einer am 2. März im Tivoli stattfindenden Maskerade von einem Drehorgelspieler nach der Melodie des Liedes "Schleswig-Holstein meerumschlungen," das damals in aller Munde war, unter lebhaftem Beifall vorgetragen wurde:

<sup>30)</sup> Neue Lübeck. Blätter 1848, Nr. 9, S. 68.

<sup>81)</sup> Lüb. Anzeigen 1848, Mr. 4.

<sup>32)</sup> Neue Lübeck. Blätter 1848, Nr. 5, S. 39.

<sup>38)</sup> Bom 29. Januar (Lüb. Anz. 1848, Nr. 18), v. 16. Februar (Lüb. Anz. 1848, Nr. 28), v. 19. Februar (Lüb. Anz. 1848, Nr. 30), v. 10. März (Lüb. Anz. 1848, Nr. 41).

<sup>34)</sup> Berfaßt von dem Localdichter Theodor Tiemann.

#### Fonst und Teht.

Lübed an bem Travenstrome Bas ward bir für eine Zeit?! Bon Jakobi bis zum Dome Schreien Zeter alle Leut'. Lübed werbe nicht malabe, Bank' nicht, meine Baterstabt!

Früher hatten wir Moneten, Lübeck Bohlfahrt war fehr groß Da mit Trommeln und Trompeten Rahm's ber alte Potfranzos. Lübeck werde nicht malade, Bank' nicht, meine Baterstadt!

Als ber Friede längst batiret Kaum erholet man sich sah, Da kam plöglich anmarschiret Die Madame Cholera. Lübed werde nicht malade, Want' nicht, meine Baterstabt!

Auch die Gripp' mußt sich entfernen hat viel Unheil angericht't, Löschte Abends die Laternen, Glaubte, Lübeck braucht' tein Licht. Lübeck werde nicht malade, Want' nicht, meine Baterstadt!

Fast auf Schrubbers und Pantoffeln Brachte solch' ein Kreuz und Web. Da kam Seuche ben Kartoffeln, Und das Korn stieg in die Höh'! Lübed werde nicht malade, Wank' nicht, meine Baterstadt!

Manche Thräne ist gestossen, Glücklich war der Bäcker Loos, Denn die Semniel für 'nen Groschen War wie eine Wallnuß groß. Lübeck werde nicht malade, Wank' nicht, meine Baterstadt! Früher gab es große Geifter, Für das Eble nur entbrannt; Jeht ein einz'ger Rechenmeister Raubt' uns vollends den Berstand. Lübed werde nicht malade, Want' nicht, meine Baterstadt!

Jeber Mensch ber macht jest Schulben, Schulben hat ein Jeber hier, Denn sie wechseln teine Gulben Und tein Medlenburger Bier. Lübed werbe nicht malabe, Want' nicht, meine Baterstabt!

"Ach, wir werden arme Tröpfe," Ruft man balb von haus zu haus, Denn die alten Brüdentöpfe Jagten wir zum Thor hinaus. Lübed werde nicht malade, Bant' nicht, meine Baterstadt!

Fest wie Salomonis Siegel Sipt ber Schilling im Arrest, Gleich wie Mörder unter Riegel Hält man preuß'sche Thaler fest. Lübed werde nicht malade, Want' nicht, meine Baterstadt!

Alle schreien wie die Raben, Daß die Eijenbahn uns lohnt, Jeder will den Bahnhof haben An dem Hause, wo er wohnt. Lübed werde nicht malade, Want' nicht, meine Baterstadt!

Bird bem Sänger Eure Unabe Für sein Reimwert, Flid an Flid, Bünschet er zur Masterabe Hörner<sup>36</sup>) und ben Gaften Glüd. Lübed, holl Di an be Latt', Bant' jo nich, mien Baberstabt!

Bu dem Allen kam dann die allgemeine Aufregung, welche von Frankreich ausgehend sich über Deutschland verbreitete, — "es scheint, als wenn, wie 1830, ein Genius der Unruhe über die Welt gekommen wäre," schrieb in jenen Tagen ein Correspondent aus Lübeck einer auswärtigen Zeitung. 36)

<sup>35)</sup> Wirth im Tivoli.

<sup>&</sup>lt;sup>36</sup>) Hamburg. Correspondent 1848, Nr. 63. 62.

Dieser "Genius der Unruhe" veranlaßte denn nun am Freitag den 10. März Abends einen Haufen von Arbeitern und Burschen, singend und lärmend die Straßen zu durchziehen und einige Fenster einzuwerfen. § 7)

Ernftlicher jedoch murbe die Sache am folgenden Tage.

Abends etwa um 8 Ilhr sammelte fich auf dem Markte eine größere Bolksmenge, zum Theil allerdings aus Neugierigen bestehend, denn man hatte ichon den ganzen Tag über davon gesprochen: "es werde am Abend loggeben." Von dort zog man unter Abfingung des Liedes "Schleswig-Bolftein meerumichlungen" burch die Sandftraße, über den Rlingberg, den Pferdemarkt, durch die Pfaffenftraße, 38) in die Muhlenftraße por das Saus des Senator Claubius, 39) Brafes des Finang. Departements, wo die Fenster eingeworfen wurden. Dann gings wieder zurück unter Singen, Pfeifen und Schreien die Mühlenftraße hinauf, über den Alingberg, durch die Sandstraße, nach der Solftenftraße jum Saufe des Kaufmanns Johann George Savemann, 40) Inhabers der Firma Jost hinr. havemann & Sohn, das ebenfalls durch Steinwürfe bemolirt wurde. Als von denfelben die Sausthure auffprang, warf man einen Gulden und ein medlenburger Bier-Schillingftud auf Es wurden überhaupt überall viele Ausrufe gehört, die Diele. welche auf die Müng-Verhältnisse, namentlich den Mangel an fleinem Belbe, die Einschleppung von medlenburger Bier-Schillingftuden u. f. w., Bezug hatten. Der Kaufmann havemann gehörte zu denen, welche man in erfter Reihe beschuldigte, sich an solchem Bucher betheiligt zu haben. Das plötlich auftretende Gerücht, daß eine Militär-Patrouille herannahe, veranlagte die Menge zu eiliger Flucht nach der Trave zu, indeß sammelte fie fich bald wieder und zog vor das haus des Senator Behrens in der Königftraße am Jakobi-Rirchhof. Hier trat ihr indeß eine Abtheilung der inzwischen

38) Jest "Kapitelstraße."

<sup>&</sup>lt;sup>37</sup>) Hamburg. Correspondent 1848, Nr. 63. 62.

<sup>39)</sup> Nr. 778; seit dem 1. Januar 1885 Nr. 85.

<sup>40)</sup> Holftenstraße Rr. 324; seit dem 1. Januar 1885 Rr. 29.

zusammenberufenen Bürgergarde entgegen und verhinderte weitere Ercesse.

Starke Patrouillen durchzogen die Straßen und stellten bald die Ruhe wieder her, nachdem schließlich auch noch in der damals in einem Vorbau am Rathhause, südlich von dem Eingange zu demselben befindlichen Rathhauswache die Fenster eingeworfen waren.

An den folgenden Abenden wurde durch Patrouillen der Bürgergarde und einer Anzahl zur Unterstützung der Behörden zusammengetretener Bürger in Begleitung von Trägern die Wiederholung von Straßen-Tumulten verhindert. Wehrere wegen Betheiligung an denselben verhaftete Personen wurden demnächst bestraft und zwar

- 1 mit 6 Tagen Gefängniß
- 1 . 8 . .
- 1 · 10 · geschärft durch den Wechsel von je 2 Tagen Wasser und Brod und 2 Tagen Gesangenenkoft,
- 1 mit 10 Tagen Gefängniß mit gleicher Schärfung und 6 Hieben,
- 1 mit 10 Tagen Gefängniß,
- 1, ein Ausländer, mit 3 Wochen Gefängniß und Verweifung aus ber Stadt für drei Jahre. 41)

Endlich wurden zwei junge Leute wegen mit Thätlichkeit verbundener Widersetzlichkeit gegen einen im Dienst befindlichen Stabsoffizier der Bürgergarde unter Anrechnung eines Theiles der Untersuchnungshaft zu resp. zwei- und sechsmonatlicher Gefängnißstrase verurtheilt. 42)

Auf die Regelung der Münzverhältnisse hatten jene Straßenscenen selbstverständlich keinen Einfluß. Dieselbe erfolgte, nachdem inzwischen im Auschlusse an Maßregeln der Nachbarstaaten noch

<sup>41)</sup> Lübeder Bürgerfreund 1848, Beilage und Zweite Beilage zu Rr. 11. — Lübeder Korrespondent 1848, Nr. 1, S. 5. — Hamb. Correspondent 1848, Nr. 63. 64. — Hamb. Börsen-Halle 1848, Nr. 11, 112.

<sup>42)</sup> Sonntagsblatt z. Lübecker Korrespondent 1848, Nr. 5, S. 25.

einzelne die Münzen derselben betreffende Verordnungen erlassen waren, endgültig erst durch das "Münzgesetz" vom 15./20. Dezember 1856, 43) welchem zugleich ein Tarif derjenigen auswärtigen Münzen angehängt war, die noch ferner an den hiesigen öffentlichen Kassen angenommen und von ihnen ausgegeben werden durften.

Beweggrunde gang anderer Art führten sieben Monate später zu tumultuarischen Scenen.

Nach Beseitigung ber französischen Herrschaft im Jahre 1814 war die alte auf dem Receß vom 9. Januar 1669 beruhende sog. Collegiatversassung vorläusig wiederhergestellt; gleichzeitig waren indeß auf Antrag des Rathes Verhandlungen zum Zwecke einer den veränderten Zeitverhältnissen entsprechenden Revision derselben eröffnet. 44) Vielsach unterbrochen, hatten dieselben erst nach mehr als drei Jahrzehnten ihren Abschluß gefunden: am 8. April 1848 wurde die neue "Versassungs-Urkunde für die freie und Hansestadt Lübeck" vom Senate zur öffentlichen Kunde gebracht, 45) am 2. Juni wurde die Versammlung der auf Grund derselben gewählten Bürger-Vertretung, "der Bürgerichaft," nach einem vorausgegangenen seierlichen Gottesdienst in der Marientirche in der zu diesem Zwecke hergerichteten Börse durch Commissarien des Senats eröffnet, am 17. Juli fand die erste berathende Versammlung derselben statt.

Die neue Verfassung hatte den Grundsatz beibehalten, daß die Ansübung staatsbürgerlicher Rechte das Bekenntniß zu einer der christlichen Confessionen zur Voraussetzung hatte. Sie unterschied ferner ebenfalls noch ein Bürgerrecht und ein Cinwohnerrecht. 46)

<sup>&</sup>lt;sup>43</sup>) Samml. b. Lüb. Berordn. u. Befauntm. Bb. 23. 1856, Nr. 36, S. 110.

<sup>44)</sup> Bgl. F. Bruns: Verfassungsgeschichte bes Lübeckischen Frei-ftaates 1848.—1898. Lübeck 1898.

<sup>45)</sup> Samml. d. Lüb. Verordn. u. Befanntm. Bb. 15. 1848. Nr. 15, S. 23 ff.

<sup>46)</sup> Fernere Berordnung, die Gewinnung des Bürger und Einwohnerrechtes betreffend. Vom 8. April 1848. (Samml. d. Lüb. Verordn. u. Befanntm. 1848, Nr. 17, S. 71.)

"Alle zur chriftlichen Religion fich bekennenden Bewohner des Lübecfischen Staates, welche felbitständig eine Rahrung treiben ober zum Behufe der Verheirathung proclamirt jein wollen, mit Ausnahme der blos als Fremde in demfelben fich aufhaltenden oder als Schutverwandte aufgenommenen Berfonen, muffen bas Burger. recht ober bas Ginwohnerrecht gewinnen" - jo lautet ber erfte Baragraph ber betreffenden Berordnung. Es folgt bann eine genaue Aufzählung aller Klaffen von Bewohnern, welche zur Gewinnung bes Bürgerrechts vervflichtet waren. "Alle fonftigen Bewohner bes Lübectischen Freistaates - so beißt es bann weiter - sind vervflichtet, bas Ginwohnerrecht zu erwerben, können aber auch nur diefes gewinnen." Es waren bas namentlich die verheiratheten Befellen, beren Bahl bei ben bamals noch bestehenden Bunftverhältnissen eine sehr große mar, und die verheiratheten Arbeiter. ber Erwerb bes Bürgerrechts gewährte bas active und paffive Bablrecht für die "Bürgerschaft," und zwar theilten sich die zur Wahl berechtigten Bürger zum Behuf berjelben in fünf Stände, den

•	•	, , ,		
Stand	ber	Gelehrten,	welcher	12,
Stand	ber	Raufleute,	welcher	40,
Stand	der	Krämer,	welcher	12,
Stand	der	Gewerbtreibenden,	welcher	40,
Stand	der	Landleute,	welcher	16

Vertreter je aus seiner Mitte wählte. Alle übrigen, namentlich also die "Einwohner," waren von der Theilnahme au der Wahl ausgeschlossen.

Die Verfassung war kaum ins Leben getreten, so machte sich bereits eine lebhafte Bewegung gegen diese Grundlagen derselben geltend, und zwar einerseits im Interesse der Juden gegen die Beschränkung des Rechts zur Gewinnung des Bürgerrechts auf die Bekenner der christlichen Religion, sodann gegen die Ausschließung der Einwohner von dem Wahlrecht, ja überhaupt gegen die Eintheilung in "Bürger" und "Einwohner" und die Wahl nach Ständen zu Gunsten des allgemeinen Wahlrechts. In Zeitungsartiteln, Broschüren, Versammlungen u. s. wurde für und wider gekämpft,

und ce konnte nicht ausbleiben, daß bei der Erregung, welche im Sommer 1848 überall auf politischem Gebiete herrschte, dieser Kampf vielfach einen sehr leidenschaftlichen Charakter annahm.

Das Organ für die Vertretung der "democratischen Grundsätze" — wie man damals sagte 47) — war ein von einem "Literaten" Bernhard Johann Adolf Meyer unter dem Titel "Lübecker Bürgerfreund," dann "Lübecker Korrespondent," dann "Lübecker Volksfreund" herausgegebenes Blatt. Meyer war auch einer der vornehmsten Leiter und Verather, als es sich nun darum handelte, von lediglich theoretischen Erörterungen zu praktischen Schritten überzugehen.

Von denselben ersuhren weitere Kreise zuerst durch eine "Aufforderung zu einer Bersammlung aller steuerpflichtigen, nicht vertretenen Einwohner der Stadt und des Landgebiets, zum Zweck einer gemeinsamen Berathung über die Geltendmachung ihrer staatsdürgerlichen Rechte im gesetzlichen Wege am Sonntag den 2. Juli Nachmittags 3 Uhr im Wilms'schen Lokale vor dem Wühlenthor."<sup>48</sup>) Es wurde ausdrücklich bemerkt: "Nur die steuerpflichtigen, nicht vertretenen Einwohner werden zugelassen." Unterzeichnet war die Aufforderung "Namens der Vorversammlung hiesiger Sinwohner die von derselben gewählte Dreißiger Kommittee."<sup>49</sup>) Hinzugefügt war: "(Die Namen der Witglieder der Kommittee sind für jeden Vefugten, d. h. für jeden steuerpflichtigen, nicht vertretenen Einwohner durch die Expedition dieses Blattes<sup>50</sup>) zu ersahren.)"<sup>51</sup>)

Später bezeichnete sich als "Vorstand" der Dreißiger-Kommittee Johann Ludwig Seeburg, ein Bäcker.

<sup>47)</sup> Bgl. Lübeder Bolksfreund 1848, Nr. 1: "Was wir wollen."

<sup>48)</sup> Jest "Coloffeum," Cronsforder Allee Rr. 25.

<sup>49)</sup> Das Wort Comité, welches 1848 erst in allgemeinen Gebrauch kam, wurde damals verschieden behandelt. Man sagte "der Comité," "die Kommittee" (so noch jest in Mecklenburg), "das Comité."

<sup>50)</sup> Lübeder Korrespondent, Lübedische Anzeigen.

<sup>&</sup>lt;sup>51</sup>) Lübecker Korrespondent 1848, Nr. 73. Lübeckische Anzeigen 1848, Beilage zu Nr. 128.

In diejer erften, von angeblich "ungefähr taujend Ginwohnern" besuchten Versammlung wurde nach längerer Besprechung eine Abreije an die Bürgerichaft beichloffen, welche auch demnächst durch eine Deputation dem "Wortführer" derfelben, Raufmann Friedr. Bolbemann, überreicht wurde. Dieselbe beginnt: "Der Grundsat der Boltssuveranetät, aus dem eine neue Zeit geboren ift, dem die in Frankfurt tagende Nazionalversammlung ihre Entstehung zuschreibt, und der von Ihr formlich anerkannt worden, fordert für alle Staatsbürger die Theilnahme an der Ausübung der politischen Rechte, die nur zum Nachtheil der Gerechtigkeit und bes Gemeinwohls verfagt wird. Die Bestrebungen für die Mitwirkung aller Rlaffen der Staatsburger zu der Ordnung der öffentlichen Angelegenheiten, für die freiheitliche und volksthümliche Ginrichtung bes Staatswefens find in jedem beutschen Lande mit Erfolg gefront. Die Einwohner Lübecks wollen hinter ihren beutichen Brüdern nicht zurückstehen . . . . . " und fpricht bas Bertrauen aus, "daß bie Bürgerschaft . . . die Ansprüche ber bis jest unvertretenen Staats. bürger auf eine im Verhältniß stehende Theilnahme an der Volts. vertretung anerkennen, und ihre Verwirklichung für bringlich und unaufschiebbar erklären werde."52)

Da die Antwort des Wortführers der Bürgerschaft bei Ueberreichung der Adresse den Erwartungen nicht entsprochen hatte, so richtete die in Folge Beschlusses jener Versammlung auf 50–60 Personen verstärkte Kommittee ein Beschleunigungsgesuch an denselben, in welchem sie als ihre Ansicht aussprach: "daß die Theilnahme der Einwohner an der Ausübung der politischen Rechte aus höchst gewichtigen Gründen nicht um einen Tag länger, als die Nothwendigkeit erfordere, zu verschieben sei; daß keine Schwierigkeit, welche mit der Aussührung verknüpft sein möge, so groß sei, daß sie nicht hinter die Rücksicht auf die Staatspolitik und das öffentliche Wohl zurücktrete; daß aber auch alle Handlungen der Staatsautoritäten so lange des vollen Vertrauens nothwendig entbehren

<sup>59)</sup> Lübeder Volksfreund 1848, Nr. 4. 2.

würden, so lange sie der Mitwirkung und Sankzion eines so ansehnlichen Theiles des Bolkes, als die Einwohner darstellen, ermangelten." 53)

Das Gesuch wurde in der Versammlung der Bürgerschaft vom 17. Juli vorgelegt, und ebenso wie eine von 274 Gesellen des Umtes der hauszimmerleute, der Schiffszimmerleute, der Steinhauer und Maurer eingereichte Bittichrift gleichen Inhalts in Gemäßheit ber Geichäftsordnung bem Burgerausichuffe gur Begutachtung überwiesen. 54) Wit diesem Verfahren aber mar die Kommittee bochlichst unzufrieden. Sie berief auf den 30. Juli eine zweite Ginwohner-Berjammlung, in welcher bas Berfahren ber Bürgerschaft aufs Beftigfte getadelt wurde, die "die Angelegenheit der Ginwohner nicht als ernsthaft und wichtig genug betrachtet habe, um in diesem Falle von dem gewöhnlichen Geschäftsgange abzusehen, und unter jo außerordentlichen Umftanden auch zu außerordentlichen Mitteln Nach lebhafter Besprechung wurde allerdings den zu greifen." Stimmen berjenigen, welche "auf der Stelle zu energischen Rundthuungen geschritten missen" wollten, nicht Folge geleistet, bagegen beschlossen: eine Deputation nach Frankfurt a M. zu schicken, um bei dem Präsidenten der Nazionalversammlung Beschwerde zu führen; zuvor aber noch einen Berfuch zu machen, die Angelegenheit bier zu fördern. Die dabin zielende, "unter fturmischem Beifall genehmigte" Erklärung wurde am folgenden Morgen durch eine gablreiche Deputation dem Wortführer der Bürgerschaft überreicht. nahm fie zwar entgegen, bemerkte aber, daß er außer Stande fei, irgendwie auf den Bang der Angelegenheit einzuwirken, und namentlich nicht die Befugniß habe, die Bürgerschaft selbstständig einzuberufen; vielmehr muffe er die Deputation wegen Beforderung der Sache an den Bürger-Ausichuß refp. den Senat verweifen.

Um Nichts unversucht zu lassen beschloß die Kommittee eine Eingabe an den Bürger-Ausschuß und eine an den Senat, welche

<sup>58)</sup> Lübeder Bolfsfreund 1848, Rr. 4.

 <sup>&</sup>lt;sup>54</sup>) Protofoll der Ersten Bersammlung der Bürgerschaft am
 17. Julius 1848. VI, 3. u. IV.

am folgenden Mittwoch bem Wortführer des Bürger-Ausschusses resp. dem präsidirenden Bürgermeister überreicht wurden. Die erstere ist überaus bezeichnend dafür, wie schnell der Ton, in welchem damals das "souveräne Bolf" zu reden pflegte, auch hier Eingang gefunden hatte. Sie beginnt:

"Bürger Wortführer! Unsere Erwartungen sind getäuscht. Das Vertrauen, welches wir am 2. Juli in einer Adresse aussprachen, das Vertrauen, die Bürgerschaft werde die Theilnahme der Einwohner an der Ausübung der politischen Rechte als dringlich und unaufschiebbar anerkennen, hat sich durch die Art und Weise, wie die Bürgerschaft diese Angelegenheit behandelt, nicht gerechtsertigt. Ein die Dringlichkeit erneut darlegendes Schreiben, das die Kommittee, in nöthiger Wahrnehmung der Interessen ihrer Auftraggeber, an den Wortführer der Bürgerschaft richtete, ist unberücksichtigt geblieben.

Der patriotische Geist, der die Versammlung am 2. Juli beseelte, und zu deren Ausdruck sich die übergebene Adresse gemacht hatte, ist nicht erwidert, den außerordentlichen Umständen keine Rechnung getragen. — Die Bürgerschaft hat die Angelegenheit der Einwohner einsach in den gewöhnlichen Geschäftsweg verwiesen.

Da aber dies nun einmal geschehen, da unsere Angelegenheit an den Bürger-Ausschuß zur Begutachtung gewiesen ist, so wenden wir uns nunmehr an Sie, Bürger Wortführer! als Vorsitzenden und Organ des Bürger-Ausschusses, mit der inständigen Bitte um möglichste Beschleunigung unserer Sache.

Wir halten uns hiebei für verpflichtet, Ihnen davon Nachricht zu geben, daß die Mißstimmung der Einwohner bis zu einem höchst bedenklichen Grade gestiegen ift, seitdem ein voller Monat verstrichen, ohne daß sie einen reellen Erfolg ihrer so dringend als vertrauensvoll ausgesprochenen Bitte gesehen haben.

....... Es kann gegenwärtig in unferm Staate teine wichtigere Frage geben, noch dem Bürger-Ausschuß zur Berhandlung vorliegen, als die Frage unferes Gesuchs, ob nemlich der größere Theil der Bevölkerung, ob fünftausend Männer noch länger politisch rechtlos sein sollen, oder nicht?" u. s. w.

In einer am folgenden Sonntag den 6. August abgehaltenen Einwohner-Versammlung wurde als Antwort auf die Eingabe an den Senat ein Defret desselben mitgetheilt, dahin lautend: "daß der Senat jobald das Gesuch aus der Bürgerschaft an ihn gelangen werde, dasselbe sofort in Erwägung ziehen und weiter darüber beschließen werde."

Der Bürger-Ausschuß hatte nicht direct geantwortet, es wurde aber aus dem veröffentlichten Protocolle über feine Verfammlung vom 2. Auguft mitgetheilt, daß die Ansprüche der Ginwohner auf angemeffene Vertretung in ber Bürgerschaft einstimmig anerkannt feien, die Mehrheit fich aber babin ausgesprochen habe, baß auch hinfichtlich der Ginwohner der Brundfat der Bertretung nach Ständen festzuhalten, übrigens aber "die gutachtliche Bearbeitung des Gegenstandes einer gemeinfamen Commission aus Mitgliedern bes Senats und Deputirten ber Burgerschaft zu übertragen" fei. 55) Biergegen erhob fich nun ein heftiger Widerspruch in der Einwohner-Berfammlung, und zugleich wurden bie "Ausbrüche bes Unmuths über den ewigen schleppenden Bang" der Angelegenheit der Art, daß "die Versammlung den Anblick einer heftigen Erregtheit bot, und die Ordnung einen Augenblick bedroht ichien." Nur mit Dube gelang es der Rommittee, ihren beruhigenden Worten Gingang ju verschaffen, und ihr wurde schließlich bas Weitere überlaffen, nachdem fie versprochen, Alles, mas in ihren Mitteln stebe, aufbieten zu wollen, um auf die Beschleunigung der endlichen Entscheidung einzuwirken. 56)

Die "zur Verathung über die Erstreckung des activen und passiven Wahlrechtes für die Vertretung der Bürgerschaft auf verfassungsmäßig davon ausgeschlossene Bürger und Einwohner der Stadt und des Landgebiets" niedergesetze, aus Mitgliedern des Senats und der Bürgerschaft bestehende Commission<sup>57</sup>) hatte im

<sup>55)</sup> Protocoll der zwölften Sitzung des Bürgerausschusses vom 2. Anguft 1848, I.

<sup>56)</sup> Lübecker Bolfsfreund Nr. 6. 7.

<sup>57)</sup> Protocoll ber breizehnten Sitzung bes Bürgerausschusses vom 5. August 1848, 2, d. vierzehnten Sitzung v. 9. August 5, d. fünfzehnten Sitzung v. 16. August 2.

Laufe des Monats August ihre Berathungen beendet, und erstattete unter dem 29. August ihren Bericht. Derselbe sprach sich u. A. für Aushebung des Unterschiedes zwischen Bürgern und Einwohnern, und für Gewährung des activen wie passiven Wahlrechts an die von einer Theilnahme an den Wahlen ausgeschlossenen Einwohner aus, wollte ihnen dasselbe aber in der Weise gewähren, daß, soweit sie nicht einer der eingeführten Wählerklassen wurde Ausdruck an Stelle der Bezeichnung "Stand" vorgeschlagen wurde — zugeordnet würden, für sie eine neue Wählerklasse eingeschoben würde.

Dieser Bericht gelangte in der am Sonntag den 3. September Morgens ausgegebenen Nummer der "Neuen Lübeckischen Blätter" zum Adruck<sup>58</sup>) und bildete den Gegenstand lebhafter Erörterung in der am Nachmittage desselben Tages abgehaltenen Cinwohner-Versammlung.

Dieselbe beschloß demnächst eine Erklärung an den Senat, 59) in welcher es über jenen Bericht heißt: "Wir suchen vergebens nach einem Ausdruck, um die Empörung des Gefühles, die dieses Actenstück bei uns erzeugt hat, genügend zu bezeichnen; wir wissen nicht, sollen wir mehr durch den Mangel an Offenheit und Ehrlichkeit, oder durch den Mangel an Würde, den es in seinem Geiste wie in seinen Worten offenbart, uns verletzt fühlen. Aber wir sind es bis ins Innerste." Im Weiteren wird dann der Bericht sehr abfällig besprochen, namentlich auch, weil er es versäumt habe, "dem in ganz Deutschland anerkannten Grundsatze der Volkssuveränetät, der politischen Gleichheit, Rechnung zu tragen," und schließlich werden die Forderungen der Versammlung bestimmt formulirt.

## Dieselben lauten:

- "1) Wir verlangen, daß die bisher unvertretenen Ginwohner ber Stadt und des Landgebiets, mit Einschluß der Juden, als Ein Wahlkörper vereinigt bleiben.
  - 2) Wir verlangen, daß die Einwohner der Stadt und des Landgebiets, mit Einschluß der Juden, 40 Vertreter in die Bürgerschaft senden.

<sup>&</sup>lt;sup>58</sup>) Neue Lüb. Blätter 1848, Nr. 38, S. 313.

<sup>59)</sup> Lübeder Boltsfreund 1848, Mr. 10, S. 39.

- 3) Wir verlangen, die Freiheit zu haben, einen Zehntheil unferer Vertreter auch aus anderen Wählerklaffen wählen zu können.
- 4) Wir verlangen, daß ohne Verzug zur Ausführung der vorstehenden Punkte und zur Anordnung der Wahlen geschritten werde, und daß nach Beendigung dieser letzteren die Bürgerschaft wieder zusammentrete.

Dies sind unsere Forderungen hinsichtlich der Theilnahme der Einwohner der Stadt und des Landgebiets an der Bertretung. Wir haben die Ueberzeugung gewonnen, daß wir von keinem dieser Punkte abgehen können."

Hinzugefügt wird dann noch "die Anzeige, daß die Einwohner-Versammlung beschlossen hat, diese ihre Wünsche dem Senate und der Bürgerschaft noch durch eine besondere Abordnung aussprechen zu wollen, und sich zu dem Ende Montag den 18. d. Md. Nachmittags um 4½ Uhr an dem bisherigen Orte ihrer Zusammenkünste vor dem Mühlenthor versammeln will."

Eine gleichlautende Erklärung wurde dem Wortführer des Bürger-Ausschusses für diesen und die Bürgerschaft überreicht.

Auf Montag ben 18. September war die nächste Versammlung der Bürgerschaft anberaumt. Für dieselbe stellte nun aber der Senat selbst Anträge, welche über die Forderungen der Einwohner weit hinausgingen, nämlich

ben Unterschied zwischen Bürgern und Einwohnern aufzuheben, und jeden Bewohner des Lübeckischen Staates, welcher selbstständig eine Nahrung treiben, oder zum Behufe der Berheirathung proclamirt sein will, zur Gewinnung des Bürgerrechts zu verpflichten;

bie Verpflichtung zur Gewinnung bes Bürgerrechts auf Betenner ber chriftlichen Religion nicht zu beschränken;

fämmtliche Bürger an der Wahl der die Bürgerschaft bildenden 120 Bertreter gleichen Antheil nehmen zu lassen. 60)

<sup>60)</sup> Anträge des Senates an die Bürgerschaft für die Versammlung am 18. September 1848, 1.

Alls diejer Untrag in der Burgerichaft zur Berathung fam, wurde zunächst eine von 538 Mitgliedern bes Gewerbestandes und anderen Staatsangehörigen an die Bürgerichaft gerichtete Eingabe auf Ablehnung des Senatsantrages und Gewährung einer ständischen Vertretung an die Ginwohner verlesen. Bei der demnächstigen Berathung aber wurden aus der Mitte der Bürgerschaft selbst eine große Anzahl von Antragen zu dem Senatsantrage gestellt. Schließlich stimmte die Bürgerschaft bem Antrage auf Aufhebung bes Unterichiedes zwischen "Bürgern" und "Einwohnern" zu. 61) Der Antrag auf Aufhebung der Beichränkung der Berpflichtung zur Gewinnung des Bürgerrechts auf die Bekenner ber chriftlichen Religion wurde abgelehnt, "in Erwägung, daß über die Berhältnisse der Juden nur gleichzeitig mit einer Trennung von Staat und Rirche und mit Feststellung der Verhältniffe des Staates zu den verschiedenen Religionsgesellschaften beschlossen werden könne, wenn nicht gegen die Juden felbst Glaubenszwang geübt werden folle." Den Antrag auf Einführung des allgemeinen gleichen Bahlrechts, wurde beichlossen, "zur ferneren Berathung einer Commission zu verstellen, bergeftalt, daß die Commission, aus 12 Mitgliedern der Bürgerschaft bestehend, beauftragt wurde, sofort eine Versammlung der steuerpflichtigen, bis jett nicht mahlfähigen Einwohner zu berufen, und nach Darftellung der Sachlage aufzufordern zur Bahl von 12 Berjonen aus ihrer Mitte, welche gemeinschaftlich mit der Commission die Ausarbeitung angemessener Vorschläge zu übernehmen batten."62)

Während die Bürgerschaft diese Verhandlungen pflog, hatten sich Nachmittags von 3 Uhr an die Einwohner im Wilms'schen

<sup>61)</sup> Protofoll b. Vierten Bers. b. Bürgerschaft am 18. September 1848, II, 1. — Berordn., b. Aussebung b. Unterschiedes zwischen Bürgern u. Einwohnern betr., v. 23. September 1848 (Samml. b. Lüb. Berordn. u. Bek. 1848, Nr. 34, S. 92). — Eine Erinnerung an jenen Unterschied hat sich noch erhalten in der Stelle im "Allgemeinen Kirchengebet": "... hilf, daß ... auch sonst ein jeglicher unter unsern Bürgern und Einwohnern, in dem Beruf, darein Du ihn berusen haft, seiner Arbeit wohl genießen möge!"

<sup>62)</sup> Protofoll b. Bürgerschaft cit.

Locale versammelt. Die Hauszimmerleute und Maurer und die Schiffezimmerwerkleute erschienen in geordnetem Buge von ihren Auch zahlreiche Landleute und Vertreter der Amtshäusern aus. Einwohner von Travemunde waren anwesend. Nachdem die Berjammlung zunächst dem Literaten Mener ihr besonderes Bertrauen erklärt und ihn für den heutigen Tag ausdrücklich zu ihrem Sprecher ernannt hatte, wurde über die Beschlüsse ber Bürgerschaft, soweit diefelben bereits bekannt geworben, berichtet und beschloffen, die Theilnahme an der von der Bürgerschaft beschloffenen Commissions Berathung abzulehnen. Sodann wurden für die beabsichtigte Brozeffion ein Ordner und eine Deputation von 24 Berfonen ermählt, um sich im Ramen der Versammlung zum Senate und zur Burgerschaft zu begeben. "Für den Fall, daß die in der Gingabe vom 3. September niedergelegten Antrage der Ginwohner feine Buftimmung finden murden, beschloß die Versammlung, fei die Berweigerung der Steuern und bes Dienstes in der Burgergarde auf fo lange gu erklären, als den Einwohnern die beanspruchten ftaatsbürgerlichen Rechte vorenthalten würden."

Sodann ordnete sich die Prozession. "In Gliedern von je sechs Mann, die Deputation der Vierundzwanzig mit vorangetragener weißer Fahne an der Spiße, eine Fahne in den deutschen Farben 63) in der Mitte, bewegte sich der Zug . . . in die Stadt. Schritt für Schritt, und ungeachtet des unermeßlichen Volkszudranges, in lautloser Stille . . . ging es die Mühlenstraße hinauf, über den Klingberg und durch die Sandstraße nach dem Rathhause, vor dem der Zug der Länge nach sich aufstellte.

"Die Deputation verfügte sich hierauf ins Rathhaus, wo ihr nach einigem Warten die Anzeige wurde, daß Commissarien des Senates sie auf der Kriegsstube empfangen würden. Dort erschienen die Senatoren Tegtmeyer und Dr. v. d. Hube. Die Deputation erklärte denselben den Zweck ihrer Sendung: dem Senate den Dank der versammelten Einwohner darzubringen dafür, daß er die Gleich-

<sup>63)</sup> Schwarz-roth-gold.

berechtigung Aller im Staate ausgesprochen, das Bedürfniß der Zeit erkannt habe." Die Commissarien des Senats theilten der Deputation die Beschlüsse der Bürgerschaft mit, "setzen hinzu, der Senat selbst werde auf die möglichste Beschleunigung der Endentscheidung dringen — die in 14 Tagen zu gewärtigen sein werde — und stützen hierauf den Wunsch, man möge von dem Zuge zur Bürgerschaft gänzlich abstehen, und auf dem gesetzlichen Wege bleiben. Dies Letztere wurde als in dem bestimmten Willen der Einwohner selbst liegend bezeichnet; dagegen glaubte die Deputation auf die empfohlene Ausschnetzunges nicht eingehen zu können.

"Nach einem breimaligen Hurrah für den Senat ging die Prozession in derselben Ordnung, wie sie gekommen war, vom Rath-hause" weiter durch die Breitestraße, die obere Johannisstraße und die Königstraße nach der resormirten Kirche, <sup>64</sup>) in welcher die Bürgerschaft ihre Versammlung hielt. Nachdem die Deputation angemeldet worden und die Bürgerschaft sich für ihre Zulassung in die Versammlung entschieden hatte, wurde dieselbe vom Wortführer empfangen. Sie wiederholte ihre schon schriftlich außgesprochenen Wünsche, worauf der Wortführer sie von den Beschlüssen der Bürgerschaft in Kenntniß setzte. <sup>65</sup>) Derselbe forderte sie zugleich auf, der Bürgerschaft das Vertranen nicht zu versagen, sondern sich von ihrem besten Willen überzeugt zu halten, blieb aber trotz wiederholten Andringens dabei, daß die Bürgerschaft nicht in der Lage sei, die Frist, welche sie noch in Anspruch nehmen müsse, zu bestimmen.

Von der reformirten Kirche wurde der Zug durch die Königstraße nach dem Kaufberg 66) geführt, wo den Theilnehmern, nachdem sie sich in einem dichten Kreise aufgestellt, über die Sendung an die Bürgerschaft in kurzen Worten berichtet wurde. "Ein skürmisches

<sup>64)</sup> Königstraße, bei ber Pfaffenstraße, Nr. 693; seit bem 1. Januar 1885 Nr. 18.

<sup>65)</sup> Protofoll der Bürgerschaft eit. V.

<sup>66)</sup> Jest "Geibelplatz." Der Platz war damals ganz und gar mit Steinpflaster versehen.

Rufen: Nein! war die Antwort; man verlangte nach dem Bersammlungsort der Bürgerschaft zurückzukehren," und es kostete den Leitern viele Mühe, die aufgeregten Gemüther zu beruhigen und den Zug aufzulösen. Man trennte sich unter einem Hoch auf "unser Lübeck und die Freiheit, die in ihm blühen soll und wird." <sup>67</sup>)

In seinen Anträgen für die nächste Versammlung der Bürgerschaft am 9. October wiederholte der Senat seinen von der Bürgerschaft abgelehnten Antrag

baß die Verpflichtung zur Gewinnung bes Bürgerrechtes auf Bekenner ber chriftlichen Religion nicht beschränkt werde,

und erklärte, daß er "zugleich nunmehr einer Erklärung der Bürgerschaft auf die übrigen Punkte des ersten Antrages vom 18. September, soweit die Bürgerschaft darüber noch überall keinen Beschluß gefaßt oder denselben ausgesetzt hat, entgegensehe." 68)

Inzwischen hatte nun auch die von der Bürgerschaft eingesetzte Commission ihren Bericht erstattet. Derselbe<sup>69</sup>) enthielt zwei Vorschläge:

1. Die jetige Bürgerschaft wird aufgelöst. An ihre Stelle tritt eine andere, ebenfalls aus 120 Vertretern bestehende. Zu dieser wählen

die	Gelehrten											12	
die	Kaufleute											28	
die	Krämer .											12	
die	Gewerbtre	ibend	en .									28	
die	bisherigen Einwohner in der Stadt 20									)	28		
die	bisherigen Einwohner auf dem Lande 8											20	
	ie bisher wahlberechtigten Landleute									•	12		
												120	

Jede Wählerklasse ist bei der Wahl nicht auf ihren eigenen Kreis beschränkt.

<sup>67)</sup> Lübeder Bolksfreund 1848, Mr. 14, S. 57. 58. — Hamburger Borfen-Halle 1848, Mr. 11 275.

<sup>68)</sup> Anträge des Senates an die Bürgerschaft für die Versammlung vom 9. October 1848, 1.

<sup>69)</sup> Neue Lübed. Blätter 1848, Nr. 43, S. 354, Nr. 44, S. 361.

2. Bei allgemeinem und gleichem Wahlrecht wählt die Stadt 96, das Land 24 Vertreter, jedoch so, daß zwei Drittel aus Berufsklassen, ein Drittel ohne jegliche Beschränkung gewählt wurde.

Ein Mitglied ber Commission, Abvokat Dr. Theob. Behn, sprach sich in einem Separat-Gutachten für die Annahme bes Senatsantrages mit einigen Modificationen aus.

Beim Beginn ber Berfammlung 70) wurde zunächst auf aus ber Mitte berselben gestellten Antrag folgenber Zusatz zur Geschäftspordnung beschlossen:

"Deputationen werden in keinem Falle in die Versammlung der Bürgerschaft zugelassen.

Beschließt die Bürgerschaft ausnahmsweise mit Deputationen in Berbindung zu treten, so geschieht solches durch die beiden Stellvertreter des Wortführers, es sei denn, daß die Bürgerschaft es für angemessener hielte, zu dem Zwecke eine besondere Commission aus ihrer Mitte zu ernennen. In beiden Fällen wird die Deputation außerhalb der Versammlung empfangen."

Bon ben Senatsanträgen gelangte jodann der erfte

daß die Verpflichtung zur Gewinnung des Bürgerrechtes auf Bekenner der chriftlichen Religion nicht beschränkt werde,

zur Annahme, wiewohl mit dem Borbehalte:

daß die Juden, falls deren einer oder der andere in die Bürgerschaft gewählt werde, sich so lange jeder Aeußerung und Abstimmung über Angelegenheiten der christlichen Kirche zu enthalten haben werde, bis die Frage über das Berhältniß des Staates zu den verschiedenen Religionsgesellschaften ihre Erledigung gefunden hat;

und mit dem Gegenantrage:

daß die Selbstständigkeit der hier bestehenden Religionsgesellschaften hinsichtlich der Ordnung und Verwaltung ihrer inneren Angelegen-

<sup>70)</sup> Für das Folgende vgl. Protofoll der Fünften Bersammlung der Bürgerschaft am 9. October 1848.

heiten sofort als Grundsat anerkannt, und fördersamst ein das Berhältniß derselben zum Staate regelnder Gesetsvorschlag an die Bürgerschaft gebracht werde.

Bu bem Antrage des Senates,

bie Aufhebung der Abtheilung nach Ständen und Ginführung einer allgemeinen Wahlfreiheit für die Wahl der Mitglieder der Bürgerschaft betreffend,

wurden aus der Mitte der Versammlung zahlreiche Anträge gestellt, sodaß sich die Berathung dis weit in den Nachmittag hinein ausdehnte.

Bereits von 4 Uhr an begannen sich Volkshaufen vor der reformirten Kirche anzusammeln, und etwas später erschien dann wiederum der Zug der Einwohner, welcher vor der Kirche Aufstellung nahm und für eine Deputation Einlaß begehrte. Die Berathung über den Senatsantrag war gerade geschlossen und es sollte die Abstimmung beginnen, als die Deputation gemeldet wurde. Die Bürgerschaft beschloß, die bereits eingeleitete Abstimmung nicht zu unterbrechen. Noch während derselben ließ die Deputation der Einwohner den Wette-Actuar Dr. J. H. Behn bitten, sich zu ihr zu begeben. Auf seine an die Bürgerschaft gerichtete Anfrage wurde demselben gestattet, sich zu der Deputation hinauszuversügen, worauf die Abstimmung ihren Fortgang nahm.

Dr. Behn berichtete bei seiner Rücksehr in die Bersammlung, daß nach Aeußerung der Deputation das Begehren der in größerer Anzahl vor der Kirche versammelten, bisher nicht wahlberechtigten Bersonen vorzugsweise auf Annahme des ersten Commissionsvorschlages und Beibehaltung des ständischen Princips gerichtet sei, und sosortige Mittheilung des Beschlusses der Bürgerschaft in der vorliegenden Angelegenheit nach erfolgter Beschlußnahme gewünsicht werde.

Im Verfolg der Abstimmung wurden die beiden Commissionsvorschläge nebst den dazu gestellten Verbesserungsanträgen verworfen und der Senatsantrag mit den in dem Separat-Gutachten des Dr. Theod. Behn gemachten Vorschlägen mit 50 gegen 26 Stimmen angenommen.

Mit Genehmigung der Bersammlung wurde der Deputation von diesem Beschlusse durch den Actuar Dr. Behn Kenntniß gegeben.

Nun aber zeigte sich's, daß die Anstifter und Leiter der Bewegung bereits die Gewalt über die von ihnen erregten Gemüther verloren hatten. Kaum war der Beschluß der vor der Kirche harrenden Menge bekannt geworden, so begann dieselbe ein Bombardement mit Steinen gegen dieselbe, durch das die Fenster zerstört und die Thüren beschädigt wurden. (1) Maurer und Zimmerleute bestiegen das Dach und begannen es abzudecken und die Dachpsannen hinabzuwersen. Gleichzeitig wurde die Kirche von allen Seiten umzingelt, alle Eingänge wurden besetzt, man drang durch die Nebenhäuser und bewachte auch die nach hinten zu liegenden Mauern, damit Niemand weder von den Mitaliedern noch den Zuhörern entkomme.

Ein anderer Haufe drang unter Toben und Lärmen in die Kirche hinein und verübte dort allerlei Unfug. So 3. B. ergriff Einer der Tumultuanten eine vor dem Wortführer auf dem Tische stehende Lampe, erhob dieselbe und warf sie mit folcher Gewalt wieder auf den Tisch, daß die Scherben klirrend zu Boden fielen.

Da unter diesen Umständen die fernere ungestörte Berathung und Beschlußnahme der Bürgerschaft nicht gesichert erschien, wurde auf desfalls gestellten Antrag, nach Beschluß der Versammlung, die Sizung durch den Wortführer aufgehoben. Indessen wurde den Mitgliedern der Bürgerschaft das Verlassen des Versammlungslokals verwährt. Länger als fünf Stunden blieben dieselben in der Gewalt einer tobenden Menge, welche mit wüstem Geschrei die Abänderung des gesaßten Beschlusses verlangte und erklärte: nicht eher vom Plaze weichen zu wollen, als bis ihnen "ihr Recht" geworden und die "freie Ständewahl" zum Beschluß erhoben sei. 12) Einzelne

<sup>71)</sup> Die Ausbesserung bieser Beschädigungen ersorderte demnächst einen Kostenauswand von Ct# 337 = 404 *M* 40 *J*; vgl. Prot. d. Sitzung des Bürgerausschusses v. 25. October 1848, 4.

<sup>72)</sup> Neue Lüb. Blätter 1848, Nr. 45, S. 370. — Teutsches Bürgerblatt 1848, Nr. 2, S. 8. — Hamburger Börsen-Halle 1848, Nr. 11 294. — Hamburger Correspondent 1848, Nr. 241.

Mitglieder der Bürgerschaft hatten sogar Mißhandlungen zu erdulden, während für audere ihnen bekannte Arbeiter aus ihren Häusern Speise und Trank herbeiholten.

Wie unklar es in den Köpfen des "souveränen Volkes" aussah, zeigte sich darin, daß jetzt dasjenige mit Gewalt gefordert wurde, wogegen die Einwohner-Versammlung vom 6. August sich auf das Lebhafteste erklärt hatte; daß mehrere der eingedrungenen verheiratheten Gesellen als Hauptgrund für ihr auf ständische Vertretung gerichtetes Verlangen geltend machten, daß die allgemeine und gleiche Wahlberechtigung zur Gewerbefreiheit führen werde; 78) daß endlich Jemand, der einen lärmenden Volkshaufen fragte: "na Kinner, wat wöll't ji denn eegentlich?" zur Antwort erhielt: ""wi wüll'n 'n Republik hebben,"" und auf seine Entgegnung: "wi hebbt ja all een'," zu hören bekam: ""Denn wüll'n wie noch een' hebben.""

Auf Anordnung des Senats wurde zunächst durch das Bureau ber Bürgergarde die Zusammenberufung berfelben durch mundliche Aufforderung veranlaßt. Da indeß nur eine geringe Anzahl von Bürgergardiften derfelben Folge leiftete, jo wurde um 9 Uhr Generalmarich geschlagen. Gegen 10 Uhr waren etwa 50-60 Mann auf dem Versammlungsplate vor der Borfe erschienen, welche nunmehr unter Führung des Hauptmanns der 4. Compagnie Grevsmühl nach der Katharinenkirche marschirten, gefolgt von der inzwischen ebenfalls zujammengezogenen 2. Compagnie des Bundes. Contingents unter Sauptmann von Bulgingelowen. Beiden hauptleuten war von dem Brajes der Bewaffnungs. Deputation, Senator Dr. Curtius, und dem des Militär-Departements, Senator Roed, der Auftrag ertheilt: junachst die Strafe vor der reformirten Rirche zu fäubern und abzusperren, sodann die Bürgerichaft zu entjeten. Hauptmann Schütt von der 3. Compagnie blieb mit einigen Bürgergardiften in der Borje gurud, ebenjo die 1. Compagnie des Bundes-Contingents unter Hauptmann Rachtigal.

Die Räumung der Königstraße wurde sofort vollzogen und dieselbe bei der Pfaffen- und Glockengießerstraße durch das Contingent,

<sup>73)</sup> Rene Lüb. Blätter 1848, Rr. 47, S. 385. — Lüb. Anzeigen 1848, Rr. 217, Beilage S. 4.

bei der Jakobikirche durch einen Theil der Bürgergarde abgesperrt. Diese Absperrung erfolgte aber so mangelhaft und wurde so wenig energisch aufrecht erhalten, daß immer wieder neue Volkshaufen durchdrangen.

Die Versuche, die Thüren der Kirche zu öffnen, und die Tumultuanten durch gütliches Zureden zum Abzuge zu bewegen, blieben ohne Erfolg. Dem Seconde-Lieutenant Dugge von der 4. Compagnie der Bürgergarde gelang ce endlich, mit einigen Gardiften durch ein Fenster in die Kirche zu steigen und von Innen die Thüre derselben zu öffnen, durch welche dann Hauptmann Grevsmühl mit einigen Gardisten eindrang. Derselbe wurde aber sosort von Einem der Tumultuanten durch einen Schlag mit einem Steine ins Gesicht so schwer verletzt, daß er sich zurückziehen mußte. Da die in der Kirche besindliche Abtheilung der Bürgergarde jedoch keine weitere Hülse von Außen erhielt, so war es ihr nicht möglich, die Tumultuanten aus derselben zu vertreiben und die Bürgerschaft zu befreien.

Etwa um 11 1/2 Uhr erschien noch der Hauptmann Schütt mit einigen Bürgergardisten, auch die 1. Compagnie des Contingents und der Commandeur Major Behrens hatten sich eingefunden. Die auf dem Dache der Kirche befindlichen Tumultuanten wurden durch Schüsse vertrieben, aber die Mitternacht war längst vorüber, als es endlich den Mitgliedern der Bürgerschaft gelang, theils über die Dächer der Nachbarhäuser, theils über die Straße der Gefangenschaft zu entrinnen.

Daß der Krawall nicht sofort unterdrückt wurde, wurde dem Mangel einer energischen Leitung und des gehörigen Zusammenwirkens der militärischen Kräfte, wie dem Mangel an Muth und Entschlossenheit bei den Letzteren zugeschrieben. Namentlich verhielt sich das Bundes-Contingent unthätig, wie von einer Seite behauptet ist: 74) "unfreiwillig," wie von anderer: in Folge seiner Weigerung; wollten doch Angenzengen geschen und gehört haben, daß Leute



<sup>&</sup>lt;sup>74</sup>) Neue Lüb. Blätter 1848, Nr. 45, S. 369. — Lüb. Anzeigen 1848, Nr. 214.

aus den Bolkshaufen sich zwischen die Soldaten gedrängt und ihnen zugerufen hatten: "sie würden ihnen wohl Nichts thun."

Das dadurch hervorgerufene Gefühl der Unsicherheit bewog ben Senat, noch in der Nacht militärische Hülfe aus Gutin und Schwerin zu erbitten.

Am nächsten Tage erließ 75) er folgende

## "Bekanntmachung.

Die gesetliche Ordnung ist am gestrigen Abend in ruchloser Weise gestört worden. Gine frevelnde Rotte ist in die Versammlung der Bürgerschaft gedrungen und hat es versucht, dieselbe zur Abänderung eines Beschlusses zu zwingen, durch welchen sie die politische Gleichberechtigung aller Staatsbürger anerkannt hatte.

Mehrfache Versuche, die Bürgerschaft auf gütlichem Wege von dem wider sie verübten Zwange zu befreien, blieben erfolglos. Der Senat fand daher zum Aufgebot der bewaffneten Macht sich veranlaßt. Erst nach Mitternacht und erst nach Anwendung der Feuerwaffe gelang es, die Aufrührer aus dem von ihnen besetzten Lokal zu entfernen.

Gegen die Anstifter und Theilnehmer des Frevels werden die Gerichte von Amtswegen versahren. Einer Wiederholung desselben ift der Senat durch jedes gesetzliche Mittel zu begegnen entschlossen. Das Ansehen der Gesetze muß schleunigst hergestellt werden. Der Senat vertraut dabei auf den kräftigsten Beistand aller Freunde der Ordnung.

Gegeben Lübeck, in der Versammlung des Senates, am 10. October 1848."

Am 11. October rudten zwei Compagnien oldenburgische Truppen von Entin ein, welche sofort die meisten Wachen besetzten. 76)

<sup>75)</sup> Sammlung ber Lübecischen Berordn. u. Bekanntm. 1848, S. 101, Nr. 40.

<sup>76)</sup> Außer der süblich von dem Eingange zum Rathhause in einem Borban vor demselben befindlichen Rathhauswache gab es damals noch eine Wache am Ende der Parade bei dem Domkirchhose, und an jedem der vier Thore eine Thorwache.

An demjelben Tage beschloß "die Kommittee ber Einwohner" ihre Auflösung mit der in einer Ansprache "an die neuen Bürger"") gegebenen Begründung: "Der Zweck unseres Zusammentretens, das Ziel unserer gemeinsamen Bestrebungen ist erreicht; die Rechte der Einwohner sind zur Geltung gebracht, ihre Gleichstellung mit den übrigen Staatsbürgern ist zur Wahrheit geworden, der Grundsat der Gleichseit Aller steht unumstößlich sest."

Gleichzeitig veröffentlichte ber Redacteur Meyer "Andeutungen" "zur Beurtheilung der Borfälle des 9. October," 78) in denen er u. A. behauptete:

"Die stattgehabten Ezzesse sind allerdings das Resultat der Agitazion; — aber nicht der Agitazion für das allgemeine und gleiche Wahlrecht . . . — sondern das Resultat der Agitazion für die ständische Wahl, die in den letzten Wochen Tag und Nacht thätig gewesen ist, die Einen durch vorgemalte Schreckbilder zu ängstigen und aufzubringen, bei Anderen denselben Zweck durch andere Mittel zu erreichen.

In den Einwohner-Versammlungen der letzten Wochen haben die Verfechter der ständischen Wahl einen Terrorismus über alle Andersdenkenden ausgeübt; jeder Versuch, für das allgemeine und gleiche Wahlrecht zu reden, ist durch komplottartigen Lärm und Geschrei erstickt worden . . ."

Den oldenburger Truppen folgten am 14. October medlenburger: ein Fäger-Bataillon, zwei Schwadronen Dragoner, zwei Kanonen und zwei Haubigen mit der nöthigen Bedienungsmannschaft, die, bei den Bürgern einquartiert, eine große Last waren. Um 25. October zogen die oldenburger wieder ab, die medlenburger Fäger am 11. December, nachdem am 10. zu ihrem Ersatz zwei Compagnien medlenburger Garde eingetroffen waren. Die Artillerie rückte am 21. December wieder ab, die übrigen Truppen erst am



<sup>77)</sup> Lübeder Volksfreund 1848, Nr. 20, S. 81.

<sup>78)</sup> Lübecker Bolksfreund 1848, Nr. 20, S. 81; vgl. auch das. Nr. 23, S. 93, und Deutsches Bürgerblatt 1848, Nr. 3, S. 12, Lib. Anzeigen 1848, Nr. 248, S. 8.

5. Februar 1849. Unter ihrem Schutze fanden gleich in den ersten Tagen zahlreiche Berhaftungen solcher Personen statt, die sich an den Tumulten am 9. October betheiligt hatten. Zu ihrer Unterbringung wurden mit einem Kostenauswande von St $\mu$  2300 (= 2760 M) interimistische Gefängnisse in dem bis dahin zu Turnübungen benutzen Lokale in dem Burgkloster angelegt. <sup>79</sup>)

Ueberhaupt schien es, als wenn mit großer Energie vorgegangen werden solle.

In seiner Styung vom 25. October 1848 stellte ber Bürgerausschuß durch seinen Wortführer an die Senats. Commissarien die folgende Interpellation: 80)

Nach dem beispiellosen Angriffe auf die Freiheit der versammelten Bürgerschaft am 9. d. Mts. habe diese erwarten dürfen, nicht nur daß gegen die Urheber und Theilnehmer mit aller Strenge der Gesetze versahren und dieses Versahren thumlichst beschleunigt, sondern auch daß ohne Aufschub im geeigneten Wege ermittelt werde, ob und in wie weit die bewaffnete Macht ihre Pflichten verletzt habe. Daß eine Pflichtverletzung vorliege, sei zweisellos, weil sonst die versammelte Vürgerschaft nicht über sechs volle Stunden hätte gefangen gehalten und theilweise beim Versuche, sich wegzubegeben, auf das gröblichste mißhandelt werden können. Der Vürgerausschuß glaube daher im Sinne der Vürgerschaft zu handeln, wenn er von den Commissarien des Senats Austunft sich erbitte:

ob und welche Maaßregeln behufs Ermittelung der Schuld derjenigen getroffen worden, welche am 9. October d. J. ihre Pflichten gegen den Staat verletzt, sei es durch mangelhafte Instructionen, oder durch Nichtbefolgung derselben, oder durch Widersetzlichkeit gegen die Befehlshaber,

und, wenn bergleichen Maaßregeln noch nicht genommen, auf unverweilte träftige Einleitung berjelben antrage.

<sup>79)</sup> Protofoll der 24. Sitzung des Bürgerausschusses am 25. October 1848, 5.

<sup>80)</sup> Das. 25. October 1848, 8.

Der erste Senatscommissarins erklärte hierauf: Es sei sofort nach den fraglichen Borgängen der Auftrag zur Einleitung der erforderlichen Untersuchung ertheilt.

Von Seiten des Bürgerausschusses ward sodann die Erwartung ausgesprochen, daß diese Untersuchung gleich der anderweitig eingeleiteten möglichst beschleunigt, und daß die Resultate aller Untersuchungen sobald als irgend thunlich zur Deffentlichkeit gebracht werden würden.

Dennächst haben dann die Senatscommissarien der Bürgerschaft in ihrer Versammlung vom 20. Rovember 1848 "über die zur Untersuchung der Vorgänge vom 9. October v. J. vom Senate erlassenen Verfügungen" Mittheilung gemacht.<sup>81</sup>) Ueber den Inhalt dieser Mittheilung ist indeß aus dem Protocolle Nichts zu entnehmen. Doch nuß dieselbe den Wünschen der Bürgerschaft wohl nicht ganz entsprochen haben, denn am solgenden Tage beschloß diese<sup>82</sup>) auf Antrag von G. H. Voß als Zusakantrag zu einem Antrage des Senates auf Gelbbewilligungen für die Kosten der Einquartierung:

bie Gerichte aufzufordern, von den Wählern, Aufwieglern und Tumultuanten, und selbst von denen, welche nicht energisch eingeschritten, vollständigen Ersatz bes durch sie angerichteten Schadens zu erwirken.

Die Untersuchung, welche die Bewaffnungs. Deputation gegen Mitglieder der Bürgergarde, welche nicht erschienen waren oder sich wieder entfernt hatten, einleitete, endigte mit einigen Verurtheilungen zu geringfügigen Strafen.

Major Behrens und die Hauptleute Nachtigal und von Bültzingslöwen waren durch ein Urtheil des Militärgerichts vom 14. November 1848 zu ebenfalls nur unerheblichen Strafen verurtheilt, hatten aber dagegen Berufung eingelegt.

Die vom Stadtgerichte gegen die Theilnehmer an dem Tumulte geführte Untersuchung aber gestaltete sich sehr umfänglich und zog sich durch den ganzen Winter hin.

<sup>81)</sup> Prot. d. 6. Versamml. d. Bürgerschaft am 20. Nov. 1848, I.

<sup>82)</sup> Protofoll der Sitzung vom 21. November 1848, I, 10.

Inzwischen aber griff allmählich eine milbere Stimmung Plat. In der Versammlung der Bürgerschaft vom 6. März 1849 beantragten mit zahlreicher Unterstützung 83)

- Dr. von Bippen: Die Bürgerschaft wolle den Senat ersuchen, baldthunlichst, soweit mit höheren Rücksichten vereindar, in Betreff des am 9. October v. Is. wider die Bürgerschaft verübten Attentates eine möglichst vollständige Amnestie eintreten zu lassen;
- E. G. Kulenkamp: Die Bürgerschaft möge den Senat ersuchen, Allen benjenigen, welche nach Ausweis der Untersuchungsacten bei dem am 9. October v. Is. verübten Frevel als Berführte erscheinen, eine Amnestie angedeihen zu lassen.

Allerdings kam es an diesem Tage zu keinem bestimmten Beschlusse über diese Angelegenheit, da im Lause der Berathung beide Antragsteller ihre Anträge zurückzogen. Doch beantragte bereits in der Versammlung der Bürgerschaft vom 18. April 1849 Fr. Boldemann: 84)

Die Bürgerschaft wolle für die Niederschlagung aller durch das Attentat vom 9. October v. Jahres und dessen Folgen veranlaßten und noch obschwebenden Untersuchungen bei dem Senate sich verwenden.

Der Antrag wurde an den Bürgerausschuß verwiesen, welcher in seiner Sitzung vom 19. April sich mit 12 Stimmen gegen 11 dagegen aussprach. 85)

Diesen Beschluß verlas in der Sigung der Bürgerschaft vom 20. April der Wortführer\*6) und fügte die Wittheilung hinzu:

daß so eben vor der Sigung von Seiten des Major Behrens Namens seiner und der Hauptleute Nachtigal und von Bültzingslöwen ihm die Erklärung zugegangen sei, daß sie, die vom

 <sup>83)</sup> Protofoll ber Bürgerschaft vom 6. März 1849 (1849 Nr. 2).
 84) Protofoll ber Bürgerschaft 1849, Nr. 5 (1) v. 18. April 1849, II i. A.

<sup>85)</sup> Prot. d. Bürgerausschusses 1849, Nr. 15 v. 19. April 1849. 86) Protokoll der Bürgerschaft 1849, Nr. 5 (3) v. 20. April 1849, I, II.

Militärgericht in Folge der Vorgänge vom 9. October verurtheilt worden, falls die Niederschlagung der Untersuchung auch auf sie ausgedehnt werden sollte, davon keinen Gebrauch zu machen gesonnen seien.

Die Bürgerschaft beschloß sodann auf den Vorschlag von Dr. Newman und Dr. Dettmer mit 45 gegen 33 Stimmen über den — vom Antragsteller zwar im Laufe der Berathung zurückgezogenen, aber von Stechenbauer wieder aufgenommenen — Antrag zur Tagesordnung überzugehen, da sie keine besondere Veranlassung sinde, in dieser Angelegenheit, welche überdies zum ausschließlichen Wirkungskreise des Senates gehöre, bestimmte Anträge an den Senat zu richten.

Diesem Winke folgend verfügte der Senat, nachdem inzwischen die Voruntersuchung geschlossen war, durch Dekret vom 12. Mai 1849 die Niederschlagung des Verfahrens, 87) sodaß sämmtliche in Untersuchung gezogene Personen — mit Ausnahme eines Arbeiters, der sich im Gefängnisse erhängt hatte, 88) — straffrei ausgingen.

Durch ein ferneres Dekret vom 19. Mai wurde dem Major Behrens und den Hauptleuten Nachtigal und von Bültzingslöwen noch besonders eröffnet, daß das gegen sie am 14. November 1848 ergangene Erkenntniß des Wilitärgerichts aufgehoben und die dagegen von ihnen eingelegte und verfolgte Berufung erledigt sei.

<sup>87)</sup> Rene Lüb. Blätter 1849, Rr. 20, S. 159.

<sup>88)</sup> Rene Lüb. Blätter 1850, Nr. 51, S. 418, unten 1).

### X.

## Chriftian IV. von Dänemark und sein Berhältuiß zu den niederdeutschen Städten bis zum Jahre 1618.1)

Bon Dr. Bingeng Schweiter.

Die Frage nach dem Verhältniß Christians IV. von Dänemark zu den niederdeutschen Städten führt uns in eine Zeit, da die Königsmacht im Steigen begriffen die Schranken durchbrach, welche die ständischen Institutionen des Mittelalters ihr entgegenstellten. Die Verfassungen, in denen die Völker sich bisher bewegt, waren theils abgelebt, theils schwankend. Un die Stelle des losen, mittelalterlichen Staatenbaues trat vielfach der streng einheitliche der neuen Zeit. Der vorherrschende Zug der Entwickelung ging jetzt dahin, politische Macht und wirthschaftliches Gedeihen unter die Obhut der mächtigeren Territorialherrn zu stellen: so konnte es nicht anders sein, als daß diesenigen Stände, deren Gebiete zu klein waren, um ein selbstständiges Leben in sich zu fassen und zu schützen, in Nachtheil geriethen; sie mußten wirthschaftlich verkümmern und politisch entkräftet werden. Nur eine Gruppe unter ihnen gab es, welche diesem Geschieß einen kräftigen Widerstand entgegensetzen

<sup>1)</sup> Für diese Darstellung wurde an archivalischem Material benutt: Die voll. X—XIII der Acta Danica aus dem Lübecker Staatsarchiv; drei Konvolute des Braunschweiger Stadtarchivs und einige Aften des Hamburger Stadtarchivs. Den Vorständen der betreffenden Archive, besonders Herrn Staatsarchivar Prosessor Dr. Hasse in Lübeck und Herrn Prosessor Dr. Schäfer in Heidelberg, der den Versasser zu dieser Arbeit ermunterte, sei auch an dieser Stelle der herzlichste Dank ausgesprochen.

konnte: die deutschen Reichsstädte. Gab es eine Zeit, wo man sich fragen konnte, wem die Macht zufallen werde, den Städten oder den Fürsten, so war jett die Entscheidung zu Gunsten der letzeren ausgefallen. Die alten Vereinigungen, durch welche die Städte einst mächtig geherrscht, konnten sich gegen diesen Zug der Entwickelung nicht behaupten. Selbst der größte Verband, die Hanse, einst Herrscherin in den nordischen Landen, war nicht mehr im Stande, der Macht der gewaltig aufstrebenden nordischen Monarchieen die Waage zu halten und das bedeutete ihren Untergang.

Die Bedeutung der Hansa steigt und sinkt mit ihrer Stellung in den standinavischen Reichen. Ihre Blüthezeit begann mit dem Tage, da ihre Banner auf den Zinnen von Helsingborg flatterten und sie sank in Bedeutungslosigkeit zurück, als die hansische Flotte im Spätsommer 1535 erfolglos zurückkehrte, nachdem sie weder Ropenhagen noch Malmö hatte Hilfe bringen können.

Nicht ein wirthschaftliches Unterliegen war das Sinken der hansischen Macht; diese ist gestürzt worden durch dasselbe Mittel, durch welches sie groß geworden, durch politische Ueberlegenheit. So lange der Norden in Streit und Hader lag, theils herrschen wollte, theils gegen die Herrschaft sich auflehnte, legten die Hansestäde das entscheidende Gewicht in die Waagschale der streitenden Kräfte: aber einmal national abgeschlossen und im Innern gestärkt, war jede der beiden Mächte stark genug, um sich dem Einflusse der hansischen Wacht zu entziehen. Vor allem war die Herrschaft über den Sund, dieses Durchgangsthor für den ganzen Seeverkehr zwischen Ost und West, der Gradmesser der hansischen Vormachtsstellung. Konnte dieser nicht mehr behauptet werden, so mußte der Zusammenbruch der hansischen Uebermacht im Norden erfolgen. Konnte der Sund den Niederländern nicht gesperrt werden, so war das Handelsmonopol der Hansis im Norden vernichtet.

<sup>2)</sup> Bgl. hiezu Schäfer: Die Hausa und ihre Handelspolitik, 1885; Dahlmann-Schäfer, Geschichte Danemarks, Band IV (1893).

Man wollte die verhaßten Hollander verdrängen, aber es gelang nicht. Man wollte den Sund unter städtische Herrschaft bringen: das kühne Wagniß scheiterte.

Die nordischen Reiche, vor allem Danemark, suchten sich von bem kommerziellen Uebergewicht der Sanfen zu befreien. mußten die niederdeutschen Städte nur zu bald fühlen und vor allem die Königin des Meeres, Lübed: Die uralten Brivilegien wurden von den Herrschern nicht mehr beachtet. Das führte unter Christian III. und Friedrich II. ju einer Reibe von Differengen. bie bann zu Odense (1560 Juli 25) ausgeglichen wurden. für die Sansen ein wichtiger Tag: ihre alten Vorrechte wurden von Friedrich II. bestätigt, bestätigt allerdings mit der wenig erfreulichen Rlaufel: unbeschadet aller seiner Sobeiterechte und Regalgerechtig. feiten und der feiner Nachkommen. Aufs neue murde anerkannt die Sundzollfreiheit für die wendischen Städte; ermäßigt wurde für fie der schonensche Ruderzoll; ausgedehnt wurde für alle Sansen die Beit ber Sandlung in Bergen: auch den Winter über durfen fie sich in Bergen aufhalten; den Nichthansen war der Aufenthalt baselbst nur vom 3. Mai bis 14. September erlaubt. Fortbestand ber Rompagnieen ber Raufleute auf Schonen, Kalsterbo, Malmö, Landstrona und Mtad wurde garantirt; ber Erbpfennig für die in Schonen und Falfterbo verftorbenen Raufleute nicht verlangt.

Freilich mußten sich die Städte manche Beschränkungen gefallen lassen, z. B. bezüglich der Gerichtsbarkeit derer vom Kontor in Bergen. Die Streitigkeiten aber waren zum größten Theil ausgetragen, es war jest wieder ein modus vivendi hergestellt.

Doch balb hatte Lübeck wieder zu klagen: trothem es im nordischen siebenjährigen Kriege an der Seite der Dänen focht, wurde ihm der Lastzoll auferlegt und erst nach vielen Bitten wieder ermäßigt. So mußte man es fühlen, daß das dominium Baltici maris an die nordischen Mächte übergegangen war.

Die Städte konnten den aufstrebenden Reichen des Nordens und Oftens das Gegengewicht nicht mehr halten. Ginft waren ihre

Koggen stolz durch die Meere gezogen, überall war der hansische Kaufmann mit Freuden aufgenommen, der Name der Hansische Kaufmann mit Freuden aufgenommen, der Name der Hansa war gefürchtet von Königen und Fürsten, jetzt fuhren ihre Schiffe zagend durch die See, man war der Hansen überdrüssig und die fürstlichen Machthaber bedrückten den Kaufmann, wo sie konnten. Die Aussen hatten schon 1494 das Kontor zu Novgorod geschlossen und drüben über dem Ürmelkanal machte man erfolgreiche Anstrengungen, sich vom hansischen Zwischenhandel frei zu machen.

"Bu aller troftlosen Gefährdung" der Städte "durch ausländische Potentaten" kam noch, daß inzwischen bei den Städten selbst die innere Zerrissenheit und die gegenseitige Eisersucht sich fortwährend steigerte; in kleinlichem Krämergeist schlossen sich die Bundesglieder gegen einander ab, suchten allen Verkehr unter sich durch Stapelzwang und Niederlassungsrechte zu hemmen. Deine gedeihliche, einträchtige Verathung war nicht zu Stande zu bringen. Wan hatte zwar versucht, das Gemeinwesen durch eine engere Konförderation fester zu schließen, allein man kam zu keinem Beschluß hierüber. Bei einem solchen Mangel an Einigkeit war eine Vertretung der Sache des hansischen Handels gegenüber den großen Mächten ausgeschlossen.

Uebergewicht der Städte von England bis Rußland. Nur im bänischen Reiche hatten sie noch nicht allen Einfluß verloren, als König Friedrich II. starb. Diesen vollends zu brechen, die bänischen Lande von der Bevormundung der Städte gänzlich zu befreien, war das Ziel Christians IV.4)

<sup>5)</sup> Sartorius, G., Geschichte bes hanseatischen Bundes, 1808, III, S. 530, Ann. Schmoller, G., Zur Geschichte ber nationalsökonomischen Ansichten in Deutschland während der Reformationsperiode in der Zeitschrift für die gesammte Staatswissenschaft. 16, 461.

<sup>4)</sup> In der folgenden Darstellung ist bei der Datirung, wo nicht anders bemerkt, der alte Kalender angewandt.

#### Erftes Ravitel.

# Chriftians IV. Berhältniß zu den niederdentschen Städten bis zum Jahre 1605.

Gesandte Lübeds während der Minderjährigkeit des Königs in Dänemark. — Krönung Christians IV. — Charakteristik. — Bitte der Städte um Bestätigung der Privisegieen (1598). — Besichtigung der Privisegieen durch dänische Bevollmächtigte in Lübed (1600). — Bermittelung des Königs zwischen den Städten und Schweden. — Holmer Hochgreven wegen Strandgüter in Dänemark. — Berhalten der Lübeder gegenüber der Bitte des Königs um einige Geschützstüde. — Berordnungen des Königs in Bergen. — Brambach in Kolding (1604 Januar 18). — Gesandtschaften der Lübeder an den König (Mai und Rovember 1604). — Berbot der Islandssahrt. — Hamburger Huldigung.

Am 4. April 1588 war König Friedrich II. zu Antvorskov gestorben. Sein ältester Sohn Christian hatte noch nicht das elfte Jahr zurückgelegt und es bedurfte deshalb für ihn einer vormundschaftlichen Regierung. Die Königinwittwe Sophia wollte diese für sich beauspruchen, allein die Reichsräthe gingen nicht auf ihr Verlangen ein, sondern bestellten vier aus ihrer Witte, Niels Kaas, Beter Wunk, Georg Rosenkranz und Christof Valkendorf; diese sollten das Reich während der Winderjährigkeit des Königs seiten und alle Regierungsgeschäfte übernehmen.

Als die niederdeutschen Städte von dem Thronwechsel in Dänemark Kunde bekamen, versammelten sie sich in den Mauern Lübecks (8. August), um zu berathen, wie man sich dazu stellen solle. Dan beschloß, eine Gesandtschaft nach Dänemark zu schicken, welche dem Thronerben gratuliren, zugleich über Verlezung des Odenseichen Vertrags Veschwerde führen und um Abschaffung des Lastzolls im Sunde bitten sollte. Den Gesandten, die sich in den ersten Tagen des Oktobers in Kopenhagen eingefunden hatten, ließ der Regierungsrath, wie die vormundschaftliche Regierung genannt wurde, durch den Kanzler erklären (10. Oktober 1588), daß ihr Andringen dem ganzen Reichsrath vorgelegt

<sup>5)</sup> Köhlersche Sammlung bei J. P. Willebrandt: Hansische Chronik (1748) S. 275.

werben muffe. 6) Es war nicht zu verwundern, daß man ihnen nicht weiter entgegenkam: war doch unter ben Mitgliedern bes Regierungsrathes ein Mann, der als grimmer Feind der Sanfa bekannt war: Chriftof Baltendorf. Doch murde, wie der Rangler versprochen hatte, auf dem Berrentag des folgenden Jahres über bie Rlagen und Bitten ber wenbischen Städte, von benen fich wiederum Gefandte eingefunden hatten, berathen und ihren Gefandten ein Beicheid gegeben. Da sie dieser aber nicht befriedigte. suchten sie durch eine Replit an den Herrentag eine bessere Antwort zu erwirken: allein es erfolate ein ausweichender Beicheid: wegen bes Laftzolls fonne man teine beftimmte Erklärung abgeben, ba nicht alle Reicherathe beisammen seien; folche wichtige Angelegenheiten könne man nicht ohne die andern Reichsräthe abmachen, zumal nicht mährend der Minderjährigkeit bes Königs. 7) So hatten sie auch diesmal nichts erreichen können. Erft im nächsten Jahre wurde den Lübeckern auf deren inständige Bitten bin der Lastzoll. im Sunde erlassen.8) Diese Vergünstigung wurde von den Lübeckern ausgiebig benutt; es fuhren nun jährlich gegen 80-150 lübectische Schiffe durch den Sund nach Spanien und nach Italien. 9)

7) R. Erslev, Attstyffer I, 33.

<sup>6)</sup> K. Erslev, Attstytker og Oplysninger til Rigsraadets og Staendermødernes Historie i Kristian IVs Tid, I (1883—1885) S. 32. Slange Schlegel, J. H., Geschichte Christians IV., I (1757) S. 84, nennt unter den wendischen Städten an Stelle Hamburgs und Lüneburgs Greifswald und Danzig. Norske Rigsregistranter III (1865) S. 14 an Niels Bild 1588 Oktober 7. Siehe auch "Gründtliche verantwortung und nothwendiger berichtt eines erdarn raths der stadt Lübeck auf die sunf vermeinte beschuldigungspunct so von der Kön. Maytt. zu Dennemarken etc. herrn reichsräthen ihren abgesanten zu Kopenhagen sein vorgehalten worden." Act. Dan. XII, 73. In dieser "Gründtliche verantwortung" wird das Verhalten Lübecks zum König von Beginn seiner Regierung an dis zum Jahre 1615 dargelegt und gerechtsertigt; der Schrift nach stammt sie von dem berühmten lübecksschen Staatsmann Brokes.

<sup>8)</sup> Slange-Schlegel, Gesch. Christians IV., I, 85. Willebrandt-Köhlersche Sammlung, S. 275. Gallois, Hamburgische Chronik 1870, II, 1136.

<sup>9)</sup> Sartorius, Geschichte des Hanseatischen Bundes III, 114.

Die Städte hatten aber immer wieder über Beschränkungen bes Handels zu klagen. Die Stralsunder beschwerten sich, daß die Stadt Kopenhagen ihnen mehrere Fischplätze bei Dragör entzogen habe; aber sie wurden mit ihrer Klage abgewiesen. Um diesen Bedrückungen ein Ende zu machen, suchte man die Bestätigung der Privilegien zu erlangen. Man verhandelte 1595 auf einem wendischen Städtetage über die Abschickung einer Gesandtschaft nach Dänemark, welche um Konfirmation der Privilegien nachsuchen sollte. 10) Als aber die Nachricht kam, daß der junge König im nächsten Jahre für mündig erklärt und gekrönt werden solle, kam man davon ab.

Am 29. August 1596 wurde Christian IV. gekrönt; eine Anzahl fremder Fürsten war zu diesem feierlichen Atte geladen worden: allen voran das Haus Brandenburg, aus dem der König seine Gemahlin gewählt hatte, dann das Haus Lünedurg; 11) ein Fürst von Anhalt war erschienen; selbst ein bairischer Prinz, Wolfgang Wilhelm, der Sohn des Herzog Philipp von Neuburg, war bei dem Feste anwesend. 12) Auch drei von den Städten waren zu dem Krönungsseste eingeladen worden und sie ließen es sich nicht nehmen, zu erscheinen; nicht bloß drei, sondern füns Städte (Lübeck, Hamburg, Danzig, Rostock, Stralsund) hatten Gesandte geschickt. 13) In der Audienz, welche sie einige Tage nach der Krönung hatten, überreichten sie dem Könige Geschenke, welche

<sup>10)</sup> Hamburg an Lübeck, 1597 März 7, Act. Dan. X, 56.

<sup>11)</sup> Rehtmeier, Philipp Julius: Braunschweig Lüneburgische Chronika (1722) S. 1165. Slange Schlegel I, 202 f.

<sup>18)</sup> Abhandlungen der bairischen Akademie der Wissenschaften, Historische Klasse Bb. XIV (1879) Abth. III, S. 56 Anm. C.

<sup>18)</sup> Von Lübed wurden abgeschickt: Arend Bonnus, Bürgermeister; der Syndikus Laurentius Finckelthaus und der Rathsberr Thomas von Wickede (Becker, Joh. Rudolph, Umständliche Geschichte der freien Stadt Lübeck, II (1784) S. 338); von Hamburg: der Bürgermeister Joachim Beckendorf, der Syndikus Wilhelm Moller und der Rathsberr Hieronymus Vogler (Mittheilungen des Vereins für Hamburgische Geschichte, II, 44).

berselbe huldvollft entgegennahm; diese sollten den König geneigter machen, die Privilegien der Städte zu bestätigen; Rostock hatte noch ein Empfehlungsschreiben seines Fürsten, des Herzogs Ulrich, mitgebracht. Allein die Städte wurden auf eine geeignetere Zeit vertröftet. 14)

Fest hatte also ber junge König selbst die Zügel der Regierung ergriffen. Er entwickelte jene seltenen Eigenschaften, die ihm einen der ersten Plätze unter den Herrschern des oldenburgischen Hauses angewiesen haben: mit unermüdlicher Thätigkeit und reger Sorge für das Wohl seiner Unterthanen verband er einen hochstrebenden tühnen Sinn; er war lebhafter Natur, ganz erfüllt von dem, was er eben trieb, leicht von großen Hoffnungen vorwärts getragen, um dann doch mehr als einmal die bittersten Täuschungen zu erfahren. Immer sann er auf Mittel, seine Pläne der Berwirklichung nahe zu bringen; er scheute dabei keine List und sparte kein Geld, das er reichlich besaß; eisersüchtig wachte er über seine königliche Würde gegenüber den kleinen Handelsrepubliken. 15) Unwillig trug er den Einstluß der Hansen in seinem Reich und gab dieser Gesinnung schon in den ersten Jahren seiner Regierung Ausdruck.

Es war in der nächst folgenden Zeit der Städte ganzes Streben darauf gerichtet, ihre alten Vorrechte von König anerkannt zu sehen. Daher hielten es die im Jahre 1597 (November) versammelten wendischen Städte für nothwendig, auf nächste Trinitatis einen Hansetag auszuschreiben, 16) damit man über die Abschickung von Gesandten nach Dänemark und Rußland berathen könnte. Darauf fand sich eine stattliche Anzahl der "Mitverwandten" in den

<sup>14)</sup> Slange-Schlegel I, 203, Ann. 135; Erslev, Aftstyffer I, 81.

<sup>15)</sup> Christian von Bellins Bericht über seine Sendung an Christian IV. bei Schybergson, M. G. Underhandlingarna om en evangelisk allians aren 1624—1625, S. 10, Anm. 10.

<sup>16)</sup> Rezeß dominica prima adventus (November 27): Hansische Geschichtsquellen, Band VII, S. XXIV; vgl. Fahne, A., Chronik Gotthards von Höveln (3. Bb. der Geschichte der Freiherrn von Höveln 1856) S. 70—74.

Mauern der Direktorialstadt zusammen: Bremen, 17) Rostock, Strafjund, 18) Wismar, Braunschweig, Stettin, Osnabrück, Hamburg, Lüneburg hatten ihre Abgeordneten hieher geschickt, ja von Köln und Münster 19) waren Gesandte erschienen. Das Resultat der Berathungen, die vom 11. Juni dis 3. August gedauert hatten, war, daß man die Abschickung einer Gesandtschaft nach Dänemark beschloß. Diese sollte beim König um Konsirmation der Privilegien bitten. Der König, den man schon hierüber befragt hatte, 20) hatte sich wohlwollend erklärt und die Gesandtschaft sollten Lübeck, Hamburg, Rostock und Stralsund übernehmen. 21)

Der Auftrag der Gesandten ging dahin: sie sollten zuerst auf den Odenseschen Bertrag hinweisen, der ein "contractus ultro citroque obligatorius sei, ad cujus observationem etiam successores tenentur." Nach diesem Vertrag, mit dem am gleichen Tage die Privilegien konfirmirt worden seien, müssen sich König und Städte richten. Sie zweiseln nicht daran, daß der König an diesem Vertrage und an der Bestätigung der Privilegien sestehalten werde. Wenn er aber die Bestätigung derselben verweigern wolle, mit dem Hinweis darauf, daß die Städte dem Neiche Dänemark in seinen schweren Kämpfen nicht beigestanden und seinen Unterthanen "viel Widriges erzeigt" haben, so sollen die Gesandten

<sup>17)</sup> Abgesandte Bremens waren: Bürgermeister Heinrich Bobel, Dr. Schaffenrath und ein jüngerer Rathsherr (Hansische Geschichtsblätter 1886, S. 64).

<sup>18)</sup> Unter ben Abgesandten Stralfunds war der Syndikus Domann, der zum erstenmal an einem Hansetage theilnahm (3. f. L. G. II, 466).

<sup>19)</sup> Münster schickte seine beiben Syndici Heinrich Mitfeld und Heinrich Frei (Hans. Geschichtsbl. 1879, S. 64).

<sup>20)</sup> Die Hansestädte an Christian IV., 1598 August 3, Act. Dan. X, 57.

Bgl. hierüber Fahne, Chronik des Höveln a. a. D. S. 75; Höveln spricht von einem Geleit, welches der König acht Tage vorher den Städten gegeben habe (S. 75). Bon einer Gesandtschaft des Jahres 1598 weiß Slange-Schlegel, Gesch. Christians IV., nichts; auch Becker erwähnt diese Gesandtschaft nicht. Sartorius, Gesch. des Hans. Bundes, hat nur eine kurze Notiz darüber III, 115.

die Städte zum Besten entschuldigen und den König bitten, für diesesmal die Bestätigung zu geben. Ueber die Beschwerden könne man ja an einem besonderen Tage "in nachbarlicher Unterredung" verhandeln. 22)

Mit folder Inftruktion verseben, reiften bie Gesandten Mitte September nach Ropenhagen ab. Die Lübischen mußten infolge bes "abscheulichen Unwetters" in Beiligenhafen vom 15.—21. Sevtember liegen bleiben und tamen jo um einen Tag fpater in Rovenhagen an: die Samburger waren ichon daselbit, die Straljunder hatten fie in Rioge getroffen und die Roftoder trafen erft am folgenden Tage (25. September) ein. Als die Gefandten Lübede, hamburge und Stralfunde beim Rangler Friis fich anmelden ließen, theilte dieser ihnen mit, daß der König in eigener Berfon den Gefandten Audienz geben wolle, deshalb follten fie fich noch einige Tage gedulden. Um 30. September tam ber König von Friedrichsburg nach Ropenhagen und am andern Tage erhielten Die Gesandten Audienz. Umgeben von den vornehmften Reichsrathen, einigen Abeligen und gablreichen Sofbeamten hörte derfelbe die Werbung der Gefandten huldvoll an und gum Beichen feines Wohlwollens lud er sie zur Frühmahlzeit ein.28)

Am andern Tage ließ er ihnen durch Jonas Karifius und Kalixtus Schein melden, daß er zur weiteren Unterhandlung mit ihnen einige Reichsräthe bestimmt habe. Es waren dies Christof Balkendorf, Christian Friis, Kanzler des Königs, Axel Guldenftern, früher Statthalter in Norwegen, und Heinrich Ramel, ein Mcklenburger. 24) Zugleich ließen die beiden Abgesandten der

<sup>22)</sup> Instruktion für die Gesandten, Act. Dan. X, 57 und Pars instructionis a. a. D. (Nebeninstruktion, welche die Gesandten für ihre Person bekamen, während die Hauptinstruktion unter Umskänden dem König übergeben werden mußte).

<sup>23)</sup> Rurger Extraft aus ber Dennemarcischen Relation, Act. Dan. X, 57.

<sup>&</sup>lt;sup>24</sup>) Die Namen sind genannt in: Kurter Extrast aus der Dennemarctischen Relation a. a. D., und bei Erslev, Aktstyffer I, 100.

Reicherathe fich mit den ftadtischen Abgeordneten in ein Gesprach ein und erklärten biefen, daß die Reicherathe mit ihnen nur bann verhandeln konnen, wenn die Abgefandten die Ramen der Sanjeftädte und Spezialvollmachten von benfelben vorzeigen und Brivilegien, welche fie bestätigt haben wollen, vorlegen. Die Städtischen erklarten, die Städte wurden bekannt fein, man juche ja im Namen des ganzen corporis Hanseatici um die Bestätigung ber Brivilegien nach; beshalb fei es unnöthig, Spezialvollmachten porzulegen, ihr Areditiv haben fie dem Konig bei ihrer Audiens übergeben. Die Brivilegien haben fie nicht bei der hand, aber fie feien den Reicheräthen wohl bekannt, da fie ja größtentheils dem Odenfeichen Bertrag einverleibt feien. Als die Abgefandten der Reicherathe erwiderten, der Konig habe gebort, daß einige Städte von der Sanfa fich getrennt haben, zogen die ftadtischen Gefandten Dies in Abrede. 25) Um 5. Oftober erklärten die beiben Schumacher und Jonas Rarifius, daß die Reichsräthe die Erklärung und Berbung fleißig erwogen haben, aber fie verlangen Spezialvollmachten und Vorlegung der Brivilegien; denn auch der Odenseiche Vertrag beruhe auf Privilegien; wenn sie die Brivilegien in voris et authenticis copiis vorlegen, so werden die Reichsräthe sich resol-Die städtischen Gefandten follen jest doch nachgeben, fonft könnte bei der mündlichen Unterhandlung eine wenig erfreuliche Rejolution erfolgen. Diese brudten ihr Befremben barüber aus und brachten ihre Bedenken zu Papier. Nachdem die Reichsräthe hierauf ablehnend geantwortet und die Gesandten wieder replizirt hatten, luden Dr. Weber und Ralirtus Schein die städtischen Ge sandten auf Befehl der Reicheräthe zu einer mundlichen Verhandlung

<sup>25)</sup> In dem Schreiben der lübeckischen Gesandten an den Rath ist nur von einem einmaligen Besuch der Gesandten der Reichsträthe die Rede (5. Oktober 1598, Act. Dan. X, 57). Der Verfasser solgt hier dem Extractus relationis, der genau zwischen zwei Besuchen unterscheidet; das einemal neunt er Karisius und Schein, das zweitemal Karisius und Schumacher als Abgeordnete der Reichsträthe.

Dieje fand ftatt auf bem Schloffe in der Ratheftube. 26) Die ein. Reichsräthe bestanden auf ihren früheren Forderungen und machten von deren Erfüllung die Bestätigung des Obenseichen Bertrages abhängig: denn diefer felbst beruhe eben auf andern Brivilegien und diese solle man vorlegen; zudem fanden sich in dem Bertrag verschiedene Mangel, welche vorher beseitigt werden nuften. ließen nun ein "Berzeichniß etlicher Puntte und Artitel des Odenfeschen Vertrages" vorlefen:27) darin war die Forderung ausgesprochen, daß für alle Beftimmungen der "Norwegischen Sachen" im Odenseschen Bertrag die Brivilegien in originali vorgelegt werden follen: wegen ihrer Behauptung, daß die von Bergen nicht nach Norden fahren burfen, fei im Obenseichen Vertrag bestimmt worden, die Städte follen die Sache gerichtlich behandeln laffen, was bis jest noch nicht geschehen sei; sie sollen sich flaren, ob fie es jemals thun wollen. Sodann wurden ihnen Schreiben gezeigt, in welchen fich banische Unterthanen, jo bie Ginwohner von Malborg, Bergen und anderen Städten, über Lübecker und andere von der Hansa beschwert hatten. Nachdem die Gefandten fich über diefe Bunkte ichriftlich erklärt hatten (11. Oftober 1598), wurde ihnen durch Heinrich Ramel der Königliche Bescheid zugestellt: der König bedaure, daß diese Sandlung sich zerschlagen, aber baraus folge nicht, daß er ihnen nicht gunftig gefinnt fei; er bestehe nur deshalb auf seinen Forderungen, damit vor der Bestätigung alle Mighelligkeiten und Jrrungen beseitigt werden. Gefandten baten bierauf um eine turge Erklärung bes Befcheibes, welche ihnen auch am 14. Oftober überfandt wurde: der König begnüge sich, so hieß es darin, mit Transsumpten der Urfunden,

<sup>&</sup>lt;sup>26</sup>) Ueber die Raadstue als Bersammlungslokal des Reichsraths vgl. Erslev, Aktstykker in der Abhandlung über den Reichsrath III, 574 ff. sub n. 14.

Bergeichnuß ettlicher puncten bes Obensehischen recesses so ber herrn konigs. commissarien beduncken nach in acht genommen und beterminirt werden mussen, ehe dan man zur handlung der confirmation halber schreiten kan. (Ohne Datum, gehört aber nach dem Obigen zum 10. Oktober 1598, Act. Dan. X, 57.)

welche er dann durch einen Bevollmächtigten mit den Originalen in Lübeck vergleichen lassen wolle. 28) Den Stralsundern, 29) welche um Befreiung vom Sundzoll nachgesucht hatten, wurde bedeutet, daß der König dies nicht bewilligen könne.

So mußten die Gesandten unverrichteter Sache nach Hause zurücktehren. Nicht der Hanse als solcher, nur den einzelnen Städten wollte der junge König die Privilegien bestätigen; ja nicht einmal die Abmachung des Odenseschen Vertrages wollte er als noch verbindlich anerkennen. Es zeigte sich jetzt klar, daß die Hansa im Norden jetzt nur mehr geduldet werden sollte, da, wo einst Könige von ihrer Gnade gelebt hatten.

Der König hatte in seinem Bescheibe an die Gesandten bemerkt, seine Forderungen sollen von allen Städten berathen werden. Aber da eine Berufung des gesammten hansischen "corpus" zu viel Zeit in Anspruch genommen hätte, wurden nur die wendischen Städte zusammenberusen. Der Beschluß des Städtetages wurde den übrigen nicht anwesenden Städten mitgetheilt. Allein die Erklärungen der Städte hierauf ließen lange nuf sich warten, weshalb sie von Lübeck daran gemahnt werden mußten. 1) Aus der Saum-

<sup>28)</sup> Erslev, Aftstyfter, I, 100. Worin die Erklärung der Königlichen Räthe vom 14. Oktober bestanden, steht nicht im Extractus, dagegen bei Erslev a. a. D., wie auch die Nachricht über Strassund. Bergleiche auch Fahne, Chronik des Gotthard von Höveln, S. 75.

<sup>29)</sup> Erslev, Altistytter, I, 100.

<sup>30)</sup> Anwesend waren Rostock, Stralsund, Wismar, Lüneburg und Danzig, 5.—19. Juli 1599 (Hans. Geschichtsquellen VII, 4 n. 4). Fahne, Hövelns Chronif S. 80, sagt, auf 3. Juli sei ein Hausetag sesten gewesen, was aber nach dem Vorigen unrichtig ist; vgl. auch Gallois, Hamburgische Chronif, II, 1193; Köhlersche Sammlung bei Willebrandt, a. a. D. S. 288, spricht von einem Wendischen Städtetag, der auf Visitationis Mariae (2. Juli) berusen worden sei, zu dem auch die von Danzig erschienen seien und endlich am 16. Juli nach vielem Vitten auch die Hamburger.

<sup>31)</sup> Act. Dan. X, 57. Das Schreiben ist nicht batirt, gehört aber aller Wahrscheinlichkeit nach hierher, da es von einer nach der dänischen Legation (1598) gehaltenen Versammlung und deren Rezeß, dessen Inhalt vollständig mit dem des im Juli gehaltenen Städtetages übereinstimmt, redet.

feligfeit ber Städte alfo ift es zu erklaren, daß Lübed erft am 7. Dezember 1599 dem Rönig über den Verlauf der Unterhand. lungen mit den Städten Mittheilung machen konnte. Die Städte feien, schreibt es, jest bereit, ihre Brivilegien nach Lubed einzuschiden, ber Ronig moge baber zur Besichtigung berselben, wie er versprochen, Bevollmächtigte schicken; zuvor solle er aber mittheilen, wann feine Gesandten ankommen, damit die übrigen Städte benachrichtigt werden können. Bugleich fügten sie eine "Formula mandati" bei, die man bei fvateren banfischen Gesandtichaften verwenden würde, wenn fie bem Ronig gefalle. 32) Der Ronig feste als Termin für Besichtigung der Brivilegien den 1. Ottober 1600 fest; zugleich brudte er über die Formula mandati fein Boblgefallen aus und versicherte die Lübeder seiner besonderen Gnade und Gewogenheit. 33) In der That kamen im Oktober 1600 danische Gesandte, welche die Brivilegien in Lübeck mit den Originalien kollationirten. 34) Aber die Beftätigung der Brivilegien von feiten des Königs, welche man darauf erhofft hatte, erfolgte bennoch nicht. Damit war aber auch für einige Jahre "die Privilegiensache" abgethan. Es tamen andere, für den Augenblick wichtigere Fragen auf, welche der Erledigung bedurften.

In dem Kampfe, in welchem Herzog Karl und König Sigismund von Polen um den Besitz Schwedens rangen, wurde dem Handel der Städte großer Eintrag gethan: der Herzog verbot den Lübeckern die Fahrt nach Schweden, und als sie sich dem Gebote nicht beugten, ließ er lübische Schiffe wegnehmen. \*\*5) Da dies in dänischen Gewässern geschehen war, so war Lübeck ein günftiger Anlaß gegeben, den König Christian in diese Angelegenheit

35) Fahne, Hövelns Chronik S. 75, 79, 80; Hans. Geschichtsquellen VII, 4.

Sübed an Chriftian IV., 1599 Dezember 7, Act. Dan. X, 57.
 Chriftian IV. an Lübed, 1600 Januar 12, Act. Dan. X, 58.

<sup>34)</sup> Köhlersche Sammlung bei Willebrandt, S. 284, verlegt die Ankunft der dänischen Abgesandten ins Jahr 1599; daß aber seine Angabe unrichtig ist, zeigt der Brief Lübecks vom 7. Dezember 1599 an den König und der des Königs an Lübeck 1600 Januar 12.

zu verwickeln. Die Stadt beklagte fich bei dem Ronig über Bergog Rarl (1599 Juni 15) und ichickte zwei Gesandte an ihn (1599 August 3): den Rathsberrn Benrich Barcham und den Syndifus Johann Brambach. 36) Der Hofmeister Heinrich Ramel und die anwesenden Reicherathe wurden zur Unterhandlung mit ihnen ver-Auf den Borichlag der Räthe erklärte der König, er muffe biefe Sache guvor dem nächsten Reichstag vorlegen. Im Oftober versammelten sich die Reichsräthe und nachdem man sich über bieje Angelegenheit berathen batte, ließ ber König den neu angekommenen brei Bejandten Lübecks am 25. Oftober folgenden Beicheid geben: Lübed folle genaue Auftlarungen geben, wo ihre Schiffe von ben Schweben weggenommen worden seien - benn die Schweben hatten in Abrede gezogen, daß dies in danischen Gemässern geschehen sei -. doch wolle der Rönig durch eine ansehnliche Gesandtschaft den Bergog Rarl auffordern laffen, er folle ihre Schiffe nicht mehr angreifen. 37) Bu diefer Miffion bestimmte der König den Reichs rath Christian Holt, 38) der im Januar mit Siverd Grubbe an den Bergog abging. Doch erreicht murbe burch biefe Befandtichaft fo gut wie gar nichts. Der Bergog erklärte (9. Februar), er habe in den dänischen Gewässern feine Schiffe tapern laffen;39) ein Bersprechen, die lübecifche Schifffahrt ferner nicht ftoren zu wollen, gab er nicht; er fuhr vielmehr in feinen Teinbseligkeiten gegen bie Stadt fort. Als nun die Lübeder, nachbem der Rongreß in Stralfund zwischen Lübeck und Schweden wegen bes Ausbleibens ber ichwedischen

<sup>36)</sup> Erslev, Attstyfter I, 102. Ueber die Namen der Gesandten vgl. Köhlersche Sammlung bei Willebrandt, S. 284, und Schreiben des Königs an Lübeck, 24. Juni 1613, bei Wejer, Londorpius suppletus I, 3, 47 n. XVIII (1739). Fahne, Chronik Hövelns, S. 82.

<sup>87)</sup> Erslev, Aftstyffer I, 105, u. Fahne, Chronif des Höveln S. 83, 85.

<sup>38)</sup> Chr. Holf war Reichsrath geworden 10. Juni 1596; er erhielt schon am 30. Oktober 1599 vom König die Weisung, sich im Januar zu einer Gesandtschaft an Herzog Karl bereit zu halten (Erslev I, 102). Die Instruktion ist datiet vom 3. Januar 1600 (Erslev I, 105).

<sup>89)</sup> Slange-Schlegel I, 288 f.

Gesandten nicht zu Stande gekommen war, behufs gütlicher Verhandlungen Gesandte an die schwedische Grenze schieden wollten, 40) erbot sich König Christian, zwischen den beiden streitenden Parteien zu vermitteln (1604). 41) Die Gesandten Lübecks, welche im November des Jahres 1604 nach Kopenhagen geschickt wurden, baten den König, er möge einen Ort in Schonen, Seeland, oder wo er wolle, für eine gütliche Verhandlung bestimmen und dies König Karl mittheilen. 42) Die Vermittlung des Königs hatte, wie es scheint, wenig Erfolg, da das Verhältniß des Schwedenkönigs zu Lübeckstets ein gespanntes war; im folgenden Jahre (1605) wurde der hansische Syndikus Domann nach Kalmar gesandt, wo eine gütliche Verhandlung angesetzt war; 43) ob mit Erfolg ist nicht bekannt; einer Gesandtschaft von 1607 gegenüber erklärte König Karl: von Privilegien Lübecks in seinem Reiche wolle er nichts wissen.

War in den letzten Jahren das Bestreben, in Schweden einen modus vivondi herzustellen, im Vordergrund der lübeckischen Politik gestanden, so wurde von jetzt ab die Hansa und vor allem ihre Direktorialstadt völlig in Anspruch genommen von den dänischen Angelegenheiten.

<sup>40)</sup> Beder, Geschichte ber freien Stadt Lübed II, 256.

<sup>41)</sup> Beder, a. a. D. II, 257; die Gesandten Lübecks, welche im Mai 1604 in Kopenhagen waren, sollten die Bürger Lübecks beim König entschuldigen, wenn diese vor den Ausliegern des Herzogs Karl sich in dänische Hächten (Instruktion für die Gesandten, 12. Mai 1604, Act. Dan. X, 61).

<sup>4°)</sup> Das Schreiben ber lübischen Abgesandten an ben König Christian IV. ist vom 21. November 1603 datirt (Act. Dan. X, 61, Copie). Das Datum ist indeß unrichtig, denn erst im Jahre 1604 übernahm König Christian die Bermittlung; sodann heißt es in dem Schreiben "S. Kon. maytt. (Karl) hatt auch zugleich darauff unsern hern und obern den sechsten tagt schierst kunsttigen monats Januarii des annahenden 1605 iahres wieder ernannt und angesett." Darnach muß das Jahr, in welchem das Schreiben abgesaßt ist, das Jahr 1604 sein und im November 1604 waren, wie wir aus andern Atten (X, 62) ersehen, Gesandte Lübecks in Kopenhagen.

<sup>45)</sup> Zeitschrift d. Bereins f. Lübeck. Geschichte II (1867) S. 467. Rtsch. d. 8. f. 8. c. VIII, 2.

Als im Jahre 1596 an der Küste von Schonen ein lübisches Schiff gescheitert war, sandten die geschädigten Interessenten, einige Bürger von Lübeck, einen Bevollmächtigten, helmer Hochgreven, 44) dorthin, um die gestrandeten Güter zu sammeln; zugleich bat der Rath den König, er möge doch Anweisungen geben, daß den Geschädigten die geborgenen Güter zurückgegeben werden. Der König kam ihrer Bitte bereitwillig nach und gab seinem Statthalter in Schonen diesbezügliche Befehle.

Da aber einige die Güter nicht herausgeben wollten, wurden sie gefänglich eingezogen und einer davon hingerichtet. Diese Hinrichtung nun legte man dem Helmer Hochgreven zur Last und beschuldigte ihn der Grausamkeit, obwohl dieser darauf hinwies, daß er zur Zeit der Hinrichtung in Kopenhagen gewesen sei und daß der Reitvogt Peter Sander dieser beigewohnt habe. Doch muß Helmer Hochgreven die Gesangenen hart behandelt haben, wenn wahr ist, was ihm dänischerseits vorgeworsen wurde — Helmer Hochgreven hat auf diese Klagen nicht geantwortet —, daß er ihnen heißes Blei in die Ohren habe gießen lassen und sie so mißhandelt habe, daß einige gestorben seien. Als der König von dieser Wißhandlung seiner Unterthanen hörte, wurde er darüber erzürnt; sein Zorn steigerte sich noch, als Helmer Hochgreven einen angesehenen Unterthanen fälschlicherweise des Diebstahls bezichtigt hatte.

Unter benen, welche beschuldigt wurden, Strandgut zurückbehalten zu haben, war auch der oben genannte Peter Sander. Der lübische Bevollmächtigte klagte ihn deshalb vor Gericht an; allein Peter Sander wurde freigesprochen, weil Helmer Hochgreven nichts beweisen konnte. Nun wollte er den Helmer Hochgreven vor Gericht belangen, doch Bürgermeister und Rath von Pstad legten

<sup>44)</sup> Secher, B. A., Retterdingsbommer, I (1881 — 1883) S. 390 f. Instructio und befelch, barnach sich der Lübische an die K. M. zu Dennemarck gesandte D. Martinus Nordanus syndicus in der sache des gesangenen Lübischen burgers Hilmer Hochgreven halten solle und was er auch sonsten mehr zu verrichten habe (Konzept Lübeck 21. Juni 1602, Acta Dan. X, 57).

fich ins Mittel und drangen auf einen Bergleich. Sander war ju einem folden bereit, nur wollte er in benfelben bie Bestimmuna aufgenommen haben, daß helmer hochgreven ihn fälichlicherweise bes Diebstahls beschuldigt habe; dagegen sträubte sich Belmer Bochgreven und verklagte, da wie es scheint der Bergleich mit Auslassung jener Bestimmung boch vollzogen murbe, ben Beter Sander vor Lage Urne; dieser erklärte den Bergleich für ungültig. Hochgreven appellirte an den Ronig, allein der Reichs. und Rechts. rath, dem diese Sache vorgelegt murde, sprach Lage Urne frei;45) Belmer Bochgreven bagegen follte die Roften bezahlen und da er dies nicht konnte, wurde er in haft gehalten (sieben Wochen lang). Der Rath Lübecks vermandte fich jest für ihn beim Rönig, ber aber diefe Fürbitte fehr ungnädig aufnahm; er wolle hierüber mit ber Stadt nicht disputiren; dem lübischen Bürger geschehe recht, doch wolle er ihn aus seiner haft entlassen, wenn er die Unkoften bezahlt habe. 46) Da aber dem Bevollmächtigten der lübischen Bürger von dänischer Seite hart zugesett wurde,47) erbat er sich einen Unwalt aus feiner Baterftadt. 48)

Der Rath hielt es indeß für nüglicher, einen Gesandten an den König zu schicken und ordnete den Syndikus Martin Nordanus ab. Er bat in der Audienz, welche er vor dem Kanzler Friis, dem Statthalter Breide Rangau und dem Reichsrath Heinrich Ramel hatte, der König möge seine Ungnade gegen den Helmer Hochgreven fallen lassen und dem Peter Sander befehlen, denselben und seine Bürgen, welche Sander hart behandelt hatte, frei ziehen zu lassen, und die Gerichtskoften reduziren. Der königliche Bescheid, welchen Dr. Metzner dem Gesandten überbrachte, lautete nicht günstig: der König könne die Bitte der Stadt nicht gewähren; denn Helmer Hochgreven habe sich gegen dänisches Recht und gegen den König

<sup>45)</sup> Secher, Retterbingsbommer, I, 390—93; 1602 April 21.

<sup>46)</sup> Christian IV. an Lübeck, 7. Mai 1602, Act. Dan. X, 57.
47) Die Schreiben Helmer Hochgrevens an Nordanus (1602) Juni 27 und 29), Act. Dan. X, 58.

<sup>48)</sup> Helmer Hochgreven an Lübeck, 12. Juni 1602, Act. Dan. X, 57.

selbst vergangen, indem er unschuldige Leute der Dieberei bezichtigt habe; er wolle diese Sache vor ein Gericht bringen und Helmer Hochgreven werde, wenn er seine Anklage nicht beweisen könne, die gebührende Strafe zuerkannt werden.

Nordanus suchte eine günstigere Entscheidung zu bekommen, allein der Kanzler und Heinrich Ramel bedeuteten ihm, der König werde seine Entscheidung nie ändern; ja er habe gesagt, der Helmer Hochgreven werde mit Recht bestraft, da er Anlaß gebe zu Weitläusigkeiten zwischen dem König und der Stadt. <sup>49</sup>) So mußte denn Nordanus den Gesangenen seinem Schicksale überlassen und ein Jahr später ging das Gerücht, derselbe werde zum Tode verurtheilt werden; deshalb wandte sich Nordanus an Heinrich Ramel mit mit der Vitte, er möge sich für Helmer Hochgreven beim König verwenden. <sup>50</sup>) Ob das Todesurtheil an ihm vollzogen wurde, ist nicht bekannt.

Neben dieser Hauptaufgabe, den Helmer Hochgreven freizubitten, hatte Nordanus noch einen andern Auftrag, den König um Festsetzung eines Tages für die Bestätigung der hansischen Privilegien zu ersuchen. Dieser ließ indeß bedeuten, daß er bei seiner Erklärung, die er auf das Schreiben der Städte vom 5. Mai gegeben, beharre: er wolle ihnen im nächsten Frühjahr zeitig einen Termin bekannt machen.

Das Resultat der Sendung des Nordanus war demnach ein ganz ungünstiges. Der Zweck, den man im Auge gehabt, war nicht erreicht, der König beharrte bei dem Urtheil, das gefällt worden, ja er hatte im Sinne, zur Wahrung seines Interesses wie dessen seiner Unterthanen einen neuen Prozeß gegen den Gesangenen

<sup>49)</sup> Relatio wegen der Denischen legation Helmer Hochgreven belangendt etc. gethan den 10. Julij 1602 in pleno senatu (Act. Dan. X, 57).

<sup>&</sup>lt;sup>50</sup>) Nordanus an Heinrich Ramel, 21. Juli 1603, Act. Dan. X, 57.

<sup>51)</sup> Christian IV. an Lübeck, Bremen, Hamburg, Rostock und Strassund, 1602 Mai 5, Act. Dan. X, 57.

anstrengen zu lassen. Das Wohl seiner Unterthanen ging vor bem der Städte, ein Grundsatz, den man ihm nicht wird verargen können. 52)

Balb bot sich der Stadt eine günstige Gelegenheit dar, dem König einen Gefallen zu erweisen und sich dessen Gunst zu erwerben. Der König wollte nämlich sein neuerbautes Zeughaus in Kopenhagen mit prächtigen "Stücken" versehen und mit allerhand Kriegsmunition ausstatten. Da ihm die lübischen Stücke gerühmt wurden, drückte er den Wunsch aus, der Rath möge ihm "mit zweien guten stucken groben metallenen geschutzes willfaren und zu statten kommen." <sup>53</sup>) Die Stadt wollte den König mit zwei neuen erfreuen; aber der Guß mißlang zweimal und so verging ein Jahr, ohne daß man dem König mitgetheilt hatte, ob man seinem Wunsche nachkommen wolle oder nicht. Da nun schickte man ihm "2 halbe cartowen mit ihren laden und was darzu gehörig," die der König aber, wie nicht anders zu erwarten war, wieder zurückschiefte. <sup>54</sup>)

Er ließ dem Ueberbringer der beiden Stücke, dem Büchsenmeister Peter Friesen sagen, er begehre bas Geschenk der Lübecker ganz und gar nicht, er solle die Stücke nur zurücknehmen. 55)

<sup>52)</sup> Die Schonensahrer klagten über Beschränkung des Handels auf Schonen und trugen dem Nordanus auf, beim Kanzler anzufragen, wie es mit ihrem Schreiben stehe, das sie über diese Sachen an den König geschickt und keine Antwort erhalten haben (Act. Dan. X, 57). Weiteres ist darüber nicht bekannt.

<sup>53)</sup> Christian IV. an Lübeck, 7. Januar 1603, Act. Dan. X, 58.

<sup>54)</sup> Brica, C. F., og J. A. Fribericia, Kong Christian ben sierdes egenhændige Breve I, 57. Anm., schreibt: Als Christian hörte, daß die Lübecker sich weigern, den auferlegten Zoll in Bergen und andern Fischlagern zu bezahlen, befahl er, sie sollen Schiff und Güter verzollen, wie andere Fremde. Lübeck suchte vergebens den König zu erweichen, indem es ihm drei Kanonen sandte; die Gabe wurde zurückgewiesen.

<sup>55)</sup> Relation des Peter Friese vom 11. Mai 1604, Act. Dan. X, 60. Dem Boten ließ er nicht einmal ein Schreiben, sondern nur ein recepisse einhändigen.

Der König war in jenen Tagen sehr erbost über die Lübeder, nicht allein weil sie ihn auf seine Bitte um einige Stücke so lange hatten warten lassen, sondern vor allem, weil von hansischer Seite, wie er meinte, Eingriffe in seine Souveränitätsrechte erfolgt seien.

Christian IV. hatte bem Rath in Bergen gestattet, eine Bieraccife einzuführen; 56) seinem Lebensmann in Aferhus hatte er die Anweisung gegeben, von den Lübedern ben gleichen Boll zu verlangen wie von den übrigen Fremden. 57) In Lübed flagte man über diese Berordnungen und schickte im Ginverständniß mit den übrigen Sansestädten den Setretar Johann Brambach als pracnuntius an den König nach Kolding (18. Januar 1604); 58) er follte den König um Abschaffung oder wenigstens Suspenfion des neuen Rolls in Bergen bitten. Als der König fich weigerte, machte Brambach bei seiner Abreise eine Eingabe an den König, worin er die hanfischen Freiheiten als jura quaesita bezeichnete. bitterte den Rönig fo fehr, daß er beschloß, die lübischen Brivilegien aufzuheben. Daß er allein gegen Lübeck vorgeben wollte, mochte seinen Grund darin haben, daß er Brambach vor allem als Abgesandten Lübede betrachtete. Jest wollte er zeigen, "wer Berr und König in seinen Landen sei," daß er nicht gebunden sei an die Brivilegien, welche seine Vorfahren einmal gegeben haben; bestätige er die Brivilegien, so sei dies ein reiner Gnadenatt. Dies war der Standpunkt, ben er mahrend feiner gangen Regierungezeit gegen die Vorrechte der Städte einnahm.

Seinen Angriff richtete er zunächst auf das alte Borrecht Lübecks, das es seit fast zwei Jahrhunderten mit den wendischen Städten besaß und das noch in Odense bestätigt worden war: auf die Freiheit vom Sundzoll. Am 10. April 1604 erließ er ein Missive

<sup>&</sup>lt;sup>56</sup>) Norste Rigsregiftr. III, 600. Die Lübeder klagen hierüber in der Instruktion für ihre Gesandten vom 12. Mai 1604.

<sup>&</sup>lt;sup>57</sup>) Norste Rigsregistr. III, 618.

<sup>&</sup>lt;sup>58</sup>) Diese Nachricht findet sich in der Instruktion für die Gesandten des Jahres 1604 Mai 12 (Act. Dan. X, 61); Willebrandt, Hans. Begebenheiten, S. 185.

an den Röllner in Selfingor folgenden Inhalts: der Rönig fei aus verschiedenen Ursachen gesonnen, die Lübecker nicht länger als andere Fremde mit dem Sundzoll zu verschonen: es follen von nun an bas Laftgelb und anderer Boll und Gerechtigkeiten von ihren Schiffen und Gütern verlangt werden gleichwie von anderen Fremden, welche durch den Sund kommen. 59) Diesen Erlaß theilte der König allen Röllnern des gangen Reiches mit. 60) Die Banfestädte maren eben in Lübed versammelt, 61) als die Nachricht von der neuen königlichen Berordnung eintraf, eine Nachricht, die um fo überraschender tam, als der König erft am 4. April ihnen den Tag für Konfirmation der Privilegien und Aufhebung des neuen Bolles in Bergen beftimmt Dem König gegenüber verhehlten sie ihre Aufregung und schrieben - gewiß sehr euphemistisch - sie betrachten seine Berordnung als eine Mahnung, daß sie mit Ernst an die Mittel benten, durch welche man mit dem König in befferes Ginverftand. niß tommen könnte. Er moge einen neuen Tag für die Befandten bestimmen. Gie weifen noch barauf bin, daß die Städte den Königen in Nothfällen "behagliche und nutbare Dienfte" erwiesen haben. 62) Die Lübeder ichidten dann auch auf die Rachricht, daß am 14. Mai ein Reichstag im Reiche Danemark beginne, eine Befandtichaft, bestehend aus dem Burgermeifter Sakob Bording, bem Sundifus Nordanus und dem Rathsberrn hermann von Dorn. an den König, um ihn bor allem zur Burucknahme der obigen Editte zu bewegen. 63) Die Gefandten reiften am 14. Dai von

<sup>59)</sup> Secher, V. A., Forordninger Rezesser 2c. Bb. III (1596 —1621), Kopenhagen 1891—94, S. 166 n. 193: de skulle derfor efter denne dag oppedære lastepenge og anden told og rettighed af deres stibe og gods ligesom af andre fremmedes som komme i Sundet.

<sup>60)</sup> Secher, Forordninger, III, 166 n. 194 (18. April).

<sup>61)</sup> Hansische Geschichtsquellen III, 205.

<sup>62)</sup> Bürgermeifter und Rath ber Stadt Lübed und bie Hansestädte an ben König Christian IV., 1604 April 23 (Act. Dan. X, 61).

<sup>68)</sup> Bgl. die Instruktion und Nebeninstruktion für die Gesandten, 12. Mai 1604, Act. Dan. X, 61.

Lübeck ab und kamen am 23. Mai in Ropenhagen an. Als fie fich bei dem Rangler angemelbet hatten, ließ dieser ihnen fagen, der Rönig würde gerne felbst Audienz gegeben haben, aber er sei mit Arbeit überladen, einestheils wegen des Reichstags, anderntheils weil er in den nächsten Tagen nach Norwegen reisen wolle. habe deshalb einige Reicheräthe abgeordnet, welche ihre Werbung entgegennehmen follen. Um andern Tage (25. Mai) erhielten fie Audienz vor den hiezu verordneten Reichstrathen: dem Rangler des Ronigs, Chriftian Friis, dem Statthalter von Rovenhagen, Breide und Dr. Menner. Die Gefandten Lübecks flagten Rankau vor allem, daß der Ronig gegen alle hoffnung von Schiffern und Bürgern den Lastzoll im Oresund habe fordern laffen; fie klagten, daß "er durch den Amtmann von Segeberg den Schlagbaum an der Grenze vor dem Holftenthor bei Krempelsdorf und auch das Bericht am felbigen Ort habe niederwerfen laffen," daß er die zwei Stude gang ungnäbig gurudgeschickt, in Bergen und Norwegen neue Bolle eingeführt 64) und die Brivilegien eingezogen habe. "täglichen Rommerzien" zwischen beiden feien nothwendig für die Lübecker wie für die Danen. Sie haben aber bem König doch keine Ursache zur Ungnade gegeben. Zugleich vertheidigten sie sich zum Voraus gegen etwaige Vorwürfe, die man ihnen machen könnte: mit der Bitte um Bestätigung der Privilegien feien fie durchaus nicht faumselig gewesen, sie haben ja im Jahre 1598 beffentwegen eine Befandtichaft an ihn geschickt, welche allerdings auf die Forderungen des Königs nicht gefaßt gewesen sei. Aber bas habe nicht an ihnen gelegen; dann haben im Jahre 1600 bie bänischen Abgesandten die Brivilegien tollationirt; die Bollmachten ber einzelnen Städte, wie fie ber Ronig verlangt habe, seien wegen bes abscheulichen Gifts ber Peft, welche fo heftig in diefen Jahren gehauft, nicht eingegangen. Uebrigens haben die wendischen und

<sup>64)</sup> Gemeint sind wahrscheinlich die oben genannten und die Ausfuhrzölle auf Holz, 1602 Mai 9, Norste Rigsregistranter III, 658 ff.; 1602 Oftober 4 (III, 692).

andere Hansestädte letter Tage an den König wegen Ansetzung eines besonderen Tages hiefür geschrieben.

Sodann erwähnten sie einige Grenzstreitigkeiten, wie sie zwischen best befreundeten Staaten vorkommen können. Wenn die Stadt sich geweigert habe, für ihre in Holstein liegenden Güter die Türkenund Fräuleinsteuer zu bezahlen — schon 1592 und 1594 hatten sie sich gesträubt —, wenn städtische Soldaten in das Gut der Wittwe Kans von Ulefeld eingebrungen seien, wenn sie dem Onkel des Königs, dem Herzog Johann von Schleswig-Holstein, 65) die Ueberfahrt mit Pramen gehindert und schließlich die Prame weggenommen haben (im Jahre 1604) und trot der zweimaligen Wahnungen des Königs dieselbe nicht herausgegeben haben, so sei dies alles geschehen "zur Erhaltung der alten Gerechtigkeiten der Stadt, nicht aber zum Schimps des Königs."

Nachdem die Reichsräthe dem König hierüber Bericht erstattet hatten, wurde den städtischen Gefandten deffen Antwort burch Dr. Metner mitgetheilt (28. Mai), die aber wenig tröstlich lautete. Der König beharrte auf seinen Berordnungen: daß Lübeck im Drefund und im Belt Boll, und Accife in Bergen bezahlen muffe, fei durchaus tein Zeichen der Ungnade; denn die Unterthanen benachbarter Botentaten, welche fich gegen ben König ergebener zeigen als Lübed, muffen diefe Bolle auch bezahlen und betrachten den Boll nicht als Zeichen der Ungnade, sondern "erweisen dem Könige alle Freundschaft." Er wolle den Sandel der Stadt durchaus nicht hemmen, wenn sie die Abgaben wie die Andern entrichten; aber diese Bölle und Accisen ichaffe er nicht ab und wolle mit den Gefandten darüber nicht disputiren; er fei Berr und Ronig in feinem Land und treffe folche Anordnungen mit gutem Rechte. Die Stadt beklage fich mit Unrecht barüber, daß er die beiden Stude gurud. geschickt habe; man habe ihn ja ein volles Jahr warten laffen und auch mährend diefer Zeit keiner Antwort gewürdigt.

<sup>65)</sup> Brida, C. F., og J. A. Fridericia, Kong Christian ben fjerbes egenhændige Breve, Bd. I (1589—1625), 57, Anm.

Wegen des Schlagbaums und des Gerichts dabei erklärte er, daß er seinem Amtmann in Segeberg diese Weisung gegeben habe; zudem sei der Schlagbaum und das Gericht erst während der Winderjährigkeit des Königs dorthin gekommen; die Fräulein- und Türkensteuer müssen die Dörfer entrichten und auch die Besitzer, welche in diesen Dörfern Güter haben.

Damit wollten die Räthe die Gesandten verabschieden; doch diese baten, über einige Punkte noch nähere Aufklärung geben zu dürfen. Sie sahen ein, daß sie eine Abänderung bezüglich der Zölle nicht erringen können und beschränkten sich daher in ihrer Erwiderung auf die anderen Punkte. Sie richteten aber nichts aus.

Als die Gesandten auf dem Wege nach Kopenhagen waren, siel ein neuer Schlag gegen den Handel der Lübecker: der König verbot ihnen den Handel in Aalborg, nur den Pfingstmarkt sollten sie besuchen dürfen, während den andern Städten gestattet war, in der Zeit zwischen Ostern und Pfingsten und zwischen St. Michaelsund Martinstag in Aalborg Handel zu treiben. 66) Den Kaufleuten Lübecks wurde dieses Verbot mitgetheilt, als sie am Pfingsten 1604 den dortigen Warkt besuchten. Die Gesandten im Mai hatten aber davon, wie es scheint, nichts erfahren.

Deshalb schieften die Lübecker im November desselben Jahres nochmals eine Gesandtschaft an den König; es waren zu derselben Jakob Bording, Hermann von Dorn und Thomas Plaß deputirt. 67) Sie hatten zunächst die alten Klagen mit den alten Entschuldigungen vorzubringen. Sie sollten dem König die zwei Stücke wieder andieten, ihm danken für den gnädigen Bescheid, den er den Residirenden am Kontor in Bergen eröffnet habe

<sup>66)</sup> Secher, Forordninger III, 167 n. 195 (19. Mai), vgl. dazu "Bergeichnus etlicher dem erbarn rath zu Lubeck von ihren im konnigreich Dennemarken handtierenden kauffleuthen geklagten beschwerungen. Act Dan. X, 62.

<sup>67)</sup> Resolution des Königs, 3. Dezember 1604 (Act. Dan. XI, 65, Copie).

und ihn bitten, fürder der Stadt und der gangen Hansa gewogen zu sein. 68)

Hernach kamen die neuen Klagen, daß ihr Handel in Aalborg und Malmö schwer darniederliege, da der König ihre Privilegien eingezogen, ihnen nicht mehr gestattet habe, mit den Bauern zu handeln. <sup>69</sup>) Man belaste sie mit neuen Zöllen; und gerade nur Lübeck, nicht auch andere Städte, wie Rostock und Wismar, müssen solches leiden. Als ihr Vogt nach Schonen gekommen sei, habe ihm der dortige Zöllner Peter Hand 7°) eine Verordnung des Königs

<sup>68)</sup> Diese Instruktion (Act. Dan. X, 61, Orig.) trägt bas Datum 6. November 1605; es ift indeh mehr als wahrscheinlich, daß in der Jahreszahl ein Schreibsehler steckt; benn es wird in der Instruktion auf den Ausgang der Gefandtschaft im Mai des Jahres hingewiesen und wird gesagt, daß der König das lette Mal ben Befandten feinen näheren Aufschluß gegeben habe, weshalb er Lübed mit den hamburgischen Sandeln in Busammenhang bringe, da der König nach Norwegen gewollt habe. Dies paßt aber gang genau auf die Gesandtschaft des Jahres 1604, welche im Mai stattfand und bei welcher jene rathselhafte Meußerung bes Ronigs über Samburg gefallen ift; ber König ging 29. Mai 1604 nach Norwegen (Danste Magazin IV, 4, 18). Im November 1604 war eine Befandtichaft der Stadt in Ropenhagen, wie die königliche Refolution nachweist (3. Dezember 1604); lettere kann aber nicht ins Sahr 1605 gehören, da der König am 29. November 1605 schon beim Bollenspieker ankam auf seiner Reise nach Braunschweig (Hamburg. Stadtarchiv Cl. Nr. 1a, vol. I. fasc. 10, Akten betreffend das Berhältniß Hamburgs zu Christian IV. vor dessen Eingreisen in den Bojahrigen Krieg: Brief bes Mathias Meyer aus hamburg an ben Freiherrn von Mindwit, Bl. 79). Sonach ift bie genannte "lette Gefandtschaft" bie vom Dai bes Jahres 1604, und bie Instruktion vom 6. November, welche auf diefe "lette Gefandtichaft" zurudweift, gehört dem Jahre 1604 an.

Diese Nebeninstruktion (Act. Dan. X, 62) ist nicht datirt. Aber es wird in ihr auf eine Nebeninstruktion vom 12. Mai (ohne Angabe des Jahres) hingewiesen; diese ist ohne Zweisel die vom 12. Mai 1604, da dasjenige, worauf hingewiesen wird, eben nur in dieser sich sindet. Man wird wohl deshalb nicht in der Annahme sehlgehen, daß unsere Nebeninstruktion hierher gehört, da ja im Jahre 1604 außer der Gesandtschaft nur noch eine im November 1604 nach Kopenhagen abging.

<sup>70)</sup> Secher, Retterdingsbommer I, 380.

vorgelesen, wonach die alten Freiheiten der Stadt in Schonen aufgehört haben und daß sie Zoll geben sollen wie die andern Fremden; es seien dies Bestimmungen, welche dem Bertrag von Odense, der königlichen Resolution von 1571 und dem Abschied von Kopenhagen (1589) zuwider seien; sie schädigen den lübischen Handel, der ja so hochnothwendig sei für die dänischen Lande. Alles dies sei geschehen, obwohl der König der letzten Gesandtschaft versichert habe, er wolle den Handel der Stadt keineswegs hemmen und unterbinden. Zum Schlusse richten sie die Bitte an den König, er möge sie doch halten wie die andern Hansestädte.

Diefer hielt die Gefandten lange bin; am 21. November klagen fie, daß fie schon acht Tage auf die in Aussicht gestellte Audienz warten. 71) Der Bescheid, der ihnen 3. Dezember 1604 gegeben wurde, brachte wenig Erfreuliches: 72) Es fei, heißt es barin, nicht Ungnade, die den König zu den Bollforderungen bewogen habe; er habe dabei nur das Wohl seiner Unterthanen im Auge gehabt, wenn auch bas Verhalten Lübecks biefe Verordnungen einigermaßen veranlaßt habe. Der Boll sei aber nicht so bedeutend, daß er Lübeck bei seinem großen Sandel im Reiche schwer fallen werde; außerdem genieße es viele andere Freiheiten. Im Anschluß daran entwickelt der König, wie er sich zu den alt überkommenen Brivilegien ftelle: es feien biefe nicht als Verträge zu betrachten, fie seien nur Gratifikationen und er sei burchaus nicht gesonnen, feine Sobeiterechte preiszugeben, wenn Lubed ihm auf Grund diefer Privilegien das Recht, Verfügungen zu erlaffen, bestreiten wolle: bie neuen Bolle bleiben befteben. 78)

Der Ausgang ber Gesandtschaft befriedigte die Stadt keineswegs. Sie wandte sich deshalb schon im nächsten Monate 14) wieder an den König und wiederholte ihre früheren Bitten und Beschwerden.

<sup>71)</sup> Die Gesandten Lübecks an den König, Kopenhagen 21. Nov. 1604 (Act. Dan. X, 61).

<sup>&</sup>lt;sup>78</sup>) Act. Dan. XI, 65.

<sup>78)</sup> Die fönigliche Resolution, Act. Dan. XI, 65.

<sup>74)</sup> Der Rath an Christian IV., 1605 Jan. 16, Act. Dan. X, 62.

Es sei gang besonders befremdend, daß der König nicht einmal gestatten wolle, daß die Güter, welche die Raufleute in solutum annehmen, an andern als an diesen drei Tagen weggeführt werden burfen; das haben die Rathe bes Konigs nicht gefagt, aber man habe es aus den Rlagen des Raufmanns dafelbst erfahren muffen. Mit diesem Schreiben des Raths schickten die in Aalborg handelnden Raufleute eine Bittschrift an den Rönig. Diefer versprach die gravamina der Raufleute dem Rath von Alalborg zu fenden und auf dessen Antwort bin einen Bescheid zu geben. 75) Die Antwort des Königs blieb aber lange aus; auf eine Mahnung der Lübecker hin 76) erklärte er: die Beschwerdepunkte der Raufleute beruhen "auf lauterem Ungrunde," für die Handlung in den zwei Jahreszeiten tonne Qubeck feine Privilegien vorweifen. Bas fie fonft geklagt, sei gang unrichtig; sie haben ja nicht einmal Waaren bort liegen, man könne fie also nicht am Ginschiffen berfelben hindern. allgemeine Segelation" von und nach Aalborg habe ihnen gar niemand verboten. 77) Alfo von Erleichterung ober Zurücknahme bes Verbots war keine Rede. Die in Lübed versammelten Städte (1605) beschloffen nun, eine Gefandtichaft an den Rönig abzuschicken. Dazu wurden bestimmt der neue hansische Syndifus Domann und Abgefandte von Bremen, Stralfund und Samburg, welche nach Ralmar (!) 78) geben und dem Konig von Danemark einige Bitten vortragen follten, der König moge die kontorischen Sachen und

 <sup>&</sup>lt;sup>75</sup>) Christian IV. an Lübeck, 6. Februar 1605, Act. Dan. X, 62.
 <sup>76</sup>) Lübeck an Christian IV., 16. April 1605, Act. Dan. X, 62.

<sup>(</sup>a) Libed an Christian IV., 16. April 1605, Act. Dan. X, 62. (b) Christian IV. an Lübed, 16. Mai 1605, Act. Dan. X, 62.

<sup>78)</sup> Kalmar ist offenbar ein Schreibsehler, der sich daraus erklären läßt, daß der Schreiber zugleich ein Kreditive für Domann schreiben mußte, welcher an König Karl nach Kalmar abgehen sollte.
— Die Städte hatten am 28. Mai ein Schreiben an Christian IV. geschickt; dieser antwortete ihnen aber erst am 22. August 1605 (vgl. das Schreiben der Hanseltädte an den König 18. Juli 1606, Act. Dan. X, 63). Am 21. September 1605 schreibt der Rath an Nordanus und Hermann Kertringk, sie sollen, wenn sie nach Heiligenhasen gekommen, mit dem Schiff nach Röddy (Laaland) fahren; weiteres ist nicht bekannt (Act. Dan. X, 58).

sonstige Beschwerungen abschaffen. Die Gesandtschaft ging aber, wie es scheint, nicht ab; wir haben wenigstens keine Renntniß bavon.

Auch Samburg und Bremen mußten erfahren, daß der König bes hanfischen Amischenhandels überdruffig fei. Die beiden Städte trieben einen ziemlich bedeutenden Sandel nach Joland. Schon Friedrich II. hatte die Fahrt dorthin eingeschränkt, die völlige Bernichtung der hamburgischen und bremischen Islandfahrt bewirkte aber Christian IV. Im Jahre 1601 (24. Juli) gab Christian IV. dem hamburgischen Rathe seine Absicht tund, den isländischen Sandel voll und gang feinen eigenen Unterthanen guguwenden. 79) Gbenfo schrieb er nach Bremen, daß er alle Bafen in Island aus besonderen Urfachen Rovenhagen und etlichen andern Städten verpachten wolle und neben diefen foll tein Fremder dort handeln durfen. war natürlich große Aufregung in den an diesem Bandel betheiligten Städten. Die hamburger Balandfahrer baten ben Rath (25. Oftober), er mone es beim Konig versuchen, dieses Unbeil von ihnen abzuwenden. Die Bremer fandten Johann von Uffeln an den König, um für ihre Islandfahrten Fürbitte einzulegen; doch es half nichts. Denn ichon im nächsten Frühjahr erhielten Rovenhagen, Malmö und Helfingor das Privileg, nach Island zu fahren. 80) war der gesetliche dirette Sandel der Samburger und Bremer nach Island zu Ende; Schmuggelhandel murde an den isländischen Ruften allerdings noch viel getrieben und auch die Bergunftigung bes Rönigs, wonach es diesen Städten für Sommer 1602 und 1603 gestattet mar, zur Eintreibung ihrer bort ausstehenden Schulden die Infel zu besuchen, benutten fie, um daselbst Sandel gu

<sup>79)</sup> Bgl. über das Folgende: E. Baasch, Forschungen zur ham burgischen Handelsgeschichte, I. die Islandsahrt der Deutschen, 1889, S. 49 ff.; über die Islandsahrt der Bremer: Petermanns Mittheilungen, Ergänzungsheft 26: Moriz Lindemann, Die arktische Fischereider deutschen Secktädte 1620—1868, S. 6 ff.; Slange-Schlegel I, 320.

<sup>80)</sup> Norste Rigsregistranter III, 656, 30. März 1602 u. 657, 20. April 1602. Der lübische Handel in Island muß zu dieser Zeit nicht mehr bedeutend gewesen sein, denn Lübeck klagt bei seinen verschiedenen Gesandtschaften nie über das Verbot der Islandsahrt.

treiben. <sup>81</sup>) Die Hamburger konnten sich indeß mit dem Gedanken nicht befreunden, daß ihnen eine so einträgliche Fahrt verboten sein sollte und drückten dem König gegenüber, als er 1603 in ihrer Stadt weilte, den Wunsch aus, er möge die Islandsahrt wieder freigeben. Die Bremer machten mündlich und schriftlich verschiedene Vorstellungen. Allein der König wollte von einer Wiederherstellung des kommerziellen Uebergewichts der Städte nichts mehr wissen. 1611 versuchten es die Hamburger nochmals, den König um Wiederherstellung zu bitten, allein 1614 wurde der Kontrakt mit den drei Städten erneuert und am 16. Dezember 1619 in Kopenhagen die isländische Kompagnie errichtet. <sup>82</sup>)

So war den Samburgern eine Erwerbsquelle genommen zu einer Reit, da es fich barum handelte, ob die Stadt fich in die Oberhoheit des Rönigs begeben wollte ober ihre Unabhängigkeit von den holsteinischen Landesfürsten behaupten follte. Reit, da Hamburg durch Kaiser Max auf dem Reichstage zu Augsburg (1510 Mai 3) die Anerkennung als freie Reichsftadt erhalten hatte, wollte fie keinen Landesherrn anerkennen, obwohl die Unsprüche der holsteinischen Fürsten durch die ausdrückliche Erklärung bes Raifers nicht beseitigt werden sollten. Aber biefe völlige Ungbhängigkeit ließ sich nicht behaupten: die Stadt mußte Christian III. huldigen (1538 Mai 4). Fast während der ganzen Regierung feines Nachfolgers Friedrich II. wurde über diefe Frage gestritten, bis man sich endlich in hamburg dazu verftand, bem Rönig nachzugeben; allein bevor der Rönig nach Samburg kam, ereilte ihn der Tod zu Antvorkov (1588 April 4). Die vormundschaftliche Regierung ließ diese Angelegenheit nicht aus bem Auge. Schon im September besselben Jahres, ba ber Ronig geftorben war, unterhandelten Breide Rangau und Beinrich Ramel mit den hamburgern über die hulbigung. 83) Diese wurde aber nicht geleistet, weil der König die Belehnung mit Stormarn

<sup>81)</sup> Rorske Rigsregistr. III, 656 und IV (1870) S. 6 n. 8.

<sup>82)</sup> Baasch a. a. D. S. 51.

<sup>88)</sup> Erslev, Attstyffer I, 31; Slange-Schlegel I, 83 f.

noch nicht erhalten habe und beim Reichstammergerichte der Brozeß noch nicht entschieden sei, ob die Stadt dem Reiche unmittelbar unterwürfig fei ober nicht. Nun ruhte bie Frage eine Beit lang, aber vernachläffigt wurde fie vom Ronige nicht. Denn im Jahre 1601 bestimmte Christian IV. Beinrich Ramel bazu, die Suldigung von den hamburgern zu verlangen, er könne dies schriftlich thun oder Beneditt von Alefeld und Dr. Loreng Müller mit einer von ihm ausgearbeiteten Instruktion an sie fenden (1601 Dai 22).84) Der König hatte ichon eine Busammentunft mit den hamburgern bestimmt, da baten diese um Aufschub. In der Zwischenzeit erwirkten sie ein kaiserliches Mandat (1601 August 1), welches ihnen verbot, dem Ronig zu hulbigen, folange die Eremptionssache beim Rammergericht anhängig sei. Dies theilte der Raifer dem Rönig auch mit (1601 August 1).85) So glaubten die Hamburger die Lösung Diefer Streitfrage immer langer hinausschieben zu konnen, wie fie es unter des Königs Bater gemacht hatten. Aber Christian IV. war nicht ber Mann, ber sich burch folche Ausflüchte und Schwierig. feiten abhalten ließ. Er erflärte in einem Schreiben an den Rath (1603 Juni 15), das kaiferliche Mandat sei erschlichen; er komme am 28. Ottober 1603 nach Hamburg und werde die Huldigung Awar wollte der Rath dieselbe immer noch verentgegennehmen. weigern, da fie teine Immediatunterthanen Danemarts feien, aber schließlich ließ er sich herbei unter ber Bebingung, daß gewisse Artifel vorher besprochen werden; namentlich verlangte er die Bestätigung der Sandelsprivilegien und Freigebung der Islandfahrt. Um 25. September wurde ber Rathsherr Sebaftian von Bergen

<sup>84)</sup> Erslev, Aftstyffer I, 109; Slange-Schlegel I, 341.

<sup>85)</sup> Apologia Hamburgensis n. 9 (in Sammelband der Hamburger Stadtbibliothek: Controverse mit Tänemark I), Hamburg 1641; also nicht 26. September 1601 wie bei Gallois, Hamb. Chronik II, 1206 steht, der übrigens dieses Schreiben mit dem des Kaisers Maximilian II. vom 26. August 1566 (Apologia, Beilage 26) verwechselt; denn er sagt, das erstere kaiserliche Mandat verdiete das Huldigen bei Strafe von 50löthigem Gold, während diese Strafe in dem Mandat des Kaisers Max angedroht worden war.

und der Sekretär Gerhard von Holte mit besonderen Instruktionen nach Kopenhagen geschickt, um dort die Bereitwilligkeit der Stadt zur Aufnahme des Königs unter Reservation ihrer Freiheiten und Gerechtigkeiten zu erklären. Während diese in Kopenhagen weilten, kam der kaiserliche Besehl, der die Stadt mahnte, dem König nicht zu huldigen; andernfalls werde sie mit der Reichsacht belegt werden. Trot dieser kaiserlichen Warnung empfingen der König und Johann Adolf am 30. Oktober die Huldigung, nachdem sie am 27. Oktober in Wandsbek die Privilegien der Stadt bestätigt und versichert hatten, daß die Huldigung der Stadt keinen Schaden bringen solle. Ho Zwar fürchtete der dänische Reichsrath, daß der Kaiser mit dem König wegen der Huldigung nicht zufrieden sein werde. Valber was kümmerte sich Christian IV. um den Kaiser, seinen Zweck hatte er ja erreicht. Die Stadt hatte für die Verletzung des kaiserlichen Mandats zu leiden: sie wurde in die Acht erklärt.

Im bisberigen Verlauf der hanfischen Beziehungen tennzeichneten zwei Momente die Bolitik Christians IV. gegen die niederdeutschen Städte: ber ausgeprägte Sinn für seine Souveranität und die hobe Sorge für das Wohl seiner Unterthanen. Samburg, das sich der fürftlichen Landeshoheit entziehen will, zwingt er zur Huldigung. Mögen ihn Gesandte der Hansa ersuchen, die Privilegien zu bestätigen, er will nichts von der Sansa wiffen; er anerkennt nur einzelne Städte, nicht aber ben Städtebund und nur jeder einzelnen Stadt will er fie bestätigen. Belingt es ihm, eine Stadt von den hansischen Interessen abzuziehen, dann kann er leicht durch kluge Politik die andern allmählich lahm legen. Mögen ihm die lübischen Gesandten noch so beredt darlegen, wie die Stadt ihre alten verbrieften Rechte mahren wolle, dem Könige find diese Brivilegien nur Bergunftigungen von feiten seiner Borganger, welche er nicht zu achten braucht; mögen sie ihn noch so inständig bitten, seine Verordnungen zurudzunehmen, er weift fie zurud mit bem hinweis auf feine Regierungs. und Gefetgebungerechte und auf bas Bohl des Staates.

Sticht. b. B. f. B. G. VIII, 2.

<sup>86)</sup> Slange-Schlegel I, 341—347.

<sup>87)</sup> Raadetsbetænkning, 1604 Aug. 27, K. Erslev I, 128.

Durch die Zollerhöhungen im Sunde werden die Zolleinnahmen des Reichs verdoppelt, ja verdreifacht. Durch die Handelsverbote sucht er den Handel der einheimischen Kaufleute zu heben. Durch die Beschränkung des hanseatischen Handels kann er das von den Städten beherrschte Handelsgebiet dem eigenen Kaufmann zuweisen und allmählich die Bürger zu handelskräftigen Kaufleuten heranbilden.

So war das Verhältniß des Königs zu den Städten nicht gespannter als unter der Regierung seines Vaters. Ein Konflikt zwischen Städte und König wurde erst hervorgerufen durch "die braunschweigischen Händel."

## Zweites Rapitel.

Die "braunschweigischen Sändel" und die Berwicklungen der Städte mit Christian IV. infolge derfelben.

Streitigkeiten bes Herzogs von Braunschweig (1605). — Werbung Christians IV. an Lübeck. — Der König vor Braunschweig. — Unterhanblungen besselben mit der Stadt. — Wassenstillstand. — Muthwilligkeiten der städtischen Soldaten gegen das Bolk des Königs. — Bitte der Städte um Bestätigung der Privilegien. — Aushebung der lübischen Gerichtsbarkeit auf Schonen. — Bitte an die Reichsstädte. — Klagen Lübecks an die Städte. — Berordnungen des Königs in Bergen. — Ansprüche Christians IV. gegen Lübeck. — Gesandtschaft der Lübecker an Christian IV. (1610 September und Oktober).

Die Stadt Braunschweig hatte sich seit langem gegen Anerkennung der Oberhoheit des Landesfürsten gesträubt; sie gestand dem Herzog nicht viel größere Rechte zu als etwa Köln seinem Erzbischof. Die braunschweigischen Fürsten ertrugen nur mit Widerwillen diese Selbstständigkeit des städtischen Gemeinwesens und immer neue Streitigkeiten gingen aus dem Gegensat städtischer Selbstständigkeit und fürstlicher Machtansprüche hervor. Herzog Julius nannte sie seine "Erb- und Landstadt." Das wollten die Braunschweiger nicht dulden; denn mit diesem Titel werde gesagt, daß sie dem Herzog gehorchen müssen, ob er ihre Rechte achte oder nicht; diese Unbedingtheit ihrer Unterthänigkeit wollten sie nicht zugeben. Als

Beinrich Julius die Suldigung von der Stadt verlangte, stellten fie als Bedingung der Huldigung die Beilegung einer Menge von Irrungen über strittige Rechte. Go erhob sich ein tiefgebender Streit vom Tage des Regierungsantrittes an, der fortwucherte und, da die Suldigung verweigert murde, 1605 in einen wirklichen Rrieg über-Der Bergog hatte geplant, die Stadt zu überfallen. diefer Unichlag miglungen war, begann er fie zu belagern. Der Rath fuchte mit ibm autliche Unterhandlungen anzuknupfen (1605 Oftober 24).88) Doch geschah dies nur, um Zeit zu gewinnen für Unwerbung des nöthigen Kriegsvolkes. Endlich erklärte man Beinrich Julius, daß man nicht gesonnen sei, ihm den schuldigen Behorfam zu leiften (1605 November 25). Darauf hin begann dieser mit erneuten Rräften gegen bie Stadt angufämpfen.

Da er aber fürchtete, die Sanfestädte möchten der Bundesverwandten zu Silfe tommen, wandte er sich an König Chriftian IV., ber feinerseits Lübeck ermahnte, in feiner Beife ber rebellischen Stadt beizustehen. 89) Als der Bergog die Stadt nicht bezwingen konnte, eilte ihm Chriftian IV. zu Silfe. 90) Bas ihn dazu bewog, mar die nabe Bermandtschaft mit dem Bergog, aber auch wohl die Erwägung, nicht allein Braunschweig, sondern auch Lübeck, Lüneburg und andere Städte unter fein Joch zu bringen. 91)

Da Lübeck sich nicht an die Mahnung des Königs kehrte und ber Stadt Braunschweig erfolgreichen Beiftand leiftete, ließ der

88) Rehtmeier, Philipp Julius, Braunschweig Lüneburgische Chronifa (Braunschweig 1722) S. 1156 ff.

<sup>89)</sup> Christian IV. an Lübeck, 4. Nov. 1605. Original nicht vorhanden; die Copie findet fich im Landeshauptarchiv zu Wolfenbüttel; beren Kenntniß verdankt der Berfaffer der freundlichen Mittheilung bes Borftandes diefes Archivs, herrn Dr. Zimmermann in Wolfenbüttel. Bgl. auch Zeitschr. f. Lüb. Geschichte I, 288.

<sup>90)</sup> Am 29. November 1605 kam er nach bem Zollenspieker (Schreiben bes Mathias Meyer aus Hamburg an den Freiherrn von Mindwit, 1606 März 1, Hamburger Stadtarchiv, Aften, betr. bas Berhältniß Christians IV. 2c., Bl. 79), am 30. November nach Wolfenbüttel (Rehtmeier, S. 1158).

<sup>91)</sup> So Brotes, vgl. 3. f. & G. I, 288.

König mehrere reichbeladene Schiffe, die aus Spanien kamen, in Nyburg und Helfingör anhalten. Die Lübecker schickten deshalb eine Gesandtschaft an ihn; doch bevor diese nach Kopenhagen kam, waren die Schiffe freigegeben worden. 92)

Als die beiden Fürsten erkannten, daß sich mit Belagerung der Stadt Braunschweig nicht viel ausrichten lasse, suchten sie Verhandlungen mit derselben anzuknüpsen, zumal da auch die auf dem Kreistage zu Gardelegen versammelten Stände des niedersächsischen Kreises den König um Uebernahme der Vermittlung baten. 33) Auch mochte auf den König und den Herzog der Umstand Eindruck gemacht haben, daß die Städte Lübeck, Hamburg, Vermen, Wagdeburg und Lüneburg Vorbereitungen trasen, der bedrängten "Bundesverwandten" Hilse zu bringen. 34) Im solgenden Jahre 1606 brachte es dann Braunschweig auch so weit, daß die genannten Städte mit ihm ein Vertheidigungsbündniß eingingen. Diese sechs Städte traten von nun auf als die korrespondirenden oder näher vereinigten Städte.

Der König forderte Braunschweig auf, einige aus seiner Mitte an ihn zu senden 95) (1605 Dezember 30). Die Stadt wünschte die Beiziehung einiger Hansestädte: der Herzog gab dies nicht zu. 96) Man zog es vor, nicht weiter auf die Zulassung der Städte zu dringen und schiedte auf die weitere Aufforderung 97) des Königs hin am 9. Januar 1606 Gesandte nach Wolfenbüttel, wohin sich dieser vom Kriegslager aus (Riddagshausen) begeben hatte.

<sup>92) 3.</sup> f. Q. G. I, 286.

<sup>93)</sup> Illustre Examen autoris Illustrissimi uber des rahts zu Braunschweig kurte absertigung protestation verantwortung entschuldigung oblation und erbieten (Helmstadt 1608), 19. Dezember 1605, S. 612.

<sup>&</sup>lt;sup>94</sup>) 3. f. L. G. I, 287.

<sup>&</sup>lt;sup>95</sup>) Christian IV. an Braunschweig (1605 Dezember 30), Illustre Examen, S. 613.

<sup>96)</sup> Braunschweig an Christian IV. (1605 Dezember 31). Der Herzog an Braunschweig (1606 Jan. 2), Illustre Examen, S. 614—616.

<sup>&</sup>lt;sup>97</sup>) Christian IV. an Braunschweig (1606 Januar 7), Illustre Examen, S. 616.

Da er die städtischen Gesandten wegen anderer "echaffter Verhinderungen" nicht empfangen konnte, ließ er ihnen durch feinen Rangler Boachim Bubner erklaren, er fei bereit, die gutliche Berhandlung zwischen Bergog und Stadt zu übernehmen. Er werbe die Sache fo leiten, daß beide Theile zufrieden fein werden. Bor allem ichlage er ihnen einen Waffenstillstand vor (Januar 11). Die Gesandten erklärten darauf, ihre Vollmachten geben nicht so weit, zumal da der König keine näheren Vorschläge über die Art und Weise des Waffenstillstandes gemacht babe. Wenn man aber mit den Berhandlungen beginne, moge man doch geftatten, daß zwei Sanfeftadte zu benfelben zugelaffen werden, etwa Bremen und Magdeburg oder Samburg und Lüneburg. Der König ließ ihnen antworten, ber Beigiehung von Sanfestädten steben verschiedene Bedenten entgegen, die Beiziehung der Kreisstände dagegen werde zur Beförderung des Friedens fehr bienlich fein. Daß er Borfchläge machen folle über die Mittel, durch welche der Waffenstillstand zu ftande gebracht werden könnte, "sei nicht vereinbar mit der königlichen Reputation." 98)

Darauf erwiderten die Gesandten, daß sie zunächst den Ihrigen von diesen Verhandlungen Mittheilung machen wollen. Der König drang darauf, daß sie spätestens dis Montag oder Dienstag in Wolfenbüttel sein sollten (13. oder 14. Januar). Allein da in der Rathstammer der Stadt viel geredet und wenig gehandelt wurde und zudem noch in jenen Tagen der Nath erneuert wurde, <sup>99</sup>) konnten die Gesandten erst am Wittwoch (15. Januar) in Wolfenbüttel eintreffen. <sup>100</sup>)

<sup>98)</sup> In den nun folgenden Verhandlungen folgt der Verfasser einem "protocollum uber der interposition und handlung konigl. mayt. in Dennemard Christsian 4. zwischen Illmo herhog Henrsich Julisus u Vrsaunschweig und Lünebsurg und der stadt Vrsaunschweig abgeordneten unter wehrender belagerung vom 6. Januar die 18. Februar anno 1606 zu Wossenbuttel vorgangen. Enthalten in dem Konvolut CXVIII (Heinr. Jul. 1606, 134 VII.) des Braunschweiger Stadtarchivs.

<sup>99)</sup> Illustre Examen, S. 618 (Schreiben bes Raths der Stadt an den König, 1606 Januar 13).

<sup>100)</sup> Protocollum, Bl. 27-37.

Als sie ihre "Werbung" bem König überreichten, fand er dieselbe zu allgemein, sodaß er anfangs ungehalten war und die städtischen Gesandten mit Vorwürfen überhäufte. Doch schlug er später ihnen "Wittel und Wege vor, wodurch man zum Stillstand gelangen könnte:" mit Besetzung der Schanzen soll es bei dem jetzigen Bestand verbleiben, wenn die Stadt sich verpslichte, daß die Ihrigen sich jeder seindlichen Thätigkeit enthalten und ihre Verbindung mit dem Spanier (Spinola) aufgeben. Der Wassenstillstand solle dann einen Monat dauern.

Allein die Gesandten konnten diese Borschläge nur ad referondum annehmen und mußten nach Braunschweig gurud, um sich Raths zu erholen. Da sie aber zu lange ausblieben, schickte ber König nach ihnen (18. Januar). 101) Sie erschienen sofort, aber die Resolutionen über die Vorschläge gefielen nicht. Er wiederholte feine früheren Vorschläge; nur einen neuen Vorschlag machte er: ber Herzog fei mit einem Waffenstillstand einverstanden, wenn der Rath unter Siegel verspreche, ihn zu halten. Den Borwurf, daß bie Stadt mit Spinola in Berbindung gestanden, hielt er trop einer gegentheiligen Erklärung ber Gefandten immer noch aufrecht; benn am 1. Dezember 1605 habe ber Rath ein Schreiben an die Offiziere Spinolas in Lingen geschickt. Die Gesandten replizirten hierauf turg und baten, daß ihnen die Strafe nach Lüneburg geöffnet werbe, damit ihre Bürger, welche in andern Städten feien, bereinkommen könnten. Der tiefere Grund diefer Bitte mar ber, daß sie mit den Mitverwandten des hansischen Korpus beffer vertehren könnten. Der Bergog gestattete auf die Bitte des Königs hin, daß die Burger, welche auswarts feien, in die Stadt gurud. fehren durfen, aber nur bann, wenn ihre Namen dem Bergog genau notifigirt worden feien.

Mit diesen Erklärungen kehrten die Gesandten nach Hause zurück. Nachdem man darüber einige Tage berathen hatte, schickte man sie gegen Wolfenbüttel (1606 Januar 22). 102) Sie

<sup>101)</sup> Protocollum, Bl. 43 a bis 45 b.

<sup>102)</sup> Protocollum, Bl. 46 a bis 62 b.

überreichten daselbst dem König ihre Resolution. Dieser ließ den Gesandten sagen, sie sollen schnell zurückgehen und über einzelne Punkte sich näher erkundigen; er selbst könne jetzt nicht mehr länger hier verharren. Er habe aber die Sache mit dem Herzog genau überdacht und der Herzog folge seinen Borschlägen. Jetzt liege es nur noch an der Stadt nachzugeben, "und wenn die Stadt jetzt die Sache erschweren wolle, werde ein Schwereres folgen." Die Gesandten fragten noch an, ob mit dem Wassenstillstand die Hauptverhandlung beginne und ob unter der Aushebung der Feindseligkeit auch das "Dämmen und Schanzen" einbegriffen sei. Als der Kanzler hierüber eine befriedigende Erklärung abgegeben, zogen sie weg.

Da sie auf den bestimmten Termin nicht eintrafen, reiste der Rönig auf eine Mahnung feiner Reicherathe bin von Wolfenbüttel ab. 108) Der Rangler mußte jest felbst nach Braunschweig bineingeben (26. Januar). 104) Dort erklärte er den Abgeordneten bes Raths, wenn die Stadt diese Belegenheit nicht ergreife, werbe der König, der nur feine Duche babei habe und ber Stadt durchaus teines ihrer Rechte nehmen wolle, seine Band abziehen. Dadurch werden sie aber bei den Fürsten und den Sansestädten Unglimpf bekommen; denn lettere haben den Konig in einem Schreiben berfichert, fie wollen die Stadt "zu aller Gebur" verweisen. Ihnen genügte indeß diese Erklärung des Ranglers nicht; fie baten, er moge bei Beinrich Julius, der aus feiner zuruchaltenden Stellung herausging, neue Inftruftionen holen. Der Rangler wies auf ein Schreiben des Bergogs bin, das er eben erhalten und worin der Herzog die Stadt mahne, fie jolle ohne "ambages" und "limitationes" sich einfach und "pure" erklären, ob sie unter biefen Bedingungen einen Waffenstillstand annehmen wolle oder nicht. Die Bürger, welche in die Stadt wollen, dürfen binein,

104) Protocollum, Bl. 77 a bis 79 a.

<sup>108)</sup> Illustre Examen, S. 620. Wie aus Siverd Grubbe's Tagebuch erhellt, war der König seit 19. September 1605 von Kopenhagen abwesend (Danske Magazin IV, 4, 31).

aber ohne Hab und Gut, natürlich auch ohne Geld. Es folgten nun einige Erklärungen, daß "unter Thätlichkeit auch Schanzen und Dämmen" begriffen sei; der Kanzler<sup>105</sup>) ging übrigens zum Herzog zurück und versprach Erklärung zu bringen. Es wollte der Stadt gar nicht behagen, daß die Hansestädte von der Haupthandlung ausgeschlossen sein sollten, und sie bat darum auch bei den magdeburger Gesandten um deren Zulassung, welche versprachen, beim Herzog Fürbitte einzulegen. Als sie am andern Tage wieder mit den magdeburger Gesandten (am 29. Januar) beriethen, kam ein Trompeter des Herzogs mit einer Erklärung in die Stadt, welche berathen und angenommen wurde.

So wurde am folgenden Tage der Waffenstillstand geschlossen 1069) unter der Bedingung, daß der Herzog die Schanzen und Pässe beseth halten und, wenn das Wasser ihnen schade, dieselben ausdesserr dürse. Die Stadt ihrerseits solle alle Prozesse gegen den Herzog am Reichstammergericht niederschlagen. Der Rath sträubte sich einige Zeit dagegen, allein der dänische Kanzler antwortete, der Herzog lasse sich nicht davon abbringen. 107) Endlich gab der Rath nach und der Wassenstillstand trat ein. Allein der Friede war damit noch nicht hergestellt. Die Verhandlungen, welche unter dem Vorsitz der kaiserlichen Kommissäre Minakwitz und Hohenlohe über denselben geführt wurden, zerschlugen sich.

In seinem Reiche angekommen, sandte Christian IV. voll Groll über Braunschweig seinem Vetter Munition und sechs Fähnlein zu Fuß. Den Büchsenmeister, der das Pulver überbringen sollte, nahmen die Städtischen gefangen, das Pulver ließen sie in die Luft geben, das Fußvolk aber unter dem Obersten Jürgen Lunge wurde mit List überrumpelt und gegen ein Lösegeld entlassen. 108)

<sup>105)</sup> Protocollum, Bl. 79 b bis 85 a.

<sup>106)</sup> Protocollum, Bl. 85 b bis 107.

<sup>107)</sup> Illustre Examen, S. 621; Mejer, Londorpius suppletus I, 2, 140 f.

<sup>108) 3.</sup> f. L. G. I, 287 f. Lgl. hiezu die aussührliche "Gestendige und gnugsame anheig, daß der konigk auß Dennemark der statt Braunschweigk ben wehrender belagerung in persona auch mit reutter und knechten . . . . wieder die statt hülsste geleistet u. s. w., Act. Dan. X, 64 (stammt aus dem Jahre 1610 oder 1611).

Diese Ueberrumpelung der dänischen Soldaten war geeignet, in dem König einen tiefen Groll hervorzurufen. Doch erfuhr dieser, wie das folgende zeigt, erst spät von dem Geschehenen.

Als die Lübeder den König baten, er möge ihnen doch "freie Handlung" in feinen Landen gestatten, 109) versicherte er sie, 110) daß er ihren Handel nicht ftoren werde und entschuldigte fich zugleich wegen der Arrestation einiger Schiffe im Sunde. Die in Lübeck versammelten Sansestädte (Juli 1606) wollten diese gunftige Stimmung des Rönigs sich zu nute machen und wiederholten ihre alte Bitte um Bestätigung ber Privilegien, um Aufhebung ber neuen Bolle in Bergen, wenigstens bis die Mifverständnisse beseitigt seien. Dem Raufmann in Bergen habe ber Rönig (1606) die Berficherung gegeben, feine Privilegien zu schützen. 111) Allein die Gefinnung bes Rönigs gegen die Städte hatte fich einstweilen geandert. 112) Die Antwort, die er ihnen zukommen ließ, war ziemlich scharf: die Brivilegien seien reine Gnadenatte, nicht wie die Städte immer meinen, jura quaesita; er wolle ber einen ober ber andern Stadt diefelben gewähren. Reue Bolle habe er feiner Stadt auferlegt, Lübed ausgenommen. Wenn beffen Kaufleute nicht bamit gufrieben feien, follten fie fich bes Sandels nach Danemark enthalten; es fei dies allgemeiner Bunich in seinem Reiche, denn von Lübeck sei er auf schimpfliche Weise beleidigt worden. 118)

<sup>109)</sup> Lübed an Christian IV., 1606 März 3, Act. Dan. X, 63.

<sup>110)</sup> Christian IV. an Lübeck, 1606 März 12. Gestendige angeig, fol. 20 b.

<sup>111)</sup> Die Hansestädte an Christian IV., 1606 Juli 18, Act. Dan. X, 63; das Schreiben der Städte erhielt der König erst am 22. November 1606.

<sup>112)</sup> Christian IV. an die Städte, 1606 November 26, Act. Dan. X, 63 b: "die Lubischen können unserer zölle leicht und woll uberhoben sein und deren vorschonet bleiben, wann sie sich mit ihrer traffique unsers reiches Dennemarken . . . . enthaltten und daraus bleiben, wessen man woll friedtlich und nur begehrendt ist."

<sup>113)</sup> Christian IV. an die Hansestädte, 1606 November 26, Act. Dan. X, 63 b.

Lübeck suchte sofort den Born bes Königs zu milbern betheuerte, daß es für den "Muthwillen," der bei ihnen gekommen, nicht verantwortlich gemacht werden könne. 114) Mit diesem "Mathwillen" verhielt es sich nämlich jo: ein dänischer Bakgettel war bei Nacht an ein Brett geheftet worden; als ibn das Bolf am andern Morgen fah, wurde es erbittert und rif den Rettel ab. Doch wurde die Sache den Behörden hinterbracht. welche Untersuchungen über den Thater austellten, denselben aber nicht ermitteln konnten. Falls der Konig den Thater miffe, ichrieben die Lübecker, fo möge er denselben ihnen angeben, damit er gebührend bestraft werden konne. Die Stadt fei unschuldig, und der Ronig moge fie deshalb mit den übrigen Städten zur Ronfirmation der Brivilegien zulaffen. "Sie tommen den Unterthanen bes Rönigs mit aufrichtigem Sandel und Bandel ebenjo entgegen wie die andern Städte."

Der König hatte schon geraume Zeit vor jenem Brief (1606 November 26) die Lübecker seinen Groll fühlen lassen. Kaum war er von seiner Reise nach England, wohin er sich ansangs Juni begeben hatte, zurückgekehrt, da besahl er seinem Lehensmann Siverd Grubbe, den "Büttel," welchen die Lübecker trotz seiner Warnung (1605) wieder nach Schonen geschickt hatten, gesangen zu nehmen und nach Kopenhagen führen zu lassen. Der König sah es als eine Schmähung seiner Autorität an, daß die Lübecker ihren eigenen Büttel zur Ausübung der Gerichtsbarkeit nach Schonen mitbrachten. Grubbe sührte den Besehl des Königs getreu aus: er ließ den städtischen Vogt in Eisen nach Kopenhagen sühren, sein

<sup>114)</sup> Lübeck an Christian IV., 1606 Dezember 22, Act. Dan. X, 63 b.

<sup>115)</sup> Befehl an Siverd Grubbe, 1606 August 30. In Danske Samlinger II Retke 6 (1877—79) S. 384; Schäfer, D.: Das Buch des lübischen Bogts auf Schonen, Hans. Geschichtsquellen IV (1887) S. XLIV. Dieses Verbot wird wohl auf den Bericht Siverd Grubbes an den König zurückzuführen sein, denn dieser war am 26. und 27. August beim König in Kopenhagen (Siverd Grubbes Dagbøger in Tanske Wag. IV, 4, 23).

Haus anzünden und abbrennen. Dieses schroffe Berfahren des Königs versetzte die Lübecker um so mehr in Aufregung, als gerade dieses Privilegium seit den Tagen des Stralsunder Friedens von den dänischen Königen nie ernstlich angetastet worden war.

Bo follten die Städte Bilfe fuchen gegen die willfürliche Beseitigung der Privilegien in Danemart? Ginige aus dem hansischen corpus hatten auf den zu Worms (1606 Mai 26) abgehaltenen Tag der deutschen Reichsstädte Gesandte geschickt, welche die dort Berfammelten zu einem Bundnik mit der Banja auffordern follten. Die Städte werben, fo klagten fie, insgemein bedruckt; man giebe ihre Privilegien ein, man fürze ihr Recht, wie es sich bei Braunschweig zeige; man hindere ihren Sandel burch neue Bolle und Lizenzen, durch Münzfälschung und fremde Monopole. Die Reichsstädte jedoch mit ihrer friedliebenden Bolitik ließen sich nicht auf die Vorschläge der Banje ein, da ja nur die Banjestädte bedruckt werden, nicht aber auch die andern Reichsftädte. Gin Bund mit ihnen würde pro conspiratione gegen Kaifer und Fürsten angesehen werden. 116) So waren sie abgewiesen und ihre Hoffnung, bei den übrigen Städten eine Stüte gegen die banischen Bedruckungen gu finden, war gefunken.

Sie waren also ganz auf sich selbst angewiesen. Deshalb regte Lübeck in dem Schreiben, worin es seinen Bundesverwandten von der "bedrohlichen" Antwort des Königs Mittheilung machte, die Frage an, ob es angesichts dieses Vorgehens des Königs nicht an der Zeit wäre, "daß das hansische corpus sich enger zusammenschließe" — so wenig hatte die neue Konsöderation von 1604 genützt; zu einer näheren Besprechung hierüber wurden die Städte nach Lüneburg eingeladen. 117)

<sup>116)</sup> Stieve, F., Briefe und Aften zur Geschichte bes dreißigjährigen Krieges, V (1883), S. 910, Ann. 2.

<sup>117)</sup> Lübeck an Köln, Hamburg, Bremen, Rostock, Stralsund, Wismar, Stettin, Danzig, Lüneburg und Greifswalde, 1606 Dezember 17, Act. Dan. X, 63 b.

Die Städte suchten Lübeck zu trösten: die Stadt habe den Groll des Königs nicht verschuldet, er habe deshalb auch "keinen gegründeten Anlaß, gegen Lübeck bedrohlicherweise vorzugehen." Das Anerbieten des Königs, einigen Städten die Privilegien bestätigen zu wollen, wurde abgewiesen: "durch eine solche Konfirmation," meinte Stralsund, "werde niemanden genützt, man sei doch auch post confirmationem dem absoluten Willen des Königs preisgegeben." 118) Danzig rieth den Lübeckern, sie sollen die Interzession des Churfürsten von Brandenburg anrusen. 119) Rostock und Wismar schreiben, man solle über des Königs Schreiben auf einem wendischen oder Hansetage berathen. 120)

Auf die andere Frage wegen der "näheren Zusammensetzung" der Hanselftädte antwortete Wismar, es sei zwar sein Wunsch, daß durch "solche treuherzige Verbindung" die Lage Lübecks sich bessere, ihm selbst aber sei es nicht möglich, ein solches Werk zu Wege zu richten; es werde auch schwer gehen, alle Städte zum Beitritt zu bewegen. Hamburg dagegen erklärte sich zur näheren Besprechung dieser Frage bereit. 121)

Im folgenden März (1607) fand sich eine Reihe von Abgesaudten der wendischen Städte und anderer Hansestädte in Lüneburg zusammen. Zunächst beschloß man, dem König auf seine letzte Erklärung hin (1606 November 26) bestimmte Antwort zu geben. Wan wolle, schreiben sie, dem König und seinen Unterthanen mit gebührender Reverenz und redlichen Gewerben und Kommerzien begegnen, damit die uralte gnädigste Vertraulichkeit rühmlichst auch fürderhin unterhalten werde. Wenn er die Lübecker als der "Korrespondenz für unwürdig" bezeichnet habe, so werde er jetzt, nachdem die Lübecker Aufklärungen gegeben haben, "zu anderen Gedanken gekommen sein. Es werde doch nicht seine Absicht sein, die alte

<sup>118)</sup> Strassund an Lübeck, 1607 Januar 18, Act. Dan. X, 63 b.

<sup>&</sup>lt;sup>119</sup>) Danzig an Lübeck, 1607 Februar 1, Act. Dan. X, 63 b. <sup>120</sup>) Rostock an Lübeck, 1607 Januar 2; Wismar an Lübeck, 1607 Januar 7, Act. Dan. X, 63 b.

<sup>121)</sup> Hamburg an Lübed, 1606 Dezember 27, Act. Dan. X, 63 b.

hansische Verwandtnuß von einander zu sejungiren." Er möge daher die Konfirmation der Privilegien geben und hiefür einen Tag bestimmen. 122) Aber der König gab ihnen keine Antwort hierauf; er ließ nur in dem Rezepisse, welches er dem Ueberbringer des städtischen Schreibens mitgeben ließ, bemerken, seine jüngste Erklärung sei ihm noch gut im Gedächtniß und nach dieser sollen die Städte sich richten. 123)

Die Bedrückungen gegen bie Städte hörten nicht auf. Rönig hatte in Bergen verordnet, daß alle Baaren vom Braker geprüft werben follen. 194) Die Deutschen auf der Brude wollten Dies nicht geschehen lassen, da sie nach ihren Brivilegien bavon befreit seien. Der Lebensmann bes Ronigs auf Bergenhus, Riels Wind, wandte fich deshalb an den König mit der Bitte, die Sache entscheiden zu wollen. Diefer bestimmte, daß die Waaren, welche die Deutschen zu ihrem eigenen Gebrauche verwenden, dem Beamten nicht vorgezeigt werben muffen, wohl aber die, welche fie an die Einwohner des Landes verkaufen. 125) Ein neues icharfes Mandat erließ er, als er in Erfahrung gebracht hatte, daß die Deutschen zu ihrer Vertheidigung eine Anzahl Stude und Munition auf der Brude haben. Es fei ein feltsam Beginnen, daß sich Fremde im Reiche die Erlaubnig nehmen, Munition zu führen, ohne vorher bei ihm angefragt zu haben. Die Stude follen fofort weggeschafft werden und wenn die Raufleute dies nicht autwillia thun, so folle Niels Wind diefelben in feinem Namen wegnehmen. 126)

Die deutschen Kaufleute hatten in Bergen zwischen dem Schlosse und der Brücke einige Gärten angekauft, ohne vorher um die Genehmigung des Königs nachzusuchen. Auf eine Anordnung des letzteren hin sollte der Rath der Stadt entscheiden, ob dieselben

<sup>122)</sup> Die wendischen und etliche andere Hansestädte an Christian IV., 1607 März 10, Act. Dan. X, 63 b.

<sup>123)</sup> Rezepisse ber igl. Kanzlei, 1607 April 13, Act. Dan. X, 63 b.

<sup>124)</sup> Norete Rigsregistr. IV, 133 f., 1606 Februar 6.

<sup>&</sup>lt;sup>125</sup>) Norste Rigsregistr. IV, 190, 1607 März 18. <sup>126</sup>) Norste Rigsregistr. IV, 217, 1607 August 7.

nicht dem König anheimfallen sollen. 127) Außerdem hatte der König einigen Bürgern in Bergen gestattet, einen Beinkeller anzulegen; jener der Deutschen sollte aber abgeschafft werden. 128)

Wegen dieser Bedrückungen des Kaufmanns auf der Brücke hatten die Lübecker Gesandte an den König geschickt, welche um Zurücknahme dieser Verordnungen bitten sollten (1607 Mai). Sie hatten indeß nichts ausgerichtet. 129)

Als diese Gesandten ihre Bitten vorbrachten, wies man dänischerseits auf die Beleidigungen hin, welche dem König in dem braunschweigischen Kriege von einigen Städten zugefügt worden seien; namentlich Lüneburg und Braunschweig haben den Zorn des Königs erregt. Beide habe der König deshalb am kaiserlichen Hofe verklagt. Diese Untwort wurde dem Auftrage gemäß den Braunschweigern und Lüneburgern mitgetheilt, welche sich ihrerseits dem König gegenüber entschuldigten. Aber dieser antwortete nicht darauf.

Die Städte fürchteten einen Ueberfall von Seiten des Königs. Es wurden deshalb auf dem wendischen Städtetage Vorsichtsmaßregeln getroffen. 130) Der König dagegen traf Veranstaltungen, daß die Städte nicht unversehens eine Kriegsflotte in die Ostsee senden könnten. 181) Mit solchem Mißtrauen begegneten sich die beiden Nachbarn.

<sup>127)</sup> Slange-Schlegel I, 414 f.

<sup>128) 1607</sup> August 6, Norste Rigsregistr. IV, 208. Ob im Jahre 1607, wie Historist Tidsstrift VI Ræke 3 (1891) S. 522 behauptet wird, der Handel nach den Faröern den Städten genommen und einer Anzahl Bürger von Bergen übertragen wurde, ist nicht ersichtlich. Schon 1595 August 5 erhielten vier Bürger von Bergen die Erlandniß, die Faröer zu besuchen und dort drei Jahre zu handeln (Norske Rigsregistr. III, 507). In einem hamburger Berzeichniß einiger Klagepunkte (St.A. Hamburg circa 1640) wird die Ausschang des Handels nach den Faröern mit dem Verbot desselben nach Jöland zusammengestellt.

<sup>129)</sup> Diese Gesandtschaft wird erwähnt in dem Itinerarium der Gesandten des Jahres 1610, Act. Dan. XI, 65.

<sup>130) 3.</sup> f. L. G. I, 323.

<sup>181)</sup> Brida, egenhændige Breve I, 57; Slange-Schlegel I, 427.

Auf einmal nach langem Schweigen verlangte Chriftian IV. im Dezember 1608 von Lübeck Restitution wegen der im Braunschweigischen Kriege verübten "Muthwilligkeiten." Mittlerweile ging er gegen die lübischen Schiffe und Güter de kacto vor. 182) Die Lübecker wandten sich sofort an den König, um seine Forderung zurückzuweisen. Auf dem Tage der korrespondirenden Städte — so wurden Hamburg, Lübeck, Bremen, Magdeburg, Lüneburg und Braunschweig seit der Zeit genannt, da die ersteren sünf Städte der letzteren (im Frühjahr 1606) zu Hilfe eisten — wurde über diese Schadensforderung verhandelt. Lübeck wollte dieselbe schroff abweisen, die andern Städte, allen voran Hamburg, stimmten aber für einen Bergleich mit dem König. 133)

Man entschloß sich beshalb, zunächst ein Schreiben und bann eine Gesandtschaft an den König zu schicken. Auf seine Forderung, schrieben sie, haben sie sich schon am 23. Dezember 1608 erklärt. Es sei ihnen aber immer noch befremblich, daß er gerade die Lübecker als directores der Hansa zur Restitution zwingen wolle, da sie ja ganz unschuldig seien, wie der König selbst dadurch bewiesen habe, daß er nicht gegen sie, sondern gegen Lüneburg und Braunschweig die Sache am kaiserlichen Hose anhängig gemacht habe; zudem sei es "weltkundig, daß das directorium sich nicht so weit erstrecke, daß sie in solchen Sachen den verwandten Hansestädten etwas gebieten dürfen." Sie machen dem König den Vorschlag, in dieser Sache entweder den Weg des Rechts zu betreten, oder

<sup>182)</sup> Gestendige anheig, Bl. 20 b. Christian IV. an Lübeck, 1608 Dezember 14.

<sup>188) 3.</sup> f. L. G. I., 327 ff. Die Hamburger wollten wahrscheinlich den König wieder für sich gewinnen, den sie durch Anlegung eines Zolles in Neuwert beleidigt hatten. Der König hatte deshalb Kriegsichiffe in die Elde geschickt, um die Hamburger an der Erhebung des Zolls zu hindern. Sine Gesandtschaft der Hamburger an den König im November 1608 hatte, wie es scheint, keinen Erfolg gehabt. Die Gesandten Hamburgs hatten am 18. November, nicht am 17. November wie die Mittheilungen des Ver. f. Hamburg. Gesch. VIII, 16—22 haben, Audienz gehabt (Slange Schlegel I, 424 ff. Schlegels Sammlung zur dänischen Geschichte II, 3, 82—83).

biefelbe burch Schiedsrichter oder kaiferliche Kommissäre entscheiden zu lassen. 134) Der König antwortete ihnen nicht; er ließ ihnen nur anzeigen, daß er ihr Schreiben erhalten habe.

Neben der Schadenersatsforderung hatte der König noch einen Anspruch gegen Lübeck.

Gine Obligation von 4444 Engelotten, welche Lübed vor etwa 60 Jahren dem Londoner Rontor ausgestellt, aber schon lange bezahlt hatte, war dem Rathe noch nicht zurüchgegeben worden. Syndifus Findelthaus hatte sie zwar im Jahre 1604 aus London zurudaebracht, hatte es aber verabiaumt, diejelbe an den Rath auszuliefern. 218 Findelthaus 1606 von feinem Diener ermordet wurde, tam fie in die Bande feiner Frau, welche diefelbe als noch gultig anfah. Da ihre fonstigen Ansprüche beim Rathe Lubecks nicht anerkannt wurden, überlieferte fie diefelbe einem Danen, der fie dem Könige zustellte. Diefer meinte nun, gegründeten Anspruch gegen die Lübecker zu haben und verlangte wiederholt von ihnen die Ginlösung dieser Obligation. Als sich diese nicht hiezu herbeiließen, nahm er einige lubedijche Schiffe weg und benutte fie auf einer Expedition gegen Riga. 135) Er suchte überhaupt auf mannigfache Weise ber verhaften Sansestadt Schwierigkeiten zu machen. Alls er in Flensburg eine Mufterung und einen Landtag halten wollte, berief er den Rath Lübeds und etliche Burger ber Stadt, welche Güter in Solftein hatten, hiezu, wie wenn fie feine Unterthanen waren. 136) In dem Streite, welchen der Bergog Johann von Sonderburg mit der Stadt wegen der Trave und der neuen Fähre bei Wesenberg hatte, stellte fich der Rönig auf die Seite bes Bergogs.

Wie wir schon oben gesehen, hatte sich Lübeck zu einer Gesandtschaft an den König erboten. Da der König aber auf das

<sup>184)</sup> Lübeck an Christian IV., 1609 März 21, Act. Dan. X, 64. Rezepisse für ben lübischen Boten Beter Luhden, März 21, Act. Dan. l. c.

<sup>135)</sup> B. f. L. G. I, 338.

<sup>136)</sup> Slange-Schlegel I, 471, Anm. 353.

diesbezügliche Schreiben keine Antwort gegeben hatte, hatte man diesen Plan wieder fallen gelassen; dann aber, als der König mit der Forderung an sie herantrat, die Obligation einzulösen, hielt man es für das Beste, ihm durch (Besandte über dieses Wisverständniß Aufklärung zu geben, namentlich nachdem einige seiner Käthe die Stadt noch dazu aufgefordert hatten. 187)

Bu bieser Gesandtschaft wurden bestimmt Jatob Bording, der Synditus Martin Nordanus und der Rathsherr Kaspar Boye. Diese sollten die ganze Geschichte des Verhältnisses zwischen der Stadt und dem König, wie es sich seit den beiden Gesandtschaften (Mai und November 1604) gestaltet hatte, wiederholen. Vor allem sollten sie auf die Engelotten hinweisen und den König über diese Sache genau auftlären. Dann sollten sie darauf dringen, daß der König doch den Zustand, wie er bei Beginn seiner Regierung gewesen, wieder herstellen möge. 138)

Die Gesandten erhielten einige Tage nach ihrer Ankunft in Kopenhagen (1610 Oktober 14) Audienz bei dem Kanzler des Königs, Christian Friis, dem Statthalter Breide Kanzau und dem deutschen Kanzleiverwandten Foachim Hübner. Auf ihre Werbung antwortete letzterer, die Proposition der Gesandten sei etwas allgemein, sie sollen sich näher erklären. 139) Der Sprecher der Gesandten, der redegewandte Bording, begann auf Geheiß der Deputirten mit der Obligation und wies nach, daß dieselbe schon längst bezahlt sei, wie die übrigen Städte beweisen können; der, welcher sie dem König gegeben habe, habe sie nicht rechtmäßig erlangt; der König möge sie deshalb zurückgeben. Was das Schiff Jurgen Gossens anlange, sagte er, so möge doch dem Urtheil des Gerichtes zu Helsingör Folge gegeben werden. Das Schiff war nämlich angehalten worden,

<sup>137)</sup> Lübeck an Christian IV., 1606 Juli 28, Act. Dan. XI, 65.
138) Instructio und befelich für Jakob Bording, Martin Rorbanus und Kaspar Bone, 1610 September 7, Act. Dan. XI, 65.

<sup>139)</sup> Itinerarium et protocollum der legation ins reich Dennemarken durch herrn Jacobum Bordingk, burgermeister und D. Martinum Nordanum syndicum und herrn Kaspar Boye rathman im Octobri 1610 verrichtet cum inserta relatione. Act. Dan. XI, 65.

weil der Schiffer, der 1/16 Part am Schiffe hatte, seine Güter nicht gehörig verzollt hatte. Das Gericht zu Helsingör hatte erkannt, daß der Schiffer mit seinem Part und seinen Gütern der Strafe des Königs verfallen sein solle. Der König aber hatte das Schiff nicht freigelassen.

Zulett kam Bording noch auf die Forderung des Königs "wegen des angezündeten Pulvers und Jürgen Lunges Rangion" zu sprechen. Wan solle, so bat er, jest doch einen der vier Wege, welche die Stadt zur gütlichen Beilegung der Mißhelligkeiten vorgeschlagen habe (1609 Mai 21), betreten.

Die Räthe antworteten, daß der König die Sache gerne gütlich verhandeln wolle; der geeignetste Ort hiefür sei Kopenhagen; dem Ansinnen Lübecks, sich einem andern Richter zu unterwerfen, könne er nicht stattgeben.

Da der König in Friedrichsburg weilte, mußten die Räthe sich mit ihm dort besprechen. So kam es, daß die Gesandten Lübecks erst am 19. Oktober den königlichen Bescheid erhielten.

In bemselben drückt der König vor allem seine Verwunderung darüber aus, daß die Lübecker meinen, sie haben ihm keinen Anlaß zur Ungnade gegeben: Brambach, der im Jahre 1604 die hansischen Privilegien als jura quaesita bezeichnet hatte, habe ihn aufs höchste beleidigt. Ferner habe sich Lübeck in Schonen "ein merum imperium et ius gladii" angemaßt, in Vergen habe ein Prediger einen Gesellen, der sich in der Stadt häuslich niedergelassen, einen "meineidigen, leichtsertigen Lecker" genannt; in Walmö haben die Lübecker sich einen Primat über die Rathsherrn daselbst angemaßt, indem sie ihr Gestühle in der Kirche über dem des Rathshaben wollen.

Mit den Holsten, fuhr er weiter fort, habe die Stadt sich nicht gut vertragen, dem Herzog Johann von Sonderburg viele "turbationes auf der Trave gemacht." In Dänemark gebrauchen sie falsches Gewicht und benachtheiligen so seine Unterthanen.

Dies alles habe seine Ungnade hervorgerufen, aber sie sei noch nicht so groß; denn sonst wurde er ihnen den Handel

im Lande verboten haben. Ueber die Zölle können sie sich nicht beklagen, da sie keine höheren bezahlen müssen als die andern Fremden, und wenn sie nicht damit zusrieden seien, so sollen sie sich allen Handels in Dänemark enthalten. Die Obligation müsse unter allen Umständen bezahlt werden. Da aber hiefür und für den Schaden, den man ihm im braunschweigischen Kriege zugefügt habe, noch kein Ersatz geleistet worden sei, so müsse er sich eben selbst bezahlt machen durch Wegnahme lübischer Schiffe. Und damit der lübische Handel nicht zu sehr gestört werde, so thue er es nur pedetentim, sahre aber damit so lange fort, dis er bezahlt sei. Die Gesandten waren natürlich damit nicht zusrieden, sondern baten, kurz repliziren zu dürsen, da der König hierüber "ungleich berichtet sei."

Natürlich suchten sie die Schuld auf Brambach allein abzuwälzen; er sei nicht allein von Lübeck, sondern von der ganzen Hansa beputirt worden; das Rekreditiv (30. Januar) besage zudem, er habe sich seines Auftrags wohl bescheiden entledigt.

Wegen des lübischen Scharfrichters in Schonen sagten sie, es sei dies ein altes Vorrecht, das sie auch unter des Königs Regierung ausgeübt haben. Der König habe zudem Lübeck gar nicht verwarnt, was der Kanzler in Abrede stellte: es sei dieses Verbot, sagte dieser, durch den Schloßvogt von Walmö, Siverd Grubbe, dem lübischen Vogt mitgetheilt worden. Als letztere die Kirchenstühle betreffend sagten, dieselben seien zerhauen worden und deshalb habe man mit Recht sich beklagen können, meinte der Kanzler, es habe den König erzürnt, daß die Lübecker sich deren so angenommen haben, als ob das Heil der Stadt daran hinge. Etliche Kompagnien seien aufgelöst worden, weil sie nur zum "Saussen Ursach gegeben haben." 140)

<sup>140)</sup> In Aalborg hatte ber König die dortigen dänischen Kaufleute veranlaßt, daß sie die lübischen aus der Kausmannsgilde ausschlossen (1604, Berpeichnuß etzlicher dem erbarn rath zu Lubeck von ihren im konigreich Dennemarcken handtierenden kauffleuthen geklagten beschwerungen) Act. Dan. X, 62.

Wegen des Pulvers und Jurgen Lunges Ranzion solle der König sich an Braunschweig und Lüneburg halten; gegen diese habe er ja auch am kaiserlichen Hofe geklagt; oder er solle doch einen der vier Wege wählen, die sie vorgeschlagen haben. Der Kanzler erwiderte, darüber sei der König so sehr erbost, daß die Soldaten contra datam sidem übel traktirt, daß einem Dithmarschen 700 Th. abgenommen und Schmähworte gegen den König ausgestoßen worden seien. Die Pulverslaschen, auf denen der Name des Königs gestanden, habe man zu bessen Schimpf verkauft und als seine Räthe in Wolfenbüttel von den Deputirten der Städte deswegen Aufklärung verlangt, haben diese ein "stumpf Schreiben" geschickt.

Mit den Holsten, suhren die Gesandten fort, haben sie stets im Frieden gelebt; nur mit einigen Edelleuten, welche die Rechte der Stadt verletzt haben, seien sie in Konstitt gekommen. Wegen des Fährprams bei Wesenberg sei ein Prozeß am kaiserlichen Hose anhängig gemacht; man solle doch dessen Ausgang abwarten. Die Klagen über ungleiches Gewicht seien alt und unrichtig; schon im Jahre 1604 habe man ihnen dies zum Vorwurse gemacht und trot aller Nachsorschungen habe man nichts Näheres darüber erfahren können. Das Recht des Königs, Zölle zu erheben, wollen sie nicht bestreiten; sie bitten nur, daß alles in den Zustand gesetzt werde, in dem es bei Beginn seiner Regierung gewesen; denn die Zölle im Oresund und in den Häsen Dänemarks seien allein gegen Lübeck gerichtet.

Auf die Forderung, die Obligation einzulösen, antworteten die lübischen Sendeboten: die Frau des Finckelthaus habe in einem Briefe an Kaspar Brink, von dem der König die Obligation erhalten hatte, erklärt, sie habe nichts darüber gesagt, daß in dem Kästlein die Obligation sei. In einem Schreiben an den Rath und an Domann aber habe sie ausdrücklich gesagt, sie habe ein Kästchen, in dem die Obligation und andere für die Habe ein Kästchen, in dem die Obligation und andere für die Hausestädte wichtigen Schriften seien; wenn man ihr eine nanhafte Verehrung machen wollte, werde sie dasselbe ihnen übergeben; andernfalls werde sie es "an andere vornehme Leute, welche die Obligation verlangen und

stattliche Verehrung angeboten haben," verkaufen. Auf solche Weise also sei biese an Kaspar Bringt gekommen. Daß die Obligation bezahlt sei, könne man aus Hauserzessen nachweisen; "benn die Städte als creditores würden den Lübeckern als deditores nicht wohl bezeugen, daß diese ihre Schuld abgetragen haben, wenn es sich nicht so verhielte." Auf diese letztere Ausführung hin bemerkte der Kanzler, daß die Sache jetzt anders stehe; hätte man früher diesen Rachweis geliefert, so würde es anders gegangen sein.

Diese Replik überbrachten die Deputirten dem Könige, der inzwischen in Kopenhagen eingetroffen war. Allein dieser wollte seinen früheren Bescheid nicht ändern. "Die Muthwilligkeiten bei der braunschweigischen Ussistenz seien zum Hohn des Königs geschehen und er hätte so Grund genug, mit aller Strenge gegen die Stadt vorzugehen. Doch wolle er, da er von Natur mehr "zu Klement neige als zu Severitet," zufrieden sein, wenn ihm die Stadt für diesen Schimpf und die Obligation 100 000 Thaler bezahle. Werde diese Summe nicht entrichtet, so werde er seinen Zugriff auf lübische Schiffe sortsetzen.

Auf diesen Bescheid hin wollten die Gesandten noch nähere Aufklärungen geben, so namentlich über die Engelotten und die braunschweigische Assistenz. Doch wurde ihnen dies von den Räthen nicht gestattet. So baten sie denn um milbere Resolution: am folgenden Tage wurde ihnen diese mitgetheilt. <sup>141</sup>) Der König blieb bei seiner ursprünglichen Forderung: Lübeck solle dis nächste Oftern (1611) 100 000 Thaler bezahlen. Die Gesandten suchten die Stadt

<sup>141)</sup> Resolution des Königs, 1610 Oftober 20, Act. Dan. XI, 65. So erkleren ihre kon. Mayt. sich gegen ihren den lübischen abgesandten dahin, daserne ihrer kon. Mayt. die stadt Luebeck alß directores Hanseaticas societatis für obspecificirte und dergleichen weitleuffige vorgangene zunötigungen zwischen dato und ostern des solgenden ein tausend sechshundert ellsen jahres eins in alles und also semel et pro semper 100 000 reichsthaler alsie entrichten und erstatten werden lassen, daß alßdan ihre kon. Mayt. die gesasset indignation und ungnade gegen die von Luebeck und dero adherenten alsosadt schwinden und fallen lassen.

nochmals zu entschuldigen; als dies nichts nütte, baten fie um Berlängerung des Termins. Auch das wurde ihnen nicht mährt. 142)

Die Gefandten machten fich auf den Weg, konnten aber in Folge bes fturmischen Wetters nicht schnell vorwärts tommen. Am 3. November "legten sie im Rathe summario Relation" über ihre Sendung ab. Der Rath bielt es für aut, fofort die in Luneburg versammelten forrespondirenden Städte von der königlichen Resolution in Kenntniß zu feten. Bu diesem Zwecke wurde Nordanus dorthin geschickt. Er forberte bort bie Stabte auf, bie Waffen gegen ben übermüthigen Danen zu ergreifen, 143) aber biefe nahmen alles ad referendum und wollten bis Ende des Monats ihre Berichte einschicken.

In Lübeck hielt man es für aut, in diefer Sache fammtliche Sanfestädte zu befragen. Es wurde deshalb auf den 26. Februar 1611 ein Sansetag nach Lübeck einberufen. Dort wurde berathen, wie man den König mit der Direktorialstadt verfohnen könnte. Als beftes Mittel hiefur erschien eine Gesandtschaft an den Ronig, welche Bremen, Samburg, Roftod und Stralfund übernehmen follten. Als man dem König hievon Mittheilung machte,144) ließ er die Städte miffen, daß er feine Beit hiefur habe; deshalb muffe Die Schickung auf eine bequemere Zeit verschoben werden. Lübed, bas sich entschuldigt hatte, weil es sich bis jest noch nicht auf die Forderung des Königs erklärt habe, verlängerte er den Termin bis Pfingsten (1611). 145) Die Rachricht, daß der König die Gesandten nicht empfangen könnte, rief in Lübeck große Aufregung hervor. Sofort wandte es fich an die bedeutenderen Bundesmitglieder mit ber Bitte, ihm mit Rath beizustehen. Es war erboft, daß bie Ge-

<sup>142)</sup> Sartorius, Gesch. b. Hans. Bunbes III, 115—117.

<sup>143)</sup> Sartorius, a. a. D. III, 117.

<sup>144)</sup> Etliche Städte an Christian IV., 1611 Marz 8. Das Schreiben selbst ist nicht vorhanden, aber ans der Antwort Christians IV. an etliche Hansestädte (1611 März 23) erhellt, daß diese vorher (1611 März 8) an ihn geschrieben hatten, Act. Dan. X, 64.

145) Christian IV. an Lübeck, 1611 März 23, Act. Dan. a. a. D.

sandten nicht früher abgezogen waren; denn wären sie einmal in Ropenhagen gewesen, so hätte sie der König nicht abweisen können. 146) Es fragte an, ob es allein die Gesandtschaft übernehmen solle. Die meisten Städte sprachen sich dagegen aus; vielmehr, meinten sie, wäre es am Plate, wenn man jett ein Gesammtschreiben an den König abschicken würde. 147) Auf Bitten Lübecks verfaßte Bremen ein solches. Allein Rostock, Stralsund und Wismar siegelten das betreffende Schreiben nicht, worüber Lübeck sehr bestürzt wurde. Es sah sich jett genöthigt, ein eigenes Schreiben an den König abgehen zu lassen. 148)

Das Berhältniß Chriftians IV. zu den Städten, vor allem zu Lübed, hatte fich in diefer Beriode immer gespannter gestaltet: ein Brivilegium nach dem andern war von ihm aufgehoben worden. Es war dies geschehen aus der klaren Erkenntniß, daß gerade durch die Brivilegien Lübecks der Handel der eigenen Unterthanen geichädigt werde. Wenn auch die Brivilegien ihnen keine Rechte verlieben, welche größer waren als die der Gingeborenen, fo aenügten sie doch, um die wirthschaftliche Ueberlegenheit und ihre Kapitalkraft zur Wirkung gelangen zu lassen. Dazu kamen noch die Beleidigungen, welche dem König im braunschweigischen Krieg von den Städten zugefügt worden waren. Zwar hatte er gegen die ichuldigen Städte feine Ansprüche am taiferlichen Sofe geltend Aber einerseits mochte ibm die kaiserliche Sustig langsam und andererseits ohnmächtig erscheinen, jodaß er auch bei einer etwaigen Verurtheilung der beiden Städte in die Straffumme von ihnen doch nicht befriedigt worden ware. Auf andere Beise aber hätte er seine Ansprüche gegen sie nicht durchseten können, da die beiden Schuldigen Binnenftabte waren und hauptjächlich Binnenbandel trieben. Da fand er einen Ausweg: er forderte von Lübeck

<sup>146)</sup> Lübed an Bremen, Hamburg und Lüneburg, 1611 April 8, Act. Dan. a. a. D.

<sup>147)</sup> So Hamburg (1611 April 13), Stralsund (April 16) Act. Dan. X, 64.

<sup>148)</sup> Lübed an Christian IV., 1611 April 30, Act. Dan. X, 64.

bie betreffende Summe unter dem Vorwand, als Direktorium der Hansa sei es für diese Muthwilligkeiten verantwortlich. Im Falle, daß die Stadt sich weigerte, konnte er seinen Forderungen Nachdruck verleihen durch Wegnahme von Schiffen, Einziehung der übrigen Privilegien und schließlich durch ein förmliches Verbot des Handels in seinen Reichen. Zu letzterem schritt er aber erst, nachdem ihn Lübeck durch seine zweideutige Haltung im Kalmarkriege beleidigt hatte.

## Drittes Rapitel.

## Der Ralmarfrieg. Steigerung des Miffverständnisses zwischen Rönig und Städten (1611—1615).

Ralmarkrieg. — Bitte bes Königs um Bogenschützen. — Berbot ber Fahrt nach Schweben. — Zollerhöhungen. — Annäherung der Städte an die Union und die Generalstaaten. — Dänische Kriegsschiffe auf der travemünder Rhede. — Klage Lübecks an den Kaiser. — Der Kaiser an Christian IV. — Verhandlung wegen der Allianz mit den Staaten. — Friede zu Knaeröd. — Rüstungen zum Kriege. — Konsöderation der Staaten mit Lübeck. — Der englische Gesandte Anstruther in Lübeck. — Kriegsgerüchte. — Streit in Bergen. — Termin sur das Berbot des Handels sestgesetzt.

Der Stettiner Friede hatte dem nordischen siebenjährigen Krieg ein Ende gemacht, aber den Haß zwischen Dänemark und Schweden hatte er nicht dämpfen können. Da der eine Staat gewillt war, alles daran zu seigen, eine mächtigere und selbstständigere Stellung zu gewinnen, der andere dagegen von seiner herrschenden Position nichts einbüßen wollte, so war ein Konstlikt zwischen beiden unvermeidlich. Nachdem durch die vielen Grenzversammlungen, auf denen man immer den Frieden zu erhalten bestrebt war, nichts ausgerichtet worden, erklärte Christian IV. seinem Nachdarn den Krieg (1611 April).

Der friedliebende dänische Reichsrath, der erft nach langem Bögern seine Zustimmung zum Kriege gegeben hatte, suchte diese Gelegenheit zu benutzen, um ein besseres Verhältniß zwischen dem König und den Städten herbeizuführen. Der König möge doch,

rieth er, mit Lübed und ben andern Seeftabten fich ausföhnen: benn ein großer Theil der Kriegsmaterialien muffe von ihnen bezogen werden, und im Falle der Noth könnte des Königs Rlotte gerade bei ihnen Zuflucht finden. 149) Der König meinte barauf, fein Berhaltniß zu den oben Genannten fei ein gutes, fie feien aute Freunde und Nachbarn, wohl bestehe eine kleine Differeng zwischen ihm und Lübeck, aber die Abgefandten dieser Stadt, welche jungft bei ihm gewesen seien, haben erklart, daß sie ihn zufrieden stellen wollen. Die Reichsräthe haben also nichts zu befürchten. 150) Durch diese Darstellung hatte der Konig die Rathe getäuscht. Man deute nur daran, wie taum vor einigen Monaten die Lübecker ben ganzen Sanjebund zu den Waffen gegen ihn aufgerufen hatten. Und noch por wenigen Tagen hatte die Stadt gezeigt, wie fie ihm gesinnt sei. Er hatte ben Rath um Erlaubniß angeben lassen, in ber Stadt einige Berbungen veranftalten zu dürfen, allein fein Gesuch wurde rundweg abgeschlagen. Man berief sich allerdings hiebei auf den Abichied des Spenrer Reichstags von 1570, in dem beftimmt worden mar, daß fremde Machte, bevor fie Werbungen im Reiche anstellen lassen durften, dies dem Kaiser vorher anzeigen follten. 151) Aber wie leicht batte fich die Stadt, wenn fie dem Gefuch des Königs entsprochen hatte, auf etwaige Vorwurfe des Raijers hin rechtfertigen können mit dem hinweis darauf, daß Christian auch ein Reichsstand fei.

Als der König dem Schweden den Krieg erklärte, erließ er eine Reihe von Verordnungen, welche dem Handel der Städte großen Eintrag thun mußten. Er erhöhte die Zölle im Sund: die öftlichen Hansestädte und die wendischen Städte sollten den

<sup>149)</sup> Raadets Erklæring, 1610 Februar 9, Erslev I, 196 u. 202.

<sup>&</sup>lt;sup>150</sup>) Erklärung des Königs an den Reichsrath, 1611 Februar 10, Brida, Kristian IV. egenhændige Breve I, 55 ff.

<sup>151)</sup> Christian IV. befiehlt seinem Diener August Gotting, in ber Stadt Lübeck 100 Büchsenschützen zu bestellen, 1611 Januar 3. Erklärung des Rathes 1611 Januar 23, Act. Dan. XI, 71, vgl. Bait, Quellensammlung II, 116.

Rosennobelzoll je nach der Größe ihrer Schiffe, wenn sie aber Schiffsantheile mit einander oder mit Niederländern haben, sollen sie zwei Rosennobel entrichten. Wenn Schiffe aus Spanien, Portugal oder Frankreich kommen, die mit Salz beladen seien, so solle von jeder Tonne Salz sechs volle Packete hergegeben und dazu noch ein Goldgulden bezahlt werden. Die Zölle auf Korn, Wehl, Brot, Rupfer u. s. w. wurden bedeutend erhöht. Alle, welche Wein einführen, sollen den zwanzigsten Pfennig entrichten und von der Tonne Vier soll ein Ort als Abgabe erlegt werden. Auch der Ruderzoll wurde bedeutend erhöht: so sollten von einem Schiff mit 100 Lasten vier Rosennobel entrichtet werden.

Diese hohen Zölle und die Hinderung der Schiffsahrt nach Schweden, Riga und Reval schädigten den Handel Lübecks sehr. Zwar versuchten es mehrere Schiffer, dem Verbot des Königs zuwider nach Schweden zu sahren, aber dessen Auslieger wachten streng über die Beobachtung des Gebots und führten alle Schiffe, welche sie aufgriffen, nach Kopenhagen. Auf diese Weise wurden der Stadt Lübeck im Sommer und Herbst 1611 etwa 30 Schiffe hinweggenommen. Is So wollte z. B. ein Schiffer von Lübeck nach Libau sahren. Als er in die Nähe von Rostock kam, wurde sein Schiff von den Dänen gekapert und nach Kopenhagen geführt, weil er keine Seebriefe vom Rath bei sich hatte, die ihm bezeugt hätten, daß er nicht nach Schweden segle. 154)

Nicht bloß Lübeck, sondern auch andern Städten wie Rostock, Stralfund, Danzig 155) waren Schiffe weggenommen worden, aber

<sup>15%)</sup> Secher, Forordninger III, 319 ff. n. 342 (1611 April 10), vgl. dazu die Zollordnung in Norwegen (Norske Rigsregistranter IV, 418—427).

<sup>153) 3.</sup> f. 2. G. I, 341 ff.

<sup>154)</sup> Dies klagten bem Rath die beiden Bürger Lübecks Franko von Kolln und Hans Ritter, Act. Dan. XI, 67, 1611 Juli 5. Der König hatte nämlich verlangt, daß alle Schiffer Seebriese haben müssen, welche vom Rathe (nicht bloß vom Schiffsherrn) ausgestellt seien. Secher a. a. D.

<sup>185)</sup> Lengnich, G., Geschichte ber Lande Preußen kgl. polnischen Antheils, Bb. V (1727) S. 44.

nicht so viele wie den Lübeckern; ja der König zeigte sich einzelnen Städten gegenüber so gnädig, daß er ihnen die gekaperten Schiffe wieder zurückgeben ließ. Auch die Lübecker baten um Zurückgabe derselben, allein alles Bitten und Flehen half nichts. Im Gegentheil, er erließ gegen sie neue Edikte, in welchen die Fahrt nach Schweden und Livland bei Leibesstrafe verboten wurde (1611 August).

Diese Behandlung von Seiten des Rönigs veraulafte die Städte. fich nach einer Macht umzuseben, welche im Stande ware, fie gegen folde Uebergriffe zu schützen. Schon bald, nachdem der Dane durch jene Rollerhöhungen den Sandel der Städte in hohem Dage beeinträchtigt hatte, war der Vorschlag gemacht worden, man folle sich an die Union anschließen. Dan hatte feit Gründung diefes Bundes die Hansestädte nicht aus dem Auge gelassen. 157) Wan hatte Ansbach einmal beauftraat, beren Gefinnung zu erforschen. Gie waren nicht abgeneigt, der Union beizutreten; allein die Streitigkeiten Braunschweige mit seinem Bergog bildeten ein unübersteigliches Sinderniß. Man fagte fich auf Seiten der unierten Fürften, man werbe fich durch Aufnahme der Städte den Ronig von Danemark und den Herzog von Braunschweig abgeneigt machen, andererseits aber verkannten fie nicht die Vortheile, welche ihnen durch die Städte erwachsen würden. Man wurde seemachtig, fagte Rurpfalz auf dem Rothenburger Unionstage (1608), man wurde Beld, Munition und verschiedenes andere haben können. Die Städte schienen indeß keine rechte Luft zu haben. Jest, nachdem die Streitigkeiten zwischen ihnen und Christian IV. immer ernfter zu werden drohten, verhandelte man mit mehr Gifer über den Gintritt in die Union. In Bremen war man besonders für dieselbe einaenommen. Es ließ erklären, daß es fich derfelben unter allen Umftanden auschließe und mahnte die andern Städte zum Beitritt

<sup>156)</sup> B. f. L. G. I, 343.

<sup>157)</sup> Bgl. hierüber Ritter, M., Briefe und Aften zur Geschichte bes 30jährigen Krieges, Bb. II (1874) S. 34 n. 21; S. 44—46 n. 33; S. 48—51.

"nicht wegen der braunschweigischen Sache an fich, sondern allein weil die Städte keine Brotektion mehr, sondern meram oppressionem zu gewarten haben." 158) Lübeck dagegen sprach sich fehr zurückhaltend aus: "man folle sich nicht verbindlich machen, namentlich nicht nomine communi in etwas Verbindliches einwilligen; es sei auch in einer Union, aber man lasse es ordentlich stecken." 159) hatte richtig erkannt, daß die Union ihm nicht belfen könne, zumal da die Unirten auch den König von Danemark beiziehen wollten: es war eber dafür, daß die Sansestädte sich "besser und vertraulicher ausammenseben würden." Ginen Diesbezüglichen Borichlag machte es auf dem wendischen Städtetage im September 1611. Bett sei es an der Zeit, daß man sich gegen die Uebergriffe des Königs mit vereinten Rräften wehre. Allein die Gefandten waren hiefür nicht inftruirt. So wurde die Sache auf den nächsten Banfetag verichoben. Kaum waren die wendischen Städte auseinandergegangen. ba erschienen Gesandte aus ben Nieberlanden. Gie waren in Danemark gewesen und hatten ben Ronig ersucht, mit dem Schweden Frieden zu machen; als er fie damit abgewiesen hatte, hatten fie ihn um Berabsetzung bes Sundzolls und um freien Sandel in Schweden und Livland gebeten; denn der niederländische Sandel wurde durch die Rollerhöhungen bedeutend geschädigt. Allein der König hatte ihnen geantwortet, er tenne feine Generalstaaten, er werde auch nicht mit ihnen, sondern nur mit ihrem herrn, bem König von Spanien, unterhandeln. 160)

In Lübeck verhandelten mit den holländischen Gesandten der Bürgermeister Brokes und Martin Nordanus. Im Verlauf der Unterredung sagten die Holländer, "die Städte sollten etwas besser mit ihnen korrespondiren und in dieser Sache wider des dänischen

<sup>168)</sup> Bremen an Lübeck, 1611 Juli 8, Act. Dan. X, 64.

<sup>159)</sup> Lübeck an Bremen, 1611 Juli 17, a. a. D.

<sup>160)</sup> Breede, Nederland en Zweden, S. 45; Benzelburger, Th., Geschichte ber Riederlande II, 853.

Könias Borhaben zusammentreten." Die Lübecker waren natürlich einem solchen Blane nicht abgeneigt. Uebrigens waren sie schon früher auf eine Verbindung mit den Hollandern hingewiesen worden. Die von Bremen hatten nämlich (1611 Mai 29) an Lübed geschrieben, fie haben wenig Hoffnung, daß man den König verföhnen könne, viel größere Soffnung haben fie ju ben Staaten, und es mare vielleicht nicht unnütlich, auf Mittel und Wege zu benten, durch die man die Staaten für eine Alliang gewinnen konnte. 161) dieser Zeit hatte der scharffinnige Brokes diese Angelegenheit nie aus dem Auge gelaffen; feinem Blick war es nicht entgangen, daß man fich auf die Städte nicht verlaffen könne. Best, nachdem die holländischen Gesandten zu einer Verbindung mit den Staaten aufgefordert hatten, betrieb er die Sache mit größerem Gifer. 162) Er fuchte gunächft die bedeutenderen Städte für feinen Blan gu gewinnen. 218 fich die meisten von ihnen mit demselben einverstanden erklärten, schickte man ben Nordanus in den haag, um zu erfahren, wie sich die Staaten dazu ftellen würden (1611 Dezember). Noch ehe der Hanjetag im Januar 1612 begonnen, hatte dieser die Nachricht gebracht, daß die Staaten eine folche Verbindung mit Freuden bearüken. Nachdem auf dem Hansetag mit einigen Städten hierüber verhandelt worden, wurde Nordanus wieder abgeschickt, um sich bei ben Staaten über die Bedingungen einer etwaigen Konföderation zu orientiren. In furzer Zeit kam er mit einem diesbezüglichen Entwurf gurud. Die Sollander meinten, die

<sup>&</sup>quot;Wir haben das schreiben an die fun. mantt. gu Denfnemarch zu abschaffung ber hohen licenten mit beliebet und versiegelt. Es mag helfen als viel es fan, bargn wir gleichwol schlechte aber größere hoffnung zu den herrn generalstaten beschener contrediction und opposition haben und [es] muchte vieleicht nicht undienlich sein bas man uff mittel und wege gedachte, bamit man sich mit ben diesem fall coniungiren fur einen man stehen staten in und mit gemeinem rath das werd treiben zum weinigsten hochbemelte herrn staten incitiren muchte, das fie ihnen diese sache besto fleißiger angelegen fein laffen wollten." Brief Brotes an Domann, 1615 März 7 (Act. Dan. XII, 74), ber biefen Brief wörtlich zitirt.

Städte follen fich bor Juni erklaren, ob fie mit bem Entwurfe einverstanden seien. Brotes und Nordanus bereiften Lüneburg, Samburg und Bremen, um ben Rath Diefer Stabte zu gewinnen. Diese Frage war es auch, die den am 5. Mai (1612) eröffneten Sanfetag hauptfächlich beschäftigte: man beschloß, eine Gesandtichaft an die Staaten abgehen zu laffen; Brotes und Domann follten nähere Unterhandlungen mit den Staaten anknüpfen. Im Sommer 1612 zogen die beiden fort nach den Riederlanden, wo man über dem Blan einer engeren Bereinigung voller Freude war. Denn bier wie dort hatte man über die Bedrückungen des Danen zu klagen. Die Staaten ließen erklären, daß fie bas alte Bundnig mit ben Sansestädten auf folgende acht Jahre erneuern wollen, es folle gerichtet sein wider alle Gewalt, welche der Freiheit der Religion und des Sandels entgegen fei. Die Sanjeftabte follen fich bierüber fofort erflären. 163)

Wie der Däne den Städten gesinnt war, zeigte sein Brief an seinen Better, den Herzog Julius von Braunschweig. 164) Der König meldet darin, wie er mit den Engländern verhandelt, daß sie sich, da sie in Stade nicht bleiben könnten, in seiner Stadt Krempe niederlassen sollten. Wie alles fast richtig, seien die Hamburger gekommen und hätten die Engländer für eine solche Summe Geld gekauft und ihnen solche Privilegien versprochen, die sie in Ewigkeit nicht halten können. Weil ihm nun der Schimpf widersahren und er jetziger Zeit ihnen das nicht "unter die Nase reiben" könne, wie er gerne wollte, so möge der Herzog bei dem Kaiser anhalten, daß er im Lande Holstein an gelegener Stätte einen Zoll anlegen lassen dürse; dem Kaiser würde darans kein Schaden entstehen, ihm aber würde dies "ein groß solatium" sein. Die Lübecker thun ihm allen Muthwillen an, den sie nur erdenken können, aber es gelinge

<sup>163) 3.</sup> f. L. G. II, 15-18.

<sup>164)</sup> Christian IV. an Heinrich Julius (Friedrichsburg, eigenhändig) 1611 Dezember 22, Landeshauptarchiv Wolfenbüttel (Orig.). Wait, Quellensammlung II, 118, hat die falsche Jahreszahl 1622. Bgl. Bricka, egenhændige Breve Christians IV., I, 72, Anm. 1.

ihnen nicht alle Zeit und in ihren Diskursen seien sie sehr grob. Deshalb dürfe es ihm der Kaiser nicht verdenken, wenn er "den Schelmen einmal wiederum auf die Wolle greife und es vielleicht etwas extraordinarie ablaufe."

Während dieser Zeit hatten die Plackereien der Dänen fortgedauert. Auf dem Hansetag im Januar wurde heftige Klage darüber geführt. Die Zollerhöhung, so klagten die Städte, das Verbot des Handels nach Schweden, die Wegnahme der Schiffe und Güter führe nothwendig den Untergang einiger Städte herbei. 165) In Lübeck war man so erbittert, daß man einige Wagen mit Wlusketen, Röhren u. s. w., welche für die dänische Armee bestimmt waren, vollständig plünderte; man werde doch denen, sagte man, welche die Ihrigen berauben, nicht noch die Wassen hiezu liefern. 166)

Trot ber Abmahnungen Christians wollten einige Kaufleute nach Schweden handeln. Wan bat den Rath um Erlaubniß, dorthin mit bewaffneten Schiffen fahren zu dürfen; allein dieser ließ durch Brotes den Bürgern vorstellen, daß man durch solche Handlungsweise den König mehr und mehr reize. Sie sollen doch warten, bis die Union mit den Staaten abgeschlossen und der Schwede etwas stärker geworden sei. 167) Die Kaufleute ließen sich nicht von ihrem Vorhaben abbringen, sondern rüsteten eine beträchtliche Anzahl Schiffe aus.

Alls der dänische Admiral Mogens Ulefelb 168) davon erfahren hatte, gab er Gabriel Kruse den Beschl, dieses zu verhindern. 169) Am 6. Oktober 1612 kam dieser auf die Travemünder Rhede, wo die lübischen Schiffe lagen. Es entstand ein kleines Gesecht zwischen

<sup>165)</sup> Articuli deliberandi Hanseatici conventus, 1612 Jan. 26. St. A. Hamburg, Aften, betreffend das Verhältniß Christians IV. zu ben Hanseatic. 2c. Bll. 97—102.

<sup>166)</sup> Lübeck an den Amtmann Pent in Segeberg, 1612 Mai 10, Act. Dan. XI, 67; 3. f. L. G. II, 11.

<sup>167) 3.</sup> f. Q. G. II, 12 ff.

<sup>168)</sup> Ulcfeld war am 13. März 1610 zum Reichsadmiral ernannt worden (Erslev, Afrstykker I, 185).

<sup>169)</sup> Z. f. L. (B. II, 19 ff.; Danste Magazin IV, 5, 282—288; Slange-Schlegel I, 550 ff.; Barfod, Danmarts Historic fra 1536—1670, II (1892) S. 19.

Dänen und Lübedern, worauf die ersteren fich gurudgogen. aber tamen fie verftartt wieder; es hatte fich ihnen nämlich Gofte Lindenow, den der König mit einer Instruktion hieher geschickt hatte, angeschlossen. Der Rath Lübecks wollte es nicht zum Meußersten tommen laffen, fondern fuchte mit den Danen zu unterhandeln. Nach längeren Unterredungen tam ein Bergleich zu Stande, wonach die Danen sich verpflichteten, von der Rhede abzugiehen und die lübischen Schiffe nicht mehr an der Ginfahrt zu bindern. Die lübischen Bürger bagegen sollten sich verpflichten, daß sie biefes Jahr nicht mit der gangen Flotte nach Schweden segeln. 170) Die Danen hatten zwar diese Fassung des Bergleiche nicht gebilligt; fie hatten gewollt, daß man den Rezeß fo formulire: die Lübecker follen verpflichtet sein, das gange Jahr über fich aller Fahrt nach Schweden zu enthalten, eine Berpflichtung, Die ber Rath nicht auf fich nehmen wollte; er ließ vielmehr die schriftliche Erklärung abgeben, daß im Laufe des gangen Jahres teine folche Flotte, wie man vorgehabt hatte, nach Schweden auslaufen follte. Diefe Ertlärung ließ er auch durch Nordanus ben Dänen überreichen, welche diefelbe siegelten. 171) Die Rlaufel, wie der Rath fie gewählt hatte, ließ die Möglichkeit offen, daß die Bürger wenigstens einzeln nach Schweden fahren konnten. Aber danischerseits faßte man die Beftimmung fo auf, daß gar tein Schiff dorthin fahren follte.

Der Rath beschwerte sich über diesen Ueberfall bei Christian IV. 172) und bei dem Kaiser. 173) Auch den Städten 174) machte er hievon Mittheilung.

170) Travemünder Rezeß geschlossen 1612 Oktober 17 bei Mejer,

Londorpius suppletus I, 3, 47.

172) 3. f. Q. G. II, 23.

173) Lübeck an den Kaiser, 1612 November 5. Bei Londorp Acta publica (1668) Bb. I, 1, c. 32, S. 107.

174) B. f. L. G. II, 23; das Schreiben an Hamburg, 1612 Ottober 14, im Hamb. St.-A., Aften betr. 2c., Bl. 107.

<sup>17</sup>i) Becker, Umst. (Vesch). d. fr. St. Lübeck II, 328, meint, die Lübecker haben vollständige Einstellung der Fahrt nach Schweden versprochen; auch Gabriel Kruse stellt in s. Bericht (D. Magazin IV, 5, 282—288) die Sache so dar. Aber der Wortlaut spricht für die Aufsassung der Lübecker (Mejer, Lond. suppl. I, 3, 47; 3. f. L. G. II, 23).

Schon auf dem Wahltag zu Frankfurt, auf dem Mathias zum Kaiser erkoren worden, hatten die hansischen Abgesandten 175) Klage geführt über die Bedrückungen, welche ihnen von verschiedenen Staaten zugefügt werden. Der Kaiser hatte ihnen zwar versprochen, Abhilse zu schaffen, aber bis jest war es noch nicht geschehen. Die Lübecker erinnerten ihn jest an sein Versprechen. Sie beschwerten sich über Dänemark, das die Zölle erhöht und durch seine Schiffe ihnen sehr geschadet habe; neulich seien sogar dänische Admirale auf die Rhede gekommen und haben einen Uebersall auf sie machen wollen. Diese Handlungen zeigen klar, daß der König sich hiemit, dem Kaiser zum Schaden, das imperium auf der ganzen Ostsee anmaßen wolle. Diese Vergewaltigung des Handels solle er dem Dänen nicht nachsehen, sondern ihm bedeuten, daß er die Schiffsahrt und den Handel der Stadt nicht hindern dürse.

Der Kaiser gab dem dänischen Gesandten Otto von Qualen, ber eben in Wien war, um für seinen König die Investitur für Holstein zu erbitten, eine Abschrift der Klage der Stadt und erklärte (22. Dezember n. St.), daß er als Herr der Oftsee diese Bedrückung nicht dulden könne. Der König solle unverzüglich die Beschwerden abstellen und Schifffahrt und Handel freigeben. 176)

Chriftian IV. hatte sich, einige Zeit nachdem die Stadt beim Raiser sich beklagt hatte, bei dieser entschuldigt, er habe den Seinen nicht befohlen die Schiffe anzufallen, sondern nur nachzuforschen, ob das Gerücht, daß sie mit so großer Flotte nach Schweden fahren wollen, wahr sei; aber als die Lübischen auf die Seinigen geschossen, haben diese sich wehren müssen.

In Lübeck traute man dem König nicht: es wurden große Anftrengungen gemacht, sich in Kriegsbereitschaft zu setzen. Man wollte, gestützt auf die Staaten, dem König den Krieg erklären.

<sup>175)</sup> Es waren dies Vinzentius Moller, der bremische Syndikus, der lübische Syndikus Brambach und ein Rathsberr von Rostock. Z. f. L. G. II, 15, Ann. 6.

<sup>176)</sup> Londorp, Acta publica I, 1, c. 33, S. 109; Slange Schlegel I, 551 ff.; B. f. L. G. II, 28.

Diesen Standpunkt hatte man auch auf dem Hansetag im Oktober 1612 vertreten: man musse dem König einmal Ernst zeigen und den Krieg mit solchem Eiser beginnen, daß er auf des Feindes Unkosten geführt werde. Brotes hatte darauf hingewiesen, daß man seit dem Kalmarkriege für alle Waaren, welche durch den Sund gehen, eine so übermäßige Accise von 5 % entrichten musse. Sei es denn nicht besser, diese 5 % zum Konjunktionswerk mit den Staaten zu verwenden? Allein die furchtsamen Städte konnten sich mit diesem Plane nicht befreunden. Die Staaten, welche eine "endliche Erklärung" verlangt hatten, vertröstete man auf den nächsten Hansetag. 1777)

Lübeck seizte aber doch seine Unterhandlungen mit den Staaten fort und ließ sich auch dadurch nicht beirren, daß der Kaiser sie von der Verbindung mit densclben abmahnte. 178) Nordanus wurde wieder in den Haag geschickt, um sich dort zu erkundigen, ob die Staaten mit Lübeck allein ein Bündniß schließen würden. Schon nach einem Monat kam dieser mit der Erklärung zurück, daß man mit Lübeck ein Partikularsödus abschließen wolle für den Fall, daß von den anderen Städten auf dem nächsten Hanzetage eine absagende Antwort gegeben werde. Auf dem Hanzetag (2. Februar 1613) wurde über die Konföderation mit den Staaten berathen, doch mit Ausnahme Braunschweigs wollten die Städte nichts davon wissen; sie müßten zuerst darüber mit ihren Bürgern berathen. Beim Kaiser entschuldigte man sich wegen der Verhandlungen mit den Holländern; aber etwas Weiteres geschah in dieser Sache nicht.

Da kam auf einmal die Nachricht, der Schwede und Däne haben Frieden geschlossen. 179) Diese Kunde brachte unter den

<sup>177)</sup> Das Schreiben an die Staaten findet sich St.A. Hamburg Cl. VI, n. 3, vol. I, fasc. 1 a 1.

<sup>178)</sup> Der Kaiser an Lübek, 1613 Januar 5, Act. Dan. XI, 70. Schon auf dem Wahltage zu Franksurt hatte der spanische Gesandte Balthasar de Cuniga sich beim Kaiser beschwert über die Konföderation der Hanseltädte mit den Staaten (3. f. L. G. II, 15, Unm. 6).

<sup>179)</sup> Der Friede zu Knäröd fam durch englische Einwirfung, den Bemühungen des Landgrafen Morit von Hessen entsprechend,

Lübedern eine gewaltige Bestürzung hervor, zumal da eben das Gerücht sich verbreitet hatte, daß der Däne gesagt habe, Lübed trage große Schuld, daß der Friede nicht recht vor sich gehen wolle. Man wolle aber einmal daran denken. Jest, dachten die Lübeder, nachdem der Friede geschlossen, "sei dieses Einmal gekommen." In Folge dessen rüstete man in Lübed mit siederhafter Thätigkeit. Man beschloß, mehr Volk nach Travemünde zu schaffen, die Schiffe mit Volk zu besetzen, mehr Soldaten anzuwerben und die Bürger aufzusprodern, sich mit Waffen bereit zu halten.

Da erschien der englische Gesandte Robert Anstruther, der bei den Friedensverhandlungen zwischen Dänen und Schweden mitgewirkt hatte, nach Lübeck. Er versicherte, daß der König von Dänemark durchaus nicht im Sinne habe, die Stadt anzugreifen; er habe ihm mitgetheilt, daß er sich nach dem Frieden mit Schweden gesehnt habe. Wit Lübeck wolle er sich gern aussöhnen, wenn die Stadt ihm Genugthuung leiste für den Schimpf, den sie ihm angethan, indem sie Schweden im Kriege assistrt und gegen den Travemünder Rezest gehandelt habe. Er wäre geneigt, die Zölle zu erniedrigen, wenn er darum ersucht werde. Brokes, der sich mit dem Gesandten unterredete, wies die neuen Borwürfe des Königs energisch zurück.

Als der Gesandte nun darauf hinwies, daß das Bündniß mit den Staaten ein gefährliches Werk sei und die Könige von Dänemark und England aufs höchste beleidige, antwortete Brokes, dasselbe sei nur eine Erneuerung des uralten hansischen foedus, eine Erklärung, die dem englischen Gesandten denn doch nicht gefiel: er erklärte nämlich sosort, sein König werde nach Kräften das Zustandekommen desselben zu hindern suchen.

Die Stadt ließ sich hiedurch nicht abschrecken, sondern beschleunigte das Zustandekommen der Verbindung mit den Staaten. Schon Witte Februar war Nordanus in den Haag gegangen, der anfangs April mit der Urkunde über das abgeschlossene Bündniß

Ende Januar 1613 zu Stande. Bgl. dazu Hans. Geschichtsblätter 1886 S. 67 f.

zurücktehrte. Die Ratifikation des Rathes, welche man sich vorbehalten, wurde bald gegeben. So kam, nachdem man noch einige kleinere Aenderungen an der Konföderationsnotul vorgenommen hatte, das Bündniß zwischen den Staaten und Lübeck zu Stande (1613 Mai 29 n. St.) Sie hatten sich jest geeinigt, für die Erhaltung der freien Schifffahrt und Handlung in der Ost- und Nordsee nach dem bestehenden Völkerrecht und nach den alten Freiheiten einzustehen und mit vereinten Kräften gegen jede Behinderung aufzutreten. 180)

Es war dies ein bedeutungsvoller Moment in der holländischen wie in der hansischen Geschichte. Einst war das Streben Lübecks darauf gerichtet, die Holländer, die mißliedigen Konturrenten im nordischen Handel, mit Gewalt aus den standinavischen Reichen, überhaupt aus der Oftsee zu verdrängen. Jett aber nußte es froh sein, daß es an diesen eine Stütze gegen die Rücksichtslosigkeit der Dänen bekam.

Die Lübecker bekamen durch dieses Bündniß immer mehr Muth, zumal da noch der Kaiser sich beim König für sie verwandte. Dieser hatte dem Dänen wiederum befohlen, er solle den Handel der Städte nicht mehr stören, vor allem die Schifffahrt in der Oftsee ruhig gestatten: denn über diese stehe dem Kaiser und dem Reiche die Hoheit zu. 181)

Auf dieses Schreiben antwortete der König zunächst mit Klagen über Lübeck; er habe sie gewarnt, sie sollen sich der Fahrt nach Schweden enthalten, und weil sie dieses Verbot nicht beachtet haben, seien ihre Schiffe und Güter arrestirt worden. Ginen Angriff auf die Stadt habe er nicht machen wollen. Die lübischen

<sup>180)</sup> B. f. L. G. II, 35—37 u. 256—268. Dumont, Corps diplomatique V, 2, 231. Lünig, Reichsarchiv IV, 1, 1394.

<sup>181)</sup> Das kaiserliche Schreiben ist datirt 1613 Mai 15 (n. St.), vgl. Mejer, Londorpius suppletus, Schreiben Christians IV. an den Kaiser 1613 Juni 24, I, 3, 47), aber in dem Schreiben des Kaisers an Christian IV. 1615 Juli 28 (Act. Dan. XII, 72) sagt der erstere, er habe am 1. Mai 1613 an ihn geschrieben.

Rlagen seien nur aus Haß gegen ihn hervorgegangen, wie sie auch aus Haß gegen ihn ein Bündniß mit den Staaten geschlossen haben. Zugleich protestirte der König gegen die Anmaßung des Kaisers, daß ihm das plenum dominium huius maris gehören solle. Der Kaiser solle sich nicht in diese Fragen einmischen; denn es sei bekannt, daß ihm und nicht dem Kaiser die Hoheit über die Oftsee gebühre.

Um gleichen Tage antwortete er den Lübeckern, die sich bei ihm beschwert hatten, ziemlich scharf: weil sie sich nicht als Freunde, sondern als Feinde gegen ihn benehmen, wolle er ihnen allen Handel, Kauf und Verkauf in seinen Landen verbieten. Seine Unterthanen habe er schwn angewiesen, sie sollen sich allen Handels mit den Lübeckern enthalten; den Zeitpunkt, wann dieses Verbot in Kraft treten solle, werde er ihnen noch mittheilen. 182)

Die Sache stand also für die Stadt sehr schlimm, da der König gegen sie eine entschieden seindliche Haltung eingenommen hatte. Es wurde deshalb rasch den Staaten und dem Reichstag von dem bedrohlichen Schreiben Mittheilung gemacht. Sie dachten jetzt daran, in Verbindung mit den Staaten gegen den König mit den Wassen in der Hand vorzugehen. Aber die Staaten erklärten, man wolle diesen Sommer nichts Thätliches gegen den König unternehmen, da er den neuen Zoll im Sunde auf ihr Schreiben hin abgeschafft habe; man solle vielmehr abwarten, wie er sich späterhin gegen sie bezeige, wie der Reichstag in Regensburg sich dazu stelle und wie sich die übrigen Hansestädte zu einem Bunde mit ihnen stellen würden.

<sup>18%)</sup> Christian IV. an Lübeck, 1613 Juni 24; Mejer, Londorp suppl. I, 3, 47; vgl. dazu 3. f. L. G. II, 269; Slange Schlegel II, 11 f. Der König glaubte, die Lübecker würden den Nordmann fühlen lassen, daß er sie so behandelt habe. Nils Wind erhielt deshalb den Beschl, dafür zu sorgen, daß dem Nordmann die Lebensmittel von jenen nicht vorenthalten werden. Norske Rigsregistr. IV, 501 f. (1613 Juli 18).

Da man sich in Lübeck aber immer noch zum Kriege rüstete, so erscholl balb bas Gerücht, sie wollen in Danemark einfallen.

In Kopenhagen wurde am 22. Juni 1613 mit Schrecken erzählt, die Lübecker seien mit 36 Schiffen in die See gestochen und wollen Dänemark angreisen; der Graf von Solms, ihr Feldoberster, sei schon in Holstein eingedrungen und habe mehrere Orte geplündert. Allgemein glaubte man diesem Gerüchte: der König, der sich auf einer Reise nach Norwegen befand, kehrte sofort zurück, um Vorkehrungen zur Vertheidigung seiner Hauptstadt zu treffen.

Ein anderes Gerücht war nach Holland gedrungen: man sagte sich dort, die Dänen rüsten gewaltig und werden bald die Lübecker überfallen. Aber nichts von alledem war richtig. Die Lübecker hatten allerdings unter Vexationen der Dänen zu leiden, welche sie zum Krieg hätten treiben können; aber ohne Hilfe der Staaten wollten sie's doch nicht wagen. Auch der König schien etwas gegen die Städte im Schilde zu führen: er wollte nämlich mit mehreren Fürsten in Hamburg eine Besprechung halten. In den Städten glaubte man, er wolle eine Konföderation mit diesen schließen gegen seine Widersacher. Aber da nur der Kurfürst von Brandenburg sich einfand, kam nichts zu Stande. 1883)

Einige Zeit hernach trasen den lübischen Handel harte Schläge. In Bergen bestanden seit geraumer Zeit Streitigkeiten zwischen dem Kontor und dem Rath der Stadt. 184) Das Kontor wandte sich an den König, der darauf die Alterleute nach Kopenhagen forderte. Die Hansestädte betrachteten dies als eine gefährliche Neuerung. Sie verlangten, daß bei diesen Streitigkeiten nicht mit den Alterleuten, sondern, wie es von altersher Sitte gewesen, mit ihnen als den Herren des Kontors verhandelt werde. Dieser ihrer Gesinnung suchten sie durch eine Gesandtschaft, bestehend aus Abgesandten Hamburgs, Bremens und Deventers, Ausdruck zu geben. Zugleich

<sup>&</sup>lt;sup>188</sup>) B. f. L. G. II, 274 ff.

<sup>184)</sup> B. f. L. G. II, 283; Erslev, Attstytker I, 215; Slange Schlegel II, 22 f., Anm. 24.

follten fie um Bestätigung der Privilegien nachsuchen. Allein ihrem Ansuchen wurde in keiner Beise willfahrt. Die Streitigkeiten zwischen Stadt und Kontor follten gerichtlich abgemacht werden. Bur Abhandlung dieser Sache bestimmte Christian IV. den Rangler und einige Reichsräthe. Bor diefes Gericht wurden die Abgefandten der Städte und die Deputirten Bergens gefordert. Die Berhandlungen felbft, denen der Ronig beiwohnte, erftrecten fich auf drei Buntte : den kontorischen Statuten von 1572 sei die Bestimmung einverleibt worden, daß niemand dieselben offenbaren durfe; es fei dies eine Beftimmung, welche bem diretten Befehl des Königs zuwiderlaufe; benn ohne sein Wissen durfe man teine Berordnungen erlaffen. Sodann feien denfelben Artifel eingereiht, welche den Unterthanen des Königs zum Rachtheil gereichen. Die vom Kontor haben Boll verlangt nicht blok auf der Brücke, sondern auch im Amte. fei aber ein Eingriff in die Rechte des Königs. Ja nicht einmal den Odenseichen Rezest haben die Städte gehalten, da fie von den Einwohnern Bergens, wenn fie in ihre Safen getommen, Boll und Accife verlangt haben. Der Bescheid des Königs lautete (1614 September 6): er mare wohl befugt, den Städten Refideng und Kontor einzuzichen, wie andere Könige gethan haben (England). Die Städte haben sich ja gegen ihn jo benommen, daß er ihnen Diese Rechte nicht mehr einräumen follte. Mit einigen Städten wolle er doch Handelstraftate abichließen, aber jede Stadt, welche handel nach Bergen treiben wolle, folle Befandte ichicken, nicht bloß einige nomine omnium. Die Lübecker dagegen könne er nicht mehr zulaffen. "Diefe haben gegen ihn vielfach verwirkt." einer Unterredung, welche der bremische Gesandte mit dem Rangler hatte, bemerkte diefer: 185) wenn der König den Lübischen Gnaden erzeigen könnte, würde er es gerne thun. Aber diese haben einen ichwedischen Gefandten aufgenommen, haben bem Schweden mit Salz,

<sup>185)</sup> Relatio Bremensis legati de eo(l) qu[ae] in Dania occurrerunt, facta in senatu publico, 1614 November 16, Act. Dan. XII, 75.

Pulver und Kriegsmunition helfen wollen, und hätte man dies nicht gehindert, so wäre ihm der Sieg geblieben. Deshalb habe der König den Admiral auf die Rhede geschickt. Lübeck hätte ex anders machen können.

Es zeigte sich also klar, daß der König gegen Lübeck ganz mißgünstig gesinnt war und es stund nur kurze Zeit an, da traf daß ein, was er angedroht hatte.

Am 22. Oktober (1614) sandte er Klaudi de Nauthi mit einem Schreiben an Lübeck, dessen Inhalt nichts Erfreuliches bot. Vom 1. März des nächsten Jahres ab sollen sie sich allen Handels und Wandels in seinen Reichen enthalten. Zur Einziehung der Schulden wolle er ihnen noch eine Frist von drei Jahren gestatten. 186) Durch den Sund mögen sie sahren, so oft sie wollen, sollen aber dann den Lastzoll bezahlen, wie die andern ofterschen Städte.

So weit hatte sich das Misverständnis zwischen dem König und Lübeck fortentwickelt. Daß diese Stadt klagte über die Zollerhöhungen im Sunde, erklärte er als Eingriffe in seine Gesetzgebungsrechte; daß sie sich seinem Verbote, nach Schweden zu sahren, nicht beugte, erschien ihm als Verachtung seiner Auktorität; daß sie es wagte, sich über ihn beim Kaiser zu beklagen und mit den Staaten ein Bündniß einzugehen, das machte das Waaß der Ungnade gegen sie voll und veranlaßte das Verbot des Handels mit den Dänen. Von jetzt ab sollten sie nicht mehr aus des Königs Landen den reichen Gewinn ziehen, der die Quelle ihrer Wohlfahrt gewesen war. Es war dies für sie ein unerträglicher Gedanke. Sie waren deshalb bestrebt, das Inkrafttreten des Verbotes hinauszuschieben.



<sup>186)</sup> Slange Schlegel I, 24, Anm. 24; Rht Hiftorisk Tidssftrift IV, 323 und 354; Al. be Nauthi erhielt für diese Reise 20 Thaler. Das Schreiben des Königs kam am 2. November in Lübeck an. Z. f. L. G. II, 284. Merkwürdiger Weise sindet sich dieses Schreiben nicht bei den Act. Dan.

## Biertes Rapitel.

Reue Berwidlung mit den Städten wegen der braunschweigischen Sändel (1615-1618).

Borbereitung zur großen hansischen Gesandtschaft (1615). — Benig versprechender Anfang derselben. — Ungünstiger Bescheid für Lübeck insbesondere, aber auch für die übrigen Städte. — Schreiben Lübecks an verschiedene deutsche Fürsten und die Staaten. — Interzessionssichreiben Englands und der Staaten. — Bweite Gesandtschaft. — Schreiben des Kaisers. — Hansetag. — Schreiben der Städte an den König. — Gesandtschaft nach Rolding. — Braunschweigische Angelegenheit. — Bündniß der Städte mit den Staaten. — Gefangennehmung der Gesandten des Königs.

Raum war das Schreiben des Königs eingelaufen, da wandten sich die Lübecker an ihre Bundesgenossen, die Staaten: warum der König sie so behandle, wissen sie nicht, es müßte nur etwa das schuld sein, daß sie mit den Staaten eine Union geschlossen und beim Kaiser um Hilse nachgesucht haben. Da seine Waßregeln ein "signum hostilitatis" seien, sollen die Staaten reislich erwägen, wie nan den König bewegen könnte, daß ihre Bürger nicht mehr beschwert werden. Wit den übrigen Hansestädten werde man darüber auf der nächsten Tagsahrt beraten. 187)

Als die Städte sich in Lübeck versammelt hatten, legte man ihnen zuerst die Frage vor, ob dem Bunsch des Königs zu Folge jede Stadt für sich auf den 1. März 1615 Gesandte schieden solle. 188) Hamburg trat entschieden dagegen auf: es sei unverantwortlich, wenn man sich trenne, denn wenn der König die Privilegien aller Städte einziehen wolle, so würde es ihm doch leichter gehen, die einer einzelnen einzuziehen. Man solle ihm in einem Schreiben die Gründe darlegen, warum man keine "Separation machen" wolle. Diesem Borschlage stimmten alle anwesenden Städte bei, wenn auch einige, wie Bremen und Rostock anfangs geneigt gewesen waren, den Wunsch des Königs zu erfüllen. Man beschloß daher, zuerst ein Schreiben

<sup>187)</sup> Lübed an die Staaten, 1614 Nov. 6; Act. Dan. XII, 71.
188) Protofoll über diesen Hansetag 1614 Nov. 15—23, 20 Bl.,
Act. Dan. XII, 75. 3. f. L. G. II, 284.

an den König abzuschicken, worin man diese Angelegenheit darlegen und für Lübeck um Gnade bitten solle. Auch Lübeck solle sich an den König wenden und ihn ersuchen, daß er sie zur Verhandlung über die Privilegien zulasse und einstweilen mit der "prohibitio commerciorum" verschone.

Das Ergebniß dieser Verhandlungen theilte Lübeck den Staaten mit. Es sandte den Sekretär Theodor Glaser an sie. Dieser sollte die Gesinnung der Staaten gegen Dänemark erforschen; er sollte sie ausmerksam machen, daß man sich auf dem Korrespondenztage der Unierten über den Dänen beklagen werde. Auch beim Kaiser werde man sich beschweren, aber des Reichs Hilfe sei langsam zu erreichen und der Kaiser werde in Dänemark nicht respektirt. Vom Dänen höre man, daß er Volk werbe und verschiedene Vorkehrungen und Vorbereitungen treffe; man sage setzt in den Städten, man wolle sehen, was die neuen Bundesgenossen Lübecks thun werden. Sie seien ihre einzige Hoffnung, sie sollen ihnen beistehen und ihnen rathen, was sie thun sollen, wenn der König sie zur (Vesandtschaft nicht zulasse. 189)

Auch an den Kaiser wandte sich die Stadt: das Schreiben, welches er an den König geschickt, habe nichts gestruchtet; er habe sie sogar von allen hausischen Brivilegien und Traktaten ausgeschlossen und erst neulich ihnen mitgetheilt, daß er sie von allem Handel in seinem Reiche ausschließen wolle. Der Kaiser solle doch ein Abmahnungsschreiben an den König schicken und wenn es nichts nüße, solle er andere Maßregeln gegen die dänischen Unterthanen ergreisen. 190)

Am 1. Januar 1615 gab Christian IV. Antwort auf das Schreiben der Städte. 191) Ihre Interzession für Lübeck hatte Werth

<sup>189)</sup> Memorial und Information für den Sekretär Th. Glaser, St. A. Lübeck Act. Dan. XI, 70, 1614 November 29; Lübeck an die Generalstaaten 1614 November 30, Act. Dan. XI, 70.

<sup>190)</sup> Lübeck an den Kaiser, 1614 December 7; Act. Dan. XII, 72.
191) Christian IV. an Lübeck, 1615 Januar 1, Act. Dan.
XII, 73. Dieses Schreiben war 17. Januar in Lübeck. 3. f. L. G. II, 405.

gehabt: er verlängerte ben "Termin ber Konfiskation" bis 20. März 1615; zugleich gestattete er, daß die Lübecker auch Gesandte noch Kopenhagen schicken dürften; aber sie werden nicht zugleich mit den übrigen Gesandten Audienz bekommen, sondern mit ihnen werde besonders verhandelt werden.

Um dem König zu beweisen, daß das hansische corpus noch enge zusammenhalte, wurden vou sämmtlichen Städten, welche der Hanse angehörten, Vollmachten eingefordert; überdies war es auch der Bunsch des Königs gewesen (1598), daß jede Stadt, die an der Bestätigung der Privilegien theilhaben wolle, ihre besondere Vollmacht einschiede. Aber gerade da zeigte es sich, wie wenig den Städten an dem Wohl des Ganzen gelegen war.

Wenn man einem Verzeichnisse, das Domann sich angelegt hatte, glauben darf, hatten etwa die Hälfte der Städte ihre Bollmachten eingesandt. 192) Außer den Vollmachten sollten die Gesandten der Städte mit Interzessionsschriften fremder Fürsten für Lübeck ausgerüstet werden.

Auf dem Tage der korrespondirenden evangelischen Kurfürsten, Fürsten und Stände zu Nürnberg (Februar 1615), baten die Gesandten Lübecks die Versammelten, sie möchten sich beim Könige sur ihre Stadt verwenden. Diese erbarmten sich der Stadt und erließen ein Interzesssionsschreiben an ihn. 193) Allein in Lübeck hielt man es für besser, dieses nicht abzuschieden.

Auch der Kurfürst von Sachsen wurde gebeten, beim König für sie ein gutes Wort einzulegen. Johann Georg entsprach ihrem Wunsche: zwar thue er es nicht gerne, schrieb er, weil der König selbst wisse, was seines Rechtes sei; aber er

<sup>199)</sup> Berzeichnuß ber stete beren mandata ben kon. reichstreten bei ber proposition am 20. Martij ubergeben sind, (gesertigt von Domanns Hand), Act. Dan. XII, 77 und 78.

<sup>198)</sup> Die lübischen Abgesandten an die korrespondirenden Kurfürsten und Stände, 1615 Februar 4, Act. Dan. XI, 72. Die evangelisch Korrespondirenden an den König von Dänemark, 1615 Febr. 10, Act. Dan. XI, 72.

thue es der Stadt zu lieb. 194) Der König solle doch seine Ungnade fallen lassen. Lübeck werde sich submittiren. 195) Auf die Vitten des lübischen Gesandten Brambach interzedirte der Kurfürst auch beim Kaiser für die Stadt.

Inzwischen waren die Gesandten Lübecks, Hamburgs, Bremens und Deventers in Ropenhagen angelangt (27. Februar), 196) während ber andere Theil der Gesandten (die von Rostock, Wismar, Stralsund, Stettin und Danzig), die sich in Rostock um den hansischen Syndikus versammelt hatten, wegen des hohen Eisgangs bis 14. März aufgehalten wurden. 197)

Da die lübeckischen Abgesandten, wie der König schon früher befohlen hatte, allein mit ihm verhandeln mußten, glaubten sie, sie könnten vor der Ankunft der übrigen Gesandten Andienz erhalten; man willfahrte indeß ihrem diesbezüglichen Ansuchen nicht.

Als die um Domann Versammelten am 18. März in Kopenhagen angekommen waren, suchten sie sofort um Audienz nach. Aber der König war erbost darüber, daß sie nicht auf den bestimmten Termin (1. März) eingetrossen waren. Die Gesandten mußten sich deshalb bis zum 20. März gedulden, zumal noch in jenen Tagen ein Herrentag abgehalten wurde.

In der ersten Audienz (März 20) übergaben die Gesandten der Hanse ihre Areditive und die Bollmachten der Städte. In der zweiten (März 22), wurde den hansischen Sendeboten der Bescheid gegeben, der König sehe es sehr ungerne, daß sie sich auf die Resolution der letzten hansischen Gesandtschaft von 1598 berufen

<sup>&</sup>lt;sup>194</sup>) Johann Georg an Lübeck, 1615 Februar 27, Act. Dan. XI. 72.

<sup>195)</sup> Johann Georg an Christian IV. (Copie), 1615 Februar 27, Act. Dan. XI, 70.

<sup>196)</sup> Die lübischen Abgesandten (Laurentius Moller, Bürgerm., Dr. Reiser, Synd., Matthäus Kossen und Jürgen Pauls, Ratsherrn) an Lübeck, 1615 März 10, Act. Dan. XII, 74; Hamburg an Lübeck, 1615 März 14, Act. Dan. XI, 70.

<sup>197)</sup> Domann an Lübed, 1615 Marz 25, Act. Dan. XII, 74.

und nicht auf die vom letzten September (1614). Er habe doch bestimmt, daß jede Stadt für sich um Bestätigung der Privilegien bitten solle. Auch komme es ihm sehr befremdlich vor, daß sie bei der Audienz der Lübecker zugegen sein wollen; dies bekomme den Anschein, als ob sie "die consores" seien. Der König machte jetzt noch einmal den Bersuch, die Städte von einander zu trennen. Er sei bereit, sagte er, mit ihnen zu unterhandeln, wenn jede Stadt es für sich allein thun wolle, ein Anerbieten, das die Gesandten einmüthig ablehnten. Die von Bremen hatten aber eine ganz eigenthümliche Erklärung abgegeben, als man über des Königs Forderung berathen hatte: für diesmal wollen sie nicht separatim handeln. Es waren das Angehörige derselben Stadt, welche die von den Lübeckern ausgearbeitete Gesandtschafts-Instrucktion nicht gebilligt und deswegen eine "Protestation" eingereicht hatte.

Die Abgesandten der hart bedrängten Direktorialstadt bekamen erst am 29. März Audienz vor sämmtlichen (13) Reichsräthen. Es wurde ihnen mitgetheilt, sie sollten doch selbst wissen, warum der König gegen sie aufgetreten sei. Zur größeren Gewißheit wolle er es ihnen aber nochmals eröffnen lassen: weil sie sich gegen seine Unterthanen seindselig benommen, den Vertrag von Travemünde nicht gehalten, zum Schaden des Königs allerhand gefährliche consilia angesangen, ihn beim Kaiser beschuldigt und sich mit den Staaten verbündet haben. Die Gesandten wollten sich rechtsertigen. Aber man bedeutete ihnen, man habe nicht eine Rechtsertigung, sondern eine Entschuldigung verlangt.

Der englische Gesandte Anstruther, 198) den sein König hierher gesandt hatte, um Christian IV. mit der Travestadt zu versöhnen, war

<sup>198)</sup> Ein Anonymus schreibt am 1615 März 7 (Act. Dan. XII, 74) an Domann (Ortsbezeichnung di casa), er habe seit 25. Januar Kunde, daß der König von England den Anstruther nach Dänemark sende, um den König zum Frieden mit Lübeck zu ermahnen. Aus Dänemark habe er Nachricht, daß man dort über das Bündniß mit den ordines sehr erbost sei; aber die Sache könne man ja rechtsertigen. Uebrigens haben dazu andere Städte gerathen, wie gerade Bremen, das eben gegen die Instruktion protestirt habe, 1615 Januar 28.

beftrebt, eine Berftändigung zwischen beiden herbeizuführen. rieth den Gefandten ber Stadt, auf Mittel und Wege zu finnen, durch die man den König zufrieden ftellen konnte. Dieje Mittel und Wege waren Geld. Des Kanglers Gemahlin hatte ihnen die Weisung gutommen laffen, fie follen dem Konig Prafente darreichen, aber nicht bloß filberne, denn diese verschmähe felbst der Abel. Auch die hamburgischen Abgesandten, die einmal mit dem Rönig in des Ranglers Saus zujammengekommen waren, riethen den lübischen, sie sollen mit Geld zum Könige kommen; "dann werde fich ichon Rath finden." Ra felbst die Reicheräthe ließen verlauten, fie hatten gemeint, die Lübecker werden mit einer "Band voll Geld" kommen. Die Gefandten befanden fich in einer Zwangslage, sie konnten biese Borschläge nicht annehmen, da sie ja hierauf nicht instruirt waren. Sie versuchten es deshalb mit einer zweiten Rechtfertigung. Allein "alles Deduziren und Darlegen" half nichts. Auch die Interzeffion der Staaten, die mittlerweile eingelaufen war, hatte keinen Werth. Der Bescheid lautete, die Stadt habe es lediglich der Berwendung des Ronigs von England zu danken, daß mit dem Handelsverbot nicht jest ichon verfahren, sondern ihr noch bis Bfingften Bedentzeit gegeben werde. Die Stadt brauche fich aber während dieser Beit mit niemand zu beraten, als mit ihren Burgern Sollten fie bis Pfingften feine Erklarung einschicken, jo werde feine Dilation mehr gegeben, jondern die "Erefution werde vollzogen werden". Anfangs wollte ihnen der König nur 3 Bochen Bedenkzeit geben und nur den Handel nach Bergen gestatten. Aber

Daß dieser Brief in Lübeck geschrieben wurde, zeigen die letzten Sätze. Da er anonym geschrieben wurde, so handelte es sich jedenfalls um vertrauliche Mittheilung und da diese hochwichtigen Nachrichten, welche der Brief enthält, nur von einem Manne herrühren können, der zum Ausland in näheren Beziehungen stand, so wird man als Versasser dieses Briefes einen lübischen Staatsmann vermuthen dürfen. Da das Siegel des Briefes die Buchstaben H. B. enthält, so wird man auf Heinrich Brokes als Schreiber dieses Briefes hingeführt. Dazu kommt noch, daß Domann und Brokes die intimsten Freunde waren. 3. f. L. G. II, 466.

auf die eindringlichen Bitten des englischen Gesandten hin ließ er sich milber stimmen und gab den obigen Bescheid. 199)

Auch den übrigen hansischen Gesandten ward keine andere Antwort, 200) als daß der König mit ihnen namens des corpus Hansae nicht, fondern nur mit jeder Stadt einzeln verhandeln wolle und daß zu folcher Sandlung mit den einzelnen gehörig bewillmächtigten Gesandten der 15. März 1616 angesett werde, jedoch unter folgenden Bedingungen, daß alle Beschwerden der Unterthanen bes Ronigs in ben Städten abgestellt würden, daß man sich ertläre, welche Freiheiten und Begunftigungen man denfelben in den Städten gemähren wolle, daß man dem Ronig alsbald "dankbare Erftattung thue dafür, daß man feithero der Kommerzien in Danemark genoffen, und daß man fich erklare, was man bem König ferner tam belli, quam pacis temporibus in ichuldiger Dankbarkeit zu leiften fei, gemeinet." 201) Die hanfischen Gesandten baten um Abanderung der Rejolution, 202) aber ihre Bitte hatte feinen Erfolg. Die ehrbaren Städte waren über diefen Bescheid fehr bestürzt, aber in Lübeck freute man sich darüber, denn jest werden sie doch merken, daß es dem König nur darum zu thun sei, Lübert von den andern Städten zu trennen und die alten privilegia Hansae zu faffiren.

Raum waren die Gefandten Lübecks zu Haufe angelangt (10. April), da wandte sich die Stadt sofort an den Raiser (26. April),

<sup>199)</sup> Dieser Bescheid wurde den Gesandten am 1. April 1615 zu Theil. Bgl. Relation dieser Gesandtschaft (32 Bll.), Act. Dan. XII, 77 und 78. Z. f. L. G. II, 407.

<sup>200)</sup> Die hansischen Gesandten erhielten den Bescheid 1615 April 5. (Domann an Lübeck, 1615 April 9,) Act. Dan. XII, 75.
201) 3. s. L. G. II, 408.

<sup>262)</sup> Domann an Lübeck, 1615 April 9, Domann an den König, 1615 März (nuß offenbar heißen April) 6, (Conc.), Act. Dan. XII, 75. Richt unerwähnt dürfte bleiben eine Rotiz Mittendorfs in seinem Briefe an Domann, 1615 April 7: er wolle ihm eine "Preußische Chronik" schiefen, welche hansische Sachen enthalte.

an den Aurfürsten von Sachsen, an die Fürsten des niedersächsischen Areises, an die unierten Aurfürsten und Fürsten und die Staaten, welche alle beim König Fürsprache einlegen sollten. 203)

Da die Stadt wohl wußte, daß die Interzesssindsschreiben bis Pfingsten nicht einlausen werden, bat sie den König um Verlängerung des Termins dis nächstes Frühjahr. 204) Der Kanzler des Königs sollte ihre Vitte unterstüßen. 205) Allein der König gab ihr nur Zeit dis Ende Juli; zugleich machte er ihr Vorwürse darüber, daß sie ihn überall "verschreie und über ihn schimpse. (206) Er meinte damit offendar die Interzesssindsschreiben. Diese Untwort theilten die Lübecker den übrigen Hansen mit und baten um Rath. 207)

Ihre Verbündeten, die Staaten sowie der König von England riethen der Stadt, die Sache auf gütlichem Wege abzumachen. Erstere meinten, sie solle dem König ein Geschent von 15000 Thalern überreichen. Sollte dieser aber tropdem seinen Entschluß nicht ändern, so werden sie thun, was sich für treue Bundesgenossen gezieme. Zugleich legten beide, die Staaten wie der König, bei Christian IV. Fürsprache für sie ein. 208)

Einige Zeit vorher hatte der Däne eine neue Zollordnung erlassen. Da er seine Bauern und die der Krone verpflichtet hatte, stets zum Kriege bereit zu sein, und deshalb dieselben von Schatzungen und Landschulden besreit hatte, wurden, um diesen großen Geldausfall zu decken, die Zölle erhöht; eine neue Beschwerung für die Handelsstädte. 209)

<sup>203)</sup> Die Interzeisionsschreiben in den Act. Dan. XII, 72.

<sup>204)</sup> Lübed an Christian IV., 1615 Mai 2, Act. Dan. XII, 75. 205) Lübed an den Kanzler, 1615 Mai 2, Act. Dan. XII, 75.

<sup>206)</sup> Christian IV an Lübeck, 1615 Mai 8, a. a. D.

<sup>&</sup>lt;sup>207</sup>) Lübed an die Hausestädte, 1615 Mai 24, Act. Dan. XII, 72. <sup>208</sup>) Z. f. L. G. II, 409 f.

<sup>209)</sup> Secher, Forordninger III, 452, 1615 Mai 1 und Angust 1, III, 463. Der Zoll auf das Rostocker Bier war um eine Mark höher; von einer Last Häring sollten 1½ Thaler mehr gegeben werden; von einer Last gesalzener Fische ein Thaler.

Allmählich rückte ber Termin heran, da die Gesandten der Stadt abreifen mußten. Dazu wurden auserwählt Bürgermeifter Moller, Dr. Reiser und Matthäus Rossen. Ihre Instruktion 210) aina dabin: zunächst sollten sie dem Ronig die Interzessionsschreiben bes Rönigs von England, der Staaten und des Rurfürsten von Sachsen überreichen; sodann ibn um Berlangerung bes Termins bis 1. März 1616 bitten, da sie sich in der kurgen Reit vom April bis Juli nicht recht haben instruiren können. Damit er aber doch ihren auten Willen erkennen könne, habe man Gefandte geschickt. er eine Verlängerung nicht geftatten wolle, sollen fie ihm vorstellen, wie die Stadt fich in den funf Befchuldigungspuntten gang unschuldig befinde. Wenn auch diefes nichts helfe, fo follen fie bitten, daß er die Sache zu undarteiischer Erkenntniß möchte kommen lassen. Alls Rompositoren hiebei sollen sie nennen den Rurfürsten von Sachsen, die Staaten, den Landgrafen von Beffen und die Stadt Nürnberg; auch den König von England würden sie gerne darunter feben. Wenn der König auch darauf nicht eingehen wolle, fo follen fie um furze Dilation anhalten.

Die Gesandten legten ihre Werbung am 4. August ab vor dem Kanzler Friis, dem Statthalter Ranzau und Dr. Metzner, und am 10. August erhielten sie den mündlichen, am 12. August den schriftlichen Bescheid: \*\*11) der König könnte mit Fug und Recht ihre Bitte abschlagen, doch auf die Interzessionen hin wolle er nochmals Dilation geben bis auf den 1. Februar 1616; bis dahin sollen ihre Gesandten sich in Kolding einfinden; wenn aber dort nicht Mittel zur Satissaktion an die Hand gegeben werden, trete ipso sacto die interdictio commerciorum ein und des Königs Lande bleiben ihnen sub poena confiscationis versperrt.

Einigen Troft in diefer trüben Zeit gewährte ein im Auguft einlaufendes kaiferliches Schreiben, 212) bem eine Copie des Schreibens

<sup>210)</sup> Justruktion für die Gesandten, 1615 Juli 22, Act. Dan. XII, 75.

<sup>11)</sup> Der Bescheid des Königs an die Gesandten (1615 August 12) findet sich Act. Dan. XII, 75; vgl. dazu Z. f. L. G. II, 411.

<sup>212) 3.</sup> f. L. G. II, 411.

beigefügt war, welches ber Kaiser an den König geschickt hatte. 218) Der Kaiser macht dem König darin Vorwürse, daß er während des Krieges den Städten den Handel verboten habe, daß der König die Rechte des Reichs auf die Ostsee nicht anerkennen wolle, welche sich Kaiser Max II. bei dem Stettiner Frieden vorbehalten habe. Der König solle jetzt die Lübecker ruhig nach ihren Privilegien leben lassen; falls solches nicht geschehe, werde er, der Kaiser, mit Zuziehen der Kursürsten und Stände Gegenmittel zur Hand nehmen. Das Schreiben führte eine ungewöhnlich scharse Sprache, aber einen Erfolg hatte es tropdem nicht. Der König ließ sich durch die Drohung durchaus nicht einschlächtern.

Um 12. September wurde der Hansetag eröffnet,214) der am 16. Mai von den wendischen Städten ausgeschrieben worden war. Den Hauptpunkt der Berathungen bilbete natürlich das Berhältniß zu Dänemark und im Bufammenhang damit das Bundnig mit ben Staaten. Ueber letteres erklärten fich außer Lübed und Bremen nur wenige Städte "richtig und categorice." In der banifchen Sache bagegen war die Erklärung der Befandten "noch ziemlich;" man follte fich fürerft nicht trennen, auf den kopenhagenschen Abschied nicht handeln noch Gefandte schicken, sondern an den Rönig um andere Erklärung ichreiben. Dies geschah benn auch am 14. September. Sie theilten ihm mit, 215) daß sie sich nicht von einander trennen und in Parteien zertheilen. Sie geben ihre Privilegien nicht aus der Hand und begnügen sich nicht mit einer "procaria Dicje seien nicht reine Inadenatte, wie der Rönig concessio." meine, jondern fie seien wie Friedrich I. im Jahre 1524 September 11 ausdrücklich anerkannt habe, um mannigfache Dienste, Freundschaft und gute Willenshilfe, welche die Städte ihm gewährt haben, gegeben worden. Da auch die Reichsräthe ihre Zustimmung bagu

<sup>&</sup>lt;sup>213</sup>) Matthias an Christian IV., 1615 Juli 28, (n. St.), Act. Dan. XII, 72.

<sup>214) 3.</sup> f. 2. G. II, 412.

<sup>215)</sup> Die Sausestädte an Christian IV., 1615 September 14, Act. Dan. XII, 72.

gegeben haben, so seien das, was man ihnen gewährt, keine Privilegien, sondern Kontrakte; deshalb seien sie nicht gehalten, den Unterthanen des Königs dasselbe in ihren Städten zu gewähren. Er solle alle Städte, auch Lübeck, zu der Gesandtschaft zulassen, oder doch wenigstens bis 15. März 1616 dem Handel in seinen Reichen ungehinderten Lauf lassen.

Lübeck klagte über den König und suchte sein bisheriges Verhalten gegen ihn vor den übrigen Mitverwandten zu rechtsertigen. Durch Geschenke vollends des Königs Gunst zu erkausen, sei es nicht gesonnen, nachdem der Kaufmann durch ihn einen Schaden von mindestens 400 000 Thalern erlitten habe. Die Gesandten billigten die Handlungsweise der Stadt vollskändig.

Nicht lange, nachdem der Hansetag geschlossen war, mahnten die Staaten (auf indirekte Veranlassung des Dänen) zur größeren Nachgiebigkeit. Sie thaten es, aufgemuntert durch den König von England. Bei diesem hatte sich Christian IV. über Lübeck beschwert und ihn gebeten, er solle nicht länger mehr für die Stadt eintreten, er solle die Staaten mahnen, damit diese auf die Widerspenstige einwirken. 216)

Nun aber nahte der vom König der Stadt bestimmte letzte Termin. Es wurden daher der Bürgermeister Moller, der Syndikus Nordanus und Matthäus Kossen<sup>217</sup>) nach Kolding abgesertigt. Sie hatten eine ganze Reihe von Interzessionsschreiben bei sich von den Gesandten des Kaisers in Braunschweig, Hohenlohe und Rüdiger, von den kurpfälzischen Käthen, vom Landgrasen Moriz von Hessen, <sup>218</sup>) vom Kreisobersten Christian von Lüneburg <sup>219</sup>) und den Gesandten der Staaten. <sup>220</sup>)

<sup>&</sup>lt;sup>216</sup>) 3. f. L. G. II, 413 ff.

<sup>217)</sup> Kreditiv der Gefandten, 1616 Januar 24, Act. Dan. XII, 77.

<sup>218)</sup> Die braunschweigischen Pacifikatoren an Christian IV., 1615 December 27, (zwei Copieen), Act. Dan. XI, 72.

<sup>219)</sup> Christian von Lüneburg an Christian IV., 1615 Dezember 27, 220) Interzession ber staatischen Gesandten für Lübeck bei Christian IV., 1615 Dezember 22.

Aufgabe der Gesandten Lübecks war es, dem Könige die Unschuld der Stadt zu beweisen und zugleich ihn um Aufhebung aller Beschwerungen, um Restitution der gekaperten Schiffe zu bitten. Dem Urtheile eines unparteiischen Gerichts wollte sich die Stadt gerne unterwerfen. \*\*221)

Allein die dänischen Gesandten Manderup Barsberg, Este Brot und ber oberfte Rangleivermalter Dr. Metner. 222) welche bie Werbung der lübischen entgegengenommen batten, erklärten, da ihre Entschuldigungen die gleichen seien, wie die, welche sie im Marg bes vorigen Sahres vorgebracht haben, fo muffen fie ihnen auch bie gleiche Antwort geben: Lübed batte fich nachgiebiger zeigen follen; der Rönig wolle alle Ungnade gegen fie finken laffen, wenn fie fich erbieten, ihm 100 000 Reichsthaler zu bezahlen. Dann werden fie auch zu den bevorftebenden Verhandlungen zugelaffen werden. Auf diesen Vorschlag bin antworteten die Gesandten, daß fie nicht ermächtigt seien, sich für etwas verbindlich zu machen, aber bas können fie ihnen erklären, daß ihre Stadt, der fo großer Schaden ermachfen, sich nicht hiezu herbeilassen werde. Man möge ihnen genau mittheilen, ob der Rönig auf seinem früheren Sandelsverbote noch verharre; sie möchten dies wissen, da jett der Frühling komme, allwo die Schiffe befrachtet und allerlei Borbereitungen gur Schiff. fahrt getroffen werden muffen. Die Rathe bemertten, über die freie Schifffahrt könnten fie teine bestimmte Erklärung abgeben; wenn fie fich gur Bahlung ber genannten Summe verftanden hatten, fo mare die Sache beendet gewesen. Damit waren die Verhandlungen in Rolding zu Ende. Die Gefandten Lübecks tamen am 9. Februar nach Saufe. 228)

<sup>&</sup>lt;sup>221</sup>) 3. f. L. G. II, 415 f.

<sup>222)</sup> Kreditiv des Königs für seine Gesandten, 1616 Januar 3, Act. Dan XII, 77. Am 28. Dezember 1615 wurde den Reichstäthen Manderup Parsberg und Este Brok mitgetheilt, sie sollen sich am 1. Februar 1616 in Kolding einfinden und mit den Lübedern unterhandeln nach der Justruktion, welche Dr. Mehner ihnen übergeben werde. Erslev Aktischker I, 228.

<sup>223)</sup> Relation der lübischen Gesandten, 1616 Februar 14, Act. Dan. XII, 77. Bergleiche dazu Erelev Aktstykker I, 228, über die bänische Relation.

Da die Stadt immer noch darüber im Ungewissen war, ob ihnen die Handlung gestattet sei oder nicht, bat sie den König um freien Handel und freie Schifffahrt; sie sei ja bereit, ihm alle Dienste zu leisten, die ihre Vorsahren seinen Uhnen gethan haben. <sup>224</sup>) Der König aber gab ihnen keine Antwort; ihr Abgesandter erhielt nur ein recepisse. <sup>225</sup>) (Hanz betrübt theisten sie dies den beiden Reichsräthen, welche in Kolding mit den Ihrigen verhandelt hatten, mit und baten sie um Fürsprache beim König. <sup>226</sup>)

Der Termin für die Gesandtschaft der Hansestädte, welche bis 15. März in Kopenhagen hätte sein sollen, rückte näher heran. Domann verfaßte im Namen der Hanse ein Schreiben, in welchem das Nichterscheinen der Städte entschuldigt werden sollte. Sie haben den Termin nie außer Acht gelassen; aber da der König auf ihr letztes Schreiben nicht geantwortet habe, so wissen sien ticht, ob ihr Erscheinen dem König angenehm sei oder nicht. 227)

Den König beschäftigte aber in jenen Tagen eine andere Angelegenheit: die braunschweigischen Händel, das alte braunschweigische Kriegsfeuer war von neuem aufgeslackert. Seit dem Jahre 1605, da die Streitigkeiten mit dem Herzog zu einem offenen Krieg sich ausgeweitet hatten, war das Verhältniß zwischen Stadt und Herzog stets ein gespanntes gewesen. Der Herzog, ein beim Kaiser viel vermögender Mann, hatte es dahin gebracht, daß die Stadt in die Reichsacht erklärt wurde. Kaum war er gestorben (1613 Juli 20),228) da verlangte sein Sohn Friedrich Ulrich von Braunschweig die Erbhuldigung. Allein dieses hatte sich nicht dazu

228) B. f. L. G. II, 273 Anm. 7.

<sup>224)</sup> Lübeck an Christian IV., 1616 Februar 19, Act. Dan. XII, 77; Bait, Quellensammlung ber schleswig holsteinischen lauenburgischen Geschichte 2c. II, 116.

<sup>225)</sup> Recepisse, 1616 März 18, Act. Dan. XII, 77.

<sup>226)</sup> Lübeck an Manderup Pareberg und Este Brok, 1616 Mai 12, Act. Dan. XII, 77.

Dan. XII, 77; bas Schreiben war aber noch am 19. März in Hamburg, (Hamburg an Lübeck, 1616 März 19), Act. Dan. XII, 77.

verstanden. Verhandlungen darüber zwischen Herzog und Stadt verliesen im Sande. Da rückte jener im Sommer vor die widerspenstige Stadt und verlangte völlige Unterwersung. Aber die korrespondirenden Städte ließen ihre Bundesverwandte auch diesmal nicht im Stiche: es wurde beschlossen, jede von ihnen solle 10 000 Thaler zur Unterstützung der Stadt beisteuern; es solle eine Anzahl Bolk geworben und durch den hansischen Feldobersten Graf Friedrich von Solms in die Stadt Braunschweig gebracht werden. (August 1615.) Auch an die Staaten wandte man sich mit der Bitte um Hilse. 229)

Der Herzog fand Hilfe bei Christian IV. Dieser hatte schon an den Verhandlungen lebhaften Anteil genommen. Er hatte mit dem König von England über diese Angelegenheit gesprochen und hernach die Braunschweiger aufgefordert, sich zu erkären, ob sie geneigt wären, seine und des Königs von England Vermittlung anzunehmen. 230) Diese stimmten dem Vorschlage des Königs zu; aber zu Verhandlungen mit den beiden Königen war es nicht gekommen.

Die beiden feindlichen Parteien hatten sich mannigfache Gefechte mit wechselndem Geschicke geliefert. Da eilte der König von Dänemark herbei "mit wenig Personen aber viel Geld."<sup>231</sup>) Um Tage nach seiner Ankunft hatte die Stadt im Kampfe einen bedeutenden

<sup>229)</sup> Ritter, M., Deutsche Geschichte im Zeitalter ber Gegenreformation, II (1895), S. 415.

<sup>230)</sup> Brida, Kristian IV& egenh. Breve I. 82, (Brief bes Königs an seine Schwester Elisabeth, 1614 August 15). Der König war von Mitte Juli bis Mitte August 1614 in England. (Brida a. a. D. I, 82, Anm. 1.) 3. f. L. G. II, 292, Anm. 17.

<sup>231)</sup> Der König zog am 18. August 1615 von Kopenhagen weg; nach Riddagshausen kam er am 30. August. (Braunschweigische Kriegshandlung, abgedruckt bei Rehtmeier, branschw. lüneburg. Chronika S. 1192 ff.) Der Herzog hatte schon 1614 bei der Königinwittwe in Dänemark 100000 Thaler entlehnt. Schlegel, Sammlung zur Dän. Gesch. II, (1774) 4, 14 f.

Erfolg errungen. Gleich barauf ließ der König bei ihr anfragen, ob sie sich mit dem Herzog versöhnen wolle, er sei nicht gekommen, das Kriegsseuer zu schüren, sondern um zwischen beiden den Frieden herzustellen.

Die Stadt erklärte sich gerne dazu bereit, zuwor müßten sie aber den hochwichtigen Rath der Städte, zu welchen ihnen der Weg versperrt sei, einholen. Man möge ihnen deshalb den freien Verkehr mit diesen gestatten, ein Ansuchen, dem der König nicht statt gab, da sie nur Zeit zur Anwerbung von Kriegsvolk gewinnen wollen. 282)

Darauf bat die Stadt, Christian IV. möge einige Vorschläge zum Frieden machen. Dieser lud sie auf den 1. Oktober zu einer Verhandlung ein und machte ihnen den Vorschlag, die Wassen niederzulegen, solange man verhandle; den Herzog wolle er ebenfalls dazu bewegen. Allein der Stadt, die sich mit ihren "Assistenten" besprechen wollte, erschien die Frist zu kurz; sie hielt deshalb um Verlängerung derselben an, welche ihr bereitwilligst gewährt wurde. Inzwischen waren die Städte in lebhafter Thätigkeit begriffen, ihrer Mitverwandten zu helsen. Zur Werbung weiteren Volkes wurden 50 000 Thaler bewilligt und Vraunschweig eine große Menge von Wassen zugeführt.

Um 17. September ertämpfte fich eine hansische Hilfsschaar einen Weg durch die Belagerer in die bedrängte Stadt und kurze Zeit hernach eilte eine weitere hansische Entsatruppe herbei. Jest wurden die Verhandlungen vom Könige eifriger fortgesett.

<sup>232)</sup> Die in bieser Angelegenheit gewechselten Schreiben finden sich in dem Konvolut 141 (D 16) des braunschweiger Stadtarchivs mit folgendem Titel: Copien allerhandt ergangenen schreiben und akten der kaiserlichen Kommissarien, regis Daniae, den niedersächsischen Kreisständen, Kurpfalzabgesandten, hansestädten an die Stadt Braunschweig, auch die stände daselbst auch deren antwortten ben belagerung der stadt von Augusto usque 24. November 1615, da die tractaten zu Stetterburg angefangen und endlich den im Dezember geschlossen. Bgl. auch Rehtmeier S. 1218 f.

Braunschweig erklärte: es könne nicht mit dem Könige unterhandeln ohne vorherige Besprechung mit den Städten und den Staaten, die sich seiner angenommen hatten. Die zu Lübeck versammelten Hansestädte hatten am 30. September 1615 den König gebeten, er solle darauf hinwirken, daß die Belagerung aufgehoben, die Wassen niedergelegt und das Kriegsvolk entlassen werde; die Hansestädte und die Gesandten der Staaten möge man zu den Traktaten beiziehen. <sup>233</sup>) Als die Braunschweiger nicht nachließen, beim König um freien Verkehr mit ihren Assistenten zu bitten, wurde es endlich drei Braunschweigern gestattet, sich zu den in Celle versammelten städtischen Gesandten zu begeben.

Dem Rönig gelang es nach vielen Bemühungen, ben Bergog zu bewegen, die Belagerung aufzuheben und einen Baffenftillstand einzugehen. Diefer erklärte fich aber nur unter der Bedingung bagu bereit, daß die Stadt das Gleiche thue. Deshalb mahnte Christian IV. Die Stadt, den Stillftand nicht aus dem Auge zu laffen. Dieje weigerte sich aber immer noch, da die Schanzen und der Wall mit Bolt befett feien und die Belagerung fortdaure. Den Bergog fonnte er überreben, daß er auch diefen Bunich der Stadt erfüllte. weiteren Unterhandlungen konnte Allein ben er Sich mehr widmen, da er vom Reichsrath gemahnt wurde, er folle feine Berfon nicht fo lange außerhalb des Reiches den Gefahren bes Rrieges ausseten. 234) Zudem hatte er vom Anmarsch der staatischen Truppen erfahren.

Der Herzog verzweifelte jett an der Überwältigung der Stadt; er ging auf die schon begonnenen Bergleichsverhandlungen mit nachgiebigerem Sinne ein, so daß am 21. Dezember 1615 zu Stetterburg der Friede geschlossen wurde.

<sup>283)</sup> Die Hanseitädte an Christian IV., 1615 September 30, enthalten in dem Konvolut des braunschweigischen Stadtarchivs XXVI (H 59, 638 BU.) zur Geschichte der Hansa 1612—1620, Bl. 144—147.

<sup>&</sup>lt;sup>984</sup>) Z. f. L. G. II, 386. Christian IV. kam am 5. November nach Bergedorf.

Gleichzeitig mit diesem Vertrag vollzog sich ein anderes wichtiges Ereignis. Die Städte hatten in dem eben beendeten Kampse den Werth eines Bündnisses mit den Staaten und deren Macht erkannt. Jett, nachdem Braunschweig entsett war, wurde mit den daselbst erschienenen Gesandten ein hansisch-staatisches Bündnis vereinbart (Dezember 1615) und im Juni des folgenden Jahres zum Abschluß gebracht. <sup>235</sup>) Es umfaßte neben den sechs korrespondirenden Hansestädten noch die fünf osterschen Rostock, Stralsund, Wismar, Greisswalde und Anklam und sollte 12 Jahre dauern. Geschlossen war es zum Schutze der den beiderseitigen Unterthanen in Nord- und Ostsee und den einmündenden Strömen zustehenden Rechte. Sollten diese angegriffen werden, so sollte zuerst durch Verhandlungen die Streitfrage beigelegt werden; wenn das nicht gelinge, werde man zum Schwert greisen.

Über die Theilnahme des Königs von Dänemark an den braunschweigischen Händeln sagt Brokes: Der König habe dem Herzog mächtig helfen wollen, die Stadt Braunschweig zu erobern; "und so solches anginge, würde man mit Lübeck auch wohl sinden und erlangen, was man gerne wollte. Wo es aber anders mit Braunschweig laufen sollte, hätte man alsdann noch Gelegenheit, sich so zu erklären, wie es am rathsamsten sein möchte, damit der König auf seiner Seite den Glimpf behalten könnte." 236) Es ist in der That auffallend, daß der König gegen die Städte sich so wohlwollend benahm.

Es ist schon oben bemerkt, daß die königlichen Deputirten (1616 Februar 1), welche mit den lübischen Abgesandten in Kolding unterhandelten, nicht einmal die sofortige "Interdiktion der Kommerzien" ankündigten, was Christian IV. ihnen doch angedroht hatte (1615 August 12) für den Fall, daß sie ihn nicht befriedigen würden. Es ist dies um so auffallender, als in dem Kriege ein Ereigniß vorgesallen war, das den König aufs Höchste beleidigen

<sup>235)</sup> B. f. Q. S. II, 415.

<sup>236)</sup> B. f. S. G. II, 416.

mußte. 287) Er hatte, als er noch in Wolfenbüttel mar, feinen Rangler Dr. Metzner und den Oberft Berndt Geift an den Bergog August, den postulirten Bischof von Rateburg, geschickt. 238) 2113 Rommiffare ber Städte erfuhren, daß diefe Geld nach Wolfenbüttel bringen wollen, gaben fie einigen Soldaten sie zu überfallen und sie dem Oberften Solms, ber fich in Gifhorn befand, juguführen; aber an bes Ronigs Gefandten, erklärte man, follen fie fich nicht vergreifen. Soldaten führten biefen Befchl um jo bereitwilliger aus, als ihnen ein großer Teil der Beute zufallen follte. Aber zum Unglud tamen nicht die Wagen mit dem erwarteten Geld, sondern nur die beiden banischen Abgesandten. Die friegeluftigen Soldaten fielen über diefe ber und führten fie zu dem Grafen Solme; diefer ließ jedoch bie beiben Gefangenen auf einen Befehl der Städte bin fofort wieder frei. Da aber Geift eine Bestallung des Herzogs von Braunschweig bei sich hatte, wurde von ihm als Rriegsgefangenen "Rangion" gefordert. Raum hatte der König von diesem Ueberfall gehört, da wandte er sich voll Entruftung an den städtischen Feldherrn, beschwerte sich bei ihm über diesen "Despekt" und wollte miffen, von wem der Befehl hiezu ausgegangen. Diefer ftellte den Ueberfall als eine Muthwilligfeit ber Soldaten bar, einen Befehl biegu habe niemand gegeben. Der König beruhigte sich vorerft mit dieser Er flärung. Er machte wenigstens feiner Stadt Bormurfe hierüber. Alber er ftellte jest Rachforschungen an bei ben Soldaten, welche an diesem Ueberfall theil genommen hatten. Es stellte sich hiebei beraus, daß die Soldaten von den Rommiffarien, speziell von dem braunschweigischen Bürgermeifter Haberland, einen Befehl hiezu erhalten hatten. Der König hatte einige Sauptleute durch den

<sup>&</sup>lt;sup>287</sup>) 3. f. L. G. II, 378.

<sup>238)</sup> Relatio wie es mit der gefenknuss des dennemarchischen marschafts Bernhard Geist und des deutschen kantzlers Dr. Metzner beim braunschweigischen Kriegswesen zugangen. St.-A. Lübeck Act. Dan. XII, 77 u. 78.

Magistrat ber Stadt Kleve eidlich vernehmen lassen; 239) diese hatten die obige Aussage deponirt. Es hatte aber mit diesen Zeugen eine eigene Bewandtniß; sie machten nämlich Ansprüche auf Entschädigung, weil sie bei dem Ueberfall kein Geld gefunden haben. Einige von ihnen wandten sich sogar zweimal an Moriz von Dranien und die Staaten 240) mit der Bitte, sie möchten bei den Städten darauf hinwirken, daß sie endlich einmal befriedigt werden. Die Städte ließen sich aber nicht dazu herbei.

Wegen diefer "Muthwilligkeit" perflaate der Könia faiserlichen Sofe und Städte am liek ..allerhand Sachen gegen die Städte und benachbarte Fürsten praktiziren" (1617). Seine Befandten, Die er nach Brag geschickt, erwirften ein Lübecf. 241) faiserliches Schreiben Dieses schickte gegen ber Lübeck. Der Kaiser verlangte darin Könia nach nad Den Städten, fie jollen dem Konig Satisfaktion leiften und Ñф überhaupt gegen ihn gebührend benehmen. Christian IV. selbst beklagte fich über die Undankbarkeit der Stadt; er, der in der beften Absicht nach Wolfenbüttel gekommen fei, fei in folch befpektirlicher Beise behandelt worden. 242) Auch den Braunschweigern gegenüber243) gab er diejem feinem Unwillen Ausdruck und verlangte von beiden Städten Satisfaktion; wollten fie diese nicht leiften, fo habe er Mittel in der Sand, diesen Uebermuth und diese Injurien

<sup>239)</sup> Bgl. Instruktion für die Gesandten des Jahres 1618 Nov. 1, Act. Dan. XII, 79. Eine Abschrift der Aussage, welche die Soldaten vor dem Kleveschen Magistrat gemacht hatten, findet sich Act. Dan. XII, 79.

<sup>240)</sup> Moriz von Oranien an die Hansestädte, 1616 April 1, St.A. Braunschw. Konvolut XXVI, Bl. 162. Die Staaten an die Hansestädte, 1616 April 2, Konvolut XXVI, Bl. 163, Moriz von Oranien an die Hansestädte, 1616 September 15, Act. Dan. XII, 70.

<sup>&</sup>lt;sup>241</sup>) Der Kaiser an die Hansestädte, 1617 November 29, St.A. Braunschw. Konvolut XXVI, Bl. 169 f.

<sup>&</sup>lt;sup>242</sup>) Chriftian IV. an Lübeck, 1618 März 16, Konvolut XXVI, Bl. 177—181.

<sup>&</sup>lt;sup>248</sup>) Christian IV. an Braunschweig, 1618 März 16, St.-A. Braunschw. Konvolut XXVI, Bl. 182—185.

mit scharfer Ungnade und Strafe zu belegen; er habe dem Raiser die Sache vorher mittheilen wollen; sie sollen sich jetzt ohne Verzug in die "Bahne" schicken, damit er andere Angelegenheiten "gegen sie anstellen" könne. Aber die Städte erklärten dem König, sie müßten zuvor mit ihren Mitverwandten darüber sich besprechen.<sup>244</sup>)

In Lübeck witterte man Gefahr. Wan schrieb an Braunschweig, es sei bekannt geworden, daß der König sich stark zum Kriege rüste; es sei daher nicht unzeitig, allerhand sorgliche Gedanken zu schöpfen; es solle die durch die Union bestimmte Anzahl Reiter und Soldaten stellen, die übrigen korrespondirenden Städte werde man auch darum mahnen. 245)

Die Korrespondirenden versammelten sich im Mai und beschlossen, sich beim König zu entschuldigen: sie haben ihn durchaus nicht beleidigt, denn an der Gefangennahme der Gesandten seien sie nicht schuld; auch haben sie während der ganzen Zeit der Belagerung Braumschweigs ihre Kräfte aufgeboten, den Frieden herbeizuführen. <sup>246</sup>) Doch gefiel diese Entschuldigung dem König nicht; sie wollen, schreibt er, alle Schuld auf die Kapitäne schieben, diese bezeugen aber, daß sie von den städtischen Kommissären Unweisung erhalten haben. <sup>247</sup>)

Jest wandte sich Lübeck an den Kaiser und wies die Vorwürfe zuruck, die ihnen der König gemacht hatte, und rechtfertigte der Städte Verhalten in jener Angelegenheit. 248) Der Kaiser nahm diese Erklärung an und theilte dem König von Dänemark mit, daß

<sup>&</sup>lt;sup>244</sup>) Braunschweig an Christian IV, 1618 April 16, St.-A. Br. Konvolut XXVI, Bl. 186.

<sup>&</sup>lt;sup>245</sup>) Lübed an Braunschweig, 1618 April 7, Konvolut XXVI, Bl. 188 f. Thomas Widebe an Braunschweig, 1618 April 7, Konvolut XXVI, Bl. 192.

<sup>246)</sup> Die korr. Städte an Christian IV., 1618 Mai 13, (Copie), Act. Dan. XII, 70.

<sup>&</sup>lt;sup>247</sup>) Christian IV. an die Städte, 1618 Juni 9, St.-A. Br. Konvolut XXVI, Bs. 213—215.

<sup>248)</sup> Lübed an ben Kaiser, 1618 Juni 17/27, Act. Dan. XII, 79. Der Reichshofrath sollte seine Bitte unterstützen. Lübed an benselben, 1618 Juni 18/28, Act. Dan. XII, 79. Auch die Kurfürsten hatte es schon um Interzession angegangen, 1618 Mai 13, Act. Dan. XII, 79.

die Stadt sich gerechtfertigt habe; der König solle jest, da die Sache nichts an fich habe, die Rommerzien nicht länger fperren noch beschränken. 249) Auch die Staaten verwandten sich für die Städte beim König. 250) Da aber die Gefandten berfelben beim Ronig nichts erreichen konnten, fo griffen die Stadte wieder zu bem alten Mittel, fich burch ein Schreiben zu verteidigen. 251) allem suchten fie bie Beweiskraft der Ausfagen, welche bie Soldaten vor dem Magiftrat von Rleve abgelegt hatten, abzuschwächen; die Soldaten haben von ihnen Entschädigung verlangt, fie haben aber ihnen dieselbe abgeschlagen, weil fie gegen den Befehl der Rommissäre gehandelt haben. Auf den Borichlag Bremens, Samburgs und Domanns, ber eben auf ber Reise nach bem Saag fich befand, wurde aber dieses Schreiben nicht abgeschickt, sondern auf 2. September eine neue Berfammlung der Städte ausgeschrieben. Auf diesem Tage einigte man sich dabin, daß eine Gesandtschaft, bestehend aus Abgeordneten Lübecks, Bremens und Hamburgs an den König abgehen folle (1618 September 5). 252)

Mitte November machten sich die Deputirten der Städte auf den Weg nach Ropenhagen. Es waren dies Johann Faber 258) und Heinrich Köler von Lübeck, Bugtorf und David Hanne von Bremen,

<sup>249)</sup> Der Raiser an Christian IV., 1618 September 22, (Wien). Act. Dan. XII, 79. 3. f. L. G. II, 423 f.

<sup>250)</sup> Lübed an die Gesandten der Staaten, 1618 Juni 19. Act. Dan. XII, 79. 3. f. L. G. II, 422.

<sup>&</sup>lt;sup>251</sup>) Die forrespondirenden Städte an Christian IV., 1618 August 1. Die Bersammlung dieser Städte fand statt an Jakobi (25 Juli) 1618. (Lübeck an Domann 1618 Juni 29.) Act. Dan. XII, 79.

<sup>252)</sup> Der Lüneburger Abschied ist vom 5. September 1618, Act. Dan. XII, 79. Rach dem Borstehenden hat also Wurm, L. F.: Studien in den Archiven von Braunschweig, Bremen, Haag und Wolfenbüttel über die Lebensschicksfale des Foppius von Aizema (Hamburg 1854) S. 20 unrecht wenn er sagt, die Gesandtschaft sei am 6. Oktober 1618 beschlossen worden.

<sup>&</sup>lt;sup>258</sup>) Faber war zuerst Syndikus der Stadt Speyer, wurde 1616 Syndikus von Lübeck. Z. f. L. G. II, 426 A. 27.

Betrus Müller und henrich herzwig von hamburg. 254) Diefe follten die Städte entschuldigen, fo aut es ginge, fie follten bem Vorwurf, daß fie die Gefangennehmung der Königlichen veranlaßt haben, dadurch begegnen, daß fie die Ausfage der Soldaten, welche dieje auf dem Rathbaus zu Braunschweig abgelegt hätten, anführen; ja selbst von dem unparteiischen Kriegerath des Herzoge seien die Soldaten jeden Anspruches auf Entschädigung für verluftig erklärt worden, da es fich klar herausgestellt habe, daß fie ohne Befehl biefen Frevel verübt haben. Die Solbaten habe man beshalb nicht geftraft, weil Lübed, Bremen und andere Städte feinen Befehl über fie gehabt hätten und die von Braunschweig hatten es nicht gethan, weil es der König nicht verlangt, sondern bei bem Berichte des Feldobriften sich beruhigt habe. Das sei wohl richtig, daß sie auf die Nachricht, daß dem Bergog Geld zugeführt werde, ben Befehl gegeben haben, es abzufangen; aber bies fei nach altem Rriegsbrauch auch geftattet, daß man alles, mas zur Stärfung bes Feindes diene, hindere.

Allein der König konnte sich von der Unschuld der Städte nicht überzeugen: er blieb bei seinen Vorwürfen, sie haben seine Gesandten angegriffen und die, welche es gethan, nicht gestraft. Mit dem Berichte des Grafen Solms habe er sich keineswegs begnügt, sondern er habe mit diesem als dem Diener der Städte nicht in weitere Wechselschreiben eintreten wollen. Als die Gesandten sich weiter entschuldigen wollten, gab man ihnen kurz zur Antwort, man lasse sich mit ihnen nicht in weitere Unterhandlungen ein. Denn die Städte haben dem König "enormissima laesio" zugefügt. Er verlange Auslieferung der Soldaten oder der Kriegsräthe, welche jenen den Besehl gegeben haben, damit er sie nach

<sup>254)</sup> Instruktion für die Gesandten, 1618 November 1, Act. Dan. XII, 79. Carleton, Lettres memoires negotiations du chevalier Carleton, (3 Bd. Hag 1759) II, 370 f. meint, es seinen von jeder Stadt 5 Abgesandte gewesen. Am 26. November hatten die Gesandten in Kopenhagen Audienz (K. Erslev, Aktstykker, I, 246 und Carleton II, 370 f.)

Gebühr bestrafen könne. Sollte seinem Berlangen nicht Folge geleistet werden, so wolle er ernstliche Mittel ergreisen. Nur einer Stadt, welche dem König und den Seinigen "unterthänige Affektion und gute Dienste" geleistet habe, wolle er alle Gnade erweisen. <sup>255</sup>) Es war dies Bremen. Gegen dieses zeigte er sich so gnädig, daß er ihm Nachlaß vom Boll bewilligte und die Bergünstigung ertheilte, beim Kontor in Bergen einen Weinkeller zu halten. <sup>256</sup>) Warum gerade diese Stadt so huldvoll behandelt wurde, das lehrt die Folgezeit. Sie sollte ihm beistehen in der Erwerbung des Erzstifts für einen seiner Söhne.

Den Lübedern war es durch kluge Politik gelungen, das drohende Unheil von sich abzuwenden. Mochte das Handelsverbot noch so oft angedroht werden, es trat nie in Kraft. Es war dies nicht etwa Folge einer Nachgiebigkeit der Stadt, sondern vor allem der friedliebenden Politik des Reichsrathes, der den König immer wieder mahnte, sich mit den Städten zu versöhnen. <sup>257</sup>) Seine eigentlich feindselige Gesinnung gegen sie hatte er nie geändert, aber die Ausführung seiner Absichten auf eine geeignetere Zeit verschoben, wenn nämlich seine Pläne, im Norden Deutschlands seine Machtsphäre zu erweitern, gelungen wären. Diese seine Pläne und deren Ausführung zu schildern fällt nicht mehr in den Rahmen unserer Arbeit.

Vraunschw. a. a. D., Bl. 270—275. Slange-Schlegel II, 89 f. Die Gesanden waren am 20. November in Kopenhagen angekommen. Ju ihrer Audienz waren 4 Reichs- und 3 Hofräthe deputirt worden. (Wurm, Studien über die Lebensschickslase des Foppins von Aitzema S. 20.) Am 20. Januar 1619 rechtsertigten sich die 6 korresp. Städte wegen der Gesangennahme der Gesandten nochmals. Der Kurfürst von Sachsen schiede auf ihre Bitten ein Schreiben an den König (1619 März 15), Act. Dan. XI, 73. Der Kurfürst von Brandenburg ließ den Lübeckern erklären, er wisse noch nicht, ob er für sie beim Könige interzediren werde, da man ihn in gegenwärtiger Zeit brauche. (Friedrich Pruckmann an Martin Nordanus, 1619 März 4.) Act. Dan. XI, 70.

<sup>256)</sup> Slauge-Schlegel II, 89 f. Fock, Otto, Rügensch. Pommersche Geschichte aus sieben Jahrhunderten VI (1872) S. 87 f.

<sup>257)</sup> Erslev, Aftstyffer I, 225 und 231 (1617 Oftober 18).

Wenn wir, am Schlusse unserer Ausführungen angekommen, einen Rücklick werfen auf das Vorausgegangene, so sinden wir, daß sich das Verhältniß Christians IV. zu den Städten durch verschiedene Stadien hindurch zu einem so feindseligen entwickelt hat.

Bei Beginn seiner selbständigen Regierung ließ er den städtischen Gesandten erklären, daß er einen Hansebund mehr nicht anerkennen und ihre Privilegien, die reine Gnadenakte seien, nicht ohne weiteres bestätigen werde. Nachdem vollends letztere von hansischer Seite als Rechte ausgegeben worden waren, welche der König achten müsse, gab er durch Aushebung der lübeckischen Sundzollfreiheit und durch Beschränkung des Handels in Aalborg die Antwort auf diese vermeintliche Anmaßung.

Schroff geradezu trat er gegen die Städte auf, als fie ibn im braunschweigischen Kriege beleidigt hatten: in Bergen wurde ber Raufmann beläftigt, in Schonen ber lubifche Bogt verjagt; ja von ber Travestadt forberte er Guhne für bas, mas sie nicht einmal verschuldet hatte. Bur Feindschaft entwickelte fich bas Berhältniß zwischen Christian IV. und Lübeck nach bem Kalmarkrieg. Direktorialftadt batte fein Verbot migachtet, bas follte fie bugen; sie hatte sich beim Kaiser über ihn beschwert und ihm bas dominium Baltici maris streitig gemacht; das forderte Rache; er drohte mit dem Berbot bes Sandels in feinen Reichen. Die Drohung ichien wahr zu werden, als die Lübecker mit den Staaten fich gegen ibn vereinigten: er sette den Termin für die interdictio commerciorum fest, die aber nie in Rraft trat. Neuer Bundstoff murbe aufgehäuft durch die Gefangennahme der dänischen Gefandten. Aber es waren höhere Intereffen, welche feine Plane gegen die Städte für den Augenblick guruckbrangen mußten: wenn einmal Elbe und Wefer in feiner Gewalt, Samburg und Bremen bezwungen, bann noch ein Schlag und Lübed war in feiner Band.

Die dänische Politik, das hat sich im Vorausgehenden klar gezeigt, war eine Politik der rohen Gewalt. Ihr Grundsatz war: Gewalt bricht das Recht. Einen Bruch der bestehenden Rechte beging Christian IV. in seinen Verordnungen und in seinem ganzen Berhalten gegen die Städte. Wer möchte beftreiten, daß die Hansen in den dänischen Landen eine Anzahl von Rechten besaßen? Wer möchte leugnen, daß ihnen der Vertrag von Odense gewisse Rechte auf Bergen, Schonen und in Dänemark eingeräumt hatte? Diesen Vertrag zu halten, waren die Städte verpflichtet, aber auch der Herricher Dänemarks. Aber Christian IV. hielt sich nicht an ihn; nach seiner Auffassung hatten die Städte keine Rechte, was ihnen zugestanden seien Gunstbezeugungen. Diese aufzuheben, das stehe in seinem Belieben. Rechte kannte er nicht; denn er fühlte, daß er den Städten überlegen sei und die Macht in den Händen habe. Ob sie klagten oder slehten, das kümmerte ihn nicht: er gab nicht nach; nachgiebig zeigte er sich gegen Bremen, als es sich handelte, diese Stadt für seine dynastischen Interessen zu gewinnen.

Der Ginfluß der Städte in den danischen Landen war dabin. Die Städte konnten jett nur noch mit wehmutiger Erinnerung auf die Beiten der früheren Blüthe gurucksehen: einft hatten fie die Waffen siegreich gegen den Danenkönig geführt, jest ftanden. ihre Gefandten bittend vor dem königlichen Throne; einst hatten fie in Schreiben den Königen gedroht und jetzt dachten fie nur noch an Bitten und Fleben; einft hatten fie im Sunde geherrscht und jetzt waren fie froh, wenn fie an den königlichen Orlogschiffen unbehelligt vorüberkamen. Bergeblich suchten fie Schutz beim Reiche, vergebens mandten sie sich an die Staaten: die Sanfe hatte ihre Beit gehabt, ihr Untergang war, wie die Dinge lagen, unvermeidlich. Richt ein wirthschaftliches Unterliegen war das Sinken der hansischen Madt; diefe ift gefturzt worden durch basselbe Mittel, durch bas fie groß geworden, durch politische lleberlegenheit. "Auch die Geschichte der Sanse lehrt, wie die aller andern merkantilen Staatenbildungen, daß wirthschaftliche Größe nur zu erringen und zu behaupten ist durch politische Macht." 258)

<sup>258)</sup> Schäfer, D., Die Hanse und ihre Handelspolitik, 1885, S. 32. 816x. d. 8. f. 8. g. vIII, 2. 27

## XI.

## Die Blüthezeit der deutschen Schulen Lübecks in der zweiten Hälfte des 16. Jahrhunderts.

Nach urfunblichen Quellen bargeftellt von Billy Ruge.

## Die deutschen Schulen Lübecks vor der Reformation.

Der Ursprung ber beutschen Schulen Lübecks ift in Dunkel gehüllt. 1) Rur soviel läßt sich aus verschiedenen Anzeichen schließen, daß die deutsche Schule sich aus einem gelegentlichen Nebenerwerb der öffentlichen Schreiber entwickelt hat. 2) Darauf deutet zunächst der Name "scryfscholen", 3) sodann der Umstand, daß der Lübecker

2) Die Vermuthung Fischers, a. a. D. S. 9, der Schreibmeister sei ein Handlungsgehülfe aus der Schreibstube eines Kanfmanns gewesen, der eine gute Handschrift hatte und Geschriebenes gewandt lesen konnte, ihr fein aus immen Answere und Geschriebenes gewandt lesen konnte,

ist schon aus innern Bründen unwahrscheinlich.

\*) Die Lehrer solcher Schulen wurden oft ausdrücklich als Schreiber bezeichnet, so im Gerichtsbuch der Stadt Frankfurt a. M. v. J. 1393: "Johannes der schriber, der die kinde lert," sowie in den Bedebüchern v. J. 1421 u. 22: "Heincze schriber der modiste." G. L. Kriegk, Deutsches Bürgerthum im Mittelalter, Franksurt a. M. 1871, Anm. 62.

<sup>1)</sup> Konrad Fischer schreibt in seiner Geschichte des deutschen Boltsschullehrerstandes (Hannover 1892, B. I, S. 9): "Die ersten Nachrichten über die Ginrichtung der niedern Schulen giebt uns die Chronif von Lübed. Dort hatte der Rath im Jahre 1262 von der Beiftlichkeit die Erlaubnig ausgewirft, vier "budefche Scriffculen" an-Diese Angabe beruht auf einem Irrthum; denn die zulegen." Lübecker Chroniken melden davon nichts. Bgl. F. H. Grautoff, Chron. d. Franciscaner Lesemeisters Detmar, Hamburg, 1829/30 und bie Chronifen ber nieberfachf. Städte: Lübed, B. I. hig. v. R. Roppmann, Augenscheinlich hat man die Angaben Grantoffs betreffs der lateinischen irrthümlich auf die deutsche Sakobischule bezogen. Bgl. Grautoff, Abhandlung über die Buftande der öffentlichen Unterrichtsanstalten zu Lübeck, S. 19 f.

Rath, als diese Schulen städtisch geworden waren, vielsach die Rathsschreiber damit zu belehnen pflegte, und als im Zeitalter der Reformation das Amt eines Lübecker Rathsschreibers von dem des Schulmeisters endgültig getrennt wurde, ) mußten die deutschen Schulmeister, offenbar als Entschädigung, an die Rathsschreiber eine jährliche Abgabe zahlen.

Die deutsche Schule scheint sich aus bescheidenen Anfängen schnell zu bedeutender Blüthe entwickelt zu haben; denn seit der Mitte des vierzehnten Jahrhunderts werden bereits vier städtische Lese und Schreibstuben häusig genannt. Die älteste unter ihnen war unstreitig die im Marientirchspiel, und erst einige Jahre später wurden, wahrscheinlich nach deren Muster, die anderen im Jakobi-, Petri- und Aegidienkirchspiel gestiftet. Sie sind in späterer Zeit auch wohl Kirchspielsschulen genannt worden, doch waren sie weder an noch von den Stadtkirchen begründet, sondern rein städtische Institute.

Es lag nahe, daß die Geiftlichkeit ihre alten Gerechtsame, welche sich ursprünglich auf Lateinschulen bezogen, auch auf die neugegründeten Anstalten auszudehnen suchte. Diesem Uebergriff auf die deutsche Schule widersetzte sich der Lübecker Rath auf das entschiedenste. ) In dem entbrennenden heftigen Kampfe um die

<sup>4)</sup> An vielen, namentlich kleineren Orten blieben beibe Aemter auch nach der Reformation vereinigt. Nikolaus Mülich, von 1547 bis 1571 Leiter der Rathsschreibschule im benachbarten Lüneburg, wurde zugleich "Jun furstlichenn und der Stadt sachenn auff der Schreiberie" beschäftigt. W. Schonecke, Lüneburger Schreib und Rechenneister. Mittheilung der Gesellschaft für deutsche Erziehungsund Schulgeschichte, h&g. v. Karl Kehrbach, Jahrgang IV, S. 115.

<sup>5)</sup> Grautoff a. a. D. S. 22. Ueber die Entwicklung des Schulwesens im benachbarten Kiel im 14. Jahrhundert ist das Kieler Gymnasial Programm von Prosessor Dr. Lucht a. d. J. 1853 zu vergleichen. Die Urkunden siehe auch Schleswig Host. Reg. u. Urk., hög. v. Prosessor Dr. Hasse, B. III, No. 404, 477, 481, 905, 1074 u. 1081.

<sup>6)</sup> Rach der hentigen Ausprägung des Begriffes Schule wäre die Geistlichkeit im Recht. Sie allein besaß auf Grund kaiserlicher

Herrschaft über die deutsche Schule griff das Domkapitel zu einem altbewährten Mittel. Es belegte die Widerspenstigen mit dem Bann. Die streitenden Parteien wandten sich nach Rom, und der Rath unterlag, wie der Bertrag zwischen Kapitel und Rath vom 6. August 1418 beweist.

Diese Urkunde berichtet, daß jahrelanger Streit geherrscht hatte zwischen dem Domkapitel einerseits und dem Rath der Stadt andererseits über eine Anzahl Schreibschulen, welche die Bürger ohne Erlaubniß und gegen den Willen des Domscholasters hielten, der sich dadurch in seinen Einkünften benachtheiligt sah. ?) Rapitel

und papstlicher Privilegien das Recht der Gründung und Be-Unter Berufung barauf forberte ber aufsichtigung der Schulen. hamburger Scholafticus Bantichow i. 3. 1525 von den Burgern ben Nachweis, daß fie Schulen grunden durften. (E. Meper, Geschichte hamburgischen Schul- und Unterrichtswesens im Mittelalter. Hamburg 1843, S. 158.) Nach damals allgemein herrschender Unschauung war aber die Geiftlichkeit im Unrecht. Das Wort Schule (scholae: ursprünglich soviel wie gelehrte Borlesungen, bann auf ben Ort, wo folche Borlefungen gehalten wurden, übertragen) bezeichnete allein eine gelehrte ober Lateinschule. Die bentsche Schreibschule war ein den Sandwerfern gleichgestelltes Erwerbsgeschäft (Rriegt a. a. D., S. 110/11). Darum stehen auch die Bestimmungen über dieselbe mitten unter ben Berordnungen über das Sandwert, 3. B. in München um 1300 (Abh. b. Kgl. Bayr. Atab. d. Wiffensch, Sift. Al XII, Abth. III, S. 189) und in Bamberg 1490 (Fischer, a. a. D. S. 14). Diefelbe Unschauung spricht aus bem juriftischen Gutachten von 1525, Hamburg (E, Meyer, a. a. D. S. 147) wie aus der Entruftung des Brannichweiger Chroniften (Sänselmann, Chron. II, S. 321) barüber, daß die Geiftlichen "schriverschole, dar me doch dudesche schrift inne lerbe," nicht mehr dulden wollten. Wie lange diese Ansicht unter den Lehrern felbst herrschte, lehren die Schulmeifterzünfte. Bon einer sachlichen Berechtigung kann noch viel weniger die Rede sein, weil die Lateinschule den Beiftlichen als den Trägern der lateinischen Bildung übertragen wurde; Träger der deutschen Bildung find dieselben bis zur Beit Luthers nie gemejen.

7) Aus der bei Grautoff (a. a. D. S. 24 f; vgl. auch Urkundenbuch der Stadt Lübeck VI, No. 41.) vollständig abgedruckten Urkunde entuehmen wir: "bat langhe that unde har her twischen dem erwerdighen vader, heren Herman Dwerghe, doctore 2c., scolastico der kerken to Lubeke, uppe ene, unde etlyken borgheren unde inwoneren der stad Lubeke uppe der anderen syde, twetracht hadde upgestan van der weghen, dat de erbenomeden borgher in der erbenomeden stad

und Rath tamen nun dabin überein: alle Prozesse follten beigelegt werden, die in Rom in dieser Angelegenheit gefällten Urtheile nichtig fein und die Geiftlichen die Burger, welche es begehrten, vom Dagegen losiprechen. 8) follten blok vier Schreibichulen bestehen bleiben, in welchen nur deutsch lesen und ichreiben gelehrt werden durfte.9) Alle übrigen Schulen murben bei Strafe des Bannes verboten, und der Rath verfprach. diefelben mit allen ihm zu Gebote ftebenden Mitteln zu unterdruden. 10) Die Schulmeifter follte der Rath porichlagen und der Scholaster, wenn sie ibm tauglich schienen, annehmen. follte von seinem Rechte der Absetzung Gebrauch machen, so oft er es für nöthig hielt oder der Rath die Absetung unter hinreichender Begründung verlangte. 11) Doch durfte niemand zum Schulmeifter

9) "so scholen dar men veer schole wesen, dat scryveschole synt ghenomet, dar men allenen schal leren kinderen lesen unde scryven in dem dudeschen unde anders nerghen ane."

10) "Offt wol anders in anderen hemeliken steden wolde kyndere leren, so schal de here provest edder de deken der kerken to Lubeke sodanne en by dem banne sturen unde afteren. Unde weret dat de

sodanne en by dem banne sturen unde afteren. Unde weret dat de stad van der weghen van dem scolastico worde gheesschet, de schal

dat vorbeden unde hinderen na erem vormoghe."

habben vele schole, dat scryfschole synt gheheten, to vorvanghe unde schaden der rechtichent der scolastrien, de se jeghen synen willen unde ane syn orloff helden, unde in den scholen leten kynderen scryven leren unde alsus underwysen, darvan se dat loen nonemen und in eren bubel steken."

<sup>8) &</sup>quot;Unde hyrmede scholen alle dinghe, twysschen en behden ghehat unde upghestan, wesen vorenet, unde de here, mester Herman Dwergh, scolasticus, schal vulborden, dat alle van processe unde ordele van der weghen bescheen scholen wesen uthghesecht, unde de, de begheren de absolucien van dem banne, den schal me en gheven."

<sup>11) &</sup>quot;Item be tor tyd den rad to Lubeke regeren, de scholen hebben meistere in den vorsereven scholen... dat nene wilde lude sind edder van quaden seden, de se dem scolastico tor tyd scholen vorbringhen unde presenteren. Unde de scolasticus, dunken se em wesen nogastich, unde hebben ghedaen den eet in der formen, so hyrna volghet, de mach se denne annamen unde . . . assetten van dem regimente der schole, so vakene em dunket nutte unde van noden to wesende . . . desghelykes, wanner de rad dat esschet na rechte."

vorgeschlagen werden, der das Amt nicht persönlich ausüben konnte oder wollte. 12) Für den Scholaster war die wichtigste Bestimmung offenbar, daß jeder Schulmeister ihm den dritten Theil des Schulgeldes abgeben mußte. Jeder Lehrer sollte darum vor seiner Anstellung bei Gott und dem heiligen Evangelium dem Scholaster in die Hand schwören, ihn dabei unter keinem Vorwande zu hintergehen. 13) Man hätte nun meinen sollen, daß die Geistlichkeit diese neue Sinnahmequelle sorgsam pflegen und wohlwollend beschüßen würde. Das war aber nicht der Fall. Es scheint vielmehr, als ob die Geistlichkeit, die stets einen überraschenden Scharfblick für ihre Vortheile und Nachtheile an den Tag legte, ahnte, daß ihr in der beutschen Schule eine Pflanze erwuchs, die, zur mächtigen Siche erstartt, den Felsen der Kirche spalten sollte.

## Die beutschen Schulen Lübed's mahrend ber Reformationszeit.

Die deutsche Sprache, die in der Schulstube des Stadtschreibers ihre erste bescheidene Pflege fand, die wachsend den Markt und das Rathhaus beherrschte, 14) eroberte endlich auch den katholischen Dom. Die deutsche Schule bereitete der Archenreformation, als deren

<sup>12) &</sup>quot;Of schal nymant van dem rade werden gheantwert, sunder he kone beme regimente in spner eghenen personen ghenuch boen."

<sup>18)</sup> Der Eid lautete: "Ik Hinricus zwere, dat ik wil truwelyken myne scholen vorstaen unde an thoseen, unde na al mynem vormoghe arbeyden, dat dem scolastico van synem parte van den scholeren unch beschee, unde wil darane nene bedrechnisse doen. Unde weret, dat wol were, de dat soen nicht al betaleden, darvan wil ik my nicht sunderghes beholden, men van al dem sone, dat ik van mynen scholeren entsanghe, des wil ik dat dorde part deme scolastico edder synem stadholdere ane allen van overantworden: zo my god helpe unde dat hilge evangelium!"

<sup>14)</sup> Schon seit dem Jahre 1455 mußten die Lübeder Stadtbücher auf Befehl des Raths deutsch geführt werden. Z. f. L. G. B. III, S. 403.

Schöpfung sie mit Unrecht gilt, ben Weg; benn nicht nur in Lübeck, 15) sondern auch in vielen andern Städten bestanden deutsche Schulen lange vor der Reformation. 16)

Darin liegt keineswegs eine Herabsetzung der Verdienste Luthers, dessen Gestalt auf dem Hintergrunde seiner Zeit nur um so klarer und reiner hervortritt. Denn was giebt es Gewaltigeres, als zu sehen, wie in einem großen Geiste das, was vor ihm keimte und ward, sich voll zur Blüthe entfaltet. Was die Reformation für das Deutschthum geleistet hat, mußte in hervorragendem Waße der deutschen Schule zu gute kommen, obwohl die Reformatoren selbst nicht ihr, sondern vielmehr der durch den Geist des Humanismus veredelten Lateinschule das Wort redeten.

Wenn von den Verdiensten der Reformatoren um die deutsche Schule die Rede ist, beruft man sich mit Vorliebe auf die Thätigfeit Bugenhagens in Niederdeutschland, wohin er gerufen wurde, um zunächst in den freien Hanseltädten die Kirchen- und Schulreformation im Geiste Luthers durchzuführen. Begleiten wir den Doktor Pomeranus, um zu sehen, wie er in Wort und Werk sich zur deutschen Schule stellte!

Bunächst ist festzustellen, daß Bugenhagen in den Ordnungen für Pommern, für das Lübeder Landgebiet (Mölln und Travemunde)

<sup>15)</sup> In der Vorrede der niederdeutschen Bibel des Nicolaus de Lyra, welche 1494 in Lübeck bei Stephan Arndes erschien, heißt es Blatt 3 a (vgl. das Exemplar der Lübeckischen Stadtbibliothet): "Dyt boef der hillighen scrift de Biblie is van alle to lesende mit innicheit unde nuetterheit to erer sele salicheit." Weiter lesen wir: "Uppe dat sick een iewelik minsche deste bet behelpen moghe," seien zu den dunklen Stellen Erläuterungen hinzugesügt worden. Die Voraussehung, daß jeder Mensch deutsch lesen könne, ist der beste Beweis dasur, daß schon damals eine elementare deutsche Schulbildung allgemein verbreitet gewesen sein muß.

<sup>16)</sup> F. A. Specht, Gesch. b. Unterrichtsw. i. Deutschland 2c., Stuttgart 85, S. 253. Joh. Müller, Quellenschriften u. Gesch. b. dtichsprchl. Unterrichts b. z. Mitte d. 16. Ihrh., Gotha 1882, S. 315 f. Konr. Fischer, Gesch. d. d. Bolksichullehrerst., Hannover 1892, B. I, S. 9 f. S. Lorenz, Bolkserz. u. Volksunterr. i. spät. Mittelalter, Paderborn u. Münster, 1887. Weitere Litteratur geben die angeführten Werke.

und für Braunschweig-Wolfenbüttel von deutschen Knabenschulen schweigt. Rost<sup>17</sup>) bemerkt dazu: "Man kann sich überhaupt der Wahrnehmung nicht verschließen, daß Bugenhagen überall da, wo er bei seinem Wirken mit Wittenberger Kreisen in Berührung kam, den Gedanken der deutschen Knabenschulen stillschweigend fallen ließ; so nicht allein im Wolfenbütteler Herzogthume, sondern auch bei seinen sächsischen Visitationen und besonders in seiner eigenen Pfarrgemeinde, wo doch unter seiner Obhut eine Jungfrauenschule erblühte und wo neben ausreichenden Mitteln lebhaftes Schulinteresse zu finden war."

Die Ordnungen für Schleswig-Holftein und das dänische Reich überließen die Sorge für die deutsche Schule ganz der Obrigkeit. Sie wünschen nur, "daß man der Jugend in den deutschen Schulen neben anderer Geschicklichkeit auch den Anfang eines gottseligen Lebens vorhalte. 18)

Weit erfreuender und bedeutsamer war Bugenhagens Wirken nach Rost in den drei Städten Braunschweig, Hamburg und Lübeck während der Jahre 1528—31. "Hier stellte er die Sorge um die deutsche Schule nicht nur der Obrigkeit anheim, sondern hier legte er selbst die Hand zu deren Neuschöpfung an. Braunschweig erhielt zwei, Hamburg eine größere, Lübeck sogar fünf von der Gemeinde beaufsichtigte und unterstützte "Jungen-" oder Schryfscholen." 19)

19) Rost, a. a. S. 24.

<sup>17)</sup> J. R. Rost, Die pädagog. Bedeutung Bugenhagens, Leipzig. Differt. 1890, S. 22 u. 23.

<sup>18)</sup> Die Worte lauten (nach Vormbaum, Evangel. Schulordn. I, S. 38): "Up de dübeschen Scholen der finder unde Wegedeten, de nicht Latin leren, mach de Avericheit seen, — wy begeren nicht mer, wan dat men solden findern benevenst anderer Geschicklichkeit den ansang eines Godtsaligen levendes vorholde." Desgl. heißt es in der Dänischen Ordnung (Ad Nic. Cragii hist. regis Christiani III. additamenta tria, ed. Grammius, Hafniae, 1737, II, p. 38): »Vulgares scholas, quas vocant, pro pueris, puellis et aliis, latinis litteris ineptis magistratui curae sunto. Tantum ut elementa pietatis simul talibus pueris instillentur, quorum interest, respiciant.« (Kost, a. a. D. S. 24, Anm. 2.)

Prüft man dies Bugenhagen zugeschriebene Berdienst auf seine Berechtigung, nachdem dasselbe bereits auf seine Wirksamkeit in den genannten Städten eingeschränkt worden ist, so muß zunächst darauf hingewiesen werden, daß die drei Hanseltädte nicht erst durch Bugenhagen ihre deutschen Schulen erhielten, da in Braunschweig seit 1420,20 in Hamburg seit 143221 städtische deutsche Knabenschulen sicher nachzuweisen sind, während dieselben in Lübeck älter waren, als in den beiden Schwesterstädten. Ueberdies verbieten Bugenhagens eigene Worte nicht nur, ihm die Gründung der deutschen Schulen zuzuschreiben, sondern er sehnt es auch ausdrücklich ab, an deren Neuschöpfung Hand anzulegen, wenn er sagt: "Für dies Wall ist betress der deutschen Schreibschulen Besonderes nicht angeordnet. Die mögen die deutschen Schulmeister halten wie bisher."22)

Das Wort bes Reformators "alse süslange hehr" fordert zu einem Rückblick auf. Wir wissen, daß in Lübeck schon seit 1418 vier deutsche Kirchspielschulen bestanden. Dazu kamen noch vor der Reformation die beiden "Schreibschulen oben der Alf- und oben

<sup>20)</sup> Kolbewey, Braunschweig. Schulordu., Mon. Germ. paed. I, p. XL, p. XII, Ann. 2.

<sup>&</sup>lt;sup>21</sup>) E. Meyer, a. a. D. S. 244 u. 259.

Der Abschnitt "Ban den Dudeschen scriff Scholen" in der Lübecker Kirchenordnung lautet vollständig: "Bppe dit mael ys nicht sünderges verordenet van düdeschen scriff Scholen. De mögen de düdeschen Scholemensters holdenn alse süslange hehr, vnd nehmen ehren sold van ehren Schölern. Wolde me myth der tydt wen de gemenne Schaftaste ryfe wert, ennem edder twen van den vohrnemesten düdeschen Scholemensters, tohülpe kamen to erer ehrliken hüßholdinge. Dat sta by deen veer Radespersonen, vnd allen kerkvederen. So schölen se och ehre Schölere to tiden sünderlich leren lesen den Cathechismon, edder süs wat se willen vth dem Nyen Testamente, vnd leren en Christiste seden, wedder dat Gungelion Christi, dat ys yn sick nycht tho sydende, vnde denet nycht tho frede vnde ennicheit desser guden Stadt." Lüb. Kirchenordn. v. Joh. Bugenhagen Pom. Getreu nach dem Autograph von 1531. Lüb. 1877, Ferd. Grautoss, S. 46.

ber Fischstraße." 23) Durch die Reformation wurden ferner die beiden uralten Lateinschulen am Dom und zu St. Jakob dadurch, daß man ihnen den Lateinunterricht nahm, in deutsche Schulen verwandelt. So waren jetzt acht deutsche Schulen 24) und nur eine Lateinschule vorhanden, nämlich das von Bugenhagen gegründete Katharineum. 25)

Vergleicht man im Hinblick auf dies Zahlenverhältniß die Ausführlichkeit und Sorgfalt, welche die Kirchenordnung der Lateinschule widmet, mit der Dürftigkeit jener wenigen Sätze, in welchen die acht deutschen Schulen behandelt werden, so folgt daraus, daß die von Bugenhagen verfaßte Lübecker Kirchenordnung der deutschen Schule eine ihrer Bedeutung entsprechende Würdigung nicht widerfahren läßt. 26) Diese Thatsache, welche Bugenhagen nicht zum Vorwurf gemacht

<sup>&</sup>lt;sup>28)</sup> Von den "twe schriftscholen, so van olders her, bauen der visch vund alfsstratenn gewest" (Art. 10 d. Ord. v. 1551 i. Anhg.) wurde die erstere bereits 1520 dem Rathsschreiber "laurent smidt" "tho ennem Ewigen lehne vorleden."

<sup>24)</sup> Danach ist Grautoff, a. a. D. S. 22 zu berichtigen, der vier, und Rost, a. a. D. S. 24, der fünf beutsche Schulen in Lübeck zur Zeit der Resormation annimmt.

Der Reformation ihre Kinder burch Privatunterricht bilben. Bgl. ben Brief vom Jahre 1458 i. d. Hans. Gefch. Bl. Jhrgg. 1898, S. 94.

Ein anderer Brief vom Jahre 1514 im Lübeder Staatsarchiv... enthält zugleich einige für den Lehrgang des Lateinunterrichts interessante Bemerkungen. Joh. Kynne schreibt seinem Better, dem Lübeder Kanoniker Joh. Rode: »Nu dat eriste moydt ick declineren leren, nomina, pronomina participia, dar negest van coniugeren vnde ander partes orationis. Wan ick dath kan, den vordan leren scall regulas grammaticales, dar na ick yw lattin seriuen will« 2c. Nach einer Mittheilung des Herrn Staatsarchivars Prof. Dr. Hasse.

<sup>26)</sup> Dasselbe gilt von der Braunschweiger wie von der Hamburger Kirchenordnung. D. Rüdiger, Gesch. d. Hamburg. Unterrichtsw., Hamburg 1896, S. 8, bemerkt in Bezug darauf, daß Bugenhagen für Hamburg nur eine deutsche Schule bestehen ließ: "Traditionell wird Bugenhagen ein praktischer Blick nachgerühmt, und es ist beinahe gefährlich, daran zweiseln zu wollen. Mir scheint es, als ob er das Vildungsbedürsniß der Hamburger unterschätzt hat."

werden darf, kann ihre Ursache nicht darin haben, daß der sonst so weitschauende Reformator die Bedeutung der deutschen Schule verkannt habe. Der wahre Beweggrund dürfte vielmehr darin zu suchen sein, daß er sich verpflichtet fühlte, das neugegründete Katharineum nicht nur gegen die alten Lateinschulen am Dom und zu St. Jakob, sondern auch gegen das Uebergewicht der acht deutschen Schulen zu schützen.

Denselben Gindruck ermeden die wenigen Sate, welche die Rirchenordnung über die deutschen Schulen enthält. Bunächst lebnt Bugenhagen ein reformirendes Gingreifen in die Entwicklung derfelben ab. Sodann hebt er hervor, daß die deutschen Schulmeifter ihren Lohn wie bisher von den Schülern nehmen follten. 27) Er fügt hinzu: "Wolle man in späterer Zeit, wenn der gemeine Schatkaften reich wurde, einem ober zweien der vornehmften unter ihnen eine Beibulfe gewähren, fo ftebe bies im Ermeffen des Rathes und aller Dafür follten fie mit ihren Schülern zuweilen ben Kirchväter. Ratechismus oder etwas aus dem Neuen Testamente lesen und lehren fie driftliche Lieder fingen." Da der Schapkaften aber nicht reich wurde und der Rath in Folge deffen ftatt des Geldgeschenkes später sogar eine jährliche Abgabe einführte, hielten sich auch die Schulmeister ihrerseits nicht für verpflichtet, bem Religionsunterrichte besonderen Eifer zu widmen, wo sie es aber thaten, geschah es teineswegs immer im Sinne ber Reformatoren. Aus den angeführten Thatsachen läßt sich weder die Bründung, noch die Reuschöpfung, nicht einmal eine Förderung der deutschen Anabenschulen durch Bugenhagen ableiten.

Den Lateinschulmeistern war außer Abgabenfreiheit und Dienstwohnung neben dem Schulgelbe noch eine seste Besoldung von 30—150 Mark jährlich gewährt worden. Desgleichen sollten die Unterrichts und Wohnräume für die Meister oder Meisterinnen der Jungfrauenschule aus dem gemeinen Schatkasten bezahlt werden. Rur die deutschen Jungenschulmeister gingen leer aus. Bgl. Lüb. Kirchenordn. v. J. Bugenhagen Pom. Getreu nach dem Autograph von 1531, Lübeck 1877. Grautoss, S. 23, 39 f. u. 47.

Den deutschen Mädchenschulen dagegen brachte der Reformator ein weitgebendes, burch teine Rücksicht auf die Lateinschule getrübtes Wohlwollen entaegen. Für Braunschweig und Hamburg wurden beren je vier, für Lübeck brei, für die kleineren Städte je eine angeordnet.28) Diefe Borliebe ging fogar fo weit, daß fie in Lubed ben deutschen Anabenschulen gefährlich wurde. Wir wiffen nämlich, daß der Meister der "Jungenschule oben der Fischstraße" trot feines heftigen Widerspruches um Michaelis 1531 feines Umtes entfett wurde, um einem andern Schulmeifter für die Jungfrauen den Plat zu räumen.29) In ähnlicher Weise scheint man mit der "Schreibschule oben ber Alfftrage" verfahren zu fein. Wir haben hier den bis jett einzigen urkundlichen Nachweis, daß die von Bugenhagen geforderten Jungfrauenschulen überhaupt eingerichtet worden find, 30) zugleich bewahrheitet fich die Bermutung, daß diefelben nicht lange bestanden haben;31) benn einige Jahre später werden beide Schulen wieder ausdrudlich als Rnabenschulen bezeichnet. 32)

beigefügten Berzeichniffes.

<sup>81</sup>) Mon. Germ. paed. I. p. LII.

<sup>28)</sup> Rost, a. a. D. S. 25.

Der Rathsschreiber Laurenz Schmidt schreibt: "Anno xvCxxxj (1531) vp michael ungeserlich hebben de 64 vorordenten borger tho sub. myne dudesche scholenn bauen der visckftraten (de my ehn Er. Rabt ihn ohrem Cancellien denste Anno xx (1520) vp Michaelist tho einem Ewigen lehne vorleden) angetastett od mynen Scholemester sunder mynen erloss gegeuen, und ehnenn andern scholemester vor de Junckfrouwen, dar wedder ihn gesettet." Urk. No. 1 des

Die beiden von Rost, a. a. D. S. 70 beigebrachten Zeugnisse können als Beleg für die Errichtung solcher Schulen nicht gelten; denn das Bedenken des Hamburger Ministeriums von den "Metkenscholen" aus dem Jahre 1568 spricht von drei oder vier "mehr oder weniger Metkens Schulen," das sind gemischte Schulen, welche mit den von Bugenhagen geforderten Jungfrauenschulen nicht verwechselt werden dürfen. (Bgl. Ed. Meher, a. a. D. S. 341.) Wenn ferner in einer Kieler Kirchenrechnung vom Jahre 1598 zu lesen ist: "De Dirnschole swart und wit gemalet 2 Daler," so ist der Zusammenhang dieses Umstandes mit den pädagogischen Verdiensten Bugenhagens doch erst nachzuweisen.

<sup>&</sup>lt;sup>89</sup>) Bgl. Art. 1 u. 10 d. Schulordn. v. 1551.

Es mag gleich hier ein furzes Wort über Bugenhagens Freund und Nachfolger Hermann Bonnus, Lübecks erften Superintendenten (1531-1548)88) gesagt werden. Ihm legte Bugenhagen sein Werk in die Sande, und in feinem Sinne hat jener tuchtige und geiftvolle Theologe mit unermudlichem Gifer die Reformation in Lübeck durchgeführt, durchgearbeitet und durchgekampft. 34) In die Entwicklung ber deutschen Schule hat auch er nicht thätig eingegriffen; wie er aber über dieselbe bachte, zeigen die folgenden Worte: "Die Leute, welche ibre Rinder nur laffen deutsch fchreiben und lefen lehren, bedenken nicht mehr als ihren und ihrer Rinder Bauch und betrachten nicht, was Gott gefalle und aller Welt nüplich und gut fei, wie man ja auch im Bapftthume gethan hat."35) Diefer Bergleich mit ben Schulen des Rapftthums, welcher nach der diefen Worten porangehenden Lobpreifung der Lateinschule um fo schärfer bervortritt, war in ber Reformationszeit nichts weniger als eine Empfehlung.

Aus den angeführten Thatsachen folgt, daß Bugenhagen der deutschen Knabenschule eine absichtliche Förderung nicht hat zu Theil werden lassen, ihr jedoch dort, wo dieselbe schon seit Jahrhunderten blühte, eine wohlwollende Duldung nicht versagte. Für beides gebührt ihm in gleichem Maße der Dank des gesammten protestantischen Deutschlands. Denn wären die Reformatoren wirklich in dem Grade für die deutsche Schule eingetreten, wie ihre übereifrigen Lobredner uns glauben machen möchten, so hätte der auf das

<sup>38)</sup> Ueber Leben und Werke bes Bonnus vgl. Casp. Henr. Starck, Lüb. Kirchen-Historic, Hamburg 1724, S. 17 f. Bernh Spiegel, Herm. Bonnus, erster Superint. v. Lübeck 2c., Göttingen 1892.

<sup>&</sup>lt;sup>34</sup>) B. Mantels, Beiträge z. Lüb. Hansisch. Gesch., Jena 1881, S. 382.

<sup>35)</sup> Eine korte voruatinge der Christliken lehre. H. Von. Magdeborch 1539. 157. Frage und Antwort: "De lude / de ehren kyndern allene laten Düdesch schrinen und lesen leren / bedencken nicht mer / den eren und erer kynder bueck / unde betrachten nicht / wat Gabe genalle / unde der gemenen werlt möchte nutte / und gudt syn / alse men den och ym Pawestdome gedan hefft."

Praktische gerichtete Sinn der Bürger vor allem in den deutschen Handelsemporien, den Hochsitzen des Protestantismus, der Lateinschule den Todesstoß versetzts) und dadurch das gewaltige Befreiungswerk der Reformation aufs äußerste gefährdet, konnte man doch aus der deutschen Schule keine Gottesgelehrte erhoffen, um die junge Kirche zu schirmen im Kampfe gegen Papst und Kaiser.

Wie trot dieses ablehnenden Verhaltens der Reformatoren die deutsche Knabenschule gerade der Reformation ihre höchste Blüthe verdankt, wird der folgende Theil dieser Arbeit lehren.

## Die beutschen Schulen Lubeds nach ber Reformationszeit.

Die erfte Schulordnung von 1551.

Die gewaltigen Stürme ber Reformation waren verklungen, die großen Kämpfer meist ins stille Grab gesunken. Ein neues Geschlecht war herangereift unter den großen Ideen einer neuen Zeit. Der markige niederdeutsche Gesang, der die alten Kirchen burchbrauste, 37) die niederdeutsche Predigt, die mit dem Zauber der

<sup>\*\*86)</sup> Trot ihres unermüblichen Kampses für die Lateinschule blieb den Reformatoren der Schmerz nicht erspart, zu sehen, wie noch zu ihren Lebzeiten die von Mesanchthon in Nürnberg 1526 mit so großen Hossinungen gegründete, von Luther über alle Universitäten gepriesene Lateinschule der Konkurrenz der berühmten deutschen Schulen Nürnbergs erlag, in welche selbst Fürsten ihre Söhne schieken, und deren Schulmeister zu kaiserlichen Pfalzgrasen ernannt wurden. Bergeblich suchte Melanchthon 1552 durch 30 Vorlesungen, welche er selbst dort hielt, den Ruf der Anstalt zu heben. Alles umsonst. Sie kam so herab, daß sie 1575 nach Altdorf verlegt werden nußte, wo sie ein kärgliches Dasein fristete Bgl. B. K. Schultheiß, Gesch. d. Schulen in Nürnberg, Nürnberg 1853, Heft I S. 12 f., Heft II S. 4/5 u. S. 11/12.

<sup>87)</sup> Roch, Gesch. b. Kirchenliedes I S. 110 nennt Bonnus "ben Gründer des niederdeutschen Kirchengesanges." Nach den Angaben v. J. Gessichen, die Hamburg. Niedersächs. Gesangbücher d. 16. Ihrh., Hamburg 1857, S. 212 f., gebührt unseres Erachtens Joach. Sluter, dem Herausgeber des Rostocker Gesangbuches von 1531, dieses Verdienst.

Muttersprache die lauschenden Bergen ergriff, bas Wort Gottes, bas am Reierabend der Hausvater aus der niederdeutschen Bibel lag. 38) diese heiligsten Güter der Reformation mußten gerade der deutschen Schule immer neue Freunde werben. Nur die Beiftlichen vermochte fie nicht zu gewinnen; denn biefe erhoben gegen fie den Vorwurf: Nicht genug, daß fie ber rechten Schule ichabe, fie pflege und verbreite auch calviniftische und wiedertäuferische Lehren und verachte die protestantischen Brediger. Als darum nach dem Tode des Hermann Bonnus die Superintendentur einige Jahre unbesett blieb, hielten die deutschen Schulmeister den Zeitpunkt für gunftig, das Bohlwollen der Bürgerschaft und des Rathes zu benuten, um vom Rathe eine "Rulle" zu erlangen, in welcher ihre Pflichten und Rechte, wie bei den Sandwerfern, festgelegt würden. Der Rath entsprach ihrer Bitte und ließ auf Grund der bestehenden Berhältnisse unter Berücksichtigung ber vorgebrachten Buniche einen Entwurf ausarbeiten, welcher 1551 versuchsweise eingeführt wurde. 39) der Abfaffung diefer und ahnlicher Bestimmungen leitete den Rath ber Stadt in erfter Linie die Sorge für bas Wohl des Gemein-

<sup>38)</sup> Ueber die Berdienste Bugenhagens um die niederdeutsche Bibelübersetzung vgl. Starck, Lüb. Kirchen Historie S. 26 u. Rinn, Zum Gedächtniß Joh. Bugenhagens, Hamburg, Festschrift 1885.

<sup>39)</sup> Obwohl die Urfunde selbst nicht datirt ist, lassen die Worte bes Superintenbenten Curtins: "bat besuluigen Articuli na seligen Magistri Hermanni Bonni dode dewyle nen superintendens wefen also vorordenet und vorsatet funt" in Berbindung mit Ungabe Drepers (Ginlig. i. d. Lüb. Berordn. S. 32), daß Rath 1551 eine Ordnung für die bentichen Schulen erlaffen habe, bas Sahr als gesichert erscheinen. Daß es sich nur um eine versuchsweise Einführung handelt, ergiebt sich aus Artifel 9 der Ordnung. Die und erhaltene Sandichrift zeigt burch bie Bestimmungen über bas Einkommen (Art. 3-6 incl.), welche bie Borfchläge ber Schulmeister wie beren Begründung widerspiegeln, daß wir es wohl mit einem Sanderemplar des Rathes, nicht mit einer für die Deffentlichfeit bestimmten Ausfertigung zu thun haben, wodurch der instruktive Werth der Urkunde nicht vermindert wird, selbst wenn ihre Beröffentlichung unterblieben fein follte. Wir geben darum biefe altefte Ordnung ber beutschen Schulen Lübeck im Anhange wieder.

wesens, welchem die Pflichten wie die Rechte der Schulmeister sich unterordnen nußten. (10) Man darf unter einer solchen Schulordnung allerdings keine systematisch vollständige Schulverfassung erwarten, sondern in aller Kürze werden die hervorstechendsten Punkte der neuen Einrichtung sestgestellt, weniger neu gesetzt, denn als schon vorhanden vorausgesetzt, und nur insosern begrenzt, als sie mit den Rechten anderer in Konslikt geraten und dadurch Gegenstand späterer Streitigkeiten werden können. (1) Die angedeuteten Gesichtspunkte, welche für die Werthung älterer Schulordnungen bisher keine Beachtung gefunden haben, werden das Verständniß einiger sonst befremdender Eigenthümlichkeiten der Lübecker Schulordnungen des 16. Jahrhunderts erschließen.

Die Ordnung vom Jahre 1551 bestimmt zunächst (Art. 1 d. Ordn.) die Zahl der deutschen Schulen auf acht im ganzen und zwar je zwei für jedes der vier Quartiere. 42) Es sind die bekannten vier Kirchspielschulen, 43) die beiden alten Schreibschulen oben der Alf- und oben der Fischstraße, 44) sowie die Schulen am Dom und

<sup>40)</sup> Aus dieser Anschauung sind auch sämmtliche Rollen der Handwerker erwachsen. Die Rechte, welche man ihnen einräumte, sollten zugleich und zunächst dem Gemeinwohle dienen dadurch, daß sie die Beschaffung aller Bedürsnisse zum Leben in der ersorderlichen Menge, in gehöriger Güte und zu billigen Preisen sicherten. Wehrmann, D. älteren Lüb. Zunstrollen, Lübeck 1864, S. 108 f.

<sup>41)</sup> Bgl. Ferd. Frensborff, Die Stadt- u. Gerichtsverfaffung Lübecks i. XII. u. XIII. Jahrh., Lübeck 1861, Einleitung.

<sup>4°) &</sup>quot;Die Eintheilung der Stadt in die noch jett bestehenden Quartiere stammt aus dem Ende des 15. oder dem Ansange des 16. Jahrhunderts und beruht auf einer Anordnung des Rathes. Das Motiv für den Erlaß der Ordnung lag in dem Bunsche, eine Grundlage für eine bessere Organisation der Bürgerbewaffnung zu gewinnen." Behrmann, D. Eintheilg. d. St. Lübeck in vier Quart. 3. f. L. G. III, S. 601 f.

<sup>48)</sup> Bgl. ben Bertrag von 1418.

<sup>44)</sup> Bgl. Art. 10 b. Orbn. Der Umstand, daß diese beiben Schulen neben ben übrigen Schulen besonders genannt werben, legt die Vermuthung nahe, daß auch die Schule oben der Alfstraße, wie die oben der Fischstraße, eine Zeit sang als Jungfrauenschule gedient habe.

zu St. Jakob. Sie alle bestanden schon vor der Reformation, und zwar waren die beiden letztgenannten, die ältesten aller Lübecker Schulen, früher Lateinschulen.

Diese acht Schulen sollten reine Knabenschulen sein, "barynne men jungen, vnnd keinen Wegetkens schall lerenn." Daneben sollte es ehrbaren Frauen gestattet sein, Mädchen schreiben und lesen zu lehren, wie dies "van olders her" üblich gewesen war (Art. 7 d. Ordn.). Die Trennung nach den Geschlechtern ist in Wirklichkeit nie strenge durchgeführt worden. Die größeren Mädchen besuchten gemeinsam mit ihren Brüdern die Schreibschulen. Die sogenannten Frauenschulen, in welche man auch die kleineren Knaben zu schiefen pslegte, dienten hauptsächlich als Vorschulen.

Als Unterrichtsgegenstände werden Lesen, Schreiben und Rechnen genannt. Daß wir es hier mit keiner vollständigen Aufzählung, sondern nur mit Grenzbestimmungen zu thun haben, deuten schon die Worte an, daß "Deutsch und kein Latein" gelehrt werden solle. Das beweist ferner der Umstand, daß von Religion und Kirchengesang, welche in den Schulordnungen des 16. Jahrhunderts sonst die erste Stelle einnehmen, <sup>45</sup>) mit keinem Worte die Rede ist, obwohl dieselben schon in der Kirchenordnung Bugenhagens genannt werden und nachweislich gelehrt wurden. <sup>46</sup>) Ein weiterer Beweis liegt in dem Umstande, daß nur die Ordnungen von 1551 und 1589 das Rechnen mit ansühren; in den dazwischen liegenden Ordnungen von 1555 und 1573 sehlt es, obwohl es gerade zu der Zeit in hoher Blüthe stand. <sup>47</sup>) Da diese Ordnungen nur die

<sup>46)</sup> Die Ordnung der "Teutschen Schuelhalter" in München v. J. 1564 "enthält — was man auch am Ende des 18. Jahrhunderts besonders rühmte — ausschließlich Vorschriften über die religiöse Erziehung und den Unterricht in der Resigion." J. Gebele, D. Schuswesen d. königs. baher. Haupt- u. Residenzstadt München i. s. geschichtl. Entwickly. 2c., München 1896, S. 7.

<sup>46)</sup> Der neue Superintendent und frühere Lüb. Paftor Curtius macht den deutschen Schulmeistern den Vorwurf, daß sie "Zürcherische Katchismen" in den Schulen gebrauchten.

<sup>47)</sup> Bgl. die zahlreichen Rechenbücher, welche in diefer Zeit erschienen. 8tidr. b. 88. f. 8. 69. VIII. 2. 28

Grenzen gegen die Lateinschule bestimmen, durfte das Rechnen, weil es nicht zu den Lehrgegenständen der Lateinschule gehörte, 48) Religion und Kirchengesang, weil sie beiden Schulgattungen gemeinsam waren, fehlen. 49) Was in diesen Schulen gelehrt wurde, das erfahren wir nicht aus den Schulordnungen, sondern aus den Schulbüchern, deren Besprechung einem besonderen Ubschnitte dieser Arbeit vorbehalten bleibt.

Von den Lehrern fordert die Ordnung sittliche und berufliche Tüchtigkeit. "Gude, erlike, vnnd duchtige personen, de ohrem ampte genuch doenn konenn" (Art. 2). Staatliche Prüfungen im heutigen Sinne kannte man damals nicht. Man wählte aus der Zahl der nicht belehnten Schulmeister diejenigen, welche durch ihre Unterrichtserfolge, die Zahl ihrer Schüler und das Ansehen, welches sie bei den Bürgern genossen, ihre Tüchtigkeit bereits bewiesen hatten. Im übrigen behielt sich der Rath vor, unwürdige oder untüchtige Lehrer wieder abzusehen (Art 2).

Die oberste Schulbehörde bestand aus zwei Vertretern des Rathes, nämlich den beiden ältesten Bürgermeistern, welche in ihrer Eigenschaft als Vorsteher der Katharinenschule den Namen Schulherren oder Scholarchen führten, und einem Fachmanne, dem Rektor

<sup>48)</sup> E. Deede, a. a. D. S. 29.

<sup>49)</sup> Wenn in Bezug auf die Unterrichtsgegenstände die Urkunde von 1418 sagt, "lesen unde scryven in dem dudeschen unde anders nerghen ane," so ist es im Sinne der Grenzbestimmungen und im Hindlick auf die gleichsautenden Stellen in den Ordnungen von 1555 und 1573 keineswegs ausgeschlossen, daß auch Rechnen gelehrt wurde, sondern es wird dies aus anderen Gründen sogar sehr wahrscheinlich. Zedensalls ist es nach dem oden Dargesegten unzulässig, daß Koldewey (Mon. Germ. paed. I, p. LI) in Bezug auf die deutschen Schulen Braunschweigs um 1571 schließt: "Da von Lesen dabei garnicht die Rede ist, so kann kein Zweisel darüber odwalten, daß der eigentliche Elementarunterricht von dieser Art Anstalten ausgeschlossen war." Unseres Erachtens ist vielmehr anzunehmen, daß man das Lesen für eine deutsche Schule als selbstverständlich ausah und darum nicht besonders erwähnte.

bes Katharineums (Art. 2). Ueber diesen drei Verordneten stand als höchste Instanz das Plenum des Kathes. Vom Kathe empfing der Schulmeister durch die Scholarchen sein Amt zu Lehen, d. h. als eine persönliche Verechtigung, die nicht forterbte, sondern mit dem Tode des Inhabers an den Kath zurücksiel, von dem sie auch jederzeit zurückgenommen werden konnte. Daraus folgt, daß auch die Wittwe die Schule nicht fortführen durste (Art. 2).

Die Bestimmungen über das Einkommen der Schulmeister, das am leichtesten zu Uebergriffen sowohl von seiten der Lehrer wie der Bürger und dadurch zu Streitigkeiten Anlaß bot, beanspruchen den Haupttheil der Ordnung (Art. 3—6 incl.) Diese hatte nach damaliger Aussassigung neben der Erhaltung guter Schulen in genügender Bahl ihre Hauptaufgabe darin zu suchen, den Bürgern einen möglichst billigen Unterricht zu sichern. Darum konnte der Rath einerseits weder die Bürger über Gebühr in Anspruch nehmen, noch wollte er die Stadtkasse durch eine feste Besoldung der Lehrer belasten, andererseits war er geneigt, das Einkommen der Schulmeister nach Möglichkeit zu erhöhen. Deshalb wurde der vierteljährliche Betrag des Schulgeldes je nach Vermögen für Bürgerkinder bis zu vier Schilling (Art. 3), für fremde Schüler dagegen von vier bis sechs

<sup>50)</sup> In Frankfurt a. M. war die Erlaubniß, Schule zu halten, ein Realrecht, das durch Erbschaft oder Kauf erworben werden konnte; selbst wenn einem Schulmeister das Recht der persönlichen Ausübung entzogen wurde, durste er es verkausen, wozu auch seine Wittwe berechtigt war. Fischer, a. a. D. S. 205.

<sup>51)</sup> Jede ältere Schulordnung sucht durch eine Bestimmung die Bürger gegen Uebertheuerung von seiten der Schulmeister zu schüßen. Die Münchener Schulordnung von 1564 sagt: "Bund vber Petzer Zellt Leerngellt sollen die Schuelhalter alhie nehemannt beschwärn, noch ain merers vordern oder begeren." Gebele, a. a. D. Anhg. S. II. Die hessische Schulordnung von 1656 fordert: Prediger und Obrigkeit sollten darans achten, daß die Lehrer kein ungebührlich hohes Schulgeld in Anspruch nehmen, sondern sich "mit einer billigen Recompens in Hossinung der reichen Vergeltung von Gott begnügten." Heppe, a. a. D. I S. 304.

Schilling (Art. 5) angesett. 52) Dan begründete das lettere damit, daß manche frembe Schüler unter bem Scheine ber Armuth nicht nur bem Schulmeifter bas Gintommen verfürzten, sondern auch den armen Schülern der Stadt die Almosen entzögen, obwohl fie deren oft gar nicht bedürftig wären (Art. 5). Schon im Jahre 1555 wurde das Schulgeld für einheimische auf feche, für fremde Schüler auf acht Schilling erhöht. Das von den Schulmeiftern geforderte Lichtgeld wurde geftrichen mit dem Bemerken, fie follten die Kinder nur bei Tage in die Schule und bei Tage nach Sause geben laffen. 58) Im Winter follte jeder Schüler vierteljährlich zwei Schilling Holzgeld bezahlen, doch nur, wenn die Schulmeister fo große beigbare Stuben (borngenn) hatten, daß alle Schüler barin sigen konnten (Art. 6). Ferner mußte jedes Kind als Reujahrs. geschenk seinem Lehrer zwei Schilling geben; mehr zu forbern wurde dem Schulmeister ausdrücklich untersagt (Art. 6).54) Demnach bezahlten die Bürgerkinder im Laufe eines Jahres bis zu 30, fremde Schüler bis zu 38 Schilling. 55) Außerdem mar es

<sup>52)</sup> Das Schulgelb für die Lateinschule betrug für Reiche vier, für Wohlhabendere drei, für Arme zwei Schilling und weniger. Deecke, a. a. D. S. 16.

<sup>58)</sup> Während für Lübeck schon die Bugenhagensche Kirchenordnung diese Forderung aufstellte (J. H. von Seelen, Athen. Lubec., P. IV p. 22), hatte in München noch im Jahre 1564 der Schulmeister für die beiden Winterquartale "von Ain Jeden khindt Ain Inslat kherken" zu fordern. Gebele, a. a. D. Anh. S. III.

<sup>54)</sup> Das Verbot war nicht überflüssig, da aus dem Visitationsprotokoll v. J. 1579 hervorgeht, daß die Lateinschulmeister "auf die hohen Fest, als Ostern und Weihnachten, mit jedem Fleiß die Knaden dahin halten, sie sollen sie mit Fladen und andern Geschenken bedenken, daher denn oft kommt, daß die Kinder mit Weinen von den Eltern extorquiren, und sagen, sie dürsten nicht wiederum in die Schule kommen, es sei denn, daß sie ihren Praeceptoribus ein Geschenkenkensen." Deecke, a. a. D. S. 16.

<sup>55)</sup> Um den derzeitigen Werth dieses Betrages zu veranschaulichen, möge ein kurzer Auszug aus dem Speisezettel eines Lübecker Magisters folgen. Dieser bezahlte im Jahre 1542 für volle Beköstigung mit Lübecker Bier täglich einen Schilling lübisch und erhielt dafür:

Sitte, dem Schulmeister dann und wann etwas in die Rüche zu senden. 56)

Bu diesen Rechten kamen Pflichten. Zunächst war jeder deutsche Schulmeister verpflichtet, bis zu fünfzehn Freischüler aufzunehmen (Art. 4). Diese auffallend hohe Zahl hatte ihren (Brund in den Zeitverhältnissen; denn von 1545 bis 1547 herrschte in Lübeck außerordentliche Theuerung, begleitet von einer Hungersnoth, 57) gefolgt von der Pest, die mit kurzen Unterbrechungen von 1546 bis 1548 wütete. 58) Die zahllosen

Dazu noch folgende Notiz nach Kirchring u. Müller, Auszug u. Histor. Kern Lüb. Chroniken, Hamburg 1678, S. 216: "Unno 1543 ben 5. Augusti ordnete der Raht zu Lübek / daß die Knochenhauer hinführo das Fleisch ben Pfunden verkauffen musten / da man vorhin es nach Gutdünken verkauffet hatte / und wurd das E gesetzt das Beste auff 9 Pf., das Geringere 6, 7 und 8 Pf. nach dem es gut war."

56) In Bezug barauf sagt Art. 3 b. Orbn. v. 1555 u. 1573, nachdem das Einkommen der Schulmeister festgesetzt worden ist: "wes auerst ein jeder van gudem willen doen will steht tho synem gefallen." Desgleichen begründet Art. 5 d. Ordn. v. 1551 den höheren Schulgelbsat für fremde Schüler unter anderem damit, die Schulmeister hätten "vann den olderenn der kyndere hir bynnen gebarenn mer genetes dan vann den van buthenn hirjn."

57) Pauli, Die Bäder z. Lübed i. b. Hungerjahren 1545—1547,

3. f. L. G. B. I, S. 386 f.

Mittags: Holmeschen las (Stocholmer Lachs).

Gesaben honervleesch mit svynsvoeten, bigoete (Beiguß) unde merrebick.

Beefet mit galrey (Gallerte), raffinen unde mandeln in ber vaften.

Schinden gesaben unde oed rho mit knueffloed, wen men panthalevent (am Pantaleonstage, d. 28. Juli).

Lammesleever unde dide meld voer foefenfpije.

Abends: Twe varsche wete enier bes avendes tegen de nacht am Midweeken unde Soennavende.

Kosten: Des Dages enen Luebschen schillinkt voer kost unde Luebsch beer. Mantels, Z. f. L. G. B. III, S. 562 f.

<sup>58)</sup> Es herrschte 1546 "ein pestilentialisch Fieber," Kirchring u. Müller, a. a. D. S. 200, desgl. 1547 "enne ser grothe pestelenshe vand starsennt . . . . ut straffe des almechtygenn godes ume unsser sunden." D. Waisenhaus z. Lübeck i. s. 300 jähr. Bestehen,

Waisen<sup>59</sup>) konnten nur zum Theil in das neu gegründete Waisenhaus aufgenommen werden. <sup>60</sup>) Den übrigen armen Schülern wurde ein Zeichen gegeben (Art. 4), welches ihnen erlaubte, das Brot vor den Thüren zu erbitten. Dies Zeichen war nothwendig, weil der Rath die in den Jahren 1545 und 1546 erlassenen Mandate "wegen der Gassen Betteley" im Jahre 1551 erneuert und verschärft hatte. <sup>61</sup>) Für den Unterricht dieser Armen wurde durch die

Lübeck 1847, Gründungsurk. S. 1: "Anno 1548 etwan 13 Tage vor Pfingsten erhub sich in Lübeck und bessen Nachbarschafft eine grosse Pest / und wehrete biß auff Martini / und starben zu Lübeck in dieser Pest jung und alt über 16 277 (?) Menschen / mehrenteils jung Bolk und Kinder / den 13. Augusti wurden begraben 200 Menschen / die meisten Tage über in der Zeit seynd des Tages in die 150 160 u. 170 begraben / und hat man gemeinet / daß jeglicher Schulmeister in den Sommer mit Todten hinzusingen woll 1000 mk (?) verdienet habe / es sollen sich auch diesen Sommer über keine Schwalben haben sehen lassen / biß im Ende des Augusti / so eine Anzeige der insicirten Lufft gewesen." Kirchring u. Müller, a. a. D. S. 221.

<sup>5°) &</sup>quot;So ihn to der tydt allentthaluen felle armer fader und Moderlosen Kynder hen und her by den straten, in Kelleren od up den Kardhossen od by der traven gelegenn so datt over selle dorch hunger vand Krankheyde gestorven syn. So ys dorch erbarment ittlyker gudthartyger borger" das Waisenhaus gegründet worden, "dat men eyne stede hebben mogte dar men se inne erhelde und erer plegede." Für den Unterricht im Waisenhause, über den aus jener Zeit nähere Angaben sehlen, sorgte ansänglich ein Lehrer, später zwei. Gründungsurk. S. 1.

<sup>60)</sup> Abgesehen von den Waisenhäusern im alten Kom unter Trajan und Aurelian, sowie zu Byzanz unter Constantin und Justinian (Evagrius, Kirchengesch. III, 12) und ähnlichen Anstalten des frühen Mittelalters (Kriegk, D. Bürgerthum i. Mittelalter 1868, S. 133) ist unter den dürgerlichen Waisenhäusern, die auch Erziehungs und Unterrichtsanstalten waren, das Lübecker wahrscheinlich das älteste. Das Augsdurger wurde 1572 (persönl. Mittheil. d. Oberlehr. Schülein, d. Leiters d. Anst.), das rothe Waisenhaus in Bremen 1599 (Jen, d. Bremische Schule, Mittheil. v. Kehrbach, VI. S. 265), das Handurger 1604 (Küdiger, Gesch. d. Hand. Unterrichtsw. S. 21), das Franksurter 1647 (Kriegk, a. a. D. S. 133) gegründet.

<sup>61)</sup> Dreyer, Einleit. i. d. Lüb. Berordn., S. 571.

Freistellen gesorgt. Als im Jahre 1555 biese Kinder meist der Schule entwachsen und die deutschen Schulen vermehrt worden waren, wurde die Zahl der Freistellen auf sechs für jede derselben herabgesetzt. So blieb es während des ganzen 16. Jahrhunderts (Art. 4 d. Ordn. von 1555, 1573 u. 1589).

Die Pflicht, eine Anzahl armer Schüler umsonst zu unterrichten, bestand für alle Schulmeister. Außerdem ruhten aber auf einzelnen Schulen besondere Abgaben, welche in der Borgeschichte der betreffenden Anstalten ihre Erklärung sinden. Es ist bekannt, daß während des Mittelalters ein Geistlicher mit dem Titel Scholastikus, der in ältester Zeit selbst unterrichtete, später aber oft schlechte, weil billige Lehrer miethete, vom Kapitel mit den Schulen belehnt wurde. Als in Lübeck am Ausgange des Mittelalters der Rath die Herrschaft über die Schulen erlangte, folgte er leider diesem Beispiele. Er gab diese Schulen seinen Beamten, insonderheit den Rathsschreibern, zu Lehen, 68) welche ihrerseits gegen eine jährliche Abgabe das Amt einem Schulmeister übertrugen, 64) dis sie etwa, besonders wenn sie

<sup>62)</sup> Die Bestimmung des Vertrages vom 6. August 1418, daß niemand belehnt werden solle, "sunder he kone deme regimente in ihner eghenen personen ghenuch doen," war demnach bereits in Vergessenheit gerathen.

<sup>63) &</sup>quot;benne solche Scholen plegen van ehnem Erb. Rade, oren Substituten in sunderheit vorlenth to werden, darmit se de vp er older sulnest gebruken: und also ehne geuisse und notroftige fodinge dar van hedden." Urk. No. 1e d. beigefügten Berzeichnisses.

Der Rathsschreiber Laurentius Schmydt bezog aus der Schreibschule oben der Fischstraße, welche ihm der Rath 1520 als ewiges Lehen verliehen hatte, jährlich 8 M, welche seit seiner Flucht aus Lübeck während der Religionswirren von dem Schulmeister an die Wetteherren entrichtet werden mußten. In der Urfunde No. 10 heißt es: "Unde deuile Ick dan jungest, do Ick dar was van dem izigen Innehebber myner Scholen, berichtet bin worden. dat he dat jennige, wes men my jarliches darwan to genende plach, als nomlich de opberorten viij mark, izund den weddeherrn entrichten schole." Er fügt hinzu, daß er mit 6 M jährlich zusrieden sein wolle, "beth tor tydt tho dat Ick de velechte sulnest vortostande Innemen mochte," wenn "Ick to der schnackheit myns lynes gelangen mochte." Urk. No. 1e.

alt und schwach geworden waren, die Schule selbst übernahmen. Diese Belehnungen zweiten Grades sollten hinfort aufhören, die Ubgaben aber, welche die betreffenden Schulmeister bisher bezahlt hatten, den Rathsschreibern oder ihren Substituten nach wie vor zu gute kommen. (Ugl. den Schlußart. d. Ordn. v. 1551.)<sup>65</sup>)

Der Rath hatte sich die Abänderung dieser Bestimmungen vorbehalten (Art. 9), vor allem das Recht, die Zahl der Schulen je nach Bedürfniß zu vermehren oder zu vermindern (Art. 1 u. 9). 66) Dabei war ein Fall besonders vorgesehen. Wenn nämlich ein fremder geschickter Schreib oder Rechenmeister käme, so sollte ihm gestattet werden, seine Kunst als Gast eine angemessene Zeit zu üben (Art. 8), d. h. nicht länger als drei Monate. 67) Für diesen

<sup>65)</sup> Eine seste Besoldung hatten die Rathsschreiber nicht. Schmydt bezog außer den 8 *M* aus der Schreibschule einen Theil vom Wachtgelde (wöchentl. 7 Schilling 4 Pf., Urk. No. 1) und, wie es scheint, von dem "murengelt von den losen whuern" (Urk. No. 1c), wobei er sich der Unterschlagung verdächtig gemacht hatte.

<sup>66)</sup> Diese Bestimmung der Schulordnung findet sich beinahe gleichlautend in der Rolle der Bäcker von 1547, wo es heißt: "Jedoch beholt sich ehnn Erdar Radt, dusse ordinantie tho kortende vund tho vorlengende na ghelegenicheit der thot." Desgl. in derjenigen der Babstover von 1530 und der der Goldschmiede von 1492. Wehrmann, a. a. D. S. 163, 169 resp. 221.

<sup>67)</sup> Der Kanserl, frenen und des Beilig. Reichs Stadt Lübed Statuta u. Stadt Recht bei J. Balhorn, Lüb. 1586, Lib. I, Art. II: "Welcher Man mit seinem Beib und Kinder in die Stadt kompt, oder sich allda befreyet, so wol auch ein ledig Geselle, oder andere Berfon, wes Standes die fein moge, fo Rauch und Fewer halten wil, der oder die mögen wol dren Monat darinnen wohnen, nach ber zeit, wöllen fie langer bleiben, jo follen fie die Burgerschaft gewinnen, doch stehet ce ben dem Radte, ob sie ihnen die Bürgerschafft gönnen wöllen ober nicht." -- In Rördlingen war nach Benichlag, Berfuch einer Schulgesch. d. Reichsstadt Nördlingen, 1793, die Beit auf ungefähr einen Monat festgesett, wie aus folgenden Worten bervorgeht: "es ware ben, ob ein lantfarer fame, ber ein Monat ungeverlich die Anaben schreiben lernen wöllt." -- R. Fischer, a. a. D. S. 12, verwandelt diesen fahrenden Scholasten irrthümlich einen "Landpfarrer." Er schreibt im Anschluß an obiges Citat: "Diese Bemerkung giebt der Bermutung Raum, daß einige Landpfarrer fich

fahrenden Schulmeister, den der Lenz aus der Enge mittelalterlicher Städte trieb und der in der Noth den Raufdegen ebenso geschickt zu führen verstand wie den Gänsekiel, 68) hatte der Erb. Rath, der seine Runst schätze, stets ein offenes Thor und gelegentlich eine offene Hand. 69) Dieser Landfahrer war überall in deutschen Landen anzutreffen und für das Geistesleben seiner Zeit von nicht zu unterschätzender Bedeutung. 70) Er brachte aus Italien, dem klassischen Lande der Schulen im Mittelalter, die welsche Praktik, aus Nürnberg

in dem ersten Unterricht der Anaben geübt haben, um in ihrem Pfarrdorfe die gewonnenen Erfahrungen bei der Einrichtung einer niedern Schule zu benuten u. f. w."

<sup>68)</sup> Auf den Titelbildern alter Rechenbücher erscheint der Schulmeister wie seine Schüler mit dem Degen an der Seite, vgl. z. B.: Ein new Rechenbüchlein zc. durch Hauß Pock von Erdfurdt, Burger und Rechenmeister zu Umperg, Nürnberg 1549 bei Val. Neuber. Zwey rechenbüchlin zc. durch Jacoben Pöbel, Statschreiber zu Oppenheim. Francf. Chr. Egen(off), 1537. (Beide Bücher i. d. Hamburg. Stadtbibliothek.) Joh. Neudorffer ermahnt einen Schüler, der im Begriff ist, nach Paris zu wandern: "wollest dein Fechten nit vergessenn Sonnder dasselbig teglich mit dem lehb voen vnnd beh guten gesellen brauchen, Nicht wie die Fleischhacker ire penhel nutzen sonndern gesellig vnnd freundlich." W. K. Schultheiß, Gesch. d. Schulen in Nürnberg, Nürnberg 1853, II S. 10.

<sup>69)</sup> Ju den Grafrechungen des Rathes von Lünedurg sinden sich folgende Eintragungen: "1589 Caspar Weidener "Rechmester" pro viatico 2 mf 1 s v. Rate. 1590 Schulgeselle Hermann Hosmann 1 mf 6 A Reisennterstützung. 1591 Küster aus Dalen bei Rymwegen 2 mf 12 ß." 1564 hat "Thomas Neue vonn Leipzigt, deutscher Schulmeister, keinen heller noch pfennig mehr zerung" und dittet den Rath von Lünedurg, "als sonnderliche liebhaber vund vorderer der kirchenn vund schulenn, vmb gottes willen vund vonn wegenn der Federn" um einen Zehrpseunig. W. Schonecke, Lünedurger Schreib und Rechenmeister, Wittheil. d. Ges. f. Erz. u. Schulgesch., hsg. v. Kehrbach, IV. S. 119 Ann 2, S. 116 Ann. 1.

<sup>70)</sup> In Landshut nahmen um 1590 sogar die vermögenden Bauern "frembde Landtsarer zw Teutschen Schuelhaltern" an. A. Kluckhohn, Abh. d. Kgl. Bayr. Atad. d. Wissensch., Histor. Kl. XII Abth. III S. 199. Auch in Oldenburg treffen wir 1589 einen sahrenden Schulmeister, vgl. G. Sello, Jur Gesch. d. Schulen i. Wildeshausen i. Herzgt. Oldenburg. Mittheil. hög. v. Kehrbach IV. S. 188 u. 190.

beutsche Kunst, <sup>71</sup>) aus Antorf (Antwerpen) holländische Emsigkeit und Geschicklichteit <sup>72</sup>) in die Schulen des deutschen Nordens, wobei allerdings oft verbotene Lehren aus dem calvinistischen Zürich oder dem wiedertäuferischen Münster mit einzogen.

Bei einem kurzen Rücklick auf die Ordnung wird anzuerkennen sein, daß sie unter möglichster Schonung der bestehenden Verhältnisse den zum Theil widersprechenden Interessen des Nathes, der Bürger und der Schulmeister gerecht zu werden verstand. Sie bekundet eine edle Auffassung des Lehrerberuses, ebnet dem Fortschritt die Wege, sucht die materielle Lage der Lehrer zu heben, ohne den Bürger zu belasten und berührt wohlthuend durch die Fürsorge für die Armen. Ihr größter Fehler liegt darin, daß sie die deutsche Schule, gleich den Handwerken, nur nach ihrer rechtlichen Stellung in das Bürgerleben eingliedert; das Bewußtsein der Verantwortlickteit für die Arbeit in der Schule, die doch Menschenseelen sormt und prägt, sindet sich in ihr noch nicht. Diesen Fehler theilt sie mit vielen, ihre Vorzüge nur mit wenigen deutschen Schulordnungen aus älterer Zeit.

Die zweite Schulordnung von 1555.

Als im Jahre 1553 Balentin Curtius zum Nachfolger bes Hermann Bonnus in ber seit fünf Jahren erledigten Superintenbentur

<sup>71)</sup> J. G. Doppelmayr, Hiftor. Nachricht v. b. Nürnberg. Mathematicis u. Künstlern, Nürnberg 1730, S. 201 Anm. f: Aus ber Nendörfferschen Schule haben sich zur weitern Ausbreitung der zierlichen Schreid-Kunst auch in Teutschland hin und wieder begeben, und zwar nach Augsdurg, Caspar Brunner; nach Breßlau, Caspar Schlenpner; nach Eger, Adam Lempt; nach Erfurt, Johann Weber; nach Frankfurt am Mayn, Simon Jacob von Coburg; nach Lübeck, Johann Jung; u. s. v. In Lübeck sinden wir außer Johann Jung, dem Schüler Neudörssers, noch den Rechenmeister Caspar Hügler aus Nürnberg. Im benachbarten Lüneburg rühmt sich Joh. Bapt. Hegenberger, daß er 11 Jahre bei dem berühmten Rechenmeister Johann Neudörsser gewesen sei. Schoneck, a. a. D. S. 119.

<sup>72)</sup> Unter den berühmten holländischen Schreibmeistern dienten besonders J. van der Belde und Felix v. Sambix den Lübeckern zum Borbilde. Holländer sinden wir während des 16. Jahrhunderts stets unter den Lübecker Schulmeistern und Schulmeisterinnen.

erwählt worden war,73) überreichte ihm der Rath die oben besprochene Schulordnung. Der neue Superintendent fühlte fich bewogen, ju berfelben Stellung zu nehmen. In einem Gutachten, die deutschen Schulen betreffend, meint er, jene Artifel maren zu einer Reit verfaßt und verordnet worden, da tein Superintendent gewesen fei. In dieser Bemerkung, welche natürlich nicht ben Rath über etwas belehren follte, das er felbst am besten wissen mußte, ift ein Doppeltes enthalten. Erstens meint der Superintendent, daß ihm an Stelle bes Rektors der Lateinschule neben den beiden Rathsberren die Aufficht über die deutschen Schulen gebühre. Dies ihm nach damaliger Auffassung zukommende Recht wurde ihm ohne weiteres eingeräumt. Zweitens vermißte ber ftreng orthodoxe Superintendent Anordnungen über die Lehre des reinen Lutherwortes in den deutschen Schulen. Darum forberte er:

Bunächst solle jeder deutsche Schulmeifter in seinem Glauben geprüft werden, 74) damit man erkenne, ob man ihm Kinder anvertrauen durfe oder nicht; 75) denn in den deutschen Schulen sei

<sup>78)</sup> Bal. Curtius (Korte), geb. 6. Jan. 1493 zu Lebus a. d. Ober als Sohn eines Barbiers. Franziskanermönch in Rostock. Lektor im Aloster zu Ribniz. Rachdem er sich der Resormation zugewendet, 1528 Prediger a. d. Heil. Geist-Kirche u. 1521 Hauptpastor zu St. Warien in Rostock. 1534 Prediger, 1545 Hauptpastor zu St. Peter in Lübeck. 1553 Superintendent. Gest. 27. Nov. 1567. Seine Tockter Dorothea erhielt 1595 die Erlaubniz, eine Mädchenschule zu halten (Urk. No. 12). Sein Sohn starb 1608 als "Büssenschütte vor dem Mölendor." Starck, Lüb. Kirchenhist. S. 118 s.; Joh. Moller, Cimbria Literata, Havniae 1744, I, 66; Dittmer, Genealog. u. biograph. Nachrichten über Lüb. Familien aus älterer Zeit, Lübeck 1859, S. 25.

<sup>74)</sup> Man möge "be suluen achte dubesche scholemester wen id J. E. bequeme is vorbaden laten an enen ort dat man mit en reede: Erstlick vorhore wat se suluest vor sick im gesonen und van Sacramenten bekennen und dat alles in genere nach vthwysijngge des catechismi." (Urk. No. 3.)

<sup>75) &</sup>quot;Lind dat Eyn Erb. radt Nenen dubeschen Scholemester vorlenen wolde he were dann vorhen examineret / vnd hedde synen gelouen bekennet dat man weten mach effte man eme kynder tho leren vortruwen mach effte nicht."

allerlei Wißbrauch eingerissen. Etliche Schulmeister lehrten ihre Schüler sogar den Züricher Katechismus, 76) und täglich habe man (Belegenheit zu hören, wie sie über Sakramente und Prediger reden. 77)

Ferner sollten die Schulmeister mit ihren Schülern nicht nur Feiertags, sondern auch Werktags, wenn in ihren Pfarrkirchen gepredigt wurde, am (Vottesdienst theilnehmen. Diejenigen Schulmeister, welche auf dem Chore sangen, sollten einen der Jungen zum Auspassen bestellen. 78)

Zweimal im Jahre wollte der Superintendent die Schulen visitiren, um die Schulbücher zu besichtigen und die Kinder in einer ihren Fähigkeiten entsprechenden Weise zu prüfen über das, was sie aus dem Katechismus gelernt hatten und ob das Gelernte auch von ihnen verstanden worden sei. 79)

Für die Mädchenschulen kommt er auf die Forderung Bugenhagens zurück, der Rath möge drei oder vier ehrbare Frauen mit einer Mädchenschule belehnen. Bo) Er schlägt selbst eine geeignete Berson vor, welche "große Gnade habe, Kinder in Zucht aufzuziehen."

<sup>76) &</sup>quot;Bente id werben od in ethlyken Scholen zurchsiche catechismi gefunden . . . . Wat od de van Zurick vann den Sacramenten leren und reeden is J. E. W. ane twyfell bewust."

<sup>77) &</sup>quot;Wo bat Jungge vold sunderlick be Junggen vth ben Schryffscholen van Sacramenten und predbekeren reeden wert velefoldich gehöret."

<sup>78)</sup> Das Gutachten fordert, daß "de scholemestere vp de werdelbaghe und hillige daghe wen in oren kaspelkerden geprediget wert, mit eren scholknidern in de preddige ghan, und preddigen horen. de scholemester de mede tho chore spinggen konen ore knaben an enen bequemen orth in der kerde bestellen und enen van den Junggen beshelen de op se acht hebbe und antekent de sick unhouisch hebben."

<sup>79) &</sup>quot;Dat de Superintendens twe mall im Jare de scholen visitere beseh der kunder böke de se leren, und do nach der kinder leegenheit kleine vorhorungg wes se in catechismo geleret" desgleichen "na deme vorstande des dudeschen catechismi vat ein iglick geboth an sich hedde wat de Artikel des gelonens dat gebeth an sich hedde und welck der hochwerdighen Sacramente vorstandt und gebruck sin dervan musten de kunder och wennichs beschedes gheuen möten."

<sup>80) &</sup>quot;Dat Enn Er Radt dre edder 4 befunderghe Erlyke personen voruth benomeden . . . . de in Sunderheit van E. rade belenet worden."

Mehrfach betont der Superintendent, daß er diese Magnahmen nicht aus persönlichen Beweggründen fordere, sondern lediglich damit in Kirche und Schule die Lehre rein bleiben möge. 81)

Der Rath, welcher die Bestrebungen des Superintendenten anerkannte, ließ am 7. Oktober 1555 eine revidirte Ordnung veröffentlichen, in welche die obigen Forderungen sammt und sonders aufgenommen wurden.<sup>82</sup>)

Dem Superintendenten Curtius gebührt demnach das Verdienft, für die deutschen Schulen halbjährliche Bisitationen gefordert zu haben. (Bgl. Art. 7 d. Ordn.)83) Seinem Ginfluß verdankt ferner ber Religionsunterricht eine größere Bflege und Bertiefung. fein Gintreten für die Wiedererrichtung staatlicher reiner Madchenschulen verdient unsere Anerkennung. (Art. 6 d. Ordn.) Dagegen muß die Forderung des werktäglichen Kirchenbesuches (Art. 5) berechtigte Bedenken erregen, besgleichen bie einseitige Betonung des Glaubensbekenntnisses bei ber Beurtheilung der Schulmeister (Art. 2), welche bereits deutlich den Beift widerspiegelt, der damals das protestantische Deutschland beherrschte. Der alte Kampf gegen die tatholische Kirche schien nach dem Schmalkalbischen Kriege gang vergessen zu sein in der Site des Saders der evangelischen Barteien untereinander, und der Lutheraner fah feit dem Augsburger Religions. frieden in den Wiedertäufern und Calvinisten grimmigere Feinde als in den Bapiften. 84) Diefer Rampf, der im Reiche die Fürsten

<sup>81) &</sup>quot;Id beghere nichtes allenen dat dat de lere in den dudeschen Sholen gelic alz in den kerden moghe renne blyuen."

<sup>82)</sup> Um Wiederholungen zu vermeiden, geben wir im Anhange (Urk. No. II) die Ordnung von 1555 mit den Zusätzen von 1573 wieder. Wir legen die Ordnung von 1573 zu Grunde, um die Benutung der von Heppe, a. a. D. V S. 291 f., gebotenen hochdeutschen llebertragung zu ermöglichen und zugleich die Irrhümer des Uebersetzers, der die Ordnung von 1573 fälschlich in das Jahr 1555 verlegt, berichten zu können.

<sup>88)</sup> Für die Cateinschule hatte schon Bugenhagen angeordnet, daß zweimal im Jahre Bisitationen stattfinden sollten.

<sup>84)</sup> Frhrr. v. Liliencron, Mittheil a. d. Gebiete d. öffentl. Meinung i. Deutschland währd. d. 2. H. d. 16. Jhrh. Abhdlg. d. Königl. Bayer. Afad. d. Wiffenschaften. Hiftor. Class. XII, Abth. III, S. 122 f.

und Stände erregte, wurde in Lübeck, der Hochburg des Protestantismus in Niedersachsen, mit kaum geringerer Erbitterung geführt. 85) Hier, wie auf fast allen protestantischen Kirchenversammlungen Rordbeutschlands, tritt als eifrigster Borkämpfer für strenges Lutherthum Valentin Curtius, Lübecks Superintendent hervor. 86) Es ist darum begreislich, daß die deutschen Schulmeister Lübecks, die in Bezug auf den Glauben kein reines Gewissen hatten, ihren Superintendenten fürchteten und sich zusammenschlossen, um gemeinschaftlich gegen die in seinem Geiste erlassenen Bestimmungen Einspruch zu erheben.

Die Monita der Schulmeister, <sup>87</sup>) welche stellenweise eine ziemlich träftige Sprache führen, scheinen dadurch, daß sie die "Ordnung E. Erb. Rathes" als ihre "Rulle" bezeichnen, andeuten zu wollen, daß die Schulmeister dasselbe Recht wie die Handwerker beanspruchten, welche ihre Zunftrollen nach altem Brauche selbst verfaßten und dem Rathe nur zur Bestätigung vorlegen mußten. Abänderungen wurden nur nach gegenseitiger Verständigung vorgenommen. <sup>88</sup>) Die Schulmeister leiteten daraus für sich das Recht ab, die Artikel entweder annehmen oder ablehnen zu dürsen.

<sup>85)</sup> Bgl. 1554 die Ausweisung der englischen Reformierten, die von Maria vertrieben in Lübeck Schutz suchend im strengsten Winter mit alten Leuten, Kranken und kleinen Kindern weiter getrieben wurden. Becker, Umständl. Gesch. d. Stadt Lübeck, II. S. 132; Starck, a. a. O. S. 124 f. Bgl. serner die Mandate v. 1553 u. 1555, welche besehlen, daß niemand die Wiedertäuser und Sakramentierer "hausen, hegen, herbergen, noch aufhalten, oder fördern, auch in seinen Dienst, und Arbeit nicht nehmen, sondern, sobald sie jemand vermercket, und ersahren, den Gerichts-Herren ungesäumt angeben solte." Starck, a. a. O. S. 132.

<sup>86)</sup> Wir finden ihn bald in Hamburg, bald in Magdeburg, bald in Mölln, Lüneburg oder Braunschweig thätig.

<sup>87)</sup> Die Urfunde trägt am Rande die Bezeichnung: "ber Schulmeister Monita zu der ordn. 1555." Urf. No. 5.

<sup>88)</sup> Wehrmann, a. a. D. S. 59. Anno domini MCCCXXI magistri filtrariorum et communiter omnes de officio fecerunt inter se statutum et arbitrium in hunc modum . . . Istud . statutum et arbitrium domini consules in consistorio sedentes confirmaverunt.

Die erste Bestimmung ber neuen Ordnung wurde ohne Wiberipruch angenommen,89) obwohl der Rath die Bahl der konzessionirten Schulen fast verdoppelt batte. Während nämlich die alte Ordnung beren "achte in all" b. h. acht im Gangen anordnete, macht bie neue Ordnung baraus "achte inn Tall" b. h. acht an der Bahl und fügt hinzu, "ausgenommen die altgewohnten Schulen am Dom und zu St. Jakob." Dadurch wurden die verordneten deutschen Schulen um zwei vermehrt. Außerdem ertheilte der Rath, augenscheinlich auf Bunich bes Superintendenten, ben Ruftern an den fünf Sauptfirchen die Unterrichtserlaubniß. Den städtischen Schulmeistern, welche ftets beftrebt waren, ihre Bahl möglichst gering zu halten, 90) war die Ronfurreng der Rufter, die überdies als Kirchendiener von allen Abgaben frei waren, feineswegs erwünscht. Da aber ber Rath fich ausdrudlich vorbehalten hatte, die Bahl der Schulmeifter nach bem jeweiligen Bedürfniß festzuseten (Art. 1 u. 9 d. Ordn. v. 1551), fügten fie fich stillschweigend.

Der Widerspruch der Schulmeister richtete sich in erster Linie gegen den zweiten Artikel, der in Verbindung mit den Vorgängen auf kirchlichem Gebiete in ihnen die Befürchtung wachrief, der Superintendent wolle jetzt die Irreligiosität in den deutschen Schulen ausrotten. Mancher unter ihnen sah sich in Gedanken schon seines Amtes entsetz, der Noth und dem Elend preisgegeben. Sie versichern darum dem Rathe, daß jeder von ihnen sich in seinem Glauben und Leben so verhalten werde, wie er es vor Gott und den Menschen werde verantworten können, sollte aber jemand wider Erwarten anders handeln, so möge man ihn nach erwiesener That in augemessener Weise bestrafen. <sup>91</sup>) Trop dieser Versicherung war der

<sup>90)</sup> Aasselbe gilt von den zünftigen Handwerksmeistern. Wehrmann, a. a. D. S. 63.

<sup>&</sup>quot;91) "ben ander artickel vann der Resignatie is vus beschwerlich und ser undrechlich anthonemen der orsake denn sodanes begegenen worde vih aller syner nerung, sodung und bargung dorouer kamen der thunorsicht dath sick ein jewelich beide sines glouens und leuendes jegenn meniglich woll wethe tho holdenn alse he des jegenn godt und

Rath natürlich nicht geneigt, seiner Disziplinargewalt im voraus Schranken aufzuerlegen, doch bestimmte er, daß bei den Bisitationen der Syndicus und der Protonotarius als Vertreter des Rathes zugegen sein mußten. Die etwa gefundenen Mängel sollten von den Visitatoren den beiden Scholarchen angezeigt und von diesen abgestellt werden.

Die Bestimmung über ihre Frauen veranlaßte die Schulmeister, den Rath zu bitten, er möge den Wittwen gestatten, die Schule nach dem Tode ihres Mannes noch eine Zeit lang fortzuführen, damit sie das ihnen gebührende Schulgeld einfordern könnten. <sup>92</sup>) Wohlwollend bewilligte der Rath daraufhin den Wittwen ein Gnadenhalbjahr. <sup>93</sup>)

An zweiter Stelle bringen die Schulmeister ihre Gründe gegen die Bestimmung betreffs des werktäglichen Kirchganges vor. Sie weisen darauf hin, daß dadurch nicht nur die besten Schulstunden versäumt würden, zumal ihre Schulen meist weit von der Kirche entfernt lägen, sondern daß sie die Kinder auf dem weiten Wege auch mancherlei Gesahren von Pferden und Wagen aussetzen müßten. 94)

benn mynichenn woll werth wethenn tho vorandtwerdenn, alse dath he vnstrafflich ge(f)undenn werde. Inn valle auerst jemandt vnder vns strafflich gesundenn wurde (wo wy nicht hopen) dath desulue jnn geborliche straff muchte nha vthwisung der dath gestroffeth werden."

<sup>92) &</sup>quot;darnegest bidden und begeren wy Ein Erbar Radt moge uns so gunstigen vallenn dath unse frouwenn nha unserem dodtlichenn afgange mochtenn ein tidtlangt de schole gebrukenn mit der betrachtung, wo se de schole ilich vorlathenn dath se vonn denn kinderen ere betalung de se vordenet nicht bekamen werden."

<sup>95)</sup> Um Rande des Gesuches steht, offenbar von der Hand eines der Scholarchen: "En half jar sollen de fruwen de schole hebben na tode ores Maans."

<sup>94)</sup> Dabei ist in Betracht zu ziehen, daß die engen, schlecht ober garnicht gepflasterten, verkehrsreichen Straßen keine Bürgersteige hatten, welche die Fußgänger gegen Pferde und Wagen und bei Regenwetter gegen den Schmutz schützten. Dazu erforderten die weit in die Straßen vorspringenden Kellerhälse der Kaufmannshäuser stete Borsicht, während mancherlei Haustiere, welche die auf die Gasse geschütteten Abfälle vertilgten, den Uebermuth der Jugend geradezu herausforderten. Folgende Mandate zeigen, wie es in den mittelalterlichen Gassen

Außerdem hätten sie viele erwachsene fremde Schüler, die gern in der Eile lernen wollten und sich dergleichen von ihnen nicht befehlen lassen würden. <sup>95</sup>) Dazu kam bei Schülern und Lehrern offenbar die Abneigung gegen den Erbauungszwang, welcher jedenfalls nicht das geeignete Mittel war, um die zarten Keime wahrer Religiosität in die Seele der Knaben zu senken, die im Gotteshause nur zu oft mit leichtem Kindersinn auch noch den Bürger in ernster Andacht störten. Der Rath, welcher beiden Parteien gerecht werden wollte, beschränkte den Kirchgang auf "etliche" Tage in der Woche, wodurch allerdings jede Kontrolle so gut wie unmöglich wurde.

Gegen die Errichtung reiner Mädchenschulen (Art. 6) führen die Schulmeister an, daß die Bürger von ihrer alten Gewohnheit, ihre Knaben und Mädchen in dieselbe Schule zu schicken, nicht würden abgeben wollen; der Rath möge es darum beim Alten lassen. 96)

Digitized by Google

zuweisen ausgesehen haben mag. 1545 Mandat, keine Haar (Unrath) auf die Gassen zu schütten. 1562 Verordnung, daß die zur Stadt kommenden Bauern mit ihren Wagen nicht ledig hinaussahren, sondern Mist mit hinausnehmen sollen. 1591 Mandat, keinen Unrath in die Trave und Wakenip, wie auch auf die Kirchhöse und Straßen zu wersen. Dreher, Einl. i. d. Lüb. Verordn., S. 551 f.; desgl. Wettebuch: 5. Februar 1591. Wenn auch die Schweine des heiligen Antonius (Aloster), die über 20 an der Jahl mit der Glocke am Ohr und dem Antoniuskreuz (T) auf die Füße gebrannt, sich noch im Jahre 1465 eines besonderen Schubes erfreuten und in den Straßen Lübecks reiche Nahrung sanden, dies Vorrecht wohl während der Resormationszeit verloren hatten, so verbot doch erst ein Mandat vom 19. Oktober 1593 das Halten von Schweinen innerhalb der Stadt. Z. f. L. G. III, S. 190; Oreher, a. o. D. S. 547.

<sup>95) &</sup>quot;benn vossten orticell mit vnsern scholkindern jnn de kerden tho gande des werdeldages is vns gang beschwerlich, der orsakenn haluen wile vnse meistendell widt van der kerden wanen vnd vast vele varlicheit vann perdenn vnd wagen vnderwegen denn kinderen bejegenn muchte, od sunst de beste stunde jnn der schole ehrer lere halsenn versumeth werde, od dat sunst vele srombder othlendiger gesellen vnd jungenn hir jnn vnser scholenn syn, de jnn der ile gerne seren wolden, der wy tho sodanem ortickell tho gebeden vns dor jungehorsam tho synde nene macht hebben."

<sup>96) &</sup>quot;dat wy nha older gewonheit de megedekens jn vnserenn scholenn mochten gelick de jungenn leren."

Diefer ließ zwar die Bestimmungen über die Trennung der Geschlechter bestehen (Art. 1 u. 6), hielt jedoch nicht auf eine strenge Durchführung.

In der neuen Ordnung war für jeden Schulmeister eine jährliche Abgabe von zwei Mark an die Rathsschreiber festgesetzt worden (Art. 8). Die Schulmeister suchten davon befreit zu werden unter Hinweis darauf, daß sie kein Gehalt bezögen, auch alle bürgerlichen Abgaben tragen und dazu meist eine unerträglich hohe Miethe bezahlen müßten. 97) Trotz der von den Schulmeistern angeführten Gründe, deren Prüfung einer späteren Gelegenheit vorbehalten bleibt, lehnte der Rath dies Ansuchen ab.

Gegen die Erhöhung des Schulgeldes (Art. 3) und die Berminderung der Freistellen erhoben die Schulmeister begreislicherweise keine Einwendung. 98)

Zum Schlusse bitten sie den Rath, die zahlreichen Winkelschulen ernstlich zu verbieten und dafür Sorge zu tragen, daß hinfort niemand ohne Wissen und Willen des Rathes neue Schulen errichte.

Der äußere Erfolg, welchen die Schulmeister durch diese Eingabe an den Rath erzielten, bestand außer dem Gnadenhalbjahr für ihre Wittwen in der Milderung der durch den Superintendenten veranlaßten Bestimmungen. Der innere Gewinn lag in dem Zusammenschluß der verordneten Schulmeister zur Wahrung ihrer Standesinteressen.

Wir sind damit an einem Abschnitte in der Entwickelungsgeschichte der deutschen Schule angelangt. In wenigen Jahren hatte sich dieselbe unter dem mächtigen Einflusse der Reformation zu hoher Blüthe entfaltet. Der Rath der Stadt war nun bedacht, zum Wohle des Staates und der Bürger gemeinsam mit den deutschen Schulmeistern, die doch vor allem den eigenen Vortheil suchten,

<sup>97) &</sup>quot;Driate is dath wy tein standegelt hebben, Od der Meisten dell vp grother schwarer undrechlicher hure wanen, und mit aller borgerlichen vplage boschweret spun gelick unsern naberenn."

<sup>98) &</sup>quot;denn drudden und verden ortickell lathe wy jnn dem gefalle stann wo ein Erb. Rodt geordent hefft."

beren Pflichten und Rechte gesetzlich festzulegen und sie badurch als anerkannte Glieder dem Staatsganzen dienstbar zu machen. Als bann durch den Einfluß des neuen Superintendenten auch der Kirche der ihr nach Waßgabe des Zeitgeistes gebührende Antheil an der Erzichung der jungen Protestanten eingeräumt worden war und dadurch zugleich der Blick auf die Arbeit in der Schule gelenkt wurde, über welche der Schulmeister fortan in den Visitationen Rechenschaft ablegen sollte, waren die berechtigten Forderungen aller in Frage kommenden Stände berücksichtigt und somit die Arbeit auf dem Gebiete der Schulgesetzgebung auf Jahrzehnte hinaus zum Abschlusse gelangt.

Tropdem wäre es versehlt anzunehmen, daß sich die deutsche Schule jest in ungestörtem Wachsthum entfalten konnte; denn neben den städtischen waren zugleich die Winkelschulen mächtig emporgeschossen. In allen Gassen, auf allen Plägen der Stadt sah man ihre Schulbretter prangen. 99) Als nun die Stadtschulmeister auf Grund der vom Rathe erlassenen Ordnung von den Winkelschulhaltern verlangten, sie sollten den Unterricht einstellen, wurden sie von diesen ausgelacht, verhöhnt und beschimpft. Ja, sie wiesen auf der Straße mit Fingern nach den Tröpfen, die umsonst jährliche Abgaben an die Rathsschweiber bezahlten. 100) Die verspotteten Schulmeister riesen den Rath um obrigkeitlichen Schulg an, indem sie ansührten, daß die Winkelschulhalter nicht nur die

<sup>99)</sup> In einer Beschwerbeschrift vom 28. Juli 1557 klagen bie verordneten Schulmeister: "bat sich jbermennigklich po lenger so mher gannt vppich unnd motwillich, ane schuw understeit, dubische Schuelenn, darinne mhen Schriuenn unnd Recen tho lerenn vormeint, anthorichten und solliche offentlich in allenn stratenn unnd Ordenn albir in der Stadt tho affigien."

<sup>100)</sup> In der Beschmerdeschrift klagen die Lehrer, daß die Winkelschulmeister: "vus beschimpenn belachenn vund mit vingern nha wusenn, dat wy ein ider in sunderheit I. Erb. W. Cancellien Substituten jarlichs vp Michaelis twe mark Lübesch vermöge der rullen vnser vorleheninge genenn mothenn, dar se de vnbelehentenn Schuelenn doch nichts genenn vund nichtestoweiniger einen so woll alse wy Schuelenn holdenn."

städtischen Lehrer in ihrem Einkommen und in ihrem Ansehen schädigten, sondern auch die Autorität des Rathes untergrüben und die Jugend verdürben, welche in den Winkelschulen weder etwas Rechtes lerne, noch zu Zucht und guter Sitte angehalten werde. 101) Allein so oft und so dringend auch die Schulmeister um die in der Ordnung angekündigte Visitation baten, 102) dieselbe unterblieb zum beständigen Aerger der städtischen Lehrer, die durch die Schulvordnung mit mancherlei Pflichten belastet wurden, ohne daß ihren Rechten die gebührende Anerkennung verschafft worden wäre, da Rath und Superintendent durch kirchliche und weltliche Angelegenheiten vollauf in Anspruch genommen wurden.

Die Zeit ber britten Schulordnung 1560-1575.

Um das Jahr 1560 waren in der protestantischen Kirche die Streitigkeiten über die Abendmahlsslehre mit erneuter Heftigkeit entbrannt. Keine Stadt, ja, kein Haus in Deutschland war frei von diesen Zwisten; die Frauen stritten mit ihren Männern, die Kinder mit ihren Eltern über den Glauben und über das Verständniß der Schrift. Nicht nur für die Geistlichen, sondern auch für die Fürsten und Staatsmänner bildeten die tirchlichen Angelegenheiten das Haupttagewerk. 103) Dazu kam, daß Papst Pius IV. noch

<sup>101) &</sup>quot;nicht allene tho grother J. Erb. W. vorachtinge vund vorschmelerunge ohrer autoritet vund vorsehninge sunder od de joget darinne nicht getrewlich lerenn vund mher tho allenn Undogedenn dan thom bestenn in guder tucht vund discipline werdenn instituirt."

<sup>102)</sup> Sie hoffen, daß der Rath: "vus doch einmall erhorenn vnnd de gebedene Bistation der Schnelenn gunstigklig vorordenet vnnd vor de handt genamen werde," damit der Rath "serner mit vnserm so gar offtmals gant vnderdenige diskals ansochenn vngemolestirt bline mohtenn." — Das Wort Visitation hat hier schon eine Nebenbedeutung, welche es in der Zunstsprache der Handwerfer erhalten hatte. Bei diesen hieß nämlich "eine Visitation anstellen" soviel wie "Bönhasen jagen," wobei unter Bönhasen die nicht besehnten Meister, die Amtsstörer oder Pfnicher zu verstehen sind. Zu diesen zählten auch die Winkelschulhalter. Bgl. Wehrmann, a. a. D. S. 97.

<sup>&</sup>lt;sup>103</sup>) Frhr. v. Liliencron, a. a. D. S. 120.

immer die Hoffnung nicht aufgegeben hatte, durch das Tridentinische Konzil die Brotestanten wieder auf feine Seite zu gieben. April des Jahres 1561 traf der papftliche Runtins in Lübeck ein, um die Beistlichen zur Beschickung der Kirchenversammlung zu bewegen. 104) Dadurch wurde der Rath der Stadt wie der Suverintendent, der in Wort und Schrift sowohl gegen die Abendmahlsfälscher, wie gegen die Beschickung der papstlichen Synode kampfte, 105) jo febr in Anspruch genommen, daß fie nicht Beit hatten, auf die Wünsche der deutschen Schulmeister einzugeben, zumal auch am politischen Horizonte drohende Wolken emporzogen, welche ihre Schatten auch auf die Schule werfen mußten, um dieselbe auf längere Beit unfern Bliden zu entziehen. Im Jahre 1563 erklärte Lübeck im Bunde mit Danemark und Polen dem Könige von Schweden den Rrieg. 106) Bum Schute der alten Bandelefreiheiten zog das Oberhaupt der hansa zum letten Male das Schwert. Welche flammende Begeisterung dieser große nordische fiebenjährige Krieg (1563-1570) im Bergen jedes Lübeckers weckte, beweisen die Inschriften der Geschütze, welche die Bewohner der einzelnen Straßen auf gemeinsame Roften hatten gießen laffen. 107) Selbst der Schulmeifter, an den man jest am allerwenigften dachte, pflegte in der Stille der Schulftube das heilige Feuer der Baterlandsliebe.

<sup>104)</sup> J. R. Beder, a. a. D. II, S. 148.

<sup>105) 1560</sup> verfaßte Curtius die »Formula consensus de doctrina Evangelii et administratione Sacramentorum.« Auf dieselbe wurde die zum Jahre 1685 jeder Lübeder Geistliche verpstichtet. 1561 sinden wir Curtius auf dem Kreistage zu Braunschweig und auf dem Konvente zu Mölln und Lünedurg. Im selben Jahre erschien seine »Protestatio contra Synodum Tridentinam.« Stard, a. a. D. S. 153 f. u. 196 f., S. 159 u. 163 f., S. 167 f u. 208 f.

<sup>106)</sup> König Erich von Schweben, welcher in dem Manisest vom 26. August 1563 die Kriegserklärung des Dänenkönigs annahm, die Lübecker aber an den Magistrat von Stockholm wies mit dem höhnischen Bemerken, daß Könige Königen, Bürger und Bauern aber andern Bürgern und Bauern Krieg ankündigen müßten, verlor 1568 Krone und Reich. Becker, a. a. D. S. 156 u. 168 d. II. Bandes.

<sup>107)</sup> Zwei der Inschriften sind in der Zeitschr. f. Lüb. Gesch III, 380 abgedruckt.

Das siegreiche Lübecker Abmiralschiff, in einem einzigen kunstvollen Federzuge an Stelle unserer Zensuren unter eine Arbeit gesetzt, wurde zur höchsten Auszeichnung für den beglückten Schüler. 108) Als endlich das Jahr 1570 der Stadt Lübeck, die durch den langen Krieg aufs äußerste erschöpft war, den Frieden brachte, trat auch die deutsche Schule wieder aus dem Dunkel hervor.

Nachdem der Rath die Handwerker für ihr opferwilliges Verhalten während des Krieges durch weitgehende Schutmaßregeln gegen die Amtöstörer belohnt hatte, 100) wandten sich zunächst die Lehrer der Lateinschule 110) und darauf auch die deutschen Schulmeister an den Rath mit der Vitte um Schutz gegen die Winkelschulhalter. 111) Auf ihr wiederholtes dringendes Ansuchen ließ der Rath im Jahre 1573 eine neue Ordnung für die deutschen Schulen ausfertigen. 112) Dieselbe erweist sich als eine leichte lleberarbeitung

<sup>108)</sup> Roch in den Schreib und Rechenbüchern Arnold Möllers (1581--1655) prangt dies Schiff, der Engel genannt, mit vollen Segeln.

<sup>109)</sup> Ein Mandat des Rathes von 1569 befiehlt, daß die Bönhasen nirgends in der Stadt gelitten, sondern aufgesucht, gestraft und aus der Stadt verwiesen werden, zugleich auch die Arbeiten, die bei ihnen etwa gefunden werden möchten, weggenommen werden sollten; auch wird eine Strafe von zehn Wart Silbers allen denen angedroht, die bei solchen Undefugten Arbeit bestellen. 1570 erschien ein geschärftes Wandat, welches insbesondere auch die anßerhalb der Stadt wohnenden Bönhasen bebrohte. Wehrmann, a. a. D. S. 97.

<sup>110)</sup> Die dentschen Schulmeister schreiben in ihrem Gesuch: "Nachdem wy in ersarunge kamen dat Moderatores Latinae Scholge ahn J. Erb. Hochw. gesupplicirt vnnd vmb eyn Christlick ynsehendt gebeden hebben 2c."

<sup>111)</sup> Die Schulmeister erwarteten offenbar, daß der Rath die in Unm. 109 aufgeführten strengen Bestimmungen auch auf die Bönhasen in ihrem Beruse ausdehnen würde.

Die Urschrift bieser Ordnung, welche nicht datirt ist, trägt den auch von Heppe (a. a. D. S. 291) übernommenen Bermert: "Soll 1555 publicirt sein." Diese Bemerkung ist falsch, wie sast alle derartigen Angaben, welche später und zwar meist in apodistischer Form hinzugefügt wurden. Für die vorliegende Schulordnung ergiebt ein Bergleich der in derselben genannten Schulmeister mit den Unterschriften eines (Besuches vom 20. Dez. 1574, welches berichtet, daß im Vorjahre eine Ordnung versäßt worden sei, 1573 als Jahr der Absassing.

der Ordnung von 1555 mit den durch die Monita bewirkten Ab- änderungen. 118)

Eine bemerkenswerthe Erweiterung ersuhr nur der erste Artikel, welcher die Zahl der verordneten Schulen auf zwanzig erhöhte. Unter den Namen der acht vom Rathe belehnten Schulmeister sindet sich nur noch einer von den in der alten Ordnung genannten. Es ist Franz Brasser, ein durch seine Rechenbücher weit berühmter Lehrer, der als Träger der alten Ueberlieserung anscheinend die eigentlich treibende Krast in der ganzen Bewegung darstellt und uns später als Zunstältester noch mehrsach begegnen wird. Neben den genannten acht Schulen werden sieben Kirchspielschulen aufgesührt, nämlich: Zu Unser Lieben Frau, zu St. Jakob, zum Dome, zu St. Peter, zu St. Negidien, sowie zu St. Katharinen und St. Clemens. Außerdem war es den Küstern der fünf Hauptkirchen erlaubt, wie disher "nach ihrer Gelegenheit" 114) Kinder zu unterrichten. In allen diesen Schulen wurden Knaben und Mädchen gemeinsam unterrichtet.

Im Uebrigen blieben die alten Bestimmungen in Kraft. Auch das Schulgeld wurde nicht erhöht, obwohl der Werth des Geldes

<sup>113)</sup> Daburch, daß in den Schlußsatz des zweiten Artikels die Bestimmung über das Gnadenhalbjahr der Wittwen eingeschoben wurde, ohne den Satz entsprechend zu ändern, erhielt derselbe die widerspruchsvolle Fassung, welche die Ordnung zeigt.

<sup>114)</sup> D. h. nicht nur, soweit sie Raum dazu haben, "nach dem Gelaß," wie Seppe unrichtig übersett, sondern auch, soweit sie dazu befähigt sind. Ein Zusatz zu der von einem deutschen Schulmeister gelieserten Uebersetung dieser Ordnung aus dem Anfange des 17. Jahrhunderts giebt dazu folgende Erläuterung: "nach eines iedern gelegenheit, welches also mus verstanden werden, so weit er dazu qualificiret ist. Denn wen es die meinung haben sollte, das ein ieder Cüster, er wehre ein Handwercksmann, Buchbinder, Carthenmacher oder etwas anders, der kaum seinen Nahmen recht lesen oder schreiben könte Rechen und Schreibschule halten sollte: kan man leichtlich erachten, was daraus werden wird." (Minist. Act. Tom. V, Fol. I.) In der vorliegenden Schulordnung steht das Wort ganz allgemein und dürfte Zeit, Raum und Befähigung umfassen.

in den letzten zwanzig Jahren erheblich gesunken war. 115) Der Rath mochte offenbar nach den Lasten des eben beendigten langen Krieges die Bürger nicht damit beschweren. Seenso sindet die von den verordneten Schulmeistern wiederholt erhobene Forderung, die Winkelschulen zu unterdrücken, keine Berücksichtigung. Der Rath duldete das Fortbestehen derselben stillschweigend, offenbar in Erwägung dessen, daß gerade zu der Zeit der Superintendent fehlte, den man mit der Prüfung, Regelung und Durchführung dieser Angelegenheit hätte betrauen können, und eine bestiedigende Lösung dieser Frage nicht zu erwarten war, wenn man lediglich den Schulmeistern zu Wesallen gegen den Bunsch und Willen der Bürger alle Winkelschulen kurzer Hand aufgehoben hätte. Alls auch ein erneutes Vittgesuch, die unzähligen Klippschulen zu verbieten und die Widerspenstigen in ernstliche Strase zu nehmen, 116) ohne Ersolg blieb, mußten die Schulmeister, die sich somit auf sich

 $<sup>^{-115})</sup>$  Bgl. die Löhne der Bauhandwerfer bei Wehrmann, a. a. D. S. 120.

<sup>116)</sup> Das Gesuch vom 20. Dezember 1574 fagt, die Schulmeifter hätten die Ordnung von 1573 entgegengenommen "mit troftlide hopffnung de wolgebachte ordnung icholde put werk gestellet, vund bar beneuen de untellicke Klivscholen affaeschaffet worden . . . Nachdem auerst sodan Christlick nothwendig vornement (:vth wath vus unbewusth:) betherv nachgebleuen, Ja nha der tidt noch veel mehr une Scholen jnordinirt bar tho gefamen vund bagelides mber vnud mher jurnt(en)," jo bitten fie nochmals, ber Rath moge bie Ordnung "mith ernftliche folgliche straffe jegen be wedberfpenftigern executiren lathen." Alippen (jchwedisch: klippa = schneiben) waren edige Mingen, welche mit ber Scheere geschnitten und nur geftempelt wurden, ohne eigentliche Brägung. Da fie meift in Zeiten ber Noth und daher oft aus unedlem Metalle hergestellt wurden, verband sich mit dem Wort "Alippen" der Begriff des Minderwerthigen, Ungesetz-Alippichule ift ein Ausbruck ber Berachtung, wie Klipphäfen und Alippftädte (D. Rüdiger, Aclt. hamburg. u. hanjestädt. handwerksgesellen Dokumente, Hamburg 1875, S. VI), und nicht, wie Firnhaben meint (Schmidt, Baed Encyflop. X, S. 350), von bem angeblich geringeren Schullohn abzuleiten, ber übrigens für Lübed nicht zutrifft und in Bremen bis zum sechsfachen Betrage bes in ben öffentlichen Schulen üblichen Schulgeldes ftieg. Mittheil. von Rehrbach, VI, S. 247.

jelbst angewiesen sahen, wohl ober übel auf andere Mittel und Wege sinnen. In der richtigen Erwägung, daß die Bürger sich auf die Dauer über ihre wahren Interessen nicht würden täuschen lassen, suchten sie mehr denn je durch erhöhte Leistungen ihre Gegner aus dem Felde zu schlagen. Bon dieser edleren Kampfesweise legen besonders die von Boldewyn, Sesen und Brasser veröffentlichten Rechenbücher ein ebenso beredtes wie anerkennenswerthes Zeugniß ab.

Die Zeit der erften Schulvifitation 1575-1585.

Von hoher Bedeutung für die Entwicklung des gesammten Lübecker Schulwesens war die Berufung des Andreas Pouchenius 117) zum Superintendenten, nachdem Kirche und Schule bereits acht Jahre das Oberhaupt entbehrt hatten. Der neue Superintendent, ein Schüler Melanchthons, war ein ebenso gelehrter und einsichtsvoller Theologe wie eifriger und tüchtiger Schulmann. Schon im ersten Jahre nach seinem Amtsantritt begann er mit der Neugestaltung der Lateinschule. Wie nothwendig dieselbe war, zeigen die Visitationsprotokolle aus den Jahren 1579 118) und 1580. 119)

119) Im Jahre 1580 beschwerten sich die Bisitatoren hingegen: Die Bestrasung sei zu tyrannisch, sie geschehe nicht mit Ruthen, sondern

<sup>117)</sup> Andreas Pouchenius, geb. zu Gardeleben i. d. Altmark am 30. November 1526, studirte seit 1546 in Wittenberg unter Luther und Melanchthon, 1548 Konrektor zu Helmstädt, dann zu Braunschweig, daselbst später Rektor und Pastor, 1575 Superintendent zu Lübeck, gest. am 13. Oktober 1600. Starck, a. a. D. S. 300 f.

<sup>118)</sup> Auf Geheiß des Superintendenten mußte der Reftor die Lehrer vor den Bisitatoren censiren: Den Konrektor beschuldigte derselbe der Sorglosigkeit und Nachlässigkeit; er lehre nichts als Prosodie, weil er selbst in der Jugend nicht gehörig unterrichtet sei, auch seine Sitten seine zu tadeln. Der Subkonrektor sei eine Schlasmüße. Da er deshalb gestraft und zum Fleiße ermahnt wäre, habe er geantwortet: es wäre die Besoldung zu klein; supsern Geld, supserne Seclenmessen! Der Kantor habe zwar guten Willen, sei aber schwach und ungelehrt. Der Balhorn sei nachlässig wegen seiner Kränklichkeit; nur der Joachinus und Casparus warteten emsig und fleißig ihres Amtes. In Folge dessen zeigten die Schüler im Examen eine gröbliche Unwissenheit. Auch die "disciplina sei viel laxior als es sich gepüre;" es werde von den Primanern Geldstrase genommen und dadurch manchem zu großem Unrath Ursach gegeben. Deeck, a. a. D. S. 6.

Die deutschen Schulmeister hatten gehofft, daß die Scholarchen nach der Ordnung der Lateinschule auch eine Visitation der deutschen Schulen vornehmen würden. Da dieselbe aber wegen des Todes eines der beiden Scholarchen 120) "vannd anderer vorhinderunge" auch im Jahre 1581 unterblieb, richteten die Schulmeister am 30. April 1582 ein Gesuch an den Rath mit der dringenden Bitte, die in der Schulordnung augekündigte Visitation nunmehr ins Werk zu sehen. 121) Dem Gesuche fügten sie ein Verzeichniß sämmtlicher deutschen Schulen bei, welche "mitfasten Anno 82" zu Lübeck bestanden. 122) In demselben werden neben den verordneten 20 Schulen deren 26 außerhalb der Ordnung aufgeführt, nämlich 9 Winkelschulen und 17 Frauenschulen. 123) Dies Gesuch nebst Verzeichniß versehlte die gewünschte Wirkung nicht. Der Rath ordnete die erste Visitation der deutschen Schulen an. 124)

mit Stöcken und Prügeln; mit Schlüffeln sogar schlage man auf Angesicht und Ropf. Die Lehrer wurden erinnert, daß sie das Amt der Eltern, nicht aber der Knochenhauer zu verwalten hätten. Deecke, a. a. D. S. 33.

<sup>120)</sup> Der zweite Bürgermeister Heinrich Plonnies starb in diesem Jahre.

<sup>&</sup>lt;sup>121</sup>) Urf. No. 9.

<sup>122)</sup> llrf. No. 10.

<sup>128)</sup> Unter den Meistern, "de sick suluen ingedrungen hebben," werden zwei Dänen und ein Holländer, unter den Meisterinnen brei holländische Frauen genannt.

<sup>124)</sup> Das Visitationsprotofoll beginnt: "Zuwissent nachdeme vnlangst wegen der Deutschenn schulenn hirbinnen mannichfaltige clag
gekommen daß denselbenn viel an Megedeken vnud Knaden Schulen
heimlicher weise zue besorchlichem verterd der liebenn Jugennt einschleichen vnd one jenige scheuw angerichtet werden scholden und ein E. R. dahenn verursachet worden iren verordenten als Nemlich H.
Calizto Schein Doctori Sindico und M. Thomae Rebein Secretarjo
beuesich zuthum sich mit dem H. Superintendenten M. Andrea
Pochenso desfals zunnterredenn und einenn gewissenn anhall der
Schulen zu ordenenn auch den vor juen also bestelletenn ordinarijs
daß se die ausgerichtede Schul ordninge nach sich verhaltenn sollenn
geburlich zuuntersagenn."

Im Kirchensale zu St. Katharinen traten am 11. Dezember des Jahres 1584 die Bisitatoren zusammen: der Synditus Dr. Calixtus Schein<sup>125</sup>) und der Rathssekretär M. Thomas Rehbein als Berordnete des Rathes, der Superintendent M. Andreas Pouchenius und der Senior der Geistlichen Georg Barth<sup>126</sup>) als Vertreter der Kirche. Nach reistlicher Erwägung kamen sie dahin überein, die Bahl der Knabenschulen von acht auf zwölf zu erhöhen,<sup>127</sup>) und zwar wurden je vier für das Warien und Jakobikirchspiel, drei für das Petri- und eine für das Negidienkirchspiel angeordnet. In diese Bahlen waren weder die fünf Küsterschulen noch die sieben Kirchenschulen eingerechnet; mit diesen bestanden demnach 24 beutsche

<sup>125)</sup> Dr. iur. Calixtus Schein folgte 1554 seinem Vater im Amte eines Stadtsekretärs von Meißen; später Syndikus zu Kiel und seit 1565 zu Lübeck, erwarb er sich als Gesandter des Lüb. Rathes vielsache Verdienste, besorgte mit den Rathsherren Lüdinghausen und von Stiten die bei Valhorn erschienene revidirte Ausgabe des Lübecker Stadtrechtes. Gest. als Kgl. Dän., Fürstl. Mecklenb. u. Sachs. Lauenburg. Rath am 4. Novbr. 1600 in Lübeck. J. Moller, Cimbr. Lit., II, 770 und Dreyer, a. a. D. S. 256, wo auch seine Verdienste um das Schulwesen Lübecks berücksichtigt werden.

<sup>126)</sup> M. Georg Barth, geb. zu Osnabrück, später Rektor in Hameln, Prediger in seiner Baterstadt, erwarb in Wittenberg die Magisterwürde, um 1553 Diaconus an der Marienkirche in Lübeck, seit 1557 Kastor zu St. Aegidien, 1578 Senior. (Vest. 30. Septbr. 1595. 3. Moller, a. a. D. II, p. 57 f.

<sup>127) &</sup>quot;Das bemzufolge ihlauffend 84. Jars den 11 Decemb. wolgedachten H. verordnte zu sampt H. Georgio Bartjo seniori in S. Catharinen Kirchenn ben eingekommen, und nach gehabter sleisliger Inquisition und befindung allerhande unordnung einne gewisse anzall der Teutschen Meister so woll fur die Knabenn alse Megedeken . . . gesett und desse 12 Knabenn schulenn wie gesolget angeordnet." Daran schließt sich ein Berzeichniß, welches, nach den Kirchspielen geordnet, die Namen der Schulmeister und ihren Wohnort enthält. Dasselbe ist sür die Kenntniß der damaligen Schulgeschichte sehr werthvoll, weil beim Ausscheiden eines Schulmeisters, sei es durch den Tod, sei es aus anderen Ursachen, sein Name durchstrichen und der seines Nachsolgers mit Angabe des Datums seiner Besehnung hinzugefügt wurde. Das stellenweise allerdings schwer zu entzissende Berzeichniß reicht bis in den Anfang des 17. Jahrh.

Knabenschulen. 128) Außerdem wurden von den Visitatoren acht Mädchenschulen eingeführt, und zwar je eine für das Marien., das Petri- und das Domkirchspiel, zwei für das Jakobi- und drei für das Aegidienkirchspiel. Folglich betrug die Gesammtzahl der vervordneten deutschen Schulen 32.129)

Nachdem die Visitatoren sich über Zahl und Person der Verordneten verständigt hatten, wurden die einzelnen Schulmeister und Schulmeisterinnen vorbeschieden und ihnen der Beschluß im Namen des Rathes verkündigt. 130) Darauf wurden sie ermahnt, der früher erlassenen Ordnung, welche ihnen zugestellt werden sollte, nachzuleben, ihre Schüler in aller Gottesfurcht, in guter Lehre und Disziplin zu unterweisen und ihnen auch in einem untadelhaften Wandel ein Vorbild zu sein, damit sie auch in Zukunst jedesmal in den Visitationen bestehen könnten. 131) Voll Freude und hoher Dankbarkeit gelobten die Verordneten, dem in "aller Gebühr und Bescheidenheit" nachzuleben. 132)

<sup>128)</sup> Die von Seppe, a. a. D. 291 f. gegebenen Zahlen find

banach durchgehends zu berichtigen.

<sup>129)</sup> Wenn es in dem Gesuche vom 28. November 1599 heißt, daß "Anno 84 auff vnsere underthenigs supplicirn nicht allein eine sobliche anordnung der Tentschen Schulenn darinnen ein gewisser anzall Nemlich der Rechen und Schreibschulen 12 und der Frauen Schulen 8 neben den Chusterschulen in der ganzen Zahl 31 und darvber keine mehr sein solten," so hat man die Jakobischule, welche zu der Zeit auf wenige Wochen geschlossen war, nicht gezählt. Urk. No. 43.

<sup>130) &</sup>quot;Nach verordenunge solcher Schulen seindt die Ordinarij beiderseits vorbescheibenn vand ist inen was geschlossen vand aus benesich eines E. R. angeordnet vorgehalten."

<sup>181) &</sup>quot;Darauff se ferner ermanet der dabenor auffgerichteten Schulordeninnge so man inen zustellen scholde in aller Gatekfrucht guter lere vnnd Disciplin auch unthatelhafftieg lebend vnnd Exempel jegen Fre Discipel zugeleben damit se jedesmals in den Visitationibus besten konenn."

<sup>182) &</sup>quot;Welches se als zu hohen dancke angenommen und sich aller gebur und beschebenheit zunerhalten angelobet." Diese Worte lassen erkennen, daß die Bisstation der deutschen Schulen nicht nur für die Lehrer, sondern auch für die Visitatoren weit erfreulicher war als die der Lateinschule.

Darauf wurden auch die Meister und Meisterinnen aus den Winkelschulen vorgefordert und ihnen im Namen des Rathes befohlen, die Schulbretter einzuziehen und bis Weihnachten, also innerhalb 14 Tage, ihre Schulen aufzulösen. Die Ungehorsamen wurden mit Ausweisung aus der Stadt bedroht. 133)

So hatte der Rath endlich doch die Bitte der Schulmeister erhört und die lang ersehnte Bisitation ins Wert gesett. Darum verfäumten die Schulmeister auch nicht, in späteren Gingaben diese "löbliche Anordnung der deutschen Schulen" dantbar zu rühmen. 134) Wir muffen biefem unbedingten Lobe jedoch entgegenhalten, daß dieselbe leider mehr den Bisitationen glich, welche die Zunftmeister der Handwerker anzustellen liebten, als den seiner Zeit vom Superintendenten Curtius geforderten halbjährlichen Schulvisitationen, welche ben Schulmeifter in feiner Wertstatt auffuchen, feine Schüler prüfen und einen Blid in die Lehrbücher der Jugend werfen follten, um den Beift zu erkennen, der dort regiere. Allerdinge ift in Betracht zu gieben, daß fich die Bahl der deutschen Schulen in den letten dreißig Jahren vervierfacht hatte. Dazu fommt, daß zwar für den Unterricht im Kirchengesaug und in der Religion bei den beiden Geiftlichen Interesse und Berständniß vorhanden war, 185) aber die Leiftungen auf dem Gebiete ber Schreib. und Rechentunft, dem eigentlichen Arbeitsfelde der deutschen Schule, lagen auch ihnen

<sup>133) &</sup>quot;Nach bessem aber sint die andern Extraordinarij und alle Meister und Meisterinnen, die welche sich selbest intrudirt gehapt auch vorbescheidten unnd ist ihnenn sich der Schulenn auff Weihnachten schriebundten genglich zuenthaltenn auch ire Schulbreter einzunemennde ben straffe der grennze mit ernust undersagt worden."

<sup>134)</sup> Der Ausbruck "anordnung" hat offenbar den Frethum veranlaßt, daß zu dieser Zeit (11. Dezember 1584) auch eine neue Schulordnung abgesaßt worden sei (Heppe, a. a. D. S. 293). Diese Annahme ist zurückzuweisen, da die Schulmeister ausbrücklich auf die "dabenor auffgerichtete Schulordeninnge" verpflichtet wurden.

<sup>135)</sup> Diesen beiden Unterrichtsgegenständen widmete der Superintendent schon bei der nächsten Bisitation seine Aufmerksamkeit.

volltommen fern. 136) Aber gerade biese Auffassung von der Bistation, besonders das strenge Berbot der Winkelschulen fand den ungetheilten Beifall der verordneten Schulmeister.

In Bezug auf die Maßregeln gegen die Wintelschulen ist zu bemerken, daß die Bisitatoren von den neun "selbstgewachsenen" Weistern, welche wir auß dem Verzeichnisse vom Jahre 1582 tennen, fünf unter die verordneten aufnahmen. 187) Bon den übrigen war einer "ein lanstnecht" und daher zum Jugendbildner nicht geeignet. Zwei waren Dänen und einer ein Holländer. Auf diese bezog sich offenbar die Drohung, sie über die Grenze zu weisen.

Auch bei der Errichtung der acht städtischen Mädchenschulen wurden die tüchtigen Winkelschulmeisterinnen berücksichtigt, wenigstens lassen sich zwei derselben unter den vom Rathe belehnten Frauen nachweisen. 188)

Man ist gewohnt, in den Wintelschulen ein lästiges Unkraut zu sehen, das ausgerottet werden müsse. Daß sich unter diesen Schulen aber auch manch kräftiger Wildling befand, welcher der Veredelung würdig war, lehrt die von den Visitatoren getroffene Auswahl. 189) Jedenfalls darf das häßliche Bild, welches der Brot-

<sup>186)</sup> Es ist bezeichnend, daß in den umfangreichen Aften nur ein einziges Schulbuch — der Katechismus — erwähnt wird.

<sup>187)</sup> Von biesen wurden Henricus van Kampen, von dem es im Berzeichnisse heißt: "plach sin vorvader mit den 8 in der ordeninge tho wesen," sowie Hans Oldeknecht und Casparus Boedt bei der Bisitation, Hans Wenthusen und Erasmus Mully einige Zeit später belehnt. Der letzte der Genannten war anscheinend an Stelle des im Verzeichnisse von 1582 aufgeführten Clawes Matthiessen getreten.

<sup>138)</sup> Es sind: Marye Poggensehesche und Eine hollandesche frauwe auff dem Perdemarkede. Für die andern sehlen die Anhaltspunkte, da im Verzeichnisse von 1582 meist nur die Bezeichnung steht: eine Frau, wohnhaft da und da, während das Visitationsprotokoll in der Regel einen Namen nennt, aber bald nur den Vornamen, bald nur den Junamen und dann entweder den Mädchennamen oder den Frauennamen.

 $<sup>^{139})</sup>$  Auch später wurden vom Rathe mehrfach Winkelschulmeister belehnt.

neid und der Haß der städtischen Schulmeister von allen Winkelschulen ohne Ausnahme in die Schulgeschichte eingezeichnet hat, 140) nicht den Anspruch geschichtlicher Treue erheben. 141) Die Bürger, welche gewohnt waren, auch das Gute oft unterdrückt zu sehen, ließen sich weder durch das Geschrei der verordneten Schulmeister noch durch die drohenden Erlasse des Rathes und der Geistlichen beirren. Es darf darum dasselbe Bild auch einmal von einer andern Seite gezeigt werden, von welcher man nur selten Gelegenheit hat es zu sehen.

Bu dem Zwecke folge zunächst ein Auszug aus dem Gesuche bes Winkelschulhalters Hans Wenthusen, welches schon durch die einfache Wortschreibung und die schönen, klaren Schriftzüge unmittelbar gewinnt, wenn man im Archiv unter den stummen Zeugen vergangener Tage die vergilbten Blätter mit den in dreihundertsähriger Vergessenheit morsch gewordenen Siegeln entsaltet. Noch mehr müssen die schlichten, schmerzbewegten Worte ergreisen, aus welchen ein ebenso hohes Pssichtbewußtsein wie inniges Gottvertrauen uns anspricht. Wenthusen bittet die Väter der Stadt, ihm die Fortführung seiner Schule zu gestatten in Rücksicht darauf, daß er wegen seiner angeborenen Gebrechlichkeit, wie der Augenschein sehre, keine schwere Arbeit verrichten und weder zur See noch auf dem

<sup>140)</sup> In dem Gesuche vom 20. Dezember 1574 (Urf. No. 8) schildern z. B. die verordneten Schulmeister den verderblichen Einfluß der Winkelschulen mit folgenden Worten: "Dardorch (Godt betert) so wijth geraden, dat van denn meisten deel der Jöget heil vnnd salso desser Stadt besten mith nichten sunder men allene privatus quæstus nulla nec pietatis neque civilitatis habita ratione daruth ersicht werth. alles thom meraliaen nachteil vnnd vorderne desser hochlosslicher Stadt. Ungeschen itziger tidt de junge jöget (: quae reipublicæ seminaria:) so Godtloss undtwillich vnnd wedderspenstig in der kerden Scholen hüsern vnd vp der straten is, dat idt ennem stene, wil geschwigen ennem menschen erbarmen mach 2c."

<sup>141)</sup> Bgl. das glänzende Zeugniß, das der Rath von Braunschweig 1593 einem von den städtischen Schulmeistern verleumdeten Lehrer ausstellt. Mittheilungen v. Kehrbach I, S. 86.

Lande sein Brot auf andere Art verdienen könne. 142) Dazu habe er sich von Jugend auf, ohne sich damit rühmen zu wollen, zum Worte Gottes gehalten und sich besleißiget, nicht nur die Jugend im Katechismus, im Rechnen, Schreiben und Lesen zu unterweisen, sondern auch der Kirche, zur Ehre Gottes, mit seiner Gabe des Gesanges zu dienen. 143) So habe er nun seit etlichen Jahren die Jugend gelehrt vom frühen Morgen dis in die sinkende Nacht, wie seine Nachdarn und alle, deren Kinder er unterrichtet habe, ihm gern vor dem Rathe bezeugen wollten, zumal sie niemandem lieber als ihm ihre Kinder anvertrauen möchten, zumal sie niemandem lieber auß ihm ihre Kinder anvertrauen möchten, daß die Kinder während der Abwesenheit ihrer auf ferner See weilenden Eltern in den Wöten und Kähnen zu Schaden kämen. 145) Nun sei er unlängst in die St. Katharinen-Kirche gesordert worden, ohne daß er vorher davon eine Uhnung gehabt habe, da er sich der Gesellschaften und

<sup>142)</sup> Benthusen schreibt in seinem Gesuche vom 17. Dezember 1584: "dat Ich umb angeborner miner gebrecklichkeit . . . wo der Ogenschin mitbringt swere Arbeidt nicht don kan . . . wen Ich tor Schewort oder up dem Lande mine kost dorch andere wege vordenen konde, dat ich idt gern don und an mi nich mangeln laten wolde."

<sup>148) &</sup>quot;Mi ahne rohm tomelben van Joget vp tho Gobts worde geholden minen Catechismum geleret und darhen beflitiget . . . dat ick de Joget darin och in Reckende schriuende vnd lesen leren nit allein Instituirn und vuderrichten sondern der kercken Godt tho ehren mit singende denen mochte."

<sup>144) &</sup>quot;Welches Id exliche Jare vp der Englischen Wisch wannende, wo mi alle, doren kinder Id gelernet und mine Nabers so idt J. Erb. W. gunstig begern gloswerdig und warhaffte tuchnis und kundschop tho genen erbodich sin, dermaten Instituirt des morgens fro des Auendes spadt bi den kindern mit embsiger vpsicht gedreuen, Also dat se nemandt leuer dan mi di der kinder disciplin gerne beholden wolden."

<sup>145) &</sup>quot;be kinder an genombten orde angesangener mathe tho scren und vorthin als betherto geschen, dat se in den Böten und schuten aswesend ohrer gesegelten oldern nicht to schaden geraden ppsicht tho hebben." (Schuten sind große, flache, starkgebaute Kähne, welche zum Transport der Kaufmannsgüter dienen.)

bes Umherlaufens in der Stadt gänzlich enthielte. 146) Dort habe er erfahren, daß fortan nur zwölf deutsche Schulmeister sein sollten, deren Namen verlesen wurden. Er selbst sei nicht darunter gewesen, was ihm, der nichts anderes gelernt habe, um sein armes Weib und seine kleinen Kinder in Ehren zu ernähren, schmerzlich zu Herzen gegangen sei. 147) Als armer, tiefbetrübter, gebrechlicher Mann habe er zu dem Erb. Rathe nächst Gott seine Zuslucht genommen mit der herzlichen Witte, ihm seine Schule zu lassen, in welcher er mit Gottes gnädiger Hülfe die Jugend so unterweisen wolle, daß alle daran ihre Freude haben und die Kinder bei der Brüfung zeigen sollten, daß seine Arbeit nicht vergeblich gewesen sei. 148) Jum Danke wolle er, wenn in den benachbarten Kirchen das heilige Abendmahl ausgetheilt werde, mit seinen dazu auserwählten Schülern die feierliche Handlung nicht nur mit den

<sup>146) &</sup>quot;Nun bin id unlangst, barvan id dat wöth min Godt bewile Id mi der geselschop und in der Stadt umbher lopendes genglich entholden vorhen nicht geweten In Sunte Catrinen kerden gefordert." In dem Vorstehenden liegt ein deutlicher Vorwurf gegen die verordneten Schulmeister, welche zur Berathung ihrer gemeinsamen Angelegenheiten häufig zusammenkamen und auch sonst die Geselligkeit pflegten.

<sup>147) &</sup>quot;albar wort in continenti erfaren und gehoret, dat twelf dudesche Scholemeister, so hinfort blinen scholden afgelesen und Jckarme Wan darunder nicht gewesen und excludirt worden bin. Welches mi als einem gebrecklichen Minschen, de ick wo gehoret und mine arme Frouwe und kleine kinder mit Ehren tho erneren nicht anders gelernet hebbe, dat erkenne min Godt tho smerplichen herten gegan."

<sup>148) &</sup>quot;Ich armer hochbedroueder gebrecklicher Man Bidde luter vmb Godts willen J: Erb: W: (darto ick mine toflucht: negst Godt hebbe) . . . mine bede thoerhoren." "Dar jegen mi in Bndertenigkeit hirmit vorplichtende, de kinder also mit Godts güedigen hulpe Inn dem Catechismo Im lesen Reken und schriuendt dermaten tho Underrichten, dat J: Erb: W: dat gante ministerium und Idermenniglich daran einem gunstigen gefallen hebben scholen und wen se darin gefragt nach gelegenheit, dat min Arbeit nit vorgeblich mit Godts Hulpe gespöret werden soll."

üblichen Gefängen, sondern auch mit seinem innigen Gebete begleiten, während sonst die Chorschüler mit Geld erkauft werden müßten. 149)

Als entsprechende Ergänzung möge ein kurzer Auszug aus zwei andern Gesuchen folgen, in welchen das eine Mal neun, das andere Mal dreizehn Lübecker Bürger für einen Winkelschulmeister Namens Erasmus Mully bitten. 150) Während die Bürger sonst den Verboten des Rathes betreffs der Winkelschulen einen passiven, aber hartnäckigen Widerstand entgegenzusetzen pflegten, fühlten sie sich in diesem Falle bewogen, obwohl sie ihres Theils wenig darein zu reden hätten, 151) sich bittend an den Rath zu wenden, um dadurch einem geachteten Mitbürger sein täglich Brot und ihren Kindern einen tüchtigen und beliebten Lehrer zu erhalten. Als Hauptgrund führen beide Gesuche an, der betreffende Schulmeister habe sich in seiner Disziplin und Lehre dermaßen tüchtig gezeigt, daß die Eltern seiner Schüler stets daran ihr stilles Wohlgefallen gehabt hätten. 152) Judem habe er nicht nur sein Amt mit Fleiß und Treue verwaltet, sondern sich auch durch sein Leben und seinen

<sup>149) &</sup>quot;So bin id erbedich, wo id mi hiermit dartho vorplichte, Allewege wen in vorberurten kerden de Communion geschicht und dat Sacrament vorreicht wert mit minen darto erwelenden Scholers mit flitiger opwachting tho erschinen, de Cristlichen gesenge sambt minem Junigem gebede ansangen und volenden tho helpen." Während sonst "de Jungens tho den darbi gebrucklichen Cristlichen gesengen mit gelde gekofft oder to genen vortrostet werden moten sonsten darto nicht gebracht werden konnen."

<sup>150)</sup> Bgl. die Gesuche vom 15. und 21. Januar 1585. Urk. No. 14 und 15.

<sup>151) &</sup>quot;Db wir nun wol vusers teils weinig darein zuredenn habenn / Sv gehenn vus dennoch die angezogenen ungelegenheiten und besorgliche felle dermassen zu gemnette / das wir dadurch bewogenn worden" 2c.

<sup>15%) &</sup>quot;sunderlich weil wir jnen ben unsern Kindern jnn disciplin und lehrenn dermassen fleissig und duchtig befundenn das wir darub ein guts gefallenn gehabt und jhme dessenn Zeugnus gebenn mussen."

Wandel die Achtung seiner Mitbürger erworben, jo daß sie ihn alle in ihrer Nachbarschaft gern gesehen hätten. 153)

Doch führen die Bürger auch einige andere, rein sachliche Gründe an. Zunächst, daß in ihrer Nachbarschaft keine deutsche Schule sei und es ihnen beschwerlich falle, ihre Rinder morgens, mittags und abends in weit abgelegene Schulen führen zu lassen; da sie ihr Gesinde, wie jedermann einsehen müsse, wegen anderer Arbeit nicht jederzeit entbehren könnten. 154) Aber noch weniger könnten sie ihre kleinen Rinder allein gehen lassen, weil leider die Erfahrung in den letzten Jahren bezeuge, welchen Gesahren dieselben in den verkehrsreichen Straßen ausgesetzt seien. 155) Nebenbei wird erwähnt, daß die Eltern das Schulgeld bereits auf einige Zeit im voraus bezahlt hätten, und da sie ohnedies beabsichtigten, etliche Knaben, welche Ostern die Schule verließen, alsdann nach auswärts zu schicken, so verlohne es sich nicht, dieselben noch zu einem andern Meister in die Schule zu senden. 156)

<sup>153) &</sup>quot;vud wir Ihnen seines lebens lehr vud wandels halber anders nicht den vfrichtig vormerkt . . . darbej mit lehrenn und vnderweissen sleissig und treulich erzeigt, derwegen wir Ihnen auch vnsers teils jan vnser nachbarichafft gern leiden mochten."

<sup>154) &</sup>quot;In sonderlicher erwegung auch dieses, das keine keutsche Schule inn unser nachbarschafft vorhanden. Sunsken auch uns beschwerlich surselt morgens mittags und abents unsere Kleinen Linderchenn einen weitenn wegt von einer gassenn zur andern in weit abgelegene Schulenn suhrenn zulassen, dan wir allezeit darzu unsers gesindes wegen anderer arbeit wie menniglich wol zuerachtenn nicht entraten konnen."

<sup>155) &</sup>quot;Sollen wir dan auch unsere kleinen kinderlein durch die strassen allein passirenn lassen, felt uns noch viel beschwerlicher fur, aldieweile leiders die erfarung Kurper jare bezeuget, das dahero jun der Holsten und Vorchstrassen bej Kleinen Kindern grosser unradt entstanden, dessen wir uns auch Zubesorgenn haben musten."

<sup>156) &</sup>quot;Wir auch diesem Erasmo fur vnsere Kinder seine gebner, darfur sie noch eine zeitlangk ben ihnen zu lehrnenn habenn albereit vorgnugt, sunsten auch jnn willens seint, etliche Knabenn auf schirftunftige Ostern aus der Schule zunemen und an andere orter zu norschicken, das wir nun dieselbenn diese geringe Zeit ober beh andern jnn die Schul thun soltenn, felt uns kast beschwerlich fur."

Die Schilberung Wenthusens, das Urtheil der Bürger, der starke Besuch mancher Winkelschulen und das Verhalten der Visitatoren denselben gegenüber bezeugen übereinstimmend, daß es unter den Privatschulen, welche von den privilegirten Schulmeistern verächtlich Alipp- oder Winkelschulen genannt wurden, nicht nur schlechte, sondern auch recht gute gegeben habe.

Der Nath befand sich diesen Gesuchen gegenüber in einer peinlichen Lage; denn einerseits ließ es das Wohlwollen der Stadtväter nicht zu, die Vittenden kurzweg abzuweisen, andererseits durfte die eben erlassene Ordnung aus Nücksicht auf die belehnten Schulmeister nicht ohne weiteres durchbrochen werden, zumal die letzteren nicht versehlten, schon im voraus dagegen Verwahrung einzulegen. Es ist interessant, daß sogar dieser Protest für die beiden Winkelschulmeister eine indirekte Anerkennung enthält, insosern als die Verordneten gegen diese selbst kein Wort vorzubringen wissen, wogegen sie sich nicht genug wundern können, über das Verhalten der Vürger, benen sie nachweisen, daß in ihrer unmittelbaren Nachbarschaft nicht weniger als fünf verordnete Schulmeister, ein Küster und überdies noch eine Anzahl Frauen Schule hielten und somit von einem Vedürsnisse keine Kede sein könne. 157)

Die Schulmeister benutzten diese Gelegenheit, um auch einmal die ihrerseits schwer empfundenen Uebelstände die Wohnungsfrage betreffend zur Sprache zu bringen. Schon früher hatten sie sich beklagt, daß sie auf großer, schwerer, fast unerschwinglicher Miethe

<sup>157)</sup> In ihrer Eingabe vom 21. April 1585 schreiben die Verordneten: "Bas aber vnser mitburger isliche Ihre eingewandte vormeinte Klage betrifft, daß sie gerne ahn diesem oder Jenem orthe Ihnen gesuglich mher Schulen haben wolten, konnen wir vns Ihres surgebens nith genng surwundern. Nachdem in betrachtung dat jtziger Zeit an den örtren so sich beslagen genochsam mith verordneten Schulmeistern versehen dan 1 auff S. Jacobs Kirchhoff 2 in der Engelschen grunen 2 in der Fischergruben jtem zu S. Clement der Eustos ohne de frawens allbereit wonhafft."

jäßen, 158) während in vielen umliegenden Städten den Schulmeistern von der Stadt die Schulräume gestellt würden, 169) was auch hier wohl geschehen könne, 160) um so mehr, da doch der Rath geränmige Schulzimmer verlange, 161) und die Schulmeister darum geeignete Häuser nicht gut miethen könnten, sondern dieselben kaufen und entsprechend umbauen lassen müßten, was mit großen Kosten verknüpft sei. 162) Sogar der Kauf eines Hauses wurde ihnen noch besonders durch den Umstand erschwert, daß die Schulen zu den "geserlichen oder vnleidtlichen Handthierungen" gerechnet wurden, 163) die nach

<sup>158)</sup> Die Wohnungsnoth der Schulmeister muß damals sehr verbreitet gewesen sein; denn auch die Münchener Schulmeister klagten, daß sie "die Losamente gar schwerlich bekhommen khöndten, miessen gemeiniclich wo nit noch souil: doch vmb etliche Gulden mehr alß andere Handthierung Zinß geben" (Gebese, a. a D. S. 11); und der Lünedurger Ratsschulmeister Nikolaus Mülich schreibt 1570 in seinem Gesuche um eine Dienstwohnung: "Weil Ich dann, wie gemellt, Jest nirgent hin weis vnnd ghar keine wonunge bekommen kann 2c." Schonecke, a. a. D. S. 115.

<sup>159) 3.</sup> B. in Braunschweig (Mon. Germ paed. I, S. 130 f.) und Lüneburg (Schonecke, a. a. D. S. 115).

<sup>160) &</sup>quot;Nachdem in dieser Stadt, wie dan in vielen omliegenden Sehe vnnd Landstete gebreuchlich, vnnd dannoch alhie auch wol geschehen konte, keine gewisser Heuster voer weinich zu der Schulen verordnet, Besonder ein jeder muß nach seiner gelegenheit ein Domicilium mith großem beschwer vorschaffen ze." Urk. Nr. 16.

<sup>&</sup>lt;sup>161</sup>) Bergl. Art. 6 d. Ordn. v. 1551, Art. 3 d. Ordn. v. 1555 und 1573.

<sup>162) &</sup>quot;Zu deme So können die Schulmeistere auch solche hausere die zur Schulen dienlich nicht wohl heuren, sondern mussen dieselben erkauffen und darnach zurichten lassen, worzu dann große Geldspildung gehoret." Minist. Act. Tom. V.p. 1 b.

<sup>163)</sup> Lüb. Stadt-Recht v. 1586. Lib. III. Titul. XII. Art. XII.: "Anochenhauer, Bötticher, Brantweinbrenner, Arüger und bergleichen geferliche vuleidtliche Handwerke, mögen in denen Heusern nicht angerichtet noch geübt werden do sie zunorn nicht gewesen, ohne der Nachbarn willen, und wann gleich die Heuser zunorn alle diese Gerechtigkeit gehabt hätten, Wann sie aber in 20 Jahren nicht gebraucht, so ist dieselbige verloschen."

lübischem Rechte zu ihrer Ausübung der Einwilligung der Nachbarn bedurften. 164)

Bei dem urwüchsigen Muthwillen der damaligen Jugend, den dagegen angewandten, oft an Rohheit grenzenden Zuchtmitteln, bei dem Lärm und Geschrei, sowie den sonstigen Unannehmlichkeiten, welche die Nachbarschaft einer Schule mit sich brachte, <sup>165</sup>) war es den Bürgern kaum zu verargen, daß sie von ihrem Rechte, Einsprache zu erheben, gelegentlich Gebrauch machten. Im Hindlick darauf widersetzen sich jett die Schulmeister dem obigen Ansuchen der Bürger. Es sei denn, daß sie auf ihre eigenen Kosten an dem von ihnen gewünschten Orte ein geeignetes Schulhaus beschafften, alsdann wäre jeder unter den Verordneten gern bereit, ihrem Ause zu folgen. <sup>166</sup>).

<sup>164)</sup> In einer Beschwerbeschrift an den Rath schreibt der Lübecker Bürger Christoffer Meyer am 12. May (15)98, daß "sich mein Nachbar zur negsten Want, Matthias Meint ein teutscher Schulmeister in seinem hause in S. Johannisstrassen belegen, eine ungewontliche Schule ohne meinen consens undt bewilligung anzurichten unterfangen thut." Da nun "solch haus nuwerle dabenor eine Schöle gewesen" und "weil es noch binnen Ihar und tages," so verlangt er, "das berurter beclagter Meins solche newerung mit anrichtunge der ungewontlichen Schulen einstelle 2c." Urk. Ar. 41.

<sup>165)</sup> Chr. Meyer beklagt sich, daß sein Nachbar "sich nicht allein genngen lest, das er under das haus zur Schole gebrauche, Sondern auch die jungen und kinder vf den Sähl oben seiner Cammer und fören vf den ersten hausbohn zu höftewert heusig setzt. dardurch nicht allein, weil nur ein klein seit holbern glinde zwuschen seinem und meinem hose vfgerichtet in meine schlaft und andere Cammern und gleich vis bedde auch allenthalben im hose, Stalle und hause hingesehen werden kan. das nichts in meinem hause hose und kammern furgenommen werden magk, das men nicht ansehen und auch nach gelegenheit anhören konte, Sondern auch seine Schulkinder hernegst, wen es sinster wert, Licht mit sich vf die böhne und Sahle nemen werden, dardurch dan lichtlich senersgesahr und ander ungelücke zubesorgen steht 2c." Urk. Nr. 41.

<sup>166)</sup> Es were benn sache daß der Burger etliche ahn ihren orth eine bequeme wohnstette zu einer Schule dienstlich vorschaffen wolten, alsdenn sol Ihnen von herben gerne darzune gewilsaret und aus unserem mittel weme sie da haben wollen gedienet und ihrer finder beste furgewandt, alse ihre nichtige Klage erhoben werden." Urf. Nr. 16.

Um ihre Behauptung, daß tein Bedürfniß vorliege, auch zahlenmäßig zu beweisen, scheinen die Verordneten den Scholarchen Schülerverzeichnisse jener vier Schulen vorgelegt zu haben, welche sie in der Englischen und Fischergrube genannt hatten. Aus diesen Verzeichnissen sollte hervorgehen, daß dort nicht einmal die Verordneten ihr Austommen hätten, somit der Rath unmöglich noch zwei neue Schulmeister, den lahmen Wenthusen auf der Englischen Wiese (die Straße heißt sonst Engelswisch) und Wully in der Fischergrube, zulassen könne.

Nach den uns erhaltenen Verzeichnissen 167) aus dem Jahre 1585 hatte nämlich:

Cafpar Boedt in der Englischen Grube nur 12 deutsche Jungen, Johann Holfte in der Fischergrube 168) 17 Knaben und 3 Mädchen, Laurentius Falcke in der Englischen Grube 37 Knaben und 21 Mädchen,

Hermann Klandt in der Fischergrube 168) 7 deutsche Jungen, 41 Knaben und 10 Mädchen.

Als Urjache für die geringe Zahl seiner Schüler giebt Caspar Boedt eine kürzlich überstandene Krankheit und Wohnungsveränderung an. 169) Der tiefere Grund dürfte wohl in dem lockeren Lebens-wandel dieses sonst wegen seiner Kunst geschätzten Schreibmeisters zu suchen sein.

Die verhältnißmäßig anschnliche Zahl ihrer Schüler hätte dagegen Falcke und Klaudt ein gutes Auskommen gewähren müssen, wenn nicht in jener ärmlichen Gegend manche Eltern ihnen das

<sup>&</sup>lt;sup>167</sup>) llrf. Nr. 19, 20, 17 und 23.

<sup>168)</sup> Die Wohnungsangaben sind dem Schulmeisterverzeichniß vom 11. Dez. 1584 entnommen. Urf. Nr. 12.

<sup>169)</sup> Er schreibt am Schlusse seines Berzeichnisses: "Dis seint meine Jungen so ich in meiner Kranckheit vber behalten und zum theill auch ahn ein frembden Orth Rewlich genarenn Muß es Gotte beuelen bis es besser wird."

Schulgeld, zuweilen sogar für ein volles Jahr, schuldig geblieben wären. 170)

Durch diese Schülerverzeichnisse zusammen mit dem oben besprochenen Gesuche erreichten die verordneten Schulmeister zunächst ihren Zweck. Der Rath mußte, so ungern er es offenbar that, die Bittsteller abweisen. Er vertröstete jedoch die beiden Winkelschulmeister mit der Anwartschaft auf die zunächst frei werdenden Stellen. In fürzerer Zeit und in anderer Weise, als die Betheiligten sich mochten träumen lassen, fand der Rath bald darauf Gelegenheit, Wenthusen und Mully einzuführen.

Die obigen vier Verzeichnisse ergeben immerhin für zwei Straßen eine Schülerzahl von 148 Kindern. Wenn man sich vergegenwärtigt, daß außerdem noch für dasselbe Kirchspiel die alte Jakobischule, sowie die Küsterschule zu St. Clemens "ohne die frawens albereit wonhafft" in dem Gesuche der verordneten Schulmeister genannt werden, wobei die Winkelschulen noch gar nicht in Rechnung gebracht sind, so beweist dies für das Ende des 16. Jahrhunderts einen ungeahnten Vildungstrieb, zumal wenn man in Vetracht zieht, daß diese Gegend vorzugsweise von Fischern, Schiffern und kleinen Handwerkern bewohnt war.

Außer den bereits genannten besitzen wir noch drei Schülerverzeichnisse für deren Abfassung sichere Anhaltspuntte nicht vorliegen, doch deuten gewisse Anzeichen darauf, daß sie mit der Säumigkeit der Eltern im Schulgeldzahlen im Zusammenhange stehen. 173) Nach diesen Berzeichnissen 173) hatte:

<sup>170) &</sup>quot;Hermen Klandt des olden Zollners Soen vor dem Wolen Dor" klagt: "Wolde Godt, Hoch Wolwise Heren dath ich vann dussen Etlike mochte min vordent Lhonn woll bekamenn de mi noch schuldich sundt van 3/4 Jars etlich voen hell jar." Da eine Besserung dieser Verhältnisse nicht eintrat, siedelte Klandt 1587 nach Travemünde über. Urk. Nr. 12.

<sup>171)</sup> In "Nicolai Bolbowini Register" findet sich wie bei Klandt vor den Namen der einzelnen Schüler bald eine Eins, bald eine Zwei oder Drei an den Rand geschrieben. Wir glanden diese Ziffern im hinblick auf die Bemerkung bei Klandt als Zahl der rückständigen Duartalsbeiträge deuten zu mussen.

<sup>&</sup>lt;sup>172</sup>) Urf. Mr. 21, 18 und 22.

Andreas Lamprecht 31 Knaben, Johann Oldeknecht 38 Knaben und 31 Mädchen, Nicolaus Boldewin 157 Knaben.

Die Schule Boldewins war, obwohl sie diese recht stattliche Schülerzahl aufwies, nicht die bedeutendste. Die berühmteste und besuchteste Schule hatte Franz Brasser. Neben ihm werden der vermögende Rautenberg und Hans von Sesen genannt. 173) Leider sind von diesen wie von den übrigen Meistern Schülerverzeichnisse nicht vorhanden.

Diese sieben Schulen zählten im ganzen 405 Schüler. Am 11. Dezember 1584 waren 32 beutsche Schulen zugelassen worden. Nach der Behauptung der verordneten Schulmeister bestanden aber in Lübeck "mehr Schulen außer der Ordnung als darin." Wenn wir diese Angaben auch als übertrieben ansehen, so müssen wir doch 60 deutsche Schulen annehmen, welche sich für das Jahr 1592 bestimmt nachweisen läßt. 174) Neben diesen bestand nur eine Lateinschule, ein Beweis, welchen gewaltigen Ausschwung die deutsche Bildung seit der Resormation genommen hatte.

Was diese dürren Zahlen bedeuten, lehrt ein Blick in die für jene Zeit einzigartigen Verzeichnisse. In den gelegentlichen Angaben über die Herkunft der Schüler entrollt sich dem stannenden Auge ein buntes, wechselvolles Vild. Fast alle Stände der bürgerlichen Wesellschaft, vom ersten Bürgermeister 175) bis zum geringsten Arbeitsmann und Karrenführer, vom Großkausmann bis zur Apfelhöferin,

<sup>173)</sup> Sesen berief sich gelegentlich dem Rathe gegenüber darauf, daß er 28 Jahre lang "vast allewege de vornemst schole gehabt." Urf Nr. 27.

<sup>174)</sup> Nachdem die Zahl der verordneten Schulen 1589 durch die Zulassung von weiteren 4 Mädchenschulen von 32 auf 35 erhöht worden war (Urk. Nr. 36), konnten die verordneten Schulmeister 1592 noch 24 Winkelschulen namhast machen, die trop des Verbotes nach wie vor bestanden. Urk. Nr. 38.

<sup>175)</sup> Der berzeitige älteste Bürgermeister Brokes, ber selbst nur die beutsche Schule besucht hatte, schiedte seinen Sohn Hinrich, später ebenfalls Bürgermeister in Lübeck, einige Jahre in die deutsche Schule.

ziehen an uns vorüber. Besonders zahlreich sind neben den verschiedensten Handwerkern die Seefahrer vertreten. 176) Sie alle sandten ihre Söhne und Töchter in die deutschen Schulen. Was Reichthum und Geburt getrennt, das einte somit die gleiche Bildung auf der gemeinsamen Schulbank. Die größte Bewunderung verdient es aber, daß in jener Zeit selbst die untersten Schichten der Bevölkerung, jene Arbeiter, Schlachterknechte, Karrenführer und Matrosen in Boldewins Register, sich aus freiem Antriebe das Opfer des Schulgeldes auferlegten, um ihren Kindern den edelsten Besitz, die Bildung, zu sichern. Auch viel "fremde, ausländische Gesellen" sinden sich dort, die der Ruhm der Schulen Lübecks herbeigezogen aus dem Dänenreiche, aus Holland, von Norwegens ferner Küste und aus Polenland. 177)

Diese Berzeichnisse, erganzt burch andere Urtunden, gestatten zugleich einen Ginblicf in bas mannigfaltige Getriebe einer deutschen Schule. Die kleinsten Schüler von 4, 5 und 6 Jahren wurden

<sup>176)</sup> Leider finden sich Angaben über den Stand ber Eltern nur bei Bolbewin, ber bei ber großen Bahl feiner Schüler, wenn es fich nicht um den Sohn eines allgemein befannten Burgers handelte (wie 3. B. Thomas v. Sittart, Lamb. v. Sittart findt), den Beruf des Baters zur Unterscheidung hinzufügte (wie z. B. Beter Ruleman Suyders tho Stockelsdorp fon). Wir geben nachstehend die vortommenden Berufsarten in alphabetischer Folge: appelhofer, arbeidesmann, badftouer, beder, boddefer, bosman, bonittenmaker, bruwer, bübelmater, bundtmater, Canpleybabe, beder, breger, flasbinder, glafer, hoppener, hubefoper, fannegeter, farenvorer, farjengeter, fistenmaker, foevmann, framer, froger, pastor, perbefoper, fuecht, fnafenhauer, potter, pranther, reper, Ridendener, schepestimmermann, schipper, schomater, segelneiher, sehevarenman, sepermater, smid, snider, flachter, flachterknecht, sturmann, thomfleger, toffelmaker.

<sup>177) &</sup>quot;Od synn vele frombder othlendiger gesellen und jungenn hir jnn unser scholen." Urk. No. 5.

Ewaldt Johansen, ein Dene (Boedt).

Jurgen Libansti polad by Jac. Hoffling (Bolbewin).

Philip Johansen oth Namen by h. Ra. Wolters (Boldewin).

Mehrfach findet sich die Bemerfung "ein Fremder" ohne Angabe ber Nationalität.

nur in der Fibel und im Katechismus unterwiesen. 178) Diese sogenannten Leseschüler überließen die Schreib und Rechenmeister schon zu unserer Zeit vorwiegend, später fast ausschließlich den Lehrmüttern und Lesemeistern. 179) Vom 6. dis zum 8. Lebensjahre lernten die Knaben außer lesen noch schreiben und rechnen. Unter diesen Schülern besanden sich manche, welche zur Lateinschule übertraten, sobald sie sich in diesen Elementen eine hinreichende Fertigkeit angeeiguet hatten. Demnach war die deutsche Schule zugleich Vorschule für das Catharineum. 180)

Den Hauptbestand der deutschen Schulen machten die Schreibund Rechenschüler aus. Es waren die Söhne der Handwerker und Kaufleute, die nicht für den Gelehrtenberuf bestimmt waren. Sie lernten lesen, schreiben, rechnen, (auf der Linien und Federn) Katechismus und Kirchengesang. Auch manche Lateinschüler hatten beim deutschen Schulmeister Privatunterricht im Schreiben und Rechnen.

Neben diesen Bürgerkindern werden in den Verzeichnissen die deutschen Jungen genannt. 181) Es waren dies junge Leute von

<sup>178) 1589</sup> wird "Matthias Passen, ein alter verlebter Mhann von 76 Ihorn, auf anderer Leutte vorpitte, aus gonsten die Schule erlaubet, doch anderer gestaldt nicht dan daß er klaine Kynder von 4, 5 bis zu 6 Ihornn zue, ihnn der Fibel, Catechismo, sondern lesen und petten unterweisen sollte. So bald Sie aber weitter khemen, Sollte Er Sie den andern zuzuweisen verpslichtet sein." Urk. No. 35.

<sup>179)</sup> Im 17. Jahrhundert bildete sich in Lübeck eine eigene Zunft der Lesemeister.

<sup>180)</sup> Der Bürgermeister Hinrich Brokes schreibt in seinem Tagebuche: "Ich bin erstlich in die deutsche Schule gangen auf dem Kirchhose oben der Fischstraßen zu einem Meister der lahm war, also daß er auf Krücken ging. Sobald ich ins achte Jahr kam, hielt mir mein Bater einen Pädagogen und setzte mich nebst meinem Bruder Cordt in die lateinische Schule, allwo ich alsobald in quintam classem kam." Brokes studierte später in Tübingen, Marburg, Herborn und Padua die Rechte. Pauli, Aus dem Tagebuche d. Lüb. Bürgermeisters Hinrich Brokes, Zeitschr. f. Lüb. Gesch. I, 173 f.

<sup>181)</sup> Hermann Klandt teilt seine Schüler ein in: "Erstlich de Deuschen jungus" (7) zweitens "Der Borger Kinder" (41), drittens "De Derens" (10). Urf. No. 23.

etwa 14 bis 24 Jahren, die fich im Runftschreiben, in der höheren Rechenkunft, im Buchführen und Abfassen aller Arten Schriftstude für den Beruf eines Raufmanns, fürstlichen und bischöflichen Setretars, Regiments, Raths, und Stadtschreibers oder Schulmeisters ausbildeten. Sie hatten entweder die deutsche Schule besucht, wie Joh. van Anholt, der fünf, und Beter van Haluern, der schon acht Jahre bei Caspar Boedt lernte, 182) ober fie famen von der Lateinschule. Dies muffen wir von einer Angahl der Lübeder Schreib. und Rechenmeister annehmen, die in ihren Gingaben eine ziemliche Bertrautheit mit dem Lateinischen befunden. Von Nicolaus Boldemin miffen wir, daß er einige Jahre am Catharineum Lehrer war und dann erft zur deutschen Schule übertrat. 183) Roch andere der deutschen Jungen hatten bereits im bürgerlichen Leben geftanden. Go führt Boedt unter feinen Schülern einen "Brouwerknecht" Names Lubeke Groue an, der noch aus der Brauftube auf die Schulbant guruct-Die deutschen Jungen wohnten in der Regel im Saufe febrte. ihres Meifters, 184) dem fie bafür eine entsprechende Bergutung gu zahlen hatten, oder sie waren bei den Bürgern "thor herberge". 185) Much jüngere Schüler, namentlich fremde, gehörten vielfach als Roftichüler zur Hausgenoffenschaft bes Schulmeifters.

In Bezug auf den Unterrichtsbetrieb in diesen Schulen lehrt uns die große Bahl der in einzelnen Verzeichnissen genannten Schüler (58, 69, 157), daß der Schulmeister dieselben nicht allein unterrichten konnte, zumal die Verschiedenartigkeit der Schüler nach Weschlecht, Alter und Vorbildung, sowie der Umstand, daß fast jeder derselben ein anderes Lehrbuch hatte, den Gedanken des Klassen-

<sup>&</sup>lt;sup>182</sup>) Urf. No. 19.

<sup>183)</sup> Henr. Bangerti Catalog. Præcept. Scholæ Lubec. Bgl. J. H. v. Seelen, Athen Lubec. Pars IV. p. 98 et 604.

<sup>184)</sup> Boedt überschreibt sein Berzeichniß: "Volget die zal der jungen, so Caspar Boedt bet sich hat Wonende in der Engelschen Gruben."

<sup>185)</sup> Klandt schreibt: "Dith sunt de Borgern de ehre Kinder tho mi in de schole gande hebben und by wene de Deuschen Jungens thor herberge sint."

unterrichts noch gar nicht auffommen ließ. Die verordneten Schreibund Rechenmeister hielten darum in der Regel einen oder zwei Schulgesellen. Die Küster und Lesemeister dursten dagegen nur soviel Schüler annehmen, als sie mit ihrer Frau allein unterrichten konnten. 186) Neben den Schulgesellen dienten die deutschen Jungen dem Schulmeister als Gehülsen beim Unterricht, in welcher Eigenschaft sie den andern Schul- und Kostknaben gegenüber mit einem gewissen Waße von Autorität ausgestattet waren. 187) Außerdem war jeder ältere Schüler angehalten, dem jüngeren zu helfen. Dieses mit dem Einzelunterricht Hand in Hand gehende Helfersystem war nicht nur an den deutschen, sondern auch au der Lateinschule gebräuchlich. 188) Auch die Lehrbücher, besonders für das Rechnen,

"Hans Rhstow (?) hordt dit Bock tho Ider de Ide Bindt de do Ide Ehm wedder he schal bergeldt hebben 2 schilling. Ih genoch. darmede gah he hen in den kroch Deit he idt Ehm nicht wedder so fahr Ehme de duevel op dat Ledder."

Den übrigen Raum hat Hans Ahstow für den Lateinunterricht in der Weise ausgenutzt, daß er einem jüngeren Schüler eine Anzahl lateinischer Sätze vorschrieb, die dieser unmittelbar darunter nachmalte, um sie sich auf diese Weise einzuprägen, z. B. Si Deus pro nobis quis contra nos. Da Deus ut siam sapiens pius atque beatus. Raro doctus erit qui semper ludere quærit Repletus venter non vult studere libenter. Das Vorstehende verdient für die Lehrund Lernweise an der Lateinschule in mehrsacher Hinsicht Beachtung, außerdem wirft es ein interessantes Streislicht auf die Sitten der Schüler.

<sup>186)</sup> Urf. No. 28.

<sup>187)</sup> Welche Schattenseiten biese für den Lehrer recht bequeme Beise hatte, lehren uns folgende Borte: "Christopf Schenrl ward 1457 hierher gen Nürnberg geschickt und Michel Joppeln, einem berühmten Rechenmeister, etliche Jahr in die Kost gelassen, von dem er die Kunst des Rechnens fürzlich und dermaßen lernte, daß er den andern Jungen etwann in Abwesen und aus Besehl des Meisters sürgab, sie verhöret und, wo sie sehlten rupset und straset, des er eine Frend hätt und ihm wohlgesiel." Mon. Germ. Paed. III. S. 296, Anm. 3.

<sup>188)</sup> Auf bem inneren Deckel einer Arithmetica Francisci Brasseri auf der Stadtbibliothek in Bremen finden sich von der Hand eines Lateinschülers folgende plattbeutsche Reime:

waren auf ein selbständiges Weiterarbeiten des Schülers berechnet, 189) und nur da, wo das Lehrbuch die mündliche Unterweisung nur ungenügend oder gar nicht ersetzen konnte, wies es den Lernenden kurzer Hand an den Lehrer. 190) Eine eingehendere Besprechung der damals gebrauchten Lehrbücher behalten wir einem späteren Abschnitte dieser Arbeit vor.

Ueber den Unterricht der Mädchen enthalten die Urkunden nur spärliche Angaben. Neben 340 Anaben werden in den Verzeichnissen nur 65 Mädchen genannt (3, 21, 10, 31). Diese geringe Zahl hat ihren Grund darin, daß uns nur Verzeichnisse aus den Anabenschulen erhalten sind, während solche aus den Frauenschulen sehlen, welch letztere außer von kleinen Anaben nur von Mädchen besucht wurden. Daß die Bürger Lübecks der Erziehung ihrer Töchter kein geringeres Interesse entgegenbrachten als dem Unterrichte ihrer Söhne, lehrt uns die große Zahl der Mädchenschulen. 1584 bestanden 8, 1589 sogar 12 städtische Frauenschulen neben ebensovielen verordneten Anabenschulen. Unter den Winkelschulen waren die Frauenschulen stets in der Mehrzahl. Dasselbe beweist der Umstand, daß neben der Tochter des Superintendenten 191) auch schlichte Handwerker und Seemannsfrauen als Schulmeisterinnen genannt werden.

<sup>189)</sup> Jac. Röbel schreibt auf dem Titelblatte seines Rechenbuches, es sei "so verstendlich fürgeben, das iedem hierauß on einen lerer wol zulernen."

<sup>190)</sup> Franz Brasser schreibt in seinem "Nye Retens Boeck" 3. B.: "Dewyle in dieser Rekeninge veel Wörter weinich Nutte schaffen, vode ahne mündtliken Bericht nicht wol können begrepen werden," so beschränke er sich auf einige Beispiele. "Wat auerst wyder hyr van tho lehren einem Schöler van nöden ys des wert he van synem Schoelmeister bericht entsangen."

<sup>191)</sup> Dorothia Korte; h. Balentin Korten Superintendenten nahgelaten Tochter, Ist erlaubt eine Wegdeken Schule zuhalten a 95 Trinitatis (Urk. No. 12)."

<sup>192)</sup> De Kistenmateriche (Urf. Ro. 10); Anna Hakenmachers (?) und Anna Hoetbandmakers (?) (Urk. Ro 42); Margrete A, hefft einen Bosmann (Urk. Ro. 31); eines Kerkenlubers frame (Urk. No. 38).

Lübecker Bürgertöchter in biesen Schulen "beten, singen, Lesen, schreiben, Rechen, hauben wirken, sticken, Nehen, auch feine hösliche und züchtige Geberde von ihren Schulmeisterinnen" gelernt haben. 198) Im Jahre 1589 fand es der Rath für nöthig, in die Schulordnung die Bestimmung aufzunehmen, daß die Mädchen in den Knabenschulen allein gesetzt, und wenn dieselben gezüchtigt werden sollten, dies an einem besondren Orte, wo keine Jungen dabei wären, von des Schulmeisters Frau geschehen solle.

Schauen wir noch einmal zurück auf das letzte halbe Jahrhundert, das wir an der Hand der Lübecker Schulacten durchwandert haben, so macht sich eine tiefgehende, bedeutungsvolle Umgestaltung bemerkbar. Während noch die Reformatoren die Lateinschule als allgemeine Vildungsschule für alle Stände ansahen, war sie jetzt durch die deutsche Schule aus dieser Stellung verdrängt worden. Die Lateinschule wurde schon mehr und mehr zur Gelehrtenschule; die Kluft, welche sie vom täglichen Leben trennte, immer tieser.

Das Urtheil eines Zeitgenossen möge uns den practischen Werth jener deutschen Bildung, wie sie damals in den Handelsemporien blühte, im Gegensatze zur lateinischen Schulgelehrsamkeit schildern. Wir führen deshalb folgende Stelle aus der im Jahre 1585 veröffentlichten Cyclopædia Paracelsica Christiana 194) an.

Nach der langen Vorbildung des Schülers in der Lateinschule, etwa 17 Jahre, "wann er dann heim kompt, so kan er ein par

<sup>198)</sup> Wir haben barüber Kunde aus den beiden Nachbarstädten Hamburg aus den Jahren 1568 und 69 (Rüdiger, Gesch. d. Hamb. Unterrichtswesens, S. 14) und Lüneburg um das Jahr 1571 (Mitteil. v. Kehrbach IV, S. 215), degl. aus Leipzig um die Zeit von 1571 (Stephan, Urfundl. Beiträge z. Praxis d. Bolfsschulunterrichts i. 18. Ihrh., Leipz. Diss. 1888, S. 5) In Lübeck sehlen specificirte Angaben über die Unterrichtsgegenstände der Mädchenschulen, doch deutet der Umstand, daß die Schulmeisterinnen die Mädchen als Schul und Rähefinder bezeichnen, auf eine ähnliche Gestaltung des Unterrichts (Urk. No. 31 u. 32).

<sup>194)</sup> Nach Subloff, Gedanken eines unbekannten Anhängers des Theophrastus Paracelsus aus der Mitte des 16. Jahrh. über beutschen Jugendunterricht. Mitteil. v. Kehrbach V, S. 87 f.

verß schreiben, Ein Lateinisch Mißinen stellen, da ist er schon gelehrt, aber daneben konte er seinem Batter Bruder Schwester oder Freunden inn seiner eignen Teutschen Muttersprach nicht ein Mißinen oder Bittschrift stellen noch vielweniger vor der Oberkeit oder vor einer gemeyn jr nohturst mündtlich fürbringen, das heißt nun frembde sprachen lehrnen, ehe er sein Muttersprach wol kan. Eben also gehet es auch mit der Griechischen und Hebraischen sprach zu". Eine solche Bildung ist "wider den gemennen nuß."

Der unbekannte Verfasser fährt fort: "Dagegen nemet euch ein Cbenbild von den Teutschen kauffleuten, die laffen jr Rinder erftlich anheimisch und inn Teutschem Land inn die Teutschen Schulen geben, daselbst lehrnet ein Anab inn dregen Quotemeren 195) Teutsch lefen und fchreiben, beffen ibn unnd feinen Batter wolbenügt. vierdt Quotemer 196) lernet er rechnen, darinn er alle species sampt der Regel detri falsikoß und was dergleich ift stattlich begreifft, bas er im ungern mehr wunschen wollte in ber fünnfften Quotemer lift man miffinen, supplicationes vand andere Rednerkunft inn die feder mit seiner nohttürftiger ordnung, darauß lehrnet er Copieren, Schrifften, Mifinen, Supplicationen vnd Reden ftellen, barinn er fich noch inn der sechsten Quotemer vebt und ein guter Schrifftendichter wurt, muß deshalben feine meisterftuck stellen vn offentlich fein handschrifft, Recheftuck und anders vor meniglich für tragen und anschlagen, das hat er nun inn anderthalben Jaren (vnnd an den Fenertagen Lautenschlagen Gengen Harpffen vnnd Pfeiffen) wol vnnd stattlich erlehrnet, mit bem er fein lebenlang vor meniglich wol bestehen mag, gehet ihm dann noch etwas daran ab, so wagt er auff das vberig noch ein halbs Jar, damit hat er sein Meistererlangt vn nicht mehr dann zwen Jar zubracht. gar Bolgente schickt man ihn inn bas Welschland allda lehrnet er fein Welsch inn einem Jar, inn Hispania Spannisch in einem Jar, inn Frankreich Frangosisch inn einem Jar vnd lehrnet noch bar-

<sup>195)</sup> Der Herausgeber Samuel Eisenmenger (Siderocrates), "der vil dauon vnd darzu gethan," sett weiter unten dafür "das erste Jahr."

196) Eisenmenger schreibt "das ander Jahr."

neben allerlen Practica, Finangeren, Bucheren vnnd alle Büberen ohn alle Grammatica Dialectica vnnd Poeteren inn disem allem hat er fünff Jar zugebracht vnnd kan alles das gang wol was er gelehrnet hat."

"Eben also sollen unsere Haußvätter, Vormünder, vnnd Pflegvätter auch thun, da sie wolten gelehrte Sone und Vettern haben, sollen sie erstlich inn der Teutschen Schul lehrnen lassen 2c." Um Schlusse werden die Eltern ermahnt, sich davon nicht abschrecken zu lassen, "darumbe das sich solches in ganzen Teutschen Land erwisen hat."

Wenn dies eigenartige Werk, um nur einiges berauszugreifen. die Sprachen durch die viva vox erlernt und den Naturwissenichaften einen breiten Raum im Unterrichte zuertheilt wissen will. wenn es ferner die Forderung aufstellt, dies alles "laß ihm inn feiner Muttersprach wol einplewen, mit der hand angreiffen," fo führt es uns aus der deutschen Schule des 16. Jahrhunderts mitten hinein in die Ideenwelt der großen Reformvädagogen des 17. Sahrhunderts. Doch mit dem Unterschiede, daß die letteren nicht wie unfer Gewährsmann für die deutsche Schule gegen die Lateinschule fämpften, sondern vielmehr die lettere ihrer veränderten Beftimmung gemäß zu reformiren und weiter die zerriffene Bildung unferes Bolkes in einem ftolgen nationalen Bau wieder zu einen ftrebten. Die deutsche Jugend von der Mutterschule zur deutschen Voltsschule, von biefer zur Lateinschule und endlich in der Academie zur Sonnenhöhe ber Bilbung emporzuführen, war bas bewundernswürdige Ziel jener großen Männer. Go feben wir biefe Beistesbewegung voll deutscher Gründlichkeit und Kraft immer weitere Kreise ziehen, bis der furchtbarfte aller Kriege auch ihre Birkel zertrat und das stille Beiligthum unferer Rultur in Trummer und Flammen zurückließ.

Die Zeit der Schulmeifterzunft und der letten Schulordnung 1585—1600.

Rehren wir noch einmal zurück zu den Schulen der alten Hansestadt an der Trave. Unsere bisherige Betrachtung hat uns gezeigt,
8116r. d. B. f. 2. G. VIII, 2.

wie fich unter dem Ginfluffe der neuen Bildungsideale die deutsche Schule in wenigen Jahrzehnten entfaltete. Fortan galt es. Die errungene Stellung zu erhalten, zu befestigen und weiter auszubauen. Diesem Zwede biente vor allem eine ber eigenartigften Erscheinungen im Lehrerleben bes 16. Jahrhunderts, die Lübeder Schulmeifterzunft. Um für die Beurteilung derfelben den richtigen Maßstab zu gewinnen, muß man sich vergegenwärtigen, daß das private und öffentliche Leben jener Zeit in feinen politischen, socialen und wirthschaftlichen Beziehungen im Zeichen der Bunfte und Gefellschaften ftand. Bunft mar der Inbegriff der Standesehre, die Quelle der Anerkennung und Achtung feitens der Mitbürger. Sie forberte und verbürgte berufliche Tüchtigkeit wie sittliche Makellofigkeit 197). Ihre Bohlfahrtsveranstaltungen richteten den Leidenden auf in Krankheit Bunftgenoffen ftanden an der Biege des Burgers, fie begleiteten ihn jum Hochzeitsaltare und trugen ihn endlich binaus zur letten Rube 198) und übernahmen noch als lettes Bermächtniß die nächste Sorge für feine Bittwe und feine Baifen.

<sup>197)</sup> Daß man es mit den Bestimmungen der Zunststatuten auch in dieser Hinsicht ernst nahm, beweist der Umstand, daß die Knochenhauer zu Tübeck einen ihrer Weister nicht länger als Genossen wollten, weil er als Ehemann in seinem Hause mit einer anderen Frau "in unzucht" verkehrte. Pauli, Lüb. Zustände i. M.-A. III, 33.

<sup>198)</sup> Diese Sitte, die sich bei den Lübeder Schiffern bis auf den heutigen Tag erhalten hat (Zeikschr. f. Lüb. Gesch. VI, 67), erhält ihren geschichtlichen Hintergrund durch den Umstand, daß noch im Jahre 1578 "fromme Leute", wenn nicht Zunstgenossen sie zu Grabe trugen, durch die "Schubande und Schinder" beerdigt wurden (Starck, a. a. D. S. 345). Die schöne Sitte, den Amtsbruder selbst zu Grabe zu tragen, schein un Lübeck zuerst bei den Geistlichen außer Uebung gekommen zu sein. Starck giebt a. a. D. S. 388, wo er über den Tod des Dompredigers Johannis Philippi im Jahr 1591 berichtet, als Grund an: "Und war er der Letze, welchen die Prediger selbst nach dem bisherigen Gebrauche zu Grabe trugen. Denn weil er ein sehr starker corpulenter Mann war, ward ihnen das tragen so schwer, daß sie es von der Zeit an einstelleten, und andern überliessen, wie es denn auch noch heute zu Tage also gehalten wird, daß sie nur neben der Leichen her gehen."

Darum mußte auch eine Schulmeisterzunft ebenso erstrebenswerth wie unentbehrlich erscheinen. Aus den Zeitverhältnissen hervorgewachsen, lehnte sie sich an die bestehenden Handwerkerzünfte an. Sie erstrebte die gleichen Vortheile und Rechte, gestaltete ihre Versassung nach denjelben Grundsäßen, hatte dieselben Lehrgrade, vom Schulmeister zum Schulgesellen bis herab zum deutschen Jungen und teilte mit den Handwerkerzünften auch deren Mängel und Fehler.

Der Ursprung der Lübecker Schulmeisterzunft, als einer Vereinigung der Schulmeister zur Wahrung und Förderung ihrer Standesinteressen, geht zurück dis in die fünfziger Jahre des 16. Jahrhunderts, als sich die Schulmeister zusammenschlossen, um wie die Handwerker vom Rathe eine Rolle zu erlangen, welche ihre Pflichten und Rechte festlegte. Sine strengere Organisation erhielt sie jedoch erst durch die am 13. Dez. 1585 gemeinsam beratenen und beschlossenen Zunstartikel, welche zum Zeichen seierlicher Anerkennung von jedem der verordneten Schulmeister eigenhändig unterschrieben und mit seinem Siegel versehen wurden. 199) Die obrigkeitliche Bestätigung wurde ihr am 17. Dez. 1585 zu teil, 200) als der Rath ihre beiden Aeltesten Franz Brasser und Nicolaus Boldewin anerkannte und zu Inspectoren über die deutschen Schulen

<sup>199)</sup> Als Caspar Bocht im Jahre 1592 nach seiner Amtsentsehung von einigen Collegen "aus Haß und Neydt für einen Bönhasen angemeldet" worden war, berief er sich darauf, daß er die Artifel "selber aufs reine geschrieben und sowol mein vralte angeborne Bitzschafft nebennst andernn unther gedruckett." Urk. Ro. 40.

<sup>200)</sup> Danach ist Konrad Fischer, a. a. D. S. 206 zu berichtigen, der anscheinend nach Heppe, a. a. D. S. 301 das Jahr 1653 als das Gründungsjahr der Lübecker Lehrerzunft angiebt. Wie in Lübeck, so schlossen sich auch in anderen großen Städten die Schulmeister zu Zünften zusammen. Ugl. München 1564, Gebele, a. a. D. S. 6 f. und Marschall, Mittheil. v. Kehrbach VII, S. 46 f. Frankfurt a. M. vor 1600, Fischer, a. a. D. S. 205 und Bücher, Die Bevölkerung von Frankfurt a. M. S. 83. Kürnberg 1611, Schultheiß, a. a. D. II. S. 28 f. Hamburg 1698, Küdiger, a. a. D. S. 43 f.

ernannte. 201) Die Zunftstatuten bestätigte der Rath zunächst nicht und später nur nach erheblichen Streichungen und Aenderungen.

Wir geben im folgenden den Inhalt der Zunftstatuten wieder. 202) Wenn dabei Bestimmungen berücksichtigt werden, die keine gesetliche Geltung erlangten, so geschieht es im Hindlick darauf, daß sie und einen interessanten Einblick gewähren in die zur Zeit ihrer Abfassung herrschenden Schulzustände, wie in die Bestrebungen der Zunft und die Stellungnahme des Raths zu denselben. Die Artikel beleuchten ferner das Verhältniß der Schulmeister zu einander und zu den Bürgern; sie führen und in den Geboten das Idealbild vor Augen, das man sich damals vom deutschen Schulmeister entwarf, während in gleicher Weise die Verbote uns lehren, wie weit die Wirklichkeit oft hinter demselben zurückblieb.

Die Zunft führte ben Namen "Collegium der deutschen Schulmeister." 203)

Als Zweck der Vereinigung bezeichnen die Eingangsworte der Artikel: Die Shre Gottes, das allgemeine Beste, sowie das Heil und die Wohlfahrt der Schulmeister auf der Grundlage christlicher, brüderlicher Eintracht zu fördern.

Zu Vorstehern wurden zwei Aelteste, anscheinend auf Lebenszeit, aus der Mitte der Schulmeister gewählt (Art 10). Sie hatten die Rechte ihrer Zunftgenossen gegenüber dem Rathe und den Bürgern zu vertreten, vorfallende Beschwerden den Verordneten zu

Das Bisitationsprotocoll vom 17. Dec. 1585 berichtet barüber: "Domit auf mehrer richtigkeit hinsurter gehaltenn, vud das gange Collegium jemants habenn muchte, dohin sie ihre anliggen jedesmahls zugelangenn, die es hinsurter an die hern vorordnetenn zu hinterpringen hetten, haedt men als Inspectores gesetzt M. Frank Brasser und Nicolaum Boldewinn denen die Inspection zuhaltenn, und jede vorsallene gebrechenn, den hern vorordnetenn und Visitatoren anzumelden beuohlenn und iniungirt wordenn."

<sup>&</sup>lt;sup>202</sup>) Im Anhange No. IV ist die Urkunde nach dem niederbeutschen Original vollständig abgedruckt.

Reformation mit der hochdeutschen Sprache allmählich nach Rorden vor. Wehrmann, Zunftrollen S. 23.

übermitteln, Streitigkeiten der Schulmeister untereinander oder mit den Bürgern zu schlichten (Art. 4 und 12) und die Versammlungen einzuberusen und zu leiten (Art. 10). Ueber den beiden Aeltesten oder Inspectoren standen zunächst die drei Verordneten des Rathes oder Visitatoren, der Superintendent, der älteste Syndikus und der Protonotarius (Art. 4 und 12), und als höchste Instanz die beiden ältesten Bürgermeister unter dem Titel von Scholarchen.

Die Zusammenkunfte der Mitglieder sollten regelmäßig alle sechs Wochen stattfinden (Art 12). Außerordentliche Sitzungen hatten die Aeltesten je nach Bedürfniß zu berufen (Art. 10). Fernbleiben ohne genügende Entschuldigung wurde bestraft (Art. 10).

In Bezug auf die Mitglieder wurde gefordert, daß hinfort Wenden oder Nichtbeutsche, wie in keinem Amte, in keiner Gilde, so auch nicht zum deutschen Schulmeister zugelassen würden (Art. 11). 204)

Als vornehmfte Pflicht wird von jedem verordneten Schulmeister verlangt, daß er seinem Berufe gemäß die liebe Jugend im Worte Gottes mit christlichen Ermahnungen treulich unterweise, daneben vor allem den Katechismus Luthers mit ganzem Fleiße auswendig lernen lasse und seinen Schülern in einem ehrlichen, aufrichtigen Leben als Borbild voranleuchte, auf daß die liebe Jugend in wahrer Gottesfurcht, guter Zucht und Lehre erzogen werden möge (Art. 1). Darum solle er sich auch alles Schwörens und Fluchens gänzlich enthalten, auch Gottes Namen nicht leichtsertig gebrauchen (Art. 9).

Bur Erhaltung einer chriftlichen, brüderlichen Einigkeit unter den Schulmeistern wird verlangt, daß keiner den andern verachte oder verunglimpfe weder mit Worten noch mit Werken (Art. 9). Und zwar wird in Bezug auf das erstere betont, sie sollten ein-

<sup>204)</sup> Wenden wurden in Lübeck in die Handwerkerzünfte nicht aufgenommen. Diese forderten "echte unde rechte, vri, dudesch unde nicht wendesch, na ordeninge der hilgen kerken geborne van vadere unde van modere, erlike bedderve lude, unberuchtet, also bescheenlick, dat se in allen wech ampte unde gilde werdich sin to besittende." Pauli, Lüh. Zuh. Zuh. Ruftande i. M.A. III, Lüb. 1878, S. 26/27.

ander nicht mit verächtlichen, schimpflichen Worten begegnen weder in der Schule, noch in der Küstergesellschaft, oder wo es auch sei (Art. 8). Betreffs der Werke wird hervorgehoben, keiner solle dem andern seine Schüler weder offen noch heimlich, selbst oder durch andere abspannen oder abspannen lassen (Art. 2), auch keine entlausenen Schüler annehmen (Art. 3). Ferner wird verboten, daß jemand für seine Person etwas Neues erfinde oder ersinne, sei es im Schreiben oder im Rechnen, um es vor seiner Thür oder auf dem Markte auszuhängen und sich dadurch vor den andern ein Ansehen und einen Namen zu machen (Art. 8). Etwaige Beschwerden oder Streitigkeiten sollte man auf den Zunstversammlungen ohne Hader, Reisen und Schelten den Aeltesten vortragen, damit diese es freundlich vertragen, oder wenn dies wider Erwarten nicht möglich sein sollte, die Angelegenheit bei der nächsten Bisitation den Scholarchen schriftlich zur Entscheidung vorlegen könnten (Art. 12).

Um umfangreichsten find die Bestimmungen über das Schulgeld. Es wird festgesett, daß jeder Schulmeifter daffelbe in den erften 14 Tagen des Quartals einfordern folle (Art. 6), wenn er länger borge, fo gefchebe bies auf feine eigene Befahr, und er durfe sich nachher beim Collegium nicht beklagen (Art. 6). Rahler follten fo lange von der Schule verwiesen werden, bis fie bas Schulgeld entrichtet hatten (Art. 6). Reiner durfe einen Schüler aufnehmen, ber nicht von seinem bisberigen Meister eine Bescheinigung bringe, daß diefer feine Begahlung erhalten habe (Art. 3) Gine folche Bescheinigung durfe niemand ohne genügenden Grund vorenthalten (Art. 3). Schüler, welche außer der Zeit die Schule verlaffen oder in diefelbe eintreten würden, follten das angebrochene halbe Quartal für voll bezahlen (Art. 5). Wenn Eltern einen Schüler ohne Bezahlung aus ber Schule fortnähmen und fpater ihre jüngeren Rinder zu einem anderen Lehrer brachten, fo konne ber geschäbigte Meifter biefen die Schule bis zu feiner Bezahlung verbieten laffen (Art. 7). Streitigkeiten betreffs des Schulgeldes follten zunächst den Aeltesten und von letteren, wenn eine Ginigung nicht erzielt würde, den Berordneten des Rathes vorgelegt werden (Art. 4). Jede Uebertretung der vorstehenden Artikel wurde mit einer doppelten Strafe belegt und zwar an das Collegium und an die Verordneten des Rathes.

Neben diesen prattischen Forderungen lassen die Zunftartitel das Bestreben erkennen, die Autorität der Bisitatoren zum Theil auf die Bunftältesten zu übertragen, um auf diese Beise zu größerer Unabhängigkeit und Selbstverwaltung zu gelangen. Zwar war den Aeltesten die Aufficht über die deutschen Schulen übertragen worden. aber der Rath war keineswegs gewillt, auch die ausübende Bewalt in ihre Sande zu legen. Alle babingielenden Beftimmungen murben furger Band gestrichen mit der Weifung, die Inspectoren sollten die etwa vorgefundenen Mängel den Bisitatoren anzeigen und die letteren Abhülfe schaffen. 205) Ebenfalls behielt sich der Rath vor au entscheiden, ob Wenden oder Nichtdeutsche zugelassen werden jollten. 206) Bolle Anerkennung gewährte der Rath dagegen allen denjenigen Bestimmungen, welche bie Pflichten der Schulmeifter in Bezug auf ihre Lehre und ihren Wandel festjetten, ja er fügte hinzu, wenn jemand hierin nachläffig erfunden würde, folle er der Schule verluftig fein. Die Magnahmen, welche die Zunftartitel betreffs des Schulgeldes fordern, ichienen wohl geeignet, dem Schulmeister seinen sauer verdienten Lohn gegenüber folden Eltern zu sichern, die sich den Umstand zu nute machten, daß eine zwangsweise Beitreibung des Schulgeldes mehr Mühr und Kosten verursachte, als sie einbrachte. 207) Der Rath nahm darum in die wenige Jahre später erlaffene Schulordnung, die auch fonft den Ginfluß der Zunftartifel deutlich erkennen läßt, das Berbot auf, kein verordneter

<sup>205)</sup> Zu einzelnen Zunftartikeln (2 und 12) findet sich, offenbar von der Haud eines Scholarchen, die Bemerkung: "Denn Herrn Ordinarijs solche anzumelden zu gepurlicher Straffe verwisen werden," oder: "haben Sie clage, sprechen den ordinarius ahn."

<sup>206)</sup> Zu Artikel 11 findet sich die Bemerkung: "Soll beim Rhade stan."

<sup>207)</sup> Am 23. Nov. 1599 schreiben die Schulmeister an den Rath: "Weiln auch die drögerete, wie vor geclagt leider groß und gemein ist, und die leute eins theils gant unbescheiden sein, und

Schulmeister dürfe einen Schüler aufnehmen, der nicht von seinem bisherigen Lehrer den schriftlichen Beweiß bringe, daß er in Frieden von ihm geschieden und nicht des Schulgeldes oder seines Ungehorsams wegen von ihm gewichen sei (Art. 8 d. Ordn. von 1589).

Obwohl demnach der Erfolg, den die Zunftartikel erzielten, für das Collegium der Schulmeister wenig ermuthigend war, ließ sich dasselbe nicht abschrecken, das in den Artikeln erstrebte Ziel weiter zu verfolgen, wodurch es sehr bald mit den Visitatoren, die ihre Rechte durch die Zunft verletz sahen, zu Wißhelligkeiten kam.

Das bisher Dargelegte führt zu der Frage nach dem Werthe der Lehrerzunft für die Lübeder Schulgeschichte des 16. Jahrhunderts. Die allgemeinen Aufgaben, welche fie wie die Sandwerkerzünfte im politischen und gesellschaftlichen Leben ihrer Beit erfüllte, find bereits erörtert worden. Es bleibt noch furz zusammenzustellen, was sie für die Schule geleistet hat. Bunächst ift darauf hinzuweisen, daß Die Bereinigung auf diesem Gebiete bereits eine erfolgreiche Thatigfeit entfaltete, lange bevor fie als Bunft anerkannt wurde. gebührt zunächst ein Sauptverdienft am Buftandetommen der grund. legenden Schulordnung von 1551, sowie an deren Erneuerung nach dem nordischen siebenjährigen Kriege im Jahre 1573. Sie wußte durch die "Monita," den einseitigen Ginfluß des Superintendenten Curtius abzuschwächen. In unermudlichem, thatkräftigem Ringen führte sie den Rampf gegen die ungähligen Klipp und Bintelschulen. Sie erreichte ferner für die Schulmeister ein angemessenes Einkommen, für ihre Wittwen ein Gnadenhalbjahr, und erhöhte das Selbstgefühl und das Ansehen des Standes gegenüber den Bürgern

muthwillig nicht bezahlen wollen aus vrsachen, weiln wir mehr als vnser Schullohn sich erstrecken thete, daranne wenden vnd vervncosten mosten wen wirs mit Rechts Zwange von Jhnenn surdern wolten." Sie bitten nun den Rath um Abhülse, "weiln es vns ißiger Zeit doch saur vnd beschwerlich gnug zu vordinen wirt." Urk. No. 43.

und dem Rathe. 208) Als endlich die Bereinigung der Schulmeifter sich zu einer fest geschlossenen Bunft organisirte, geschah es, um in brüderlicher, driftlicher Einigkeit mit um fo größerem Nachdruck für die gemeinsamen Interessen ihres Standes und der deutschen Schule eintreten zu können. Bon den achtungswerthen Erfolgen, die das Collegium der deutschen Schulmeister, welches das eigentlich treibende Element in ber gangen Entwicklung barftellt, für die deutsche Schule und ihre Lehrer errungen hat, zeugt jedes Blatt der Lübecker Schulgeschichte des 16. Jahrhunderts. Wenn dabei neben den idealen auch die realen Forderungen des Lebens zur Geltung tommen, ja vielfach in den Bordergrund treten, so wird man dies bem Schulmeister gegenüber den Bürgern der reichen Sandelsstadt nicht zum Vorwurf machen dürfen, war doch die kummerliche Besoldung das alte Leid, das die Schulmeifter wie keinen anderen Stand niedergehalten hat. 209)

<sup>208)</sup> Belchen Einfluß die Bereinigung auf die Hebung des Selbst und Standesbewußtseins ausübte, lehren in trefslicher Beise die solgenden Unterschriften: Die "Monita" vom Jahre

<sup>1555</sup> tragen feine Unterschrift.

unterzeichneten die Schulmeister: "J. Erb. W. vnderdenige gehorfame arme borgere." Darauf folgen die Namen.

<sup>1574: &</sup>quot;J. Erb. Hochw. vnderdenige und gehorsame Bürger und Dudesche Scholmeisters." Dann folgen die Namen.

<sup>1582: &</sup>quot;De verordenten Scholmeister."

<sup>1586: &</sup>quot;Die Berorbente semptliche Dutsche Scholmeister."

<sup>1589: &</sup>quot;Franz Braffer und Niclas Bolbewin die Eltesten sampt benn andern verord. Teutsch. Schulmeistern."

Dieser Fortschritt von demuthiger Unterwürfigkeit bis zum selbstbewußten, jedoch respektvollen Auftreten zeigt sich auch in der Abfassung der Gesuche.

Dieser Umstand muß in Betracht gezogen werden, wenn man bei Gebele, a. a. D. S. 10 liest: "Die Münchener Lehrerzunft schwang sich zu keinem höheren geistigen Leben empor. Alle Acußerungen strebten nur das eine Endziel an: Steigerung des Einkommens." Marschall verschärft dieses Urtheil Gebeles noch, wenn er in den Mittheilungen von Kehrbach, Bd. VII, S. 59 sagt: "Für die Entwicklung des Schulwesens war die Zunst nur hinderlich." Aus das Lübecker Schulmeisterkollegium des 16. Jahrhunderts darf dies Urtheil jedensalls nicht übertragen werden.

Mit ben Borgugen theilte das Collegium ber deutschen Schulmeister auch manche Schwächen und Rehler ber Sandwerkerzünfte bes 16. Jahrhunderts, jene Unduldsamkeit, jene Selbstjucht und jenen engen, fleinlichen Beift, der allmählich immer mehr in leeren Formen aufging und fpater vielfach eine gefunde Entwicklung Bon besonderem Interesse ift in dieser Sinsicht die henimte. Bestimmung der Bunft, daß Niemand etwas Neues, weber im Schreiben noch im Rechnen, erfinnen durfe, um fich dadurch vor ben andern ein Ansehen und einen Namen zu machen. Artifel icheint jeden Fortichritt zu Bunften der tragen Mittelmäßig. feit unterbruden zu wollen und die lettere geradezu zum Grundfate zu erheben. Gang fo bedenklich ftand es in Wirklichkeit nicht um die gunftlerischen Schulmeister, vielmehr verdantten gerade die beiden Zunftältesten Braffer und Boldewin ihr Ansehen nicht zum geringften Theile den von ihnen veröffentlichten Rechenbuchern, Die zugleich den Ruf des Collegiums innerhalb und außerhalb Lübecks auf das Wirksamfte förderten. Das Berbot mar zunächst dagegen gerichtet, durch allerhand Schreib. und Rechenfünsteleien, die man auf öffentlichem Markte oder am Saufe aushängte, fich gegenseitig herauszufordern und herabzuseten. 210) Die unmittelbare Beranlassung zu jenem Verbote gab anscheinend das folgende Vorkommniß. 211) Amifchen zwei der Aeltesten Ramens Bans von Sefen und hermann Rautenberg war eine heftige Tehde entbrannt, weil jener der tuchtigfte Rechenmeifter und diefer der tunftfertigfte Schreibmeifter gu . fein

<sup>210)</sup> Bgl. Art. 8 ber Zunftstatuten. In München war 1496 ein Zettel folgenden Inhalts öffentlich angeheftet: "Kunt vnnd wissen sey getan Allermaniglich, daß ein Lermeister hie ist, genannt Albertus Hösch, der ein peden herkommen gesellen vnnd Lermaister mit seinem mund vernicht, vnd vermaint, daß nymant mer sey dann er, wie wol er mit ern noch wol das a. b. c. lernen sollt. Dann, will er ein maister gehaißen sein, So sol er sein kunst beweisen, So wil ich mit Im schreiben XII schrift von der handt vmb die schul, umb ein par Güldein, vor einem Rat hye zu München, damit einen yeden solichs hinfür vertragent sey."

<sup>211)</sup> Wir folgen im Nachstehenden dem Bisitationsprotokoll vom 17. Dezember 1585.

behauptete. Reiner wollte dem andern diesen Ruhm zugestehen, und da sie einander öffentlich in ärgerlicher Weise herabsetzten und sich gegenseitig "allerhand ehrenrührige Worte" nachredeten, fühlte sich das ganze Collegium schließlich dermaßen in seinem Ansehen geschädigt, daß es bei der nächsten Visitation gegen sie Klage erhob. <sup>212</sup>) Als sich die Streitenden jedem Versöhnungsversuche gegenüber unzugänglich zeigten, wurden sie am 17. Dezember 1585 beide ihres Amtes auf ein Jahr entsetzt und ihnen bei Strafe der Wette befohlen, die Schulbretter einzuziehen und ihre Schüler zu entlassen. <sup>213</sup>) An ihre Stelle traten so lange die uns bereits

<sup>212)</sup> Der Zufall hat uns ein Blatt Bapier erhalten, auf dem auscheinend einer ber Bisitatoren während des Berhörs sich einige flüchtige Notizen gemacht hat, die uns erkennen laffen, welcher Art die ehrenrührigen Worte gewesen sind. Rautenbera Sefen, er "vbernimpt (übertheuert) die jugend die ehr rechnen lernet," ferner "Ehr habe ein falfch rechenbuch aufsgeben laffen." Lamprecht behauptete, Sefen habe "Ihme 2 benische Jungen abgespannt." andern Collegen stellten Sefen bas Beugniß aus: "batt woll gutte gaben, aber fauft mit ben Anaben." Sefen wirft seinen Begnern wiederum vor: "fie doppeln, spielen, sauffen in der schipper gefelschafft," b. i. ein noch heute in seiner bamaligen Ausstattung erhaltenes Wirthshaus, bas ber Lübeder Schiffergesellschaft gehörte (Beitschr. f. Lüb. Gesch. IV, 2 S. 136). Daß Sesen auch den Vorwurf betreffs seines Rechenbuches nicht stillschweigend hingenommen haben wird, zeigt uns die Borrede seiner Arithmetica von 1594 (Bremer Stadtbibliothet). Dort gebraucht er in Bezug auf feine Kritiker einen nicht gerade schmeichelhaften Bergleich, wenn er schreibt: ein schendtlick dinck us, bat de Bnuorstendigen my in mynem Arbeide jo vmme grumpeln ghan, Alse ein vnuorschemeder Gaft bem Werde im Bate, und nichtes barinne vinden fan, bat em smedet, Bnb wolet barin alse de Soge in der Bische, und gerne foten wolde, etwes barin tho babelen." In der Schlufibemerkung sagt er, daß er sich an biefe "vnuorftenbigen Borachters nicht groth teren" werbe.

weinigem vngelimpf, eins hochweisen Rabts Sowoll auch jhnen bem ganten Collegio der Schulmeister, zu vorklein vnd schmelerunge; ja ergerlichem Exempel, gereichen nuchte," werden "Hans von Sesenn, vnd Herman Rutenbergk, auf ein jharlangk suspendirt, vnd jhnen mit erust vntersagt, sich der Schulle bei strafe der gewette zuenthaltenn, auch die Breter einzunehmen vnd jhre Schuler zu erlauben." Urk. No. 24.

bekannten Winkelschulmeister Erasmus Mully und Johann Wenthusen. 214)

Sefen und Rautenberg waren aber nicht gefonnen, dem Befehle nachzukommen. Sie hielten rubig nach wie vor Schule. Die Bunft. ältesten verklagten sie beswegen mehrfach bei ben Berordneten bes Rathes. 215) Als die wiederholten Berbote der letteren unbeachtet blieben, murbe endlich ber Wettediener geschickt, der den beiden die Schulbretter vom Saufe abnahm und vor die Wetteberrn brachte. 216) Um diese Strafe in ihrer moralischen Tragweite zu verstehen, muffen wir uns die Zeitumftande vor Augen führen. Damals, als jedes Saus der alterthümlichen Städte noch fein individuelles Geprage hatte, sein besonderes Bahrzeichen führte und danach seinen eigenen Namen trug, wie heute nur noch die Wirthshäuser und Abotheten,217) hängte jeder belehnte Sandwerter das Beichen feiner Bunft ober feines Gewerkes hinaus in die Strafe, und auch ber Schulmeifter führte fein "Brett," auf dem er durch eine bildliche Darftellung oder eine funftvolle Aufschrift gum Besuche feiner Schule einlud. Diefer Sitte begegnen wir überall in ben beutschen Städten bes

<sup>214) &</sup>quot;In welcher beider stedte, Sie widerumb auf ein ihar ex gratia, nicht das sie sich darauf zuvorlassen, angenohmmen Erasmum Mulli, vndt Johannem Wenthusen."

<sup>&</sup>lt;sup>215</sup>) Urf. No. 28.

Vie Wetteherrn waren "anfangs bloße Executivbehörde in Beziehung auf alle vom Rathe erfannten Strafen," später "Inhaber der Gewerbepolizei" (Pauli, Zeitschr. f. Lüb. Gesch. I, S. 204). Die Strasen wurden in das Wettebuch eingeschrieben. In demselben sindet sich S. 4 unter dem 28. April 1587 folgende Eintragung: "Herman Rutenbergt und Hans von Sesen hebben bouen beuehell eines erb. Rades de brede wedder vthgehangett und sintt de brede dorch den husdener Peter Barr uth beuell der Hern afgenhomen und. vor de wedde gebrocht worden." Außerdem mußten sie eine beträchtliche Geldstrase entrichten, wahrscheinlich 10 Thaler (Bgl. Wettebuch pag. 52).

<sup>217)</sup> Häufer, die nach solchen Wahrzeichen benannt wurden, sind in Lübeck z. B. der weiße Hirsch, zur Glocke, großer Hahn, Dordenbusch, zwarte Arne u. s. w. (Pauli, Lüb. Zust. i. M.-A. I, 43).

Mittelalters. 218) In Lübeck wurden nur die Schreib- und Rechenmeifter mit diesem Rechte belehnt. Alle übrigen Schulhalter, wie 3. B. die Rüfter, durften tein Brett führen. Ueber die Ausführung diefer Bestimmung machten die gunftigen Schulmeifter mit eifersuchtigem Stolze. Wenn nun dem hochmüthigen Sans von Sefen, der fich rühmen durfte, fast allezeit die vornehmste Schule gehabt zu haben, vom Bolizeibiener bas Brett abgenommen wurde, fo bieß bas, ibn vor feinen Nachbarn und vor aller Welt zum Bönhasen stempeln. Er bat barum bemuthia, ihm bas Ausbangen feines Brettes wieber au erlauben. 219) Aber erft am 18. Dezember 1587 wurden Rauten. berg und Sefen, nachdem fie zwei Jahre fuspendirt gewesen, wieder in das Collegium aufgenommen. Sie gelobten, hinfort Frieden zu halten, ber Ordnung gehorsam nachzuleben und etwa eintretende Streitigkeiten ben Bunftälteften vorzulegen. \$20)

Erfurt (1493-1510): Bener, Bur Gefch. b. Erfurter Boltsichulen u. f. w. Brogramm b. ftabt. boh. Burgerich. 1887, S. 4. München (1560 u. 1614): Gebele, a. a. D. S. 4 u. 11.

Nürnbera: Dort machte man den Unterschied, daß die eigentlichen Schreib und Rechenmeifter eine mit Gold beschriebene schwarze Tafel, die Schulhalter bagegen eine schwarz beschriebene weiße Tafel an ihrem Saufe aufhingen. Schultheiß, a. a. D. II, S. 32.

Basel (1516): Zwei von Holbein gemalte Aushängeschilder, welche bas Annere einer Schule barftellen und durch eine Aufschrift zum Besuche einladen, werden in der Baseler Bibliothet aufbewahrt. Fechter, Gesch. d. Schulm. i. B., baj. 1837, S. 27.

Im städtischen Museum befindet sich die Aushängetafel bes Lübeck: Schreibmeifters Isaac Hartwich, welche er 1670 in seinem 80. Lebensjahre "ohne Brillen" vollendete. Dieselbe ift theilweise in Gebeimschrift geschrieben.

219) Sesen bittet, ihm zu "vorgunnen ein bredt wedderumme uth the hangen." Er fährt fort: "vnd meines ampts the plegen, bar id ane Rom, in be 28 Jar Mennich hundert Knaben trumlich mit gedenet hebbe od vast allewege de vornemest schole gehadt." mißt die gange Schuld an bem unfeligen Streite Rautenberg bei, ber wie befannt auch mit seiner Frau, seinem Schwager und Schwiegervater, ja mit aller Welt in Zank gelebt habe. Urk. No. 27.

<sup>218)</sup> Es seien genannt:

Bermann Rautenberg überlebte feine Wiedereinsetzung nur furze Beit. Er ftarb noch in demfelben Jahre. Seine Bittme führte die Schule wie üblich mahrend bes Unabenhalbiahres fort. Dabei ftand ihr der Gefelle ihres verstorbenen Mannes, Matthias Fafolt, der Sohn des alten Böllners vor dem Mühlenthore, treu zur Seite. Sie beabsichtigte nun, sich mit diefem "auf die Schule wieder zu befreien und hatte sich mit ihm ichon ehelich eingelassen." Es beftand nämlich unter den gunftigen Schulmeiftern Lubede eine eigenthumliche Sitte, ihre Wittwen zu verforgen,221) die bei den Handwerkern icon feit langer Beit geübt murbe. Wenn nämlich eine Sandwerkerswittwe bas Umt ihres Mannes weiterführen wollte, mußte fie fich innerhalb Sahresfrift wieder verheirathen, "wedder verendern," wie es in der Zunftsprache heißt. 222) Das Gnadenhalbiahr der Schulmeisterswittwen schien zu diesem Zwecke etwas furz bemeffen, barum baten die Schulmeifter, der Rath moge die Gnadenzeit auf ein ganges Sahr verlängern, 223) und wenn die Wittme sich bis dahin nicht wieder verheirathet habe, sie mit einer

<sup>&</sup>lt;sup>221</sup>) Wie Rautenbergs Wittwe ihren Gesellen Matthias Fasolt, so heirathete auch die Wittwe des Schulmeisters und Organisten Kaldenberg ihren Ordinarius Casparus (Urf. No. 43).

Wehrmann, a. a. D. S. 413, "Rolle der Schomaker" von 1441: "Thom ersten, wann einer fruwen im ampte er man affstarvet, so schal se sid dinnen jahres und dages wedder verendern; so se sid darinne vorsäth, schal se des amptes verfallen syn." Seite 353, "Rolle der Paternostermaker" von 1470: "Int erste welker vrouwen in unsem ampte ere man vorstervet edder rede vorstorven is, de benedden XLV jare olt is, dat de mach bliven sunder man eyn jar langh." S. 256. Die Rolle der "Kistenmaker" vom 24. Mai 1508 sordert die Wiederverheirathung nur von jungen, gesunden Frauen, "junge vrouwe, nicht myt swarer langer suke bevallen."

<sup>&</sup>quot;223) "Die Wittiben belangend könte denenselben wohl ein ganz Jahr frengelassen werden, damit Sie ihrer gelegenheit nach bequemlicher Sich wiederumb verhehrathen möchten, und alle diejennigen so mit den Wittiben sich anderweit eehliche einlassen und schule halten wollen vorhen ordentlicher weise angenommen und examiniret, sofern sie aber nicht genungsam dorzu qualificiret befunden wurden, gepurlich abgewiesen werden." Act. Reverend. Minist. Ludec. Tom. V, Fol. I b.

Frauenschule belehnen. 224) Obwohl nun Rautenbergs Wittwe jene Forderung erfüllte, wurde ihre Bitte, die Schule ihres Mannes weiter führen zu dürfen, von den Verordneten des Rathes abgelehnt, 225) weil nach Zunftgebrauch der mit der Exspektanz, d. h. mit der Anwartschaft auf die nächste freie Stelle Velehnte auch demjenigen, der eine Wittwe aus dem Amte heirathete, vorgezogen zu werden pflegte. Aus diesem Grunde, und weil auch das Collegium darauf drang, daß diese Ordnung innegehalten werde, ernannte man Johannes Wenthusen zum Nachsolger Rautenbergs. 226) Als Beweis ihres Wohlwollens verliehen die Visitatoren jedoch Matthias Fasolt nicht nur die Exspektanz, sondern sie sorgten auch für ihn in ähnlicher Weise, wie einst für Wenthusen und Mully. 227) Bei der nächsten Visitation, die vier Monate später stattsand, entsetzen sie nämlich Caspar Voeth seines Schulamtes, nachdem er von ihnen

224) Diese Forberung findet sich in einer Eingabe ber Schulmeister aus ber ersten Halfte bes 17. Jahrhunderts (Vol. A. Fasc. I).

<sup>227</sup>) "So hatt man demselbigen Hermanno (Rautenberg) wiederumb substituirt Johannem Westhusen auf der Engelschen wisch in S. Jacobs Carivel." Urk. No. 30.

Das Visitationsprotofoll vom 12. Dezemder 1588 berichtet: "Nachdem dan vermerkt das vollangst furm Ihar Hermannus Rautenbergt, in S. Marien Carspel mit thoett versharen, Ob den woll desselbigen Wittbe, wie man berichtet sich wiederumd auf die Schule befreien wollen In maßen Sie sich dan schon mit einem ihrem knechte ehelich eingelassen gehapt. So hatt man ihm doch dessen, vogeachtet viel dafür gebetten, nicht gestendigk sein wollen, wie auch die anderen ordinarij das es nicht geschehe dafür gebetten, und daß es bei der Ordnung gelassen und ihn dieses abgeschlagen werden muchte."

Die Handschrift, welche als Selbstbiographie des Schreibund Rechenmeisters Arnold Möller des Aelteren (1581—1655) im Lübecker Staatsarchiv unter Schulsachen ad Vol. A. Fasc. I aufbewahrt wird, gewährt uns einen interessanten Einblick in die Lebensweise und den behaglichen Wohlstand eines deutschen Schulmeisters aus dem Anfange des 17. Jahrhunderts. Speciell für die Schulgeschichte enthält sie nur weniges, dagegen für die Sittengeschichte jener Zeit manches Werthvolle, z. B. über die Gebräuche dei den mit erstaunlichem Auswande ausgestatteten Kindtausen, Hochzeiten und Begräbnissen. Es wäre darum wohl zu wünschen, daß dieselbe der Vergessenheit entzogen würde.

wegen seiner Leichtfertigkeit und seines üppigen Lebens bereits mehrmals verwarnt und bestraft worden war, ohne daß er sich gebessert hätte, und belehnten an seiner Stelle Matthias Fasolt. 228) Dieser sollte sich jedoch seiner neuen Würde nicht lange freuen; denn schon im folgenden Jahre wurde die Stelle durch seinen Tod wieder erledigt und dem Schreiber des Burgklosters Thomas Sivers verliehen. 229)

Es ist im Borstehenden schon oft auf die Visitationsprototolle Bezug genommen. Dieselben mögen jetzt turz im Zusammenhange und in ihrer Stellung innerhalb der Schulgeschichte jener Zeit betrachtet werden. Erhalten sind im ganzen fünf:

Bom 11. Dezember 1584, vom 17. Dezember 1585, vom 18. Dezember 1587, vom 12. Dezember 1588 und vom 25. April 1589. 280)

Daß außer diesen noch Visitationen stattgefunden haben sollten, ist nicht wahrscheinlich; denn die im Jahre 1584 abgehaltene war die erste Visitation der deutschen Schulen, 231) im Jahre 1586 fiel sie wegen "ehafter behinderung" aus, 232) und nach dem Erlasse der

<sup>228)</sup> Aus dem Bistitationsprotokoll vom 25. April 1589 ersahren wir: "Caspar Boeth, welcher bis daher ein ortinarius gewesen, demselbigen aber hirbeuor seiner leichtfertigkheitt und oppichen lebens halber zu onterscheiblichen mholen gestrasset, und verwarnet worden, dessen aber in weiniger acht gehapt, und die eine clage ober die andere jegen ihm zuwege khommen. Ist auch vorbescheiden und seines Schulambts gant und gar entset worden, welchem dan Matthias Fasolth, der die daher ein Exspektant gewesen, subrogirt." Obwohl Caspar Boeth am 13. Juli 1590 nochmals auf Besehl des Syndikus die Schule bei Strase der Wette verboten worden war (Wettebuch pag. 69 b), wird er noch im Jahre 1592 unter den Winkelschulmeistern genannt. Urk. No. 38.

<sup>&</sup>lt;sup>229</sup>) "Defuncto illo vasolt subrogirt Ao. 90 6. Augustj Thomas Siuerdes." Urf. No. 12.

<sup>&</sup>lt;sup>280</sup>) Urf. No. 12, 24, 29, 30 u. 34.

<sup>231)</sup> Diefelbe murbe oben bereits eingehender befprochen.

<sup>282)</sup> Urf. No. 26.

neuen Schulordnung vom 10. Juni 1589 waren die Visitationen der Hauptjache nach gegenstandsloß geworden. Diefelben follten zwar ursprünglich halbjährliche Inspettionen der einzelnen Schulen fein, verbunden mit einer Brufung ber Schuler im Glauben; in Wirklichkeit aber waren fie ein allgemeines Strafgericht, das alljährlich von den Bifitatoren im Rirchenjagle zu St. Ratharinen. bem Gite des Ronfistoriums, abgehalten murbe. Daffelbe fand statt auf Betreiben des Collegiums der deutschen Schulmeister. 233) deffen Klagen über die Binkelichulen den Haupttheil der Bisitations protofolle einnehmen. Alliährlich verboten bier die Bisitatoren jämmtliche Winfelschulen mit der Drohung, daß die Berren der die Ungehorsamen den gebührenden Ernft barin aegen beschaffen sollten. Da aber die Winkelschulmeister sich nicht einschüchtern und die Bisitatoren sich nicht zu durchgreifenden Daß. regeln bewegen ließen, suchten die Schulmeister nach dem Erlasse der neuen Ordnung ihr Recht fortan an anderer Stelle. Dazu tam, daß die Streitigkeiten innerhalb des Collegiums fowie die Uebertretungen der Ordnung von feiten der belehnten Schulmeifter, die früher von den Verordneten des Rathes auf den Visitationen geschlichtet, beziehungeweise bestraft wurden, jest zunächst dem Rechts. spruche der Zunftältesten unterworfen waren, deren Autorität gegenüber den Runftaenossen von den Visitatoren nach Kräften gestützt wurde. 234) Somit tamen die beiden Sauptgrunde, welche die Bifitationen bisber nothwendig gemacht hatten, fortan nicht mehr in Frage. vielbeschäftigten Bisitatoren durfte diese Erleichterung gunächst nur ermünicht gewesen fein.

<sup>233)</sup> Die Protokolle beginnen: "Anf einkhommen clag der Inspectores mit der Bisitation begonnen," oder: "wiederumb auff anhalten der teutschen Schulmeister beisamen gewesen" oder mit ähnlichen Worten.

<sup>234)</sup> Bei der Visitation am 25. April 1589 verfügten die Berordneten, wenn bei den Schulmeistern "kein gehorsam jegen die gesetzten Estesten erspuret werden sollte dem Prothonotario solches anzumelden. Wurde derselbige durch die hern des gewettes, den gebuhrenden ernst drin zubeschaffen wissen." (Urk. No. 34.)

Nach der gangen Art, wie diese sogenannten Schulvisitationen abgehalten wurden, ift aus ben Brotofollen für den innern Schulbetrieb nicht viel Belehrung zu erwarten. Der Unterricht wird nur infofern erwähnt, als er für die Rirche von Bedeutung war. verlangte der Superintendent im Jahre 1585, daß die Schulmeister mit ihren Schülern wöchentlich am Gottesbienfte theilnähmen und die Knaben gewöhnten, die Kirchenlieder harmonisch, fein langfam und ordentlich zu singen. 235) Bu dem Lutherliede "Erhalt uns Herr bei beinem Wort und fteur bes Bapfte und Türken Mord" follten fie ihre Schüler auch die Fortjetzung von D. Juftus Jonas lehren, besonders den Bers "Gieb unserm Rat u. f. w."236) Ferner murden die Schulmeifter ermahnt, das in der Bredigt Behörte in der Schule fleißig zu wiederholen und ihren Schülern den Ratechismus gut einzuprägen. 287). Wenn diese Borschriften, namentlich bicjenige über den Kirchengesang, immer wieder eingeschärft werden mußten, fo beweift dies, wie wenig dieselben fruchteten. 238)

In demfelben Maße, wie der Einfluß der Bifitatoren innerhalb des Schullebens jener Zeit allmählich zurückging, nahm die Bedeutung der Zunftältesten zu. Aus dem Anfange des Jahres 1587 liegen uns zwei fast gleichlautende Berichte vor, die einen Einblick in die Thätigkeit der Aeltesten gewähren. Die beiden Schrift-

236) Folgents auch dieselben Ihre Schuler, nebenft bem gesangt: Erhalt vus her, Auch das gesangt, Godt gibe unserm Raedt und Obrigfeit zusingen leretenn."

<sup>237</sup>) "Dan auch Domi mit fleiß repetirten, was in der predigte gelehrt. Auch den Catechismum ihren Discipulis woll inculcirten."

<sup>235)</sup> Das Bistationsprotokoll vom 17. Dezember 1585 fordert von den Lehrern: "Das sie wuchentlich mit den knabenn zur kirchenn gingen, sie die psalm sein ordentlich juxta usitatam Harmoniam doselbst sein langsamb und ordentlich zusingen gewenetenn."

<sup>238)</sup> Im Visitationsprotokoll vom 25. April 1589 lesen wir 3. B.: "Hirnebenst ist ihnen auch sambtlich nochmaln wie dabenoren geschehen auferlegt, die Kinder in den Schulen zu gewohnen, das Sie fein langsam distinct und articulatim singen lehrneten, domith Sie des hastigen Schlapperms in der kirchen sich enthalten möchten." Eine ähnliche Wahnung enthält das Protokoll vom 18. Dezember 1587.

stücke, von denen das eine der Handschrift nach aus Brassers, das andere aus Boldewins Feder stammt, sind anscheinend auf der Zunftversammlung nach den Klagen der geschädigten Schulmeister niedergeschrieben. Das eine Verzeichniß wurde später dem Syndikus, das andere dem Superintendenten eingereicht. Diese schrieben an den Rand ihre Weisungen, die dann auf der Visitation durchgeführt werden sollten. Beide Berichte beginnen mit den Worten: Alle verbotenen Schulmeister und Lehrmütter haben dis jetzt stets nach wie vor Schule gehalten. 239) An erster Stelle werden Rautenberg und Sesen genannt und zum Beweise eine Anzahl Eltern namhaft gemacht, die ihre Kinder zu denselben in die Schule schieken. In einer Randbemerkung versügt der Superintendent, diese beiden wieder anzunehmen. Aus der Zahl der übrigen Beschwerdepunkte heben wir als bemerkenswerth nur die folgenden hervor:

"Der Schulgeselle des Küfters zu St. Peter hat eine Wohnung gemiethet, sich verheirathet und die Schule auf eigene Hand angefangen und ein Brett ausgehängt." Die Visitatoren erlaubten jenem zwar, Schule zu halten, verboten ihm aber, ein Schulbrett auszuhängen.<sup>240</sup>)

"Der Küster zu St. Clemens hat auch einen Gesellen angenommen und lehrt die Kinder lesen und schreiben für 4 Schilling." Der Superintendent verfügte, daß dies abgeschafft werde. 241)

Aus den beiden Beschwerden geht hervor, daß die Küster weder ein Schulbrett aushängen noch Gesellen halten durften, wie die Schreib- und Rechenmeister. Auch war ihnen nicht gestattet, weniger Schulgeld als diese zu nehmen.

<sup>289) &</sup>quot;Alle vorbadene Scholmeister und Lechrmoddern hebben bethertho stedes uha wie vor schol geholden und noch." Urk. No. 28.

<sup>240) &</sup>quot;Des Kosters Dener (junge) tho S. Peters hefft eine waninge gehuret sich befriet und de schol angesangen up spine eghen handt und ein bredt uthgehanget." Am Rande der Urfunde (No. 28) steht: "Mach Schul wol halden aber breth einziehen."

<sup>241) &</sup>quot;Tho S. Clement hefft de Coster od einen gesellen angenamen, und seret de Kinder lesen und schriuen vor 4 schilling." Am Rande steht: "abgeschaffen werden." Urk. No. 28.

Zwei andere Schulmeister, Heinrich von Kampen und der Organist zu St. Jakob, gingen mit ihren Schülern Donnerstags nicht in die Betmesse. Sie behaupteten, sie hätten eine Frei-Schule und darum mit der Schulordnung nichts zu schaffen. 242) Beide stützen sich auf eine bei den Aemtern der Handwerker vorkommende Einrichtung. Bei diesen gab es nämlich sogenannte Freimeister, welche vom Rathe meist nur auf Jahr und Tag belehnt wurden, außerhalb des Amtes standen und somit auch dessen sätungen nicht unterworfen waren. 243) Bon einer solchen Ausnahmestellung wollten die Bistiatoren jedoch in Bezug auf die Schulmeister nichts wissen. Sie bestimmten in beiden Fällen, jene sollten sich der Ordnung unterwerfen. 244)

Bei anderen geringfügigeren llebertretungen der Ordnung, so wenn 3. B. ein Lesemeister auch im Schreiben unterrichtete oder der Manu einer verordneten Schulmeisterin ohne besondere Erlaubniß Schule hielt, waren die Bisitatoren geneigt, Nachsicht zu üben. 245)

Außer diesem Berichte und dem bereits früher besprochenen Berzeichniß der Wintelschulen von 1582 ist noch ein solches aus dem Jahre 1589 erhalten über 11, ein anderes vom 28. Juni 1592 über 24 verbotene Schulen, darunter 16 Frauenschulen, und endlich eins vom 8. August 1599 über 16 Wintelschulen, darunter 11 Mädchen-

<sup>242) &</sup>quot;Bp Marien Kerchoff Hinricus van Campen gheit des Donderdages (wenn wij nha lubt der ordnung In de Bedemisse ghan und unse Kinder so veel mögelick och dartho holden) nicht in der kercken, gifft vor he hebbe eine freye Schole, Unde hebbe mith der Ordnung der Scholen nichts tho schaffen."

<sup>&</sup>quot;Tho S. Jacob de Organist wil eine frye Schole hebben (uti dieit) desulnen der Ordnung nicht underworpen. Efft dem also sy is uns unbewußt." Urk. No. 28.

<sup>243)</sup> Zeitschr. f. Lüb. Gesch. I S. 386 f.

<sup>244)</sup> Die eine Urfunde trägt den Bermerf: "Superintendent will mit ihm reden," die andere: "Muß der Ordnung vnterworffen sein. Ihm solchs und ordinariis ansagen."

<sup>245)</sup> Im ersteren Falle findet sich die Randbemerkung: "Conniuendum," im zweiten: "vxor est ordinaria habitat in platea eanina. ne quid nimis"

schen wir auf dieselben nicht näher ein.

Bei aller Anerkennung der Pflichttreue, Frömmigkeit und Tüchtigkeit unter den Winkelschulhaltern ist doch auch der unermüdliche Kampf der verordneten Schulmeister zum Schuke ihres Rechtes gegen die Ueberhandnahme und Anmaßung der Winkelschulhalter wohl zu begreifen, zumal es die Verordneten des Rathes vielfach an der wünschenswerthen Strenge sehlen ließen. Zwei Berichte, die das Collegium mit Zustimmung des Syndikus dem Rathe übergab, sind in dieser Hinsicht lehrreich. 247) Dieselben enthalten den Vescheid, den die nicht belehnten Meister und Meisterinnen dem Wettediener ertheilten, als er ihnen auf Vesehl des Syndikus die Schule verbot. 248)

An erster Stelle wird Thomas Sivers genannt. Er war Schreiber im Aloster zur Burg und hatte dort neben seiner Besoldung freie Wohnung und Rost. Tropdem unterrichtete er zum Nachtheile der verordneten Schulmeister. 249) Als diese zwei aus ihrer Mitte zu ihm schickten, fanden sie ihn in einer vollen Schulstube. 250) Sie verklagten ihn darum bei den Verordneten des Rathes. Als auf deren Beschl der Wettediener zu ihm kam, gab er diesem den Vescheid: Er möchte sehen, wer ihm verwehren wollte,

<sup>&</sup>lt;sup>246</sup>) Urf. No. 10, 28, 33, 38 und 42.

<sup>247)</sup> Beide Urkunden sind nicht datirt. Da dieselben angeben, daß Rautenberg schon gestorben, Fasvlt aber noch nicht belehnt war, müssen sie nach dem 12. Tezember 1587 und vor dem 25. April 1589 versaßt sein. Beil serner die jüngere Urkunde den ersten Bericht um Michaelis anseht und eine Bezugnahme auf den letztverstossenen 21. Januar enthält, ergiebt sich als Zeit der Absassing sür den ersten Bericht Michaelis 1588, für den zweiten etwa Ende Januar 1589.

<sup>248)</sup> Der Bericht ist überschrieben: "Erklerung des boscheides so der Wetteknecht vonn den Personen, da er aus bonelich des H. Doctors gewesenn bekommen, derer Reyner zum Schnelambte geordenuth Ist." Urk. No. 31.

<sup>249)</sup> llrf. No. 28 und 37.

<sup>&</sup>lt;sup>2 50</sup>) Urf. No. 32.

Schule zu halten, selbst wenn er mitten in die Stadt zöge. 251) Achuliche Worte äußerte er, als der Wettediener zum zweiten Male zu ihm kam. Dessen ungeachtet bot ihm der Superintendent des lieben Friedens halber bei der nächsten Visitation die erledigte Exspektanz an, die jener aber trotig ausichlug. 252) Um das gegen ihn erlassene Schulverbot kümmerte er sich auch in Zukunft nicht. Wenn die Verordneten des Rathes diesen unbotmäßigen Winkelschulmeister trotz alledem mit der ersten freien Schulstelle belehnten, so war dies allerdings die bequemste Art, ihn los zu werden, aber jedenfalls wenig geeignet, die übrigen Klippschulhalter abzuschrecken, die sich vielmehr in trotzigen Antworten überboten.

Thomas Jesse, ein Däne, der in der Marlingsgrube (jetzt Marlesgrube) Schule hielt, entgegnete dem Polizeidiener, als dieser ihm die ausgehängte Tasel abnehmen wollte: Er solle ihm sein Brett hängen lassen, er habe durchaus kein Recht, es abzunehmen und er, Thomas Jesse, sei nicht gesonnen, es zu dulden. Die Scholarchen verfügten nun zwar, daß der Syndikus ihn den Wetteherren anzeigen und, wenn er sich dann noch nicht füge, die Sache vor den Rath bringen solle. 26.4) Tropdem meldet der Bericht vom

<sup>251) &</sup>quot;Ehr wolte woll mitten in de Stadt thenn vand schule haltenn, wolte sehnn wher es phme werenn solte." Urk. Ro. 31.

<sup>262)</sup> Das Visitationsprotofoll vom 25. April 1589 berichtet: "Db man woll bedacht gewesen, ihm umb alles besten willen, der Expectanz in stede Watthias Fasolts zunertrosten, hat man doch große unbescheibenheitt, troß und muthwillige gebertte, der maßen bei ihme gespuret, das man solchs eingestellet, und ihme die Schule ist verpotten worden." Urk. No. 34.

<sup>263)</sup> Thomas Jesse (In der Marlinges grouen) gaff dem Wetteknecht denn boricht, Indeme ehr im seine ausgehengte tasell abnemenn wolte, Ehr solte ym sein bredt hanngenn lassenn. Denne Ehr, der wetteknecht hette launge denn bouelich nicht, zu deme wolte ehr auch noch annder leute darumme besochenn ehr ehr, das bredt abnemmen gestaten wolte." Urk. No. 31.

<sup>254)</sup> Am Rande der Urkunde steht: "Dieser soll durch den H. Sundicum der gewette angegeben werden und sofern Jennigk bedenken seinent halben umb die Schule einzustellen vorshallen wordte, Soll solchs ahn den Rhad gehangen werden."

Kannar des folgenden Jahres, Thomas Jesse habe dies gleich nichts geachtet, er führe tropige Reden und habe Schmähdriese an die verordneten Schulmeister geschickt. Im übrigen halte er nach wie vor Schule. 35) In einem späteren Berichte heißt es von ihm, zweimal habe man ihm das Brett abgenommen, gleichwohl habe er wieder eins ausgehängt. 256)

Auch der Küster zu St. Peter weigerte sich, sein Brett hereinzunchmen. 257) Sogar die Frauen zeigten nicht den gebührenden Respekt vor dem Diener der Obrigkeit. So entgegnete die Frau des Winkelschulmeisters Heinrich Pries in dessen Abwesenheit dem Wetteknechte: Wenn ihr Mann keine Kinder unterrichten dürse, was er dann thun solle. 266) Taleke Schutten, deren unmündige Töchter Schul- und Nähekinder hielten, versteckte die Schulkinder und behauptete, sie hätten nur Nähekinder. 250) Zwei andere, die Schabouwsche und Catrine N., beide auf St. Peters Kirchhose, gaben dem Wettediener eine ausweichende Antwort und ließen ihn nicht in ihre Wohnung. 260)

256) Das Berzeichniß der Winkelschulen von 1599 berichtet: "Thomas Jesse vi der Engelschen wisch welchem 2 mahl die bretter abgenhomen, gleichwol ein wiederumb ausgehangen."

267) "Der Kofter zu Sannet Pether gaff bem wetteknechte benn boschet, do ehr im anheigte daß bredt abzunemmende, he were nicht gestendig sinn bredt abzunemmenn laffenn."

Frauwe gaff yn seinem abwesende den boscheit. Wann ihre man neyne kynnder lernenn, was ehr denn thun solte."

259) "Taleke Schutten derer vnnmuenndige Dochtere Schul vnnd Neyekynnder habenn vorstekede de schulkynnder, vnnd gaff zum andtworde, se heddenn menn neyekynnder."

260) "Schabonwiche vund Catrine A. up Sannet Pethers kurchhaue (wanen na bi enander) habenn beyde lese vund neye kunnder. Woltenn dem wetteknechte nehn richtig boschet genenn auch nicht gestatenn das Ehr jre whonnunnge besichtigenn konnte."

<sup>285)</sup> Wir entnehmen der Urk. No. 32, daß Thomas Jesse das "gar nichtes geachtet . . . . Sundern sich mit worten gastrich gemacht auch schnieden ann de vorordenten Schulmeister gesannt. Unnd holdt noch Schule nach wie uorhenn." (Ugl. Unm 257.)

Von den 16 im Verzeichniß aufgeführten Personen versprachen nur 3, sie wollten ihre Schüler entlassen, aber auch diese hielten ihr Versprechen nicht.

Ein einziger Winkelschulhalter, Matthias Passen, der überdies von den Verordneten gar nicht angezeigt worden war, bat den Rath demüthig um Nachsicht. 2011 Diesem "alten, verlebten Manne von 76 Jahren" wurde gestattet, kleine Kinder im Veten und Lesen zu unterrichten. Es geschah dies wohl weniger im Interesse der Jugenderziehung als um die Zahl der Almosenempfänger nicht zu vermehren.

Die Zunftältesten hatten nach bestem Bermögen das Ihre gethan, um dem Unwesen der Winkelschulen zu steuern. Sie waren zunächst eifrig bestrebt gewesen, bei den Bisitationen die Berordneten des Rathes zu veranlassen, die Alippschulen zu unterdrücken. Sie hatten sich in den soeben besprochenen Berichten an den Rath selbst gewandt. Als auch dies ohne den gehofften Erfolg blieb, schrieben sie an die Scholarchen, sie müßten sich fortwährend von ihren Collegen Vorwürfe machen lassen, daß ihnen durch die Winkelschulmeister "immerzu das brodt fur dem mhaul abgeschnitten werde." Wenn der Rath darin keine Besserung schaffe, bäten sie, an ihrer Stelle andere Aelteste zu ernennen. 202) Zugleich wandten sie sich auf Grund einer Bestimmung der neuen Ordnung, welche es ihnen zur Pflicht machte, die einschleichenden Winkelschulen den Verordneten anzuzeigen, 203) zwar nicht an die letzteren, sondern vielmehr dirett an die Herren der Wette, die auch sofort energisch einschritten.

Ueber dies eigenmächtige Vorgehen der Schulmeister waren jedoch die Visitatoren aufs höchste entrüstet, wie ein Brief des Superintendenten an die Wetteherren zeigt. Er schreibt darin, es sei wider die Schulordnung, der sich die Nechen und Schreibmeister zu unterwerfen hätten, daß sie verächtlicher Weise ihre Verordneten übergingen und die Durchsührung der Schulordnung bei den Herren

<sup>&</sup>lt;sup>261</sup>) Urf. No. 35.

<sup>262)</sup> Urf. No. 37.

<sup>263)</sup> Bgl. den vorletten Artikel der Ordnung von 1589.

der Wette suchten. Die Ueberweisung an die letzteren dürse nur von den Visitatoren nach vorhergegangener Klage und nach gehörtem Gegenbericht der andern Partei geschehen. Jenes neue, unleidliche Versahren sei ohne Zweisel auf den Rath einiger Anstister ins Werk gesetzt worden. Diese thäten besser, der ihnen besohlenen Jugend mit größerem Fleiße zu warten, als es von etlichen geschehe. Er zweisle darum nicht, daß die Wetteherren die Kläger zurückweisen würden an ihre vom Rathe bestellten Verordneten. Es solle dann in dieser Angelegenheit nach Billigkeit geurtheilt werden.

Die Herren ber Wette muffen jedoch entgegen dem Bunsche der Bisitatoren den Schulmeistern das gleiche Recht eingeräumt haben, das den Handwerkern gegenüber den Bönhasen zustand. Denn von nun an wurde mit strengen Strafen gegen die Winkelschulmeister vorgegangen, und zwar heißt es im Wettebuche jetzt nicht mehr wie früher: "Auf Befehl eines Erb. Rathes" oder: "Auf Befehl des Herrn Doctoris Calixtus Schein,"205) sondern: "In Betwon den sämmtlichen deutschen Schulmeistern verklagt."206) Dies

<sup>29.</sup> Juni 1592 entnehmen wir: Es ist "wider die Rechen und Schreibschulen vrdnunge, deren sich die Rechen und Schreibmeister zunorhalten schuldig sein, von Ihnen gethan, das sie die ordinarios Ihrer Schulen verechtiglichen vorbeigehen und die execution bej den hern der wette suchen, welches suchen allehen von den ordinariss, vf vorgehende clage und gehorten gegendericht beider teilen an die hern der wette ist gelanget, das nun hirmit so gant verterter weis von clegern gebarn worden, ist ein Newes und vuleiblichs, on Zweissel aus weiniger seltsamer anstister angeden geschehen, und were wol besser, Ihres teils warteten Ihrer besohlener Jugend sleißiger, den von etlichen geschiet, wil derhalben nicht zweisseln, e. e. g. werden mit Ihrer clage zurncke an die bestalte ordinarios die cleger weisen, . . . . So soll hirjanen nichts wider billigkeit jehandelt werden."

<sup>265)</sup> Wettebuch, S. 4, 52 b und 69 b.

<sup>266)</sup> Im Wettebuche S. 146 b findet sich folgende Eintragung: "Dirich Kamen ein Scholmester is von den semptlichen dudesche scholmestern beklagt dat he wedder de scholmester sich verholden Ist ehme vperlecht sich heuserner tho enholden by Paene 20 dal." Uct. 23. Martij 93. S. 172 steht: "Thomas Iesse Is von den vorordenten scholmestern beklagt dat he wedder de ordnung kynder gelert.

Mittel scheint seine Wirkung nicht versehlt zu haben; denn mahrend einer Reihe von Jahren hören wir keine Alagen über Winkelschulen.

Die rastlose Arbeit und die mannigfaltigen Kämpfe der Lübecker Schulmeister für die Interessen ihres Standes hatten im Lause der letzten Jahre den Kreis ihrer Rechte und Pflichten erheblich erweitert. Der Rath sah sich infolgedessen genöthigt, die alte Schulordnung von 1555 in einer zeitgemäßen Umarbeitung am 10. Juni 1589 zu erneuern. 267) Die Aenderungen und Zusätze sind folgende.

Is ehme operlegt sich der schulen genslich tho entholden by straffe des weddes. Act. 5. Decemb. 93. Anermals angemeldt dat bret juthonhemen und de straffe tho erleggen. Act. 20. Febr. 94. Ingetagen (d. h. die Strafe ist eingetrieben worden). Ferner wurde die Wette in Anspruch genommen gegen: Hinrich Priss, S. 152, Martinus Willins (?) S. 52 b und 172 und Hans Becker S. 172.

2"7) Die Urfunde, nach der niederdeutschen Sandichrift im Unhange No. III mitactheilt, träat das Datum «Ao. C. 84 mense decembr.» Un anderer Stelle findet sich bagegen bie Bemerkung: "Soll 1585 publicirt senn." (Bal. Heppe, a. a. D. S. 293.) Eine Brüfung diefer widersprechenden Angaben zeigt zunächst, daß die Ordnung nicht 1584 erlassen sein kann, weil am 11. Dezember jenes Jahres 12 Anaben- und 8 Mädchenschulen, in der vorliegenden Ordnung aber 12 Anaben- und 12 Mädchenschulen angeordnet werden. Ebensowenig tann bas Jahr 1585 richtig sein, weil Artifel 8 bieser Ordnung zurückgeht auf Artifel 3 der Zunftstatuten, lettere aber erft am 13. Dezember 1585 beschlossen und am 3. Oftober 1586 dem Rathe vorgelegt wurden. In Birtlichfeit ift die Ordnung am 10. Juni 1589 erlassen, wie eine Abschrift berselben aus bem Jahre 1612 berichtet (Lüb. Staatsarchiv: Ecel. Schuljach, ad Vol. A Fasc I; desgl. Minist. Archiv Tom V p. 1). Ursprünglich trug auch das Original die Jahreszahl 1589. Dieselbe wurde erst später in 1584 umgeanbert, wie sich noch jett feststellen läßt. Anscheinend um die Blaubwürdigfeit zu erhöhen, find dann aus bem Bifitationsprotofoll vom 11. Dezember 1584 die Ramen der Bisitatoren und des Seniors Bart, sowie die Ortsbezeichnung: "in loco confistorij in St. Catharinen Rirchen" hinzugefügt worden. Dabei ift jedoch nicht beachtet, daß Dieje Angaben wohl bei einer Schulvifitation am Plate waren, dagegen für den Erlaß einer Schulordnung, die auf Befehl und im Namen des Rathes auf der Rathstanglei ausgesertigt wurde, begründeten Bweifeln begegnen muffen. Bal. Anm. 134.

Während die Schulordnungen von 1551, 1555 und 1573 gegen den Bunsch der Schulmeister verlangten, daß alle Schulen entweder reine Knaben- oder reine Mädchenschulen sein sollten, erkennt die neue Ordnung die gemischten Schulen an. Sie fordert nur, daß die Mädchen allein gesetzt werden sollten (Urt. 1). Nach langem Bedenken opferten somit die Scholarchen ihre bessere pädagogische Einsicht dem Orängen der Schulmeister und der Bequemlichkeit der Bürger.

Das Verbot der alten Schulordnungen, daß kein Latein gelehrt werden dürfe, war durch den Wandel der Zeit überflüssig geworden. Un dessen Stelle trat nunmehr die Forderung, die Kinder in der deutschen Sprache mit Fleiß zu unterweisen, sie ferner in Gottesfurcht und guter Disciplin zu halten und neben Lesen und Schreiben auch Rechnen, und "was dazu gehört," fleißig zu lehren (Art. 1).

Die Belehnung der Schulmeister, die früher durch den Rath und später durch die Bürgermeister geschah, wurde in der neuen Ordnung den Visitatoren übertragen (Art. 2). Wie bisher sollte der Superintendent jeden Bewerber vorher hinsichtlich seines Glaubens und seines Lebens prüfen (Art. 2). Später schloß sich daran ein Examen, in welchem der Betreffende vor den Aeltesten des Collegiums auch seine berufliche Tüchtigkeit nachweisen mußte. 2018

Für den sonntäglichen Kirchenbesuch beschränkt sich die Ordnung auf die Forderung, daß jeder Schulmeister die Seinen ermahne, Feiertags fleißig in den Gottesdienst zu gehen und am nächsten Tage Nachfrage halte, wo seine Schüler in der Kirche gewesen wären, und was sie in der Predigt gelernt hätten. Des Donnerstags morgens von 7 bis 8 Uhr, wenn in der ganzen Stadt wäh-

<sup>268)</sup> Eine Urfunde aus der ersten Hälfte des 17. Jahrhunderts berichtet, daß seit dem Jahre 1595 die Schulamtskandidaten nur "wan sie vom h. Superintend. in ihrer Lehre und Catechismo, Sowoll auch von den Eltesten der Tentschen Schulen im lesen, Schreiben, Rechnen und Buchhalten in examine tüchtig befunden, alsdan von den herrn Juspectoribus darzu bestellet worden." Die Zeitangabe darf allerdings keinen Anspruch auf Zuverlässigkeit erheben, die Urkunde scheint hier wie auch sonst Späteres und Früheres zu vermischen.

rend der Betmesse die Arbeit ruhte,"") follten die Meister mit den Knaben und ihre Frauen mit den Mädchen in die Kirche gehen (Art. 5). Am Freitag sollten die Schüler, ehe sie am Bormittag nach Hause gingen, die Litanei sammt der Kollette singen.

Das Sinkommen der Schulmeister ersuhr durch die neue Ordnung eine wesentliche Ausbesserung. Zunächst wurde das vierteliährliche Schulgeld von 6 auf 8 Schilling und das Holzgeld von 2 auf 4 Schilling erhöht (Art. 3). Sodann nahm der Rath aus den Zunststatuten die Bestimmung auf, daß Schüler, die ihrem bisherigen Weister das Schulgeld schuldig geblieben waren, von keinem andern Lehrer augenommen werden dursten (Art. 8). Den größten Theil ihres Sinkommens bezogen die Schulmeister zu der Zeit übrigens nicht von den Bürgerfindern, sondern von den fremden Kosttnaben, die, namentlich wenn sie aus begütertem Hause statten. Für Unterricht, Wohnung und Beköstigung reichlich zahlen mußten.

Dabei ist jedoch in Erwägung zu ziehen, daß die deutschen Schulmeister in Lübeck nicht wie anderwärts oder wie ihre Collegen von der Lateinschule eine feste Besoldung, freie Wohnung und Abgabenfreiheit genossen. Sie saßen vielmehr oft auf unerträglich hoher Miethe, mußten wie ihre Nachbarn alle bürgerlichen Lasten

<sup>200)</sup> Im Wettebuche steht S. 63 unter dem 24. April 1590: "vth benell des Erb. Rades . . . den semptlichen Krogern und herbergen ahntkomelden datt se nicht meth beer brandwin oder wyn tappen sollen von 7 beth tho 8 slegen vp den donnerdag morgen by strasse des weddes und vorlust der Vorlennung. Item den hockern, und den sischen hoppenern vp dem markede och allen emptern" wird der Verkans und jede Arbeit während dieser Zeit verboten.

<sup>270)</sup> Bu Aufang des 17. Jahrhunderts schreiben die Schulmeister an den Rath über jene "guldene Zeitt" des 16. Jahrhunderts: "das ein ieglicher Meister die vielheit von frombden kostsindern in der guten wolseilen Zeitt gehabt, ist man von alten Meistern, so den unser Zeitt geledet, berichtet worden," sowie daß "die Schulmeister von den frombden knaben Sich meist haben erneren koennen," während "aber anitv gahr wenig frombde knaben alhir vorhanden, Bud voer 2 nicht sein die noch nur exsiche haben." (Urk. No. 44.)

tragen, Schoß,271) Wachtgelb272) und Türkensteuer273) zahlen, ja im Falle der Noth selbst mit zu Wall und Mauern laufen.274) Zu dem Zwecke hatte der Schulmeister wie jeder andere Bürger stets Wehr und Waffen in Vereitschaft zu halten, die jährlich von den Musterherren des Nathes nachgesehen wurden.275) Dazu kamen ferner zeitraubende Uebungen im Dienste der Waffen.276)

271) Der Schoff, die älteste birefte Steuer, war eine Bermögens-

fteuer. Bgl. dazu Wehrmann, Bunftrollen, G. 111.

272) In älterer Zeit nußte jeder Bürger persönlich entweder zu Fuß oder zu Pserde Wachtdienste leisten. Zeitschr. f. Lüb. Gesch. S. 209: •Johannes de Glycowe vadiat III marcas argenti provigilia neglecta. « »Johannes Longus iuxta Travenam vadiavit III marcas argenti, quia non vigilavit cum equo. Später wurde

der perfönliche Wachtdienft durch eine Geloftener abgelöft.

ving und Müller, Auszug u. histor. Kern Lüb. Chronifen, Hamburg 1678, nennt S. 213 f. die Jahre 1541, 1542, 1544, 1549, 1566, 1576. Auch im letten Viertel des 16. Jahrhunderts wurde dieselbe nach Angabe der Kämmerei-Rechnungen wiederholt eingetrieden. Bei Kirchring und Müller lesen wir z. B. S. 217: "In diesem 1544. Jahr ist abermahl im Tentschen Reich eine Türkenschung beliedet, und hat zu Lübeck von jedem Hauft zu und darneben noch allgemein Kopf-Geldt a Persohn so über 10 Jahren 3 schilling gegeben werden müssen, jedoch Vermögene haben nach advenant à Persohn gezahlet 1. 2. 8. 16. n. 20 schilling."

27°) In der Urf. No. 44 heißt es: "Sie find keiner Bupflicht, wiewohl an allen andern orten geprenchlich, frey, musien Schoß, Wachtgeld und alle andere onera dieser Stadt mit abtragen, auch im

fall ber noth felbst mit zu wall und Mauren geben."

278) 1605 Extractus Concordatorum, daß die Bürger jährlich gemustert, ihre Gewehre von den Musterherrn nachgesehen werden." Desgl. 1606, Bürger-Wacht-Ordnung. Dreyer, a. a. D. S. 125 f.

276) Ein Münchener Schulmeister richtete im 16. Jahrhundert an den Rath die Bitte, den Oberft zu bestimmen, auch diesmal von seiner Einberufung abzuschen, weil er durch dieselbe seine sämmtlichen Schüler verlieren und dann kein Brot für seine drei numündigen Kinder haben würde. Wenn Gebele, a. a. D. S. 32 im Anschlusse an dies Gesuch bemerkt, es sei wohl der sonderbarste Einfall eines Schulmeisters, sich neben seiner Schule noch beim Wilitär anwerben zu lassen, um dadurch sein Einkommen zu erhöhen, so beruht dies

Außer diesen Lasten, welche die Schulmeister mit den übrigen Bürgern gemeinsam trugen, mußten sie jählich 2 # an die Rathschreiber zahlen (Art. 9).277) Ramen sie ihren Pflichten nicht nach, so machte der Rath wenig Umstände Als 3. B. die beiden Domschulmeister sich weigerten, die Türkenstener zu entrichten, ließ der Rath in ihren Wohnungen, obwohl dieselben auf dem Gebiete des Domkapitels lagen, verschiedenes Hausgeräth pfänden. Der Bischof von Lübeck, Herzog Johann Adolf von Holstein Gottorf, erhob dagegen Einsprache,278) weil diese Schulmeister als Diener des Domstiftes bisher von allen bürgerlichen Abgaben befreit gewesen wären, außerdem die Schule vom Rapitel gegründet worden seinnd die Lehrer aus Vicarien und Beneficien desselben besoldet würden.278)

Allem Anscheine nach muß das Einkommen der deutschen Schulmeister recht gut, ihre Stellung als Bürger wohl geachtet gewesen sein. Denn der nachmalige Bunftälteste Nicolaus Boldewin zog es

offenbar auf einem Irrthum, benn es handelt sich hier nicht um einen Nebenerwerb, sondern um die Erfüllung einer Bürgerpflicht.

<sup>277)</sup> Artitel 9 fehlt in einigen Aussertigungen der Ordnung, anscheinend nur aus Bersehen des Schreibers; denn in einer anderen Abschrift ist er nachträglich hinzugefügt worden. Das Fehlen dieser Bestimmung dürfte darin seinen Grund haben, daß an die ursprüngliche Stelle derselben das Berbot, keine entlaufenen Schüler anzunehmen, gesetzt worden war.

Der Herzog schreibt am 8. Januar 1606 von Schloß Gottorf an den Lübeder Rath, daß sich die beiden Schulmeister "gant hoch beschwerlich beclagen," der Rath habe von ihnen "altem hertommen zuwieder" "Türkenstener vnnd anders" gefordert, und "weill sie sich dessen nicht unbillich verweigertt ettliche Pfande aus ihren an und in vuserer Thumbkirchen belegenenn wohnungen abgenommen." Der Herzog ersucht unter Hinweis auf die obigen Gründe den Rath freundlich: "das ausgepfandete hausgeräthe" herauszugeben und die Schulmeister "mitt dergleichen aufflagenn und vngewöhnlichen beschwerungen hinfuhro (zu) verschonen."

<sup>279)</sup> Im Jahre 1584 hinterlegte der Bischof Eberhard beim Rathe 1000 p. Die jährlichen Zinsen von 50 p waren als Gehalt für den zweiten Lehrer am Dom bestimmt, damit "die Jugent besto baß von ihme instituirt und vnterrichtet werden mochte." Urk. No. 11..

vor, von der Lateinschule zur deutschen Schule überzutreten. Wehrfach wurde sodann gegen die Schreib und Rechenneister der Borwurf laut, daß sie zu üppig lebten, und Caspar Boedt wurde darum sogar seines Amtes entsett. Hans von Sesen warf seinem Gegner Rautenberg vor, er trote auf sein Geld und Gut, 280) und Arnold Möller rühmte sich, daß er seiner Tochter die reiche Aussteuer (im Werthe von 5011 # 6 sch. 9 A) von seinen "durch Gottes Gnade wolgewonnenen, sanr ersparten, und gar nicht Ererbten noch befreitenn Gütern" gegeben habe. 281) Dabei fällt die Thätigseit des letztern schon zum Theil in die Zeit des dreißigjährigen Krieges, als die deutschen Schulmeister über den steten Rückgang ihres Einkommens klagten und das 16. Jahrhundert als das verlorene goldene Zeitalter der deutschen Schule priesen. 282)

Um Schlusse der Ordnung findet sich die neue Verfügung über die Winkelschulen. Von dem unerwartet günftigen Erfolge, den diese Bestimmung erzielte, als sich die Schulmeister auf Grund derselben an die Wetteherren wandten, sowie über die Stellungnahme der Visitatoren zu diesem Vorgehen ist bereits aussührlicher berichtet.

In einem Schreiben vom 5. Dezember 1589 dankten "die Altesten samt den andern verordneten deutschen Schulmeistern" dem Rathe für die neue Ordnung, die nicht nur der einheimischen Jugend, sondern auch den aus der Fremde herbeiziehenden Schülern

<sup>&</sup>lt;sup>2но</sup>) Urf. No. 27.

<sup>281)</sup> In seinem Tagebuche S. 27.

<sup>282)</sup> Trotz ihrer Klagen scheinen die Schulmeister auch in diesen trüben Tagen nicht schlecht gelebt zu haben, wie eine Kosteurechnung über die Hochzeit Arnold Möllers am 16. April 1636 zeigt. Danach wurden verzehrt: 1 gemästeter Ochse, 2 Kälber, 17 Lämmer, 1 Reh, 4 Hasen, 15 kalkutische Hähne (darunter einer von 19 E) und 4 Hennen, 42 gemeine gute Hühner, 10 Ochsenzungen, 2 mittelgroße Störe (der Anhrlohn allein betrug  $4\frac{1}{6}$  Reichsthaler) n. s. w., dazu 6 Tonnen vom besten Hamburger Bier und 1 Tonne Weißbier sür "die Köche und ander Volk." Von 50 steinernen Vierkügen wurden 17 zerbrochen oder gingen verloren. Die Kosten beliesen sich auf 780 £ 13 sch. 6 A. Möllers Tagebuch S. 21 s.

zum Segen gereiche. 283) Denn als rechte Pflanzstätten des Wissens, des Glaubens und der Zucht erfreuten sich die deutschen Schulen Lübecks unter der Fürsorge und Einsicht des Rathes eines hohen Ruses in deutschen wie in fremden Landen. Dancben waren die Bäter der Stadt bestrebt gewesen, auch den Lehrern der Jugend, durch deren sittliche und berufliche Tüchtigkeit das Gedeihen der Schulen wesentlich bedingt war, ein angemessense Einkommen zu sichern, welches alles, nach den Worten der Schulmeister, Gott zum Lobe, der Bürgerschaft zum Heil und der ganzen Stadt zum Ruhme diente. 2844)

Diese Schulordnung, die uns das Ergebniß der schulgeschichtlichen Entwicklung von nahezu einem halben Jahrhundert vor Augen führt, ist zugleich das lette Denkmal aus der Blüthezeit der beutschen Schulen Lübecks. 245) Denn im letten Jahrzehnt des

<sup>283)</sup> Ju der Urfunde No. 37 heißt es, die Ordnung diene "bem besten der blühenden Jugenndt dieser guten Stad und ahnkommenden Schulernn."

<sup>284)</sup> Urf. No. 43.

<sup>285)</sup> Dreyer, Einl. i. d. Kenntniß d. Lüb. Berordnungen S. 32 (und nach ihm Hoffmann, Gesch. d. freien u. Hansestadt Lübeck S. 80), berichtet von einer Schulordnung aus dem Jahre 1595. Diese Angabe gründet sich auf eine Urfunde (Lüb. Staatsarchiv. Eccl. Schuls. ad Vol. A Fasc. I), die beginnt:

<sup>&</sup>quot;Die Teutschen Schulen belangent. Es hat E. E. Hochw. Raht 210. 95. Rachdem fie große Beschwerung von den Teutschen Schulen gehabt, zu Inspectores Berordnet den h. Syndicum D. Calirtum Schein den h. Superintend. M. Andream Buchenium und ben h. Protonotarium Thomam Rehben 2c." Diese vermeintliche Schulord nung erweist sich bei näherer Prüfung als eine Eingabe aus der erften Salfte bes 17. Jahrhunderts, wie fich an der Sand der Namen ber verordneten Schulmeifter und anderer Angaben leicht feststellen Ihre Bemerkungen über das 16. Jahrhundert zeugen von einer ziemlichen Untenntniß der thatjächlichen Verhältnisse, wie schon die Angabe beweift, daß die Inspektoren, wie hier fälschlich die Bisitatoren genannt werden, erft im Jahre 1595 ernannt sein sollen. Erlaß einer neuen Schulordnung im Jahre 1595 durchans unwahrscheinlich ift, und sich in den Atten irgend ein hinweis darauf nicht findet, fo dürfen wir wohl auf eine weitere Widerlegung diefer Anaabe verzichten.

16. Jahrhunderts läßt sich leider ichon ein merklicher Rückgang Gin Befuch, das die verordneten Schulmeister um die Wende des Jahrhunderts dem Rathe überfandten, schildert uns den damaligen Buftand der Schulen in den düstersten Farben. Best, die im Jahre 1597 Lübeck auf das Furchtbarfte beimfuchte, hatte ihnen schweren Schaden zugefügt.\*\*") Biele Schüler ober beren Eltern waren geftorben, die fremden zum großen Theile aus ber Stadt gefloben und nicht gurudgefehrt. Die beutichen Schulen wie die Lateinschule waren verödet.287) Dazu erhielten die Meister von ihren wenigen Schülern vielfach tein Schulgeld, weil die Eltern in dieser "betrübten, nährlosen Beit" nicht bezahlen konnten ober wollten und ihre Rnaben, wenn fie den Berordneten das Schulgeld ichuldig geblieben maren, zu den Wintelschulmeistern ichickten, die allmählich wieder derartig überhand genommen hatten, daß fast feine Baffe, fein Winkel ohne eine verbotene Schule war.288) Die Schulmeifter klagten, daß man in den Klippschulen den Schülern ihren freien Willen laffe, mit ihnen trot der schweren Zeiten Spieltage und Vermummungen anftelle, obwohl dies vom Rathe verboten worden fei. Dadurch lockten die Winkelschulhalter die Jugend an fich, die in ihren Schulen verdorben würde und fich jest in ben Straßen, auf den Rirchböfen und felbst in den Kirchen jo muthwillig gebarde, daß die Prediger auf der Kanzel darüber Alage erhöben und den verordneten Schulmeistern unverdiente Vorwürfe

<sup>286)</sup> In dem Gesuche vom 23. November 1599 flagen die Schulmeister S. 4: "das wir seidt der negsten Beste großen un vast unnerwindlichen schaden gelitten." Bgl. dazu Zeitschr. f. Lüb. Gesch. I, 179.

<sup>287)</sup> Zweimal (S. 2 n. 3) schreiben die Schulmeister: "Dahero dan vusere sowol auch die Lateinische Schule, daruber die Collegen auch sehr clagen, ledig stehen."

<sup>288)</sup> Die Schulmeister berichten, daß die "Alipsichulen algemach heimlich wiederund eingerissen und zugenommen (S. 1) vand vast teine Gasse oder Winkel ist, dar nunmehr nicht solte Schule, ja bubenn schule . . . . gehalten werden . . . wie auß eingelegtem Zettell (auf dem 16 Winkelschulmeister genannt werden), darauff nur die vornembsten und allerwenigsten verzeichnet, zu ersehen" (S. 2).

machten. \*\*) Noch niemals habe es um die deutschen Schulen so traurig ausgesehen wie zu dieser Zeit. \*\*0) Die Verordneten baten darum den Rath, ihnen zu ihrem Schulgelde zu verhelfen, die Winkelschulen ernstlich zu unterdrücken, denn die Verbote, die auf Ansuchen der Visitatoren von den Wetteherren ergingen, wären ohne jedweden Ersolg, \*\*1) und endlich in Anbetracht der Zeitumstände die verordneten Schreib- und Rechenschulen allmählich bis auf 6 eingehen zu lassen. \*\*2)

Der Rath antwortete auf das Gesuch, es solle in allen diesen Punkten gehalten werden nach der Ordnung, welche sich auf der Wette befinde,\*\*\*) ohne daß jedoch etwas Durchgreifendes in dieser Hinsicht geschehen wäre.

<sup>28&</sup>quot;) Die Verordneten klagen, durch die Winkelschulen "mit jhren Spieltagen und der larveren in diesen beschwerlichen Zeitten (S. 7) so in gemein, so wol Ihnen als vns verbotten gewesen," würde alle "gutte ordnung, Item Zucht und Disciplin verstöret, die Jugend verdorben u. s. w." (S. 2). "Ja was auch solche Klipschulen, weil sie in solchen schulen, allen Ihren eigen freyen willen haben, und darumb iht heussig dei Ihnen sein, . . . guts erlernen, beweiset sich offt auff der gassen und Kirchhösen ja woll in der Kirchen dazu und ersahren wirs auch wol, wen sie wiederumd von Ihnen genhomen und zu uns gebracht werden. und mussen wir Ordinarij alsdan Ihres getriebenen muthwillens von der Canhel vnuerschuldet noch darzu entgelten." (S 3).

<sup>290)</sup> Gegen das Ende heißt es in dem Gesuche: "aus diesem allen" sei "gnugsamb zuvernehmen, wie gant vbel vnd erbarmlich es it mit den Teutschen schusen vnd jeglicher Narung zustehet, als noch niewerle gethan" (S. 4).

<sup>291)</sup> Die Berordneten schreiben: Obwohl "her Thomas Rehebeen vnß zu vnderscheiblichen mahlen seine Zettelchen an die hern der Bette mitgetheilet . . . So ist doch gleichwol in effectu nichts darauff erfolgt. sondern haben wir vnsere große geltspildung und verseumnusse bei der Wette gant und gahr umbsonst und vergeblich anwenden mussen und bis in die heutige stunde weniger dan nichts ausrichten konnen."

ana) Die Schulmeister bitten, daß "weiln es unser 6. in der ordnung ihiger Zeitt wolbestellen konnen, keine darüber mehr bis zu gelegener besseren Beitt zugeordnet werdenn muegen."

<sup>293)</sup> Die Eingabe trägt einen dabin lautenden Bermerf.

Die Ursachen des Rückganges der deutschen Schulen Lübecks sind in den Zeitverhältnissen zu suchen. Der Niedergang des Handels, die Pest mit ihren Gefolgserscheinungen und der dreißigjährige Krieg machten der Blüthezeit der deutschen Schulen ein Ende.

## Lübeder Schulbücher des 16. Jahrhunderts.

Das Bild ber bamaligen Schulzustände ift noch nach einer Seite hin zu vervollständigen; es muß versucht werden, durch die uns erhaltenen Lehrbücher einen tieferen Ginblick in den Unterricht jener Tage zu gewinnen. Da eine eingehende Methodik der einzelnen Lehrfächer einerseits über den Rahmen dieser Arbeit hinausgeben würde und andererseits viel bereits Bekanntes wiederholen mußte, fo beschränken sich die folgenden Ausführungen darauf, den Lehrgang der deutschen Schule nur in seinen hauptzugen darzuftellen, während auf Ginzelheiten nur infofern eingegangen wird, als fie ein In Lübeck felbft find besonderes Interesse beanspruchen dürfen. Schulbucher, die bekanntlich dem Schickfale der Berftorung besonders ausgesett find, nur in geringer Zahl erhalten; da fich aber noch manches über Deutschland zerftreut in den Bibliotheten von Straß. burg bis nach Stralfund vorfand, fo durfte das zur Berfügung stehende Material unserm Zwecke vollauf genügen. Allen diesen Schulbuchern ift eines gemeinsam. Während nämlich die außere Entwicklung des Schulwefens unter dem Beichen eines schaffensfreudigen, thatfräftigen Fortschrittes stand, ging die Ausgestaltung der Unterrichtsmethoden einen auffallend langfamen Bang, der schwerfällig am Althergebrachten haftete.

Das erste Lehrbuch, das damals wie heute die Schüler in die Wissenschaft einführte, war das ABC-Büchlein. Auf der Lübecker Stadtbibliothek wird eine niederdeutsche Lübecker Fibel aus dem Jahre 1565 aufbewahrt, die beim Umban eines Hauses in der Mauer aufgefunden wurde. Es dürfte dies die älteste niederdeutsche Fibel sein, die uns erhalten ist. 2°+) Darum folge hier eine kurze

<sup>294)</sup> Die Hamburger Stadtbibliothek besitzt eine vollständige niederdeutsche Hahnenfibel aus dem Jahre 1616, welche bei Hans

Beschreibung derselben. Zwei starke Holzdeckel, verbunden durch einen kräftigen Lederrücken, bilden den dauerhaften Einband des Büchleins. Das Titelblatt desselben zeigt links oben ein großes A in Zierschrift, rechts daneben steht ein kleineres gedrucktes A, das den Anfang eines kleinen, gedruckten lateinischen Alphabetes darstellt. Am Schlusse desselben sindet sich das Wort "Thesus."296") Darunter steht: "De Ludt bockstaue a e i v u y." Hierauf folgen: "De Stummen bockstaue b c b f g h k l m u p q r s t y z." Die 8 Blatt der Fibel enthalten:

"De Tein Bebade Bades.

De Bouet Artifel onfes Gelouens.

Dat Gebedt effte Bader unfe.296)

Ban dem Sacramente der hilligen Döpe.

Ban dem Hochwerdigen Sacramente des Altars.

Dat Benedicite.

Dat Gratias.

Eyn Gebedt vor de Jungen finder." Daran schließen sich die Worte: "Des Morgens wenn du upsteist so schaltu by segen mit dem Hilligen Crütze und seggen. Des wolde Godt de Vader -+, de Sone +, unde de hillige Geist +, Amen. Darna knyende edder stande den Gelouen, unde dat Vader unse spreken mit dessem

Mosen gebruckt und bei Hinrick Dosen verlegt wurde, außerdem Theile einer niederdeutschen und einer lateinischen Fibel aus dem Jahre 1609, welche aus alten Buchdeckeln herausgelöst worden sind, desgleichen 2 Deckel einer Fibel von 1583. Sie alle zeigen eine große Uebereinstimmung. Ueber die Abweichungen der Lübecker von den Hamburger Fibeln vgl. die folgende Anmerkung.

<sup>298)</sup> Die Hamburger Fibel von 1616, in der das Wort Iheius sehlt, schiebt an dieser Stelle das große gedruckte lateinische und deutsche Allphabet ein. Auf der Rückseite des Titelblattes bringt sie solgende Lautverbindungen: Ba, Ca, Bra, Fa, Aff, Fra, Ga, Ha, La, Al, Ac, Ma, Am, Pa und Tra. Diese Silben stehen untereinander, daneden sinden sich dieselben Konsonanten mit den Bokalen e, i, o und u zusammengesett. Die beschriebenen Abweichungen bedeuten bereits einen anerkennenswerthen methodischen Fortschritt.

<sup>\*\*\*)</sup> Die Hamburger Fibel setzt bas Bater Unser an erster und die zehn Gebote an dritter Stelle.

nafolgende Bede." Es folgt ein Dankgebet und ein Gebet um Schutz während des Tages. "Bude denne mit fröwden tho dynem arbeide geghan." "Des Auendes" foll das Kind in ähnlicher Beise wie am Worgen sich segnen und beten. "Bud denn fluckes vude frölick geslapen." Auf der letzten Seite<sup>297</sup>) finden sich:

De Düdesche vnde Latinische Tall

•	• •					$\alpha$	T	3.5
1.	11	 V.				C.	D.	M.

Tidtlick dwand, arbeit und lehr, Bringet de Kinder tho groter ehr. Gedrücket tho Lübeck by Jürgen Richolff 288)

## MDLXV."

Aus der Anlage der Fibel ergiebt sich, daß man zunächst das Alphabet in der gewöhnlichen Reihenfolge auswendig lernen ließ. Nachdem der Schüler die Vokale und Konsonanten unterscheiden gelernt hatte, wurde anscheinend sofort mit dem eigentlichen Lesenlernen begonnen und zwar nach der damals üblichen Buchstabirmethode. \*\*\*) Es muß dies für den Lernenden wie für den Lehrenden eine unfäglich mühevolle Arbeit gewesen sein. Denn das vernunftwidrige Lehrversahren, das die Silben und Worte anstatt aus ihren wirklichen Lautbestandtheilen aus Buchstabennamen zusammensetze, schloß sede eigene, bewußte Thätigkeit des Kindes aus. Eine weitere Schwierigkeit lag in dem Umstande, daß einzelne Buchstaben

<sup>297)</sup> Die letzte Seite der Hamburger Fibel zeigt das Bild des Hahnes. Darunter steht: "gedrücket tho Hamborch dorch Hans Mösen. In vorlegginge Hinrick Dosen, 1616."

<sup>298)</sup> Ueber das Leben Richolffs vgl. Allgem. deutsche Biographic Bb. 28 S. 444. Unter den dort aufgeführten Drucken ist diese Fibel nicht genannt.

<sup>289)</sup> Bekanntlich waren die Bemühungen Valentin Icessamers, des Zeitgenossen Luthers, die Analysier- und Lautier-Methode einzuführen erfolgtos geblieben. Ueber seine "Teutsche Grammatica" und "von der rechten weys aufs kürzist lesen zu sernen" vgl. Kehr, Gesch. d. Methodik II, S. 364 f.

cinen doppelten Lautwerth hatten, daß z. B. u und v bald als Konsonant, bald als Vokal gelesen wurden. Dazu kam ferner die regellose Orthographie und der eigenthümliche Gebrauch großer Anfangsbuchstaben. So schrieb man: "VNse HER Ihesus" oder am Anfange eines Abschnittes: "Aller Ogen." Diese Lübecker Fibel stellt das Urbild der älteren protestantischen Fibeln dar, die zugleich den Zweck verfolgten, den Schüler mit den Hauptstücken der christlichen Lehre bekannt zu machen, was aber weder dem Lesenoch dem Religionsunterrichte zum Vortheil gereichte.

Neben diefer Ratechismusfibel wurde in den Schulen die niederbeutsche Uebersetung des Lutherschen Ratechismus gebraucht, die ichon im Jahre 1529 von Jürgen Richolff, bem Berleger unferer Ribel, in Samburg gedruckt wurde unter dem Titel: "Enn Catechismus effte onderricht, Wo eyn Christenhußwerth fun ghesynde ichal opt enntfoldigheste leeren op frage onnd autwort gestellt. Marti. Luth. 1529." Auf der letten Seite des Buches fteht: "Ghedrucket nn der loueliken Stadt Hamborch by Jurgen Richolff wanhafftich pp dem Beerdemarkede." Diefe niederdeutsche Uebersetzung, von der fich ein Eremplar in der hamburger Stadtbibliothet befindet, gewinnt ein besonderes Interesse noch badurch, daß sie unmittelbar nach der erften hochdeutschen Ausgabe, die im Driginaldruck verloren gegangen ift, gefertigt fein foll. 300) Im damaligen Schulunterricht nahm der Ratechismus eine hervorragende Stelle ein. Es ist das einzige Lehrbuch, das in den umfangreichen Lübeder Schulatten bes 16. Jahrhunderts genannt wird. Die Visitatoren ermahnten nämlich die Schulmeifter wiederholt, daß fie ihren Schülern den Ratechismus wohl einprägten, und die Zunftartitel fordern als vornehmsten Bflichten von jedem Schulmeifter, daß er den Ratechismus Luthers mit ganzem Gleiße auswendig lernen laffe. 301) Ueber

<sup>300)</sup> Lgs. Möndeberg, Die erste Ausgabe von Luthers kleinem Katechismus, Hamburg 1851 n. bentsche Zeitschr. für christs. Wissensch. u. christs. Leben, hrsgeg. v. Schneiber 1856 No. 23, wo Möndeberg seine Ansicht gegenüber Harnack (Luthers kl. Katechismus i. s. Urgestalt, Stuttgart 1856) vertheidigt.

<sup>301)</sup> Bgl. Art. I der Zunftstatuten im Anhang.

ein bloß mechanisches Auswendiglernen wird man in der Regel nicht hinausgekommen sein.

Wie Luther jelbst den Katechismus gelehrt wissen wollte, bespricht er bekanntlich in der Borrede feines kleinen Ratechismus. Er fordert zunächft, daß die Kinder die fünf Sauptstücke "nach dem Text bin von Wort zu Wort auswendig lernen." Daran ichlieft er die Forderung: "Wenn sie den Tert wohl können, so lehre sie hernach auch den Berftand, daß sie wissen, was es gesagt sei." Bu dem Rwecke verfaßte der Lübecker Superintendent Hermann Bonnus für die Lübecker Jugend das folgende Büchlein: "Eine korte voruatinge der Chriftliten lere, und der vorneemesten Fragestücke, jo under dem Euangelio gemenliken voruallen, vp frage und antwert gestellet, vor be kinder vind gemenen man. Dorch Mt. hermannum Bon. Superat. to Lübed." Auf der letten Seite fteht: "In der Raiferliten Stadt Lübed borch Johan Balhorn gedrudet."302) Das Buch ift in Form eines Awiegespräches verfaßt. Gin Mann, der im Bapstthum aufgewachsen ift, fragt einen in der neuen Lehre unterrichteten elfjährigen Anaben, deffen gründliche Antworten, die übrigens meift recht untindlich find, ihm die höchfte Bewunderung abnöthigen. Gie fprechen nacheinander: "Ban guden werden. Ban den hilligen. Ban den hilligen Engelen. Ban der gewalt des Dünels. Ban den Tenn Gebaden. Ban dem Ban dem Gebede. Ban der Dope, (babei wird zugleich Gelouen. über das Abendmahl gehandelt). Und: Ban der hilligen Rerden." Der Superintendent beabsichtigte, durch dies Buch die Schüler tiefer in das Verständniß des Lutherichen Ratechismus einzuführen. heißt mit Bezug darauf in der 55. Antwort, die Rinder follen

<sup>302)</sup> Ein Exemplar dieser Ausgabe befindet sich auf der Lübeder Stadtbibliothek. Bernhard Spiegel nennt in seinem Buche: Hermann Bonnus. Erster Superintendent von Lübed und Reformator von Osnabrück, 2. Aufl. Göttingen 1892, nur die beiden folgenden, auf der Bibliothek in Wolfenbüttel befindlichen Auslagen: "1539 Gedrücket tho Magdeborch, dorch Haus Walther. 1543 Gedrücket tho Hildensen." Der bisher unbekannte Lübeder Druck trägt keine Jahreszahl.

"eynen yderen Artikel gründtlisten vorstan leren." Ferner wollte der Superintendent die Schüler befähigen, der Predigt mit Verständniß zu folgen. Er legt dem Anaben die Worte in den Mund: "wen wy fynder Predigen hören, dat wy merken yn welkerem Artikel des Catechismi de Sermon thom mensten gegründet sy." Als Beispiel für die Art, in der die evangelische Lehre und manche dogmatische Streitfrage, die damals die Gemüther erhipte, in diesem Buche behandelt werden, diene folgende Frage und Antwort:

75. Fr.: "Segge my doch körtliken, wat is de hillige Döpe?" Untw.: "De hillige Döpe ps de rechte aufang vnses Christendomes, wente gelyck alse wy natürlyke mynschen gebaren werden vp erden, börch de vthwendigen gebort, van Lader und Meder, also werde wy dörch de hyllygen Döpe genstlyken gebaren, dat wy Christen heten und Gades kynder synt. 303)

Das vorstehende Beispiel lehrt, daß elf- bis zwölfjährige Rnaben eine berartige Antwort nicht aus eigenem Nachdenken geben konnten. Darüber kann auch der Superintendent nicht im Zweifel gewesen sein, der teineswegs darauf gerechnet haben wird, daß die Schulmeister burch biefe Fragen ihre Schüler zu einer freien Meinungsäußerung veranlaffen follten. Im Unterrichte wurden die Fragen und Antworten entweder aus dem Buche abgeleien oder porber auswendig gelernt und aus dem Gedächtniß hergesagt. Unser fragendentwickelndes Lehrverfahren, das den Schüler zum felbstthätigen Erarbeiten des Wiffens anleitet, war jener Beit noch fremd. Der Unterricht kannte nur den Vortrag des Lehrers ober des Buches und ein mechanisches Auswendiglernen von feiten des Schülers. Da bis jest bereits drei Auflagen des Büchleins bekannt find, muß baffelbe zu jener Zeit, ba bas Hauptintereffe der Menfchheit sich um theologische Fragen drehte, Anklang gefunden haben. Rach der heutigen Unficht von dem Ziele und den Aufgaben der religiösen Unterweisung muß das Buch in seiner unfindlichen,

<sup>303)</sup> Im übrigen verweisen wir auf B. Spiegel, der im Anhange das Buch vollständig abgedruckt hat.

abstrakten, dogmatisch-polemischen Art als ungeeignet für den Schulunterricht bezeichnet werden.

Beit größer ist das Berdienst, das Bonnus sich durch die Berausgabe bes erften Lübecker Gefangbuches erwarb. Das einzige bekannte Eremplar beffelben, das fich auf der Greifswalder Universitätsbibliothek befindet, trägt den Titel: "Enchiridion. Beiftlike Lebe vnd Bfalmen pppet nne gebetert. Mar Luther. Mit einem nien Calender icon togerichtet. In der Rapferlifen Stadt Lübed, bu Johan Balhorn gedrücket, pm par MDXLV. 304) Daffelbe bringt im erften Theile das Wittenberger Gesangbuch in niederdeutscher Uebertragung. Der zweite Theil enthält eine Anzahl in Niederdeutschland entstandener Befänge, darunter zwei von Bonnus felbst "Abefus Christus war Gades Son" und "DCH wn armen Sunders." Reben dem (Befangbuche bes Bonnus waren in Lübeck das Rostocker und das Magdeburger in Gebrauch. allgemein eingeführtes Gejangbuch gab es damals noch nicht. markigen Reformationslieder lebten im Herzen des Bolkes und wurden in der weichen, klangvollen fassischen Sprache auswendig gefungen. Da feit der Reformation die Mehrzahl der alten lateinischen Befänge burch niederfächsische Lieder verdrängt worden war, 305) traten an Stelle des lateinischen Schülerchors mehr und mehr die Schüler der deutschen Schulen. Weil nun der Kirchengesang einen wichtigen Theil des Gottesdienstes ausmachte, ermahnte der Superintendent fast auf jeder Bisitation die deutschen Schulmeister, daß sie die

<sup>304)</sup> Ueber dies Gesangbuch handeln: Spiegel, a. a. D. S. 106 f. Pauli, Gesch. d. Lüb. Gesangbücher 2c., Lübeck 1875, S. 3 f. Joh. Gesstehen, Die Hamburg.-Niedersächs. Gesangbücher d. 16. Jahrh., Hamburg 1857, S. 227 f.

<sup>305)</sup> Einzelne lateinische Lieder blieben auch nach der Reformation im Gebrauch. Bgl Gesisten, a. a. D. S XI. Bei Begräbnissen scheinen lateinische Gesänge auch später vorherrschend geblieben zu sein. Arnold Möller schreibt in seinem Tagebuche (S. 7, 19 und 35) anläßlich des Begräbnisses seiner beiden Frauen und seiner Tochter: "4 Schulmeistern Latein zu singen 6 mt. Für 80 Par Schüler, derer etliche 1 ß: und andre 6 A gekrigt 6 mk.

Kinder gewöhnten, deutlich, fein langsam und harmonisch zu singen Am Freitage sollte in der Schule, offenbar als Vorbereitung auf den Sonntagsgottesdienst, die Litanei sammt der Kollette gesungen werden. Die Lieder wurden in der Schule durch einsaches Vorund Nachsingen eingeübt. Von einer Erläuterung des Textes, von einer Einführung in die Tonverhältnisse und dergleichen war keine Rede.

Ratechismus und Gesangbuch waren zu jener Zeit die einzigen Lehrbücher für den Religionsunterricht der deutschen Schulen. Biblische Geschichtesoch) und Bibellesen hatten in dieselben noch keinen Eingang gefunden. Die heilige Schrift lernten die Kinder durch die Predigten kennen. Denn die Schulordnung forderte, daß alle Schulmeister und Lehrmütter am Donnerstagmorgen mit den Knaben und Mädchen den Frühgottesdienst besuchten, serner sollten sie am Montage Nachstage halten, wo die Kinder am Sonntage in der Kirche gewesen waren und was sie in der Predigt gelernt hatten.

Nachdem der Schüler sich einige Fertigkeit im Lesen angeeignet hatte, lernte er schreiben. Die Kunft des Schreibens stand im 16. und 17. Jahrhundert in einer Blüthe und in einer Werthschätzung, von der man sich heute nur schwer eine Vorstellung machen kann. Die Dichter verfaßten Lobgedichte zu ihrem Ruhme, 307) und selbst

<sup>306)</sup> In der Lübeder Stadtbibliothek befinden sich eine Anzahl plattbentscher Passionale aus den Jahren 1569, 1576, 1588 (?) und 1599, von denen die erste und die letzte der genannten Ausgaben mit einer Borrede von Luther verschen sind. Dieselben erzählen die Leidensgeschichte Christi nach den vier Evangelisten, sind mit Bildern und Gebeten ausgestattet und für die hänsliche Erbauung bestimmt. Daß dieselben im Schulunterrichte Verwendung gesunden haben sollten, ist nicht wahrscheinlich.

<sup>307)</sup> In der Hamburger Stadtbibliothet befindet sich ein umfangreiches Lobgedicht auf die Schreibkunst, das manchen interessanten Beitrag zur Kenntniß des damaligen Schriftwesens enthält. Das Büchlein ist betitelt: "Warhafftige Beschreibung, Von dem vrsprung der vhralten (von Gott gegebenen) löblichen Kunst der Schreiberen, 2c. Alles in wol scandirte Teutsche Rythmos gestellet. Durch Georgium Miller MDXCIIII Gedruckt zu Augspurg, den Michael Manger."

beutsche Kaiser, wie Karl V, Ferdinand I. und Maximilian II. zeichneten einfache Schreibmeister mit höchsten Ehren aus. Johann Neudörffer der Aeltere und die Brüder Stoß wurden sogar zu kaiserlichen Pfalzgrafen erhoben. 308) Das 16. Jahrhundert wurde darum von den Schreibmeistern mit Recht als das goldene Zeitalter der beutschen Schule gepriesen.

Von der Runftfertigkeit der alten Schreibmeifter giebt uns bas älteste Lübecker Runftbuch ein Beisviel. Daffelbe ist wahricheinlich nur in einem einzigen Eremplar auf uns gekommen, bas fich in der Universitätsbibliothet zu Stragburg befindet Es tragt den "Künstliches und Wollgegründetes Künstbuch allerhandt ichoner schrifften wie die in des heiligen Reichs Stenden, Cangelenen, auch Rauffmanßhandelungt gebreuchlich allen Liebhabern der Runft zur Nutlichen vonna Ihn hernacher folgende Rüvfferstück vorfertigett vnnd mitgetheilett wordenn. Durch Joachimum Sagerum Vorordentenn Schülhalterenn Ihn Lubeck Mo. 1607." In der Gralrechnung des Lüneburger Rathes vom Jahre 1600 findet fich folgende Gintragung: "Joachimo Sagern, Schulhalter zu Lubekh, so einem Rade ein gemein Schreibbudh bediciret und zugefunden 16 mf. 8 f geben. 809) Aus diefer Notiz geht hervor, daß das Buch bereits 1600 vollendet gewesen sein muß. Da ein solches Werk überdies meist die Frucht einer langjährigen Arbeit zu sein pflegte, 310) darf es mit gutem Grunde als ein Zeugniß der Lübecker Schreibkunft aus der zweiten Sälfte des 16. Jahrhunderts angesehen merben.

Desgleichen finden sich in dem "Schreib Kunst Spiegel" (1648) des Lübecker Schreibmeisters Arnold Möller etwa 20 Lobgedichte auf ihn und seine Kunst in deutscher, französischer, lateinischer und griechischer Sprache; davon sind drei von Joh. Rist verfaßt, der sich "von Kömischer Kaiserlicher Majestät Hof auß Edelgekrönter Poet" nennt. Bgl. das Exemplar der Lübecker Stadtbibliothek.

<sup>&</sup>lt;sup>308</sup>) Schultheiß, a. a. D. S. 12. Doppelmayr, a. a. D. S. 202.

<sup>309)</sup> Mittheilungen von Kehrbach IV, S. 119, Anm. 2.

<sup>310)</sup> Arnold Möller berichtet in der Borrede zu seinem Schreibfunstspiegel, daß er an demselben länger als 20 Jahre gearbeitet habe.

Das Buch trägt das Motto:

"Ich habe gethan bas mein, Bud geben was Gott hat bichert. Ein ander thu auch bas sein So wird die Kunft gemehrt."

Es behandelt auf 14 Blättern die ersten 10 Buchstaben des Alphabetes. 311) Da wir wissen, daß im folgenden Jahre (1608) bei Albrechts Erben in Lübeck ein Schreibbuch Sagers unter demselben Titel erschien, 312) so ist wohl anzunehmen, daß letzteres der zweite Theil war, der die übrigen Buchstaben des Alphabetes enthielt.

Icder dieser 10 Buchstaben kommt auf dem ihm gewidmeten Blatte zweimal vor. Das erste Mal bedeckt er als Textanfang die ganze Breite des Blattes von 12 cm, das zweite Mal steht er in anderer kleinerer Form als Wortanfang etwa in der Mitte der obersten Zeile. Die reichen Verzierungen der großen Anfangsbuchstaben und die mannigfaltigen Schriftarten zeugen von großer Kunstscrigkeit, von Geschmack und von einem reich entwickelten Formensinn.

Das Schriftwerk war offenbar für Fortgeschrittene in der Kunst berechnet, vielleicht für die jungen Gesellen, die aus der Schreibstube des alten Schulmeisters hinauszogen an die geistlichen und weltlichen Höfe, wo man ihrer bedurfte, um wichtige Urkunden und sonstige Schriftstücke auch in einer der Bedeutung und Würde derselben entsprechenden künstlerisch schwen. Dort an den Höfen der Fürsten, wo die Sitten verderbt waren und die Verführung ihre Netze spann, waren auch die Ermahnungen wohl

<sup>\*\*11)</sup> Johannis Molleri Cimbria Literata, Havniae Anno MDCCXLIV. Pars I, p. 579 und Breitsopf, Bersuch, den Ursprung der Spielkarten 2c. zu erforschen. Hernusgegeben aus dem Nachlaß des Bersassers von Roch, II. Theil, Leipzig 1801, S. 60.

<sup>312)</sup> Das erhaltene Exemplar ist offenbar falsch geheftet, wie die im folgenden hinter den einzelnen Buchstaben angegebene Seitenzahl zeigt. Die zweite Zahl deutet an, daß dasselbe Blatt noch einmal in Spiegelschrift vorkommt.

Titelblatt (1 und 3), A (2), B (8), C (4), D (7), E (5 und 6), F (9 und 14), G (10), H (13), I (11), K (12).

am Plate, die der würdige Meister seinen Vorschriften zu Grunde legte. Mit besonderer Vorliebe sind Sprüche aus dem Buche Fesus Sirach gewählt, die in eindringlichen Worten zur Gottesssucht, zur Treue, zu edler Bescheidenheit, zur Nüchternheit und Kenschheit ermahnen und neben tieser Religiosität oft eine gewisse Derbheit zeigen, z. B. Blatt 8, vgl. Fesus Sirach, Kap. 19, V. 1—3 und V. 10 und 11.

Jeder Schreibmeister suchte zwar eine Ehre darin, möglichst vielerlei Schriften zu lehren: "Teutsche, Latinische, Welsche, Französische, Hispanische, Engelsche und Brabendische Hand," dazu "Fractur, Textur, Canpley und Current Schrift," deren jede wieder auf die "lauffende, gelegte, hangende, geschobene oder gebrochene" Art geschrieben werden konnte, desgleichen wie man in mancherlei Wetall oder Stein, auch mit Farben oder Gold auf allerhand Grund schreiben könne. 313) Dessen ungeachtet finden wir bei ihnen die richtige Erkenntniß,

"das der Burger und gmaine Man, Un einer Schrifft gnug haben kan,"<sup>314</sup>) und daß es auch für den Kaufmann vollkommen genüge, eine schöne, feste, laufende Hand zu schreiben.<sup>315</sup>)

<sup>313)</sup> Bal. die beiden nachstehend genannten, damals in gang Norddeutschland sehr verbreiteten Bücher: "Gin toftliche Schattammer ber schreibtunft und Cleinott ber Cantley unnd ander schreiber Durch den Wolerfarnenn M. Caspar Reffenn, Tentscher schulmeister der loblichen stette Collenn eigener handt geschribenn. 1549" (Hamburg. Stadtbibliothet). Breittopf, a. a. D. S. 58, nennt eine Ausgabe von 1571. "Spieghel der Schruftonfte In den welden ahesien worden veelderhande Gheschriften met hare Fondementen ende Bthghegeven Door Jan van den Belde Franzopid onderrichthinge. School-M: binnen de vermaerde Coopstadt Rotterdam. Anno 1605. Ghedruckt tot Amfterdam, By Willem Jang inde vergulde Bonnewyfer." (Lub. Stadtbibl). Bgl. Allgem. beutsch. Biograph. Bb. 39, S. 557 f. Port fehlt diese Ausgabe, die einige Abweichungen von ber Harlemer Ausgabe beffelben Sahres zeigt.

<sup>314)</sup> Georg Miller a. a. D. S. B iij.

<sup>815)</sup> J. v. d. Belde schreibt in der Einleitung seines Schreibkunftspiegels, die Zierschriften seien "Maer voor Edel·lieden, Abvocaten,

Während die Vorlagensammlung Sagers zeigte, daß die alten Schulmeister auch auf die sittliche Erziehung ihrer Schüler bedacht waren, suchten die für den eigentlichen Schulgebrauch bestimmten Werke mehr praktischen Zwecken zu dienen, dadurch, daß sie den Schreibübungen Vriese, Gesuche, Kausverträge, Vergleiche in Rechtstund Erbschaftssachen, Schuldverschreibungen, Lehrbriese u. j. w. zu Grunde legten. 316) Auf diese Weise lernte der Schüler zugleich orthographisch und grammatisch richtig schreiben und übte sich im schriftlichen Gebrauche seiner Muttersprache. Lediglich in diesem Sinne ist es aufzusassen, wenn die Schulordnung als Unterrichtsgegegenstand auch die deutsche Sprache nennt.

Durch das Zerlegen der Buchstaben in ihre einfachsten Bestandtheile und das Entwickeln einer Form aus der andern suchte man den Schüler zu einem deukenden Erfassen der Schrift anzuleiten.

Die älteren Anaben mußten ihren Gänsefiel selbst vorrichten, ihn in erhitztem Sande oder heißer Asche härten, rupfen, schaben und kunftgerecht schneiden. 817)

Einen hohen Werth legten die alten Praktiker auch auf eine richtige Feder und Körperhaltung beim Schreiben. Der Lübecker Schreibmeister Urnold Möller stellt seinem Schreibbuche die Worte poran:

"Bers Schreiben will Gründlich erlernen, Dauß fassen feine Feder Gut."

Was ferner der berühmte Hollander Jan van dem Velde, deffen Vorschriften in den Lübecker Schulen viel gebraucht wurden, in der Einleitung seines "Spiegels der Schreibkunst" über die Körperhaltung, die Lage des Unter- und Oberarms, das Halten

Secretarissen, Notarissen ende Schoolmeesters om daer mede deste beter ten dienste van Princen ende Heeren, ende tot voorderinge van allerlen Staaten ende Republijken te behelpen." Für den praktischen Raufmann wäre "het ghenoech, dat se een schoone ende vaste loopende Letter voor oogen hebben."

<sup>316)</sup> Bgl. die Vorlagen von Möller, Belde und Neffenn.

<sup>817)</sup> Bgl. Jan v. b. Belbe a. a. D.

ber Feder, sowie die Bewegung der Finger und der Hand beim Schreiben fagt, darf noch heute als muftergültig bezeichnet werden.

Reben dem Schreiben ftand in der alten Bandeleftadt bas Rechnen in hobem Ansehen. Es wurde im 16. Jahrhundert nicht nur in den Schulen gepflegt, sondern diente auch manchem Lieb. haber zur Erholung in feinen Mußeftunden, ja felbst am Biertische bildeten Rechenaufgaben einen beliebten Unterhaltungeftoff, daber der oft scherzhafte Ton mancher Aufgaben. 318) Die Rechenbücher, die uns in recht stattlicher Angahl aus dem 16. Jahrhundert erhalten fund, haben zwar für die Mathematik als Wiffenschaft meift nur geringen Berth. Beil aber die alten praftischen Schulmeifter ihre Aufgaben durchweg aus dem täglichen Leben schöpften, findet man in diesen Rechenbüchern eine Fülle kulturgeschichtlich werthvollen Materials. Sie geben 3. B. Aufschluß über die Preise der Lebensmittel, die Bobe der Löhne, den Werth der Säufer und Grundstücke, den Zinsfuß und manches andre. Besonders reichliche Beiträge liefern fie für die Gefchichte des Sandels und verwandte Bebiete. Aus dem Grunde verdienen diese alten Schulbucher eine größere Beachtung als man ihnen bisher hat zu Theil werden laffen.

Hier zunächst eine Uebersicht über die Lübecker Rechenbücher der zweiten Hälfte des 16. Jahrhunderts.

Caspar Bügler von Nürnberg:

"Eyn behende und künstrike Rekensboeck, vp allerlen koephandele, ym talle, mate unde gewichte, vp der Linien unde tiffern. 2c." 1547 niederdeutsch, Lübeck, by Johan Balhorn. Hamburg. Stadtbibl. Lübecker Stadtbibl.

<sup>318)</sup> Georg Stichel berichtet in seiner Arithmetica, Leipzig 1551 (Hamburger Stadtbibliothek) in dem Abschnitt, der Regula Cetis oder Virginum überschrieben ist: "Item es werden offt wunderliche fragen, in den Collationibus oder Bierzechen auffgegeben, daher es den auch kömpt, das diese regel von exslichen Regula Potatorum genand wirt, Dieweil sie wie gemelt den meisten theil in Vierzechen gebreuchlich, und gehandelt wirt. Wil dir derowegen danon kürzen und doch klerichen bericht thun wie folgt." In den meisten Rechenbüchern jener Zeit sindet sich dieser Abschnitt.

	Johannes von Sejen:
A.	"Ein Dine unde wolgegrundete Arithmetica, edder Retenstunft,
	vth warem grunde vp den Linien unde Cifern, na rechtem
	Koepmanshandel gerichtet, 2c."
	1571)
	1577 niederdeutsch, nach der Vorrede d. Ausg. v. 1594.
	1585 Lübed, bei Joh. Balhorn. Königl. Bibliothet zu Berlin.
	1594   Bremer Stadtbibliothek.
Β.	"Flores Arithmeticae, edder Arithmetica, mit veelen schönen vth-
	erlefenen Exempeln, welde Johann van Sefen erftlid colligeret,
	vnd nu van Otto Weselou, Scholmeistern in Bremen resolveret
	und upgelöset sind."
	1617 und 1620, ohne Druckort, niederdeutsch. Molleri Cimbria
	Lit. I, p 622.
	Nicolaus Boldewin:
	"Recenboeck up allerlen Koepmanns-handelinge."
	1573 niederdeutsch. Molleri Cimbria Lit. I p. 54.
	1593 materiolatia. Moneri Chiloria Ed. 1 p. 54.
	Franz Braffer:
Α.	"Ein Nye Rekens Boed, Up aller Koepmannshandelinge, vor
	de anfangenden Schölers, Dorch Franciscum Braffer." Darunter
	steht das Bild des Verfassers mit der Umschrift: "Beatus Vir
	Qui Timet Dominum."
	(1590) Lübeck Univerf Bibl. 3. Greifswald.
	1594 Hamburg burch Ernst Jandeck. Univers. Bibl. 3. Halle.
	1600 Hamburg Molleri Cimbria Lit. I, 66.
	1610
	1611 Hamburg
	1617 Hamburg bei Paul Lange Hamburger Stadtbibl.
	1619 Stettin Molleri Cimbria Lit. I, 66.
	1622 Hamburg
	1631
	1644 Lübeck
	1656 Lübeck

1657 Lübect Molleri Cimbria Lit. I, 66.
1659 Hamburg durch Joachim Kron,
gedruckt bei Paul Lange. Hamburg. Stadtbibl.
1661 Greifswald Molleri Cimbria Lit. I, 66.
1662 Hamburg
1663 Lübeck Bremer Stadtbibl.
1670 Lübed Molleri Cimbria Lit. I, 66.
1674 Lübeck durch Johann Benenburg. Nach der Ausgabe v. 1697.
1677 Ploen Molleri Cimbria Lit. I, 66.
1682 Lübeck
1682 Hamburg Molleri Cimbria Lit. I, 66.
1688 Lübed durch Hermann Köster. Nach der Ausgabe von 1697.
1697 Lübeck bei David Schulz Lübecker Stadtbibl.
1700 Lübeck Univers. Bibl. zu Rostock.
1710 Lübect Molleri Cimbria Lit. I, 66.
B. "Arithmetica Francisci Brasseri, Quondam in ista arte
communis totius Saxoniæ ac maritimarum civitatum in
Germania Præceptoris: Ab Ottone Wesselow Ex Germa-
nico in Latinum sermonem versa, atque in lucem edita.
Annexis Exemplorum resolutionibus et vulgaribus et
Algebraicis."
1619 Nach der Vorrede anscheinend in Bremen gedruckt.
. Bremer Stadtbibl.
1622 Hamburg. Bibl. zu Wolfenbüttel, Stadtbibl. zu Hamburg,
Lüneburg und Stralfund.
1622 Umsterdam Molleri Cimbria Lit. I, 66.
C. Ein älteres Werk Braffer's, das nach der Borrede der Ausgabe
A etliche Jahre vor 1590 in Lübed erschien, ist bis jest noch
nicht aufgefunden. A stellt einen Auszug und B die lateinische
Uebersetzung dieser verlorenen Ausgabe dar.
Die sämmtlichen vorstehend angeführten Werke unterscheiden
sich in nichts Wesentlichem von den übrigen im 16. Jahrhundert
zahlreich erschienenen Rechenbüchern. Nach turzer Zeit fielen sie
meist der Bergessenheit anheim. Nur das Buch des ehemals weit-

8tschr. b. B. f. L. G. VIII, 2.

34

berühmten Schreib. und Rechenmeisters Franciscus Braffer erlebte bis in das 18. Jahrhundert hinein nicht nur in Lübeck, sondern auch in vielen andern Orten Deutschlands zahlreiche Auflagen. Sein Ueberseter Weselow319) nennt Braffer den Lehrer der Rechentunft für gang Niedersachsen und alle Seeftadte Deutschlands. Diefem Umftande verdankt Braffer es augenscheinlich, daß ihn Berh. Joh. Boffins in seinem "Liber de Vniversae Mathesios Natura et Constitutione"320) unter die großen Mathematiker zählt. Wirklichkeit findet fich in seinen Werken nichts, was nicht schon feine Borganger hatten. Der beispielloje Erfolg feines Rechenbuches beruht auf beffen methodischen Borgugen. In einfacher, Klarer Sprache führt es ben Schüler, vom Leichten jum Schweren fortschreitend, zum selbstthätigen Grarbeiten der Rechentunft. weilt bei den Elementen und veranschaulicht seine Regeln auch durch Zeichnungen und Beispiele. Wo jedoch der tote Buchftabe das lebendige Wort nicht zu ersetzen vermag, da verweist es den Schüler turger Band an feinen Lehrer. Seine Aufgaben find praktisch, seine Angaben zuverlässig und zeigen überall eine weise Befchränkung in der Auswahl und Menge des Stoffes. Das gange Buch zeugt von dem Streben, dem Schüler das Lernen möglichst leicht und angenehm zu machen. Diese Gigenschaften, die man beute für ein gutes Schulbuch als felbstverftändlich erachtet, waren damals feltene Borguge.

Im folgenden sei an der Hand dieses verbreitetsten Lübecker Rechenbuches eine kurze Uebersicht über den damaligen Rechenunterricht in den deutschen Schulen gegeben.

<sup>319)</sup> Otto Weselow war Schreib- und Rechenmeister zu "Unser Lieben Frau" in Bremen. Er veröffentlichte 1653 selbst ein Rechenbuch unter dem Titel: "Enchiridion Arithmeticae Edder Rekenboeck Bor de schlichten und Einfoldigen gestellet und thosamengedragen 2c." Ein Exemplar desselben befindet sich in der Stadtbibliothek zu Bremen.

ot Constitutione Liber. Amstelædami MDCL» c. 52, § 7, p. 323. Samburg. Stadtbibl.

Das Buch, das "nicht vor de Gelerden und Kunstryken, sunder vor de aufangenden Lehrhungen" geschrieben ist, 321) beginnt mit dem anschaulichen Rechnen auf der Linie und schließt daran das abstraktere Ziffernrechnen. Diese beiden Theile bilden zusammen das "Fundament Boeck," während der folgende Theil die «Regula de Tri» enthält.

Zunächst lernte der Knade zählen und die Ziffern schreiben, sodann ging man zum Lesen größerer Zahlen über. Die Ausdrucksweise war noch recht umständlich. Wan schrieb z. B. 9 8 7 6 4 3 5 2 und las dies: "Acht und negentich dusent mael dusent, Souen hundert dusent, Veer und söstlich dusent, Dre hundert, Twe und vöfftich."

Für das Rechnen auf der Linie war ein Linienschema, die Rechenbank, ersorderlich, die man mit "vier, fünff, sechs oder siben Linien" mit "kreiden, dintten oder einer andern Materi auff einem tuch, filt, oder wohin du wilt" zeichnete. \*\*2) Rechnete man mit mehrsach benannten Zahlen, so wurden diese quer vor dem Rechnenden gezogenen Linien mit "zwehen oder dreien zwerch Linien von oben herab" in soviele Abtheilungen, Cambi oder Banckire, getheilt, als Sorten vorhanden waren. Mit jeder derselben wurde zunächst gesondert gerechnet und die Ergebnisse dann zusammengezogen. Ein Rechenpfennig bedeutete auf der untersten Linie dieser Rechenbank 1, auf der zweiten 10, auf der dritten 100 u. s. v. In jedem Zwischenraume galt er halb so viel als auf der nächst höheren Linie.

Das Abdiren auf der Linie bestand darin, daß man die einzelnen Bosten nebeneinander hinlegte und dann zusammenzog, indem man

<sup>321)</sup> Im folgenden ist nach der auf der Universitäts-Bibliothek zu Halle befindlichen Hamburger Ausgabe von 1594 eitirt. Das Greifswalder Exemplar, dem das Titel- und Schlußblatt sehlt und das nach der Vorrede in das Jahr 1590 gesetzt wird, zeigt nur einige Abweichungen in der Wortschreibung.

<sup>&</sup>quot;Zwey rechenbüchlin: vf der Linien und Zipher Mit eym angehendten Bisirbouch, so verstendlich fürgeben, daß iedem hierauß on einen lerer wol zulernen. Durch den Achtbarn und wolerfarnen H. Jacoben Köbel Statschreiber zu Oppenheym. Franc(furt a. M.) Christ(ian) Egen(ols). Im Jar MDXXXVII" (Lüb. Stadtbibliothek). Bgl. Allgem. Deutsche Biograph. 16 Bd. 345 ff.

für je fünf Rechenpfennige auf der Linie einen in das nächst höhere Spatium, für je zwei im Spatium einen auf die nächst höhere Linie setzte. Darauf wurde das Ergebniß, von oben beginnend, abgelesen, wobei jedes Spatium mit der nächst tieseven Linie zusammengefaßt wurde.

Beim Subtrahiren wurde der Minuend hingelegt und der Subtrahend, den man im Sinne behielt oder aufschrieb, weggenommen, zu welchem Zwecke der Minuend nöthigenfalls zerlegt wurde. Die liegengebliebenen Rechenpfennige stellten den Rest dar.

Beim Multipliciren wurde der Multiplifand niedergelegt, der Multiplifator gemerkt oder aufgeschrieben. Für jeden Rechenpfennig des Multiplifands auf der Linie wurde der Multiplifator ganz, für jeden Rechenpfennig im Spatium halb in das zweite Banckir gelegt. Darauf wurde zusammengezogen und das Ergebniß abgelesen.

Bur Abfürzung bes Multiplicirens biente das Einmaleins. Braffer schreibt in Bezug barauf:

"Lere bat Eyn mael Eyn recht,

So werden dy alle Rechenschop ichlecht."

Für die "Simplen und Einfoldigen, de dat Ein mael Ein nicht gant von buten leren können," sei es genug, den Sat der 2, 3 und 4 zu wissen.

Das Dividiren war ein wiederholtes Subtrahiren. 328)

Das Rechnen auf der Rechenbank wurde dadurch sehr vereinfacht, daß durch das Aufsetzen des linken Daumens jede Linie oder jedes Spatium die Bedeutung der untersten Linie erhielt.

Zur Einführung in die Rechenkunst war das Linienrechnen trotz seiner Umständlichkeit wohl geeignet. Es war leicht zu lernen und außerordentlich anschaulich. Ferner wirkte es durch das Setzen der Warken höchst anregend und durch das Zerlegen und Zusammen-

<sup>323)</sup> Eine eingehendere Darstellung des Linienrechnens giebt A. Kuckuck, Die Rechenkunst im 16. Jahrhundert, Festschrift des Gymnasiums zum grauen Kloster, Berlin 1874 und P. Treutlein, Das Rechnen im 16. Jahrhundert, Zeitschrift für Mathematik und Physik, Suppl. 3. histor. literar. Abth. d. XXII Jahrg., Leipzig 1877.

setzen der Zahlen zugleich bildend. Abam Ries sagte bekanntlich, er habe gefunden, daß "alle weg die, so auff den linien anheben des Rechens fertiger und laufftiger werden, denn so sie mit den ziffern die Feder genannt ansahen."\*\*\*\* Außerdem konnte das Linienrechnen auch von solchen gelernt werden, die des Lesens und Schreibens unkundig waren. Jacob Köbel schreibt: "Die Kunst zelens und rechnens mit denn Rechenpfennigen, ist erdacht und deren willen, so die buchstaben der ziffer zale nit gelernet, noch erkantnus haben." Gleichwohl mußte sich auch für die der Schrift Unkundigen das Bedürfniß geltend machen, Zahlen schriftlich seskzuhalten, wenn sie sich des Linienrechnens "zu heußlichen gebrauch, auch zu jren ambten, Rellereyen, Kauffmanschaften, Kremereien, Wirtschafften, und andern gewerben" bedienten.

Nun finden sich an späterer Stelle des Buches (S. Ev. u. Evj) eine Anzahl (17) eigenartiger Zahlzeichen, von denen wir nachstehend einige Beispiele mit ihrer Deutung geben:

Daß Braffer diese Zeichen ohne jede Erkärung giebt, ist Beweist dafür, daß dieselben zu jener Zeit noch allgemein bekannt waren. Wir vermuthen in ihnen die älteren Zahlzeichen, deren sich der Bürger und Kaufmann bediente, welcher der Ziffern unkundig war. § 25)

<sup>&</sup>lt;sup>324</sup>) Bgl. die Borrede der "Rechenung nach der lenge, auff den Linihen und Feder 2c. Durch Abam Riesen." 1550 Leipzig. Hamb. Stadtbibliothet.

<sup>325)</sup> In Zollregistern und ähnlichen Aufzeichnungen aus dem Ende des 15. und dem Anfange des 16. Jahrhunderts kommen diese Zeichen ebenfalls schon vor. Mittheilung des Herrn Staatsarchivars Brof. Dr. Hasse.

Augenscheinlich haben sich dieselben aus den römischen Zahlzeichen entwickelt, denen sie nicht nur im Aufbau nach dem Fünfer und Zehnersussten gleichen, sondern auch der Form nach nahe verwandt sind.

$$O=C$$
,  $C=L$ 

Auf das Linienrechnen folgen in Brassers Lehrbuch die 4 Species "vp den Cifern." Wie das 16. Jahrhundert auf fast allen Gebieten menschlichen Geisteslebens einen kühnen Schritt vorwärts that, so verdankt ihm auch die Mathematik eine gewaltige Förderung. Das alte römische Abakusrechnen im deutschen Gewande wurde durch die glänzende Erfindung der indisch-arabischen Positionsrechnung verdrängt. Im 16. Jahrhundert wurde der Kampf zwischen Linienund Ziffernrechnen zu Gunsten des letzteren entschieden. Für die folgenden Jahrhunderte hatte sich die Aufgabe der Arithmethik in eine der Pädagogik umgewandelt. <sup>326</sup>) Da das Ziffernrechnen seinem Wesen nach durchaus mit unserm modernen Rechnen übereinstimmt, so genügt es hier, eine kurze Darlegung der unterrichtlichen Behandlung des Rechnens in jener Zeit zu geben. Ueber das Gebiet, das damals der Rechenunterricht der deutschen Schule umfaßte, geben nachstehende Kapitelüberschriften Ausschluß.

"Ban gebraten Tallen.
Regula de Tri.
Gewichtsrechnung.
Ban Gewin und Borluft.
Soulver Refeninge.
Ban Gelbe up Rente.
Ban Wesselelende.

Ban Bütende 327) Ban Geselschöppen. Ban Delinge. Ban Schepes Parten. Regula Falsi 328) und Ban mennigerley Rekeninge."

Mus dem Vorftebenden ergiebt sich, daß Braffer seine Schüler in die mannigfaltigsten Urten des burgerlichen und taufmännischen

<sup>326)</sup> Treutlein, a. a. D. S. 100.

<sup>327)</sup> Vom Tausch.

<sup>328) &</sup>quot;Also genömet, nicht daroumme, dat se in sick Falsch gefunben wert, Sounder dat dorch twe Falsche Talle ein warhafftich Facit vthgespraken."

Rechnens einzuführen suchte. Die Lehrmethode war dabei allerdings noch recht unvollkommen, wie aus dem folgenden hervorgeht.

Bon den Operationszeichen kommen nur + ("bedüdet und edder mehr") und ÷ ("bedüdet min") vor. Die jest gebräuchlichen Waltiplikations. Divisions. und Gleichheitszeichen waren unbekannt.

Das Rechnen war, soweit es nicht mit Rechenpfennigen auf den Linien ausgeführt wurde, lediglich schriftliches Rechnen. Mündliches Vorrechnen und Kopfrechnen wurde nicht geübt.

Der Unterricht gestaltete sich als Einzelunterricht. Jeder Schüler rechnete je nach Fähigkeit und Fleiß für sich weiter.

Der größte Uebelstand aber bestand darin, daß das Rechnen nur ein mechanisches Regelrechnen war. Eine Einsicht in das Wesen und die Gründe der Operationen wurde nicht vermittelt. Während heutzutage z. B. die Regula de tri als ein Rechnen nach Schlüssen dargestellt wird, lehrte Brasser: "Rogula De Tri ps eine Regel van dren Dingen, Sette achter wat du weten wult, wert de Frage geheten, dat demsüluigen voder den andern twen am Namen gelyck, sette vöran vod dat ein ander dinck bedüdet midden alse denn Multiplicere dat mitten vod achter steith, mit einander, wath daruth erwasset, dele dörch de vördesten Talle aff, dat süluige Product töget dy an, wo düer dat drüdde koumpt, Facit genömet. Und allewege der middelsten Talle am Namen gelyck." Diese Regel wurde mechanisch auswendig gelernt und ebenso mechanisch auf die im Buche angeführten Rechenezempel, in diesem Falle 111 Aufgaben mit ganzen und 39 mit Bruchzahlen, angewandt.

Obwohl sich hier für die nachfolgenden Rechenmethoditer ein reiches und dankbares Arbeitsfeld geboten hätte, wurde das Buch Brassers bis um Mitte des 17. Jahrhunderts in niederdeutscher und von da ab bis ins 18. Jahrhundert in hochdeutscher Sprache unverändert abgedruckt. Die auf dem Titel zuweilen mit ziemlicher Ruhmredigkeit genannten Ergänzungen beschränken sich lediglich auf das Hinzufügen einer Anzahl sogenannter Columnar Polygonalund Pyramidalaufgaben, die einen besonderen Ruhm in Ausdrücken solgender Art suchten, wie das «Nontuplat hexakischilipenta-

cosiotesseracontadyagonalem» ober «Radicem heptamiriotetrakischilipentacosioenneacontaheptagonalem extrahieren. « Benn man erwägt, auf welche Abwege der Rechenunterricht des 17. Jahrhunderts durch folche eitlen Künfteleien gerieth, wird es nicht munber nehmen, daß der praftische Burger einen "unverfälichten Braffer" jedem andern Rechenbuche vorzog. Selbst der berühmteste Schreib. und Rechenmeifter des 17. Jahrhunderts, Arnold Möller, fuchte vergeblich durch feine Rechenbucher das Wert Braffers zu verdrangen. obgleich er 1651 in seinem Testamente sogar bestimmte, daß Unvermögenden feine "Guldne Rechenkunft" "Gin Bihrteteil beffer oder Wolfeileren Rauff" gegeben werden follte "als Sehl. Braffers oder eines andern Autori Rechenbuch." 329) Schon im Jahre 1659 mußte das Werk Braffers "vielfältiger Nachfrage halber abermahl zur Breffe befordert und verlegt werden." Der Berausgeber beffelben, Joachim Kron, bemerkt in einem Schlugwort an ben Lefer, es fei "Bielen der Rechenkunft verständigen gur genüge bekant, daß diefes von Sel. Francisco Braffern vor der lieben Jugend in guter Ordnung verfertigtes und wolgegrundetes Rechenbuch feiner Bequemlig. feit und Nugens halber an vielen Orten in Deutschland nachgedrücket auch von unterschiedlichen, von denen es corrigirt worden, wol hat umgetaufet werden wollen."

Rechnen, Schreiben, Lesen, Katechismus und Kirchengesang waren die Hauptunterrichtsgegenstände der deutschen Schule. Mit dem Schreibunterrichte war zugleich eine elementare Unterweisung im Gebrauche der Muttersprache verbunden. Ein besonderer Unterricht in der Geographie wurde nicht ertheilt, doch lernte der Schüler die Länder und ihre Produkte, die wichtigken Handelsstädte, die verschiedenen Staaten und ihre Münzen, sowie etliche Hauptverkehrswege und dergl. zum Theil aus seinem Rechenbuche kennen. Dagegen scheint eine Unterweisung in den Elementen der Geschichte gelegentlich vorgekommen zu sein. In der Lübecker Stadtbibliothek findet sich nämlich in zwei Exemplaren ein im Jahre 1553 bei Johann Balhorn

<sup>329)</sup> A. Möllers Tagebuch S. 50. Lübecker Staatsarchiv.

gebruckter Bogen, der den Titel trägt: "Ethlike warhafftige gescheffte van dem 1124 hare beth unth 1552 yar, Rimeswise tosamende gebracht." Wenn nach Mantels 330) dieser Auszug aus der Chronik des Bonnus zum Memoriren für die Lübische Jugend bestimmt war, so deutet der Umstand, daß derselbe in niederdeutsche Knittelverse gebracht ist, darauf, daß er nicht für die Lateinschule, sondern nur für die deutschen Schulen versaßt sein kann.

Nachdem somit ein Ginblick gewonnen ift in Die außere wie innere Entwicklung der deutschen Schulen Lübecks bis um die Wende des 16. Jahrhunderts, ist noch ein Blick zu werfen auf die Beziehungen, die von der deutschen Schule aus über die engen Mauern der Stadt hinausweisen. Auf religiosem Gebiete ift vor allem an den gewaltigen Ginfluß zu erinnern, den Wittenberg und die Reformatoren auf Lübeck ausübten. Es ist gezeigt worden, wie berfelbe auch auf dem Gebiete der Schule in der Fibel, im Ratechismus und Gesangbuch einen äußerlich sichtbaren Ausdruck fand. Für die Schreib- und Rechenkunft find neben Nürnberge berühmten Meiftern die Hollander als die Lehrer der Lübecker zu nennen. Johann Jung, ein Schüler Johann Neudörffers begab fich nach Lübed, und auch ber erfte Rechenmeister, ber zu Lübeck ein Rechenbuch veröffentlichte, Caspar Bugler, war ein Nürnberger. Gegen das Ende des 16. Jahrhunderts tritt der hollandische Ginfluß mehr in den Vordergrund. Vielfach begegnet man zu jener Zeit in den deutschen Schulen holländischen Meistern und Meisterinnen. Der bereits wiederholt genannte Urnold Möller, der ein Schüler des 16. und der berühmteste Lübecker Schulmeister bes 17. Jahrhunderts mar, nennt beibe, die Nürnberger und die Hollander, als feine Lehrer. Er schreibt in der Vorrede zu feinem Schreibkunftspiegel: Ich habe "nach der fürtrefflichen Runft: und Bier Schreiber, Als: denen Weiland herrn Newdörffern, Beit Stoßen und Brechteln zu Murnberg:331) fowol

<sup>330)</sup> Wilh. Mantels, Beiträge zur Lübisch-Hansischen Gesch., Jena 1881, S. 388.

<sup>11,</sup> S. 4 f. Breitkopf, a. a. D. II, S. 57 f. Schultheiß. a. a. D.

Herrn Felix von Sambix<sup>3,3,2</sup>) und Johann vom Felde Sel. in Holland Künstlichen hinterlassenen Formularen, fürnemlich mein Fundamenta erlernet, und bishero keine bessere verspüret. 3,3,3)

Während Lübeck vom Süden und Westen empfing, gab es dem Norden und Often. Wir fanden in seinen Schulen neben Deutschen auch Dänen, Norweger und Polen, und die Lübecker Rechenbücher Franz Brassers wurden nachgedruckt von Amsterdam, Bremen und Hamburg bis nach Greifswald und Stettin. 334)

Bliden wir am Schlusse unserer Betrachtung noch einmal zurück. Wir haben gesehen, daß die deutsche Schule in Lübeck wahrscheinlich aus einem gelegentlichen Nebenerwerb der öffentlichen Schreiber entstanden ist. Aus dem Kampfe, den sie gegen die Privilegien der Geistlichkeit und die lateinische Bildung für das

Johann Neudörfer Nachrichten von Künstlern und Werkleuten 2c., Wien 1875.

<sup>332)</sup> F. v. Sambir war Zeitgenosse bes J. v. d. Belbe (1569—1623), der in seinem Schreibkunstspiegel den «Aresexpert Escrivain F. v. Sambix Maistre de la Plume Couronne» als den besten Schreiber von Rotterdam bezeichnet.

<sup>388)</sup> In seinem Testamente (a. a. D. S. 53), in dem Möller neben mehreren kostbaren Handschriften von den beiden Neudörsser, von Beit Stoß und F. v. Sambig auch ein: "geschribenes Nürnberger Rechenbuch" nennt, ermahnt er seine Erben auf das Eindringlichste, daß sie diese Bücher, die er "vihl Jahr in hohen Wert unnd Ehren gehalten, nicht allein die Zeit Ihres Lebens sleißig bewaren: sondern, wo möglich, alse auff ihre Erben oder Lihbsten Freünde gelangen lassen, damit dieselben nicht in ohnachtsame faule Hände kommen und gahr vernichtet werden möchten."

<sup>334)</sup> Als Beweis, daß in späterer Zeit die Holländer auch von den Lübeckern lernten, sei erwähnt, daß Jacob R. Brasser, ein Nachkomme des berühmten Lübecker Rechenmeisters (Forts. u. Ergänz. zu Chr. G. Jöchers allgem. Gelehrtenlexicon v. Joh. Chr. Abelung, Leipzig 1784, Bd. I S. 209), in Holland sehrte, wo der Mathematiker und Schulmeister G. E. Backer in Gracht sich als dessen Schüler bezeichnete. Bgl J. R. Brassers Regula Cos of Algebra etc. Amsterdam 1663. Holländisch. (Univers. Bibl. zu Straßburg).

Recht ihres Daseins führte, gingen vier städtische Schreibschulen hervor, welche allerdings im Jahre 1418 die Anerkennung der Beiftlichkeit erlangten, aber damit zugleich in die drückendste Abhängigteit von derfelben geriethen. 2118 dann mit ber Reformation die beutiche Sprache zur Berrichaft gelangte, blühte auch die deutsche Schule empor. In wenigen Sahrzehnten wurde fie für alle Stände Die Stätte ber gemeinsamen Bildung. Der Rath ber Stadt und bie protestantische Rirche waren fortan gemeinsam bemüht, durch die Visitationen und eine immer forgfamere Ausgestaltung der Schulordnungen das Gedeihen der deutschen Schule zu fördern, deren Ruf weit über Lübecks Mauern hinausdrang und Schüler aus beutschen und fremden Gauen berbeigog. Gine geachtete Lehrerschaft, von deren Streben gablreiche Schulbucher ein ehrendes Zeugniß ablegen, verstand es, voll träftigen Standesbewuftseine ihre und der Schule Intereffen sowohl gegen die Ueberhandnahme der Bintel. schulen und das unbillige Verhalten mancher Bürger, als auch gegen die Einseitigkeiten der Rirche zu vertreten. Selbst jene Fehler und Schwächen, wie sie theils im Bunftleben, theils auf unterrichtlichem Gebiete fich zeigten, werben, im Lichte der Zeit betrachtet, das Urtheil nicht zu andern vermögen, daß sich die deutsche Schule Lübects in der zweiten Sälfte des 16. Jahrhunderts einer hohen Bluthe erfreute.

# Urfunden = Bergeichnif.

Die nachstehend verzeichneten Urkunden sind im Lübecker Staatsarchiv unter Ecclesiasticum, Unterabtheilung Schulsachen zu finden. Die Akten sind lose in Volumina, diese in Fascikel zusammengeschnürt. Innerhalb der einzelnen Bündel sind die Urkunden durchweg in chronologischer Folge geordnet. Wir fügen jedesmal die Bezeichnung des Volumens und des Fascikels hinzu. Ist die Iahreszahl eingeklammert, so sindet sich dieselbe im Original nicht angegeben, sondern ist nach andern Angaben sestgestellt worden. Die mit \* versehenen Urkunden bringen wir im Anhange vollständig zum Abdruck.

M	Jahr	Tag	Bezeichnung ber Urfunde Aftenzeichen	Aftenzeichen		
1	1544	13. Aug.	"Warhaftich bericht, van myner yol.III fasc.II	I		
			duthschen Scholen und des macht-			
			gelbes wegen. vth unnem bendel-			
			boke getagen. Laurentius Schmydt."			
			Mit Einlagen.			
			1 b Paß des L. Schmydt aus			
			dem Jahre 1535.			
			1 c Schreiben des Rathes aus			
			dem Jahre 1535.			
			1d Antwort des L. Schmydt.			
			10 Erneutes Gesuch desselben			
			aus dem Jahre 1544.			
	•	,	Die älteste Lübeder Schulordnung.* · A · I			
3	(1555)	)	Gutachten des Superintendenten · III · II			
			Curtius, die deutschen Schulen			
			betreffend.			
			Schulordnung* III . II			
Ð	(1555	)	Der Schulmeister Monita zu bieser . III . II			
c	1557	00 0	Ordnung.	т		
б	1997	28. Jun.	Gesuch der acht verordneten Schul. · III · II	L		
			meister, die Wintelschulen zu un- terdrücken.			
7	(1572	١	Schulordnung*			
	•		Gesuch ber acht verordneten Schul. III . II			
O	1014	20. Deg.	meister, die Winkelschulen betreffend.			
9	1582	30 9[nri[	Gesuch der acht verordneten Schul. III . II	T		
·	1002	oo. apin	meifter, die Winkelschulen betreffend.	•		
10	15829	Mitfasten.	Berzeichniß der Winkelschulen · III · II	I		
			Der Bijchof des Domkapitels hinter. III . I			
			legt beim Rathe 1000 &, beren			
			Zinsen für den Unterhalt des			
			jeweiligen jungften Lehrers an ber			
			Domichule bestimmt sind.			
			'			

<b>16</b> Jahr Tag	Bezeichnung ber Urfunde Aftenzeichen
12 1584 11. D	ez. Bericht über die erste Bisitation Pol. III gasc. II
	mit einem Verzeichniß der verord.
	neten Schulmeister, fortgeführt bis
	in den Anfang des 17. Fahrhunderts.
13 1584 17. D	ez. Gesuch bes Winkelschulmeisters · III · III
	Wenthusen.
14 1585 15. 36	in. Gesuch von neun Bürgern für den · III · III
15 1505 04 0	Winkelschulmeister Mully.
15 1585 21. 30	in. Erneutes Gesuch von dreizehn i III i III
10 1505 01 06	Bürgern für Mully.
16 1585 21. Apr	il. Gefuch ber verordneten Schulmeister, · III · III
17 1505 90 9Ym	die Winkelschulen betreffend. il. Schülerverzeichniß von Laurentius III . II
17 1969 20. ttp	Ralde.
18 1585 90 97m	il. Schülerverzeichniß von Johann III II
10 1000 20. 840	Olbeknecht.
19 (1585)	. Schülerverzeichniß von Caspar III II
10 (1000)	Boedt.
20 (1585)	. Schülerverzeichniß von Johann · III · II
	Holfte.
21 (1585)	. Schülerverzeichniß von Andreas III II
, ,	Lamprecht.
22 (1585)	. Schülerverzeichniß von Nicolaus III II
	Bolbewin.
23 1585 18. M	ai. Schülerverzeichniß von Hermann III II
	Klandt.
	ez. Visitationsprotofoll A . I
25 1585 13. D	ez. Artikel des Collegiums der deutschen · III · II
	Schulmeister*
26. 1586 3. Oft	or. Begleitschreiben zu den Zunftartikeln · III · II
	von Braffer und Boldewin.
27 1586 12. <b>C</b>	ft. Gesuch des Hans von Sesen um · III · II
	Wiedereinsetzung.

M	Jahr	Tag	Bezeichnung ber Urfunbe	શ	ttenze	id	en
28	1587	18. Febr.	Berzeichniß der Winkelschulen	Yol.	III <b>§</b>	a s c	III.:
<b>2</b> 9	1587	18. Dez.	Visitationsprotofoll		Ш	,	Ш
30	1588	12. Dez.	Visitationsprotofoll		A	•	I
31	(1588	Michaelis)	Bericht der verordneten Schulmeifter		III	£	Ш
			über ben Bescheid, den der Bette-				
			diener von den Winkelschulmeistern				
			erhielt.				
32	(1589	9 Jan.) .	Bericht über den Bescheid, den der		Ш	,	III
			Wettediener das zweite Mal erhielt.				
33	(1589	Anf. b.J&.)	Berzeichniß über 11 Winkelschulen				
34	1589	25. April.	Visitationsprotokoll		A	£	I
35	(1589	9)	Gefuch des Winkelschulmeisters	£	III	•	Ш
			Matthias Passen.				
<b>3</b> 6	(1589	9 10. Tuni)	Schulordnung*	2	A	3	I
37	1589	5. Dez.	Besuch der verordneten Schulmeister,	•	Ш	•	III
			die Winkelschulen betreffend, in				
			welchem sie zugleich ihren Dank				
			für die Ordnung aussprechen.				
			Berzeichniß der Winkelschulen				I
39	1592	29. Juni.	Schreiben des Superintendenten	•	A	•	I
			Pouchenius an die Wetteherren.				
			Gefuch des Caspar Boedt				I
41	1598	12. <b>M</b> ai.	Gefuch des Bürgers Christoffer	1	В	•	Ι
			Meyer.				
		-	Berzeichniß der Winkelschulen				I
43	1599	23. Nov.	Gesuch der verordneten Schul-	•	В	•	I
			meister, die Winkelschulen betreffend.				
		Aften b	es Ministerialarchivs zu Lüb	eđ	•		
JG.		Bezo	eichnung der Urkunde	ð	lttenz	eid	en
44	Hoch	deutsche U	ebersetzung der Schulordnung von	ı Te	om. V	P	ol. I
	1589	aus ber	1. Hälfte des 17. Jahrhunderts.				

# Anhang.

I.

Die älteste Schulordnung ber beutschen Schulen in Lübed. (1551). Entwurf.

Nafolgende Articele synn gestelt vnnd vorramet, vp behach eines Erbarnn Rades vp de Schriffscholenn bynnen Lubeck.

Erstlick dat bynnen der Stadt achte schriffschoolenn in all syn scholen, darinne men jungen vand keinen Wegetkens dudesch vand keynn latyn schall lerenn lesenn, schriuen vand Reckenenn, vand dath in eynem jewelckenn Quartir der Stadt als S. Marienn, S. Jacobs, S. Joannis vand Marienn Magdalenenn twe dersuluenn Schoolen synn scholenn, jodoch eines Erbaran Rads vorbeholdenn, desse Schoolen thouormynnenn vand thouormerenn, so vaken es de ghelegennheit erfordert vand eynem Erbaran Rade gesellich ist.

Thom anderenn, dath bejennigenn, so besse Schoolenn holdenn, scholenn vam Erbarnn Rade edder denn Radespersonenn, de thor tidt vorstendere der Schoolenn tho Sunte Catharinenn synn, vorleent werdenn, vnd desuluenn Vorstendere offt Schoolhernn tho sampt dem Rectore darsuluest tho S. Catharinenn, scholenn eynn vlitich vpsent hebben, dat gude, erlite vnnd duchtige personenn dar tho genamen vnnd gestelt werdenn, de ohrem ampte genuch doenn konenn. Vnnd sin vall se na over vorleninge dar tho vnbequeme vnnd vnduchtich besundenn wurdenn, also dath se ohrem ampte nicht genuch doenn kondenn edder woldenn, So scholen se so woll als se dar tho gesettet, wedder aff gesettet mogenn werden. Unnd wenner desuluenn Schrifftschoolemeistere over ampts nicht mehr gebruckenn konenn edder wyllenn, So scholenn ohre frowen sick des och nicht wider annemen edder bekunmeren.

Thom Druddenn, dat de vorbenomedenn Schoolemeistere scholen vann einen jederenn jungenn hirbynnen gebarenn, dem se dudesch lesenn, schrinenn offt rekenenn leren vnd des vormogens ist, thom Verndell jares veer schillinge tho loene nemen, jodoch vann denn de des nicht vormogenn tho genenn, so vele weniger nemen, nah gelegennheit over Olderen vnd frunde, welche allenn in sollichem shall, dath se sich dor auer nicht vordragenn konden, tho erkennthenus der Schoolhernn staenn schall.

Thom Verbenn, so schall ock eynn jber Scholemeister 15. ar kundere hir bunnen ber Stadt edder jun des Rades vund burg guderenn buten der Stadt gebarenn, so onen vann den Schol meisterenn presentert werden vmme gades willenn lerenn, nichts t van tho nemende. Bund schall ock densuluen armen jungen en Tekenn gegeuenn werdenn, tho bedelen de des bederuenn.

Thom Vofftenn So icholenn fe od vann benn jungen, fo va butenn bir in thamenn vnnd in der Stadt guderenn nicht gebar innn, und hir thor School ghaenn willenn, vann eynem iderenn tho Berndell jares 4 f tho loene nemen, Bund nicht vorplichtet fun bann einem iderenn dersuluenn jungen weniger tho nemenn, edd de vorgeues tho lerenn. denne eth jeget mennich vann butenn fun tyndere hirinn im schine des armedes, nicht alleine dat se tho Schoole gaenn scholen, jundernn bath men fe od albir als arm scholere mith almissen vorgeues vodenn schall, dewelde doch tho bues woll so vele hebben, dar vann se aldar vund hir ridlich genoch konenn underholdenn werdenn. Belche bann nicht alleine benn Schole meisterun, sundern od denn armenn tonderenn hirbnnnen tho bor-Wolbe men od benn Scholemeisterenn gestadenn, vann benn frombdenn jungenn 6 & thom Verndell jares tho nemen in ansehunge, bath se funft jarlich fein standegelt hebbenn, vnnd vann ben olderenn der tyndere bir bynnen gebarenn mer genetes dan vann den van buthenn hirjn Sollichs wer od nicht unpillich.

Thom Sostenn, Dat de Scholemeistere tho sollichem vorberurtenn jarlichs loene noch hebben scholbenn tho winter tydenn vann einem jderenn jungen . . . tho holt gelde, so ferne se so grote dornhenn hedden, dat de kyndere darynne sittenn kondenn, Item benn Winter auer tho Lichtgelde . . . B, vnnd thom Nigenn jar . . . vnnd dar enthbauenn scholenn se vann denn kynderen effte ohrenn Olderenn nichts mehr fordern.\*)

<sup>\*)</sup> Die Summen sind an den drei Stellen, wo Kunkte gesetzt sind, durch ein: n bezeichnet, also unbestimmt gesassen. Schon hieraus und ebenso aus der Fassung der Art. 5 und 7 ergiebt sich, daß diese Aufzeichnung nur als ein Entwurf anzusehen ist.

- 15 ·

- 32

---

.....

- ::

1. C.

.7.... 3

م م

الم المستون أو المواري

eter,

1 1

1

ا ما د افق

± 1"

11 3:

110

ni :

ţ.

مراب

- ĭ

3, 3

g- K

Ţ

ήÝ

11.75

j %

Btfc. b. B. f. S. G. VIII, 2.

Item tho Souendenn. Dath neffens bessen vorbenomedenn achte Scholenn, erlykenn frowenn fring synn scholde, Wegetkens schriuen und lesen tho lerenn, wie vann olders her gebrucklich gewest, Unnd tho der behneff tho ordinerenn, wes desuluenn vann ennem jederenn kynde nemen scholdenn, wyle by densuluenn vast vele misbruckes ist.

Thom achtenn Weret ock, dath eynn frombber Geschickter Meistere vann schriuenn und reckende hirjnn de Stadt queme, de spuer kunft frigh und als eynn Gast, sine kunst eine themelicke tidt lanck hir tho gebrucken begerde, Sollichs schall eynem Erbarenn Rade alle tidt frigh staenn tho vorgunnende.

Item thom 9. Dath dit alles also vorsocht vund geholdenn werde, so lange eth einem Erbarun Rade geleuet, vund alle tidt denn tall der Schoolen thouvrmeren vund thouvrmynern och suehthouvränderenn, nah behach ennes Erbarun Rades.

Thom Tenndenn, dath de twe schrifftscholen, so van olders her bauen der visch vnnd alfistratenn gewest, in desse achte Scholenn mide ingereckennt synn scholdenn.

Thom Elfftenn, Wes eine jede der achte Scholenn doenn scholde, dath follichs mofte denn Substituten der Cancellarie thom bestenn kamen.

### II.

Schulordnung vom Jahre 1555 und 1573.835)

Ordinung wie es mitt den dutschen Scholen sol geholden werdenn:

Erstlich scholen der deutschen scholen in dieser Stadt Lubeck darinn allein Junngens (und keine Metkens) Deutsch und kein Latein, Lesen und schriuen lern, achte inn thall<sup>336</sup>) verordent und thogelaten werden, othbescheiden die (Carspell scholenn, als tho vnuser leuen

<sup>335)</sup> Im Folgenden ist der Text der Redaktion von 1573 zu Grunde gelegt. Die eingeklammerten Worte fehlen in der Ordnung von 1555.

<sup>186</sup> Ulebersete: "An der Zahl," nicht wie Heppe, Gesch. d. beutsch. Boltsschulwesens Bd. V 291, "im Fall."

frouwen, tho S. Jacob, Thom Dome, Tho S. Beter, tho S Illien. dekalicken tho S. Catharinen und tho S. Clements 887) vund ifft (vot) de (vief) Costers inn den Carspell Rerctenn338) nach ehrer gelegenheit839) kinder lehren willen, schall ehnen frug fun und aegunnet 840) werdenn, vnnd finnt beffer thibt nabfolgende icholemeistere darmede verlehnet worden, Remlich (Frant Braffer, Sant Bomgarbe, Sanf van Seften, Sanf Solfte, Bincent Bofte, Johan Kalcke, Nicolaus Bolbewan und Andreas Lamprecht). 841)

Thom Andern, dat de jenne, fo duffe Scholen holden willen, follen vih beuell des Erbarn Rades von den vorftendern S. Catha. rinen Scholen inn bywesende des herrn Superintendenten angenahmen und durch den Superintendenten ohres gelouenng und Leuendes Eraminiret und vorhoret werden, und wen se darmitt porlehnet fin, vud fick hirnahmals duffer ordenunge the wedderenn edder funft ungeschicklich holden worden, follen de vorbenohmeden herrn vorstendere macht und beuelich hebben, sie wedder affthosettenn und andere duchtige Bersonen in ehre stebe anthonehmende und tho verordenen unnd wenner defuluen scholmeistere ehres ampts nicht mehr gebrucken konnen ebder willen, scholen ehrenn frouwenß batfulue nicht lenger (ben ein half jar nach ehrem Dobe) gegonnet werdenn.

Thom Drudden scholen defuluen scholmeistere van einem jeden jungen, de hir bynnen oder in der Stadt gebede gebaren, vnd des vermogendes sin, 342) vinb alleine schlicht lefen und schriuen tho

338) "In den Kirchspiel Kirchen." Heppe übersett: "In dem Kirchspiel."

<sup>837)</sup> Die Ordnung von 1555 hat dafür die Worte "die alt-

<sup>&</sup>lt;sup>339</sup>) "Nach ihrer Gelegenheit." Heppe: "Nach dem Gelaß."

<sup>840) &</sup>quot;Bergonnt." Beppe: "Gegeben."

<sup>341)</sup> Bon ben Namen find bei Seppe ber 2., 4., 5., 7. und 8. verlesen. Die Ordnung von 1555 nennt als belehnte Schulmeifter: Jeronymus Wolters, Chriftianus Sprengel, Johann Turow, Franz Braffer, Friederich Gloye, Erthman Olbendorpf, Jürgen Beite und Hans Mester.

<sup>342)</sup> Die Worte: "und bes Vermögens sind" beziehen sich auf das Schulgeld. Beppe übersett irrthumlich: "Und Fähigkeit hat, um allein schlicht lefen und schreiben zu lernen."

lehren nicht mehr dan soß schilling des verndell jars tho schullohne nehmen konnen, so auerst von frombden jungens, de des vermogendes und rike sin, mehr bedingen, schall ihnen srygg sinn, jedoch dat idt auer achte schillinge des verndel jars nicht sy, und scholen den winter auer vann jedenn jungen nicht mehr den thwee schilling tho holdtgelde nehmen. Und darbeneuen so gerume dornsen hebben, dath de kindere darinne sitten konnen und scholen ohre olderen bauen dem werde van thween schillingen lübisch thom nigen jare tho geuende vnuerplichtet sin, 345) wes auerst ein jeder van gudem willen doen will, steht tho synem gefallen.

Thom Beerden Soll ein jeder scholmeister verplichtet sin, soß arme kindere, de hir binnen edder in der Stadt gebede gebaren sin, vmbsoß tho lerende vnd vp desuluen gelickeß den andern gude klitige vpsicht hebben, vnd densuluen soß kindern sollen besondere teken gegeuen werden, darby men se kennen, vnd darmit dat brobt tho biddende vergundt werdenn.

Thom Bofften soll der Her Superintendens und kercherr sines Carspels den scholmeisteren eine gelegene stede, dar se mit ohren scholkinderen des Hilligen dages unnd etlicke dage in der weken 344) wen geprediget werdt, in der Kercken mögen staen, und gades wordt horen, verordent werdenn, dat se duchtig und tho gades fruchten geholden werden sollenn.

Thom Sosten, desgelicken scholen ock erlike 345) frouwens Persohnen verordent und thogelatenn werdenn, dar Wegedekenß und keine Jungen thor Schole gaen mogen, und dusse Scholen sollen in dem tall der andern Scholen nicht gerekendt werden.

Thom Souenden foll der Herr Superjuntendens (fampt dem Syndico und Prothonotario) de vorbenohmeden Scholen des jars

345) Beppe liest statt "ehrliche" irrthümlich "einige."

<sup>348)</sup> In der von Heppe gebotenen Uebersetzung lautet die von ihm selbst als unklar bezeichnete Stelle: "Und soll ihren älteren Studen gebaut werden von 2 Schilling Lübsch jährlich zu geben, verpstlichtet sein." Es nuß heißen: "Und sollen ihre Eltern über dem Werthe von 2 Schilling Lübisch zum neuen Jahre zu geben unverpstlichtet sein."

<sup>344)</sup> Die Ordnung von 1555 hat dafür die Worte: "thor tidt."

thweemal visitiren, vnd ifft jennig mangell by den Scholemeistern befunden wurde, desulue schall den Herren vorstendernn tho Catharinen angesecht werdenn, darmit ein geborlich jnsehendt geschehe und de scholen bij desser ordenung underholden werden moge.

Thom Achten soll ein jeder (sowoll van den obberorten acht verlehnenden) Scholemeisteren, (als och die Carspell scholen ahne de Costers) van solchen ohren verlehneden ampte denn beiden Substitutenn vp eines Erbarenn Rades Cantellie deß jars thwee mark Lübisch tho genen verpflichtet synn.

Letzlich im fall ein frombder Geschickter (Schriff- vnd) Rekennmeister van buten inkommen vnd vann deme Erbarnn Rade sine kunst ein tidtlangk alhier thogebruken bidden wurde, Deß will sick ein Erbar Radt neuenst vorminderunge vnd vermehrunge desser schole ordenung nah gelegenheit der thidt hiermit vorbeholden hebben (doch scholen sick desuluen Reckennmeister desser ordenunge nichtesto weniger als die vorgemelten dorch uth och gemete verholdenn. 340)

#### Ш.

Schulordnung vom Jahre 1589.

Ordnung eines Erbaren Rades der Stadt Lübeck Wegenn ber Dutschen Scholenn barfelbst.

Erstlich sollen ber Dubtschen Scholen ein gewisser anzhall alß nemlich 12 thogelathen sein, worinne die Jungen Knabenn vnnd Wegdekenn In Gadesfruchtenn vnnd guder Disciplin geholdenn, vnnd in Dudtcher sprake, Im lesen, schriven, Rekenen vnnd wat dartho gehorich, flitich vnderwiset werden sollen, Jedoch so sollen vnnder densuluen die Schole thom Dome, tho S. Jacob, vnd welche die Koster bej peder Kerckenn beth hertho geholdenn, nicht mitgereckent, sunder densuluenn die Scholen, nach eineß pederen gelegenheit vormuge dieser Ordnunge gelickes fals tho holdende fry sein, It sal of in all dessenn Scholenn die vorsehung geschenn, dat die Wegdekenn darinne vor sick alleinne gesethet, vnd wannehr se Disciplinirt

<sup>846)</sup> Unter der Ordnung von 1555 steht: "Actum den Soueden Octobr. Unno Biff und Bofftig weniegern talles."

werbenn sollen, dat solches an einem besonnderem Orde, dar keinne Jungen ben sein, von deß scholemeisterß Fromwenn geschenn muge.

Thom anderen sollenn diejenigen, so diese dutsche Schole holdenn wollen, vih beuele des Erbaren Radis durch den Hern Superintendenten, Oldesten Sindicum vand Protonotarium dartho angenommen, vand tho dem ende durch den Hern Superintendent ehreß gelouennß vad Leuendts haluenn Examinirt vad vorhoret werdenn, vand da se sich darnach dieser Ordnung nicht gemete verholdenn, ader sunnst tho dem ampte vaduchtig befundenn wurdenn, sollen die gedachte verordente eineß Erbarn Radis mit vorwethen der Hern vorstender S. Catharinen Scholen macht vad beselich hebbenn, desuluenn voedderumb affthosettend vad andere duchtige personenn In ore stede anthonemen, Wanner och einner von enen vorstoruenu worde, so schol desselben nachgelatenner wedewe die Schole noch ein half Jar tho vanderholdenn vorgunnet seinn.

Thom Druddenn scholen beise Scholemeister von einem jderenn Jungenn, so in desser Stadt und dersulne gebede Gebarenn, vund alleinn dudesch lesen und schriuenn leren vund des vormogenß seinn, alle Vierdele Jarß 8 ß vund vonn den anderenn frombdenn, wo se sich mit denselben vorglichen konenn, tho Scholegelde, deß gelikenn tho holdtgelde 4 ß tho forderenn hebbenn.

Thom Verdenn Soll ein Jeder Scholemeister verplichtet seinn, Soß arme kinder, die hirbinnen oder desser Stadt gebiede gebarenn, vmme sunst tho lerennde, vnd vp beselben gelikst den anderenn, gute flitich vpseut hebbenn, welchen Kinderenn durch die Hern vorstender ein besonder afstekent gegeuen werden kann, damit ehnen dat Brodt tho biddende vorgunnet seinn muge.

Thom Vofftenn Soll ein ider Scholemeister die seinenn darhenne holdenn und ermanen, dat se deß firdageß vlitich in die Kercken gann. Und deß anderenn dageß erkundenn, wor se in die Kercken gewesenn, und wat se aldar gehoret und geleret hebbenn, des Donnerdages auerst sollenn se de Meister selbest mit den Anabenn, und ere Frouwenn mit den Wegedeten In die Kercken gan, vnnd des frydags Morgennß, wenner fe nach hus gan icholen, be Letanje fampt der Collecten in der Schole fingenn lathenn.

Thom Sostenn erfordert od de notturfft, dat in Ideren Carspel dre Erliche Frouwennß Personen, vand also In alleß 12 Frouwenn scholenn vorordnet werdenn, dar die Megedeten und kleine Jungen thor schole gan und gelert werdenn mogen, welche Scholenn
under den anderenn nicht mitgerekennt werden scholen.

Thom Souennbenn soll ber her Superintendens sampt bem Sindico vnnd Protonotavio die vorbenomedenn scholenn deß Jark twemall Visiteren vnnd dar jenich mangell by denn scholemeisterenn befundenn worde, soll solches den Hernn vorstenderenn tho S. Catharinenn angesecht werdenn, welche alge dann dat gebürliche Insent don sollenn, darmit dießer Ordnung vnderholden werde

Thom Achtenn, Im falle od einger von den knabenn entwedder seines vngehorsames haluen, Oder da he sein scholegeldt nicht erleggenn wolle, vth einer Schole wikenn vnnd in de ander sich weddervmb begeuen wolde, denselbigen sollenn die anderenn nicht annemenn, he bringe dann bewiß, dat he mit willen seines Weisters von eme gescheiden si, dar he och fines vngehorsames halbenn sich sines Weisters Disciplin nicht vnderwerpen, sunder wedder strewen wolde, soll beselbe Weister derentwegenn vmb hulpe by den hern vorstenderen anholdenn.

Thom 9 Soll ein jeder Scholmeister van solchen ohrem vorlehendem Umpte den Substituten vp des Erb. Rades Canzlie des Ihars twebe mark Lubisch thogenen verplichtet syn.

Und darmit auerst diese Ordnunge desto vestlicher geholdenn werdenn muge, So sollen keine ander scholemeisters In einige ander wege thogelathenn noch angenommen werdenn, Id wurde den den hernn Vorstenndernn durch die Visitatorn berichtet, dath darvnuder einig mangell befundenn vnnde vorhanndenn.

So follen od die ordinarij Scholemeister die andere Nige Ingeschlickendenn windelscholen denn vorordenten angeuenn.

Letzelich. Im falle ein fromder geschicketer Schrieff und Retenmeister sich ben einem Erbarn Raedt angeuenn unnd feinne

Kunft ein tidtlanck hirbinnenn tho gebrukenn anholdenn worde, will sich ein Erbar Radt dessen wund wat junft diese Ordninge tho ennderen, tho minderun oder tho merenn belangenn deit, vorbeholden hebben.

### IV.

#### Artifel

bes Collegiums der deutschen Schulmeister zu Lübed vom Jahre 1585.

Thowetend. Anno 85 den 13 Decembris hebben den verordente Dudesche Scholmeister alhier, Gade dem Allmechtighen tho laue, der gemeine lofflicke Borgerschafft denstlick und tho vnierem eigen Heil vnnd Wolffart, Nestenst eines Erbarn Hochw. Rades Ordnung, desse nachfolgende Artikeln eindrechlich versatet, vnnd mit ganzem ernst, vnder geborlicke straffe tho holden, semptlick bewilliget. Darmit eine Christlicke broderlycke einicheit under vns gestifftet und erholden werden muge.

Unnd vor Erst Schal ein verordenter Scholmeister synem beroep vand eschinge nha vor allen dingen, de leue Jögent mit Gades Worde vand Christlicke vormanungen truwelyck vaderwisen. Und darbeneuenst vand vornemlick den Catechismum Lutheri mith ganzem slite vthwendigen leren lathen, vand dan och mit einem ehrlicken vprichtigem leuende vand Exempela vorghan. Darmit de Junge Jögent in wahre Gades fruchten, guber tucht vad ehre möge ertogen werden. Im Falle auerst hier jane Jemandt der vasjer ahalatich vand vorsumrich befunden, schall in der Erb. Hochw. Hern Ordinarizs straffe tho . . . Unad vasjere Schoel Collegio tho . . . hiermit versallen sijn.

II. Id schal od nemandt des andern syne Scholkinder durch sid edder andere apentlick noch heimelischer wijse affspannen noch affspannen lathen. Imfall darup jemandt befunden worde, de schal ahn de Erb. Hochw. Herrn Ordinarijs . . Und an vuserm Collegio . . verbraken hebben.

- III. So och ein Junge edd megdeten van einem Meister thom andern sich begeuen wolde, densulnen schal ein ander Meister nicht ahnnemen. Idt sin denn, dat he van synem vorigem Meister ein schrifftlick bewijs bringet, dat he befrediget is. Des schal desulne vorige Meister sodanem knaben edder Megden nha entfangene gude betalunge vnvortögert ein bewijs mith tho delen schuldich syn. Wo auerst in dero punckten einem einer brocksellich erfunden, Schal in der Erb. Hochw. Hern Ord . . . Und vnserm Colleg . . . verbraten hebben.
- IV. Im Fall auerst Jenniger Borger bewysticke redelycke vesate vorthowenden hedde, dat he de betalinge billicke weigerde, schal solckes van denn oldesten gehöret und so mögelisch vorglycket werden. Bud dar als dan ein Meister straffbar befunden, densuluen in broke tho nhemen nha erkentnisse. So dat auerst de oldesten nicht vordragen konden, so schal solcket van den oldesten den Hern Ordinariss vorgedragen unnd van denn in straffe genommen nha gebor.
- V. Darmit och ein Jed. Borger syne Kinder synes eigens gefallens, wie dan bethero gar offt gescheen, buten tydes nicht in eine Schole bringen vand wedderuhm buten tydes wech nemen muge ahne beweglicke orsake vand billite betalung daruor. So schölen hinfort sodane Scholer so nha dat vulle vand dennoch vor dat halff quartal bestellet vor dat ganze quartal. Band de so nha dat halff quartal kamen, scholen dat fulle halff quartal to betalen, schuldich sijn.
- VI. Ibt schall vet ein Jeder Scholmeister syn geborlick Salarium alle quartal binnen be folgende 14 daghen van synen Scholern forderen vund betalen lathen Edder desulwige so lange vorwissen, beth dat de betalinge erfolget. Dar auerst jemandt lenger borgen wolde, dat sta vp syn eventur. Unnd schal sick bes nhamals jegen vns nicht tho betlagen hebben.
- VII. Dewile dat idt offten gescheen und och noch befunden, dat etliche Borger öhre kinder uth der Schole dem Meister unbe-

talet stilschwigens wechnemen, Nachmals auerst ehre andere Kinder by einem andern Meister bestellen, So schall in dem fall de erste Weister, so noch nicht besredigt, wenn he des erfarrt, de ander kinder de schole beth tho sijne vulle betalinge vorbeden lathen. Im fall auerst der ander kinder Meister dessen weigern worde, Schal he den Erb. Hochw. Hern. Ord. . . . vnnd dem Collegio . . . tho straffe erleggen.

VIII. Och schal vnder vns nemandt sick vor den anderen mit schrinen edder Rekenen vor den Daren edder am Markede vth tho hengende heruth breken, Noch och mit vorachtlicken, schimplicken worden in der Scholen, Röster Collatien edder wor idt sy einer dem andern beijegenen.

Id schal ock nemandt Wat nyes hernor bringen edder vor sick suluest bedencken. Darmit he vor den andern sick ein ansehent und nhamen maken wolde. alles by straffe den Erb. Hochw. Hern Ord. . . . vnnd vnserm Collegio . . .

- IX. Ibt scholen sick od be verordente Dubesche Scholmeister bes schwerendes, slökendes vund Gades Nhamen lichtferdich misbrukendes, Od einer dem andern tho vorachten, edder tho vervnglimpfen mith worden noch mith werden, Heimlich noch apenbar, gentzlick entholden, dar auerst jemandt darup beslagen, so offt soldes geschütt, schall he verbraken hebben, ahn de Hern Ord. . . . vund dem Collegio . . .
- X. Item so etsiche vth vnserm middel tho den oldesten erwelet werden, Bund de andern van densuluen up eine gelegene tydt vude stede verbadet werden, so schal ein jeder aldar gehorsamlick erscheinen. Bleue auerst Jemandt ahne erhefflicke vrsake vth, de schal verbreken ahn de Erb. Hochw. Hern. Ordin. . . . Unnd ahn vuserm Collegio . . .
- XI. Od schal hinfort kein Wende Undudescher, so tho allen Emptern vnnd Gilben vnwerdich, thom dudeschen Scholmeifter albier thogelaten noch befordert werden.

XII. Des scholen be verordente Scholmeister alle 6 weken semptlick einmhal thosamende kamen vand alden ein jeder synen seil vand mangel vor den Oldesten entdecken ahne jennigen hader, kuff vand scheldent. Bund scholen de Oldesten soldes frundlick vordragen. Im fall auerst de vordrach dauen thouvrsicht nicht gescheen konde, So scholen de Oldesten soldes vand wes van etliken vordraten schriftlick versaten vand in de negste Bisitation den gemelten Erb. Hochw. Hern. Ordinaris vordringen, Darmite de schuldige ahn de wolgedachten Herrn und och an unserem Collegio nha ersorderung der Alage gestraffet werden mögen.

Drud von S. G. Rabtgene in Babed.